

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + Make non-commercial use of the files We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + Maintain attribution The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + Keep it legal Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

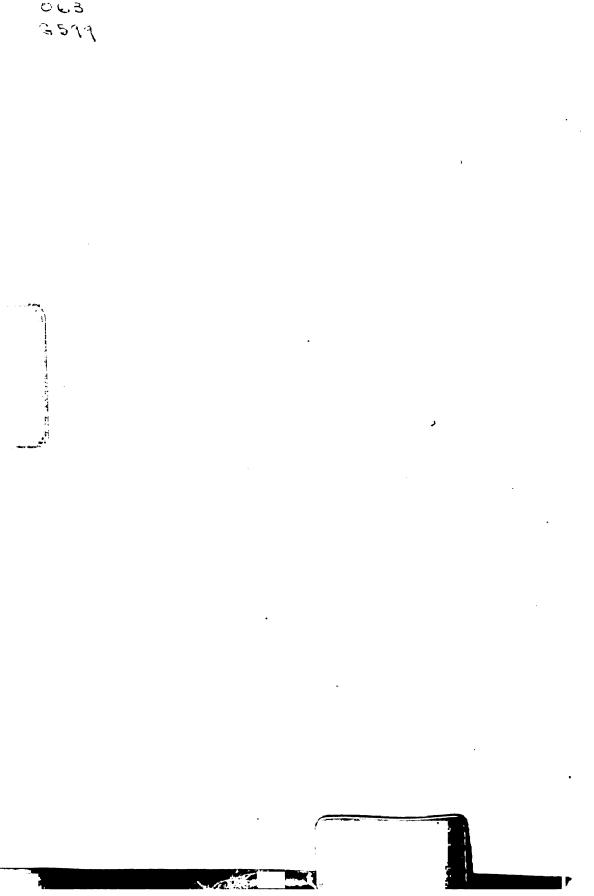
Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + Keine automatisierten Abfragen Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

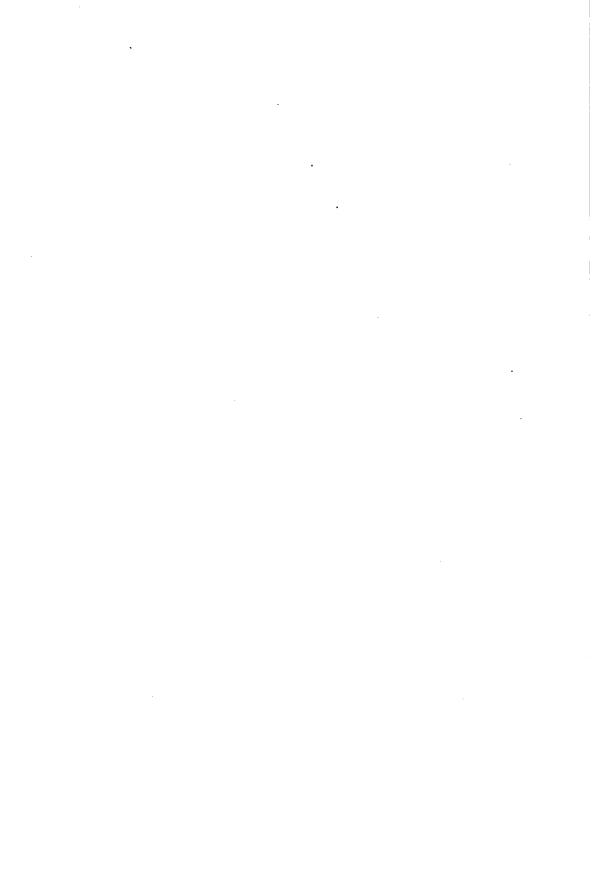
Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.



• . .





Nachrichten

Θ

von der

Königl. Gesellschaft der Wissenschaften

und der

Georg - Augusts - Universität

zu Göttingen.

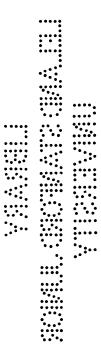
Aus dem Jahre 1886.

Nro. 1-20.

THIS ITEM HAS BEEN MICROFILMED BY STANFORD UNIVERSITY LIBRARIES REFORMATTING SECTION 1994. CONSULT SUL CATALOG FOR LOCATION.

Göttingen,
Dieterichsche Verlags-Buchhandlung.
1886.

Man bittet die Verzeichnisse der Accessionen zugleich als Empfangsanzeigen ür die der Königl. Societät übersandten Werke betrachten zu wollen.



Register

über

die Nachrichten von der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften.

und

der Georg-Augusts-Universität

aus dem Jahre 1886.

Barré de St. Venan, Corresp., gestorben. 572.

*Bechtel, Fr., Inschrift aus Eresos. 373.

- die Inschriften des ionischen Dialekts. 505.

Benekestiftung. 285.

Birch, Samuel, ausw. Mitgl., gestorben. 572.

*Boltzmann, L., Neuer Beweis eines von Helmholtz aufgestellten Theorems betreffend die Eigenschaften monokyklischer Systeme. 209.

Boussinesq, J., Wahl zum Correspondenten. 573.

*Brock, J., Eurycoeclum Sluiteri n. g. n. sp. 543.

Bücherverzeichnisse: 91. 260. 286. 340. 370. 385. 462. 504. 542. 568. 573.

*Bürkner, K., Achter Bericht über die Königl. Universitäts-Poliklinik für Ohrenkrankheiten. 214.

*Damsky, A., Ueber die β-Tiophensäure. 593.

Delisle, Leopold, Wahl zum ausw. Mitgliede. 573.

Dümmler, E., Corresp., Austritt aus der Gesellsch. der Wissenschaften. 572. — Erklärung der K. Gesellschaft der Wissenschaften. 572. Erklärung der philosophischen Fakultät. 603.

Duncker, Max, ausw. Mitgl., gestorben. 572.

*Ehlers, E., Lamna cornubica an der ostfriesischen Küste. 547.

^{*)} Die mit * bezeichneten Aufsätze sind in dem vorliegenden Bande gedruckt.

Foerster, Wilhelm, Wahl zum ausw. Mitgliede. 572.

Frensdorff, F., Untersuchung der Rechte der Kaufleute in Nowgorod. 505.

Frobenius, Georg, Wahl zum Correspondenten. 573.

Gachard, L. P., Correspondent, gestorben. 572. Gardner, Percy, Wahl zum Correspondenten. 573

Hermann, Ludimar, Wahl zum Correspondenten. 573.

- *Hoelder, O., Bemerkung zu der Mittheilung des Herrn Weierstrass: Zur Theorie der aus n Haupteinheiten gebildeten complexen Grössen. 241.
- *- Ueber eine transscendente Function. 514.
- *Holtz, W., Spiralförmige Wirbel in Flammen. 566.
- *— Ein Vorlesungsversuch über die Adhasion der Flüssigkeiten. 567.
- *Hultzsch, E., Ueber das Drama Tapasavatçaraja. 224.

Jahresbericht des beständigen Secretärs. 569.

*Jannasch, P., und Meyer, V., Ueber die Bestimmung des Kohlenstoff-, Wasserstoff- und Stickstoffgehalts organischer Substanzen durch ein und dieselbe Verbrennung. 278.

Imhoof-Blumer, Friedrich, Wahl zum Correspondenten. 573.

*K i e lhorn, Franz, Khajurāho Inschrift des Chandella Fürsten Dhanga. 441.

Kiepert, Heinrich, Wahl zum Correspondenten. 573.

Koecher, Adolf, Wahl zum Correspondenten. 573.

- *von Koehnen, A., Ueber die Störungen, welche den Gebirgsbau im nordwestlichen und westlichen Deutschland bedingen. 196.
- Mittheilung über die geologische Aufnahme der Umgegend von Göttingen. 551.
- *Krekeler, K., Ueber die Pentiophengruppe. 585.
- *Krüger, R., Ueber eine neue Methode zur Bestimmung der verticalen Intensität eines magnetischen Feldes. 199.
- *de Lagarde, Kleine Mittheilungen. 121.
- *- Kleine Mittheilungen. 262.
- *— Noch einmal 563.
- *— Analyse der alten arabischen Typen der Göttinger Gesellschaft der Wissenschaften. 564.
- *— Abraham = Dusares. 565.
- Lovén, Sven, Wahl zum Correspondenten. 573.

Malmstén, J. J., ausw. Mitgl., gestorben. 572.

*von Mangold, H., Ueber ein Verfahren zur Darstellung elliptischer Modulfunctionen durch unendliche Producte nebst einer Ausdehnung dieses Verfahrens auf allgemeine Functionen. 1.

Merkel, F., Rede auf Jakob Henle. 569.

- *Meyer, Hugo, Ueber die Witterungsverhältnisse Göttingens. Zweiter Theil. 389.
- *Meyer, Leo, Ueber das griechische ἐπιούσιος. 245.

Meyer, Victor, siehe Jannnasch.

- Ueber die Isomerie der α und β -Thiophensäure. 373.
- *— Ueber die sogenannte α-Thiophensäure und ihre Beziehung zu den beiden normalen Carbonsäuren des Thiophens. 523.
- *— Ueber Thiodiglykolverbindungen. 577
- *Morf, H., Drei bergellische Volkslieder 73.

Müller, Johann Heinrich, Corresp., gestorben. 572

Petschestiftung. 384.

Piot, Charles, Wahl zum Correspondenten. 573.

Preisvertheilung. 381.

von Ranke, Leopold, auswärtiges Mitglied, gestorben. 572. Lord Rayleigh, William, Wahl zum Correspondenten. 573. Retzius, Gustav, Wahl zum Correspondenten. 573.

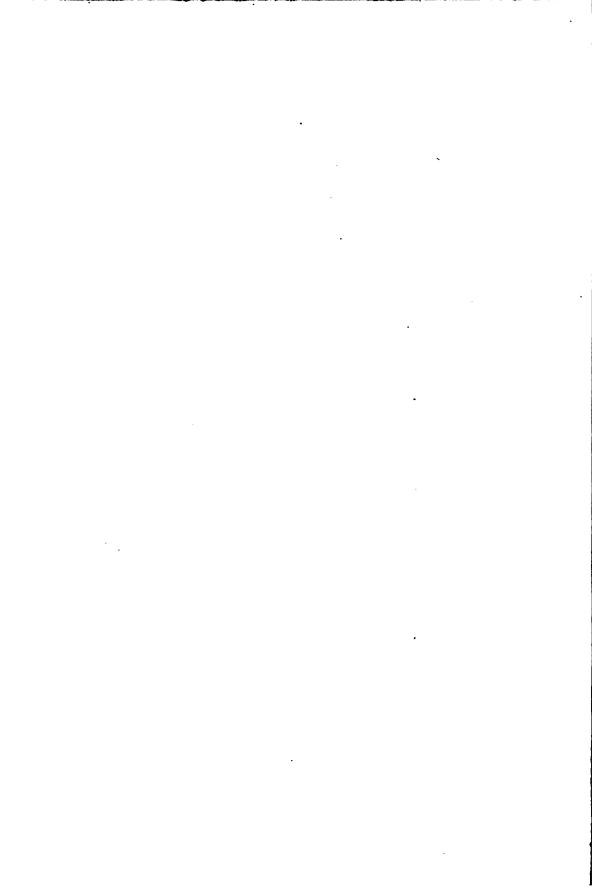
*Schering, Karl, das Deflectoren-Bifilar-Magnetometer. 185. *Schoenflies, A., Beweis eines Satzes über Bewegungsgruppen. 497. von Sickel, Theodor, Wahl zum auswärtigen Mitgliede. 573.

Thomson, Wyville, Corresp., gestorben. 572.

- *Voigt, W., Bestimmung der Elasticitäts-Constanten von Beryll und Bergkrystall. 93. 289.
- *— Ueber die Elasticitätsverhältnisse cylindrisch aufgebauter Körper. 505.
- *— Allgemeine Formeln für die Reflexion des Lichtes in dünnen Schichten isotroper absorbierender Medien. 552.
- *— Gleichgewicht eines verticalen Cylinders aus krystallinischer Substanz unter der Wirkung der Schwere. 569.
- Elastische und thermische Eigenschaften des Basalts. 598.
- *Volkmann, P., Ueber Mac Cullagh's Theorie der Totalreflexion für isotrope und anisotrope Medien. 341.

Vorlesungsverzeichnisse. 169. 465.

. .



lären Stellen, als Quotient zweier Producte von der eben angegebenen Beschaffenheit darstellen läßt.

In neuerer Zeit sind neben denjenigen eindeutigen Functionen der complexen Veränderlichen x, welche nur für einzelne discrete Werte von x den Charakter rationaler Functionen verlieren, aber diese ausgenommen, für alle übrigen Werte von x eine Bedeutung haben, auch solche Functionen Gegenstand der Betrachtung geworden, welche, wie z. B. die elliptischen Modulfunctionen und allgemeiner die von Herrn Poincaré als »fonctions Fuchsiennes« bezeichneten Functionen, nur innerhalb eines Teiles der Ebene der complexen Veränderlichen x existiren und über die Begrenzung dieses Teiles hinaus eine analytische Fortsetzung nicht gestatten.

Die oben mitgeteilten Sätze des Herrn Weierstraß lassen sich ohne besondere Schwierigkeit auch auf Functionen dieser Art ausdehnen.

Es möge angenommen werden, die zu betrachtenden Functionen seien für die Fläche eines Kreises erklärt, welcher mit dem Radius 1 um den Nullpunkt der Ebene des Argumentes x beschrieben ist, und dessen Peripherie für die Veränderlichkeit des Argumentes x eine natürliche Grenze bilden darf. Dieser Kreis möge im Folgenden kurz als der Hauptkreis 1) bezeichnet werden. Dann erhält man durch eine Verallgemeinerung der von Herrn Weierstraß angewandten Schlüsse die folgenden Sätze:

1. Jede eindeutige Function von x, welche im Innern des Hauptkreises überall den Charakter einer ganzen Function besitzt, kann dargestellt werden in Gestalt eines Productes, dessen Factoren sämmtlich die Form haben

$$(kx+l)e^{\psi(x)},$$

- wo k, l Constante bedeuten, und $\psi(x)$ eine eindeutige Function von x bezeichnet, welche im Innern des Hauptkreises überall den Charakter einer ganzen Function besitzt.
- 2. Jede eindeutige Function von x, welche im Innern des Hauptkreises überall den Charakter einer rationalen Function besitzt, kann als Quotient zweier Producte von der eben angegebenen Beschaffenheit dargestellt werden.

¹⁾ Nach dem Vorgange von Herrn F. Klein, Neue Beiträge zur Riemann'schen Functionentheorie, Mathematische Annalen, Bd. 21. p. 141 ff.

Bei dem Ausdrucke der bisher angeführten Lehrsätze war es notwendig, für die Coefficienten von x in den linearen Bestandteilen kx+l der vorkommenden Factoren unbestimmte Constante k anzunehmen, um auch solche Fälle mit zu umfassen, wo die darzustellende Function im Innern ihres Gültigkeitsbereiches Null- und Unendlichkeits-Stellen entweder gar nicht, oder nur in endlicher Anzahl besitzt; denn in solchen Fällen kann es erforderlich werden, einen der Coefficienten k gleich Null und andere von Null verschieden anzunehmen.

Im Folgenden soll aber der eben erwähnte Fall ausgeschlossen und vorausgesetzt werden, daß jede der in Betracht gezogenen Functionen im Innern ihres Gültigkeitsbereiches unendlich viele Null- oder Unendlichkeits-Stellen besitzt. Außerdem soll die einschränkende Bedingung aufgehoben werden, daß jede der Functionen g(x) für x=0 verschwinden soll. Dann ist es zulässig, in den vorangehenden Sätzen die Coefficienten k sämmtlich durch 1 zu ersetzen. Gleichzeitig können die Constanten l bei denjenigen Functionen, welche nur für die Fläche des Hauptkreises erklärt sind, der Bedingung unterworfen werden, im Innern des Hauptkreises zu liegen. Hierdurch erhält man das folgende Resultat:

Jede Function, welche den Bedingungen eines der ausgesprochenen Lehrsätze Genüge leistet und im Innern ihres Gültigkeitsbereiches unendlich oft gleich Null, oder unendlich wird, kann aus Factoren von der Form

 $(x+l)e^{\varphi(x)}$, beziehentlich $(x+l)e^{\varphi(x)}$,

wo l eine im Innern des Gültigkeitsbereiches der Function liegende Constante bezeichnet, und g(x) und $\psi(x)$ die oben erklärten Bedeutungen haben, durch Multiplication und Division zusammengesetzt werden.

Dabei sind die linearen Bestandteile x+l der vorkommenden Factoren in jedem gegebenen Falle durch die Null-Stellen, beziehungsweise die Null- und Unendlichkeits-Stellen der darzustellenden Function vollständig bestimmt, wogegen die zu jenen linearen Functionen hinzutretenden Zusatzfactoren $e^{g(x)}$, bezw. $e^{\psi(x)}$, jedesmal in der manchfaltigsten Weise abgeändert werden können. Man könnte auch jedesmal erreichen, daß die Functionen $\psi(x)$ sämmtlich ganz und rational ausfielen, doch soll dies im Folgenden absichtlich nicht gefordert werden.

Will man für eine irgendwie gegebene Function von einer der

hier betrachteten Arten die erwähnte Darstellung wirklich ausführen, so hat man zwei Aufgaben zu lösen: Man muß erstens die Nullund Unendlichkeits-Stellen der gegebenen Function ermitteln, und zweitens wenigstens ein System der zu den linearen Functionen x+lhinzuzufügenden Zusatzfactoren $e^{g(x)}$, bezw. $e^{v(x)}$, bestimmen.

Diese beiden Aufgaben sind nun für solche eindeutige Functionen, welche für alle endlichen Werte des Argumentes x erklärt sind, in einigen Fällen gelöst, z. B. für die trigonometrischen Functionen, die Gammafunction und die elliptischen Functionen. Dagegen ist dies in dem Falle, wo die betrachtete Function nur für die Fläche des Hauptkreises eine Bedeutung hat, bis jetzt noch nicht gelungen. Allerdings ist bei manchen Functionen dieser letzteren Art die Verteilung der Null- und Unendlichkeits-Stellen im Innern des Hauptkreises vollständig bekannt, so daß man die linearen Bestandteile der Factoren, welche bei der erwähnten Darstellung dieser Functionen auftreten, ohne Weiteres angeben kann. Aber die Bestimmung der die Convergenz bewirkenden Zusatzfactoren $e^{\psi(x)}$ scheint bis jetzt noch in keinem einzigen hierher gehörenden speciellen Falle ausgeführt worden zu sein.

Im Folgenden soll nun ein Verfahren angegeben werden, durch dessen Anwendung es gelingt, für jede der »fonctions Fuchsiennes« des Herrn Poincaré, deren Geschlecht gleich Null ist, und deren Gruppe und deren Null- und Unendlichkeits-Stellen gegeben sind, ein System jener Zusatzfactoren zu ermitteln.

Dabei soll die anzuwendende Methode zuerst für einige specielle Functionen auseinandergesetzt werden, welche sich in einfacher Weise durch elliptische Modulfunctionen ausdrücken lassen, weil dies zur Vereinfachung der Darstellung zweckmäßig erscheint. Nachträglich läßt sich dann leicht zeigen, daß, und wie die gemachten Schlüsse ausgedehnt werden können, was am Schluß der Abhandlung geschehen soll.

I.

Hülfssätze aus der Theorie der elliptischen Modulfunctionen 1).

Die complexe Veränderliche τ sei der Bedingung unterworfen, nur solche Werte anzunehmen, in welchen der Coefficient von i positiv, oder gleich Null ist.

¹⁾ Vgl. Formeln und Lehrsätze zum Gebrauche der elliptischen Functionen. Nach Vorlesungen und Aufzeichnungen des Herrn K. Weierstraß bearbeitet und herausgegeben von H. A. Schwarz. Art. 54.

In derjenigen Halbebene, durch deren Punkte die Werte der Größe τ geometrisch dargestellt werden, betrachte man die beiden Halbkreise, welche die Strecken -1 . . . 0 und 0 . . . 1 zu Durchmessern haben, und die beiden Geraden, welche in den Punkten -1 und 1 auf der Axe des Reellen senkrecht stehen. Diese vier Linien begrenzen ein Kreisbogenviereck, in welchem einerseits die beiden geraden Seiten, andererseits die beiden Halbkreise einander zugeordnet werden sollen, und dessen Fläche durch $P_{\rm o}$ bezeichnet werden möge.

Durch die Substitution $(\tau, \tau+2)$ wird die Seite $-1 \dots i\infty$ in die Seite $+1 \dots i\infty$, und durch die Substitution $\left(\tau, \frac{\tau}{1+2\tau}\right)$ der Kreisbogen $0 \dots -1$ in den Kreisbogen $0 \dots 1$ übergeführt, während die Axe des Reellen bei beiden Substitutionen in sich selbst übergeht. Durch Zusammensetzung entsteht aus diesen beiden Substitutionen eine discontuirliche Gruppe Γ_1 , welche alle Substitutionen von der Form

$$\left(\tau, \frac{p'+q'\tau}{p+q\,\tau}\right)$$

umfaßt, wobei p, q, p', q' vier beliebige nur den Bedingungen

$$pq'-qp'=1$$
, $p\equiv 1$, $q\equiv 0$, $p'\equiv 0$, $q'\equiv 1\pmod{2}$

unterworfene ganze Zahlen bedeuten.

Je zwei Werte der Größe τ , von denen der eine durch eine Substitution der Gruppe Γ_1 aus dem anderen hervorgeht, sollen als aequivalent bezeichnet werden.

Der Gruppe Γ_1 entspricht eine Teilung des Gebietes der Variabeln τ in unendlich viele Kreisbogenvierecke, welche aus dem Viereck P_0 durch symmetrische Wiederholung in Bezug auf seine vier Seiten und durch fortgesetzte Anwendung dieses Verfahrens auf die neu entstehenden Kreisbogenvierecke hervorgehen.

Die Flächen der an das Viereck P_0 längs seiner vier Seiten anstoßenden Kreisbogenvierecke mögen in irgend einer Reihenfolge durch P_1 , P_2 , P_3 , P_4 bezeichnet werden. Weiter sollen P_5 , P_6 , P_{16} die Flächen der zwölf Kreisbogenvierecke bedeuten, welche sich an die Seiten des aus der Zusammenfassung von P_0 , P_1 ... P_4 entstehenden Kreisbogenzwölfecks anlegen, wobei wiederum die Reihenfolge gleichgültig ist, u. s. f.

Die Function

$$k^2 = \frac{\mathfrak{I}_{\bullet}^4(0|\tau)}{\mathfrak{I}_{\bullet}^4(0|\tau)}$$

hat die Eigenschaft, bei allen Substitutionen der Gruppe Γ_1 ungeändert zu bleiben.

Vorausgesetzt, daß man je zwei aequivalente, auf der Begrenzung der Fläche P_0 liegende Werte von τ als nicht von einander verschieden betrachtet, gilt ferner der Satz, daß die Function k^2 für die im Innern und auf der Begrenzung des Vierecks P_0 liegenden Werte von τ jeden reellen oder complexen Wert ein- und auch nur einmal annimmt.

Die Größe $\frac{dk^2}{d\tau}$ wird für endliche nicht reelle Werte der Variabeln τ niemals gleich Null.

Den Werten $i\infty$, -1, 0, 1 der Größe τ entsprechen beziehentlich die Werte 0, ∞ , 1, ∞ der Function k^2 .

Es ist leicht Reihenentwickelungen anzugeben, durch welche das Verhalten der Function k^2 und ihrer Ableitung in der Nähe der eben erwähnten speciellen Werte der Veränderlichen τ näher charakterisirt wird 1). Zunächst ergibt sich aus der Definitionsgleichung:

$$k^2 = \frac{\mathfrak{I}_{\bullet}^4(0|\tau)}{\mathfrak{I}_{\bullet}^4(0|\tau)}$$

eine Gleichung von der Form

$$k^{2} = 16e^{i\pi\tau}[1+e^{i\pi\tau}.\Re(e^{i\pi\tau})].$$

Dabei bedeutet das Zeichen $\mathfrak{P}(x)$ hier, sowie im Folgenden, jedesmal eine nach Potenzen des Argumentes x mit ganzzahligen positiven Exponenten fortschreitende unendliche Reihe, welche innerhalb eines gewissen Bereiches convergirt. Aus der vorstehenden Gleichung folgt durch Differentiation eine Gleichung von der Form

$$\frac{dk^2}{d\tau} = 16i\pi e^{i\pi\tau} [1 + e^{i\pi\tau} \cdot \Re(e^{i\pi\tau})].$$

Zweitens hat man

$$k^{s} = \frac{\vartheta_{s}^{4}(0|\tau)}{\vartheta_{s}^{4}(0|\tau)} = -\frac{\vartheta_{s}^{4}(0|\tau+1)}{\vartheta_{o}^{4}(0|\tau+1)} = -\frac{\vartheta_{o}^{4}\left(0|-\frac{1}{\tau+1}\right)}{\vartheta_{s}^{4}\left(0|-\frac{1}{\tau+1}\right)},$$

und hieraus ergibt sich

$$k^{s} = -\frac{1}{16}e^{\frac{i\pi}{\tau+1}} + \Re\left(e^{-\frac{i\pi}{\tau+1}}\right),$$

$$\frac{dk^2}{d\tau} = \frac{1}{16} \cdot \frac{i\pi}{(\tau+1)^2} \cdot \left[e^{\frac{i\pi}{\tau+1}} + \Re\left(e^{-\frac{i\pi}{\tau+1}}\right)\right].$$

Man vergleiche zu dem Nachfolgenden: Formeln und Lehrsätze etc.
 Art. 35, Nr. 2-4 und Art. 37, Nr. 3.

Drittens ist

$$k^{2} = \frac{\vartheta_{2}^{4}(0|\tau)}{\vartheta_{3}^{4}(0|\tau)} = \frac{\vartheta_{0}^{4}\left(0|-\frac{1}{\tau}\right)}{\vartheta_{3}^{4}\left(0|-\frac{1}{\tau}\right)} = 1 - 16e^{-\frac{\delta \sigma}{\tau}} + e^{-\frac{2\delta \sigma}{\tau}} \Re\left(e^{-\frac{\delta \sigma}{\tau}}\right),$$

$$\frac{dk^{2}}{d\tau} = -\frac{16i\pi}{\tau^{2}}e^{-\frac{\delta \sigma}{\tau}} \left[1 + e^{-\frac{\delta \sigma}{\tau}} \Re\left(e^{-\frac{\delta \sigma}{\tau}}\right)\right].$$

Endlich ist viertens

$$k^{3} = -\frac{1}{16} e^{\frac{i\pi}{\tau-1}} + \Re\left(e^{-\frac{i\pi}{\tau-1}}\right),$$

$$\frac{dk^{3}}{d\tau} = \frac{1}{16} \frac{i\pi}{(\tau-1)^{3}} \left[e^{\frac{i\pi}{\tau-1}} + \Re\left(e^{-\frac{i\pi}{\tau-1}}\right)\right],$$

wie sich am einfachsten aus den Gleichungen des zweiten Falles ergibt, indem man τ durch $\tau-2$ ersetzt.

Wie eine nähere Untersuchung zeigt, ist jede der hier vorkommenden Potenzreihen convergent, solange der absolute Betrag ihres Argumentes < 1 ist. Daher haben die mitgeteilten Formeln für alle nicht reellen Werte von τ Gültigkeit.

Das Gebiet der complexen Veränderlichen τ möge nun durch eine lineare Substitution auf die Fläche des Kreises abgebildet werden, welcher in der Ebene der complexen Veränderlichen s um den Nullpunkt als Mittelpunkt mit dem Radius 1 beschrieben ist, und welcher fortan kurz der »Hauptkreis« heißen soll. Dabei möge zur Vereinfachung die Forderung gestellt werden, daß dem Wert $\tau=i$ der Mittelpunkt des Hauptkreises, und dem Wert $\tau=\infty$ der Wert s=-1 entsprechen soll. Dann wird die Abbildung durch folgende Gleichungen vermittelt:

$$s = \frac{-\tau + i}{\tau + i}; \quad \tau = i \cdot \frac{1 - s}{1 + s}.$$

Der Fläche P_0 entspricht im Gebiet der Variabeln s die Fläche R_0 desjenigen Kreisbogenvierecks, welches die Punkte -1, -i, 1, i zu Ecken hat, und von denjenigen vier im Innern des Hauptkreises liegenden Kreisbogen begrenzt wird, welche je zwei benachbarte dieser Punkte mit einander verbinden, und auf der Peripherie des Hauptkreises senkrecht stehen. Der Teilung des Gebietes der Variabeln τ entspricht eine Teilung der Fläche des Hauptkreises in Kreisbogenvierecke, welche sämmtlich aus dem Viereck R_0 durch das Verfahren der fortgesetzten symmetrischen Wiederholung hervorgehen. Die Flächen dieser Vierecke, welche den Flächen P_1 , P_2 , P_3 ...

entsprechen, und das Viereck R_o allseitig umgebend einen immer größer werdenden Teil der Kreisfläche erfüllen, mögen der Reihe nach durch R_1 , R_2 , R_3 ... bezeichnet werden.

Weiter entspricht der Gruppe Γ_i eine transformirte Gruppe G_i mit den beiden erzeugenden Substitutionen

$$\left(\frac{1}{s+1}, \frac{1}{s+1}-i\right)$$
 and $\left(\frac{1}{s-1}, \frac{1}{s-1}+i\right)$.

Diejenige Substitution dieser Gruppe, welche die Fläche R_{o} in die Fläche R_{1} überführt sei

$$\left(s, \frac{\alpha_{\lambda}s + \beta_{\lambda}}{\gamma_{\lambda}s + \delta_{\lambda}} = \varphi_{\lambda}(s)\right),\,$$

wobei die vier Coefficienten α_{λ} , β_{λ} , γ_{λ} , δ_{λ} der Bedingung $\alpha_{\lambda}\delta_{\lambda}-\beta_{\lambda}\gamma_{\lambda}=1$ unterworfen sein sollen. (Die Bezeichnung ist so zu verstehen, daß $z'=\varphi_{\lambda}(z)$ in R_{λ} liegt, sobald z in R_{0} gelegen ist.) Je zwei Werte von z sollen aequivalent heißen, sobald der eine von ihnen durch eine Substitution der Gruppe G_{1} aus dem andern hervorgeht.

Die Größe k^s verwandelt sich in eine Function von s, welche durch $\psi(s)$ bezeichnet werden soll, und deren Verhalten in der Nähe der Eckpunkte des Vierecks R_o durch folgende Reihenentwicklungen charakterisirt wird.

$$\begin{aligned} \psi(s) &= 16e^{it} \cdot e^{-\frac{2\pi}{s+1}} \left[1 + e^{-\frac{2\pi}{s+1}} \Re\left(e^{-\frac{2\pi}{s+1}}\right) \right], \\ \psi'(s) &= \frac{32\pi e^{\pi}}{(s+1)^{2}} \cdot e^{-\frac{2\pi}{s+1}} \left[1 + e^{-\frac{2\pi}{s+1}} \Re\left(e^{-\frac{2\pi}{s+1}}\right) \right]. \\ \psi(s) &= -\frac{i}{16} e^{-\frac{\pi}{2}} \cdot e^{\frac{i\pi}{s+i}} + \Re\left(e^{-\frac{i\pi}{s+i}}\right), \\ \psi'(s) &= -\frac{\pi}{16} \frac{e^{-\frac{\pi}{2}}}{(s+i)^{3}} \left[e^{\frac{i\pi}{s+i}} + \Re\left(e^{-\frac{i\pi}{s+i}}\right) \right]. \\ \psi(s) &= 1 - 16e^{\pi} \cdot e^{\frac{2\pi}{s-1}} + e^{\frac{4\pi}{s-1}} \Re\left(e^{\frac{2\pi}{s-1}}\right), \\ \psi'(s) &= \frac{32\pi e^{\pi}}{(s-1)^{3}} \cdot e^{\frac{2\pi}{s-1}} \left[1 + e^{\frac{2\pi}{s-1}} \Re\left(e^{\frac{2\pi}{s-1}}\right) \right]. \\ \psi(s) &= \frac{i}{16} e^{-\frac{\pi}{2}} \cdot e^{-\frac{i\pi}{s-i}} + \Re\left(e^{\frac{i\pi}{s-i}}\right), \\ \psi'(s) &= -\frac{\pi}{16} \frac{e^{-\frac{\pi}{2}}}{(s-i)^{3}} \left[e^{-\frac{i\pi}{s-i}} + \Re\left(e^{\frac{i\pi}{s-i}}\right) \right]. \end{aligned}$$

Bei den Substitutionen der Gruppe G_i bleibt die Function $\psi(z)$ ungeändert.

Die Function $\psi'(s)$ wird im Innern des Hauptkreises nirgends gleich Null.

II.

Hülfssätze aus der Theorie der »Fonctions Fuchsiennes«.

Der Abhandlung des Herrn H. Poincaré »Mémoire sur les fonctions Fuchsiennes«¹) mögen die folgenden Resultate entnommen werden, welche sich sämmtlich durch Specialisirung der auf den ersten 23 Seiten jener Abhandlung bewiesenen allgemeinen Lehrsätze ergeben:

Bezeichnet man durch H(z) irgend eine rationale Function von z, welche für keinen auf der Peripherie des Hauptkreises liegenden Punkt unendlich wird, und mit m irgend eine ganze positive Zahl ≥ 2 , so ist die unendliche Reihe

$$\sum_{\lambda=0}^{\infty} H\left(\frac{\alpha_{\lambda}s+\beta_{\lambda}}{\gamma_{\lambda}s+\delta_{\lambda}}\right) \cdot \frac{1}{(\gamma_{\lambda}s+\delta_{\lambda})^{2m}} = \sum_{\lambda=0}^{\infty} H\left[\varphi_{\lambda}(s)\right] \cdot \left[\varphi_{\lambda}'(s)\right]^{m}$$

für jeden im Innern des Hauptkreises liegenden Wert von s convergent, mit alleiniger Ausnahme derjenigen, welche mit einer Unendlichkeits-Stelle der Function H(s) zusammenfallen, oder einer solchen aequivalent sind. Die Summe dieser unendlichen Reihe stellt eine analytische Function $\Theta(s)$ des Argumentes s dar, welche im Innern des Hauptkreises überall den Charakter einer rationalen Function besitzt.

Versteht man unter $[z, \varphi(z)]$ irgend eine Substitution der Gruppe G_1 , so besteht jedesmal die Gleichung

$$\Theta[\varphi(z)] = \Theta(z) \cdot [\varphi'(z)]^{-n}$$

Wenn die Veränderliche z längs eines Radius des Hauptkreises einer der Ecken des Kreisbogenvierecks R_0 unendlich nahe rückt, so wird die Function $\Theta(z)$ jedesmal unendlich klein. Denkt man sich mit einem hinlänglich kleinen Radius im Innern des Hauptkreises vier kleinere Kreise beschrieben, welche die Peripherie des Hauptkreises beziehentlich in den Punkten -1, -i, i berühren, so kann die Function $\Theta(z)$ für das Innere dieser Kreise durch convergente unendliche Reihen dargestellt werden, welche beziehentlich folgende Formen haben.

¹⁾ Acta Mathematica, Bd. 1. p. 198-294.

$$\begin{aligned} \Theta(z) &= \frac{1}{(s+1)^{2n}} \cdot e^{-\frac{2\pi}{s+1}} \cdot \Re\left(e^{-\frac{2\pi}{s+1}}\right), \\ \Theta(z) &= \frac{1}{(s+i)^{2n}} \cdot e^{-\frac{i\pi}{s+i}} \cdot \Re\left(e^{-\frac{i\pi}{s+i}}\right), \\ \Theta(s) &= \frac{1}{(s-1)^{2n}} \cdot e^{\frac{2\pi}{s-1}} \cdot \Re\left(e^{\frac{2\pi}{s-1}}\right), \\ \Theta(s) &= \frac{1}{(s-1)^{2n}} \cdot e^{\frac{i\pi}{s-i}} \cdot \Re\left(e^{\frac{i\pi}{s-i}}\right). \end{aligned}$$

Für die weiteren Entwickelungen ist noch der folgende Satz erforderlich, welcher sich aus bekannten Sätzen der Functionentheorie ohne Schwierigkeit ergiebt:

Wenn eine Function F(s) im Innern des Hauptkreises überall den Charakter einer rationalen Function besitzt, wenn sie ferner bei allen Substitutionen der Gruppe G_1 ungeändert bleibt und endlich die Eigenschaft hat, daß drei ganze positive Zahlen k_1 , k_2 , k_3 angegeben werden können, so beschafffen, daß die Producte

$$e^{-k_1 \cdot \frac{2\pi}{s+1}} \cdot F(s) \; ; \qquad e^{-k_2 \cdot \frac{i\pi}{s+i}} \cdot F(s) \; ; \qquad e^{k_3 \cdot \frac{2\pi}{s-1}} \cdot F(s)$$

endlich bleiben, wenn die Variabele s sich beziehentlich den Punkten -1, -i, 1 in radialer Richtung unbegrenzt annähert, so ist die Function F(s) eine rationale Function von $\psi(s)$.

(Der vierte Eckpunkt i ist dem zweiten — i aequivalent, so daß für ihn keine besondere Bedingung aufgestellt zu werden braucht).

III.

Erweiterung eines Satzes des Herrn Poincaré.

Die Sätze des Herrn Poincaré, auf welche oben hingewiesen wurde, sind einer Erweiterung fähig, die für das Nachfolgende Interesse hat. Die Einschränkung nämlich, welche bei Herrn Poincaré durchgängig festgehalten wird, daß die rationale Function H(s) auf der Peripherie des Hauptkreises nirgends unendlich werden soll, kann unter Umständen aufgehoben werden. In der That kann man — unter Beibehaltung der von Herrn Poincaré angewendeten Bezeichnungen — den nachfolgenden Satz aufstellen und begründen.

Wenn das ins Auge gefaßte Fundamentalpolygon

Ecken der zweiten Categorie enthält (d. h. Spitzen, welche auf der Peripherie des Hauptkreises liegen), so ist die Reihe

(A.)
$$\sum_{(v)} \mathbf{H}\left(\frac{\alpha_{v}s + \beta_{v}}{\gamma_{v}s + \delta_{v}}\right) \cdot (\gamma_{v}s + \delta_{v})^{-2n} = \sum_{(v)} \mathbf{H}\left[f_{v}(s)\right] \cdot \left[\frac{df_{v}(s)}{ds}\right]^{n}$$

im Innern des Hauptkreises auch dann noch convergent, wenn eine oder mehrere der Unendlichkeits-Stellen der rationalen Function H(s) auf der Peripherie des Hauptkreises liegen, vorausgesetzt, daß diese Stellen mit Spitzen des Polygonnetzes zusammenfallen, und daß die Ordnung des Unendlich werdens der Function H(s) für keine von ihnen die Zahl 2m-2 übersteigt.

Beweis: Man nehme zunächst an, daß eine Ecke des Fundamentalpolygons mit dem Punkt —1 zusammenfällt, und setze an Stelle von H(z) die specielle Function $\frac{1}{(1+z)^n}$, wo n eine ganze positive Zahl bedeuten soll. Dann läßt sich zeigen, daß die unendliche Reihe

(B.)
$$\sum_{(r)} \frac{1}{[1+f_{r}(s)]^{n}} \cdot \left[\frac{df_{r}(s)}{ds} \right]^{n}$$

für $n \le 2m-2$ im Innern des Hauptkreises convergirt, obwohl die Function $H(s) = \frac{1}{(1+s)^n}$ an der Stelle s = -1, also für einen Punkt der Peripherie des Hauptkreises, unendlich wird.

In der That, unter der gemachten Voraussetzung enthält die ins Auge gefaßte Gruppe unendlich viele parabolische Substitutionen mit dem Fundamentalpunkt —1, u. z. bestehen diese letzteren aus den auf einander folgenden Potenzen einer Substitution von der Form

$$\left(\frac{1}{1+s}, \frac{1}{1+s}-\frac{i}{2}c\right),$$

wo c eine reelle positive Constante bedeutet, so beschaffen, daß eine zweite Substitution von der nämlichen Form, in welcher an Stelle von c eine kleinere positive Constante vorkäme, in der Gruppe nicht enthalten ist.

Man setze nun

$$\tau = i \frac{1-s}{1+s},$$

woraus umgekehrt

$$s = \frac{-\tau + i}{\tau + i}$$

folgt, und analog

$$\varphi_{r}(\tau) = i \frac{1 - f_{r}(z)}{1 + f_{r}(z)} = i \frac{1 - f_{r}\left(\frac{-\tau + i}{\tau + i}\right)}{1 + f_{r}\left(\frac{-\tau + i}{\tau + i}\right)},$$

also umgekehrt

$$f_{\nu}(z) = \frac{-\varphi_{\nu}(\tau) + i}{\varphi_{\nu}(\tau) + i}.$$

Dann wird

$$\frac{1}{1+f_*(s)} = \frac{\varphi_*(\tau)+i}{2i}$$

und

$$\frac{df_{\nu}(z)}{ds} = \frac{d\left(\frac{-\varphi_{\nu}(\tau) + i}{\varphi_{\nu}(\tau) + i}\right)}{d\varphi_{\nu}(\tau)} \cdot \frac{d\varphi_{\nu}(\tau)}{d\tau} \cdot \frac{1}{\frac{dz}{d\tau}}$$
$$= (\tau + i)^{2} \cdot [\varphi_{\nu}(\tau) + i]^{-2} \cdot \frac{d\varphi_{\nu}(\tau)}{d\tau},$$

also

$$\frac{1}{\left[1+f_{\nu}(z)\right]^{n}}\cdot\left[\frac{df_{\nu}(z)}{dz}\right]^{n}\;=\;\frac{(\tau+i)^{2n}}{\left(2i\right)^{n}}\cdot\left[\varphi_{\nu}(\tau)+i\right]^{-(2m-n)}\cdot\left[\frac{d\varphi_{\nu}(\tau)}{d\tau}\right]^{n}\cdot$$

Der Transformation $\left(\frac{1}{1+z}, \frac{1}{1+z} - \frac{i}{2}c\right)$ der Variabeln s entspricht die Transformation $(\tau, \tau + c)$ der Größe τ , und dem Fundamentalpolygon in der Ebene der Veränderlichen s entspricht im Gebiet der Veränderlichen τ ein Polygon, zu dessen Begrenzung zwei parallele Gerade g_1, g_2 gehören, die auf der Axe des Reellen senkrecht stehen, und den Abstand c von einander haben. Diese beiden Geraden denke man sich bis zur Axe des Reellen verlängert, und bezeichne darauf diejenigen dem Werte τ aequivalenten Werte, welche zwischen jenen Geraden, oder auf der Geraden g_1 gelegen sind, in irgend einer Reihenfolge durch $\tau_0, \tau_1, \tau_2, \tau_3, \ldots$

Dann ist die Gesammtheit der Werte $\varphi_r(\tau)$ ($v = 0, 1, 2 \dots \infty$) identisch mit der Gesammtheit der Werte

 $\tau_1 + k.c$ ($\lambda = 0, 1, 2...\infty$; $k = 0, \pm 1, \pm 2, ... \pm \infty$), und daher die Gesammtheit der Größen

$$\frac{1}{[1+f_*(s)]^n} \cdot \left[\frac{df_*(s)}{ds}\right]^n$$

Ueb. e. Verfahren z. Darstell. elliptischer Modulfunct. durch unendl. Prod. etc. 13

identisch mit der Gesammtheit der Größen

$$\frac{(\tau+i)^{2m}}{(2i)^n}\cdot (\tau_{\lambda}+kc+i)^{-(2m-n)}\cdot \left(\frac{d\tau_{\lambda}}{d\tau}\right)^n.$$

Let num $n \leq 2m-2$, also $2m-n \geq 2$, so ist die Summe

$$\sum_{k=-\infty}^{\infty} (\tau_{\lambda} + kc + i)^{-(2m-n)}$$

unbedingt convergent, und für jeden Wert von λ dem absoluten Betrage nach kleiner, als eine endliche Constante M.

Ferner ergibt sich die unbedingte Convergenz der Reihe

$$\sum_{\lambda=0}^{\infty} \left(\frac{d\tau_{\lambda}}{d\tau}\right)^{n}$$

nach genau denselben Principien, welche Herr Poincaré auf p. 194-197 der cit. Abhandlung angewendet hat.

Hieraus folgt ohne Weiteres, daß auch die Reihe (B) unbedingt convergirt, w. z. b. w.

Die Richtigkeit des vorher ausgesprochenen Satzes ergibt sich nunmehr folgendermaßen: Man denke sich die Function H(s) in Partialbrüche zerlegt und demgemäß die Reihe (A) in eine Summe ähnlich gebildeter Reihen aufgelöst, welche den einzelnen Partialbrüchen entsprechen. Dann liefern diejenigen Partialbrüche, welche auf der Peripherie des Hauptkreises nicht unendlich groß werden, unendliche Reihen, deren Convergenz von vorn herein feststeht. Und jedem der übrigen Partialbrüche entspricht eine Reihe, welche dadurch auf eine Reihe von der Form (B) reducirt werden kann, daß man an Stelle von s durch eine Gleichung von der Form $s = e^{i\phi}$. ζ , wo φ eine reelle Constante bedeutet, eine neue Variabele ζ einführt. Diese letzteren Reihen sind daher ebenfalls convergent, und somit gilt dasselbe auch von der Reihe (A).

Zur Durchführung des eben erbrachten Beweises war es erforderlich, die Fläche des Hauptkreises im Gebiet der Größe z auf das durch eine Halbebene dargestellte Gebiet der Veränderlichen τ abzubilden, und die vorkommenden von z abhängenden Ausdrücke in Functionen von τ überzuführen. Unter Anwendung des nämlichen Verfahrens kann man durch geringe Abänderungen der vorhergehenden Betrachtungen einen später anzuwendenden Satz beweisen, der im Nachfolgenden auseinandergesetzt werden soll:

Man nehme an, daß das ins Auge gefaßte Fundamentalpolygon Spitzen enthält, welche auf der Peripherie des Hauptkreises liegen, und bezeichne durch & eine constante Zahl, welche einer solchen Spitze entspricht. Den zugehörigen Punkt denke man sich mit dem Mittelpunkt des Hauptkreises durch einen Radius R verbunden, und verstehe darauf unter v eine Veränderliche, welche jeden auf diesem Radius liegenden Wert annehmen und insbesondere auch mit dem Werte w selbst zusammenfallen kann. Nun fasse man die folgende Reihe ins Auge:

(C.)
$$\sum_{v} \frac{1}{\left[-v + f_{v}(z)\right]^{n}} \cdot \left[\frac{df_{v}(z)}{dz}\right]^{n},$$

in welcher die ganze positive Zahl $n \leq 2m-2$ sein soll. Hier denke man sich an Stelle von s irgend einen constanten, im Innern des Hauptkreises liegenden Wert eingesetzt, welcher nicht auf dem Radius R gelegen und auch keinem auf diesem Radius liegenden Werte aequivalent ist. Dann sind die einzelnen Glieder der Reihe (C) Functionen der Veränderlichen v, und es gilt nun folgender Satz

Die Reihe (C) ist für alle auf dem Radius R liegenden Werte der Veränderlichen v, den Endpunkt u eingeschlossen, in gleichem Grade convergent.

Auf diesem Satze beruht die Möglichkeit, die bestimmten Integrale einiger später vorkommenden ähnlichen Reihen durch Integration der einzelnen Glieder zu berechnen, und deswegen schien es zweckmäßig, denselben hier zu erörtern.

IV.

Darstellung elliptischer Modulfunctionen, welche sich durch die Größe k* rational ausdrücken lassen, durch unendliche Producte.

Man kehre nun wieder zur Anwendung der im Abschnitt I. erklärten Bezeichnungen G_1 , $\psi(s)$ u. s. w. zurück, und denke sich im Innern des Hauptkreises zwei specielle Werte r, s der Variabeln sgegeben. Es soll vorausgesetzt werden, daß diese Werte von einander verschieden und auch nicht aequivalent sind. Dann wird die Function

$$F(s) = \frac{\psi(s) - \psi(r)}{\psi(s) - \psi(s)}$$

für jeden der Werte $\varphi_{\lambda}(r)$ unendlich klein und für jeden der Werte $\varphi_{\lambda}(s)$ unendlich groß, u. z. jedesmal von der ersten Ordnung, und hat zugleich keine anderen Null- und Unendlichkeits-Stellen, als die hier angegebenen. Daher kann man die Aufgabe stellen,

die Darstellung der Function F(z) in der in der Einleitung angegebenen Form des Quotienten zweier unendlichen Producte wirklich auszuführen. Diese Aufgabe ist im Wesentlichen identisch mit der anderen:

Eine Entwickelung der Function

$$\frac{d\log F(z)}{dz} = \frac{F'(z)}{F(z)}$$

in eine convergente unendliche Reihe herzustellen, welche der Zerlegung einer rationalen Function in Partialbrüche entspricht, in der Weise, daß einerseits die Null- und Unendlichkeits-Stellen der Function F(z), andererseits die einzelnen Glieder der Reihe einander gegenseitig eindeutig zugeordnet sind, und daß jedes Glied der Reihe an der ihm zugeordneten Stelle von der ersten Ordnung unendlich groß wird, aber sonst im Innern des Hauptkreises überall den Charakter einer ganzen Function besitzt.

Die Mittel zur Herstellung einer solchen Entwickelung sind in der cit. Abhandlung des Herrn Poincaré » Mémoire sur les fonctions Fuchsiennes« enthalten.

Die beiden Arten von Functionen nämlich, welche in dieser Abhandlung durch die Zeichen $\Theta(s)$ (p. 207) und $\Lambda(s)$ (p. 238) bezeichnet sind, können beide in unendliche Reihen entwickelt werden, welche ähnliche Eigenschaften, wie die soeben geforderten besitzen. Allerdings ist es, wie man leicht zeigen kann, nicht möglich, einfach eine Function $\Theta(s)$, oder eine Function $\Lambda(s)$ mit dem Quotienten $\frac{F'(s)}{F(s)}$ in Uebereinstimmung zu bringen. Dagegen findet

sich, daß der Quotient $\frac{F'(z)}{F(s)}$ auf unendlich viele verschiedene Weisen in der Gestalt eines Productes von der Form $\Theta(s)$. $\Lambda(s)$ dargestellt werden kann. Dabei ist es — ebenfalls auf unendlich viele verschiedene Weisen — möglich, die Function $\Theta(s)$ so zu bestimmen, daß sie im Innern des Hauptkreises nirgends unendlich wird. Ist dies erreicht, so kann man durch Entwickelung der Function $\Lambda(s)$ eine Reihenentwickelung des Quotienten $\frac{F'(s)}{F(s)}$ gewinnen, welche die gestellten Anforderungen befriedigt.

Dies Verfahren läßt sich auf allgemeinere Fälle ausdehnen.

Wenn man, um möglichst große Einfachheit zu erreichen, verlangt, daß der $\operatorname{sGrad}^{(1)}$ der Function $\operatorname{\Theta}(s)$ so niedrig als möglich

¹⁾ Die Erklärung dieses Begriffes findet sich in der Abhandlung des Herrn Poincaré, Mémoire sur les Fonctions Fuchsiennes, Acta Mathematica, Bd. I p. 227.

sei, so führen die eben auseinandergesetzten Ueberlegungen, auf den vorliegenden speciellen Fall angewendet, zu folgenden Resultaten:

Man setze zur Abkürzung

(1.)
$$\frac{[\psi'(s)]^{s}}{[\psi(s)]^{s} \cdot [\psi(s) - 1]^{s}} = T(s)$$

und

$$(2.) \frac{[\psi(z)]^{2} \cdot [\psi(z) - 1]^{2} \cdot [\psi(r) - \psi(s)]}{[\psi'(z)]^{2} \cdot [\psi(z) - \psi(r)] \cdot [\psi(z) - \psi(s)]} = L(z).$$

Dann wird

$$\frac{F'(s)}{F(s)} = \frac{\psi'(s)}{\psi(s) - \psi(r)} - \frac{\psi'(s)}{\psi(s) - \psi(s)} = \frac{[\psi(r) - \psi(s)] \cdot \psi'(s)}{[\psi(s) - \psi(r)] \cdot [\psi(s) - \psi(s)]}$$
(3.) = $T(s) \cdot L(s)$.

Dabei kommen den Functionen T(s) und L(s) die folgenden Grundeigenschaften zu:

1) Die Function T(z) wird im Innern des Hauptkreises nirgends unendlich groß, sondern hat überall den Charakter einer ganzen Function. Wenn $[z, \varphi(z)]$ irgend eine Substitution der Gruppe G, bezeichnet, so besteht die Gleichung

$$(4.) T[\varphi(s)] = T(s).[\varphi'(s)]^{-s}.$$

Und wenn die Variabele s irgend einer der Spitzen des Polygonnetzes in radialer Richtung unbegrenzt nahe rückt, so wird die Function T(s) jedesmal unendlich klein.

2) Die Function L(s) kann in eine convergente unendliche Reihe entwickelt werden, deren Glieder dieselbe Form haben, wie die Glieder der Entwickelung einer rationalen Function in Partialbrüche. Es besteht nämlich die Gleichung 1)

(5.)
$$L(z) = \frac{1}{T(r)} \cdot \sum_{k=0}^{\infty} \frac{\left[\varphi'_{k}(r)\right]^{s}}{z - \varphi_{k}(r)} - \frac{1}{T(s)} \cdot \sum_{k=0}^{\infty} \frac{\left[\varphi'_{k}(s)\right]^{s}}{z - \varphi_{k}(s)}.$$

Um sich von der Gültigkeit dieser Formel zu überzeugen, betrachte man für einen Augenblick den Wert s als constant und die Größe r als veränderlich. Dann haben die einzelnen Glieder der Reihe $\sum_{\lambda=0}^{\infty} \frac{[\varphi_{\lambda}'(r)]^{2}}{s-\varphi_{\lambda}(r)}$ als Functionen von r dieselbe Form, wie die Glieder der oben durch $\Theta(s)$ bezeichneten Summe als Functionen von s.

¹⁾ Diese Gleichung ergibt sich auch durch Specialisirung aus einer allgemeineren Formel des Herrn Poincaré, Mémoire sur les fonctions Fuchsiennes, Acta Math. I, p. 239, Nr. 8.

Daher ist die hier betrachtete Reihe convergent für jeden im Innern des Hauptkreises liegenden Wert von r, der weder mit dem Werte s, noch mit einem aequivalenten Werte zusammenfällt, und stellt eine analytische Function des Argumentes r dar, welche für den Augenblick durch $\mathfrak{P}(r)$ bezeichnet werden möge. Diese Function erfüllt die Gleichung

$$\Im \left[\varphi(r)\right] = \Im(r) \cdot \left[\varphi'(r)\right]^{-s},$$

wo $\varphi(r)$ irgend eine der Functionen $\varphi_0(r)$, $\varphi_1(r)$, $\varphi_2(r)$... bezeichnet. Im Innern des Hauptkreises wird die Function $\Im(r)$ an der Stelle s und an jeder aequivalenten Stelle, aber auch nur an diesen unendlich groß, u. z. jedesmal von der ersten Ordnung, und in der Nähe der Ecken des Kreisbogenvierecks R_0 wird ihr Verhalten durch Reihenentwickelungen charakterisirt, welche aus den entsprechenden für die Function $\Theta(s)$ aufgestellten Entwickelungen hervorgehen, indem man die Zeichen Θ , s, m beziehentlich durch \Im , r, \Im ersetzt.

Nun betrachte man den Quotienten $\frac{\Im(r)}{[\phi'(r)]^2}$.

Derselbe bleibt bei allen Substitutionen der Gruppe G_1 ungeändert, besitzt im Innern des Hauptkreises überall den Charakter einer rationalen Function, und hat schließlich die Eigenschaft, daß die Größen.

$$e^{-3\cdot\frac{2\pi}{r+1}}\cdot\frac{\Im(r)}{[\psi'(r)]^3};\quad \frac{\Im(r)}{[\psi'(r)]^3};\quad e^{2\cdot\frac{2\pi}{r-1}}\cdot\frac{\Im(r)}{[\psi'(r)]^3}$$

endlich bleiben, wenn die Veränderliche r sich beziehentlich den Punkten -1, -i, 1 in radialer Richtung unbegrenzt annähert. Daher ist jener Quotient eine rationale Function von $\phi(r)$. Diese letztere wird unendlich groß

für $\phi(r) = 0$ höchstens von der zweiten Ordnung,

 $fur \phi(r) = 1 \qquad \Rightarrow \qquad \Rightarrow \qquad \Rightarrow \qquad \Rightarrow$

für $\phi(r) = \phi(s)$ von der ersten Ordnung.

Ferner wird der Quotient $\frac{\Im(r)}{[\psi'(r)]^2}$ für $\psi(r) = \infty$ unendlich klein, u. z. mindestens von der vierten Ordnung, und hat daher als Function von $\psi(r)$ notwendig folgende Form:

$$\frac{\Im(r)}{[\phi'(r)]^3} = \frac{A + B \cdot \phi(r)}{[\phi(r)]^2 \cdot [\phi(r) - 1]^2 \cdot [\phi(r) - \phi(z)]},$$

wo A und B zwei nicht näher bekannte, von r unabhängige Größen bedeuten, welche indessen möglicherweise Functionen von s sein können. Hieraus folgt:

2

$$\frac{1}{T(r)} \cdot \sum_{k=0}^{\infty} \frac{[\varphi_k^{\prime}(r)]^s}{s - \varphi_k(r)} = \frac{\Im(r)}{T(r)} = \frac{A + B\phi(r)}{\phi(r) - \phi(s)},$$

und, indem man r mit s vertauscht,

$$\frac{1}{T(s)} \sum_{i=0}^{\infty} \frac{[\varphi_i'(s)]^s}{s - \varphi_i(s)} = \frac{\Im(s)}{T(s)} = \frac{A + B\psi(s)}{\psi(s) - \psi(s)}$$

Durch Subtraction erhält man

$$\frac{1}{T(r)} \cdot \sum_{\lambda=0}^{\infty} \frac{\left[\varphi_{\lambda}'(r)\right]^{2}}{s - \varphi_{\lambda}(r)} - \frac{1}{T(s)} \cdot \sum_{\lambda=0}^{\infty} \frac{\left[\varphi_{\lambda}'(s)\right]^{3}}{s - \varphi_{\lambda}(s)} = \frac{\left[\psi(s) - \psi(r)\right] \cdot \left[A + B\psi(s)\right]}{\left[\psi(r) - \psi(s)\right] \cdot \left[\psi(s) - \psi(s)\right]}.$$

Wenn man nun hier $r=z+\zeta$ setzt, beiderseits nach Potenzen von ζ entwickelt, und die Coefficienten von $\frac{1}{\zeta}$ vergleicht, so erhält man

$$-\frac{1}{T(s)} = \frac{A + B\psi(s)}{\psi'(s)},$$

oder

$$A + B \phi(z) = -\frac{[\phi(z)]^{2} \cdot [\phi(z) - 1]^{2}}{[\phi'(z)]^{2}}$$

Setzt man diesen Wert in die vorhergehende Gleichung ein, so erhält man schließlich

$$\frac{1}{T(r)} \cdot \sum_{\lambda=0}^{\infty} \frac{\left[\varphi_{\lambda}'(r)\right]^{s}}{s - \varphi_{\lambda}(r)} - \frac{1}{T(s)} \cdot \sum_{\lambda=0}^{\infty} \frac{\left[\varphi_{\lambda}'(s)\right]^{s}}{s - \varphi_{\lambda}(s)}$$

$$= \frac{\left[\phi(r) - \phi(s)\right] \cdot \left[\phi(s)\right]^{s} \cdot \left[\phi(s) - 1\right]^{s}}{\left[\phi'(s)\right]^{s} \cdot \left[\phi(s) - \phi(r)\right] \cdot \left[\phi(s) - \phi(s)\right]} = L(s).$$

Indem man beide Seiten der Gleichung (5) mit T(z) multiplicirt, erhält man unter Berücksichtigung der Gleichung (3)

$$(6.) \quad \frac{F'(s)}{F(s)} = \frac{1}{T(r)} \cdot \sum_{\lambda=0}^{\infty} \frac{T(s) \cdot [\varphi_{\lambda}'(r)]^{s}}{s - \varphi_{\lambda}(r)} - \frac{1}{T(s)} \cdot \sum_{\lambda=0}^{\infty} \frac{T(s) \cdot [\varphi_{\lambda}'(s)]^{s}}{s - \varphi_{\lambda}(s)},$$

und hieraus unter Berücksichtigung der Gleichung (4)

$$\frac{F'(s)}{F(s)} = \sum_{\lambda=0}^{\infty} \frac{T(s)}{T[\varphi_{\lambda}(r)] \cdot [z - \varphi_{\lambda}(r)]} - \sum_{\lambda=0}^{\infty} \frac{T(s)}{T[\varphi_{\lambda}(s)] \cdot [s - \varphi_{\lambda}(s)]},$$

oder

(7.)
$$\frac{F'(s)}{F(s)} = \sum_{\lambda=0}^{\infty} \left\{ \frac{1}{s - \varphi_{\lambda}(r)} + \frac{T(s) - T[\varphi_{\lambda}(r)]}{T[\varphi_{\lambda}(r)] \cdot [s - \varphi_{\lambda}(r)]} \right\} - \sum_{\lambda=0}^{\infty} \left\{ \frac{1}{s - \varphi_{\lambda}(s)} + \frac{T(s) - T[\varphi_{\lambda}(s)]}{T[\varphi_{\lambda}(s)] \cdot [s - \varphi_{\lambda}(s)]} \right\}.$$

Hier ist nun jede der beiden vorkommenden unendlichen Reihen unbedingt convergent, u. z. nicht nur, wenn s im Innern des Hauptkreises gelegen ist, sondern selbst dann noch, wenn s mit einer der Spitzen des Polygonnetzes zusammenfällt. Außerdem bleibt die Convergenz, wie sich am einfachsten aus Gleichung (6) ergibt, eine gleichmäßige, wenn s von einer im Innern des Hauptkreises liegenden Stelle ausgehend stetig und zuletzt in radialer Richtung einer der Spitzen des Polygonnetzes unbegrenzt nahe rückt, und schließlich mit der Spitze selbst zusammenfällt. (Vgl. die im Abschnitt III. besprochene Erweiterung der Sätze des Herrn Poincaré.)

Ferner hat in der ersten Reihe der zu dem Bruche $\frac{1}{z-\varphi_{\lambda}(r)}$ hinzutretende, die Convergenz bewirkende Summand $\frac{T(z)-T[\varphi_{\lambda}(r)]}{T[\varphi_{\lambda}(r)].[z-\varphi_{\lambda}(r)]}$ die Eigenschaft, im Innern des Hauptkreises nirgends unendlich zu werden, und sogar dann noch endlich zu bleiben, wenn die Variabele z irgend einer der Spitzen des Polygonnetzes in radialer Richtung unbegrenzt nahe rückt. Gleiches gilt von dem entsprechenden Gliede in der zweiten Reihe, und daher ist durch die Formel (7) die verlangte, der Auflösung einer rationalen Function in Partialbrüche entsprechende Darstellung der Function $\frac{F'(z)}{F(z)}$ durch eine convergente unendliche Reihe von der zu Anfang dieses Abschnittes angegebenen Beschaffenheit wirklich geleistet.

Aus Gleichung (7) erhält man durch Integration zwischen den Grenzen i und z und durch Uebergang von den Logarithmen zu den Zahlen die folgende Productentwickelung:

(8.)
$$\frac{\psi(s) - \psi(r)}{\psi(s) - \psi(s)} = \frac{\prod_{\lambda=0}^{\infty} \frac{s - \varphi_{\lambda}(r)}{i - \varphi_{\lambda}(r)} \cdot e^{k_{\lambda}(s|r)}}{\prod_{\lambda=0}^{\infty} \frac{s - \varphi_{\lambda}(s)}{i - \varphi_{\lambda}(s)} \cdot e^{k_{\lambda}(s|s)}},$$

wobei zur Abkürzung

$$\frac{1}{T[\varphi_{\lambda}(r)]} \cdot \int_{1}^{s} \frac{T(s) - T[\varphi_{\lambda}(r)]}{s - \varphi_{\lambda}(r)} ds = h_{\lambda}(s|r)$$

gesetzt wurde, während $h_{\lambda}(s|s)$ durch eine analoge Gleichung erklärt wird, welche entsteht, indem man den Buchstaben r durch den Buchstaben s ersetzt.

In Gleichung (7) kann an Stelle der Veränderlichen s wieder die Veränderliche τ eingeführt werden.

Bezeichnet man diejenigen Werte der Größe τ , welche den Werten $\varphi_0(r)$, $\varphi_1(r)$, $\varphi_2(r)$. . . und $\varphi_0(s)$, $\varphi_1(s)$, $\varphi_2(s)$. . . der Größe s entsprechen, beziehentlich durch ρ_0 , ρ_1 , ρ_2 . . . und σ_0 , σ_1 , σ_2 . . ., wobei die Größen ρ_0 und σ_0 beziehentlich mit ρ und σ selbst übereinstimmen, und setzt man zur Abkürzung

$$k^2 = \theta(\tau)$$

und

$$\frac{(\tau+i)^5\cdot\left(\frac{dk^2}{d\tau}\right)^3}{k^4(k^3-1)^5}=\frac{(\tau+i)^5\cdot\left[\theta'(\tau)\right]^2}{\left[\theta(\tau)\right]^5\cdot\left[\theta(\tau)-1\right]^3}=U(\tau),$$

so hat man die Gleichungen

$$\begin{aligned} \phi(s) &= \theta(\tau) \\ \phi'(s) &= \frac{i}{2} \cdot (\tau + i)^{3} \cdot \theta'(\tau), \\ T(s) &= -\frac{i}{8} (\tau + i) \cdot U(\tau), \\ T[\varphi_{\lambda}(r)] &= -\frac{i}{8} (\rho_{\lambda} + i) \cdot U(\rho_{\lambda}), \\ \frac{1}{s - \varphi_{\lambda}(r)} &= \frac{i}{2} \cdot \frac{(\tau + i)(\rho_{\lambda} + i)}{\tau - \rho_{\lambda}} = \frac{i}{2} (\tau + i)^{3} \cdot \left(\frac{1}{\tau - \rho_{\lambda}} - \frac{1}{\tau + i}\right), \\ \frac{d \log F(s)}{ds} &= \frac{i}{2} (\tau + i)^{3} \cdot \frac{d}{d\tau} \log \frac{\theta(\tau) - \theta(\rho)}{\theta(\tau) - \theta(\rho)}. \end{aligned}$$

Mit Hülfe dieser Gleichungen ergibt sich aus Gleichung (7) nach kurzer Zwischenrechnung

(9.)
$$\frac{d}{d\tau} \log \frac{\theta(\tau) - \theta(\rho)}{\theta(\tau) - \theta(\sigma)} = \sum_{\lambda=0}^{\infty} \left[\frac{1}{\tau - \rho_{\lambda}} + \frac{U(\tau) - U(\rho_{\lambda})}{U(\rho_{\lambda})(\tau - \rho_{\lambda})} \right] - \sum_{\lambda=0}^{\infty} \left[\frac{1}{\tau - \sigma_{\lambda}} + \frac{U(\tau) - U(\sigma_{\lambda})}{U(\sigma_{\lambda})(\tau - \sigma_{\lambda})} \right],$$

und hieraus

$$(10.) \quad \frac{\theta(\tau) - \theta(\rho)}{\theta(\tau) - \theta(\sigma)} = \frac{\prod_{\lambda=0}^{\infty} \frac{\tau - \rho_{\lambda}}{1 - \rho_{\lambda}} e^{\frac{1}{\overline{U}(\rho_{\lambda})}} \cdot \int_{1}^{\tau} \frac{\overline{U}(\tau) - \overline{U}(\rho_{\lambda})}{\tau - \rho_{\lambda}} d\tau}{\prod_{\lambda=0}^{\infty} \frac{\tau - \sigma_{\lambda}}{1 - \sigma_{\lambda}} e^{\frac{1}{\overline{U}(\sigma_{\lambda})}} \cdot \int_{1}^{\tau} \frac{\overline{U}(\tau) - \overline{U}(\sigma_{\lambda})}{\tau - \sigma_{\lambda}} d\tau}.$$

In Gleichung (7) waren die beiden Größen r und s der Bedingung unterworfen, im Innern des Hauptkreises zu liegen. Diese

Einschränkung kann nicht aufgehoben werden; denn wollte man etwa die Größe s irgend einer Spitze des Polygonnetzes in radialer Richtung unbegrenzt annähern, so würde jede der rechts als Nenner auftretenden Größen $T[\varphi_{\lambda}(s)]$ verschwinden, und daher die Gleichung (7) ihre Bedeutung verlieren. Deswegen ist es nicht möglich, direct aus Gleichung (7) eine analoge Entwickelung der Function $\frac{\psi'(s)}{\psi(s)-\psi(r)}$ abzuleiten, etwa dadurch, daß man s mit -1 zusammenfallen ließe. Jedoch gelingt die Herstellung einer solchen Entwickelung auf einem einfachen Umwege. In der That, man verstehe nach wie vor unter s einen Wert, der im Innern des Hauptkreises willkürlich angenommen, aber dem Werte r nicht aequivalent ist, und setze zur Abkürzung

$$T_1(s) = T(s) \cdot \frac{\phi(s) - \phi(s)}{\phi(r) - \phi(s)} \cdot$$

Dann verhält sich die Function $T_i(s)$, ebenso wie die Function T(s), im Innern des Hauptkreises überall regulär. Ferner besteht die Gleichung

$$\frac{\phi'(s)}{\phi(s)-\phi(r)} = T_1(s) \cdot L(s),$$

und hieraus ergibt sich unter Berücksichtigung der Gleichungen (4) und (5)

Da nun $T[\varphi_{\lambda}(r)] = T_{\lambda}[\varphi_{\lambda}(r)]$ ist, so folgt hieraus

(11.)
$$\frac{\phi'(s)}{\phi(s) - \phi(r)} = \sum_{\lambda=0}^{\infty} \left\{ \frac{1}{s - \varphi_{\lambda}(r)} + \frac{T_{1}(s) - T_{1}[\varphi_{\lambda}(r)]}{T_{1}[\varphi_{\lambda}(r)] \cdot [s - \varphi_{\lambda}(r)]} - \frac{\phi(s) - \phi(s)}{s - \varphi_{\lambda}(s)} \cdot \frac{T(s)}{[\phi(r) - \phi(s)] \cdot T[\varphi_{\lambda}(s)]} \right\}.$$

Die Ausdrücke, welche in dem allgemeinen Gliede dieser Reihe zu der rationalen Function $\frac{1}{s-\varphi_1(r)}$ hinzutreten, besitzen im Innern des Hauptkreises überall den Charakter ganzer Functionen. Daher ist die gegebene Function $\frac{\varphi'(s)}{\varphi(s)-\varphi(r)}$ in der That in eine convergente unendliche Reihe verwandelt, in welcher jedes Glied im Innern des Hauptkreises nur an einer einzigen Stelle unendlich wird.

Versteht man nun unter s_0 irgend einen speciellen Wert von s_0 , für welchen die Function $\phi(s) - \phi(r)$ weder gleich Null, noch un-

endlich wird, so ergibt sich aus Gleichung (11) ähnlich wie oben eine Darstellung der Größe $\frac{\phi(s)-\phi(r)}{\phi(s_0)-\phi(r)}$ durch ein unendliches Product, welche indessen hier nicht angegeben werden soll.

Durch Einführung der Variabeln τ an Stelle von s folgt aus Gleichung (11)

$$(12.) = \sum_{\lambda=0}^{\infty} \left\{ \frac{1}{\tau - \rho_{\lambda}} + \frac{U_{1}(\tau) - U_{1}(\rho_{\lambda})}{U_{1}(\rho_{\lambda})(\tau - \rho_{\lambda})} - \frac{\theta(\tau) - \theta(\sigma)}{\tau - \sigma_{\lambda}} \cdot \frac{U(\tau)}{[\theta(\rho) - \theta(\sigma)]U(\sigma_{\lambda})} \right\},$$

wobei zur Abkürzung

$$U(\tau) \cdot \frac{\theta(\tau) - \theta(\sigma)}{\theta(\rho) - \theta(\sigma)} = U_i(\tau)$$

gesetzt wurde.

Die Formeln (7) und (11) zusammengenommen gestatten, die Darstellung jeder gegebenen rationalen Function der Größe $\phi(s)$ in der in der Einleitung erwähnten Form eines Productes, bezw. des Quotienten zweier Producte, wirklich auszuführen. Dabei sind jedoch die Functionen $\phi(s)$ und $\phi(s)-1$ selbst, sowie alle aus ihnen durch Multiplication und Division zusammengesetzten Functionen, auszunehmen; denn diese Functionen gehören gar nicht zu den hier ins Auge gefaßten, da sie nur auf der Peripherie des Hauptkreises gleich Null, oder unendlich werden, dagegen in dessen Innerem überall endlich und von Null verschieden bleiben.

V.

Darstellung elliptischer Modulfunctionen, welche sich durch die Function $j(\tau)$ rational ausdrücken lassen, durch unendliche Producte.

Aehnliche Sätze, wie diejenigen, welche im Vorhergehenden für die Function $k^2 = \theta(\tau) = \phi(z)$ entwickelt wurden, gelten von der Function

$$j(\tau) = \frac{g_{\scriptscriptstyle 2}^{\scriptscriptstyle 3}}{g_{\scriptscriptstyle 2}^{\scriptscriptstyle 3} - 27g_{\scriptscriptstyle 3}^{\scriptscriptstyle 3}} \cdot$$

Diese letztere hat bekanntlich die Eigenschaft, bei jeder ganzzahligen linearen Transformation der Größe τ von der Determinante 1 unverändert zu bleiben. Die Gruppe dieser Transformationen soll im Folgenden durch Γ_z bezeichnet werden. Unter aequivalenten

Werten der Größe τ sind von jetzt an solche zu verstehen, die durch Substitutionen der Gruppe Γ_{\bullet} aus einander hervorgehen 1).

An der Stelle $\tau = i$ und den aequivalenten Stellen wird die Fuction $j(\tau) - 1$ unendlich klein von der zweiten Ordnung, also $j'(\tau)$ unendlich klein von der ersten Ordnung.

An der Stelle $\tau = \frac{-1+i\sqrt{3}}{2}$ und den aequivalenten Stellen wird $j(\tau)$ unendlich klein von der dritten Ordnung, also $j'(\tau)$ unendlich klein von der zweiten Ordnung.

An allen übrigen im Innern des Gebietes der Variabeln τ gelegenen Stellen sind die Functionen $j(\tau)$, $j(\tau)-1$ und $j'(\tau)$ von Null verschieden.

Für den Fall, daß die Veränderliche τ sich in der Richtung der Axe des Imaginären nach dem Unendlichen entfernt, wird das Verhalten der Functionen $j(\tau)$ und $j'(\tau)$ dadurch charakterisirt, daß dieselben durch Reihen von folgenden Formen dargestellt werden können?):

$$\begin{split} j(\tau) &= \frac{4 \left(1 - k^2 + k^4\right)}{27 \, k^4 \left(1 - k^2\right)^2} = \frac{1}{3^3 \cdot 4^3} \cdot e^{-2k\pi \tau} + \Re(e^{2k\pi \tau}), \\ j'(\tau) &= \frac{-2i\pi}{3^3 \cdot 4^3} \cdot e^{-2k\pi \tau} + \Re(e^{2k\pi \tau}). \end{split}$$

Die hier vorkommenden Potenzreihen sind convergent, sobald das Argument $e^{2i\pi\tau}$ dem absoluten Betrage nach < 1 ist, so daß die angegebenen Formeln für alle nicht reellen Werte der Größe τ Gültigkeit haben.

Man setze nun wieder wie oben

$$\tau = i \frac{1-s}{1+s}; \quad s = \frac{-\tau + i}{\tau + i},$$

und bilde dadurch das Gebiet der Variabeln τ auf die Fläche des Hauptkreises in der Ebene der complexen Größe s ab. Dann entspricht der Gruppe Γ_s eine Gruppe G_s von Transformationen der Größe s, welche aus den erzeugenden Substitutionen

$$\left(\frac{1}{1+s}, \frac{1}{1+s} - \frac{i}{2}\right)$$
 und $(s, -s)$

durch Zusammensetzung ensteht, und deren Substitutionen jetzt der Reihe nach durch

¹⁾ Wegen der entsprechenden Gebietsteilung vgl. Formeln und Lehrsätze, Art. 55, oder: Hurwitz, Grundlagen einer independenten Theorie der elliptischen Modulfunctionen etc. Math. Annalen, Bd. 18, p. 528 ff.

²⁾ Formeln und Lehrsätze, Art. 55.

$$[s, \varphi_{\lambda}(s)], \lambda = 0, 1, 2 \ldots \infty,$$

bezeichnet werden mögen. Als aequivalente Werte der Größe s gelten jetzt diejenigen, welche durch Substitutionen der Gruppe G_i aus einander hervorgehen. Den Werten ∞ , $\frac{-1+i\sqrt{3}}{2}$, i der Größe τ entsprechen beziehentlich die Werte -1, $s=\frac{-i}{2+\sqrt{3}}$, 0 der Größe s, und die Function $j(\tau)$ verwandelt sich in eine Function von s, die durch $\chi(s)$ bezeichnet werden soll.

Für z = 0 und die aequivalenten Werte ist

 $\chi(z) - 1$ unendlich klein von der zweiten Ordnung, $\chi'(z)$ unendlich klein von der ersten Ordnung.

Für $z = \varepsilon$ und die aequivalenten Werte ist

 $\chi(z)$ unendlich klein von der dritten Ordnung, $\chi'(z)$ unendlich klein von der zweiten Ordnung.

Sonst sind die Functionen $\chi(s)-1$, $\chi(s)$ und $\chi'(s)$ im Innern des Hauptkreises überall von Null verschieden. In der Nähe der Stelle -1 wird das Verhalten der Functionen $\chi(s)$ und $\chi'(s)$ charakterisirt durch die Entwickelungen

$$\chi(s) = \frac{e^{-2\pi}}{3^3 \cdot 4^3} \cdot e^{\frac{4\pi}{s+1}} + \Re\left(e^{-\frac{4\pi}{s+1}}\right),$$

$$\chi'(s) = -\frac{4\pi}{(s+1)^2} \cdot \frac{e^{-2\pi}}{3^3 \cdot 4^3} \cdot e^{\frac{4\pi}{s+1}} \cdot \left[1 + e^{-\frac{4\pi}{s+1}} \cdot \Re\left(e^{-\frac{4\pi}{s+1}}\right)\right].$$

Setzt man nun

$$\mathfrak{T}(z) = \frac{[\chi'(z)]^{\epsilon}}{[\chi(s)-1]^{\epsilon}.[\chi(z)]^{\epsilon}},$$

so folgt aus dem eben Erwähnten, daß die Function $\mathfrak{T}(s)$ im Innern des Hauptkreises überall den Charakter einer ganzen Function besitzt, und daß sie verschwindet, wenn das Argument s sich dem Punkte -1, oder einem aequivalenten Punkte in radialer Richtung unbegrenzt annähert.

Sind nun wieder r, s irgend zwei im Innern des Hauptkreises liegende nicht aequivalente specielle Werte von s, so hat man ähnlich wie früher

$$\frac{d}{ds}\log\frac{\chi(s)-\chi(r)}{\chi(s)-\chi(s)} = \frac{\left[\chi(r)-\chi(s)\right]\cdot\chi'(s)}{\left[\chi(s)-\chi(r)\right]\cdot\left[\chi(s)-\chi(s)\right]} = \mathfrak{T}(s)\cdot\mathfrak{L}(s),$$

Ueb. e. Verfahren z. Darstell. elliptischer Modulfunct. durch unendl. Prod. etc.

wenn zur Abkürzung

$$\mathfrak{L}(s) = \frac{[\chi(s)-1]^{s} \cdot [\chi(s)]^{s} \cdot [\chi(r)-\chi(s)]}{[\chi'(s)]^{s} \cdot [\chi(s)-\chi(r)] \cdot [\chi(s)-\chi(s)]}$$

gesetzt wird.

Die Function $\mathfrak{L}(s)$ kann nun wieder in eine dem Resultat der Partialbruchzerlegung einer rationalen Function entsprechende convergente unendliche Reihe verwandelt werden.

Man hat nämlich die Gleichung

$$\mathfrak{L}(s) = \frac{1}{\mathfrak{T}(r)} \cdot \sum_{\lambda=0}^{\infty} \frac{[\varphi_{\lambda}'(r)]^{6}}{s - \varphi_{\lambda}(r)} - \frac{1}{\mathfrak{T}(s)} \cdot \sum_{\lambda=0}^{\infty} \frac{[\varphi_{\lambda}'(s)]^{6}}{s - \varphi_{\lambda}(s)},$$

welche sich durch ganz ähnliche Schlüsse, wie früher die Gleichung (5) beweisen, oder auch aus allgemeineren Formeln des Herrn Poincaré ableiten läßt. Hieraus folgt

(13.)
$$\frac{d}{ds}\log\frac{\chi(s)-\chi(r)}{\chi(s)-\chi(s)} = \sum_{\lambda=0}^{\infty} \left\{ \frac{1}{s-\varphi_{\lambda}(r)} + \frac{\mathfrak{T}(s)-\mathfrak{T}[\varphi_{\lambda}(r)]}{\mathfrak{T}[\varphi_{\lambda}(r)]\cdot[s-\varphi_{\lambda}(r)]} \right\} - \sum_{\lambda=0}^{\infty} \left\{ \frac{1}{s-\varphi_{\lambda}(s)} + \frac{\mathfrak{T}(s)-\mathfrak{T}[\varphi_{\lambda}(s)]}{\mathfrak{T}[\varphi_{\lambda}(s)]\cdot[s-\varphi_{\lambda}(s)]} \right\}.$$

Geht man nun wieder zu der Variabeln t über, so erhält man

$$(14.) \quad \frac{d}{d\tau} \log \frac{j(\tau) - j(\rho)}{j(\tau) - j(\sigma)} = \sum_{\lambda=0}^{\infty} \left\{ \frac{1}{\tau - \rho_{\lambda}} + \frac{V(\tau) - V(\rho_{\lambda})}{V(\rho_{\lambda}) \cdot (\tau - \rho_{\lambda})} \right\} - \sum_{\lambda=0}^{\infty} \left\{ \frac{1}{\tau - \sigma_{\lambda}} + \frac{V(\tau) - V(\sigma_{\lambda})}{V(\sigma_{\lambda}) \cdot (\tau - \sigma_{\lambda})} \right\}.$$

Dabei bedeuten ρ und σ irgend zwei nicht reelle, einander nicht aequivalente specielle Werte der Größe τ ; ρ_0 , ρ_1 , ρ_2 , . . . und σ_0 , σ_1 , σ_2 , . . . sind der Reihe nach die dem Werte ρ , bezw. dem Werte σ aequivalenten Werte. Endlich ist zur Abkürzung

$$\frac{(\tau + i)^{11} \cdot [j'(\tau)]^{6}}{[j(\tau) - 1]^{8} \cdot [j(\tau)]^{4}} = V(\tau)$$

gesetzt.

Durch Integration zwischen den Grenzen 0 und τ und Uebergang von den Logarithmen zu den Zahlen ergibt sich die Formel

(15.)
$$\frac{j(\tau) - j(\rho)}{j(\tau) - j(\sigma)} = \frac{\prod_{\lambda=0}^{\infty} \left(1 - \frac{\tau}{\rho^{\lambda}}\right) e^{\frac{1}{V(\rho_{\lambda})} \cdot \int_{0}^{\tau} \frac{V(\tau) - V(\rho_{\lambda})}{\tau - \rho_{\lambda}} d\tau}}{\prod_{\lambda=0}^{\infty} \left(1 - \frac{\tau}{\sigma_{\lambda}}\right) e^{\frac{1}{V(\sigma_{\lambda})} \cdot \int_{0}^{\tau} \frac{V(\tau) - V(\sigma_{\lambda})}{\tau - \sigma_{\lambda}} d\tau}}$$

Die beiden Formeln (14) und (15) werden durch eine dritte Gleichung ergänzt, welche der Gleichung (12) analog und auf ähnlichem Wege abzuleiten ist. Dieselbe lautet

(16.)
$$\frac{d}{d\tau} \log [j(\tau) - j(\rho)] = \frac{j'(\tau)}{j(\tau) - j(\rho)}$$

$$= \sum_{\lambda=0}^{\infty} \left\{ \frac{1}{\tau - \rho_{\lambda}} + \frac{V_{1}(\tau) - V_{1}(\rho_{\lambda})}{V_{1}(\rho_{\lambda})(\tau - \rho_{\lambda})} - \frac{j(\tau) - j(\sigma)}{\tau - \sigma_{\lambda}} \cdot \frac{V(\tau)}{[j(\rho) - j(\sigma)] \cdot V(\sigma_{\lambda})} \right\}.$$

Dabei ist zur Abkürzung

$$V(\tau) \cdot \frac{j(\tau) - j(\sigma)}{j(\rho) - j(\sigma)} = V_i(\tau)$$

gesetzt. Der Wert σ ist hier als eine Hülfsgröße anzusehen, welche im Innern des Gebietes der Variabeln τ willkürlich angenommen werden darf, nur so, daß sie nicht mit ρ , oder einem aequivalenten Werte zusammenfällt.

VI.

Verallgemeinerung.

Die bisher durchgeführten Entwickelungen können auf diejenigen von Herrn Poincaré als sonctions Fuchsiennes« bezeichneten allgemeineren Functionen, deren Geschlecht gleich Null ist, ausgedehnt werden. Zur Vereinfachung der Darstellung mögen diejenigen Bezeichnungen angewendet werden, welche Herr Poincaré auf p. 231—238 seiner mehrfach citirten Abhandlung semoire sur les fonctions Fuchsiennes« benutzt hat. Ferner erweist es sich als vorteilhaft, drei verschiedene Fälle zu unterscheiden, je nachdem die Ecken des Fundamentalpolygons R_o sämmtlich im Innern des Hauptkreises, oder sämmtlich auf der Peripherie desselben, oder endlich teils im Innern, teils auf der Peripherie gelegen sind.

1. Fall: Alle Ecken des Polygons R_0 liegen im Innern des Hauptkreises. (Sommets de la 1ère catégorie, polygone de la 1ère famille.)

Man nehme für m das kleinste gemeinschaftliche Vielfache der Zahlen β_1 , β_2 β_n , β_{n+1} , und setze

$$\lambda_1 = m \left(1 - \frac{1}{\beta_1}\right); \quad \lambda_2 = m \left(1 - \frac{1}{\beta_2}\right); \dots \lambda_n = m \left(1 - \frac{1}{\beta_n}\right)$$
 and

$$p = \lambda_1 + \lambda_2 + \cdots + \lambda_n - m \left(1 + \frac{1}{\beta_{n+1}}\right).$$

Dann ist stets

$$p \geq 0$$
.

Weiter verstehe man unter r, s irgend zwei nicht aequivalente specielle Werte von s, und nehme außerdem, falls p>0 ist, im Innern des Fundamentalpolygons p von einander verschiedene Werte $s_1, s_2, \ldots s_r$ willkürlich an, jedoch so, daß keiner von ihnen der Größe r, oder der Größe s aequivalent ist. Darauf setze man

$$\Theta(s) = \frac{[f'(s)]^{n} \cdot [f(s) - f(s_{1})] \cdot [f(s) - f(s_{2})] \cdot \cdot \cdot [f(s) - f(s_{r})]}{[f(s) - a_{1}]^{\lambda_{1}} \cdot [f(s) - a_{2}]^{\lambda_{2}} \cdot \cdot \cdot [f(s) - a_{n}]^{\lambda_{n}}}$$

und

$$\Lambda(s) = \frac{[f(s)-a_1]^{\lambda_1} \cdot [f(s)-a_2]^{\lambda_2} \cdot \dots [f(s)-a_n]^{\lambda_n} \cdot [f(r)-f(s)]}{[f'(s)]^{\alpha-1} \cdot [f(s)-f(s_1)] \cdot [f(s)-f(s_2)] \cdot ... [f(s)-f(s_p)] \cdot [f(s)-f(r)] \cdot [f(s)-f(s)]} \cdot$$

Für p = 0 ist das Product $[f(s)-f(z_1)] \cdot [f(s)-f(z_2)] \cdot ... [f(s)-f(s_r)]$ sowohl in dem Ausdruck für die Function $\Theta(s)$, als in dem für die Function $\Lambda(s)$ durch 1 zu ersetzen. Dann hat die Function $\Theta(s)$ die Eigenschaft, an keiner im Innern des Hauptkreises liegenden Stelle unendlich zu werden, während die Function $\Lambda(s)$ an den Stellen $z_1, z_2 \cdot ... \cdot z_r, r$, s und den aequivalenten Stellen unendlich groß wird, u. z. jedesmal von der ersten Ordnung. Ferner besteht die Gleichung

$$\frac{f'(s)}{f(s)-f(r)}-\frac{f'(s)}{f(s)-f(s)}=\Theta(s).\Lambda(s).$$

Die Function $\Lambda(s)$ kann nun, wie Herr Poincaré gezeigt hat (l. c. p. 239 ff.), in eine dem Resultat der Partialbruchzerlegung einer rationalen Function entsprechende convergente unendliche Reihe aufgelöst werden. Durch Ausführung dieser Operation kann man für die Größe

$$\frac{f'(z)}{f(z)-f(r)} - \frac{f'(z)}{f(z)-f(s)}$$

eine Entwickelung in eine convergente unendliche Reihe erhalten, von deren Gliedern jedes nur an einer einzigen Stelle des Gebietes der Variabeln s unendlich groß wird, u. z. von der ersten Ordnung, und aus dieser Entwickelung kann schließlich eine Darstellung des Quotienten $\frac{f(s)-f(r)}{f(s)-f(s)}$ in der in der Einleitung erwähnten Gestalt des Quotienten zweier unendlichen Producte abgeleitet werden.

Im vorliegenden Falle ist es auch gestattet, die Größe s mit dem Eckpunkt α_{s+1} des Fundamentalpolygons zusammenfallen zu las-

sen, für welchen f(s) unendlich wird. Hierdurch erhält man eine Darstellung der Größe $\frac{f'(s)}{f(s)-f(r)}$ durch eine unendliche Reihe, von deren Gliedern jedes nur an einer Stelle unendlich wird, und weiter eine Entwickelung der Differenz f(s)-f(r) in ein unendliches Product.

2. Fall. Alle Ecken des Fundamentalpolygons sind Spitzen, und liegen auf der Peripherie des Hauptkreises. (Sommets de la 2e catégorie, polygone de la 2e famille.)

Ist zunächst n=2, so gelangt man zum Ziele, indem man genau so verfährt, wie in dem oben, Abschnitt IV, behandelten speciellen Falle.

Ist zweitens n > 2, so setze man

$$p=n-3,$$

bezeichne durch r, s, s_1 , s_2 ... s_r irgend welche nicht aequivalente specielle Werte der Größe s, die sämmtlich im Innern des Hauptkreises liegen, und setze

$$\Theta(z) = \frac{[f'(z)]^{2} \cdot [f(z) - f(z_{1})] \cdot [f(z) - f(z_{2})] \cdot \dots [f(z) - f(z_{r})]}{[f(z) - a_{1}] \cdot [f(z) - a_{2}] \cdot \dots [f(z) - a_{n}]},$$

$$\Theta_1(z) = \Theta(z) \cdot \frac{f(z) - f(s)}{f(r) - f(s)}$$

und

$$\Lambda(s) = \frac{[f(r) - f(s)] \cdot [f(s) - a_1] \cdot [f(s) - a_2] \dots [f(s) - a_n]}{f'(s) \cdot [f(s) - f(s_1)] \cdot [f(s) - f(s_2)] \dots [f(s) - f(s_p)] \cdot [f(s) - f(r)] \cdot [f(s) - f(s)]}$$

Dann wird

$$\frac{d}{ds}\log\frac{f(s)-f(r)}{f(s)-f(s)}=\Theta(s).\Lambda(s),$$

und

$$\frac{d}{ds}\log[f(s)-f(r)] = \Theta_{i}(s).\Lambda(s),$$

und diese beiden Gleichungen lassen sich in ähnlicher Weise weiter behandeln, wie die entsprechenden Gleichungen des Abschnittes IV.

3. Fall. Die Ecken des Fundamentalpolygons sind teils im Innern, teils auf der Peripherie des Haupt-kreises gelegen. (Sommets de la 1ère et de la 2º catégorie, polygone de la 6º famille.)

Man nehme für m das kleinste gemeinschaftliche Vielfache derjenigen Zahlen β , welche den im Innern des Hauptkreises gelegenen Ecken des Fundamentalpolygons entsprechen, und ersetze jedesmal, wenn die Ecke α , des Fundamentalpolygons in eine auf der Peripherie des Hauptkreises liegende Spitze ausgeartet ist, das Zeichen β , durch m. Dann gelten genau dieselben Formeln und Schlüsse, wie im ersten Fall, nur müssen die speciellen Werte r, s wirklich im Innern des Hauptkreises angenommen werden.

Zu dem hiermit gewonnenen Resultate ist ähnlich wie im Abschnitt IV. und V. noch eine Ergänzung hinzuzufügen. Wenn nämlich a, eine der auf der Peripherie des Hauptkreises gelegenen Spitzen des Fundamentalpolygons bezeichnet, so ist die vorher erwähnte Formel zur Entwickelung einer Function von der Form

$$\frac{f'(z)}{f(z)-f(r)}-\frac{f'(z)}{f(z)-f(a_t)}$$

nicht mehr anwendbar. Man gelangt dann zum Ziele, indem man durch s eine im Innern des Hauptkreises liegende, dem Wert r nicht aequivalente Hülfsgröße bezeichnet, sodann

$$\frac{f(s)-f(s)}{f(r)-f(s)}\cdot\frac{f(r)-f(a_s)}{f(s)-f(a_s)}\cdot\Theta(s) = \Theta_1(s)$$

setzt, und schließlich die gegebene Function in das Product

$$\frac{f'(s)}{f(s)-f(r)}-\frac{f'(s)}{f(s)-f(a_b)} = \Theta_i(s) \cdot \Lambda(s)$$

umwandelt.

Archäologische Excurse zu Pausanias I, 24, 3 und I, 27, 81).

Von Friedrich Wieseler.

I.

Ueber die Einlegung und Verzierung von Werken aus Bronze, zunächst und hauptsächlich von Rundwerken in menschlicher Bildung, mit Silber und anderen Materialen in der Griechischen und Römischen Kunst.

Es ist wohl zeitgemäß über diesen Gegenstand eingehend zu handeln, da er, seit dem daß Winkelmann ihn in der Geschichte der Kunst Buch 7, Cap. 2 berücksichtigte, in größerem Zusammenhange und mit gehöriger Benutzung der einschlägigen Beispiele nicht in Betrachtung gezogen ist und die Anzahl der Beispiele sich außerordentlich vermehrt hat, nicht bloß in Betreff der zunächst in Betracht

¹⁾ S. Nachrichten 1885, Nr. 10, S. 326 fg. u. 388 fg.

kommenden Rundwerke, sondern auch derer mit Thierdarstellungen und der eingelegten Arbeit oder Versilberung von menschlich gebildeten Figuren an Geräthen und Gefäßen, wovon Winckelmann und selbst die Herausgeber seiner Werke nur sehr wenige anführen. Freilich besitzen wir selbst über die an erster Stelle erwähnten Werke nicht immer die gehörige Kunde, in Folge des Umstandes, daß die Beschreiber der einschlägigen Bildwerke nicht genügend berichtet haben, um davon zu schweigen, daß manche von den auf unsere Zeit gekommenen noch überall nicht allgemeiner bekannt sind. Wenn ich nun auch nicht zweifele, daß Andere noch manche Beispiele den von mir beigebrachten werden hinzufügen können, so glaube ich doch, daß jene schwerlich etwas wesentlich Neues bringen werden.

Die Einlegung und partielle Verzierung mit Silber — denn nur von dieser soll die Rede sein, nicht von totaler Versilberung¹) — findet sich an Rundwerken aus Bronze in menschlicher Bildung theils an der Bekleidung und dem Schmucke, theils und hauptsächlich an dem nackten Körper selbst. Außerdem trifft man hie und da Attribute, die in den Händen gehalten werden, aus Silber oder in Versilberung beigegeben.

An die Stelle des Silbers treten dann und wann Gold und Kupfer. Ersteres zeigt sich vorzugsweise an der Bekleidung und dem Schmucke; hie und da auch am Körper selbst. Das Kupfer kommt mit wenigen Ausnahmen nur an diesem vor.

Außer den Metallen sind in den uns bekannten Beispielen ver-

¹⁾ Beispiele ganz versilberter Bronzestatuetten sind meines Wissens erst in neuerer Zeit bekannt geworden. Das interessanteste und durch Abbildung und Beschreibung am Genauesten zur Kunde gebrachte bietet die »Römische mit Silberplatten bekleidete nackte Bronzefigur«, einen Bacchus darstellend, im J. 1865 bei Bahn in Pommern gefunden und jetzt im Berliner Museum aufbewahrt, welche von J. Friedlaender in der Arch. Ztg. XXXV, 1877, Taf. 10 abbildlich mitgetheilt und S. 78 fg. besprochen ist. Auch eine in der Gegend von Schievelbein in Pommern gefundene, aber verloren gegangene Bronzestatuette, von welcher a. a. O. S. 79 die Rede ist, soll Spuren von Versilberung gehabt haben«. Da es nicht zu entscheiden ist, ob diese eine totale, nicht bloß eine partielle gewesen ist, kann sie hier nicht in Anschlag gebracht werden. Dagegen scheint es keinem Zweifel zu unterliegen, daß die einst mit Silber patinirte Bronzestatue der Juno Regina hierhergehört, deren Kopf mit hohlen Augen von Duruy-Hertzberg »Gesch. des Röm. Kaiserreichs« Bd I, 8. 297 abbildlich mitgetheilt ist. - Auch ganz versilberte Bronzereliefs, wie deren ein fragmentirtes neulich in das Berliner Museum gekommen ist (Arch. Ztg. XXXVII, 1879, S. 104) sind selten, noch seltener als versilberte Terracottareliefs an Gefäßen, über welche zu vergleichen Klügmann Annali d. Inst. arch. T. XLIII, p. 6 fg. u. 195 fg.

wendet Edelsteine und Halbedelsteine (sicher nur einige Male, an den Augen und am Schmuck), Email oder Schmelz (nicht selten an den Augen, nur in einem Falle vielleicht an der Gewandung), Glas (nur ausnahmsweise an den Augen), Elfenbein (zwei Male für die Augen), Alabaster (nur ein paar Male für die Augen und für die Gewandung), Bernstein (ein paar Male für die Augen). Von Perlen kenne ich nur ein sicheres Beispiel an dem Ohrringe einer Venus (s. unt. S.36)¹).

Bei der ganz überwiegenden Mehrzahl der erhaltenen Bronzen findet sich die Anbringung eingelegter Arbeit oder Hinzufügung von Schmuck und Attributen aus anderen Stoffen in sehr bescheidenem Maaße. In den meisten Fällen handelt es sich bloß um die Augen. Zwei und besonders drei Beispiele an einem und demselben Werke gehören schon zu den Seltenheiten. Andererseits fehlt es aber auch nicht an Bronzen, an welchen das Gegentheil zu Tage tritt. Die betreffenden Werke sind fast durchweg von geringen Dimensionen.

Es wird zweckmäßig sein die wichtigsten bekannten Werke dieser Art zum Behufe einer Totalanschauung genauer aufzuführen.

Wir erwähnen zuerst die durch den Reichthum ihrer Verzierungen vor allen hervorragende Statuette der Athena, welche schon vorlängst in den Bronzi di Ercolano II, t. V und jüngst in der Arch. Ztg. XL, 1882, Taf. 2 nach einer Photographie wiederum herausgegeben und S. 27 fg. von Konrad Lange besprochen ist. »Die technische Ausführung ist eine für den kleinen Maaßstab ungemein sorg-Ein Theil der auffallender Weise nach oben gerichteten Aegisschuppen, und zwar immer eine Reihe um die andere an der Vorderseite, ferner das Rankenornament des Helms, die Aermelknöpfe, die Sandalenschnallen, ja sogar die Nägel der Hände und Füße, sind von Silber eingesetzt. Auch das Weiß der Augen besteht aus Silber; die Pupillen, die wahrscheinlich wieder aus Bronze eingefügt waren, sind jetzt herausgefallen«. Zudem war der gegenwärtig nicht mehr vorhandene Ring an der linken Hand, den die Akademiker von Herculaneum a. a. O. pag. 18 erwähnen und noch Gerhard und Panofka »Neapels ant. Bildwerke« S. 167, n. 11, von Silber. Diese Gelehrten berichten auch, daß die Patera auf der rechten Hand der Figur »Spuren von Vergoldung« zeige. Von der Vergoldung der Patera sagt Winckelmann » Sendschreiben von d. Herculanens.

¹⁾ Von der Anwendung des Niello habe ich in Betreff der Rundwerke in menschlicher Gestalt keine Angabe gefunden (vgl. jedoch unten S. 39), wohl aber hinsichtlich einiger eingelegten Figuren an Geräthen und Gefäßen; vgl. Héron de Villefosse in Fr. Lenormant's und J. de Witte's Gazette archéologique, A. IV, 1878, p. 111 (s. unten S. 35, Anm. 1), auch unten S. 41 fg.

Entdeckungen« §. 58 (»Werke« II, S. 57 fg.) auch nichts; von ihm werden als mit Silber eingelegt auch nur erwähnt »die Nägel, die Buckeln auf dem Helme, und ein Streifen an dem Saume des Gewandes« (über welchen bei den anderen Beschreibern nichts verlautet)¹).

Unter den bekleideten Figuren mag dann genannt werden auch die Athenische Kanephoros, ein »Griechisches« Werk »du plus beau style« in der Nationalbibliothek zu Paris, welche schon Letronne Annali d. Inst. arch. VI, 1834, p. 226, Anm. 2 hervorgehoben und Chabouillet Cat. génér. et rais. des. cam. et pierr. grav. de la bibl. imp. u. s. w. p. 516 fg., n. 1066 verzeichnet hat: non seulement les yeux sont incrustés d'argent, mais la ceinture, la bordure du péplus et les seins (nach Letronne: les bouts de sein) sont ornés d'incrustations d'argent; nach Letronne auch le strophium 2).

¹⁾ Lange hält dafür, daß in der Bronze die Copie nach einem Jugendwerke des Phidias zn erkennen sei. Er äußert auch: »Ob man aus der reichen Verzierung der Copie mit Silber auch auf ein reiches Original, etwa von Goldelfenbein, schließen soll, das lasse ich dahin gestellt. Ich meines Theils bin fest davon überzeugt, daß an Nachbildung eines goldelfenbeineren Bildes nicht gedacht werden darf, noch weniger als in Betreff der gleich zu erwähnenden Kanephoros an die einer größeren Statue mit Goldschmuck, welcher für die Attischen Kanephoren allerdings bezeugt ist (vgl. gleich unten auf dieser Seite Anm. 2). Hätten die Verfertiger der beiden in Rede stehenden Werke eine Nachbildung eines mit Gold bekleideten und geschmückten beabsichtigt, so würden sie statt des Silbers Gold verwandt haben.

²⁾ Chabouillet fügt noch hinzu: Sur le bout de la tête, qui est ouvert, devait être placée une corbeille. Es ist wohl möglich, daß dieser Korb auch aus Silber war. An einem Kruge aus Bronze im Nationalmus. zu Neapel findet sich nicht der Bacchische Kopf und das Pedum, sondern nur das Gewinde um die brennende Ara und der Fruchtkorb versilbert (Gerhard und Panofka Neapels ant. Bildwerke, 1828, S. 190 unten). Silberne zavā werden auch in Inschriften erwähnt (Corp. inscr. Gr. n. 1570, b, 8 und 2855, 20). Aber es ist wohl noch wahrscheinlicher, daß der Korb der Pariser Kanephore aus Bronze Dagegen halte ich einen Korb aus Goldgeflecht für durchaus unwahrscheinlich, jedenfalls die Annahme, daß der Künstler durch dieses Material die wirkliche Beschaffenheit des Korbes der Kanephoren habe wiedergeben wollen. Freilich urtheilte E. Curtius anders, als er in der Archäol. Ztg. 1880, S. 27 fg. die Ansicht außtellte, daß die archaische Bronzestatuette einer Kanephoros aus Pästum, jetzt im K. Museum zu Berlin, einen mit Gold bekleideten aus Holz geslochtenen Korb auf dem Kopfe getragen habe. Ich zweisle selbst daran, das in Wirklichkeit das zavouv der Kanephoren von Gold oder irgendwie mit Gold geschmückt gewesen sei. Woher hat man diese Kunde? Etwa aus den Scholien zu Aristoph. Lysistr. 646: ταῖς πομπαῖς ἐκανηφόρουν αἱ παρθένοι · ἐφόρουν δὲ καὶ λοπάδας τινὰς όλοχρύσους? Aber wer wird glauben wollen, es sei des Scholiasten Meinung gewesen, daß wie die londos so auch die gar nicht ausdrücklich erwähnten zava ganz von Gold waren? Die Stelle ist offenbar

In derselben Sammlung befindet sich auch ein Mercur von Bronze, vune des plus belles figurines« derselben, über welchen es bei Chabouillet p. 503, n. 2997 heißt: sa chlamyde était ornée d'incrustations en argent, dont il reste encore deux étoiles et quelques filets. Les yeux sont incrustés d'argent; la bourse et le caducée — étaient sans doute également incrustés.

Ganz besonders beachtenswerth ist aber die im J. 1824 zu Pompeji aufgefundene, im Museo Borbonico V, 36 abbildlich mitgeteilte, mehrfach, zuletzt bei Duruy-Hertzberg Gesch. des Röm. Kaiserreichs Bd. I, S. 440, wiederholte Statue des »Caligula«, das den Dimensionen nach beträchtlichste Werk dieser Art, zugleich auch dadurch ausgezeichnet, daß die eingelegte Arbeit dem größten Theile nach in figürlichen Darstellungen besteht. Nach Finati II regal Museo Borbonico, Napoli 1842, p. 156, n. 70 ha gli occhi e le labbra intarsiati di argento — la corazza e intarsiata di lavori di argento, fra quali primeggia una quadriga guidata da Apollo (vielmehr Sol)

sehr stark verderbt. Im cod. Ravennas steht donidas statt londdas. Daß jenes nicht das richtige Wort ist, liegt auf der Hand. Aber es hat wohl mehr als Wahrscheinlichkeit, daß jenes aus einem seltenen Worte verderbt ist, welches wesentlich dieselbe Bedeutung hatte, wie das in den anderen Handschriften stehende londdas oder vielmehr das Wort, welches für dieses einzusetzen ist; denn daß auch λοπάδας verderbt ist, unterliegt keinem Zweifel. Es ist schwer zu glauben, daß die Kanephoren außer dem zarour auf dem Kopfe auch noch Näpfe oder Schalen in der Mehrzahl oder auch nur in der Einzahl getragen hatten, in dem xavour oder in den Handen, in beiden oder in einer, wie man denn auch gemeint hat, daß sie den in der Lysistr. 647 fg. erwähnten loyaσων δομαθόν in der Hand gehabt hätten. Vermuthlich befand sich aber dieser in dem zavovv. Irre ich nicht, so haben wir dafür noch einen Beleg in den Scholien zu Lysistr. 647, und zwar in der besten Handschrift. Hier heißt es von den Kanephoren: ούτως ἐπόμπινον δομαθούς ἔχουσαι των ἰσχάσων. Im cod. Rav. steht hinter ¿nóµnsoov noch zaí. Sollte nicht ursprünglich geschrieben sein: ¿v zavoïç? Auch das zai in den Schol. z. Vs. 646 scheint ein Ueberbleibsel von zar — zu sein. Für das à omidaç des cod. Rav. in diesem Scholion giebt es wohl keine so wahrscheinliche Veränderung als die in onasidas. Nach Pollux VII, 36 σπαθίδα ἐχάλουν τὸ σπαθητὸν ἱμάτιον, vgl. auch Hesych. σπαθίς · ἱμάvor snddy έφασμένον. Danach ist für λοπάδας sicherlich zu schreiben: λώπας. Αώπη wird bei Hesych. erklärt als ξμάπον, περίβλημα. Hinter dem aus καν entstandenen zal ist ausgefallen: - q o o o o o a s. Auch was ist ohne Zweifel verderbt und zwar aus 1. µias. Die Kanephoren trugen also werthvolle ganz aus Goldfäden gewebte Himatien. In den Scholien z. Lysistr. 1194 heißt es rovecφορούσι γάρ αἱ κανηφόροι. Ob der goldene Schmuck, weichen Lykurg für hundert Jungfrauen beschaffte (Pseudoplutarch Vit. X orat. Lyc., Pausan. I, 29, 16) nur in jenen Gewändern bestand, oder hauptsächlich in Kränzen, wie man angenommen hat, mag dahingestellt bleiben; das er nicht die doch nicht zum eigentlichen zoeuos gehörenden zava betraf, scheint uns unzweifelhaft.

radiato e al disotto la figura allegorica della terra posta in mezzo di un toro e di una capra 1). Vgl. auch unten S. 39.

¹⁾ Von rein decorativen Gegenständen, wie Zweigen, Kränzen, Guirlanden, auch Köpfen und Masken, phantastischen Gestalten u.s. w., welche mit Silber in Bronze eingelegt sind, haben wir weit mehr Beispiele als von menschlichen Einselfiguren und von Gruppen, hinsichtlich deren dasselbe der Fall ist. Für das Erstere giebt Nachweisungen Marquardt »Das Privatleben der Römer«, Th. I, Leipzig 1879, S. 672 fg. Es zeigt sich namentlich an Geräthen und Gefäßen, so wie an Schmucksachen; bei den Bronzestatuetten aus den verschütteten Städten am Vesuv kommt es mehrfach an den Postamenten vor. Andere finden wir, abgesehen von dem Panzer des »Caligula«, an dem im J. 1845 in einem Grabe bei Turricium (Terlizzi) unweit von Ruvo in Apulien gefundenen, im Nationalmuseum zu Neapel aufbewahrten, durch Martorelli's Werk de regia theca calamaria, Neap. 1756, bekannten Tintenfasse, welches von diesem in die Zeit Trajan's versetzt wird. Da die Beschreibungen von Gerhard und Panofka Neapels ant. Bildw. S. 221 fg. und von Finati Gal. des petits Bronzes du Mus. roy. Bourbon p. 67 fg. in technischer Besiehung durchaus ungenügend sind, wird es zweckmäßig sein die Angaben Martorelli's mitzutheilen. Dieser hat in Bd. I vor p. 1 eine Abbildung gegeben und bemerkt dazu auf p. 2 und 3: »omne atramentarium . . . ex aere conflatum est, atque octogonae pyramidis inversae partem belle refert: majus operculum initio fuso argento ejus ori adglutinatum, vel tempestatis spatio, vel hominum injuria distractum mihi obtulere. . . . Pessinus , & ginglymus adjecti sunt ex cupro Durior artificis labor se prodit in septenis icunculis aeri imprimendis: & sane prius ferro in unaquaque atramentarii facie tenues furculos duxit, & bonam partem introrsum aes complanando leviter, rudes imagines veluti inumbravit, inde iis partibus, quas inciderat, argentea filamenta, atque admodum tenues lamellas nihil eminentes applicuit Itaque sic exprimi ab Neapolitano artifice schema nostrum curavimus, ut quod in charta candorem praesefert, id omne argenteum tibi sit. Cum autem sceptra Deorum, flagellum Aurorae, Jovis fulmina, Martis hasta, herbulae illae, decussataeque lineolae sub eorum pedibus ad ingenium incisae exiles admodum sint, licet argenteae, albore eas donare haud valuit sculptor: arduum sane fuit, imo adivator exacte tenuia omnia filamenta ex argento in charta fingere, quae in aereos furculos immissa vestes Deorum, Martis thoracem, clypeum, & cassida intuentibus vasculum exhibent; ut taceam tam sexcentas lineolas illas, quae Veneris peplum exornant, quam flosculos, qui Aurorae vestem exhilarant. Demum operimentum majus, eo quod patentius, principe metallo honestavit faber atramentarius; ideoque vitem auream cum capreolis, pampinis, racemisque inter duos circulos argenteos curatissime elaboratos, scilicet oxolyxódos; duarum coronidum instar conclusam apponendam excogitavit«. — Ferner treffen wir figürliche Darstellungen an dem Deckel des Arzneikästchens im Mus. nasion. zu Neapel, vgl. Bronzi di Ercolano p. 271 = C. A. Böttiger's Kl. Schriften herausg. von Sillig, Bd. I, Taf. II, wo alles Nackte, die Köpfe. Arme und Füße des Aesculap und der Hygiea mit Silber eingelegt sind, und der Deckel des Römischen, jetzt im Berliner Museum aufbewahrten Arzneikästchens, abgebildet in den Jahrbüchern von Alterthumsfreunden im Rheinlande

Unter den Beispielen von Reiterstatuetten ist von ganz besonderem Interesse die Alexanders d. Gr. aus Herculaneum (Bronzi di Ercol. II, 61 u. 62, Mus. Borb. III, 53, Denkm. d. a. Kst. I, 40, 170 u. s. w.), indem sie Anbringung verschiedener Materiale nicht bloß an dem Reiter, sondern auch an dem Rosse zeigt, vgl. Win-

XIV, Taf. II, besprochen von Urlichs ebenda S. 85 fg. und von C. Friede richs »Berlins ant. Bildwerke« II, n. 1222, nach dessen Angabe von der Figur des Aesculap wiederum nur das Nackte von Silber eingelegt ist. — Dann gehört hierher sein Gürtelstück oder Bauchbeschirmung von Erz, ohngefähr eine Elle lang und sechs bis acht Zolle breit. Die auf demselben eingelegten silbernen Zierrathen stellen dar eine Jagd wilder Thiere und sind von dem besten Geschmack« (Winckelmann's Werke V, S. 429 fg., Anm. 588, nach dem das Stück in der Florentinischen Sammlung antiker Bronzen sich befindet). - Einige Beispiele aus dem Mus. nazion. zu Neapel sind in dieser Abhandlung gelegentlich erwähnt. Dazu gesellen sich andere erst jüngst durch die Gazette archéol. bekannt gewordene. So die Bronzevase von Gap im Mus. zu Lyon, abgebildet A. III, 1877, pl. 8 u. 9 und besprochen von J. de Witte p. 81, die auch in technischer Beziehung beachtenswerth ist, indem, nach Anm. 1, toutes les figures ont été dessinées à nouveau avec le plus grand soin, au moyen du burin, sur l'incrustation d'argent déjà mise en place (vgl. J. Marquardt Privatleben der Römer S. 663), und das beträchtlichste unter den in Gallien gefundenen Werken dieser Art, die A. IV, 1878, pl. 19 abbildlich mitgetheilte Pyxis de bronze incrusté trouvée à Vaison, über welche Héron de Villefosse im Text p. 110 fg. Mittheilungen macht, die ich nicht verfehlen will hier zu wiederholen: >0,045 de hauteur; elle a la forme d'un petit cylindre en bronze, décoré de dix figures. — Toutes les parties du corps de ces différents personnages, qui ne sont pas recouvertes de draperies, sont formées de plaques d'argent incrustées dans le bronze. — Les trois colombes, l'ombrelle, la stèle sur laquelle s'appuie Adonis et les bandelettes sont aussi en argent. Les draperies qui recouvrent les deux Grâces sont simplement ciselées dans le bronze, tandis que celles de Vénus et d'Adonis sont formées d'une pâte noire enchâssée dans les filets d'or qui indiquent les plis du vêtement. Cette même niellure, également rehaussée de filets d'or, a été employée pour les ailes des Amours, excepté pour le petit Amour accroupi. - Le dessus, de forme ronde, est orné d'une couronne d'or, en feuilles de laurier, disposée entre deux doubles bordures, en argent. — Le dessous n'offre rien de particulier, à part trois petits boucliers d'argent (peltae), d'un mince relief«. — Endlich mag noch ein in dem Flusse Tyne bei Newcastle upon Tyne gefundenes Römisches Schildbeschläge erwähnt werden, welches in L. Lindenschmit's Alterthümern unserer heidnischen Vorzeit Bd. III, H. IV, Taf. III herausgegeben ist. Die betreffende gewölbte Ersplatte ist nach Lindenschmit's Angabe »gans mit Versierungen bedeckt, welche theils in gravirten Umrissen, theils in punktirten Linien dargestellt sind. Die auf der Abbildung hell gehaltenen Stellen sind blankes Erz, die dunkleren haben die Farbe einer durch die Zeit schwärzlich gewordenen Versilberung«. Es handelt sich meist um menschliche Figuren aus dem Leben und der Mythologie, auch um einen Adler und einen Stier (mit Halbmond darüber). Auch Gegenständliches kommt vor.

ekelmann IV, 6, 21, S. 240. Das Pferd hat die Augen, wie auch eine Rose an den Zügeln auf der Stirne, und einen Kopf der Medusa auf dem Brustriemen, von Silber: die Zügel selbst sind von Kupfer«; der Reiter hat ebenfalls die Augen von Silber und der Mantel ist mit einem silbernen Heft auf der rechten Schulter zusammengehängt«. In dem Sendschreiben über die Herculan. Entdeckungen §. 58 (Werke II, S. 57) heißt es: hauch der Zügel ist von Silber«; auch von Finati R. Mus. Borbon. p. 164, n. 94 und im Text zu dem Mus. Borb. III, 43 B, p. 4 werden gli arredi (oder gli arnesi) di argento elegantemente lavorati erwähnt. Eine andere Angabe s unten S. 46, A.

Es fehlt auch nicht an Beispielen unbekleideter ganzer Figuren, die mit Schmuck und Attributen aus Silber oder Gold mehr oder weniger reichlich ausgestattet sind oder in stärkerem Maaße eingelegte Arbeit aus Silber oder Kupfer am Körper selbst zeigen.

Die sich im Spiegel beschauende Venus des Berliner Museums sist nackt, trotzdem aber reich geschmückt mit silbernen Arm- und Fußringen und mit einem in Silber eingelegten Halsband. ders merkwürdig ist aber der in einem Ohre erhaltene Ohrring, bestehend in einer mit Golddraht befestigten Perle« (Friederichs Berins ant. Bildw. II, 1928). Auch der aus Draht gewundene Armschmuck und Beinschmuck der nackten Venusstatuette aus Herculaneum (Bronzi II, 14, Denkm. d. a. Kunst II, 26, 283) ist von Gold. In beiden Fällen sind die Augen nicht von Silber, wohl aber ist in dem letzteren die Basis mit silbernen Zierathen geschmückt (Gerhard und Panofka Neap. ant. Bildw. S. 174). An der sehr schönen nackten Statuette des Mercurius im Britischen Museum, welche in der Diöcese von Lyon gefunden wurde und nach Ch. Newton aus der Periode zwischen Augustus und den Antoninen stammt, sind Augen und Caduceus von Silber, Halsband und Spange der Chlamys von Gold, s. den Text zu Denkm. d. a. Kunst II, 29, 314, S. 480 fg. der dritten Ausg.

Noch wichtiger ist die vielbesprochene und verschieden gedeutete, bei Piombino im Meere gefundene, jedenfalls auf eine altpeloponnesische Kunstschule zurückzuführende kleine nackte Bronzestatue des Louvre, welche von Einigen für ein archaistisches, von Andern, wohl richtiger, für ein wirklich archaisches Werk gehalten wird (zuletzt von Overbeck Gesch. der Griech. Plastik I, S. 179, Fig. 39 der dritten Aufl. in zwei Abbildungen veröffentlicht). Bei dieser Figur sind jetzt freilich die Augen ganz hohl, daß aber ursprünglich les yeux étaient incrustés en argent, indiquaient quelques parcelles de ce métal qui subsistaient encore lorsque la statue a été

apportée au Musée (de Longpérier a. a. O. n. 69, p. 17). Außerdem waren die Augenbrauen, die Lippen und die Brustwarzen (le bout des seins) verkupfert, wie schon Letronne in den Annali d. Inst. arch. VI, 1834, p. 230 bemerkte und auch de Longpérier a. a. O. p. 16 angiebt, der sie als incrustés en cuivre rouge bezeichnet; nicht mit einem Silberblättchen bedeckt, also versilbert, wie Raoul-Rochette annahm, dem K. O. Müller im Hdb. d. Arch. §. 307, Anm. 7 Glauben schenkte. Die in Rede stehende Statue ist um so beachtenswerther, als sie, wenn sie wirklich archaisch ist, aus noch früherer Zeit stammt, als die von Pausanias I, 24, 3 erwähnte des Kleoitas und auch von einem Peloponnesischen Künstler herrührt.

Besonders auffallend sind die beiden folgenden Beispiele. An der in den Specimens of ant. sculpture II, 28 abgebildeten, zuletzt von Ad. Michaelis Anc. marbles in Great-Britain p. 737 fg., n. 128 besprochenen bekleideten Herme eines Satyrs aus Pompeji sind the white of the eyes, the teeth, the budding horns and the tips of the dewlaps of silver; the pupils of the eyes, now open, were once probably filled with gems or enamel. Diesem, früher einmal angezweifelten, Werke steht zunächst der in den Spec. of ant. sculpt. II, 57 abgebildete Satyrkopf aus Römischer Zeit, an welchem the eyes, teeth and characteristic dewlaps are in silver.

Endlich mag nur noch von einem interessanten Porträtkopf aus der Diadochenzeit die Rede sein. Ueber diesen zuerst bei Smith and Porcher Discoveries at Cyrene pl. LXVI abgebildeten Kopf heißt es in Ch. Newton's Guide to the Bronze Room des Brit. Mus., 1871, p. 49, n. 12: The eyes have been formed by vitreous pastes, inlaid portions of which still remain in the sockets. The eyelashes are indicated by indented lines. The lips are formed of a separate piece of bronze, the junction of which may be traced along the edge of the lip. It is probable that the lips were covered with a thin coat of brass or some artificial substance which served to distinguish their colour from that of the face. In Betreff der Lippen bemerkt Trivier in Fr. Lenormant's u. J. de Witte's Gaz. arch. IV, 1878 (wo der Kopf auf pl. 8 wiederum abgebildet ist), p. 60: les lèvres sont rapportées d'un bronze d'un autre alliage et de couleur plus rouge que celui de la fonte générale.

Die Beispiele eingelegter Arbeit von Silber und Gold an der Bekleidung sind verhältnißmäßig selten.

Was die von Silber betrifft, so nehmen den ersten Platz ein die Statuette der Athena aus Herculaneum, die »Athenische Kanephoros« des Louvre und die Statue des »Caligula« aus Pompeji, über welche Werke S. 31 fg. u. 33 fg. Genaueres mitgetheilt worden ist.

Wie es mit der von Müller im Handb. der Archäol. d. Kunst §. 96, S. 76, n. 4 als »hieratisch« erwähnten Statue der Minerva in Betreff der pièces de rapport von Silber steht, vermag ich nicht zu sagen.

Andere mir bekannt gewordene Beispiele mit Silber eingelegter oder geschmückter Gewänder sind folgende.

Bei der Victoria aus Herculaneum Denkm. d. a. Kunst II, 73, 924 (925) ist außer dem Halsbande und dem Kranz am Globus auch die Saumverzierung am Gewande mit Silber eingelegt, wie auch Finati a. a. O. p. 166, n. 101 bezeugt. Das Letzte findet sich auch an der Kanephoros zu Paris (s. oben S. 32), an der noch außerdem die ceinture mit Silber eingelegt ist. Man vergleiche dazu die beiden unten S. 41 erwähnten Bronzen, an denen die betreffende Saumverzierung von anderem Stoffe ist, und die marmorne archaistische Artemisstatue in den Denkm. d. a. Kunst I, 10, 38 und bei Overbeck Pompeji S. 544, Fig. 281 d. viert. Aufl. Noch mehr Silber findet sich an dem Gewande einer weiblichen Statuette de la belle époque de l'art - vêtue d'une longue robe talaire, à longs plis, artistement rangés -, la poitrine est couverte d'un pallium ou mantille en argent, qui est coupé carrément au dessous des seins (A. Comarmond Descript. des antiquités et objets d'art du palaisdes-arts de la ville de Lyon p. 236, n. 103). An der Statuette einer Göttin sind außer den Rosetten an der Stephane auch les attaches de ses manches en argent (J. J. Dubois Descr. des ant. de M. le comte Pourtalès-Gorgier p. 114, n. 609). Die sehr schöne Selene des Berliner Museums, vermuthlich ein Werk des vierten Jahrhunderts (Friederichs Berlins ant. Bildw. II, n. 1845, S. 395), hat einen mit silbernen Sternen übersäeten Mantel. Bei der schönen Minerva zu Wien mit Augäpfeln von Silber ist der lange Aermelchiton mit silbernen Knöpfen versehen (Sacken und Kenner Samml. S. 304, n. 1208). An der hübschen Artemis der Pariser Nationalbibliothek (Chabouillet a. a. O. p. 495, n. 2957) sind nur die Knöpfe der Aermel der Tunica incrustés d'argent. Daß die Aermelknöpfe und die Sandalenschnallen der Minerva von Herculaneum von Silber sind, haben wir schon oben S. 31 gesehen, die silberne Spange an der Chlamys Alexanders d. Gr. schon oben S. 36 kennen gelernt.

Dann und wann findet sich eingelegter Schmuck aus Silber, auch Vergoldung oder Verkupferung an der Rüstung und den Schutzwaffen von Kriegern. Das älteste mir bekannte Beispiel ist die Pallas Promachos sin altgriechischem Style« zu Wien, deren Augen eingesetzt waren, mit einem silbernen Gorgoneion an der Aegis (Sacken und Kenner Samml. S. 228, n. 1132). An einer kleinen Minervabüste

in den Uffizien zu Florenz aus viel späterer Zeit fand ich das Gorgoneion vergoldet (Götting. Nachrichten 1874, S. 570). Ueber das Material des Gorgoneion an der Minerva von Herculaneum (oben S. 31) erhalten wir keine genauere Angabe. Es wird also wohl von Bronze sein. Der eigenthümliche Umstand, daß von den Schuppen an der Aegis immer eine Reihe um die andere von Silber eingesetzt ist, kann von dem Streben nach bunter Abwechselung und zugleich auch von der Absicht, eine gestreifte Haut anzudeuten, wie bei den Tigern « zu Florenz (s. unten S.46) hergeleitet werden. Dieselbe Minerva giebt ein Beispiel eines mit Silber eingelegten Helms bei einer kleinen Figur. An der von Levezow »Jupiter Imperator« im J. 1826 bekanntgemachten Statuette eines Römischen Imperators ist nach C. Friederichs Berlins ant. Bildw. II, S. 463, n. 2129 der Panzer in seiner die Brust bedeckenden Hauptmasse mit einer dünnen Kupferplatte belegt, aus welcher die jetzt leeren Ornamente ursprünglich etwa mit Silber ausgefüllt oder auf andere Weise hervortraten; an den Schulterstücken aber und an dem Bauchschutz sind deutliche Spuren vorhanden, daß sie ganz mit Silber belegt waren«. An dem »Caligula« des Mus. naz. zu Neapel (oben S. 33 fg.) hat nach K. Lange's schriftlicher Mittheilung »der Panzer braune Farbe. ist also von einer anderen Bronzemischung als das Uebrige. ihm in Conturen angebracht Darstellungen aus eingelegtem Silber und Ausfüllung mit schwarzer Farbe« (Niello?). Ein anderes interessantes Beispiel betrifft die Reliefdarstellung an einem »mit versilberten geschmackvollen Bordüren verzierten« Gefäße. »An beiden Henkeln sieht man unbeschuhte bärtige Kämpfer mit Hosen, versilberter Halskette und Wehrgehenk, die linken von oblongen Schildern bedeckten Arme über einandergelegt. Diese Schilder sind mit versilbertem O bezeichnet, wie man es auch bei zwei unter dieser Gruppe bemerklichen Schildern - wahrnimmte (Gerhard und Panofka Neapels ant. Bildw. S. 196 fg.). Das Bildwerk wird auch von Finati Gal. d. pet. Bronzes p. 49 beschrieben und ist im Museo Borbon. VIII, t. XV, n. 1 abbildlich mitgetheilt 1). An einem zweihenkligen Becken sind Wehrgehenk und Rand des Schildes versilbert (Gerhard und Panofka a. a. O. S. 191).

¹⁾ Die Beschreibung Finati's weicht von der Gerhard's und Panofka's insofern ab, als von der Versilberung der Halskette und des Wehrgehenks nicht die Rede ist, wie auch im Text zu dem Mus. Borb. a. a. O. darüber nichts gesagt wird. Die Angaben über das Aussehen der versilberten Schildseichen sind in beiden ersterwähnten Schriften ungenau. Nach den Abbildungen im Mus. Borb. zu schließen, sind Donnerkeile gemeint. Ohne Zweifel handelt es sich um Gallier.

Für die Verbindung des Goldes mit der Bronze an der Bekleidung einer Statue dieses Materials, die nicht als kleines Werk su denken ist, haben wir eine Andeutung in Kallistratos' Stat. VII, deren Belang nicht verringert wird, wenn man auch annimmt, daß die Statue selbst nur fingirt ist: Ἐκόσμω δὲ αὐτὸν ωάρα Περσωκή, γρυσώ κατάστικτος - γιτών δε εξ ώμων απαγόμενος είς πόδας τελαμώνι γρυσέφ κατά τών στέρνων έσφίγγετο — τὸ πέδιλον δὲ αὐτῷ ξαν-Θοιάτο χουσο κατήν θιστο. Eine in der Umgegend von Lyon gefundene Statuette des Mercur ist nach J. J. Dubois Descr. des antiques - Pourtalès-Gorgier p. 111, n. 588 sogar survêtue d'une espèce de dalmatique composée de deux feuilles d'or. Bei dem oben S. 36 erwähnten schönen Mercur ist die Spange der Chlamys von Gold. An der Mütze eines Vulcan zu Wien zeigen sich Spuren von Vergoldung, vgl. Sacken und Kenner »Die Sammlungen des K. K. Münz- und Antiken-Cab.«, Wien 1866, S. 303, n. 1201. Damit kann etwa verglichen werden, daß auf dem Silberrelief in Froehner's Musées de France pl. 5 die Mütze und die Chlamys des Ganymedes sowie der Köcher der Artemis vergoldet sind. Die Vergoldung der Fußbekleidung findet sich selbst an einer berühmten Marmorstatue, dem Hermes des Praxiteles (Treu in der Arch. Ztg. XXXVIII, 1880, S. 44).

Außerordentlich selten findet sich Kupfer zu der Gewandung oder an derselben verwandt. Ein Beispiel bietet die zu einem Dreifuß gehörende Büste einer Bacchantin mit silbernen Augen, an welcher »das Fell an der Schulter mit einem Kupferplättchen belegt« ist (Sacken und Kenner a. a. O. S. 310, n. 1326). — Eine kupferne Gewandspange findet sich vermuthlich bei einer zu Wallenburg entdeckten, ins Museum zu Basel gekommenen Mercurstatuette, an welcher bei W. Vischer Kl. Schriften, herausg. von Ach. Burckbardt Bd. II, S. 425 mit Unrecht als das Bemerkenswertheste bezeichnet wird, daß die Augen von Silber gewesen zu sein scheinen Wir hören nämlich außerdem, daß die Chlamys »oben mit einer rosenförmigen Agrafe geziert ist, die von rothem Metall oder wenigstens roth angelaufen zu sein scheint, und diese Verschiedenheit der Farbe sich auch an der Brustwarze wahrnehmen läßt«. noulli »Museum in Basel, Catal. für die antiquar. Abtheilung«, Basel 1880, giebt S. 49, n. 133 an: Augen einst incrustiert, einzelne Theile gefärbt (Fibula, Brustwarze) . Ich meines Theils zweifle nicht, daß es sich um rothes Kupfer handelt, welches wir an den Brustwarzen wiederholt finden. Auf dem Deckel eines jetzt im Berliner Museum befindlichen Römischen Arzneikästchens aus Bronze bemerkt man an dem Kleide des Aesculap »undeutliche Spuren von röthlichem

Metall, etwa Kupfer« (Urlichs in den Jahrb. von Alterthumsfreunden im Rheinlande XIV, S. 36, der auf Taf. I eine Abbildung gegeben hat). Inzwischen sagt Friederichs Berlins ant. Bildwerke II, S. 258 von dem »röthlichen« Metall nichts, wohl aber erwähnt er »eine schwarze Masse, mit der sämmtliche Verzierungen ausgefüllt sind, vermuthlich Niello«.

Wenn L. J. F. Janssen De Grieksche, Romeinsche en Etrurische Monumenten van het museum van Oudheden te Leyden, p. 258, n*. 32 unter den Griechischen und Römischen Statuen die einer schenkster« aufführend bemerkt: zij is gekleed in eene dubbele tunica, die op beide schouders door een' knoop bevestigd is en welks zoomen med looden randjes ingelegd zijn, so drängt sich leicht der Gedanke auf, daß es sich in Betreff der Saumverzierung nicht sowohl um Blei als um schlechtes Silber handeln möge.

Aeußerst interessant ist die Saumverzierung an der Gewandung der etwa lebensgroßen Jungfrau aus Herculaneum in ächt Attischer Tracht mit Augen aus anderem Material als Bronze und einer ricca tenia con lavori di argento intarsiata, welche schon oben S. 31 bei Gelegenheit der Gewandverzierung mit Email kurz erwähnt ist. Die in den Bronzi di Ercolano II, 75, bei Clarac Mus. de sculpt. IV, 773, 1926 und im Mus. Borbonico II, 5 abbildlich mitgetheilte Figur ist eine von jenen, welche Müller im Hdb. d. Arch. §. 422, Anm. 7 mit der Pallas der Villa Albani (§. 96, A.7) rücksichtlich des Stiles zusammenstellte und L. Julius in den Mittheilungen des Deutschen archäol. Inst. in Athen III, S. 15 fg. als Copien von Werken Peloponnesischer Künstler betrachtet. Von Finati werden im R. Mus. Borbon., 1842, p. 143, n. 15 nur im Allgemeinen als beachtenswerth bezeichnet gli ornati intarsiati in rame alle estremità del manto e della tunica. Um so erwünschter ist uns die Beschreibung K. Lange's (dessen sehr beachtenswerthe schriftliche Mittheilungen über Neapolitanische Bronzen uns eben jetzt zu Theil geworden sind): »Der Saum an Chiton und Diploïs ist dadurch hergestellt, daß man auf der Oberfläche der Bronze in Form eines Zickzackornaments gleichschenklige längliche Dreiecke ausgetieft und abwechselnd mit einer anderen Masse ausgefüllt hat. Diese Masse ist jedenfalls eine Metalllegirung, wahrscheinlich eine von der gewöhnlichen etwas verschiedene Bronze, bei der an Stelle der grünlichen Oxydation eine mehr röthlich braune Farbe getreten ist«1).

¹⁾ Lange erwähnt auch, daß an der Basis der Gruppe des Dionysos und des Satyrs in den Denkm. d. a. Kunst II, 32, 368 über dem unteren Lesbischen Kyma sich ein entsprechendes Zicksackornament befinde. Wir können uns nicht entbrechen, seine detaillirten Angaben über die Ornamente der Basis

Von einem Gewande aus Alabaster geben Winckelmann's Werke V, S. 147 fg. n. S. 445, Anm. 648 Beispiele.

Von Verzierung an der Bekleidung eines Rundwerks in menschlicher Gestalt durch Schmelz ist meines Wissens kein Beispiel auf uns gekommen, wenn nicht W. Abeken »Mittelitalien« S. 426 Recht hat, indem er »eine der Herkulanischen Tänzerinnen mit einem zackigen röthlichen Saum« (die eben besprochene) hieherzieht. Daß es deren im Alterthum gab, unterliegt keinem Zweifel. Wenn Apulejus Florida p. 128 an einer Bronzestatue zu Samos die tunica picturis variegata erwähnt, so dachte dabei schon Feuerbach Gesch. d. griech. Plastik, herausg. von H. Hettner, Bd. I, S. 40 mit Recht an Emailmalerei, über welche zuletzt gesprochen hat H. Blümner »Das Kunstgewerbe im Altertum« I, 1885, S. 207 fg. 1). Daß es an dem Felle und dem Gefieder von Thieren an Beispielen von eingelegtem Email nicht fehlt, werden wir unten sehen.

Auch von purpurfarbigen Gewändern an Bronzestatuen, wie sie von Plinius Nat. hist. XXXIV, 98 erwähnt werden, kennen wir kein Beispiel.

Anlangend die Hinzufügung von Attributen aus Silber oder in Versilberung, ganz oder zum Theil, so haben wir dafür ein inschriftliches Zeugniß in Betreff einer Bacchusstatue aus Bronze mit silbernem Thyrsus und silbernem Cantharus bei Gruter Inscr. ant. p. LXVII, n. 2, womit verglichen werden kann, daß der Thyrsus des »Ampelos« an dem Henkel eines Bronzegefäßes aus Pompeji mit einem Pinienconus aus Silber versehen ist (Finati Gal. des petits Bronzes du mus. roy. Bourbon, Naples 1843, p. 28) und daß an einem tanzenden Flügelknaben am Henkel eines Kruges aus Herculaneum Cantharus, Rhyton und Flügel von Silber sind (Winckelmann's Werke II, S. 82, Gerhard und Panofka Neapels ant. Bildw. S. 182). Beispiele von erhaltenen Rundwerken sind etwa der silberne Caduceus bei Mercur und die silberne Börse desselben oben S. 33, sicher der Caduceus oben

hier mitzutheilen. Die aufrechtstehenden Dreiecke am Zicksackornament sind aus einem anderen Stoff dünn eingelegt, der jetzt schwarze Farbe gegenüber dem Grün der Bronze hat. Auf der oberen Fläche der Basis ein Lorbeersweig, der in zwei Armen nach r. und l. ausgeht und sich in der Mitte vereinigt. Früchte und Blätter wechseln bei ihm ab. Die Blätter sind aus dünnen Silberplatten; die Früchte mit ihren Stengeln sowie der mittlere Hauptstengel des Kranzes aus dem erwähnten schwarzen Stoff. In der Mitte des Kranzes eine Rosette, von deren Blättern die innere Hälfte schwarz, die äußere silbern, der mittlere Kreis silbern ist«. Sollte der »schwarze Stoff« nicht Niello sein?

¹⁾ Ueber das hohe Alter der Emailtechnik vgl. Virchow »Das Gräberfeld von Koban« S. 137 fg., auch W. Helbig »Das Homerische Epos aus den Denkmälern erläutert« S. 303.

S. 36. Der hübsche Apollo aus Pompeji (Overbeck Pompeji Fig. 288 d. viert. Aufl.) hat an seiner Leier silberne Saiten (Finati Mus. Borbon. p. 153, n. 66, Overbeck a. a. O. S. 545) und bei der trefflichen Fortuna-Isis aus Herculaneum (Denkm. d. alten Kunst II, 73, 925 (927)) sind nicht allein die Ornamente an der Basis mit Silber ausgelegt, sondern auch die Lotosblume auf dem Kopfe der Figur ist von Silber, wie die Akademiker in den Bronzi di Ercolano II, p. 97 ausdrücklich angeben.

Die meisten Beispiele von Zuthaten aus anderem Stoffe betreffen den Schmuck des Körpers selbst. Sie finden sich unter den Götterdarstellungen begreiflicherweise hauptsächlich bei denen der Venus, dann zunächst bei denen des Mercur, von welchem Gotte ja ganz besonders viele Statuetten aus Bronze auf uns gekommen sind. In den bei Weitem meisten Fällen ist der Schmuck mit Silber eingelegt oder versilbert. Einen Kranz aus Silber hat ein Hercules zu Wien, dessen bärtiger Kopf zugleich auch silberne Augen hat (Sacken und Kenner Samml. S. 296, n. 1124). An einem großen Gefäße aus Ruvo zu Neapel hat une figure de femme à deminue sur un cygne, wohl Venus, deren Augen versilbert sind, le front orné d'une couronne de myrte en argent (Finati Gal. d. pet. Bronzes p. 31, vgl. Gerhard und Panofka Neapels ant. Bildw. S. 194 fg. und Winckelmann's Werke II, S. 81). Von einem goldenen, bzw. vergoldeten Kranze findet sich ein Beispiel an einer Venusstatuette einer Gruppe zu Turin, welche außerdem mit zwei goldenen Bändern an beiden Armen geschmückt ist; vgl. Nachrichten von der K. Gesellsch. der Wissensch. zu Göttingen 1877, S. 684 fg. Dazu kommt ein anderes an der Protome di Lucio Vero armato (so!) di corona civica dorata di buonissima stile (Cataloghi del mus. Campana, Ser. II, p. 11, n. 66). Dann und wann findet sich ein Kranz von Silber zugleich mit einem silbernen Stirnbande. Ein Amor (oder knabenhafter geflügelter Bacchus) des Mus. zu Neapel erscheint avec la couronne de lierre et le bandeau argentés. Les yeux sont incrustés en argent (Finati Gal. d. pet. Bronzes p. 29, Gerhard und Panofka a.a. O. S. 193, Bronzi di Erc. I, 7, O. Jahn Lauersforter Phalerae Taf. III, n. 3). Augen und Epheukranz versilbert auch an einer Bacchusstatuette im Collegio Romano (Beschreib. der Stadt Rom III, 3, S. 493). An einem vase en trèfle figuré par une superbe tête de femme, richement coiffée à l'asiatique aus der Sammlung Borgia im Nationalmuseum zu Neapel le diadème et les plis de la coiffure et les yeux sont incrustés d'argent (Finati Gal. d. pet. Bronzes p. 48, n. 658). verzierte mit Silber eingelegte Tänia kommt vor bei der schon oben S. 41 erwähnten Herculanensischen Tänzerin und bei zwei ihrer, le-

bensgroßen Genossinnen (Finati Mus. Borb. p. 148 fg. n. 44, Bronzi d'Erc. II, 73 (und R. Mus. Borb. II, 8 u. 6) 1), bei der überlebensgroßen Victoria von Brescia (Mus. Bresciano illustr. I, t. XXXVIII— XL) 3), bei welchen drei letzten Statuen sie, abgesehen von den aus anderem Materiale eingesetzten Augen, den einzigen Schmuck ausmacht; eine einfachere an der bei Korinth gefundenen Venusstatuette im Mus. de Ravestein I, p. 345, n. 448, und bei der Büste einer Bacchantin von einem Dreifuß zu Wien (Sacken und Kenner Samml. 309, n. 1304). In diesen beiden Fällen bildet die »bandelette d'argent« und die »Binde« den einzigen Schmuck der Figuren. Beispiel von einer männlichen Figur, einer Copie nach einem berühmten Marmorwerke des Praxiteles, bietet die unterlebensgroße Bronzestatue des Apollon Sauroktonos in der Villa Albani mit nach Winckelmann's Zeit (s. Werke VII, S. 122) eingesetzten neuen Augen (E. Braun »Die Ruinen und Museen Roms«, S. 677, n. 61), dessen Diadema e schon Winckelmann Werke V, 7, 2, 8, 8, 134 als zu den erhaltenen »mit Silber durchbrochenen« (oder besser, wie S. 429, Anm. 585 bemerkt wird »mit Silber eingelegten«) Stücken gehörend hervorhob. Also ist die Tänia selbst doch wohl von Bronze. Von Brunn wird in der Beschr. der Glyptothek König Ludwig's I, S. 274 n. 302 erwähnt »ein jugendlicher Kopf, vielleicht eines siegreichen Athleten, mit schlichtem Haar, um welches ein schmales Band gelegt ist«, ein Werk, in welchem er es für gestattet erachtet, seinen Nachguß,

¹⁾ Ueber diese Tänien theilt mir K. Lange Folgendes mit: »Die Bänder in den Haaren sind bei den drei Figuren mit Rosetten verziert, die bei zweien in einfache Mäander, bei einer aber« der oben an zweiter Stelle aufgeführten, »in Kreisbögen eingeschlossen sind. Jede Rosette besteht aus vier Blättern, »deren zwei aus Silber, zwei aus der« schon oben S. 41 als an der Gewandung vorkommend »erwähnten rothbraunen Legirung eingelegt sind, und zwar derart, daß einmal die beiden horizontalen, einmal die beiden verticalen Blätter aus Silber bestehen. Die Mäander und Kreisbögen sind aus der rothbraunen Masse hergestellt«.

²⁾ Was das Kopfband der Victoria von Brescia betrifft, so nimmt Müller im Hdb. der Arch. §. 306, A. 5 die Angabe an, daß es silbern sei. Im Text des Mus. Bresc. p. 139 heißt es: sulla benda e intarsiato in argento un ramo di ulivo. H. Dütschke giebt in der Beschreibung des Mus. patrio in den Ant. Bildwerken in Oberitalien IV, S. 153, n. 375, an, >daß sich an Kopfband und rechter Hand sogar noch Spuren der Vergoldung erhalten haben« und durch das Haar >ein mit je drei stilisirten Lorberblättern ornamentirtes Band gehe«, ohne von Silber auch nur ein Wort zu sagen. Das Wahrscheinlichste ist wohl, daß die Blätter (rücksichtlich deren wir lieber an solche vom Oelbaum als an solche vom Lorbeer denken möchten) in das aus Bronze bestehende Band mit Silber eingelegt sind. Ob das Band außerdem vergoldet war, ist wohl noch genauer zu untersuchen.

eine durch Abformung über dem Original gewonnene Copie« einer Bronzestatue »der Kunstrichtung und Zeit des Polyklet« zu erkennen, mit vergoldeten Lippen und Augen, die jetzt hohl sind. Brunn fügt hinzn: »auch an dem Bande war wohl Einzelnes mit Silber eingelegt«. Cum redimiculo aurif. (aureo Pigh. (?), aurifico (?) Forcellini Lex. s. v. aurificus) war nach Gruter's Inscr. p. LXVII, n. 2 die Statue des Bacchus mit den oben S. 42 erwähnten Attributen dargestellt. Dreimal finden wir die bronzene Stephane weiblicher Figuren mit Rosetten von Silber verziert (in den uns genauer bekannten Beispielen je dreien): an der zu Athen gefundenen schönen Statuette ohne andere silberne Zuthaten bei Froehner Coll. J. Gréau, Bronzes ant. pl. XXVII. welcher iene p. 194, n. 935 der ersten Hälfte des fünften Jahrhunderts v. Chr. zuschreibt, an der durch die Abbildungen bei Sacken Die Bronzen d. K. K. Münz- u. Ant.-Cab. zu Wien« Taf. V, n. 1 und bei Overbeck Griech. Kunstmyth. II. 1. Taf. I. n. 1 bekannten Statuette der Hera, an welcher nach Sacken S. 17 die Augen mit tiefen Sternen aus Silber sind, und an der schon oben S. 38 erwähnten Statuette einer Göttin bei Dubois Coll. Pourtalès-Gorgier n. 609. Eine Venusstatuette, welche ich im J. 1874 im Stadtmuseum zu Trient sah, hat eine vergoldete Stephane. Eine sehr schöne Statuette derselben Göttin im Mus. Fol zu Genf zeigt diese mit zwei goldenen Haarnadeln und Ohrringen geschmückt (Cat. du Mus. Fol. I, p. 27, n. 1281). Eine Venusstatuette mit einem collier d'or in der Gazette arch. I, 1875, pl. 33, vgl. p. 127. Ein silbernes Halsband lernten wir schon oben S. 38 bei einer Statuette der Victoria Auch das Brustbild der mit silbernen Augen versehenen »Pomona« (gewiß des Attis) in den Bronzi di Ercol. I, 10 hat ein geschmücktes Halsband von Silber, wie p. 48 ausdrücklich hervorgehoben wird. Ein seilbern eingelegtes« Halsband an einer jugendlichen männlichen sehr schönen Herme, die zugleich »silberne« Augen hat, beschreibt Friederichs Berlins ant. Bildw. II, S. 485, n. 2240. Eine goldene torques nach Gallischem Brauch trafen wir bei der Statuette des Mercur auf S. 36, sowie silberne bei den Galliern auf dem S. 39 erwähnten Relief. Sie finden sich auch in besonderen erhaltenen Exemplaren sowohl aus Gold als auch aus Silber. Häufiger kommt Arm- und Beinschmuck vor, meist aus Silber, dann und wann auch aus Gold. Den schon oben S. 36 für Venus beigebrachten Beispielen kann hinzugefügt werden die nackte Statuette der früheren Sammlung Hertz (Cat. of the collect, formed by B. Hertz, London 1851, p. 130, n. 15) mit silbernen »pupils« und Armbändern von Silber. Sehr interessant ist die figurina alata (Victoria?) aus Pompeji, über welche Finati Mus. Borb. p. 153, n. 65 berichtet:

È mancante del braccio destro, ed è osservabile l'armilla di oro che cinge il sinistro, fregiata nel mezso da un piccolo smeraldo mal concio dal tempo e dal fuoco. Am linken Arme eines Mercurs zu Wien befindet sich ein später hinzugefügter gewundener doppelter Ring aus Silberdraht, vgl. Sacken und Kenner Samml. S. 300, n. 1158 und besonders Sacken »Die Bronzen« S. 56, zu Taf. XXXIII, F. 11. — Auch auf dem bekannten Bronzerelief aus Paramythia (Denkm. d. a. K. II, 27, 293) sind »kleine Zierden wie Armbänder« eingelegt, und zwar mit Silber (s. Hirt in Böttiger's Amalthea I, S. 250 fg., Müller's Handb. der Arch. §. 311, A. 5).

Um schließlich auch entsprechende Beispiele von Thieren aus Bronze zu geben, so erwähnen wir, daß es nach Winckelmann's Werken Bd. V. Anm. 588, S. 430 in der Florentinischen Sammlung antiker Bronzen ein paar kleine Tiger giebt, an welchen die Streifen des Fells mit eingelegtem Silber nachgeahmt sind; nach Friederichs Berlins ant. Bildw. II, S. 496, n. 2332 die Flecken des Felles eines Panthers durch eingelegtes Silber markirt sind; nach Chabouillet a. a. O. p. 525, n. 3107 an einem weiblichen Panther les mouchetures de la robe (welche an einem anderen unter n. 3106 aufgeführten Exemplare par un pointillé gebildet sind) sont figurées par des incrustations d'argent et de cuivre rouge; nach Adr. de Longpérier a. a. O. p. 212, n. 989 an einem Karpfen les écailles sont argentées und Friederichs a. a. O. S. 500, n. 2413, a, auch eine »froschartige Figur, mit Silber verziert«, als aus dem Orient gebracht erwähnt. Dazu füge man hier etwa noch das oben S. 36 berührte Geschirr des Pferdes Alexander's, so wie 'das des springenden Pferdes aus Herculaneum (Finati R. Mus. Borbon. p. 163, n. 91, Bronzi di Ercol. II, 65) 1) und einen Widderkopf aus Bronze zu Wien mit einer kupfernen Binde (Sacken und Kenner Samml. S. 310, n. 1346).

Bei kleinen Thieren aus Bronze, die zum Schmuck an fibulae gedient haben, findet man mehrfach auch gefärbtes Glas und na-

¹⁾ Das an letzterer Stelle erwähnte 13/4 Palm hohe springende Pferd wurde mit der Reiterstatuette Alexanders zusammen gefunden. Beide Pferde stammen ohne Zweifel aus demselben Atelier. Nach Finati ist jenes ornato di testiera e broglia di argento. Die Herculanensischen Akademiker sagen p. 251 nur, daß le borchie o rosette von Silber seien. K. Lange notirte sich: »Gebiß und Zügel aus Eisenblech (?) angesetzt. Ebenso die Zäumung des Kopfes. Immer an einem Kreuzungspunkte zweier Riemen eine silberne Rosette«. Hinsichtlich der Reiterstatuette Alexanders (»auf der Oberseite von deren Basis um den Rand herum rosettenartige aus Silber und einem dunkelen Stoffe eingelegte Ornamente«) bemerkte er über das Pferd nur: »Kopfzäumung wie bei 4894«, dem einzelnen springenden Pferde, »mit sechs silbernen Rosetten«.

mentlich Email verwendet, und zwar dieses meist zur genaueren Bezeichnung des Felles, auch des Gefieders. Beispiele bei Adr. de Longpérier p. 179, n. 783 (loup), p. 189, n. 835 (panthère mâle), n. 836 u. 837 (panthère femelle), p. 192, n. 855 (sanglier), p. 194, n. 867 (cheval), p. 200, n. 911 (chèvre), p. 206, n. 952—954 (paon). Von Friederichs wird in Berlins ant. Bildw. II, S. 496, n. 2331 ein Panther mit roth emaillirten Augen, »dessen Flecken durch rothes und blaues Email wiedergegeben sind«, erwähnt, »gewiß der Henkel einer Vase«. Zwei Farben finden wir auch bei den Flecken der Panther bei A. de Longpérier n. 835 (roth und grau) und n. 837 (weiß und blau), nur eine (roth) bei n. 836.

Wenden wir uns jetzt zu den aus Silber und anderen Materialen bestehenden eingelegten Bestandtheilen des menschlichen Körpers sowie auch der Versilberung, Vergoldung, Verkupferung und Emaillirung der betreffenden Theile, so mögen zuerst diejenigen Beispiele betrachtet werden, bei denen es sich um thierische Zuthaten zu der Menschengestalt handelt.

Dahin gehören die Flügel von Silber, welche wir oben S. 42 als am Henkel eines Kruges bei einem tanzenden Knaben (gewiß Amor) vorkommend erwähnt haben. Aber von einem Rundwerke kennen wir kein Beispiel von silbernen oder goldenen, nicht einmal eins von versilberten oder vergoldeten oder emailirten Flügeln, obgleich dieselben im Alterthum ohne Zweifel vorgekommen sind.

Dagegen treffen wir Hörner und bocksartige Warzen (\$\phi\seta \alpha\), welche den Satyrn eigenthümlich sind, in einigen Fällen an Rundwerken, nicht bloß an den beiden oben S.37 erwähnten, sondern die silbernen Hörner auch bei der zugleich mit silbernen Augen versehenen Büste des jugendlichen »Faun« im K. K. Antiken-Cab. zu Wien nach Sacken und Kenner Sammlungen S. 304, n. 1204. Vielleicht waren auch an der Statuette des Faune couronné de lierre in der Nationalbibliothek zu Paris, über welche Chabouillet a. a. O. p. 508, n. 3028 berichtet: les yeux sont incrustés d'argent; deux trous au front indiquent la place des deux cornes, die Hörner aus Silber. Freilich eine sehr geringe Anzahl von Beispielen für einen Bilderkreis, aus welchem uns so sehr viele Bronzedarstellungen erhalten sind.

Gehen wir zu dem gewöhnlichen Menschenkörper über so handelt es sich zunächst und hauptsächlich um die Augen¹).

¹⁾ Die Literatur über eingesetzte Augen zuletzt bei J. Marquardt »Das Privatleben der Römer« Th. I, Leipzig 1879, S. 668, Anm. 12, u. S. 669, A. 1 (ebenso schon früher »Röm. Privatalterthümer«, Abth. II, Leipz. 1867, S. 280 fg., Anm. 51 u. 52). Vgl. auch Welcker zu Callistrat. Stat. III, p. 690 der Jacobs-schen Ausg. Was den inschriftlich (Orelli 4185) vorkommenden faber ocula-

Die Einsetzung der Augen, welche schon in Aegypten und im Orient statthatte, läßt sich in Griechenland bereits zur Zeit des archaischen Stils nachweisen, obgleich die größte Zahl der Bronzewerke aus der betreffenden Zeit, an denen wir jetzt nicht mehr arm sind, nichteingesetzte Augen zeigen. Belege dafür sind unten in der Detailbesprechung der Augen von Silber (S. 50) und der von Schmelz (8. 54) beigebracht. Andere werden durch Rundwerke an die Hand gegeben, an welchen man ausgehöhlte Augen gewahrt: durch die schon von Winckelmann Werke VII, S. 122 erwähnte, vermeintlich Etruskische Ȋlteste vorhandene Figur aus Erz im Barberinischen Palaste«, welche sich jetzt im Palazzo Sciarra befindet und von A. Michaelis in Gerhard's Arch. Anzeiger 1863, S. 122* fg. als eine mit den Aegineten zusammenzustellende Bronzestatue eines Epheben genauer beschrieben wird; die schon oben S. 38 berührte »altgriechische« Athena zu Wien und den unten S. 57 Anm. berücksichtigten Zeuskopf aus Olympia.

Die Augen sind aus verschiedenen Materialen eingesetzt. In den bei Weitem meisten Fällen ist der Stoff ein anderer als der des Bildwerks. Aber es giebt doch auch mehrfache Belege dafür - obgleich es bisher nicht gehörig beachtet ist -, daß die Augen von Bronzen aus Bronze eingesetzt wurden, ganz oder zum Theil. des, hauptsächlich das Erstere, hat K. Lange bloß im Mus. naz. zu Neapel folgende Beispiele gefunden: n. 4994 »Angler« (Mus. Borbon. IV, 55) »die Augen aus Bronze, aber besonders eingesetzt und mit einfachen tiefen Löchern versehen zum Einsetzen der Irise; für das Erstere n. 4998 (Aphroditestatuette), 5077 (laufender Eros); 5592 (sogenannte Berenice (Bronzi di Ercol. I, 63. 64, Mus. Borb. VII, 12)1), 5596 (>Tolomeo Alessandro« (Bronzi di Ercol. I, 69. 70), mit der Bemerkung, daß >das eine Auge ausgefallen«), 5600 >Tolomeo Sotere II« (Br.d. Erc. I, 67. 68), 5608 Archaischer Apollokopf« (Br. d. Erc. I, 71. 72, Denkm. d. alten Kunst II, 11, 118), 5631 salter männlicher Porträtkopf«. Ein Beispiel steht in stofflicher Beziehung vereinzelt da: n. 5000 » Eros mit Gans, Wasserausguß, Augen aus anderer Bron-

riarius betrifft, so glaubt Froehner Les mus. de France p. 5, A. 5, que c'était un fabricant d'instrument de chirurgie à l'usage des médecins oculistes.

¹⁾ Freilich giebt Finati B. Mus. Borbon. p. 145, n. 27 an: aveva gli occh i e le labbra intarsiate di argento. Aber weder im Texte su den Bronsi di Erc. noch in dem von Finati herrührenden su dem Mus. Borb. VII, 12 ist von silbernen Augen die Rede. Vielleicht beruhte Finati's frühere Angabe über diese auf dem Umstande, daß er die Augen als eingesetste erkannte und deshalb als moderne Arbeit betrachtete und wegen der silbernen Lippen auch silberne Augen voraussetzte.

zemischung eingesetzt, die nicht oxydirt ist, mit einfachen Löchern«. Beispiele für die partielle Einsetzung von Bronze, welche meist die Iris betreffen, bei Augen aus Silber (unten S. 51 fg.), Email (unten S. 54 fg.) und aus Elfenbein (unten S. 59).

Unter den erhaltenen Beispielen sind die von silbernen Augen die zahlreichsten, dann kommen die Augen aus Email.

Silberne, bzw. versilberte Augen finden sich so häufig, daß es ganz überflüssig ist, alle einzelnen Beispiele aufzuzählen; das um so mehr, als wir in dieser Abhandlung bei den Bildwerken, die in Betreff anderer Theile des Körpers oder an der Gewandung oder am Schmucke eingelegte Arbeit zeigen, auch angegeben haben, ob und in welchem Material die Augen eingelegt sind. Die Art des Materials läßt sich freilich in den nicht so seltenen Fällen nicht genauer bestimmen, in denen die Augen ausgefallen sind, was schon im Alterthum selbst vorgekommen ist, und zwar nicht bloß durch absichtliche oder unabsichtliche Beschädigung des betreffenden Werkes, sondern auch in Folge ungenügender Befestigung bei der Einsetzung, wie uns denn ein solches Beispiel solcher von selbst ausgefallenen Augen schriftlich bezeugt ist durch Plutarch de Pyth. or. 8.

Die Zahl der Beispiele eingesetzter Augen begegnen uns aber nicht allein an statuarischen Rundwerken, sondern auch an Gefäßen und Geräthen aus Bronze, und hier handelt es sich wiederum ganz vorzugsweise um silberne Augen. Im Collegio Romano befindet sich >ein Gefäß aus einem behelmten Kopf gebildet, dessen Augen früher eingelegt waren « (Beschreibung der Stadt Rom III, 3, S. 492). Ein anderes Beispiel eines Gefäßes in Kopfform, an welchem die Augen jetzt gleichfalls nicht mehr erhalten sind, bietet die Gazette archéol. V. 1879, pl. 13. In beiden Fällen hat die Annahme silberner Augen doch wohl die größte Wahrscheinlichkeit. Sicher stehen dieselben in folgenden drei Fällen. An einem großen einhenkligen Gefäße im Mus. nazion. zu Neapel, welches von Gerhard und Panofka Neapels ant. Bildw. S. 237, Schrank IV, verzeichnet ist, finden sich anscheinend sogar fünf Beispiele: »Die drei breiten Füße sind durch (je) eine Sphinx mit silbernen Augen gebildet. Ein halbbekleideter Jüngling, Apollo« — oder wahrscheinlicher Dionysos — » bildet den Henkel, der unter der Basis des Jünglings in das Brustbild eines Amor endet. Beide Figuren haben eingesetzte Augen« (doch wohl auch aus Silber?). An einem ovalen Gefäße aus Bronze im Mus. nazion. zu Neapel findet man Bacchische Frauenköpfe, deren »Augen mit Silber ausgelegt sind«, angebracht (Gerhard und Panofka Neapels ant. Bildw. S. 168, n. 32). In der vormaligen Campana'schen Sammlung befand sich ein manico di vaso con maschera di satiro

barbato con occhi intarsiati di argento (Cataloghi del museo Campana Cl. II, p. 4, n. 27). Doch glauben wir ausdrücklich bemerken zu müssen, daß silberne Augen denen aus Bronze gegenüber die verschwindeude Minderheit ausmachen, ein Verhältniß, das, wenn auch in geringerem Maaße, selbst dann bestehen bleibt, wenn man die Beispiele von Augen aus Email und anderen Materialen hinzuzählt. Die Augen von Silber finden sich, ähnlich wie die übrige eingelegte Arbeit in Silber, fast durchaus nur an sorgfältigeren Werken. Doch würde man sehr irren, wenn man sie als eine wesentliche Eigenschaft solcher Werke betrachten wollte. Es giebt eine Anzahl von Rundwerken aus Bronze mit eingelegter Arbeit oder mit hinzugefügtem Schmuck aus Silber und Gold, an denen die Augen nicht von Silber sind. Ja von den schönsten Bronzen, welche uns überkommen sind, haben die meisten keine silbernen Augen. Das älteste sichere erhaltene Beispiel eingesetzter Augen aus Silber giebt meines Wissens entweder eine aus Sicilien stammende figurine de Mars de très ancien style, welche Adrien de Longpérier Bronzes du Louvre p. 23, n. 93 erwähnt, oder die oben S. 36 fg. besprochene Statue des Apollo in demselben Museum, welche im Meere bei Piombino entdeckt wurde, aber sicherlich aus der Peloponnesos stammt. Im eigentlichen Griechenland wurden gefunden: zu Athen die Zeusstatuette, welche Froehner Collect. Julien Gréau, Bronzes ant., p. 184, n. 909 verzeichnet; zu Paramythia in Epirus die von Köhler Ges. Schriften, herausg. von Stephani, VI, S. 34 beschriebenen Statuetten; in der Peloponnes der in Paciaudi's Monum. Peloponues. II, p. 69 schon vorlängst bekannt gemachte Bronzekopf 1). Bei den ersten Beispielen handelt es sich um silberne Augen allein. Dasselbe gilt von einem Mercur »aus der Blüthezeit der Griechischen Kunst« zu

¹⁾ Ich würde im Obigen auch die zu Pagonda auf Euböa gefundene Artemisstatuette aufgeführt haben, welche W. Vischer in der Arch. Ztg., 1861, Taf. CLIV, 4.5, herausgegeben und A. Burckhardt in dessen Kl. Schriften II, T. XVI wiederholt hat, wenn ich den Ausspruch Vischer's: >die Augen sind ausgebohrt, waren also ohne Zweifel mit Silber eingelegt«, für richtig halten könnte. Ganz dieselbe Behauptung stellt J. Friedlaender in der Arch. Ztg. 1877, S. 79 in Betreff der oben S. 39 erwähnten Imperatorstatuette des Berliner Mus. auf. Aber so apodiktisch darf man über das einstige Material ausgehöhlter Augen von Bronzen nicht urtheilen, wie aus dem Folgenden klar werden wird. In Betreff des Berliner Imperators wird die auch von Friederichs getheilte Annahme silberner Augen wohl das Richtige treffen. Ueber die Artemis habe ich auch durch eine Photographie Kunde, welche mir Vischer vor Jahren schickte. Man sieht ganz deutlich, daß nur die Pupille tief eingebohrt ist, so daß etwas hineingesetzt werden konnte; das Weiße des Auges ist vollkommen und deutlich vorhanden, besteht also sicherlich aus Bronze.

Wien, welchen Sacken und Kenner Sammlungen, S. 305, n. 1210 aufführen. Daß zudem manche der in den verschütteten Städten am Vesuv gefundenen Bronzen mit Augen und anderer eingelegter Arbeit aus Silber und anderen Stoffen nicht bloß von Griechischen Künstlern herrühren, sondern auch in Griechischen Ländern verfertigt sind, läßt sich wohl kaum in Zweifel ziehen. Die große Masse der betreffenden Beispiele gehört selbstverständlich der Griechisch-Römischen Kunstübung an. Manche stammen aus den westlichen Provinzen des Römischen Kaiserreichs.

Nachdem wir nur noch erwähnt haben, daß sich silberne Augen auch bei Thieren aus Bronze finden (z. B. — um von dem kolossalen Pferdekopf aus Palazzo Colobrano im Mus. Borbon. III, 10 zu schweigen —1) bei dem oben S. 35 fg. beschriebenen Bukephalos und dem cavallo d'ottimo disegno und dem Hunde, welche Fil. Buonarroti Osservaz. sopra alc. medaglioni ant. p. XII erwähnt, bei der Ziege in Sacken's und Kenner's Samml. S. 308, n. 1261, dem Widderkopf und dem Bockskopf, ebenda S. 310, n. 1334 u. 1335, dem Kopf eines jungen Stiers S. 310, n. 1341, dem Rehbock im Mus. naz. zu Neapel n. 4924, über welchen K. Lange angiebt: > Augen von Silber eingesetzt und ein Kreis hineingeritzt« - vgl. das schöne seltene Rhyton aus Bronze, in der Form eines Hirschkopfs, welches silberne Augen zeigt, bei Finati Gal. des pet. Bronzes p. 36 -, bei einem Löwen, s. de Longpérier Bronzes du Louvre p. 183, n. 799, wie in einer Aegyptischen Bronze bei einem Luchs, vgl. Mus. Fol I, p. 278, n. 1289, auch bei einem Raben, s. ebenda n. 1290), haben wir schließlich noch Folgendes zu bemerken.

Die Augen von Silber sind entweder allein aus diesem Material oder aus ihm und einem anderen.

In jenem Falle war gewöhnlich die Iris, auch wohl die Pupille angedeutet. Beides wird von Sacken und Kenner Samml. S. 283, n. 522 besonders hervorgehoben an einer vortrefflichen Büste des Augustus: >mit silbernen Augäpfeln, Sterne und Pupillen markirt«.

Doch findet es sich auch, daß Keins von Beiden statthat.

¹⁾ Ueber diesen schon von Vasari und neuerdings von Reumont für ein Werk Donatello's gehaltenen Kopf notirte sich K. Lange: »Augen aus Silber eingesetzt, Pupille darin aus Bronze und mit einem nicht sehr tiefen Loch versehen«. Dagegen heißt es im Text z. Mus. Borb. III, 10, p. 3: è osservabile, che il bulbo degli occhi è ricoverto da una lamina di ferro. Wir müssen dahingestellt sein lassen, welche Angabe das Richtige trifft, können aber nicht umhin darauf aufmerksam zu machen, daß Lange fragweise bei dem springenden Pferde und dem Bucephalus Alexanders das als Eisenblech bezeichnet, was von Anderen Silber genannt wird (s. oben S. 36).

»Caligulakopf (Bronzi di Erc. I, 57. 58), Augen aus Silber, Iris aus röthlich oxydirter Bronze, in der Mitte ein kleines tiefes Loch für die Pupille«. Entsprechende Beispiele werden wir unten S. 54 fg. bei Augen aus Email und S. 59 bei einem aus Elfenbein finden.

Sacken und Kenner Samml. S. 289, n. 727 führen eine herrliche bekränzte Büste des Hercules »mit silbernen Augäpfeln, goldenen Sternen« auf. Das wäre etwas sonst nicht Nachweisbares, wenn auch nicht durchaus Unmögliches. Aber Sacken sagt in den ant. Bronzen des K. K. Münz- u. Ant.-Cab. I, Wien 1871, S. 102 über die auf Taf. XXXV, n. 9 abgebildete mit Lorbeer bekränzte Büste des Herakles nur: »die Augäpfel waren mit Silber belegt«. Von goldenen Augensternen ist gar nicht die Rede. Die Abbildung zeigt Pupillen, die wie eingebohrt aussehn. Sollte an Bernstein (s. unten S. 59 fg.) zu denken sein?

Eine merkwürdige Besonderheit sind die »silbernen Pupillen« bei der schon oben S. 45 erwähnten Venus der einstmaligen Hertz'schen Sammlung nach dem Catal. p. 130, n. 15, da man doch annehmen muß, daß das übrige Auge aus Bronze ist (es ist doch gewiß nicht daran zu denken, daß mit pupil nicht die Pupille oder Iris, sondern das ganze Auge gemeint sei).

Außer Statuen von Bronze mit silbernen Augen gab es vermuthlich auch solche mit goldenen. Schon Gori hat im Mus. Etruscum Vol. II, p. 208 als Worte des sogenannten Caecilius Balbus (Teuffel-Schwabe Gesch. d. Röm. Literatur §. 212, A. 6, S. 410) bei Joannes Saresberiensis angeführt: »eum qui aureos Jovis oculos Die hier bezeichneten eingesetzten Augen kann man sich entweder als solche denken, die ganz aus Gold waren, oder als solche, bei denen wenigstens das Weiße aus Gold bestand oder vergoldet war, nicht aber als solche, die nur eine goldene Iris oder Pupille hatten. Freilich verlautet nichts über das Material der betreffenden Jupiterstatue oder Jupiterstatuen. Dasselbe muß doch wohl als in Bronze bestehend gedacht werden, auf welche auch die nach den obigen folgenden Worte: aut argento gemmisque sublatis vestem nititur excaecare, zunächst führen. Auch wenn man Marmor annimmt, darf man die »goldenen Augen« als ebenfalls bei bronzenen Statuen vorgekommen betrachten, da sie, wenn man sie bei Marmorstatuen anbrachte, gewiß auch bei Bronzen gebräuchlich wa-Die mehrfach bei Marmorwerken vorkommende Anwendung von Metall in Betreff der Augen ist sicherlich von der Bronzetechnik her auf jene übertragen. Von Augen allein aus Gold an menschlich dargestellten Figuren kenne ich allerdings kein auf uns gekommenes Beispiel; ob Comarmond sichere Kunde von bezüglichen erhaltenen Werken hatte, als er Descr. des antiq. du palais-des-arts de la ville de Lyon p. 194 schrieb: souvent le globe de l'oeil était en or, ist sehr die Frage. Das verschlägt aber um so weniger, als ein doppelter Löwe aus Bronze mit goldenen Augen bekannt ist (Sacken und Kenner Samml. S. 291, n. 906).

Von kupfernen Augen bei Bronzen ist meines Wissens kein Beispiel vorhanden. Doch scheint bei dem berühmten Kopf des Antinous aus Palazzo Mondragone bei der Herstellung der Augen Kupfer verwendet zu sein, s. meinen Text zu den Denkm. d. a. Kunst Bd. I, n. 388, S. 94 fg.

Wenn Janssen der »Schenkin« des Leydener Museums (s. oben S. 41) mit Recht bleierne Augen zuschriebe, so würde das ein ganz vereinzelt dastehender Fall sein. Aber die Angabe hinsichtlich der Augen spricht ganz besonders dafür, daß er auch in Betreff des Gewandsaumes Silber mit Blei verwechselte.

Wenden wir uns jetzt zu der Anwendung von Schmelz und Glas behufs der Herstellung des ganzen Auges oder doch des Weißen des Auges oder der Iris und der Pupille, so haben wir als ältestes uns bekanntes hiehergehörendes Beispiel aufzuführen den von Cerigo stammenden Kopf des Berliner Museums, welchen Brunn in der Arch. Ztg. 1876, Taf. 3 u. 4 abbildlich mitgetheilt und S. 24 fg. besprochen hat. An ihm sind nach Brunn die Augen aus einem von der Bronze verschiedenen Material eingesetzt; das Weiße, aus einem jetzt gelblich gewordenen Stoffe, hat sich noch erhalten; die Augensterne dagegen, wahrscheinlich aus einem dunkelen Steine gebildet (?), sind ausgebrochen . Hinsichtlich der Bronzeköpfe des Augustus und der Livia von Neuilly-le-Réal bei Froehner Mus. de France pl. 1 u. 2 und jetzt auch bei Duruy-Hertzberg a. a. O. S. 136 u. 137 bemerkt Froehner p. 5: les yeux sont incrustés en émail blanc avec des pupilles noires aujourd'hui ternies. Vgl. auch A. de Longpérier Br. du Louvre n. 640 bis p. 149, wo aber die Farbe des Email nicht Hier sind offenbar die schwarzen Pupillen nicht aus angegeben ist. einem dunkelen Stein gebildet gewesen, sondern auch aus Email, ebenso wie die blauen bei den silbernen Augen der Bronze von Wopernow (oben S. 52). Gleichermaßen verhält es sich hinsichtlich des Bronzekopfes der Julia Titi zu Brescia nach H. Dütschke Ant. Bildwerke in Oberitalien IV, S. 138, n. 345: Die Augen sind mit weißer Masse ausgefüllt, die Augäpfel waren aus schwar-Dasselbe gilt von den Augen der im Jahre 1817 zem Schmelz«. zu Pompeji gefundenen Statuetten des Apollon und der Artemis im Mus. Borbon. VIII, 59 und 60, und jetzt auch bei Overbeck Pompeji S. 541, Fig. 279 u. 278 der vierten Aufl. Die Augen

des Apollo sind jetzt hohl, die der Artemis dagegen erhalten. Diese zeigen an dem Augapfel weiße, an der Pupille dunkele Damit stimmt überein K. Lange's Angabe: »Augen aus einer weißen Masse eingesetzt, auf der die Pupille schwarz gefärbt und mit einem eingeritzten kleinen Kreise versehen ist«. Nach Finati Gal. d. pet. Bronzes p. 24, n. 21 waren an der Bronzestatuette eines jungen behelmten Mannes aus Herculaneum (Mars: Bronzi di Ercol. T. II, p. 67 fg. zu t. XVIII) les yeux incrustés en mastic rouge (offenbar nicht die ursprüngliche Farbe). Mehrere Beispiele verdanke ich den Notizen K. Lange's. »Bei dem Satyr mit Schlauch als Brunnenfigur n. 111495 - gewiß der in Overbeck's Pompeji S. 548, Fig. 285 abgebildeten Figur — sind die Augen aus weißem zum Theil zerstörten Stoff eingesetzt«. Auch bei dem »Römischen männlichen Porträtkopf n. 5601« findet man die »Augen weiß ein-Die Nummern 2626 u. 2627 »zwei Läufer oder Faustkämpfer als Gegenstücke« (Bronzi di Ercol. II, 58.59) haben die »Augen aus drei Stoffen, weiß, grau und schwarz eingesetzt«; desgleichen der »Ptolemäos Philometor« n. 5590 (Bronzi di Erc. I. 65, 66 und Mus. Borbon. VII, 12) 1). An der »lebensgroßen Statue des Apollon mit Lyra in archaisch-eklektischen Formen«, znletzt abgebildet bei Overbeck Pompeji S. 544, Fig. 282, sind die Augen weiß. braun, schwarz«. Auch an n. 5594 »dem unbärtigen Athletenkopf mit herakleischen Zügen und einem von einer Binde umwundenen Kranz im Haar« wohl dem »Tolomeo Filadelfo« (Bronz. di Erc. I, 61. 62 u. Mus. Borbon. VIII, 12), gewahrt man seingesetzte Augen aus weißer. brauner und schwarzer Masse (Glaspaste?)«. Au der »Statue eines Mädchens n. 5603 ist das Weiße im Auge aus weißem Stoff eingesetzt, die Iris aus Bronze hergestellt«. Von n. 4989 heißt es: »Römischer männlicher unbärtiger Porträtkopf aus der letzten Zeit der Republik oder Anfang der Kaiserzeit: von der Füllung der Augen scheint nur die bronzene Pupille des rechten Auges antik zu sein«. Daran schließen sich vermuthlich zwei sehr beachtenswerthe Fälle, in denen die Iris aus Bernstein eingesetzt ist; s. unten S. 59 fg. 2). Von Augen aus Schmelz und Stein ist mir überall kein sicheres Beispiel bekannt geworden.

¹⁾ Aehnliche Farbenabstufungen auch bei Köpfen mit eingesetzten Augen aus Elfenbein (?) und Stein, s. unten S. 57.

²⁾ Wenn Friederichs Berlins ant. Bildw. I, S. 517 der ersten Aufl. die Ansicht aussprach, daß in den verschütteten Städten besonders solche Bronzen, die nicht von früheren Werken copirt zu sein scheinen, von einer die natürliche Farbe imitirenden Glasmasse« verfertigt seien, so spricht die obige Aufzählung keinesweges für ihn.

Glas anlangend, so heißt es über die Bronzebüste in der Gazette arch. VI (1880) pl. 20 u. 21, p. 135: Les yeux étaient en verre de couleur bleue foncée.

Das älteste aus dem Boden Italiens ausgegrabene Metallwerk mit eingesetzten Augen aus Smalt betrifft ein Thier, das Goldlöwchen aus der Zambra (Abeken Mittelitalien S. 237). Aus viel späterer Zeit gehören hieher zwei Fische, die an Fibeln angebracht waren, vgl. Adr. de Longpérier Bronzes du Louvre p. 212, n. 988 und 989 (der schon oben berücksichtigte Karpfen mit versilberten Schuppen, an welchem l'oeil est incrusté d'émail rouge). Auch an dem schon oben S. 46 erwähnten Panther des Berliner Mus. sind nach Friederichs a. a. O. die Augen roth emaillirt. Augen aus schwarzem Glase hat ein von Sacken und Kenner Samml. S. 309, n. 1287 verzeichneter liegender Löwe von äußerst roher Arbeit.

Daß Griechen und Römer den Rundwerken aus Bronze Augen aus Edelsteinen und Halbedelsteinen einsetzten, darf schon von vornherein angenommen werden, da es in Betreff von goldelfenbeinernen, silbernen und selbst marmornen bezeugt ist. Aber hinsichtlich der Figuren in Menschengestalt, namentlich derer von bedeutenderen Dimensionen, fehlt es fast durchaus an wohl erhaltenen sicher prüfbaren Beispielen. In Jahn's Jahrb. für Philol. u. Pädagog. 1826, I, S. 482 wird berichtet, daß an der überlebensgroßen Victoria zu Brescia die »Augen aus Onyxsteinen bestehen«. Dazu bemerkt Feuerbach Gesch. d. griech. Plastik S. 41: »letztere sah ich nicht mehr; die Augensterne sind hohl, müssen aber allerdings mit Steinen gefüllt gewesen sein«. Wie kommt es, daß Feuerbach nicht angiebt, aus welchem Materiale das Weiße der Augen bestehe? Man muß deshalb doch wohl annehmen, daß es aus Bronze hergestellt sei, wie bei der oben erwähnten früher Hertz'schen Bronze mit silbernen Pupillen. Hohle Augen zeigt auch die Abbildung in dem Mus. Bresciano illustrato t. XXXVIII fg., dessen Text übrigens überall nichts über die Augen berichtet. Jetzt sind die Augen ausgefüllt. In Jahn's Jahrb. a. a. O. wird außerdem erwähnt seine 41 Schuh (?) hohe bronzene und schwer vergoldete Statue eines gefangenen Königs mit Onyxaugen«. Damit ist ohne Zweifel die vergoldete Bronzefigur gemeint, welche von Dütschke Ant. Bildw. in Oberitalien IV, S. 152, n. 374 beschrieben und im Mus. Bresc. I, tav. LII, n. 1, sowie in Clarac's Mus. de sculpt. pl. 834 B, n. 2161 I abgebildet ist. Daß diese »Onyxaugen« habe oder gehabt habe, giebt weder Dütschke noch ein anderer der Erklärer an. Aller Wahrscheinlichkeit nach findet hinsichtlich der Victoria und der »Bronzefigur« in dem Berichte bei Jahn eine Verwechselung von buntem Email mit Onyx statt. Ich habe trotz alles Nachforschens nur ein durch gute Auctorität bezeugtes, auf uns gekommenes Beispiel für eingesetzte Augen bei einer Bronze in Menschengestalt finden können, und zwar nur bei einem Werke geringerer Dimensionen, nämlich dem von Sacken und Kenner Samml. S. 289, n. 730 mit folgenden Worten beschriebenen: »Jüngling mit reichem Haar, Büste von hoher Schönheit, edel und fein, die Augensterne Sapphire, die Lippen waren von Silber. 5½ Z.«. Auch hier scheint es sich um die Herstellung des Weißen der Augen aus Bronze zu handeln.

Wohl aber bieten K. Lange's schriftliche Notizen zwei einschlägige Beispiele aus Herculaneum. Ueber die »Tänzerinnen« schreibt er: »bei sämmtlichen Augen ist das Weiße aus weißem Stoffe, wie mir schien, Elfenbein, die Iris aus grauem und die Pupille aus schwarzem Stein eingesetzt«, und über den sogenannten Seneca (Bronzi di Ercol. I, 35. 36): »Augen aus weißem Stein (nicht Elfenbein), Iris aus schwarzem polirten Stein, Pupille war aus anderem Stoff eingesetzt(?), fehlt aber«. Winckelmann spricht Werke V, S. 139, 8. 13 von marmo Palombino. Finati giebt R. Mus. Borb. p. 143, n. 45 und p. 157, n. 73 sowohl rücksichtlich der »Tänzerinnen« als auch des Seneca an, die Augen seien incastrati di pasta vitrea, in Betreff des letztern mit dem Zusatze di color naturale, somit dürfen wir, trotzdem daß wir den Angaben Lange's an sich mehr Glauben schenken als denen Finati's, jene doch nicht ohne Nachprüfung von Seiten eines Dritten als sicher dahinstellen. Hat Winckelmann (der keine Ursache hatte den schwarzen Stein auch zu erwähnen) Recht, so gehört dieser Fall zunächst zu den unten S. 59 zu erwähnenden 1).

¹⁾ Winckelmann spricht Werke V, 7, 2, 13, S. 138 -von Steinen, die in dem Augapfel einiger großen Köpfe von Erzt, die Farbe der Iris nachzuahmen, eingesetzt worden«; giebt aber die betreffenden Köpfe nicht an. E. aus'm Weerth's Angabe in den Jahrb. von Alterthumsfreunden im Rheinlande XXVII. 1859, S. 91 fg., daß an einem zu den bedeutendsten Rheinischen Bronzefunden gehörenden (seitdem verschwundenen) Amor mit Augäpfeln von Silber die »aus kleinen Edelsteinen bestandenen Pupillen ausgefallen« sind, beruht gewiß nur auf Vermuthung. Sicher steht dasin Betreff Ad. Boetticher's Annahme (Olympia S. 242) hinsichtlich des halblebensgroßen bronzenen Zeuskopfes »mit verlorengegangenen, vielleicht aus Edelsteinen eingesetzten Augen«; ferner der Brunn's, welcher es für »wahrscheinlich« erachtet, daß sowohl der auf Polyklet zurückzuführende Kopf eines jugendlichen Athleten (Glyptoth. n. 802, S. 374 der viert. Aufl.) als auch der auf die Zeit des Praxiteles zu versetzende (Glypt. n. 299, S. 271) aus Silber und bunten Steinen eingesetzte Augen gehabt habe. Bei allen diesen Fällen halte ich die Benutzung von Edelsteinen von vornherein für unwahrscheinlich. Aus der Zeit der archaischen Kunst sind uns nur Augen aus Email (s. oben S. 54 fg.) und aus Silber (s. oben S. 51 fg.) bekannt. Außer diesen beiden Materialen kann in den betreffenden Fällen noch ein anderes verwandt

Von Werken aus anderen Materialen sind meines Wissens nur zwei erhalten: der in Winckelmann's Werken V, S. 435, Anm. 611 erwähnte » weibliche Kopf im Capitolinischen Museo und zwar im Zimmer der Philosophen« mit »Augäpfeln von Chalcedon«, die auch Platner Beschr. d. Stadt Rom III, 1, S. 221, n. 49 hervorhebt, während Bottari, der im Mus. Capitolin. I, 57 von der als »Cleopatra« bezeichneten Marmorherme mit Augen ohne Pupille oder Stern eine Abbildung gegeben hat, im Text p. 32 gar nichts über die Augen sagt; ferner der jüngere von den beiden Centauren des Aristeas und Papias (Denkm. d. alten Kunst II, 47, 598), an dessen einem Auge man nach E. Braun Ruinen und Museen Roms S. 183 einen farbigen Stein bemerkt (welche Angabe wohl noch einer weiteren Prüfung bedarf)1). Zwei kennen wir durch Schriftsteller: die schon von Buonarroti Osserv. sopra alcuni medaglioni ant. p. XII angeführten vier silbernen Statuen von Engeln cum gemmis Alabandinis in oculis und die berühmte Statue der Pallas Parthenos zu Athen von Phidias. Dieser stellte das Weiße der Augen aus Elfenbein her; aber ov zai za uéoa των δφθαλμών ελεφάντινα είργάσατο άλλα λίθινα, ώς οδόν τ' ήν όμοιότητα του λίθου τῷ ἐλέφαντι ἐξευρών (Platon. Hipp. maj. 12, p. 290 B). Maximus Tyrius bezeichnet diese Athena des Phidias Dissert. XIV, 6 als γλαυκώπιν. Auch das ἄγαλμα der Athena von un-

sein, obgleich dieses nicht gerade wahrscheinlich ist. Für die "Tänzerinnen« nimmt Lange, wie wir eben sahen, zwei Materiale an, Elfenbein und Stein, diesen von zwei verschiedenen Farben. Die uns bekannten Beispiele aus späterer Zeit, der eben erwähnte Amor aus den Rheinlanden und die oben S. 37 u. 52 besprochene Satyrherme aus Pompeji sind vermuthlich mit den oben S. 52 u. Anm. behandelten Werken zusammenzustellen. Bei der Herme, rücksichtlich deren Michaelis an erster Stelle Gemmen annahm, ist ja noch nicht einmal die Frage entschieden, ob die Höhlung im Auge wirklich ausgefüllt gewesen ist, wie das auch in Betreff anderer Fälle statthat. Für Augen aus Silber und Stein fehlen bis jetzt sichere Belege ebensowohl, wie für solche aus Email und Stein.

¹⁾ Zu den Werken aus Marmor, in deren Augen vermuthungsweise Edelsteine vorausgesetzt sind, gehört der Antinous Mondragone nach Winckelmann Werke V, S. 140, §. 14, nach dessen Annahme sogar, »um die wahren Farben sowohl der Iris als des Sterns nachzuahmen«, in jedes Auge »zwei verschiedene Edelsteine« eingesetzt sein sollen. Das wäre ein Fall, welcher mit dem bei den »Tänzerinnen« und dem »Seneca« nach Lange's Vermuthung zusammengestellt werden könnte. Aber die Phidias'sche Pallas Parthenos hatte, wie wir gleich sehen werden, offenbar nur einen und denselben Edelstein in den Augen. Uebrigens hat Winckelmann's Annahme von Edelsteinen in den Augen des Antinous auch für mich große Wahrscheinlichkeit, und ebenso die Heydemann's »Die ant. Marmor-Bildw. zu Athen« S. 268, n. 732, daß an einem Frauenkopf aus weißem alabasterartigen Gestein die Augensterne aus Edelstein gewesen seien.

bekanntem Material im Tempel des Hephästos zu Athen erwähnt Pausanias I, 14, 5 als γλαυποὺς ἔχου ὁφθαλμούς, indem er hinzufügt, daß sich dieses auf den Libyschen Mythos beziehe, nach welchem Athena als Tochter Poseidons und der Limne Tritonis gelte und deshalb γλαυποὺς ὀφθαλμοὺς habe, wie auch Poseidon. Daher dachte Winckelmann a. a. O. S. 140 fg. an den Stein, welchen wir jetzt Aquamarin nennen, die Alten Beryll. Daß dieser von den Gemmenschneidern gern zur Darstellung von Meergottheiten benutzt wurde, ist bekannt. De Pauw nahm für die Parthenos blasse Smaragde an (Recherches sur les Grecs T. I, p. 114).

Auch für Thiere giebt es nur ein paar sichere Belege. Plinius berichtet Nat. hist. XXXVII, 66 über Cyprus: Ferunt in ea insula tumulo reguli Hermiae juxta cetarias marmoreo leoni fuisse inditos oculos e zmaragdis ita radiantibus etiam in gurgitem ut territi thynni refugerent, diu mirantibus novitatem piscatoribus donec oculis mutavere gemmas. Dieses Beispiel kann auch für Bronzelöwen gelten. An dem »ungemein lebendigen« Löwenkopf aus Bronze, welchen Sacken und Kenner Samml. S. 268, n. 112 aufführen, fehlen leider die eingesetzten Augen. Nach Ch. Newton's Annahme waren die Augen des erhaltenen ehernen Schlangenkopfs an dem bekannten aus der Beute von Platää gestifteten Weihgeschenk aus Silber oder Edelstein eingesetzt (Travels and discoveries in the Levant Vol. I, p. 44). An Silber allein glaube ich nicht, eher an Edelstein allein. An dem eine Schlange darstellenden goldenen Armband aus Pompeji sind die Augen aus Rubinen hergestellt, vgl. Overbeck Pompeji S. 622, z. Fig. 318 d. viert. Aufl.

Augen von Elfenbein kennen wir abgesehen von K. Lange's obiger (S. 57) Vermuthung in zwei Beispielen. Das eine bietet der Kopf des sogenannten L. Junius Brutus im Capitolinischen Museum (Visconti Iconogr. Rom. pl. II, n. 1. 2, Righetti Scult. d. Campidoglio I, 79, vgl. Platner Beschr. d. Stadt Rom III, 1, 117 fg.); das andere findet sich an der weiblichen Büste im Mus. naz. zu Neapel n. 4896 (Bronzi di Ercol. I, 37. 38), über welche K. Lange berichtet: Augen aus Elfenbein eingesetzt, Iris aus Bronze, Pupille durch eingeritzten Kreis gekennzeichnet«.

Von einem weiblichen Bronzekopfe mit eingesetzten Augen aus Alabaster ist schon in Winckelmann's Werken V, S. 436, A. 612 und S. 449, A. 657 ein Beispiel beigebracht, welchem wir kein anderes hinzufügen können.

Ueber Augen aus marmo Palombino vgl. Winckelmann Werke V, S. 139, §. 14 und oben S. 57.

Entsprechendes trifft man auch bei Marmorwerken, vgl. außer

dem Antinous Mondragone: Heydemann »Die ant. Marmorbildwerke zu Athen« n. 732 und Brunn Glyptoth. n. 90, S. 114 der vierten Aufl. 1). In der Villa Ludovisi findet sich Kopf und Brust eines bärtigen Satyrs aus bläulichem Marmor mit aus weißem Marmor eingesetzten Augen (Platner Beschr. d. Stadt Rom III, 2, S. 586, n. 32, Th. Schreiber »Die ant. Bildwerke der V. L. zu Rom« S. 105 fg. n. 82).

Für die Verwendung des Bernsteins am Auge zur Herstellung der Iris hat K. Lange zwei Beispiele aus dem Mus. naz. zu Neapel, gewiß aus den verschütteten Städten, in seinen Notizen aufgeführt: n. 4992 »Männlicher Porträtkopf aus der letzten Zeit der Republik oder dem Anfang der Kaiserzeit, Augen aus einem eigenthümlichen mir unbekannten weißen Stoff, die Iris des rechten Auges aus hellem Bernstein eingesetzt«, n. 4990 »Weiblicher Römischer Porträtkopf aus dem Anfange der Kaiserzeit, Augen aus unbestimmbarer weißer Masse, Iris aus Bernstein eingesetzt«.

Aus dem Gebiete der Thierfiguren giebt es schon ein viel früheres Beispiel. An einem der zu Olympia gefundenen Greifenköpfe aus sehr alter Zeit haben sich Augen aus Bernstein erhalten, vgl. Ad. Boetticher Olympia S. 182.

Von der Verwendung von Perlen an den Augen ist mir kein sicheres Beispiel bekannt geworden²).

Von Augenbrauen und Augenwimpern, die durch verschiedenes oder doch verschieden gefärbtes Material hergestellt wären, ist mir kein anderes Beispiel bekannt als die verkupferten Augenbrauen der oben S. 36 fg. besprochenen Apollostatue des Louvre, an erhaltenen Marmoren Spuren von bronzenen Augenbrauenhärchen (Heydemann a. a. O.) und bronzenen Augenwimpern (Brunn Glyptoth. a. a. O., Ad. Boetticher Olympia S. 246, F. 5), welche letzteren sich an einer Etruskischen Bronzestatuette noch erhalten haben, nämlich der überall wegen feiner Detailausführung beachtenswerthen Venus bei Friederichs Berlins ant. Bildw. II, S. 471, n. 2155 3).

¹⁾ Wenn Quatremère de Quincy Jupiter Olympien p. 48 der damals sogenannten »Barberinischen Muse« yeux incrustés avec de l'argent zuschreibt, so geht das auf Winckelmann V, 7, 2, 14, S. 140 zurück, der sich die Augen der »Muse« ebenso eingesetzt denkt, wie die des Antinous Mondragone, »wie der Rand eines dünnen Silberblechs einwerts an den Augenliedern umher schließen läßt«. Davon muß, nach dem Schweigen Brunn's zu urtheilen, jetzt nichts mehr zu sehen sein.

²⁾ Panofka erwähnt in den Ant. du cab. du comte Pourtalès-Gorgier p. 118 zu pl. XIX eine »bedeutende Anzahl von Bronzen«, an denen les yeux sont encastrés en argent, et souvent même la prunelle est exprimée par des perles fines. Er hält sie aus mehreren Gründen für modern.

³⁾ Ueber eine eigenthümliche Angabe der Augenwimpern ist schon oben

Auch versilberte Kopfhaare erinnere ich mich sonst nicht angetroffen zu haben, als etwa bei ganz mit Silber überzogenen oder versilberten Bronzefiguren (s. oben S. 30, Anm.); wie ich denn auch kein sicheres Beispiel für vergoldetes Kopfhaar kenne, das sich an einem nicht auch am ganzen Kopfe oder auch am übrigen Körper vergoldeten Bronzewerk fände. Feuerbach giebt a. a. O. freilich als unzweifelhaft an, daß seinzelne Theile an Bronzestatuen, wie die Haare, vergoldet seien, oder versilbert«; aber er bringt leider keine Belege dafür bei. Daß bei Marmorwerken die Kopfhaare allein vergoldet vorkommen, ist eine bekannte Thatsache¹).

Am Kopfe der Bronzen finden sich außer den Augen am Meisten aus anderem Material hergestellt oder mit demselben belegt die Winckelmann kannte kein hiehergehörendes Beispiel; Fea bat zu dessen Werken V, S. 430, A. 589 eins aus Paciaudi's Monum. Peloponnes. II, p. 89 beigebracht, einen Bronzekopf, welcher außer silbernen Augen auch Lippen von Silber hat. Müller und Welcker erwähnen im Handb. der Arch. §. 307, A. 3 nur zwei betreffende Werke, den jugendlichen Athletenkopf zu München (Brunn Glyptoth. n. 302, S. 374 d. viert. Aufl.) mit vergoldeten Lippen und die schon oben S. 36 fg. berücksichtigte Bronze aus Piombino im Louvre mit übersilberten oder vielmehr mit Kupfer eingesetzten Lippen. Uns sind aber noch folgende Beispiele bekannt geworden: 1. von mit Silber eingelegten oder versilberten Lippen: an dem »Caligula« aus Pompeji zu Neapel (s. oben S. 33), der schönen Büste der sogen. Berenice aus Herculaneum ebenda (s. oben S. 48), von deren, wie im Text z. Mus. Borb. VII, 12, p. 4 ausdrücklich angegeben wird, bei der Auffindung noch mit Silber belegten Lippen jetzt nur noch die mit dem Silber ausgefüllte Vertiefung zu gewahren ist; dem Kopfe der »Io« (vielmehr eines Flußgottes, Brunn Arch. Ztg. XXXII, 1875, S. 112) zn Wien, von einem Griechischen Meister der besten Zeit in vortrefflicher Ausführung, mit silbernen Augen und Lippen, vgl. Sacken und Kenner Samml. S. 307, n. 1239; dem schon oben S. 57 erwähnten Jüngling mit Augensternen von Sapphiren, ebenda; der »Libera«, ebenda (Sacken und Kenner S. 290,

S. 37 nach Newton berichtet. Auch Smith und Porcher sprechen davon, indem sie notched lines erwähnen. Auf der von ihnen gegebenen Abbildung ist namentlich an dem unteren Lide des linken Auges eine feine Zahnung zu sehen.

¹⁾ An der Satyrbüste von Vienne im Louvre sind die Haare roth bemalt, schwerlich in Folge des Gebrauchs der Alten de mettre de la couleur écarlate sur les idoles de Bacchus, wie Fröhner Notice de la sculpt. ant. p. 278, n. 276 annimmt; eher zur Unterlage für Vergoldung.

731: Augen und Lippen waren von Silber schischer Kunstübung«); dem Jupiterkopfe zu mer S. 263, n. 10: Augen und Lippen wa Silber, eingesetzt. Würdevoll und edel. culeskopfe zu Lyon, weichen Comarmond I nis-des-arts de la ville de Lyon p. 194 n. p n. 155 bespricht: les yeux et les lèvres é argent (die beiden letzten Beispiele haben, al ein anderes gewesen sein sollte, jedenfalk weil doch wohl der Um en, sicher steht); — 2. von ppen: an einer Büste Mer gen und kupfernen Brustwa nem Kupfer sind (de Long; der sehr interessanten, im m Oldenburg gefundenen St phie in der Größe des Orig Notizen vor dem Original ne Pupillen; das Innere de meinend verkupfert); — 3. v r Lippen entaprecher n S. 37 aufgeführten Kopfe Trivier a. a. O., die auch ier von Smith und Porcher en wohl übereinstimmt, wi afferte Annahme einer Bede ss minder wahrscheinlich is r's an Bedeckung with a tl ürbalten keine Berücksichti culanensischen »Tänzerinner gig vertieft sind, sich aber Lippen ursprünglich bedec irscheinlich, daß dieser in e Farbe (wie er sie für die ! n S. 41 annimmt) bestande imaler Dicke gewesen sein l nysos und des Satyrs n. 499 penscheinen aus einer röthlic

ene; über die bekannte St lunst II, 28, 309) »Lippenr Spur bräunlich rother Fa

ien Lippen haben wir e

curkopf in den Specim. of ant. sculpt. II, 57 (*) has silver eyes, and lips that have been enameled (*), wenn diese Angabe das Richtige trifft. Leider haben Sacken und Kenner a.a.O. S. 294, n. 1107 in Betreff des herrlichen *) Menelaus (*) mit Augäpfeln von Silber nichts Auderes angeben können, als daß Lippen und Brustwarzen auch eingesetzt waren.

Von silbernen Zähnen finden sich nur Beispiele bei den beiden oben S. 36 erwähnten Satyrn, und bei einem Sannio, dessen Augen ebenfalls von Silber sind (Denkm. des Bühnenwesens Taf. XII, n. 11, nach Ficoroni De larvis scen. et fig. com. t. IX, n. 2). — Viel eigenthümlicher ist es, daß nach K. Lange's Angabe bei dem mit Dionysos gruppirten Satyr des Mus. naz. zu Neapel (oben S. 41, A. u. 62) »die obere Reihe der Zähne, die allein sichtbar wird, aus einem schwärzlichen Stoffe« hergestellt ist.

Wenn Gerhard und Panoska Neapels ant. Bildw. S. 184 von einer Fortuna mit Füllhorn angeben: »Augen und Ohren waren eingesetzt«, so ist ohne Zweisel nicht anzunehmen, daß diese wie sicherlich jene aus anderem Material waren. Das Versahren stückweise zu arbeiten, ist ja von erhaltenen Bronzen her zur Genüge bekannt (ein in neuerer Zeit zu Tage gekommenes interessantes Beispiel in der Arch. Ztg. 1877, S. 77). Besonders angesetzte Ohren auch bei einem männlichen Porträtkops im Museo patrio zu Brescia (Dütschke Ant. Bildwerke in Oberitalien IV, S. 137, n. 342). Nicht einmal hinsichtlich der Augen steht es sicher, daß sie nicht aus Bronze waren, s. oben S. 48.

Gehen wir jetzt vom Kopfe zum Körper über, so haben wir zuerst einen ganz vereinzelt dastehenden Fall in Betreff der Brust zu signalisiren. An einer Büste des Silen aus Römischer Zeit in der Nationalbibliothek zu Paris sind nach Chabouillet Cat. génér. et rais. des cam. et pierr. grav. de la bibl. imp. p. 505 fg., n. 3011 les yeux et les poils de la poitrine incrustés d'argent.

Häufiger, als bekannt ist, sind die Brustwarzen aus Silber oder versilbert und aus Kupfer oder verkupfert. Jenes hat nach Froehner's Ansicht statt gehabt an der zu Metz in der Mosel gefundenen Statuette des Poseidon bei Froehner Coll. J. Gréau, Bronzes ant., pl. XXXVII, welcher angiebt, daß ihr Stil sich dem Griechischer Werke aus dem fünften Jahrhundert annähere und ihr prunelles et mamelles évidées pour recevoir des incrustations d'argent zuschreibt p. 214, n. 995. Doch kann die Annahme nur dann als sicher betrachtet werden, wenn von dem Silber an der Stelle der Warzen noch Spuren übergeblieben sind. Die Warzen waren, was immerhin interessant ist, eingesetzt. Dasselbe gilt von dem oben auf dieser Seite erwähnten Wiener »Menelaus«, in Betreff dessen der Umstand,

ob die Brustwarzen von Silber oder von Kupfer gewesen, noch ganz dahingestellt bleiben muß. Ein sicheres Beispiel bietet die oben S. 32 beschriebene Kanephoros der Pariser Nationalbibliothek; ferner der Mercur zu Lyon, an dem auch die Augen von Silber sind (A. Comarmond Descr. des antiq. du palais-des-arts de la ville de Lyon p. 214 fg., n. 61); die Venus zu Brüssel Mus. de Ravestein T. I, 1871, p. 344, n. 447. Mehr noch kommt Kupfer oder Verkupferung vor. Zwei Beispiele, darunter das älteste, sind schon oben S. 36 fg. u. S. 40 besprochen. Zwei andere, beide auch von Bronzen mit silbernen Augen, die zweite auch mit kupfernen Lippen, erwähnt de Longpérier Bronzes du Louvre p. 49, n. 214 u. p. 54, n. 241. Für beide Male ist cuivre rouge angegeben. Endlich bietet zwei Beispiele der Catal. des Mus. de Ravestein I, den bei Pästum gefundenen »Narcisse«, p. 351, n. 459 (»en cuivre«), und den aus der Nähe von Viterbo stammenden Mercur, p. 356, n. 464 (>cuivre rouge«), und eins die Gazette arch. II (1876), pl. 18, vgl. p. 55; den aux Fins d'Annecy entdeckten Mercur (cuivre rouge). In diesen drei Fällen sind nur die Brustwarzen von anderem Stoffe. Betreff des Baseler Mercurs haben wir oben S. 40 Verkupferung der Brustwarzen als wahrscheinlich vermuthet 1). — Von vergoldeten Brustwarzen, wie sie nach den Ausgrabungsberichten (Fiorelli Pomp. antiq. hist. I, 1, p. 165) eine Marmorstatue gehabt haben soll, vgl. Overbeck Pompeji S. 536 der viert. Aufl., habe ich bei Bronzewerken keine Spur angetroffen.

Endlich finden sich silberne oder versilberte Nägel an Händen und Füßen, worüber in diesen Nachrichten 1885, Nr. 10 mit Beziehung auf Pausanias I, 24, 3, wo es sich um das älteste uns bekannte Beispiel handelt, ausführlich die Rede gewesen ist. Den dort S. 327 fg. aus Köhler's Ges. Schriften VI, S. 34, und Winckelmann's Werken V, S. 154, §. 8, s. oben S. 31, beigebrachten Beispielen, bei welchen es sich um ganze Figuren handelt, können hier noch zwei identische eigenthümliche von einem einzelnen Daumen hinzugefügt werden, vgl. Finati Gal. des pet. Bronzes du Mus. Roy. Bourbon p. 34: Deux grands pots qui servaient de mesure pour des liquides; leur anse présente une tête de Pan surmontée de deux autres têtes Faunesques de profil et à l'extrémité supérieure on voit un pouce avec l'ongle en argent³).

¹⁾ Beachtenswerth, daß, soviel ich weiß, unter den Bronzen der verschütteten Städte am Vesuv kein einziges sicheres Beispiel von Brustwarzen aus anderem Stoffe vorkommt.

²⁾ Die Herausgeber von Winckelmann's Werken Bd. VIII werfen sogar in Beziehung auf die Nägel der »Pallas von Portici« S. 184 u. d. W. Nägel

II.

Die erhaltenen Denkmäler mit Darstellungen der Troezenisch-Attischen Sage von Aegeus, Aethra und Theseus, soweit diese die zu Troezen vorgefallenen Ereignisse betrifft.

Manche Bildwerke sind mit Unrecht hieher gezogen; doch fehlt es auch nicht an solchen, die sich ohne Zweifel auf die betreffenden Sagen beziehen.

Um zuerst über jene zu sprechen, so soll nach Becchi und O. Jahn die Bergung des Schwertes und der Krepiden durch Aegeus andeutungsweise im Beisein der Aethra vor dem Abschiede jenes von dieser dargestellt sein auf dem Wandgemälde in Gell's N. Pompejana I, t. 16 und im Mus. Borbonico II, 12, auch in Raoul-Rochette's Choix de peint. de Pompéi pl. IV, sowie an der Bronzeschale im Mus. Borb. IV, 28, 6; vgl. G. Becchi im Text zu dem M. Borb. II, 12 und O. Jahn in Zimmermann's Zeitschr. für Alterthumswissenschaft 1842, S. 884 und »Arch. Aufsätze«, 1845, S. 185, Anm. 5. K. O. Müller hatte im Handb. der Archäol. §. 412 das Wandgemälde auf den Abschied des Theseus von der Aethra bezogen. Rutgers hält in den Annali d. inst. arch. Vol. XXXV, 1863, p. 467 die Deutung von Becchi und Jahn für richtig. Aber schon H. Schulz bezog im Bullett. d. Inst. arch. 1841, p. 124 das Wandgemälde auf Argos und Io und ihm folgt mit Recht W. Helbig Wandgemälde der vom Vesuv verschütteten Städte Campaniens S. 38, n. 131, welcher S. 39 bemerkt, daß auch das unter n. 134 verzeichnete vollständig übereinstimmende Wandgemälde auf Argos und Io zu beziehen sei. Wie man in Betreff der Darstellung auf der Bronzeschale der Deutung Quaranta's auf Aegeus und Aethra hat folgen können, ist unbegreiflich. Auch die Beziehung des Gemäldes auf dem früher im Besitz Palagi's, jetzt im Mus. civico zu Bologna (Cataloghi p. 62. n. 78) befindlichen, in Gerhard's Auserles. Vasenbildern II, 158, abbildlich mitgetheilten Krater auf den Abschied zu Troezen durch Jahn Arch. Aufsätze S. 184 fg. Anm. 5, dem Welcker im Müller'schen Handb. d. Arch., 1848, S. 687 folgt, trifft gewiß nicht das Wahre. Schon Rutgers spricht a. a. O. dagegen. Gerhard selbst hat im Text zu den Auserl. Vasenbild. Bd. III, S. 31 fg. durchaus nicht an den betreffenden Abschied, sondern an einen ganz anderen gedacht.

die Frage auf: »ist das ägyptischer Geschmack?« Sie berufen sich deshalb auf Creuser's Comm. Herod. I, 385. Die Frage ließe sich mit demselben Rechte in Beziehung auf die silbernen Augen u. s. w. stellen. — Mit den silbernen menschlichen Nägeln vergleicht Winckelmann Werke V, 7, 2, 8, S. 184 fg. die Huse von Elsenbein au den vier vergoldeten Pferden, die Herodes Atticus auf dem Isthmos von Korinth setzen ließ (Pausan. II, 1, 5).

Das zuerst genauer bekanntgewordene unter den sicher hiehergehörenden Bildwerken ist das mehrfach behandelte Relief der Villa Albani, jetzt Torlonia, welches verkehrt abgebildet ist in Winckelmann's Monum. inediti 96 = Millin's Gal. myth. pl. CXXVIII, n. 482, richtig und genauer bei Zoega Bassiriliev. ant. t. XLVIII = Lübker Reallexikon des klassischen Alterthums, sechste Aufl. S. 1175. Dieses Relief, dessen im Allgemeinen richtige Deutung schon durch Zoega a. a. O. T. I, p. 226 gegeben ist, zeigt die Hebung des Felsen und Entdeckung der unter demselben von Aegeus geborgenen Gegenstände durch den mit einer Chlamys bekleideten Theseus in unmittelbarer Verbindung mit seinem Abschied von der Aethra im Beisein von weiblichen Figuren 1).

¹⁾ Das von Winckelmann in einem Weinberge zu Ostia entdeckte Basrelief, >9 Palmen lang, 54 breit und einen Palm dick«, war bei der Auffindung in zwei Stücke zerbrochen (Winckelmann Briefe an Bianconi 14, Werke II, S. 307 fg.). Schon Zoega bemerkte a. a. O., daß das Werk nicht geendigt wor-Der gehobene, noch von Theseus gehaltene Fels, unterhalb dessen das Schwert und die Schuhe des Aegeus zum Vorschein kommen, nimmt etwa die Mitte des Ganzen ein und kann als Trennungszeichen der beiden übrigens als eng mit einander zusammenhängend dargestellten Abtheilungen gelten. Links von dem Felsen, hinter dem Rücken des Theseus, erblickt der Beschauer zwei Mädchen, etwa aus dem Gefolge der Aethra. Unmittelbar hinter dem Felsen kommt der Obertheil eines Mädchens zu Gesicht; dann dicht neben dem Felsen, so daß ein Theil ihres Unterkörpers noch durch den unteren Theil des Felsen verdeckt wird, wiederum ein Mädchen; darauf in hoher, fülliger Gestalt, Aethra, welche den Kopf etwas von einer männlichen Figur abwendet, die zumeist nach rechts dasteht, indem sie nach der Aethra hinschaut und die linke Hand auf den linken Arm dieser legt, während ihr rechter Arm auf einem aufrechtstehenden Parazonium zu ruhen scheint (Theseus von Aethra Alle Mädchen, auch die beiden hinter dem Rücken des Abschied nehmend). felshebenden Theseus, wenden ihr Gesicht nach dieser Gruppe hin. sten der Erklärer, auch Zoega, haben sich geirrt, wenn sie Aethra als zu der Gruppe mit der Felshebung gehörend betrachteten. In diese gehört sie allerdings noch mehr als ibr Gefolge, da sie ja der Sage nach dem Sohn den Fel-Aber der Künstler hat die Aethra nicht zwei Male darstellen wollen oder können. Deshalb läßt er den Beschauer voraussetzen, daß sie in der ersten Scene zwar gegenwärtig gewesen, aber sich schon nach einem nahe liegenden Platze entfernt habe. Es sieht ganz so aus, als sei auch die hinter dem Felsen befindliche Jungfrau eben im Begriff den Schauplatz der ersten Handlung zu verlassen und sich auf den der zweiten zu begeben. Das Mädchen neben dem Felsen in der rechten Hälfte des Reliefs wird dasselbe schon vorher gethan haben sollen. Schließlich wird Theseus mit den unter dem Felsen gefundenen Gegenständen nachkommen. - Es ist wunderbar, daß E. Braun »Die Ruinen und Museen Roms« S. 710 fg. die Darstellung auf der dem Beschauer zur Rechten befindlichen Hälfte des Reliefs nicht auf den Abschied des Theseus von der Aethra, sondern auf den des Aegeus von dieser bezogen wissen will, aus dem einzigen Grunde, »weil die Aethra durch den Schleier als jungfräuliche Gemahlin allzu deutlich hervorgehoben und bezeichnet sei«! Finden wir doch

Dem den Fels hebenden Theseus dieses Reliefs entspricht nach F. von Duhn in der Arch. Ztg. 1877 S. 171 fg., n. 104, die Reliefdarstellung an einer Stele aus grauem Marmor, welche Kumanudes in den Anfang des dritten Jahrhunderts v. Chr. setzt. Duhn kann sich mit Recht schwer entschließen, die Erfindung der Composition so tief hinabzurücken. Nach ihm sist es natürlich, daß man die Darstellung der allen bekannten und sofort erkenntlichen Bronzegruppe auf der Akropolis entnahm (Paus. I, 27, 8). »Bestätigt wird — fährt

Penelope - um nur diese eine zu nennen - in bildlichen Darstellungen, in denen sie als bekümmerte langjährige Gemahlin des Odysseus und Mutter des Telemachos zu fassen ist, in ganz entsprechender Tracht! Irrig ist es auch, wenn Braun bemerkt: »Aethra ist als Protagonistin größer dargestellt als alle anderen Figuren dieser Composition«. In wiefern Aethra als »Protagonistin« gelten könne, ist schwer zu begreifen. Die bedeutendere Größe und Fülle ihrer Gestalt ist daher zu erklären, daß sie als reife Frau gefaßt wird, während Theseus als angehender Jüngling gelten soll und die anderen weiblichen Personen auf beiden Hälften der Reliefplatte als ihm etwa gleichalterige Jungfrauen. Jene Darstellungsweise der Aethra spricht auch ganz entschieden dagegen, daß in der mit ihr gruppirten jugendlichen männlichen Figur Aegeus gemeint sein solle, der ebenfalls größer und etwas bejahrter hätte dargestellt sein müssen, ganz abgesehen davon, daß die betreffende Figur dem sicheren Theseus auf der ersten Hälfte der Relieftafel durchaus gleicht. Bei so bewandten Umständen bedürfen wir für den Erweis der Beziehung der jugendlichen männlichen Figur in der zweiten Hälfte des Reliefs auf Theseus nicht der Bemerkung Braun's, nach welcher, wenn nicht der Umstand, daß Aethra »noch mit dem hochzeitlichen Schleier dargestellte sei, gegen Theseus spräche, es »namentlich passend erscheinen« müßte, »daß Theseus nach Verrichtung der Prüfungsthat den Fuß auf den symbolisch angedeuteten Felsblock gleichsam wie auf eine Trophäe aufsetzte, zumal ein neuerdings aufgefundenes athenisches Votivrelief diesen verhängnisvollen Stein vor dem Standbild dieses Heros liegend anzugehen scheine«. Dieses Votivrelief ist ohne Zweifel das bei Le Bus Voy. archéol. en Grèce et en Asie Min. P. 2. 3, Mon. fig. pl. 50 abgebildete. Ueber die Seltsamkeit der Braun'schen Beziehung des Steins auf demselben bedarf es wohl keiner Bemerkung. Auch dessen Meinung, daß der Gegenstand, auf welchen Theseus in dem Relief der Villa Albani tritt, ein Fels sei, wird schwerlich Beifall finden. Allerdings ist derselbe noch nicht genügend erklärt. Aber, täuscht uns nicht Alles, so ist mit dem betreffenden scheibenähnlichen Runde die von R. Schöne richtig erkannte Walze zum Ebnen von Wegen und Plätzen gemeint, welche auf Bildwerken mehrfach vorkommt, wo es sich um eine Straße oder den Vorplatz einer Baulichkeit handelt. Sie deutet vermuthlich den Platz der Handlung als einen von dem in der ersten Hälfte der Relieftafel verschiedenen an (über die Lage des Felsen Pausanias II, 32, 7). Ebensogut wie Odysseus auf einem Pompejanischen Wandgemälde sich auf einer solchen vor seinem Palaste befindlichen Walze niedergelassen hat (Mus. Borbon. I, 8 - Panofka Verlegene Mythen Taf. IV, 2), kann auch Theseus auf dem Relief Albani augenblicklich den Fuß darauf setzen. - Es ist mir erfreulich von dem kundigen Corrector dieser Abhandlung. Dr. Hubo, zu vernehmen, daß auch er von selbst auf die Annahme einer solchen Walze verfallen sei.

er fort — »dieser Zusammenhang durch den Stil: die trotz der Kleinheit des Reliefs so scharf ausgedrückten Formen des Theseus zeigen etwas straffes, markirtes und angestrengtes, wie wir es uns sehr wohl in der Zeit des ersten Triumphes der Kunst über die Schwierigkeiten der körperlichen Form denken können, der Epoche, die in Attika durch Werke wie die Tyrannenmörder, später durch die Metopen des sogenannten Theseion und durch die Schöpfungen des Myron uns besonders klar wird«.

An die Marmorreliefs reihen wir zunächst an das Terracottarelief in Campana's (uns nicht zugänglichen) Ant. opere in plastica t. CXVII, welches nebst den beiden in demselben Werke folgenden, auch auf Theseus bezüglichen zu einem und demselben Friese gehörenden mit einem Anfluge hieratischer Streuge« ausgeführt ist. Es zeigt die Aufhebung des Steines, unter dem Schwert und Sandalen sich befinden, im Beisein der Aethra (Stark in Gerhard's Arch. Ztg. 1860, S. 123)¹).

¹⁾ Ob ein anderes, auch zu einem Friese gehörendes Terracottarelief hieher gehört, steht minder eicher, ist aber keinesweges unmöglich, ja gans wahrscheinlich. Wir meinen das in den Monum. d. inst. arch. VI. VII, t. LXXXIII herausgegebene, von J. Rutgers in den Ann. a. a. O. p. 464 fg. eingehend besprochene. Das sich dasselbe auf die Theseussage bezieht, unterliegt keinem Zweifel. Der Beschauer erblickt zumeist nach links das Meer am Ufer, an demselben das Vordertheil eines Schiffes, vor diesem einen in den Wellen stehenden jungen Mann, der mit Ausnahme der vom Halse auf den Rücken hinabfallenden Chlamys ganz unbekleidet ist und in der Linken einen stangenartigen Stab hält. Er gleicht dem unzweifelhaften Theseus auf der zu demselben Friese gehörenden, auf derselben Tafel abgebildeten Platte durchaus, nur daß dieser, der im Kampf gegen Skiron dargestellt ist, gegen welchen er mit einem Pedum ausholt, ein Schwert an der Seite hat und mit Krepiden an den Füßen bekleidet ist. Der junge Mann auf der uns hier angehenden Platte blickt trauernd hin nach einem in tiefe Trauer versunkenen Weibe, das, ihm gegenüber, auf einem Felsen am Meeresgestade unterhalb eines Baumes sitzt und sich mehr als Jungfrau denn als Matrone ausnimmt. Rutgers meint, daß, da an Theseus' Abschied von Aethra vor der Abreise nach Athen durchaus nicht gedacht werden könne, der von Ariadne dargestellt sei. Aber dagegen lassen sich noch viel mehrere Bedenken erheben, zu denen auch das gehört, daß auf den betreffenden Friesreliefs sich kein anderer Beleg für die Darstellung der Ariadnesage findet. Prüfen wir die Gründe, welche Rutgers gegen die Annahme der Abfahrt nach Athen beibringt, genauer! Er bemerkt an erster Stelle, daß eine Version der Sage, nach welcher die Reise dorthin zu Wasser gemacht sei, weder sich finde noch als einmal vorhanden vorausgesetzt werden könne; an zweiter, das das Schwert und die Fußbekleidung des Aegens auf dem Relief nicht hätten fehlen dürfen. Was das Erste betrifft, so scheint es so, als habe Rutgers das Scholion des Tzetzes zu Lykophron Vs. 494 nicht gekannt, wo es Vol. II, p. 649 Müller von Aegeus heißt: καὶ αὐτὸς μὲν ἀποθημεῖ πρὸς 'Αθήνας· τῆ 🕏 Αίθρα Ιντέλλεται, Ιάν υίος Εξ αὐτῆς γεννηθή, δείξαι αὐτῷ τὴν πέτραν, καὶ (αὐτὸν κελεύσαι) λαβόντα τὸ ξίφος, καὶ ἐνθυσάμενον τὰ ὑποθήματα, ὅταν αὐτῷ έφαρμόσωσι, και θυνηθή κινήσαι το ξίφος, πλείν είς 'Αθήνας, ο και έποίησεν αθξη-

Zahlreichere Beispiele bieten die Gemmen. Die mir bekannt gewordenen, nicht durchaus gleichen, sind (abgesehen von den durch Raspe im Catal. der Tassie'schen Abdrücke II, p. 510, n. 8658 und 8659 ohne nähere Angaben beschriebenen) der von Toelken im Erkl. Verzeichniß der ant. vertieft geschnittenen Steine der K. Preuß. Gemmensammlung Kl. II, Abth. 2, n. 144, S. 72 unter den Werken des älteren Griechischen Kunststils verzeichnete, schon von Borioni Collect. Antiquit. t. 55 herausgegebene Carneol und die von demselben Kl. IV, Abth. 2, n. 179, S. 275 aufgeführte Paste; der früher im Pfälzischen Museum befindliche (vgl. Beger Thes. Palatin. p. 60), dann nach

θείς διά γνωρισμόν του πατρός. Das αὐτὸν κιλεῦσαι habe ich eingesetzt; die letzten Worte von 8 zai an fehlen in den Handschriften Müller's. Ob sie weggelassen sind von Einem, der sich erinnerte, daß andere Schriftsteller anders berichten? Von diesen giebt Apollodor Bibl. III, 16, 1 nur an: Ogcebe de - de έγενήθη τέλειος, απωσαμενος την πέτραν τα πέθιλα και την μάχαιραν αναιρείται, καὶ πεζὸς ἐἦπείγετο εἰς τὰς ᾿Αθήνας. Ausführlicher spricht über die Sache Plutarch im Theseus. Wir hören durch ihn, daß Aethra von Aegeus den Auftrag erhielt, den Sohn ihm der Sicherheit wegen möglichst heimlich zuzuschicken (Cap. III); dann, daß Aethra dem Theseus befahl πλέδν ελς 'Αθήνας, nachdem er τὰ πατρῷα σύμβολα unter dem Felsen hervorgezogen habe: ὁ δὲ τὴν μὲν πέτραν θπέθυ και βαθίως ανέωσε, πλεϊν θε απέγνω, καίπερ οθσης ασφαλείας και θεομένων του τε πάππου και της μητρός. - και των κακούργων Εκαστον Εξηγούμενος Πετθεύς δποίος είη και δποία δρώη περί τους ξένους έπειθε τον Θησέα κομίζεσθαι διά θαλάττης. Τον δε πάλαι μεν, ώς ξοικε, λεληθότως διέκαιεν ή δόξα της Ηρακλέους dρετης - (C. VI) Δεινόν οὖν έποιεῖτο καὶ οὐκ ανεκτύν έκείνον μέν έπὶ τοὺς πανταγοῦ πονηρούς βαδίζοντα χαθαίρειν γίν χαι θάλατιαν, αὐτὸν δὲ τοὸς ἐμποδών ἄθλους Τοιούτο φυονήματι και τοιούτοις λογισμοίς εξώρμησεν αποθιδράσχειν —. (C. VII) . Καὶ πρώτον μέν έν τῆ Κπιδαυρία Περιφήτην ὅπλφ χρώμενον πορύνη απέχτεινεν. ήσθείς δε τη χορύνη λαβών οπλον εποιήσατο και διετέλει γρώμενος. Auf das Scholion des Tzetzes allein möchte ich allerdinge, auch wenn die letzten Worte von diesem selbst herrühren, kein zu großes Gewicht legen. wird man es nach den Stellen Plutarchs für unwahrscheinlich halten, daß eine Version der Sage existiren konnte, nach welcher Theseus dem Auftrag des Aegeus, den ihm Aethra mittheilte, sowie den Bitten dieser und ihres Vaters nachgab, indem er sich im Hafen von Troezen einschiffte; dann aber seinen Wünschen entsprechend in der Epidauria landete und den übrigen Weg zu Fuße machte? Bei dieser Annahme läßt sich voraussetzen, daß er Schwert und Fußbekleidung in das Schiff gethan hatte. Waren sie ihm doch zuvörderst nicht nöthig, wohl aber der xovrés, denn um den handelt es sich, nicht aber um die Keule, die Theseus erst in der Epidauria sich gewinnt und die, wenn auch in der Form eines Pedum, auf dem andren Terracottarelief des Frieses gans folgerecht dem Theseus bei dem Kampfe gegen Skiron in die Hand gegeben ist. Auch der von Rutgers mit Recht gar nicht veranschlagte Umstand, daß das Weib auf dem in Rede stehenden Relief sich mehr wie eine Jungfrau ausnimmt, verschlägt nichts; man vergleiche, um nicht mehr beizubringen, die Bemerkung von O. Jahn in den Ann. d. Inst. arch. XXX, p. 261. Anm. 1.

Frankreich gekommene, jetzt in der K. Ermitage zu Petersburg aufbewahrte, von Gravelle Recueil de pierr. grav. ant. Vol. II, pl. 53 und von La Chau et Le Blond Descript. du cab. d'Orléans T. I, pl. 89 herausgegebene Carneol, mit dem fast nackten Theseus, welcher den Felsen hebt, unter oder vor dem ein Schwert und ein Paar Schuhe liegen. Außerdem findet sich in Gravelle's Recueil T. I, pl. 66 eine Gemme mit einem nackten jungen Theseus, der einen Stein hochhebt, unter welchem bloß ein Schwert liegt. Ebenda wird auf p. 27 noch 'ein anderer Stein mit folgenden Worten erwähnt: >S. A. R. Madame avoit dans son cabinet une cornaline du même sujet, mais d'une composition differente; elle est d'un travail plus parfait que celle-ci, & le fait historique y est representé dans un plus grand détail; car au-lieu qu'ici on ne voit seulement que l'épée d'Egée, dans l'autre on y remarque encore ses chaussures«. Dann ist noch zu erwähnen der Scarabaus aus »sardoine«, welchen Chabouillet Catal. génér. et rais. des camées et pierr. grav. de la bibl. impériale p. 241, n. 1795 verzeichnet und als travail grossier bezeichnet (das Werk ist abgebildet in Caylus' Rec. d'antiquit. Gr., Etr. et Rom. T. VI, pl. XXVI, n. 5 und D'Hancarville's Antiq. Gr., Etr. et Rom. T. III, pl. XXVIII, n. 13 und erwähnt in Köhler's Ges. Schriften herausg. von Stephani V, 2, S. 184, XXXVII, wo es in den dritten Zeitraum der Etruskischen Steinschneidekunst versetzt wird), und endlich der von L. Müller Descr. des intailles et camées ant. du Mus.-Thorvaldsen p. 102, n. 840 beschriebene onyx rubané, wo Theseus nu l'un genou appuye contre un rocher. - Diesen Gemmen reihen sich andere an, welche den Augenblick nach der Findung des Schwertes (zuweilen mit Hinzufügung der den Theseus genauer bezeichnenden Keule) zur Darstellung bringen: der Achat der Sammlung der Pariser Nationalbibliothek bei Chabouillet a. a. O. n. 1796 (Thésée nu, le pied droit posé sur un rocher, tenant sous son bras l'épée d'Égée), drei Stücke, welche in der Sammlung Hertz vereinigt waren, vgl. Catalogue of the collection formed by B. Hertz, London 1851, p. 40, n. 775 Theseus, whose right arm reposes upon a rock, contemplating the sword, which he holds in his left hand; the club is near him, cornelian (aus der Sammlung Nott, Abdruck bei Cades in den Impr. gemm. d. inst. arch. cent. I, n. 69), n. 776 dieselbe Darstellung auf einer greenish antique paste, n. 777 Theseus contemplating the sword, nicolo. Weiter gehört hieher eine früher im Besitze Gerhard's (jetzt im K. Museum zu Berlin?) befindliche Glaspaste (Theseus das Parazonium betrachtend, indem er sich auf einen Felsen stützt, über welchen die Chlamys ausgebreitet ist; am Boden die Keule). Mit dieser Paste vergleicht Hevdemann im Bullett. d. Inst. arch. 1868, p. 158 fg. einen Stein der Sammlung Cotugno: corniola di lavoro non troppo cattivo, che ci mostra un giovine colla clamide che guarda attentamente una spada.

Außerdem kommt nicht bloß die Hebung des Felsen, sondern. nach einer Annahme, auch der Abschied des Theseus von der Aethra vor auf Münzen. Jene zeigt sich in mehreren Exemplaren auf Bronzemünzen von Athen, welche um so beachtenswerther sind, als ihr Typus sich ohne Zweifel auf das von Pausanias erwähnte Werk auf der Akropolis bezieht. Ein Exemplar hat schon Fernow zu Winckelmann's Werken II, S. 371, A. 125 als im Borgianischen Museum zu Velletri befindlich signalisirt, ein anderes T. Combe Vet. populorum et regum numi, qui in museo Britannico adservantur, London 1814, t. 6, n. 16 herausgegeben und Müller im Hdb. d. Arch. §. 412, 1 aufgeführt, ein drittes, zum Theil besser erhaltenes findet sich bei Beulé Monnaies d'Athènes, p. 398. Hier sieht man den ganz nackten jugendlichen Theseus an den Felsen fassend, der nicht ganz so hoch ist wie er selbst, und zwischen Theseus' Fuße und dem Felsen steht ein Schwert; anscheinend auch ein Schuh. Auch auf Bronzemünzen von Troezen ist die Handlung dargestellt, nicht bloß auf den längst bekannten unter Septimus Severus geprägten (Millingen Anc. coins, 1831, p. 64 fg., der auf Sestini Mus. Fontana T. I, t. II, n. 18 verweist - ein Citat, welches nicht richtig ist) -, Mionnet im vierten Supplementbande der Descr. p. 268 fg., n. 205, Wiczay Mus. Hedervar. I. t. XXXI, 698), sondern auch auf solchen aus der Regierungszeit des Commodus, Geta und Philippus jun., vgl. Imhoof-Blumer u. Percy Gardner Num. comment. on Pausanias, repr. from the Journ. of Hellen. stud. 1885, p. 49, 12 u. pl. M, n. XI. Auch hier erscheint Theseus ganz nackt, wesentlich in derselben Haltung, aber von Schwert und Krepiden keine Spur. — Den Abschied glaubte Millingen dargestellt auf einer unter Sept. Severus geprägten Bronzemünze von Troezen, welche er a. a. O. pl. IV, n. 22 herausgegeben hat, nachdem sie schon vorher von Mionnet a. a. O. unter n. 204 so beschrieben war: Héros à moitier couvert de la chlamyde, tenant transversalement par derrière une lance de la main droite tandis qu'une femme, vêtue de la stola et inclinée, lui attache le parazonium au côté. Imhoof-Blumer u. Gardner erkennen a. a. O. p. 48, 7 wahrscheinlicher: Hippolytus and Phaedra (or her nurse), who approaches him in attitude of supplication.

Auf bemalten Vasen erinnere ich mich nicht eine auch nur annähernd ähnliche Darstellung gefunden zu haben. Wenn es in Müller's Hdb. d. Arch. a. a. O. heißt: »Theseus des Aegeus Waffen unter dem Stein hervorholend, häufig in Volci, Ann. III, p. 47«, so ist das ein Irrthum; in den Annali werden bloß erwähnt imprese di Teseo, combattimento col Minotauro, Antiope und Elena. Gerhard

bemerkt auch in den Auserl. Vasenbildern Bd. III, S. 32, A. 1, daß ihm eine derartige Darstellung aus Vasenbildern nicht bekannt sei.

Duhn ist der Ansicht, daß das Bronzewerk auf der Akropolis allen übrigen entsprechenden Darstellungen zu Grunde gelegen habe. Aber selbst in Betreff der wenigen ihm bekannt gewordenen erhaltenen Bildwerke --- er erwähnt außer dem von ihm behandelten Athenischen Marmorrelief. nur das Relief in der Villa Albani und verschiedene Gemmen« - wird man Bedenken tragen ihm beizupflich-Wenn er als ausgemacht annimmt, daß das Rundwerk aus Bronze auf der Akropolis zu Athen als alterthümliches zu betrachten sei, so ist zu bemerken, daß Pausanias das Alter des Werkes und dessen Stil mit keinem Worte andeutet. Die Abhängigkeit des Athenischen Marmorreliefs von dem Bronzewerk anzunehmen, ist gar kein Grund vorhanden. Erkennen konnte man den auf jenem dargestellten Gegenstand jedenfalls auch ohne das Bronzewerk im Gedächtniß zu haben. Als Original wird das Relief allerdings nicht betrachtet werden können. Wer wird aber leugnen wollen, daß zu Athen noch ein anderes Original bestauden haben könne, oder daß das Original in Troezen zu suchen sei? Die Stele, au welcher sich das Relief befindet, »trägt das Ehrendecret für Telesias, einen Troezenier von Geschlecht, der in Athen ein Priesterthum inne hatte, nach Kumanudes' sehr plausibler Vermuthung das des Hippolytos, und den Verdiensten seiner Vorfahren nicht nachstand, deswegen gemeinsam von Athenern und Troezeniern geehrt wurde«. Der Typus der oben erwähnten Troezenischen Münzen mit der Hebung des Felsen läßt mit Wahrscheinlichkeit auf das Vorhandensein eines berühmten Werkes auch an diesem Orte schließen, welches immerhin der älteren Kunst angehört haben kann. Das dem Stil nach von dem durch Duhn vorausgesetzten des Rundwerkes auf der Akropolis ganz verschiedene Relief Albani als Nachbildung auch nur in Betreff des felshebenden Theseus zu betrachten, wird sich jetzt schwerlich Jemand entschließen wollen!). Uebrigens liegt dem Relief Albani ein Griechisches Original zu Grunde, aller Wahrscheinlichkeit nach ein unter dem Einfluß der Attischen Kunstübung stehendes. Sicher ist nur, daß dem Gegenstande nach entsprechende Darstellungen schon zur Zeit der archaischen Kunstübung gearbeitet sind.

¹⁾ Freilich äußerte auch Ampère L'histoire Romaine à Rome, Bd. III, Paris 1862, p. 421, über das Relief Albani handelnd, in Betreff des Werkes auf der Akropolis: c'est le plus ancien original que l'on connaisse de ce bas-relief.

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften

und der

Georg - Augusts - Universität zu Göttingen.

18. Februar.

№ 2.

1886.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Sitzung den 6. Februar 1886.

Wüstenfeld legt eine Abhandlung vor: »Fachr-ed-din der Drusenfürst und seine Zeitgenossen. 1. Abtheilung«. (Erscheint in den Abhandlungen.)

Paul de Lagarde, Kleine Mittheilungen.

Schering legt eine Abhandlung des Herrn Professor Karl Schering in Straßburg vor: »Das Deflectoren-Bifilar-Magnetometer«.

von Koenen, Mittheilung über große Dislocationen.

Riecke legt 1. einen Aufsatz von Herrn Professor Boltzmann in Graz vor:

»Neuer Beweis eines von Helmholtz aufgestellten Theorems betreffend die Eigenschaften monokyklischer Systeme«.

2. eine Mittheilung des Herrn Dr. Krüger: »Ueber eine neue Methode zur Bestimmung der vertikalen Intensität eines magnetischen Feldes«.

Vogt meldet eine Abhandlung an: »Bestimmung der Elasticitätsconstanten für Beryll und Bergkrystall«.

Sitzung am 5. December 1885.

Drei bergellische Volkslieder.

Von H. Morf. Bern.

Das heutige Bergell ist arm an dialektischen Volksliedern. Sei es, daß der nüchterne Sinn seiner Bewohner sie von jeher das Lied vernachlässigen ließ, sei es, daß das Ueberhandnehmen des lombardischen Dialekts und der italienischen Litterärsprache zur Aufnahme fremder Lieder an Stelle der eigenen geführt hat — wer nach berg. Volksliedern frägt, wird zunächst zur Antwort bekommen, daß er von etwas spricht, das nicht existirt.

6

Ich habe sie auch bekommen, diese Antwort, am Schenktisch des Gasthauses zur Post in Vicosoprano (Visavrán) und wie zu einer ausdrücklichen demonstratio ad aures zog unten ein Hochzeitszug vorbei, der italienische Lieder sang.

Eine Hochzeit ist ein Ereigniß in Vicosoprano. Das mußte auch der Fremde sich ansehen. Vielleicht mochte doch ein Volkslied zum Vorschein kommen. An der Einladung zum Singen fehlte es nicht. Die Wirthsstube zierte die aus dem Deutschen übersetzte Inschrift:

Indu' ca 's canta Va er tü giügent; Ca cantär nu ama¹) La cattiva gent.

Es war aber nichts zu vernehmen von einheimischem Gesang als die erste und wie es schien einzige Strophe — denn sie wurde beständig wiederholt — der Maitinéda von Roticcio (Rutitš)²), welche schon der verdiente G. Maurizio in seiner Stria³) p. 25 abgedruckt hat.

Der Verfasser der Stria selbst erklärte mir, daß es ihm unbekannt sei, ob mehr Strophen des Gedichtes existiren. Was in der Stria sonst an dialektischer Poesie sich eingestreut finde (p. 1 ein Kuhreigenfragment; p. 140 ein Gebetchen; p. 165 zwei Maitinedastrophen; und hie und da ein Spruch, wie p. 29, 26) sei alles, was er an berg. Volksdichtung kenne.

An spätern Abenden glaubte der eine und der andere der Stammgäste des Gasthauses sich zu erinnern, daß sowohl das Lied

¹⁾ Ist ein Italianismus. amare ist dem berg. ursprünglich fremd wie dem rätischen. Es sagt wie dieses veir dyvdyent. Doch ist amer jetzt viel gebraucht.

²⁾ Ein Dörfchen oberhalb Vicosoprano, am Südabhang, daß sich rühmen darf, das ganze Jahr die Sonne zu sehen, was nicht alle Dörfer des Bergell können, daher bei Rutits I, 1.

³⁾ La Stria ossia i stinqual da l'amur, tragicomedia nazionale bargajota, Bergamo 1875, VI + 188 S. 8°. zirka 5000 Zehnsilbler in den verschiedenen Dorfdialekten der Thalschaft (St.). Ich hörte übrigens immer štingual sprechen und finde es auch so geschrieben. Gedruckt ist sonst im berg. Dialekt meines Wissens: 1) F. J. Stalder, Die Landessprachen der Schweiz Aarau 1819. p. 407 f. (die Parabel vom verlorenen Sohn, im Dialekt von Soglio (cf. servicei, 15; etc.), mit orthographischen und andern Aenderungen, die nicht immer Verbesserungen sind, wiederabgedruckt von Biondelli, Saggio p. 42); 2) E. Lechner, Das Thal Bergell², Leipzig 1874, 12°, p. 88-95 (drei Lieder des gewandeten Dichters T. Maurizio); 3) auf fliegenden Blättern drei Gelegenheitsgedichte desselben Verfassers; 4) G. Papanti, I parlari italiani in Certaldo p. 631 f. (unterberg. Version von Bocaccio, Dec. I. IX). Außerdem besitze ich von den ungedruckten Liedern T. Maurizio's eine Kopie, die der liebenswürdige Verfasser selbst für mich herzustellen die Gefälligkeit hatte (M.).

von Roticcio einst mehr Strophen gehabt habe, als daß er selbst auch vor Jahren noch dieses oder jenes andere Lied habe singen hören oder singen können. Und was erst nur in verworrenen Tönen aus der Vergangenheit herüber an ihr Ohr schlug, das gewann allmählig, indem einer dem andern in heiterem Wettstreit die Erinnerung an weitzurückliegende Knabenjahre wachzurufen bemüht war, faßbare Gestalt. Sechs weitere Strophen der genannten Maitineda (I) kamen zum Vorschein; weiter der Sang des Schmid (II) und endlich brachte der kundige Wirt von einem Ausflug nach dem benachbarten La Stampa das Lied der Heirathslustigen (III) nach Hause, das er unter stürmischem Beifall der Gäste in kongenialem Vortrag mir in die Feder diktirte.

Ich gebe diese Liederchen (resp. Liederfragmente) in phonetischer Notirung (nach Böhmer) 1). Der kurzen Formenlehre des Dialekts von Sopraporta, speziell von V. (Vicosoprano), in der ich die Abweichungen Sottoporta's, speziell Soglio's (S.) nur dann erwähne, wenn sie besonders bemerkenswerth erscheinen, schicke ich keine Lautlehre voran, weil ausführlicher als Ascoli, Saggi ladini p. 272-279 zu sein der Raum nicht gestattet. Redolfi, Die Lautverhältnisse des berg. Dialekts (Zeitschr. f. rom. Phil. VIII, 161-204) ist leider fast werthlos. (cf. Gött. gel. Anzeigen 15. Oktober 1885). Alle grammatischen Daten, für welche keine Quelle gesetzt ist, beruhen auf eigener Beobachtung. Mein Gewährsmann ist ein 15jähriger Knabe von V., der indessen, wie die ganze Jugend des Dorfes schon ziemlich italianisirt ist und dessen Angaben ich deshalb größtentheils bei dem freundlichen Wirth und den nicht minder freundlichen Gästen nachher kontrolirte. Doch herrschte auch in deren Angaben nicht immer Uebereinstimmung; die meisten waren viel im Ausland gewesen und nicht selten fiel der Vorwurf uavé kambyá la lingua! Nachträgliche Belehrung verdanke ich der Liebenswürdigkeit des Herrn Pfarrer J. U. Michael in V. Nur in zweiter Linie und vorzüglich für einige syntaktische Bemerkungen benütze ich geschriebene

¹⁾ i, u, v, æ sind geschlossen. Tonloses finales a ist etwas verdunkelt, in S. fast p. In geschlossener Finalis, wo a in der Schrift fast allein herrscht (cf. Arch. II. 443) tönt ein wirkliches a kaum im isolirt gesprochenen Wort; in der zusammenhängenden Rede trübt es sich sehr, klingt dem e nahe (cf. Gartner, Rät. Gram. § 200 dodes etc., aber metar); desgleichen vortoniges a, auch das des Artikels. Ich schreibe der Einfachheit halber immer das a des isolirten Wortes. u in der Endung der 2. p. pl. (us statt as = es), wie Stria öfters steht, habe ich nie gehört; ebenso wenig in der 3. p. pl. un, wie ich einmal (füssun 18, 23) gedruckt finde. Wohl aber lautet ein deutliches u vor m im imperat.: dydum I, 3; kregum; cf. Bergum = Bergamo; tgi trovum? M.

Texte, deren Beispiele — in ihrer eigenen leider sehr schwankenden Orthographie — ich mit cf. einführe, wenn ich sie nur zum Vergleich mit meinen eigenen Beobachtungen anziehe; fehlt cf., so steht der schriftlichen Beobachtung keine mündliche zur Seite. — Die berg. Kunstpoesie ist reich an Italianismen; auch mischt sie gelegentlich die einzelnen Dorfdialekte. Die Stria ist für das unterberg. nicht maßgebend, da sie dasselbe durchaus nicht consequent durchführt und auch selbstgemachte Formen bringt, die in Wirklichkeit nicht vorkommen.

I.

1 Sv n kuéla mőta da kuel bel Rutits O k e n vœiy 1) na béla, o k e nu n vœiy brik.

O vẹ tsợ Magẹt e dyidum sagatser, Ka kuist an l e l an ka ye m voeiy marider.

E da tántam bóra k e a vogadyá L e la pv pitína kuéla ka m a fermá.

E da tántam bộra k e a mes im voéga 10 L e la pv pitína kuela ka m a tuletz la voéya²)

E sv la muntaña al kreš erb e feη, E dyo la plandra šta l me karo beη.

E sv la muntáña al kreš erb e flur, 14 E dyo la planéra šta l me tzer amúr.

¹⁾ Die (fallenden) Diphthonge, deren zweiter Theil i ist, zeigen in der berg. Aussprache eine starkhervortretende palatale Spirans, die je nach dem folgenden Laut tönend oder tonlos sein kann. Ich höre in V. pēiyāa, pēixs, tēixišta, vēixr (cf. Gartner § 98). Wörter die mit einem solchen Diphthong schließen, zeigen sie besonders deutlich (am isolirten Wort und in Pausa: χ): kaváix, kaštéix, dóix; auch fix, bix, (S. béix) etc.

²⁾ Intervokales y ist in V. stark reduzirt. Die Engebildung ist ohne Energie, der so entstehende halbvokalische Uebergangslaut bei den einzelnen Individuen verschieden stark, meist aber gut vernehmbar in $v\alpha_s^aa$, $f\alpha_s^aa$, $m\delta_s^aa$ etc. Auf die Frage, ob sie sich bewußt wären, in diesen Wörtern ein y zu sprechen, antworten die Leute mit entschiedenem ja; für sea (conj. von esar, das ich ebenfalls deutlich als $s\delta_s^a$ höre, verneinen sie dies eben so entschieden.

II.

Marúza la mi tzera, Tv šta ent al te bu η letx; E ye povar faráir Tota nœtz sot al vadretz.

5 Marúza la mi $t\chi$ ęra, Tv va sv nažarina; E ye póvar faráir Túta nœtz sot la pruina.

Marúza la mi tzera, 10 Tv šta nt al letz paltséda; E ye povar faráir Túta nœtz sot la rugéda.

Marúza la mi tyéra Tv žgýra brok e sunin; 15 E ye póvar faráir Am turmént ku i karbuníη.

Marúga la mi tzera Tv lika latz e flur; E ye póvar faráir 20 Vampiš dal te amúr.

III.

O día día, ka m dól vn galun! Tœr ye l tules ben — 3 Ma nu l fadyará da l buη.

O dia dia, ka m fur vna kộšta! Tœr ye l tules ben — 6 Ma l fa par e póšta.

O dia dia, ka m furmig vn pe! Tœr ye l tules ben — 9 Soma ka 1 manka la fe.

O dia dia, txi brvžúr in šta gamba! Tœr ye l tules ben -

12 Ma mai nu m dumanda.

Auf den 24. Dezember, an welchem ein Kalb (in der Kindersprache pužín) geschlachtet wird, hörte ich folgenden Spruch:

Gútsa, gútsa kurtalín! La dumán l e l di d puğin. Gútsa, gútsa bel gutsér, Ka dumán l e l di d nadél.

Formenlehre.

l. Nomen.

Ueber Spuren eines alten Nominativ -s cf. Gött. gel. Anzeigen 1885 p. 862 n. Der plur. des masc. ist lomb. (= sing.). i ist noch erkennbar in Wörtern auf l, n, t: kavál-kaváix, avdél-avdéix, bel-bix, baril-barij, M; an-añ (aber an, Stalder, 29); tvt-tvtz, grant-grantz, St. 53, 5 etc. Doch ist namentlich bei den letztern schon starke Verwirrung: Angleichung des sing. an den plur: vn fantz cf. St. 61, 23 etc.; Stalder 31, abgel.: fantzarla, cf. Salvioni, Fonetica del dial. di Milano, p. 131 c, fantget, M.; vn guantz; vn dentz, abgel. dentyadýra S., so auch vn kaveiz statt *kavel; Differenzierung: i mat = Knaben, i matz, kollekt. = Knabenschaft, abgel. matz et(a) (aber mateta, St. 30, 28) i pañ = das Kleid; analogische Anftigung von i: titxi neben tvtx, St. 17, 21; 40, 11; 75, 20 etc., wegen häufigem tvty i + Nomen und, da berg. auch tant im masc. prädikativ konstruirt und dann mißverstanden wird (dree tantal temp, St. 4, 2; 23, 14; 73, 9; 112, 28; 114, 24; 120, 1; 129, 10; 156, 5) auch tantxi neben seltenerem tantx; ebenso kuantxi (cf. Sag. lad. 279; Salvioni p. 132). i in certi, Papanti 631, 5, fedeli St. 9, 7; 17, 26, sciuri St. 63, 8: 116, 27 etc. sind Italianismen (cf. St. 31, 15, karo, I, 12 und Salvioni l. c.) Unveränderlich sind veil (St. 51, 5), éil und selbstverständlich auch die schon im sing. iz haben: fix, fameiz, $f\acute{e}i\chi$. — Pluralreste auf -a sind selten und nur als fem. sing. kollektivisch gebraucht: la léna la briža, la $f\alpha(y)a$ la krôda (cf. St. 42, 17). - Unregelm. om-oman. - Ueber den plur. fem. cf. Sag. lad. 274, Zeitschrift IV 153, Arch. II 443: lan dona, lam piña, lan gámba 1).

Melodian in bun nomber. (M. cf. St. 26, 8; 124, 8).

Das prädikative Adj. hat kein Pluralzeichen:

Lan nöté en ciërta (St. 105, 17; 155, 23) Lan matan l'en ben är povran gnocca (ib. 8, 3) Lasciär indär suleta lan mantan. (ib. 6, 32) Lan nossa sort la s'en mudäda (ib. 43, 13; 128, 5).

¹⁾ Es haben auch -an: das allein oder mit einem apposit. Nomen stehende volle Personalpronomen der 1. und 2. p.: nutiltran dona, St. 182, 19; 108, 6 etc.; das einem Zahlwort vorausgehende Demonstrativ: quistan du muntanela (Stria 6, 11. 17, 30. 25, 12. 103, 13; ebenso das ganz isolirt stehende Substantiva:

^{. . .} um sent rabomber

Eine Spur der s-Bildung: Redolfi § 131 n. gegen Sag. lad. 554. Ueber den einzigen plur. auf án (lam matán) cf. Arch. VII. 443; er ist im Verschwinden.

Die Abstrakta auf -orem sind masc. (cf. St. 10, 10; 13, 5; 43, 14 etc.). Neben dem fem. granda (cf. St. 74, 2 etc.) findet sich viel häufiger ein ital. gran (St. 54, 22 etc.; Papanti 632, 2, 18).

Personal pronomen (cf. Gartner § 108) ye (S. dye)¹); tv; lv, le; no; vo; lur, léir (S. ler). Vo ist auf Anrede an eine einzelne Person beschränkt, sonst vualtar, wie lomb. (Biondelli p. 31; cf. Gartner p. 91) lv, le als Anrede dem berg. früher nur Respectspersonen gegenüber bekannt (cf. St. 35, 20), ist heute in V. ziemlich verbreitet. Ich finde weniger häufig nualtar (St. 32, 16; 80, 15; 136, 13, 15) als no (St. 4, 24; 6, 22; 10, 6 etc.). Alle diese Formen sind auch acc. cf. St. 40, 19: sa tü m tö je = wenn Du mich nimmst; 74, 10: E tü dalonc pö la t manäva = und Dich führte sie dann weit fort. Also gen.: da ye, da tv; dat.: e ye, e tv etc. -"Man" wird reflexiv gegeben: as va und dieses as wird ebenso leicht mit dem Reflexivum selbst verbunden: Sa's vol für | sempr' e l'agnel, sci as as fu maiar | dal luf, St. 77, 27 ss.; 72, 9, 10 etc. (aber z. B. 43, 17) als mit andern Affissi, die ihm folgen: s'as la vol änch tortürä St. 117, 10, 15; 76, 17; 112, 12, 13; 138, 11 ss.; 151, 4 etc. 2). In St. 64, 32: c'un av possa creir ist das un nicht, wie man ers meinen könnte = man (homo), sondern Druckfehler statt um.

Es haben sich wie im lomb. und osträt. konjunktive Formen gebildet (weitere Parallelen, Zeitschrift IV. 151), die für die 1. und 2. pp. einfache Verkürzungen der volleren Formen sind: von ye: e (sehr geschlossener Laut, S. geradezu i), nachstehend ya, a; von tv, nur nachstehend, t, at; von vo: u, v, f. Die 1. p. plur. wird mit um + 3. p. sing. des Verbums gebildet (cf. Flecchia Atti Accad. Lincei 1876, p. 277), nachgestellt um, m. Die 3. pp. gehen auf das stammbetonte ille zurück, al (= lv); i (= lur); la (= le); la, nachgestellt lan (= leir). Darin ist das berg. vom heutigen lomb. und engad. verschieden, daß es diese Pronomina nur in syntaktisch ver-

Der einzige unregelmäßige Fall, der mir in St. aufgestoßen ist: quellan bellan figürra (132, 32); auch M. hat dergleichen. — cf. p. 83).

¹⁾ m: braucht St. im Munde des Bondner und Castasegner: 93, 13, 15; 97, 22; 117, 29 ss.; 130, 25 ss.

²⁾ Das berg. hat, wie man sieht, diese Konstruktion konsequent ausgebildet. Französischen Einfluß wird doch wohl auch Schuchardt hier nicht annehmen wollen (Zeitschrift IV. 153).

Andrerseits finden sich diese Pron. auch pleonastisch, wie lomb. und osträt. etc.

dye i port, S.; cf. Stalder 17. (ti ti sa, Papanti, 632, 11, 14); in V. hörte ich nichts derartiges; wohl aber in der Frage: súna ye? vět tv? vět tv? und chi et tü? St. 11. 10; 25, 3. etc. — Hingegen ist al bap al veñ, la mama la veñ die Regel. el lv bun? Nach Relativpron.: vina ka la fila¹). cf. St. 65, 8; 112, 15; Papanti 632, 16. — U steht nach vọ (vualtar) meist nicht: voaltar se rivaa St. 54, 13; 4, 9; 108, 6; 152, 19, doch wohl wo ein Satzglied dazwischen steht St. 109, 16. vulév vọ? cf. St. 143, 7 und nach Relat. 30, 25; 32, 18. — i saš i krodan, lan dona la véñan ist Regel; nach Relat.: Papanti 632, 19; St. 6, 21: lan čiävra ca la passan giò.

Von diesen Pron. stehen al, la, um nach der Negation nu; die tibrigen voran: kuel nu l vel nagot; cf. St. 77, 25; 78, 3; 163, 3 etc.; nu la fan altar St. 82, 25²); n um al vol oder gewöhnlich mit vorgeschlagenem u: u n um al vol, cf. St. 5, 24, 26; 6, 7, 24 etc. Aber: u nu vule; i nu pon etc.

Die Formen des konjunktiven Objectspron. sind: 1. p. am, m; pl. as, s^s); 2. p. at, t; pl. af, f; 3. p. dat. für beide gen. und num. (Gartner § 113) ai, i, (aiy, $ai\chi$ etc.) 4); acc. al, l; la, l; pl. ai, i; lan; refl. as, s; (inde = an, n; ibi = ai, i). Die oralen Final-konsonanten können tönend, die dentalnasalen labial- etc. nasal werden je nach dem folgenden Laut. Sie stehen sämmtlich dem Subj. pron., auch um, nach 5); dabei geht der dat. dem acc. voran, dieser und ai dem an. Beim imperat. steht das Pron. nach 6); wenn er negiert ist voran; mit dem inf. im Gegensatz zum lomb. (Gartner § 111) voran, eventuell auch vor dem verb. fin. Als Beisp. einmal die Konjugation des refl. Verbums as ragurdér: e m ragért, tv t ra-

¹⁾ Mit dem absol. Pron.: Ma l'e propri 'l Signur c'at manda la, St. 42, 7. Die Anfügung des absol. Pron. ist überhaupt beliebt, 42, 26; 85, 18; 119, 2 etc.

²⁾ Aber: ca la num vol ben, Stria 165, 10; die einzige Ausnahme, die ich bemerkt habe.

³⁾ Ist eigentlich das Reflexivum der 3. p., hier herrschend geworden durch um: nach um ag ragýrda, dann auch u g ragurdá cf. p. 82 n.

⁴⁾ Ist eigentlich nicht Pron., sondern Ortsadverb.

⁵⁾ nul la sa = sie weiß es nicht, St. 109, 32 und La stica al la penza ent tin moda = der Kopf denkt es auf eine (seine) Weise, 30, 14, beide gleichartig (acc. neutr. vor subj. fem.), habe ich als einzige Ausnahmen bemerkt.

⁶⁾ Es kann auch voranstehen: as da neben das; az di neben dis; cf. St. 100, 21; 186, 255; 137, 10; Stalder 22.

górda, al as ragórda, um as ragórda, u f ragurdá¹) i s ragórdan. Weiter: ye iz kañúš ich kenne sie; daiz gib ibm, ihr, ihnen, sie, dort; as al diš er sagt es uns oder: man sagt es. la s truvēva sie befand sich cf. St. 121, 20, aber as la truvēva man fand sie cf. p. 79. riunif! ragórdat! ye nu lam pos avdeir; i l šton fer; u l ve da fer oder uve da l fer; nu iy al dir! tv m a prasantá e lv; nu t al vol dir; nu m n a datz nagót; kradémal! krem! krégum! lv l ad ve; tv d búta dyo; ai n e da quii, St. 115, 19; nu 'v ralegrá St. 108, 21; 114, 21; ei corar dree ihm nachzulaufen, St. 1, 23; ai védat? cf. St. 27, 14, 17; 30, 6, 22; 32, 24; 37, 29; 77, 3; 79, 32, 97, 31; 109, 32; 110, 1; 135, 7; 168, 12 etc. etc.

Nicht selten sind auch sie pleonastisch gebraucht: e lü 'i tocäva St. 99, 19; 104, 25; 108, 23; 109, 21; 129, 13; 136, 13; 146, 27. mit charakteristischem Anakoluth: Je quistan raba num pläšan nagot St. 105, 24; 119, 4; 23, 13.

Possessiv pronomen. Das attributive hat den Artikel, der bei Verwandtschaftsnamen wegbleiben kann (cf. St. 2, 29; 30, 18; 31, 9; 43, 4 etc., Stalder 12 etc., 25): me, te, se fem.: mi, ti, si; nos, vos, se fem.: nosa, vosa, se. la mi txega pl.: lam mi txega; i školair e i se libar. Eine besondere absolute Form existirt nur für das fem.: kuelan roga l en mia (tia, sia) cf. St. 39, 20; Stalder 31; 1, 19: lan mia (sc. vaka); auch in Nachstellung verwendet: fian mia (cf. Sag. lad. 274); in: e ciäsa sia St. 108, 29; 29, 24; 48, 15, 100, 4 etc. mag auch ital. Einfluß vorliegen, wie in per amur mio St. 42, 21. Aber: kuel l e te; i me = die Meinigen, cf. St. 2, 22; 3, 22; 10, 30; 14, 5; 73, 12; 79, 18 etc.

Demonstrativum. Kuišt libar (kilė); kuišta; kuišta; kuišta; kuišta; (S. kuešt). Kuel libar (lo; la S); kuela; kuix (S. kueix); kuelan; neutr. kuel lo. Kuel ist auch determin.; seltener das einfache illud: chi e'l ca clama? St. 42, 2; Chi e'l c'use? M. Ich bin's, der ... wird gegeben durch: je nu sun mia je, ca d'amur mör, St. 106, 17; 148, 21; 152, 1; 157, 10. — Daneben die verkürzten Formen šta, šti (cf. St. 50, 245 etc.); die letztere ist wohl Schuld, daß auch in dem volleren kuišti sich das plur. -i erhalten hat; Papanti 632, 6 steht eine sing. Form stu. — Der bestimmte Artikel ist al, l; la, l; i; lan; mit Präpos.: dal (indér dal bap²); dala, dla (cf. St. 60, 8); dal;

¹⁾ Oder u z ragurdá cf. St. 118, 13; 45, 28 s.; 98, 7 s.; 107, 22; 114, 15; 125, 27, 30; 187, 1; 143, 7; 162, 12. Das berg. ist also im Begriff in jene Phase einzutreten, die Ascoli Arch. VII. 456 n. erkennt. cf. lomb. Maschka, Mail. Conjugation p. 41. So sagt man berg. auch ag at lavá?

²⁾ Noch and ter me bap in Stalder 18, 20; cf. Arch. VII, 586.

dai (cf. St. 69, 21, sonst schreibt er immer dii, di); el, ei; par al, (cf. St. 60, 19 etc.) gewöhnlich pal; pei; kul, kui¹). Der unbest. Art.: vn, úna, na (v η , ú η a gilt als veraltet). — ipse = štes, štesa: lv štes l e ñi. idem = l ištes (cf. St. 51, 33, 60, 9 etc.).

Interrogativum: $t\chi i$ (S. ki) ist adj. und subst. cf. III, 10. kual, St. 43, 19; 64, 16; 158, 11. $quid = k\acute{a}ga$? (S. $k\acute{e}$). $t\chi \acute{e}$? (noch in Stampa, cf. St. 110, 20), ist in V. erhalten in $part\chi \acute{e}$? S. sagt auch cossa? St. 17, 20; 127, 9. In der indirekten Frage folgt die Konjunktion ka: as ve ben chi ca quel pangeir tocca, St. 1, 24; 9, 26; 20, 22; 29, 2; 143, 26 etc. (ka fehlt 20, 33); ebenso wenn $t\chi i$ beziehungsloses Relativ ist: Chi ca tegn cu la Francia e riguardaa . . . St. 19, 17; 9, 30; 16, 14, wo man das Anakoluth bemerke.

Relativum: ka, ist vielmehr rel. Adverb. Der Mann, dem ich das gethan wurde mir in S. tibersetzt: l'om ka dye (iy) a fatz kuel la; l'om ka dye som andatz etc., cf. Je'n vegg' ün' altra c' ai tremla 'l barbozz, St. 96, 21; üna parsuna | ch' ii vöi forsa trop ben. St. 144, 5. Doch hört man auch schon das ital. al qual(e).

Irgend ein: kualtzi, subst. und adj. cf. St. 21, 31; 26, 17; 59, 26; varvn ebenso, cf. St. 152, 30; qualčidün subst. St. 108, 4; 123, 19; Qua adj. z. B. qua volta St. 127, 18; 126, 7, 11; 134, 20 (alle Fälle unterberg.). Etwas: vargot(a). — Kein: nadyvn subst. und adj., cf. St. 48, 13; 67, 8; bei nachfolgendem Verb fehlt gewöhnlich nu, cf. St. 55, 24; 79, 22, doch 47, 33; varvn ... nu St. 84, 26; nu ... brik (brikat S.): ye nu a ledyv brik libar (brikat libbar S.); Ca e bricat stria nul fagiess l'amur St. 78, 3; 142, 12 (oberberg.). Nichts: nagót(a). - Jeder: (minca tant = von Zeit zu Zeit, M.); onin adj. und subst., oni sind die einzigen in St. gebrauchten: 36, 29; 54, 25; 55, 23; 20, 1; 57, 25. — Ganz: tvt, z. B. tüt la si raba St. 109, 27. Als drädikative Bestimmung eines Adjektivs flektirt es gewöhnlich: tiita suleta St. 4, 5; 13, 20; 84, 14; aber 30, 21; eigenthumlich 128, 16. - Alle: titx(i) cf. p. 78, fem. tit(an). titan finde ich nur entweder substantivisch gebraucht, per tüttan M., sev tütan chilò? St. 103, 22; 130, 34, oder vor einem Zahlwort: tütan dua St. 20, 20; 22, 21; sonst tvt z. B. tvt lam máta (rät.), aber tvtz i oman. tüttan stan rivolta M. ist vereinzelt gegen Tüt quistan prova St. 73, 3 etc. Auch tvt kuant (tvkuánt) masc. pl. tvkuántz i díjan (St.: tvtx kuantx 87, 29; 93, 5 etc.; tvtxi kuantx 43, 29; 46, 27 etc.;

¹⁾ Nach Analogie der Präp. ent (ent l ort, im Garten) und der damit zusammengesetzten wie sent (St. 19, 15; 38, 17 etc.), sagt man auch kunt z. B. cunt i nos bastun, St. 44, 1; 31, 27; Papanti 632, 1. cf. auch pet Stalder 15; 31.

totzi kuantzi 69, 27 etc.; totz kuantzi 55, 9; 79, 4; 167, 9) ist vor fom. unverändert, St. 167, 7. Neutr. tokuánt sehr häufig; cf. St. 5, 16 etc.

Zahlwörter. vn, dội (S. dúi), trę (trẹ), kuatar, think, séis, (seš), set (sat), ætx, næif (næf), déis (deš), úndaš, dộdaš (dộddaš), trệdaš (trệdaš), kutộrdaš cf. St. 166, 27 (katộrdaš), kuindaš, sédaš (séddaš) dišset (dišsat), diždætx, dižnæif (-næf) vintx, vintxún, vintxadộix, vintxætx, trệnta (tranta), kuranta cf. St. 70, 11, thinkuúnta, sašánta, satánta, utxánta, cf. St. 42, 19, nunánta (nuánta), then (then), mili.

Außer vn flektirt nur dóix, das im fem. eine attributive Form du eine absolute dua hat. du váka. — kuantan váka? dua. cf. St. 20, 20; 102, 6. Rest des neutr. plur.: 200 = du tšent, 2000 = du mili (rät.).

Die Ordinalia (nach freundlicher Mittheilung des Herrn Pfarrer Michael): prvm, sagond, terts, kuárt, kuínt, sešt, setim oder setéval, ætzézim, novézim oder novéval, detzézim oder détzim oder dežéval, vndažéval, dodažéval etc. vintzéval oder vintzézim.

2. Verbum.

Das Passiv wird, wie im lomb., meist mit esse, seltener mit venire (rät.) gebildet. Das Reflexivum läßt esse (lomb.) und habere (engad.) zu, wie am Rhein (cf. Arch. VII 456), wo indessen esse durchaus das volksthümliche ist. Bezeichnend ist, daß der mehr deutsche M. (cf. p. 80 n.) ausschließlich habere (cf. Lechner 90, 9), der mehr italianisirte Verfasser der St. ausschließlich esse verwendet (in St. ist mir nur einmal, mit einem uneigentlichen verb. refl., habere begegnet 43, 11) 31, 3; 43, 11; 46, 26 etc. Der Knabe brauchte aveir: ye nu m a mia lavá. – Das part. praes. ist Adjektiv. Das Gerundium ist, wie im rät., nicht recht volksthumlich; ich habe etwa la va kantánt gehört. Geschriebene Texte haben es öfters. fagiand St. 2, 16 etc., indyand St. 58, 17 etc. und namentlich bragiand (von bragir, cf. St. 83, 24) Papanti 632, 7 St. 92, 1 etc. scheinen zu beweisen, daß ursprünglich im berg. wie im lomb. (cf. Mussafia, Bonvesin § 122) und engad. -ant herrschend war. end (tulend St. 12, 25; 10, 15; 13.17; 15.20 etc.) und ind (unind St. 71, 27; 73, 1; 98, 11) sind also wohl mehr kunstlich rekonstruirt (cf. mail., Maschka p. 25 und eng., Stürzinger p. 35), wie sich denn einmal auch fagiend findet, St. 98, 18. — Ein impf. fut. ist in V. und S. so wenig wie im rät. vorhanden; indessen scheint es aus dem lomb. allmälig einzudringen (z. B. in Castasegna: sarés). — Das perf. hist. fehlt der heutigen Generation; Stalder's Spezimen verwendet es noch konsequent. St. und M. brauchen noch ziemlich häufig 1. und 3. pp. G. Maurizio konjugirt in seiner kleinen handschriftlichen Grammatik: špérat, špérat, špérat; umšpérat, ušperátas, šperátan; außer ihm wußte niemand die 2. p. pl. zu bilden.

Das -o der lat. 1. pers. ist gefallen und, wie im engad., nicht ersetzt (lomb. -i); es zeigt sich also der reine betonte Stamm: der dabei in den Auslaut tretende Konsonant ist immer tonlos: škrívar -ye škrif; manger-mank; kribler-kripl; drumber-dromp (S.: lumbre-lompr); kéžar-keš; lédyar-letz; kambyér-kampz; štvdyér-štvtz, šfæyér-šfæiz. — Die 2. p. sing. hat ihr s verloren, so daß überall, mit Ausnahme des ind. präs. derer auf -are die 3. pp. sing. (und die 1. p. pl.) zusammenfallen. - Die 2. p. pl. ist im ind. präs. nach dem imperat. gebildet; sonst ist s bewahrt; Ascoli's Erklärung, Sag. lad. 201 s. n., mag wohl kaum auf das berg. ausgedehnt werden. Auch im conj. präs., und nicht nur im impf., wie im rät. und lomb., ist der Ton zurückgezogen, so daß sonst alle 2. pp. plur. auf 'as ausgehen. as im fut. ist analogisch an ein früheres upurtarás angehängt. - Im ganzen conj. präs. herrscht die Endung der lat. III. (-am). - Die lat. III. ist bis auf den inf. mit der II. zusammengefallen. — Als negativer imperat. sing. dient in V. ausschließlich der inf. (nu purter kuel lo, cf. St. 73, 13 etc.), in S. daneben, wie mail. (cf. Maschka p. 47) auch das verb. fin. (nul purté oder nul porta). Als 1. p. pl. des imper. figurirt die entsprechende Person des Konjunktivs, entweder mit ka: k um as ragorda, k um vėda, cf. St. 76,9; 51,3; 69, 2; 77, 2; 82, 22; 86, 19 etc. (das Häufigste); oder mit einfacher Inversion des Pronomens: ragordamas, cf. lasciam St. 24, 15; 28, 25; Beides kombinirt: Seam fedel e c'um en tou tgura. M. Aber auch die lomb. Form ist eingedrungen; ich hörte dem, štem, avdem, indyem (cf. St. 86, 3; M.) und lese außerdem vandem St. 133, 3 (aber 4) und spedim, M. - Außer den unten anzustührenden finde ich noch folgende starke Partizipien, von denen indessen manche den Stempel der Entlehnung tragen: arts; cun-, sücess St. 39, 1; 83, 4 etc.; decis St. 12.16 etc.; racolt, M.; incort St. 99, 25; korts cf. St. 13, 10 etc.; uffeis, M.; sofert, St. 118, 5; rifless, St. 20, 9 (aber rifletü, St. 22, 24; 51, 12); e-, prelett, St. 66, 1; 116, 28; mes; mort M.; morts; suspeis, M.; perts (perts S.), de-, e-, propost, St. 68, 14; 114, 16; 121, 2; im-, surpreis, St. 8, 26; 27, 9; M.; impress 111, 12; reis, M.; rott, St. 118, 31; skrity, sottoscritč, St. 118, 17, aber prescritt, St. 112, 26; risolt, St. 135, 6; steis, St. 12, 1; distint, St. 8, 26; stretg, M.; persuás, cf. St. 51, 11 etc.; assunta, St. 160, 6; inteis, St. 22, 11; 32, 7 etc.; stort, St. 102, 26; ontz, cf. St. 122, 12; divis, M.; rivolt, St. 99, 29; die Liste ist gewiß unvollständig; manche andere Form bei Redolfi, deren verbale Verwendung ich aber nicht belegen kann. — Die Kongruenzverhältnisse des part. pf. sind schwankend; gewöhnlich kongruirt es mit vorangehendem Objekt, St. 39, 12; 98, 22; 135, 11 etc.; ebenso beim Reflex., St. 31, 3; 148, 4; ja sogar: la s'era imaginäda, St. 109, 30; aber 151, 8; wegen Kongruenz mit grammatischem Subjekt cf. St. 151, 10; 152, 24; 157, 14; 165, 6.

Der stammhafte Wechsel hat, wie im rät. der analogischen Ausgleichung, wenn auch nicht in voller Integrität, widerstanden, z. B.:

- lat. a: pagęr-pęk; valėir-vęl; parėir-pęr; tažėir-tęš-utažė, aber tažė-taš-utažė S.; (parlė-pęrl 1) S.); mašnėr (mahlen) -mėišn (mēšn S.) deutet auf ē.
- lat. ě: nagęr-nek (läugnen) (nek S.); sagęr-sek; saręr, ser (săr S.); tsarer (öffnen) -tser (tsăr S.); satarer-sater (satăr S.). Dazu die faktitiva auf -anter cf. Arch. VII 506, Gartner § 36: ye -ent: ardžanter (spülen), badanter (ergötzen), as-naganter (ertrinken), škuranter (außecheuchen), švganter (trocknen), astoškanter (rät. tissintar), muventär etc., Stria 6, 22; 36, 26; 73, 20; 73, 24.
- lat. ĭ, ĕ: pagęr-peis (pes S.); rasgęr-reisk (resk S.) = *ris(e)co*); plagęr-plek; manęr-men; (panę-pen S.); (tsarkę-tserk S.); sakęr-sek; sumyęr-sumeix-suméya.
- lat. ŏ: murír-mær; as-insumyệr (träumen) -ie m-insæmx; duvrệr-drof (dræf S.); dyugệr-dyok (dyæk S.); tru(v)ệr-trof (træf S.)³); ragurdệr-ragộrt (ragọrt S.).
- lat. ö. ŭ: muštręr-moštr (musęr-mos S.); korar-ukurę; fudyir-fvtx-ufudyi.

lat. au: ludér-lot.

Regelmäßige Konjugationen (ich gebe alle Abweichungen S.'s). purtér (purté S. und stammbetont port-)

Ind. präs.: port, porta, porta, umporta (S. häufiger am-), upurtá, portan.

impf.: purteva (purteva S.), umpurteva, upurtevan. fut.: purtará, umpurtará, upurtarásas, purtarán.

¹⁾ Das oberberg. Wort ist tyantyér (rät.), welches in S. unbekannt ist.

²⁾ i nach risectre etc., cf. Zeitschrift VIII. 214. So auch das rät.: radzdyer-retsty (Silvaplana); raggá-risk, riggel (Bonaduz), ragdye-regdye (Tavetsch) etc. cf. Gartner p. 186. n.

⁸⁾ Dies z. B. sind nicht mehr die ursprünglichen stammbetonten Formen von V; man sollte ye dræif, træif, dyæk erwarten. cf. Redolfi § 44 s. Hier hat Angleichung, nicht des betonten an den unbetonten Stamm stattgefunden, wohl aber der Stämme mit ö in off. Silbe an die mit ö in geschlossener.

Conj. präs.: porta, umporta, uportas, portan.

impf.: purtas, umpurtas, upurtasas, purtasan.

Imp.: porta, purtá. Part. pass.: purtá (purté S.), purtéda.

Scharf ist das berg. vom rät. geschieden durch den Mangel an inchoativen Verben der ersten Konjugation. Bildungen mit edy- sind häufig, sie dienen aber dem unbetonten wie dem betonten Stamme, haben also rein wortbildenden und nicht mehr flexivischen Werth, wie dies rät. doch noch mehr der Fall ist als Gartner § 155 zugeben will. Beisp.: batadyer -ye batetx; barkadyer (steuern), danadyer (schädigen), manadyer (lenken), natadyer (reinigen), sakadyer (plündern), sparkadyer (mit Ruthen schlagen), štadadyer (sömmern), štiradyer (in die Länge ziehen), toradyer (bespringen), vogadyer (Holz riesen), zblankadyer (bleichen).

véndar 1).

Ind. präs.: vent, umvent, u(v)ande 2), vendan.

impf.: vandeiva (vandeva S.). fut.: vandará.

Conj. präs.: venda. impf. vandes.

Imp.: vent, vande's). Part. pass.: vandu, vandu'da.

durmir (drumi S., betonter Stamm: drom-).

Ind. präs.: dorm, umdorm, udurmi, dorman.

impf.: durmiva. fut. durmirá.

Conj. präs.: dorma. impf. durmis.

Imp.: dorm, durmi. Part. pass. durmi, durmida.

Inchoativ: kapír (kapí S.)

kapíš, umkapíš, ukapí, kapíšan; kapíva; kapirá: ka yę kapíša; kapís; kapíš, kapí; kapí.

Die bemerkenswerthesten unregelmäßigen Verba sind: ésar (ésar S.).

sun, e, e, umsé, usé, en (som, e, e, amsé, usé, en S.); éra (éra S.);

¹⁾ St. läßt in der Sprache der Bondner öfters -ar weg (lomb.): perd 152, 9; riflett 118, 21; 156, 9, 14, 15. ess 127, 1 (aber essar 128, 1) und bev 126, 4 gehören sicher nicht nach 8.

²⁾ Wie y so ist auch v zwischen Vokalen gefährdet; es fällt in der zusammenhängenden Rede ganz, ohne daß Uebergangslaute deutlicher hervorträten (wie bei y, p. 76 n.): uande; so hat in der Stria das impf. immer -ea statt -eva. Sogar im Anlaut: ye u η = ich gehe; cága æt? = was willst Du; vn da Isavrán = ein Vicosopraner, so daß in S. der Ortsname geradezu Isavrén oder Savrén heißt.

St. hat einige Male -ei: ardei 76, 13; dgci 111, 4; 144, 16. (Stampa und V.).

2. p. pl.: ueras; sará 2. p. pl. usarásas; sea (cf. p. 4 n.); fus; statz(a); such dyv: ye sun dyv, Stria 27, 6; 110, 24; 128, 32; 133, 28; Papanti 631, 5; 632, 16. fem. St. 121, 26 unflektirt 109, 9; cf. Mussafia, Beitr. sur Geschichte d. rom. Spr. 546. Diez, Gramm. 3. II. 150; Romania II. 130.

(a) véir (avé S.). a, a, a, umá, u(a) vé, an; (a) véiva (véva S.); vará; abbia 1) ist wohl ital. (Stria: agia und selten ab(b)ia 142, 24; 144, 6; M. immer abbia). věs; dyv.

der (de S.). dun, da, da, umdá, udét, dan (dóix³), udé S.); déiva (selt. déva) (déva S.); dará; de(y)a; des oder des (des S.); da! det! (de, aber nu det S.); dat χ (-a).

ster (ste S.) = der.

indér (andé S.). = *amdare, vadere, *deire, *am + deire. vuŋ, va, va, umva, uindyét, van (vóiz, udyé S.); indyéiva (St. daneben ingeva 43.30; 165, 7.) (dyéva S.); indyará (dyará S.); véda, u(v)édas; indyés (dyés S.); va! indyét (dye aber nu dyet mia S.); indatz (-a) (andatz S.).

fęr (fę S.).
fatz, fa, fa, umfa, ufadyę, fan (fóiz S.); fadyeiva (-eva S.); fadyará;
fádya; fadyęs; fa! fadyę! fatz (-a).

avdéir (avdé S.) = videre. vets 3), ve, ve, umve, uavdé, ven, (vetz S.); ves(s)a St. 27,9; 34,26. imp. ve!, was indessen auch: komm! heißen kann; deshalb wird gewöhnlich guárda! (guérda S.) gesagt; avdé!.

vuléir (vulé S.). vớix, vql^4), vql, umvql, uvulé, veq(y)an (S.: veq(y)x, veq(y), veq(y),

pudėir (pudė S.). pos, po, po, umpo, upudė, pon; possa St. 126, 15 etc.

Ich höre deutlich bb; andrerseits notirte ich auch uábyas 2. p. pl. für V.
 doix, štóix, vóix, fóix sind Analogieformen, deren lautliche Basis dp, što,
 vp, (fp) (= lomb., ital.) sich strenge scheidet von der oberbergellischen (= rāt.);
 die Anfügung des i an do etc. geschah nach dem Muster von ye vdix; cf. tdix.
 8) Compos.: je preved Stria 67, 20.

⁴⁾ Den hier zu erwartenden und wohl auch ursprünglichen Diphthong æ zeigt noch die Frageform: vět? (aus *vælt) cf. p. 80.

sa(v)ẹ́ir (sa(v)ẹ́ S.). sa, sa, sa, umsá, usa(v)ẹ́, san; (sábbia S.).

plažėir (plažė S.) = tažėir (tažė S. cf. oben p. 86). plęš, plęš, plęš, umplėš, uplažė, plėžan; plėža. tažėir wird gewöhnlich mit dyo verwendet: ka tv tėža dyo! (ye taš dyo S.). — jacēre (rät.) fehlt; es ist ersetzt durch az bvtėr dyo; az lugėr dyo; as patėr dyo. Die Kuh liegt: la väka le patėda gio; er liegt (im Bett): le lugá dyo, (auf dem Boden): le bvtá dyo.

štu(v)ėir.

štǫ, štǫ, štǫ, umštǫ, uštué, štǫn konjugirte der Knabe; andere mischten — wie ich das auch im präs. des synonymen $deb\bar{e}re$ am Rhein gefunden habe — conj. und ind.: ye štǫa dir, tv štǫa, l štǫa, um-štǫa, i štǫan aber uštué; štués; štọv. In S. hörte ich dye štuf andė, aber tv štúa, l štǫ. Das Verbum ist offenbar gefährdet; der gewöhnliche Ausdruck ist veir da (feir) cf. St. 27, 20; daher die Unsicherheit in den Formen bei direkter Nachfrage. — debere-du(v)eir ist kaum gebräuchlich; ich hörte das part. dov.

kręir (krę́ S.). kręk, krę, krę, umkrę́, ukradę́ kręn; krę́ga.

dir (di S.). dik, diš, diš, umdiš, udžė, dižan; džėiva (džėva S.) džará; diga; džěs; di! dže! ditz (-a).

tær (tæ S.).

 $t\acute{e}i\chi$, te, te, $umt\acute{e}$, $utul\acute{e}$, ten ($tei\chi$ tal, $te\'{e}lan$ S.) $t\ddot{o}ja$ St. 69, 2; 103, 11. te! $tul\acute{e}$ (häufiger: $t\chi\acute{a}pa$; $t\chi ap\acute{a}$) pt. $tul\acute{e}t\chi$, auch $tet\chi$ (in St. immer so: 13, 3; 102, 24; 109, 25; 111, 18; 121, 11; 122, 24).

tręr (trę) = trahere, *tirare.

Ich habe die Konjugation nur aus S.: tir, tira, tira, umtira, utradyę, tiran; tradyęva; tradyará; tratχ. Also ganz rät. 1). (cf. St. 86, 16; 93, 20; 108, 15).

ñir (ni S.).

veñ, veñ, veñ, umveñ, uni, veñan (S. hat ñ nur in der 1. p. s.). ñiva (niva S.) ñirá (nirá S.); veña; ñis (nis S.); ve! (cf. Stria 44, 31; 116, 8), ñi (ni S.)! ñi, ñida (ni S.). — Der imper. ist meist mit tšo (tša S.) verbunden, I, 3, und in dieser Verbindung hat sich das ursprüngliche ven (veñ, cf. Stria 87, 16) zu ve verkürzt; so wird auch am Rhein veñ zu ve z. B. in vegiú, das ich in einer Liederhandschrift

¹⁾ Aus V. habe ich das Comp. surtrér (überziehen) mit ye surtir und usurtirá. Machrichten von der K.G. d. W. zu Göttingen. 1886. Nr. 2.

lese (cf. Gartner § 189); man braucht indessen, wie rät., auch das Adverb allein: tšo!

tañír flektirt wie ñir (imper. teñ), nur das die urspringliche Konjugation sich erhalten hat im impf. (tanéiva) neben tañíva und im fut. (tañará). Dieses auch in S., impf. aber taniva oder tañíva, wie denn ñ in diesem Verb in S. auch andere Formen ergreist: utañí oder utaní. imp. ten! tañí! pt. tañí.

Glossar.

bóra, Sägeblock I, 9. bróka, Gebse II, 14.

dyo ist auch präpos. z. B. indér dyo Bont, dyo Milán I, 12. dyvdér, helfen I, 5.

fer kum feη, so auch engad. heuen I, 5. — da l buη, es ernst meinen, III, 3; cf. St. 2, 19; 22, 20; 39, 21 etc.; aber — da l beη, wohlthun I, 6 (beη ist auch I, 12 subst.). — par e poèta III, 6 oder — e poèta (St. 165, 12) Spaß treiben; (sonst heißt e posta absichtlich St. 140, 27; 164, 11).

flur f., Rahm II, 18.

galúη, Schenkel, Bein III, 1.

kurtalin, dim. v. kurtel Messer.

likėr, lecken II, 18. cf. St. 2, 17; 34, 6.

manker la fe, treulos sein III, 9.

mota oder mot, m. Abhang, Hugel I, 1.

nažarina eigentl. ažarina (n ist präpos.) n. p. Weiler oberhalb V. II, 6.

paltsér, ruhen II, 10.

pitin dim. v. pit, klein I, 10.

sagatsér (ye sagéts), mit der breiten Sichel (sagéts) schneiden I, 3. cf. St. 7, 22.

soma, nur III, 9.

sunin, Melkeimer II, 14.

tær III, 2, 5 etc. Zu dieser Konstruktion habe ich augenblicklich keine Parallele; man sagt im berg. ganz gewöhnlich (par) fer ye l fadyĕs, (par) dir ye l džĕs = thun würd' ich es schon etc.

vadrétz, Gletscher II, 4.

væga, Holzriese I, 9, cf. p. 18.

igurér, mit Wasser und Besen ein Gefäß auswaschen II, 14.

Bei der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften eingegangene Druckschriften.

Man bittet diese Verzeichnisse zugleich als Empfangsanzeigen ansehen zu wollen.

October 1885.

(Fortsetzung.)

Adresses at the complimentary dinner to Dr. Benj. A. Gould. Untersuchungen über die Rotationszeit des Planeten Mars v. G. van de Sande Bakhuyzen. Leyden. Bijdragen tot de Taal-, Land- en Volkenkunde von Nederlandsch-Indie. 4. Folge. Theil X. 4. Heft. Academie royale de Belgique. Bulletin. 54. année. 3. serie. Tome 10. Archiv für Brakteatenkunde. 1. Band. 1. Heft. Wien. Die Vergangenheit und Gegenwart der Königl. Ungar. naturwissenschaftlichen Gesellschaft. Gesch. für die Besucher der Ausstellung. Ungarische Revue VIII—IX. Heft. 1885. Okt. Nov. Mittheilungen des Vereins der Aerzte in Steiermark. XXI. Vereinsjahr 1884. Die Bukowiner Landesbibliothek u. d. K. K. Universitätsbibl. in Czernowitz. Zeitschrift der Oesterreichischen Gesellschaft für Meteorologie. XX. Band. Okt. 1885. The Canadian ricord of science. Vol. I. N. 4.
The Canadian Journal Toronto Upper Canada from the year 1852. Aug. Sept. Okt. Nov. Dec. 1853. 1854. 1855. Complete. In quarto. Supplement to the Canadian Journal. 1854. The Canadian Journal Toronto. in octavo. Complete 1856, 1857, 1858, 1859, 1860, 1861, 1862, 1863, 1864, 1865. January, April, July 1866. Jan. Sept. Dec. 1867. Dec. 1868. April, July, Nov. 1869. April, Okt. 1870. May, Aug. 1871. Febr., July, Dec. 1872. May, Nov. 1873. April, Aug. 1874. March, July, December 1875. Boletin del ministerio de fomento de la republica Mexicana No. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. Natuurkundig Tijdschrift voor Nederlandsch-Indie. Deel XLIV. 8te Serie. Deel V. Catalogus der Bibliotheek van de Koninkligke Natuurkundige Vereeniging in Nederlandsch - Indie. Archives du Musée Teyler. Serie II. Vol. II. Deuxieme partie. Verhandelingen rakende Natuurligken en Geopenbaarden Godsdienst, utgeven door Teylers Godgeleerd Genootschap. Nieuwe serie 11. Deel. 2. Stuk. Berichte über die Verhandlungen der K. Sächsischen Gesellsch. der Wissenschaften zu Leipzig. Philologisch-Historische Classe. 1885. III. Systematic census of Australian Plants. Sec. annual supplem. 1884.

November 1885.

Ueber ein die Flächen kleinsten Flächeninhalts betreffendes Problem. Festschrift für K. Weierstraß v. H. A. Schwarz. Mittheilungen des Vereines der Aerzte in Steiermark. XXI. Vereinsjahr 1884. J. Henle. Nachruf v. Waldeyer. Dekaden u. Monatsberichte des K. sächs. meteorologischen Instituts für 1884. Jahrbuch des K. sächs. meteorologischen Institutes 1884. Zweiter Jahrgang.

92 33ster Jahresbericht der Naturhistorischen Gesellschaft zu Hannover für 1882 -1883. Halle. Heft XXI. 13-14, 15-16, 19-20. Leopoldina. Fehlt 1 Nummer dazwischen. Politische Correspondenz Friedrich's des Großen. 13ter Band. Bulletino di Bibl. e di Storia delle science matematiche e fisiche di Roma. Tomo XVIII. Gennaio 1885. (Für die Gauss'-Bibliothek.) Atti della reale Accademia dei Lincei. Anno CCLXXXII. Rendiconti. Vol. I. fasc. 24. Nature. Vol. 33 No. 836, 837, 838, 839. Report of the Voyage of H. M. S. Challenger. Zoology. Vol. XII. Monthly notices of the R. astronomical society. Vol. XLV. No. 9. Supplementary number. Proceedings of the Cambridge philos. society. Vol. V. Part. IV. 1885. Journal and proceedings of the R. Society of New South Wales for 1884. Vol. XVIII. Transactions and proceedings of the R. Society of Victoria. Vol. XXI. Proceedings of the scientific meetings of the Zoological society of London 1885.
Part. III. May and June. Cours de Mécanique par M. Despeyrons avec notes par M. G. Darbond. Tome second. Annales de la faculté des lettres de Bordeaux. Deuxieme série. No. 2. 1885. Travaux et mémoires du bureau international des Poids et Mesures. Tome IV. Bulletin de l'Académie Royale de Belgique. 54e. année. 3. serie. tome 16. No. 9—10. Tijdschrift voor indische Taal -, Land - en Volkenkunde. Deel XXX. Aflevering 3-4. Notulen van de Algemeene en Bestuursvergaderingen van det Bataviasch Genootschap van Kunsten en Wetenschap. Deel XVIII. 1885. Afl. 1. Verhandelingen van het Batav. Genootsch. v. K. en W. Deel XLV. Afl. I. Mémoires de l'Académie Imperiale des sciences de St. Petersbourg. VII. série. Tome XXXII. No. 14, 15, 16, 17, 18. Tome XXXIII. No. 1. 2. Zeitschrift d. Oesterreichischen Gesellschaft für Meteorologie. XX. Band. Nov.-Heft. 1885. Ungarische Revüe. Fünfter Jahrg. X. Heft. Dez. 1885. Sveriges Geologiska Undersökning. Ser. Aa. No. 87. No. 93. No. 95. 96. Ser. Ab. No. 8. Ser. C. No. 68. No. 71. No. 78. No. 74. No. 75. No. 76. No. 77. Second Geological Survey of Pennsylvania 1874. 1875. Annual report of the Board of Regents of the Smithsionian Institution for the year 1883. Memoirs of the American Academy of Arts and sciences. Centennial vol. Vol. XI.

Part. II. N. 1.

Proceedings of the American Academy of A. a. S.

New series Vol. XII. from May 1884 to May 1885. Embryology of the Ctenophorae by Al. Agazsiz.

Publications of the Cincinnati Observatory. No. 8.

Proceedings of the Academy of natural sciences of Philadelphia. Part II. April to July 1885.

Bulletin of the American geographical society. 1885. No. 1. Johns Hopkins university circulars Vol. IV. No. 42. No. 43. Monographs of the Un. St. Geological Survey. Vol. VIII.

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften

und der

Georg - Augusts - Universität zu Göttingen.

10. März.

№ 3.

1886.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Sitzung vom 6. Februar 1886.

Bestimmung der Elasticitäts-Constanten von Beryll und Bergkrystall.

Von.

W. Voigt.

Festschrift zum 60jährigen Doctorjubiläum des Herrn Geh.-Rath Prof. Dr. F. Neumann in Königsberg.

Einleitung.

Die Beobachtungen, welche ich im Folgenden mittheile, zerfallen in drei Theile: die Bestimmung der Dimensionen der benutzten Krystallstäbchen, die Messung ihrer Biegungen und die ihrer Drillungen bei bekannter mechanischer Einwirkung.

Die Dicken und Breiten wurden mittelst eines Sphärometers beobachtet, welches analog den gewöhnlichen von Hermann und Pfister in Bern gesertigten construirt war mit dem einzigen Unterschied, daß an Stelle der Wasserwaage, deren Ausschlag die erfolgte Berührung des Messungsobjects anzeigt, ein Hebel angebracht war, der in einem bestimmten Augenblick die Schließung eines Telephons unterbrach. So war es möglich ohne eine feste Aufstellung zu arbeiten und die Beobachtung sehr wenig anstrengend zu machen.

Theoretisch wird die Messung mit dem Sphärometer von dem Druck abhängig, mit welchem der obere bewegliche Theil des Sphärometers auf dem Messungsobject in dem Augenblick lastet, wo die Wasserwaage oder das Telephon das Signal giebt; denn jener auf die äußerst kleine Berührungsstelle concentrirte Druck erzeugt daselbst eine Vertiefung, welche je nach der Elasticität der gedrückten Substanz eine verschiedene Größe besitzt und einen Fehler der Messung verursacht, wenn die Elasticität der Substanz sich von derjenigen des stählernen Tellers des Sphärometers unterscheidet.

Um zu entscheiden, ob dieser Fehler der Beobachtung zugänglich ist, habe ich eine genau fixirte Stelle eines Glasstäbchens bei verschiedenen Drucken, die von etwa 10 bis 150 gr. variirten, wiederholt gemessen. Die Mittel aus je 8 bis 10 Beobachtungen, fortschreitend von den kleinsten bis zu den größten Drucken, gaben für die Dicke

950,0 950,2 949,9 949,8 Trommeltheile des Sphärometers;

eine Abnahme der Dicke mit wachsendem Druck ist also kaum mit Sicherheit zu constatiren und für den vorliegenden Zweck absolut zu ignoriren.

Bei den eigentlichen Messungen habe ich meistens beträchliche Drucke angewandt in der Meinung, Fehlerquellen, die durch unsichtbare Stäubchen und unvollkommene Politur verursacht werden, dabei vollständiger unschädlich zu machen. In der That dürften diese als sehr kleine Unebenheiten auf der eigentlichen ebenen Grenzfläche aufzufassenden Theile durch einen kräftigen Druck erheblich zusammengedrückt werden.

Bei den Messungen der Dimensionen wurden die Krystallstäbchen längs eines auf dem Tischchen des Sphärometers befestigten in Millimeter getheilten Lineales hingeschoben, um die Messungen in constanten Entfernungen von den Kanten und in gleich weit von einander abstehenden (n+1) Punkten vorzunehmen. Bei den Dickemessungen wurden 2 Beobachtungsreihen bei feststehendem Lineal nächst der Mittellinie des Stäbchens angestellt und zwischen ihnen das Stäbchen um die Längsrichtung gedreht. Das Mittel aus beiden giebt dann sehr nahe die Dicken in der Mittellinie selbst; zwei andere Reihen von Messungen wurden in 1/6 der Breite Abstand von den Seitenkanten gemacht. Alle Beobachtungsresultate sind in den folgenden Tafeln so zusammengestellt wie die beobachteten Stellen etwa gegeneinander gelegen haben. Jede angegebene Zahl ist das Mittel aus 3-5 Einstellungen, die nie um 0,0005mm differirten. Man bemerkt, daß die Flächen der Stäbchen stark uneben sind und daher die Genauigkeit der einzelnen Ablesungen größer ist, als eigentlich nöthig.

Das Mittel der vier auf einen Querschnitt bezüglichen Messungen ist als mittlere Dicke des Querschnitts selbst betrachtet und angegeben. Diese Zahlen stellen sich sehr genau durch die Formel dar;

$$D = D_0 + D_1 x + D_2 x^2.$$

Für die Berechnung ist nur die Abweichung & der Dicke von einem Nährungswerth benutzt, wie dieselbe in den Beobachtungstafeln eingeführt ist, und berücksichtigt, daß die Beobachtungen in 1, 2, 3... anteln der Gesammtlänge von der Mitte des Stäbchens

angestellt sind. Demgemäß sind die (n+1) Messungen durch die Formel darzustellen:

$$\delta_{\alpha} = \delta_0 \pm \alpha \delta_1 + \alpha^2 \delta_2, \quad \alpha = 0, 1, 2 \dots,$$
 1a)

worin

$$\delta_1 = D_1 \frac{l}{n}, \quad \delta_2 = D_2 \frac{l^2}{n^2}$$

ist. Die Werthe δ_0 , δ_1 , δ_2 sind aus den Beobachtungen nach der Methode der kleinsten Quadrate berechnet, in die Formel für δ_α eingesetzt und die so erhaltenen Werthe unter »ber.« den beobachteten Mitteln gegenübergestellt, um ein Urtheil über die Uebereinstimmung der Formel mit der Messung zu gestatten.

Die Beobachtungen der Breiten sind auf den Mitten der Schmalseiten angestellt in zwei entgegengesetzten Lagen der Stäbchen. Bei den Bergkrystallstäbchen variirten die Breiten erheblich; sie sind daher für diese ebenfalls nach der Formel:

$$B = B_0 + B_1 x + B_2 x^2$$
 2)

oder

$$\beta_{\alpha} = \beta_0 \pm \alpha \beta_1 + \alpha^2 \beta_2,$$
 2a)

₩o

$$\beta_1 = B_1 \frac{l}{n}, \quad \beta_2 = B_2 \frac{l^2}{n_2}$$

ist, berechnet wie die Dicken.

Die Biegungen der Stäbchen habe ich mittelst eines neuen Apparates beobachtet, der hauptsächlich construirt wurde, um das sehr anstrengende Messen von Größen, die nur wenige Hundertelmillimeter betrugen, mit dem Mikrometermikroscop zu umgehen und um Beobachtungen bei wechselnder Temperatur anstellen zu können.

Das Stäbchen liegt, wie gewöhnlich, auf zwei Schneiden; die Belastung greift an einem kleinen Stahlcylinder an, der quer über die Mitte des Stäbchens hinweggelegt wird; durch ein doppeltes Gelenk wird vermieden, daß die Belastung ein Drehungsmoment um die Längsaxe des Stäbchens ausübt.

Etwa 10^{cm} über dem Stäbchen befinden sich zwei sehr leicht gearbeitete, parallele, horizontale Stahlaxen, die sich zwischen Spitzen drehen und je eine kleine Rolle und einen Planspiegel tragen. Ein ganz feiner Platindrath ist mit seiner Mitte in eine flache Rinne des eben erwähnten Stahlcylinders gelegt, so daß er fast genau auf dem Stäbchen aufliegt und schlingt sich mit seinen beiden Enden um jene Röllchen; kleine Gewichte von ca. 8 gr. an beiden Enden spannen ihn straff. Bei einer Biegung des Stäbchens senkt sich also der

kleine Stahlcylinder, der Platindrath wird herabgezogen, die Röllchen drehen sich ein wenig; diese Drehung wird an den Spiegelu mit Fernrohr und Scala abgelesen und giebt das Maaß der erfolgten Biegung.

Beide Spiegel drehen sich in entgegengesetzter Richtung; dadurch wird jede Verschiebung oder Erschütterung des ganzen Apparats oder des Fernrohrs mit Scala unschädlich, wenn man die Summe der an beiden Spiegeln beobachteten Drehungen der Rechnung zum Grunde legt.

Die Reibung der Spiegelaxen in den Spitzen ist sehr gering und constant, da stets derselbe Druck auf sie ausgeübt wird. Man kann sie fast vollständig zum Verschwinden bringen, wenn man bei jeder Ablesung den ganzen Apparat durch leise Schläge an den ihn tragenden Wandtisch erschüttert; indeß habe ich es practischer gefunden, die Reibung dadurch zu eliminiren, daß ich, unter möglichster Vermeidung von Erschütterungen, bei der Belastung zunächst den gewünschten Werth etwas überschritt und die definitive Stellung durch Entlastung erreichte, also die Einstellung bei Belastung und Entlastung von höheren Zahlen her vornahm. Die Differenz beider Ablesungen ist von der Reibung frei, wenn diese als constant an beiden Stellen angesehen werden kann. Hierfür ergab sich die Prüfung dadurch, daß man eine beliebige Einstellung erst von größeren dann von kleineren Zahlen aus vornahm; die dann stattfindende Differenz (sie ist in den folgenden Tafeln über die Biegungen für die beiden Rollen unter p, und p, angegeben) ist direct die Wirkung der Reibung. Sie wechselte von Tag zu Tag etwas an Größe, vielleicht in Folge der Schwankungen der Temperatur, hielt sich aber während einer Beobachtungsreihe merklich constant.

Die Temperatur wirkt auf die Ablesung an dem Apparate nicht, wenn sie nur in der Zeit von Belastung bis Entlastung constant bleibt.

Die Auswerthung seiner Angaben geschah direct dadurch, daß zwei recht große Biegungen bei möglichst gleichen Umständen an demselben Apparat erst mit den Mikrometermikroscop, dann mit Fernrohr und Scala bestimmt wurden.

Die erstere ergab für 2 Lagen des Stäbchens in Scalentheilen σ des Mikroscopes ($\sigma = 1/1009^{mm}$)

- 1. Lage: 226,3 226,9 226,9 225,9 226,3 226,9 226,7 226,2
- 2. Lage: 227,2 227,7 226,9 226,1 226,8 227,9 226,9 226,0 im Mittel also 226,8°; die Ablesung mit Spiegel und Fernrohr unter Berücksichtigung, daß von der Tangente auf den Bogen zu reduciren ist:
- 1. Lage: 900,6 900,6 900,1 899,3 900,6 899,9 900,0 899,1
- 2. Lage: 903,6 902,9 902,1 902,7 903,9 902,6 903,2 904,9 im Mittel also 901,7^{\(\mu\)}.

97

Hiernach wird $1^{\mu} = 0,0002493^{mm}$.

Die zweite Biegung mit dem Mikroscop gemessen gab:

Lage: 104,7
 104,9
 104,5
 104,0
 104,5
 104,3
 Lage: 103,5
 103,5
 103,2
 103,8
 103,5
 103,7

im Mittel $104,0^{\sigma}$.

Die Ablesung mit Spiegel und Fernrohr:

1. Lage: 415,8 416,8 415,8 415,2 415,2 416,1 2. Lage: 412,6 413,1 414,8 412,8 413,3 412,8

also im Mittel $414,5_{\mu}$.

Hiernach ist $1^{\mu} = 0.0002487^{mm}$.

Beide Werthe differiren nur um ca. 2 % ; ich halte den ersten für etwas zu groß; indeß ist die Abweichung so gering, daß wir einfach das Mittel benutzen wollen und also setzen

$$1^{\mu} = 0.0002490^{\text{mm}}$$
.

Diese Zahl ist bei der Berechnung der Beobachtungen angewandt.

Die direct beobachteten Biegungen sind noch mit einem Fehler behaftet, der von der Eindrückung der messingenen Lagerschneiden durch die Belastung herrührt. Da die Einrichtung des Apparates sehr dicke Stäbe aufzulegen nicht gestattete, bei welchen die Biegung unmerklich gewesen wäre und die Beobachtung jenen Fehler fast rein ergeben hätte, so habe ich einmal dasselbe Stäbchen in sehr verschiedenen Längen beobachtet und durch die Combination den Fehler bestimmt, ferner aber auch durch einen kleinen Hülfsapparat die Belastung nicht auf die Mitte des Stäbchens sondern direct auf seine unterstützten Enden wirken lassen und dadurch die Eindrückung der Lager rein erhalten. Hierbei ergab sich, daß keine merkliche Zusammendrückung der ganzen Unterlage, sondern nur eine Eindrückung des direct unter den Stäbchen liegenden Theiles der Schneide stattfand. Diese oft wiederholten Beobachtungen ergaben keine sehr gute Uebereinstimmung, sondern wichen bis zu 1^μ der Scala von einander ab, was wahrscheinlich in der Unregelmäßigkeit der Lagerschneiden sowie der Oberfläche der Stäbchen seinen Grund hat. wahrscheinlichsten Werth habe ich für die schmaleren Stäbchen von Beryll eine Eindrückung von 3,3^µ, für die breiteren von Bergkrystall von 2,8⁴ gefunden; die erstere bezieht sich auf eine Belastung von 60 g, die zweite auf eine von 56 g. Für eine Reihe von Beobachtungen sind neu angefertigte stählerne Auflageschneiden benutzt worden. Deren Durchdrückung ergab sich durch die besondern Beobachtungen für die Beryllstäbchen gleich 2,4" für 60 g Belastung.

Die in Rechnung gezogene Eindrückung (eine etwa vorhandene des in der Mitte des Stäbchens aufliegenden Cylinders ist dabei mit eingerechnet) ist in den Biegungstafeln unter der Beziehung η' angegeben; sie ist je nach der Breite der benutzten Stäbchen etwas verschieden angenommen.

Die Durchdrückung der Lagerschneiden halte ich für eine der unangenehmsten Fehlerquellen bei den Biegungsbeobachtungen an sehr kurzen Stäbchen und kenne kein Mittel sie mit voller Zuverlässigkeit zu eliminiren, da man nicht sicher sein kann, ob sie auf dasselbe Stäbchen nicht je nach dem verschiedenen Auflegen verschieden wirken kann.

Die Drillungen wurden mittelst des an andrer Stelle beschriebenen 1) Tortionsapparates beobachtet. Hier war die Reibung in den Axen größer, mit der Belastung und auch mit der Stellung der Rollen variabel; es war also nicht angängig, in derselben einfachen Weise wie bei den Biegungen zu verfahren, sondern es mußte das complicirtere früher 2) beschriebene Verfahren zur Elimination angewandt werden, darin bestehend, daß die Stellung während der Belastung durch das Mittel aus zwei Einstellungen bestimmt wurde. die einmal von größeren, das andere Mal um ebenso viel von kleineren Belastungen her erreicht wurden. Die Stellung im entlasteten Zustande wurde durch die Ablesung nur bis auf einen constanten Fehler, die hier, als am selben Ort und bei derselben Belastung, constante Reibung, bestimmt und dieser unbekannte Fehler durch die Combination mehrerer Beobachtungen mit verschiedenen Belastungen eliminirt. Als kleinste Belastung wurde die je nach Umständen passend beschwerte Waagschale benutzt; ihr Gewicht ist gleichfalls als unbekannt beibehalten, da es bei der Elimination des genannten Fehlers von selbst herausfällt. Die angewandten Belastungen sind in den Drillungstafeln durch G + der Anzahl der zugefügten Grammeangegeben. Die ihnen entsprechenden Drehungen, gemessen durch die Differenz der Bewegungen der um L von einander entfernt auf dem Stäbchen befestigteten Spiegel ist nach angebrachter Reduction von der Tangente auf den Bogen unter cangegeben; p ist die an dem beweglichen Spiegel beobachtete Größe der Reibung, d. h. die Differenz der von oben und von unten erhaltenen Einstellung. Die Scala befand sich in zwei Perioden um 5163 resp. 5176mm von den Spiegeln entfernt; ihre Angaben mußten corrigirt werden, da die Vergleichung mit dem Normalmeter die Scala als beim Aufkleben

¹⁾ W. Voigt, Pogg. Ann. Erg. Bd. VII, p. 185, 1875.

²⁾ ib. p. 189.

zwar gleichmäßig aber bedeutend gedehnt erwies. 1^{μ} der Scala fand sich um

 0.00374^{mm}

zu lang.

Die Angaben rR, IR zeigen an, ob die Drillung mittelst der rechten oder linken Rolle des Torsionsapparates geschah; ihre Radien, d. h. die Hebelarme, an welchen die Belastung angriff, waren resp. gleich 36,85^{mm} und 36,73^{mm}; wurde an beiden Rollen gedrillt, so ist der mittlere Werth 36,79^{mm} bei der Berechnung benutzt.

Formeln für des hexagonale System.

Was die Berechnung der Elasticitätsconstanten aus den Beobachtungen anbetrifft, so definiren wir dieselben für das hexagonale System unter der Voraussetzung, daß die Z-Coordinantenaxe in die krystallographische Hauptaxe, die X- in eine Nebenaxe fällt, durch die Formeln:

$$-X_{s} = c_{11}x_{s} + c_{12}y_{s} + c_{13}z_{s} - Y_{s} = c_{44}y_{s}$$

$$-Y_{s} = c_{12}x_{s} + c_{11}y_{s} + c_{13}z_{s} - Z_{s} = c_{44}z_{s} - Z_{s} = c_{11} - c_{12}x_{s}$$

$$-Z_{s} = c_{13}x_{s} + c_{13}y_{s} + c_{23}z_{s} - X_{s} = \frac{c_{11} - c_{12}}{2}x_{s}$$
3)

Bezeichnet man mit

$$S = \begin{pmatrix} c_{11} & c_{12} & c_{13} & 0 & 0 & 0 \\ c_{12} & c_{11} & c_{12} & 0 & 0 & 0 \\ c_{13} & c_{13} & c_{23} & 0 & 0 & 0 \\ 0 & 0 & 0 & c_{44} & 0 & 0 \\ 0 & 0 & 0 & 0 & c_{44} & 0 \\ 0 & 0 & 0 & 0 & 0 & \frac{c_{11} - c_{12}}{2} \end{pmatrix}$$

die Determinante des Systems Coefficienten c_{h} und mit S_{h} den Coefficienten des h ten Elementes der k ten Reihe dieser Determinante (oder umgekehrt) so gelten die Relationen:

$$S_{11}=S_{22}$$
, $S_{13}=S_{23}$, $S_{44}=S_{55}$, $S_{66}=2$ $(S_{11}-S_{12})$; 5) sämmtliche S_{14} für die $h \leq k$ und $h+k \geq 5$ verschwinden mit Ausnahme von S_{13} .

In dieseu Größen giebt sich der Coefficient der linearen Dilatation E in einer durch die Richtungscosinus α , β , γ gegen dies Coornatensystem gegebenen Richtung durch die Formel:

6) SE =
$$S_{11}(1-\gamma^2)^2 + S_{33}\gamma^4 + (S_{44}+2S_{13})\gamma^2(1-\gamma^3)$$
; derselbe ist also rings um die krystallographische Hauptaxe constant

Von dem reciproken Werth 1/E = E, den man gewöhnlich den Elasticitätscoefficienten nennt, hängt dann die Biegung eines rechtwinklichen Prismas von der Länge L, Breite B, Dicke D nach der Formel ab:

7)
$$\eta = \frac{PL_4^s}{4ED^sB} = E\frac{PL^s}{4D^sB}.$$

Ist das beobachtete Stäbchen nur nahezu prismatisch und die Dicke und Breite, wie oben angegeben (Formel 1) u. 2)) nach einer Function zweiten Grades mit der Länge variirend, so ist an Stelle von D und B ein mittlerer Werth zu setzen, der sich bestimmt aus:

(D) =
$$D_0 + \frac{n^2}{40} \left(\delta_2 - \frac{2 \delta_1^2}{D_0} \right)$$

(B) = $B_0 + \frac{n^2}{40} \left(\beta_2 - \frac{\beta_1^2}{B_0} \right)$

Die Drillung eines rechteckigen Prismas hängt nicht durch einen einzigen Coefficienten mit den Elasticitätsconstanten zusammen. Dieselben üben ihren größten Einfluß auf jene indessen durch einen constanten Factor, den man als den Coefficienten der Drillung T bezeichnen kann, der wieder durch die Relation 1/T = T mit dem gewöhnlich Torsionscoefficienten zusammenhängt.

Dieser Coefficient der Drillung ist in den obigen Größen bestimmt durch die Relation:

9)
$$ST = S_{44} + (2(S_{11} - S_{12}) - S_{44})\gamma_{2}^{2} + 4(S_{11} + S_{33} - S_{44} - 2S_{13})\gamma^{2}\gamma_{1}^{2}$$

worin γ, γ₁, γ₂ resp. die Cosinus der Winkel bezeichnen, welche die Drillungsaxe, die größere und die kleinere Querdimension mit der krystallographischen Hauptaxe bilden; T ist also wie E rings um die Hauptaxe constant.

Sind diese sämmtlichen drei Richtungen krystallographische Symmetrieaxen, d. h. Normale zu Symmetrieebenen so bestimmt sich der Drillungswinkel τ , der bei der Wirkung eines Drehungsmomentes N auftritt, aus der Formel:

10)
$$\tau = \frac{3LN}{TD^3B\left(1-\frac{3}{16}\lambda\frac{D}{B}\sqrt{\frac{T}{T}}\right)}$$

Hierin ist T der Werth, welcher aus T wird durch Vertauschung von γ_1 und γ_2 , λ eine complicirte Function des Argumentes $\frac{D}{B}\sqrt{\frac{T}{T}}$, welche indeß für Werthe desselben, die $^1/_5$ nicht übersteigen, merklich constant = 3,361 ist.

Ist der gedrillte Körper nicht streng prismatisch, so kann man an Stelle von D und B in der vorstehenden Formel (10) einfach das arithmetische Mittel der Dicken und Breiten auf dem beobachteten Längenstück einführen.

Die im Folgenden beobachteten Stäbehen sind folgendermaßen gegen die Krystallaxen orientirt.

Die mit (0°) bezeichnete Gattung fällt mit der Längsrichtung in die krystallographische Hauptaxe. Die Lage der Querrichtungen ist hier ohne Einfluß. Es entspricht dieser Gattung der Werth:

$$SE_0 = S_{aa} \qquad ST_0 = S_{44}. \qquad 11)$$

Die mit (45°) bezeichnete Gattung liegt mit der Längsrichtung um 45° gegen die Hauptaxe geneigt, die kleinere Querdimension fällt in den Hauptschnitt. Demgemäß ist

$$SE_{45} = \frac{1}{4} (S_{11} + S_{33} + S_{44} + 2 S_{13})$$
 12)

Die mit (90°) bezeichneten Stäbchen liegen mit der Längsrichtung normal zur Hauptaxe; je nachdem die Bezeichnung A oder B zugefügt ist, liegt die kleinere oder die größere Querdimension parallel der Hauptaxe. Es gilt dann für A und B:

$$SE_{00} = S_{11}$$

für $A: ST_{00} = 2(S_{11} - S_{12})$
für $B: ST'_{00} = S_{44}$.

Die Beobachtung der Drillung an der Gattung (90°) B giebt also keinen anderen Coefficienten, als die der Gattung (0°), indessen genügen auch die anderen fünf Bestimmungen zur Berechnung aller Constanten c_{n} , deren Anzahl ja höchstens fünf ist und sich, wenn die Voraussetzung zutrifft, daß die Moleküle nach allen Richtungen hin in gleicher Weise auf einander einwirken, gar auf drei reducirt.

In dem letzteren Falle gelten nämlich nach Poissons Rechnung die Relationen:

$$c_{13} = c_{44}$$
 $c_{13} = \frac{c_{11} - c_{12}}{2}$ d. h. $c_{11} = 3 c_{13}$.

Zur Berechnung der allgemeinsten fünf Elasticitätsconstanten c_{11} , c_{12} , c_{12} , c_{33} , c_{44} aus den fünf Determinantenverhältnissen

$$\frac{S_{11}}{S} = s_{11}, \quad \frac{S_{12}}{S} = s_{12}, \quad \frac{S_{12}}{S} = s_{13}, \quad \frac{S_{23}}{S} = s_{33}, \quad \frac{S_{44}}{S} = s_{44}$$

hat man die folgenden fünf Gleichungen:

a)
$$c_{11}s_{11} + c_{12}s_{12} + c_{13}s_{13} = 1$$

b) $c_{12}s_{11} + c_{11}s_{12} + c_{13}s_{13} = 0$
c) $2c_{13}s_{13} + c_{23}s_{23} = 1$
d) $c_{13}(s_{11} + s_{12}) + c_{23}s_{13} = 0$
e) $c_{24}s_{44} = 1$.

Aus Gleichung c, und d, folgt:

$$c_{13} = \frac{-s_{13}}{s_{33}(s_{11}+s_{12})-2s_{13}^{3}}, \quad c_{33} = \frac{s_{11}+s_{12}}{s_{33}(s_{11}+s_{13})-2s_{13}^{2}},$$
das erstere in a) und b) gesetzt gestattet zu bestimmen:
$$c_{11} = \frac{s_{11}s_{33}-s_{13}^{2}}{(s_{11}-s_{12})(s_{33}(s_{11}+s_{12})-2s_{13}^{2})},$$

$$c_{12} = \frac{s_{13}^{2}-s_{12}s_{23}}{(s_{11}-s_{12})(s_{33}(s_{11}+s_{12})-2s_{13}^{2})},$$
endlich giebt c) direct:
$$c_{44} = \frac{1}{s_{44}}.$$

Dabei ist nach Obigem:

17)
$$s_{11} = E_{90}, \quad s_{12} = E_{,,-\frac{1}{2}}T_{9,}, \quad s_{13} = 2E_{45} - \frac{1}{2}(E_{90} + E_{0} + T_{0})$$

 $s_{23} = E_{0}, \quad s_{44} = T_{0}.$

Diese Determinantenverhältnisse s_{hh} bestimmen nicht nur Dehnung und Drillung, sondern auch andere elastische Deformationen in viel einfacherer Weise als die eigentlichen Elasticitäts-Constanten.

Setzt man ein beliebiges Stück eines hexagonalen Krystalles einem allseitig gleichen Drucke p aus, so nehmen die Dilatationen parallel den Hauptaxen x_* , y_* , s_* und die Aenderungen der Winkel zwischen den Axen y_* , s_* , x_* die folgenden Werthe an:

18)
$$x_{\bullet} = -p(s_{11} + s_{13} + s_{13}) = y,$$

$$s_{\bullet} = -p(2s_{13} + s_{33})$$

$$y_{\bullet} = z_{\bullet} = x_{\bullet} = 0.$$

Die Coefficienten von p in den Formeln für x_z , y_z und z_z wird man als Compressionscoefficienten bei allseitigem Druck normal und parallel zur Hauptaxe besonders bezeichnen können; wir setzen:

19)
$$A_{00} = s_{11} + s_{12} + s_{13} \qquad A_{0} = 2 s_{13} + s_{23}$$

Der Coefficient der cubischen Compression ist dann:

20)
$$M = A_0 + 2 A_{90} = s_{33} + 2 (s_{11} + s_{12}) + 4 s_{13}.$$

Zwei Ebenen, deren Normalen die Richtungscosinus α_1 , β_1 , γ_1 und α_2 , β_2 , γ_2 gegen die Hauptaxen haben und mit einander den Winkel χ einschließen, erleiden bei allseitig gleichem Drucke p eine Aenderung dieses Winkels $\delta\chi$, die gegeben ist durch:

$$\delta \chi \cdot \sin \chi = -p \left(s_{13} + s_{33} - s_{11} - s_{12}\right) \left(2 \gamma_1 \gamma_2 - \left(\gamma_1^2 + \gamma_2^2\right) \cos \chi\right).$$
 21)

Sie hängt also nur von dem einen Coefficienten:

$$B = s_{13} + s_{33} - s_{11} - s_{12} \quad ab.$$

War der Winkel x ein rechter, so folgt einfacher:

$$\delta \chi = -p \, 2 \, \mathrm{B} \gamma_1 \gamma_2 \,, \qquad \qquad 22)$$

 $\delta \chi$ ist dann also = 0 wenn eine der beiden Normalen senkrecht zur Hauptaxe liegt, ein Maximum findet statt wenn beide 45° mit der Hauptaxe einschließen; dies Maximum ist = -pB.

Läßt man auf einen mit seiner Axe der Hauptaxe des Krystalls parallel gelegten Cylinder von beliebigem Querschnitt auf die Grundflächen den normalen Druck p_0 , auf die Mantelfläche den normalen (constanten) Druck p_1 wirken, so erhält man

$$x_{s} = -(p_{1}(s_{11} + s_{12}) + p_{0}s_{12}) = y,$$

$$z_{s} = -(p_{1}2s_{12} + p_{0}s_{22})$$

$$y_{s} = z_{s} = x_{s} = 0.$$
23)

Erwärmt man einen hexagonalen Krystall gleichförmig um & Grade, so gilt:

$$x_{\bullet} = + \vartheta (q_{1}(s_{11} + s_{12}) + q_{0} s_{13}) = y,$$

$$z_{\bullet} = + \vartheta (q_{1} 2 s_{13} + q_{0} s_{23})$$

$$y_{\bullet} = z_{\bullet} = x_{\bullet} = 0.$$
24)

Hierin geben die q_0 und q_1 das Maaß der Wärmeabstoßung parallel und senkrecht der Hauptaxe. Kennt man die Größe der thermischen lineären Dilatation parallel und senkrecht zur Hauptaxe a_0 und a_1 und sind die s_{11} durch Elasticitätsbeobachtungen bestimmt, so folgen aus:

$$a_0 = q_1 2 s_{18} + q_0 s_{33} a_1 = q_1 (s_{11} + s_{12}) + q_0 s_{13}$$
 25)

die Werthe q_0 und q_1 für die betreffende Substanz. Finden sich dieselben einander gleich, so würde die Wärmeabstoßung nach allen Richtungen die gleiche und die durch eine gleichförmige Abkühlung hervorgebrachte Deformation der durch einen allseitig gleichen Druck erzeugten vollständig gleich sein.

Anmerkung. Ich muß an dieser Stelle ein Mißverständniß noch einmal berühren, welches ich schon früher 1) hervorgehoben habe, daß aber trotzdem in die von Herrn O. E. Meyer veranstaltete Ausgabe von Herrn Geheimrath F. Neumanns Vorlesungen über Elasticitätstheorie übergegangen ist. In diesen Vorlesungen wurde eine Ableitung der elastischen Gleichungen für gewisse krystallinische Medien mitgetheilt und als von Poisson herrührend bezeichnet; da nun außerdem vorher die Hauptarbeiten Poissons über Elasticität genannt und die letzte von ihnen?) als die Anwendung der eigenthümlichen Methode Poissons auf krystallinische Medien enthaltend bezeichnet worden war, so haben die damaligen Hörer das Mitgetheilte als den wesentlichen Inhalt jener Arbeit So habe ich in meinen ersten (unselbständigen) Publicationen jene Endformeln immer kurz als die Resultate der Poisson'schen Theorie bezeichnet.

Hierin liegt aber ein Irrthum. Die von Neumann mitgetheilten Formeln sind unter der Voraussetzung erhalten, daß die Moleküle der Krystalle keine Polarität besitzen, während Poisson in seiner letzten Arbeit die Polarität zuläßt, also zu viel allgemeinere Resultaten gelangt. Daher ist es auch mißverständlich, wenn Herr O. E. Meyer gewissen Beobachtungen kurz als mit der Poisson'schen Theorie nicht als vereinbar bezeichnet⁵); Thatsache ist nur, daß sie den speciellen Relationen, welche sich nach der Poisson'schen Methode für Moleküle ohne Polarität ergeben, widersprechen. Mit der all gemeinen Poisson'schen Theorie sind jedenfalls alle Resultate vereinbar, welche den aus anderen und in mancher Hinsicht allgemeineren Principien abgeleiteten Cauchy'schen, Neumann'schen und Kirchhoff'schen Formeln nicht widersprechen.

Ferner muß ich Einspruch erheben gegen die Art, wie Herr O. E. Meyer die Genauigkeit der von mir angestellten Elasticitätsbeobachtungen beurtheilt 1). Er stellt in dem genaunten Werke nicht directe Beobachtungswerthe einander gegenüber, die unter verschiedenen Umständen erhalten sind, sondern Zahlen, die nach ganz verschiedenen Formeln, von denen die eine von mir ausdrücklich als unzuläßlich bezeichnet ist, aus den Beobachtungen berechnet

¹⁾ W. Voigt, Berl. Ber. Bd. XXXVII, p. 971, 1883. Bd. XLII, p. 999, 1884.

²⁾ Mém. de l'Ac. Bd. XVIII, 1842.

³⁾ F. Neumann, Vorlesungen über Elasticität p. 200.

⁴⁾ ib. p. 201.

sind. Wenn dann die Resultate stark differiren, so ist dies doch gewiß nicht die Schuld der Beobochtungen. Ueber das Verhältniß zwischen Beobachtungen an derselben Substauz, die unter verschiedenen Umständen angestellt sind, habe ich an anderer Stelle ausführliche Angaben gemacht.

Im Folgenden sind die Beobachtungen so ausführlich mitgetheilt, daß man über die Zuverlässigkeit eines jeden Resultates leicht ein Urtheil gewinnen kann.

Beobachtungen am Beryll.

Das Beobachtungsmaterial lieferte ein prachtvolles säulenförmiges Fragment eines großen Krystalles aus dem Ural, welches parallel der Hauptaxe circa 50mm, parallel den Nebenaxen circa 20mm maß. Ich verdanke derselben meinem verehrten Kollegen Prof. C. Klein und benutze die Gelegenheit, um ihm für die großartige Liberalität, mit welcher er dies dem Mineralogen höchst werthvolle Stück der physikalischen Untersuchung geopfert hat, den allerwärmsten Dank auszusprechen.

Der Beryll ist ein so besonders günstiges, ja unvergleichliches Object für Elasticitätsbeobachtungen, weil er nur in holoedrischen Formen und fast nie verzwillingt beobachtet ist, also mit Sicherheit als Repräsentant des einfachen hexagonalen Systems hingestellt werden kann.

Das schöne Krystallfragment, welches ich benutzen durfte, war von fast regelmäßig sechsseitigen Querschnitt, auf den Flächen wie gewöhnlich parallel der Hauptaxe gestreift. Dieser Streifung entsprachen im Innern zahlreiche röhrenartige mehr oder weniger feine Längsspalten, welche bei der Zerlegung des Krystalls in Stäbchen sorgfältig vermieden werden mußten. Um dies leichter zu können wurden soviel als möglich die Breitseiten der Stäbehen parallel der Hauptaxe gelegt; offenbar war dadurch die Möglichkeit vergrößert störungsfreie Präparate zu erzielen. Wie aus dem Vorstehenden sich ergiebt, war indessen zur Bestimmung aller Konstanten die Beobachtung der Drillung von Stäben, deren Längs- und Breitenrichtungen senkrecht zur Hauptaxe lagen (Gattung 90° A) nicht zu umgehen; diese Gattung zeigte demgemäß die zahlreichsten kleinen, die Stäbchen ganz durchsetzenden Sprünge und eine ziemliche Anzahl ist bei der Herstellung, bei der Einspannung und schließlich noch bei der Drillung bei mäßigen Belastungen zerbrochen. Die erst bei den Beobachtungen gesprungenen ergaben unverhältnißmäßig kleine Werthe der Torsionsconstanten T (d. h. geringen Widerstand gegen die Torsion) und durften, da offenbar eben jene Sprünge die Ursache der Abweichung waren, von der Schlußberechnung ausgeschlossen werden. Bei dieser unangenehmen Eigenschaft jener Gattung Stäbchen mußten schließlich alle sprungfreien kurzen Stückchen ausgenutzt werden und durch einige Vorsicht sind noch bei Längen von nur etwa 10^{mm} gute und sichere Resultate erreicht worden, wenn gleich natürlich den ungünstigeren Umständen entsprechend der wahrscheinliche Fehler der Endresultate hier größer ist, als bei den übrigen Gattungen.

Da die klar ausgeprägte Krystallform des Berylls die Bestimmung der Orientirung der Stäbchen noch weiter durchzusühren gestattete, als nach ihrem optischen Verhalten allein möglich gewesen wäre, so habe ich die günstige Gelegenheit benutzt, um außer der Bestimmung der Constanten auch noch eine andere Aufgabe zu lösen.

Die Theorie ergiebt, wie ich früher gezeigt habe 1), das Resultat, daß bei holoedrischen hexagonalen Krystallen Richtungen, die durch Drehung um die Hauptaxe zur Deckung gebracht werden können, elastisch gleichwerthig sind. Dieses mit dem mineralogischen Verhalten des Systems in so eigenthümlichem Widerspruch stehende Resultat konnte am Beryll geprüft werden. Die zunächst für die Biegungsbeobachtungen bestimmten Stäbchen normal zur Hauptaxe, welche, wie oben ausgeführt, ihre Breitenseiten parallel der Hauptaxe hatten, sind zum Theil so geschnitten, daß die Längsrichtung in eine krystallographische Nebenaxe (Gattung 90° B I) fällt, zum Theil so, daß sie den Winkel zwischen zweien halbirt (Gattung 90° B II). Die hiermit angestellten Beobachtungen sind unten mitgetheilt.

Ferner ergiebt die Theorie das Resultat, daß die Torsionscoefficienten der beiden Gattungen 90° B I und II nicht nur unter einander sondern auch mit dem an der Gattung 0° erhaltenen übereinstimmen sollen; auch dieser Punkt ließ sich durch die Beobachtung prüfen.

Zu den unten folgenden Beobachtungstafeln ist nach den bezüglichen allgemeinen Bemerkungen in der Einleitung wenig mehr zu bemerken. Die große Kostbarkeit des Materials, welche die öftere Wiederholung der Beobachtungen unwahrscheinlich erscheinen läßt, rechtfertigt die ausführliche Mittheilung der angestellten Messungen.

Die Querdimensionen sind in Trommeltheilen des Sphärometers (= $1/992,7^{mm}$) angegeben. Die Berechnung der δ_0 , δ_1 , δ_2 ist oben besprochen. Die Anordnung der für δ gegebenen Zahlen entspricht der Vertheilung der Messungen auf der Breitseite des Stäbchens, die mittleren Reihen sind sehr nahe der Mitte, die äußeren um etwa 1/6 der Breite vom Rande entfernt beobachtet.

Die Biegungen und Torsionen sind in Millimetern der Beobachtungsscala (gleich 0,000249^{mm}) unter Anwendung der Reduction von

¹⁾ W. Voigt, Wied. Am. Bd. XVI p. 408, 421 u. 427, 1882.

der Tangente anf den Bogen angegeben, die für die Berechnung anzuwendenden Dicken D nach der Formel (8) berechnet, für die Breite B ist das arithmethische Mittel der beobachteten Werthe genommen; dabei ist um wirklich den Mittelwerth zu erhalten der am Anfang und Ende gemessene Werth nur mit halben Einfluß verwendet. Dasselbe ist bei den zur Berechnung der Torsionsbeobachtungen bestimmten Werthe mit den auf der beobachteten Länge liegenden Messungen geschehen. L ist die benutzte Länge, ϑ die Beobachtungstemperatur, ρ das Maaß der Reibung der Axen, P die Belastung, η' die Durchdrückung der Lager bei den Biegungsversuchen. Bei den Torsionsversuchen ist das Gewicht der Waagschaale G unbestimmt gelassen und die Anzahl der zugefügten Gramme angegeben, die Berechnung der einer gegebenen Belastung entsprechenden Torsion τ ist oben besprochen.

Bei sämmtlichen Beobachtungen hat mir Herr Dr. Hennig vom math.-physikalischen Institut der Universität vielfältigste Hülfe geleistet.

Dimensionen.

0° No. 1.
$$D = 500 + \delta$$
 $\delta = -0.1 + 5.4 + 11.7 + 21.6 + 28.4 + 5.0 + 9.7 + 16.5 + 26.8 + 30.9 + 5.2 + 9.1 + 16.7 + 25.3 + 30.4 + 4.2 + 9.3 + 16.7 + 25.5 + 29.8 + 4.2 + 9.3 + 16.7 + 25.5 + 29.8 + 4.2 + 9.3 + 16.7 + 25.5 + 29.8 + 4.2 + 9.3 + 16.0 + 25.5 + 29.8 + 4.2 + 9.3 + 16.0 + 25.5 + 29.8 + 4.2 + 9.3 + 16.0 + 25.5 + 29.8 + 4.2 + 29.3 + 16.0 + 25.5 + 29.8 + 20.21.$

0° No. 2. $D = 500 + \delta$
 $\delta = -1.3 + 6.0 + 14.2 + 24.4 + 32.0 + 0.6 + 8.7 + 17.4 + 27.0 + 34.0 + 0.6 + 8.7 + 17.4 + 27.0 + 34.0 + 20.8 + 23.7 + 24.5 + 52.5 + 32.8 + 20.2 + 20.8 + 20.2 + 20.8 + 20.2 + 20.8 + 20.2 + 20.8 + 20.2$

0º No. 4. $D = 5\infty + \delta$ $B = 38\infty + \beta$ 8 = 42,8 35,2 23,8 24,5 9,0 $\beta = 134$ 124 112 76 51,8 37,9 26,9 25,9 10,5 125 112 72 Mittel 134 51,3 37,6 26,6 16,9 7,3 124 112 74 45,9 37,8 28,0 24,5 Mittel 48,0 (37,1) 26,3 (21,3)1)8,4 ber. 48,0 36,7 26,3 16,9 $\delta_0 = 26,3, \delta_1 = 9,9, \delta_2 = 0,47.$ 0º No. 5. $D = 5\infty + \delta$ $B = 39\infty + \beta$ $\beta = 65$ $\delta = 28,0 19,8 12,1$ 1,6 58 56 7,7 59 28,7 21,0 13,1 62 60 58 7,0 4,4 59 28,7 20,7 13,1 6,8 Mittel 65 62 2,0 59 59 57 29,6 21,5 13,1 8,2 4,4 Mittel 28,7 20,8 12,9 7,4 ber. 29,0 20,6 13,2 7,6 3,0 $\delta_0 = 13,2, \, \delta_1 = 6,5, \, \delta_2 = 0,69.$ 45º No. 1. $D = 500 + \delta$ $B = 38\infty + \beta$ 8 = 13,3 23,0 32,4 41,5 48,2 $\beta = 78,8$ 99,1 113,9 128,0 138,9 17,0 28,3 38,8 44,5 52,7 81,2 100,9 115,3 129,2 137,1 17,1 28,9 38,2 45,5 52.1 Mittel 80,0 100,0 114,6 128,6 138,0 17,1 28,4 37,4 44,8 50,3 Mittel 16,1 27,1 36,7 44,1 50,8 ber. 16,0 27,2 36,6 44,4 50,4 $\delta_0 = 36,6, \delta_1 = 8,6, \delta_2 = -0.84.$ 45º No. 2. $D = 5\infty + \delta$ $B = 38\infty + \beta$ $\delta = 15,5 \quad 15,6 \quad 23,0 \quad 33,4 \quad 44,2$ $\beta = 88,0$ 102,5 116,0 131,0 143,0 13,7 17,7 24,7 35,9 47,9 87,1 103,2 117,3 133,4 141,5 Mittel 87,5 102,8 116,7 132,2 142,2 15,4 19,4 25,3 36,6 47,2 14,8 19,5 25,5 36,6 48,3 Mittel 14,8 18,0 24,6 35,6 46,9 ber. 14,5 18,3 25,0 34,7 47,3 $\delta_0 = 25,0, \delta_1 = 8,2, \delta_2 = +1,47.$ 45° No. 3. $D = 5\infty + \delta$ $B = 38\infty + \beta$ $\delta = -3.5 + 1.3$ 8,4 19,5 29,8 $\beta = 96,2$ 113,4 125,6 142,8 153,7 4,5 11,5 22,3 34,5 96,8 112,3 128,1 143,1 152,1 3,3 10,6 21,8 34,8 Mittel 96,5 112,8 126,8 143,0 152,9 2,3 6,0 12,8 23,8 35,5 Mittel 0,4 3,8 10,8 21,9 33,7 ber. 0,1 4,1 11,1 21,1 34,1

 $\delta_0 = 11,1, \delta_1 = 8,5, \delta_0 = 1,49.$

¹⁾ An dieser Stelle ist, wie die Messungen zeigen, eine offenbare Unregelmäßigkeit der Stäbchenoberfläche vorhanden. Diese und die correspondirende zweite Messung ist daher von der Berechnung ausgeschlossen.

45° No. 4.
$$D = 500 + \delta$$
 $\delta = 8.9, 14.4, 20.3, 27.2, 35.2, 21.5, 19.5, 22.7, 39.1, 36.3, 24.9, 17.5, 22.7, 39.1, 36.7, 26.9, 14.4, 20.3, 27.2, 35.2, 27.2, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3, 35.2, 27.3,$

¹⁾ Nachweisbare oberflächliche Verunreinigung, die sich nicht entfernen ließ. Nachrichten von der K. G. d. W. su Göttingen. 1896. Nr. S.

Biegungen.

0° No. 1.
$$L = 34.4$$
, $B = 4036$, $D = 516.0$, $P = 60$, $\vartheta = 16.5$, $\eta' = 3.0$.
1. Lage. $\eta = 199.7$ 200.0 199.9 200.9 200.2
2. Lage. $\eta = 202.1$ 201.2 203.0 201.8 201.9 203.4
Mittel $\eta = 201.2$, $\rho_1 = 2.8$, $\rho_2 = 2.4$, $E = 21670000$.

- No. 2. L = 34.4, B = 4026.5, D = 516.8, P = 60, $\theta = 17$, $\eta' = 3.0$.
 - 1. Lage. $\eta = 199.5$ 199.7 199.0 200.0 199.9 199.9
 - 2. Lage. $\eta = 201,3$ 201,2 200,8 201,1

Mittel $\eta = 200,4$, $\rho_1 = 2,9$, $\rho_2 = 2,5$, E = 21710000.

- No. 3. L = 34.4, B = 4033, D = 511.6, P = 60, $\theta = 16.4$, $\eta' = 3.0$.
 - 1. Lage. $\eta = 204.7$ 205.6 204.4 206.3 207.2 205.7
 - 2. Lage. $\eta = 204,0$ 204,5 206,2 204,5 204,3 204,3.

Mittel $\eta = 205, 1$, $\rho_1 = 3.5$, $\rho_2 = 2.8$, E = 21820000.

- L = 34,03, B = 3910, D = 526,3, P = 60, $\theta = 18$, $\eta' = 2,4$. No. 4.
 - 1. Lage. $\eta = 189.3$ 189.1 189.4 189.3 189.3 189.1
 - 2. Lage. $\eta = 189,4$ 189,8 189,2 190,0 189,7 189,9

Mittel $\eta = 189.4$ $\rho_1 = 3.3$, $\rho_2 = 2.5$, E = 21580000.

- L = 34.03, B = 3960, D = 513.4, P = 60, $\theta = 19$, $\eta' = 2.4$. No. 5.
 - 1. Lage. $\eta = 202,0$ 201,5 202,1 201,9 202,4 202,1
 - 2. Lage. $\eta = 202,6$ 202,8 202,0 202,0 202,5 202,3

Mittel $\eta = 202,3$, $\rho_1 = 3,5$, $\rho_2 = 2,3$, E = 21470000

Gesammtmittel $E_0 = 21650000$, $E_0 = 4,619 \cdot 10^{-8}$ Wahrscheinlicher Fehler ± 40000,

- L = 30.4, B = 3912, D = 536.2, P = 60, $\theta = 16.5$, $\eta' = 3.0$. 45° No. 1.
 - 1. Lage. $\eta = 154,6$ 153,8 153,9 154,2 154,6 153,9

 - 2. Lage. $\eta = 152,4$ 153,2 152,0 152,1 152,6 152,4 Mittel $\eta = 153.3$, $\rho_1 = 3.6$, $\rho_2 = 2.8$, IE = 17700000.
 - No. 2. L = 30.4, B = 3920, D = 524.5, P = 60, $\theta = 18$, $\eta' = 3.0$.
 - 1. Lage. $\eta = 161,9$ 161,3 161,4 161,4 160,8 161,5
 - 2. Lage. $\eta = 159,4$ 159,2 158,7 159,0 159,2 159,7

Mittel $\eta = 160,3$, $\rho_1 = 2,5$, $\rho_2 = 2,0$, E = 18020000.

- L = 30.4, B = 3926.4 D = 511.5, P = 60, $\theta = 18$, $\eta' = 3.0$. No. 3.
 - 1. Lage. $\eta = 171.8$ 172.5 172.3 172.6 171.9 172.3
 - 2. Lage. $\eta = 169,7$ 170,6 170,6 170,5 171,2 170,7

Mittel $\eta = 171.4$, $\rho_1 = 3.0$, $\rho_2 = 2.5$, E = 18130000.

- L = 30,03, B = 3958, D = 525,1, P = 60, $\theta = 18$, $\eta' = 2,4$. No. 4.
 - 1. Lage. $\eta = 153,2$ 152,9 153,2 153,8 153,0 153,1
 - 2. Lage. $\eta = 153,4$ 154,0 153,8 154,3 154,6 154,5

Mittel $\eta = 153.6$, $\rho_1 = 3.5$, $\rho_2 = 2.2$, E = 18010000.

Gesammtmittel $E_{45} = 17960000$, $E_{45} = 5,568.10^{-8}$ Wahrscheinlicher Fehler + 62000,

 $^{9}0^{\circ}$ BI. No. 1. L=22,35, B=4067,7, D=462,0, P=60, $\vartheta=19$, $\eta'=3,0$.

- 1. Lage. $\eta = 71,7$ 72,8 72,0 72,1 72,4 72,5 72,6 73,0
- 2. Lage. $\eta = 73.8 \quad 73.8 \quad 73.5 \quad 73.2 \quad 72.8$

Mittel $\eta = 72.9$, $\rho_1 = 2.8$, $\rho_2 = 2.0$, E = 23300000.

1. Lage. $\eta = 50.7$ 50.6 50.5

2. Lage. $\eta = 52,3$ 51,3 52,1 52,2

No. 2. L = 18.4, B = 4076, D = 457.1, P = 70, $\theta = 17.2$, $\eta' = 3.4$.

50,3

50,5 50,8

```
51,6 51,7 52,3 51,9 51,3
                       Mittel \eta = 52,2, \rho_1 = 3,0, \rho_2 = 2,0, E = 22850000.
  . Wegen der Belastung mit 70 gr. ist \eta' um 0,4 vergrößert.
90° B II. No. 1. L = 22.4, B = 3897, D = 450.5, P = 60, \theta = 21.5, \eta' = 3.0.
            1. Lage. \eta = 87.0 86.7 87.0 86.4
                                                     86,7
            2. Lage. \eta = 87,2 87,9 87,5 88,5
                                                     87,6
                      Mittel \eta = 87.3, \rho_1 = 2.5, \rho_2 = 2.2, (E = 21890000.)
         No. 2. L = 22.4, B = 3901, D = 460.4, P = 60, \theta = 21.5, \eta' = 3.0.
            1. Lage. \eta = 77.6 \quad 77.7 \quad 77.6
                                              77,6 77,8 77,9
            2. Lage. \eta = 77,2 77,3 76,9 76,9 77,1 76,9
                        Mittel \eta = 77.4, \rho_1 = 2.4, \rho_2 = 2.0, E = 23210000.
         No. 3. L = 20,4, B = 3895, D = 458,7, P = 60, \theta = 21,8, \eta' = 3,0.
            1. Lage. \eta = 60.2 60.4 60.9 60.4 60.2 60.3
            2. Lage. \eta = 59.9 60.0 59.8 59.9
                        Mittel \eta = 60,2, \rho_1 = 2,4, \rho_2 = 2,2, IE = 23100000.
```

Das Stäbchen 90° B No. 1 war von der Seite her eingesprungen; man bemerkt, wie dadurch der Werth von E herabgedrückt ist. Die bezügliche Beobachtung ist demgemäß von der Berechnung auszuschließen.

Die übrigen Resultate zeigen die vollständigste Uebereinstimmung der Dehnungs-Coefficienten E für die Gattungen 90° BI und II. Entsinnt man sich daran, daß die erste parallel einer krystallographischen Nebenaxe, die letztere normal dazu (also in der Halbirungslinie des Winkels zweier Nebenaxen) liegt, so erweisen die vorstehenden Beobachtungen die Unterschiedslosigkeit dieser Richtungen in elastischer Hinsicht und bestätigen das bezügliche oben ausgesprochene Resultat der Theorie.

Man erhält für alle Stäbchen der Gattung 90° B die Werthe:

Gesammtmittel $E_{20} = 23120000$, $E_{20} = 4,325$. 10⁻⁸ wahrscheinlicher Fehler ± 66000,

Nach diesem Zahlenwerth besitzt Beryll in der Richtung normal zur Hauptaxe den größten bisher beobachteten Elasticitäts-Coefficienten, übertrifft darin nicht unerheblich den Stahl, welcher bisher mit E = 19000000 in erster Linie stand.

Drillungen.

0° No. 1.
$$L = 24,32$$
, $B = 4044,3$, $D = 516,2$, $E = 5163$, $\vartheta = 18,5$.

1R. $G + 20$, $G = 202,5$ 202,6 202,4 202,5, $\rho = 4,0$
 $G + 10$, $G = 123,6$ 122,9 123,4 123,9, $\rho = 4,0$
 G , $G = 44,5$ 44,7 44,5 $\rho = 4,2$

1R. $G + 20$, $G = 199,8$ 199,5 199,7 199,9, $\rho = 4,0$
 $G + 10$, $G = 122,0$ 122,0 121,7 $\rho = 4,5$
 G , $G = 43,4$ 43,4 43,1 $\rho = 5,8$
 $\sigma_{10} = 78,6$.

20. $T = 6671000$.

0° No. 2.
$$L = 27,53$$
, $B = 4040$, $D = 517,0$, $E = 5163$, $\theta = 16,5$.

r. R. $G + 20$, $\sigma = 244,5$ $244,5$ $244,5$ $146,5$, $\rho = 3,4$
 $G + 10$, $\sigma = 146,6$ $146,3$ $146,3$ $146,5$, $\rho = 4,2$
 G , $\sigma = 48,1$ $47,9$ $48,0$ $48,0$, $\rho = 4,2$
 $\sigma_{10} = 88,3$.

T. = 6707000.

0° No. 3. $L = 28,0$, $B = 4044$, $D = 513,4$, $E = 5163$, $\theta = 17,7$.

l. R. $G + 20$, $\sigma = 324$, $32,1$ $324,2$ $323,2$ $323,2$, $\rho = 6,0$
 $G + 10$, $\sigma = 140,8$ $141,0$ $140,7$ $140,9$, $\rho = 6,4$
 G , $\sigma = 49,2$ $49,4$ $49,2$ $49,3$, $\rho = 3,6$
 $G + 10$, $\sigma = 24,3$ $23,1$ $24,3$ $24,3$, $\rho = 3,5$
 G , $\sigma = 52,0$ $51,9$ $51,7$ $51,7$, $\rho = 3,2$
 $\sigma_{10} = 91,55$.

0° No. 4. $L = 30,08$, $B = 3910$, $D = 527,0$, $E = 5163$, $\theta = 18,0$.

l. R. $G + 20$, $\sigma = 246,5$ $246,4$ $246,5$ $246,5$, $\rho = 3,4$
 $G + 10$, $\sigma = 150,8$ $150,7$ $150,7$ $150,8$, $\rho = 4,2$
 σ , $\sigma = 54,8$ $54,8$ $54,8$ $55,2$, $\rho = 6,0$
 G , $\sigma = 53,7$ $53,5$ $53,7$ $53,6$, $\rho = 7,0$
 $\sigma_{10} = 95,82$.

T. R. $G + 20$, $\sigma = 245,5$ $245,5$ $245,3$ $245,5$, $\rho = 5,3$
 G , $\sigma = 53,7$ $53,5$ $53,7$ $53,6$, $\rho = 7,0$
 $\sigma_{10} = 95,82$.

T. R. $G + 20$, $\sigma = 256,2$ $256,3$ $256,3$ $256,3$ $\rho = 6,2$
 σ , $\sigma = 55,7$ $55,6$ 0 0 0 No. 5. $D = 20,8$ 0, $D = 30,6$ 0, $D = 514,3$ 0, $D = 6,6$ 0
 $D = 10,0$ 0, $D = 10,0$ 0.

10° No. 5. $D = 20,8$ 0, $D = 30,6$ 0, $D = 514,3$ 0, $D = 6,6$ 0
 $D = 10,0$ 0, $D = 10,0$ 0.

10° No. 5. $D = 20,8$ 0, $D = 30,0$ 0, $D = 514,3$ 0, $D = 6,6$ 0
 $D = 10,0$ 0, D

Da dieses Stäbchen das beste dieser gefährlichen Gattung war, ist es noch einmal mit anderer Belastung und in anderer Länge beobachtet worden.

Die vollkommene Uebereinstimmung dieses Werthes mit dem vorhergehenden weist darauf hin, daß die Unsicherheit der Resultate nicht in den elastischen Beobachtungen, sondern in den Dimensionenbestimmungen und der Ungleichheit des Materiales begründet ist.

```
90° A. No. 2. L = 12,54, B = 3950, D = 675,2, E = 5163, \theta = 18,5.
           IR. G + 20,
                            G = 41,2
                                          41,2
                                                  41,2
                                                          41,2,
                                                                  p = 0.3
                 G+10,
                            o ==
                                  26,2
                                           26,1
                                                   26,2
                                                          26,2,
                                                                  \rho = 0,4
                                  11,4
                                          11,2
                                                   11,3
                                                          11,3,
                                                                  \rho = 0.5
           rR.
                 G + 30,
                                  56,I
                                          56,1
                                                          56,1,
                            G ===
                                                  56,1
                                                                  p = 1,2
                 G+20,
                                                                  \rho = 1,0
                            5 ==
                                  40,9
                                                  41,0
                                                          41,0,
                                          40,9
                 G + 10,
                                  26,1
                                          26,2
                                                  26,4
                                                          26,2,
                                                                  \rho = 1,1
                                 11,3
                                                  11,4
                                                          11,3,
                                                                  \rho = 1,2
                                           11,5
                                                                      T = 8700000.
                          O10 = 14,92.
90° A. No. 3. L = 16,16, B = 3954, D = 679,8, E = 5163, \theta = 16.
           rR.
                G + 20
                             \sigma = 52,8
                                           52,8
                                                   52,7
                                                           52,5
                  G+10,
                             G ==
                                   33,3
                                           33,2
                                                   33,2
                                                           33,1
                             σ = 13,7
                                           13,8
                                                   13,6
                                                           13,7
                           σ<sub>10</sub> = 19,50 (zerbrochen!)
                                                                    (T = 8400000)^{1}).
90° A. No. 4. L = 10,36, B = 3917, D = 695,0, E = 5163, \theta = 18.
           1R. G + 30,
                                                           40,6,
                                                                  \rho = 0.3
                             5 ==
                                   40,3
                                           40,5
                                                   40,5
                 G + 15,
                                                                  \rho = 0,2
                                   23,5
                                           23,3
                                                   23,4
                                                           23,3,
                                    6,6
                                            6,5
                                                    6,6
                                                            6,6,
                                                                  \rho = 0,3
           rR.
                 G+30,
                                                                  p = C,4
                                  40,6
                                           40,9
                                                   40,9
                                                           40,9,
                 G + 15,
                                   23,9
                                                                  \rho = 0.4
                             o ==
                                           23,9
                                                   23,9
                                                                  \rho = 0,4
                                    6,8
                                            6,8
                                                    6,7
                                                                       T = 8810000.
                           \sigma_{15} = 16,98.
90° A. No. 5. L = 14.0, B = 3908, D = 678.8, E = 5163, \theta = 19.
                 G+20.
                            0 = 47,7
                                                                  \rho = 2,0
                                           47,7
                                                   47,5
                                                                  \rho = 2,2
                 G + 10,
                            o =
                                   30,4
                                           30,3
                                                   30,3
                                                           30,3,
                  G
                                           12,6
                                                   12,7
                                                           12,6,
                                                                  p = 2,7
                             0 ==
                                  12,7
                           σ<sub>10</sub> = 17,45 (zerbrochen!)
                                                                     (T = 8280000)^{1}).
90° A. No. 6. L = 11,20, B = 3902, D = 687,4, E = 5163, \theta = 18.
                G + 30,
                                                   48, t
                                                           48,1,
                             6 =
                                  48,0
                                           48,4
                                                                   \rho = 1,0
                  G + 15,
                                   28,8
                                           28,9
                                                   28,9
                                                           28,9,
                  G
                                                            9,6,
                                                                   \rho = 1,6
                                    9,8
                                            9,7
                                                    9,7
                                                           48,4,
                                                                   \rho = 0.6
           1R. G + 30,
                                   48,3
                                           48,3
                                                   48,4
                                                   29,0
                                                                   \rho = 0.8
                  G + 15,
                                   29,0
                                           29,0
                                                           29,0,
                  G
                                                    9,8
                                                            9,7,
                                                                   \rho = 1,0
                                    9,9
                                            9,9
                                                                       T = 8710000,
                            \sigma_{15} = 19,25.
                            Gesammtmittel T_{90} = 8830000, T_{90} = 11,325.10^{-6}
                          Wahrscheinlicher Fehler ± 40000,
                                                                         ± 0,052.
```

¹⁾ Von der Berechnung aus dem oben erörterten Grunde ausgeschlossen.

90 BI. No. 2.
$$L = 14,9$$
, $B = 4077$, $D = 457,2$, $E = 5163$, $\vartheta = 17,5$.

IR. $G + 12$, $\sigma = 117,8$ $117,7$ $117,6$ $117,7$, $\rho = 3,8$
 $G + 6$, $\sigma = 77,2$ $77,3$ $77,5$ $77,3$, $\rho = 4,0$
 G , $\sigma = 37,3$ $37,3$ $37,4$ $37,4$, $\rho = 4,1$

TR. $G + 12$, $\sigma = 117,9$ $117,4$ $118,0$ $117,6$, $\rho = 3,8$
 $G + 6$, $\sigma = 77,5$ $77,3$ $77,7$ $77,7$, $\rho = 3,5$
 G , $\sigma = 36,9$ $36,9$ $36,9$ $36,6$, $\rho = 4,4$
 $\sigma_0 = 40,30$.

 $T_{90}^{\prime\prime} = 6705000$.

90° BII. No. 4. $L = 10,85$, $B = 3898$, $D = 473,4$, $E = 5163$, $\vartheta = 18$.

IR. $G + 20$, $\sigma = 112,3$ $112,1$ $112,2$ $112,2$, $\rho = 8,4$
 $G + 10$, $\sigma = 66,1$ $66,7$ $66,5$ $66,3$, $\rho = 8,6$
 G , $\sigma = 21,4$ $21,2$ $21,1$ $21,3$, $\rho = 9,0$

TR. $G + 20$, $\sigma = 116,2$ $116,1$ $116,0$ $116,4$, $\rho = 3,0$
 $G + 10$, $\sigma = 70,5$ $70,4$ $70,4$ $70,3$, $\rho = 3,6$
 G , $\sigma = 24,4$ $24,2$ $24,3$ $24,5$, $\rho = 4,2$
 $T_{90}^{\prime\prime} = 6770000$.

Wie oben erwähnt soll die Gattung 90° BI und II den gleichen Torsionscoëfficienten ergeben, wie die Gattung 0°. Die Beobachtung bestätigt dies auf das Vollkommenste. Man könnte also mit Stäbchen senkrecht zur Axe allein diese zwei Torsionscoëfficienten bestimmen. Vorstehende letzte Beobachtungen sind bei der folgenden Berechnung nicht berücksichtigt, sie würden den Mittelwerth T_0 nur um einige Tausendtheile vergrößern, also die Resultate nur unmerklich alteriren.

Aus den oben gefundenen Werthen

$$\begin{array}{lll} E_o &= 4,619.10^{-6} \; (\pm \, 0,009) & T_o &= 15,000.10^{-6} \; (\pm \, 0,036) \\ E_{45} &= 5,568.10^{-6} \; (\pm \, 0,019) & T_{90} &= 11,325.10^{-6} \; (\pm \, 0,052) \\ E_{90} &= 4,325.10^{-6} \; (\pm \, 0,012) & \end{array}$$

folgen nach den Formeln (17) p. 102 sogleich die Determinantenverhältnisse $S_{hb}/S = s_{hb}$, nämlich

$$s_{11} = 4,325.10^{-6}, \quad s_{12} = -1,338.10^{-6}, \quad s_{13} = 0,836.10^{-6},$$
 $(\pm 0,012) \quad (\pm 0,029) \quad (\pm 0,043)$

$$s_{23} = 4,619.10^{-6}, \quad s_{44} = 15,000.10^{-6}.$$
 $(\pm 0,009) \quad (\pm 0,036)$

Dabei ist der wahrscheinliche Fehler jeder Zahl gleich der Wurzel aus der Summe der Quadrate der wahrscheinlichen Fehler ihrer Theile nach den Formeln (17) gesetzt.

Durch Einsetzung dieser Werthe ergiebt sich der allgemeine Werth des Dehnungs- oder Biegungscoëfficienten in einer Richtung die den Winkel φ gegen die Hauptaxe macht, nach Formel (9):

$$E_{\bullet} = 4,325 \cdot \sin^4 \varphi + 4,619 \cdot \cos^4 \varphi + 13,328 \cdot \sin^3 \varphi \cdot \cos^2 \varphi$$

Ein Maximum oder Minimum hat dieser Coëfficient für Richtungen $\overline{\phi}$ die erfüllen:

$$\frac{dE_{\varphi}}{d\varphi} = 0 = 2\sin^{-}\varphi\cos^{-}\varphi(8,650\sin^{2}\varphi - 9,238\cos^{2}\varphi + 13,328(\cos^{-}\varphi - \sin^{2}\varphi))$$

d. h. für $\overline{\varphi} = 0$, $\overline{\varphi} = 90^{\circ}$ und ein $\overline{\varphi}$, für welches gilt:

$$tg^{3}\phi = \frac{4,090}{4.678}$$
 d. h. für $\overline{\phi} = 43^{\circ}5'$ ca.

Die zugehörigen Werthe sind:

$$E_0 = 4,619, \quad E_{43} = 5,573, \quad E_{90} = 4,325.$$

Die für E, aufgestellte Formel gestattet auch, zu beurtheilen, wie groß der Einfluß einer nicht vollständig richtigen Orientirung auf den Werth des beobachteten E ist. Man erkennt, daß für die Gattungen (0°) und (90°) der Einfluß mit aller Strenge nur zweiter Ordnung wird (also bei Fehlern, welche innerhalb 2° bleiben etwa 1/1000 beträgt) bei der Gattung (45°) aber äußerst nahe za, da diese Richtung fast genau mit derjenigen des Maximums für E übereinstimmt. Herr Dr. Hennig hat an einer größeren Zahl von Beryllstäbchen die Orientirung aus der Schwingungsebene des durch die Schmal- und Breitseiten hindurchgegangenen Lichtes bestimmt und die Abweichungen von der geforderten Richtung stets kleiner als 2°, meist unter $\frac{1}{4}$ ° liegend gefunden:

Die als Coëfficient der Drillung bezeichnete Function lautet für Beryll:

$$T_{\phi} = 15,000 - 3,675 \cos^2 \varphi_1 - 17,536 \cdot \cos^2 \varphi \cdot \cos^2 \varphi_1$$

Hierin bezeichnen φ , φ_1 , φ , die Winkel der Längs-, Breiten- und Dickenrichtung gegen die Hauptaxe. Dieser Coëfficient bestimmt ganz allein die Abhängigkeit der Drillung von der Orientirung, wenn die Dicke des Prismas sehr klein gegen seine Breite ist. Insofern ist seine Discussion ebenfalls von Interesse.

Läßt man die Breitseite des Stäbchens im Hauptschnitt liegen, so ist $\varphi_1 = \frac{\pi}{2}$ zu seten $\varphi_1 = \frac{\pi}{2} + \varphi$ also

$$T_{\left(\varphi_{2}=\frac{n}{2}\right)} = 15,00 - 17,536 \sin^{2}\varphi \cos^{2}\varphi.$$

Man erhält dann ein Minimum T = 10,616 für φ = 45°. Liegt die Schmalseite im Hauptschnitt so ist φ_1 = $\frac{\pi}{2} + \varphi$, φ_1 = $\frac{\pi}{2}$ also

$$T_{\left(\varphi_1=\frac{\pi}{2}\right)} = 15,00 - 3,675 \sin^2 \varphi.$$

Hier liegt das Minimum T = 11,325 bei $\varphi = \frac{\pi}{2}$.

Auch der Fehler des Drillungs-Coëfficienten, der durch fehlerhafte Orientirung der Stäbchen entsteht, ist hiernach zweiter Ordnung.

Die obigen Werthe der Determinantenverhältnisse s_{ab} bestimmen nach dem früher Gesagten die Größen jeder Art von elastischer Deformation bei gegebenen Kräften auf sehr einfache Weise.

Bei allseitig gleichem Druck p findet eine Compressien parallel der Hauptaxe statt, welche nach Formel (18) gegeben ist durch:

$$s_{1} = -p A_{0}, \quad A_{0} = 2 s_{13} + s_{33},$$

normal dazu

$$x_s = y_r = -p A_{90}, \quad A_{90} = s_{11} + s_{12} + s_{13};$$

dazu eine cubische Compression:

$$\hat{o} = -p(A_0 + 2A_{so}) = -pM.$$

Nach den obigen Werthen ist:

$$A_0 = 2,947.10^{-6}, A_0 = 2,154.10^{-8}, M = 7,255.10^{-6}.$$

M ist das Maaß der cubischen Compressibilität; für Wasser findet sich dasselbe in unsern Einheiten (Gramm und Quadratmillimeter) rund 5.10⁻⁶; der Werth für Beryll ist hiervon nur der 70. Theil.

Die Winkeländerung, die zwei Ebenen innerhalb des Krystalles durch allseitig gleichen Druck erleiden, ist nach (21) gemessen durch die Constante:

$$B = s_{33} + s_{13} - s_{11} - s_{12};$$

ihr Werth ist für Beryll B = 0,796.10⁻⁶. Mißt man den Druck in Atmosphären so wird (B) = 8,22.10⁻⁶. Bildeten die Ebenen ursprünglich einen rechten Winkel, so ist die bei einem Druck von 100 Atmosphären unter günstigsten Umständen eintretende Winkeländerung 8,22.10⁻⁶ d. h. immer noch nicht zwei Bogensecunden. Es ergiebt sich heraus, daß Beobachtungen dieser Winkeländerung, um eine Gleichung für die Elasticitäts Constanten zu erhalten, bei Beryll fast unmöglich wären und somit auch bei andern Substanzen desselben Systems nicht sehr aussichtsvoll sind.

Die thermischen lineären Ausdehnungscoöfficienten (pro 1°C) des Beryll (Smaragd) sind noch Fizean:

$$a_0 = -1,06.10^{-6}$$
 $a_2 = +1,37.10^{-6}$.

Setzt man diese Werthe mit denen der s_{in} in die Gleichungen (25) ein so erhält man:

$$-1,06 = -q_1 \cdot 0,0167 + q_0 \cdot 0,0462 + 1,37 = q_1 \cdot 0,0299 - q_0 \cdot 0,00836$$

und hieraus:

$$q_0 = -7,10$$
 $q_1 = +43,9$.

Dies Resultat, welches parallel der Axe keine Wärme-Absto-Bung sondern eine Wärme-Anziehung ergiebt, ist im hohen Grade überraschend und folgt keineswegs mit Nothwendigkeit aus der parallel der Axe stattfindenden Zusammenziehung bei einer Erwärmung, denn bei anderen Werthen der Elasticitäts-Constanten würde das entgegengesetzte eintreten können.

Schließlich sind noch nach den Formeln (16) die Elasticitäts-Constanten des Beryll wirklich zu berechnen; die Rechnung ergiebt:

Diese Werthe zeigen, daß diejenigen Relationen, welche aus der Poissonschen Theorie sich unter der Voraussetzung ergeben, daß die Molecularwirkung nach allen Richtungen die gleiche ist, für Beryll nahezu erfüllt sind. Es ist c_{13} so genau $= c_{44}$, daß man eine strenge Gleichheit annehmen kann; statt $c_{11} = 3 \cdot c_{13}$ findet sich $c_{11} = 2.8 \cdot c_{13}$ also immerhin eine bemerkenswerthe Annährung an das theoretische Verhältniß. Man darf demnach den Schluß ziehen, das bei Beryll die Polarität der Moleküle nur schwach ist und man eine bedeutende Annährung an die Wirklichkeit erhält, wenn man sie völlig ignorirt.

Es ist von Interesse zu untersuchen, wie sich die Werthe der Constanten ergeben, wenn man diese Poisson'sche Relationen als streng gültig ansieht. Die demgemäß geänderten Werthe s und c seien durch den obern Index 'unterschieden. Die Bedingungen:

$$c'_{11} = 3.c'_{12}$$
 $c'_{13} = c'_{44}$

drücken sich in den Größen s', aus:

$$0 = s'_{33}(s'_{11} + s'_{13}) + s'_{13}(s'_{44} - 2s'_{13})$$

$$0 = 4s'_{13} - (s'_{11} + 3s'_{12})s'_{33},$$

oder auch indem man aus beiden durch Elimination von s'_{ii} eine neue bildet:

$$s'_{44} = \frac{2s'_{12}s'_{33}}{s'_{13}} - 2s'_{13}$$

$$s'_{11} = \frac{4s'_{13}^{2}}{s'_{23}} - 3s'_{12}.$$
26)

Bezeichnet man dann die direct durch die Beobachtung bestimmten Werthe wie bisher mit s_{**} , so erhält man zu Bestimmung der drei Unbekannten s'_{12} , s'_{13} , s'_{33} die fünf Gleichungen:

$$s_{11} = \frac{4 s_{13}^{'2}}{s_{23}'} - 3 s_{13}'$$

$$s_{12} = s_{12}'$$

$$s_{13} = s_{13}'$$

$$s_{33} = s_{33}'$$

$$s_{44} = \frac{2 s_{12}' s_{33}'}{s_{13}'} - 2 s_{13}'$$

Dieselben sind durch Einführung der Nährungswerthe:

$$s'_{12} = s_{12} + \hat{o}_{12}$$
 $s'_{13} = s_{13} + \hat{o}_{13}$ $s'_{23} = s_{23} + \hat{o}_{33}$

lineär zu machen und lauten dann:

$$\begin{split} s_{11} - 4 \, \frac{s_{18}^3}{s_{33}} + 3 \, s_{19} &= -3 \, \hat{o}_{12} + 8 \, \frac{s_{13}}{s_{23}} \, \hat{o}_{13} - 4 \, \frac{s_{18}^3}{s_{23}^3} \, \hat{o}_{88} \\ s_{44} - 2 \, \frac{s_{12} s_{88}}{s_{18}} + 2 \, s_{13} &= 2 \, \frac{s_{28}}{s_{18}} \, \hat{o}_{12} - 2 \left(1 + \frac{s_{12} s_{23}}{s_{18}} \right) \hat{o}_{13} + 2 \, \frac{s_{12}}{s_{18}} \, \hat{o}_{38} \\ 0 &= \hat{o}_{19} \\ 0 &= \hat{o}_{19} \\ 0 &= \hat{o}_{19} \end{split}$$

Die Auflösung ergiebt nach der Methode der kleinsten Quadrate:

$$\delta_{13} = +0.092, \quad \delta_{13} = -0.025, \quad \delta_{23} = -0.017,$$

und hiernach, sowie nach den Formeln (26), die folgenden Werthe der s'_{hh} : $s'_{11} = 4,382$, $s'_{12} = -1,246$, $s'_{13} = -0,861$, $s'_{33} = +4,602$, $s'_{44} = +15,042$. Stellt man hierzu die direct beobachteten Werthe, ferner ihre wahrscheinlichen Fehler Δ_{hh} und die Abweichungen $s'_{hh} - s_{hh} = \delta_{hh}$ so erhält man das System:

$$\begin{array}{lll} s_{11} = & 4,325, \ s_{13} = -1,338, \ s_{13} = -0,836, \ s_{23} = +4,619, \ s_{44} = +15,00 \\ \Delta_{11} = \pm 0,012, \ \Delta_{13} = \pm 0,029, \ \Delta_{13} = \pm 0,043, \ \Delta_{23} = \pm 0,009, \ \Delta_{44} = \pm 0,036 \\ \delta_{11} = +0,057, \ \delta_{12} = +0,092, \ \delta_{13} = -0,025, \ \delta_{23} = -0,017, \ \delta_{44} = +0,042. \end{array}$$

Dasselbe zeigt, daß die Abweichungen δ zweimal erheblich den wahrscheinlichen Fehler überschreiten, namentlich ist δ_{19} sehr bedeutend. Daher ist es als unwahrscheinlich zu bezeichnen, daß die Beryllmoleküle streng keine Polarität besitzen; — ein Resultat, das ja an sich plausibel ist, da ohne Polarität der Proceß des Aufbaus eines Krystalls nicht wohl zu erklären ist.

Immerhin ist die nahe Ueberstimmung mit den theoretischen Resultaten dieser Annahme so merkwürdig, daß es lohnt auch die Werthe der Constanten c'_{hk} zu bestimmen, wie sie sich aus diesen s'_{hk} nach (16) ergeben. Man erhält:

120 W. Voigt, Bestimmung d. Elasticitäts-Constanten von Beryll u. Bergkrystall.

$$c'_{11} = 0,2666 \cdot 10^{+8}, \quad c'_{33} = 0,2422 \cdot 10^{+8}, \quad c'_{44} = 0,0665 \cdot 10^{+8}$$

 $c'_{13} = \frac{1}{3} c'_{11} = 0,0889 \cdot 10^{+6} \quad c'_{13} = c'_{44} = 0,06651 \cdot 10^{+8}.$

Dagegen fanden sich ohne Voraussetzung der Poisson'schen Resultate die Werthe:

$$c_{11} = 0,2746.10^{+6}, c_{22} = 0,2409.10^{+6}, c_{44} = 0,0666.10^{+6}$$

 $c_{12} = 0,0980.10^{+6} c_{13} = 0,0674.10^{+8}.$

Diese Zusammenstellung zeigt die große Empfindlichkeit der Constanten c_{Ak} gegenüber den Aenderungen der Größern s_{Ak} , welche ihre Bestimmung aus Beobachtungen überhaupt unsicher macht. Indeß ist dies für die Auwendungen ohne Belang, da für diese stets die genauer zu bestimmenden s_{Ak} benutzt werden, auch beurtheilt sich die Gültigkeit der Relationen (14) ebenso gut an diesen wie an den eigentlichen Elasticitäts-Constanten.

Anmerkung. Um zu entscheiden, ob die Stächen der Gattung (90°), welche bei der Torsion so auffällig leicht zerbrachen, sich bei Biegungen ähnlich verhalten, habe ich Herrn Dr. Hennig ersucht, einige kleinere Stücke bis zum zerbrechen allmählig zu belasten. Die Beobachtungen gaben, ein zu erwarten, wenig übereinstimmende Resultate. Aus den am regelmäßigsten verlaufeuen Versuchen ließ sich schließen, daß die größten Belastungen, welche ein Stäbchen von der Länge, Breite und Dicke 1^{mm} zu tragen vermag, für die Gattungen

sind. Die Dilatationen der am meisten gespannten Längsfaser sind dabei resp.

Die Unterschiede sind also nicht erheblich. Für Glas ist der letztere Werth = 0,0007, also von der gleichen Ordnung, obgleich der Elasticitätscoëfficient dafür nur etwa den dritten Theil des für Beryll gültigen beträgt.

(Fortsetzung folgt in einer späteren Nummer.)

Callage of winger

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften

and der

Georg - Augusts - Universität zu Göttingen.

17. März.

№ 4.

1886.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Sitzung vom 6. Februar 1886.

Kleine Mittheilungen

von

Paul de Lagarde.

Guêtre.

IosScaliger, dessen wichtige diatriba de hodiernis Francorum linguis (Opuscula, Paris 1610, 123—126) FDiez in seiner Grammatik 1 122 123 nicht kennt, schrieb im April 1596 an die Brüder Heinrich und Friedrich Lindenbruch (Lindenbrogiis) im Briefe 205 (Seite 455 der Elzevire, Leiden 1627):

Apud Ruffini Iosephum »ingredientibus per eum pedibus velut de vastrapis« recte, ut in Graeco ἐμβαινόντων είς αὐτὸ τῶν ποδῶν ὡσπερ ἀναξυρίδας. Nam erant, ut sunt hodie, in multis locis, braccae, quae tibialia uno tenore continuata habent, ut opus sit in ea pedes includi, cuiusmodi sunt in Gallia sacerdotum. Nos Galli vastras vel wastras aut (ut vulgus pronunciat) guastras etiamnunc vocamus, sed eas tantum in quae crura et pedes ingrediuntur, non etiam in quae τὰ αἰδοῖα. Memini me nuper in commentarium viri longe doctissimi incidere, qui suspectam habet vocem vastrapes in glossario. Frustra.

J-BCotelier schrieb in seiner Ausgabe der apostolischen Väter zu den Constitutionen der Apostel a 3 (Band 1 Seite 204 des dritten Druckes), vermuthlich aus Scaligers Briefe an die beiden Lindenbruch schöpfend, Folgendes:

Z S

'Aναξυρίδας recte Rufinus in Iosephi ἀρχαιολογίας lib. 3 cap. 11 (al. 8) vertit vastrapas, quae, teste glossarii latinograeci scriptore, feminalia sunt. A nobis Gallis inde appellantur des guestres.

Siehe lBekkers losephus 1 152, 3 = 77, 1.

Scaliger meint mit dem glossarium, Cotelier mit dem glossarium latinograecum die von HEstienne 1573 herausgegebenen glossaria duo, welche 221, 4 [im Nachdrucke des BVulcanius (thesaurus utriusque linguae, Leiden 1600) ebenfalls 221, 4 (GLoewes Prodromus 181)] vastrapes φιμινάλια bieten.

Dazu merkt BVulcanius — in Wahrheit nach GLoewes

Prodromus 183 IosScaliger — 68, 41 an:

Ruffinus apud Iosephum lib. 3 Antiq. c. 11 usurpat vastrapae. Frustra est vir doctus, qui dubitat an pro vastrapes dicendum sit vestipes, cum vastrapes non sint pedum, sed femorum tegumenta, quae et femoralia. notum enim est femur genitivum habere femoris et feminis. Tibull. implicuitque femur femini.

Ich finde nur femori conseruisse femur bei Tibull a 8, 26 (Haupt), an welcher Stelle Scaliger selbst (98 der Ausgabe von 1577) wie Haupt liest.

Das Glossar, dem das Angeführte entnommen ist, veröffentlichte HEstienne nach GLoewes Prodromus 181 aus

der pariser Handschrift 7651.

Vermuthlich ist des Vulcanius vir doctus, des IosScaliger vir doctissimus ein und derselbe. Den Lindenbruch schrieb Scaliger im April 1596, also zu einer Zeit, in welcher man zu Leiden an einem Sueton druckte, welcher auf ICasaubons 1595 zu Genf erschienene Ausgabe dieses Schriftstellers zurückzugreifen zwang. Da der leidener Druck von PScriver (Schweiger 2º 976), also gewis nicht ohne Scaligers Beirath, besorgt wurde, wird Scaliger sich mit seines Freundes ICasaubon Sueton gerade im Jahre 1596 beschäf-Möglich, daß Casaubon es war, der zu Suetons tigt haben. Augustus 82 — hieme feminalibus et tibialibus muniebatur — jenes unglückliche vestipes vorgebracht hat: Casaubons erster, Scrivers einziger Sueton fehlen mir, und fehlen der goettinger Bibliothek: in Casaubons anderem Drucke von 1611⁸⁰ werden 286 287 braccae αναξυρίδες φιμινάλια besprochen: was Scaliger 1596 und durch des Vulcanius Mund 1600 getadelt hatte, ist selbstverständlich nicht wieder zu Markte getragen worden.

Auf J-BCoteliers Bemerkung über guetres verwies ich in meinen 1863 erschienenen Anmerkungen zur griechischen Uebersetzung der Proverbien 60.

Vastrapa ist ein Wort wie satrapa gausapa astrapa—letzteres heißt freilich den Griechen ἀστράβη²)—, sieht mithin eranisch aus. Daß vastrapa nicht celtisch sei, versicherte mich auf meine Anfrage HZimmer. Die ἀναξυρίδες (meine Abhandlungen 205, 24) waren den Persern eigenthümlich, so daß ein eranischer Namen für sie dagewesen sein wird: σχελέαι, welches nach Pollux ζ 59 mit ἀναξυρίδες gleichbedeutend war, deckt sich mit den oben genannten feminalia.

FDiez hatte in der ersten Ausgabe seines Wörterbuchs guêtre 653 behandelt: noch in der vierten liefert er 607 dasselbe was er in der ersten geliefert, nämlich Folgendes:

Ursprünglich Lappen, Lumpen? vergleiche das buchstäblich stimmende it. guättera Scheuermagd (Scheuerlappen?), dsgl. venez. guaterone Fetzen Tuch (bei Ferrari), altfr. gaitreux bettelhaft.

Dies hat den verstorbenen Littré gut genug gedünkt, um es — ohne Diez zu nennen — in sein Wörterbuch aufzunehmen.

Herr HRoensch in KVollmöllers romanischen Forschungen 2 314:

Wir

- ein Majestätsplural war wohl hier wenig am Platze -

¹⁾ bragas tubbén Pedro de Alcala 119¹ 8 meiner Ausgabe: Gauharî 2860, 2 (Bûlâq) Zamakšarî Asâs 152, 14 Kafâğî 60, 8: Dosy dictionnaire des vêtemens arabes 93 94, der im Supplément 1141 die Vokabel ausläßt.

^{2) &#}x27;Αστράβη wird verschieden erklärt (HEstienne 1 2255), als σωματηγών ἡμίονος oder als σαγμάριον. Da neuPersisch astar, im Sanskrit açvatara Maulesel bedeutet, habe ich 1866 in den gesammelten Abhandlungen 222 ἀστράβη für verwandt mit astar açvatara und für eranisch erklärt. Die Endung ist mir noch heute so dunkel wie sie 1866 es war.

möchten guêtre auf vestitura »Kleidung« zurückführen, und annehmen, die Gamasche sei so genannt als
eine Bekleidung der Wade und des (oberen) Fußes, so
daß es für eine Scheideform von veture zu halten wäre.
Veture kenne ich nur in der Bedeutung Einkleidung einer
Nonne, nicht für Kamasche. Eine Scheideform ist hier
undenkbar.

Henschel zu DuCange 6 746 3 und VdeWit zu Forcellini 6 253 1 755 1 (der wenigstens den Vulcanius citiert) wissen von Scaligers und Coteliers Erklärung der Vokabel so viel wie Diez, Littré, Roensch von ihr gewußt haben, das heißt, nichts. Der Akademiker LDiefenbach schweigt im Supplément zu Henschels DuCange 607 3. LaCurne de Ste Palaye 6 440 2 belegt guestre, schweigt aber über die Herkunft des Wortes. Godefroy 4 380 3 schweigt.

Soin.

In seinem Buche Itala und Vulgata 29 hat Herr HRoensch 1868 [=1875] darauf aufmerksam gemacht, daß Theodors de Bèze jetzt in Cambridge verwahrter, von Kipling und jüngst von Scrivener herausgegebener Evangeliencodex Lucas 21, 34 μέριμνα durch sonium gebe, das soin sei. In Vollmöllers romanischen Forschungen 2 314 315 kommt er auf diese Bemerkung zurück, verschweigt aber, was ich ihm in einer Besprechung seiner eigenen Schrift über das neue Testament Tertullians — jetzt Symmicta 1 101, 37 — 1871 in Erinnerung gebracht habe, daß Iohlak Wetstein 1730 in seinen Prolegomena (85 des von Semler besorgten Nachdrucks) sonium mit soin in Verbindung gebracht hat. Wie die Gleichung soin = sonium aufzufassen ist, will ich hier nicht untersuchen.

Calautica.

In guten älteren Wörterbüchern der lateinischen Sprache, wie dem Thesaurus Gesners, wird calantica als die richtige, calautica als die falsche Form eines χρήδεμνον Homers übersetzenden Wortes angesehen.

KSchenkl druckt in des Ausonius Periochae 30 [= Odyssee ε 351] 237 noch 1883 ohne Variante calantica, hingegen ThMommsen im Digestum λδ 2 25, 10 nach vittae mitrae semimitrae ebenfalls ohne Variante calautica. Ciceros von

Nonius ausgezogener Satz ist 1821 durch APeyron in seinem ursprünglichen Zusammenhange an das Licht getreten: ich benutze den 1824 zu Stuttgart verübten Nachdruck der Ciceronis orationum fragmenta inedita. Dort heißt es 116 von dem indutus muliebri veste Clodius so: Tune cum vincirentur pedes fasciis, cum calvatica capiti accommodaretur, cum vix manicatam tunicam in lacertos induceres, cum strophio accurate praecingerere, in tam longo spatio numquam te Appi Claudi nepotem esse recordatus es? Peyron hält 175 das calvatica seiner Handschrift für richtig, obwohl er 174 aus dem Scholiastes Ambrosianus einen Vers des Afranius anführt, der cum mitris calvaticis sagt, und für seine Jamben am Versausgange mitris calvaticis kaum gebraucht haben würde Siehe jetzt ORibbecks sc[a]enicae Romanorum poesis fragm. 2 145 2 170, Halms Cicerofragmente 949.

Daß Anthony Rich calantica für das Richtige erachtet, würde ich nicht anführen, wenn ich nicht in Ermangelung besserer Hülfsmittel auf seine der IsisStatue des Kapitols — er nennt auch eine [bei Cohen nicht erwähnte] Münze der Mutter Caesars — entnommene Abbildung der calautica verweisen müßte: diese Aurelia wird die calautica wegen der Rolle tragen, welche sie bei dem bekannten, durch Clodius entweihten Opfer spielte. »Guasco, ornatrici 90 «Rich.

DuCange 2 20⁸ belegt calantica, obwohl er 2 35¹ aus den Synodalstatuten von Chartres calanticas seu calotas beibringt, was doch gewis calauticas empfehlen durfte. Da in einem von DuCange 2 35¹ angezogenen Ortsstatute von Marseille die calota crocea — oder aber das von URobert in der revue des études juives 6 81 bis 95 7 94 bis 102 behandelte Rad — den Juden zu tragen befohlen wird, darf man sich wohl aus den Abbildungen, welche in eben dieser Revue 6 268 269 ein Herr Isidore Loeb aus Handschriften hat wiederholen heißen, eine Vorstellung davon machen, wie die calota — calautica im Jahre 1347 zu Manresa ausgesehen hat.

Da die calautica nach Rom aus Aegypten gekommen ist, lag nahe, auf kaar zu greifen. Dies Femininum belegt APeyron 66¹ — ohne an calautica zu denken — aus Zoega 504, dem fünften turiner Papyrus 111, Kircher 120: für das ebenfalls weibliche xaar führt er Zoega 91 an. Marcus Kabis¹) liefert ZAegSpr 13 57 für kaar nichts.

¹⁾ Ueber ihn ABsciai in Revillouts revue égyptologique 2 357.

Der Buchstabe e entspricht dem hebräischen, also entspricht kaagt = klawt ganz gut dem calaut- der calautica. Von q - das Zeichen ist aus dem Bilde der Hornschlange entstanden — sagt Herr Legationsrath Brugsch Pascha in seinem Wörterbuche 2 533, »es stellt den flüssigsten Konsonanten des altAegyptischen Alphabets dar, der mit dem Vokale u die nächste Verwandtschaft hata: de Rougé habe früher die Hornschlange mit w wiedergegeben. Ich selbst erkannte schon 1853 — jetzt Mittheilungen [1] 155) q, eines der sechs aus der Hieroglyphenschrift in das Neu-Aegyptische übergegangenen 1) Zeichen, als Original des armenischen 4, was 1876 auch Herr Revillout*) in den mélanges d'archéologie égyptienne et assyrienne 3 45 behauptet hat.

In Zoegas Kataloge 504 redet der SüdAegyptier Besa. Es heißt Zeile 15-18: etorczoropt not netnagi la-H WHEN UNIOUS TO STORY OF SOLITE THE OALD H OYKZAGT UN OYTOOYE H OE ZAAY NZNO ENTHPG, WO

1) Goodwin ZAegSpr 6 19.

2) Daß Herr Revillout den sechszehnten Buchstaben der Armenier und den siebenundzwanzigsten Buchstaben der NeuAegyptier identificieren kann, lehrt, daß er die Gleichheit der beiden oben besprochenen Zeichen

nur als tappender Blinder gefunden hat.

In der revue égyptologique 1 1468 berichtet Herr ERevillout über seine den von Pesunthius handelnden Papyren gewidmeten Studien, und fährt dann fort: Il paraît qu'un Monsieur songerait à profiter d'une besogne toute faite: celle des papyrus de Pesunthius, dont les textes actuels n'existent que par mon oeuvre et par la traduction suivie qui m'a permis de les reconstituer. J'attends. Herr Revillout bat mich 1879, als ich ihn im Louvre aufsuchte, in München nach einem seines Dafürhaltens irrthümlich unter Quatremères Nachlaß gerathenen Pesunthius-papyrus des Louvre zu forschen. Ich hatte für KvHalm Aegyptiaca der münchener Sammlung beurtheilt (amtlicher Katalog 1 4, 99), und konnte daher sofort versichern, daß unter den münchener Papyrus ein von Pesunthius handelnder sich nicht finde. Halm sandte mir, nachdem er die Sachen an Ort und Stelle auf den Namen Pesunthius hatte durchsehen heißen, zum Ueberflusse die Papyrusbruchstücke noch einmal nach Göttingen, und auch ich fand das von Herrn Revillout Gesuchte nicht. Halms Brief vom 19 September 1879 hat Herrn Revillout in der Urschrift vorgelegen: meine diesem Briefe gleichlautende Aeu-Berung zur Sache ist ebenfalls schriftlich abgegeben worden. Nichts desto weniger hatte Herr Revillout den Muth, Halm und mir nicht zu trauen. Das Publikum wird natürlich mit berechtigter Neugier die oben abgedruckte Klage des Herrn Revillout gelesen haben, und dankbar sein, daß nun un Monsieur selbst das Räthsel löst, und die Einsicht in alle gewechselten Schriftstücke freistellt.

also die κλλατ neben πρημ στρώμνη θέριστρον 1) = فراش Lane 2371 3, 20ειτε έμάτιον 3), τοογε ὁπόδημα 3) als alltäglich gebraucht erscheint. In eben diesem Kataloge 91 [,13/13], einem nord Aegyptischen Stücke, das aber nicht aus dem Vaticanus copt. 62, sondern aus Tukis Abschrift dieses Vaticanus geflossen ist, treffen wir als Mönchskleider ox-Barrin nixaus »ein schwarzes Pallium«4) und orxragt ETREP ACTAYPOC »eine mit Kreuzen "gefüllte" Kalotte«. Den fünften turiner Papyrus gibt mein lieber Francesco Rossi gerade heraus: auf meine Bitte hat er mir den von Peyron gelobten Satz ausgeschrieben: hier ist er: Tene TEQUITHE TAKE OF TEQUITY OF LE กะตุกลวิวเทอท. 5) Natürlich entspricht der Satz des Hieronymus vita Hilarionis 46 (2 40° Vallarsi) »illaesa tunica, cuculla et palliolo«: ebenso, nur mit pallio für palliolo, liest man in Heribert Rosweyds vitae patrum 85: in den June արբոց Հարանց (Venedig 1855) entspricht 1 330, 27 der արդո mit cucullus übertragen darf. Kircher liefert 120 ΤκλασΤ cucullus) monasticus القلنسوة, und durch قلنسوة wird die Richtigkeit dieser Auffassung vollends bestätigt⁹).

2) Ioh. 19, 28 Ecclus 14, 17 = 201 Te iµárior Exod. 19, 10 Matth. 9, 20 Luc. 28, 84 [Act. 9, 89].

3) Ecclus 46, 19 [= 26] Matth. 3, 11 10, 10 Luc. 15, 22 22, 35.

¹⁾ σιρώμιη Iob 41, 21 (22) [Schenute bei] Zoega 461 [, 26] citiert Peyron. Tuki theilt in den rudimenta linguae coptae 591—595 in den beiden damals bekannten Dialekten der neuAegyptischen Sprache Isaias 3, 16—26 mit: im çaîdischen steht 23 αιᾶ πεγρημια αιᾶ πεγημημ, im nordAegyptischen πεαι πιερημια πκατακλιατοπ für καὶ θέρισιρα κατά-κλιτα. Ueber θέρισιρον meine Semitica 1 24 Mittheilungen [1] 234 unter איש: die Stellen Gen. 24, 65 38, 14 19 fehlen bei Ciasca.

⁴⁾ Βαλλιπ fehlt bei Peyron, findet sich bei Parthey, steht bei Kircher 120: das entsprechende arabische Wort fehlt in beiden Werken Dozys, der Supplément 1 116 i die Arabisierung von palliolum aufnahm.

⁵⁾ Rossi schreibt mir: il passo citato dal Peyron nel suo lessico si trova nell' ultimo foglio di questa vita [di S. Ilarione], il quale è ora tutto frantumato, ed in tale stato era gia quando il Peyron l'ha studiato.

⁶⁾ Venediger Wörterbuch 1 9741: für σάκκος Matth. 11, 21 Luc. 10, 13.

⁷⁾ Venediger Wörterbuch 1 11051 (11048).

⁸⁾ Du Cange 2 648 (Favre), KSuicer unter xousoillov, JBingham works (Oxford 1855) 2 360 und in Grischows lateinischer Uebersetzung der Antiquitates (Halle 1727) 3 52, GSalmon dictionary of christian antiquities 1 5201, FXKraus RealEncyclopaedie der christlichen Alterthümer 1 3391.

⁹⁾ ECastle hatte Avicenna 2 158, 25 [wo AAlpagus aus Belluno

k?AqT schrieb im Jahre 1855 Gustav Seyffarth¹) zu 532 und 533 der Tafeln seiner Grammatica aegyptiaca hinzu, und die dort abgebildeten Kopfbedeckungen erkennt man leicht in S 3—5 der hieroglyphischen Typen FTheinhardts, deren Verzeichnis RLepsius 1875 dem dreizehnten Bande der Zeitschrift für aegyptische Sprache beigegeben hat. So daß man schon aus diesem Typenregister sich eine Vorstellung von der k?AqT der Aegypter bilden kann.

Mein Schüler Georg Steindorff meldete mir auf eine über k? AqT an ihn gerichtete Frage, daß seines Wissens bei den alten Aegyptern das Wort k? AqT nicht nachzuweisen sei: wohl je nach der Art der Fältelung habe man im Pharaonenreiche von yat oder nms geredet, welche Vo-

⁵⁰⁷ F pileus: es ist von einer Pelznachtmittze die Rede] 176, 18 [wo AAlpagus 521 G ebenfalls pileus: es handelt sich um einen silbernen Fingerhut] citiert, SdeSacy in seinem Abdallatif 226 [zu 61, 8 White-Paulus] festgestellt, daß der kupferne Aufsatz der Obelisken auf Arabisch qalansuwat, bei Ephraim dem Syrer 2 145¹ was [arabisch = calotte, Dozy supplément 2 303] heiße, und Sacy hat aus Vanslebs relazione del Egitto 197 die Sätze ausgeschrieben: L'abito con il quale li monachi vengono distinti dai preti secolari, è il capuccio di saia negra: è questo non maggiore del capo del monaco. Onde essi lo portano sotto il turbante, come se fosse una berretta, e lo chiamano kalasue. Vergleiche EWLane manners and customs 5 2 280 und den pariser Ibn Batuta 2 379, 7 439, 5 441, 4 3 38, 5: aus der letztgenannten Stelle ergibt sich, daß eine qalansuwa ohne imâma zu tragen, das Zeichen äußerster Armseligkeit war.

¹⁾ einst Professor in Leipzig, von wo er aus mir unbekannten Gründen fortgieng, nach der Vossischen Zeitung vom 1 December 1885 (Nummer 561, Beilage) am 17 November 1885 zu NewYork gestorben. Gerade darum, weil Seyffarth den Abdruck des in meiner Schrift "aus dem deutschen Gelehrtenleben" 25-65 gewürdigten Libells nicht gehindert hat (siehe dort vor Allem die §§ 111 125 148 213 260 321 849 857 417 450 472 496), mache ich darauf aufmerksam, daß Herr Georg Ebers, also ein Mann, welcher in der vollen Gunst der jetzt Ton angebenden Kreise steht, in seinem Buche über RLepsius 123 ausdrücklich zugegeben hat, daß von Seyffarth vor Lepsius die Sylbenzeichen als solche erkannt worden sind: vergleiche MUhlemann ZDMG 6 300 301. Damit ist zugestanden, daß Seyffarth mit seinen Klagen gegen RLepsius Recht hatte. Vieles ist offenbar von dem wunderlichen und grob unwissenden Seyffarth zuerst gefunden, und ich konnte daher nicht billigen, daß zum Beispiel AWiedemann in seinem Aufsatze über die Phoenixperiode ZAegSpr 16 89-106 Seyffarths Abhandlung ZDMG 3 63-89 gar nicht nannte. CFMovers hat eine Kritik des jetzt Verstorbenen geliefert in den Schriften "die Unfähigkeit des Herrn Professor Seyffarth in Leipzig", Breslau 1842, und "die Denunciation der Schrift: »die Unfähigkeit des Herrn Professor Seyffarth «", ebenda 1843.

kabeln mit dem Bilde des Kopftuchs determiniert worden seien. Ich finde at in des Herrn Brugsch Wörterbuche 3 1024 unter Berufung auf [Herrn PLePage Renouf] ZAegSpr 5 33,7 erwähnt (vergleiche Herrn Brugsch 6 888), nms 3 767 behandelt, wo eine Abbildung gegeben wird, und die Verbindung at em nems vorkommt. Ebenda 7 1260 erfahren wir, daß kaat xaat xaat ur Wurzel krf qrf qlf = 22, weickeln« gehört, was nur von einem Glauben, nicht von der Wissenschaft anerkannt werden dürfte, und auf Einer Höhe mit Seyffarths Lehre (grammatica 102) steht, kaat sei aus Gaare-2007 »vestimentum capitis« entstanden. 1)

Mit كوتت habe ich in den gesammelten Abhandlungen 62, 1rd im Jahre 1866 calautica zusammengebracht: vor mir hatte EQuatremère, den ich auch anführe, in seiner Uebersetzung der histoire des sultans Mamlouks des Maqrīzī 1 138 wenigstens das calotte seiner Muttersprache mit كلفتاة und كلفتاة und كلفتاة und كلفتاة والمساوية والمساوية والمساوية والمساوية والمساوية والمساوية المساوية المساو

¹⁾ σαλε ist mittelAegyptisch dasselbe was oberAegyptisch σοολε heißt: πσαλε ππογά Hebr. 9, 4 für περιπεπαλυμμένη χρυσίφ. 20πτ steht Exod. 25, 11 meiner Ausgabe nur durch einen Druckfehler, während Exod. 25, 24 25 37, 2 richtig — für πυμάτιον — 20ππ: ich muß meinen Lesern überlassen zu beurtheilen was in des Herrn Brugsch Wörterbuche \$ 1005—1008 verwendbar ist. So weit ich Aegyptisch verstehe, bedeutet σαλεροππ [so] nur etwas was Kehlleisten einhüllt. Sollte Seyffarth bei seinem 20ππ an unser Haupt gedacht haben?

an Maqrizi Angelehnten nachgetragen, auch calotin erläutert hat: Quatremère bespricht in dem angezogenen Aufsatze Pihans bekanntes Glossaire.

Ich belegte 1866 كاوتة aus Habichts Ausgabe der tausend und einen Nacht 3 248, 6: Habicht gibt 21 zu der Zeile die Erklärung: كاوتة eine Kappe, Französisch calotte: Herr Fleischer (de glossis habichtianis 96) hat über سامة und 3 248, 6 Habichts eine Bemerkung nicht gemacht.

Völlig klar ist aus dieser Stelle, daß die ملات nur Männern eignet. Die Königin Budür verkleidet sich als Mann, nimmt deshalb مهمان, setzt sich مهمان und شاش und شاش . setzt sich مهمان und شاش — Käppchen und Turbantuch — auf das Haupt, bindet sich den الناس بقم الزمان um, und reist dann unbehelligt, الناس بقم الزمان . Man lese EWLanes Uebersetzung 2 121 und die zu dieser Uebersetzung stimmende Buläqer Ausgabe 2 26²¹, woselbst شاش und شاش zusammen kurzweg durch عامة bezeichnet werden.

In Schiaparellis Vocabulista 280, 4 treffen wir ein kallauta gesprochenes كلوتنا für capellus, welches Wort auch mit dem uns schon bekannten قلنسوة übertragen wird.

spreche ich kalafta:t aus, weil nur bei dieser Aussprache كلفتاة mit كلوتت verwandt sein kann, mit welchem es doch ohne Zweifel verwandt ist. Es verhält sich zu كلوتت ين بينة عنه ين بين (πιερφει), welches Kafågi 52, 14 aus Yåqût anführt, zu براة, von welchem ich an einer anderen Stelle dieser Mittheilungen handeln werde.

لاتة und كلفتة haben nichts mit dem persischen كلوتة gemein, welches Burhan i qati, Castle 466, Meninsky nennen: denn dies ist nur eine fehlerhafte Nebenform zu كُلوتة, und wird von Meninsky kiülūte gesprochen. Gulôta [Meninsky 4 1142] Rašídí 2 164 Śuúri 2 2872 ist durch Verse des Sózani und des Auhadí sicher: sein gu vertritt natürlich ein कि.

der Perser ist sachlich dasselbe wie کلات (Ibn Batuta 2 379, 7), also auch dasselbe wie אלפיד und کلوتت پر sprachlich hat es gar nichts mit אלפיד und کلوتت zu schaffen. Schon 1866 habe ich aus Garzonis kolaf spi »Weißmütze« gefolgert, daß kulåh für kulåf stehe, wie کو dem avestischen معامی entspricht: jetzt hat man aus Justis dictionnaire curde 339¹ کلاف zu nennen. Auch

¹⁾ Lane Nights su Geschichte 6 Anmerkung 32 = Band 1 435 der Ausgabe von 1883.

ששוחה »cucullo dei dottori Armeni« in meinen armenischen Studien § 1967 erweist, daß שלי den cucullus bedeutet.

Vom and der Syrer wird in GHoffmanns Glosse 4723 ausgesagt:

حدّا در همسا , معملا الا معملات القلانس باطراف والبراطل والبرانس والقحفيات الا

Mehr suche man bei PSmith 1 1745. Sachlich ist also auch mit کلوته und אرتة und ناوته und منت identisch: möglich daß auch sprachlich verwandt ist: wie es dies sein soll, vermag ich allerdings nicht zu sagen.

Bei Revillout ZAegSpr 18 71—80 und Maspero ebenda 22 79 erscheint die jetzt kaagt geheißene Kopfbedeckung

entschieden als Priestermütze.

Bottarga = bottarica

der Italiener erklärt Jagemann für Rogen von eingesalzenen und geräucherten Fischen, das entsprechende boutargue botargue der Franzosen die Akademie für sorte de mets qu'on prépare, en Italie et dans le midi de la France, avec des oeufs de poisson salé, confits dans le vinaigre, während EQuatremère an der gleich anzuführenden Stelle behauptet, boutargue seien d'oeufs du poisson appelé muge ou mulet, séchés et salis.

Die Vokabeln fehlen bei Diez ganz und gar.

Schon 1836 schrieb in seinen glossis habichtianis 70 Herr HLFleischer unter Bezugnahme auf ein koptisch-arabisches Glossar der pariser Bibliothek:

Gloss. 45 in capite de piscibus: βοταριχον (a τάριχος) بطارخ, it. Gloss. 50 inter cibos: ουταριχον بطارخ, unde fluxit gall. boutargue, i. e. ova piscium salitorum aceto condita.

EQuatremère wußte oder sagte von Herrn Fleischer nichts, als er 1848 im Journal des Savans Pihans bekanntes glossaire beurtheilte. Dort 45 citiert er für boutargue Kirchers lingua aegyptiaca restituta 200 ογταραχοπ bottarga μαθικές und will ογταριχ[ι]on geschrieben haben, das ταρίχι[ο]ν sei.

Neben dem männlichen תודבאוצסת — dies, nicht סמדבאוצסת, ist der Vater des بطارخ — gibt es ein weibliches לשונא Fleischer ZAegSpr 6 83 84, der aus Silvestre de Sacy Abdallatif 284—288 الابسارية 644pa bessert.

Butarik der Araber verdankt seine Selbstlauter gegen nitapix-ion dem Bestreben eine geläufige Vokalfolge zu erhalten, wie das Particip der dritten Form sie bot.

Tάριχος nun, zu dem بطارخ gehört, hat in Griechenland keine Heimath. Schon 1866 habe ich in den gesammelten Abhandlungen 48, 3 zu - u auf LAlishans physiographie de l'Arménie 19 verwiesen, der τάριχος für տարեխ = wwn.blu erklärt, und auch BvDorn geogr. caucas. 31, 8 gelobt, der für طريح das er mit τάριχος هسه الله nicht in Verbindung bringt, auf Jaubert zu Edrisi 1 328 verweist. Für PSmith 1 1421 ist das natürlich nicht vorhanden gewesen. Ich habe in den armenischen Studien § 2205 noch BvDorn mélanges asiatiques 6 667^r (wo nur Koehlers unten noch einmal vorkommende Abhandlung citiert wird) und Fleischer ZAeg Spr 6 84 angeführt. Was Alles für GCurtius 5 729 742 so wenig vorhanden war wie das früher von mir Gebotene für GCurtius 4719. Dafür schreibt GCurtius gelahrt τάρ-ι-γο-ς, was er Pökelfleisch übersetzt, als ob 1851 zu Paris der siebente Foliant HEstiennes (1842—1847) und Koehlers von LDindorf dort genannte recherches sur l'histoire et les antiquités des pécheries de la Russie méridionale — mit der Spitzmarke τάριγος — 1832 zu Petersburg sin den Mémoires der Petersburger Akademie, sechster Folge erstem Bande nie gedruckt wären, als ob die τάριγοι ποντιχοί des Cratinus bei Athenaeus y 89 Pollux ς 49 und der ταριγόπλεως Βόσπορος des von Athenaeus γ 84 ausgezogenen Dichters nicht »Philologen« bekannt sein müßten, von denen mittelst der Register und Noten auf Athenaeus 5 109 und den von Athenaeus dort angerufenen Polybius λα 24, 2 mit ihren ταρίγη ποντικά leicht zu kommen war. Τέρχνεα έντάφια des Hesych, welche Lobeck δηματικόν 305 mit τάριγος zusammenbringt, überlasse ich Hetoimologen, und bemerke aus Lobecks pathologia 1 طریخ daß τάριγος ein langes ι hat, so daß τάριγος und in gutem Einvernehmen stehn.

Was PSmith im thesaurus 1 1421 aus den Originallexikographen der Syrer bietet, so wie Hoffmanns Glosse 4133 kann ich hier nicht mittheilen: die syrischen, arabischen, lateinischen Typen der Druckerei stimmen so wenig zueinander, daß ich mich mit ihrer Gesammtvorführung lächerlich machen würde. Sehe also jeder selbst nach, und beachte, daß, des arabischen طريخ verdoppelt wird.

Suphly = mun.bly ist nach dem venediger Wörterbuche von 1837¹) 2 848¹ ein namentlich im Meere von Wan an-

¹⁾ Dies Wörterbuch nennt auf dem Titel als Verfasser Gabriel Ave-

zutreffender spannenlanger, weißfarbiger, und an Aussehen dem χηφαλι ähnlicher Fisch, welcher auch getrocknet verkauft wird: wo das nicht altArmenische με φωρε so gut wie sicher κέφαλος ist: siehe weiter unten. Damit »wahrheitsliebende« Leser sich meine Uebersetzung von Kennern bequem »bestätigen« lassen können, setze ich die Urschrift her, verweise aber zur Erhärtung meines Rechts über Armenisches Einiges zu wagen für diejenigen, welche einen der weltberühmten »Kenner« nicht gleich zur Hand haben, auf des Herrn Nöldeke Untersuchungen zur Kritik des alten Testaments 154: ich habe seit 1869 wenigstens nichts vergessen. Υρα λέμο μακικές γ δαίν μέλος, ραμενού, μηθοποφορίς, μελουίς, ης և μαμοπολογία μαλουπές.

Das armenische tarek ist als τάριχος zu den Griechen gekommen: zwischen dem Pontus und Griechenland war natürlich ein reger Verkehr. Τάριχος und ταρίχιον wanderten nach Aegypten, zu einem am fischreichen Nile begreiflich fischliebenden, aber darum vermuthlich auch fremde Fische gerne aufnehmenden Volke. Bei diesem entstand πιταριχίοπ, das als butårik zu den Arabern, und von diesen als bottarga bottarica zu den Italienern, als botargue nach der Provence gelangte, natürlich nicht zu einer Zeit, als Genua im schwarzen Meere herrschte, sondern als Alexandria Mittelplatz des Handels zwischen Ost und West war. Wäre butarik über Konstantinopel und Genua nach Italien und der Provence gewandert, so würden die Türken trotz der eigenthümlich aegyptischen Ausgestaltung der Vokabel das

dikhian, Kacadour Sürmelian, Mgrdic Auker[ian], drei recht bekannte Männer. Auf dem Vorsatzblatte des göttinger Exemplars erscheinen die Herausgeber als Gabriel, Vorleser, Chatschadro, Vorsteher, Mgrdschi, Erzpriester. Diese Leistung steht auf Einer Höhe mit der des in meinen persischen Studien 8 gekennzeichneten Kenners, der Husein's Sammlung persischer Räthsel als türkische preces et supplicationes, Samfs türkischen Kommentar zu Sadis Bôstân als historia de quibusdam fluminibus et aquis, das persische, in Versen geschriebene Mesnewi des großen Gelâleddîn als arabisch-türkischen Kommentar zum Koran, des Sähidi persisch-türkisches Vokabelbuch als preces et suspiria ad deum katalogisierte. Es ist ntitzlich, an so etwas zu erinnern, damit nicht vergessen werde, daß amtlich und durch die Zunft erfolgte Anerkennung mitunter nur ein "Werthurtheil", kein "Seinsurtheil" ist, und daß die Klage über "Schroffheit" der Nüchternen gelegentlich wohl der jedesmaligen Gegenwart als Beweis für die Klienten und als Rechtstitel ausreicht, den "Schroffen" zu verleumden, aber der Nachwelt und der Einsicht nur desto größeren Spaß macht, je mehr sie für zeitgenössische principes mediocritatis verschlagen hat.

Wort aufgenommen haben: allein wenigstens Meninsky² 1 561² verzeichnet es als türkisch nicht: ich hatte von vorne herein erwartet, daß ich es bei ihm nicht finden würde.

Damit mir Niemand um der ταριχευταί der Aegypter willen das Vaterland des τάριχος in Aegypten suche, erwähne ich, daß Herr Revillout, der uns ZAegSpr 18 mit einem eigenen travail über taricheutes et choachytes beschenkt hat, als einheimischen Namen dieser Handwerker das demotische herhêb angibt, das Niemand als Original von ταριχευτής ansehen wird, und das nach der Versicherung Georg Steindorffs im mittleren und neuen Reiche den mit der Balsamierung damals, so weit wir wissen, nicht bemengten Vorlesepriester bezeichnet: Revillout »employé aux panégyries«.

ThReinesius — dieser gelehrte Mann war zu Gotha 1587 geboren, und starb zu Leipzig 1667 — defensio variarum lectionum (Rostock 1653) 167 redet von ovotaricum,

das nach ihm ἀοτάριχον = botargha ist.

Des Reinesius Citate führen uns weiter. Er beruft sich nämlich auf des Platina Schrift de arte coquin[aria] und des Hor[az] Augen[io] eilftes Buch der epistolae medicinales. Meines Wissens kann nur des Platina Buch de honesta voluptate ac valitudine [vel de obsoniis et arte coquinaria] libri decem gemeint sein, von welcher mir drei Ausgaben vorliegen, Bologna 1499 bei IohAntPlatonides, Venedig 1503 bei Iohannes de Cereto de Tridino alias Tacuinum, Venedig 1517 bei Iohannes Tacuinus de Trino [so]. In Buch 10 Kapitel 62 der erstgenannten Ausgabe heißt es:

Oua tarica. Ova cephali sale trito consparges: reservata membranula illa in qua oua ipsa tanquam in folliculis nascuntur. Post diem a salitura inter duas tabulas per diem et noctem opprimes: inde ad fumum suspendes procul flamma, ne uehementem calorem sentiant. Sicca in uasa lignea cum furfuribus repones. Edi hoc modo non suaviter poterunt. Verum si cocta uolueris[,] sub cinere: aut in focolari calido et terso saepe uoluta concalefacies ac peredes. Cum Sophiano meo hoc nil suavius edisse me memini. Delata e Graecia illa putarim: unde optima salitura aduehi solet.

Ich weiß über Platinas Schicksale nicht viel, kann daher nicht sagen, ob sein Sophianus der Michael Sophianus ist, dessen sich FrRobortelli angenommen hat, oder aber der Akademie Name irgend welches mir nicht vorgestellten Römers. Auf jeden Fall ist das et full des venediger Wörterbuches einigermaßen gerechtfertigt: ich meine, in Italien céfalo (Alant) nicht selten gegessen zu haben, that es aber nichts als Ichthyologe. Jedenfalls ist Quatremères muge mulet »MeerAesche, MeerAlant« wie der cefalo der Italiener = χέφαλος εξφαίδ. Der munh der Armenier sieht mithin wie eine Aesche, ein Alant aus.

Des Horatius Augenius a Monte Sancto epistolarum et consultationum medicinalium dritte Ausgabe liegt mir vor, ein schöner Foliant, Venedig 1592. Buch 11 Brief 1 des ersten Bandes 130² heißt es, das garum der Alten sei nicht id genus salsamenti, quod vulgo dicitur Cauiaro: putauerim ipsum cauiarum ad genus ouotartici referendum, ut aliud etiam, quod botarghe nuncupatur ex paruis pisciculis neque ouotartica neque botarghe fiunt. Also hat Augenio keine Ahnung davon, daß ouotar[t]icum und botargha ein und dasselbe Wort sind. Augenio † zu Padua 1603.

بشنين

als lotus aegyptiaca, bei Lane nach dem تاج العرس als lotus aegyptiaca, bei Lane nach dem Wort of the dialect of Egypt, das den weißen wie den blauen Lotus bezeichne. Aus Burkhardts arabic proverbs § 749 genügt mir Folgendes auszuschreiben: the flower consists of four green-coloured outer leaves, and four of a violet or rose colour placed in the interstices of the others: these inclose the inner part, which consists of a double set of smaller white leaves, one behind the other, in the midst of which stands the yellow seed-vessel, about one inch and a half high. Ibn Baitar 1 96 behandelt den بشنين, indem er auf des Dioscorides Artikel § 114 112 verweist: in Le Clercs Uebertragung 1 § 292. Bei Kafaği 54 erscheint نوع من النياوز als Fremdwort und نوع من النياوز als Fremdwort und wird mit einem Verse eines ungenannten Dichters belegt.

Nach des Herrn Brugsch Wörterbuche 4 1314 1315 (wo Ungers botanische Streifzüge 53 beigezogen werden) galt für nymphaea lotus im alten Aegypten sšni sššn sšn, wofür Champollion [wo?] sšnîn biete: die eßbare Knolle der Pflanze heiße sšn: die Vokabeln seien »identisch« mit www.wen.

Zu diesen füge ich zaul.

Unser بشنين ist Champollions sšnín mit dem Artikel na davor: daß sššn männlichen Geschlechtes sei, bezeugt Herr Brugsch ausdrücklich, der von بشنين nichts weiß, was auch Herr Hehn nicht thut. Offenbar steht بشنين أبه das heißt bašnín für basšnín.

Bekannt ist, daß

يربا [oben wies ich بربا = nach] بربا aus תובף aus مناف standen ist: Quatremère recherches 278:

aus πικρογρ: HLFleischer zu Seetzens Reisen 3 490

4 514 und ZAegSpr. 6 84:

الشوب aus πιελχωβ: Fleischer ZAegSpr 6 84: wozu ich bemerke, daß ελχωβ Psalm ργ 17 έρωδιός übersetzt, und daß in der arabischen Uebertragung der pariser Polyglotte, welche in meinem Psalterium arabicum quadruplex unten rechts wiederholt ist, an dieser Stelle باشرب gebraucht wird, während Giustiniani und Scialac عام bieten, Abulfath aus έρωδιός هيروس bildete, eine in Dozys Supplément fehlende Vokabel.

Auch ich halte, wie Brugsch, wir identisch mit den aegyptischen Ausdrücken für Lotus, genauer, mit dem an zweiter Stelle genannten sššn, dessen s abfallen mußte wie das frühere عمدا بسال in رسال السار in رسال in out Mittheilungen [1] 157) abgefallen ist, und dessen Vokale wohl nach שושן bestimmt werden müssen. Man erwäge, in wie nahe Beziehung Herodot Lotus und Lilien bringt: β 92 έπεὰν πλήρης γένηται ὁ ποταμός, καὶ τὰ πεδία πελαγίση, φύεται έν τῷ ὕδατι χρίνεα πολλά.... ἔστι δὲ χαὶ ἄλλα χρίνεα ὅδδοισι έμφερέα, έν τῷ ποταμῷ γινόμενα καὶ ταῦτα. Nur freilich weiß Herr Brugsch nicht, daß juw im alten Testamente »Lilie«, wenn man dabei an die weiße Lilie denkt, allein schon darum nicht bedeuten kann, weil unsere Lilie bin Palästina sich überhaupt niemals findet«, Leunis-Frank Sinopsis der Pflanzenkunde § 718. Unser AGrisebach erklärte in seinem Werke über die Vegetation der Erde 1 585,51 die Lilie Palästinas für Lilium chalcedonicum, also für die Scharlach Lilie.

In meinen gesammelten Abhandlungen 227, 6—11 liest man Sätze des Athenaeus ιβ 8, des Eustathius zu Didnys 1073, des großen Etymologicum, welche die Stadt Σοῦσα ἀπὸ τῶν περιπεφυχότων χρίνων genannt sein lassen: σοῦσα γὰρ τὰ χρίνα oder λείρια, oder σοῦσον τὸ χρίνον. Athenaeus nennt Aristobulus und Chares als seine Gewährsmänner: wenn er

mit Aristobulus denjenigen meint, über welchen LCValckenaer so gelehrt gehandelt hat, was zu untersuchen ich keine Muße habe, so ist es schlecht mit dieser Nachricht bestellt: Aristobulus war einer der zahlreichen Schwindel-Juden, welche in der Ptolemäerzeit Mitwelt und Nachwelt durch ihre Lügen verpesteten. Dieser Bursche sog aus seinem lieben alten Testamente die Konjektur heraus, welche er den Epigonen der alten Griechen als Thatsache aufband.

Die Wurzel des بشنين hieß nach Ibn Baitar 1 96, 10 بيارون [Andere بيارون]: möglich, daß auch dieses Wort ein aegyptisches, und ب der Artikel πι ist. Die Wurzel verdiente einen eigenen Namen um so gewisser, als schon Herodot β 92 ihre Genießbarkeit kannte.

שששבה ist bei Kircher 179 hyacinthus خزام, bei demselben 255 ligamen خزام: ich baue auf diesen Herausgeber nichts, der عزام und خزامی verwechselt. Paralip. β 4,5 in meinen Orientalia 1 84 vertritt שששבה χρίνον.

Regn. γ 7, 19 lesen wir von ἐπιθέματα (ووس السواري, Abulwalid 335, هُوُرِينَا ἐπὶ τῶν κεφαλῶν τῶν στύλων, daß sie مِرْيِنَا اللّٰهِ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللّٰهِ اللّٰهِ (žργον χρίνου) gewesen seien. Niemand wird sich Kapitäle von Lilium chalcedonicum vorstellen können: es sind Lotus-Kapitäle gemeint. Von dem großen Waschfasse der Priester heißt es Regn. 7 7, 26 sein Rand habe das Aussehen des Randes eines Bechers von der Gestalt der Sosanblüthe geboten, was Paral. β 4, 5 mit der Variante שָּׁשָשׁ für שׁישׁוֹ für שׁישׁוֹשׁ wiederholt wird: ich würde mir kaum einen Becher in Gestalt der Lilienblüthe zu wünschen vermögen, da die sechs Zungen, von denen die Perser so oft reden — die sechs Blätter des Perigons —, wenn vom Goldschmiede nachgeahmt, das Trinken in der unstatthaftesten Weise erschweren müßten, und da nur durch Ihre Nachahmung der Becher als »Lilien«becher gekennzeichnet wäre. Doch vergleiche was ich unten nach Dozy und Fleischer bringen werde. Dem Ausdrucke der Tempelmusik למנשות על שושורם Psalm 45, 1 69, 1 80, 1 gehe ich aus dem Wege, da uns von den Musikinstrumenten der Israeliten nichts bekannt ist: ebenso dem unter Šóšanblumen Weiden des hohen Liedes (2, 16 4, 5 6, 3), denn vom Zeitalter und Sinne dieses Gedichts weiß ich nichts, und muß auch das berühmte Bild 7, 3 »dein [der Braut] Bauch ist ein Haufen von Weizenkörnern, mit Sosanblumen eingezäunt« der Bewunderung und dem Verständnisse derer überlassen, für welche diese Rarität ein pretium

affectionis besitzt. Einiges Zutrauen flößt mir nur desselben Werkchens Stelle 2, 1 2 ein, welche uns das lilium convallium und lilly of the valley geliefert hat:

»Ich bin die Herbstzeitlose der SaronNiederung, die sošanna der Thäler.

»Wie eine šóšanna unter <den> Dornen, so steht meine Freundin unter den Mädchen da«.

Daneben 6, 2: da geht der Schatz zu einem mit wohlriechenden Blumen besetzten Beete, um šóšanním zu »sammeln«. Mir gilt für sicher, daß der Spätling, welcher in einer Studierstube diese Zierereien verübt hat, durch weite Strecken des Raumes und der Zeit von dem plumpen, aber ehrlichen Gesellen getrennt ist, der ohne von der Baukunst etwas zu verstehn, die Herstellung des Tempels Salomons noch vor dem Umsichgreifen des Alexandrinismus beschrieben hat. Dieser »Dichter« hat שושי sicher nicht im Sinne von Lotus gebraucht: ihm wird שַּישָׁשׁ geheißen haben was nach JGWetzstein in der berliner Zeitschrift für allgemeine Erdkunde (neue Folge) 7 148 im Hauran heißt, eine dunkel violette, füglich neben die Herbstzeitlose zu stellende Wiesenblume. Osee selbst hat 14,6-9 seine Rede genau geordnet, aber sein Text ist schwerlich in Ordnung: von Pflanzen werden genannt šóšanna, Oelbaum, Weinstock, βραθύ, und nur dreimal wird des Libanon gedacht, den man auch nach βραθύ erwähnt zu finden erwarten muß: an Lotus ist bei Osees שושיש nicht zu denken, sondern an ein auf Waldwiesen wachsendes Zwiebelgewächs. Es scheint also, als ob im alten Testamente שושל nur in der Sprache der Architekten den Sinn behalten habe, den sssn in Aegypten gehabt, daß im Volke der aegyptische Namen des Lotus auf lilium chalcedonicum oder eine buntblühende Liliacee übertragen worden ist. Ist doch auch das aus entstandene azucena der Spanier (Pedro de Alcala 109 1 3) nicht das rothe lilium chalcedonicum der Juden, sondern das lilium candidum. Es gab in Palaestina eine Zeit, in welcher مُرَّتُونُ schlechtweg وَاللهُ »Blume« und »Blüthe« vertrat: IBuxtorf 2538 genügt um diesen Satz zu beweisen. Wenn der Targum Paral. β 3, 10 בַּעָשֵּׁה צַּעָבָּעִים durch עובר שושנין übersetzt, so hat er das Regn. γ 6, 29 durch gegebene יים in der Stelle zu finden gemeint, איים als איים als יין verstanden. wo der Grieche, dessen Text noch mein Lucian nicht anfocht, בֿרָעָשׁה נִיבִים vorfand. בַּינָשָׂה נִיבִים vorfand.

Solche Uebertragung erkenne ich auch in dem persischen Pflanzennamen دار شیشغان.

Ich habe in Schleusingen die berliner Handschrift des Bar Bahlul zweimal durchgelesen, und unter Rubriken, auch der Rubrik Botanik, Auszüge aus ihr gemacht. finde ich عمد neben and und angemerkt, was nach sei. Herr Loew aramäische Pflanzennamen § 290 lehrt mich, daß ich trotz der Hast, mit der ich damals arbeitete, richtig gelesen habe. Nun ist nach PSmith 1 311 دار شیشغان also ἀσπάλαθος. 'Ασπάλαθος ist nach KFraas Synopsis plantarum florae classicae 49 genista acanthoclada, wird von Dioscorides a 19 besprochen, und von HEstienne 1 2205 reichlich belegt. Unzweifelhaft entspricht ἀσπάλαθος dem دار شیشغان, und dies Wort, in welchem das persische און wohl längst erkannt ist, enthält in seiner anderen Hälfte das der syrer. Ich suche in ششنگان ein persisches شیشغان »mit ššn (= duftigen Blumenkelchen) besetzt«, und finde in diesem eben das aegyptische Wort wieder, welches zu diesem Artikel die Veranlassung gegeben hat. Daß سوسن, auch wenn nicht mit anagud verglichen, in Persien ein Fremdwort ist, steht mir seit Jahren fest, und wäre bewiesen, wenn meine Deutung des مار شیشفان richtig wäre, weil ein irgend- سرسن erschiene, also سرسن ein irgendwoher in das neuPersische eingedrungenes Lehnwort sein Im Ecclesiasticus (auf protestantisch Iesus Sirach) 24, 20 tritt nun ἀσπάλαθος neben χιννάμωμον, σμύρνα, γαλβάνη, δνυξ, στακτή, λίβανος auf: er muß also einen sehr schönen Duft ausathmen. Der alte Lateiner (aber meine Mittheilungen [1] 326!) stimmt mit balsamum aromatizans zu mei-مدا بخصط nem aus dem Hebräischen übersetzenden Syrer, der مدا بخصط bietet, während mein SüdAegypter (24, 16) cnalaoc hat. Im Urtexte muß ein Wort gestanden haben, aus welchem man sowohl : balsamum wie ἀσπάλαθος herauslesen konnte. Die armenische Uebersetzung (Venedig 1833) bietet für ἀσπάλαθος Δωθρωφ, und das diesem entsprechende türkische und arabische زنبق Blau bosnisch-türkische Sprachdenkm. 294] dient, wie OCelsius hierobotanicon 1 384 385 nachgewiesen hat — Herr FAPott ist für seine Sammlungen

RDozy schreibt hartnäckig dårašaišaån Glossaire ² 371 Supplément 1 420¹, wo er den das Richtige bietenden Freytag [2 1²] verbessern heißt.

Für κρίνον — das aber nach Fraas synopsis 287 nicht unsere Lilie bedeutet — verzeichnet Herr Dillmann 1118 nach Ludolfs Gregor und aus Cant. 2, 2 ΡΊΤΛ:, und 373 aus Paral. β 4, 5 ἤΤΛΟΔC: = ἤΤΛΔC: = ἤΤΛΔC:, welche Vokabeln sich meinem Verständnisse entziehen.

Die berühmte keusche Susanna trug ihren Namen jedenfalls nicht von der weißen Lilie, sondern von der Scharlachlilie oder von der violetten Wiesenlilie des Hauran. Ihr Namen wird als die weiße Lilie bezeichnend weiter umlaufen, ganz wie wir aus den verballhornten Texten der Germania des Tacitus 40 Hertha weiter schleppen, trotzdem KHofmann in München ZDMG 2 126 schon 1847 das Nerthus der Handschrift durch नृत् als richtig erwiesen hat.

Λείριον.

Nachdem Herr FAPott 1836 in seinen etymologischen Forschungen 299 angedeutet hatte, daß λείριον wohl das Persische Δ3 sein könne, da »die Lilie in Persien recht eigentlich zu Hause war« [woher wußte das Herr Pott?], hat 1842 Theodor Benfey unter Citierung Potts in seinem griechischen Wurzelwörterbuche 2137 λείριον für das persische Δ3 erklärt, und Herr Victor Hehn hat sich in dem Buche über Kulturpflanzen und Hausthiere 486 noch 1883 ihm angeschlossen, nennt aber den Herrn Pott nicht. Soweit ich habe nachkommen können, hat Herr Pott in der zweiten Ausgabe seiner Forschungen λείριον nicht besprochen.

Alle persischen Wörter, welche ein L enthalten, müssen mit Vorsicht behandelt werden, da L, welches in einzelnen Gegenden Erans ganz oder fast ganz verschwindet¹), entweder die es enthaltende Vokabel der Herkunft aus der Fremde verdächtigt, oder darauf hinweist, daß sie starke Umbildungen erfahren hat. Stammte das Wort låla nicht aus Persien, sondern wäre es nur dorthin verschleppt, so dürfte Herr Hehn nicht um seinetwillen die Heimath der Lilie in Persien suchen: wäre låla eine Verstümmelung eines ursprünglich ganz anders lautenden Wortes — unter Umständen kann das andere L dieses Wortes ja sogar RD vertreten —, so könnte ein aus Δ entstandenes λείριον erst verhältnismäßig spät sein: aber λείριον ist alt.

Jenes June hun bedeutet zunächst jede wildwachsende Blume, und muß durch Zusätze bestimmt werden, um ein einzelnes Blumengeschlecht zu bezeichnen. Wanderte aber die Lilie aus Persien nach Griechenland, so that sie dies schwerlich unter dem ganz allgemeinen Namen wildwachsende Blume«. Pedro de Alcala 108² 39 braucht tür lirios.

Was Vullers gesammelt hat, will ich etwas vermehrt übersichtlicher gedruckt wiederholen. Es gibt in Persien 311 213 röthliche Låla?

لاله الهند AlwandLala:

الله بابرى BâbarLâla :

עלל אָבְאֹינֹּ PfeilLâla: אָבְאִינּ שְׁשׁשּׁשׁשׁ in שְּשׁשּׁשְׁשׁנּיּ »Pfeilbehälter« armenische Studien § 1834:

? لالہ جوغاسی

لالله نعان = Khataische Lala لاله خطاى:

wildwachsende Lala: خودروى Isa 37, 30 in meinen persischen Studien?) 35 für باروسته خودروى, und وأروسته خودروى ebenda für نقات auch غندرنك

الله داغ stigmatisierte Lala? داغ Wes ô Ramin 170 Ende? كالح دخترى MädchenLala: nach Meninsky 4 192¹ eine gelbe, innen schwarze Tulpe:

لاك دشتى SteppenLåla, Anemone: Meninsky ebenda:

¹⁾ HKiepert Lehrbuch der alten Geographie (1878) § 55°, SBAW 1854, 176. JOppert revue de linguistique 4 207—212. KLottner ZVS 7 19 (1858) "wahrscheinlich besaß die Ursprache das L überhaupt gar nicht, und es wäre also überall erst später entwickelt". AFick (der Lottnern nicht nennt, aber nach GGA 1873, 1753 sehr wohl kennt) die ehemalige Spracheinheit der Indogermanen Europas (1873) 201—261.

²⁾ Ich kann noch eben anfügen, daß mir Herr FPraetorius in Breslau unter dem ersten Februar 1886 freundlichst mittheilt, daß (persische Studien 14 17—24 66) auch in Breslau ein Exemplar des Halimi liegt.

الله دل سرخته herzverbrannte Låla:

witleidige [?] Lâla: لاله دل سوز

لاله دوروى doppelgesichtige [innen gelbe, außen rothe?] Lala; والع griechische Lala:

درد gelbe Lâla:

weiße Lala: لاله سييد

rothe Lâla: لالع سرخ

لالگ سر نگون kopfhängerische Låla:

rein rothe Tulpe: Meninsky 4 1921:

WüstenLâla: لالله صحراي

الله صدير hundertblätterige Låla:

لاله عباسي AbbasLala:

لالله قرمزي karmesinrothe Låla:

blaue Lâla, لاله كبود

الالا كوى BergLâla, rothe tulpenähnliche Blume, Meninsky 4 1921:

الله څايبي rosenduftige Lala:

لاله مقراضى kaum eine Zangen- oder LichtputzenLåla, sondern DoppelpfeilLåla:

اللهُ نَعِانَى النبعان MumânLâla: wohl للهُ نَعِانَى PdeLagarde Semitica 1 32.

Gegenwärtig bezeichnet man mit låla unsere Tulpe (Moores Lalla Rookh bedeutet tulpenwangig), und die Tulpe ist eine spät nach Europa gedrungene Blume: niemals bezeichnet man mit låla die Lilie.

Und wie sollte das ει und das ι des Wortes λείριον erklärt werden, wenn låla sein Original war? Faßte man λείριον als Verkleinerungsform — nicht einmal ein Auerbach würde Lilchen wagen —, so bliebe stets das ει unverständlich.

Λείριον ist das nordAegyptische **2PHP1**, das in Süd-Aegypten **2PHPE** lautet. Im MittelAegyptischen tritt in großem Umfange **2** für **p** ein (MSchwartze koptische Grammatik 1 § 283: LStern koptische Grammatik § 33), allein MittelAegyptisches konnte kaum nach Griechenland dringen, und **2PHP1** hätte mittelAegyptisch **22H2E** lauten müssen. Vielmehr ist βηρι dissimiliert, oder hr zu l geworden.

ΣΡΗΡΕ steht Ecclus 39, 18 [39, 14 der umlaufenden griechischen Drucke] 50, 8 meiner Ausgabe für άνθος: beide Male wird das danebenstehende χρίνον als κριποπ beibehalten — kannte man im Çafd die Lilie nicht? —: auch der von Peyron angerufene SüdAegypter [Šenûte?] bei Zoega Katalog 637, ¹⁴/₁₅ sagt ετο πος πογρηρε πορογος,

wenn er des Iacobus 1, 10 ώς ἄνθος χόρτου wiedergeben will. **ΣΡΗΡΙ** vertritt in der nordAegyptischen Uebersetzung κρίνον Exod. 25, 31 Matth. 6, 28: allerdings in derselben Iacob. 1, 10 Petr. a 1, 24 ἄνθος: die Briefe sind von anderer Hand

übertragen als die Evangelien.

Ich erachte es für nicht allzu unvorsichtig¹), hier auf des Herrn Brugsch Pascha Wörterbuch 3 985 zu greifen, woselbst hrr oder hll als älteste Form jenes zphpi = zhhl = zphpe auftritt. Ich bringe das Hauptwort mit dem Zeitworte zerzwa »sich erschließen« im Zusammenhang, dessen älteste Gestalt Herr Brugsch 3 986 behandelt. Jede Blume konnte ein Sich Erschließendes genannt werden, vor allen Blumen konnte es die Lilie. Mir scheint möglich, das nach Herodot β 92 aegyptische Wort λωτός als *zpwt von eben der Wurzel zp herzuleiten, von welcher zphpi stammt: glaublich machen läßt sich das freilich nur durch eine Vorführung von Analogien, zu welcher ich vorläufig noch nicht vorbereitet genug bin.

Herr VHehn behauptet in seinem Buche über Kulturpflanzen und Hausthiere 202 jubelnd, "die Sprache habe ihm die Tiefen der Vorwelt erschlossen, bis zu denen keine

¹⁾ Meine Vorsicht wird, da das angezogene Buch die Jahreszahl 1868 trägt, jedem geboten erscheinen, der die Litteratur verfolgt hat. Ich bitte zum Beispiel um Belehrung über folgende Thatsache: ZAegSpr 13 37 übersetzt Herr Legationsrath Brugsch Pascha in den Zeilen 10 und 11 der von seinem Herrn Bruder aufgefundenen MendesStele "Als nun seine Majestät [heimgekehrt war an seinen Ort, wünschte er zu vereinigen] die erste seiner [Frauen] Netef-anx mit der Göttin Ba-abot": die Einleitung ergeht sich in den robustesten Ausdrücken über die drei Jahre währende, methodisch musterhafte Arbeit, welche der Entzifferung der Stele gewidmet worden. Auf des seligen GDroysen Veranlassung hat der Herr Uebersetzer seine Uebertragung 1882 einer "nochmaligen Revision" unterzogen: in den SBAW 1882, 227 ist durch eine Art Rhinoplastik gelungen die — oben durch [] angezeigten — Lücken der Stele auszuftillen, und es lautet was ich eben nach ZAegSpr 13 37 mitgetheilt habe, folgender Maßen: "Der König wünschte sich zu vermählen mit der ersten der Jungfrauen, [gleichsam] der Gott Tentefânz mit der Göttin Ba-aboli", wo wir in Klammern erfahren, daß Tentefany ein Beiname des Osiris Mendes gewesen ist. Mir scheint das Andere vom Früheren recht verschieden: vor Allem trifft das "wünschte sich zu vermählen", also das, worauf es GDroysen ankam, in die Lücke der Stele: wie war möglich, es hinzuschreiben, ohne es ausdrücklich als freihändige "Ergänzung" des Herrn Legationsraths zu bezeichnen? Es würde mir schwer fallen, durch Mariettes Tafel dem Originale näher zu treten.

historische Kunde reicht«: wir seien »in Betreff der Rose wie der Lilie auf CentralAsien gewiesen« — was bedeuten soll, die Urheimat dieser beiden Blumen sei CentralAsien —, »denn ρόδον wie λείριον seien ursprünglich iranische Worte« — aus welcher Begründung ich lernte, daß Persien jetzt zu CentralAsien gerechnet wird. Schade, daß die Sprache andere Leute anders belehrt als den Herrn Hehn. Für mich scheint erwiesen, daß wenigstens die uns aus Griechenland zugekommenen weißen Lilien aus Aegypten stammen.

Νάρδος = انال

Im Jahre 1854 stellte ich in dem Hefte zur Urgeschichte der Armenier 1073 lydisches σάρδις (ein von Menken aufgegrabenes Wort), armenisches σωρη in δωιωνωρη »Neujahrsmonat« (PdeLagarde NeuGriechisches aus KleinAsien 5, ωιωνη = ουωρη »bejahrt« Abhandlungen 274³⁴, δηθωννωρη »gering an Jahren« Beiträge 5, 10) und neuPersisches »Jahr« zusammen, das im Awestischen çareda, im Sanskrit πτζ neben sich hat. Ich berief mich auf die Parallelen » = υρρω τζ »Herz«, » = ψωρη ογρτ »Rose«, » με = ττς »Leopard«, und fügte in den Abhandlungen 76, 1 die selbstverständlich den »Theologen« unbekannt gebliebene Glei-

chung يالين مسسمه وروه hinzu.

Naρδ- des Wortes νάρδος würde ebenso Ji ergeben, wie σαρδ- des Wortes σάρδις Jim ergeben hat. Bedenke ich (was Fortunatow in Bezzenbergers [zur Zeit mir unzugänglichen] Beiträgen 6 214 ff. nachgewiesen hat), daß 3 des Sanskrit aus ld entstanden ist, so erscheint als Vertreter des vaodin Indien as (Boehtlingk-Roth 4 18) »Schilf, Schilfrohr«, das in falscher Schreibung als am »Rohrschilf, amphidonax karka Lindl.« Boehtlingk-Roth 4 65 umliefe. नज »bambusa arundinacea« an einer Stelle des Mahabharata (Ranb der Draupadî 5, 9) behandelte AStenzler ZKM 4 398/200. Mir scheint möglich, daß in गोनर्ट »a fragrant grass« (Wilson) = cyperus rotundus (Boehtlingk-Roth 2 801) die ursprüngliche Gestalt des नर noch erhalten ist. Es ergäbe sich, daß नलद, das nach Boehtlingk-Roth 4 67, wenn auch selten, im Sinne von Nardostachys जटामांसी vorkommt, ein Lehnwort ist, dessen er den Weg wiese, auf welchem es nach Indien übergeführt worden. Vergleiche BFabricius zum Periplus

des erythräischen Meeres 151: bei Dioscorides a 6 wird σαμφαριτική (ἀπὸ χωρίου ἀνομασμένη) auf τος der Genesis 10, 30 gehn — wir wissen durch Fairūzābādī, welcher sein Leben in Arabien beschloß (EGlaser in Petermanns Mittheilungen 1886, 7²), daß عنار [Yāqūt 3 577, 10] bei مربط der Hauptumschlagsplatz wenigstens für den Handel mit Costus war, dem sich die Narde leicht anschließen konnte —: ich stelle darum bei Dioscorides nach dem Periplus des erythräischen Meeres § 23 Σαφαριτική her, und verweise auf FFresnel JAP 1838 und ERoediger ZKM 3 289: will man das μ erhalten wissen, so mag man nach Ptolemaeus Σαπφαριτική setzen: zur Sache ASprenger die alte Geographie Arabiens § 301.

Ich kann mir das Vergnügen nicht versagen, auf des Sir William Jones Aufsatz on the spikenard of the ancients, welcher 1790 zu Calcutta im zweiten Bande der Asiatic Researches 405—417 gedruckt wurde, namentlich Botaniker aufmerksam zu machen. Der Name Valeriana jatamansi [szmisi] ist von Jones gegeben, welcher vortreffliche Forscher auch eine Abbildung der Pflanze geliefert hat. Sogar EWLane könnte zu seinem Artikel

— cyperus complanatus 1361/1362 aus diesen Researches 408 einen Nachtrag machen: da ebendort 409 versichert wird, die szmisi diene beim Opfer der Brahmanen, so werden jetzt auch die Schriften über das indische Opferwesen beizuziehen sein.

Die ältere Litteratur über die Narde verzeichnet Christoforo Acosta [EMeyer Geschichte der Botanik 4 408] § 23 (ich besitze nur die italienische Uebersetzung, Venedig 1585).

ILoew bietet in seinem Buche über aramäische Pflanzennamen auch in § 316 nur leicht zu beschaffende Zusammenstellungen: zum Schlusse zweifelt er, daß في mit الجار (denn بني ist wohl ein durch falsche Analogie aus dem für Plural der Form الجار (das ihm aus Justis Bundehesch 78 Herr Nöldeke zugeschrieben haben wird] zusammengebracht werden dürfe, da die Gleichung ; = , bedenklich sei. Ich habe längst اوزار عسم gesetzt — wobei anzunehmen, daß , des اوزار علم verdoppelt ist und für rn steht —: damit war erwiesen, daß وزار العادة يا على العادة على العادة العاد

, vertritt ु = द = च् in folgenden allgemein bekannten Vokabeln:

```
ارم = سابط »eine gewisse Speise« armenische Studien § 82:
چے عسم = کیے = »Gips« ebenda § 446:
-ebenda § 592 »chine فار حيني = دار صيني = بايسا
 sisches Holz, Zimmt«: vergleiche מוש 🕳 *بوى جينى
  ebenda in § 417 und مينه;
ein Musikinstrument« : چنگ 😑 صنع
ببة = चन्दन = چندان अSandelholz« ebenda § 1372.
    Hingegen
"»Zinn« وماص armenische Studien § 262: wozu ارزيز »Zinn«:
ebenda § 292 »Stimme, Melodie«:
والمركبة ebenda § 559 »παστοφόριον«:
سواء = ωω = ε ωμ = εδαπιχΗ ebenda § 1108 » x απίθη α:
كنبتى = ونبتى = ونبتى = ebenda \S 1371:
:رزى = ebenda § 1917: wozu رزى:
سهسه [ebenda § 2181]:
سسم »Araber« ebenda § 2182:
φωπωδρης = Φάρζιρις ebenda § 2287.
```

Sollten die Herren mehr Beispiele wünschen, so stehn dieselben dutzendweise zu Befehl. Speciell für hätte Herr Loew sich aus meinen Semitica 1 36—38 unterrichten können: Herr Nöldeke würde seine Bemerkung ZDMG 32 408 vielleicht ungeschrieben gelassen haben, wenn er joggekannt hätte. Freilich Herr PSmith versichert ohne Angabe eines Grundes 1 355 daß si seiner Einen Handschrift rectius sei als sol der beiden anderen, und auch Elias aus Nisibis 11, 3 [meine Praetermissa 34, 67] schreibt si: dasselbe thut Hoffmanns Glosse 1375. Das beweist nichts gegen die Wurzel: nur die Praeposition ist eine andere: auch in Armenien steht wähn neben weden, also etwa ut oder (falls iççâr zu sprechen ist) pe gegen us.

אל

Es ist mir eine große Freude gewesen, als der erste das wichtige Wort richtig zu erklären: in meiner Probe einer neuen Ausgabe der lateinischen Uebersetzungen des alten Testaments 48 findet man alle nöthigen Citate, und einen letzten Beitrag zu der für die Geschichte der Religion so wichtigen Verhandlung. Durch einen "Zufall« traf ich auf eine ausdrückliche Bestätigung meiner Lehre. Payne Smith führt in seinem Thesaurus 1 1183, 5 aus der Oxforder Handschrift Marshall 361, 36 die Angabe eines syrischen Grammatikers an, in Losei "..., in "Losei "..., in "..., in "Losei "..., in "..., in "Losei "..., i

ואבן: das heißt für syrisch nicht Lesende, in שרל werde ein kurzes, in בישוחא ein langes I gesprochen. Ueber das Buch, aus welchem PSmith geschöpft hat, siehe seinen Katalog 522: ich wüßte nicht, wer in Oxford mir eine Abschrift der bedeutsamen Stelle besorgen sollte. Allzuviel beweist nicht was ein syrischer Grammatiker lehrt: das Zeugnis daß wein kurzes i habe, ist, da es ein ausdrücklichstes ist, kaum zu beanstanden.

Ich freue mich, durch meinen Schüler Alfred Rahlfs auf eine schwer zu entschuldigende Unterlassungssünde aufmerksam gemacht worden zu sein. Wie viel ich meinem Amtsvorgänger IDMichaelis danke, habe ich oft und warm genug ausgesprochen. Weil ich in dieses vortrefflichen Gelehrten Supplementis ad lexica hebraica über 🛰 nichts zu finden meinte, habe ich dieses Buch, auf welches Neuere nicht verwiesen, so oft ich über handelte, nicht aufgeschlagen: nun meldet mir Rahlfs, daß schon der alte Biedermann auf الو und الو zurückgeführt: mehr noch, schon Christian Benedikt Michaelis hat seinem Sohne bei 🛰 wegen des in Namen wie אֵלִיאָב sicheren bei מול an צע denken verboten. Daß IDMichaelis an الو oder اله benefacere« glaubt. darf ich hier unerörtert lassen: die Hauptsache ist, daß schon Er nach seinem Vater für die Wurzel verworfen. die Wurzel אלה erkannt hat.

'Αρτάγνης.

Otto Puchstein hat in dem am 11 Januar 1883 ausgegebenen Hefte des SBAW einen Bericht über seine Reise in Kurdistan veröffentlicht, und in diesem die von ihm auf dem Gipfel des Nemrûd-dâgh abgeschriebene, auf Befehl des in den Jahren 69 bis 34 vor Christus herrschenden Antiochus von Commagene eingemeißelte Inschrift mitgetheilt.

In dieser Inschrift werden Ζεύς 'Ωρομάσδης, Μιθρας

"Ηλιος Έρμης und 'Αρτάγνης 'Ηρακλης "Αρης genannt,

Ich beschäftige mich hier mit 'Αρτάγνης, weil dadurch ältere von mir gemachte Entdeckungen in erwünschter Weise bestätigt werden.

Den auf indoscythischen Münzen erscheinenden Opdarvo hatte 1842 Theodor Benfey im griechischen Wurzelwörterbuche 2 276 als den Verethraghna des Awesta erkannt, der aus व्यवस्त der Inder zu erklären sei. Benfey war auf diesen Oρδαγνο-Verethraghna 1854 ZDMG 8 460-463 zurückge-kommen.

Er wußte nichts davon, daß die Gebrüder Whiston 1736 in ihrer Ausgabe des Moses Chorenensis 74 angemerkt hatten, daß Maccab. β 4, 19 der Ψωςωφω = Wahagn jenes Moses Ἡρακλῆς übersetzt. Er konnte, als er schrieb, noch nicht wissen, daß ich in meinem Hefte zur Urgeschichte der Armenier (1854) 39 die Gleichungen gegeben hatte

होत्र = awestischem zaothra = iloj = q=5:

सत्रपति = awestischem kšathrapaiti = १८८८ [= देहैवτράπης] = σατράπης:

 $+ q\pi = \Sigma a\pi \omega \rho \eta \varsigma = C \mu q \sigma \iota \varsigma$

aus denen folgte, daß \under Umständen \upsar vertritt, was den Namen Wahagn sofort hätte als Verethragna erkennen lehren.

Ich bin mir schuldig darauf hinzuweisen, daß der Akademiker Petermann (m) = (m) (was gewis eine Leistung war) für (m) erklärt, daß ich selbst in den horis aramaicis (1847) 32 und in den supplementis lexici aramaici (1848) 41 in (m) das awestische zaothra erkannt hatte, und daß, soviel von Religionsgeschichte an dieser Identification hängt, Herr Payne Smith 1 1163 1164 an der Uebernahme des awestischen zaothra durch die Syrer, obwohl 1866 die gesammelten Abhandlungen 42, 1877 die armenischen Studien § 792 die Gleichung wieder in Erinnerung gebracht hatten, mit dem schönen Schweigen der Zunft vorbeigegangen ist: dies Vorbeigehn steht auf derselben Höhe mit dem Reden des Herrn von Spiegel Studien 1 85 »wie "man" längst gesehen hat«.

Ich habe dann 1866 in den gesammelten Abhandlungen 293 die Gleichung Wa[r]hagn = Verethraghna ausdrücklich formuliert, und 1877 in den armenischen Studien § 2084 (einem viel Charakteristisches zusammenstellenden Paragraphen) als drittes Glied das indoscythische Ορδαγνο hinzugefügt. Daß Herr Friedrich Müller nach mir was ich gefunden, als sein Eigenthum vortrug, versteht sich bei der bekannten Art dieses von mir in den armenischen Studien 203—205 gewürdigten Schriftstellers von selbst.

Jetzt tritt nun 'Αρτάγνης zu den eben genannten drei alten Formen des Namens hinzu. Und dies 'Αρτάγνης ist recht wichtig. Ich habe 1866 drei Schichten in der armenischen Sprache geschieden, die haikanische, arsacidische, sasanidische. Wenn ein Zeitgenosse Iulius Caesars in Com-

Die arabische Uebersetzung des εὐαγγέλιον διὰ τεσσάρων.

In meiner Ausgabe der pars prior des alten Testaments Lucians, welcher pars prior eine pars altera niemals folgen wird, habe ich im Jahre 1883 angekündigt, daß ich die vom Cardinale Stephan Borgia gesammelten Fragmente der südAegyptischen Bibelübersetzung herausgeben werde. In meinen »Mittheilungen« 200—205 ist auseinandergesetzt, warum ich diesen Plan nicht habe ausführen können. Es ist schwer zu tragen, das vollständige Manuskript eines solchen Schatzes als Eigenthum in Händen gehabt, und sich gezwungen gesehen zu haben, den Schatz wie eine feurige Kohle fallen zu lassen.

Es mag Rücksicht auf dies mein Misgeschick gewesen sein, was den Augustinermönch ACiasca, zu dessen Gunsten die Propaganda auf die Handschriften Borgias gegen mich Beschlag gelegt hatte, mir seine Abschrift der arabischen Evangelienharmonie des Vatikans zur Verfügung zu stellen vermocht hat. Man wird aus meinen »Mittheilungen« 1 31^r 118 ersehen, daß ich dieser Urkunde seit 1864 lebhaftes Interesse gewidmet habe. Als ich zu Ostern 1885 in der Vaticana nach dem Codex fragte, war er unzugänglich.

Ich habe es nicht wagen zu sollen geglaubt, eine Arbeit in Angriff zu nehmen, welche mich 25 Monate beschäftigt habe würde. Die arabischen Typen, welche unserer Gesellschaft eigen gehören, wurden einst gekauft, um Reiskes Abulfida zu drucken, dem nachmals Dänemark an das Licht helfen mußte: sie sind jetzt so verbraucht, daß nicht mehr als was ich hier als Probe biete, auf Einmal gesetzt

— und wie gesetzt! — werden kann. Das von Herrn Kästner auf eigene Rechnung angeschafte Material ist durch die Herren Sachau, Jahn, Thorbecke auf lange Zeit mit Beschlag belegt. Da die königliche Gesellschaft der Wissenschaften für mich schon neuAegyptische und armenische Typen erworben hat, kann ich unmöglich auch noch um arabische Schrift bitten. So würde ich immer nur sechs Oktavseiten meinem Freunde Ignazio Guidi zur Vergleichung mit der Handschrift haben nach Rom senden können, und wenn ich in Anschlag bringe, daß drei Monate im Vatikan Ferien sind, würde ich etwa zu Ostern 1888 mit der Arbeit fertig geworden sein.

Ignazio Guidi, der allezeit Gefällige, hat mit dem Codex verglichen was ich nach des Herrn Ciasca, diesem längst zurückgestellter Abschrift als Probe für ich weiß nicht

wen, habe absetzen heißen.

Die Vergleichung mit der Pešípå — dieser, nicht der älteren Gestalt der syrischen Uebersetzung, hängt dies Τετραευαγγέλιον an — eine fast nutzlose Arbeit, überlasse ich dem Liebhaber. Ich bin dankbar, durch Umstände, denen ähnlich, über welche in seinem Verzeichnisse der zu Bonn verwahrten arabischen Handschriften unser Genosse IGildemeister so bitter höhnisch klagte, gehindert zu sein, abermals für ein nicht vorhandenes Publikum Zeit und Kraft zu vergeuden.

Alles Weitere lese man in des Cardinal Pitra Analecta 4 465-487 nach.

فالصبر جميل ا

يسم الاب والابن والروح القدس المحمِي الاله الواحد جوهرا بالذات الثالوث اتانيما بالصفات

1

Marc 1, 1 Iohann 1, 1—5 Luc 1, 5—80. in margine manu secunda Luc 1, 1—4

11 ابتداء من مرقس وقال: أمهداء بشار[ة ا]يسوع المسبح بن الله: بوحنا: "في

Codex pro is semper in, et pro is scribit is: pro is vero nunc is, nunc is Guidi. quae in editione emendata sunt

- hoc loco ponendum esse, non omnino certus perspexit G
- 0 1 super verba من مرقس وقال scriptum est اول بشارته scriptum est اول بشارته

البدء كان الكلمة والكلمة كان لدي الله واله هو الكلمة "هذا هو في البدء لدي الله و كل ببده كان ومن دونه ولا موجود واحد كان وبه كانت الحباة والحباة في نور الناس والنور بنير في الظلمة والظلمة ام تدركه: لوتا: وكان في ايام هيرودس الملك كاهي اسمه زكريا من خدمة ال اببا وامراته من بنات هرون اسمها اليشبع وكاذا جهيعا برين قدام الله ربسيران بجميع اوامرة وفي عدالة الله بغبر لوم أولم بكن لهما ابن لان اليشبع كانت عاقرا وكانا جهبعا قد اسنا "وببنما هو يكهن في مرتبة خدمته قدام الله "على عادة الكهنوت انتهي اليه تبخير البخور فدخل هيكل الرب "وكل جيع الشعب كان بصلي خارجًا في أوان البخور "وتراي لزكريا ملك الرب تايماً عن بمن مذبح البخ [ور "ناضطرب زكرياً] اذ راء ووقعت علمِه خشية القال له الملاك لا "خف يا زكريا نان] صلاتك سمعت 13 وامراتك [البشبع ستلد ابنا فتسمبد يوحنا] "ويكون لك فرح وسرور وكثبرون بسرون بمولده منه من عظیما قدام الرب ولا بشرب خرا ولا سکرا وبهتلي من روح القدس وهو في حشا امه أويرد كثيرين من بني اسرا[ديد] الي الرب الههم "وهو بنطلق امامه بالروح وبقوة ايليا النبي لبرد قلب الاباء على الابناء والذين لا ينطاعون الي علم الابرار وبعد للرب شعبا كاملا " قال زكرياً للملاك كبف اعرف هذا وانا شيخ وامراي مسنة " اجاب الملاك وقال له اني انا جبريها القايم قدام الله وارسلت لاكلك وابشرك بذلك من الرب • تكون صامتا لا تستطبع الللام الي اليوم الذي فيع بكون ذلك لانك لم تثق بكلامتي هذه الذي * تكلُّلُ في اوانها "وكأن الشعب تايما بنظر زكريا وحاروا لتاخيرة في الهبكل "ولما خرج زكريا لم بتمكن أن يكلمهم فعلموا أنه راي في الهيكل روياء وكان هو بومي البهم ابماء رئبت على خرسه "ولما كملت ابام خدمته انطلق الي منزله "ومن بعد تلك الأبام حبّلت البشبع زوجته واخفت [خمسة اشهر] وتألت ته هذا صنع بي

اول بشارته + in margine لوقا Luc 1, 5 ad لوقا

أول الانجيل بشارة لوقا لاجل ان كثرين * in margine manu secunda الله النبي النبي كانوا منذ راموا ترتيب قصص الامور التي كملت فينا كما عهد الينا اوليك النبي كانوا منذ البدء يبصرون وكانوا خداما للكلمة رايت انا ايصا تابعا للل شيء بتحقيق ان اكتب ايها العزيز تاوفيلا لتعرف حقايق اللام الذي وعظت بع كان في ايام اكتب ايها العزيز تاوفيلا لتعرف حقايق اللام الذي وعظت بع كان في ايام اكتب ايها العزيز تاوفيلا لتعرف حقايق اللام الذي وعظت بع كان في ايام اكتب ايها العزيز تاوفيلا لتعرف حقايق اللام الذي وعظت بع كان في ايام وحوف فلا على دوموس ولوقا ويوحنا ويوحنا ويوحنا ويوحنا dioscoridei initium imitantibus, in psalterio iuxta Hebraeos a me edito paginis 165 et 166 anno 1874 disserui

Luc 1, 12 de, codex, sed e et , recenti manu scr

الرب في الابام [التي نظر الي فيها ليصرف عني العاربين] الماس معوفي الشهر [السادس 21 ارسل الملاك جبرالبل من] عند الله الي الجليل | الي مدبنة اسمها ناصرة "الي بكر مملكة برجل اسمه يوسف من بيت داورد راسم اا[م]كمر مريم • ودخل البها الملاك وقال لها السلام لك ايتها اا[ممتلمة ا]لنعمة سبدنا معك ابتها المباركة في النساء وهي [لما راته] عجبت بكلمته وفكرت أن ماذا هذا السلام قوتال [لها الملاك لا] تخشى با مريم فقد رجدت نهة لدي الله "[وها انت تحملي] وتلدبي ابنا وتدعبن اسمة ابسوع عده هذا يكون [عظيما ريدي ابن] العلي ويعطيه الرب الالم كرسي داوود اببع قد [ويملك على ال] بعقوب الي الابد ولا يكون لملكم نهابة معقالت [مريم للملا]ك اني يكون لي هذا ولم بعرفني رجل مع اجلب الملك [وقال] لها روح القدس تاق وقوة العلى تحل علبك ولهذا بكون المواود منك طاهرا وابي الله يدعا 🛛 *وها البشبع قرببتك في ايضا حاملة ابنا على شيخوختها وهذا الشهر السادس لها لملك المدعوة عاقرا معلى الله لا بعسر عليه شي على الله المة الرب ليكن لي كقولك وانطلق الملك من عندها "وح[اءت مريم] في تلك الايام ومضت بجد الى الجبل الى مدينة يهوذا "ودخلت الى ببت زكريا وسالت عن 2° سلامة البشبع 4 فلما سمعت البشبع سلام مريم | استى الطفل في حشاها وامتلت البشبع روح القدس "وصاحت بصوت عال وتالت امريم مماركة انت في النساء ومباركة الثمرة التي في حشاك في ان يلي هذا ان تاتي ام سبدي الي اله [و]حبي حصل صوت سلامك في اذني بصرور عظ[يم استن] الطغل في حشاي 4 فطوبي التي امنت بان الذي خوط[ب به من] لدن الرب بكمل موتالت مريم تعظم نفسي الرب 4 [وتبتهج روحي] بالله عجبي في الذي نظر إلى تواضع امتم هَا من الأن الرَّطويُّ] تعطيني كل القبابل "بان صنع لي عظاهم ذلك الذي هو [قدهم] وقدوس اسمه ورافته شاملة للذبي بخانونه على الدهور أفعل الغلبة بذراعه فقويدل المتعظمين من الكراسي ورفع المتواضعين بازابهم نكس المتجبرين فقاشبع الخيرات الجباع وترك الاغنباء بغيرشي "أعان اسرابيل عبدة وذكر رافته "حسبما ذكر مع ابابنا مع ابرهبم ومع زرعه الى الابد فقواقامت مريم عند البشيع نحو ثلثة اشهر [ثم

الفصل الثاني من بشارة لوقا supra versum

OG استر L, استن 41 codex G وتدعون 81 الجبل 89 وتدعون 31

descripsit C قيل لها , supplevit G مب من descripsit C

⁵² التراضعين C uncinis inclusered tamquam non lectum, sed coniectura inventum, sed G legi adhac posse vecabulum testatur, quamquam non perspicue

⁵⁴ cel proposuit G, lel C, verum teste Guidio non, sed semicircellum habet codex, puncto tamen carentem

عادت الي بيتها] أوالبشبع أن لها وقت الولاد وولدت [أبنا معمم جيرانها الله المعالم المعا واقام]بها بان الله اكثر رافته عندها وسروا معها موركان في البوم [الثامن] جااوا 3 لختان الصبي |، ودعوة زكريا باسم أببه "فاجابت امه وقالت أهم لا هكذا لكن بدي بوحنا "فقالوا لها ليس انسان في قببلتك يدعا بهذا الاسم "واوموا الي البعة أن كبف تحب أن تسميع في والتمس صفيحة وكتب وقال اسمه بوحما وتعجب كل انسان " وفي الوقت انفتح فوه ولسانه وتكلم وحمد الله " ووقعت خشية على جبع مجاوريهم ووصف ذلك [في جَهبع جم]ل بهوذا "وجبع الذين سعوا افكروا في قلوبهم وقااوا ماذا بكون [هذا اا]صبي ويد الرب كانت معد "وامتلا زكريا ابوء من روح [القدس] وتنبا وقال مممارك هو الرب الد اسرايبل الذي [افتقد]د ووضع لد خلاصا "واتام لذا قرن الخلاص ببيت داوود [فتاء أن كم]ا نطق على فم انببايد القديسي من ألابد "ليخلصنا [من اعدا]بنا ومن بد جيع مبغضينا "رفعل رافته مع اباينا [وذكر موا]ثبقه القديمة "والقسم الذي قسمه لابراهيم البِهَا بَانُ [بِعطيمًا أُا]كلاص من بد اعداينا وبغبِر خوف تخدم قدامه "جبع ايامنا بعدالة وتقوي أوانت ابها الصبي نبي الله تدعا تنطلف قدام وجه الرب لتعد طربقه "التعطي معرفة الحباة لشعبه لغفران خطاباهم "برجة رافة الهذا التي بها يراعبنا الظهور من العلا "لانارة الجالسين في الظلام وتحت اظلال الموت 3° ولتقوم | ارحلما في طريق السلام °° ناما الصبي فكان بنمي ويتقوي بالروح وكان مقبماً في القفر الي يوم ظهورة لبني اسرابهلا

2

Matth 1, 1-251 Luc 2, 1-39

الاصحاح الثاني: متني: "كتاب ولادة ايسوع المسبح بن داوود بن ابرهيم البرهيم ولد المحت المحت ولد بعقوب يعقوب ولد يهوذا واخوته "يهوذا ولد فارص وزارح من ثاماء فارص ولد حصرون حصوون ولد ارام "ارام ولد عبناذاب عيناذاب ولد نخشون ولد ضلمون "ضلمون ولد باعان من الحاب باعاز ولد عوبيد من اعوت [عوببد] ولد ابسي "ايسي ولد داوود الملك داوود ولد سليمان من امراة [اوريا] "سليمان ولد ارحموام ارحموام ولد اببا اببا ولد اسا[ن] "المان] ولد بهوشافاط يهوشافاط ولد بورام يورام ولد عوزيا "[عوزيا] ولد بوثام

⁷⁸ بها يراعينا الظهور lectu perquam difficilia G, C non legerat

odex, نقوم emendavit G. equidem de نتقوم II scribendo cogitaveram

بدو بشارة متى البشير in margine

باهار priori loco

يوثام ولد اخاز اخاز ولد حزقيا 10 حزقبا ولد منسي منسي ولد امون امون ولد يوشبًا "بوشبًا ولد يوخانيا واخوته في جلوة بابل "ومن بعد جلوة بابل يوخانما ولد شالتال شا[لثال] ولد زوربابل " " زوربابل , لد ابموذ ابيوذ ولد الياقيم الماقهم [ولد عانرور] "عانرور ولد زادوق زادوق ولد اخرى اخرى ولد اليود 41 | 16 البود ولد البعانرام البعانرام ولد ماثان ماثان ولد بعقوب البعقوب ولد يوسف رجل مربم الذي منها والد ابسوع المسجح "فكل القبايل الان من ابرهبم والي داوود اربع عشرة قبيلة ومن داوود الي جلوة بابل اربع عشرة قبيلة ومن جلوة بابل الي المسجح اربع عشرة قببلة فلا المالد ابسوع المسجح فهكذا كان في الوقت الذي كانت امه علكة ببوسف من قبل أن بجتمعا الغبت حاملا من [روح] القدس ° ويوسف به لها كان عدلا ولم بحب ان بشهرها وهم في "تخليتها سرا ° ولما فكر في ذلك ترابا اه ملك الرب في الحلم فقال له يا يوسف بن داورد لا "تخف من اخذ مربم امراتك نان المولود فبها من روح القدس "تلد ابنا وتدعوا اسمه أيسوع وهو بَحيي شعبه من خطاياهم "وكلُّ ذلك كان لبِتم المقول من الرب في النبي "هُا البتول تحبل وتلد ابنا وبدعون اسمه عنوبل المفسر معنا هو الهذا "ولما تام بوسف من رقدتم ففعل كما امره ملك الرب وتفاول امراتم فقولم يعرفها الي ان ولدت ابنها المكر: لوتا: أوفي تلك الايام خرج امر من اوغسطس قيصر لمِكتب 4 جهيع شعب علم "هذه الكتابة الاولي كانت في ولاية قورينوس | بسوريا ومضى كل انسان لبكتب في مدينته ويوسف صعد ايضا من ناصرة مدبنة الجليل الي بهودًا الي مدينة داود المدعوة ببت لحم لانه كان من ببت داود ومن قبيلته مع مريم ملكته وفي حامل لبكتب هناك "وعند كونها ثم كملت ايام ولادها ورادت ابنها المكر ودرجته في القمط والقته في معلف لانه لم يكن لهما [موضع] حبث كانا فبه حالبي • وكان في ذلك الصقع رعاة حالبي بحفظون رعيهم في هزيع الليل °واذا منك الله قد اقبل البهم ومجد الرب انام عليهم وفزعوا فزعا عظمِما " قال لهم الملاك لا تغزعوا فاني مبشركم بفرح عظبم يكون لجميع العالم "ولد لكم اليوم مخلص هو الرب المسبح في مدينة داوود في وهذه علامة لكم تجدون طفلا ملفوفا في قط وموضوعا في معلف أوظهر مع الملايكة بغتة قوي سماسية كثبرة من حيث بسمحون لله وبقولون ١٠٠ النسجة لله في العلا وعلي الارض السلام والرجاء الصاليح للناس ت ولما انصرف من عندهم الملابك الي السماء خاطب الرعاة بعضهم بعضا وقالوا نسبرالي بيت لحم ونعرف الللمة التي كانت كما اعلمنا الرب

13 زربابل codex 19 من vix legitur 22 ربابل GG 28 وتدعون CG 27 وتدعون G 28 القول CG correvi

7 codex 8 الصقع G, الصقع C. correxit L. vide Luc 8, 8

90 مربع 8

16 واتوا بسرعة ووجدوا مريم وبوسف والطغل موضوعا في معلف ألولها بصروا 5 | اخبروا بالكلمة التي قبل لهم عن الصبي "أوجيع الذبن سعوا تعجبوا بالوصف الذي وصفد لهم الرعاة "ومربم كانت تحفظ هذة الاتاويل وتميزها في قلبها "وعاد اوليك الرعاة وهم بسبحون وبهللون لله علي جبع [الذي ما عَابِنُوا و إسعوا حسب ما وصف لهم "راما عَتْ غَنية ابام لبعذر [الصبي د]في اسمه ايسوع وهو الذي به دعي من الملك قبل جله [في الحشا في الما كملت أبام طهارتهم بحسب سنة موسي اصعدود [الي اورشليم ل]بقبمود قدام الرب للأمأ كتب في ناموس الرب ان كل ذكر [ناتم يحم يدفي] قدرس الرب وليعطوا ذبحا كما قبل في سنة الرب [زوج ا]لشفّانهي أو فرخاً * حام * وكان في اورشليم رجل اسمه [سمعان] وهذا رجل كان عدلا تقيا ومنتظرا اعزا اسرابيل موقبل له [من] برح القدس انه لا يري الموت حتي يعابي مسبح الرب "وهذا اتا بالروح الي الهبكل وفي حال ما ادخل الصبي ابواه لبقربا عند ذبحه كما كتب في الناموس "حُله على دراعيه وحد الله وقال "الأن تطلق اسر عبدك با سبدي بسلام حسب قولك " " فقد شاهدت عيني رافتك " التي اعددتها لسبب جيع العالم * " نورا ليجلي الشعوب وبجدا لشعبك اسرابهل "ويوسف وامع كاناً متحبين من الآشيا التي تقال فيد "ودعا لهم سعون فقال لمريم امد هاهوذا 5 | وضع لصرعة كثبرني اسراييل وقيامهم ولعلامة المراء موفي نغسك انت بجتاز الرميح للبما تنكشف افكام قلوب كثيرين فوحنة النببة ابنة فنوايل من سبط اشير كانت في ابضا مسنة ومكثت مع بعلها سبع سنبى من بتولبتها "وبقيت ارملة نحو اربع وثمانهن سنة ولم تكن تغارق الهيكل وتخدم لبلتها ونهارها بالصوم والصلوة فوتامت في ابضا في تلك الساعة وشكرت الرب ووصعته مع كل انسان [الذي كان] متوقفا لخلاص اورشليم "ولما تمموا كل شي على ما في نامو[س الرب] عادوا الي الجليل الي ناصرة مدينتهم الأ

Matth 2, r²—23 Luc 2, 40—3, 3 Matth 3, r²—3¹ Luc 3, 4²—6 Ioh 1, 7—17

الاتحام الثالث: متى: أومن بعد ذلك ان الجوس من المشرق الي [اورشلهم] وتالوا الهود الذي ولد اقد رابنا نجمه برالمشرق] وجبنا لنسجد له وسمع هيرودس الملك وانزعج وكل اورشلهم معه وجيع جيع عظماء اللهنة وكتاب الشعب رسالهم اي مكان يولد المسبح تالوا هم في ببت لحم يهوذا هكذا كتب في النبي النب ابضا با بيت لحم بهوذا ليست حقهرة في ملوك بهوذا منك بخرج ملك وهو بري شعبي اسرايهل وينيذ دهي هبرودس المجوس سرا راستعلم منهم الزمان الذي فيه ظهر لهم الكوكب وارسلهم الي بهت لحم وتال واستعلم منهم الزمان الذي فيه ظهر لهم الكوكب وارسلهم الي بهت لحم وتال

لى حتى انطلق انا أبضا فا مجد له ﴿ وهم لما سمعوا من الملك انطلقوا واذا الكوكب الذي ابصروا بالمشرق يسبر امامهم الي ان جه ووقف على علم الموضع الذي فيه الصبي 10 ولما شاهدوا الكوكب سروا سرورا عظيما جدا 11 ودخلوا الببت وشاهدوا الصبي مع مريم أمد وخروا مجدا لد وفاتحوا حقاببهم وقربوا لد قرابين دُهما ومرا ولمانا في المنام الا برجعوا الي هيرودس وسلكوا في طربق اخري في المضى الى بلدهم في ولما انطلقوا تراا ملك الرب في الحلم لبوسف وقال لد قم خد الصبي وامد واهرب الي مصر وكن ثم الي أن اقول لك فهبرودس مزمع أن يطلب الصبي لكيما يهكله الوبوسف عام واخذ الصبي وامد في اللبل وهرب الي مصر قلوبقى فبها الي حين موت هبروذس لبتم المقول من الرب في النبي الذي قال من مصم دعوت ابني الموردس حينيذ لما راي انه قد امتهى من الجوس عضب جدا وانفذ وقتل جبع الصببان الذين في بيت لم وساير حدودها من ابن سنة بي وما دون على حسب الزمان الذي بحث عنه من الجوس ألم حبنيذ تم المقول في الرمياء النبي الذي قال "نصوت سمع في الرامة بكاء ونوح كثير راخبل تبكى على بنيها ولا تريد [ان تتس]لي لفقدهم "ولما مات هيرودس الملك تراي 62 ملك الرب في الحلم لبوسف المصم وقال لد قم نخذ الصبي وامد وامض الي ارض اسرايبل فقد مات الذبن كانوا يلتمسون نفس الصبي "ويوسف قام وتفاول الصبي وامد واتى ارض اسرابيل فعولما سمع بان الركلاوس صال ملكا على يهوذا بدل هبرودس ابيه خاف ان يمضى الي هذالك فراي في المفام ان بمضى الي ارض الجليل فوان بسكن في مدبنة تدعي ناصرة لبتم المقول في النبي انه يدعي فاصريا: لوتا: • والصبي كان ينمي ويتقوي بالروح وبمتلي معرفة ونعمة الله كانت عليه أواهله في كل سفة كانوا بهضوا الى اورشليم في عبد الفصيح أولما صار ابن اثنا عشرة سنة صعدوا كعادتهم الي العيد "ولما أستنمت الإبام عادوا والصبي ايسوع بدَّى في اورشلبم ويوسف واسد لم يعلما "وظفا اند مع اولاد مفقتهما ولما سارا مسيرة بوم واحد التمساء عند ناسهما وعند من يعرفهما فم واحد التمساء فعادا الي اورشلبم والتمساء ايضا فمومن بعد ثلثة ايام وجداء في الهبكل جالسا وسط المعلمين يسمع منهم ويسلهم "وجهيع من بسمعه كان بتعجب من حكمته والفاظه مولها ابصراء تعجما تالت له امه با بني لماذا صنعت بنا هكذا ها انا وابوك فتض[و]ر كثيرا نلتمسك • فقال لهما لماذا انتما تلتمساني اما تعلمان انه بجب

⁹ manus recentior جاا in اجا mutavit, addita super ا madda

¹⁶ الديب manus secunda, الدي manus prima الديب CG

⁴⁰ معرفة Ciasca, حكة dubitans Guidius

[.] codex saepissime puncta diacritica omittit

incertissima Guidi اند يجب incertissima Guidi

على أن أكون في بيت أي ٥٠ وها لم يفهما الكلمة التي قال لهما ٥٠ ونزل معهما وأي ناصرة وكان بطيعهما وامم كانت "حفظ جهع هذه الاتاربل في قلبها في وايسوع 71 كان بنمي في تامته وحكمته | وفي النعمة لدي الله والنَّاس أوفي السنة الخامسة عشر لملك طبماريوس قبصر في ولاية بفطبوس فيلاطوس في بهوذا واحد الروسا الاربعة هبرودس في الجليل وفيلبغوس اخود احد الروساء الأربعة بايطوريا وفي صقع طراخونا ولوسانياً احد الروسا الابيعة [بابي] لانا " في عظمة كهنوت حناًن وقبَّانا خمَّج أمر الله الي بوحمًا بن زكرياً في القفر وجاَّء الي جهبع الصقع الذي حول الاردن بِمَادي بالمعمودية التوبة بغفران الخطايا: متي: أوكان يمادي في خراب بهوذا "وبقول توبوا قربت ملكوت السماء "عذا الذي قيل في اشعيا النبي الصوت الذي يدعوا في القفر: لوقا: 'اعدوا طربق الرب وقوموا في القاع سبلا لالهذا فكل الاودية عتلي وجهيع الجبال والاكام تتضع ويصبر الوعر مستوبا والمكان الصعب سهلا "وبري كل بشر حباة الله: يوحنا: 'هذا جاء للشهادة ايشهد على النور ايومن كل انسان بتوسطه "لبس هو النور لكن ليشهد على النور " الذي هو ذور الحق المنبر لكل انسان الله العالم في العالم العا كان والعالم بد كون والعالم لم يعرفه " تجاء الي مالد وماله لم يقبله " والذبي قبلوء اعطاهم السلطان لبكونوا [ابناء الله] الذبي يومنون باسمه 18 الذبي ليس 72 هم من الدم ولا من ارادة اللحم ولا من ارادة | برجل لكن من الله ولدوا "والكلمة صار لحما وحل فينا وراينا مجدة كمجد الوحبد من الاب الملوا نهة وقسطا مديوحنا شهد علبه ونادي وتال هذا هو الذي قلت انه ياتي بعدي وكان قبلى لانه اقدم مني أقوم امتلابه اخذنا النهة عوض النهة الان الناموس بتوسط موسي أعطي والحق والذجمة بابسوع المسبح كاذا

- بانطوريا 1
- والوسانيا 1
- 3 رجا m. pr., اوجا m. recentior

CG والنعة 16 priori loco

Bemerkungen über die AwestaSchrift.

غرصنا تلويم اع لا البسط Masûdi.

Friedrich von Spiegel hat in seiner 1867 erschienenen baktrischen Grammatik mehrere Gelehrte genannt, welche sich vor 1867 über die Entstehung der AwestaSchrift geäußert hatten. Was er geboten, will ich nicht vervollständigen: es genügt mir, anzuführen, daß Henry Rawlinson, welcher von den eranischen Sprachen und Schriften

sehr viel versteht, im Journal of the Royal Asiatic Society 10 88 [Spiegel Huzwaresch Grammatik 27 1] behauptete "the Zend appears to have derived its character, with some modifications, and with considerable additions, from the cursive Pehlevia, welches natürlich eine spät semitische Schrift ist, und daß Richard Lepsius, welcher von den eranischen wie semitischen Sprachen und Schriften genau gar nichts verstand, im Standard alphabet 2 120 "the Pehlewi writing as a reduction of the Zendcharactera ansah. Ich habe in meinen Mittheilungen 149 darauf aufmerksam gemacht, daß Iustus Olshausen, der Entzifferer der Pehlewimunzen, durchaus wie Henry Rawlinson dachte. Wer nur ein ganz klein wenig sich mit diesen Dingen beschäftigt hat, kann gar nicht anders urtheilen als Rawlinson und Olshausen urtheilten.

Ich hoffe, in meinen Mittheilungen 140—163 die Verhandlungen ein Stück weiter geführt zu haben, nachdem ich mich schon 1870 in meinen Symmicta 1 44 zur Sache geäußert hatte. Was Herr von Spiegel in der neusten Zeit in dieser Angelegenheit für erheblich hält, ist in Bezzenbergers Beiträgen 9 173—189 nachzulesen.

Ich nehme hier die Untersuchung wieder auf, indem ich in öffentlichem Drucke auseinandersetze was ich meinen Schülern seit sechszehn Jahren mündlich vortrage. Wie ich in meinen Anmerkungen zur griechischen Uebersetzung der Proverbien (die Einleitung des völlig vergriffenen Buchs ist in meinen Mittheilungen 1 19-26 wiederholt worden) wichtige Ergebnisse durch die Durchführung der Einsicht erzielte, daß hebräische Schreiber zwischen 100 und 800 nach Christi Geburt dieselben Eigenthümlichkeiten hatten, welche syrische und griechische Schreiber dieser Jahrhunderte zeigen, so arbeite ich hier mit der an sich Kindern einleuchtenden Schlußfolgerung, daß wenn unweigerlich der Awesta in einer aus dem semitischen PehlewiAlphabete entstandenen Schrift vorliegt, im Awesta die Schreibeigenthümlichkeiten derjenigen Zeit semitischer Litteratur erwartet werden müssen, welche der Erfindung des Awesta Alphabets gleichzeitig war. Das ist die Zeit der letzten Sasaniden: man lese Olshausens Worte in meinen Mittheilungen 1 149.

Ich greife auf etwas zurück, was ich 1868 in meinen Beiträgen zur baktrischen Lexikographie 63^r vorgetragen habe.

Die awestischen Wörter kehrp »Leib«, kahrkåça »Geier«,

gtehr »Sterna, vehrka »Wolfa enthalten ein h, welches aus مراة على المراة على المراة المراة على المراة الم

8261 3000000 οι αίγόπερως: 8266 3000 οι αίγόπερως: 8288 μου οι αίγόπερως:

Auch in der Mitte von Wörtern dient o diesem Behufe:

Elias aus Nisibis in meinen Praetermissa 31, 12 φρενίτις: Hoffmanns Glosse 3299 φιολος έλένιον:

PSmith 1 1017 όλοιδοι έλθέτω:

PSmith 1 267 www ... jacobalas aus Bar Bahlûl, was (wie FField im otium norwicense 2 9 erkannt) auf ἀντιλήψεται Psalm 3, 6 surückgeht.

Trotz des von GHoffmann ZDMG 32 736 1) geführten, von mir in meinem Iohannes von Euchaita vm^r bestätigten Nachweises, daß gewisse Syrer ἐτυμολογία als ἐτοιμολογία = μων μως deuteten, gehört auch Hoffmanns Glosse 3286 μωνος hierher, da das Wort

صعلىهسمدر بعصر اشتقاق الاسماء والكلام

erklärt wird.

והרקא des Awesta bedeutete also werka: wichtig ist das in diesen Wörtern zum Erweise kommende e. In אהרקאם, was kerkaça gelesen werden sollte, ist nachmals irrthüm-

¹⁾ Der dort von GHoffmann belehrte Schriftsteller hat sich in des Herrn Stade Zeitschrift für die alttestamentliche Wissenschaft 2 312—314 mit der Beantwortung der Frage beschäftigt, wie alt Salomon gewesen, als er zur Regierung kam. Der allbekannte Umstand, daß die von ihm angeführten διαιάξεις τῶν ἀποστόλων [β 1] im engsten Zusammenhange mit Ignatius stehn, hat ihn nicht vermocht, auf des Ignatius³ Brief an die Magnesier 3 zurückzugreifen, und von da auf JUshers Bemerkungen auf LxxvII seiner Ausgabe zu kommen, welche auch in Cotelier-LeClercs Ausgabe der patres apostolici 2 225 anzutreffen sind. Wer wie der in derselben Zeitschrift 3 185 Schreibende die Periode der Geschichte, welcher er selbst ausnahmelos Alles dankt was er besitzt, als einer sträflichen Nachlässigkeit der Vorsehung entsprungen leugnet, hatte mindestens den Eupolemus zu kennen, welcher sich in der προπαρασενενή des Eusebius 9 30, 8 [263 Estienne, 447 Viger] zur Chronologie des Lebens Salomons äußert. Den מדר עכם auf welchen der Andere der Zwei den Früheren verweist, hatte bereits JUsher angerufen. Hieronymus 1 434² 4 58² Vallarsi!!

lich vor n der Vokal a eingefügt worden.

Längst nemlich sehe ich im e des Awesta das griechische e in eigener Gestalt, welches die WestSyrer in eben dieser Gestalt in ihr Vokalsystem aufgenommen hatten. Wilhelm Wright hat in seinen 1871 gedruckten Fragments of the thou word, for or syriac grammar of Jacob of Edessa 4¹ nachgewiesen, daß »about the time of Jacob of Edessa the Greek vowels were introduced« nach Syrien, und daß »the earliest examples of their use in the Nitrian manuscripts« des britischen Museums »are in Add. 17, 134 fol. 83 (dating from about A. D. 675) and Add. 14, 429 (dated A. D. 719)«. Jakob von Edessa blühte um 675.

Damit ist ungefähr die Zeit gegeben, vor welcher Awestahandschriften, welche ε enthalten, nicht geschrieben sein können. Die welche H = α für ε verwendeten, müssen um einiges älter sein, als diejenigen welche in κριπι ein ε einschoben, also über den Sinn des H schon nicht mehr im Klaren waren. Das ε zu κριπι hinzuzufügen, ist darnach zu beurtheilen, daß PSmith 1 1006 zum α von και ε έχῦνος, 1 1017 zum andern α von ακοια ε έλθέτω ein hinzufügt. Und kann ein Syrer zum ersten α jenes ακοια ε έλθέτω irrthümlich ein - setzen, so kann auch ein Zoroastrianer vor π von κριπι ε ein a einbringen, statt kerkåça zu erkennen. Wir lassen ja auch ἀφ' οῦ und ἔσθ' ὅτε drucken, obwohl nur ἀφ' οῦ und ἐσθ' ότε oder ἀπ' οῦ und ἔστ' ὅτε zulässig sind: in dem was wir gewöhnt sind zu schreiben, ist die Aspiration zweimal ausgedrückt.

Bei den späteren Juden ist y für indoeuropäisches e eingetreten, wie x für A und O. Da SDLuzzatto als ein klassisches Hebräisch schreibender Gelehrter allgemein gefeiert wird, nehme ich gerne gerade aus dieses Mannes zufällig auf meinem Tische liegenden Briefen 185 Seite 415 folgende wahrhaft salomonischen Sätze als Beispiel:

זה שלשה ימים מסרתי לבית הריליזאנץ פאקעט של ספרים בשבילך נתתי בתוכו שנים עקסעפלערע* · · · · אנשי הפאסט · · · · התירו לשלוח בלי שאשלם אני דמי הפארטא:

Uebrigens haben die Griechen es nicht anders gemacht, als sie איחהא y in AEHIO umsetzten: nur freilich erfanden sie als Indogermanen was die Syrer als Semiten nachahmten: sie erwarben in tiefer bescheidener Stille heiliger Urzeit eine Sache, jene Syrer als Gebildete einer verlumpten Kulturepoche ein Surrogat. Die Griechen thaten den un-

geheuren Schritt von der Konsonantenschrift zur Lautschrift, die Syrer waren trotz des Vorbildes jener zu dumm oder zu feige, diesen Schritt nachzuthun, welchen doch in einer Landschaft wahrscheinlich nicht rein semitischer Bevölkerung die Mandäer einigermaßen, und weiter nach Osten die Zoroastrianer, Mongolen und Mandschu recht ausreichend nachzuthun über sich gewannen.

Jakob von Edessa hat wie aus Abulfarags und genauer aus den von WWright herausgegebenen Bruchstücken seines ist erhellt, seinem Volke eine Lautschrift erfunden, welche den mit dem Immervonneuemdreschen des leeren Strohs der Dogmatik beschäftigten Pfaffen seiner Kirche selbstverständlich nicht einleuchtete, welche aber sehr wohl den unter der Herrschaft der Semiten seufzenden und sich durch Sammlung und Studium der heiligen Bücher ihres Glaubens stärkenden Bekennern des Awestaglaubens einleuchten konnte.

Es ist vor funfzig Jahren möglich gewesen einen Ruf auf die Verwendung der Palaeographie für Sprachforschung zu gründen, da sich damals Niemand eingestand - so jammervoll antihistorisch sah es in dem Deutschland des Bundestages aus -, daß vor jedem Weitern die Frage vorzulegen und zu beantworten sei, wie denn thatsächlich urkundlich — die Alphabete der Urzeit beschaffen gewesen sind, deren späte Nachfolger Lepsius für seine Hallucinationen verwandte. Erst 1856, also nachdem zweiundzwanzig Jahre lang das »geistvolle« Schriftchen des von einflußreichen Conservativ-Liberalen eifrig beschützten RLepsius seine Thesen unter die Ueberzeugungen der damals Ton angebenden Linguisten allmählich eingeschmuggelt hatte, erschien des Herrn Albrecht Weber Aufsatz ZDMG 10 389-406, der muthig seine Verwunderung darüber aussprach. daß nach UFKopps vorsichtiger Warnung ein »Misgriff« wie der des Akademikers Lepsius überhaupt möglich gewesen sei, und der 390 sich folgendermaßen äußerte:

Das Schriftchen [des RLepsius] kann in palaeographischer Hinsicht nur als ein vollständiger Fehlgriff bezeichnet werden. Der Verfasser hat nämlich die jetzige Form der Buchstaben, und zwar diese nicht einmal nach dem Usus der Handschriften, sondern nach dem A.W.v. Schlegelschen Typenschnitt zur Basis seiner Untersuchungen gemacht!

— das Ausrufungszeichen rührt von Herrn Weber selbst her, und dürfte dreist verdreifacht werden —

und ist so zu palaeographisch natürlich höchst sonderbaren Resultaten gelangt.

Auch in Betreff des AwestaAlphabets gilt gegen die Hübschmann, Bartholomae und Genossen dasselbe, was in Betreff der Dewanagarischrift Herr AWeber im August 1856 gegen RLepsius geltend gemacht hat. Ich bedaure lebhaft, daß auch ein so verdienter Gelehrter wie KSalemann in den Spuren des UniversalAbecedarius [Symmicta 2 97, 28] wandelt: aber ist es nicht unerhört, für die Beurtheilung des AwestaAlphabets eine Handschrift des neunzehnten — sage des neunzehnten — Jahrhunderts verwenden zu sehen? Man lese in meinen Mittheilungen [1] 140—163 das Weitere 1).

Mir fällt es nicht ein, des Jakob von Edessa O-Vokale in Westergaards und Geldners Awesta aufzufinden: ich suche diese Vokale noch nicht einmal in der ältesten uns bekannten AwestaHandschrift, denn diese ist immer noch fünf bis sechs Jahrhunderte jünger als jener Jakob. Ich habe GLoewes und PEwalds die westgothische Schrift so schön darstellenden Tafeln sorgsam studiert, ich kenne LDelisles Abhandlung über die Kalligraphie von Tours, ich verstehe lombardische Minuskel Italiens zu lesen — ein in der Barberina neben mir stehender Italiener hielt meinen Codex für hinterasiatisch, so verschieden von dem Gewohn-

¹⁾ Wer die Geschichte des Awesta durchdenkt, wird auch den Stoff in Rechnung zu stellen haben, auf welchem dies Buch einmal umgelaufen ist. Des Plinius 17 73 Versicherung, obwohl in Babylon Papyrus genug wachse, tamen adhuc malunt Parthi vestibus literas intexere, habe ich 1868 in meinen Beiträgen zur baktrischen Lexikographie 53 erläutert, und nachgewiesen, daß noch ein neuPersischer Epiker des eilften Jahrhunderts, um im Kolorit zu bleiben, seine Helden nur auf Seide schreiben läßt. Daß EWLane 1 5381 von der mir 1868 gegebenen Erläuterung des arabischen tahrîr nichts weiß, ist völlig entschuldbar, RDozy war verbunden, in seinem Supplément 1 2621 2641 von ihr Kenntnis zu Im arabischen Spanien bedeutet tahrîr nicht mehr das Slängst nicht mehr auf Seide ausgestellte] Diplom, sondern für mich nachweisbar vorzugsweise die, durch Erlaß einer Obrigkeit festgestellte, Steuerfreiheitsgewähr (siehe Dozy), Jubiläum an welchem Ablaß erworben werden kann (mein Pedro de Alcala 280, 4/5 [wo mein Setzer áfin statt áfim, der Urdruck aain] jubileo anno de remission عم التحريي), wo die Leute irrthumlich an ,, das nicht exemptus, sondern ingenuus bedeutet, gedacht haben mögen.

ten sieht diese Minuskel aus —: ich habe den chaldäischen Theil von Reuchlins Handschrift der Propheten, und ich habe das unsern "Theologen« völlig unlesbare hebräische Stück meiner Symmicta 1 144—151 herausgegeben, kenne also reichlich verschiedene Schreibweisen mir wohl bekannter Sprachen: mir fällt es aber nicht ein, diese Verschiedenheit als "Mittel für Sprachforschung« zu brauchen: das kann nur Jemand, der von der Sache — die Sache ist hier die Geschichte der Schrift — gar nichts versteht. Alle Verschiedenheit dieser Codices ist rein graphisch, und hat mit der Sprache der Codices schlechthin gar keinen Zusammenhang, es darf also auch aus ihr auf diese Sprache nicht geschlossen werden. Im Awestischen ist es nicht anders.

Ich spreche nur einen Glauben aus, wenn ich behaupte, daß die Zeichen, welche Jakob von Edessa für o 6 erfunden, in die AwestaSchrift übergegangen sind, wie ich einen Glauben ausspreche, wenn ich behaupte, daß Juden bei Herstellung dieser Schrift thätig gewesen sind, da n für consonantisches W, n für consonantisches Y, wo solche Buchstaben in Mitte der Worte vorkommen, zu setzen, wie es in unsern AwestaHandschriften ganz gebräuchlich, spezifisch jüdisch ist.

Ich habe in meinen Mittheilungen [1] 151 darauf aufmerksam gemacht, daß das NeuPersische seinen Vocalismus darin semitisiert hat, daß es nicht mehr mit einer Doppelkonsonanz anlauten lassen kann: क्यू कृष्णक lautet kirad. Der Unfug geht soweit, daß in welches die Armenier als waren kennen, und das einem cpäça des Awesta entsprechen wird, die NeuPerser das Zahlwort au und das Hauptwort suchen, weshalb Neriosengh suurers überträgt, eine Thatsache, welche Herr von Spiegel dem über sie ZDMG 6 37 sich wundernden AHoltzmann ebenda 417 nicht voll erklärt hat: vergleiche meine armenischen Studien § 2041.

Das Awestische hat wie das Armenische die Aspiraten us us in die Tenues us us verwandelt: ich habe 1854 in dem Hefte zur Urgeschichte der Armenier 33 meinen Glauben ausgesprochen, daß die Armenier, um den Unterschied des ursprünglichen bgd und des aus bh gh dh herabgekommenen bgd zu markieren, erstere in pkt zu verschieben begonnen haben: die Erfindung des armenischen Alphabets wird in die Zeit gefallen sein, in welcher diese

Verschiebung vor sich gieng: die Sprache wurde mitten in einem Uebergange durch die Schrift fixiert, und dadurch die Verschiebung zum Stillstande gebracht. Die Awestaschriften zeigen, daß die Anhauchung der בנרכפת. über welche ich in den Abhandlungen 255 ff. gehandelt, von den Syrern und Juden zu zoroastrisch gesinnten Eraniern gelangt ist. Ueberall wo nach der über die Anhauchung der בגרכפה bei Syrern und Juden geltenden Grundregel bgdkpt behaucht sein muß, ist es im Avesta durch eigene Zeichen ausgedrückt: nur die Behauchung vom Ende eines vorhergehenden Wortes her findet nicht statt, und in gewissen, hier gleichgültigen Fällen erscheint die Anhauchung da, wo sie aus dem Gebrauche der syrischen und der hebräischen nicht erläutert werden kann. Ich hatte dies längst erkannt, als die judisch-persischen Texte, von denen ich ein Paar in meinen persischen Studien herausgegeben habe, die urkundliche Bestätigung eines solchen Vorgehns brachten. Ich sehe in daöâiti = द्धाति, in maöu = न्यू, in maiöya = मध्य das ह nicht für y, sondern für न an, und schreibe daher (über die Aussprache der Vokale siehe unten) danaiti, manu, mainia: betrachte also jene 5 als völlig auf Einer Stufe stehend mit den b in paba = पाद, in habis = पदस हिकेट. welche ich påna hanis wiedergebe: påna hanis haben n = naus demselben Grunde, aus welchem wie ein nat: das d steht zwischen zwei Vokalen, das ist Alles. Analog in analogen Fällen. Setze ich überhaupt hebräische Buchstaben für das aus einer semitischen Schrift entstandene Awesta Alphabet, so dienen in ihm

537955

das heißt, פר ב ב ד ק ה mit dem Raphestriche, für die awestischen Zeichen, welche Herr von Spiegel

w y d k f 8

wiedergibt, Andere anders schreiben.

Olshausen hatte in seiner hebräischen Grammatik § 32° als Zeichen für die »aspirierte« Gestalt der προς βγδχφθ eingeführt, was für προς nicht stimmt — er hätte für diese κπτ brauchen müssen — ich verwende — lediglich aus Rücksicht auf das was sich in jeder Druckerei an Typen findet — seit Jahren die Kapitälchen всркрт. Etwa bgdkpt mit einem Striche zu setzen, wäre nicht bequem, da hdkt den Strich unten, gp ihn oben tragen müßten. " = sehe ich als Ligatur von man, und schreibe daher

hw. Dabei weiß ich, daß א und ד in der Pehlewischrift ähnlich sind, und daß אווינק des Targum dem خزينه = خزينه entspricht, also für או auch או hat gelesen werden dürfen: Semitica 1 40.

Der »Vokal« &o, welchen Herr von Spiegel in § 20 seiner Grammatik bespricht, ist wenigstens in einer Reihe von Fällen » (ein zu einem einzigen Zeichen verschlungenes » mit folgendem), denn im NeuPersischen entspricht ihm : meine Semitica 1 46.

Bedenke ich, daß Mesrob 11, das heißt Omikron der Griechen mit darauf folgendem Alaph der Syrer, zur Bezeichnung eines - irgend wie - schattierten O braucht. so kann ich mir auch denken, daß yzum Ausdrucke eines — irgend wie — schattierten O hat verwendet werden können. Ich verstehe daher באושנא nicht als baošna, sondern als bósna, wo die Artung des durch ó bezeichneten schattierten O mir unbekannt ist, und vermuthlich aller Welt für immer unbekannt bleiben wird. Entsprechend denke ich über שודי, welches im NeuPersischen באוידי = bóy geworden ist, und für welches etwa bopi die genaueste Umschreibung sein möchte. Wenn der neujüdische Klassiker SDLuzzatto schreibt, so weiß ich nur weil ich es gelernt habe, nicht weil ich es durch Nachdenken mit Hülfe einer mir als NichtArzte unverständlichen Physiologie und Laryngoskopie erschlossen, daß er das Wort auf gesprochen haben will: wenn ich im Awesta באוידי erblicke, so weiß ich aus dem Striche über 7, daß mr des Wortes nicht ein Diphthong ist, da die مرجعه nach einem Diphthonge nicht angehaucht werden dürfen: wie aber yn von den Parsenpriestern der Zeit des Iustinian - älter ist die uns vorliegende Schrift nicht - gelesen worden ist, weiß ich nicht, denn mir ist nie ein Parsenpriester jener Zeit, überhaupt nie irgend ein Parsenpriester über meinen Weg gelaufen, und ich glaube, daß auch nach Aschaffenburg, Erfurt und Kiel oder Tübingen nie ein solches lange verstorbenes Wesen gelangt ist, von dem man hätte lernen können.

Sehe ich in einem hebräischen Texte עלי vor mir, so bestimme ich aus dem Zusammenhange des Satzes, ob ich mein Erbauer, בּּיִי mein Erbauer עַּיִי Erbauer von, בְּיִי Baumeister aussprechen muß. Ebenso aber bestimme ich, wenn ich אובי erblicke, aus dem durch den Raphestrich als weich bezeich-

neten שולבי, daß nicht aibhi, sondern ebhi, vielleicht abh¹ gesprochen werden soll: denn nach den Diphthongen ai au (= ay aw) würden die בתכפא hart sein, der Raphestrich nach אי [oder או zeigt also, daß אי [oder או nicht Diphthonge sein sollen. Plutarch, Dinon, Ctesias, Herodot sind alle älter als die Niederschrift unseres Awesta, woraus ich schließe, daß da bei jenen Griechen ein an aoi awi aw aus Eran niemals erscheint, mögen sie über welche Landschaft sie wollen berichten, אוי אי des Awesta nicht an aou awu gelesen werden darf: Alexander der Große hatte trotz keine Pawξάνη, sondern eine Pwξάνη zum Weibe: die Armenier haben was sie dem Eranischen der Arsaciden-Zeit entlehnten, vor der Niederschrift unseres Awesta entlehnt, und wenn sie 4, beziehungsweise = o für 1518 schreiben, so folgt mir, daß sie איבֿי nicht aibhi, sondern æbhⁱ oder gar äbh haben sprechen hören. Von der Gestalt zu geschweigen, welche die betreffenden Worte im NeuPersischen in einer Zeit zeigen, die doch von der Niederschrift des Awesta nicht so weit entfernt ist, wie diese Niederschrift von der Zeit der Achaemeniden entfernt war. Denn der Archetypus unseres Awesta ist höchstens so alt wie Iustinian, also rund tausend Jahre jünger als Cyrus, während Firdusi rund nur 450 Jahre jünger als Iustinian, und die soviel arsacidisches Persisch enthaltende armenische Bibel 100 Jahre älter als dieser Kaiser ist.

Irrthum vorbehalten, sehe ich das bei Herrn von Spiegel § 5 verzeichnete AwestaAlphabet folgendermaßen an:

a = N, i = 1, u = 1, $e = \varepsilon$:

Das andere e ist mir noch unverständlich, für die Zeichen o ô suche ich die Vorlage im Alphabete des Jakob von Edessa.

 $\bar{a} = NN$, $\bar{i} = n$, $\bar{u} = n$: wo die doppelt gesetzten Zeichen des semitischen Alphabets jedesmal in einander gezogen sind, was bei und deshalb nöthig war, weil und n, wenn einzeln geschrieben, das zwischen Vokalen stehende konsonantische y und w bezeichnete. Das sogenannte é ist eine Umbildung des e, a oder a nichts als eine Ligatur aus in, also auch durch an zu geben: a besprach ich oben: è ist Spiegels e überall, wo es an einer besondern Stelle des Wortes steht.

Die Konsonantentafel sieht so aus:

ξιΓΓ δ δ ת ה ה ה ה ק [was Herr von Spiegel δ schreibt, sehe ich als eine Finalform des ה an]

5, falls nicht mein 5 das mit drei Punkten versehene des Muwaffaq ist: es sieht ja in den wenigen mir bekannten AwestaHandschriften und in den Drucktypen Burnoufs, Bopps, Westergaards wie eine Umgestaltung des 5 aus.

n 7 11, wo n und 11 in einander geschlungen sind, 11 eine dem 4 der Armenier nachgebildete Anfangsform besitzt. Dies 4 entstand nach 431 aus q!

ם שׁ שׁ זֹ כֻ [š formell aus in einander geschlungenem שׁשׁ]

[die anderen N sind Doppelungen oder Ligaturen]

n oder in [die andern Ligaturen gehn uns, als nur graphisch, nichts an].

Oder in lateinischer Schrift — die Vokale führe ich nicht mit auf —:

ķкgа

čğ

t T d D [die Finalform des T bedarf keiner besonderen Bezeichnung, da wir die Worte trennen]

рвыв

y r w n [das irgend welcher Unterscheidung entrathen kann]

çsšzž

ĥ

þw.

An dieser Umschreibung braucht kein Mann von Geschmack Anstoß zu nehmen, wie an derjenigen der neusten Kenner, welche noch dazu nicht nur an ihrer hochgradigen Häßlichkeit, sondern auch (nicht allein die Götter kommen nie einzeln) an dem grundstürzenden Fehler leidet, eine historisch gewordene Schrift nach den in meinen Augen immer nur angeblichen und eingebildeten Einsichten der Umschreibenden in die doch nicht so ganz ohne Weiteres zu bewältigende Anatomie und Physiologie verstehn zu wollen. Das sind Alles »Werthurtheile«: und die kennt man nachgerade. Was nach dem Gesagten aus der Metrik des Awesta wird, mag den an sie Gläubigen ein Anderer auseinandersetzen.

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschaft

und der

Georg - Augusts - Universität

zu Göttingen.

24. März.

M 5.

1886.

Universität.

Verzeichniß der Vorlesungen auf der Georg-Augusts-Universität zu Göttingen während des Sommerhalbjahrs 1886.

Die Vorlesungen beginnen den 28. April und enden den 15. August.

Theologie.

Encyklopädie der theologischen Wissenschaften zur Einführung in das Studium der Theologie: Prof. Knoke vierstündig um 12 Uhr.

Hebräische Grammatik: Prof. Duhm Mont. u. Dienst. 10 Uhr. Einleitung in das Alte Testament: Prof. Bertheau fünfstündig um 10 Uhr.

Alttestamentliche Theologie: Prof. Duhm viermal um 4 Uhr.

Erklärung der chaldäischen Abschnitte des Buches Daniel: Prof. Bertheau Dienstag und Freitag von 2—3 Uhr, öffentlich.

Erklärung der Psalmen: Prof. Schults fünfmal um 10 Uhr. Hebräische Uebungen s. Orientalische Sprachen S. 181.

Theologie des Neuen Testaments: Prof. Ritschl sechsmal um 12 Uhr. Leben Jesu nebst cursorischer Evangelienerklärung: Prof. Wagenmann viermal um 7 Uhr.

Synoptische Erklärung der Evangelien des Matthaeus, Marcus und Lucas: Prof. Lünemann sechsstündig um 9 Uhr.

Erklärung des Briefs an die Römer: Prof. Wiesinger fünfmal um 9 Uhr.

Kirchengeschichte Theil I: Lic. Bornemann sechstündig um 7 Uhr. Kirchengeschichte Theil II: Prof. Wagenmann sechsmal um 8 Uhr. Kirchengeschichte der neueren Zeit seit der Reformation: Prof.

Reuter sechsmal um 8 Uhr.

Geschichte der Kirche und Theologie seit Mitte des XVIII. vor-

Dogmatik II. Theil: Prof. Schultz fünfmal um 12 Uhr. Symbolik: Prof. Ritschl sechsmal um 11 Uhr.

nemlich im XIX. Jahrhundert: Derselbe fünfmal um 11 Uhr.

Praktische Theologie: Prof. Wiesinger fünfstündig um 10 Uhr. Geschichte und System der Paedagogik: Prof. Knoke vierstündig um 5 Uhr.

Kirchenrecht s. unter Rechtswissenschaft S. 171.

Die alttestamentlichen Uebungen der wissenschaftlichen Abtheilung des theologischen Seminars leitet Prof. Bertheau Dienstags um 6; die neutestamentlichen Prof. Wiesinger Montags um 6; die kirchenund dogmenhistorischen Prof. Reuter Donnerstags um 5; die dogmatischen Prof. Ritschl Freitags um 6 Uhr.

Die homiletischen Uebungen der praktischen Abtheilung des theologischen Seminars leiten abwechslungsweise Prof. Schultz und Prof. Knoke Sonnabends 9—11 Uhr öffentlich; die katechetischen Uebungen Prof. Wiesinger am Mittwoch von 2—3 Uhr und Prof. Knoke Sonnabends 2—3 Uhr öffentlich; die liturgischen Uebungen Derselbe Sonnabends 9—10 Uhr öffentlich.

Wissenschaftlich - theologische Uebungen für Anfänger, privatissime nach Verabredung: Lic. Bornemann.

Rechtswissenschaft.

Encyklopädie der Rechtswissenschaft: Prof. John Montag, Mittwoch und Freitag von 10-11 Uhr.

Geschichte des römischen Rechts: Prof. Merkel Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag von 7-8 Uhr.

Institutionen des römischen Rechts: Prof. Regelsberger Montag bis Freitag von 8-9 und Mittwoch von 7-8 Uhr.

Pandekten I. Theil (Allgemeine Lehren, Sachenrecht, Obligationen-recht): Prof. Merkel Montag bis Freitag von 11—1 Uhr.

Pandekten II. Theil (Gemeines Familien- und Erbrecht): Prof. Regelsberger Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 7-8 Uhr.

Römischer Civilproce der letzten Periode: Prof. Merkel einmal wöchentlich unentgeltlich.

Exegetische Uebungen in den Digesten: Prof. Regelsberger einmal wöchentlich von 5-7 Uhr.

Pandekten-Prakticum: Prof. v. Jhering Montag, Mittwoch, Freitag von 12—1 Uhr.

Deutsche Rechtsgeschichte: Prof. Dove sechsmal wöchentlich von 9-10 Uhr.

Deutsches Privatrecht: Prof. Schröder täglich von 10-11 Uhr.

Deutsches Privatrecht mit Lehnrecht: Prof. Wolff täglich von 9-10 Uhr.

Handelsrecht mit Einschluß des Wechsel- und Seerechts: Prof. Frensdorff fünfmal wöchentlich von 8-9 Uhr.

Erklärung ausgewählter Rechtsfälle aus dem Gebiete des deutschen Privatrechts (nach Loersch und Schröder, Urkunden zur Geschichte des deutschen Privatrechts, 2. Auflage, Bonn 1881): Prof. Schröder Sonnabend von 11—1 Uhr öffentlich.

Hauptlehren des preußischen Privatrechts: Prof. Ziebarth Dienstag, Donnerstag und Freitag von 8-9 Uhr.

Strafrecht: Prof. Ziebarth fünfmal wöchentlich, Dienstag, Mittwoch, Freitag von 11—12 und Donnerstag von 11—1 Uhr.

Deutsches Staatsrecht (Reichs- und Landesstaatsrecht): Prof. Frensdorff fünfmal wöchentlich von 9-10 Uhr.

Canonistische und kirchenrechtliche (exegetische und praktische) Uebungen: Prof. Dove Dienstag von 6-8 Uhr Abends privatissime und unentgeltlich.

Civilproceß einschließlich des Konkursprocesses und der summarischen Processe: Prof. John täglich von 9-10 Uhr.

Strafproces: Prof. v. Bar Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 10—11 Uhr.

Civilproces-Prakticum: Prof. v. Bar Dienstag von 4—6 Uhr. Criminal-Prakticum: Prof. John Donnerstag von 4—6 Uhr. Handelsrechtliches Prakticum: Prof. Schröder Freitag von 4—6 Uhr.

Medicin.

Zoologie, Botanik, Chemie s. unter Naturwissenschaften.

Knochen- und Bänderlehre: Dr. Schiefferdecker am Dienstag, Donnerstag und Sonnabend von 11—12 Uhr priv. Der systematischen Anatomie II. Theil, Gefäß- u. Nervenlehre, lehrt Prof. Fr. Merkel täglich von 12—1 Uhr.

Allgemeine Anatomie lehrt Prof. Fr. Merkel Montag, Mittwoch, Freitag, von 11-12 Uhr.

Mikroskopische Uebungen hält Dr. Schiefferdecker für Anfänger (allgemeine Anatomie) vierstündlich und für Geübtere (specielle mikroskopische Anatomie) gleichfalls vierstündlich priv.

Prof. Krause wird seine Vorlesungen nach seiner Rückkehr von der Reise anzeigen.

Allgemeine und besondere Physiologie mit Erläuterungen durch Versuche und mikroskopische Demonstrationen: Prof. Herbst 6 Stunden wöchentlich um 10 Uhr.

Experimentalphysiologie I. Theil: Prof. Meissner täglich um 10 Uhr. Physiologie der Zeugung und Embryologie: Prof. Meissner Freitag von 5-7 Uhr.

Arbeiten im physiol. Institut leitet Prof. Meissner.

Hygiene, 2. Theil, lehrt Dienstag, Mittwoch, Freitag 5-6 Uhr Prof. Flügge.

Arbeiten im Institut für medicinische Chemie und Hygiene leitet Prof. Flügge täglich von 8-6 Uhr.

Patholog. Anatomie der Lungen lehrt Prof. Orth Mittwoch 2-3 Uhr öffentlich.

Specielle patholog. Anatomie lehrt Prof. Orth täglich außer Sonnabend 12-1 Uhr.

Praktische Uebungen in der patholog. Histologie hält Prof. Orth privatissime Dienstag und Freitag 2—4 Uhr.

Sections- und diagnostischen Cursus leitet Prof. Orth in passenden Stunden privatissime.

Physikalische Diagnostik verbunden mit Uebungen lehrt Prof. Damsch Montag, Mittwoch und Donnerstag von 4—5 Uhr. Dasselbe trägt Dr. Wiese viermal wöchentlich in später zu bestimmenden Stunden vor.

Ueber physikalische Heilmethoden mit besonderer Berücksichtigung der Elektrotherapie, mit Uebungen am Krankenbett trägt Prof. Damsch dreimal wöchentlich vor.

Laryngoskopische Uebungen hält Prof. Damsch Sonnab. v.12—1 Uhr. Diagnostik des Harns lehrt Prof. Damsch Mittwoch von 3—4 Uhr.

Arzneimittellehre und Receptirkunde verbunden mit Experimenten und Demonstrationen sowie mit practischen Uebungen im Receptiren und Dispensiren lehrt Prof. *Marmé* dreimal wöchentlich Montag, Dienstag und Donnerstag von 5-6 Uhr.

Die gesammte Arzneimittellehre trägt Prof. Husemann fünfstündlich von 3-4 Uhr vor.

Specielle Toxicologie, I. Th., für ältere Mediciner lehrt in Verbindung mit Experimenten zweimal wöchentlich von 2-3 Uhr Prof. Marmé.

Ausgewählte Kapitel der Pflanzengifte demonstrirt einmal wöchentlich von 6-7 Uhr Prof. Marmé öffentlich.

Ueber eßbare und giftige Pilze trägt Prof. Husemann öffentlich Montags von 4-5 Uhr vor.

Ein pharmacognostisches Practicum mit mikroskopischen Uebungen hält für Pharmaceuten Prof. *Marmé* Sonnabend von 9—11 und von 11—1 Uhr.

Arbeiten im pharmacologischen Institut leitet Prof. Marmé täglich.

Specielle Pathologie und Therapie I. Hälfte lehrt Prof. Ebstein täglich, außer Montag, von 7-8 Uhr.

Ueber Kinderkrankbeiten trägt Prof. Damsch Dienstag und Freitag von 4-5 Uhr vor.

Die medicinische Klinik und Poliklinik hält Prof. Ebstein täglich, und zwar fünfmal von 10¹/₂—12 Uhr, Sonnabend von 9¹/₄—10³/₄ Uhr.

Poliklinische Referatstunde hält Prof. Damsch einmal wöchentlich publice.

Allgemeine Chirurgie lehrt Prof. Rosenbach fünfmal wöchentlich von 8-9 Uhr.

Specielle Chirurgie lehrt Prof. Lohmeyer fünfmal wöchentlich von 8-9 Uhr.

Chirurgische Klinik hält Prof. König täglich mit Ausnahme Sonnabends 9¹/₃—10³/₄ Uhr.

Chirurgische Poliklinik hält Prof. König gemeinsam mit Prof. Rosenbach 103/4 Uhr öffentlich.

Einen chirurgisch-diagnostischen Cursus hält Prof. Rosenbach zweimal wöchentlich, Dienstag und Freitag von 4-5 Uhr.

Operationscursus an Leichen hält Prof. König täglich 5—7 Uhr mit Ausnahme Sonnabends.

Ueber Hernien trägt Dr. W. Müller einmal wöchentlich vor in später zu bestimmender Stunde öffentlich.

Ueber die Anomalien der Refraction und Accommodation des Auges, verbunden mit practischen Uebungen in der Brillenbestimmung trägt einmal wöchentlich von 8—9 Uhr vor Prof. Deutschmann.

Augenspiegelcursus hält Prof. Deutschmann zweimal wöchentlich, Mittwoch und Sonnabend von 12-1 Uhr.

174 Verzeichniß d. Vorlesungen auf d. Georg-Augusts-Universität zu Göttingen

Die Klinik der Augenkrankheiten hält Prof. Leber Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag von 12—1 Uhr.

Augenoperationskursus hält Prof. Leber Mittwoch und Sonnabend von 8-9 Uhr.

Ueber die practisch wichtigen Abschnitte der Ohrenheilkunde mit Uebungen im Ohrenspiegeln trägt Prof. Bürkner Dienstag und Freitag von 3-4 Uhr oder zu besser passender Zeit vor.

Poliklinik für Ohrenkranke hält Prof. Bürkner (für Geübtere) Mittwoch und Sonnabend von 12—1 Uhr.

Ueber Beckenfehler trägt Prof. Schwarts öffentlich und einmal wöchentlich zu gelegener Zeit vor.

Geburtshülflichen Operationscursus am Phantom hält Dr. Droysen Mittwoch und Sonnabend von 8-9 Uhr.

Ueber Frauenkrankheiten liest Dr. Droysen Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 3-4 Uhr.

Gynäkologische Klinik leitet Prof. Schwarts Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 8-9 Uhr.

Psychiatrische Klinik mit systematischen Vorlesungen über Geisteskrankheiten hält Prof. Meyer wöchentlich in vier Stunden, Montag und Donnerstag von 3-5 Uhr.

Gerichtliche Psychiatrie mit casuistischen Demonstrationen lehrt Prof. Meyer wöchentlich in zwei nach Verabredung festzusetzenden Stunden.

Die äußeren Krankheiten der Hausthiere und Beurtheilungslehre des Pferdes und Rindes trägt Prof. Esser wöchentlich fünfmal von 8-9 Uhr. vor.

Klinische Demonstrationen im Thierhospitale wird Derselbe öffentlich in zu verabredenden Stunden halten.

Philosophie.

Geschichte der Philosophie: Prof. Rehnisch, 5 Stunden, 10 Uhr. Geschichte der alten Philosophie: Prof. Baumann, Montag, Dieustag, Donnerstag, Freitag 5 Uhr.

Ueber die Philosophie Kants: Prof. Peipers, Mittwoch und Sonnabend 12 Uhr, öffentlich.

Logik nebst Einleitung in die Philosophie: Prof. Peipers, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 8 Uhr.

Moralphilosophie mit der Lehre von der Willens- und Charakterbildung: Prof. Baumann, Mont., Dienst., Donn., Freit. 9 Uhr.

Naturphilosophie: Prof. G. E. Müller, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 4 Uhr.

In einer psychologischen Societät wird Prof. G. E. Müller die Erscheinungen des Gedächtnisses näher behandeln, Mittwoch 9 Uhr.

Die Uebungen des K. pädagogischen Seminars leitet Prof. Sauppe, Dienstag und Freitag 11 Uhr, öffentlich.

Geschichte und System der Pädagogik: vgl. Theologie S. 170.

Mathematik und Astronomie.

Einleitung in die Differential- und Integral-Rechnung: Prof. Schering, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 5 Uhr.

Zahlentheorie: Dr. Schönflies, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 8 Uhr.

Ueber die Auflösung der algebraischen Gleichungen: Prof. Felix Klein, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 12 Uhr.

Integration der gewöhnlichen Differentialgleichungen: Prof. Schwarz, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 11 Uhr.

Einleitung in die Theorie der analytischen Funktionen: Prof. Schwarz, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 9 Uhr.

Theorie der bestimmten Integrale: Dr. Hölder, Dienstag, Donnerstag, Freitag 5 Uhr.

Hydrodynamik: Prof. Schering, Mont., Dienst., Donn., Freit. 6 Uhr.

Theorie des Potentiales mit besonderer Rücksicht auf Electrostatik: Prof. Voigt, Dienstag bis Freitag 10 Uhr.

Einleitung in die theoretische Physik: Dr. Hugo Meyer, Dienstag, Donnerstag, Freitag 10 Uhr.

Sphärische Astronomie: Prof. Schur, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 10 Uhr.

Allgemeine Astronomie: Prof. Schur, Mittwoch und Sonnabend, 4 Uhr, öffentlich.

Magnetische Beobachtungen im Gauss-Observatorium leitet Prof. Schering in Gemeinschaft mit dem Assistenten Kand. Holborn, Dienstag Abend.

Reduktionen erdmagnetischer Beobachtungen: Prof. Schering, Freitag Abend.

Praktische Uebungen an den Instrumenten der Sternwarte: Prof. Schur.

Mathematische Kolloquien wird Prof. Schwarz privatissime, unentgeltlich, wie bisher einmal zweiwöchentlich leiten.

Mathematisches Kolloquium: Prof. Felix Klein, Mittwoch 11-1 Uhr, öffentlich

176 Verzeichniß d. Vorlesungen auf d. Georg-Augusts-Universität zu Göttingen

Im K. mathematisch - physikalischen Seminar werden Prof. Schering (Montag 3 Uhr) und Prof. Schwarz (Dienstag 4 Uhr) mathematische Uebungen veranstalten. Vgl. Naturwissenschaften S. 177.

Naturwissenschaften.

Allgemeine Zoologie: Prof. Ehlers, Mont., Dienst., Mittw., Donn. 8 Uhr. Specielle Zoologie, Theil I: Prof. Ehlers, Freit. und Sonnabend 8 Uhr.

Vergleichende Anatomie der Wirbelthiere: Dr. Brock, Dienstag, Donnerstag, Freitag 4 Uhr.

Vergleichende Austomie der beiden höhern Sinnesorgane (Auge und Ohr): Dr. Brock, Montag 4 Uhr, unentgeltlich.

Vergleichende Histologie mit Demonstrationen: Dr. Hamann, Montag und Donnerstag 6 Uhr.

Zootomischer Curs: Prof. Ehlers, Dienst. und Mittw. 9—11 Uhr. Zoologische Uebungen: Prof. Ehlers, wie bisher, täglich (mit Ausnahme des Sonnabends) von 9—1 Uhr.

Grundzüge der gesammten Botanik: Prof. Graf zu Solms, 5 Stunden, früh 7 Uhr.

Ausgewählte Kapitel aus der Biologie der Pflanzen: Prof. Berthold, Mittw. 12 Uhr, öffentlich.

Systematik der Phanerogamen mit besonderer Berücksichtigung der einheimischen Familien: Prof. Falkenberg, Dienst. u. Freit. 6 Uhr.

Ueber die Vegetation des Meeres: Prof. Falkenberg, Mittw. 6 Uhr, öffentlich.

Ueber die Bewegungserscheinungen im Pflanzenreiche: Dr. Arthur Meyer, Donnerstag 12 Uhr, unentgeltlich.

Uebungen im Bestimmen der Pflanzen: Prof. Berthold, Dienstag und Freitag 6 Uhr.

Demonstrationen im botanischen Garten: Prof. Graf zu Solms, Mittwoch 3 Uhr, öffentlich.

Anleitung zu täglichen Arbeiten im Laboratorium des botanischen Gartens, wesentlich für Vorgeschrittenere: Prof. Graf zu Solms, privatissime, in zu bestimmenden Stunden.

Mikroskopisch botanischer Kursus, Sonnabend von 9—1 Uhr (für Pharmaceuten 2stündig): Prof. Berthold.

Tägliche Arbeiten im pflanzenphysiologischen Institut: Prof. Berthold.

Mineralogie: Prof. C. Klein, Mont. bis Sonnab. 11 Uhr.

Petrographie: Prof. C. Klein, Mont. Dienst. Donn. Freit., 9 Uhr. Ueber technisch wichtige Mineralien und ihre Lagerstätten: Dr. Rinne, Mittw. und Sonnab. 9 Uhr.

Palaeontologie: Prof. v. Koenen, 5 Stunden, Dienst. bis Sonnab., 7 Uhr. Ueber die geologischen Verhältnisse des nördlichen Deutschlands: Prof. von Koenen, Sonnabend 12 Uhr, öffentlich, verbunden mit geologischen Excursionen.

Mineralogische Uebungen: Prof. C. Klein, Freit. 2—4 Uhr, öffentlich. Krystallographische Uebungen: Prof. C. Klein, privatissime, aber unentgeltlich, in zu bestimmenden Stunden.

Palaeontologische und geologische Uebungen: Prof. von Koenen, täglich, privatissime, aber unentgeltlich.

Experimentalphysik, erster Theil (Mechanik, Akustik, Optik): Prof. Riecke, Mont. und Dienst. 5 Uhr, Donnerst. und Freit. 4 Uhr.

Ueber Anstellung und Auswerthung meteorologischer Beobachtungen: Dr. Hugo Meyer, Donnerst. 6 Uhr unentgeltlich.

Die praktischen Uebungen im physikalischen Institute leiten die Prof. Riecke und Voigt, in Gemeinschaft mit den Assistenten Dr. Meyer, Dr. Hennig und Dr. Krüger, Dienstag, Donnerstag, Freitag 2—4 Uhr, Sonnabend 9—1 Uhr.

Theorie des Potentiales und Einleitung in die theoretische Physik: s. Mathematik S. 175.

Klimatologie: vgl. Erd- und Völkerkunde S. 179.

In dem mathematisch-physikalischen Seminar behandelt Prof. Riecke ausgewählte Kapitel der mathematischen und Experimentalphysik, behandelt ausgewählte Probleme der Mechanik Prof. Voigt, Sonnabend 10 Uhr. — Vgl. Mathematik S. 176.

Allgemeine Chemie, organischer Theil (Organische Experimentalchemie): Prof. V. Meyer, 6 Stunden, 9 Uhr.

Ueber die chemische Constitution der unorganischen Körper: Prof. V. Meyer, Dienst. 4 Uhr, öffentlich.

Organische Chemie, für Mediciner: Prof. von Uslar, 4 Stunden, 9 Uhr.

Analytische Chemie I. Theil: Dr. Buchka, Mittwoch und Sonnabend 8 Uhr.

Ausgewählte Kapitel der physikalischen Chemie: Dr. Buchka, Donnerst. 8 Uhr.

Pharmaceutische Chemie (anorgan. Theil): Prof. Polstorff, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 5 Uhr.

Chemie der Benzolderivate, II. Theil: Dr. Leuckart, Dienst. Donnerst. und Freit. 12 Uhr.

Experimentelle Gasanalyse mit besonderer Berücksichtigung der technisch wichtigen Methoden: Dr. Jannasch, 1 Stunde.

Ueber die Verunreinigungen und Verfälschungen der Nahrungsund Genußmittel und deren Erkennung: Prof. Polstorff, Dienstag und Freitag, 8 Uhr.

Besprechung ausgewählter Kapitel aus der Tagesliteratur: Dr. Leuckart, Donnerst. 6 Uhr.

Pharmacie: Prof. von Uslar, 4 Stunden, 3 Uhr. — S. unter Medicin S. 173.

Pflanzenernährungslehre (Agriculturchemie): Prof. Tollens, Montag, Dienstag, Mittwoch, 10 Uhr.

Grundzüge der Chemie für Landwirthe: Dr. Pfeiffer, Mont., Dienst., Donnerst. 5 Uhr.

Methoden der Agriculturchemie: Dr. Kern, 2 Stunden.

Die chemischen Uebungen und wissenschaftlichen Arbeiten im akademischen Laboratorium leitet Prof. V. Meyer, in Gemeinschaft mit den Assistenten Prof. Polstorff, Dr. Buchka, Dr. Leuckart und Dr. Gattermann, und zwar 1) Vollpracticum, tägl. (außer Sonnabends) 8—12 und 2¹/₂—5 Uhr; 2) Halbpracticum je Vor- oder Nachmittags, täglich (außer Sonnabends); 3) Chemisches Aufänger-Practicum für Mediciner, täglich (mit Ausschluß des Sonnabends).

Ein chemisches Practicum in speciell mineral-aualytischer Richtung leitet Prof. V. Meyer in Gemeinschaft mit Prof. Jannasch, und zwar 1) Vollpracticum, täglich (außer Sonnabends) und 2) Halbpracticum, täglich (außer Sonnabends), je Vor- oder Nachmittags.

Prof. Boedeker leitet die praktisch-chemischen Uebungen im physiologisch-chemischen Laboratorium (Stumpfebiel II), täglich (außer Sonnabend), 8—12 und 2—4 Uhr.

Praktische Uebungen im agricultur-chemischen Laboratorium leitet Prof. Tollens, in Gemeinschaft mit Dr. Rischbiet, Montag-Freitag, 8-12 und 2-4 Uhr.

Medicinisch-chemisches Practicum s. S. 172.

Historische Wissenschaften.

Lateinische Palaeographie: Prof. Steindorff, vierstündig, Dienst. und Freit. 10—12 Uhr.

Diplomatische Uebungen: Prof. Steindorff, Mittwoch 10—12 Uhr. privatissime, unentgeltlich.

Allgemeine Geschichte des Mittelalters: Prof. Weiland, Montag, Dienstag, Mittwoch, Donnerstag, Freitag, 9 Uhr.

Geschichte der germanischen Staatengründungen: Dr. von Kap-herr, 3 Stunden.

Deutsche Geschichte im Zeitalter der Reformation: Prof. Kluckhohn, Dienst. Donnerst. Freit. 5 Uhr. Geschichte der Neuzeit von 1806 an: Prof. Kluckhohn, Mont. Dienst. Donnerst. Freit. 4 Uhr.

Geschichte Italiens seit der Zeit Karls des Großen: Prof. Th. Wüstenfeld, Mont. Dienst. Donnerst. u. Freit., 10 Uhr, unentgeltlich.

Historische Uebungen leitet Prof. Weiland, Freitag 6 Uhr, privatissime, aber unentgeltlich.

Historische Uebungen leitet Prof. Volquardsen, Dienst. 6 Uhr, öffentl. Historische Uebungen leitet Prof. Kluckhohn, Montag 6 Uhr, öffentl. Kirchengeschichte: s. unter Theologie S. 170.

Erd- und Völkerkunde.

Klimatologie und Verbreitung der Organismen: Prof. H. Wagner, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag, 11 Uhr.

Ueber Studium und Unterricht der Geographie: Prof. H. Wagner, Mittwoch 10-12 Uhr.

Geographische Uebungen für Vorgeschrittenere: Prof. Wagner, privatissime, unentgeltlich, Sonnabend, von 10 bis 1 Uhr.

Staatswissenschaft und Landwirthschaftslehre.

Praktische Nationalökonomie und Verwaltungslehre: Prof. Cohn, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag, 4 Uhr.

Volkswirthschaftslehre (theoret. Theil und Geschichte der Nationalökonomie): Prof. Eggert, 4 Stunden, Mittwoch u. Sonnabend 9—11 Uhr. Finanzwissenschaft: Prof. Cohn, 4 Stunden, 5 Uhr.

Finanzwissenschaft mit Berücksichtigung der preußischen und Reichssteuern: Prof. Eggert, 4 Stunden, Donnerst. u. Freit. 3—5 Uhr.

Staatswissenschaftliches Seminar: Prof. Cohn, 2 Stunden wöchentlich, privatissime, unentgeltlich.

Volkswirthschaftliche Uebungen: Prof. Soetbeer, privatissime, unentgeltlich, in später zu bestimmenden Stunden.

Cameralistische Societät: Prof. Eggert, privatissime, unentgeltlich.

Einleitung in das landwirthschaftliche Studium: Prof. Drechsler, 1 St., öffentlich.

Ackerbaulehre, allgemeiner und specieller Theil: Prof. Drechsler, 6 Stunden, 12 Uhr.

Die allgemeine und specielle landwirthschaftliche Thierproductionslehre (Lehre von den Nutzungen, der Züchtung, Ernährung und Pflege des Pferdes, Rindes, Schafes und Schweines): Prof. *Griepenkerl*, Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag, 4 Uhr.

180 Verzeichniß d. Vorlesungen auf d. Georg-Augusts-Universität zu Göttingen

Die Ackerbausysteme (Felderwirthschaft, Feldgraswirthschaft, Fruchtwechselwirthschaft u. s. w.): Prof. *Griepenkerl*, Donnerstag und Freitag 10 Uhr, öffentlich.

Im Anschluß an diese Vorlesungen werden Excursionen nach

benachbarten Landgütern und Fabriken veranstaltet werden.

Die Lehre vom Futter (I. Theil der landw. Fütterungslehre): Prof. Henneberg, Montag, Dienstag, Mittwoch 11 Uhr.

Landwirthschaftliches Practicum, 1. Uebungen im landwirthschaftlichen Laboratorium, Freitag 2—6 Uhr, Sonnabend 9—1 Uhr, unter Leitung des Prof. *Drechsler* und Dr. *Edler*; 2. Uebungen in landwirthschaftlichen Berechnungen, Montag u. Donnerstag 6 Uhr: Prof. *Drechsler*.

Landwirthschaftliche Excursionen und Demonstrationen im Versuchsfeld und Garten: Prof. Drechsler, Mittwoch Nachmittag.

Krankheiten der Hausthiere: s. Medicin S. 174.

Agriculturchemie, Agriculturchemisches Practicum: s. Naturwissenschaften S. 178.

Literatur- und Kunstgeschichte.

Geschichte der deutschen Literatur im Mittelalter bis zum Tode Frauenlobs: Dr. Roethe, Dienstag, Donnerstag, Freitag 8 Uhr.

Deutsche Literaturgeschichte des 16. Jahrhunderts: Prof. Goedeke, Montag 5 Uhr, öffentlich.

Geschichte der französischen Literatur im 17. Jahrhundert: Prof. Vollmöller, Mont. Dienst. Donn. Freit. 12 Uhr.

Geschichte der mittelenglischen Literatur und Interpretation ausgewählter Denkmäler: Prof. Albr. Wagner, Mont. Dienst. Donn. Freit. 7 Uhr früh.

Geschichte der Plastik bei den Griechen und Römern, nach den Antiken und Gypsabgüssen des K. Museums: Prof. Wieseler, 2 oder 3 Stunden 12 Uhr.

Geschichte der deutschen Kunst, mit Demonstrationen in der Kupferstichsammlung: Prof. Lange, Dienst. Donn. Freit. 3 Uhr.

Lionardo da Vinci, sein Leben und seine Werke. Mit Lektüre ausgewählter Kapitel aus seinem Malerbuche: Prof. Lange, Donn. 6 Uhr.

Geschichte der Philosophie: vgl. Philosophie S. 174.

Alterthumskunde.

Athenische Topographie: Prof. von Wilamowitz-Moellendorff, vier Stunden, 4 Uhr.

Römische Alterthümer: Prof. Volquardsen, Mont. Dienst. Donn. Freit. 8 Uhr.

Geschichte und Topographie Roms im Alterthum: Prof. Gilbert, 2 Stunden, 5 Uhr.

Griechische Numismatik, für Philologen und Historiker: Prof-Wieseler, 2 oder 3 Stunden, 12 Uhr.

Ausgewählte Bildwerke lässt im K. archäolog. Seminar erklären Prof. Wieseler, Sonnabend, 12 Uhr, öffentlich.

Die Abhandlungen der Mitglieder des K. archäol. Seminars wird Prof. Wieseler privatissime beurtheilen, wie bisher.

Vergleichende Sprachlehre.

Ueber die Entwicklung der indogermanischen Sprachen: Prof. Fick, 2 Stunden.

Litauische Grammatik: Prof. Bechtel, zweimal wöchentlich.

Grammatische Gesellschaft (Griechische Dialektinschriften): Prof. Bechtel.

Orientalische Sprachen.

Die Vorlesungen über das A. Testament s. u. *Theologie* S. 169. Hebräische Uebungen (die Makamen des Harizi): Prof. de Lagarde, Mont. und Donnerst. 4 Uhr, öffentlich.

Die chaldäischen Abschnitte des Buches Daniel: Prof. Bertheau, Dienst. und Freit. 2 Uhr.

Ausgewählte Stücke aus arabischen Schriftstellern erklärt Prof. Wüstenfeld, privatissime.

Arabisch, dritter Cursus (Hariris Durra und Mutanabbi): Prof. de Lagarde, fünfmal, 3 Uhr.

Anfangsgründe der Geezsprache und Erklärung der äthiopischen Chrestomathie von Dillmann: Prof. Haupt, Montag und Donnerstag, 5 Uhr.

Assyrische Grammatik (für Anfänger) und Erklärung leichter Keilschrifttexte: Prof. Haupt, Mont. und Donnerst., 6 Uhr, öffentlich.

Assyriologische Uebungen (Cursorische Lektüre der bilinguen Texte im IV. Rawl.): Prof. Haupt, Freitag, 5 Uhr, privatissime, aber unentgeltlich.

Grammatik der Sanskritsprache für Anfänger: Prof. Kielhorn, Montag, Mittwoch, Sonnabend, 9 Uhr.

Erklärung ausgewählter Hymnen des Bigveda: Prof. Kielhorn, Mittwoch und Sonnabend, 8 Uhr, öffentlich.

Erklärung des Tarkammgraha oder des zweiten Kapitels des Kävyådarça: Prof. Kielhorn, 2 Stunden, öffentlich.

Griechische und lateinische Sprache.

Dialekt und Entstehung der hesiodischen Gedichte: Prof. Fick, 4 St. Aeschylos Perser: Prof. Sauppe, Mont., Dienst., Donn., Freit., 9 Uhr. Aristophanes Ritter: Prof. von Leutsch, Mittw. und Sonnab. 12 Uhr. Erklärung der Gedichte Theokrits, mit Einleitung über Theokrit und die bukolische Poesie: Prof. Dilthey.

Die Schrift vom Erhabenen: Prof. von Wilamowits - Möllendorff, 4 Stunden, 10 Uhr.

Griechiche Dialektinschriften: vgl. Vergleichende Sprachlehre S. 181. Lateinische Grammatik: Prof. Sauppe, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag, 7 Uhr Morgens.

Im K. philologischen Seminar leiten die schriftlichen Arbeiten und Disputationen Prof. Sauppe und Prof. von Wilamowits-Möllendorff, Mittwoch 11 Uhr, läßt Plutarchs Perikles erklären Prof. Sauppe, Montag und Donnerstag, 11 Uhr, läßt Catullus Locke der Berenike erklären Prof. von Wilamowits-Möllendorff, Dienstag und Freitag, 11 Uhr, alles öffentlich.

Im philologischen Proseminar läßt Bruchstücke des Solon und anderer alten Elegiker erklären und leitet die Disputationen über die eingereichten schriftlichen Arbeiten Prof. *Dilthey*, Mittwoch und Sonnabend, 10 Uhr, alles öffentlich.

Deutsche Sprache.

Einführung in die deutsche Philologie: Prof. Heyne, Dienstag, Donnerstag, Freitag, 5 Uhr.

Erklärung des Parzivâl von Wolfram von Eschenbach: Prof. Wilh. Müller, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag, 3 Uhr.

Die Uebungen der deutschen Gesellschaft leitet Prof. Wilh. Müller, Dienstag, 6 Uhr.

Altdeutsche Uebungen: Prof. Heyne, 1 St., privatissime, unentg. Deutsche Uebungen für Anfänger: unentgeltlich Dr. Roethe, Mittwoch zu gelegener Stunde.

Geschichte der deutschen Literatur: s. Literaturgeschichte S. 180.

Neuere Sprachen.

Geschichte der französ. u. ital. Literatur: s. Literaturgesch. S. 180. Einführung in das Studium des Altfranzösischen und Erklärung des Chevalier au lyon von Crestien von Troies: Prof. Vollmöller, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag, 11 Uhr.

Altfranzösische Formenlehre: Dr. Andresen, Mont. Mittw. Freit. 8 Uhr.

Erklärung der Sophonisbe von Jean de Mairet in französischer Sprache nach seiner Ausgabe (Heilbronn 1886): Prof. Vollmöller mit Dr. Cloetta, Mittwoch 11 Uhr, privatissime und unentgeltlich.

Italienische Grammatik mit praktischen Uebungen: Prof. Vollmöller mit Dr. Cloetta, Montag und Freitag 10 Uhr.

Erklärung von Byron's Childe Harold in englischer Sprache: Prof. Albr. Wagner, (mit M. L. Perrin), Dienst. und Donnerstag 8 Uhr.

Geschichte der mittelenglischen Literatur: vgl. Literatur- und Kunstgeschichte S. 180.

Im Seminar für neuere Sprachen leiten Uebungen Prof. Vollmöller (im Lesen altfranzösischer Handschriften), Mittwoch 12 Uhr, Prof. Albr. Wagner (mit L. A. Perrin M. A.) Mont. u. Donnerst. 6 Uhr Abends, und Dr. Andresen, Mont. und Dienst. 6 Uhr.

L. Kœune: Literatur, Quelques portraits contemporains, Montag und Mittwoch, 8 Uhr; — Lecture, récitation, Montag und Mittwoch, 9 Uhr; — Grammatische Uebungen, Dienstag und Freitag, 8 Uhr; — Exercices de style et de composition, Dienstag und Freitag, 9 Uhr.

Schöne Künste. — Fertigkeiten.

Unterricht im Zeichnen ertheilt Zeichenlehrer Peters, Sonnabend 2-4 Uhr, unentgeltlich.

Unterricht im Malen Derselbe in zu verabredenden Stunden.

Harmonie- und Kompositionslehre, verbunden mit praktischen Uebungen: Musikdirector Hille, in passenden Stunden.

Zur Theilnahme an den Uebungen der Singakademie und des Orchesterspielvereins ladet *Derselbe* ein.

Reitunterricht ertheilt in der K. Universitäts-Reitbahn der Univ.-Stallmeister, Rittmeister a. D. Schweppe, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag, Sonnabend, Morgens von 7—11 und Nachm. (außer Sonnabend) von 4—5 Uhr.

Fechtkunst lehrt der Universitätsfechtmeister Grüneklee, Tanzkunst der Universitätstanzmeister Höltske (Mont. und Donnerst. 8 bis 10 Uhr Abends).

Oeffentliche Sammlungen.

In der *Universitätsbibliothek* ist das Ausleihezimmer an den Wochentagen von 12—1 und von 2—3 Uhr geöffnet. Verliehen werden Bücher nach Abgabe einer Semesterkarte mit der Bürgschaft eines Professors.

Die Gemäldesammlung ist Sonntag von 11-1 Uhr geöffnet.

184 Verz. d. Vorlesungen auf d. Georg-Augusts-Universität zu Göttingen u. s. w.

Der botanische Garten ist dem Publikum täglich von 7-12 und von 2-6 Uhr geöffnet.

Die mineralogische und die geologisch-palitontologische Schausammlung sind während des Sommerhalbjahrs Sonnabends v. 1-3 Uhr dem Publikum geöffnet.

Die Sammlungen des landwirthschaftlichen Instituts sind dem Publikum Mittwoch Nachmittag von 2-4 Uhr zugänglich. Anmeldung im Institutsgebäude Besuchszeit des agriculturchemischen Laboratoriums Donnerstag v. 10-12 Uhr.

Ueber den Besuch und die Benutzung der theologischen Seminarbibliothek, des Theatrum anatomicum, des physiologischen Instituts, der pathologischen Sammlung, der Sammlung mathematischer Instrumente und Modelle, des zoologischen und ethnographischen Museums, des botanischen Gartens und des pflanzenphysiologischen Instituts, der Sternwarte, des physikalischen Kabinets und Laboratoriums, der mineralogischen und der geognostisch-paläontologischen Sammlung, der chemischen Laboratorien, des archäologischen Museums, der Gemäldesammlung, der Bibliothek des k. philologischen Seminars, der Bibliothek des k. mathematisch-physikalischen Seminars, des diplomatischen Apparats, der Sammlungen des landwirthschaftlichen Instituts bestimmen besondere Reglements das Nähere.

Bei dem Logiscommissär, Pedell Bartels (Kleperweg 2), können die, welche Wohnungen suchen, sowohl über die Preise, als andere Umstände Auskunft erhalten und auch im voraus Bestellungen machen.

College of secretary

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften

und der

Georg - Augusts - Universität zu Göttingen.

24. April.

M 6.

1886.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Sitzung am 6. Februar 1886.

DAS DEFLECTOREN-BIFILAR-MAGNETOMETER,

ein neues Instrument zur Bestimmmung der Variationen der verticalen erdmagnetischen Kraft.

(Mit einer Tafel).

Von

KARL SCHERING.

Wenn es sich darum handelt, ein Instrument herzustellen, welches jeden gewünschten Grad von Genauigkeit besitzt, welches die Variationen nur allein der Vertical-Intensität mißt und sowohl von der Richtung wie auch von der Größe der horizontalen erdmagnetischen Kraft unabhängig ist, welches ferner noch gestattet, die Aenderung seines magnetischen Zustandes mit genügender Genauigkeit zu ermitteln, so hat man an dem, von meinem Bruder Ernst Schering und von mir im erdmagnetischen Observatorium zu Göttingen gegen Ende des Jahres 1882 construirten Quadrifilar ein allen diesen Anforderungen genügendes Instrument 1).

Indessen können Mangel an hinreichendem Raum und an Festig-

12

¹⁾ Karl Schering: Das Quadrifilar Magnetometer. Diese Nachrichten 1884 p. 306 und Wiedemarn Annalen der Physik und Chemie Bd. XXIII p. 686.

keit der verticalen Wände des Observatoriums, insbesondere eines bei Expeditionen nur anwendbaren temporären Observatoriums, es wünschenswerth erscheinen lassen, ein Instrument zu besitzen, welches, wenn es auch nicht die letzte der oben ausgesprochenen Anforderungen erfüllt, doch den beiden vorhergenannten genügt. Ein solches ist das hier zu beschreibende neue Instrument, welches wir mit dem Namen

Deflectoren - Bifilar

bezeichnen.

Im Jahre 1842 hat H. Lloyd) das von ihm Induction Inclinometer « genannte, und seither von vielen Beobachtern angewandte Variations-Instrument construirt, bei welchem ein oder zwei verticale. und durch die inducirende Wirkung der Erde magnetisch gewordene, weiche Eisenstäbe einen Magneten aus dem Meridian ablenken. Aendert sich die Vertical-Intensität des Erdmagnetismus, so erfahren auch die magnetischen Momente der Eisenstäbe eine Aenderung und also auch die Ruhelage des Magneten. Dieses Instrument leidet aber an mehreren Mängeln, welche den Werth der mit demselben angestellten Beobachtungen sehr beeinträchtigen. Der größte Uebelstand besteht darin, daß nicht nur die Aenderungen der Vertical-Intensität sondern auch in gleichem Grade die Aenderungen der Declination und Horizontal-Intensität den Stand des Magneten beeinflussen. Es müssen daher diese Aenderungen zunächst aus den Ablesungen der betreffenden Instrumente, Unifilar und Bifilar, berechnet werden, ehe es möglich ist, die Variationen der Vertical-Intensität aus den Angaben des Lloyp'schen Instruments abzuleiten 2).

Trotz dieser großen Mängel hat das nach dem Lloyd'schen Principe construirte Instrument eine große Verbreitung gefunden und auch aus diesem Grunde wird es vielleicht von Interesse sein, in dem Folgenden zu sehen, wie der oben erwähnte Hauptmangel beseitigt und das Instrument zu einem ganz selbständigen umgewandelt werden kann.

Das so geänderte Instrument, das neue » Deflectoren-Bifilar«, ist in der (schematischen) Figur I der Tafel dargestellt. Mit I und II sind die beiden verticalen Eisenstäbe bezeichnet. Zwischen denselben werden zwei mit einander zu einem astatischen System

¹⁾ H. LLOYD: Proceedings of the Royal IRISH Academy. Dublik 1842 p. 210—217; vergl. auch Gauss und W. Weber, Resultate des magnetischen Vereins 1841. p. 76 und Tafel IX, Fig. 4—6.

²⁾ Vergl. auch die Beobachtungen des Herrn H. Wild mit dem Llovd'schen Instrumente: Annalen des physikalischen Centralobservatoriums, Patenesung 1879. Theil I.

fest verbundene Magnete von gleichem magnetischen Momente an einer bifilaren Suspension aufgehängt. Durch Drehung des, die verticalen Eisenstäbe tragenden, Rahmens und ferner, des oberen Torsionskreises der Bifilarsuspension kann es in einer, im Folgenden zu beschreibenden Weise, erreicht werden, daß die magnetischen Achsen der beiden Magnete nahezu in der magnetischen Meridianebene sich befinden und gleichzeitig senkrecht sind zur Ebene der verticalen magnetischen Achsen der inducirten Eisenstäbe.

In dieser Stellung ist das Instrument ganz der Einwirkung der horizontalen erdmagnetischen Kraft entzogen, und gleichzeitig ist das von den Eisenstäben auf die Magnete ausgeübte Drehungsmoment so groß wie möglich.

Die Gleichung, durch welche die Ruhelage des magnetischen astatischen Systems bestimmt wird, hat dann folgende Form:

$$(M_1 + m_1) (\mu' C_1' + \mu'' C_1'') + (M_2 + m_2) (-\mu' C_2' + \mu'' C_2'') = B \sin \beta$$

Hierin bedeutet:

 ${m B}$ den Maximalwerth des Drehungsmoments der Bifilarsuspension ${m eta}$ den Winkel, um welchen die Drähte gedreht sind

 μ' das magnetische Moment des untern Magneten

μ" das magnetische Moment des oberen Magneten

M, resp. M, das in dem unteren Eisenstab I resp. dem oberen Eisenstab II inducirte magnetische Moment;

 m_1 resp. m_2 das permanente Moment des Eisenstabes I resp. II Es werden m_1 und m_2 positiv, wenn in der betreffenden Stellung der Eisenstäbe die unteren Enden Nordpole sind, im anderen Falle werden sie negativ. Abgesehen von der etwaigen Verschiedenheit der Vorzeichen, ist die Form der Vertheilung des permanenten Magnetismus und des inducirten Magnetismus des weichen Eisen als einander gleich angenommen worden. Es wird hier, bei dieser vorläufigen Mittheilung über dieses Instrument, $\mu' = \mu'' = \mu$ vorausgesetzt, um das Wesentliche bei dieser Construction nämlich den Nutzen der Astasie deutlicher hervortreten zu lassen.

Die Größen

$$C_1', C_1'', C_2', C_2''$$

sind abhängig von der Vertheilung des Magnetismus in den Eisenstäben und von den Entfernungen zwischen Magneten und Eisenstäben; sie ändern sich mit dem Winkel, den die verticale Ebene der magnetischen Achsen der Eisenstäbe mit den Achsen der Magnete bildet. Wenn dieser Winkel, wie oben erwährt, ein Rechter ist, und die Magnete die in der Figur I bezeichnete Lage haben, also der obere

zwischen dem Südpole von I und Nordpole von II, der untere vor dem Nordpole von I hängt, so haben die Größen C'_1 , C''_1 und C''_2 nahezu ihre Maximalwerthe, während C''_2 gegen C''_3 sehr klein wird.

Die durch die Gleichungen

$$C_1 = C_1' + C_2''$$
, $C_2 = -C_2' + C_2''$

eingeführten Größen C_i und C_i erhalten demnach auch nahezu ihre Maximalwerthe und es dürfen daher ihre Aenderungen bei einer geringen Drehung des magnetischen Systems in einer zunächst abzuleitenden Näherungsformel vernachlässigt werden.

Wie die Aenderungen von C_1 und C_2 ermittelt und als Correctionsgrößen in Rechnung gesetzt werden können, wird weiter unten ausgeführt werden.

Wenn eine geringe Drehung der Magnete eingetreten ist, veranlaßt durch eine Aenderung der Vertical-Intensität der erdmagnetischen Kraft, so geht die ursprüngliche Gleichgewichtsbedingung:

(1)
$$\mu C_1(M_1 + m_1) + \mu C_2(M_2 + m_2) = B \sin \beta$$

in die folgende

(2)
$$\mu C_1(M_1 + \delta M_1 + m_1) + \mu C_2(M_2 + \delta M_2 + m_2) = B \sin(\beta + \delta \beta)$$

über.

Aus (1) und (2) ergiebt sich:

(3)
$$\mu C_1 \cdot \delta M_1 + \mu C_2 \cdot \delta M_2 = B \cos \beta \cdot \delta \beta,$$

wenn Größen von der Ordnung (δβ)² vernachlässigt werden.

Man pflegt anzunehmen, daß die inducirten Momente M_1 und M_2 proportional der erdmagnetischen verticalen Intensität V sind, also

$$M_1 = h_1 \cdot V$$
 $M_2 = h_2 \cdot V$

worin h, und h, Constanten bedeuten, daher ist

$$\delta M_1 - h_1 \cdot \delta V$$
 $\delta M_2 = h_2 \cdot \delta V$.

Die Gleichungen (1) und (3) erhalten dann die Form:

(1')
$$\mu \left(h_1 C_1 + h_2 C_2 + \frac{h_1 C_1 m_1}{M} + \frac{h_2 C_2 m_2}{M} \right) V = B \sin \beta$$

(3')
$$\mu(h_1 C_1 + h_2 C_2) \delta V = B \cos \beta \cdot \delta \beta.$$

Wird (3') durch (1') dividirt, so entsteht schließlich

(4)
$$\delta V = V \left(1 + \frac{\varepsilon_1 m_1}{M_1} + \frac{\varepsilon_2 m_2}{M_2} \right) \cot \beta \cdot \delta \beta,$$

worin zur Abkürzung

$$\varepsilon_{1} = \frac{h_{1}C_{1}}{h_{1}C_{1} + h_{2}C_{2}} = \frac{1 - \varepsilon}{2}, \quad \varepsilon_{2} = \frac{h_{2}C_{2}}{h_{1}C_{1} + h_{2}C_{2}} = \frac{1 + \varepsilon}{2}$$

$$\varepsilon = \frac{h_{2}C_{2} - h_{1}C_{1}}{h_{2}C_{2} + h_{1}C_{1}}$$

gesetzt ist.

Der Winkel δβ ist mit Fernrohr, Scala und einem an dem astatischen Magnetpaar befestigten Spiegel zu beobachten. Bedeutet

R den Abstand zwischen Scala und Spiegel in Millimeter,

 $n-n_0$ die beobachtete Aenderung in Scalentheilen (Millimeter), so wird mit genügend genauer Annäherung

(5)
$$\delta V = V_o \left(1 + \frac{\varepsilon_1 m_1}{M_1} + \frac{\varepsilon_2 m_2}{M_2} \right) \cot \beta_0 \cdot \frac{n - n_0}{2R};$$

darin ist $(n - n_0)$ mit seinem Vorzeichen zu nehmen, wenn bei wachsenden Scalentheilen auch der Winkel β wächst, andernfalls mit entgegengesetztem Vorzeichen.

Es ist also der Werth o eines Scalentheiles, abgesehen von der Correctionsgröße

$$\frac{\varepsilon_1 m_1}{M_1} + \frac{\varepsilon_2 m_2}{M_2}$$

durch:

$$\sigma = V_{\circ} \cdot \frac{\cot \beta_{\circ}}{2R}$$

bestimmt.

Herr Will hat vorgeschlagen, bei den Polar-Expeditionen

¹⁾ H. Wild, Mélanges phys. et chim. tirés du Bulletin de l'Acad. imp. d. sc. de St. Petersoure. Tome XI, p. 525, 1881.

1882/83 die Empfindlichkeit eines Variations-Instruments für die Vertical-Componente gleich

0.0005 Gauss' Einheiten zu wählen.

In Göttingen, wo

V = 4.28 ist, wird $\sigma = 0.0005$ wenn man für

R und β

die Werthe: 2000 mm und 64° 57′ oder: 3000 und 54° 58′

oder: 4000 und 46° 56'

oder: 5000 und 40° 34' wählt.

Man kann also mit dem: Deflectoren-Bifilar« die eben genannte als erforderlich bezeichnete Empfindlichkeit oder eine noch größere in der That leicht erreichen.

Die in der Formel (5) vorkommenden Größen β und $\frac{\varepsilon_1 m_1}{M_1} + \frac{\varepsilon_2 m_2}{M_2}$ können in der folgenden Weise ermittelt werden.

Bei dieser Ableitung möge die Construction des im unterirdischen Observatorium in Göttingen seit Juli 1882 aufgestellten Instruments mit Verticalen Deflectoren zu Grunde gelegt werden, Tafel Fig. II.

Der Eisenstab II ist in der Zeichnung, um ihn sichtbar zu machen, aus seiner verticalen Lage, welche er bei den Beobachtungen haben soll, heraus um seine horizontale Achse $d_{\rm II}$ gedreht. Analog ist der Eisenstab I um die Achse $d_{\rm II}$ drehbar. Der ganze, aus Eichenholz gearbeitete Rahmen, welcher die Eisenstäbe trägt, kann ferner um eine verticale, durch die Mitte der Sandsteinsäule L gehende Achse gedreht werden.

Die beiden Drähte, an welchen das astatische System hängt, gehen innerhalb weiter Oeffnungen im Rahmen frei durch diesen hindurch, und sind oben am Gewölbe des Beobachtungsraumes mit einem, auf einer conischen Fläche (in der von Troughton angewandten Weise) getheilten und drehbaren Kreise befestigt, welcher mit geneigt stehenden Lupen abgelesen werden kann.

Die Kupferdämpfer der Magnete, die Luftkasten so wie auch die mit Wasser gefüllten und die Eisenstäbe I, II umgebenden Kupferkasten sind in dieser Zeichnung nicht mit dargestellt.

Es ist S_1 der mit dem Magnetsystem verbundene Beobachtungsspiegel, S_2 , S_3 sind zwei an eine Messinghülse befestigte Spiegel, welche, ehe sie mit dem Holzrahmen verbunden wurden, unter Zuhülfenahme eines Theodoliten so eingestellt waren, daß ihre Normalen genau einen rechten Winkel mit einander bilden.

Die Bestimmung von β kann man dann in folgender Weise ausführen.

- I. Zuerst, und bevor die Eisenstäbe I, II angebracht sind, werden zwei den Magneten an Gewicht gleiche Messingstäbe in die Schiffchen der Magnete eingelegt; die Ablesung an der Scala eines auf den Spiegel S, gerichteten Fernrohrs sei n₁.
- II. Der obere Messingstab wird dann durch einen Magneten μ'' ersetzt; die Ablesung sei jetzt n_* ;
- III. Es ist dann der Torsionskreis der Bifilarsuspension in solche Lage zu bringen, daß die wiederholten Ablesungen für die Combinationen I und II dieselbe Zahl $(n_1 = n_2)$, sie sei n_0 , ergeben. Am Torsionskreise werde dann A_0 abgelesen.
- IV. Darauf befestigt man die beiden Eisenstäbe an den Rahmen und dreht sie um $d_{\rm I}$ und $d_{\rm II}$ bis sie vertical stehen. Der Magnet wird jetzt abgelenkt sein; durch Drehen des Rahmens um seine verticale Achse kann aber erreicht werden, daß der Magnet in seine frühere Lage zurückkehrt, so daß die Ablesung für diesen wieder n_0 ergiebt. Es befindet sich dann die Ebene der magnetischen Achsen beider Eisenstäbe ebenfalls im magnetischen Meridian.
- V. Während der Rahmen in dieser Lage bleibt, dreht man das Spiegelsystem S_2 und S_2 für sich, bis in demselben Fernrohr, welches auf S_1 gerichtet ist und bleibt, auch die von S_2 gespiegelte Scala erscheint, und an dem verticalen Faden des Fadenkreuzes auch an dieser Scala n_0 abgelesen wird; durch Anziehen einer Klemmschraube wird dann das Spiegelsystem S_2 und S_3 fest mit dem Rahmen verbunden.
- VI. Man dreht nun diesen Rahmen, bis die von S_s reflectirte Scala im Gesichtsfelde des Fernrohrs erscheint und wieder der Scalentheil n_o von dem verticalen Faden des Fadenkreuzes bedeckt wird. Dann ist die Verticalebene der magnetischen Achsen der beiden Eisenstäbe normal zum magnetischen Meridian.
- VII. Statt des unteren Messingstabes werde jetzt der zweite, dem oberen an Moment gleiche, Magnet μ' so eingelegt, daß die magnetische Achse die entgegengesetzte Richtung hat wie bei dem oberen Magneten.
- VIII. Dreht man schließlich den Torsionskreis der Bifilarsuspension so weit, bis im Spiegel S_1 ebenfalls wieder der Scalentheil n_0 abgelesen wird, so befinden sich die Achsen der Magnete wieder in der Meridianebene, sind also, wie verlangt senkrecht zu der Ebene der magnetischen Achsen der beiden Eisenstäbe.

Wird jetzt am Torsionskreise der Bifilarsuspension A abgelesen, so ist der positive Winkel:

$$\beta = A - A_0$$
 resp. $\beta = A_0 - A$

Um die Größe

$$\frac{\varepsilon_1 m_1}{M_1} + \frac{\varepsilon_2 m_2}{M_2}$$

zu ermitteln, muß in der eben erwähnten Weise die Achse des magnetischen Systems senkrecht gestellt werden zur Achsenebene der Eisenstäbe bei jeder der vier verschiedenen Lagen, welche man den letzteren durch Drehung derselben um 180° um die Achsen $d_{\rm I}$ und $d_{\rm II}$ geben kann. Um diese vier Lagen leicht unterscheiden zu können, seien die Enden jedes der Eisenstäbe I und II mit den Buchstaben a und b bezeichnet.

Wenn die beiden Enden I_a und II_a unten sind, so möge die obige Gleichung (1') gelten und zwar für den Winkel β_i , also in der Form:

$$\mu \left(h_{1} C_{1} + h_{2} C_{3} \right) V \left(1 + \frac{\varepsilon_{1} m_{1}}{M_{1}} + \frac{\varepsilon_{2} m_{2}}{M_{2}} \right) = B \sin \beta_{1}.$$

IX. Es werde dann der Eisenstab II um 180° gedreht, so daß die Enden I, und II^b nach unten gehen; das Magnetsystem wird dann eine etwas andere Stellung annehmen. Durch Drehung des Torsionskreises werde es wieder erreicht, daß die Achsen der Magnete senkrecht zu der Ebene der Eisenstäbe stehen; β_i sei dann in β_i übergegangen, so daß wir die Gleichung erhalten:

$$\mu (h_1 C_1 + h_2 C_2) V \left(1 + \frac{\varepsilon_1 m_1}{M_1} - \frac{\varepsilon_2 m_2}{M_2}\right) = B \sin \beta_2.$$

X. In analoger Weise folgt, wenn die Enden Ib und IIb nach unten gehen, die Gleichung:

$$\mu \left(h_{_{1}}C_{_{1}} + h_{_{3}}C_{_{3}} \right) V \left(1 - \frac{\varepsilon_{_{1}}m_{_{1}}}{M_{_{1}}} - \frac{\varepsilon_{_{3}}m_{_{3}}}{M_{_{3}}} \right) = B \sin \beta_{_{3}},$$

und schließlich XI:

$$\mu(h_1 C_1 + h_2 C_2) V\left(1 - \frac{\varepsilon_1 m_1}{M_1} + \frac{\varepsilon_2 m_2}{M_2}\right) = B \sin \beta_4$$

geltend für die Stellung: Enden Ib und II. unten.

Hieraus ergiebt sich zunächst die Bedingungsgleichung

(6)
$$\sin \beta_1 + \sin \beta_2 = \sin \beta_2 + \sin \beta_4,$$

welche als Controlle oder zur Ausgleichung der Beobachtungs-Fehler

benutzt werden kann und zwar bestimmen sich die Correctionen $\Delta \beta_1$, $\Delta \beta_2$, $\Delta \beta_3$, $\Delta \beta_4$ der entsprechenden Winkel durch die Gleichungen

(7)
$$+ \frac{\Delta \beta_1}{\cos \beta_1} = + \frac{\Delta \beta_2}{\cos \beta_3} = -\frac{\Delta \beta_2}{\cos \beta_2} = -\frac{\Delta \beta_4}{\cos \beta_4} =$$

$$= -\frac{+\sin \beta_1 + \sin \beta_2 - \sin \beta_2 - \sin \beta_4}{(\cos \beta_1)^2 + (\cos \beta_2)^2 + (\cos \beta_4)^2}.$$

Ferner erhält man die gesuchten Größen:

$$(8) \frac{s_1 m_1}{M_1} + \frac{\varepsilon_2 m_2}{M_2} = \frac{\sin \beta_1 - \sin \beta_2}{\sin \beta_1 + \sin \beta_2} = \tan \frac{\beta_1 - \beta_2}{2} \cdot \cot \frac{\beta_1 + \beta_2}{2}$$

$$\frac{\varepsilon_1 m_1}{M_1} - \frac{\varepsilon_2 m_2}{M_2} = \frac{\sin \beta_2 - \sin \beta_4}{\sin \beta_2 + \sin \beta_4} = \tan \frac{\beta_2 - \beta_4}{2} \cdot \cot \frac{\beta_2 + \beta_4}{2}.$$

Bei den obigen Ableitungen war angenommen, daß diejenige Aenderung von C_1 und C_2 vernachlässigt werden kann, welche eintritt, wenn die Magnete sich um einen kleinen Winkel aus der Normallage herausbewegen.

Läßt man jene Annahme fallen und setzt voraus, daß die Aenderung der Grössen C_1 und C_2 mit der Aenderung des Winkels zwischen der Achsenebene der Magnete einerseits und andererseits der Achsenebene der Eisenstäbe proportional sei, so tritt zu der obigen Gleichung (5) noch ein Correctionsglied hinzu, und sie lautet dann:

(9)
$$\delta V = V_{\bullet} \left(1 + \frac{\varepsilon_1 m_1}{M_1} + \frac{\varepsilon_2 m_2}{M_2} \right) (1 - \lambda) \cot \beta_{\bullet} \cdot \frac{n - n_0}{2R}.$$

Zur Ableitung dieser Formel bezeichne

α resp. α* das von Süd nach West hin gerechnete Azimut der Verbindungsgeraden der unteren resp. oberen Enden der Suspensionsdrähte (vergl. Tafel Fig. III)

φ das Azimut der Achsenebene der beiden Magnete in der Richtung von dem Südende nach dem Nordende des oberen Magneten μ"

χ das Azimut der Achsenebene der beiden Eisenstäbe, in der Richtung von dem Südende des unteren Eisens nach dem Nordende des oberen Eisens.

 α_0 , φ_0 , χ_0 , $\beta_0 = \alpha_0 - \alpha^*$ seien diejenigen Werthe von α , φ , χ , $\beta = \alpha - \alpha^*$, welche der Normalstellung des Apparats, also der Scalenablesung n_0 und der Verticalintensität V_0 entsprechen.

Durch das oben unter III und VIII angegebene Verfahren wird erreicht, daß

 $\pi-\phi_0$ nahezu mit der von Nord nach West hin gerechneten erdmagnetischen Declination übereinstimmt, und

 $\varphi_{\bullet} - \chi_{\circ}$ sehr nahe einen rechten Winkel beträgt.

Die für C_i und C_i jetzt geltende Annahme wird durch die Gleichungen:

(10)
$$C_1 = g_1 - g_1'[\varphi - \varphi_0 - (\chi - \chi_0)]; \quad C_2 = g_2 - g_2'[\varphi - \varphi_0 - (\chi - \chi_0)]$$

ausgedrückt, wenn sowohl der Rahmen mit den Eisenstäben wie auch die Magnete um kleine Winkel aus der Normallage herausgedreht sind. Bleibt der Rahmen in ungeänderter Stellung, wie es bei den Variationsbeobachtungen stattfindet, so hat man:

(11)
$$C_1 = g_1 - g_1'(\varphi - \varphi_0); \quad C_2 = g_2 - g_2'(\varphi - \varphi_0).$$

Die Methode zur Bestimmung von \(\lambda \) ist dann die folgende:

XII. Dreht man, von der Normalstellung des Apparats aus, den Rahmen mit den Eisenstäben um den kleinen Winkel ϕ , welcher an der vom Spiegel S_s reflectirten Scala zu beobachten ist, so wird $\chi = \chi_0 + \phi$; die Magnete drehen sich dann um einen noch kleineren Winkel ϕ' , welchen man an der gleichzeitig im Spiegel S_1 sichtbaren Scala bestimmen kann; es wird dann also: $\varphi = \varphi_0 + \phi'$ und aus den Gleichungen (10) folgt:

(12)
$$C_1 = g_1 + g_1'(\phi - \psi'); \quad C_2 = g_2 + g_2'(\phi - \psi').$$

Da hierbei die relative Lage der Magnete gegen die Suspension nicht geändert wird, so ist:

$$\varphi - \alpha = \varphi_o - \alpha_o$$
, daher: $\alpha = \alpha_o + \phi'$ und weiter
$$\beta = \alpha - \alpha^* = \alpha_o + \phi' - \alpha^* = \beta_o + \phi'.$$

Nach Einsetzung dieser Ausdrücke für C_1 , C_2 , und β in Gleichung (1) ergiebt sich für die in Gleichung (9) angewandte Größe:

(13)
$$\lambda = \frac{g_1'(M_1 + m_1) + g_2'(M_2 + m_2)}{g_1(M_1 + m_1) + g_2(M_2 + m_2)} \cdot \tan \beta_0 = \frac{\phi'}{\phi - \phi'}.$$

Ein analoges Corrections-Glied ist bei der Berechnung des mit dem Deflectoren-Unifilar ausgeführten Beobachtungen zu berücksichtigen. (Für das Instrument in Göttingen bei seinem Zustande in den Jahren 1882 und 1883 war $\lambda = +0.03$).

Es ist leicht ersichtlich, daß man durch solche eben beschriebene Beobachtungen die Einwirkung der Aenderung der Größen C_1 und C_2 in der Nähe der Normalstellung mit jeder wünschenswerthen Genauigkeit bestimmen kann. Etwaige gleichzeitige bei der Bestimmung von ϕ' vorgekommene Variationen der Vertical-Intensität sind entweder durch Ablesungen an einem andern Instrument zu ermitteln oder durch eine große Anzahl von Beobachtungen so viel wie möglich aus den Resultaten zu eliminiren.

Das Deflectoren-Bifilar ist also bei genügender Astasie der Magnete mit dem Hauptmangel des Deflectoren-Unifilar, nämlich mit der Einwirkung der Aenderung der Declination und der Horizontal-Intensität nicht behaftet: es hat aus gleichem Grunde vor dem letzteren Instrumente den Vortheil, daß es an Beobachtungsorten, welche nahe den magnetischen Erdpolen liegen und kleine Horizontal-Intensitäten besitzen, die Variationen der Vertical-Intensität mit genügender Sicherheit liefert, während die Beweglichkeit des Magneten im Deflectoren-Unifilar zu groß sein kann. Das Deflectoren-Bifilar hat aber doch mit jenem älteren Instrumente die freilich erheblich geringere Unvollkommenheit gemein, daß die Aenderung seines magnetischen Zustandes, insbesondere der Inductions-Fähigkeit der Eisenstäbe nicht direct bestimmt werden kann. Es bleibt wohl nichts Anderes übrig, als durch Benutzung der am Gauss'schen Bifilar gewonnenen und mit dem Weber'schen Hülfsmagneten corrigirten Beobachtungen in Verbindung mit wiederholt ausgeführten genauen Inclinations-Messungen die im magnetischen Zustande des Instrumentes langsam eintretenden Aenderungen zu bestimmen.

Zu diesem Zwecke wurden in Göttingen während der internationalen Polar-Expeditionen 1882—83 an jedem der 26 Terminstage neben den sämmtlichen Variations-Beobachtungen nicht nur absolute Intensitäts-Bestimmungen 1) sondern auch noch wenigstens drei Sätze absoluter Inclinations-Bestimmungen 2) und zwar zu Anfang, in der Mitte und gegen Ende des Termins nach genauen Methoden ausgeführt, wie es in der Veröffentlichung jener Arbeiten 3) angegeben ist.

STRASSBURG im Januar 1886.

¹⁾ Karl Schering. Diese Nachrichten. 1881. Seite 133—176. Bestimmung der Horizontal-Intensität.

²⁾ KARL SCHERING. Diese Nachrichten. 1882. Seite 345-392. Magnetische Inclination und allgemeine Theorie des Erd-Inductors.

³⁾ Ernst Schering und Karl Schering: »Beobachtungen in Gauss' Erdmagnetischem Observatorium in Göttingen während der Polar-Expeditionen 1882—88« im II. Bande der deutschen Polar-Forschungen, Berlin, Asher u. Co. 1886.

Ueber die Störungen, welche den Gebirgsbau im nordwestlichen und westlichen Deutschland bedingen.

Von A. von Koenen.

Schon vor 4 Jahren hatte ich kurz (Nachr. d. Königl. Ges. d Wissensch. zu Göttingen 1882 S. 309) mitgetheilt, welche Züge im Grossen und Ganzen das geologische Bild der Umgegend von Göttingen darbietet, dass namentlich Bruchlinien, welche von Südosten nach Nordwesten verlaufen, hier von jüngeren, süd-nördlichen durchschnitten werden.

Seitdem habe ich in zwei Aufsätzen in dem Jahrbuche der Kgl. geolog. Landes - Anstalt zu Berlin pro 1883 und 1884 gezeigt, dass die Entstehung dieser Bruchlinien der Hauptsache nach erst nach Ablagerung der oberen Braunkohlen, mit der mittleren Miocän-Zeit, ihren Aufang genommen hat und mit dem Empordringen von Basalt, Phonolith etc. in ursächlichem Zusammenhange steht, dass zum Theil aber noch in ganz junger Zeit Senkungen und Einstürze an diesen Bruchlinien erfolgt sind, obwohl die jetzigen Flussläufe zum Theil schon zur Pliocän-Zeit im Wesentlichen ausgebildet waren.

Wie aber diese Bruchlinien entstanden sind bei Aufbauchung resp. Herabbiegung der mesozoischen Schichten, besonders der Trias, durch Spannungen in der festen Erdrinde resp. durch tangentialen Druck, so nehmen in ihrer Nähe gar oft die Schichten ein steileres Einfallen ein, so dass die Richtung der Bergrücken durch die Richtung der Bruchlinien bedingt wird, während die Flüsse und Wasserläufe ganz gewöhnlich auf den Bruchlinien liegen. In Folge dessen sind schon auf topographischen Karten je nach ihrem Maassstabe und ihrer Genauigkeit die wichtigeren Bruchlinien in der Regel mit mehr oder weniger grosser Sicherheit zu verfolgen. Je nachdem die Einsenkungen und Einstürze mehr oder minder tief im Verhältniss zu der Sohle der Flussläufe erfolgten und dann durch Diluvium und Alluvium ausgefüllt wurden, entstanden, zumal an den Kreuzungsstellen von Spalten verschiedener Richtung, mehr oder minder breite, flache Becken, in welchen oft nur etwa die Kuppen der eingestürzten Gebirgsmassen durch die Diluvial- und Alluvial-Bildungen hervorragen, welche somit nicht durch Erosion entstanden, sondern vielmehr durch Anschwemmung ausgefüllt sind, oder auch noch jetzt tiefere Teiche und Seeen ohne genügenden natürlichen Abfluss enthalten.

197

Bei der Untersuchung über die weitere Verbreitung und den Verlauf solcher Bruchlinien bin ich nun, theils durch eigenes Studium, theils fussend auf die Arbeit Anderer, zum Theil angeregt durch Suess' Epoche-machende Arbeit >das Antlitz der Erde zu folgendem Resultat gekommen:

Die paläozoischen und älteren Formationen sind in Deutschland meist stark gefaltet und geknickt und bilden eine Anzahl bedeutender Gebirgskämme und Gebirgskerne, deren Oberfläche zum Theil — anscheinend zur Zeit des Rothliegenden — vom Meere abgehobelt wurde und in späteren Perioden wohl meist aus dem Wasser hervorragte oder doch nicht von ausgedehnteren Sedimenten bedeckt wurde.

Diese Gebirgskerne resp. Rücken sind in vielen Fällen nachweisbar durch Bruchlinien von den sie umgebenden Trias- etc. Gebieten mit durchaus verschiedenen Berg- und Thalformen getrennt. Die Bruchlinien lassen sich aber auf sehr grosse Entfernungen verfolgen, auch da, wo sie nicht die Gebirgskerne etc. begrenzen, so dass die selben Bruchlinien mit ihren Parallel-Spalten, also eigentlich Spalten-Züge, nicht bloss die Aussenränder der älteren Gebirge, sondern auch die Bergformen der zwischen diesen liegenden jüngeren Formationen wesentlich beeinflussen. Es wird daher die physikalische Geographie vor Allem diesen Störungen Aufmerksamkeit schenken müssen.

Die wichtigeren derartigen Bruchlinien sind nun folgende:

Das Wesergebirge mit seinen Fortsetzungen von Bramsche bei Osnabrück bis in die Gegend von Hameln und Elze und andrerseits der Teutoburger Wald von Ibbenbühren bis Horn bei Detmold bilden einen sogenannten Luftsattel und sind an ihrer Innenseite von verschiedenen Bruchlinien begleitet, an ihrer Aussenseite dagegen von grossen, meist mit Kreide- und Diluvial-Bildungen erfüllten Depressionen, nach Süden von dem Becken von Münster-Paderborn und nach Norden von dem westlichen Theile der norddeutschen Ebene.

Die Bruchlinie längs des Wesergebirges hängt ohne Zweifel direkt über Gronau-Bodenburg-Langelsheim mit der Hauptspalte am nördlichen Harzrande zusammen, wenigstens kenne ich an einigen Stellen auf dieser Linie Einbrüche, und sie verläuft im Uebrigen in Thalsohlen. Ich möchte aber vermuthen, dass diese Bruchlinie vom nördlichen Harzrande in gleicher Richtung unter dem Diluvium fort nach dem Rande der Sudeten verläuft und direct oder durch Nebenspalten mit den grossen Bruchlinien zusammenhängt, welche von Karpinski (Suess) aus der Gegend von Krakau und Warschau bis zum Kaspischen Meere nachgewiesen worden sind.

Die Bruchlinien längs des Teutoburger Waldes sind von einer grösseren Zahl von Nebenspalten begleitet, welche streckenweise grössere Bedeutung erlangen resp. Hauptspalten werden können. Diese Spaltenzüge durchziehen die mesozoischen und jüngeren Bildungen des ganzen mittleren Deutschlands zwischen dem Rheinischen Schiefergebirge, dem Harz und dem Thüringer Wald, laufen aber längs dieses, des Frankenwaldes, Fichtelgebirges, des Böhmer- und Bairischen Waldes, wie ich bereits a. a. O. erwähnt habe, bis Linz gegen den Alpenrand; es sind aber anscheinend Spalten derselben Nordwestrichtung auch weiter nach Westen und Süden weit verbreitet, so am Nordrande der Eifel, in Elsass, Lothringen etc. Auf Spalten derselben Richtung liegen auch wohl die Vulkane der Eifel zwischen Bertrich und Hillesheim, welche in der Richtung von Südosten nach Nordwesten angeordnet sind.

Querspalten zu den Nordwestspalten können stellenweise stärker hervortreten; so laufen von Horn bei Detmold, wo sich der Teutoburger-Wald-Rücken plötzlich mehr nach Süden umbiegt, zwei Spalten nach Nordosten und nach Osten nach den beiden Enden der sogenannten Hilsmulde, deren Schichten wesentlich nur von Nordwest-Störungen getroffen sind.

Namentlich östlich, vermuthlich aber auch westlich der Hilsmulde treten aber Spaltenzüge auf, welche im Allgemeinen nach Nord bis Nordnordost streichen, und häufiger als breite Versenkungen entwickelt sind, an ihren Kreuzungsstellen mit den Nordwestspalten aber besonders verworrene Verhältnisse bedingen. Im vorigen Jahre habe ich a. a. O. gezeigt, dass die sogenannte Rheinthalspalte (von Basel bis Frankfurt) in direkter Verbindung mit der Leinethalspalte bei Göttingen steht und sich bis Hildesheim verfolgen lässt. Nachdem aber Torcapel ausgeführt hat, dass das Rhonethal eine grosse Bruchlinie birgt, und da in deren Fortsetzung sogar bis in die Gegend von Trier-Bittburg durch Weiss und Grebe allerlei Dislokationen in gleicher Richtung nachgewiesen worden sind, so unterliegt es kaum einem Zweifel, dass durch die Bruchlinien längs des Jura eine Verbindung zwischen der Rhonethalspalte und der Rheinthalspalte existirt, so dass diese Bruchzone vom Mittelmeer bis Hildesheim und unter dem Diluvium vermuthlich noch weiter reicht. Leider liegen mir augenblicklich nicht genügende geologische Specialkarten vor, um feststellen zu können, wie die bekannten Dislokationen auf beiden Seiten des Juragebirges verlaufen; es erscheint aber wahrscheinlich, dass die in gleicher Richtung auf der rechten Rheinseite auftretenden Verwerfungen mit ihnen in Zusammenhang zu bringen sind, und da der schwäbische und bairische Jura bis

Regensburg ebenfalls eine nordöstliche Richtung hat, so wäre es wohl möglich, dass auch Nordost-Spalten bis dorthin fortsetzen, um an der Haupt-Nordwest-Spalte aufzuhören. Vielleicht liegt auch der Riess-Kessel-Einbruch auf einer solchen Spalte.

Besonders beachtenswerth ist jedenfalls, dass der Rhonethalbruch und die Jura-Bruchlinien nahezu parallel verlaufen der gekrümmten Haupt-Bruchlinie der westlichen und nordwestlichen Alpen, also mit dieser wohl in Beziehung zu bringen sind.

An anderer Stelle werde ich suchen eine generelle Darstellung der Entstehung und des Verhaltens solcher Bruchlinien zu geben.

Ueber eine neue Methode zur Bestimmung der verticalen Intensität eines magnetischen Feldes;

von R. Krüger.

(Vorgelegt von Eduard Riecke.)

Die zur Messung der verticalen Intensität eines magnetischen Feldes bisher angewandten Methoden beruhen auf der elektromotorischen Wirkung, welche dasselbe auf eine um eine horizontale Achse drehbare Spirale ausübt. Wird die Spirale außerdem noch um eine verticale Achse gedreht, so ergiebt sich aus dem Verhältniß der bei beiden Drehungen inducirten Ströme die Neigung der magnetischen Kraftlinien gegen den Horizont. Wird hingegen der bei einer Drehung um eine horizontale Achse inducirte Strom nach absolutem Maaße mit einem Galvanometer gemessen, so ergiebt sich aus dem Inhalt der von den Windungen der Spirale umschlossenen Fläche und aus dem absoluten Widerstand des von der Spirale und dem Galvanometer gebildeten Kreises die verticale Intensität des Feldes. Bei einem Felde von geringer Ausdehnung muß die Drehung durch eine Parallelverschiebung der Spirale in ihrer Ebene ersetzt werden. In jedem Falle ist die Bestimmung einer verticalen Intensität mit diesen Hülfsmitteln eine schwierige und zeitraubende Arbeit.

Dem gegenüber bietet sich in der von Hrn. Prof. Riecke¹) untersuchten Ablenkung, welche eine an einem verticalen Drahte in

¹⁾ Wied. Ann. 18. pag. 198. 1881.

horizontaler Stellung in einem mit Kupfervitriollösung gefüllten Gefäße schwebende Scheibe erleidet, sobald sie in radialer Richtung von einem Strome durchflossen wird, ein sehr bequemes Mittel zur Bestimmung der jene Ablenkung erzeugenden verticalen magnetischen Kraft.

Um die Leistungsfähigkeit der hierauf sich gründenden Methode einer experimentellen Prüfung zu unterwerfen, wurde sie angewandt zur Bestimmung der Verticalintensität des Erdmagnetismus, beziehungsweise der magnetischen Inclination.

Es ergab sich für die Verticalintensität der Werth:

$$V = 2.2903 \times T$$

wo T die Horizontalintensität bezeichnet. Gleichzeitig ergab sich aus Beobachtungen mit dem Erdinductor

$$V = 2.2899 \times T$$

während aus der von Hrn. Prof. K. Schering gegebenen Variationsformel folgen würde

$$V = 2.2895 \times T$$
.

Setzt man im Mittel

$$V = 2.2899 \times T$$

so würde die Abweichung des mit der Drehwage bestimmten Werthes von diesem Mittelwerthe $\frac{1}{5700}$ betragen.

Die Beobachtungen, aus welchen dieses Resultat abgeleitet ist, sollen im Folgenden mitgetheilt werden.

In den Kreis des die electrodynamische Drehwage durchfließenden Stromes wurde das Bifilargalvanometer, welches des nähern von Hrn. Prof. F. Kohlrausch¹) beschrieben ist, eingeschaltet. Die durch den Strom i hervorgerufenen Ablenkungen beider Instrumente aus ihren Gleichgewichtslagen gaben einen Maaßstab für die Producte iT und iV, wo unter T und V die oben bestimmten Größen verstanden sind, und durch Combination beider Producte den Winkel der Inclination an dem betreffenden Orte. Die Art der Verbindung ergiebt sich aus der Figur.

Bezeichnet man mit F die Windungsfläche des Bifilargalvanometers, mit D_i die Directionskraft der Aufhängungsdrähte und mit Φ den Winkel, um welchen die Ebene der Windungen durch den Strom aus dem magnetischen Meridian herausgedreht wird, so gilt für das Bifilargalvanometer folgende Beziehung:

¹⁾ Pogg. Ann. 138. 1869.

Ueber eine neue Methode zur Bestimmung der verticalen Intensität etc. 201

$$iFT\cos\Phi = D_1\sin\Phi$$

 $iT = \frac{D_1}{F} \operatorname{tg}\Phi.$

Wird die Drehung mit Spiegel und Scala beobachtet, ist N der Scalenausschlag und R die Entfernung von Spiegel und Scala, so geht der obige Ausdruck durch Entwicklung von $tg \Phi$ nach Potenzen von $\frac{N}{2R}$ über in:

$$iT = \frac{D_1}{F} \frac{N \left[1 - \left(\frac{N}{2R}\right)^2 + 2\left(\frac{N}{2R}\right)^4\right]}{2R}$$

Die Windungsfläche des aufgehängten Solenoides ist früher von Hrn. Prof. F. Kohlrausch¹) durch geometrische Ausmessung der Dimensionen zu

$$F = 29774800$$
 qmm.

Bei der jetzigen Wiederholung der Messung wurde bestimmt worden. anfangs derselbe Weg eingeschlagen. Es zeigte sich jedoch, daß in der Länge der Zeit eine so große Deformation der Spiralenform eingetreten war, daß die Bestimmung der Windungsfläche in dieser Weise ohne große Willkür und Unsicherheit für das Resultat nicht In Folge dessen wurde der galvanischen gemacht werden konnte. Ausmessung der Vorzug gegeben und dabei die Abhandlung von Kohlrausch⁹) mit ihren Formeln und Angaben benutzt. Darnach wird das Solenoid mit einer Tangentenbussole zu einem Stromkreise so vereinigt, daß die Achse des Solenoides stets in ost-westlicher Richtung liegt, und daß sich die beiden Instrumente entweder in der ersten oder zweiten Hauptlage befinden. Erfolgt die Wirkung des Stromes in der Spule und in der Tangentenbussole in gleichem Sinne, so sei der Ablenkungswinkel φ, wird dagegen der Strom in der Tangentenbussole allein commutirt, so sei der neue Ablenkungswinkel φ'; wird ferner mit a die Entfernung der Mittelpunkte beider Instrumente und mit R der mittlere Radius des Tangentenbussolenringes bezeichnet, so ist die Windungsfläche des Solenoides für den Fall der ersten Hauptlage bestimmt durch folgenden Ausdruck:

$$F = \frac{a^{s}\pi}{R} \frac{\operatorname{tg} \varphi + \operatorname{tg} \varphi'}{\operatorname{tg} \varphi - \operatorname{tg} \varphi'} \frac{1 + s + \zeta}{1 + \delta}$$

wo δ, ε und ζ der Reihe nach Correctionsgrößen sind, welche von der Breite und Länge der Spule, von der Breite und Dicke des Rin-

¹⁾ Pogg. Ann. 138. 1869.

²⁾ Wied. Ann. 18. pag. 513. 1883.

ges der Tangentenbussole und von der Nadellänge herrühren. Für die zweite Hauptlage kommt ein ganz analoger Ausdruck, nur mit dem Factor 2 versehen. Stellt man die Formeln für F mit den entsprechenden Correctionen für die 1. und 2. Hauptlage zusammen und unterscheidet die beiden Abstände durch a_1 und a_2 , so kommt:

1.
$$F\left\{1 + \frac{1}{a_{1}^{2}}\left(\frac{1}{2}l^{2} - \frac{9}{10}P\right) + \frac{1}{a_{1}^{4}}\left(\frac{3}{16}l^{4} - \frac{9}{8}l^{2}P + \frac{45}{56}P\right)\right\}$$

$$= a_{1}^{2}\frac{\operatorname{tg}\varphi + \operatorname{tg}\varphi'}{\operatorname{tg}\varphi - \operatorname{tg}\varphi'}\frac{\pi}{R}(1 + \varepsilon + \zeta_{1})$$
2.
$$F\left\{1 + \frac{1}{a_{2}^{2}}\left(-\frac{3}{8}l^{2} + \frac{27}{40}P\right) + \frac{1}{a_{2}^{4}}\left(\frac{15}{128}l^{4} - \frac{45}{56}l^{2}P + \frac{225}{448}P\right)\right\}$$

$$= 2a_{2}^{2}\frac{\operatorname{tg}\varphi + \operatorname{tg}\varphi'}{\operatorname{tg}\varphi - \operatorname{tg}\varphi'}\frac{\pi}{R}(1 + \varepsilon + \zeta_{2})$$

Werden die Entfernungen a_1 und a_2 so gewählt, daß zwischen ihnen die Relation $a_1^2:a_2^2=4:3$ besteht, so gehen die beiden obigen Gleichungen über in die eine Gleichung, welche in dem Correctionsgliede δ nicht mehr das Glied mit $\frac{1}{a^2}$ enthält, nämlich:

3.
$$F\left\{1 + \frac{19}{(2a_1)^4} \left(\frac{1}{6}l^4 - l^2P + \frac{5}{7}P'\right)\right\}^{\frac{1}{4}}$$
$$= \frac{\pi}{R} \left(1 + \varepsilon + \frac{\zeta_1 + \zeta_2}{2}\right) \left(\frac{1}{2}a_1^8 T_1 + a_2^8 T_2\right)$$

 T_1 und T_2 seien die Tangentenverhältnisse in der 1. resp. 2. Hauptlage. Diese Formeln sind sämmtlich in der Abhandlung des Hrn. Prof. F. Kohlrausch, welche bereits oben genannt ist, enthalten und hier nur kurz angeführt, um wiederholtes Verweisen auf jene Arbeit zu vermeiden. Dieselben gelten nur unter der Voraussetzung eines rechteckigen Querschnitts der Windungslagen; es wurde deshalb der kreisförmige Querschnitt auf einen quadratischen mit demselben Flächeninhalt reducirt. Darnach berechnete sich die Breite und Höhe der Spule $l = r_1 - r_0 = 33.2$ mm.

Weil die Radien des Solenoides $r_1 = 353.4 \,\mathrm{mm}$. und $r_0 = 320.2 \,\mathrm{mm}$. wegen der schon oben erwähnten Deformation nur annähernd bestimmt, andrerseits die Entfernungen $a_1 = 2478.586 \,\mathrm{mm}$. und $a_2 = 2146.524 \,\mathrm{mm}$. nicht wohl größer gewählt werden konnten, so wurde gleich bei der Aufstellung der Instrumente zwischen den beiden Abständen das Verhältniß $\sqrt{4:3}$ hergestellt. Mit Hülfe der Combinationsformel 3. berechnet sich dann die Windungsfläche des Solenoides, wenn man für die Tangentenverhältnisse die beobachteten Werthe $T_1 = 0.182998$ und $T_2 = 0.148506$ einführt:

$$F = 29585800$$
 qmm.

Um Aufschluß über die Sicherheit der Radien r_1 und r_0 zu erhalten, wurde die Windungsfläche nach den Formeln 1. und 2. berechnet, weil in ihnen ein Fehler der Größen r_1 und r_0 bedeutend stärker zu Tage tritt, als in der Combinationsformel 3. In der ersten Hauptlage berechnet sich

$$F_1 = 29628500$$
 qmm.

und in der zweiten

$$F_{\bullet} = 29544900$$
 qmm.

Der große Unterschied, welcher zwischen den Werthen F_1 und F_2 zu Tage tritt, findet in der fehlerhaften Bestimmung der Radien seine Erklärung. Die Daten nämlich, aus welchen die Größen r_1 und r_0 hergeleitet werden mußten, machten eine genaue Bestimmung derselben von vornherein unmöglich und es war zu erwarten, daß an den Radien eine Correction angebracht werden müsse, um die Abweichung zu heben. Die Gleichheit der Werthe F_1 und F_2 würde durch eine Verminderung des absoluten Werthes der Radien um 8.5 mm. erreicht. Das Auffallende dieser großen Correction wird durch die Zahlen der folgenden Tabelle um ein bedeutendes abgeschwächt; sie giebt die Längen mehrerer unter einander paralleler Sehnen des Solenoides; die berechneten Längen entstanden dadurch, daß die Ellipsenform zu Grunde gelegt wurde und die große Achse derselben (in der Tabelle Sehne 3) und der Abstand der Sehnen von dieser die Rechnungsgrößen für die übrigen Theile bildeten.

		beobachtet	berechnet	ber. — beob.
Sehne	1.	638.04 mm.	642.29 mm.	+ 4.25 mm.
>	2.	640.03	710.48 >	+70.45 »
>	3.	737.20 •		
*	4.	706.92 >	706.78 »	— 0.14 »
>	5.	630.38 •	635.52 >	+ 5.14 >

Zieht man die geänderten Werthe der Radien $r_1 = 845.2$ mm. und $r_0 = 312.0$ mm. in Rechnung, so wird dadurch das Endresultat aus der Combinationsformel wenig geändert; es ergiebt sich als neuer Werth für die Windungsfläche des Solenoides:

$$F = 29587500$$
 qmm.

Diese Bestimmung der Windungsfläche ist im Folgenden zur Anwendung gekommen.

Die Directionskraft der Aufhängungsdrähte des Bifilargalvanometers bestimmte sich nach der Formel:

$$D = K \frac{\pi^2}{t^2}$$

wo unter K das Trägheitsmoment $K=431852\times10^6\,\mathrm{mg.\,mm^2}$. verstanden ist. Die Schwingungsdauer t wurde für verschiedene Temperaturen bestimmt; bezeichnet man mit t_1 t_2 die Schwingungsdauern, welche den Temperaturen T_1 T_2 entsprechen, so wurde die Abhängigkeit der Schwingungsdauer von der Temperatur dargestellt durch die Formel:

$$t_1 = t_2 + 0.02748 (T_1 - T_2).$$

Form und Aufhängung der electrodynamischen Drehwage waren dieselben, wie sie in dem oben schon erwähnten Aufsatze des Hrn. Prof. Riecke dargestellt sind; nur waren hier die Dimensionen der Scheiben größer gewählt, und bei der beweglichen Scheibe statt der schweren Glasplatte als isolirendes Medium ein dünner Siegellacküberzug verwandt. Der Radius der Scheiben bis zum äußern Rande war r. = 149.453 mm. und bis zum innern Rande, d. h. bis zur Grenze der isolirenden Schicht $r_0 = 144.953$ mm., beide Größen auf die Temperatur 0° bezogen. Daraus folgt für $l = \frac{r_1 + r_0}{2} = 147.203 \, \text{mm}$. und für $\delta = \frac{r_1 - r_0}{2} = 2.250 \, \text{mm}$. So lange der Strom i mit seiner Gesammtintensität in horizontaler Richtung fließt, vom Mittelpunkte der Scheibe also dem Rande zu bis zu einer Entfernung ran ist das Drehungsmoment, welches die verticale Componente des Erdmagnetismus V ausübt gleich $\frac{1}{2}Vir_0^2$ oder $\frac{1}{2}Vil^2 - Vil\delta + \frac{1}{2}Vi\delta^2$. Für den Theil $r_1 - r_0 = 2\delta$ tritt der Strom aus der Scheibe in die Flüssigkeit über und zwar, wie aus dem Niederschlage auf den Scheiben zu schließen ist, überall mit gleicher Dichte. Mit Rücksicht hierauf ergiebt sich das Drehungsmoment, welches V auf diesen Theil der Scheibe ausübt, gleich Vilo- 1 Vio. Das Gesammtdrehungsmoment ist also $\frac{1}{4}Vil^2 + \frac{1}{4}Vi\delta^2$. Bezeichnet man mit D_* das Drehungsmoment, welches durch die Torsion des Drahtes hervorgerufen wird und mit φ den Ablenkungswinkel, so entsteht die Gleichung:

$$D_{i}2\varphi = Vil^{2}\left(1+\frac{1}{8}\frac{\delta^{2}}{l^{2}}\right)^{1}$$

Beobachtet man die Ablenkungen mit Spiegel und Scala und entwickelt 2φ nach Potenzen von $\frac{n}{r}$, wo n den Scalenausschlag und r die Entfernung zwischen Spiegel und Scala bezeichnet, so geht obige Gleichung über in:

¹⁾ Darnach ist die von Hrn. Prof. Riecke benutzte Formel zu verbessern.

$$Vi = \frac{D_{s}n\left[1-\frac{1}{3}\left(\frac{n}{r}\right)^{2}\right]}{rl^{2}\left[1|+\frac{1}{3}\left(\frac{\delta}{l}\right)^{2}\right]}$$

Aus den Schwingungen einer cylindrischen Messingplatte, deren Trägheitsmoment $K=224017\times 10^4$ mg. mm.² war, wurde D_2 hergeleitet; es ergab sich auch hier eine ähnliche Gleichung wie bei dem Bifilargalvanometer für die Abhängigkeit der Schwingungsdauer von der Temperatur, nämlich:

$$t_1 = t_2 + 0.00635 (T_1 - T_2)$$

Die durch den Strom in dem Suspensionsdrahte hervorgerufene Erwärmung wurde aus der Verlängerung des Drahtes bestimmt; an einem Mikroscop mit Mikrometervorrichtung wurden die betreffenden Ablesungen vor und nach jeder Beobachtung gemacht.

Das Bifilargalvanometer lieferte das Product

$$Ti = \frac{D_1}{F} \frac{N \left[1 - \left(\frac{N}{2R}\right)^2 + 2\left(\frac{N}{2R}\right)^4\right]}{2R}$$

die electrodynamische Drehwage das Product

$$Vi = \frac{D_i n \left[1 - \frac{1}{8} \left(\frac{n}{r}\right)^3\right]}{r l^3 \left[1 + \frac{1}{8} \left(\frac{\delta}{l}\right)^3\right]}$$

Daraus folgt:

$$\frac{V}{T} = \operatorname{tg} i = \frac{2FR}{r} \frac{D_{1}}{D_{1} l^{2} \left[1 + \frac{1}{8} \left(\frac{\delta}{l}\right)^{2}\right]} \frac{n \left[1 - \frac{1}{8} \left(\frac{n}{r}\right)^{2}\right]}{N \left[1 - \left(\frac{N}{2R}\right)^{2} + 2\left(\frac{N}{2R}\right)^{2}\right]}$$

Die Inclinationsbeobachtungen wurden im eisenfreien Pavillon des physikalischen Instituts angestellt und zwar Morgens 8 Uhr, Mittags 12 Uhr und Nachmittags 4 Uhr. Zur Erläuterung der Beobachtungsart möge das Protocoll einer Beobachtungsreihe mitgetheilt werden; es wurde am Freitag d. 27. November Mittags beobachtet.

	11h 40m 14s 25 36 48 11h 41m 10s	460.3 460.1 461.2 462.5 462.4	461.55 461.40 461.25	461.4co	Drehwage
Ablenkungen	11h 41m 20s 31 43 54 42m 6 17 29 11h 42m 40s	784-7 784-8 784-8 784-9 784-9	784.80	784.838	Bifilargalv.
	11 ^h 42 ^m 50 ^s 43 ^m 1 12 24 35 11 ^h 43 ^m 46 ^s	458.9 459.8 461.1 461.2	460.05 459.90 459.90	459.950	Bifilargalv.
	Temp. 706	Mikros	con: 2	Kamm 42.9 Theilst	<u>+</u> _
			•		
	472.2	903.9 478.	·3	983.77 729.510	Bifilargalv.
		749-3			
	51	749-3	,		
Ruhelagen	51 ^m 3	749-4	749-35		
	26	749·3 749·4	749.35	749.338	Drehwage
	37	749.4	749-30		
	11h 52m 0	749-3			
	(11°52m 0°	i, 749-3 i			
	11h 56m 14	1005.0			
	25 36	1007.9	1005.30		D:01 1
	48	1005.6	1005.40	1005.367	Bifilargalv.
	11h 57m 10°	1002.9	1005.40	1005.367	
	11. 57. 10.	11 1002.7	l		
	11h 57m 20s	713.7	i		
	31	713.9		. 1	
Ablenkungen	43 54	713.9 713.9			Dl
	58m 6	713.9	713.85		Drehwage
	17	713.9 713.8	713.85	5	
	29 11 ^h 58m 40 ⁸	713.9 713.8 713.8	ł		
	1 '	. , ,	'		
	11h 58m 50°	1007.4	1		
	39 1		1 -0033		D:£11-
	24	998.9	1001.85		Bifilargalv.
	11h 59m 46	998.8		1	
	· ** 39 · 40 ·	11 1001.1	I		

	Temp. 7.06	Mikroscop: 2	Kamm 53.6 Theils	t.
	12h 4m 0	740.8	••	
	111	749.7		
	23	749.7 749.5 749.60	1	
	34	749.3 749.60		
	46	749.4 749.45	749.500	Drehwage
Rubelagen	57	749.5 749.35		
	£20 0	749-4		
	12h 5m 20	749.4		
		68.0 963.1	968.00 731.675	Diflormal
	492.8	497-9	495-35 /31-0/5	ътпия Ветл
	(12 ^h 12 ^m 14 ^e	1 460 2 1		
	25	. اممما		
	36	459.5 456.6 457.30		
	48	454-3 457-35	457-317	Bifilargalv.
	59	455.2 457.30		
	12h 13m 10s	458.0	•	
		11 450.0 1		
	12h 13m 20	785.0		
	21	785.0		
	43	784.8 784.90 784.8 784.85		
Ablenkungen	54	784.8 784.85		D 1
	14m 6	784.8 784.75 784.7 784.75	784.813	Drehwage
	17	784.7 784.75		
	12 ^h 14 ^m 40 ^s	784.7		
	1 .	·		
	12h 14m 50°	456.9		
	15m 10	484.7	1	
	12	455.0 457.50		Bifilargalv.
	24	455.0 457.45 458.1 457.60		
	35	460.2		
	12h 15m 46°	460.2		
	Temp. 7.96	Mikroscop: 2	Kamm 58.9 Theilst	•
	(989.0	83.9 978.7	082.87	D:01 1
	472.0	478.0	983.87 475.∞ 729.435	Bifilargaly.
	12 ^h 22 ^m 40 ⁶	748.0		
	(1	748.9		
Ruhelagen	23 ^m 3	749.0 749.05		
T-GRATOR OR) 14	749.1 749.00		Dl.
	26	749.2 749.10	749.063	Drehwage
	37	749.1 749.10		
	49	749.2	ı	
	12h 24m 0	749.1		
		·· / 47** 1		

Hieraus ergiebt sich für $11^{\rm h}\,58^{\rm m}\,0^{\rm s}$ als Scalenausschlag des Bifilargalvanometers N=272.522 und als Scalenausschlag der electrodynamischen Drehwage n=35.478; die Temperaturerhöhung τ durch den Strom beträgt $\tau=0.7$.

Nach obigem Schema sind die folgenden Beobachtungen angestellt; es möge Temp. die Zimmertemperatur bezeichnen, τ die Temperaturerhöhung im Suspensionsdrahte und T die Temperatur, welche für die Drehwage in Berechnung zu ziehen ist.

Temp.	n	N	τ	T	$rac{m{v}}{m{T}}$	i	
1009	24.767	193.960	o <u>º</u> 6	11.5	2.2906	66°24′56″	Nov. 23
12.9	25.771	202.841	0.6	13.5	2.2845	66 21 35	Nov. 24
8.9	45-349	355.841	0.8	9.7	2.2908	66 25 I	Nov. 25
10.5	45.228	355.513	0.5	11.0	2.2911	66 25 13	Nov. 26
9.0	28.760	224.710	0.6	9.6	2.2925	66 25 57	Nov. 26
10.5	35.788	280.969	0.7	11.2	2.2894	66 24 15	Nov. 26
7.6	35.478	272.522	0.7	8.3	2.2899	66 24 31	Nov. 27
7.5	45.719	351.235	1.7	9.2	2.2938	66 26 43	Nov. 30
4.7	44.871	343-277	0.8	5.5	2.2965	66 28 9	Dec. 2
8.8	30.009	231.112	0.6	9.4	2.2845	66 21 35	Dec. 4
				Mitte	l: 2.20036	66024'47"	

Neben diesen Beobachtungen an der electrodynamischen Drehwage und dem Bifilargalvanometer wurden mehrere Inclinationsbestimmungen nach der Weber'schen Methode mit einem kleinen Erdinductor angestellt; auch hier wurde Morgens 8 Uhr, Mittags 12 Uhr und Nachmittags 4 Uhr beobachtet. Es ergab sich als Mittelwerth auf den 27. November reducirt:

$$i = 66^{\circ} 24' 32''$$

in guter Uebereinstimmung mit dem anderen Werthe.

Schließlich wurde der von Hrn. Dr. Schaper für Juli 24 1881 beobachtete Werth der Inclination im eisenfreien Pavillon des physikalischen Instituts mit Hülfe der Schering'schen Variationsformel¹) ebenfalls auf den 27. November 1885 reducirt; man erhielt auf diese Weise:

$$i = 66^{\circ} 24' 20''$$

Wenn auch das gute Zusammentreffen des letzten Werthes mit den beiden andern ein zufälliges sein kann, weil bei den ersteren Beobachtungsmethoden die Zeiten innerhalb enger Grenzen bleiben, so muß man aber andrerseits auch berücksichtigen, daß außerhalb dieser Grenzen die Aenderung der Inclination eine geringe ist. Man wird also mit ziemlicher Sicherheit den Werth der Inclination besitzen, wenn man aus den 3 Werthen das Mittel nimmt.

1885.91
$$i = 66^{\circ} 24' 47''$$
 (Bifilar u. Drehwage)
1885.91 $i = 66^{\circ} 24' 20''$ (Schering's Variationsformel)
1885.91 $i = 66^{\circ} 24' 32''$ (Erdinductor)

Die hieraus sich ergebenden Werthe von $\frac{V}{T}$ sind zu Anfang dieser Mittheilung angeführt.

Göttingen physik. Institut Februar 1886.

¹⁾ Gött. Nachr. 1882 pag. 388 u. 371.

Neuer Beweis eines von Helmholtz aufgestellten Theorems betreffend die Eigenschaften monocyclischer Systeme.

Von Ludwig Boltzmann in Graz.

Die große Wichtigkeit, welche die Aufstellung des Begriffs der monocyclischen Systeme und die Entwicklung der wichtigsten Eigenschaften derselben 1) für alle die mechanische Bedeutung des II. Hauptsatzes betreffenden Untersuchungen hat2), dürfte die folgenden Betrachtungen als nicht ganz überflüssig erscheinen lassen, welche den Zweck haben, den Zusammenhang der älteren Lehrsätze mit dem allgemeinen Theoreme näher zu beleuchten, welches Helmholtz zu Anfang der letzten, eben citirten Abhandlungen beweist. Dieses Theorem lautet, wenn man daran eine Modification vornimmt welche ich in einer kurzen Mittheilung an die Wiener Academie 3) und Helmholtz in seiner letzten Abhandlung über monocyclische Systeme als notwendig erkannten, folgendermaßen: Sei ein beliebiges, zusammengesetztes monocyclisches (also gefesseltes policyclisches) System gegeben, dessen langsam veränderliche Coordinaten mit p_{a} , dessen rasch veränderliche mit p. bezeichnet werden sollen, q. und q, seien deren Differentialquotienten nach der Zeit, s, und s, die dazugehörigen Momente, endlich -P, die äußeren Kräfte, welche zum ungestörten Fortgang der Bewegung nötig sind. Es wird vorausgesetzt, daß bei passender Aenderung der P. die Bewegung in genau ähnlicher Weise vor sich gehen kann, wobei nur sämmtliche Geschwindigkeiten mit einer constanten, für alle Geschwindigkeiten

Sitz, Ber. d. Berl. Acad. dd. 6. März u. 27. März 1884. Kroneckers' Journ. Bd. 97 pag. 111 und 317. 1884.

²⁾ Betreffend die Vorgeschichte des Gegenstandes möge hier noch der Arbeiten Rankines gedacht werden, welcher schon lange (Trans. R. S. Edinburgh 1869 pag. 757, Bd. 20 pag. 158, Bd. 25, pag. 217, Phil. Mag. December 1865, Bd. 30 p. 241, Bd. 39 pag. 211) auf die innige Verwandtschaft der gastheoretischen Gleichungen mit denen für stationäre Flüssigkeitsströmungen hinwies, die ganz der von Helmholtz entwickelten Verwandtschaft derselben Gleichungen mit den auf die Rotation fester Körper mit veränderlichem Trägheitsmomente bezüglichen analog ist. Rankine betrachtete auch bereits Bewegungen, bei denen eine Steigerung der Geschwindigkeit ohne Aenderung der Gestalt der Bahnen möglich ist.

³⁾ Anzeiger der Wiener Academie vom 9. October 1884.

⁴⁾ Sitz.-Ber. d. Berl. Acad. vom 18. December 1884.

gleichen aber ganz willkührlichen Zahl n multiplizirt, also gewissermaßen die Zeitdauer aller Vorgänge auf den nten Theil reducirt erscheint; wenn dann außer der im Systeme enthaltenen Energie nur ein einziger langsam veränderlicher Parameter p_a vonhanden ist, so ist die gesammte im Systeme enthaltene lebendige Kraft immer integrirender Nenner des Differentials der von außen zugeführten Energie; sind dagegen mehrere p_a vorhanden, so gilt dieß ebenfalls jedesmal dann, wenn jenes Differentiale überhaupt integrirende Factoren besitzt. Dieses Theorem ist von Helmholtz a. a. O. in höchst origineller Weise bewiesen worden, und ich habe hier die Absicht, einen 2ten auf ganz anderer Basis beruhenden Beweis des Theorems zu geben, welcher zwar vielleicht nicht so unmittelbar aus der Natur des Gegenstandes selbst entspringt, wie der Helmholtz'sche, dafür aber mehr geeignet scheint, die Beziehungen des Helmholtz'schen Satzes zu den ältern ähnlichen Entwicklungen in ein klares Licht zu stellen.

Ich will da von der Gleichung ausgehen, welche ich zuerst auf die mechanische Wärmetheorie angewandt habe 1) und welche nachher von Clausius 2), Szily 3), J. J. Müller 4), Ledieu 5) verallgemeinert wurde. In meinen Bemerkungen über einige Probleme der mechanischen Wärmetheorie 6) schreibe ich diese Gleichungen in der Form

$$2\delta \int T dt = \sum p_i \, \delta q_i - \sum p_i^0 \, \delta q_i^0 + \int dt \, (\delta_1 U + \delta T)$$

Da hiebei das letzte Glied = der gesammten von Außen zugeführten Energie dQ multipl. mit der Zeit t der Bewegung ist, so lautet diese Gleichung, wenn wir die Bezeichnungsweise Helmholtz's adoptiren:

$$t \cdot dQ = 2d \int L'dt - \sum s_{\bullet}^{1} dp_{\bullet}^{1} + \sum s_{\bullet}^{0} dp_{\bullet}^{0}$$

dabei ist L' die während der Zeit dt im Systeme als lebendige Kraft vorhandene Energie. Die Bewegung, welche das System ur-

¹⁾ Wiener Sitz.-Ber. Bd. 53. 8. Febr. 1866.

Niederrhein. Gesell. f. Nat. u. Heilkunde 7. Nov. 1870, Poggend. Ann.
 Bd. 142 pag. 433, Bd. 145, pag. 585, Königl. Gesell. zu Göttingen 24. Mai 1871,
 Berl. Sitz.-Ber. 19. Juni 1884, C. R. Bd. 78, pag. 461.

Müegyetemi Lapok. Bd. 1, pag. 165, Pogg. Ann. Bd. 145, pag. 295,
 Bd. 149, pag. 74. Ergänz. Bd. VII, pag. 154.

⁴⁾ Pogg. Ann. Bd. 152, pag. 105.

⁵⁾ C. R. Bd. 77, pag. 94, 163, 260, 325, 414, 455, 517, Bd. 78, 26. Jänner 1874, Bd. 78. pag. 537.

⁶⁾ Wiener Sitz.-Ber. Bd. 75, 11. Jänner 1877.

sprünglich während der beliebigen Zeit t durchmachte, wird druch die unendlich kleine Energiezufuhr dQ in eine beliebige andere uuendlichwenig verschiedene Bewegung verwandelt, welche sich während einer der Länge nach von t unendlichwenig verschiedenen Zeit Für die erstere Bewegung sind p_{λ}^0 und s_{λ}^0 die Anfangs-, p1 und s1 die Endwerte der rasch veränderlichen Coordinaten und Momente, für die letztere Bewegung sein die Anfangs- und Endwerte der rasch veränderlichen Coordinaten $p_{\bullet}^{0} + dp_{\bullet}^{0}$ und $p_{\bullet}^{1} + dp_{\bullet}^{1}$. Sei nun zunächst außer der im Systeme enthaltenen lebendigen Kraft nur noch ein langsam veränderlicher Parameter p. vorhanden, so werden 2 Gattungen von Zustandsveränderungen möglich sein. bei ungeänderten Bahnformen ändert sich blos die Geschwindigkeit aller beweglichen Theile proportional. Dabei können und sollen immer alle dp_1^2 und dp_2^1 = Null sein. Zweitens es ändern sich die Bahnformen, dann sollen die Anfangs- und Endwerte der raschveränderlichen Coordinaten immer orthogonal geändert werden d. h. es soll

$$\sum s_{\lambda}^{0} dp_{\lambda}^{0} = \sum s_{\lambda}^{1} dp_{\lambda}^{1} = 0$$

Verwandelt sich eine später auftretende Bahn in eine solche zurück, welche schon früher da war, so sollen dabei die p_1^0 und p_2^1 genau die gleichen, aber entgegengesetzt bezeichneten Veränderungen erfahren, welche sie früher erfuhren, als umgekehrt die letztere Bahn in die erstere übergeführt wurde. Dieß ist hier immer möglich, da die Gestalt der Bahnen nur von einer einzigen unabhängig veränderlichen Größe abhängt, während die andere unabhängig veränderliche Größe blos die Geschwindigkeit bestimmt, mit welcher die Bah-Verfährt man in der geschilderten Weise, nen durchlaufen werden. so werden bei Rückkehr zur selben Bahn auch stets dieselben Integrationsgrenzen für $\int dt$ und $\int L'dt$ wiederkehren, es werden also diese Größen ganz bestimmte Werte besitzen. Wählen wir die Zeit t groß, so wird

$$tL = \int L'dt$$

wobei L die sogenannte mittlere lebendige Kraft der Bewegung ist. Die obige Gleichung reducirt sich also dann auf

$$tdQ = 2d \int Ldt$$
 oder $dQ = 2Ld \log Lt$

Falls außer der im Systeme enthaltenen Energie mehr als ein langsam veränderlicher Parameter p_a existirt, ist L im Allgemeinen nicht mehr integrirender Nenner von dQ, da man bei Wiederkehr zu genau demselben Zustande des Systems im Allgemeinen nicht mehr

zu denselben Grenzen der p, zurückkommen wird, sobald die p, an beiden Grenzen immer orthogonal geändert werden; doch läßt sich auch in diesem Falle beweisen, daß L integrirender Nenner sein muß, falls überhaupt integrirende Factoren von dQ existiren. Sei allgemein dQ = MdN und seien immer L und die p, die independenten Variablen.

Nach dem eben Bewiesenen muß, sobald alle p_* bis auf eines constant sind, L integrirender Nenner von dQ sein; ist also g irgend einer der Indices a und $d\sigma_*$ das zum Factor L hinzutretende Differentiale, so folgt zunächst

$$M\left(\frac{\partial N}{\partial L}dL + \frac{\partial N}{\partial p_{\bullet}}dp_{\bullet}\right) = L\left(\frac{\partial \sigma_{\bullet}}{\partial L}dL + \frac{\partial \sigma_{\bullet}}{\partial p_{\bullet}}dp_{\bullet}\right) . . (1)$$

Diese Gleichung muß für alle Wertecombinationen der dabei als constant vorausgesetzten Variablen $p_1, p_2, \ldots, p_{r-1}, p_{r+1}, \ldots$ gelten. Wenn also M und N gegeben sind, so ist daraus σ , bis auf einen nur die letzterwähnten Variablen enthaltenden Ausdruck bestimmt. Dasselbe gilt auch für jeden beliebigen andern der Indices σ z. B. h; man that also ebenso

$$M\left(\frac{\partial N}{\partial L}dL + \frac{\partial N}{\partial p_{\scriptscriptstyle A}}dp_{\scriptscriptstyle A}\right) = L\left(\frac{\partial \sigma_{\scriptscriptstyle A}}{\partial L}dL + \frac{\partial \sigma_{\scriptscriptstyle A}}{\partial p_{\scriptscriptstyle A}}dp_{\scriptscriptstyle A}\right)$$

wobei natürlich die Identität von o, und o, noch nicht erwiesen ist. Aus dieser und der Gleichung (1) folgt unmittelbar:

$$\frac{\partial \sigma_{e}}{\partial L} = \frac{\partial \sigma_{h}}{\partial L}$$

Es können sich also σ_s und σ_s nur um Größen unterscheiden, welche kein L sondern nur die p_s enthalten. Wir wollen setzen: $\sigma_s = \sigma + \Pi_s$, $\sigma_s = \sigma + \Pi_s$ wobei die Π nicht mehr Functionen von L sind; dann folgt aus der Gleichung (1)

$$M \frac{\partial N}{\partial L} = L \frac{\partial \sigma}{\partial L} \text{ und}$$

$$M \frac{\partial N}{\partial p_{\bullet}} = L \left(\frac{\partial \sigma}{\partial p_{\bullet}} + \frac{\partial \Pi_{\bullet}}{\partial p_{\bullet}} \right)$$

für jeden Wert von g; hieraus ergibt sich weiter

$$dQ = M dN = L \left(d\sigma + \sum \frac{\partial \Pi_{r}}{\partial p_{r}} dp_{r} \right)$$

die Summe ist über alle möglichen Werte des Index g zu erstrecken. Da laut Uebereinkunft dQ einen integrirenden Factor hat, so muß

es jedenfalls auch einen besitzen wenn man alle p_a bis auf zwei derselben etwa p_a und p_a constant setzt. Dividirt man dann noch das Differential dQ durch L so ergibt sich:

$$\frac{\partial \sigma}{\partial L} dL + \left(\frac{\partial \sigma}{\partial p_s} + \frac{\partial \Pi_s}{\partial p_s} \right) dp_s + \left(\frac{\partial \sigma}{\partial p_h} + \frac{\partial \Pi_h}{\partial p_h} \right) dp_h$$

Nach dem Gesagten muß auch dieser Differentialausdruck einen integrirenden Factor haben. Schreibt man die bekannte Bedingung dafür hin, so sieht man, daß aus derselben folgt: entweder

$$\frac{\partial^{\sigma}}{\partial L} = 0 \quad \text{oder}$$

$$\frac{\partial^{\sigma} \Pi_{s}}{\partial p_{s} \partial p_{b}} = \frac{\partial^{\sigma} \Pi_{b}}{\partial p_{s} \partial p_{b}} \quad . \quad . \quad . \quad . \quad . \quad (2)$$

für alle Wertepaare von g und h. Die erste Gleichung kann nie erfüllt sein, wenn man voraussetzt, daß im Differentialausdruck dQ das dL vorkommt, welche Voraussetzung, wie mir scheint auch von Helmholtz stillschweigend gemacht wird. Im entgegengesetzten, physikalisch offenbar gar nicht denkbaren Falle schiene mir die Richtigkeit des zu beweisenden Theorems fraglich zu werden, in allen übrigen Fällen müssen die Gleichungen (2) gelten, aus welchen folgt, daß

 $\sum \frac{\partial \Pi_s}{\partial p_s} dp_s$ das complete Differentiale einer Function II der p_s ist, weßhalb dann $dQ = Ld(\sigma + \Pi)$ wird.

Aus den obigen Entwicklungen folgt, daß die Frage, ob dQ einen integrirenden Factor besitzt, auf die andere hinausläuft, ob unter beständig orthogonaler Veränderung der Grenzen bei Rückkehr zu demselben Zustande immer auch eine Rückkehr zu deuselben Grenzen möglich ist, worauf ich vielleicht ein anderes Mal zurückkommen werde; im Anschluß hieran dürfte sich dann am leichtesten die allgemeine Bedingung aufstellen lassen, daß für ein beliebiges System die lebendige Kraft integrirender Nenner ist, welche Aufgabe Helmholtz für monocyclische Systeme gelöst hat.

Graz 2. Jänner 1886.

Universität.

Achter Bericht über die Königl. Universitäts-Poliklinik für Ohrenkrankheiten.

Von

Prof. Dr. K. Bürkner.

Im Jahre 1885 wurden in der Poliklinik für Ohrenkrankheiten an 1049 Personen mit 1423 verschiedenen Krankheitsformen 7369 Consultationen ertheilt, so daß die Frequenz des Institutes, wie die nachstehende Tabelle ergiebt, gegen die Vorjahre abermals eine Steigerung erfahren hat. Es waren nämlich zu verzeichnen:

im Jahre	1878:	217	Patienten	mit	1271	Consultationen
	1879:	328	•	>	2449	•
	1880:	428	*	>	2179	>
	1881:	516	>	>	2652	>
	1882:	753	*	>	4564	>
	1883:	868	>	>	5025	>
	1884:	983	>	>	6643	•
	1885:	1049	>	>	7369	*

zusammen: 5142 Patienten und 32152 Cousultationen.

Von den 1049 Patienten wurden 974 in regelmäßige Behandlung genommen, während 75 Kranke theils wegen völliger Unheilbarkeit oder wegen fehlender Ohrenkrankheit abgewiesen, theils andren Instituten zugeführt werden mußten.

Ueber die Heilerfolge bei den einzelnen Patienten giebt folgende Zusammenstellung Aufschluß:

Geheilt wurden			575	Patienten	=	54,88
Wesentlich gebessert			191	*	=	18,28
Ungeheilt blieben			20	•	=	1,98
Ohne Behandlung entlassen	wurd	en	75	>	=	7,18
Vor beendigter Kur blieben	aus		154	•	=	14,78
In Behandlung verblieben			33	>	=	3,28
Gestorben ist		•	1	•	=	0,18
			1049			100,0.

Es war somit Heilung zu verzeichnen in 54,8%, Besserung in 18,2%, zusammen 73,0%. Von den überhaupt in Behandlung genom-

menen 974 Patienten wurden nach Abrechnung der noch in der Kur befindlichen, 81,4 geheilt oder wesentlich gebessert. Außerdem können noch von den vor beendigter Kur ausgebliebenen 154 Kranken etwa 60 zu den wesentlich Gebesserten hinzugezählt werden, so daß der wirkliche Procentsatz der Kurerfolge sich sogar noch günstiger gestalten würde.

Von den 1049 Patienten waren wohnhaft in Göttingen:	462 = 44,18.
	000 = 01,05.
Außerdem kamen auf	
Provinz Hessen - Nassau	75 = 7,18.
Sachsen	69 = 6,68.
> Westfalen	17 = 1,68.
Brandenburg	1 = 0.18.
• Pommern	$1 = 0,1\frac{9}{6}.$
Rheinprovinz	1 = 0.18.
Herzogthum Braunschweig	15 = 1,48.
Herzogthum Anhalt	1 = 0.18.
Herzogthum Sachsen - Coburg - Gotha	1 = 0,1%.
Fürstenthum Lippe-Detmold	5 = 0.58.
Fürstenthum Waldeck	1 = 0,18.
Freie Stadt Bremen	2 = 0.28
Freie Stadt Hamburg	1 = 0.18.
Oesterreich	1 = 0,18.
Mithin außerhalb der Provinz Hannover	$191 = 18,2\frac{1}{6}.$

Von andren klinischen Instituten wurden eine Anzahl von Kranken zur Untersuchung oder Behandlung der Poliklinik überwiesen, nämlich:

Patienten	der	Augenklinik	34.
*	•	Medicinischen Klinik	32.
*	>	Chirurgischen Klinik	6.
>	>	Irrenanstalt	1.
			73.

Männlichen Geschlechtes waren

622 = 59.3%, nämlich 394 = 37.6% Erwachsene, 228 = 21.7% Kinder. Weiblichen Geschlechtes

427 = 40,78	*	229 = 21,88	>	198 = 18,88	*	
1049		623 = 59,48	>	426 = 40,58	>	

Es stimmen diese Zahlen mit den Resultaten nahezu überein, welche ich 1) aus einem sehr großen Material verschiedener poliklinischer Berichte berechnet habe und wonach 60,3\(\frac{2}{3}\) (oben 59,3\(\frac{2}{3}\)) der Ohrenkranken männlichen Geschlechts, 39,7\(\frac{2}{3}\) (oben 40,7\(\frac{2}{3}\)) weiblichen Geschlechts sind. Kinder kamen im Berichtsjahre in auffallend großer Anzahl zur Behandlung, nämlich 40,5\(\frac{2}{3}\), währed die sonstige Durchschnittszahl 30\(\frac{2}{3}\) beträgt.

Die Thätigkeit der Poliklinik vertheilte sich auf die einzelnen Monate in folgender Weise:

Januar:	83	Patienten,	502	Consultationen.
Februar:	105	>	614	>
März:	95	>	600	•
April:	92	>	557	>
Mai:	98	>	630	•
Juni:	112	•	74 6	>
Juli:	97	>	672	>
August:	91	*	601	>
September:	63	>	557	>
October:	7 8	*	655	>
November:	61	•	672	•
December:	74	•	563	>
•	1049	>	7369	>

Was die Erkrankung der einzelnen Ohrabschnitte anbetrifft, so kommen auf das

äußere Ohr	237	Fälle	= 22,68
Mittelohr mit Trommelfell	767	*	=73,28
innere Ohr	42	*	= 48
	1046	>	= 99.8 £.

Die übrigen drei Fälle waren normal.

Auch diese Zahlen stehen in ungefährer Uebereinstimmung mit den statistischen Resultaten, welche für das äußere Ohr 25,5%, für das Mittelohr nebst Trommelfell 67%, für das innere Ohr 7,5% ergaben.

Folgende Krankheiten kamen zur Beobachtung:

A. Krankheiten des äußeren Ohres. 237 Fälle.

- 1. Bildungsdefect der Ohrmuschel. 1 Fall.
 - 1 Kind. Einseitig.

Abgewiesen, weil auch tiefere Theile defect waren.

¹⁾ Siehe Bürkner, Beiträge zur Statistik der Ohrenkrankheiten. Arch. f. Ohrenkr. XXII. Bd.

2. Erfrierung der Ohrmuschel. 1 Fall. 1 Erwachsener. Doppelseitig.

Geheilt.

3. Erythem der Ohrmuschel. 1 Fall.

1 Kind. Einseitig. Geheilt.

4. Acutes Eksem der Ohrmuschel und des Gehörganges. 19 Fälle.

10 einseitig. 6 Erwachsene.

13 Kinder. 9 doppelseitig.

15 geheilt, 4 ausgeblieben.

5. Chronisches Ekzem der Ohrmuschel und des Gehörganges. 3 Fälle.

1 Erwachsener. 1 einseitig.

2 Kinder. 2 doppelseitig.

3 geheilt.

6. Zerreißung des Ohrläppchens. 1 Fall.

1 Kind. Einseitig. Geheilt.

7. Othaematom, 1 Fall.

1 Erwachsener. Einseitig.

Geheilt.

Pruritus cutaneus des Gehörganges. 1 Fall.

Doppelseitig. 1 Erwachsener.

Geheilt.

9. Furunkelbildung im Gehörgange. 34 Fälle.

28 Erwachsene. 31 einseitig.

6 Kinder. 3 doppelseitig.

30 geheilt, 4 ausgeblieben.

10. Diffuse Entsündung des Gehörganges. 3 Fälle.

2 Erwachsene. 3 einseitig.

1 Kind.

3 geheilt.

11. Abscess des äußeren Gehörganges. 3 Fälle.

3 Kinder. 3 einseitig.

3 geheilt.

12. Seborrhö. 1 Fall.

1 Erwachsener. Einseitig.

Geheilt.

13. Ohrenschmalz - Ansammlung. 155 Fälle.

140 Erwachsene. 93 einseitig.

15 Kinder. 62 doppelseitig.

136 geheilt, 19 gebessert.

- 14. Cholesteatom des äußeren Gehörganges. 4 Fälle.
 - 4 Erwachsene. 4 einseitig.

4 geheilt.

- 15. Fremdkörper. 9 Fälle.
 - 4 Erwachsene.

7 einseitig.

5 Kinder.

2 doppelseitig.

9 geheilt.

Als Fremdkörper fanden sich vor: eine Borste, ein Knäuel verfilzter Pelzhaare, ein Knäuel Papier, ein Wattenpfropf, eine Getreidegranne, eine Zwiebel, eine Erbse, eine Bohne, ein Stück Schieferstift.

B. Krankheiten des Trommelfelles. 46 Fälle.

- 16. Acute Trommelfellentzündung. 5 Fälle.
 - 2 Erwachsene. 5 doppelseitig.
 - 3 Kinder.

5 geheilt.

- 17. Chronische Trommelfellentzündung. 1 Fall.
 - 1 Erwachsener. einseitig.

geheilt.

- 18. Zerreißung des Trommelfells. 8 Fälle.
 - 8 Erwachsene. 8 einseitig.

6 geheilt, 1 gebessert, 1 ungeheilt.

- 19. Residuen von abgelaufenen Krankheiten. 32 Fälle.
 - 23 Erwachsene.
 - 9 Kinder.

20 einseitig. 12 doppelseitig.

4 geheilt, 13 gebessert, 3 ungeheilt.

8 abgewiesen, 4 ausgeblieben.

C. Krankheiten des Mittelohres.

721 Fälle.

- 20. Acuter Tubencatarrh. 11 Fälle.
 - 9 Erwachsene. 6 einseitig.
 - 2 Kinder. 5 doppelseitig.
 - 9 geheilt, 1 gebessert, 1 ausgeblieben.
- 21. Chronischer Tubencatarrh. 3 Fälle.
 - 2 Erwachsene. 1 einseitig.
 - 1 Kind. 2 doppelseitig.
 - 2 geheilt, 1 ausgeblieben.

22. Abnormes Offenstehen der Tuben. 1 Fall.

> 1 Erwachsener. 1 doppelseitig.

1 ausgeblieben.

Acuter einfacher Mittelohrcatarrh. 178 Fälle. 23.

> 91 Erwachsene. 92 einseitig.

87 Kinder. 86 doppelseitig.

115 geheilt, 37 gebesert,

1 abgewiesen, 20 ausgeblieben,

5 noch in Behandlung.

Chronischer einfacher Mittelohrcatarrh. 227 Fälle.

142 Erwachsene.

85 Kinder. 193 doppelseitig.

64 geheilt, 63 gebessert, 11 ungeheilt,

27 abgewiesen, 49 ausgeblieben, 13 in Behandlung.

34 einseitig.

25. Acute eiterige Mittelohrentzündung. 150 Fälle.

39 Erwachsene.

129 einseitig.

111 Kinder.

21 doppelseitig.

97 geheilt, 25 gebessert, 23 ausgeblieben,

4 in Behandlung, 1 gestorben.

Chronische eiterige Mittelohrentzündung. 140 Fälle. 26.

76 Erwachsene.

93 einseitig. 64 Kinder.

47 doppelseitig.

54 geheilt, 29 gebessert, 6 abgewiesen, 40 ausgblieben, 11 noch in Behandlung.

27. Abscesbildung am Warzenfortsatze. 1 Fall.

> 1 Kind. Einseitig.

> > Geheilt.

Neuralgie des plexus tympanicus. 28. 10 Fälle.

> 9 Erwachsene. 8 einseitig.

1 Kind. 2 doppelseitig.

7 geheilt, 3 ausgeblieben.

D. Krankheiten des inneren Ohres.

42 Fälle.

29. Brausen ohne Befund. 3 Fälle.

3 Erwachsene. 1 einseitig.

2 doppelseitig.

1 gebessert, 1 abgewiesen, 1 ausgeblieben.

30. Salicyltaubheit. 1 Fall.

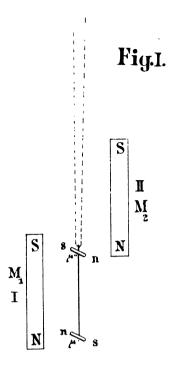
> 1 Erwachsener. Doppelseitig.

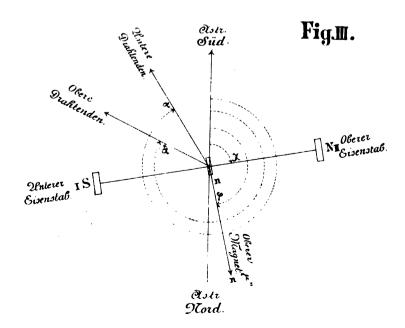
> > Geheilt.

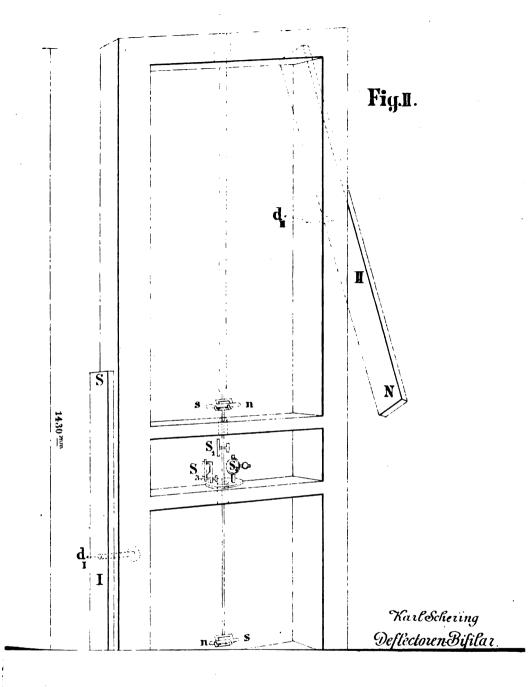
220	K. Bürkner, Bericht über die K. Universitäts-Poliklinik für Ohrenkranke.
31.	Traumatische, acute Labyrintherkrankung. 3 Fälle. 2 Erwachsene. 1 einseitig. 1 Kind. 2 doppelseitig. 2 abgewiesen, 1 ausgeblieben.
32.	Nervöse Taubheit (Labyrinth- und centrale Affectionen). 23 Fälle. 22 Erwachsene. 6 einseitig. 1 Kind. 17 doppelseitig. 2 gebessert, 5 ungeheilt, 14 abgwiesen, 2 ausgeblieben.
33.	Taubstummheit. 12 Fälle. 1 Erwachsener. 2 angeboren. 11 Kinder. 8 erworben. 12 abgewiesen.
	E. Verschiedenes.
34.	Simulation. 1 Fall. Erwachsener. Doppelseitig (normal). Abgewiesen.
35.	Normal. 2 Fälle. 1 Erwachsener. 1 Kind.
	An Operationen wurden ausgeführt:
	Eröffnung von Abscessen im Gehörgange 3 mal. > Furunkeln > 28 mal. Entfernung von Fremdkörpern mit der Spritze 8 mal. > Naturalitet 3 mal.

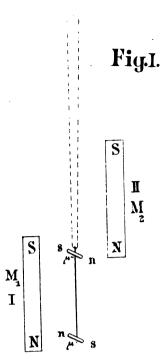
Eröffnung	von 1	Abscessen im G	Fehörgange	3	mal.
>	» 1	Furunkeln 🔹	>	28	mal.
Entfernung	von	Fremdkörpern	mit der Spritz	e 8	mal.
*	>	>	» Instrument	en 3	mal.
Eröffnung e	eines	Abscesses am	Warzenfortsatze	e 1	mal.
		Paukenhöhle	•		mal.
Extraction von Polypen				13	mal.
		~~		123	

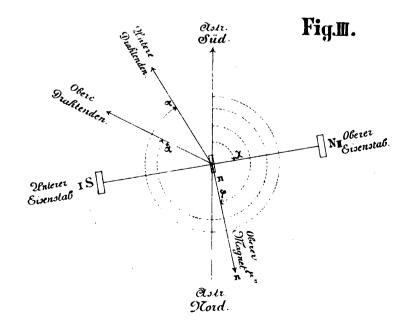
.

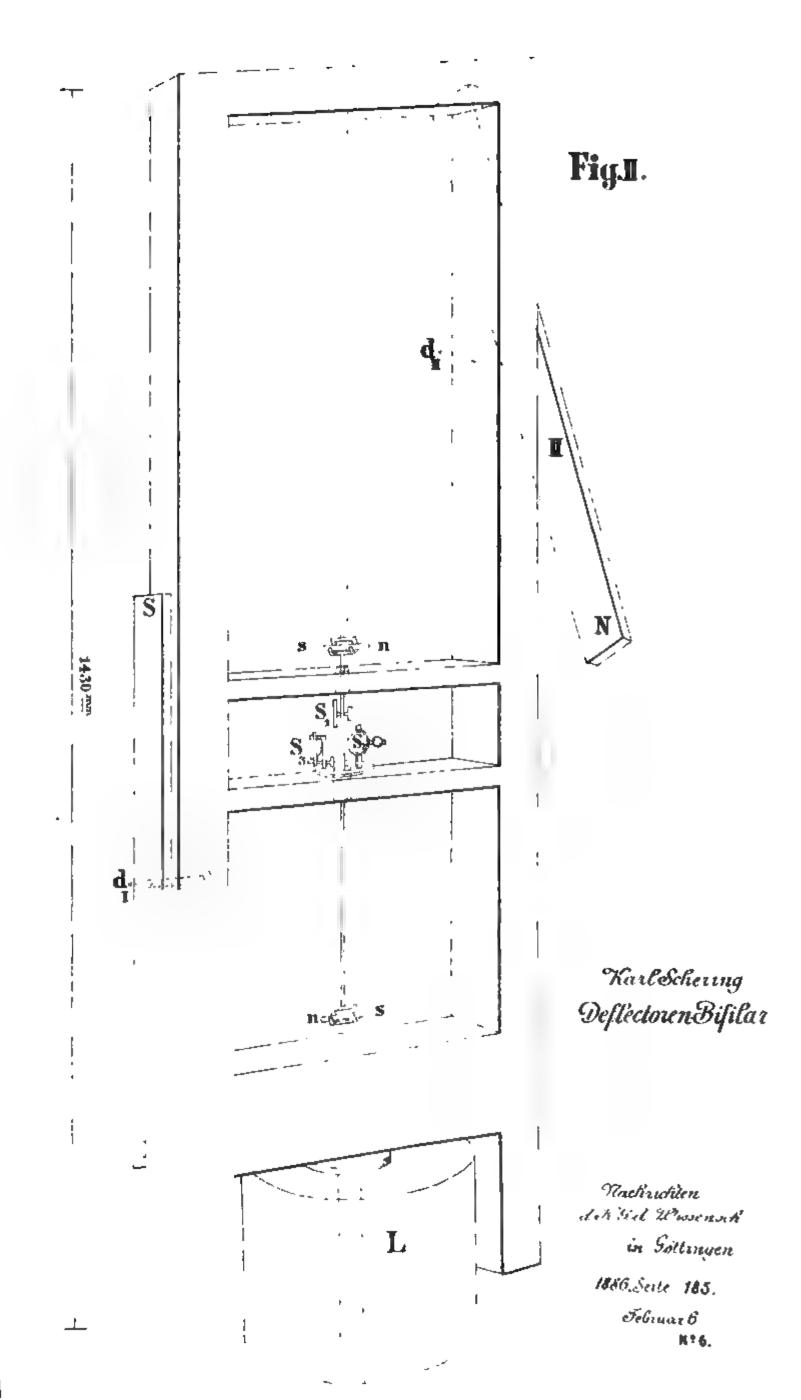


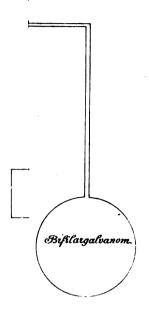














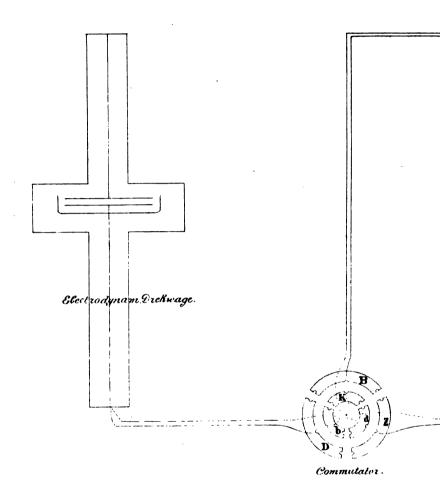
Nachrichten AKGd. Wwsensch

in Göttingen.

1886 Aebruar 6.

ลืน eR eVilige

4:0



wa Rohniger, Neber eine neue Methode zur Bestimmung der verticalen 6 magnetischen Teldes.

• •

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften

und der

Georg - Augusts - Universität zu Göttingen.

- 28. April.

M 7.

1886.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Sitzung vom 13. März 1886.

Sauppe, Bericht über die Preise der Wedekindschen Stiftung.

Kielhorn legt für die Nachrichten eine Abhandlung von Dr. Hultzsch in Wien »Ueber das Drama Tapasavatsaraja« vor;

Schwarz eine »Bemerkung zu der Mittheilung des Herrn Weierstrass: Zur Theorie der aus n Haupteinheiten gebildeten complexen Größen« von Dr. O. Hölder;

Sauppe eine Abhandlung des Korrespondenten der historisch-philol. Klasse Prof. Leo Meyer in Dorpat: »Ueber das griechische ἐπιούσιος«.

Bericht über den vierten Verwaltungszeitraum der Wedekindschen Preisstiftung für deutsche Geschichte.

Erstattet

von dem zeitigen Direktor Hermann Sauppe.

Dem §. 19 der Ordnungen gemäß waren am 14. März 1877 als Preisaufgaben für den jetzt abgelaufenen vierten Verwaltungszeitraum aufgestellt und öffentlich bekannt gemacht worden

- 1. eine allen Anforderungen der Wissenschaft entsprechende Ausgabe der von dem Mainzer Eberhard Windeck verfaßten Denkwürdigkeiten über Leben und Zeit Kaiser Sigismunds;
- 2. eine Geschichte des jüngeren Hauses der Welfen von 1055— 1235 (von dem ersten Auftreten Welf IV. in Deutschland bis zur Errichtung des Herzogthums Braunschweig-Lüneburg).

Nachrichten von der K. G. d. W. zu Göttingen. 1886. Nr. 7.

18

Der Verwaltungsrath ließ die bei der Ausschreibung der ersten Aufgabe verheissene Abschrift der in der Bibliothek des verstorbenen Sir Thomas Philipps zu Cheltenham unter No. 10381 befindlichen Handschrift alsbald durch Herrn Dr. Patzig in Berlin ausführen und schon bei der herkömmlichen Wiederholung der Aufgaben, in Nr. 11 der Nachrichten von der K. Gesellschaft der Wissenschaften J. 1878 (S. 407), konnte mitgetheilt werden, daß sich die mit größter Sorgfalt gefertigte Abschrift auf der Kön. Universitätsbibliothek befinde und von denen, welche sich mit der Lösung der Aufgabe zu beschäftigen entschlossen seien, entlehnt werden könne.

Dennoch hat weder diese noch die zweite Aufgabe, die zum zweitenmal ausgeschrieben worden war, einen Bearbeiter gefunden.

Leider war also die Thätigkeit des Preisgerichtes, das nach §. 24 der Ordnungen im Laufe des neunten Jahres 1885 gebildet werden mußte, auf die Berathungen über die Ertheilung des dritten Preises beschränkt. Zu den fünf hiesigen Mitgliedern des Verwaltungsrathes hatten auf deren Bitte die Herrn Professoren Dr. Dümmler in Halle und Dr. Weizsäcker in Berlin die Güte als auswärtige in das Preisgericht einzutreten und die hiesigen erbaten sich, da zufällig unter den fünf ältesten Mitgliedern der Historisch-philologischen Klasse, welche nach §. 5 der Ordnungen den Verwaltungsrath bilden, kein Historiker ist, für die zu treffende Entscheidung den Rath der Historiker unter den ordentlichen Mitgliedern der Gesellschaft der Wissenschaften und an der Universität.

Nach sorgfältiger Berathung hat sich dann das Preisgericht zu folgendem Beschluß geeinigt:

Indem das Preisgericht bei der Ertheilung des dritten Preises sich wieder einer sehr reichen und mannichfaltigen Literatur gegenüber befand, welche von den Fortschritten historischer Forschung und Kunst in Deutschland während dieses Jahrzehntes das erfreulichste Zeugniß giebt, glaubte es doch zwei alt- und langbewährte Werke, die in ihren Anfängen weit zurückreichen, bevorzugen zu müssen. Eben deshalb aber, weil dieselben längst ihren bestimmten Platz in unserer Literatur sich errungen haben, braucht hier nur in wenigen Worten an ihre Bedeutung erinnert zu werden. War es vor zehn Jahren Leopold Ranke, der Begründer und Meister der neueren Geschichtschreibung, dem der Preis zuerkannt wurde, so durste man diesmal den Blick auf einen seiner ältesten und angesehensten Schüler lenken, der, da er selbst zweiundzwanzig Jahre hindurch Direktor dieser Stiftung war, früher nicht in Betracht gezogen werden konnte, auf Georg Waitz. Seine deutsche Verfassungsgeschichte, begonnen im J. 1844, hat mit dem achten Bande, der

bis auf Lothar reicht, 1878 ibren Abschluß gefunden. Der erste Band liegt in dritter, zwei bis vier in zweiter Auflage vor. Seit dem noch umfassenderen Werke K. Fr. Eichhorns über die deutsche Staats- und Rechtsgeschichte ist aus diesem Gebiete keines der Verfassungsgeschichte von Waitz an Bedeutung gleich zu stellen. Eine mit den früheren Forschungen abschließende und neue Wege bahnende, grundlegende Arbeit«, so hat Sohm dies Buch mit Recht bezeichnet. Denn es ist der Ausgangspunkt für alle neueren Forschungen auchfderer geworden, die in ihren Ergebnissen mehr oder minder von ihm abgewichen sind. Unzweifelhaft entspricht die Verfassungsgeschichte der von dem Stifter des Preises gestellten Anforderung auf sorgfältige und geprüfte Zusammenstellung der Thatsachen in hohem Maße und wird auch als ein umfassendes historisches Werk bezeichnet werden dürfen. Fraglicher erschien die Erfüllung der zweiten Hauptbedingung, die sich auf Kunst und Darstellung richtet. Durch den Gegenstand selbst zum guten Theil ausgeschlossen, wurde sie es noch mehr durch die vorsichtig und nüchtern abwägende Art des Verfassers, der, allem Konstruieren abhold, vor allem durch die Quellen gesicherte Grundlagen geben wollte. Um der großen Vorzüge des Werkes willen, das mit so vielen falschen und willkürlichen Annahmen für immer geräumt hat, glaubte das Preisgericht sich über den etwaigen Mangel der äußeren Form hinwegsetzen und diese so hochbedeutende Leistung mit gutem Grunde durch Ertheilung der Hälfte des dritten Preises, wie es bei einem gedruckten Werke nach den Ordnungen allein geschehn kann, auszeichnen zu dürfen.

Fast in denselben Grenzen wie die deutsche Verfassungsgeschichte bewegt sich Wilhelm von Giesebrechts Geschichte der deutschen Kaiserzeit, die ebenso wie jene weit in die Vergangenheit zurückreicht. Denn die erste Ausgabe des ersten Bandes erschien schon 1855. Seitdem ist sie im J. 1880 bis zur ersten Abtheilung des fünften Bandes fortgesetzt worden, während der erste und zweite Band bis zur fünften, der dritte und vierte bis zur vierten Auflage fortgeschritten sind. Dieser ungemeine Erfolg, wie ihn seit Raumers Hohenstaufen kein andres Werk aus der deutschen Geschichte des Mittelalters aufzuweisen hat, beruht vor allem auf der gewählten, lebensvollen und warmen Darstellung, der es zu verdanken ist, dass dies Buch in den weitesten Kreisen Antheil für unsere vaterländischen Studien erweckt hat. Diesem nicht geringen Verdienste gesellt sich aber auch das zweite einer gründlichen kritischen Durchforschung des gesammten Stoffes, die im Verlaufe der Arbeit desto eindringlicher geworden ist, je weniger die Vorarbeiten Anderer als Grundlage genügen konnten. Mag daher auch, wie es die einseitige Beschaffenheit der Quellen zum Theil bedingte, die kirchliche Seite der Entwicklung vor der staatlichen und weltlichen etwas bevorzugt worden sein, im Ganzen wird nach dem jetzigen Stande unserer Forschung schwerlich ein treueres Bild unserer Vorzeit gedacht werden können. So konnte das Preisgericht kein Bedenken tragen die zweite Hälfte des dritten Preises diesem Buche zuzuerkennen, welches noch kürzlich Leopold von Ranke »zugleich volksthümlich und grundgelehrt« genannt hat.

Gedruckt eingesandt war eine Urkundensammlung, die sich aber bei aller Tüchtigkeit der Arbeit doch nicht vor einer Anzahl anderer Werke der Art so auszeichnet, um eine besondere Berücksichtigung finden zu können.

Noch ist es leider nothwendig zu berichten, daß es dem Verwaltungsrath bis jetzt nicht gelungen ist den Druck der Chronik Hermann Korners nach dem in den Besitz der Stiftung übergegangenen Manuskripte so zu veranstalten, wie es in dem Bericht über die Sitzung der Gesellschaft der Wissenschaften vom 5. Mai 1877 (Nachrichten 1877 S. 237 ff.) versprochen wurde. Indessen halten wir die Hoffnung fest in nicht allzulanger Zeit es zu ermöglichen.

Göttingen den 13. März 1886.

Ueber das Drama Tâpasavatsarâja.

Von

E. Hultzsch.

No. 96 meiner Handschriftensammlung 1), das Tâpasavatsarâja, in der Unterschrift des ersten Actes auch Tâpasavatsarâjacharita genannt, »die Geschichte des zum Asketen gewordenen Königs von Vatsa«, ist ein nâṭaka in sechs Acten. Der Verfasser hieß, wie aus dem Prolog hervorgeht, Mâtrarâja oder Anangaharsha und war der Sohn des Narendravardhana (1)2).

Das Tāpasavatsarāja wird nach Pischel von Anandavardhana und seinem Commentator Abhinavagupta erwähnt⁸). Der erstere lebte nach Kalhana's Rājataramginî unter Avantivarman⁴) (855—883

¹⁾ ZDMG. XL, 14.

Die eingeklammerten Zahlen verweisen auf die angehängten Auszüge aus der HS.

³⁾ ZDMG. XXXIX, 315.

⁴⁾ Bühler, Kasmir Report, p. 65.

n. Chr.). Pischel, a. a. O., will den Anandavardhana etwas später ansetzen, da er der Lehrer des Abhinavagupta gewesen sei. Dann würde er von dem unter Avantivarman lebenden Anandavardhana ganz zu trennen sein, da Abhinavagupta dem letzten Viertel des zehnten und dem ersten Viertel des elften Jahrhunderts angehört 1). Herr Professor Pischel spricht sich jedoch in einer privaten Mittheilung, die ich ihm verdanke, dahin aus, daß asmadguruh und asmadupâdhyâyah, wie Abhinavagupta den Anandavardhana wiederholt nennt, vielleicht nicht wörtlich zu nehmen sei. Läßt man die Identität der beiden Anandavardhanas gelten, so muß der Verfasser des Tâpasavatsarâja vor der zweiten Hälfte des neunten Jahrhunderts gelebt haben.

Herr Professor Pischel hat die große Güte gehabt, mir den Wortlaut der bei Anandavardhana und Abhinavagupta vorkommenden Citate aus dem Tâpasavatsarâja nach der HS. No. 257 des Kaśmîr Report und zwei anderen HSS. mitzutheilen. Hiernach erwähnt Anandavardhana das Drama nur einmal, HS. No. 257, Blatt 202 b: पुनर्ग्ह्याविद्यान्ते र्सस्याद्भिनो उनुसंधिय यथा तापसव्यतस्थाते. Abhinavagupta citirt sieben Strophen, welche ich unten abgedruckt habe, und erwähnt das Drama noch Blatt 222 b, Blatt 231 b und Blatt 234 b, ohne Citate daraus zu geben. Von den angeführten Strophen hat Herr Professor Pischel keine anderweit citirt gefunden.

In der HS. des Tâpasavatsarâja fehlen der Anfang des Prologs und die letzten Worte des Schlußverses nebst der Unterschrift. Nach Blatt 85 a findet sich eine längere Lücke. Die häufig vorkommenden kleineren Lücken weisen darauf hin, daß die Abschrift nach einem Bhûrja-MS. gemacht worden ist, von welchem hie und da kleine Stücke abgeblättert waren. Die Prâkritstellen des Dramas sind sehr verderbt und meist entweder mit einer Interlinearversion in Sanskrit versehen oder ganz durch fehlerhaftes Sanskrit ersetzt.

Der Stoff des Stückes ist die Sage von Udayana, König von Kauśâmbî in Vatsa. Eine ausführliche Behandlung dieser Sage findet sich in einem zwischen 1063 und 1081 n. Chr. abgefaßten 3), aber auf alter Ueberlieferung fußenden Werke, dem Kathâsaritsâgara des Somadeva. Die Sage von Udayana zerfällt in zwei Theile:

1) die Geschichte der Vâsavadattâ; 2) die Geschichte der Padmâvatî. Erstere wird von Somadeva im zweiten, letztere im dritten lambaka erzählt.

Die Geschichte der Vasavadatta scheint buddhistischen Ur-

¹⁾ Bühler, a. a. O., p. 80.

²⁾ Bühler, Sitzungsberichte der Wiener Akademie, CX, II, 558.

sprungs zu sein. Nach Buddhaghosa's Commentar zum Dhammapada hatte der König Udena von Kosambî drei Frauen, Sâmavatî, Våsuladattå und Mågandikå. Die Geschichte der Entführung der Våsuladattå (= Våsavadattå), der Tochter des Königs Chandapajjota von Ujjenî, durch Udena, welche in Faussböll's Ausgabe abgedruckt ist (p. 157-162), ist eine einfachere und kürzere Version des entsprechenden Abschnittes des Kathasaritsagara. Udena selbst bekehrte sich nach Buddhaghosa mit seiner Gemahlin Sâmavati zum Buddha (p. 173). Im Vinayapitaka werden sowohl Udena von Kosambî (Chullavagga XI, 1, 12) als Pajjota von Ujjenî (Mahâvagga VIII, 1, 23) als Zeitgenossen des Buddha erwähnt. Es ist sehr bemerkenswerth, daß auch die nördlichen Buddhisten den Udayana von Kauśâmbi und den Pradvota von Ujjavinî zu Zeitgenossen des Buddha machen. Nach der von Schiefner übersetzten tibetanischen Lebensbeschreibung des S'akyamuni wurden beide in demselben Augenblick, wie der Buddha, geboren (S. 235) und wurde Udayana vom Buddha bekehrt (S. 269). Der chinesische Pilger Hiuen Tsiang berichtet. daß sich zu seiner Zeit (629-645 n. Chr.) in Kausambî eine Figur des Buddha aus Sandelholz befand, welche Udayana zu Lebzeiten des Buddha hatte anfertigen lassen 1). Der buddhistische Ursprung der Sage von Udayana und Våsavadattå geht auch daraus hervor, daß die Elephantin Bhaddavatikå und der Elephant Nålågiri, jene als dem Pajjota gehörig, dieser als in Râjagaha befindlich, in der Buddha-Legende vorkommen 2). Beide spielen bei Somadeva, wo sie Bhadravatî und Nadagiri heißen, eine wichtige Rolle in der Entführungsgeschichte und werden bereits von Buddhaghosa in Verbindung mit dieser erwähnt. Der Elephant Nalagiri wird auch in einer interpolirten Strophe des Meghadûta (ed. Isvarachandra Vidyasâgara, p. 117, Zeile 2 von unten) neben Pradyota und seiner Tochter genaunt. Wie populär die Sage von Udayana und Våsavadatta in der classischen Periode der Sanskrit-Literatur gewesen sein muß, geht aus den Anspielungen in der Mrichchhakatika (ed. Stenzler, p. 67, l. 20), dem Meghadûta (Strophe 30), dem Daśakumâracharita und dem Målatîmådhava (ed. Bhandarkar, p. 92 f.) hervor. Eine dramatische Behandlung scheint die Entführung der Våsavadattå in dem im Såhityadarpana (S. 169, Z. 1 v. u.) erwähnten Udayanacharita gefunden zu haben, worin der an das trojanische Pferd erinnernde künstliche Elephant vorkam 3).

¹⁾ Beal, Buddhist Records of the Western World, I, 235.

²⁾ Mahavagga VIII, 1, 25-27. Chullavagga VII, 3, 11 f.

³⁾ Dhammapada, p. 158. Kathas. XII, 4.

Der zweite Theil der im Kathâsaritsagara vorliegenden Sage von Udayana, die Geschichte der Padmâvatî, hat den Stoff für das Tâpasavatsarâja geliefert. Der Inhalt des Dramas ist kurz folgender.

Udavana, König von Vatsa, lebt nur dem Vergnügen, ohne sich um die Regierung zu kümmern. Um seinen Gegner, den Panchala -Aruni, welcher bereits Kausambi erobert hat, zu vernichten, sucht sein Minister Varsharakshita Yaugamdharâvana die Hilfe des Königs Darsaka von Råjagriha in Magadha für ihn zu gewinnen. Der Verbindung des Udayana mit Padmâvatî, der Schwester des Darśaka, steht jedoch der Umstand im Wege, daß Udayana bereits mit Vasavadattâ, der Tochter des Königs Pradyota oder Mahâsena von Ujjayinî und der Angaravatî 1), vermählt ist. Während Udavana sich auf der Jagd befindet, läßt Yaugamdharâyana im Einverständniß mit dem Minister Rumanyat Sthapatiputra, dem vidûshaka Vasantaka, der Königin Vâsavadattâ und ihrem Vater Pradvota den Frauenpalast in Lâvânaka anzünden. Als der König von der Jagd zurückkehrt, glaubt er, seine Gemahlin sei im Palast verbrannt. Rumanvat überredet den Verzweifelnden, mit Vasantaka nach Prayaga zu gehen. Dort wird er auf Rath des Lâmakâyana2), eines als Asket verkleideten (raktapatachchhadman, auch siddha genannt) Helfershelfers des Yaugamdharâyana, Asket (tâpasa) und unternimmt eine Wallfahrt nach Râjagriha. Durch die Asketin (pravrâjikâ) Sâmkrityâyanî läßt Yaugamdharâyana der Padmâyatî ein Bild des Udayana zeigen. Diese verliebt sich in das Gemälde, wird, da sie hört, daß Udayana Asket geworden sei, ebenfalls Asketin (grihîtapr[â]vrâjyâ oder grihîtavratâ), stellt das Bild in einem Tempel auf und erweist ihm göttliche Verehrung. Våsavadattå wird von Yaugamdharåyana als eine von ihrem Gatten verlassene Brahmanin zu Padmâvatî gebracht, die mit ihr Freundschaft schließt. Der König wird durch Vasantaka mit Padmâvatî zusammengeführt, weist jedoch zunächst ihre Liebe zurück. Als sie sich aus Kummer erhängen will, verhindert er sie an der Ausführung ihres Vorhabens und vermählt sich mit ihr. da ihm von Lâmakâyana geweissagt worden ist, er werde die Vâsavadattå wiedererlangen, nachdem er ein ihr ähnliches Mädchen geheirathet habe. Unterdes besiegen Yaugamdharâyana und Rumanvat mit Hilfe des Darsaka und der beiden Söhne des Pradyota, Gopalaka und Pâlaka, den Pâñchâla Āruņi, der sich nach Kauśâmbî flüchtet. Vâsavadattâ, welche trotz der Gegenvorstellungen des Yaugamdharâvana fürchtet, daß die aus edlen Beweggründen hervorgegangene

¹⁾ Die HS. liest Rangaravatî; Blatt 72 a. Siehe jedoch Kathas. XI, 39.

²⁾ Die HS. schreibt regelmäßig fälschlich Lamakayana.

Trennung von ihrem Gatten- ihr zur Schande gereichen werde, und der von Padmävati gefolgte Udayana, welcher sich von seinen Ministern getäuscht und die Väsavadattä todt glaubt, treffen in Prayäga an der Venikä zusammen, als sie beide den Scheiterhaufen besteigen wollen. Rumanvat vervollständigt den glücklichen Ausgang des Intriguenspieles durch die Nachricht von der Gefangennahme des Pänchäla.

Die Vergleichung der obigen Inhaltsangabe des Tapasavatsaraja mit taramga XI-XVI des Kathasaritsågara ergiebt, daß Måtrarâja seinen Stoff der Quelle des Somadeva, der Brihatkathâ des Gunadhya, entlehnt haben muß. Namen und Thatsachen stimmen in dem Drama und in der Mährchensammlung fast ganz überein. Zwei Personen, die im Kathas. nur beiläufig erwähnt werden, treten im Drama mehr in den Vordergrund, nämlich die pravråjika Samkrityâyanî und ihre Schwester Kâñchanamâlâ, die vertraute Dienerin der Våsavadattå, welche auch von Båna in die Ratnavali aufgenommen worden ist. Auch die bei Somadeva der Handlung des Dramas vorausgehenden Begebenheiten waren dem Verfasser bekannt. Im ersten Act wird auf die Entführung der Vasavadatta durch Udayana angespielt (5), und der dabei betheiligte Elephant Nadagiri 1) wird in der Beschreibung der Schlacht mit dem Panchala erwähnt. Endlich setzt Vasantaka die Sage von Ruru als bekannt voraus (11). welche ihm im Kathâs. XIV in den Mund gelegt wird.

Dem Tâpasavatsarâja eigenthümlich ist, daß Udayana und nach ihm Padmåvatî Asketen werden. Es scheint hieraus hervorzugehen, daß dem Verfasser die buddhistische Ueberlieferung bekannt war. nach welcher sich Udena und seine Gemahlin Sâmavatî zum Buddha bekehrten. Für diese Auffassung spricht, daß man, wie wir oben gesehen haben, noch zu Hiuen Tsiang's Zeit den Udayana mit dem entstehenden Buddhismus in Verbindung brachte. Vielleicht entspricht Matraraja's Padmavatî geradezu der Samavatî des Buddhaghosa. wie Våsavadattå der Våsuladattå. Diese Frage läßt sich jedoch nicht endgiltig entscheiden, da die Erzählung der Heirath des Udena und der Sâmavatî, welche bei Buddhaghosa die erste Gemahlin des Königs ist, in Faussböll's Ausgabe (p. 157) fehlt. Auch in einem anderen Punkte schließt sich das Tapasavatsaraja an die buddhistische Legende an. Måtraråja nennt nämlich den Vater der Våsavadattå sowohl Pradyota als Mahâsena und versetzt ihn nach Ujjayinî. Bei den Buddhisten heißt derselbe, wie wir oben gesehen haben Pradyota oder Chandapradyota von Ujjayinî, ebenso in

¹⁾ Nalagiri im Prakrit; Blatt 89 a und 90 a.

Lakshmîvallabha's Kalpadrukalikâ¹), einem Commentar zu dem Kalpasûtra der Jainas, in der Ratnâvalî (S. 292, Z. 6 der Ausgabe von Cappeller) Pradvota, in einer interpolirten Strophe des Meghadûta (ed. Tsvarachandra Vidyasagara, p. 117, unten) Pradyota von Avanti. Im Kathâs, ist dagegen Pradyota von Magadha der Vater der Padmåvatî, Mahasena oder Chandamahasena von Ujjayinî der Vater der Våsavadattå. Offenbar hat Somadeva — oder schon Gunadhya - aus einer, mehrere birudas besitzenden Persönlichkeit (Pradyota, Chandapradyota, Mahâsena) deren zwei gemacht und den Pradyota mit einem gleichnamigen König von Magadha, der in den Puranas erwähnt wird 3), identificirt. Die Puranas kennen auch einen König Pålaka von Magadha. Nach der Ueberlieferung der Jainas bestieg Pâlaka in der Nacht des Nirvâna des Mahâvîra den Thron von Avanti 3). Auch die Mrichchhakatika, das Tapasavatsaraja und der Kathasaritsagara versetzen ihn nach Uijavini. Aus den merkwürdig übereinstimmenden Zeugnissen der südlichen und nördlichen Buddhisten und der Jainas geht unzweiselhaft hervor, daß sowohl Udayana von Kauśâm bî als Pradyota oder Chandapradyota und Pâlaka von Uijavinî historische Personen sind, welche zur Zeit des Buddha und Mahâvîra lebten und deren sich aus diesem Grunde die Legende bemächtigte. Woher Måtraråja den Pånchåla Aruni genommen hat, vermag ich nicht zu sagen.

In einer Anzahl von Fällen stimmt das Tāpasavatsarāja mit einer anderen dramatischen Bearbeitung desselben Stoffes, der Ratnāvalī, überein. Daß ein Dichter wie Bāṇa aus unserem Drama entlehnt habe, ist schon von vornherein unwahrscheinlich. Während die Ratnāvalī ein geschickt componirtes und fein empfundenes Drama genannt werden darf und der alte Sagenstoff in ihr mit der größten Freiheit behandelt ist, hat das Tāpasavatsarāja einen sehr geringen dramatischen und poetischen Werth. Der Verfasser hat den traditionellen Gefühlen und Situationen der indischen Dramatik wenig hinzugefügt. In der Durchführung der complicirten Intrigue hat er sich, wie wir oben gesehen haben, eng an Gunādhya angeschlossen. Die geringe Schöpfungskraft des Mātrarāja macht es wahrscheinlich, daß er diejenigen Einzelheiten, in denen er mit der Ratnāvalī übereinstimmt, aus dieser entlehnt habe.

Eine von Mâtrarâja der Ratuâvalî entnommene Situation ist

¹⁾ Hall, Våsavadattå, Preface, p. 5, note. Nach Jacobi, Kalpasûtra, Introduction, p. 26, heißt das citirte Werk Kalpadruma.

²⁾ Oldenberg in ZDMG. XXXIV, 750, Anm.

³⁾ Bühler im Ind. Ant. II, 362.

zunächst, daß Padmâvatî, wie Sâgarikâ, sich mit einer Mâdhavî-Liane erhängen will und vom König daran verhindert wird. Selbst die Worte stimmen zum Theil überein.

Ratnâvalî, S. 315, Z. 25.

सागरिका । ता जाव इधक्तेव वाक्वीलदार स्रसीस्रपास्रवे पासं करिस्सं । इति लतापाशं रचयत्ती । का ताद । का सम्ब । एसक्ख स्रणाधा स्रसरणा विवक्तामि मन्दभारणी । इति कण्ठे लतापाशमर्पयति ।

विदूषकः । पश्यनुष्ठैः ससंभ्रमम् । कधं । देवी वासवदत्ता म्रताणम्रं उब्बन्धिम्र वावादेदि ।

Tâpasavatsarâja, Blatt 83 b.

पद्मा। · · · · · ता जाव ष्ट्येव माधवीलदाष्ट्र समीिक्दं णिव्यित्तेमि ॥ नाळेन लतामािलङ्ग्य (॥) सास्रं । का ताद । का म्राङ्ज । का भाइम्र · · · · ·

विद्व । परिक्रम्यावलोका च । भो तुवर तुवर । एसा खु पडमाविद्य्येव स्नताणस्रं वावादेदि ॥

Die einem gewissen Kunjaraka in den Mund gelegte, ermüdend lange Beschreibung der Schlacht mit dem Panchâla im fünften Act verdankt ihre Entstehung vielleicht der Schilderung des Sieges des Rumanvat über den König von Kosala in der Ratnâvalî (S. 320 f.). Wie ferner in der Ratnâvalî der König gefolgt von Väsavadattâ ins Feuer geht, um die Sägarikâ zu retten, so gehen im Tâpasavatsarâja einerseits Väsavadattâ, andererseits der König gefolgt von Padmävatî ins Feuer. Die Situation ist ähnlich, nur der Anlaß verschieden 1). Schließlich sind zwei Strophen der beiden Dramen dem Inhalt nach einander so ähnlich, daß man sich versucht fühlt, Nachahmung des Bâna durch Mâtrarâja anzunehmen.

¹⁾ Auch dieser Theil der Sage scheint in der buddhistischen Legende begründet zu sein. Bei Buddhaghosa läßt nämlich Mågandikå aus Eifersucht durch ihren Onkel den Palast der Sämavatî anzünden, welche mit ihren Frauen darin verbrennt. Udena läßt aus Rache die Mågandikå mit ihren Verwandten verbrennen (p. 175 f.). Die Vermuthung, daß Sämavatî der Padmävatî entspricht, habe ich bereits oben ausgesprochen.

Ratnàvalî, S. 299, Z. 25.

नष्टं वर्षवरेर्मनुष्यगणनाभावादपास्य त्रपा-मन्तः कञ्चकिकञ्चकस्य विशति त्रासादयं वामनः । पर्यनाश्रिपिनिजस्य सदशं नाम्नः किरातेः कृतं कुब्जा नीचतयेव यानि शनकेरात्मेन्नणाशङ्किनः ॥

Tâpasavatsarâja, Blatt 70 b.

कुर्ब्जीस्सङ्कोचविद्ध+कथमिष पिततोत्थापिताङ्गैःप्रयातं न्यस्ते+क्रीडाशुकानामुपिर् कृतपदैर्वामनैर्दग्धमेव । क्रन्दन्येते च मूका+किमिष ततभुजव्यात्तवक्रानुमेयं वेगेनोड्डीय हुर्रं पुनर्भिपतिता वापिकामेव कुंसाः॥

Wenn die angeführten Gründe stichhaltig sind, so muß das Tåpasavatsaråja zwischen dem 7. und 9. Jahrhundert verfaßt
worden sein. Zum Schluß gebe ich einige Auszüge aus der Handschrift und ein Verzeichniß der Strophenanfänge. In Böhtlingk's
Indischen Sprüchen und Aufrecht's Index zur S'årngadharapadhhati ist keine von diesen Strophen enthalten.

(1) Anfang: Blatt 65a.

पाण्डुचन्द्नर्सेन मुखं किमर्थे मत्प्रार्थितार्थविमुखी सुमुखि स्थितासि ॥

नटी ॥ ए। इ. किञ्च ग्राएवेडु ग्रध्या ॥

सूत्र । ऋषि शर्दुणाविष्कारिणा नेपध्येन वत्सराजस्य मे वासवद्त्ताभूमिकां सम्पादिषध्यतीति प्रस्तुतम् । स्मृत्वा । या-वदसम्पादयस्येव सर्वे सम्पादितं भवत्या ॥

नटो विचित्त्य । ग्रय्य किं ताप्तामवच्ह्राग्रं पेक्खित सा-माइग्रा ॥

सूत्र । श्रार्थे श्रथं किं । ननु तस्यैव सकलनरेन्द्रचन्द्रमसः श्रीनरेन्द्रवर्धनसूत्रोरनङ्गरुर्षापरनाम्नःश्रीमात्रराजस्य कृती कृता-नुरागो जनः सम्प्रति स च कविः॥ सदृत्तानुगतो गतो गुणवतामाराधनेनुन्नणं कर्तुं वाञ्कति सर्वदा प्रणियनां प्राणीरिप प्रीणनम् । मात्सर्येण विनाकृतः परकृतीश्णृण्वन्वकृत्युचकै-रानन्दासुन्नल्ला स्वासुतमुखो रोमाञ्चपीनां तनुम् ॥ स च किल कविरेवमुक्तवान् । मया हि । न कवित्वाभिमानेन न च व्यामूढचेतसा । रचितं नाटकमिदं स्वगोष्ठीभावितात्मना ॥ सा च गोष्ठी।

पदवाकाप्रमाणेषु सर्वभाषाविनिश्चये । श्रङ्गविद्यासु सर्वासु परं प्रावीण्यमागता ॥ नटी । श्रय्य किं श्रबरं विलम्बीग्रदि ॥ नेपथ्ये ॥ श्रक्ते प्रसादस्त्वामिनः ॥

सूत्र । त्राकार्ष । त्रार्षे न कश्चिवित्तम्बः । तथा क्ययं मम कनीयान्थ्राता धृतकर्षंकिभूमिक इत ठ्वाभिवर्तते । तदेक्यावा-मप्य(ा)नत्तर्कर गायं संपादयाव [:॥] इति निष्क्रात्तौ ॥

॥ प्रस्तावना ॥

ततः प्रविशति कर्षंकी ॥ २ ॥ ग्रहो प्रसादस्त्वामिनः ॥ हा निर्बलस्य सततं विषयोपभोगे वाङ्हापि नास्ति शिथिलीकृतविग्रहस्य । बाल्योचितैर्मनसिज्ञप्रभवैर्विकारै-श्शृन्यात्मनस्खलितमस्य पदं ममेव ॥

तत्सर्वथा ।

उपालभ्या भूयो न खलु करिणस्सम्प्रति जनै-स्तरुत्ते नीचेभ्यस्स्मरमुषितमानाः परिभवम् ।

¹ Lies ਵਿ.

^{&#}x27; Lies w.

ज्ञितीशो येनायं विषयसुखमोक्।न्धितमना न पाञ्चालं वेत्ति प्रसभमुपिर्न्यस्तचरणम् ॥ निश्चस्य । भवतु । यथादिष्टमेव सम्पाद्यामि । पिरक्रम्या-वलोक्य । भोः भोः नियोगिनः एषः खलु वत्सराजस्समाज्ञा-पर्यति ॥

ताराकारं दधानैर्द्धतु मणिभुव+कैरवैर्व्यामलहंमी हयोत्स्नां तन्वतु शुभ्रास्त्यगितर्विरुचो वेष्य+केतकानाम्। बक्तर्वाराङ्गनानां शिंततिलकमिलछह्मभिर्भूरिचन्द्रा सर्वत्रात्तः पुरेस्मिन्भवतु कृतपदा कौमुदी वासरेपि ॥ तित्वप्रं सम्पायतां देवादेशः । समलादवलाका । अये कथं देवादेशात्समनत्तरं प्रारुब्धमेव नियोगिःभिर्थियादिष्टम् । तया-वदेवं पश्यामि । विचिन्त्य । क्ष देवो वर्तते इति । पुरोवलोका । अये देव्याः प्रत्यासत्रपरिचारिका मालतिका इत ह्वाभिवर्तते । भवसेनां पृच्हामि । क्ष साम्प्रतं देवो वर्तते इति ॥

ततःप्रविशति चेटी ॥२॥ श्राज्ञप्तास्मि देव्या यथा शरत्सम-यो(प)चितानि प्रसादंनीपकरणानि मे गृहीवा लघु श्रागच्छे-ति तद्यावदेतदन्तिष्ठामि । परिक्रामति ॥

कञ्च । उपमृत्य । भवति मालतिके किमत्तः पुर एव देव । ॥ चेठी । त्रार्य मुप्तिन्निकृतो देव्यावासभवने देवः ॥ कञ्च । सामूर्य । न खलु मृगयां यात : ॥

ृ चेटी । न दाव [] पिंग्रवृणिडणा वणजीविणो निहोग्रभूमिं मेसिग्र कौमुकीमक्रसवणुऊबं णेबच्हपरिग्गहं देवीर ग्रादिसग्र ग्रंतेडराणुचितं किम्पि ग्रपुरवं पेक्खग्रं पेक्खिंड णिकृत्तो ॥ कञ्च । सनिर्वेदमात्मगतम् । ग्रहो विगर्हितेष्ठनिर्वेदः ।

¹ Lies की. ¹ Lies सि. ¹ Lies ध. ⁴ Lies बि. ˚ Lies पे.

परिभूय पुनःप्राख्यममात्यं वर्षरित्तितम् । देवेनात्मा स्वयं त्तिप्तो विषमे विषयावरे ॥ पुरोवलोका [1] कथमितो यौगन्धरायणशिष्यो माणवको देवी-भवनाभिमुखं प्रस्थितः। रुत्त । कार्णोनात्र भवितव्यम् । प्रकाशं । भवति मालतिके गच्छ् बं स्विनयोगनिष्यत्तये [1] ग्ररुमपि देवमेव प्रश्यामि [॥] इति निष्क्रान्तौ ॥ विष्कम्भकः ॥

(2) Blatt 66b.

प्रायभ्यष्यपराङ्मुखा विषयिणो भूपा भवन्यात्मना निर्दोषान्सचिवान्भजत्यतिमक्ृांछोकापवाद्ज्वरः । वन्याश्श्लाष्यगुणास्त एव विपिने सन्तोषभाजभ्परं बाक्योयं वर्मेव सेवकजनो धिक्सर्वथा मिल्लणः ॥

(3) Inhalt eines Briefes: Blatt 67b.

स्वस्त्युद्धियन्या मकाराजःप्रयोतः कल्याणिनी वासवदत्तां शिरस्युपात्राय परिबोधयति ॥

वत्से वां स्वजनाशिषामविषयं पत्युश्रप्तसिर्गतां श्रुवारुं सुष्वितस्तथाण्यनुदिनं दोद्वयते मे मनः । श्रासन्जन्विषयेषु कार्यविमुखा यत्र व्यया वार्यते जामातेति विकाय तन्मयि रूषं स्वार्थस्त्वयं चिन्यताम् ॥ सङ्क्षेपतश्राभिधीयते ॥

> श्रिप जीवितसंशयो न वत्से कृद्यात्स्त्रीमुलभं विकाय मोरुम् । उपमानपदं पतिव्रतानां चित्तिर्यामि यथा तथा विधेकि ॥

¹ Lies सि.

(4) Blatt 68a; citirt von Abhinavagupta, Blatt 203a.
तदक्केन्डिविलोकनेन दिवसी नीत×प्रदोषस्तथा
तद्गेष्टीव निशापि मन्मथकृतोत्साक्तिस्तदङ्गार्पणैः।
तां सम्प्रत्यपि मार्गदत्तनयनां द्रष्टुं प्रवृत्तस्य मे
बद्घोत्कण्ठिमदं मन+किमथ वा प्रेमा समाप्तोत्सवः॥
In Zeile 4 liest die HS. पुन॰, Abh. ह्सवम्

(5) Blatt 69a. Vom König befragt, weshalb die zum Verlassen ihres Gatten entschlossene Våsavadattå bekümmert sei, sagt

काञ्च[नमाला]। संदिर्ह से तादेण जहा जादे ण तुवं जिहिच्हि-दे हिं मङ्गलेहिं जामा द्वस्रस्म [स]मिष्पिदित्ति स्रणुदिस्रसं रोस्रली जणणी दे मं रोदावेदि॥ रुदं च सुणिस्र भिट्टारिस्र तथा पय्याङल-हिदस्रा जथा कथंपि स्रम्हेहिं पय्यवत्थावीस्रदि॥

Act II.

(6) Blatt 71a; citirt von Abhinavagupta, Blatt 203b.

दृष्टिनीमृतवर्षिणी स्मितमधुप्रस्यन्दि वक्कं न किं स्नेकांद्र कृदयं न चन्दनर्मस्पर्शानि चाङ्गानि वा । कस्मिंछाब्धपदेन किं कृतिमदं क्रूरेण दग्धामिना नूनं वज्रमयोन्य एव दक्नस्तस्येदमाचेष्टितम् ॥ Abh. liest in Zeile 1 स्मितमन् ; in Zeile 2 lies नाङ्गानि.

Act III.

(7) Blatt 74b.

पूर्वाक्ने' कृतभोजनव्यतिकरान्नित्येव नीरोगता कार्डेतिस्वकचार्येति शिरसः स्नानं यथा रोचते ।

¹ Lies टूरं. ¹ Lies ह्ने.

ज्ञात्याचार्कदर्धनाविर्हितं ब्राह्मायमात्मेच्ह्या धूर्तेस्सह्वहिताय केरिप कृतं साधु व्रतं सीगतम् ॥

(8) Blatt 76a.

श्रभ्युखतानां श्रेयोर्थमपि मूलफलाशिनाम् । गृक्तिभिस्सक् साङ्गत्यमत्तरायो विरागिणां ॥

(9) Blatt 77a; citirt von Abhinavagupta, Blatt 203b.
सर्वत्र ज्वलितेषु वेश्मसु भयादालीजने विदुते
त्रासोत्कम्पविरुस्तया प्रतिपदं देव्या पतत्त्या तदा ।
का नाथिति मुद्धः प्रतापपर्या दग्धं वराक्या तया
शासेनापि वयं तु तेन दक्तेनाखापि दक्यामके ॥
Abh. liest in Zeile 1 सर्वत्रोड्डव॰ und तदाली[ने]जने, in 2 श्वासो॰ und तथा.

(10) Blatt 77b.

विद्वाषकः] । भो किं तेन तदा भगवता सिद्धेण भणितं भौतिकं वेशं गृह्ध मा नैष्ठिकमिति तत्किमिदांनी भेदः॥

राजा । वयस्य । भौतिकं कार्णवशात्परित्यक्तं न दोषाय । नैष्ठिकं पुनरत्याज्यम् । स्मृता । किञ्च भवानिष्ठिकं प्रपन्नः ॥

विद्व ॥ भोर्नारुं भौतिकं ज्ञानामि न नैष्ठिकं । यदा ह्रमेतं पारित्राज्यं परित्यज्ञित । तदारुमि ॥

Zur Ergänzung dieser Stelle dienen die Bühnenanweisung auf Blatt 77a: तत्र प्रविशति तापसवेशो राजा परिश्रोद्धेशो विद्वषकश्च॥ und die Worte des vidûshaka, als er sich anschickt, seine Asketen-

¹ Lies គ្នា.

tracht abzulegen, Blatt 84 b: श्रक्तमेक्को कदमङ्गलो जेण तिद्गउं कासाम्प्रसेत्तं (त्रिद्गउं काषायसिक्तं) परिचाइदव्वं ॥

Act IV.

(11) Blatt 82b.

राजा ॥ विद्ग्धसुक्जनसमाश्वासनविनोद्मात्रमेवैतत् । ग्रन्यथास्ति क्वचित्केनचिडुपायेन पर्त्लोकगतःश्राप्यते ॥

विद्व । सान्तेपं । भा मा ठ्वं भण [1] किं उवर्दा रूर्महे-सिणा पित्रधमा पमद्वरा ण समासाद्दि पर्सुरामजणणी जमद्गिगणा वा रेणुम्रा [1] ठ्वं से म्रावेम्रवसीकदो सव्वं य्येव पम्झसिस ॥

(12) Blatt 85a.

Der König sagt mit Beziehung anf Vasavadatta und Padmavati:

दिशि प्राच्यां भूवा प्रथममयमात्मार्पणपरो विना तस्यास्तापं परुषतरमासाख सुचिरम् । प्रतीचीमारृक्तां दुतमनुसर्न्सम्प्रति सखे विवस्वान्मे सर्व वद यदि विउम्बं न कुरुते ॥

Aat V

(13) Blatt 86a; citirt von Abhinavagupta, Blatt 203b.

तथाभूते तस्मिन्मुनिवचित ज्ञातागित मिय प्रयत्नात्तर्गूढां रूषमुपगता ने प्रियतमा । प्रसीदेति प्राक्ता न खलु कुपितेत्युक्तिविधुरं समुद्भित्रापीतिर्नयनसिललिस्स्थास्यति पुरः ॥

Die HS. liest in Zeile 2 6.

(14) Blatt 86b; citirt von Abhinavagupta, Blatt 203b.
देवीस्वीकृतमान[स]स्य निभृतं स्वप्नायमानस्य मे
तद्गोत्रग्रहणादियं सुवदना यायात्कथं न व्यथाम् ।
इत्थं यस्त्रणया कथं कथमपि चीणा निशा जाग्रतो
दानिण्योपकृतेन सा प्रियतमा स्वप्नेपि नासादिता ॥

Nach Abh. soll der Vers aus dem IV. Acte sein; er liest in Zeile 1 कियमाणस्य नियतं.

Act VI.

(15) Blatt 93a; citirt von Abhinavagupta, Blatt 204a.

त्वत्सम्प्राप्तिविलोभितेन सचिवै प्राणा मया धारिता-स्तन्मवा त्यज्ञतः शरीरकमिदं नैवास्ति निस्स्रेक्ता । स्रासन्नेवसर स्तथानुगमने जाता धृति+किस्विया-न्षेदो यक्कतधा गतं न कृद्यं तिस्मन्चणे दारुणे ॥ Abh. liest in Zeile 1 मनसा für सचिवै:

(16) Schluss: Blatt 95b.

ततः प्रविशति रुमण्वान् ॥ २॥ उपमृत्य [] विजयतां देवः॥ राजा । ग्रये कथं रुमण्वान् । ग्रार्य स्वागतं । रुह्येकीति पिर्ध्वजित । ग्रपि गृकीतस्स दुरात्मा पञ्चालकृतकः॥ रुम ॥ ग्रव्याकृतं देवस्य तेजः । इतश्च नातिद्वरे संयतस्तिष्ठ-त्यारुणिः । ग्रक्षमपि साङ्कृत्यायनीसन्देशाचरितमागतः॥ राजा । किं ध्रियते भगवती ॥ रुम । देव किं कश्चिदत्रोपर्तः। इदं कि कार्याभिमुंबि प्रश्चाल-विनाशकृतार्माभिदेवी परिबोध्य व्यवसितम्॥ राजा । साध् सचिवाग्रेसर् साध्। श्लाच्या धीर्धिषणस्य रावणवशं यातस्तुराणां पतिस्तर्व वेत्त्युशना र्सातलमकाकारान्धकारे बलिः।
रत्यस्माननवेन्त्य वैरिविजयप्राप्तौ कृतो निश्चयो
मात्सर्यं तु विकाय यत्तु युवयोर्लोकस्तयोश्वालरम् ॥
रुम ॥ देव के वयमस्यास्तुतेः ॥
भिन्नित्ति ध्वालसत्तानं भास्वानेवोदयस्थितः।
व्यतिरेक+कराणां तु न बुधरवगम्यते ॥
तिद्तो गोपालपालकौ दर्शकं च सभाजयितुं कौशाम्बोमेव
प्रतिष्ठतां देवः ॥ देवोच्यतां किं ते भूयप्रप्रियमुपकरोमि ॥
राजा ॥ रुमणवन्नातप्र्यस्पि प्रियमस्तिः॥ पश्य ।
दृष्टा यूयं निर्जिता विद्विषत्तप्रप्राप्ता देवी भूतधात्री च भूयः।
सम्बन्धोभूदर्शकेनापि सार्ध
किं उष्प्रापं यन्न लब्धं भवद्धः॥
*

तथापीदमस्तु ॥

ग्राम्नायार्षविभाविनश्र्वतिदिनं नन्द्सु विप्राध्यरं सानस्तावदमी भवसु सुखिनो यावद्वरित्रीधराः । भृत्याःप्रीढ — —

Alphabetisches Verzeichniß der Strophenanfänge 3.

भ्रतात्रहिपिपो[ि]लका वार्षा. 77 a. भ्राप तीवित I. 67 b. भ्रम्युपतानां III. 76 a. भ्रम्युपतानां VI. 93 b. भ्रम्या: प्राणि पिरियहे IV. 82 a.

चाकल्पं ज्ञातो° II. 71 b.
चादौ मानपरियहेपा III. 79 b.
चामावार्ष° VI. 95 b.
चा सृष्टेः वितपार्थिवं VI. 91 b.
उउडोनैर्मिणि° II. 70 b.

Lies a Diese Strophe wird von Abhinavagupta, Blatt 208a, citirt.
³ Die erste (römische) Zahl bedeutet den Act, die zweite (arabische) das Blatt der HS.

उत्कम्पिनी II. 71 b. उन्तिष्ठ तत्र II. 72b. उत्सर्पद्म° I. 70 a. उपालभ्या भूयो I. 65 b. एभिः प्रतार्यिङ् V.91a.करतलकलिता° IV. 84 b. कर्पान्तस्थित° II. 71 b. कामं दब्करमे° IV. 82 b. किं कर्षों I. 68 b. किंचित्कद्मित[°] III. 77 b. किं प्राणान मया V. 87 a. कब्तै: संकोच° II. 70 b. क्रावकतर[°] II. 73a. कर बची IV. 81b. कृत्वातिष्यनिभं IV. 81 a. केशान्वारिम्चः VI. 93 a. क्रीणाम्बंी परिभूय I. 67 a. सद्वाग्नेरम्तोपि II. 71 a. गृहीत्वा मुझन्ती II. 70a. चनुर्यस्य तवा[®] IV. 82 a. ज्ञाताच कोप° V. 89 a. तथाभूते तस्मि[®] V. 86 a. तदक्तेन्द् ° I. 68 a. तन्नामैव ममैति III. 77 b. तव वियोगज़्चा IV. 84 a. तां प्रयामि IV. 82 a. तारध्यो धीत° III. 79 b. ताराकारं I. 65 b. 'त्रत्संप्राप्तिविलोभितेन $VI.93\,a$. दयितं विलोकयन्ती III. 76 b. दृष्टाः स्रुताम् II. 73 a. दृष्टा यूवं VI. 95 b. दृष्टिं समर्पव I. 69 a. दृष्टिं प्रेम⁰ I. 69 a. ट्रष्टिनामृतवर्षिणी II, 71 a.

देवीस्वीकृतमान[स्रोस्य V.86b. दृष्ट्रं वाञ्चति कीतुकेन V. 87 b. द्रतमिमां IV. 84 a. धारावेष्म विलोक्य II. 71 a. धूमीबान्निर्गता° II. 70 b. न कवित्वाभि[®] Prolog. 65 a. न्यस्यन्तो धनसार् I. 70 a. पदवाकाप्रमापोष Prolog. 65 a. पश्भिय पुनः I. 66 a. पापउष्र्याम⁰ II. 70 b. पर्वाद्धे कतभोजन III. 74 b. पोतः साम्राद्धं II. 72 b. प्रयोतः स्वसुता° I, 66 b. प्रयोतस्य मवा IV. 80 a. प्राय: पश्य[®] I. 66 b. प्रारुखी मणि I. 70 a. पिया ताबन्नेयं III. 79a. फुल्लेन्दीवर° I. 68 b. ਮਿਸ਼ੜਿ ਪਗ਼ਸ਼ਨ VI. 95 b. भूभङ्गं हिचरे V. 86 b. मदास्ये न्यस्यन्ती V. 87 a. मन्त्रिवृषभैविं III. 73b. मयि मनः प्रणिधाय IV. 81 a. मामुद्धिका II. 70 a. मुषितमस् ⁰ I. 68 b. वन्नर्पितो गुरुषा II. 71 a. यचातचाधृतद्रापां VI. 95 a. यां निर्देवनो II. 72 a. रागान्धे मि II. 72 b. रिप्परिभवं III. 76 a. रिप्यात II. 71 b. बत्से त्वां I. 67 b. बहसि सहसा I. 69a. विधेरमनसा IV. 84 a, विस्त पाश्रमिमं IV. 84 a.

¹ Die Hs. liest दु.

विश्वस्थान्न विसर्चितं VI. 93 a. वृत्तिर्मूलफलादिभिः III. 77 b. प्रलाध्या धी VI. 95 b. सस्यं गता II. 73 a. संक्रान्ताङ्गुलि III. 76 b. संक्रुडस्य कलाट III. 79 a. संघट्टार्णाता I. 68 a. संज्ञाप्तन II. 71 b.

सदः स्नात° III. 79 b. सदंश्रकचित° I. 68 a. सद्भानुगतो Prolog. 65 a. संतापं न तथा IV. 81 a. सर्व येन परित्यस्य IV. 82 b. सर्वत्र स्विक्तिषु III. 77 a. सा सुट्रामितो II. 72 b. हा निर्वलस्य I. 65 a.

Bemerkung zu der Mittheilung des Herrn Weierstraß: Zur Theorie der aus n Haupteinheiten gebildeten complexen Größen.

Von

0. Hölder.

(Vorgelegt von H. A. Schwarz.)

In der Mittheilung, welche Seite 395—419 des Jahrgangs 1884 dieser Nachrichten abgedruckt ist, hat Herr Weierstraß die arithmetischen Grundoperationen für die aus n Haupteinheiten gebildeten complexen Größen so definirt, daß die Arithmetik dieser Größen mit der Arithmetik der aus einer Haupteinheit gebildeten möglichst in Einklang gebracht wird. Herr Weierstraß hat ferner gezeigt, daß es stets möglich ist, wenn die Operationen auf die von ihm festgesetzte Art erklärt sind, aus dem betrachteten Größengebiet ein System von Theilgebieten G₁, G₂, ... G, mit gewissen Eigenschaften herauszuheben. Diese Eigenschaften der Theilgebiete, auf welchen eine wesentliche Vereinfachung der Rechnungsregeln beruht, können folgendermaßen formulirt werden:

- 1) Jedes der Gebiete \mathfrak{G}_1 , \mathfrak{G}_2 , . . . \mathfrak{G}_r ist bestimmt als die Gesammtheit derjenigen Größen, welche aus einer oder aus zwei von einander unabhängigen Größen des Gesammtgebietes ableitbar sind. Es ist also jedes solche Gebiet \mathfrak{G}_{μ} entweder ein ein- oder ein zweidimensionaler Theil des gesammten, n-dimensionalen Größengebietes.
- 2) Jede Größe x des Gesammtgebietes ist darstellbar als Summe von r beziehungsweise den Gebieten $\mathfrak{G}_1, \mathfrak{G}_2, \ldots \mathfrak{G}_n$ angehörenden Größen, welche die den einzelnen Theilgebieten zugehörigen Componenten der Größe x genannt werden.
- 3) Diese Componenten sind vollkommen bestimmt, indem eine Summe von r beziehungsweise den Gebieten G., G., . . , G. ange-

hörenden Größen nur dann gleich Null ist, wenn jeder einzelne dieser Summanden gleich Null ist.

- 4) Das Product von zwei Größen, welche verschiedenen Theilgebieten angehören, ist stets gleich Null.
- 5) Das Product von zwei Größen, welche demselben Theilgebiet angehören, ist eine Größe eben dieses Theilgebietes und ein solches Product ist nur dann gleich Null, wenn einer seiner Factoren gleich Null ist.

Es können hieraus, wie Herr Weierstraß zeigt, die folgenden Schlüsse gezogen werden:

In jedem Gebiet \mathfrak{G}_{μ} existirt eine Größe $g^{(\mu)}$ von der Beschaffenheit, daß die Gleichung a_{μ} $g^{(\mu)}=a_{\mu}$ für jede Größe a_{μ} dieses Theilgebietes erfüllt ist. Wofern nun dieses Theilgebiet eindimensional ist, kann jede demselben angehörende Größe in der Form $ag^{(\mu)}$ dargestellt werden, wobei a eine Größe bedeutet, welche aus einer unbenannten Haupteinheit gebildet ist. Wenn aber das Gebiet \mathfrak{G}_{μ} zweidimensional ist, so ist in demselben die Gleichung $x^2=-g^{(\mu)}$ lösbar, und wenn mit $k^{(\mu)}$ eine Lösung dieser Gleichung bezeichnet wird, so ist jede Größe des Gebietes in der Form $ag^{(\mu)}+a'k^{(\mu)}$ darstellbar. Hieraus geht hervor, daß für die Rechnung mit den einem Gebiet \mathfrak{G}_{μ} angehörenden Größen dieselben Regeln bestehen wie für die Rechnung mit den reellen Größen, beziehungsweise mit den gewöhnlichen complexen Größen, je nachdem das Gebiet eindimensional oder zweidimensional ist.

Insbesondere hat innerhalb irgend eines Theilgebiets \mathfrak{G}_{μ} die Gleichung $x^2=0$ nur die eine Lösung x=0, und die Gleichung $x^2=x$ nur die beiden Lösungen x=0 und $x=g^{(\mu)}$. Ist das Theilgebiet zweidimensional, so sind in demselben $x=k^{(\mu)}$ und $x=-k^{(\mu)}$ die einzigen Lösungen der Gleichung $x^2=-g^{(\mu)}$. Dies sind aber auch die einzigen Lösungen, welche diese Gleichung in dem gesammten, n-dimensionalen Größengebiete besitzt. Es muß nämlich die dem Gebiet \mathfrak{G}_{μ} zugehörige Componente einer solchen Lösung die Gleichung $x^2=-g^{(\mu)}$ erfüllen, jede einem andern Theilgebiete zugehörige Componente dagegen der Gleichung $x^2=0$ genügen, somit selbst gleich Null sein. Ebenso sieht man auch, daß es in dem Gesammtgebiete keine Größe giebt, welche die Gleichung $x^2=-g^{(\mu)}$ befriedigte, in dem Fall, daß das Gebiet \mathfrak{G}_{μ} eindimensional ist.

Bei der Bestimmung, welche Herr Weierstraß für die Theilgebiete gegeben hat, wird eine Größe g zu Grunde gelegt, welche
abgesehen von einer gewissen Einschränkung willkürlich gewählt
werden kann. Herr H. A. Schwarz hat nun (Seite 516—519 des
Jahrgangs 1884 der Nachrichten) bewiesen, daß man dieselben Gebiete

erhält, wie man die Größe g auch wählen mag; dieses System von Theilgebieten ist also eindeutig bestimmt. Es bleibt aber dabei die Frage noch offen, ob jedes System irgendwie bestimmter Gebiete, welches die fünf genannten Eigenschaften besitzt, mit dem von Herrn Weierstraß angegebenen Systeme der Theilgebiete übereinstimmen muß.

Diese Frage wird im Folgenden bejahend beantwortet; es wird gezeigt, daß ein System von Gebieten durch die fünf Eigenschaften eindeutig definirt ist.

Angenommen, es liegen zwei Systeme von Gebieten vor, welche beide die Eigenschaften 1) bis 5) besitzen,

- I. Die Theilgebiete &, &, . . . &,
- II. Die Theilgebiete G', G', . . . G',

so sind die Zahlen r und s nicht von vornherein als gleich vorauszusetzen. Unter den Gebieten des ersten Systems sollen nun r' eindimensionale und r'' zweidimensionale sich befinden und ebenso unter denen des zweiten Systems s' eindimensionale und s'' zweidimensionale Gebiete. Dann ist

$$r = r' + r'', \qquad s = s' + s''$$

und

$$r' + 2r'' = s' + 2s'' = n.$$

Es möge nun $g^{(\mu)}$ die Größe bedeuten, welche im Theilgebiet \mathfrak{G}_{μ} die Stelle der positiven Einheit vertritt, und $g_1^{(\nu)}$ die entsprechende Größe sein für das Gebiet \mathfrak{G}'_{ν} . Indem nun $g^{(\mu)}$ der Gleichung $x^2=x$ genügt, kann dasselbe ausgesagt werden von den sämmtlichen den Theilgebieten \mathfrak{G}' zugehörigen Componenten von $g^{(\mu)}$. Somit ist die dem Theilgebiet \mathfrak{G}'_{ν} zugehörige Componente von $g^{(\mu)}$ entweder gleich Null oder gleich $g_1^{(\nu)}$, denn diese beiden Größen sind die einzigen dem Gebiete \mathfrak{G}'_{ν} angehörenden, welche die Gleichung $x^2=x$ erfüllen. Es ist also

$$g^{(\mu)} = \sum_{\nu=1}^{\nu=8} \epsilon_{\mu,\nu} g_1^{(\nu)}, \quad (\mu = 1, 2, 3, ...r)$$

wo alle Größen $\varepsilon_{\mu,\nu}$ entweder gleich Null oder gleich +1 sind, und mindestens eine derselben von Null verschieden sein muß. Da nun irgend eines von den beiden Systemen von Theilgebieten zum ersten System gemacht werden kann, so kann man schließen, daß die Größen $g^{(\nu)}$ für $\nu=1,\,2,\,\ldots r$ und die Größen $g^{(\nu)}$ für $\nu=1,\,2,\,\ldots s$ sich wechselseitig durch einander linear ausdrücken lassen. Nun sind sowohl die r Größen $g^{(\nu)}$ als auch die s Größen $g^{(\nu)}$ von einander unabhängig, also muß s=r, und somit auch s'=r' und s''=r'' sein.

In die Summe, welche die Größe $g^{(\mu)}$ durch die Größen $g^{(\nu)}_1$ ausdrückt, mögen nun nur diejenigen Größen $g^{(\nu)}_1$ aufgenommen werden, deren Coefficient $z_{\mu,\nu}$ von Null verschieden ist. Es erscheint dann jede Größe $g^{(\mu)}$ als Summe von einigen der Größen $g^{(\nu)}_1$, wobei keine der letzteren Größen in der Summe zweimal vorkommt, und mindestens eine vorkommen muß. Die beiden Summen, welche sich auf diese Weise für $g^{(\mu)}$ und $g^{(\mu')}$ ergeben, können, wenn μ und μ' von einander verschieden sind, nicht dieselbe Größe $g^{(\nu)}_1$ enthalten; denn es würde sonst die dem Theilgebiet \mathfrak{G}'_{ν} des zweiten Systems zugehörige Componente des Productes $g^{(\mu)}_1$. $g^{(\mu')}_1$ gleich $g^{(\nu)}_1$ sein, während vermöge der vierten von den obengenannten Eigenschaften der Theilgebiete

 $g^{(\mu)}$. $g^{(\mu')} = 0$

sein soll. Es vertheilen sich also die r Größen $g_1^{(r)}$ auf die r die Größen $g_2^{(u)}$ darstellenden Summen so, daß zwei dieser Summen nie dieselbe Größe $g_1^{(r)}$ enthalten, so daß also jede dieser Summen nur eine Größe enthält. Die Größen $g_1^{(1)}$, $g_1^{(2)}$, ... $g_1^{(r)}$ stimmen somit abgesehen von der Reihenfolge mit $g_1^{(1)}$, $g_2^{(2)}$, ... $g_1^{(r)}$ überein, und es ist damit auch eine Zuordnung der Gebiete G_1' , G_2' , ... G_2' zu den Gebieten G_1 , G_2 , ... G_2 , gegeben. Die Bezeichnung der Theilgebiete kann man nöthigenfalls in dem einen System so abändern, daß nunmehr $g_1^{(u)} = g_1^{(u)}$ ist für $\mu = 1, 2, \ldots r$, so daß also die Gebiete G_2' den Gebieten G_2' in derjenigen Reihenfolge entsprechen, in welcher sie soeben aufgeführt wurden.

Die Gleichung $x^2 = -g^{(\mu)}$ ist nun im Gesammtgebiete lösbar, wenn das Gebiet \mathfrak{G}_{μ} zweidimensional ist, dagegen unlösbar, wenn \mathfrak{G}_{μ} eindimensional ist. Entsprechendes gilt von der Gleichung $x^2 = -g_1^{(\nu)}$ und dem Gebiet \mathfrak{G}'_{ν} . Da nun $g_1^{(\mu)} = g^{(\mu)}$ ist, so folgt hieraus, daß zwei einander zugeordnete Gebiete \mathfrak{G}_{μ} und \mathfrak{G}'_{μ} entweder beide eindimensional oder beide zweidimensional sind.

Aus dem Vorhergehenden ergiebt sich, daß zwei einander zugeordnete Gebiete \mathfrak{G}_{μ} und \mathfrak{G}'_{μ} übereinstimmen müssen, wenn sie eindimensional sind. Sind nun \mathfrak{G}_{μ} und \mathfrak{G}'_{μ} zweidimensional, so giebt
es im Gebiet \mathfrak{G}_{μ} eine Größe $k^{(\mu)}$, welche die Gleichung $x^2 = -g^{(\mu)}$ befriedigt, und im Gebiet \mathfrak{G}'_{μ} eine Größe $k^{(\mu)}_1$, welche die Gleichung $x^2 = -g^{(\mu)}_1$, d. h., da $g^{(\mu)}_1 = g^{(\mu)}$ ist, dieselbe Gleichung erfüllt.
Nun sind aber $k^{(\mu)}$ und $-k^{(\mu)}$ im ganzen, n-dimensionalen Gebiet die
einzigen der Gleichung $x^2 = -g^{(\mu)}$ genügenden Größen (s. o.); man
schließt hieraus, daß $k^{(\mu)}_1 = \pm k^{(\mu)}$ sein muß, womit also auch für
diesen Fall die Uebereinstimmung der beiden einander zugeordneten
Gebiete \mathfrak{G}_{μ} und \mathfrak{G}'_{μ} nachgewiesen ist.

Ueber das griechische ἐπιούσιος.

Von

Leo Meyer.

Daß das griechische Encetoroc sich im ganzen weiten Umfang griechischen Schriftthums nur in der vierten Bitte des Vaterunsers findet und zwar sowohl in seiner Fassung bei Matthäus (6, Vers 11), als in der bei Lukas (11, Vers 3), ist allgemein bekannt, ebenso bekannt aber auch, daß man sich seit ältester Zeit um seine Erklärung bemüht hat, bis auf den heutigen Tag aber kein Erklärungsversuch als der überzeugend richtige sich allgemeine Anerkennung erworben hat.

Vor etwa achtundzwanzig Jahren habe auch ich schon einmal, und zwar in der Kuhnschen Zeitschrift für vergleichende Sprachforschung (Band 7, S. 401—430), den Versuch gemacht, tiefer in das Verständniß des dunklen Wortes einzudringen. Mir lag namentlich daran, die völlige Unhaltbarkeit zahlloser früherer Erklärungsversuche zu zeigen, von meinen bezüglichen Ausführungen ist damals aber leider nur ein kleiner Theil zum Abdruck gebracht. Meine eigene Erklärung lief damals hinaus auf »(das Brot), das für das Leben, für den Lebensunterhalt dienlich oder angemessen oder nöthig ist, was den Bedürfnissen entspricht, für sie ausreicht«, sie mochte als eine begrifflich recht angemessene angesehen werden und ist auch thatsächlich von vielen als völlig befriedigend angesehen worden, ihr sehr Bedenkliches aber beruht darin, daß die Begriffe »Leben, Lebensunterhalt, Bedürfnisse« dabei rein ergänzt werden mußten, in keiner Weise in dem Aeußern des Worts selbst angedeutet sind.

Es ist deßhalb wohl angezeigt, den Versuch in das Dunkel von &movioses einiges Licht zu bringen noch einmal zu wiederholen und zwar in möglichst vorsichtiger Weise. Das muß freilich von vornherein dabei betont werden, daß wir insofern immer nur eine nicht ganz abschließende Erklärung gewinnen können, als das &novioses in Christi Munde immer nur als Uebertragung eines aramäischen Ausdrucks gelten kann, den wir nicht kennen und der sich, wie es scheint, auch nicht mit einiger Wahrscheinlichkeit reconstruiren läßt. Mir schreibt ein nah befreundeter sehr namhafter Orientalist >das Vaterunser getraue ich mich leidlich in seine Ursprache zurückzuübersetzen — bis eben auf die crux, den &noviosos. Was dessen Original gewesen sein mag, ist mir völlig unklar«.

So bleiben wir also genöthigt, auf rein griechischem Boden vorwärts zu gehen.

Die alten Erklärer zeigen in ihren Versuchen, den Inhalt von $\pmb{\delta \pi \iota \sigma \iota \sigma \iota \sigma \sigma \sigma}$ klar zu stellen, außerordentlich vielerlei Nüancirungen im Einzelnen, die ausführlicher mitzutheilen an dieser Stelle wenig gerechtfertigt erscheinen würde, im Großen und Ganzen aber scheiden sie sich nach zwei verschiedenen Seiten. Alle erkennen $\pmb{\delta \pi \iota - (\delta \pi -)}$ als ersten Theil des dunkeln Wortes, daneben aber sehen die einen im Schlußtheil das Substantiv $\pmb{\sigma \iota \sigma \iota \sigma}$, die anderen finden darin das participielle $\pmb{\delta \iota \sigma \iota \sigma}$ von $\pmb{\delta \iota \sigma \iota \sigma}$ sehen«.

Daß auf keinem der beiden Wege für Entovotog irgend ein vernünftiger Sinn zu gewinnen ist, liegt auf der Hand. Das Substantiv ovota bedeutet ganz gewöhnlich »Vermögen, Eigenthum« und findet sich auch nur in diesem Sinne im Neuen Bunde, nämlich Lukas 15, 12 (πάιερ, δός μοι τὸ ἐπιβάλλον μέρος τῆς οὐσίας) und 13 (καὶ ἐκεῖ διεσχόρπισεν εήν οὐσίαν αὐτοῦ ζῶν ἀσώτως), daneben aber zeigt es bei den Philosophen, zuerst bei Plato, auch die Bedeutung » Wesen, Wirklichkeit, wirkliches Sein, Realität«. Daß die letztere Bedeutung zur Erläuterung eines Wortes der einfachen evangelischen Sprache nicht herangezogen werden kann, bedarf keiner ausführlicheren Begründung, aber auch die Bedeutung »Vermögen, Eigenthum« giebt für Emovoios keinerlei passenden Sinn. Wie sollte das Brot als »zum Vermögen gehörig, zum Vermögen dienend« oder etwa »Vermögen an sich habend« oder ähnlich bezeichnet sein? Die Behauptung aber daß οὐσιά auch einfach »Dasein, Leben« bedeute, hat gar keinen Boden und daher auch nicht die Behauptung, daß ¿mioivoios » zum Leben dienlich bedeute. Ebenso wenig aber kann man etwa an ein unmittelbares Anlehnen von ἐπιούσιος an ἐπουσία »das Darübersein, der Ueberschuß« denken, das der Bedeutung nach durchaus nichts Passendes bietet und auch in der verschiedenen Behandlung des letzten Präfixvocales deutlich genug zeigt, daß bei den beiden Wörtern an keinerlei näheren Zusammenhang gedacht worden ist.

Daß das Präfix &n- vor folgenden Vocal in der Regel sein auslautendes e einbüßt, ist hinreichend bekannt, daneben aber doch auch nicht zu übersehen, daß die Sprache des Neuen Bundes keinesweges allen Regeln älterer griechischer Classiker nachgeht und weiter, daß jene Regel in Bezug auf das auslautende e von ên- überhaupt auch keine ausnahmslose ist. Es genügt hier in der Beziehung auf Bildungen hinzuweisen, wie die homerischen ênocoopére hinblickende (Ilias 17, 381) und ênocopas sich will ausersehen, ich will auswählene (Ilias 9, 167 und Odyssee 2, 294), wie ênonso; sichtbare (Aratos 25) und zahlreiche andere.

Der Gedanke, daß ἐπιούσιος sich an ἡ ἐπιούσα »der folgende Tag« auschließe, die vierte Bitte also um das Brot für den folgenden Tag

bitte — was in der Fassung bei Lukas mit dem sò καθ' ἡμέραν dann doch sein müßte »für den je folgenden Tag« — ist in jeder Beziehung ungeschickt. Es genügt hier dagegen zu bemerken, daß 7 ἐπιοῦσα so zu sagen gar kein fertiges Substantiv mit der Bedeutung »der morgende Tag« ist, vielmehr bedeutet es als Feminin zu ἐπιών »herannahend, folgend, kommend«, das auch mit beliebigen anderen Wörtern, wie zum Beispiel bei Platon und Xenophon mit xeóvec, also für »die folgende, die kommende Zeit«, verbunden vorkömmt, immer nur »die folgende, die kommende« und »der folgende Tag«, also »der morgende Tag«, nur da wo ἡμέρα zugesetzt ist oder sich doch leicht ergänzt. Auch im Neuen Testament begegnet es nur so und zwar viermal in der Apostelgeschichte (7, 26; 16, 11; 20, 15; 21, 18), wo nur das erste Mal ἡμέρα zugesetzt ist; an einer folgenden Stelle (23, 11) findet sich die Verbindung an de Emiovon vuxi sin der folgenden Nacht«. Sonach ist ein aus ἐπιούσα abgeleites ἐπιούσιος ›für den folgenden Tag bestimmt« ebenso wenig denkbar, als es etwa im Deutschen eine Form »kommendig« oder »folgendig« für jene Bedeutung sein würde. Ebenso wenig aber ist ein direct aus Ensove-(ἐπ-ιών) geleitetes ἐπιούσιος etwa mit der Bedeutung »herankommend, herzukommend, zukömmlich«, wie einige gewollt haben, zu denken. Die Bildungen auf -ovoioc, so weit sie aus Participformen auf -ove hervorgingen, sind im Griechischen außerordentlich selten und in späterer Zeit entschieden nicht mehr lebendig, so daß sie nicht mehr beliebig weiter gebildet werden konnten. Kann man doch ebenso wenig etwa neben unserem altüberkommenen »lebendig« noch beliebige Formen weiterbilden, wie etwa ein »sehendig« oder die schon oben als Mißbildungen angeführten »kommendig« oder »folgendig«.

Völlig verfehlt und doch auch mehrfach wiederholt ist der Versuch, aus dem ἐπιούσιος die Bedeutung »täglich« herzuleiten. Wenn damit namentlich auch Luther das dunkle griechische Adjectiv übersetzte, so hat das einzig darin seinen Grund, daß er sich auf das cotidianum in der alten lateinischen Uebersetzung bei Lukas stützte. Der alte lateinische Uebersetzer aber wählte, während er bei Matthäus ein dem ἐπιούσιος ganz ungeschickt nachgebildetes supersubstantialem ohne vernünftigen Sinn gebraucht hatte, bei Lukas jenes cotidianum, für das die Quelle unschwer aufzufinden ist. Da der Uebersetzer das ἐπιούσιος gar nicht zu übersetzen wußte, entnahm er sein panem cotidiânum für die Lukasstelle aus der für ganz entsprechend gehaltenen Verbindung τῆς ἐφημέρου τροφῆς bei Jakobos 2, 15, die lateinisch durch victû cotidiânô wieder gegeben ist, bei Luther aber lautet »der täglichen Nahrung«.

Versuchen wir nun noch selbst einige Klarheit über die Bedeu-

tung des *dnioύσιος* zu gewinnen. Da ist vor allen Dingen festzuhalten, daß es kein altes Wort ist, ja wir können es als höchstwahrscheinlich hinstellen, daß es überhaupt erst zur Wiedergabe des von Christus in der vierten Bitte gebrauchten aramäischen Originalausdrucks gebildet worden ist, wohl weil dieser etwas irgend wie neues und ungewöhnliches enthielt. Wäre doch anderenfalls etwa für die sonst vermuthete Bedeutung »ausreichend« oder »nothdürftig« oder auch »für den anderen Tag bestimmt« und anderes, das man darin vermuthet hat, in dem reichen Schatze der griechischen Sprache ganz entsprechende Ausdrücke aufzufinden gewiß nicht schwer gewesen.

Jedes neuzubildende Wort aber muß sich irgendwie an bekanntes anschließen, es muß irgend welchen Zusammenhang mit schon vorhandenen Wortgebilden haben, da es sonst überhaupt gar nicht verständlich werden könnte: denn bei ἐπιούσιος etwa an ein Lehnwort, das also dann seinen weiteren Zusammenhang in außergriechischem Gebiet haben würde, zu denken, ist bei dem unverkennbar echt griechischen Gepräge des Wortes nicht wohl möglich. Innerhalb des griechischen Sprachgebietes aber hat ἐπιούσιος eine gar nicht zu übersehende Aehnlichkeit, ja das unverkennbar nächstliegende Muster, nach dem es gebildet wurde, nur in περιούσιος. Mit ihm stimmt ἐπιούσιος vollständig überein im Schlußtheil, seine Verschiedenheit von ihm beruht nur in dem anderen Präfix.

Daß aber περιούσιος den Evangelisten kein unbekanntes Wort war, darf man mit voller Bestimmheit annehmen: es begegnet einmal im Neuen Testamente, nämlich bei Titus 2, 14 in der Verbindung Ινα . . . καθαρίση έαυτῷ λαὸν περιούσιον, in Luthers Uebersetzung »und reinigte ihm selbst ein Volk zum Eigenthum«. außerdem aber auch schon in der griechischen Uebersetzung des Alten Testaments und zwar einmal im zweiten Buch Moses (19, 5: šoso96 μοι λαός περιούσιος από πάντων των έθνων) und dreimal im fünften (7, 6: είναι αθτώ λαθν περιούσιον παρά πάντα τὰ έθνη; 14, 2: σὲ έξελέξατο πύριος ό θεός σου γενέσθαι σε λαόν αθτώ περιούσιον από πάντων των έθνων and 26, 18: καὶ κύριος είλατό σε σήμερον γενέσθαι σε αθεφ λαθν περιούσιον). An den angeführten Stellen ist also περιούσιος jedesmal mit λαός »Volk« verbunden und bezeichnet deutlich »angehöriges, zugehöriges, eigenes (Volk)« wie wir namentlich auch aus der hebräischen Grundlage הַּלֶּכ בּוֹלָ בִּי eigentlich »Volk des Eigenthums« wissen. In solcher Bedeutung wird aber auch der Evangelist das Wort gekannt haben, während zum Beispiel Hesychios das nsosούσιον auch mit den Erläuterungen πολί, περισσόν also >viel, überviel«, daneben aber auch περιποιητόν, also »erworben, zu eigen gehörig« anführt.

12

b

.

0

.

3

Es bleibt noch zu ermitteln, wie περιούσιος zu der Bedeutung des »eigenen, zugehörigen« gekommen sein wird und das ist gar nicht schwer zu bestimmen. Das neof- darin ist ganz ähnlich gebraucht wie zum Beispiel Markus 4, 10 in der Verbindung οἱ περὶ αὐτόν >die um ihn waren« und sonst. Der Ausgang -ούσιος aber ruht auf dem Particip ove- (wv) seiend«. Eine nur ganz geringe Zahl ähnlicher Bildungen ruht in ganz entsprechender Weise auch auf präsentischen Participien. Die älteste reicht bis in die homerische Sprache zurück, es ist γερούσιος (Il. 4, 25 und Od. 13, 8 vom Weine; Ilias 22, 119 vom Eide: γερούσιον όρχον έλωμαι), das von dem participiellen aber schon in ältester Zeit zum Substantiv erhobenen yépoys- »Greis« ausging; weiter begegnen έχούσιος »freiwillig« (Soph. Trach. 727; Eur. Med. 751; Thuk. 8, 27 und sonst) vom participiellen έπόντ- » wollend, freiwillig« und εθελούσιος »freiwillig« (Xen. Hell. 4, 8, 10; Kyr. 5, 1, 25) vom Particip εθέλοντ- » wollend, bereit, entschlossen«. Wenn περιούσιος erst noch später gebildet wurde, wie doch daraus hervorzugehen scheint, daß sichs über die Uebersetzung der Siebzig nicht zurückverfolgen läßt, so konnte das deshalb immer leicht geschehen, weil das alte und immer lebendig gebliebene Substantiv aspiovola »Ueberfluß, Uebermaaß« (schon Aristoph. Wolk. 50; Thuk. 1, 7 und 2, 13, 2) ihm als Stütze zur Seite stand. Und neben περιουσία waren auch συνουσία »Zusammenleben, Umgang« (schon Aesch. Eum. 285), παρουσία »Gegenwart« (schon Aesch. Pers. 169), ἀπουσία »Abwesenheit« (Aesch. Ag. 915), εξουσία » Macht zu thun und zu lassen, Freiheit, Erlaubniß« (schon bei Sophokles in einem Bruchstück der Aleaden) und auch das einfache οὐσία » Vermögen, Eigenthum« (Herodot 1, 92; Eur. ras. Her. 337) immer sehr lebendige Wörter, die den Boden für περιούσιος mit bildeten. Wie ovoía und die übrigen mit ihm zusammengesetzten Substantiva aus dem zu Grunde liegenden participiellen ove- (w) mittels des femininen ia gebildet wurden, so enthält das aus gleichem Boden entsprossene περιούσιος das noch allgemein adjectivische Suffix io, περιούσιος bedeutet also >das was um etwas anderes ist, was etwas anderes umgiebt« und daraus hat sich weiter die Bedeutung des »Zugehörigen, Eigenen« entwickelt. Da nun, wie wir oben schon bemerkten, das Wort ¿πιούσιος nur in bestimmter Anlehnung an περιούσιος gebildet sein wird, also auch nur als vom Particip οντ-(เต้า) ausgegangen zu denken ist, so ergiebt sich seine Bedeutung als » was ent iste.

Ehe wir das noch genauer prüfen und zu bestimmen versuchen, müssen wir noch einen Schritt zur Seite treten und das Substantiv etwas näher ins Auge fassen, das durch das adjectivische ἐπιούσιος näher gekennzeichnet sein soll, also ἄρτος.

Was ist agroc? Es ist für uns von Wichtigkeit, seinen Gebrauch im Neuen Testament in seiner unversehrten Vollständigkeit festzustellen Es findet sich im Ganzen neunundneunzig mal, davon allein dreiundachtzig Mal in den Evangelien. Von den übrigen Stellen gehören fünf der Apostelgeschichte, zehn den Briefen an die Korinther und Thessalonicher und eine dem Ebräerbrief (9, 2). An der letztgenannten Stelle ist die Rede von den sogenannten Schaubröten († nod 3sois τών ἄρτων), deren auch in den Evangelien (τοὺς ἄρτους τῆς προθέσεως Matth. 12, 4; 2, 26; Luk. 6, 4) Erwähnung geschieht. Dabei heben wir hervor, daß in den Evangelien überhaupt vierzigmal von Bröten in der Mehrzahl die Rede ist. Mehrere Male werden sie mit Zahlen genannt, so névre agrov; (Matth. 14, 17; 14, 19; 16, 9; Mk. 6, 41; 8, 19; Luk. 9, 16), πέντε άρτοι (Luk. 6, 13), πέντε άρτους κριθίνους (Joh. 6, 9), $\hat{\epsilon}$ x t \vec{w} τ t $\hat{\epsilon}$ t(Matth. 15, 36; 16, 10; Mk. 8, 6), rest; aprov; (Luk. 11, 5). Christus fragt (Mk. 8, 5): πόσους έχετε άρτους; und die Autwort lautet έπτά; an einer früheren Stelle (Mk. 6, 38) lautet die Antwort nere und es wird noch zugefügt καὶ δύο λχθύας; ganz ähnlich bei Matthäus (15, 34): śara zai oliya iz Didia. Auch ein einzelnes Brot wird besonders hervorgehoben (Mk. 8, 14: εὶ μὴ ἔνα ἄρτον).

Bei der Speisung der Tausende ist außer an oben angeführten Stellen mit bestimmten Zahlen noch mehrfach von Bröten in der Mehrzahl die Rede, so heißt es: ἐνα . . . ἀγοράσωσιν ἐαντοῖς ἄρτους (Mk. 6, 36); πόθεν ἡμῖν ἐν ἐρημία ἄρτοι τοσοῦτοι (Matth. 15, 33); ἀγοράσωμεν ὀηναρίων ὀιαποσίων ἄρτους (Mark. 6, 37); πόθεν τούτους ἀυνήσεταί τις ὡἀε χορτάσαι ἄρτων (Mk. 8, 4); πόθεν ἀγοράσωμεν ἄρτους (Joh. 6, 5); ὀιαποσίων ὀηναρίων ἄρτοι οὐα ἀρποῖσιν αὐτοῖς (Joh. 6, 7), πλάσας ἔδωπε τοῖς μαθηταῖς τοὺς ἄρτους (Matth. 14, 19); πατέπλασε τοὺς ἄρτους (Mk. 6, 41); ἔλαβε ἀὲ τοὺς ἄρτους (Joh. 6, 11); οἱ φαγόντες τοὺς ἄρτους (Mk. 6, 44); οὐ γὰρ συνῆπαν ἐπὶ τοῖς ἄρτοις (Mk. 6, 52) ὁτι ἐφάγετε ἐπ τῶς ἄρτων (Joh. 6, 26). Drei Verse vor der letztangeführten Stelle ist der Singular gebraucht (Joh. 6, 23: ὅπου ἔφαγον τὸν ἄρτον), wo wir also sagen können, daß das Brot nur seinem Stoff nach oder collectiv bezeichnet zu sein scheint.

Die übrigen Stellen, an denen noch pluralisch von Bröten die Rede ist, sind: Luk. 15, 17, wo der verlorene Sohn davon spricht, wie viele Tagelöhner seines Vaters an Bröten die Fülle haben (περισσεύ-ουσιν ἄρτων); ferner Matth. 16, 5: Die Jünger hatten bei Ueberfahrt vergessen Bröte mitzunehmen (ἄρτους λαβεῖν), worauf sich dann sowohl ihr Denken: ὅτι ἄρτους οὐα ἐλάβομεν (v. 7), als Christi Worte ὅτι ἄρτους οὐα ἐλάβετε (v. 8) beziehen. In ganz entsprechendem Zusammenhang heißt es Mark. 8, 16: ὅτι ἄρτους οὐα ἔχομεν und Vers

17: τί διαλογίζεσθε, ὅτι ἄφτους οὐκ ἔχετε. Es ist daneben anzuführen, daß Christus, wo er seine Jünger aussendet und ihnen das Gebot ertheilt, außer verschiedenen anderen Sachen auch kein Brot mit sich zu nehmen, die singularische Form (μὴ ἄφτον Mark. 6, 8; μήτε ἄφτον Luk. 9, 3) gebraucht. Ebenso wie hier, ist die Singularform gebraucht, wo der Teufel versuchend zu Christus spricht: ἐἰπὲ τῷ λίθω τούτω, ἴνα γένηται ἄφτος (Luk. 4, 3), während an der Parallelstelle (Matth. 4, 3) pluralisch gesagt ist: ἐἰπὲ ἴνα οἱ λίθοι οὐτοι ἄφτοι γένωνται. Ein ähnliches Nebeneinandergehen der beiden verschiedenen Zahlformen findet sich, wo Pharisäer und Schriftgelehrte tadeln, daß die Jünger mit ungewaschenen Händen Bröte essen (Mk. 7, 2: χεφοὶ . . ἀνίπτοις ἐσθίοντας ἄφτους), es heißt daneben in der Singularform Mk. 7, 5: ἀνίπτοις χεφοὶν ἐσθίουσι τὸν ἄφτον und ganz ähnlich Matth. 15, 2: οὖ γὰφ νίπτονται τὰς χείφας αὐτῶν, ὅταν ἄφτον ἐσθίωσιν.

Es ist überall ganz klar und bedarf keines weiteren Hervorhebens. daß, wo das pluralische agros gebraucht ist, nur an Bröte gedacht werden kann und dabei nirgend etwa auch noch andere eßbare Dinge als mit eingeschlossen zu denken sind. Aber auch die singularische Form aproc läßt an den meisten Stellen, wo sie im Neuen Testament gebraucht worden ist, mit völliger Deutlichkeit erkennen, daß ihre Bedeutung sich auf »Brot« beschränkt. Zunächst sei dabei hingewiesen auf das Abendmahl, das Brotbrechen, bei dem sichs überall nur um wirkliches Brot handeln kann. Die betreffenden Stellen sind: Mark. 14, 22: λαβών ὁ Ἰησοῦς ἄρτον εὐλογήσας ἔκλασε; Matth. 26, 26: λαβών ὁ Ἰησούς τὸν ἄρτον καὶ εὐλογήσας ἔκλασε; Luk. 22, 19: λαβών άρτον εθχαριστήσας έκλασε; Luk. 24, 30: λαβών τον άρτον εθλόγησε καὶ κλάσας ἐπεδίδου αὐτοῖς; Luk. 24, 35: ἐν τῆ κλάσει τοῦ άρτου; außerdem auch Kor. 1, 11, 23: ὁ πύριος Ἰησοῦς ἐν τῆ νυπτί, ἦ παρεδίδοτο. έλαβεν άρτον, καὶ εὐχαριστήσας έκλασε. Weiter aber schließen sich hier auch noch alle Stellen des ersten Briefes an die Korinther an so wie auch die der Apostelgeschichte, an denen überhaupt von Brot die Rede ist. Wir nennen die letzteren zuerst: Apost. 2, 42: ήσαν δὲ προσκαριερούνιες . . . τῆ κλάσει τοῦ ἄρτου; 2, 46: κλώντές τε κατ' οίκον ἄρτον; 20, 7: συνηγμένων των μαθητών του κλάσαι άρτον; 20, 11: πλάσας άρτον; 27, 35: λαβών άρτον εύχαρίστησε τῷ θεῷ ἐνώπιον πάντων, και κλάσας ήρξατο δοθίειν. Die betreffenden Stellen des ersten Korintherbriefes sind: 10, 16: tor agrov or alwaer; 10, 17: on sic άρτος, εν σώμα οἱ πολλοί ἐσμεν ; 10, 17: οἱ γὰρ πάντες ἐκ τοῦ ἐνὸς άρτου μετέχομεν; 11, 26: ὁσάπις γὰς ἄν ἐσθίητε τὸν ἄρτον τοῦτον: 11, 27: ος αν έσθίη τον άρτον τουτον und 11, 28: ούτως έχ του άρτου έσθιέτω.

Die bestimmte Bedeutung von »Brot« für agros finden wir weiter,

wo es heißt, daß Jesus seine Jünger vor dem Sauerteig der Pharisäer und Sadducäer warnt, die Jünger aber dabei an den Sauerteig des Brotes (τῆς ζύμης τῶν ἄριων Matth. 16, 12) denken; ferner, wo erzählt wird (Joh. 21, 9), daß die Jünger ans Land traten und da auf einem Kohlenhaufen Fische und Brot (δψάριον ἐπικείμενον καὶ agrov) liegen fanden, das Brot also deutlich von der übrigen Speise unterschieden wird. Ebenso wird etwas später auch wieder bemerkt, daß Jesus das Brot nahm und die Fische (Vers 13: λαμβάνει τὸν ἄριον . . . καὶ τὸ ὀψάριον ὁμοίως). Noch weitere Stellen sind: Matth. 7, 9: or sar althon à viòs autou apror und die entsprechende Luk. 11, 11: τίνα δε εξ ύμων τὸν πατέρα αλτήσει ὁ υἰὸς ἄρτον; ferner Luk. 7, 33, wo es heißt, daß Johannes nicht Brot aß (un're aprov es sew), Luk. 14, 15, wo einer der Tischgenossen Jesu ausruft: selig ist, der das Brot isset (υς φάγεται άρτον) im Reich Gottes, Mk. 3, 20, wo von solchem Volksgedränge die Rede ist, daß sie nicht zum Brotessen kommen konnten (ωστε μή δύνασθαι αὐτοὺς μήτε ἄρτον φαγείν) und noch Luk. 14, 1, wo erzählt wird, daß Jesus in das Haus eines Obersten der Pharisäer kum, am Sabbath, um Brot zu essen (paystr άρτον). Nirgend nöthigt hier der Ausdruck bei dem άρτος auch noch an irgend welche andere Dinge zu denken, als eben an Brot.

Anzuführen sind auch noch ein paar Anführungen aus dem Alten Testament in den Evangelien, die des Brotes Erwähnung thun; zunächst Matth. 4, 4 und ebenso Luk. 4, 4, wo Jesus aus Mos. 5, 8, 3 die Worte anführt: οὐκ ἐπ' ἄρτω μόνω ζήσεται ἄνθρωπος; ferner Joh. 13, 18: »der mein Brot isset (ὁ τρώγων μετ' ἐμοῦ τὸν ἄρτον), der tritt mich mit Füßen« aus Psalm 41, 10, und vorher noch Joh. 6, 31: ἄρτον ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ἔδωκεν αὐτοῖς φαγεῖν, welche Stelle sich anlehnt an die Worte Moses' (2, 16, 4) »siehe ich will euch Brot vom Himmel regnen lassen«. An allen drei Stellen hat der hebräische Text dem griechischen ἄρτος gegenüber sein Της, das wir selbst hier nicht weiter zu prüfen nöthig haben, um etwa für die Bedeutung jenes griechischen Wortes noch irgend etwas zu gewinnen.

Es sind dann zu der von uns erstrebten Vollständigkeit nur noch zwei Stellen aus dem zweiten Brief an die Thessalonicher und eine aus dem zweiten Brief an die Korinther anzuführen. Die letztere lautet (9, Vers 10): ὁ δὲ ἐπιχορηγών σπέρμα τῷ σπείροντι (bei Luther »der aber Samen reichet dem Säemann«), καὶ ἄρτον εἰς βρώσιν χορηγήσει, worin deutlich auch zunächst nur an Brot zu denken ist, wie es aus der Feldfrucht bereitet wird. Auch die beiden Stellen aus dem Thessalonicherbrief sprechen ohne willkührliches Hineindeuten zunächst nur von wirklichem Brot. Beide finden sich im dritten Capitel. Es heißt darin Vers 8: »wir haben nicht umsonst das Brot

von jemand genommen (ἄφτον ἐφάγομεν), sondern mit Mühe und Arbeit Tag und Nacht gewirkt« und etwas später Vers 12 »daß sie mit stillem Wesen arbeiten und ihr eigen Brot essen« (τον ἐαυτών ἄφτον ἐσθίωσιν).

Die Uebersicht ergiebt sehr klar, daß sich diejenigen in großer Täuschung befinden, die da glauben mit dem Begriff unseres neuhochdeutschen Brot in seinem vollen Umfang auch auf dem Gebiet des Neuen Testamentes operiren zu dürfen. Wir können sagen »sein Mittagsbrot oder sein Abendbrot essen«, auch wenn vielleicht zufällig gar kein wirkliches Brot sich dabei befinden sollte, und in noch erweiterter Bedeutung sagen wir »sich sein Brot verdienen, sein Brot nicht haben, reichliches Brot haben, sich sein Brot suchen« und anderes ähnlich, wo überall das Brot für Lebensunterhalt überhaupt gebraucht wird: das neutestamentliche ägen; ist nur »Brot« und auch in der vierten Bitte ist es durchaus willkührlich, das ägen sogleich weiter als »Nahrungsmittel, Lebensmittel« überhaupt erklären zu wollen.

Für »Nahrung, Lebensunterhalt« überhaupt, wobei das Brot eingeschlossen sein kann, hat das Neue Testament ganz andre Bezeichnungen als aproc, und zwar namentlich spoon. So findet sichs in der schon oben angeführten Stelle aus dem Briefe des Jakobos (2, 15): λειπόμενοι ώσι της έφημέρου τροφής, wo Luther übersetzt hat »der täglichen Nahrung«, ebenso gut aber auch hätte sagen können »des täglichen Brotes«, was er in die vierte Bitte ganz unrichtig hineingebracht hat. An allen übrigen Stellen hat Luther jenes toogé mit »Speise« wiedergegeben. Im Evangelium begegnet es Matth. 3, 4: 4 de speced αθτού ήν ακρίδες και μέλι άγριον; 6, 25: φοχί ή ψυχή πλετόν έστι τής τροφής: 10, 10: άξιος γάρ ὁ έργάτης τής τροφής αὐτοῦ: 24, 45: τοῦ διδόναι αὐτοῖς την τροφην εν καιρώ; Luk. 12, 23: ή ψυχή πλεϊόν ἐστι της τροφης; Joh. 4, 8: οἱ γὰρ μαθηταὶ αὐτοῦ ἀπεληλύθεισαν εἰς τὰν πόλεν, Ινα τροφάς αγοράσωσε. Die übrigen Stellen, und auch hier scheint uns Vollständigkeit in der Anführung von Werth, gehören fast sämmtlich der Apostelgeschichte; es sind 2, 47: μετελάμβανον τοοφής: 27, 33 und 84: μεταλοβείν τροφής; 9, 19: λαβών τροφήν; 27. 86: προσελάβοντο τροφής; 14, 17: ἐμπιπλῶν τροφής καὶ εὐφροσύνης τάς παρδίας ήμών; 27, 38: πορεσθέντες δε τροφές. An den beiden dann noch zu nennenden Stellen (Ebr. 5, 12 und 14) ist osepsed soome bildlich gebraucht und zwar in ganz ähnlicher Weise im Gegensatz zu γάλα, wie Kor. 1, 3, 2 βρώμα gebraucht worden ist. Vereinzelt findet sich in der Bedeutung von spoon auch diespoon, nämlich Tim 1, 6, 8: έχοντας δε διατραφάς και σκεπάσματα τρύτοις άρκεσθησόμεθα. bei Luther » wenn wir aber Nahrung und Kleidung haben, so lasset

uns begnügen«. Ganz ähnlich begegnet mehrfach auch βρώμα, das Luther regelmäßig »Speise« übersetzt, und etwas weniger oft auch βρώσις, das außer Matth. 6, 19 und 20, wo Luther »Rost« sagt, auch beständig »Speise« bei ihm lautet. Das erstere findet sich im Evangelium bei Matth. 14, 15: Ινα . . . αγοράσωσιν έαυτοῖς βρώματα; Mk. 7, 19: καθαρίζον πάνια τὰ βρώματα; Luk. 3, 11: δ έχων βρώματα »wer Speise hat, der gebe dem der keine hat«, wo man im Deutschen auch sehr wohl mit »Brot« würde übersetzen können: Luk. 9, 13: εί μήτι πορευθέντες ήμεζς αγοράσωμεν είς πάντα τον λαον τούτον βρώματα; Joh. 4, 34: ἐμὸν βρώμα (bildlich gebraucht). Die übrigen Stellen, an denen βοώμα sich findet, sind: Röm. 14. 15: ελ δε δια βρώμα ο αδελφός σου λυπετται; Röm. 14, 15: μη τῷ βρώματί σου έχείνον απόλλυε; Röm. 14, 20: μη ένεχεν βρώματος κατάλυε τὸ έργον sov 950v; Kor. 1, 3, 2, von welcher Stelle schon oben die Rede war; Kor. 1, 6, 13: τὰ βρώματα τῆ κοιλία καὶ ἡ κοιλία τοῖς βρώμασιν: Kor. 1, 8. 8: βρώμα δὲ ήμᾶς οὐ παρίστησι τῷ θεῷ »Speise wird uns Gotte nicht darstellen«; Kor. 1, 8, 13: ελ βρώμα σχανδαλίζει τὸν ἀδελφόν μου; Kor. 1, 10, 3: πάντες τὸ αὐτὸ βρώμα πνευματικόν έφαγον »unsere Väter haben alle einerlei geistliche Speise gegessen«, womit auf das Manna, die »Speise von übernatürlichem, göttlich geistigem Ursprung« hingewiesen wird: Tim. 1, 4, 3: ἀπέχεσθαι βρωμάτων: Ebr. 9, 10: μόνον επί βρώμασι καὶ πόμασι, und Ebr. 13, 9: χάριτι βεβαιούσθαι την παρδίαν, ού βρώμασιν.

Die Form βρώσις begegnet außer Matth. 6, 19 und 20, wovon schon die Rede war, und an vier Stellen bei Johannes, wo es bildlich gebraucht ist, wie später noch angeführt werden wird, noch Röm. 14, 17: οὐ γάρ ἐστιν ἡ βασιλεία τοῦ θεοῦ βρώσις καὶ πόσις; Kor. 1, 8, 4: περὶ τῆς βρώσεως οὖν τῶν εἰδωλοθύτων; Kor. 2, 9, 10: ἄρτον εἰς βρώσιν χορηγήσει; Kol. 2, 16: μὴ οὖν τις ὑμᾶς πρινέτω ἐν βρώσει ἢ ἐν πόσει und Ebr. 12, 16: Ἡσαῦ, ος ἀντὶ βρώσεως μιᾶς ἀπέδοτο τὰ πρωτοτόκια αὐτοῦ.

Wir müssen nun noch einmal zu ἄριος zurückkehren. Es hat sich uns oben ergeben, daß ἄριος überall im Neuen Testamente nur »Brot« bezeichnet, nirgend etwa »Nahrung, Nahrungsmittel« überhaupt. Daneben ist nun aber noch hervorzuheben, daß es von Christus gar nicht selten als »Brot« auch in das übersinnliche Gebiet hinaufgehoben wird, dann also »übersinnliches, geistiges, himmlisches Brot« bezeichnet. So kann schon angeführt werden Matth. 15, 26 (ebenso Mk. 7, 27), wo Christus sagt »es ist nicht fein, daß man den Kindern ihr Brot (κὸν ἄριον τῶν τέπνων) nehme und werfe es vor die Hunde« und mit dem Brot auf seine Heilandsthätigkeit hindeutet. An einer anderen Stelle (Matth. 16, 11) hatte Christus allerdings nicht

den Ausdruck »Brot« selbst, sondern »Sauerteig« (ἀπὸ τῆς ζύμης τῶν Φαρισαίων καὶ Σαδδουκαίων) bildlich gebraucht, er erläutert aber, als die Jünger ihn mißverstehen, »wie verstehet ihr denn nicht, daß ich euch nicht sage vom Brot (περὶ ἄρτων), wenn ich sage: hütet euch vor dem Sauerteig u. s. w.« Dann wird zugefügt (Vers 12): »da verstunden sie, daß er nicht gesagt hatte, daß sie sich hüten sollten vor dem Sauerteig des Brotes, sondern vor der Lehre (ούκ εἶπεν προσέχειν ἀπὸ τῆς ζύμης τῶν ἄρτων, ἀλλ' ἀπὸ τῆς διδαχῆς) der Pharisäer und Sadducäer«. Ein wenig anders lautet die Darstellung bei Markus 8, 15—17. Christus sagt hier: »sehet euch vor vor dem Sauerteig (ἀπὸ τῆς ζύμης) der Pharisäer und vor dem Sauerteig Herodis«, worauf die Jünger unter einander sprechen »das ists, daß wir nicht Brot haben« (ἄρτους οὐκ ἔχομεν) und Christus nun zurechtweisend fortfährt »was bekümmert ihr euch doch, daß ihr nicht Brot habt (ὅτο ἄρτους οὐκ ἔχοτε)«.

Vor allem ist hier nun aber eine Reihe von Versen aus dem sechsten Capitel des Johanneischen Evangeliums anzuführen. sprach (Vers 35 und ebenso Vers 48): *ich bin das Brot des Lebens (δ ἄρτος τῆς ζωῆς); wer zu mir kommt, den wird nicht hungern«; Vers 41: Die Juden murreten darüber, daß er sagte: »ich bin das Brot, das vom Himmel kommen ist (ὁ ἄρτος ὁ καταβάς ἐκ τοῦ οὐρανοῦ)«: Vers 50: > so beschaffen ist das Brot, das vom Himmel kommt (ovroc έστιν ὁ ἄρτος ὁ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ καταβαίνων)«; Vers 51: »ich bin das lebendige Brot, vom Himmel kommen (δ ἄρτος δ ζών δ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ zasaβάς)«; » wer von diesem Brot essen wird (ἐπ τούτου τοῦ ἄρτου). der wird leben in Ewigkeit«, und »das Brot, das ich geben werde (δ ἄρτος δέ, εν έγω δώσω), ist mein Fleisch, welches ich geben werde für das Leben der Welt«: Vers 57: »wer mich isset, der selbige wird auch leben um meinetwillen« und Vers 58: »so beschaffen ist das Brot, das vom Himmel kommen ist (ovrós šour à apres à su rov οὐρανοῦ καταβάς), nicht wie eure Väter haben Manna gegessen und sind gestorben; wer dieß Brot isset (ὁ τρώγων τοῦτον τὸν ἄρτον), der wird leben in Ewigkeit«. Schon vorher hatte Christus gesagt Vers 32: Moses hat euch nicht Brot vom Himmel gegeben, sondern mein Vater giebt euch das rechte Brot vom Himmel (diduoir butr vor ἄρτον ἐκ τοῦ οὐρανοῦ τὸν ἀληθινόν)«; Vers 33: denn das Brot Gottes (8 rap aproc row 9500, das ist >das von Gott verliehene Brot«) ist es, das vom Himmel herabsteigt (ὁ καταβαίνων ἐκ τοῦ οῦρανοῦ) und Leben giebt der Welt«. Da sprachen sie zu ihm, heißt es dann Vers 34: »Herr, gieb uns allewege solch Brot« (πάντοτε δὸς ἡμῖν ιὸν ἄρτον τοῦτον).

Im unmittelbaren Anschluß an diese Gedanken drängt sich zwin-

gend das Urtheil auf, daß mit dem Brot der vierten Bitte auch nur himmlisches Brot gemeint sein kann. Christus gebraucht den Ausdruck äçtoc mit Vorliebe in höherer übersinnlicher Bedeutung und, wo das Wort äçtoc überhaupt nicht in diesem höheren Sinne im Neuen Testamente gebraucht wird, haben wir gesehen, bezeichnet es doch nur Brot im engsten Sinne des Wortes, nicht etwa, wie man ohne jene höhere Auffassung hätte erwarten mögen und wie es heute so gern ganz willkührlich ausgelegt zu werden pflegt, »leibliche Nahrung« überhaupt oder in noch weiterem Sinne, »was überhaupt die irdischen Bedürfnisse befriedigen kann«.

Zu einer weiteren Stütze solcher Auffassung dient noch etwas. das uns bisher nicht genügend beachtet zu sein scheint, wir meinen die ganze Wortanordnung der vierten Bitte. Ganz wie zum Beispiel Matth. 2. 10 die sehr große Freude der Weisen beim Anblick des Sternes in der Höhe über dem Christkind dadurch besonders nachdrücklich bezeichnet wird, daß das adverbielle σφόδρα ans Ende gerückt ist, oder wie Matth. 5, 34, wo Christus das Gebot giebt, durchaus nicht zu schwören, das δλως nachdrücklich hinter das Verb gestellt ist, so bildet in der vierten Bitte bei Matthäus mit nicht zu verkennendem Nachdruck das adverbielle σήμερον >heute« den Schluß. »Gieb uns heute unser Brot«, solls heißen. Das ist eine höchst auffällige Einschränkung der Bitte, da sie so, wenn man das Brot sinnlich nehmen will, in zahllosen Lagen des Lebens, wie etwa nach dem Einnehmen jeder Abendmahlzeit und sonst, gar keine vernünftige Bedeutung haben kann, während doch das ganze übrige Vaterunser überall und zu aller Zeit und unter allen Umständen durchaus bedeutsam bleibt. In der Fassung bei Lukas findet sich statt des σήμερον bei Matthäus das adverbielle το καθ' ήμεραν »täglich«, das weiter greift und möglicherweise auch das ursprünglichere ist. Es ließe sich denken, daß ein altes aramäisches ביום מיום Tag für Tag, täglich«, wie sichs zum Beispiel Esra 6, 9 findet, zu Grunde gelegen habe und an dessen Stelle später ein vereinfachtes מוֹם getreten sei, das in Uebereinstimmung mit dem hebräischen הַּיּוֹם diesen Tag, heute« hätte bedeuten können. Aber ist nicht auch ein besonders betontes »täglich« bei der Bitte um leibliches Brot in Mitten aller sonst so ganz anders gestalteten Bitten höchst auffällig, während die Bitte um himmlisches Brot, um himmlische Stärkung sehr wohl auf ein heute, ja auf den Moment des Betens selbst beschränkt werden konnte? Warum statt des Brotes, das im Neuen Testament gar nicht jene so zu sagen ethische Bedeutung, die man mit dem deutschen Worte so gern verbindet, aufweist, nicht die Bitte um leibliche Nahrung überhaupt oder dann etwa, wenn auf das Leibliche und Irdische so große Bedeutung gelegt werden soll, geradezu um Erhaltung des Lebens und der Gesundheit?

Man hat zur besonderen Begründung der Bedeutung des irdischen Brotes so gern auf die Salomonischen Sprüche (30, Vers 8) verwiesen und in den Worten »Armuth und Reichthum gieb mir nicht, laß mich aber mein bescheiden Theil Speise dahin nehmen« die bestimmte Grundlage für die vierte Bitte finden wollen. Aber ist es überhanpt denkbar, daß Christus für sein Mustergebet sich irgend einen Gedanken aus den Salomonischen Sprüchen geholt?

Weiter hat man behaupten wollen, in dem just neben actor läge noch ein besonderer Beweis für die sinnliche Bedeutung des letztern: unser Brot sei noch besonders deutlich als das für unser Leben nothwendige Brot. Aber bedürfen wir des himmlischen Brotes, der Stärkung für das Innere weniger?

Am wenigsten annehmbar aber darf man den doch oft genug ausgesprochenen Gedanken immer bezeichnen, daß offenbar mit besonderer Absichtlichkeit die Bitte um das Leibliche als die vierte von sieben gerade in die Mitte gestellt sei. Diese Zählung ist schon deshalb sehr bedenklich, weil die dritte Bitte gar nicht so sicher mitgezählt werden kann, da sie bei Lukas kritisch sehr verdächtig ist und sich auch leicht als erläuternde Erweiterung der zweiten Bitte ergiebt.

Der ganze Gedankenaufbau des Vaterunsers macht es unseres Erachtens auch noch deutlich genug, um was sichs in der vierten Bitte handeln soll. Nach der kurzen aber dadurch so innigen Anrede bei Lukas πάτερ, deren aramäische Originalform κηκ offenbar als besonders bedeutsam noch länger festgehalten wurde, da dieselbe zum Beispiel auch noch von Paulus (an die Römer 8, 15 und an die Galater 4, 6) angeführt wird, folgt zunächst die Bitte um Heilighaltung des Namens Gottes, das ist nicht der äußeren Namensform, sondern nach christlicher Auffassung alles dessen, was dieser Name in sich schließt. Dann heißt es »dein Reich komme«, also das Reich, in dem du allein der Herr bist und also nur deine Gebote gelten, welcher Gedanke in der dritten Bitte dann noch weiter erläutert und ausgeführt wird. Täglich gieb uns dein himmlisches Brot, stärke uns mit himmlischer Nahrung, schließt sich daran. Täglich: denn unsere Schuld ist ohne Maas. Vergieb uns die Schuld, die wir auf uns geladen, und daran reiht sich abschließend der Ausblick in die weitere Zukunft »bewahre uns vor Versuchung, bewahre uns vor dem Bösen«. Wenn bei dem letzteren Gedanken viele Exegeten lieber an den Bösen als an das Böse denken wollen, so mag dagegen noch bemerkt sein, einmal daß wir den Teufel von Christus nirgend deutlich als »den Bösen« (¿ πονηρός) bezeichnet finden, außer

im dreizehnten Capitel des Matthäus (Vers 19 und 38), das fast nur von Gleichnissen handelt und deshalb in seiner ganzen Ausdrucksweise etwas eigenthümlich gefärbt ist und nicht so allgemein maßgebend sein kann, und dann, daß Johannes 17, 15, wo in den Worten δνα εηρήσης αὐτοὺς ἐκ τοῦ πονηροῦ ein unverkennbar nächstverwandter Gedanke auftritt, in beachtenswerther Abweichung von dem ἀπὸ τοῦ πονηροῦ bei Matthäus (6, 13) und Lukas (11, 4) die Präposition ἐκ gebraucht ist, die im ganzen Neuen Testament niemals in ähnlichen Verbindungen vorkömmt, bei denen es sich um Persönlichkeiten handelt.

Wenn wir es so also von vorn herein nur für durchaus wahrscheinlich halten können, daß in der vierten Bitte nur von geistigem. von himmlischem Brot die Rede sein kann, so müssen wir nun zum Schluß noch auf die adjectivische Form zurückkommen, mit der jenes Brot näher bezeichnet worden ist, also das ¿πιούσιος. Nach allem, was früher schon über das Wort gesagt ist und bei aller strengen Vorsicht, die wir selbst oben bei der Ermittlung der Bedeutung des Wortes angewandt haben, bleibt die Thatsache bestehen, daß wir es mit einer ungeheuren Schwierigkeit zu thun haben, die sich bis zu voller Evidenz nicht scheint lösen lassen zu wollen. Bleibt doch immer die Möglichkeit, daß hier eine aramäische Grundlage bestand, die von dem Griechen etwa ebenso ungeschickt wiedergegeben wurde, wie das griechische ἐπιούσιος selbst dann wieder von dem lateinischen Uebersetzer bei Matthäus mit seinem unverständigen supersubstantialis oder zum Beispiel von dem alten slavischen Uebersetzer mit seinem künstlich gebildeten nasonstinu, dem auch kein vernünftiger Sinn innewohnt.

Der Versuch muß aber doch gemacht werden, auch von rein griechischem Boden aus, für das ἐπιούσιος ein Verständniß zu gewinnen, und so haben wir bereits oben ausgesprochen, daß es bedeuten kann » was ¿ní ist«, oder wenn wir seine adjectivische Bildung noch genauer betonen wollen, »was die Eigenschaft hat, ent zu sein«. Da bleibt also nun noch zu prüfen, was jenes ent selbst hier wird bedeuten sollen. Sein Gebrauch in den neutestamentlichen Schriften, in denen es gegen neunhundertmal auftritt, ist wesentlich derselbe. wie er sonst aus der griechischen Litteratur bekannt ist. Als deutliche Grundbedeutung — und nur an diese ist auch in eniovoios zu denken, da für die etwaige Annahme irgend welcher weiter entwickelten Bedeutung jeder bestimmtere Anhalt fehlt --- ergiebt sich auf. oben auf« oder auch »über«. So findet sichs Matth. 10, 27: πηρύξατε ἐπὶ δωμάτων »auf den Häusern, auf den Dächern«; Matth. 24, 17: ό ἐπὶ τοῦ δώματος μὴ καταβάτω (auch Mark. 13, 15 und ähnlich Luk. 17, 31); Matth. 24, 30: δοχόμενον έπὶ τών νεφελών (auch Matth. 26,

64): Matth. 24. 3: καθημένου δε αὐτοῦ επὶ τοῦ ὄρους τῶν ελαιῶν; Mark. 6, 48: περιπαιών επὶ τῆς θαλάσσης (ähnlich v. 49 und Joh. 6, 19); Luk. 23, 38; ην δε και επιγραφή επ' αὐτο >es war auch eine Ueberschrift über (nicht saufs) ihms, was in der Fassung bei Matthäus (27, 37) lautet: και ἐπέθηκιν ἐπάιω τῆς κεφαλῆς αὐτοῦ τὴν altiar αὐτοῦ γεγραμμένην »und sie setzten über sein Haupt seine Schuld geschrieben«. Das im letzteren Satze gebrauchte ¿márw begegnet im Neuen Testament zwanzig Mal und fast ganz in derselben Bedeutung wie Ent. Zweimal aber begegnet es auch ohne casuellen Zusatz, nämlich Luk. 11, 44: οἱ ανθρωποι οἱ περιπαιούντες ἐπάνω »die da wandeln oben auf«, wo aber μνημείων »Gräbern« sich aus dem Vorausgehenden sehr leicht ergänzt, und Matth. 2, 9: Eug Eldur (nämlich δ ἀστήρ) ἐστάθη ἐπάνω οὖ ἢν τὸ παιδίον »bis er dahin kam und darüber stehen blieb, wo das Kindlein war«. Das in ênáva steckende einfache avo, mag hier noch erwähnt sein, begegnet im Neuen Testament auch an einigen Stellen, die sich hier zum Vergleich bieten, wie Joh. 8, 23, wo Christus sagt: sihr seid von unten her, ich bin von oben (ἐκ τῶν ἄνω) herab, ihr seid von dieser Welt, ich bin nicht von dieser Welt« oder Kol. 3, 2: »trachtet nach dem das droben ist (sa avo quovers), nicht nach dem das auf Erden ist«.

Das präpositionale en steht in den neutestamentlichen Schriften niemals ohne zugefügten Casus selbständiger, etwa in der Bedeutung »in der oberen Region, in der Höhe«, so daß es in ¿moissos seine bestimmtere Richtung auch wohl nur durch das in der vierten Bitte ihm ganz nahe gestellte ກຸ່ມຜົນ erhält. So ergiebt sich für τὸν ἄρτον ήμων τὸν ἐπιούσιον also die Bedeutung »unser Brot, das sich (»oben auf« oder besser) »oben über uns befindet« oder mit anderen Worten > unser himmlisches Brot«, das wohl nur deshalb nicht geradezu dosoc δ ἐπουράνιος genannt wurde, weil der aramäische Ausdruck, mit den Christus das von Gott zu erbittende Brot kennzeichnete, etwas anders lautete, als Matth. 18, 35 (δ πατήρ μου δ ἐπουράνιος) und Joh. 3, 12 (δάν είπω ύμιν τά δπουράνια), wo jenes δπουράνιος in Aussprüchen Christi gebraucht ist. Unserem emoyorog ganz ähnlich hat der Verfasser des Briefes an die Ebräer (6, 4) jenes enoupavios gebraucht, er spricht von denen »die einmal erleuchtet wurden und das himmlische Gnadengeschenk gekostet haben (yevoauévous sis δωρεάς της δπουρανίου) und zu Theilhabern am heiligen Geist gemacht worden sind«.

Bei der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften eingegangene Druckschriften.

Man bittet diese Verzeichnisse zugleich als Empfangsanzeigen ansehen zu wollen.

November 1885.

(Fortsetzung.)

Second Geological Survey of Pennsylvania. 1. Museum catalogue 3. Atlas Northern Anthracite fields Part. I. AA. Perry County Part. I. Geology r. 2.
 Warren County. Oil Wells I. 4. 6. Oil Well records and levels. I. I. 7. Oil region. III. 8. Oil region maps and Charts. III. 9. Monongahela river mines. K. 4. 10. Fayette and Westmoreland District. K. K. 11. Ligonier Valley. K. K. K. 12. Coke manufacture. L. Chemical Analysis. Harrisburg. M. M.
 Chemical Analysis. Harrisburg. M. S. 15. Levels above tide. N.16. Coal Flora text. Vol. 1. u. 2. P. 17. Coal Flora text and Plates. Vol. III. P. 18. Coal Flora Atlas. P. 19. Permian Flora. P. P. 20. Brechter and Hall. P. S. 21. Beaver. North Allegheny. South Buttler. Q. 22. Lawrence County. Ohio line. Q. Q. 23. Mercer County. Q. Q. Q. 24. Erie and Crawford. Q. 25. Mac Klean County. R. 26. M. Klean County maps a. charts. R. 27. Cameron Elk and Forest Counties. Part. II. R. R. 28. Cameron Elk and Forest Counties maps and Charts. R. R. 29. Blair County. T. 80. Bedford and Fulton. T. 2. 31. Centre County. T. 4. 32. Northern Butler. V. 83. Clarion County. V. V 34. Geological Atlas of Counties. X. 35. Terminal. Moraine. Z. Report of progress in the laboratory of the survey at Harrisburg 1874—75. Special report of the petroleum of Pennsylvania 1874. Boletin del Ministerio de fomento della republica Mexicana. No. 85-93. Karten von Sachsen enth. d. Hauptresultate aus den Beobachtungen der sämmtl. meteorolog. Stationen. Jan. - December.

Inhalt von Nr. 7.

Bericht über die Wedekindstiftung. — Hullesch, Ueber das Drama Tapasavatsaraja. — Hülder,
Zur Theorie der aus se Haupteinheiten gebildeten complexen Grössen. — Leo Meyer, Ueber das griechische insoudsoc. - Eingegangene Druckschriften.

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wisse

und der

Georg - Augusts - Universitä

zu Göttingen.

2. Juni.

№ 8.

1886.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Sitzung am 8. Mai 1886.

Wüstenfeld legt (für die Abhandlungen) vor: Fachr-ed-Din, der Drusenfürst und seine Zeitgenossen. 2. Abtheilung.

de Lagarde: a. Ueber arabische Typen. b. Petrus im Canticum Canticorum. c. Ueber Giordano Bruno. d. Bemerkungen über W. R. Smith's Buch kinchip and marriage in early Arabia.

Voigt legt von Herrn Dr. Volkmann in Königsberg die Fortsetzung seiner Abhandlung süber Mac Culaghs Theorie der Totalreflexion« vor.

Victor Meyer legt eine Abhandlung vor: »Ueber die Bestimmung des Kohlenstoff-, Wasserstoff- und Stickstoff-Gehaltes organischer Substanzen durch ein und dieselbe Verbrennung. Von Paul Jannasch und Victor Meyer«.

Schwarz legt eine Abhandlung des Herrn Prof. Heinrich Weber in Braunschweig, unseres Correspondenten, vor: »Ein Beitrag zu Poincaré's Theorie der Fuchs'schen Functionen.

Kleine Mittheilungen

K COO

Paul de Lagarde.

Die Akten des letzten Prozesses gegen Giordano Bruno.

Auf meine Frage, ob die Akten des mit der Verurtbeilung und Hinrichtung des Angeklagten endenden Prozesses der Inquisition gegen Giordano Bruno noch vorhanden seien, und mir würden zugänglich gemacht werden, hat der Herr Unter-Archivar des heiligen Stuhles, Heinrich Denifle, unter dem fünften Mai 1886 geantwortet:

Der Prozess des Giordano Bruno befindet sich nicht im vaticanischen Archiv. In letzter Zeit wurde vielfach darnach gefragt. Wo er stecken mag, kann ich leider nicht ermitteln.

21

WRS miths Buch über das Verwandtschafts- und Ehe-Recht der alten Araber.

William Robertson Smith hat unlängst ein Buch Kinship and marriage in early Arabia herausgegeben, an das einige Bemerkungen anzuknüpfen ich für nothwendig halte.

Ueber das Buch selbst urtheile ich nicht: der كتاب الاغان steht noch immer ungelesen in meiner Sammlung, den حديث kenne ich nicht, die ältesten Gedichte der Araber habe ich lange nicht, die Biographien Muḥammads und die HauptCommentare zum Koran nur unvollständig gelesen: mir fehlt mithin jedes Recht, für oder wider WRSmith etwas zu sagen, soweit Smith über die Epoche Muḥammads und die derselben unmittelbar vorhergehenden und unmittelbar folgenden Zeiten handelt¹).

Aber ich will eine Wahrheit hervorheben, die mich als Theologen vorzugsweise interessiert. Selbst angenommen, daß Smith das gesammte zu beschaffende Material beschafft, daß er es systematisch durchgearbeitet hat, und daß die aus diesem Materiale gezogene Darstellung des arabischen Eherechts älterer Tage unanfechtbar ist, so folgt aus Smiths Arbeit für die Urzeit Arabiens nichts.

Mir scheint, als ob Smith selbst durch seine Untersuchung auch für die Kenntnis der Urzeit Arabiens etwas geleistet zu haben beanspruche: mindestens ist mir bei dritten Personen die Anschauung entgegengetreten, als ob mittelst dieser für jene etwas gewonnen sei: deshalb spreche ich meinen Vorbehalt ausdrücklich aus.

Der älteste Zeuge, der über das Eherecht, nicht der Araber, sondern eines Theils der Araber, etwas meldet, ist Strabo is 4, 25 = 783 Casaubon. Strabo redet nur über das sogenannte glückliche Arabien: was er bringt, macht mir den Eindruck, als wolle er sagen, die von ihm geschilderten Zustände seien nur in dem glücklichen

¹⁾ Sehr zu bedenken wird immer die Thatsache sein, daß WAhlwardt in seinen Bemerkungen über die Aechtheit der alten arabischen Gedichte (1872) recht dringende Zweifel gegen die Echtheit der alten arabischen Poesien ausgesprochen hat (meine Symmicta 162, 15 verglichen mit Osianders Urtheile ZDMG 7 464), und die andere Thatsache wird in das Gewicht fallen, daß die Steine ganz andere Gottheiten nennen als die Bücher uns genannt hatten. Ich habe stets aufs Neue den Eindruck, daß wir über die Geschichte AltArabiens nur ungenau unterrichtet sind, daß Schlüsse aus den Thatsachen der geographischen Namen vielfach sicherer zu einem Ziele führen als Abhören der ausdrücklichen Zeugen dies thut. Die griechischen Quellen über AltArabien hoffe ich noch selbst gesammelt vorlegen zu können, woferne mir die deswegen nöthigen Reisen zu unternehmen möglich sein sollte. Ich bin 1885 in Rom mit Nothwendigerem nicht fertig geworden.

Arabien, nicht in den übrigen Theilen der arabischen Halbinsel zu finden.

»Early Arabia« ist mithin, soweit ausdrückliche Zeugnisse in Betracht kommen, frühestens das Arabien des Aelius Gallus, also Arabien, wie es zur Zeit des Augustus war, und es ist nur das glückliche Arabien dieser Zeit.

'Αδελφοί, sagt Strabo, τιμιώτεροι των τέχνων κατά πρεσβυγένειαν καὶ βασιλεύουσιν οἱ ἐκ τοῦ γένους καὶ ἄλλας ἀρχας ἄρχουσι. κτήσις απασι τοις συγγενέσι, κύριος δε ο πρεσβύτατος. μία δε καὶ γυνή πάσιν · ό δε φθάσας είσιων μίγνυται, προθείς της θύρας την δάβδον (έκαστω γαρ δείν βαβδοφορείν έθος), νυκτερεύει δε παρά ιῷ πρεσβυτατω δι' δ και πάντες άδελφοι πάντων είσι. μίγνυνται δε και μητράσι. μοιχώ δε ζημία θάνατος μοιχύς δ' έστιν ὁ εξ άλλου γένους. noch die Geschichte, wie eine schöne Königstochter — in Mährchen treten entweder Königstöchter oder Gänsemädchen auf, und wie billig unter Semiten Kronen waren, zeigt das Buch Iosue 12, indem es auf einem Landstriche von der Größe des heutigen Würtemberg 31 Stück Majestäten als besiegt und ausgerottet nachweist, so daß der Vater jener Königstochter Strabos nach unsern Begriffen vielleicht in einer Art Mentuletum den Bauermeister spielte - folgt also die Geschichte, wie eine schöne Königstochter sich durch List von der zu großen Mittheilsamkeit ihrer funfzehn sogenannten Brüder befreite.

Ich schiebe die Bemerkung ein, daß die Stäbe, deren Strabo hier gedenkt, auf einem süd Arabischen Denkmale dargestellt erscheinen, das Herr DHMüller ZDMG 30 vor Seite 115 hat abbilden heißen, und daß Herr Mordtmann ebenda 35 440 441 gelegentlich jenes Meisterwerks sabäischer Kunst auf Strabos ἐκάστωρ [ἀεῖν] ἑαβδοφορεῖν ἔθος verweist, und den عجب (sehen wir diesen ZDMG 30 zu Seite 21?) aus Ibn Duraid [كتاب الاشتقاق] 307 [,6 Wüstenfeld] belegt.

Ein anderes Bild zeigt uns der von der Zeit des Kaisers Constantius redende Ammianus & 4,3—5. Die Aussage des Ammianus bespricht Smith 65, ohne nachher den Namen Ammian in seinen Index aufzunehmen. Saraceni, deren exordiens initium ab Assyriis ad Nili catarractas porrigitur et confinia Blemmyarum — eine reichliche Ausdehnung des Begriffs Saraceni, die der Glaubwürdigkeit des Schriftstellers in meinen Augen abbricht. Es heißt: Uxores mercennariae conductae ad tempus ex pacto, atque ut sit species matrimonii, dotis nomine futura coniunx hastam et tabernaculum offert marito, post statum diem, si id elegerit, discessura: et incredibile est quo ardore apud eos in Venerem uterque solvitur sexus.

Bei Ammian wie bei Strabo scheint allerdings das Weib die Hauptperson zu sein: aber im glücklichen Arabien ist sie eine lupa, bei den von Assyrien zu den Katarrakten des Nil streifenden Saracenen ein von einer lupa nicht allzuverschiedenes Eheweib auf Kündigung. Die Ehre der Vaterschaft kann freilich da nicht hoch gegolten haben, wo Zustände bestanden, wie Strabo und Ammianus sie schildern. Aber von diesen Zuständen auf ein Matriarchat schließen möchte ich nicht: wozu denn so vornehmen Titel? was unter diesen Menschen gebar, war was moderne »Wissenschaft« das menschliche Mutterthier nennt, nicht war es eine Mutter.

Ich bestreite dem Collegen Smith hier nicht, daß vor Muḥammad die Ehe der Araber unsern Idealen nicht entsprach: wie sie beschaffen war, mag Er ermitteln: ich beschäftige mich hier nur mit Beantwortung der Frage, ob der Zustand, wie ihn Strabo aus dem glücklichen Arabien berichtet, der normale Zustand alt Arabischen Ehelebens seit den ältesten Zeiten, etwa gar seit der Urzeit, gewesen ist.

Nicht bestreite ich irgend eine Thatsache aus Vernunftgründen: so gut die Urkröte schon eine Kröte war, so gut kann der UrAraber der Saufink gewesen sein, als der sein dem Aelius Gallus entgegentretender Nachkomme sich betragen hat. Aerzte dürften allerdings vielleicht glauben, daß die Fortpflanzung in solchen Ehen in nicht langer Zeit aufhören werde, und dürften daraus, daß das Volk der Araber doch nicht ausgestorben ist, Zustände, wie Strabo sie schildert, als nicht lange dauernd ansehen lehren: doch es könnte ja ein besonderer, die Thatsachen gewöhnlicher Erfahrung bei Seite schiebender Segen der Vorsehung auf dieser Rasse geruht haben 1).

Wohl aber bestreite ich das Recht, Smiths Ergebnisse schon jetzt zurückzudatieren. Denn wir haben zwar nicht über die Ehe der Araber, aber über die Araber selbst ältere Nachrichten, die erwogen werden müssen, ehe wir den Ahnen das Thun nachsagen, das wir an gewissen Enkeln kennen.

Noch jüngst hat Paul Haupt in den Hebraica 1 (auch besonders:

¹⁾ Lese Smith was JGWetzstein in den Verhandlungen der Berliner anthropologischen Gesellschaft von 1878 Seite 393 auseinandergesetzt hat. Obwohl die Araber (ebenda 388) eine lebhafte Abneigung gegen Tapferkeit besitzen, sorgten und sorgen doch die unaufhörlichen Stammfehden dafür, daß die Männer nicht zu zahlreich werden. Der unversorgbaren Töchter gab es in Folge davon eine so große Zahl, daß die Väter ihren Ueberfluß lebendig begruben, nachdem sie ihm Brautkleider angelegt hatten. Da denke sich Einer Zustände wie die von Strabo geschilderten als die Regel. Ausnahmen dieser Art werden, da Strabo sie berichtet, dagewesen sein: für gewöhnlich kamen gewis weit eher auf Einen Mann mehrere Weiber als auf Ein Weib mehrere Männer. Menschenreich sind nach Wetzstein 395 Hacramaut und die südlichen Sarawät: dahin paßt Strabos Bericht allenfalls: auf das ganze Arabien paßt er meines Erachtens nicht.

Wâteh ben Hazael, Chicago 1885) Beziehungen besprochen, welche um 650 vor unsrer Aera zwischen Sardanapal von Ninive und arabischen Stämmen bestanden haben. Wir wissen, daß die Aegypter über Arabien sehr wohl unterrichtet gewesen sind, und daß war des jüdischen Kanons der aegyptische Name gerade SüdArabiens war. Mir scheint unerläßlich, ehe man den Schluß zieht »weil unter Augustus Ein Stamm der Araber in der von Strabo angegebenen Weise lebte, lebten alle Vorfahren aller arabischen Stämme von Anbeginn des Araberthums in dieser Weise« — mir scheint, sage ich nöthig, ehe man diesen Schluß zieht, Assyrer und Aegypter danach zu fragen, ob sie von einem Matriarchate etwas erzählen, das allem Anscheine nach assyrischen und aegyptischen Sitten nicht entsprochen hat, also bemerkt und angemerkt worden wäre.

Die Antwort auf diese Frage kann natürlich nicht Ich geben: die Frage zu stellen bin auch ich berechtigt, aber auch Smith hätte sie wohl stellen sollen.

Smith hat nun einen ganz besondern Beweis für seine Anschauungen beigebracht, den »Totemismus«. Aus dem Umstande, daß viele arabische Stämme Thiernamen tragen, erschließt er diesen »Totemismus«, aus dem »Totemismus« dann alles Uebrige. Wegen des Ausdrucks Totemismus verweist er 301 auf eine im Fortnightly Review des Oktober und November 1869 und des Februar 1870 erschienene Abhandlung seines Freundes McLennan, und auf den Artikel Mythology in der Encyclopaedia Britannica. Er sagt 186: A totem tribe is one in which the belief that all members of the tribe are of one blood is associated with a conviction, more or less religious in character, that the life of the tribe is in some mysterious way derived from an animal, a plant, or more rarely some other natural object. If the totem is a bear, the tribe is the bear tribe, and all its members not only call themselves bears but believe that actual bears are their brothers and refuse to eat their flesh (unless perhaps on solemn occasions by way of sacrament). The totem animal is sacred and is often invested with the character of a god.

Der »Totemismus« erscheint bei den Rothhäuten NordAmerikas und bei gewissen Australiern: ich setze voraus, daß die über ihn Berichtenden die nöthigen Sprachen- und Menschenkenntnis besessen haben, um zu verstehn und aufzufassen was ihnen gesagt und gezeigt wurde.

Der Schluß vom Jahre 1700 oder 1750 nach Christus auf 4000 vor Christus, von nadowessischen Zeitgenossen Ludwigs des Vierzehnten oder Gottscheds und von Papua Zeitgenossen Josephs von Eichendorff auf Semiten der Epoche Abrahams oder auch nur Salomons scheint mir nicht sehr bündig.

Ich vermuthe, Smith gehe stillschweigend von dem Satze aus, die Menschenwelt habe eine normale Entwickelung durchzumachen, deren Eine Periode die des in NordAmerica und Australien noch heute vorliegenden, in Arabien irgend wann einmal früher durchlebten Totemismus sei.

Ich aber bestreite, daß darum, weil die Nadowessier im Jahre 1750 nach Christus Totemisten gewesen sind, die Araber 4000 Jahre vor Christus ebenfalls Totemisten gewesen sein müssen. Denn daß es sich in der Menschengeschichte im Wesentlichen nicht um Naturgeschichte handelt, beweist allein schon der Umstand, daß, falls Smith Recht hätte, Ein Volk tausende von Jahren, nachdem ein anderes Volk eine frühere Stufe verlassen hat, auf dieser Stufe noch beharrt haben würde. Warum hat sich der Nadowessier nicht ebenfalls zum Islam entwickelt, wenn Menschenentwickelung eine natürlich-gesetzmäßige welches x hat den Nadowessier beim Totemismus zurückgehalten, während der Araber über den Totemismus hinausgekommen ist? Hängt das geistige Leben der Rothhaut daran, daß am Susquehannah andere Bedingungen physischer Existenz vorliegen, als sie der Semit am Euphrat, der Arier in dem Hochgebirge Bactriens oder in der Gegend von Wiesbaden gefunden hat? und warum sind jene mit dem Wasser des Susquehannah zufrieden geblieben, während Semiten und Arier an anderen Quellen zu trinken suchten? Hier tritt eine, oder treten mehrere Unbekannte in die Rechnung, auf die Smith keine Rücksicht genommen hat: am schwersten fällt die fundamentale Verschiedenheit der Sprachen in das Gewicht, die wenigstens mir die Folgerung verbietet, die Smith seiner Auseinandersetzung als Postulat voraufzudenken scheint.

Oldenberg hat in seinem Buche über Buddha 89/90 gegen Herrn Emil Senart über seinen am Fuße eines Baumes sitzenden und nachdenkenden Helden geschrieben: »Wir [warum »wir«?] sind nicht vergleichende Mythologen, und erinnern uns. daß außer den Wolkenbäumen, die vom Blitze zerschmettert oder vom Sonnenzwerge umgestürzt werden 1), auch auf dieser Erde Bäume wachsen, und wir gehn so weit zu vermuthen, daß die Bäume, an deren Fuße Gotama Buddha zu sitzen und zu meditieren pflegte, dieser zweiten, zwar viel weniger tiefsinnigen, aber doch auch recht verbreiteten Klasse von Bäumen angehört haben«. Und ebenda 96 hat Oldenberg den Glauben ausgesprochen, Buddhas Mutter habe ihren Namen Mâyâ nicht um mythischer oder allegorischer Geheimnisse willen geführt, sondern weil sie Maya hieß. Auch ich bediene mich im Folgenden, wie Oldenberg es gethan, des gesunden Menschenverstandes, und nehme an, daß nicht alle alten Menschen so hinter Wolken, die als Ottern einen Blitzlachs in der Schnauze tragen, hinter am Himmel als Rankengewächse gedeihenden Blitzen, hinter als Strahlen ausspritzende Phalli aufgehenden Morgensonnen und ähnlichen Sonderbarkeiten hergesehen haben, wie die öffentliche Meinung unsrer hellen Tage ihnen nachredet. Freilich kann ich zur Strafe so entwürdigenden Unglaubens an die Νεφελοποκκυγία den Titel Giordano Brunos meinen Titeln beifügen.

Die Aegypter, sagt die durch den ihr als traurige Mitgabe für

¹⁾ Herr Wilhelm Schwartz, Schwager des verstorbenen Adalbert Kuhn, einst mein College am Friedrichs-Werderschen Gymnasium, wie Adalbert Kuhn mein College am Köllnischen Gymnasium zu Berlin gewesen ist, hat -- ich danke die Nachweise Schwartz selbst -- in der zu Berlin erscheinenden Zeitschrift für Ethnologie 6 167-188 409 410 den »himmlischen Lichtbaum«, der auch ein >(rother) Sonnenphallos« sei, besprochen: der Himmel habe als ein Wolkengarten gegolten, in dem die zackigen Blitze als Rankengewächs, die Sonne als ein mit seinen Strahlen durch die Wolken sich verästender Baum, der Mond ebenfalls als ein aufsteigender Apfelbaum« erschienen sei, an dem die goldigen Sternenapfel prangen«. Diese Abhandlung (es muß auch irgendwo noch eine erheblich deutlicher redende desselben Mythologen gedruckt sein) ist wiederholt in des Herrn Schwartz Buche: Praehistorisch-anthropologische Studien, Berlin 1884, Seite 274 ff. Herr Schwartz ist dann alsbald auf seine Ansichten zurückgekommen in der Schrift: indogermanischer Volksglaube, Berlin 1885, woselbst »der himmlische Lichtbaum der Indogermanen in Sage und Kultus« sowie »die mythischen Schmarotzerpflanzen am himmlischen Lichtbaum[e] und ihr Hineinspielen namentlich in der [so] Aeneas-, Baldur- (Isfendiar-) und Brunhildsage« behandelt werden. Herr Schwartz ist schon des dritten preußischen Gymnasiums Director, und seine Beziehungen zu Virchow und Kuhn liegen offen vor, so daß ich einem so bekannten Gelehrten gegenüber Oldenbergs Worte ohne Anmerkung hätte verständlich glauben dürfen, wenn ich nur für Deutschland schriebe. Englische Totemisten, welche die durch Strabos Nachrichten verbürgte arabische Anschauung der Ehe vielleicht als einst allgemein gültig erweisen möchten, werden in jenen Büchern Material zu meiner Bekämpfung finden, das ich ihnen nicht vorenthalten mag. Wer in der Morgensonne einen thätigen Penis sieht, und diesen als Gott anstaunt, darf mit Strabos SabäerEhe zufrieden sein.

ihr Sterben anhaftenden sogenannten Monotheismus der Juden um Nachdenken und Sehfähigkeit gebrachte christliche Theologie, die Aegypter beteten Thiere an. Es ist eine Bêtise, sich nicht nach der Ursache dieser angeblichen Anbetung umzuthun. Wie ich es trotz Smith 186 für unmöglich halte, daß je ein unverderbter Mensch in einem Bären seinen Vater erblickt (ich würde einen an derartigen Wahnvorstellungen leidenden Bruder einem zuverlässigen Irrenarzte zur Behandlung zuführen), so halte ich es für unmöglich, daß je ein unverderbter Mensch ein Krokodil oder einen Ibis angebetet habe: was die sogenannte Bildung aus unverderbten Menschen macht, erleben wir freilich an uns und unsrer Umgebung alle Tage, da unsres Lebens Hälfte mit dem Abschütteln zur Plage gewordener Wohlthat, als Unsinn auf uns lastender Vernunft der Ahnen und mit dem Kampfe gegen die alle Abgestorbenheiten der Vorzeit zu galvanischen Zuckungen veranlassenden Lügner neben uns erfüllt ist. Wenn ein aegyptischer Gott einen Sperber-, Hunde-, Ibiskopf trug, so sollte das zeigen, daß man im Sperber, Hunde, Ibis Eigenschaften bemerkt hatte, welche man als Theile des eigenen ethischen Ideals anerkannte. Daß nachmals der Katechismus, oder was dem Katechismus in Aegypten an Werthe gleich stand, den Anubis für einen Hund gehalten hat, ist schon möglich: daß noch später die Dogmatik mit diesem Anubis ihre Attrappenkunststücke gemacht haben wird, wahrscheinlich: aber das beweist gegen das Princip nichts, um das wir uns hier allein zu kümmern haben. Ich versuchte 1868 in den Beiträgen zur baktrischen Lexikographie 28 an and e einen mythologischen Prozess nachzuweisen. Als ich 1863 (was Smith 221 anführt) den Iolaus deutete, faßte ich die Wachtel, den Zugvogel, der den Lenz bringt, als Symbol der Wiederkehr des Lebens, ganz wie wir jede Ostern die Eier und die grünen Kräuter, wie wir den Ring der Ehe und den Ritterschlag als Symbol fassen: nicht dachte ich mir die mit dem Frühjahre wiederkehrende Wachtel als Wachtel verehrt.

Smith wird in Arabien zu Pferde gesessen, wird vielleicht schon einen Hund sein Eigen genannt haben, er wird Chamissos Gedicht der Bettler und sein Hund« nachlesen können. Wir Alle haben mit Thieren, woferne wir diese nicht zum Erwerben brauchen, (und auch oft dann, wann wir dies thun), ein ethisches Verhältnis, weil wir an diesen Thieren uns wohlthuende, an den uns nahe kommenden Menschen öfter als nur gelegentlich vermißte Charakterzüge entdecken. Mindestens zweierlei gilt: das Thier ist sich und dem Freunde treu, es lügt nicht und hat auch keine Launen. Wenn ein arabischer Stamm sich nach einem Thiere nennt, so will er damit meines Erachtens sagen, daß er die Eigenschaften dieses Thieres als die vor-

zugsweise von ihm nachzuahmenden ansieht, wie er damit, daß er sich nach irgend einem sogenannten Gotte nennt, aussagt, daß dieser Gott sein Ideal ist.

Smith hat bei seiner Totem-Theorie eine Thatsache nicht beachtet, die ihm verhängnisvoll werden dürfte. Er sieht in den ناب und Leute, die von einem Urwolfe oder Urhunde abstammen. Alle heiligen - oder aber (nach semitischen Denkregeln) unreinen - Thiere sind ihm göttergleiche Ahnen irgendwelcher arabischen Horde. Aber warum fehlt dann unter den Hordennamen das bekannteste - unreine. das heißt heilige, ahnenhafte - Thier, unser Freund, das Schwein? Wir haben noch heute semitische Hyophoben neben uns leben, aber kein Stamm der Araber heißt خنزير? Das blauste Blut, die arabischen Seitenstücke der הביבם, würden, falls Smith Recht hätte, ein Clan der sein müssen. Auf meinem Standpunkte erklärt sich der Thatbestand, daß in Smiths Liste das Schwein fehlt, leicht. Das Schwein hatte keine ethischen Eigenschaften - Brehm kennt ihrer ein Paar, aber das ist Brehms Specialität -- , darum war es für die Namengebung unverwendbar. Die Hyäne stinkt heftig, und sieht scheußlich aus, aber sie besitzt eine Fähigkeit von hinten anzugreifen (FDieterici Reisebilder aus dem Morgenlande 2146), die sie, falls ihr Publicum für die Würdigung dieser Eigenschaft günstig gestimmt war¹), als Ideal صبيعة nicht aller Menschen — erscheinen, und einem Clane den Namen صبيعة verleihen konnte. Analog spielt nicht die Sau, aber der Eber bei Eraniern und Germanen seine Rolle, der, wenig hyänenmäßig, rücksichtslos geradeaus auf Vernichtung seiner Feinde ausgeht: der Donner wurde als hauender Eber gedacht: Eberstein ist ein häufiger Name, und die von Eberstein führen die drei Rosen, das heißt, die drei blutenden Wunden im Schilde, welche sie zu schlagen pflegen: die von Hardenberg zeigen Eberköpfe. Ueberhaupt sind die deutschen und römischen Wappenbilder, wie die unsren Göttern beigegebenen نىات Thiergefolgschaften derselben Anschauung wie jene arabischen und اابل und اابل, entsprungen. Mastidî Murûg 7 165. Ausnahmen dieser Regel gibt es, aber sie sind als Ausnahmen erkennbar?).

¹⁾ We must think of the earliest Arabs as pure savages . . . In truth the early Arabs were not only savages but cannibals: Smith 284. Das reime wer mag mit der Thatsache, daß andere Gelehrte den Islâm als die reife Frucht des Semitismus ansehen, und zwar Gelehrte, die alles andere eher als »Antisemiten« sind.

²⁾ Aelian über Thiere γ 13 γέρανοι άναπαύονται νύπτως καὶ καθεύδουσι, τρεῖς δὲ ἡ τέσσαςες πιοφυλάττουσι τῶν λοιπῶν, καὶ ὑπὲς τοῦ μὴ κατακοιμίσαι τὴν φυλακὴν ἐστᾶσι μὲν ἀσκωλιάζουσαι, τῷ γε μὴν μετιώς τρο ποδὶ λίθον κατέχουσι τοῖς ὄνυξι μάλα ἐγκρατῶς τε καὶ εὐλαβῶς, ἵνα ἐάν ποτε λάθωσιν ἑαυτὰς ἐς ὕπνον ὑπολισ-

Ich mache auf noch Eines aufmerksam.

Ist, wie Smith zu glauben scheint, der Totemismus« eine unumgängliche Stuse menschlicher Entwickelung, so muß er auch bei Nationen aufzuweisen sein, die eine durch Urkunden belegbare Geschichte gehabt haben. Chinesen, Aegypter, Inder, Griechen reichen mit ihren Erinnerungen höher hinauf als Nadowessier und Papuas: warum mißt Smith seine Araber nicht an ihnen? Unser Feld wird ja freilich von Linguisten beblüht, die Griechisch, Gothisch, Sanskrit, Arabisch, Aegyptisch nicht lesen, aber aus der ihnen von Niemandem controllierten Kunde der Idiome Hyahym und Wauwau das Wesen der Sprache ergründen. Quique potes Hecubam, non potes Andromachen. Ich möchte nicht, daß derlei Linguisten mit der Ethnologie Bastarde zeugten: diese wären kaum eine der Landschaft zu wünschende Belebung. Jedenfalls gehört WRSmith kraft seiner Kenntnisse, seiner Begabung und seines ernsten Willens nicht auch nur in die Nähe dieser Leute.

Smith schilt 203 diejenigen who do not know savage ways of thought. Es wird sich darum handeln zu wissen, was savage heißen soll. Hat sich die Menschheit aus der Thierheit, oder hat sie sich aus einer Menschenkindheit zu der jetzt von ihr eingenommenen Daseinsform emporgearbeitet? Ich behaupte Aus der letzteren, erstens, weil ich eine μετάβασις εἰς άλλο γένος nirgends kenne, zweitens, weil die Entstehung der Sprachen, die immer mit Sätzen, nicht mit Wurzeln oder Affixen in das Leben treten, nicht an eine Thierheit grenzen, sondern nur aus einer Menschenkindheit, aus der Fähigkeit menschlich zu denken, erwachsen sein kann. Weiter: Sinken Völker (wie

θάνουσαι, πεσών καὶ ὑποκτυπήσας ὁ λίθος ἀποδαρθάνειν καταναγκάση. Aristoteles erzählt in der Thiergeschichte . 10 dies nicht, aber Aelians Bericht läuft durch alle Zeiten und Länder: noch in Valentin Kräutermanns 1716 erschienenem Werke »das in der Medicin gebräuchligste Regnum Animale oder Thierbuch« lese ich 165 von den Kranichen: »des Nachts halten sie Wache, und welche unter ihnen wachen, nehmen in einen Fuß ein Steingen, also, daß sie mit einem Fuß nur stehen, und wann sie schlummern, und das Steingen ausfällt, wachen sie drüber auff«. Wegen der Herrschaft Kranichfeld haben die Fürsten von Reuß im Wappen einen Kranich, dessen aufgehobener rechter Fuß nach den mir in meiner Kindheit von einem Reuß gemachten Mittheilungen eine Kugel hält. So erscheint der Vogel auf den Titelblättern der im Auftrage des regierenden Landesfürsten zu Gera 1870 von GBrückner herausgegebenen Volksund Landeskunde des Fürstenthums Reuß jüngerer Linie. PhlacSpener freilich kennt in der historia insignium illustrium (Frankfurt 1680) 1 320, woselbst Kaiser Ferdinands Wappenbrief vom Jahre 1561 abgedruckt ist, diese Kugel nicht: ebensowenig erscheint sie auf seiner Tafel 13. Es wäre immerhin möglich, daß ein den Stein haltender Kranich von dem an der Ilm gegen die Sorben wachenden deutschen Manne als Sinnbild seiner Aufmerksamkeit in das Schild genommen worden wäre.

einzelne Menschen dies thun) unter Umständen von einem höheren Standorte auf einen niederen zurück? ist das »Savage«thum die Folge eines solchen Zurücksinkens? Ich antworte Ja: denn im Völkerleben gelten dieselben Gesetze der Entwickelung wie im Leben der Individuen, und im Leben der Individuen ist ein Sinken überall da festzustellen, wo nicht ein Steigen stattfindet. Ich betrachte - das ist schon in den deutschen Schriften ausgesprochen - die Rothhäute Americas, die Papuas Australieus nicht als Reste einer Urzeit, sondern als ausgeschiedene Schlacken einer Entwickelung, und kann mir deshalb nicht gefallen lassen, die Existenzformen jener als maßgebend für die Beurtheilung geschichtlicher Völker anzusehen. Der Anatom wird sich nicht gemüßigt finden, dem Studenten des zweiten Semesters, der gesunde Lebern kennen lernen soll, als Muster menschlicher Bildung eine brandig entartete Leber vor Augen zu legen. und seine Meister verkennen, daß in der Geschichte neben hellen Geistern auch ein finsterer Geist umgeht, der Sünde heißt, dessen Spuren überall zu sehen, dessen Thaten auf Schritt und Tritt zu erkennen sind.

Nachdem ich erwiesen, daß die von WRSmith in Betreff des Eherechts der Tage vor Muḥammad vielleicht gewonnenen Ergebnisse als in älteren Zeiten geltend nicht eher angesehen werden dürfen, als bis man ermittelt hat was Aegypter und Assyrer über das Arabien der aegyptischen und assyrischen Epoche sagen, nachdem ich meine Gründe gegen die Annahme, der Totemismus sei eine einst dem Menschengeschlechte gemeinsame Form der Religion und Psychologie gewesen, vorgetragen habe, komme ich nun darauf zu sprechen, daß uns auch ohne die Hülfe der Assyriologen und Aegyptologen und ohne die Philosophie der Geschichte gegen Smith in das Gewicht fallende Thatsachen bekannt sind.

Hartwig Dérenbourg, dessen musterhafte Ausgabe des Sîbawaihi mir das Recht eintragen wird, ohne Nachprüfung mich auf seinen Aufsatz zu beziehen, hat in der Revue des études Juives 1 56-60 eine Liste der dem alten Testamente und den Steinen SüdArabiens gemeinsamen Eigennamen geliefert, aus der nur קשָהָ zu streichen sein wird. Da Strabos Bericht über die Ehen der SüdAraber der Ausgangspunkt für Smiths Abhandlung gewesen ist, kommt gerade auf SüdArabien für uns viel an.

HDérenbourg ist der Ansicht, daß die SüdAraber, als sie gegen das Jahr 200 unsrer Aera sich zum Judenthume bekehrten, eine Liebhaberei für jüdische Namen gefaßt, und die aus den Steinen von ihm als hebräisch gesammelten Namen aus dem alten Testamente auf ihre Kinder übertragen haben.

Gegen diese Auffassung sprechen mir drei Gründe.

Erstens haben die SüdAraber wohl überhaupt nicht zu viel gelesen, und den Kanon der Juden gewis am wenigsten.

Zweitens würden die Herren Bekehrten, falls sie jüdische Namen für ihre Söhne wählen wollten, die Namen Abraham, Isaac, Iacob, David, Salomon, Moses, Aharon, sie würden die Namen der Propheten nicht übergangen haben, da für das Judenthum, zu dem man sich nach Dérenbourg doch bekennen wollte, nur diese Namen charakteristisch waren. Von diesen Namen allen trifft man in Dérenbourgs Liste keinen einzigen.

Drittens: statt der mit בְּלְיָה zusammengesetzten Namen finden sich solche mit אַל. An und für sich würde sich das auf die von mir in meinen Mittheilungen 1 98 angegebene Weise erklären lassen: in Verbindung mit dem soeben Besprochenen zwingt es zu der Annahme, daß die Eltern eines יכלאל oder יכלאל oder אַרְקאל nicht יָבֶלְיָה und יְבֶלְיָה und יִבְלָיָה aus der Proselyten des Thores gebührenden Bescheidenheit eine Terze tiefer gesetzt haben, sondern יכלאל ebenso wie die andern sowohl in Sabaea wie im Kanon der Juden vorkommenden Namen nicht sowohl von bekehrten Homeriten gepflückte Lesefrüchte, als vielmehr Beweise einer Urgemeinschaft zwischen den Homeriten und einem der in Palaestina seßhaft gewordenen Völker sind.

Damit wäre ich auf das 1877 in den Symmicta 1114 Dargelegte geführt worden 1).

¹⁾ JGWetzstein hat den Zusammenhang SüdArabiens mit Palaestina ebenfalls bemerkt: er denkt sich die Sache nur umgekehrt wie ich. Er geht von מַלָב, dem Bruder des מָלָב aus: Gen. 10, 25. Den Phaleg deutete er in den Verhandlungen der Berliner anthropologischen Gesellschaft 1878, 397 ebenso wie ich ihn, ohne damals seinen Aufsatz gelesen zu haben, 1880 in meinen Orientalia 2 50/51 gedeutet habe, auf das von der Straße von Baçra nach Yamama liegende Falg — daß זכן Genes. 11, 18 durch 'Payar umschrieben wird, weist darauf, daß 6 den Namen noch im Leben als Ortsnamen hörte: vergleiche über $y = \dot{z} = \gamma$ meine Orientalia 2 37 und meine Mittheilungen [1] 196 mit den nach allen Richtungen hin das Wesentliche nicht treffenden Bemerkungen des Akademikers Dillmann, Genesis 100: der Herr Akademiker Dillmann, der verbunden war, zu Gen. 10, 25 11, 18 alles Wichtige zu sammeln, kannte noch 1886 Wetzsteins Abhandlung nicht. Auch in Betreff der Zeit der Wanderung sind Wetzstein und ich verschiedener Ansicht. Indes ob Wetzstein Recht hat, oder ich es habe, ist Smith gegenüber gleichgültig: über den Zusammenhang Süd Arabiens mit dem Norden, der durch Ueberschreitung des Falg-thales, der Grenzscheide zwischen der Halbinsel Arabien und Irak, bewirkt wurde, sind wir einig. Besteht aber ein solcher Zusammenhang, so muß was Strabo über die Ehe der SüdAraber berichtet, falls es Sitte der Nation, nicht Unsitte einer einzelnen Epoche war, auch in den Landschaften gegolten haben, denen die über

Ist damit erhärtet, daß die SüdAraber in geschichtlicher Zeit aus Palaestina nach ihrem späteren Wohnsitze gewandert sind, so ist erhärtet, daß die von Strabo geschilderten Zustände und der von Smith aus diesen Zuständen erschlossene Totemismus der UrSabäer so lange als unerwiesen gelten muß, als nicht in der Heimath der Sabäer, in Palaestina, »Ehen« wie sie Strabo schildert, und Totemismus, wie ihn Smith erschließt, erwiesen sind. Mit diesem Erweise hat es vermuthlich gute Wege, da Alles was wir aus dem Palästina der Hyksosperiode wissen, nicht nach einem Bordelle mit bewachendem Spazierstocke davor, und nicht nach dem Glauben aussieht, als ob die alle mit einander nicht nach Thieren benannten Stämme Palaestinas gewähnt hätten, von irgend einem Vierfüßler abzustammen.

Nicht unmittelbar her gehören die Hebräer, nicht Phoenicier behandelnden Listen der Genesis 25 (1—412—18) 36 (Esaus Sohn אַדְיָרָה, den WRSmith 218 zum בֻּבָּי machen will, hat יַרָּיִה neben sich, und mußte als בַּרָיִה heißen, nicht יַרְיִּרִי אַבָּי mithin יַרְיִּרִי אַבְּיִר nicht יַרְיִּרִי אַבְּיִר nicht (נֵבִּי הַיִּרְיִ אַ חוֹר חובר nicht בַּרָי חוֹר nicht (נֵבָּי חוֹר aber Gen. 10, 726—30 stebn Namen südArabischer Stämme, und unter ihnen keiner, der in einer doch um Jahrhunderte über Strabos Tage hinausreichenden Zeit irgend welcher Totemistik Vorschub leistete.

Eines der wichtigsten der von Iacob Grimm der Sprachwissenschaft gewonnenen Ergebnisse ist der von Grimm selbst in dieser Gestalt nie formulierte Satz: Spracheinheit wird nicht durch die Identität, sondern durch die Regelmäßigkeit der Verschiedenheit der Wörter und Formen — ich setze hinzu: der Bedeutungen und der Satzgestalt — erwiesen. Gesetzmäßige Lautverschiebung erweist Einheit, Identität erweist Entlehnung.

Damit ist אָרָה = אַרָה = שׁרָה (meine Mittheilungen 1 125—134) als ein in dem von mir geprägten Sinne des Worts Semitisch semitisches Wort erkannt. Das Verbot, zu Einer Schwester während des Lebens derselben eine andere Schwester hinzuzuheirathen, mag ausdrücklich hebräisch oder israelitisch oder jüdisch sein — darauf kommt es hier nicht an —: daß schon in der vor der Trennung der Semiten in Aramäer, Araber, Hebräer liegenden Periode zu Einem Eheweibe ein anderes hinzugenommen werden durfte, wird durch die Thatsache erhärtet, daß die drei Hauptsprachen der Semiten ein solches Eheweib mit demselben technischen Namen nennen, und daß dieser Name eine der charakteristischsten Lautverschiebungen zeigt, die

den Falg hinüberziehenden SüdAraber ihre Liebe widmeten. Findet es sich dort nicht, so ist es auch in SüdArabien Entartung, nicht Art. Bei seiner Erklärung von Gen. 1, 26 nimmt Herr Dillmann von meinen Orientalia 2 62, 4 keine Notiz.

es auf semitischem Gebiete gibt. Damit ist der Beweis erbracht, daß der Mann Haupt der Familie auch bei den ältesten Arabern war: hätte ein »Matriarchat« existiert, so würde die Zuchtkuh an der Spitze des Clans sich die הקצ wohl verbeten haben.

Ich glaube, daß auch noch anderswoher sich dasselbe erweisen läßt, finde aber zur Zeit die Muße nicht, meine Anschauungen noch einmal zu prüfen, und im Zusammenhange darzustellen. Ich will jetzt nur noch eine Vermuthung aussprechen. Der Zustand des Geschlechtslebens, in dem dasselbe sich zu Strabos Zeit in SüdArabien befunden hat, scheint mir so sehr dem gesunden Menschenverstande und dem Interesse des männlichen wie schließlich auch des weiblichen Geschlechts zu widerstreiten, daß ich nach einer Erklärung für denselben suchen muß. Ich finde diese Erklärung in der Schwagerehe, wie wir sie aus dem Kanon der Juden kennen.

Falls ein Mann stirbt ohne »Samen« zu hinterlassen, so muß sein nächster Schwertmage seine Witwe heirathen, und die aus der so eingegangenen Verbindung entspringenden Kinder werden als Kinder des Verstorbenen angesehen. Mir scheint nicht unmöglich, daß was Strabo von den Ehegepflogenheiten gewisser Araber seiner Zeit berichtet, eine Verwilderung dieses semitischen Eherechts ist: jene Araber waren savages geworden. Wer die Verpflichtung in Aussicht hat, unter Umständen mit der Frau seines Bruders in geschlechtliche Berührung zu treten, dürfte leicht schon vor dem Zeitpunkte, in dem diese Verpflichtung fällig wird, jenem Weibe nicht mit der nöthigen Zurückhaltung gegenüberstehn, und in einer Epoche der Verrohung konnte »Mode« geworden sein was Strabo, dessen Aussage Smith generalisiert, als Gesetz ansah.

 Mnße: ich begnüge mich also mit wenigen Beispielen. Es stehn nebeneinander

ابو ايوب Kamel: أم عامر Hyaene: أبو ايوب Marienkäfer: أبو حباحب MariaTheresiathaler: ابو نقط Wiedehopf

und so weiter. Beweist das »Vater« solcher Ausdrücke etwas für Smiths Deutung des Vaternamens, wenn ihm ein »Mutter« in analogen Ausdrücken gegenüber steht?

Nun noch einige Bemerkungen zu einzelnen Punkten.

Nach 117 ist der Gebrauch des Worts »Vater« bei den Arabern und Aethiopiern in der Weise von der Art verschieden, in der »northern Semites das Wort » Vater verwenden, daß diese » would not say אַב but אָב, the word for >lord or >owner which also means >husband with marital dominion«. This alternation in the same phrases between the word for father and the word for husband is not an accident, for both in North and South Semitic, the husband can be called the sfather« of his wife. The Arabic philologists recorded with amazement a usage so foreign to later thought (Lane s. v.), plainly not taking the phrase in the sentimental sense in which the Icd 3, 272 says that a good husband is a father in room of the natural father. The expression is not a more rhetorical phrase, but rests on old Semitic usage, for in Jerem. 3, 4 in a passage which speaks of Israel as Jehovah's [dieses Scheusal bringt Smith über die Feder] spouse, >my father is synonymous with >the companion of my youth <, that is my husband (Prov. 2, 17). Ich bin vielleicht zu alt und unbeholfen, um dieser Auseinandersetzung zu folgen, aber folgen kann ich ihr nicht.

Ich setze zunächst aus Lane [1 11³] her was aus Lane angezogen wird:

the womans husband: (Ibn Ḥabeeb, M:) it is said in the TC that الاب, in certain of the dialects, signifies the husband: MF deems this meaning strange (TA).

Zunächst also: Lane schöpft hier wie sonst aus dem nach ZDMG 3 93 in der letzten Hälfte des vorigen Jahrhunderts zusammengeschriebenen تاح العروس: die Mehrheit von Arabic philologists, die Smith erwähnt, ist ein einziger Mann, Muḥammad aus Fez, der Lehrer des Murtaça, der den تاح العروس verfaßt hat, also ein aus dem fernsten Westen nach Qâhira gekommener Zeitgenosse des alten Fritz, der von amazement nichts verräth, und bei العروس husband« mir, der ich seine Worte nicht lesen kann, da mir wie unsrer Bibliothek der der von Smith gewitterten Beischlaf des Vaters mit der Tochter nicht gedacht zu haben scheint. Auch

[Hâgî Kalfa § 8200, Loth § 661, Euting § 2036] fehlt ar jeh er setze dessen »Sentimentalität«, indem ich der Andromache Ausspruch aus der Iliade 6, 429 430 herschreibe:

Εκτορ, αταρ σύ μοι έσσι πατήρ και πότνια μήτηρ ήδε κασίγνητος, σύ δέ μοι θαλερός παρακοίτης.

Ein strange« des um 1750 nach Christus blühenden Muhammad aus Fez mit dem אַלּדּוּה des Ieremias, der um 586 vor Christus auf der Höhe stand, zu kombinieren, will mir um so weniger erlaubt erscheinen, als der »Parallelismus membrorum« doch auch Gesetze hat, die vor der Verwendung eines altjüdischen Ausspruchs zu erwägen sind.

Wenn Smith aethiopisches → father, i. e. owner of the ox dafür anführt, daß SüdSemiten da Vater = ng gesagt, wo NordSemiten Besitzer = ng gebraucht, so hat er Unglück gehabt. Herr Dillmann allerdings führt 754 aus Exod. 21, 35 nur λΩ: Λυφ: an = possessor, dominus tauri, aber Gesenius bringt im thesaurus 7² neben diesem auch ΛυΛ: Λυφ: bei, und Herr Dillmann hat 528 529 Mehreres geliefert, was über nußte.

Mir ist auch nicht recht klar, wie sich Smith das معل der von mir in den Semitica 1 8 Mittheilungen 1 75-78 (dazu jetzt Herr Bacher die »Agada« der babylonischen Amoräer 48, der natürlich ohne mich auf Wetzsteins Aufsatz gekommen ist) besprochenen Formeln verständlich machen will, wenn er in der angegebenen Art zwischen schützen sich عثرى und إرض بعل schützen sich gegenseitig: ist aber بعل in Arabien so bekannt, daß man Baals Land vom Lande der Astarte in den Steuerrollen unterscheidet, dann wird vermuthlich der von Smith gemachte Gegensatz zwischen שַבֶּל und nicht zu alt sein, also das nicht beweisen, was Smith durch ihn beweisen will. Vergleiche das in meinem Psalterium iuxta Hebraeos Hieronymi 159 über Χωχέβ Βάαλ Gesagte. und ist ارض بعل Ist بعل noch jetzt im Munde der Behörden, so ist بعل einst im Arabischen überhaupt in stärkerem Gebrauche gewesen: dann aber hat Smith nicht das Recht, aus der jetzt vorliegenden - wenn sie anders in dem von ihm behaupteten Umfange vorliegt — aus der jetzt vorliegenden Sprechweise der »SüdSemiten« Schlüsse auf eine weit ältere Epoche der Sprache zu ziehen.

Es ist nicht zu dulden, daß die Belehrungen, welche ein Kenner von JGWetzsteins Range uns zu Theil werden läßt, überall verstreut umherliegen: in gewissen Commentaren und hier und da in Zeitschriften sind sie den Fachgenossen vielmehr entzogen als zugänglich. Wenn Akademien und morgenländische Gesellschaften wüßten, wozu sie da sind, würden Wetzsteins »Symmicta« längst gesammelt sein.

Für Smith kommt außer vielem anderen in Betracht, was Wetzstein in der Berliner anthropologischen Gesellschaft am 16 October 1880 über خائ (Smith 58), und was er ebenda am 20 Januar 1877 über وسم (Smith 213) auseinandergesetzt hat.

Cephas im Canticum.

Des Maizeaux theilt in seiner 1740 zu Amsterdam erschienenen Sammlung ¹) Scaligerana Thuana Perroniana Pithoeana et Colomesiana 1349 eine Aeußerung des Cardinal du Perron ²) über Optatus von Mileve mit:

Quand il a dit [Seite 28 LEduPin] »caput eius Cephas«, il n'a pas fait allusion ou lieu du nouveau testament [Matth. 16, 18], voulant dire que «εφαλή vient de Cephas, ainsi que l'a voulu dire Baldouin³), arguant d'ignorance Optat, mais il fait allusion au passage du Cantique [5, 11] »aurum Cephas«, dont il est parlé dans Philo Carpathius.

Der Cardinal konnte diesen Philo nur in einer lateinischen Uebersetzung lesen (vermuthlich benutzte er die erste Bibliotheca patrum des Margarinus de la Bigne, Paris 1575). Die Urschrift ist von MAGiacomelli zu Rom 1772 herausgegeben: in ihr heißt es 134 ή κεφαλή αὐτοῦ χουσίον καιφαζ . . . χουσίον δὰ καιφαζ ὀνομάζει, ὅπες ἑςμηνεύεται πέτρα διὰ τὸ στεςέμνισν τῆς πίστεως.

Du Perron fährt 350 fort:

Le lieu du Cantique, où il est dit »caput eius aurum Cephas«, en quoi le prophète a voulu entendre saint Pierre: Theodotio et Symmachus ont traduit Petrus.

Da BdeMontfaucon Cant. 5, 11 über Du Perron schweigt, schweigt auch FField. An der angeführten Stelle καιφαζ AB, κεφαζ S, aus 23 merkt Parsons Καιφαζζ an, während ich 1869 deutlich (über και habe ich nichts angemerkt) φαζξ in V las: dagegen ωφατζ der Vaticanus 336, οφατζ eine Handschrift des Eugenius: τιπρω μπυψεπη ψεφωφένη α, δίδ μπι ένα διαμένη διά herzustellen ist.

Im Urtexte hat also שׁ רְּמֵל רְּמֵל מְּחָם בְּתָּם gefunden. Daniel 10, 5 schreibt Θ nach Chrysostomus 6 405, 30 Ωφαζ, wofür Andere Οφαζ: jener Spätere wird also Θ gewesen sein.

¹⁾ Bernays Scaliger 235.

²⁾ GvPolenz Geschichte des französischen Calvinismus 3 2.

⁸⁾ in seiner 1563 zu Paris erschienenen Ausgabe des Optatus und Victor.

Ueber die Bestimmung des Kohlenstoff-, Wasserstoff- und Stickstoffgehalts organischer Substanzen durch ein und dieselbe Verbrennung.

VOD

Paul Jannasch und Victor Meyer.

Die Methode der organischen Analyse, welche wir im Folgenden zur Kenntniß der Fachgenossen bringen wollen, ist keineswegs dazu bestimmt, die jetzt übliche Art der Elementaranalyse stickstoffhaltiger Körper zu ersetzen. Wir glauben vielmehr, daß diese zur Zeit in der großen Mehrzahl der Fälle durchaus zweckentsprechend ist, und finden in dem Umstande, daß dieselbe zur vollständigen Ermittelung der Zusammensetzung des Untersuchungsobjectes zwei Substanzproben und eben so viele getrennte Operationen erfordert, keinen Uebel-Zur Ausarbeitung des neuen, zunächst nur für besondere Fälle bestimmten Verfahrens sind wir veranlaßt durch eine Verlegenheit, die einmal dadurch entstand, daß eine stickstoffhaltige Substanz, von welcher nicht mehr als ungefähr 0.1 Gramm zu beschaffen war. zur Untersuchung vorlag. Hier konnte von einer vollständigen Analyse nicht die Rede sein, und man mußte sich zum Verzicht entweder auf die Kohlenwasserstoff - oder auf die Stickstoffbestimmung entschließen. In solchen Fällen wird, wie wir glauben, unsere Methode mit Vortheil benutzt werden können, zumal sie sich in der Ausführung schließlich so einfach gestaltet hat, daß sie kaum mehr Mühe oder Geschicklichkeit als eine gewöhnliche Elementaranalyse erfordert 1).

Unser Verfahren ist im Wesentlichen folgendes:

Die Verbrennung der Substanzprobe geschieht in der gewöhnlichen Weise in einem Verbrennungsrohr mit Kupferoxyd nebst vorgelegten Kupferspiralen. Das Rohr ist vorn in üblicher Weise mit Chlorcalciumrohr und Kaliapparat und ferner einem zum Aufsammeln des Stickstoffes bestimmten Gefäß in Verbindung gebracht, hinten zum Bajonet ausgezogen. Die ganze Verbrennung wird in einer Atmosphäre von reinem Sauerstoff ausgeführt, welcher vor dem Beginn der Operation, ähnlich wie dieses bei der Dumas'schen Methode durch Kohlensäure geschieht, bereits die Luft aus dem Apparat vollständig verdrängt hat. Während aber dort der Stickstoff über Kalilauge ge-

¹⁾ Ueber ältere, das gleiche Ziel anstrebende Methoden vgl. man besonders: Schulze, Z.f. analyt. Ch. 5, 269; Frerichs, Ber. d. d. ch. Ges. 10, 26; Hempel, Z.f. analyt. Ch. 17, 409; Beilstein, Org. Ch. 2. Aufl., 1885, p. 10.

sammelt wird, fangen wir denselben über einer Lösung von Chrom-chlorür auf, welche nach den Untersuchungen von v. d. Pfordten 1) ein ausgezeichnetes Absorptionsmittel für Sauerstoff ist, und welche, wie wir uns überzeugt haben, den Sauerstoff fast ebenso leicht zu beseitigen erlaubt, wie dies für Kohlensäure durch Kalilauge erreicht wird.

Das im Princip äußerst einfache Verfahren bot uns bei der Ausarbeitung freilich eine Anzahl Schwierigkeiten, auf welche wir kaum vorbereitet waren und die erst nach längeren Versuchen, nun aber vollständig, überwunden worden sind. Die erste derselben lag in der Beschaffung eines geeigneten Sauerstoffentwicklers. wollen von den zahlreichen erfolglosen Versuchen, die wir in dieser Richtung angestellt haben, nicht sprechen, sondern nur darauf hinweisen, daß die der Ueberlegung am nächsten liegenden Körper, wie chlorsaures Kalium, Braunstein u.s. w. sich als völlig unbrauchbar erwiesen, daß auch der Gedanke, reinen Sauerstoff in einem Gasometer auzusammeln und ihn aus diesem in das Rohr treten zu lassen sich als practisch unausführbar erwies. In ausgezeichneter Weise aber wirkt eine Mischung von saurem chromsaurem Kalium und Kalium permanganat, welche einen regelmäßigen und langandauernden Sauerstoffstrom im Innern der Versuchsröhre durch gelinde Erhitzung zu entwickeln gestattet. Der Zusatz des Kaliumbichromats hat hierbei folgenden Zweck: Durch Erhitzung des Kaliumpermanganats allein erhält man ebenfalls sehr leicht und regelmäßig Sauerstoff, aber das dabei gebildete Kaliumoxyd absorbirt einen Theil der bei der späteren Verbrennung der Substanz gebildeten Kohlensäure und bewirkt daher ein Deficit an Kohlenstoff. Der Zusatz des sauren Chromats verhindert freilich diese Absorption während der Verbrennung nicht ganz, macht sie aber völlig unschädlich, wenn man am Schlusse der Operation, nach vollendeter Verbrennung. die gesammte Chromat-Permanganatmischung kräftig ausglüht. absorbirte Kohlensäure wird dann durch die Chromsäure vollständig ausgetrieben und gelangt, durch den zugleich und noch später entwickelten Sauerstoff hinausgeschoben, in den zur Aufnahme und Wägung bestimmten Kaliapparat.

Eine andere nicht unerhebliche Schwierigkeit, welche uns im Anfange unserer Versuche, zumal bei der Analyse von Nitroverbindungen, entgegentrat, bestand darin, daß es bei der Verbrennung in einer Atmosphäre von reinem Sauerstoff schwierig war, die gebildeten Stickoxyde vollständig zu reduciren. Selbst unter Anwen-

¹⁾ Annalen d. Chemie 228, 112.

dung einer sehr langen Kupferschicht, sowie bei gleichzeitiger Benutzung von Silberblech (oder Silberschnitzeln) und Kupferspiralen gelang solches nicht vollkommen. Dieser Uebelstand wird eben so leicht als vollständig vermieden, wenn man in einer Atmosphäre von verdünntem Sauerstoff arbeitet, und zwar so, daß man das für Aufnahme des Stickstoffs bestimmte Gefäß tief stellt und durch ein ca. 90 Centimeter langes Gasentbindungsrohr mit dem Kali-Apparate verbindet. Bei dieser Vorrichtung kann, nachdem alle Luft aus dem Apparate verdrängt ist, die Sauerstoffentwicklung unterbrochen werden; alsdann bildet sich durch Glühen der vordersten Kupferoxydschicht und des metallischen Kupfers, also durch Austreiben und durch Absorption von Sauerstoffgas, im Rohr ein gasverdünnter Raum, dessen Verdünnungsgrad sich leicht an dem Emporsteigen des Quecksilbers in dem Gas-Entbindungsrohr controliren läßt. Da die Verbrennung nunmehr in sehr verdünntem Sauerstoff erfolgt, ist die Reduction der Stickoxyde, selbst wenn es sich um mehrfach nitrirte Verbindungen handelt, auch bei Anwendung einer ziemlich kurzen Schicht Kupfer, eine vollständige. -

Die Bereitung des Chromchlorürs für die Zwecke der Analyse ist eine sehr einfache. Auf unsere Veranlassung liefert die chemische Fabrik von Dr. Schuchardt in Görlitz eine Pâte von essigsaurem Chromoxydul zu dem Preise von 10 Mark per Kilo, welche allen Anforderungen entspricht und welche durch Auflösen in Salzsäure augenblicklich die für die Analyse erforderliche Lösung von Chromchlorür liefert. —

Sehr zu beachten ist, daß das Chlorür sich bei Gegenwart freier Salzsäure allmälig unter Wasserstoffentwickelung zersetzt.

Diese Eigenschaft macht es nothwendig, nur mit einer, noch kleine Mengen von ungelöstem Acetat enthaltenden Lösung von Chromchlorür zu arbeiten, um sicher jede Verunreinigung des Stickstoffs mit Wasserstoffgas zu verhüten.

Die Chromsalzlösung muß vor der Analyse ausgekocht werden. Zu diesem Behufe werden 50 G. der Paste in einen starkwandigen, weithalsigen Kolben von ca 400 cc. Inhalt gegeben und die Masse mit so viel Wasser verdünnt, daß das Gefäß etwa bis zur Hälfte damit angefüllt ist. Beim Auskochen beachte man, daß die Masse leicht aufschäumt. Sobald reichlich Dampf entweicht, verschließt man das Gefäß und läßt erkalten.

Zur Ausführung der Analyse benutzt man ein 1,2 m. langes Verbrennungsrohr, welches am hinteren Ende zu einem Bajonet ausgezogen ist und folgendermaßen beschickt wird: Nachdem das Bajonet

mit einem Asbestpfropfen verstopft ist, wird in das Rohr die Sauerstoffentwickelnde Mischung in einer Schicht von ca 20 cm. Länge gebracht. Dann folgen: 4 cm. Asbest, eine 10 cm. lange Kupferspirale und 12 cm. Kupferoxyd; nunmehr die Substanz, entweder im Schiffchen abgewogen, oder mit Kupferoxyd (oder chromsaurem Blei) gemischt; dann 22 cm. Kupferoxyd und 2 Kupferspiralen von je 10 cm. Länge; nun abermals eine Schicht Kupferoxyd von ca 20 cm. Länge, und zum Schluß ein Asbestpfropfen. Das Verbrennungsrohr führt zunächst zum Chlorcalciumrohr und Geißler'schen Kalispparat nebst Kaliröhrchen, welche sämmtlich etwas stark im Glase gewählt werden, um bei vermindertem Luftdruck im Innern nicht zu Wie bei allen Verbrennungs-Analysen, vermeiden wir am Chlorcalcium-Rohr u.s. w. alle Kautschukstöpsel, und stellten die Apparate ausschließlich aus Glas her. Die Lauge im Kaliapparat wählen wir concentrirt [1:1] und sorgen, daß der Apparat nicht zu viel Flüssigkeit enthält, um ein Uebersteigen zu vermeiden. An das Kaliröhrchen fügen wir noch ein zweites, ungewogenes von gleicher Beschaffenheit an und setzen dies mit dem zur Aufnahme des Stickstoffs dienenden Gefäß in Verbindung. Als solches verwandten wir nicht die üblichen Stickstoff-Aufsammlungsapparate (von Zulkowsky E. Ludwig, Städel, Schwarz oder Anderen), die bei der gewöhnlichen Dumas'schen Methode allgemein Anwendung finden, sondern wir fingen den Stickstoff in einem 400 Cc. fassenden starkwändigen Rundkolben, dessen Hals 30 cm. lang und 1,6 cm. weit ist, auf. Der Sauerstoff wird nämlich durch Chromchlorürlösung rasch nur beim Umschütteln absorbirt, und dies läßt sich in einem solchen Kolben bequemer ausführen. Aus dem Kolben kann später der Stickstoff leicht in ein gewöhnliches Gasmeßrohr übergeführt und über Wasser gemessen werden. Der entwickelte Stickstoff und der Sauerstoff treten durch eine Gasentbindungsröhre von 90 cm. Länge (siehe oben) und durch das Quecksilber der Wanne in den Absorptions-Apparat. —

In Bezug auf die Vorbereitung der Verbrennung ist noch folgendes anzuführen:

Der Sauerstoffentwickler wird aus reinem käuflichem Kaliumpermanganat und käuflichem, noch einmal umkrystallisirten Kaliumpyrochromat bereitet.

Zur Bereitung des Gemisches werden 110 Gr. Pyrochromat und 100 Gr. Permanganat fein zerrieben und gemischt. Das Gemenge wird in einem verschlossenen Gefäße aufbewahrt. Zum Zwecke der Verbrennung werden 25 Gr. des Gemisches im Porzellantiegel 2 Stunden bei 130 bis 140° getrocknet; höhere Temperatur ist zu vermeiden, um Sauerstoffverlusten vorzubeugen. Der Tiegelinhalt wird heiß in eine mit Chlorcalcium-Rohr verschlossene Glasbirne gebracht und in dieser erkalten gelassen.

Bei Beginn der Analyse wird, nachdem sämmtliche Kautschukverbindungen durch Kupferdrathligaturen die nöthige Festigkeit erhalten haben, der ganze Apparat mit Sauerstoff gefüllt. Man leitet zunächst durch das Bajonet aus einem Gasometer ca 10 Minuten lang gut getrockneten und von Kohlensäure befreiten Sauerstoff in den Apparat; dann schmilzt man das Bajonet zu und beginnt nun, sobald das austretende Gas einen glimmenden Span entzündet, mit dem Erhitzen der Chromat-Permanganat-Mischung, um den Apparat nunmehr mit reinem, ganz luftfreien Sauerstoff zu füllen. erhitzt bei diesem Theile der Operation nur die kleinere Hälfte der Mischung in solchem Maße, daß sich ca 12-20 Minuten lang ein lebhafter Sauerstoffstrom entwickelt. Während dieser Zeit wird die Chromchlorürlösung bereitet. Man bringt zu diesem Zwecke etwa 200 cc. Quecksilber in den Kolben, und gießt darauf die ausgekochte und erkaltete Chromacetat-Paste nach. Dann wird ein Quantum von ungefähr 60 cc. 1) verdünnter Salzsäure (1 Theil rauchende Säure auf 3 Theile Wasser) nachgegeben, gemischt und schließlich der kleine noch bleibende Luftraum des Kolbens sogleich mit destillirtem Wasser angefüllt. Durch wiederholtes Bewegen und Umkehren des Kolbens erreicht man eine vollständige Entfernung aller Luftblasen. Der so vorbereitete Kolben wird in der Quecksilber-Wanne umgestülpt und freibeweglich in derselben aufgestellt.

Nachdem der Sauerstoff regelmäßig etwa 10—12 Minnten ausgeströmt ist, unterbricht man die Erhitzung des Entwicklers und stellt die Verbindung des Verbrennungs-Apparates mit dem Chromchlorür erst her, wenn keine Sauerstoffbläschen mehr entweichen. Zuvor hat man sich von der Reinheit des Sauerstoffs, bezw. der völligen Verdrängung der Luft aus den Apparaten dadurch überzeugt, daß eine Probe des entwickelten Gases von Chromchlorürlösung ohne Rückstand absorbirt wird.

Ist dieses erreicht, so werden die vordersten zwei Schichten, das Kupferoxyd und die Kupferspiralen, zum Glühen erhitzt, wodurch ein großer Theil des in der Röhre befindlichen Sauerstoffs in die Absorptionsflüssigkeit gelangt und weitere Quantitäten des Gases von

¹⁾ Diese Menge mag mit der Consistenz des käuflichen Chromacetats schwanken und nicht unter allen Umständen zutreffend sein. Eventuell ist sie auszuprobiren und dann als richtig getroffen anzusehen, wenn nur eine sehr geringe Menge von Acetat ungelöst bleibt. Größere Mengen veranlassen störende Bläschen-Bildung.

den Kupferspiralen aufgenommen werden. Die eigentliche Verbrennung der Substanz erfolgt nun genau nach den für die Elementar-Analyse allgemein gültigen Vorschriften. Besonders zu beachten ist hierbei, daß die Verbrennung zuerst in einem gasverdünnten Raume vor sich geht (200-400 mm. Quecksilber im Entbindungsrohr), die Röhre also anfänglich nicht bis zur Erweichung des Glases geglüht werden darf, um unnöthige, die spätere Entleerung des Rohres unmöglich machende Zusammenpressungen zu vermeiden. nachdem alle Substanz verbrannt, keine Gasbläschen mehr, so entwickelt man von Neuem Sauerstoffgas. Bald nach dem Beginn der Gasentwickelung werden die Flammen unter der ersten und letzten Kupferspirale ausgelöscht, die mittlere Spirale bleibt aber so lange glühen, bis alles durch den Verbrennungsproceß reducirte Kupferoxyd vollständig wieder oxydirt ist. Von hier ab ist der Sauerstoffstrom so zu mäßigen, daß die noch in dem Rohr befindliche Kohlensäure nicht zu rapide in die Kalilauge gelangt. Später wird die Sauerstoffentwickelung wieder beschleunigt und man läßt dann noch 7-10 Minuten lang einen lebhaften Strom durch die Verbrennungs-Apparate gehen, um vollkommen sicher zu sein, daß aller Stickstoff aus denselben entfernt ist. Sinkt während der Sauerstoff-Entwickelung das Quecksilber bis in den Kolbenhals zurück, so bewirkt man die Verschluckung des überschüssigen Sauerstoffs sehr leicht und rasch durch Schütteln des Apparates, bis das Quecksilber seinen ursprünglichen Stand wieder einnimmt. Nach spätestens 10 Minuten wird die Verbindung des Chromchlorürkolbens mit den Verbrennungsapparaten aufgehoben und das Gasentwickelungsrohr entfernt. Den Rest von noch vorhandenem Sauerstoff läßt man jetzt in die Luft entweichen und glüht überhaupt die ganze Chromat-Manganat-Schicht bis über die Asbestpfropfen hinaus vollständig bei starker Hitze aus 1). Die übrigen Flammen werden schon früher gelöscht. Zum Schluß leitet man eine Zeit lang Luft durch die Apparate, um den Sauerstoff zu verdrängen. Hierbei bleibt im Anfang (etwa 2 Minuten lang) die ganze Kalium-Chromat-Manganat-Schicht im Glühen. Die Zeit des Luftdurchleitens benutzt man, das erhaltene Stickstoffgas wiederholt tüchtig durchzuschütteln, um es rasch vollständig von Sauerstoff zu befreien. Sodann füllt man die Quecksilberwanne bis zum Rande mit Wasser an, läßt aus dem Kolben durch Heben desselben über das Quecksilberniveau alles Quecksilber ausfließen und dafür

¹⁾ Das Kalium-Chromat-Manganat muß eine vollkommen gleichmäßig braunschwarze Farbe angenommen haben; es bildet alsdann eine gesinterte zusammenhängende Masse.

Wasser eintreten und stellt ihn in eine mit Wasser gefüllte Porzellanschale. Schließlich wird das Gas in einer großen Wanne in eine Gasmeßröhre übergefüllt und feucht gemessen 1). —

Beleg - Analysen.

1. Acetanilid.

- 1) 0.2364 g. gaben = 0.6168 CO₂ = 0.168218 g. C; 0.1466 H₂ O = 0.016288 H und 22 Cc. N bei 14° und 747 mm. Luftdruck = 0.0254364 g. N. —
- 2) 0.2694 g. gaben = 0.7036 CO₂ = 0.191891 C; 0.1687 H₂O = 0.018744 H und 25 Cc. N bei 140 und 738 mm. Druck = 0.028550 g. N. —

Berechnet Gefunden 1. 2. C = 71.11\frac{1}{2} > 71.15\frac{1}{2} > 71.23\frac{1}{2} H = 6.66> > 6.89> > 6.95> N = 10.37> > 10.75> > 10.59>. —

2. Azobenzol.

- 1) 0.2362 g. gaben = 0.6870 CO₂ = 0.187364 C; 0.1256 H₂ O = 0.013955 H und 31 Cc. N bei 12° und 737 mm. Druck = 0.0356717 g. N. —
- 2) 0. 2260 g. gaben = 0. 6542 CO₂ = 0. 178418 C; 0. 1166 H₂ O = 0.012955 H und 29.9 Co. N bei 14° und 751 mm. Druck = 0.03475875 g. N. —

Berechnet		Gefunden						
			1.			2.		
C = 79.128	>	>	79.32୫	>	>	78.94 8		
H = 5.49	*	>	5.91»	>	>	5.73×		
N = 15.39	>	>	15.10»	*	>	15.38»		
100.00%			100.33∦			100.05%.	_	

3. Dinitrobenzol.

- 1) 0.2334 g. gaben = 0.3674 CO₂ = 0.10020 C; 0.0543 H₂O = 0.0060333 H und 33 Cc. N bei 14⁰ und 742 mm. Druck = 0.0378939 g. N. —
- 2) 0.2415 g. gaben = 0.3756 CO₂ = 0.102436 C; 0.0569 H₂O = 0.0063222 H und 35 Cc. N bei 14° und 752 mm. Druck = 0.0407400 g. N. —

¹⁾ Längere Zeit darf das Gas nicht mit der Chromlösung in Berührung bleiben, da diese unter Umständen schon nach einigen Stunden Wasserstoff zu entwickeln beginnt.

3) 0.2874 g. gaben = 0.3748 CO₂ = 0.102218 C; 0.0556 H₂ O = 0.0061777 H und 34.5 Cc. N bei 12° und 743 mm. Druck = 0.04002690 g. N.

Berechne	t	Gefunden								
			1.			2.			3.	
C = 42.86	8 →	*	42.938	>	>	42.428	>	•	43.05	
H = 2.38	> >	>	2.58>	>	•	2.62>	>	>	2.60»	
N = 16.67	> >	>	16.24>	>	*	16.87>	>	>	16.86». —	
Göttingen.	Univ	ersi	täta-Labo	rate	rin	m. April	18	86.		

Universität.

Beneke'sche Preis-Stiftung.

Die Aufgabe der Beneke'schen Preis-Stiftung für das Jahr 1889 ist folgende:

Es sollen die in der Gegend zwischen Weser, Werra und Leine auftretenden basaltischen Gesteine rücksichtlich ihrer petrographischen Natur, chemischen Beschaffenheit und der in ihnen etwa zufällig vorkommenden Mineralien, sowie endlich bezüglich ihres geologischen Auftretens genau untersucht werden, auf daß dadurch eine möglichst allseitige Kenntniß dieser nördlichsten Basalte Deutschlands erreicht werde.

Im Anschluß hieran wären die wesentlichsten Beziehungen der Basalte, die sich im Süden und Westen zunächst an dieses Gebiet anschließen, zu den erstgenannten klar zu stellen.

— Der Arbeit ist eine wohlgeordnete Suite von Handstücken und Präparaten beizugeben. —«

Bewerbungsschriften sind in deutscher, lateinischer, französischer oder englischer Sprache mit einem versiegelten Briefe, welcher den Namen, Stand und Wohnort des Verfassers angiebt,

bis zum 31. August 1888

an uns einzusenden. Das Titelblatt der Schrift und die Außenseite des Briefes sind mit gleichem Motto zu versehen und auf dem Titelblatte ist außerdem eine Adresse anzugeben, an welche die Schrift für den Fall, daß sie nicht preiswürdig befunden wird, zu senden ist.

Der erste Preis beträgt 2500 M., der zweite 680 M.

Die Zuerkennung der Preise erfolgt am 11. März 1889, dem Geburtstage des Stifters, in öffentlicher Sitzung der philosophischen Fakultät in Göttingen.

Die gekrönten Arbeiten bleiben unbeschränktes Eigenthum der Verfasser.

Die Preisaufgaben, für welche die Bewerbungsschriften bis zum 31. August 1886 und bis zum 31. August 1887 einzusenden sind, finden sich bezw. in den »Nachrichten von der Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften und der Georg-Augusts-Universität zu Göttingen« im Jahrgange 1884 S. 240 und im Jahrgange 1885 S. 208.

Göttingen, den 14. April 1886.

Die philosophische Fakultät.

Der Decan Griepenkerl.

Bei der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften eingegangene Druckschriften.

Man bittet diese Verzeichnisse zugleich als Empfangsanzeigen ansehen zu wollen.

December 1885 und Januar 1886.

Histologische Studien an Batrachierlarven v. A. Kölliker. Leopoldina. Heft XXI. No. 21-22.

Zeitschrift der deutschen Morgenländischen Gesellschaft. Band 39. Heft 3.

XXI. Jahresbericht des Vereins für Erdkunde in Dresden.

Zeitschrift für Naturwissenschaften für Sachsen und Thüringen. 4te Folge.

4. Band. 4. Heft. Juli — Aug. 1885. Verhandlungen des historischen Vereins von Oberpfalz und Regensburg. 31ster Band der neuen Folge.

Abhandlungen der Mathematisch-Physikalischen Classe der Kön. Bair. Akademie der Wissenschaften. 15ten Bandes 2te Abth.

Lehrbuch über die Fortschritte der Mathematik begr. v. C. Orthmann.

15ter Band. Jahrg. 1883. Heft 1.

Joh. Andr. Schmeller. Von Konrad Hofmann. München 1885.

Zum Begriff und Wesen der römischen Provinz. Von A. v. Brinz.

Abhandlungen der Philosophisch-Philolog. Classe d. K. Bair. Akademie der Wissensch. 17ten Bandes 2te Abth.

L'Académie Royale de Copenhague. Bulletin pour 1885. No. 2. Mars - Mai.

Mémoires de l'Académie Royale de Kopenhague. 6me serie. Classe des sciences vol. III. No. 1. 3.

Annuaire de l'Académie Royale de Belgique 1886. 52ième année.

Bulletin de l'Académie Roy, de Belgique. 54e année. 3e série. tome 10. No. 11. Handelingen en Mededeelingen v. d. Maatschappij d. Nederl. Letterkunde te Leiden. 1885.

Levensberichten d. afgest. Medeleden v. d. Maatschappij d. Nederl. Letterkunde. Archives Neerlandaises de la société Hollandaise a Harlem. Tome XX. 3me

Observations made at the Magnetical and Meteorological observatory at Batavia. Vol. VI. Part 1. Part 2.

Mémoires de la société de Physique et d'Histoire naturelle de Geneve. Tome XXIX. le partie.

Mémoire sur l'école calligraphique de Tours au IXe siecle par M. Leop. De lisle. Bulletin de la société Impériale des Naturalistes de Moscou. Année 1884. No.4. Nouveaux mémoires de la société Impériale des naturalistes de Moscou. Tome XV. Livr. 1. 2. 3.

Société des Naturalistes de la nouvelle Russie de Odessa. Lapisni tome IX. fasc. 1 et 2.

Publicationen der kgl. ungarischen geolog. Anstalt:

1. Földtani Közlöny XV. Kötet 6-10

2. Die königl. Ung. geol. Anstalt und deren Ausstellungsobjecte von Böckh.

3. A. Mag. föl Int. en ennek kiale itasi Targyai. Ungarische Revüe. Sechster Jahrg. 1. Heft. 1886. Jan.

Zeitschrift der Oesterreichischen Gesellsch. f. Meteorologie. XX. Band. Dezemberheft. 1885.

Lotos. Neue Folge VI. Band.

Neunter Verwaltungsber. der akadem. Lesehalle an der K. K. Franz-Josephs-Universität in Czernowitz.

Nature 841. 842. 843. 844. 845.

Monthly notices of the Royal Astronomical society. Vol. XLVI. No. 1. No. 2. Nov. Dec. 1885.

Proceedings of the Royal society. Vol. XXXIX. No. 239

Journal of the R. Microscopical society. Ser. II. Vol. V. Part. 6. Dec. 1885.

The Northern Whig. Belfast No. 24, 119. 27. Nov. 1885.
The choicest Portion of the stock of Chr. Fred. S. Ellis. Dec. 1885. (Quaritch). Proceedings of the London Mathematical society No. 250-252.

Proceedings of the Literary and Philosophical society of Liverpool No. XXXI. No. XXXII. No. XXXIII. No. XXXIV. No. XXXVIII.

The voyage of H. M. S. Challenger. Zoology. Vol. XIII.

Report of the Superintendent of the Un. St. Naval Observatory for the year ending June 30. 1885.

Bulletin of the museum of Comparative Zoology at Harvard College. Vol. XII. N. 2. Memoirs of the Museum of comparative Zoology at Harvard college. N. 2. N. 4. Vol. XIV. N. 1. Part I.

Archeological Institute of America. Vol. I. 1882-1883.

Johns Hopkins University studies in hist. and polit. sciences. III. series XI-XII.

25th annual report of the curator of the mus. of comparative Zoology at Harvard college.

Conference faite au museum national de Rio de Janeiro 4. Nov. 1884.

Anuario del observatorio Astronomico national de Pacubaya año de 1886. (año VI). Actas de la Academia nacional de ciencias en Córdova. Tom. V. Entrega segunda. Buenos Aires.

Estudios de Meteorologia comparada. Tomo I.

Boletin del ministerio de fomento de la republica Mexicana. N. 94-102. Australian museum of New South Wales. Report of the trustees for 1884. Procedings of the Royal Physical Society. Session 1884-85.

Jornal de sciencias Mathematicas e Astronomicas Vol. VI. N. 4.

Atti della R. Accademia delle science di Torino. Vol. XX. Disp. 8. (Giugno 1885). Gazzetta delle Cliniche. Vol. XXII. No. 24.

Atti della Reale Accademia dei Lincei. Anno CCLXXXII. Vol. 1. fasc. 25. 26. 27. Bulletino di bibliografia e di storia delle science mathematiche e fisiche. Tomo XVIII. Febr. Marzo. 1885.

L'Ottica di Claudio Tolomeo da Gilberto Govi.

Bollettino dell Osservatorio della Regia università di Torino. Anno XIX (1884). Atti della R. Accademia delle scienze di Torino Vol. XX. Disp. 7a. (Maggio 1885). Atti della società Toscana di science naturali di Pisa. Vol. VI. fasc. 2.

Atti della R. Accademia dei Lincei. Vol. I. fasc. 28. ed ultimo.

Ungarische Akademie der Wissenschaften.

1. Almanach 1885.

2. Evkönyd. XVII. 2.

3. Ertesitö 1884 ³/, 1885 ¹/,.
4. Emlék beszedék II ³/,. III ¹/,.
5. Nyelotndomanyi Ertekezesek XI. 11. 12. XII ¹/,.

6. Scabó: Regi Magyar Könyotàr. II vol.

7. Nyelvemlektar. XI. XII. vol. 8. Nyelvtudományi Közlemények. XVIII. 2. 3. XIX. 1 facc. 9. Abel Bart faï Könyvtar. 10. Epistolae Sancti Pauli. 11. A Reresztényseg fondamentomarol. 12. Történettudomanyi ertekezesek. XI 7/10. XII. 1. 2. 4. 13. Tarsadalmi Ertekezések. VII. 8. 9. 14. Nemzetgar dasagi értekezések. II. 6. Szilagyi: Bethlen és a svéd diplomatia.
 Vecsey: Aemilius Papinianus.
 Pech: Alsö-Magyarorszag banyaművelesenek Története. I vol. 18. Corpus Statutorum I. 19. Vazlatok az Akadémia félszados története ből. 20. Codex Diplomaticus Andegavensis. IV vol. 21. Marczali Magyarorszag II lozsef Roraban II. II vol. 22. Monumenta Comitiorum Transsylvaniae. X vol. 23. Lipp. A keszthelyi sirmező. 24. Archaeologiai Estesitö. IV. V. 1. 2. 25. Földes: Evkönyo II. 26. Természettudományi Értekézesek. XIV 1/s. 27. Mathematikai Ertekezések. XI 1/9. 28. Mathematikai és Természettudományi Értesítő. III ½,. 29. Mathematikai és Természettudományi Közlemények. XVIII. XIX vol. 30. Krusper: Légtüneti Eszleletek. II vol. 31. Naturwissenschaftl. Berichte. II vol. 32. Szinnyei. Repertorium. Vol. II, 1. 33. Földtani Közlöny. XV Köted 11—12 füzet. 34. Jahresbericht der K. U. geolog. Anstalt für 1884. Pest. 35. Specialkatalog der Budapester Landesausst. VI. Gruppe. Verhandlungen d. K. K. zoologisch-botanischen Gesellschaft in Wien 1885. XXXV. Band. II. Halbjahr. Mittheilungen des naturwissenschaftl. Vereins für Steiermark. Jahrg. 1884. 21. Heft. Nature 846. 847. 848. Journal of the R. geological society of Ireland. Vol. VI. Part. III. 1882-84. The canadian record of Science. Vol. II. No. 1. The rotifera; or wheel animalcules. Prospectus. Memoirs of the geological survey of India. Ser. IV. Indian Pretertiary vertebrata. Vol. I. Ser. X. Ind. tertiary, and posttertiary vertebrats. Vol. III. Astronomische Mittheil. von Dr. Rud. Wolf. LXV. Leopoldina. Heft XXI. No. 23-24. Acta mathematica. 7:3. Vierteljahrsschrift der astronomischen Gesellsch. 20. Jahrg. 4. Heft.

Basisapparate und Basismessungen von Westphal.

Sitzungsberichte d. physikalisch - medizinischen Societät zu Erlangen. 17. Heft. 1. Okt. 1884-1885.

Das Magazin für Litteratur des In- u. Auslandes. Probenummer.

Neues Lausitzisches Magazin. 61. Band. 2tes Heft.

Bericht der Wetterauischen Gesellschaft für die gesammte Naturkunde zu Hanau v. 1/1 83-81/2 85.

Deutsche Chemiker-Zeitung. Jahrg. I. No. 6.

Inhalt von Nr. 8.

Paul de Logards, Kleine Mittheilungen. — Paul Januarch und Victor Meyer, Ueber die Bestimmung des Kohlenstoff-, Wasserstoff- und Stickstoffgehalts organischer Substanzen durch eine und dieselbe Verbrennung. — Beneke'sche Preisstiftung. — Eingegangene Druckschriften.

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der W

and der

Georg - Augusts - Univer

zu Göttingen.

9. Juni.

M 9.

1886.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Sitzung vom 6. Februar 1886.

Bestimmung der Elasticitäts-Constanten von Beryll und Bergkrystall.

Von W. Voigt.

Festschrift zum 60jährigen Doctorjubiläum des Herrn Geh.-Rath Prof. Dr. F. Neumann in Königsberg.

(Fortsetzung.)

Zweiter Theil.

Formeln für das rhomboëdrische System.

Wir definiren die Elasticitäts-Constanten $c_{\rm as}$ für das rhomboëdrische System durch die folgenden Formeln, bei welchen vorausgesetzt ist, daß die Z-Axe die krystallographische Hauptaxe, die YZ-Ebene die krystallographische Symmetrie-Ebene der Form ist; die +Y-Axe trete aus einer der Rhomboëderflächen +R aus, welche um die +Z-Axe herum liegen.

$$-X_{s} = c_{11}X_{s} + c_{12}Y_{s} + c_{13}S_{s} + c_{14}Y_{s} - Y_{s} = c_{14}(x_{s} - y_{s}) + c_{44}Y_{s}
-Y_{s} = c_{13}X_{s} + c_{11}Y_{s} + c_{14}S_{s} - c_{14}Y_{s} - Z_{s} = c_{44}S_{s} + c_{14}X_{s}
-Z_{s} = c_{13}X_{s} + c_{14}Y_{s} + c_{14}S_{s} - Z_{s} = \frac{c_{11} - c_{13}}{2}X_{s} + c_{14}S_{s}$$

$$-X_{s} = \frac{c_{11} - c_{13}}{2}X_{s} + c_{14}S_{s}$$

$$27)$$

Dabei sei wieder gesetzt die Determinante dieser Coefficienten:

$$\begin{vmatrix} c_{11} & c_{12} & c_{13} & c_{14} & 0 & 0 \\ c_{13} & c_{11} & c_{12} - c_{14} & 0 & 0 \\ c_{13} & c_{13} & c_{22} & 0 & 0 & 0 \\ c_{14} - c_{14} & 0 & c_{44} & 0 & 0 \\ 0 & 0 & 0 & 0 & c_{44} & c_{14} \\ 0 & 0 & 0 & 0 & c_{14} & \frac{c_{11} - c_{12}}{2} \end{vmatrix} = S$$

$$28)$$

Hachrichten von der K. G. d. W. zu Göttingen. 1986. Mr. 9.

24

und hierin der Coefficient des hten Elementes der kten Colonne (oder umgekehrt) gleich S_{i} .

Es gelten dann die Relationen:

$$S_{11} = S_{22}, S_{13} = S_{23}, S_{44} = S_{55}, S_{66} = 2 (S_{11} - S_{19})$$
 29)
 $S_{14} = -S_{34} = \frac{1}{2}S_{56};$

außer den hierin enthaltenen S, ist nur noch S, von Null verschieden; wir behalten als von einander unabhängig bei:

$$S_{11}, S_{12}, S_{13}, S_{13}, S_{14}, S_{23}, S_{44}.$$

 S_{11} , S_{12} , S_{13} , S_{14} , S_{33} , S_{44} . In diesen Größen giebt sich der Coefficient der lineären Dilatation E in einer durch die Richtungscosinus α, β, γ gegen die Coordinatenaxen bestimmten Richtung durch:

30)
$$SE = S_{11}(1-\gamma^2)^2 + S_{33}\gamma^4 + (S_{44}+2S_{12})\gamma^2(1-\gamma^2) + 2S_{14}\beta\gamma(3\alpha^2-\beta^2).$$

Durch dies E oder das reciproke E = 1/E bestimmt sich die Biegung eines rechteckigen Prismas von den Dimensionen L, B, D durch die Wirkung einer in der Mitte angreifenden Belastung P nach der bekannten Formel:

31)
$$\eta = \frac{PL^3}{4ERD^3} = E \frac{PL^3}{4RD^3}.$$

Wie eine Abweichung von der streng prismatischen Gestalt in Rechnung zu ziehen, ist p. 12 erörtert.

Hinsichtlich der Drillung liegen beim rhomboëdrischen System die Verhältnisse complicirter als bei dem hexagonalen, weil es hier keinerlei Orientirungen der Prismen giebt, bei welchen alle drei Kanten in die Richtung von krystallographischen Symmetrieaxen fal-Die Entwickelung der bezüglichen allgemeinen Gleichungen entnehme ich einer demnächst zu publicirenden größeren Arbeit¹) und werde mich dabei zunächst nicht auf den vorliegenden speciellen Fall des rhomboëdrischen Systems beschränken.

Dilatationen eines cylindrischen Körpers, die parallel seiner Axe (welche zugleich die Z'- Axe eines neuen, beliebig gegen den Krystall orientirten Coordinatensystems X', Y', Z' sein mag) constant sind, werden in allgemeinster Art durch die Annahme erhalten:

32)
$$x'_{\bullet} = \frac{\partial U}{\partial x'}, \quad y'_{\bullet} = \frac{\partial V}{\partial y'}, \quad z'_{\bullet} = g_{\bullet}x' + g_{\bullet}y' + g_{\bullet}$$

$$y'_{\bullet} = g_{\bullet}\frac{l}{2} + hx' + \frac{\partial W}{\partial y'}, \quad z'_{\bullet} = g_{\bullet}\frac{l}{2} - hy' + \frac{\partial W}{\partial x'}, \quad x'_{\bullet} = \frac{\partial U}{\partial y'} + \frac{\partial V}{\partial x'},$$

¹⁾ In meiner früheren Untersuchung über Biegung und Drillung von Cylindern aus krystallinischer Substanz (Wied. Ann. Bd. XVI, p. 273 u. 398, 1882.), welcher die meisten hier benutzten Formeln entnommen sind, war es mir nicht gelungen, das allgemeinste Problem der Torsion des rechteckigen Prismas mit Strenge zu behandeln; in dieser Hinsicht bringen die obigen Entwickelungen eine Vervollständigung und theilweise Berichtigung der früheren Resultate.

Bestimmung der Elasticitäts-Constanten von Beryll und Bergkrystall. 291

falls U, V, W beliebige Functionen von x' und y' sind. Dabei ist vorausgesetzt, daß beide Enden der Cylinderaxe nach der Deformation in die Z'-Axe fallen; h ist die Größe der Drillung der Längeneinheit der Z-Axe.

Wirken ausschließlich auf die Grundflächen des Cylinders drillende Kräfte, deren Moment um die Z'-Axe = N ist, so ist wegen der gemachten Annahme für alle Querschnitte q in gleicher Weise:

$$\int X'_{\cdot} dq = 0, \quad \int Y'_{\cdot} dq = 0, \quad \int Z'_{\cdot} dq = 0$$

$$N + \int (Y'_{\cdot} x - X'_{\cdot} y) dq = 0, \quad \int Z'_{\cdot} x' dq = 0, \quad \int Z'_{\cdot} y' dq = 0.$$
33)

Für die Cylinderfläche muß sein:

$$0 = \overline{X'_{\bullet}}\cos(n, x') + \overline{X'_{\bullet}}\cos(n, y')$$

$$0 = \overline{Y'_{\bullet}}\cos(n, x') + \overline{Y_{\bullet}}\cos(n, y')$$

$$0 = \overline{Z'_{\bullet}}\cos(n, x') + \overline{Z_{\bullet}}\cos(n, y'),$$
34)

im ganzen Innern:

$$0 = \frac{\partial X'_{\bullet}}{\partial x'} + \frac{\partial X'_{\bullet}}{\partial y'}$$

$$0 = \frac{\partial Y'_{\bullet}}{\partial x'} + \frac{\partial Y'_{\bullet}}{\partial y'}$$

$$0 = \frac{\partial Z'_{\bullet}}{\partial x'} + \frac{\partial Z'_{\bullet}}{\partial y'}.$$
35)

Diesen letzteren Gleichungen genügt man durch die Annahme:

$$X'_{\bullet} = -\frac{\partial^{2} \Omega_{1}}{\partial y'^{2}}, \quad X'_{\bullet} = Y'_{\bullet} = +\frac{\partial^{2} \Omega_{1}}{\partial x' \partial y'}, \quad Y'_{\bullet} = -\frac{\partial^{2} \Omega_{1}}{\partial x'^{2}},$$

$$Z'_{\bullet} = -\frac{\partial \Omega}{\partial y'}, \quad Z'_{\bullet} = +\frac{\partial \Omega}{\partial x'}.$$
36)

Dadurch werden die Randbedingungen, falls ds das Element der Randcurve bezeichnet:

$$\frac{\overline{d}\left(\frac{\partial\Omega_{1}}{\partial y'}\right)}{\overline{ds}\left(\frac{\partial\Omega_{1}}{\partial y'}\right)} = 0, \quad \frac{\overline{d}\left(\frac{\partial\Omega_{1}}{\partial x'}\right)}{\overline{ds}} = 0,
d. h. also \quad \frac{\overline{\partial\Omega_{1}}}{\partial y'} = k', \quad \frac{\overline{\partial\Omega_{1}}}{\overline{\partial x'}} = k'', \quad \overline{\Omega} = k.$$
37)

Von den Bedingungen (33) ist

$$\int X'_{\cdot} dq = \int Y'_{\cdot} dq = 0$$

durch die letzte Gleichung (34) und (35) identisch erfüllt, es bleiben also nur:

$$\int Z'_{\cdot} dq = 0, \quad \int Z'_{\cdot} x' dq = 0, \quad \int Z'_{\cdot} y' dq = 0 \quad \text{und}$$

$$N + \int (Y'_{\cdot} x' - X'_{\cdot} y') dq = 0.$$
38)

Diese letzte Gleichung läßt sich ersetzen durch

$$N = 2 \int \Omega \, dq,$$

da identisch

$$\int x' Y' dq = - \int y' X' dq = - \int \Omega dq.$$

Aus den Werthen der Druckkräfte in dem neuen Coordinatensystem X', Y', Z':

$$-X'_{s} = c'_{11}x'_{s} + c'_{12}y'_{s} + c'_{13}z'_{s} + c'_{14}y'_{s} + c'_{15}z'_{s} + c'_{16}x'_{s}, \qquad 40$$

39)

in denen die $c'_{\lambda \lambda}$ Functionen der Elasticitätsconstanten $c_{\lambda \lambda}$ sind, die sich durch die Lage des Coordinatensystems X', Y', Z' bestimmen, erhält man durch Auflösung nach x'_{z} , y'_{z} :

$$-x'_{z}S' = X'_{z}S'_{11} + Y'_{y}S'_{12} + Z'_{z}S'_{13} + Y'_{z}S'_{14} + Z'_{z}S'_{15} + X'_{y}S'_{16}, \quad 41)$$

worin sich die Determinanten S' und S'_{hh} ebenso durch die c'_{hh} ausdrücken, wie oben S und S_{hh} durch die c_{hh} .

Da nun identisch ist:

$$\frac{\partial^3 x'_{\bullet}}{\partial y'^3} + \frac{\partial^3 y'_{\bullet}}{\partial x'^3} - \frac{\partial^3 x'_{\bullet}}{\partial x' \partial y'} = 0$$
$$\frac{\partial y'_{\bullet}}{\partial x'} - \frac{\partial x'_{\bullet}}{\partial y'} = 2h$$

so gelten zwei Gleichungen zwischen den $X'_1 \ldots$, die sich durch Ω , Ω_1 und Z'_n geben lassen wie folgt:

$$0 = -S'_{11} \frac{\partial^{4} \Omega_{1}}{\partial y'^{4}} - (2S'_{12} + S'_{66}) \frac{\partial^{4} \Omega_{1}}{\partial x'^{2} \partial y'^{2}} - S'_{93} \frac{\partial^{4} \Omega_{1}}{\partial x'^{4}} + 2S'_{16} \frac{\partial^{4} \Omega_{1}}{\partial x' \partial y'^{3}} + 2S'_{26} \frac{\partial^{4} \Omega_{1}}{\partial x'^{3} \partial y'} + S'_{26} \frac{\partial^{4} \Omega_{1}}{\partial x'^{3} \partial y'} + (S'_{14} + S'_{66}) \frac{\partial^{3} \Omega}{\partial x' \partial y'^{2}} - (S'_{25} + S'_{46}) \frac{\partial^{3} \Omega}{\partial x'^{2} \partial y'} + S_{13} \frac{\partial^{2} Z'_{1}}{\partial y'^{2}} + S_{23} \frac{\partial^{2} Z'_{1}}{\partial x'^{2}} - S_{36} \frac{\partial^{2} Z'_{1}}{\partial x' \partial y'}$$

$$2hS' = S'_{24} \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x'^{2}} - S'_{15} \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial y'^{3}} + (S'_{14} + S'_{56}) \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x' \partial y'^{2}} - (S'_{25} + S'_{46}) \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x'^{2} \partial y'}$$

$$2hS' = S'_{24} \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x'^{2}} - S'_{15} \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial y'^{3}} + (S'_{14} + S'_{56}) \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x' \partial y'^{2}} - (S'_{25} + S'_{46}) \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x'^{2} \partial y'}$$

$$2hS' = S'_{34} \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x'^{3}} - S'_{15} \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial y'^{3}} + (S'_{14} + S'_{56}) \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x' \partial y'^{2}} - (S'_{25} + S'_{46}) \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x'^{2} \partial z'^{2}} - S'_{46} \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x'^{2}} - S'_{55} \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial y'^{2}} + 2S'_{45} \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x' \partial y'} + S'_{35} \frac{\partial Z_{1}}{\partial y'} - S'_{34} \frac{\partial Z_{2}}{\partial x'};$$

hinzu fügen wir die noch nicht benutzte dritte Gleichung (41), welche unter Rücksicht auf den Werth von Z. nach (32) giebt:

$$-S'(g_{1}x'+g_{3}y'+g_{3}) = -S'_{13}\frac{\partial^{2}\Omega_{1}}{\partial y'^{2}} - S'_{23}\frac{\partial^{2}\Omega_{1}}{\partial x'^{2}} + S'_{34}\frac{\partial^{2}\Omega_{1}}{\partial x'\partial y'} + S'_{34}\frac{\partial\Omega}{\partial x'} - S'_{35}\frac{\partial\Omega}{\partial y'} + S'_{33}Z'_{*}.$$

Bestimmung der Elasticitäts-Constanten von Beryll und Bergkrystall. 293

Damit sind drei Haupt-Gleichungen für Ω , Ω_1 und Z_n erhalten, welche zusammen mit den Bedingungen (37), (38) und (39) diese Größen bestimmen.

Integrirt man die letzte Gleichung direct und nach Multiplication mit x' und y' über den Querschnitt q und setzt:

$$\int x'^2 dq = q x_*^2, \qquad \int y'^2 dq = q x_*^2, \qquad 43)$$

so erhält man in Rücksicht auf (37) und (38) und unter Voraussetzung eines in Bezug auf die X'- und Y'-Axe symmetrischen Querschnittes:

$$g_1 = \frac{S'_{34}N}{2S'q\,x_2^3} = \frac{\Theta'N}{2qx_2^3}, \quad g_2 = -\frac{S'_{35}N}{2S'q\,x_2^3} = -\frac{\Theta'N}{2q\,x_2^3}, \quad g_3 = 0.$$
 44)

 g_1 und g_2 , und daher Θ' und Θ'' , mißt die Größe der Biegung der Cylinderaxe in der X'Z'- und Y'Z'- Ebene, g_3 ihre Verlängerung parallel der Z'- Axe.

Die Elimination von Z_i' aus den zwei ersten Gleichungen (42) mittelst der dritten giebt zwei Formeln für Ω und Ω_i allein. Sie lauten:

$$0 = \frac{\partial^{3} \Omega}{\partial x'^{3}} (S'_{24} S'_{33} - S'_{23} S'_{34}) + \frac{\partial^{3} \Omega}{\partial x'^{9} \partial y'} (-S'_{33} (S'_{25} + S'_{46}) + S'_{23} S'_{36} + S'_{24} S'_{56})$$

$$+ \frac{\partial^{3} \Omega}{\partial x' \partial y'^{3}} (S'_{53} (S'_{14} + S'_{56}) - S'_{55} S'_{56} - S'_{13} S'_{34}) + \frac{\partial^{3} \Omega}{\partial y'^{5}} (-S'_{15} S'_{25} + S'_{13} S'_{35})$$

$$+ \frac{\partial^{4} \Omega_{1}}{\partial x'^{4}} (-S'_{22} S'_{33} + S'_{23}) + \frac{\partial^{4} \Omega_{1}}{\partial x'^{3} \partial y'} 2 (S'_{26} S'_{33} - S'_{23} S'_{36})$$

$$- \frac{\partial^{4} \Omega_{1}}{\partial x'^{3} \partial y'^{2}} (2 (S'_{12} S'_{33} - S'_{13} S'_{23}) + S'_{33} S'_{66} - S'^{2}_{36})$$

$$+ \frac{\partial^{4} \Omega_{1}}{\partial x' \partial y'^{3}} 2 (S'_{16} S'_{33} - S'_{15} S'_{36}) + \frac{\partial^{4} \Omega_{1}}{\partial y'^{4}} (-S'_{11} S'_{33} + S'^{2}_{13})$$

$$+ \frac{\partial^{2} \Omega_{1}}{\partial x' \partial y'^{3}} 2 (S'_{16} S'_{36} - S'_{36} S'_{36}) + \frac{\partial^{2} \Omega_{1}}{\partial y'^{4}} (-S'_{11} S'_{33} + S'^{2}_{13})$$

$$+ \frac{\partial^{2} \Omega_{1}}{\partial x' \partial y'} 2 (S'_{33} S'_{45} - S'_{34} S'_{36}) + \frac{\partial^{2} \Omega_{1}}{\partial y'^{2}} (-S'_{55} S'_{35} + S'^{2}_{36})$$

$$+ \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x'^{3}} (S'_{36} S'_{24} - S'_{23} S'_{34}) + \frac{\partial^{2} \Omega_{1}}{\partial x'^{2} \partial y'} (-S'_{55} S'_{56} + S'_{46}) + S'_{54} S'_{56} + S'_{23} S'_{56})$$

$$+ \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x'^{3}} (S'_{36} S'_{24} - S'_{23} S'_{34}) + \frac{\partial x^{3} \Omega_{1}}{\partial x'^{2} \partial y'} (-S'_{55} S'_{56} + S'_{46}) + S'_{54} S'_{56} + S'_{55} S'_{56})$$

$$+ \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x'^{3}} (S'_{36} S'_{24} - S'_{23} S'_{34}) + \frac{\partial x^{3} \Omega_{1}}{\partial x'^{2} \partial y'} (-S'_{55} S'_{56} + S'_{46}) + S'_{54} S'_{56} + S'_{55} S'_{56}$$

$$+ \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x'^{3}} (S'_{56} S'_{56} - S'_{56} S'_{56} - S'_{56} S'_{56}) + \frac{\partial^{3} \Omega_{1}}{\partial x'^{3}} (-S'_{15} S'_{56} + S'_{15} S'_{56}).$$

Sei nun ein Prisma von rechteckigem Querschnitt betrachtet, parallel der X'- und Y'- Axe von den Dimensionen 2m und 2n, so muß

für $x' = \pm m$ und beliebiges y', sowie für $y' = \pm n$ und beliebiges x'

46)
$$\frac{\overline{\partial \Omega_1}}{\partial x'} = 0, \quad \overline{\frac{\partial \Omega_1}{\partial y'}} = 0, \quad \overline{\Omega} = 0 \quad \text{sein.}$$

Setzt man:

47)
$$Q = n^3 \cdot \frac{S'(2hS'_{33} - g_1S'_{34} + g_2S'_{35})}{S'_{33}S'_{55} - S'^2_{35}} \left[\omega - \frac{1}{2} \left(\frac{y'^3}{n^2} - 1 \right) \right],$$

so werden beide Hauptgleichungen in ω und Ω_1 homogen. Die Randbedingungen für Ω_1 bleiben dieselben; für ω aber gilt:

48) für
$$x' = \pm m$$
 und beliebiges $y' = \omega = \frac{1}{2} \left(\frac{y'^2}{n^2} - 1 \right)$ für $y' = \pm n$ und beliebiges $x' = \omega = 0$.

Setzt man diesen Werth (47) für Ω in Gleichung (39) ein, so erhält man unter Rücksicht auf die Werthe von g_1 und g_2 :

$$\left(S_{ss}' S_{ss}' - S_{ss}'^{2} \right) N = m^{2} \left[4h S' S_{ss}' - \left(\frac{S_{ss}'^{2}}{\kappa_{y}^{2}} + \frac{S_{ss}'^{2}}{\kappa_{s}^{2}} \right) \frac{N}{q} \right] \left(\frac{q}{3} + \int \omega dq \right)$$

also

$$h = \frac{N \Big[S_{\rm 35}' S_{\rm 55}' - S_{\rm 35}'^2 + \frac{n^2}{q} \left(\frac{S_{\rm 24}'^2}{\kappa_{\rm y}^2} + \frac{S_{\rm 35}'^2}{\kappa_{\rm z}^2} \right) \left(\frac{q}{3} + \int \omega dq \right) \Big]}{4 n^2 S' S_{\rm 25}' \left(\frac{q}{3} + \int \omega dq \right)}$$

oder da $x_r^2 = \frac{n^2}{3}$, $x_r^2 = \frac{m^2}{3}$ und $hL = \tau$, d. h. der Drillungswinkel des ganzen Prismas von der Länge L ist:

49)
$$\tau = \frac{3NL \left[S'_{33} S'_{55} + \frac{n^2}{m^2} S''_{34} + \left(\frac{S''_{34}}{m^2} + \frac{S''_{35}}{n^2} \right) \frac{3n^2}{q} \int \omega dq \right]}{4n^2 S' S'_{33} (q + 3 \int \omega dq)}$$

Die ω bestimmenden Gleichungen zeigen, daß wenn man $\xi' = x'/n$ und $\eta' = y'/n$ statt x' und y' als Variable einführt, ω n und m garnicht mehr enthalten kann. Es läßt sich also

$$\int \omega dq = n^2 \int_{-\frac{m}{2}}^{+\frac{m}{n}} \int_{-1}^{+1} \omega(\xi', \eta') d\xi' d\eta' = \frac{4n^2}{3} f$$

setzen, worin f eine Function allein des Verhältnisses m/n sein kann. Betrachtet man 2n = D als die kleinere, 2m = B als die

größere Querdimension des Prismas, so erhält man schließlich:

Bestimmung der Elasticitäts-Constanten von Beryll und Bergkrystall. 295

$$\tau = \frac{3NL\left[\frac{S'_{55}}{S'} + \frac{D^2}{B^2} \frac{S'_{34}}{S'S'_{53}} + \left(\frac{S'_{34}}{B^2} + \frac{S'_{35}}{D^2}\right) \frac{D^3 f}{BS'S'_{33}}\right]}{D^3 B\left(1 + \frac{D}{B}f\right)} \cdot 51$$

Hierin ist nun zwar f eine unbekannte Function des Verhältnisses B/D, aber da dieselbe in den vollständig durchführbaren Fällen die Eigenschaft hat, für einigermaßen große Werthe des Verhältnisses B/D constant zu werden, so wird man voraussetzen dürfen, daß sie diese Eigenschaft stets besitzt. Die Beobachtung gestattet dies zu prüfen. Findet sich dann f bei gleichorientirten Prismen für verschiedene Verhältnisse B/D gleich, so kann man es durch Combination von Beobachtungen eliminiren.

Die Größe der Drillung wird wegen des vorausgesetzten Größenverhältnisses von D und B in erster Linie von dem Drillungscoefficienten

$$T = S'_{ss}/S'$$
 52)

abhängen, in zweiter Linie von den schon oben (44) eingeführten Größen

$$\Theta' = S'_{33}/S', \quad \Theta'' = S'_{34}/S',$$
 53)

welche die Größe der bei der Drillung eintretenden Biegungen bestimmen, außerdem von

$$E = S'_{aa}/S'$$
 54)

welches mit dem oben eingeführten Dehnungscoefficienten identisch ist. In diesen Größen schreibt sich:

$$\tau = \frac{3NLT \left[1 + \frac{\Theta''^2}{ET} \left(\frac{D^2}{B^2} + \frac{D^3 f}{B^3} \right) + \frac{\Theta'^2}{ET} \frac{Df'}{B} \right]}{D^3 B \left(1 + \frac{D}{B} f \right)}$$
 55)

Wie die Größen S'_{ab} sich in unsern auf das Hauptaxensystem bezogenen S_{ab} ausdrücken, habe ich an einer andern Stelle gezeigt. Hier werde ich nur die Werthe benutzen, die für das rhomboëdrische System gelten. Es wird dafür:

$$S_{55}' = ST = S_{44} + (2(S_{11} - S_{12}) - S_{44}) \gamma_{2}^{2} + 4(S_{11} + S_{33} - S_{44} - 2S_{11}) \gamma_{1}^{2} \gamma_{1}^{3} + 4 S_{14} [(\gamma \beta_{1} + \beta \gamma_{1})(3\alpha \alpha_{1} - \beta \beta_{1}) - \beta_{2} \gamma_{2}]$$

$$S'_{ss} = S\Theta' = (S_{44} + 2(S_{18} - S_{11}))\gamma\gamma_1 + 2(S_{11} + S_{33} - S_{44} - 2S_{13})\gamma^3\gamma_1 + S_{14}[(\beta_1\gamma + \gamma_1\beta)(3\alpha^2 - \beta^2) + 2\beta\gamma(3\alpha_1\alpha - \beta_1\beta)]$$
 56)

$$\begin{split} S_{\rm 34}' &= S\Theta'' = \frac{(S_{\rm 44} + 2(S_{\rm 13} - S_{\rm 11}))\gamma\gamma_{\rm 2} + 2(S_{\rm 11} + S_{\rm 33} - S_{\rm 44} - 2S_{\rm 13})\gamma^{\rm 3}\gamma_{\rm 3}}{+S_{\rm 14}[(\beta_{\rm 2}\gamma + \gamma_{\rm 2}\beta)(3\alpha^{\rm 2} - \beta^{\rm 2}) + 2\beta\gamma(3\alpha_{\rm 2}\alpha - \beta_{\rm 2}\beta)]} \\ S_{\rm 33}' &= SE = S_{\rm 11}(1 - \gamma^{\rm 2})^{\rm 2} + S_{\rm 33}\gamma^{\rm 4} + (S_{\rm 44} + 2S_{\rm 13})\gamma^{\rm 2}(1 - \gamma^{\rm 2}) + 2S_{\rm 14}\beta\gamma(3\alpha^{\rm 2} - \beta^{\rm 2}). \end{split}$$

Die Orientirungen der Prismen, für welche $\Theta' = \Theta'' = 0$ ist, sind für die Beobachtung am geeignetsten, einmal weil sie nach (44) eine Drillung ohne Biegung gestatten, was in technischer Hinsicht erwünscht ist, andererseits, weil für sie die obige Formel sich sehr einfach auf:

$$\tau = \frac{3NLT}{D^3B\left(1 + \frac{D}{R}f\right)}$$

reducirt 1).

Diese ganz allgemeinen Formeln (30) und (56) sollen nun für die speciellen Orientirungen der verschiedenen für die Beobachtung geeigneten Prismen angewandt werden.

Fällt die Längsrichtung in die krystallographische Hauptaxe — Gattung (0°) — so wird $\gamma = 1$, $\gamma_1 = \gamma_2 = \alpha = \beta = 0$ sein, daher:

58)
$$SE_0 = S_{11}$$
 $ST_0 = S_{14}$ $S\Theta'_0 = 0$ $S\Theta''_0 = 0$.

Es gilt also für die Torsion die einfachere Formel (57); die sie enthaltende (nahe constante) Function f muß durch die Beobachtung bestimmt werden. Die Lage der Querdimensionen kann einzig auf ihren Werth influiren, im übrigen ist sie gleichgültig.

Liegt die Längsrichtung in der Symmetrieebene YZ im ersten oder dritten Quadranten und schließt sie mit der Hauptaxe den Winkel 45° ein, und fällt die größere Querdimension (B) in die X-(Symmetrie-) Axe, so soll die Gattung Prismen mit $(+45^\circ)$ bezeichnet werden. Hier ist $\gamma = \beta = 1/\sqrt{2}$, $\pm \gamma_2 = \mp \beta_2 = 1/\sqrt{2}$, $\alpha_1 = 1$, $\alpha = \alpha_2 = \beta_1 = \gamma_1 = 0$, also:

$$SE_{+45} = \frac{1}{4} (S_{11} + S_{33} + S_{44} + 2(S_{13} - S_{14}))$$

$$S\Theta' = 0 \quad S\Theta'' = \pm (S_{33} - S_{11} + S_{14})$$

$$ST_{+45} = \frac{1}{2} (S_{44} + 2(S_{11} - S_{12}) + 4S_{14}).$$

Daß 9" von Null verschieden ist, läßt die Formel für die Tor-

¹⁾ Diese Formel, auf welche ich in der früheren Abhandlung durch eine ungenaue Analyse allgemein gekommen war, hat demnach nur eine beschränkte Gültigkeit. Indessen sind die in der jetzt streng nachgewiesenen Formel (55) hinzutretenden Glieder immer klein, meist zu vernachlässigen. Vernachlässigt man D^3/B^2 neben 1, so geht die eine sogar völlig in die andere über.

Bestimmung der Elasticitäts-Constanten von Beryll und Bergkrystall. 297

sion unbequem complicirt sein; man wird diese Gattung Prismen daher nicht gern zu Drillungsbeobachtungen benutzen.

Die Gattung (-45°) unterscheidet sich von der vorigen nur dadurch, daß die Längsrichtung im zweiten Quadranten liegt, $\gamma = -\beta = 1/\sqrt{2}$ ist. Hier gilt:

$$SE_{-45} = \frac{1}{4} (S_{11} + S_{33} + S_{44} + 2(S_{13} + S_{14})).$$

$$ST_{-45} = \frac{1}{2} (S_{44} + 2(S_{11} - S_{12}) - 4S_{14})$$

$$60)$$

Liegt die Längsrichtung des Prismas normal zur Hauptaxe, d. h. in der Ebene der Nebenaxen, so hat man $\gamma = 0$, also für die Gattung (90°):

$$SE_{\bullet 0} = S_{i} \tag{61}$$

wie auch immer die Orientirung im Uebrigen sei. Dies Resultat ist analog dem bei hexagonalen Krystallen gefundenen. Ferner ist unter der gleichen Voraussetzung:

$$\begin{split} ST_{\bullet 0} &= S_{44} + \left(2\left(S_{11} - S_{12}\right) - S_{44}\right)\gamma_{2}^{2} + 4S_{14}\left[\beta\gamma_{1}\left(3\alpha\alpha_{1} - \beta\beta_{1}\right) - \beta_{2}\gamma_{2}\right] \\ S\Theta_{\bullet 0}' &= S_{14}\gamma_{1}\beta(3\alpha^{2} - \beta^{2}) \qquad S\Theta_{\bullet 0}'' = S_{14}\gamma_{2}\beta\left(3\alpha^{2} - \beta^{2}\right). \end{split}$$

Unterscheiden wir wie beim Beryll zwei Gattungen (90° A) und (90° B) jenachdem die kleinere oder größere Querdimension in die Hauptaxe fällt, d. h. γ_2 oder $\gamma_1 = 1$ ist, so erhält man für die Gattung (90° A):

$$ST_{904} = 2(S_{11} - S_{12}), S\Theta'_{904} = 0, S\Theta''_{904} = S_{14} \beta(3\alpha^2 - \beta^2)$$
 62) hingegen für die Gattung (90° B):

$$ST_{90B} = S_{44}, \quad S\Theta'_{90B} = S_{14}\beta(3\alpha^2 - \beta^2), \quad S\Theta''_{90B} = 0.$$
 63)

Es sind hiernach für die beiden Gattungen die Torsionscoefficienten rings um die Hauptaxe her constant, nicht aber die gleichen Bedingungen entsprechenden Torsionswinkel, denn in Formel (55) variiren die Θ' und Θ'' mit α und β , auch ist f wechselnd. Da aber diese Ausdrücke in Gleichung (55) sämmtlich in Potenzen von D/B multiplicirt auftreten, so ist eine starke Abhängigkeit der Torsion von der Lage der Prismenaxe in der Ebene der Nebenaxen nicht zu erwarten; besonders findet dies statt bei der Gattung (90° A), da für diese $\Theta' = 0$ ist, welches nach Formel (55) in das größte variable Glied multiplicirt ist.

Die Orientirung der Prismenaxe normal zu der krystallographischen Symmetrieebene hat die besondre Wichtigkeit, daß für sie die bisher als unbekannt benutzte Function f sich bestimmen läßt. Wir gehen, um dies zu zeigen, zu den Formeln (45) und (46) zurück.

Bei der angenommenen Orientirung - und dies gilt wieder all-

gemein für jedes Krystallsystem, welches eine Symmetrieebene besitzt, — ist

64)
$$S'_{14} = S'_{24} = S'_{15} = S'_{15} = S'_{25} = S'_{25} = S'_{46} = S'_{56} = 0.$$

Man kann daher in (45) $\Omega_1 = 0$ setzen und erhält in Rücksicht auf (47) für ω die Haupt-Gleichung:

$$65) 0 = S'_{44} \frac{\partial^2 \omega}{\partial x'^2} - 2S'_{45} \frac{\partial^2 \omega}{\partial x' \partial y'} + S'_{55} \frac{\partial^2 \omega}{\partial y'^2},$$

dazu die Nebenbedingungen

für
$$x' = \pm m$$
 $\omega = \frac{1}{2} \frac{y'^2 - n^2}{n^2}$
für $y' = \pm n$ $\omega = 0$.

Eine strenge Lösung dieser Gleichungen ist zwar möglich — das Problem ist identisch mit dem, auf einem Parallelogramm das logarithmische Potential bei gegebenen Randwerthen zu bestimmen, — führt aber auf keine practisch brauchbaren Resultate. Eine angenährte Lösung erhält man für eine langgestreckte Gestalt des Querschnitt-Rechtecks, indem man beachtet, daß in den Kanten gedrillter, rechteckiger Prismen die Spannungen gleich Null und überhaupt an den am weitesten von der Drehaxe entfernten Theilen der Begrenzung am kleinsten sind. Man kann daher für unsern Zweck der Bestimmung von ω in einem bereits kleinen Gliede an Stelle der kurzen Seiten des Rechteckes beliebige schwach gekrümmte Curvenstücke setzen, d. h. braucht die Bedingung für $x'=\pm m$ nur angenährt zu erfüllen. Dann kann man für ω eine particuläre Lösung benutzen.

Setzt man kurz $S'_{44} = a$, $S'_{55} = c$ so ist:

66)
$$\omega = \left(Ae^{\alpha \frac{cx'+by'}{\sqrt{ca-b^2}}} + Be^{-\alpha \frac{cx'+by'}{\sqrt{ca-b^2}}}\right)\cos \alpha y'$$

eine Lösung, welche für $\alpha = (2h-1)\frac{\pi}{2n}$ der Hauptgleichung und der zweiten Randbedingung genügt.

Eine andere ist

$$\omega = \left(A'e^{\alpha'\frac{\alpha x'+by'}{\sqrt{ac-b^3}}} + B'e^{-\alpha'\frac{\alpha x'+by'}{\sqrt{ac-b^3}}}\right)\sin\alpha'y'$$
 für $\alpha' = \frac{h\pi}{n}$.

Wir wollen die beiden für den speciellen Werth h = 1 combiniren und, indem wir abkürzend schreiben:

Bestimmung der Elasticitäts-Constanten von Beryll und Bergkrystall. 299

$$\frac{\pi}{2n} = \alpha, \quad \frac{ab}{\sqrt{ac-b^2}} = \beta, \quad \frac{ac}{\sqrt{ac-b^2}} = \gamma,$$

setzen:

$$\omega = (Ae^{\gamma x' + \beta y'} + Be^{-(\gamma x' + \beta y')}) \cos \alpha y' + (Ce^{2(\gamma x' + \beta y')} + De^{-2(\gamma x' + \beta y')}) \frac{1}{4} \sin 2\alpha y'.$$

$$(67)$$

Setzt man diesen Werth für ω gleich $\frac{y'^2-n^2}{2n^2}$, so erhält man die Gleichung derjenigen Curven, welche neben den Geraden $y=\pm n$ einen Querschnitt begrenzen, für welchen diese Function ω das Problem der Torsion streng löst, und den wir nun nach Möglichkeit dem Rechteck 2m.2n ähnlich gestalten wollen.

Die Function ω wird bei hinreichend gestreckter Form des Querschnitts, d. h. gegen n großes m, an den Grenzcurven sich jedesmal merklich auf nur die zwei Glieder reduciren, welche dort positive Exponenten besitzen, z. B. für die positive Seite auf:

$$A\cos \alpha y' e^{\gamma x' + \beta y'} + \frac{1}{4}C\sin 2\alpha y' e^{2(\gamma x' + \beta y')} = \frac{y'^2 - n^2}{2n^2}.$$

Hieraus folgt:

$$e^{\gamma \alpha_z' + \beta y'} = \pm \sqrt{\frac{A^2}{C^2 \sin^2 \alpha y'} + \frac{y'^2 - n^2}{n^2 C \cos \alpha y' \sin \alpha y'}} - \frac{A}{C \sin \alpha y'},$$

oder unter Entwickelung der Wurzelgröße, indem wir C für klein gegen A ansehen:

$$\begin{split} e^{rx'+\beta y'} &= \frac{A}{C \sin \alpha y'} \Big(\frac{C(y'^2-n^2) \sin \alpha y'}{2n^2 A^2 \cos \alpha y'} - \frac{1}{8} \frac{C^2 (y'^2-n^2)^2 \sin^2 \alpha y'}{n^4 A^4 \cos^2 \alpha y'} \\ &+ \frac{1}{16} \frac{C^3 (y'^2-n^2)^3 \sin^3 \alpha y'}{n^6 A^6 \cos^3 \alpha y'} \pm \Big). \end{split}$$

Wir wollen uns auf die drei hingeschriebenen Glieder beschränken und die Reihe kurz schreiben:

$$e^{\gamma x' + \beta y'} = \frac{y'^2 - n^2}{2n^2 A \cos \alpha y'} (1 - \frac{1}{2}F + \frac{1}{2}F^2), \text{ worin } F = \frac{C(y'^2 - n^2) \operatorname{tg} \alpha y'}{2n^2 A^2}.$$
 68)

Dann folgt:

$$\gamma x' + \beta y' = l \left(\frac{y'^2 - n^2}{2n^2 A \cos \alpha y'} \right) - \frac{1}{2} F + \frac{3}{8} F^2.$$
 68a)

 $Fi \cdot y' = 0$ giebt sich:

$$\gamma x_0' = l\left(\frac{-1}{2A}\right)$$

$$\begin{array}{l} \text{für } y' = \pm n \,, \; \text{da} \lim_{y' = \pm n} \left(\frac{y'^2 - n^2}{n^2 \cos \alpha y'} \right) = -\frac{4}{\pi}, \; \text{also} \lim_{y' = \pm n} F = \mp \frac{2C}{\pi A^2} \\ \gamma_{x'} = l \left(\frac{-2}{\pi A} \right) \pm \frac{C}{\pi A^2} + \frac{3}{2\pi^2} \frac{C^2}{A^4} \mp \beta n \,. \end{array}$$

Wir wollen C/A^3 so bestimmen, daß nach Möglichkeit $x'_{+*} = x'_{-*}$ ist, also der betrachtete Querschnitt den Character des Rechtecks zeigt¹); hierzu ist erforderlich, daß die ungeraden Glieder der Formel 68° etwa für y' = 0.72n sich hinwegheben; und dadurch bestimmt sich: $0.895.\beta n = \frac{C}{\pi A^2}$. Dies ergiebt:

68b)
$$F = 0.895 \frac{\pi \beta (y'^2 - n^2)}{2n} \operatorname{tg} ay'.$$

Dann wird auch

$$\gamma(x'_{+n}-x'_{0}) = l\left(\frac{4}{\pi}\right) \mp \beta n.0,104 + \beta^{2}n^{2}.1,201$$

oder nach dem Werthe von γ:

$$x'_{+n} - x'_{0} = \frac{2n\sqrt{ac-b^{2}}}{c} \left[\frac{1}{\pi} l\left(\frac{4}{\pi}\right) \mp \frac{\beta n}{\pi} \cdot 0,104 + \frac{\beta^{2} n^{2}}{\pi} \cdot 1,201 \right].$$

Dies giebt die Abweichung der Endpunkte $y'=\pm n$ der Curve aus der Verticalen durch den Mittelpunkt y'=0; sie ist proportional mit 2n. Der erste Factor $\frac{1}{\pi}l\left(\frac{4}{\pi}\right)$ ist dabei =0,077; hat $\frac{\beta n}{\pi}=\frac{b}{2\sqrt{ac-b^2}}$ also keinen bedeutenden Werth, oder ist es gar gleich Null (wie u. a. bei isotropen Medien) so ist die Abweichung stets sehr klein, denn $\sqrt{ac-b^2}/c$ entfernt sich nicht weit von Eins.

Die obigen Betrachtungen sind nun ebenso für die negative Seite des Querschnitts anzustellen und ergeben dort dieselben Gleichungen (68) nur tritt $-(\gamma x' + \beta y')$ an Stelle von $+(\gamma x' + \beta y')$.

Der erhaltene Werth für ω ist nun behufs Bestimmung der Gleichung (57) einzusetzen in (50):

$$f = \frac{3}{4n^2} \int \omega dq.$$

¹⁾ Es dürfte dies am besten erreicht sein, wenn die in (68^a) durch die ungeraden Glieder $-\frac{1}{4}F - \beta y'$ gegebene Curve zwischen y' = 0 und $y' = \pm n$ mit der Coordinatenaxe gleichviel positive und negative Fläche umschließt. Wann dies geschieht ließ sich nur durch Probiren ermitteln; die oben angegebene Bedingung ist nicht genau und braucht es nicht zu sein, da es sich nur um ein Correctionsglied handelt.

Wir benutzen die abgekürzte Bezeichnung von (67)

$$f = \frac{3}{4n^2} \left[\int_{-n}^{+n} \cos \alpha y' \, dy' \int_{x'}^{x_+} \left(A e^{(\gamma x_i + \beta y')} + \frac{C}{2} e^{2(\gamma x' + \beta y')} \sin \alpha y' \right) dx' + \int_{-n}^{+n} \cos \alpha y' \, dy' \int_{x'}^{x_+} \left(B e^{-(\gamma x' + \beta y')} + \frac{D}{2} e^{-2(\gamma x' + \beta y')} \sin \alpha y' \right) dx' \right].$$

Hierin bedeuten x'_+ und x'_- die x'-Coordinaten der Punkte der Begrenzungscurve, welche auf der positiven und negativen Seite demselben Werthe y' entsprechen. Nach ausgeführter Integration in Bezug auf x' ist zu bedenken, daß die Exponentialgrößen mit den negativen Exponenten neben denen mit positiven zu vernachlässigen sind, nach (68) u.f. aber $e^{\gamma x'_+ + \beta y}$ und $e^{-(\gamma x'_- + \beta y)}$ den gleichen Werth hat.

Wir haben daher nur zu berechnen:

$$f = \frac{3}{2n^2\gamma} \int_{-\infty}^{+\infty} (Ae^{\gamma x'_{+} + \beta y'} + \frac{C}{4}e^{2(\gamma x'_{+} + \beta y')} \sin \alpha y') \cos \alpha y' dy'.$$

Hier hinein ist der Werth von $e^{\gamma x'_{+} + \beta y'}$ aus (68) zu setzen. Man erhält:

$$f = \frac{3}{2n^2\gamma} \int_{-n}^{+n} \frac{y'^2 - n^2}{2n^2} (1 - \frac{1}{4}F + \frac{1}{4}F^2 + \frac{5}{16}F^3 + \cdots) dy'.$$

Darin verschwinden die Glieder mit ungeraden Potenzen von F, es bleibt also bei Beschränkung auf die frühere Genauigkeit nur das erste und dritte; das erstere ist $=-\frac{2}{3}n$, das letztere findet sich unter Rücksicht auf (68b) durch mechanische Quadratur $=-\frac{\pi^2\beta^2n^3}{16}\cdot 0,279$, so daß also schließlich resultirt

$$= -\frac{2}{\pi} \frac{\sqrt{ac-b^2}}{c} \left(1 + 0.510 \cdot \frac{b^2}{ac-b^2}\right)^{1}.$$

Das erste vernachlässigte Glied ist mit $\frac{b^2}{(ac-b^2)^2}$ proportional. Setzt man für a, b, c nun die Werthe ein, so kömmt:

$$f = -\frac{2}{\pi} \frac{\sqrt{S'_{44}S'_{55} - S'_{45}^{2}}}{S'_{55}} \left(1 + 0.510 \frac{S'_{45}^{2}}{S'_{44}S'_{55} - S'_{45}^{2}}\right).$$
 69)

Diese Formel gilt für alle Krystallsysteme und setzt nur voraus, daß die Drillungsaxe normal zu einer krystallographischen Symmetrieebene steht. In dem speciellen Falle, daß $S'_{45}=0$ ist, erhält man

¹⁾ Der Zahlenfactor ist nur angenährt bestimmt; vielleicht ist der strenge Werth 0,5.

$$f = -\frac{2}{\pi} \sqrt{\frac{\overline{S'_{44}}}{\overline{S'_{55}}}};$$

die strenge Analyse ergiebt hier nach Saint Venaut für Rechtecke nur die Abweichung, daß an Stelle von $\frac{2}{\pi}=0.637$ bei starkgestreckten Querschnitten der Zahlenfactor 0.630 auftritt. Der Unterschied beträgt nur 1% und ist, da f in der Hauptformel (57) in D/B multiplicirt auftritt, gänzlich ohne Belang. Wie groß die Genauigkeit im allgemeinsten Falle ist, läßt sich natürlich nicht mit Schärfe beurtheilen, doch darf man sie ebensogroß ansehen, so lange die allgemeinere Grenzcurve (68) nicht stärker von der Geraden abweicht, als die speciellere, für welche b=0 ist.

Die in der Schlußformel (69) auftretende Partialdeterminante S'_{48} bestimmt sich für das rhomboëdrische System bei beliebiger Orientirung folgendermaßen:

$$\begin{array}{c} S_{4s}' = S_{44} \gamma_1 \gamma_2 + 4 (S_{11} - S_{44} - 2 S_{18}) \gamma_1 \gamma_2 \gamma^2 - 4 (S_{11} - S_{18}) \alpha \beta (\alpha_1 \beta_2 + \alpha_2 \beta_1) \\ + 2 S_{14} \left[(\beta_1 \gamma + \gamma_1 \beta) (\alpha \alpha_2 - \beta \beta_2) + (\beta_2 \gamma + \gamma_2 \beta) (\alpha \alpha_1 - \beta \beta_1) \right. \\ \left. + (\gamma \alpha_2 + \alpha \gamma_2) (\alpha \beta_1 + \beta \alpha_1) + (\gamma \alpha_1 + \alpha \gamma_1) (\alpha \beta_2 + \beta \alpha_2) \right]. \end{array}$$

Liegt, wie oben vorausgesetzt die Längsaxe Z' des Prismas normal zur krystallographischen Symmetrie-Ebene, d. h. parallel der X-Axe, so ist $\alpha = 1$, $\alpha_1 = \alpha_2 = \beta = \gamma = 0$ und daher

$$S'_{45} = S_{44} \gamma_1 \gamma_2 + 2S_{14} (\gamma_1 \beta_2 + \gamma_2 \beta_3).$$

Setzt man den Winkel zwischen der X' und Y Richtung gleich φ , so schreibt sich dies

$$S'_{45} = \frac{1}{4} S_{44} \sin 2\varphi + 2 S_{14} \cos 2\varphi$$
;

es giebt also jederzeit eine Orientirung der Kanten X', Y' des Rechtecks, für welche S'_{45} verschwindet; dazu ist nöthig, daß $\operatorname{tg} 2\varphi = -\frac{4S_{14}}{S_{44}}$. Man kann jedoch diese Orientirung nur angeben wenn S_{14} und S_{44} schon gefunden ist; da aber nur S_{14} sieh durch Biegungsbeobachtungen bestimmt, so ist sie für die practische Anwendung wenig nütze.

Für den bei (70a) vorausgesetzten Fall wird nach (56):

71)
$$S'_{55} = S_{44} + (2(S_{11} - S_{12}) - S_{44})\gamma_2^2 - 4S_{14}\gamma_2\beta_2,$$

und da sich S'_{44} von S'_{55} nur durch die Vertauschung der Indices der Richtungscosinus α , β , γ unterscheidet,

72)
$$S'_{\mu} = \dot{S}_{\mu} + (2(S_{11} - S_{12}) - S_{\mu}) \gamma_{1}^{2} - 4S_{12} \gamma_{1} \beta_{1}.$$

Hieraus folgt, daß man durch Torsionsbeobachtungen an Prismen, deren Axe in die Normale zur krystallographischen Symmetrieebene

fällt, die drei Verhältnisse $(S_{11}-S_{12})/S$, S_{44}/S und S_{14}/S bestimmen kann. Die Biegung giebt ein viertes S_{11}/S , so daß nur noch zwei durch andre Prismen zu bestimmen bleiben.

Wir haben als die Gattung (90°A) oben diejenige bezeichnet, für welche die Längsrichtung und die Breitenrichtung normal zur Hauptaxe steht; wir wollen die Benennung (90°AI) speciell für Stäbchen normal zur Symmetrieebene einführen, wenn für sie

$$\alpha = \beta_1 = \gamma_2 = 1$$
, $\beta_2 = \gamma_1 = 0$ ist.

Dann wird:

$$S'_{55} = 2(S_{11} - S_{12}), \quad S'_{44} = S_{44}, \quad S'_{45} = 2S_{14},$$

also:

$$T_{904I} = \frac{2(S_{11} - S_{12})}{S},$$

$$f_{904I} = -\frac{2}{\pi} \frac{\sqrt{2S_{44}(S_{11} - S_{12}) - 4S_{14}^2}}{2(S_{11} - S_{12})} \left(1 + 0.510 \frac{S_{14}^2}{S_{44} \frac{(S_{11} - S_{12})}{2} - S_{14}^2}\right).$$
73)

Die Gattung (90°BI) ist analog gegeben durch

$$\alpha = \beta_2 = \gamma_1 = 1, \quad \beta_1 = \gamma_2 = 0;$$

für sie wird:

$$S'_{55} = S_{44}, \quad S'_{44} = 2(S_{11} - S_{12}^{5}), \quad S'_{45} = 2S_{14}$$

also

$$T_{90BI} = \frac{S_{44}}{S},$$

$$f_{90BI} = -\frac{2}{\pi} \frac{\sqrt{2S_{44}(S_{11} - S_{19}) - 4S_{14}^{2}}}{S_{44}} \left(1 + 0.510 \frac{S_{14}^{2}}{S_{44} \frac{(S_{11} - S_{19})}{2} - S_{14}^{2}}\right).$$
74)

Sind nun aus den Beobachtungen nach den vorstehenden Formeln die sechs unabhängigen Determinantenverhältnisse

 $S_{11}/S = s_{11}$, $S_{12}/S = s_{12}$, $S_{13}/S = s_{13}$, $S_{14}/S = s_{14}$, $S_{23}/S = s_{23}$, $S_{44}/S = s_{44}$ berechnet, so bestimmen sich aus ihnen die sechs Elasticitätsconstanten

$$c_{\scriptscriptstyle 11}, \quad c_{\scriptscriptstyle 12}, \quad c_{\scriptscriptstyle 18}, \quad c_{\scriptscriptstyle 14}, \quad c_{\scriptscriptstyle 88}, \quad c_{\scriptscriptstyle 44}$$

durch die folgenden Gleichungen:

a)
$$c_{11}s_{11} + c_{12}s_{12} + c_{13}s_{13} + c_{14}s_{14} = 1.$$

b) $c_{13}s_{11} + c_{11}s_{12} + c_{13}s_{13} - c_{14}s_{14} = 0$
c) $2c_{13}s_{13} + c_{33}s_{33} = 1$
d) $c_{13}(s_{11} + s_{12}) + c_{33}s_{13} = 0$
e) $2c_{14}s_{14} + c_{44}s_{44} = 1.$
f) $c_{14}(s_{11} - s_{12}) + c_{44}s_{14} = 0.$

Aus c) und d) folgt:

Aus c) und d) folgt:
$$c_{13} = \frac{-s_{13}}{s_{33}(s_{11} + s_{12}) - 2s_{13}^{2}} \quad c_{33} = \frac{s_{11} + s_{13}}{s_{33}(s_{11} + s_{12}) - 2s_{13}^{2}}$$
aus e) und f):
$$c_{14} = \frac{-s_{14}}{s_{44}(s_{11} - s_{12}) - 2s_{14}^{2}} \quad c_{44} = \frac{s_{11} - s_{12}}{s_{44}(s_{11} - s_{12}) - 2s_{14}^{2}}$$
aus a) und b):
$$c_{11} + c_{12} = \frac{1 - 2c_{13}s_{13}}{s_{11} + s_{12}} \quad c_{11} - c_{12} = \frac{1 - 2c_{14}s_{14}}{s_{11} - s_{12}}$$
oder:
$$c_{11} + c_{12} = \frac{s_{33}}{s_{33}(s_{11} + s_{12}) - 2s_{13}^{2}} \quad c_{11} - c_{12} = \frac{s_{44}}{s_{44}(s_{11} - s_{12}) - 2s_{14}^{2}}.$$

Unter diesen Constanten bestehen nach der Poisson'schen Theorie, wenn vorausgesetzt wird, daß die Moleküle der Substanz keine Polarität besitzen, dieselben beiden Relationen, die für das hexagonale System gelten, nämlich:

$$c_{18} = c_{44} \qquad c_{11} = 3c_{12}.$$

Aus den Verhältnissen sat bestimmt sich wiederum die Deformation eines rhomboëdrischen Krystalles bei andern als den oben vorausgesetzten Umständen.

Ist ein beliebig gestaltetes Stück einem allseitig gleichen Druck ausgesetzt, so folgt genau wie für das hexagonale System gefunden:

78)
$$x_{z} = -p(s_{11} + s_{12} + s_{13}) = y,$$
$$z_{z} = -p(2s_{13} + s_{23})$$
$$y_{z} = z_{z} = x_{z} = 0.$$

Die Compressions-Coefficienten parallel und normal zur Hauptaxe werden daher auch:

79)
$$\begin{vmatrix} A_0 = 2s_{13} + s_{33} & A_{90} = s_{11} + s_{12} + s_{13}, \\ \text{der cubische Compressions · Coefficient:} \\ M = s_{23} + 2(s_{11} + s_{12}) + 4s_{13}. \end{vmatrix}$$

Ebenso folgt für die Aenderung des Winkels χ zwischen zwei Ebenen, deren Normale durch die Richtungscosinus α_1 , β_1 , γ_1 und α_2 , β_2 , γ_2 gegen die Krystallaxen bestimmt sind, dieselbe Formel:

80)
$$\delta \chi \sin \chi = -p(s_{13} + s_{23} - s_{11} - s_{12})(2\gamma_1 \gamma_2 - (\gamma_1^2 + \gamma_2^2)\cos \chi)$$
 mit dem charakteristischen Coefficienten

$$B = s_{12} + s_{22} - s_{11} - s_{12}.$$

Auch bei einseitigem Druck auf die Basis oder Mantelfläche verhält sich ein Cylinder aus einem rhomboëdrischen Krystall einem hexagonalen gleich, falls seine Axe in die krystallographische Hauptaxe fällt, nicht hingegen bei anderer Orientirung. Man kann daher für rhomboëdrische Krystalle aus den thermischen Ausdehnungscoefficienten a_0 und a_1 parallel und normal zur Hauptaxe ebenfalls die Größe der Wärmeabstoßung, gemessen durch q_0 und q_1 , bestimmen wie für hexagonale durch die Formeln:

$$a_0 = q_1 2s_{15} + q_0 s_{25} a_1 = q_1 (s_{11} + s_{12}) + q_0 s_{13}.$$
81)

Beobachtungen am Bergkrystall.

Die Formen des Quarzes gehören der trapezoëdrischen Tetartoëdrie an. Für dieselben ist die Existenz einer zweiseitigen dreizähligen Symmetrieaxe characteristisch, alle übrigen Eigenschaften folgen aus dieser. Demgemäß gewinnt das elastische Potential dieselbe Form, wie für das rhomboëdrische holoëdrische System, und sind die im Vorstehenden abgeleiteten Formeln anzuwenden. Daß die elastischen Verhältnisse des Bergkrystalles die der rhomboëdrischen Krystallform entsprechende Unsymmetrie zeigen, ist bereits durch die Beobachtungen F. Savart's 1) über die Klangfiguren auf Kreisscheiben, die aus diesem Material geschnitten waren, gezeigt worden.

Für meine Beobachtungen standen mir zunächst Stäbchen zur Verfügung, welche vor Jahren von Dr. Steeg u. Reuter in Homburg v. d. H. gefertigt und mir nun von dem Herrn Besteller überlassen worden waren. Diese sind im Folgenden mit No. 1—14 bezeichnet; von ihnen gehört

No. 4 fehlt. Hierbei bezeichnet, wie oben gesagt, die Anzahl Grade den Neigungswinkel der Längsrichtung gegen die Krystallaxe, die Bezeichnung A deutet an, daß die Breitenrichtung normal zur Krystallaxe liegt, der Zusatz I oder II, ob die Längsrichtung senkrecht zu einer Symmetrieebene des rhomboëdischen Systems oder aber ihr parallel ist. Bei der letzten Gattung (45°) war nicht angegeben, in welcher Meridianebene die Längsrichtung orientirt war; die Beobachtung

¹⁾ F. Savart, Pogg. Ann. Bd. XVI p. 206, 1829. Nachrichten von der K. G. d. W. zu Göttingen, 1886. Nr. 9.

hat gezeigt, daß dies entsprechend der Bezeichnung (— 45°) stattfand, d. h. die Längsrichtung nahe senkrecht zu einer Rhomboëderfläche — R gestanden hat.

Dieses System Stäbchen genügte noch nicht zur Bestimmung aller Constanten und zur Prüfung der im Vorstehenden entwickelten Formeln. Ich habe daher durch Dr. Steeg und Reuter aus einem schönen großen Krystall noch die folgenden 14 Stäbchen herstellen lassen:

Diese Stäbchen waren vorzüglich geschliffen und polirt, aber leider nicht sehr genau orientirt, was die Beobachtungen und Berechnungen unbequem complicirt hat. Der Krystall hatte nämlich nicht genau parallele Säulenflächen und die optische Untersuchung zeigte, daß dem entsprechend die optische Axe im Innern des Krystalls von Stelle zu Stelle ihre Richtung ein wenig änderte. Eine größere Zahl von Stäbchen ist dann, um die theoretischen Resultate des vorhergehenden Abschnittes anwenden und prüfen zu können, von Voigt und Hochgesang in Göttingen auf geringere Dicke abgeschliffen worden; in dieser zweiten Gestalt sind die Stäbchen durch den oberen Index neben ihrer ursprünglichen Bezeichnung (z. B. also durch 0° No. 5') unterschieden. Ihre Politur läßt theilweise zu wünschen übrig.

Die optische Untersuchung ergab vollständige Gleichartigkeit der Substanz, wie dies sich ja bei den Krystallen aus brasilianischem Geschiebe — und solche boten das Material — in ausgezeichneter Weise zu finden pflegt. Die Stäbchen No. 15—28 sind aus einem linksdrehenden Krystall geschnitten; ebenso zeigten linke Drehung No. 1—3, 9—14; es ist daher höchst wahrscheinlich, daß auch No. 5—8, die sich in dieser Hinsicht nicht wohl prüfen ließen, da sie mit der Längsrichtung parallel der Axe liegen, die gleiche Eigenschaft besitzen, obgleich nach einer überkommenen Notiz No. 5, 6 und No. 7, 8 aus zwei verschiedenen Krystallen geschnitten sind; der Fabrikant dürfte schwerlich um zweier Stäbchen willen einen neuen großen Krystall zerschnitten haben.

Die Bestimmung der Querdimensionen ist im Folgenden in derselben Weise wie oben für die Beryllstäbchen mitgetheilt.

Dimensionen.

Die dünner geschliffenen Stäbchen sind sämmtlich nur auf dem für die Torsionsbeobachtungen allein in Betracht kommenden (mittleren) Stück — ca. 8^{mm} von beiden Enden beginnend — beobachtet, da sie nur ausnahmsweise zur Biegung benutzt sind.

99,5 104,0 105,0 109,0 114,0 120,1 125,3 Mittel 97 78 63 62 71 81

94,0 96,6 100,0 103,5 109,0 113,0 117,0

Mittel 97,8 151,0 103,4 107,0 111,5 116,6 121,0

ber. 97,9 100,5 103,7 107,3 111,5 116,1 121,3 $\delta_a = 107,3$, $\delta_1 = 3,9$, $\delta_2 = +0,25$.

0° No. 5'.
$$D = 4\infty + \delta \qquad B = 46\infty + \beta$$

$$\delta = 78.7 \quad 80.2 \quad 81.3 \quad 81.1 \quad 80.9 \qquad \beta = 85 \quad 62 \quad 50 \quad 57 \quad 74$$

$$78.4 \quad 80.1 \quad 81.6 \quad 82.2 \quad 81.9 \qquad 86 \quad 62 \quad 53 \quad 58 \quad 76$$

$$78.9 \quad 79.3 \quad 80.9 \quad 81.6 \quad 81.4 \qquad Mittel \quad 86 \quad 62 \quad 57 \quad 58 \quad 75$$

$$79.6 \quad 81.2 \quad 82.3 \quad 82.8 \quad 82.0$$

$$Mittel \quad 78.9 \quad 80.2 \quad 81.5 \quad 81.9 \quad 81.5$$

ber. 97,5 78,2 67,3 63,6 67,5 79,0 98,1

 $\beta_0 = 63,6, \ \beta_1 = 0,1, \ \beta_2 = 3,8.$

Mittel 56,3 63,4 68,2 74,7 84,5 93,5 99,9 ber. 56,6 62,5 69,0 76,1 83,8 92,1 101,0 $\delta_0 = 76.1$, $\delta_1 = 7.4$, $\delta_0 = +0.3$.

8 = 98,4 106,7 112,8 119,8 125,8 133,3 139,6

45° No. 13. $D = 7\infty + \delta$

97,5 105,5 112,0 118,0 124,0 129,6 137,1 95,4 103,7 109,6 117,0 124,2 131,6 137,1 Mittel 16 4-1 1 11 25 43 88,0 97,7 103,0 109,1 116,0 122,8 129,8 Mittel 94,6 103,4 109,4 116,0 122,5 129,3 135,8 ber. 95,3 102,4 109,4 116,2 122,8 129,2 135,5 $\delta_0 = 116,2, \, \delta_1 = 6,7, \, \delta_0 = -0,09.$

45° No. 14.
$$D = 800 + \delta$$

 $\delta = 0.8 \text{ io,i } 15.9 22.5 29.7 37.2 42.2 1.7 10.0 16.6 22.6 29.7 37.0 42.3 0.9 9.5 16.1 22.1 29.3 36.6 42.0 $-0.7 7.1 15.3 20.5 28.3 35.0 40.7$
Mittel 0.7 9.2 16.0 21.9 29.3 36.4 41.8 ber. 1.1 8.6 15.8 22.7 29.4 35.8 41.9 $\delta_0 = 22.7$, $\delta_1 = 6.8$, $\delta_2 = -0.13$.$

- 45° No. 21.
$$D = 800 + 8$$

 $\delta = 49.4 \, 50.4 \, 51.4 \, 52.7 \, 53.9 \, 57.5 \, 58.5$
 $49.6 \, 51.0 \, 52.2 \, 53.2 \, 54.9 \, 58.0 \, 59.3$
 $50.0 \, 51.6 \, 52.7 \, 53.5 \, 54.7 \, 57.4 \, 59.5$
 $50.0 \, 52.4 \, 52.6 \, 53.6 \, 54.9 \, 58.6 \, 59.0$
Mittel $49.8 \, 51.3 \, 52.2 \, 53.1 \, 54.6 \, 57.9 \, 59.1$
ber. $49.8 \, 50.8 \, 51.9 \, 53.4 \, 55.1 \, 57.2 \, 59.4$
 $\delta_0 = 53.4 \, \delta_1 = 1.6 \, \delta_2 = 0.14.$

 $B = 5400 + \beta$ $\beta = 64$ 50 40 39 49 64 79 72 49 38 39 48 66 79

 $\beta_0 = 40.1$, $\beta_1 = 2.6$, $\beta_2 = +2.8$.

 $B = 47\infty + \beta$

 $B = 5100 + \beta$

 $B = 45\infty + \beta$ $\beta = 17$ 4 0 2 12 25 44 15 3 - 2 0 10 25 42 ber. 14,2 3,2—1,2 1,0 9,8 25,2 47,2 $\beta_0 = t, 0, \beta_1 = 5, 5, \beta_2 = 3, 3$

 $B = 4400 + \beta$ $\beta = 92$ 89 87 92 104 124 144 92 89 93 98 104 122 144 Mittel 92 89 90 95 104 123 144 ber. 93,7 88,7 89,1 94,9 106,1 122,7 144,7 $\beta_0 = 94.9, \ \beta_1 = 8.5, \ \beta_2 = +2.7.$

$$B = 5900 + \beta$$

$$\beta = 51,0 67,5 79,5 74,0 72,0 53,0 35,5$$

$$47,0 65,0 73,5 72,0 66,0 53,0 33,0$$
Mittel 49,0 66,0 76,5 73,5 69,0 53,0 34,0

¹⁾ Bei diesem Stäbchen waren die Kanten mehrfach durch Scharten zerstört.

Mittel 62,6 64,3 64,9 66,3 68,0

```
90° A I. No. 2'.
                      D = 400 + \delta
                                                                   B = 5400 + \beta
            \delta = 61,2 64,9 66,1 67,1 63,4
                                                          \beta = 65,0 46,0 34,0 33,5 44,0
                                                               65,0 46,0 35,0 33,0 41,0
                  66,0 70,0 71,5 71,9 70,1
                                                       Mittel 65,0 46,0 34,5 33,0 42,5
                  67,2 71,0 74,5 73,5 69,3
                  72,5 75,4 76,4 76,9 73,0
          Mittel 66,7 70,3 72,1 72,3 69,0
90° A II. No. 9.
                      D = 8\infty + \delta
                                                                B = 5000 + \beta
      \delta = 29.5 38.0 43.6 49.0 52.5 55.0 52.5
                                                    \beta = 87 75 66 64 70 78 87
                                                          89 77 72 68 68
            43,6 52,5 58,0 59,8 66,0 69,0 68,2
                                                                                  78
            46,0 54,5 59,0 64,0 67,0 70,0 69,5
                                                  Mittel 88 76 69 66 69 78 86
            48,6 54,0 59,0 63,1 67,0 70,2 71,4
                                                    ber. 87,7 76,2 69,3 67,0 69,3 76,2 87,7
    Mittel 41,9 49,8 52,4 59,0 63,1 66,1 65,4
                                                         \beta_0 = 67,0, \ \beta_1 = 0, \ \beta_2 = +2,3.
       ber. 41,8 48,7 54,3 59,0 62,5 64,9 66,2
            \delta_0 = 59.0, \ \delta_1 = 4.1, \ \delta_2 = -0.55.
90° A II. No. 10.
                     D = 8\infty + \delta
                                                                B = 5000 + \beta
      \delta = 61,4 66,5 71,8 75,8 77,9 78,5 74,9
                                                  \beta = 101 94 87 88 95 106 121
            62,7 70,6 75,1 78,6 80,7 81,0 76,9
                                                        98 94 87 84 91 106 123
            64,3 73,7 76,1 79,0 80,4 81,4 77,4 Mittel 100 94 87 86 93 106 122
            65,6 71,3 76,2 80,3 81,2 81,5 80,3
                                                  ber. 101,7 91,6 86,9 87,6 93,7 105,2 122,1
    Mittel 63,5 70,5 74,8 78,4 80,1 80,6 77,4
                                                        \beta_0 = 87.6, \ \beta_1 = 3.4, \ \beta_2 = + 2.7.
       ber. 63,4 70,2 75,3 78,6 80,1 79,8 77,8
            \delta_0 = 78.6, \delta_1 = 2.4, \delta_2 = -0.9.
90° A II. No. 11. D = 8\infty + \delta
                                                                B = 51\infty + \beta
     \delta = -2.0 - 3.0 - 7.5 - 12.2 - 12.5 - 17.8 - 29.3
                                                         \beta = 11 \quad 13 \quad 14 \quad 17 \quad 21 \quad 28 \quad 32
           33,9 34,9 28,3 24,2 21,6 16,1
                                                  8,0
                                                              11 13 14 17 21 27 33
                                                  7,6 Mittel 11 13 14 17 21 27 33
           35,4 35,7 29,0 23,0 22,3 16,4
           53,0 52,0 47,0 43,0 41,0
                                          35,5 25,8
                                                         ber. 11,2 12,0 14,0 17,2 21,6 27,2 34,0
   Mittel 30,1 29,9 24,2 19,5 18,1
                                          12,5
                                                  3,0
                                                             \beta_0 = 17.2, \ \beta_1 = 3.8, \ \beta_2 = 0.6.
     ber. 30,4 28,3 25,4 21,5 16,6 10,9
                                                  4,2
            \delta_0 = 21.5, \quad \delta_1 = 4.4, \quad \delta_2 = -0.47.
90° AII. No. 10′ ¹). D = 4\infty + \delta
            \delta = 75.5 \quad 79.3 \quad 80.8 \quad 80.3 \quad 78.9
                  75,6 80,6 82,2 81,9 80,9
                  76,0 81,1 82,1 81,1 81,3
                  78,0 81,3 83,2 83,1 82,0
           Mittel 76,3 80,6 82,1 81,6 80,8
90° AII. No. 11'. D = 4\infty + \delta
            \delta = 63,6 63,9 64,8 66,0 67,7
                  66,9 67,6 67,9 69,3 71,3
                  70,8 70,6 70,4 72,0 74,1
                  72,8 73,4 73,7 74,5 76,9
           Mittel 68,5 68,9 69,2 70,4 72,5
```

¹⁾ Da die früheren Messungen die Breiten nachgeschliffner Stäbchen merklich unverändert zeigten, ist weiterhin ihre Bestimmung unterlassen.

```
B = 6000 + \beta
                      D = 8\infty + 8
90° BI. No. 20.
                                                        \beta = 21,5 21,5 19,5 13,0
            \delta = 35,9 \quad 36,9 \quad 37,7 \quad 39,5 \quad 41,5
                                                              21,0 20,0 18,0 15,0
                  37,5 37,8 38,5 40,0 41,7
                                                      Mittel 21,0 21,0 19,0 14,0
                  36,1 37,1 38,7 41,1 43,9
                  37,7 38,1 39,5 41,0 43,4
          Mittel 36,8 37,5 38,6 40,4 42,6
90° BI. No. 19'.
                      D = 400 + \delta
            \delta = 74.6 \quad 77.4 \quad 78.2 \quad 76.2 \quad 72.1
                  75,9 78,3 79,2 77,1 73,9
                  75,8 78,7 79,2 76,8 74,6
                  74,7 77,3 78,0 75,1 71,1
          Mittel 75,3 77,9 78,7 76,3 72,9
90° BI. No. 20'.
                      D = 4\infty + \delta
            \delta = 76,3 75,8 75,5 74,4 72,1
                  77,0 76,6 76,2 75,1 74,2
                  77,4 76,8 76,0 74,5 73,0
                  76,9 76,9 76,1 74,8 74,1
          Mittel 76,9 76,5 76,0 74,7 73,4
```

Biegungen.

Die Resultate der Biegungsbeobachtungen sind im Folgenden für Bergkrystall in derselben Weise mitgetheilt wie früher für Beryll. Die bei der Berechnung der Constanten einzuführenden Dimensionen der Prismen sind an die Spitze gestellt, die Länge L in Millimetern, die Breite B und Dicke D in Theilen des Sphärometers (= $1/992,7^{\rm mm}$), und die Belastung P in Grammen, die Beobachtungstemperatur ϑ in Celsius-Graden zugefügt.

Was die beobachteten Biegungen η anbetrifft, so ist zu bemerken, daß die Stäbchen No. 1—14 mit demselben Apparat beobachtet sind, wie die aus Beryll gefertigten, die angegebenen Werthe also $0,000249^{\text{mm}}$ als Einheit voraussetzen. Für die neuen Stäbchen No. 15—28 war der Apparat etwas geändert, sodaß seine Constante nunmehr $0,0002359^{\text{mm}}$ betrug¹). Nachträglich sind dann noch eine Reihe alter Stäbchen zur Controle mit dem neu eingerichteten Apparate beobachtet worden. Zur Unterscheidung sind die Mittelwerthe für η mit dem Index α oder n versehen.

Die Werthe η' geben in den Einheiten von η die Größe der Eindrückung der Lagerschneiden an und sind durch directe Beobachtungen bestimmt. ρ_1 und ρ_2 messen in der früher erörterten Weise die Größe der Reibung in den beiden Axen des Biegungsapparates.

Die Berechnung nach Formel (31) giebt den Werth E des Dehnungscoöfficienten für die Richtung, in welcher die Längsaxe des

¹⁾ Dabei waren die messingnen Lagerschneiden durch solche aus hartem Stahl ersetzt, um die Eindrückung zu verringern.

betreffenden Prismas gegen die Krystallaxen orientirt ist, da aber die verschiedenen unter derselben Bezeichnung zusammengefaßten Stäbchen verschiedene Abweichungen von den vorgeschriebenen Richtungen besitzen und diese — ungleich dem oben gezeigten Verhalten hexagonaler Krystalle — bei rhomboëdrischen Krystallen bedeutenden Einfluß üben, so sind die direct berechneten Resultate zunächst im Allgemeinen noch nicht vergleichbar.

```
L = 54.4, B = 4659, D = 784.7, P = 56, \vartheta = 17.5, \eta' = 2.7.
            1. Lage. \eta = 383,9 \quad 383,4
                                           383,9 385,4 384,4
            2. Lage. \eta = 385,8 \quad 386,2 \quad 386,3
                                                  385,7 385,3 385,4
                     Mittel \eta_a = 385,0, \rho_1 = 3,6, \rho_2 = 5,0, E = 10230000.
            L = 52,2^{1}), \vartheta = 18,6.
                                          316,4 316,0, P = 50 \eta' = 1,3
            1. Lage. \eta = 316,6 316,8
                      \eta = 632,7 632,5 632,4 632,7, P = 100 \eta' = 2,6
            2. Lage. \eta = 315,7 315,2
                                          315,8 315,5, P = 50 \eta' = 1,3
                      \eta = 631,4 631,1 631,6 631,7, P = 100 \eta' = 2,6
                     Mittel \eta_n = 632,0, \rho_1 = 8,0, \rho_2 = 6,4, E = 10280000.
           L = 54.4, B = 4732, D = 791.2, P = 56, \theta = 18.1, \eta' = 2.7.
0º No. 6.
            1. Lage. \eta = 365,0 364,7
                                          364,4
                                                  365,6
                                                         364,9
            2. Lage. \eta = 366,3 \quad 366,3 \quad 366,8
                                                  366,3 365,8 366,6
                     Mittel \eta_a = 365,6, \rho_1 = 3,0, \rho_2 = 4,5, E = 10360000.
0° No. 7. L = 54.4, B = 5124.5, D = 810.8, P = 56, \vartheta = 16.4, \eta' = 2.5.
                                                  315,4 314,9
            1. Lage. \eta = 315,9 314,5 315,1
            2. Lage. \eta = 313,8 315,3 315,8 314,3 315,6 315,9
                     Mittel \eta_a = 315,1, \rho_1 = 3,3, \rho_2 = 4,8, E = 10300000.
0° No. 8.
            L = 54.4, B = 4667, D = 807.5, P = 56, \theta = 16.7, \eta' = 2.7.
            1. Lage. \eta = 350,6 350,4
                                          350,6
                                                  351,5
                                                        351,6 352,0
            2. Lage. \eta = 350,0 350,7
                                           351,0 349,8 348,5
                     Mittel \eta_a = 350,6, \rho_1 = 3,2, \rho_3 = 4,8, E = 10280000.
            L = 52,2^{1}), \vartheta = 18,1.
            1. Lage. \eta = 287.9 288.7
                                           288,3
                                                 288,1, P = 50 \eta' = 1,3
                      \eta = 578,9 578,4
                                          578,3 577,6, P = 100 \quad \eta' = 2,6
            2. Lage. \eta = 289,9 289,1
                                           289,1 288,9, P = 50 \eta' = 1,3
                      \eta = 578,7 578,5
                                           578,7 578,7, P = 100 \eta' = 2,6
                     Mittel \eta_n = 578.2, \rho_1 = 9.0, \rho_2 = 8.0, E = 10290000.
0° No. 6'. L = 56.2, B = 4732, D = 465.0, P = 20, \theta = 16.4, \eta' = 0.5.
            1. Lage. \eta = 743,0 744,4
                                           743,5
                                                  742,0
            2. Lage. \eta = 744,0 742,2
                                           742,0
                                                  742,6
```

Mittel $\eta_n = 743,0$, $\rho_1 = 16,0$, $\rho_2 = 11,5$, E = 10340000.

¹⁾ Bei diesen beiden Beobachtungen war die Belastung zufällig um 1mm von der Mitte angebracht. Demgemäß ist, wie die Theorie ergiebt, bei der Berechnung E um 0,0045 seines Werthes nach Formel (31) verkleinert worden.

0° No. 7'.
$$L = 56.2$$
, $B = 5124.5$, $D = 468.0$, $P = 20$, $\vartheta = 16.2$, $\eta' = 0.5$.

1. Lage. $\eta = 673.9$ 673.4 672.7 673.4 673.9

2. Lage. $\eta = 673.0$ 672.5 671.7 673.3 672.5

Mittel $\eta_n = 673.0$, $\rho_1 = 20.0$, $\rho_2 = 13.0$, $E = 10350000$.

Die Formel (30) für den Dehnungscoöfficienten E zeigt, daß für eine unendlich kleine Abweichung der Längsaxe des Prismas aus der krystallographischen Hauptaxe $\delta E = 0$, d. h. zweiter Ordnung unendlich klein ist. Die Abweichungen der beobachteten Prismen von der vorgeschriebenen Richtung sind demnach bei der Gattung (0°) ohne merklichen Einfluß auf den Werth von E und E; man erhält daher unmittelbar das

Gesammtmittel $E_0 = 10304000$, $E_0 = 9,705.10^{-8}$ Wahrscheinlicher Fehler ± 10000 , $\pm 0,009$.

$$-45^{\circ}$$
 No. 21. $L=66,2$, $B=5963$, $D=853,5$, $P=100$, $\theta=17,4$, $\eta'=2,8$.

- 1. Lage. $\eta = 620,5$ 620,6 620,9 621,1
- 2. Lage. $\eta = 620,0$ 620,2 620,9 621,7

Mittel $\eta_n = 620,7$, $\rho_1 = 8,0$, $\rho_2 = 10,0$, E = 13040000.

$$-45^{\circ}$$
 No. 22. $L = 62.2$, $B = 5962$, $D = 846.7$, $\vartheta = 17.2$.

- 1. Lage. $\eta = 262,3$ 261,3 262,0 261,5, P = 50 $\eta' = 1,3$ $\eta = 523,5$ 523,6 523,3 523,4, P = 100 $\eta' = 2,6$
- 2. Lage. $\eta = 260.8$ 260.6 261.2 261.3, P = 50 $\eta' = 1.2$ $\eta = 524.8$ 524.8 524.7 524.8, P = 100 $\eta' = 2.6$

Mittel $\eta_n = 523.7$, $\rho_1 = 8.5$, $\rho_2 = 10.5$, E = 13130000.

$$-45^{\circ}$$
 No. 23. $L = 62,2$, $B = 5964$, $D = 850,1$, $\vartheta = 17,2$.

- 1. Lage. $\eta = 259.8$ 259.3 259.2 259.5, P = 50 $\eta' = 1.3$ $\eta = 519.4$ 518.7 518.8 518.9, P = 100 $\eta' = 2.6$
- 2. Lage. $\eta=258,5$ 258,2 258,5 258,7, P=50 $\eta'=1,3$ $\eta=518,0$ 517,9 518,2 518,2, P=10 $\eta'=2,6$

Mittel $\eta_n = 518,3$ $\rho_1 = 7,0$, $\rho_2 = 10,0$, E = 13110000.

$$-45^{\circ}$$
 No. 24. $L = 58.2$, $B = 5967$, $D = 847.5$, $\theta = 17.4$.

- 1. Lage. $\eta = 214.9$ 214.5 214.6 214.5, P = 50 $\eta' = 1.3$ $\eta = 430.0$ 430.4 430.3 430.4, P = 100 $\eta' = 2.6$
- 2. Lage. $\eta = 214,2$ 214,2 213,8 213,7, P = 50 $\eta' = 1,3$ $\eta = 429,0$ 429,7 429,3 429,8, P = 100 $\eta' = 2,6$

Mittel $\eta_n = 429.5$, $\rho_1 = 6.5$, $\rho_2 = 11.0$, E = 13080000.

Weicht die Richtung der Längsaxe von der vorausgesetzten Lage: in der krystallographischen Symmetrieebene um -45° gegen die Hauptaxe geneigt (d. h. $\gamma = -\beta = 1 \sqrt{2}$, $\alpha = 0$) um $\delta \alpha$, $\delta \beta$, $\delta \gamma$ ab, so ergiebt sich dadurch eine Aenderung des Dehnungscoöfficienten E nach (30)

$$(\delta E)_{-s} = \sqrt{2} (s_{1} - s_{14} - s_{11}) \delta \gamma$$

Für die Gattung (+ 45°) ergiebt Formel (30) die einer Abweichung $\delta \alpha$, $\delta \beta$, $\delta \gamma$ von der vorgeschriebenen Orientirung ($\gamma = \beta = 1/\sqrt{2}$, $\alpha = 0$) des Prismas entsprechende Aenderung von E:

$$\delta \mathbf{E} = \sqrt{2} (s_{ss} + s_{14} - s_{11}) \delta \gamma$$

oder wenn man setzt: $\gamma = \cos(45^{\circ} + \delta \varphi)$

$$= -(s_{ss} + s_{14} - s_{11}) \delta \varphi$$

= +7.26.10⁻⁸. \delta \varphi,

also, da E = 1/E und E nahe = 8,5.10° ist,

$$\delta E = -5,11.10^{6}.\delta \varphi.$$

Für die obigen Stäbchen No. 25—28 gab sich die Abweichung der Längsaxe von $+45^{\circ}$ durch eine große Anzahl von Messungen im Mittel gleich $-1,4^{\circ}$, es ist also von allen oben angegebenen Zahlen $0,12\cdot10^{\circ}$ in Abzug zu bringen, um den -45° entsprechenden Werth zu erhalten.

Hiernach wird für

No. 25
$$E=840000$$
26 840000
27 840000
28 842000
Gesammtmittel $E_{+45}=8405000$, $E_{+45}=11,898$
wahrscheinlicher Fehler ± 4000 , $\pm 0,006$.

Der große Einfluß der Lage der Längsaxe bei dieser Gattung macht sie zur Bestimmung der Elasticitätsconstanten weniger geeignet; bei einer Wiederholung wird man statt ihrer passend eine Richtung benutzen, in welcher E ein Maximum oder Minimum erreicht. Die hier vorliegenden Bestimmungen gestatten ihre Berechnung.

Die mit der Marke (45°) überkommenen Stäbchen No. 12—14 lieferten resp.

45° No. 12.
$$L = 54.4$$
, $B = 5443$, $D = 776.3$, $P = 56$, $\vartheta = 16.8$, $\eta' = 10.3$.

Mittelwerth $\eta_* = 277.0$ $E = 12950000$

No. 18.
$$L = 50,4$$
, $B = 4504$, $D = 816,4$, $P = 56$, $\vartheta = 17,9$, $\eta' = 10,8$.
Mittelwerth $\eta_a = 227,4$ $E = 13180000$.

No. 14.
$$L = 54.4$$
, $B = 4497$, $D = 822.5$, $P = 56$, $\vartheta = 18.3$, $\eta' = 10.8$.
Mittelwerth $\eta_a = 277.5$ $E = 13160000$.

Die optische Untersuchung ergab bei No. 12 die Abweichung $\delta \varphi = -1.5^{\circ}$, bei No. 13 und 14 $\delta \varphi = +1^{\circ}$, der mittlere Werth der obigen Zahlen für E = 1309000 müßte also nahe für 45° gelten. Man bemerkt, daß er dem oben für die Gattung (-45°) erhaltenen

sehr nahe kömmt; doch war bei den Beobachtungen der Apparat nicht ganz in Ordnung und die Größe der Eindrückung der Lagerschneiden nur zu schätzen. Ich werde die erhaltenen drei Werthe für No. 12—14 daher von der Berechnung der Constanten ausschließen.

```
90° A I. No. 1. L = 54.4, B = 5446, D = 850.4, P = 56.0, \theta = 18.5, \eta' = 2.3.
             1. Lage. \eta = 339,6
                                      338,0
                                              339,1
                                                              337,8
                                                      339,4
             2. Lage. \eta = 339,6
                                      339,4
                                              337,5
                                                      338,2
                                                              338,3
                     Mittel \eta_a = 338,6, \rho_1 = 2,8, \rho_2 = 4,0, E = 7810000.
90° AI. No. 2. L = 54.4, B = 5438, D = 876.0, P = 56.0, \theta = 17.9, \eta' = 2.3.
             1. Lage. \eta = 311,6
                                      309,7
                                              309,5
                                                      310,9
             2. Lage. \eta = 311.8
                                      310,0
                                              311,0
                                                      310,2
                                                              309,9
                      Mittel \eta_a = 310,3, \rho_1 = 3,0, \rho_2 = 4,2, E = 7810000.
90° AI. No. 3. L = 54.4, B = 5460, D = 844.5, P = 56.0, \theta = 18.3, \eta' = 2.3.
             1. Lage. \eta = 342,7
                                      342,0
                                              341,3
                                                      342,2
                                                              341,8
             2. Lage. \eta = 341,5
                                      342,0
                                              342,3
                                                      341,1
                                                              342,0
                                                                      342,5
                     Mittel \eta_a = 341.9, \rho_1 = 3.0, \rho_2 = 5.0, E = 7870000.
                L = 50,2, \ \vartheta = 17,4, \ \eta' = 2,6.
             1. Lage. \eta = 501,9
                                      502,3
                                              502,2
                                                      501,5,
                                                               P = 100
                                                               P = 50
                        \eta = 250,8
                                      250,8
                                                      250,5,
                                             250,4
                                                               P = 100
             2. Lage. \eta = 507.9
                                              508,3
                                      507,7
                                                      507,7,
                                                               P = 50
                        \eta = 254.4
                                                      254,5,
                                      255,1
                                              254,3
                                                                    E = 7880000.
                      Mittel \eta_n = 505,0
90° AI. No. 15. L = 50.2, B = 6002, D = 842.8, \theta = 16.6, \eta' = 2.6.
             1. Lage. \eta = 462,6
                                      461,9
                                              462,6
                                                      462,2,
                                                               P = 100
                        \eta = 230,6
                                                      230,4,
                                                               P = 50
                                      230,6
                                              230,7
             2. Lage. \eta = 463,0
                                                               P = 100
                                      463,2
                                              462,6
                                                      462,7,
                                                             P = 50
                        \eta = 231,0
                                      230,4
                                              230,4
                                                      230,4,
                                                                    E = 7880000.
                      Mittel \eta_n = 462,2
                L = 52,2^{1}), \theta = 16,8.
             1. Lage. \eta = 517,0
                                                               P = 100
                                              516,2
                                                      516,6,
                                      515,9
                                                               P = 50
                        \eta = 257,3
                                              257,6
                                                      257,7,
                                      257,7
                                                               P = 100
             2. Lage. \eta = 516.8
                                      517,4
                                              518,5
                                                       517,7,
                                                               P = 50
                        \eta = 258,5
                                      258,6
                                              258,2
                                                      257,7,
                                                                    E = 7880000.
                     Mittel \eta_n = 516,6
```

1. Lage. $\eta = 312,3$

2. Lage. $\eta = 313,3$

90° A II. No. 9. L = 52.4, B = 5069, D = 859.1, P = 56, $\theta = 16.0$, $\eta' = 2.5$.

312,4

312,7

Mittel $\eta_0 = 312,3$, $\rho_1 = 3,2$, $\rho_2 = 4,8$, E = 7890000.

311,8

311,8

311,9

311,9

312,7

312,1

312,9

¹⁾ Um 1mm vom Mittelpunkt belastet, demgemäß corrigirt.

$$L = 50,2, \quad \vartheta = 17, \quad \eta' = 2,6.$$
1. Lage. $\eta = 255,4 \quad 255,5 \quad 255,0 \quad 255,0, \quad P = 50$
 $\eta = 512,7 \quad 512,3 \quad 512,5 \quad 512,5, \quad P = 100$
2. Lage. $\eta = 258,4 \quad 257,5 \quad 257,5 \quad 257,2, \quad P = 50$
 $\eta = 515,2 \quad 514,6 \quad 514,8 \quad 514,4, \quad P = 100$
Mittel $\eta_n = 513,3, \quad \rho_1 = 8,0, \quad \rho_2 = 8,5, \quad E = 7930000.$
90° A.H. No. 10. $L = 52,4, \quad B = 5090, \quad D = 877,8, \quad P = 56, \quad \vartheta = 16,8, \quad \eta' = 2,5.$
1. Lage. $\eta = 287,5 \quad 288,1 \quad 287,5 \quad 286,8 \quad 286,6 \quad 288,0$
2. Lage. $\eta = 288,2 \quad 288,7 \quad 288,6 \quad 288,5 \quad 288,3 \quad 287,7$
Mittel $\eta_n = 287,9, \quad \rho_1 = 3,0, \quad \rho_2 = 4,6, \quad E = 8020000.$

$$L = 50,2, \quad \vartheta = 17,2, \quad \eta' = 2,6.$$
1. Lage. $\eta = 240,4 \quad 239,7 \quad 240,0 \quad 239,7, \quad P = 50$
 $\eta = 478,5 \quad 478,1 \quad 477,0 \quad 477,0, \quad P = 100$
2. Lage. $\eta = 237,2 \quad 237,7 \quad 236,2 \quad 236,9, \quad P = 50$
 $\eta = 473,2 \quad 472,8 \quad 472,5 \quad 473,0, \quad P = 100$
Mittel $\eta_n = 475,8, \quad \rho_1 = 10,0, \quad \rho_2 = 9,5, \quad E = 8010000.$
90° A.H. No. 11. $L = 54,4, \quad B = 5118, \quad D = 821,0, \quad P = 56, \quad \vartheta = 16,0, \quad \eta' = 10,8^{1}).$
1. Lage. $\eta = 400,0 \quad 401,3 \quad 400,7 \quad 400,7 \quad 401,0 \quad 401,4$
Mittel $\eta_n = 401,3, \quad \rho_1 = 3,8, \quad \rho_2 = 5,1, \quad E = 7950000.$
90° B.I. No. 18. $L = 48,2, \quad B = 6022, \quad D = 846,6, \quad \vartheta = 16,4, \quad \eta' = 2,6.$
1. Lage. $\eta = 201,9 \quad 202,5 \quad 201,9 \quad 201,9, \quad P = 50$
 $\eta = 405,4 \quad 405,0 \quad 404,7 \quad 405,0, \quad P = 100$
Mittel $\eta_n = 404,9, \quad 405,1 \quad 405,0, \quad P = 100$
Mittel $\eta_n = 404,9, \quad 405,1 \quad 405,3 \quad 404,9, \quad P = 100$
Mittel $\eta_n = 404,9, \quad 405,1 \quad 405,3 \quad 404,9, \quad P = 100$
Mittel $\eta_n = 404,9, \quad 405,1 \quad 405,3 \quad 404,9, \quad P = 100$

Diese Werthe sind nun zunächst durch Correction wegen der Abweichung der Stäbchen von der vorgeschriebenen Orientirung vergleichbar zu machen. Formel (30) ergiebt für die Gattung

90° A I. (
$$\alpha = \beta_1 = \gamma_2 = 1$$
) $\delta E = 0$
für 90° A II. ($\alpha_1 = \beta = \gamma_2 = 1$) $\delta E = -2s_{14}\delta\gamma$
für 90° B I. ($\alpha = \beta_2 = \gamma_1 = 1$) $\delta E = 0$.

Die Stäbchen der ersten und letzten Gattung sind also für die Bestimmung von E am günstigsten.

Für (90° A II.) erhält man, wenn man $\gamma = \cos \varphi$ setzt, unter Rücksicht auf den durch vorläufige Bestimmung erhaltenen Werth

$$s_{14} = -4.24 \cdot 10^{-8}$$

¹⁾ Wie sich nachträglich herausstellte waren die Lagerschneiden bei dieser Beobachtung lose, die deshalb nothwendige Correction ist in η enthalten und nur nährungsweise richtig. Eine Wiederholung der Beobachtung war nicht möglich, da das Stäbehen bei Entdeckung des Fehlers schon dünner geschliffen war.

$$\delta E = -8.48 \cdot 10^{-6} \cdot \delta \varphi$$

also da E = 1/E und E nahe = 7,85.10° ist

$$\delta E = +5,20.10^{\circ}.\,\delta\varphi.$$

Die optische Untersuchung ließ für $\delta \phi$ die folgenden absoluten Werthe erkennen

für No. 9
$$\delta \varphi = 1^{\circ}$$
, No. 10 $\delta \varphi = 1.5^{\circ}$, No. 11 $\delta \varphi = 1^{\circ}$.

In welchem Sinne diese Abweichungen lagen war nicht mehr festzustellen, die vorstehenden Werthe E für (90° AI) und (90° BI) lassen aber erkennen, daß sie positiv zu rechnen sein werden. Die Correctionen würden demgemäß sein

für No. 9,
$$\delta E = -0.09 \cdot 10^{\circ}$$
; No. 10, $\delta E = -0.14 \cdot 10^{\circ}$; No. 11, $\delta E = -0.09 \cdot 10^{\circ}$.

Hiernach erhält man schließlich die folgende zusammenstellung:

Die Uebereinstimmung der unter verschiedenen Umständen an demselben Stäbchen gefundenen Werthe zeigt, daß die Ursachen der Abweichungen hauptsächlich in den Dimensionsbestimmungen und in Inhomogenitäten der Substanz zu suchen sind, nicht in den Biegungsbeobachtungen.

Die Gleichheit der Werthe vou E für die drei Gattungen (90° AI), (90° AII) und (90° BI) giebt eine Bestätigung der Theorie (s. hierzu Formel 61).

Anmerkung. Der Ueberblick über die Werthe von ρ_1 und ρ_2 in den verschiedenen Beobachtungstafeln ergiebt, daß die Reibung in den Axen bei den letzten (durch η_a characterisirten) Beobachtungen bedeutend größer war, als bei den früheren (mit η_a bezeichneten); sie war in der That während der Benutzung des Apparates stetig

gestiegen. Es sind deshalb für weitere Beobachtungen Abänderungen des Apparates begonnen, um die gleitende Reibung durch rollende zu ersetzen; dieser naheliegende Ausweg bietet nur deshalb Schwierigkeiten, weil dadurch die Stabilität der äußerst leichten drehbaren Theile ganz minimal wird und dem durch besondern Maßregeln begegnet werden muß.

Drillungen.

0° No. 5.
$$L = 40,2$$
, $B = 4664$, $D = 784,5$, $E = 5163$, $\theta = 18$.

1R. $G + 40$, $G = 201,1$ $201,6$ $201,8$ $202,0$, $\rho = 5,5$ $G + 20$, $G = 113,2$ $113,1$ $113,1$ $112,9$, $\rho = 5,8$ G , $G = 25,2$ $25,3$ $25,2$ $25,2$, $\rho = 6,4$

TR. $G + 40$, $G = 203,5$ $203,5$ $203,7$ $203,7$, $\rho = 7,7$ $G + 20$, $G = 114,6$ $114,8$ $114,6$ $114,9$, $\rho = 7,7$ G , $G = 25,9$ $25,9$ $25,9$ $25,9$ $26,1$, $\rho = 8,4$ $114,6$ $114,9$, $\rho = 7,7$ $\rho = 8,4$ $\rho = 88,55$.

10° No. 6. $L = 41,18$, $R = 4733$, $R = 791,5$, $R = 5163$, $R = 16,7$.

TR. $R = 40$, $R = 197,5$ $197,4$ $197,6$ $197,6$, $R = 2,6$ $R = 20$, $R = 110,6$ $110,6$ $110,9$ $111,0$, $R = 20$,

¹⁾ Die bei dieser Reihe wahrnehmbare auffällige Kleinheit von p erklärt sich dadurch, daß aus unaufgeklärter Ursache Be- und Entlastung von einem Zittern des ganzen Apparates begleitet waren.

0° No. 5'.
$$L=41,95$$
, $B=466,4$, $D=480,9$, $E=5163$, $\vartheta=17$.

lR. $G+10$, $\sigma=297,5$ 298,4 297,7 297,9, $\rho=11,5$
 $G+5$, $\sigma=202,6$ 202,7 202,4 202,7, $\rho=13,0$
 G , $\sigma=107,4$ 106,9 107,2 106,9, $\rho=13,5$

rR. $G+10$, $\sigma=298,1$ 298,2 297,8 298,0, $\rho=14,5$
 $G+5$, $\sigma=203,3$ 203,0 203,2 203,1, $\rho=14,0$
 G , $\sigma=107,3$ 107,3 107,4 107,4, $\rho=15,5$
 $\sigma_8=95,35$.

0° No. 6'. $L=41,45$, $B=4735$, $D=466,4$, $E=5163$, $\vartheta=17,8$.

0° No. 6'.
$$L = 41,45$$
, $B = 4735$, $D = 466,4$, $E = 5163$, $\vartheta = 17,8$.

1R. $G + 20$, $\sigma = 317,3$ $316,2$ $315,9$ $316,7$ $316,2$, $\rho = 8,0$
 $G + 5$, $\sigma = 214,0$ $214,2$ $214,0$ $214,3$ $214,2$, $\rho = 8,0$
 G , $\sigma = 113,2$ $113,2$ $113,2$ $113,6$ $113,4$. $\rho = 7,8$

1rR. $G + 10$, $\sigma = 319,2$ $219,3$ $319,1$ $318,9$ $319,0$, $\rho = 10,0$
 $G + 5$, $\sigma = 217,5$ $217,6$ $217,6$ $217,7$ $217,6$, $\rho = 10,0$
 G , $\sigma = 116,2$ $116,1$ $116,7$ $116,8$ $116,1$, $\rho = 12,0$

0° No. 7'.
$$L = 42,55$$
, $B = 5127$, $D = 467,8$, $E = 5163$, $\frac{8}{2} = 18,2$.

rR. $G + 10$, $\sigma = 302,6$ $302,4$ $301,9$ $301,8$ $302,2$, $\rho = 10,0$
 $G + 5$, $\sigma = 205,5$ $205,9$ $205,5$ $205,4$ $205,5$, $\rho = 10,4$
 G , $\sigma = 109,3$ $109,2$ $109,3$ $109,3$ $109,2$, $\rho = 11,0$

lR. $G + 10$, $\sigma = 302,9$ $302,4$ $302,8$ $302,4$ $302,8$, $\rho = 5,0$
 $G + 5$, $\sigma = 206,8$ $206,9$ $207,1$ $206,7$ $206,7$, $\rho = 5,0$
 G , $\sigma = 110,7$ $110,5$ $110,4$ $110,5$ $110,6$, $\rho = 5,0$
 $\sigma_8 = 96,30$.

Diese Beobachtungen sind nun nach Formel (57) zur Berechnung der beiden Unbekannten T und f zu benutzen. Wir bilden aus

82)
$$\tau = \frac{3NLT}{D^3R} - \frac{D}{R}f$$

die Hauptgleichungen indem wir die vier auf die Stäbchen No. 5, 6, 7, 8 und die drei auf No. 5', 6', 7' bezüglichen Formeln addiren. Freilich ist dabei die verschiedene Abweichung der Orientirungen der Stäbchen von der vorausgesetzten nicht berücksichtigt; dieselbe läßt sich hier aber auch nur unvollkommen in Rechnung ziehen, da der Meridian in welchem die Längsaxen aus der Krystallaxe abweichen und die Orientirungen der Nebenaxen an den Stäbchen durch directe Beobachtung nachträglich nicht bestimmbar sind.

Die Rechnung ergiebt

$$T = 20.08 \cdot 10^{-4}, T = 4978000, f = 0.6345$$

und wenn man rückwärts den erhaltenen Werth f in die Gleichung (57) einsetzt finden sich die Werthe

No. 5 6 7 8 5' 6' 7'
$$T = 20.09 \quad 19.95 \quad 20.33 \quad 20.00 \quad 19.97 \quad 19.99 \quad 20.29.$$

Die Uebereinstimmung ist sehr bedeutend; daß No. 7 und das daraus durch Dünnerschleifen erhaltene No. 7' einen übereinstimmend großen Werth ergiebt, zeigt, daß diese Abweichungen nicht in Beobachtungsfehlern, sondern in mangelhafter Orientirung der Prismen begründet sind 1).

Es ist bemerkenswerth, daß der Werth von f demjenigen sehr nahe liegt, der sich für dieselbe Gattung Stäbchen bei dem hexagonalen System ergiebt, wo rings um die Hauptaxe vollkommene Symmetrie stattfindet; die Theorie giebt dort f=-0,636. Hiernach kann man wenigstens beim Bergkrystall für die Torsion eines Prismas um die krystallographische Hauptaxe die einfache Formel (10) für T=T' anwenden, wie sie auch für unkrystallinische Medien gilt. Es wäre ein bedeutender Vortheil, wenn sich dies allgemein bei rhomboëdrischen Krystallen bewähren sollte.

Der erhaltene Werth von T_o und T_o ist nun noch so weit als möglich wegen der Orientirung der benutzten Prismen zu corrigiren, was nicht mit Strenge ausführbar ist, da, wie gesagt, die Orientirung sich auf optischem Wege nur ungenügend bestimmen ließ. Die Formel (56) für T ergiebt für die Gattung (0°) d. h. für

$$\gamma = 1$$
, $\alpha = \beta = \gamma$, $= \gamma$, $= 0$

allgemein:

$$\delta T_0 = 4 s_{14} (\beta_1 (3 \alpha_1 \delta \alpha - \beta_1 \delta \beta) - \beta_2 \delta \gamma_2).$$

Nach der Herstellungsart war anzunehmen, daß entweder die Schmalseite oder die Breitseite in der krystallographischen Symmetrieebene gelegen hat, d. h. entweder

$$\beta_1 = \alpha_1 = 1$$
, $\beta_1 = \alpha_2 = 0$ war, also: $\delta T_0 = -4s_{14}\delta\gamma_2$ oder

$$\beta_1 = \alpha_2 = 1, \ \beta_4 = \alpha_1 = 0, \quad \text{also: } \delta T_0 = -4 s_{14} \delta \beta.$$

 γ_s ist der Cosinus des Winkels zwischen der kleineren Querdimension und Z-Axe, $\delta\gamma_s$ ist daher bei der ersten Annahme der Winkel $\delta\psi$, welchen die Polarisationsebene des ordentlichen Strahles, der parallel der Breite durch das Prisma geht, mit der Längs-Kante einschließt. β ist der Cosinus des Winkels zwischen Längs- und

$$T_0 = 19,95.10^{-8}, T_0 = 502000, f = -0,651.$$

¹⁾ Bei Auschluß dieses Stäbehens 7 resp. 7' findet sich

Y-Axe, δβ also bei der zweiten Annahme der Winkel δφ, welchen die Polarisationsebene des ordentlichen Strahles, welcher parallel der Dicke durch das Stäbchen geht, mit der Längskante einschließt.

Die optische Prüfung ergab, natürlich nur dem absoluten Werthe nach, $\delta \phi$ für alle Stäbchen nahe gleich 1°, $\delta \psi$ ebenso groß, nur für No. 7 resp. 7' etwa 2,2°. Hält man hiermit zusammen, daß No. 7 und 7' auffällig abweichende Werthe ergeben haben, so kann man mit einer ziemlichen Wahrscheinlichkeit schließen, daß die Schmalseite der Stäbchen in der Symmetrieebene gelegen hat und auch daß die Correction mit negativem Vorzeichen anzubringen ist.

Hierdurch würde man erhalten, da s_{14} etwa = $-4,24.10^{-6}$ ist, für:

No. 5 6 7 8 5' 6' 7'

$$T_0 = 19,80 \quad 19,76 \quad 19,69 \quad 19,71 \quad 19,68 \quad 19,65 \quad 19,69.$$
Im Mittel $T_0 = 19,70 \cdot 10^{-6}, \quad T_0 = 5076000.$

90° AI. No. 1.
$$L=42,I$$
, $B=5448$, $D=850,2$, $E=5176$, $\vartheta=16,5$.

1R. $G+40$, $\sigma=200,8$ $200,8$ $200,9$ $200,7$, $\rho=10,5$ $G+20$, $\sigma=114,0$ $113,7$ $113,3$ $113,I$, $\rho=10,8$ G , $\sigma=25,8$ $25,7$ $25,5$ $25,5$, $\rho=11,2$

1R. $G+40$, $\sigma=200,3$ $200,7$ $200,6$ $200,8$, $\rho=15,7$ $G+20$, $\sigma=113,5$ $113,4$ $113,5$ $113,I$, $\rho=15,5$ G , (Stäbchen zerbrochen)

90° A.I. No. 2.
$$L = 39,52$$
, $B = 5442$, $D = 875,4$, $E = 5176$, $\vartheta = 17,5$.

r.R. $G + 40$, $\sigma = 175,3$ $175,2$ $175,6$ $172,2$, $\rho = 13,0$
 $G + 20$, $\sigma = 98,5$ $98,5$ $98,5$ $\rho = 12,5$
 G , $\sigma = 22,4$ $21,9$ $22,2$ $\rho = 13,2$

l.R. $G + 40$, $\sigma = 173,4$ $172,8$ $172,8$ $\rho = 12,0$
 $G + 20$, $\sigma = 97,1$ $97,5$ $97,5$ $\rho = 12,6$
 G , $\sigma = 21,7$ $22,2$ $22,2$ $\rho = 13,2$
 $\sigma_{80} = 76,\infty$.

90° AI. No. 8.
$$L = 37,25$$
, $B = 5453$, $D = 844,1$, $E = 5176$, $\theta = 17,0$.

1B. $G + 40$, $\sigma = 182,9$ $182,9$ $183,1$ $182,6$, $\rho = 8,8$
 $G + 10$, $\sigma = 102,5$ $103,2$ $102,9$ $103,1$, $\rho = 9,0$
 G , $\sigma = 23,6$ $23,6$ $23,6$ $23,2$, $\rho = 11,0$

1B. $G + 40$, $\sigma = 182,1$ $181,3$ $181,5$ $181,5$, $\rho = 9,0$
 $G + 20$, $\sigma = 102,2$ $102,6$ $102,8$ $102,5$, $\rho = 9,9$
 G , $\sigma = 23,3$ $23,5$ $23,6$ $23,3$, $\rho = 11,2$

90° AI. No. 1′.
$$L = 33,25$$
, $B = 5449$, $D = 465,2$, $E = 5163$, $\vartheta = 17$.

rR. $G + 10$, $G = 320,1$ $320,6$ $320,3$ $319,8$ $319,6$, $\rho = 11,6$
 $G + 5$, $G = 217,6$ $217,5$ $217,7$ $217,8$ $217,8$, $\rho = 12,0$
 G , $G = 114,8$ $114,7$ $114,8$ $114,7$ $114,6$, $\rho = 14,0$

lR. $G + 10$, $G = 321,3$ $321,6$ $321,1$ $321,6$ $321,1$, $\rho = 10,6$
 $G + 5$, $G = 219,3$ $219,2$ $219,0$ $218,9$ $218,8$, $\rho = 10,7$
 G , $G = 116,1$ $116,3$ $116,4$ $116,5$, $\rho = 10,5$
 $G_5 = 102,2$.

90° AI. No. 2'.
$$L = 41,00^{-1}$$
), $B = 5442$, $D = 470,6$, $B = 5163$, $\vartheta = 18$.

1R. $G + 10$, $\sigma = 375,3$ 376,0 376,5 377,0, $\rho = 9,0$
 $G + 5$, $\sigma = 255,8$ 256,0 256,6 255,7 256,0, $\rho = 9,5$
 G , $\sigma = 136,2$ 135,3 135,0 135,0 135,3, $\rho = 9,8$

1R. $G + 10$, $\sigma = 378,6$ 379,4 379,5 378,3 378,5, $\rho = 7,0$
 $G + 5$, $\sigma = 258,8$ 257,5 258,0 258,0 258,4, $\rho = 10,2$
 G , $\sigma = 137,5$ 137,2 137,5 137,8 137,4, $\rho = 11,0$
 $\sigma_8 = 120,2$.

Diese Beobachtungen wollen wir bei der Berechnung zusammenfassen, da die Stäbchen No. 1—3 aus demselben Krystall und zwar gemeinsam herausgeschnitten sind, also gleiche Orientirung zeigen. Wir können zur Bestimmung von T auf eine doppelte Weise verfahren; weil die Längsaxe in eine Normale zur krystallographischen Symmetrieebene fällt, ist die Formel (57) resp. (82) anwendbar, und darin einerseits f durch Combination von Beobachtungen an verschieden dicken Stäbchen zu bestimmen resp. zu eliminiren, andrerseits nach der früheren theoretischen Betrachtung durch Formel (73) in ihrem Werth zu berechnen. Wenden wir beide Methoden an, so erhalten wir dadurch eine neue Prüfung der Theorie.

Die erstere Methode ergiebt

$$T_{904} = 29,13.10^{-6}$$
 $f_{904} = -0,521.$

Dabei findet sich der Werth von f äußerst empfindlich gegen kleine Aenderungen der beobachteten Werthe, die erhaltene Zahl hat also nur geringe Sicherheit. Setzt man sie in (57) ein, so erhält man folgende Werthe von T für die einzelnen Stäbchen:

No. 1 2 3 1' 2'
$$T = 29,19$$
 29,14 29,05 29,31 28,94.

Was die zweite Methode anbetrifft, so ist zur Berechnung von f ein Nährungswerth von s_{44} , s_{55} , s_{14} nöthig; überdies muß berücksichtigt werden, daß die Orientirung der Stäbchen von der verlangten abweicht.

¹⁾ Unsichere Messung.

Dieser letztere Umstand würde streng genommen die Formeln (57) und (73) überhanpt nicht mehr anwendbar machen, indessen überzeugt man sich leicht, daß die allgemeinste Formel (55) sich merklich auf (57) reducirt, wenn die Abweichungen, wie hier, nur mäßige sind. Daher genügt es nur die Aenderungen zu untersuchen, welche die in f nach (73) vorkommenden Werthe erleiden, wenn die Orientirung nicht genau die vorgeschriebene ist. Diese Glieder sind nach (69) und (73):

$$s'_{55} = 2(s_{11} - s_{12})$$
 $s'_{44} = s_{44}$ $s'_{45} = 2s_{14}$

und ihre Aenderungen sind nach (56) und (70)

$$\delta s_{55}' = -4 s_{15} \delta \beta_2, \quad \delta s_{44}' = -4 s_{15} \delta \gamma_1, \quad \delta s_{45}' = s_{45} \delta \gamma_1.$$

Es hat also nur die Lage der Querdimensionen, nicht aber ein Fehler in der Lage der Längsaxe Einfluß.

Liegt die B-Richtung zwischen der Y- und Z-Axe und macht sie mit ersterer den Winkel $\delta \varphi$, so ist

$$\delta \gamma_1 = -\delta \beta_2 = \delta \varphi$$

also

$$\delta s_{\rm ss}' = + \, 4 \, s_{\rm 14} \, \delta \varphi \,, \qquad \delta s_{\rm 44}' = - \, 4 \, s_{\rm 14} \, \delta \varphi \,, \qquad \delta s_{\rm 45}' = + \, s_{\rm 44} \, \delta \varphi \,.$$

Nun haben wir die Nährungswerthe:

$$s_{44} = 19.6$$
, $2(s_{11}-s_{19}) = 28.7$, $s_{14} = -4.24$.

Die optische Untersuchung an eigens dazu hergestellten Querschnitten der Stäbchen hat rund $\delta \varphi = 2^{\circ}$ ergeben, das Vorzeichen ließ sich nur durch Vergleichung mit den folgenden positiv finden. Hiernach sind in (69) die Werthe einzusetzen:

$$(s'_{44}) = 19.0, \quad (s'_{55}) = 29.3, \quad (s'_{45}) = -9.15.$$

Dies ergiebt aber:

$$f = -0.515$$

zufällig in sehr großer Uebereinstimmung mit dem nach der ersten Methode gefundenen Werthe. Das Einsetzen in (57) ergiebt folgende Werthe

T = 29,22 29,16 29,08 29,33 28,98, im Mittel 29,15.10

Diese sind nun noch wegen der Orientirung zu corrigiren. Da $s'_{as} = T_{ao.4}$ ist, so wird

$$\delta T_{004} = 4 s_{14} \delta \varphi,$$

die Correction beträgt also hier im Mittel — 0,57. Eine Zusammenstellung aller Werthe gebe ich weiter unten.

- 90° A I. No. 15. L = 37,80, B = 6002, D = 843,4, E = 5163, $\vartheta = 17,7$. 1B. G + 40, G = 179,4 179,5 179,6 179,6, $\rho = 1,4$ G + 20, G = 107,5 107,3 107,4 107,4 107,3, $\rho = 1,4$ *G* , o = 35,2 35,0 35,0 35,0 34,9, $\rho = 1,4$ rB. G + 40 $\sigma = 181,0$ 180,9 181,0 180,9 180,7, $\rho = 1,0$ G + 20, $G = 108,1 \quad 108,2 \quad 108,1 \quad 108,2 \quad 108,1$, $\rho = 2,0$ $\sigma = 35,3$ 35,2 35,3 35,2 35,2, $\rho = 2,0$ $a_{20} = 72,55.$
- 90° A I. No. 16. L = 34,55, B = 5997, D = 843,8, E = 5163, $\vartheta = 18,2$. rR. G + 40, $\sigma = 166,3$ ρ = 2,2 166,3 166,4 166,3, G + 20 $\sigma = 99,7$ 99,5 99,5 99,6, $\rho = 2,2$ $\sigma = 32,5$ 32,5 32,3 32,3, $\rho = 2,2$ 1R. G + 40, c = 167,1166,9 167,0 166,8, $\rho = 2,2$ G + 20, $\sigma = 99.7$ 99,7 99,7 $\rho = 2,2$ 99,7, σ = 32,5 32,4 32,6 32,6, $\rho = 2,2$ $\sigma_{20} = 67,10.$
- 90° A I. No. 17. L = 37,55, B = 6002, D = 840,2, E = 5163, $\theta = 18$. 1R. G + 40, G = 182,6182,9 182,8 182,9, $\rho = 2,3$ 109,3 G+20σ = 109,4 109,3 109,4, $\rho = 2.2$ G, $\sigma = 35,8$ 35,8 35,8 35,8, $\rho = 2,2$ 181,8 rR. G+40σ = 181,9 181,8 181,8. $\rho = 3,2$ G + 20 $\sigma = 108,5$ 108,5 108,4 $108,3, \rho = 3,5$ o = 34,7 34,6 34,7 34,7, p = 4,0**G**₂₀ = 73,50.
- 90° A I. No. 16′. L = 34,30, B = 5997, D = 475,5, E = 5163, $\vartheta = 16,4$.

 1R. G + 10, G = 281,5 281,6 281,6 281,7 281,5, $\rho = 11,5$ G + 5, G = 191,5 192,2 192,4 192,4 192,0, $\rho = 11,8$ G , G = 103,3 103,0 102,4 102,9 103,0, $\rho = 9,5$ 1R. G + 10, G = 283,1 282,3 282,5 282,2 282,6, $\rho = 14,5$ G + 5, G = 192,0 192,5 192,5 192,5 $\rho = 13,0$ G , G = 102,6 102,6 102,4 102,4 $\rho = 12,8$ $G_R = 89,62$.
- 90° A I. No. 17'. L = 35,10, B = 6002, D = 479,5, E = 5163, $\vartheta = 17,1$. rR. G + 10, G = 278,9278,8 278,9 278,9, P = 12,7 G + 5, $\sigma = 188,9$ 189,0 189,9 188,8, $\rho = 14,0$ G $\sigma = 99,7$ $\rho = 15,5$ 99,5 99,7 99,7, 1R. G + 10 $\sigma = 279.3$ 279,0 279,0 278,9, $\rho = 11,6$ G + 5 $\rho = 13.0$ $\sigma = 189,0$ 189,3 189,5 189,1, G $\sigma = 100,4$ 100,2 99,9 100,1, $\rho = 14,0$ $\sigma_{\rm s} = 89,55.$

Benutzt man diese Beobachtungen, um nach Formel (82) T und f zu berechnen, so erhält man die Werthe:

$$T_{\text{end}} = 29,37.10^{-8}$$
 $f = -0,496$,

und rückwärts f in die Formel (57) eingesetzt für die einzelnen Stäbchen

No. 15 16 17 16' 17'
$$T = 29,15$$
 29,51 29,41 29,38 29,36.

Berechnet man hingegen f nach Formel (73), so findet sich, da die Orientirung der Stäbchen derjenigen der vorhergehenden merklich gleich ist, wiederum:

$$f = -0.515$$

und daraus

$$T = 29,06$$
 29,42 29,32 29,32 29,30 im Mittel $T_{004} = 29,28 \cdot 10^{-6}$.

Die beiden Werthe f stimmen hier nicht so gut überein; da aber wie oben erwähnt, diese Constante äußerst empfindlich gegen kleine Aenderungen der beobachteten Werthe, und überdies, wie ebenfalls früher erörtert ist, die Bestimmung der Orientirung der Stäbchen der zweiten Reihe wegen der nicht vollständigen Regelmäßigkeit des Materiales schwierig und unsicher ist, so wird man sich mit der Uebereinstimmung zufrieden geben müssen.

Auch diese Werthe sind nun noch wegen der Abweichung der Orientirung von der vorgeschriebenen zu corrigiren. Nach dem früheren ist, da δφ im Mittel gleich 2° ist, überall 0,57 abzuziehen. Die Zusammenstellung der dann erhaltenen Werthe mit den übrigen hierher gehörigen folgt weiter unten.

90° A II. No. 9.
$$L=34,95$$
, $B=5070$, $D=858,1$, $E=5176$, $\vartheta=16$.

rR. $G+40$, $\sigma=178,4$ 178,4 178,3 178,1, $\rho=12,8$
 $G+20$, $\sigma=100,0$ 100,2 100,0 100,3, $\rho=13,1$
 G , $\sigma=22,6$ 22,6 22,5 22,6, $\rho=13,0$
lR. $G+40$, $\sigma=178,7$ 178,8 178,6 178,7, $\rho=1,3$
 $G+20$, $\sigma=99,8$ 99,9 100,0 100,0, $\rho=1,5$
 G , $\sigma=22,2$ 22,0 21,9 22,0, $\rho=1,3$

90° A II. No. 10.
$$L=36,45$$
, $B=5093$, $D=877,2$, $E=5163$, $\vartheta=18,5$.

1R. $G+40$, $\sigma=171$,1 171,5 171,9 171,8, $\rho=2,6$
 $G+20$, $\sigma=96,5$ 96,6 96,5 96,6, $\rho=2,5$
 G , $\sigma=21,7$ 21,6 21,8 21,7, $\rho=2,0$
Die zweite Reihe Beobachtnigen mißlang durch eine Störung 1).

$$\sigma_{s0} = 74,95.$$

¹⁾ Da nur mit der einen Rolle vom Radius 36,73 mm beobachtet ist, so ist dieser Werth des Hebelarmes bei der Berechnung zu benutzen.

90° A II. No. 11.
$$L = 39,2$$
, $B = 5118$, $D = 820,8$, $E = 5163$, $\vartheta = 19$.

1R. $G + 40$, $\sigma = 225,8$ $225,7$ $225,7$ $225,7$, $\rho = 0,5$
 $G + 20$, $\sigma = 126,9$ $126,9$ $127,0$ $126,6$, $\rho = 1,0$
 G , $\sigma = 28,3$ $27,9$ $27,9$ $27,9$, $\rho = 1,0$

1R. $G + 40$, $\sigma = 226,1$ $226,4$ $226,3$ $226,4$, $\rho = 1,8$
 $G + 20$, $\sigma = 127,4$ $127,2$ $127,2$ $127,0$, $\rho = 2,0$
 G , $\sigma = 28,7$ $28,7$ $28,8$ $28,7$, $\rho = 1,9$
 $\sigma_{33} = 98,85$.

90° A II. No. 10′.
$$L=37,75$$
, $B=5093$, $D=480,8$, $B=5163$, $\vartheta=16,2$.

1R. $G+10$, $\sigma=355,0$ 354,7 354,5 354,7, $\rho=12,0$
 $G+5$, $\sigma=241,8$ 241,8 241,7 242,0, $\rho=11,5$
 G , $\sigma=129,6$ 129,9 129,9 130,1, $\rho=11,0$

1R. $G+10$, $\sigma=352,1$ 352,3 352,0 352,1, $\rho=14,5$
 $G+5$, $\sigma=240,6$ 240,7 240,5 240,6, $\rho=13,0$
 G , $\sigma=128,6$ 128,4 128,2 128,3, $\rho=13,0$

90° A II. No. 11′.
$$L = 31,85$$
, $B = 5118$, $D = 469,8$, $B = 5163$, $\vartheta = 16,7$.

rR. $G + 10$, $\sigma = 319,3$ $319,4$ $318,7$ $319,2$, $\rho = 11,5$
 $G + 5$, $\sigma = 217,9$ $217,5$ $217,8$ $217,8$, $\rho = 11,5$
 G , $\sigma = 116,4$ $116,2$ $116,4$ $116,5$, $\rho = 11,5$
lR. $G + 10$, $\sigma = 318,6$ $318,6$ $318,3$ $318,6$, $\rho = 9,5$
 $G + 5$, $\sigma = 218,4$ $218,3$ $218,6$ $218,4$, $\rho = 8,5$
 G , $\sigma = 117,7$ $117,1$ $117,0$ $116,8$, $\rho = 9,0$
 $\sigma_8 = 101,05$.

Für die Stäbchen der Gattung (90° AII) ist, weil ihre Längsrichtung in der krystallographischen Symmetrieebene liegt, die Formel (55) in der Vereinfachung anzuwenden, die sich nach (62) dadurch ergiebt, daß $\Theta' = 0$ ist. Sie lautet so:

$$\tau = \frac{3 NLT \left[1 + \frac{\Theta''^2}{ET} \left(\frac{D^2}{B^2} + \frac{D^3 f}{B^3} \right) \right]}{D^3 B \left(1 + \frac{D}{B} f \right)}.$$

Nach (62) ist hierbei, da $\alpha=0$, $\beta=1$ ist, $\theta''=-s_{14}$; das Einsetzen dieses Werthes und der für E und T hier gültigen ergiebt für die im Zähler neben 1 stehende Klammer etwa 0,0014, es ist daher die Abweichung dieser Formel von der früher benutzten (57) fast zu vernachlässigen. Man kann im Uebrigen die Berechnung ebenso wie für die Gattung (90° AI) anstellen, nur läßt sich f hier nicht aus theoretischen Betrachtungen ableiten.

Man erhält

$$T = 28.54 \cdot 10^{-6}$$
 $f = -0.691$

und durch Einsetzen dieses letzteren Werthes in Gleichung (57) für

Diese Stäbchen haben aber Abweichungen von der vorgeschriebene Lage, welche noch zur Correction von T benutzt werden müssen. Es ist für Gattung (90° AII) nach Formel (56)

$$\delta T = -4s_{14}\delta\beta_2 = -4s_{14}\delta\phi$$

wenn $\delta \varphi$ die Abweichung der Längsaxe von der Lage normal zur Z-Axe bezeichnet.

Nach den p. 64 citirten Beobachtungen hat $\delta \varphi$ für No. 9, 10, 11 resp. den Werth 1°, 1,5°, 1°, es ist daher resp. die Correction +0,29, +0,43, +0,29 anzubringen.

Stellt man nach Anbringung der angegebenen Correctionen nunmehr alle auf die Gattungen (90° AI und II) bezüglichen Beobachtungen 1) zusammen, so erhält man folgendes System.

Die Uebereinstimmung der Werthe für die Gattungen (90° AI und II) ist eine Bestätigung der Theorie; im Uebrigen zeigt sich hier wieder, daß die Schwierigkeit, die Orientirung der Prismen genau zu bestimmen, eine hauptsächliche Fehlerquelle ist, denn die zusammen angefertigten und daher nahezu gleich orientirten Systeme stimmen in sich besser als miteinander überein.

¹⁾ Von den Stäbchen der Gattung (90° A I) sind dabei als sicherer die Werthe benutzt, die mit dem nach der Theorie berechneten f erhalten sind; die andern würden übrigens ein nur unmerklich geändertes Gesammtresultat ergeben.

```
Bestimmung der Elasticitäts-Constanten von Beryll und Bergkrystall. 331
```

90° BI. No. 18.
$$L=34.75$$
, $B=6022$, $D=846.8$, $E=5163$, $\vartheta=18.5$.
rR. $G+4\rho$, $\sigma=109.4$ 109.5 109.4 109.4 109.4 , $\rho=1.2$
 $G+2\rho$, $\sigma=65.4$ 65.3 65.5 65.4 $\rho=1.3$

$$G$$
 , $\sigma = 21.5$ 21.5 21.6 21.6 22.6 , $\rho = 1.2$ $1R$. $G + 40$, $\sigma = 108.7$ 108.6 108.6 108.4 108.6 , $\rho = 2.2$

$$G + 20$$
, $G = 64,5$ $64,6$ $64,7$ $64,7$ $64,6$, $\rho = 2,4$ G , $G = 20,7$ $20,7$ $20,6$ $20,6$ $20,7$ $\rho = 2,6$

G

G

90° BI. No. 19.
$$L = 31.5$$
, $B = 6019$, $D = 837.1$, $E = 5163$, $\vartheta = 18.5$.

1B.
$$G + 40$$
, $G = 102,2$ $102,2$ $102,1$ $102,3$ $102,1$, $\rho = 3,0$
 $G + 20$, $G = 60,8$ $60,6$ $60,7$ $60,6$ $60,7$, $\rho = 3,0$
 $G = 10,4$ $10,3$ $10,3$ $10,2$ $10,4$ $\rho = 2,2$

$$G$$
 , G = 19,4 19,3 19,3 19,2 19,4, ρ = 3,2

rB.
$$G + 40$$
, $\sigma = 102,4$ 102,5 102,5 102,3 102,3, $\rho = 1,0$
 $G + 20$, $\sigma = 61,3$ 61,4 61,2 61,3 61,3, $\rho = 1,0$

,
$$\sigma = 19.9$$
 20.2 20.1 20.1 20.0, $\rho = 1.0$ $\sigma_{10} = 41.30$.

90° BI. No. 20.
$$L=29,65$$
, $B=6017$, $D=839,1$, $E=5163$, $\vartheta=17,5$.

rR.
$$G + 50$$
, $G = 125,2$ 125,3 125,1 125,2 $\rho = 1,3$
 $G + 25$, $G = 76,7$ 76,7 76,8 76,7 76,7, $\rho = 1,4$

$$G$$
 , $\sigma = 28,4$ $28,4$ $28,4$ $28,4$ $28,4$ $\rho = 1,6$

lR.
$$G + 50$$
, $G = 124,7$ 124,9 124,9 124,9 $\rho = 2,0$

$$G+25$$
, $\sigma = 76.7$ 76.5 76.5 76.6 76.4 , $\rho = 1.8$ G , $\sigma = 28.2$ 28.4 28.1 28.2 28.2 28.2 , $\rho = 1.7$

$$\sigma_{25} = 48,40.$$

90° B I. No. 19'.
$$L = 30,75$$
, $B = 6019$, $D = 476,7$, $E = 5163$, $\vartheta = 17,5$.

1B.
$$G + 10$$
, $\sigma = 160,4$ $160,3$ $160,6$ $160,5$, $\rho = 10,0$ $G + 5$, $\sigma = 108,9$ $109,1$ $108,9$ $108,8$, $\rho = 9,5$

$$G+5$$
, $\sigma=108,9$ 109,1 108,9 108,8, $\rho=9,5$
 G , $\sigma=57,9$ 57,8 57,9 58,0, $\rho=9,0$

rR.
$$G + 15$$
, $G = 214.7$ 214.9 214.7 214.7, $\rho = 4.0$

$$G+10$$
, $\sigma=163,6$ $163,7$ $163,5$ $163,3$, $\rho=3,8$ $G+5$, $\sigma=111,8$ $112,1$ $111,9$ $112,0$, $\rho=4,0$

$$G+5$$
, $G=111.8$ 112.1 111.9 112.0 , $\rho=4.0$ G , $G=60.1$ 60.2 60.3 60.2 , $\rho=4.0$

90° BI. No. 20′.
$$L = 28,65$$
, $B = 6017$, $D = 475,5$, $E = 5163$, $\vartheta = 17$.

 $\sigma_5 = 51,32.$

rR.
$$G + 15$$
, $G = 202,0$ 202,1 202,0 202,2, $\rho = 5,5$

$$G + 10$$
, $\sigma = 153,2$ 153,4 153,2 153,2, $\rho = 7,2$ $G + 5$, $\sigma = 104,3$ 104,4 104,3 104,3, $\rho = 7,3$

$$G$$
 , $\sigma = 55.7$ 55.5 55.3 55.5, $\rho = 7.0$ lR. $G + 15$, $\sigma = 202.6$ 202.5 202.5 202.5, $\rho = 6.0$

$$G + 10$$
, $G = 154.0$ 153.9 154.0 154.0, $\rho = 5.8$

$$G+5$$
, $\sigma=105,2$ 104,8 104,7 105,1, $\rho=5,7$

$$\sigma = 56,0$$
 $56,0$ $55,9$ $56,0$, $\rho = 5,7$ $\sigma_{5} = 40,86$.

Diese Beobachtungen lassen sich nun zunächst wieder nach Formel (82) berechnen. Man erhält dann

$$T = 18,53.10^{-6}$$
 $f = -0.845$

und bei Einsetzen von diesem f für die einzelnen Stäbchen nach (57) bei

Man kann aber f auch nach Formel (74) berechnen, wenngleich die Orientirung der Stäbchen etwas von der verlangten abweicht. Für die Gattung (90° BI) ist

$$s'_{55} = s_{44}$$
 $s'_{44} = 2(s_{11} - s_{12})$ $s'_{45} = 2s_{14}$

und die Aenderungen dieser Größen bei Abweichungen von der vorgeschriebenen Orientirung betragen nach (56) und (70):

$$\delta s'_{55} = -4 s_{14} \delta \gamma_{5}, \quad \delta s'_{44} = -4 s_{14} \delta \beta_{5}, \quad \delta s'_{45} \doteq s_{44} \delta \gamma_{5};$$

es haben also wie bei der Gattung (90° AI) nur die Fehler der Lage der Querdimensionen Einfluß. Nennt man den Winkel der Breitedimension mit der Z Axe $\delta \varphi$, so ist $\delta \gamma_1 = -\delta \beta_1 = \delta \varphi$, also

$$\delta s'_{55} = -4 s_{14} \delta \varphi, \qquad \delta s'_{44} = +4 s_{14} \delta \varphi, \qquad \delta s'_{45} = +s_{44} \delta \varphi.$$

Dabei haben wir die Nährungswerthe

$$s_4 = 19.6$$
 $2(s_1 - s_2) = 28.7$ $s = -4.24$

wo die Factoren 10⁻⁶ zu ergänzen sind.

Die optische Untersuchung ergab $\delta \varphi = +3,3^{\circ}$ im Mittel, wobei aber eine Unsicherheit von mehreren Zehntelgraden zugegeben werden muß. Die bei der Bestimmung von f zu benutzenden Werthe werden demgemäß

$$(s'_{66}) = 18,7$$
 $(s'_{64}) = 29,6$ $(s'_{66}) = -9,50.$

Daraus folgt

$$f = -0.806$$

in befriedigender Uebereinstimmung mit dem oben erhaltenen Werthe, wenn man die große Empfindlichkeit dieser Größe berücksichtigt. Hieraus würde dann folgen für

No. 18 19 20 19' 20'
$$T = 18,60$$
 18,63 18,70 18,48 18,73 im Mittel $T = 18,63 \cdot 10^{-6}$.

Um diese Werthe wegen des Fehlers $\delta \varphi = 3.3^{\circ}$ zu corrigiren ist 0,97 hinzuzufügen.

Stellt man die so erhaltenen Werthe mit den für die Gattung (0°) gefundenen, welche ihnen nach der Theorie gleich sein sollen, zusammen, so findet sich:

Resultate.

Aus den oben gefundenen Werthen 1)

$$\begin{array}{lll} E_0 &=& 9,705 \cdot 10^{-6} (\pm \, 0,011) & T_0 &=& 19,665 \cdot 10^{-6} (\pm \, 0,018) \\ E_{-45} &=& 7,668 \cdot 10^{-6} (\pm \, 0,006) & T_{904} &=& 28,725 \cdot 10^{-6} (\pm \, 0,030) \\ E_{+45} &=& 11,898 \cdot 10^{-6} (\pm \, 0,006) & \\ E_{-60} &=& 12,734 \cdot 10^{-6} (\pm \, 0,011) & \end{array}$$

folgen nach Gleichungen (58)—(63) sogleich die Determinantenverhältnisse $S_{1}/S = s_{1}$ nämlich:

$$\begin{array}{lll} s_{11} &=& 12,734 \cdot 10^{-6} \, (\pm \, 0,011) & s_{18} &=& -1,629 \cdot 10^{-6} \, (\pm \, 0,019) \\ s_{88} &=& 9,705 \cdot 10^{-6} \, (\pm \, 0,011) & s_{18} &=& -1,486 \cdot 10^{-6} \, (\pm \, 0,015) \\ s_{44} &=& 19,665 \cdot 10^{-6} \, (\pm \, 0,018) & s_{14} &=& -4,230 \cdot 10^{-6} \, (\pm \, 0,010) \end{array}$$

Dabei ist der wahrscheinliche Fehler jeder Zahl gleich der Wurzel aus der Summe der wahrscheinlichen Fehlerquadrate ihrer Theile nach den Formeln gesetzt, die aus (58)—(63) durch Auflösung nach den $s_{\rm A}$ folgen.

Durch Einsetzen dieser Werthe ergiebt sich der allgemeine Ausdruck für den Dehnungscoefficienten E in einer durch die Richtungscosinus α, β, γ bestimmten Richtung²)

¹⁾ Bei der Beurtheilung der Zuverlässigkeit der erhaltenen Zahlen ist zu berücksichtigen, daß die Fehler der Orientirungen der Prismen in den angegebenen »Wahrscheinlichen Fehlern« nur zum kleinsten Theil enthalten sind. Die letzten angegebenen Stellen der Resultate haben daher wenig Werth.

²⁾ In den Formeln für E und T ist der jedem Zahlenfactor beizufügende Coefficient 10⁻⁶ unterdrückt.

$$E = 12,734.(1-\gamma^2)^2 + 16,693.(1-\gamma^2)\gamma^2 + 9,705.\gamma^4 - 8,460.\beta\gamma(3\alpha^2 - \beta^2)$$

Für Richtungen, die in der Symmetrieebene liegen, erhält man, wenn man ihren Winkel gegen die ε -Axe mit φ bezeichnet:

$$E = 12,734.\sin^4\varphi + 16,693.\sin^2\varphi\cos^2\varphi + 9,705.\cos^4\varphi + 8,460.\cos\varphi\sin^2\varphi.$$

In dieser Ebene hat E Maxima oder Minima in den vier Richtungen:

$$\phi_{\rm I} = -48^{\circ} \, 15', \quad \phi_{\rm II} = 0^{\circ}, \quad \phi_{\rm III} = 10^{\circ} \, 50', \quad \phi_{\rm IV} = 71^{\circ} \, 35'.$$

Die Maximal- und Minimalwerthe, die diesen Richtungen entsprechen, sind:

$$E_{II} = 7,634.10^{-6}$$
; $E_{II} = E_{o} = 9,705.10^{-6}$; $E_{III} = 9,671.10^{-6}$; $E_{IV} = 14,191.10^{-6}$.

Für die Richtungen, welche eine Ebene, die zur Symmetrie-Ebene normal steht, erfüllen, gilt:

$$E = 12,734.\sin^4\varphi + 16,693.\sin^2\varphi\cos^2\varphi + 9,705.\cos^4\varphi.$$

Unter diesen ergiebt einen kleinsten Werth für E

$$\varphi = \pm 29^{\circ} 6'$$
 nämlich E = 9,384.

Während bei Beryll das Minimum sehr nahe bei $\varphi=45^{\circ}$ liegt, weicht es bei Bergkrystall von dieser Lage sehr erheblich ab; dies läßt im Voraus vermuthen, daß hier die Poissonsche Relation (77) auch nicht angenährt erfüllt sein wird.

Der Torsionscoefficient T, welcher allerdings nicht allein, aber doch in hervorragender Weise die Größe der Drillung bestimmt, wird im Allgemeinen

$$T = 19,665 + 9,060 \cdot \gamma_{2}^{2} + 22,984 \cdot \gamma_{1}^{3} - 16,920 \left[(\gamma \beta_{1} + \beta \gamma_{1}) (3 \alpha \alpha_{1} - \beta \beta_{1}) - \beta_{2} \gamma_{2} \right]$$

Liegt die Längsrichtung und die größere Querdimension in der krystallographischen Symmetrieebene, so ist

$$\alpha = \alpha_1 = 0$$
, $\alpha_2 = 1$, $\beta_2 = \gamma_2 = 0$

also falls man

$$\gamma = \cos \varphi = \beta_1, \quad \beta = \sin \varphi = +\gamma_1 \quad \text{setzt:}$$

$$T = 19,665 + 5,746 \cdot \sin^2 2\varphi + 8,460 \cdot \sin 2\varphi \cos 2\varphi.$$

Hiernach wird T nicht geändert, wenn φ um 90° wächst, es ist also auch für +45° und -45° gleich groß und zwar gleich 25,411.10⁻⁶ Dies ist ein specieller Fall eines entsprechenden allgemeinen Satzes über die Unveränderlichkeit von T bei einer Verschiebung des Pris-

mas um 90° in der Ebene der größeren Querdimension, den ich in einem Zusatz zu dieser Abhandlung beweisen werde.

Maxima und Minima von T treten ein für

$$\varphi = 31^{\circ}3' \text{ und } \varphi = 76^{\circ}3'$$

= 121°3' = 166°3'.

ihre Werthe sind respective

$$T = 27,652.10^{-6}, T = 17,424.10^{-6}.$$

Liegt die Längsrichtung und die kleinere Querdimension in der Symmetrieebene, so ist:

$$\alpha = \alpha_1 = 0$$
, $\alpha_1 = 1$, $\beta_1 = \gamma_1 = 0$,

also falls man wieder setzt:

$$\gamma = \cos \varphi = -\beta_2$$
, $\beta = \sin \varphi = +\gamma_2$ gilt:
 $T = 19,665 + 9,060 \cdot \sin^2 \varphi - 8,460 \cdot \sin 2\varphi$.

Hier finden sich Maxima und Minima für

$$\varphi = 30^{\circ}55' \qquad \varphi = 120^{\circ}55';$$

ihre Werthe sind:

$$T = 14,600.10^{-6}$$
 $T = 33,791.10^{-6}$.

Für
$$\varphi = +45^{\circ}$$
 folgt T = 15,735.10⁻⁶, für $\varphi = -45^{\circ}$, T = 32,655.10⁻⁶.

Endlich ist noch von Interesse wegen der Beobachtungen diejenige Orientirung, bei welcher die Längsaxe in die Normale zur Symmetrieebene fällt, d.h. $\alpha=1$, also $\alpha_1=\alpha_2=\beta=\gamma=0$. Hier folgt, wenn man den Winkel der größeren Querdimension mit der Z-Axe durch φ bezeichnet, also $\gamma_2=\sin\varphi$ $\beta_2=-\cos\varphi$ setzt:

$$T = 19,665 + 9,060 \cdot \sin^2 \varphi - 8,460 \cdot \sin 2\varphi$$
.

Diese Formel ist identisch mit der letztvorhergehenden, in Uebereinstimmung mit dem eben citirten allgemeinen Satz, daß bei Drehung eines Prismas um 90° um die kleinere Querdimension sich der Drillungscoefficient nicht ändert.

Die gefunden Werthe der Determinantenverhältnisse s_{h} bestimmen auch nach den Formeln (78) bis (80) die Größe der Deformation eines beliebig gestalteten Stückes eines Bergkrystalles bei allseitig gleichem Druck. Man hat dann:

$$z_{\bullet} = -pA_{\circ}, \quad x_{\bullet} = y_{\bullet} = -pA_{\circ}$$

worin

$$A_0 = 2s_{13} + s_{33}$$
 $A_{90} = s_{11} + s_{12} + s_{13}$

die Coefficienten der Compression parallel und normal zur Hauptaxe sind. Der Coefficient der cubischen Compression ist

$$M = A_0 + 2A_{\infty}.$$

Für Bergkrystall findet sich:

$$A_0 = 6.73.10^{-6}$$
 $A_{00} = 9.62.10^{-6}$ $M = 25.97.10^{-6}$;

der letztere Werth ist etwa ein Zwanzigstel des für Wasser gültigen. Die Winkeländerung bei allseitigem Druck hängt allein ab von dem Coefficienten

$$B = s_{13} + s_{23} - s_{11} - s_{12};$$

derselbe hat für Bergkrystall den Werth:

$$B = -2,856.10^{-6}$$

übertrifft also den für Beryll gültigen Werth um das Vierfache, hat überdies das entgegengesetzte Vorzeichen, was damit zusammenhängt, daß hier $A_{so} > A_{o}$, dort $A_{o} > A_{so}$ ist.

Die thermischen lineären Ausdehnungscoefficienten für Bergkrystall sind nach Fizeau:

$$a_0 = 0.781 \cdot 10^{-6}$$
 $a_1 = 1.419 \cdot 10^{-6}$.

Setzt man sie in die Gleichungen (81) ein, so erhält man:

$$781 = -q_1. \ 2,972 + q_0.9,705$$

$$1419 = q_1.11,105 - q_0.1,486$$

und hieraus folgt:

$$q_0 = 124,8, q_1 = 143,9,$$

beide Werthe, welche, wie erwähnt, die Wärmeabstoßung parallel und normal zur Hauptaxe messen, untereinander wenig verschieden, aber die für Beryll gefundenen Zahlen außerordentlich überragend.

Schließlich sind noch nach den Formeln (76) die eigentlichen Elasticitätsconstanten c_{n} für Bergkrystall zu berechnen. Die Resultate sind:

$$c_{11} = 8,682.10^6$$
 $c_{12} = 0,709.10^6$
 $c_{23} = 10,745.10^6$, $c_{13} = 1,438.10^6$
 $c_{44} = 5,823.10^6$ $c_{14} = 1,715.10^6$.

Dabei ist zu bemerken, daß diese Zahlen wesentlich unsicherer sind, als die für die Anwendung zunächst in Betracht kommenden Determinantenverhältnisse $s_{\rm ab}$, da sie gegen Aenderungen der direct beobachteten Größen sehr empfindlich sind. Sie setzten, wie im Eingang erwähnt, ein Coordinatensystem voraus, dessen Z-Axe in die krystallographische Hauptaxe, dessen YZ-Ebene normal zu einer Fläche +R

Bestimmung der Elasticitäts-Constanten von Beryll und Bergkrystall. 337

steht, so daß die positive Y-Axe aus derjenigen Fläche austritt, in deren einer Ecke auch die positive Z-Axe den Krystall verläßt.

An die Poisson'schen Relationen (77)

$$c_{12} = c_{44}$$
 $c_{11} = 3 c_{12}$

findet sich auch nicht einmal eine Annährung; man wird also die Moleküle des Bergkrystalls mit sehr starker Polarität versehen denken müssen.

Zusatz I. Mehrfach ist der allgemeine Satz erwähnt, daß zwei Prismen, deren Orientirungen durch eine Drehung um die kürzere Querdimension um 90° in einander übergehen oder bei denen Längsund Breitenrichtung vertauscht sind, den gleichen Torsionscoefficienten zeigen. Ich füge hier den Beweis dieses Satzes an.

Sei im Krystall, der einem beliebigen System angehören mag, ein beliebiges Coordinatensystem X', Y', Z' gegeben und s'_{ik} das auf dieses bezogene Determinantenverhältniß, in derselben Weise verstanden, wie s_{ik} in dem Hauptaxensystem X, Y, Z. Dann drückt sich nach den von mir gegebenen allgemeinen Formeln in unserer Bezeichnung der Drillungscoefficient T aus für ein Prisma, dessen Längsrichtung durch α , β , γ , dessen größere Querdimension durch α , β , γ , ihrer Lage nach gegeben ist wie folgt:

$$\begin{split} T &= 4 \left(s_{11}' \alpha^2 \alpha_1^3 + s_{22}' \beta^2 \beta_1^3 + s_{33}' \gamma^2 \gamma_1^2 \right) \\ &+ 2 \left[\left(s_{44}' + 4 s_{33}' \right) \beta \beta_1 \gamma \gamma_1 + \left(s_{55}' + 4 s_{13}' \right) \gamma \gamma_1 \alpha \alpha_1 + \left(s_{65}' + 4 s_{12}' \right) \alpha \alpha_1 \beta \beta_1 \right] \\ &+ 2 \left(\beta \gamma_1 + \gamma \beta_1 \right) \left[\left(2 s_{14}' + s_{56}' \right) \alpha \alpha_1 + 2 s_{24}' \beta \beta_1 + 2 s_{34}' \gamma \gamma_1 \right] \\ &+ 2 \left(\gamma \alpha_1 + \alpha \gamma_1 \right) \left[2 s_{16}' \alpha \alpha_1 + \left(2 s_{25}' + s_{46}' \right) \beta \beta_1 + 2 s_{35}' \gamma \gamma_1 \right] \\ &+ 2 \left(\alpha \beta_1 + \beta \alpha_1 \right) \left[2 s_{16}' \alpha \alpha_1 + 2 s_{26}' \beta \beta_1 + \left(2 s_{25}' + s_{45}' \right) \gamma \gamma_1 \right] \\ &+ s_{44}' \left(\beta^2 \gamma_1^2 + \gamma^2 \beta_1^2 \right) + s_{55}' \left(\gamma^2 \alpha_1^2 + \alpha^2 \gamma_1^2 \right) + s_{66}' \left(\alpha^2 \beta_1^2 + \beta^2 \alpha_1^2 \right) \\ &+ 2 \left[\left(s_{56}' (\alpha^2 \beta_1 \gamma_1 + \alpha_1^2 \beta \gamma) + s_{46}' (\beta^2 \alpha_1 \gamma_1 + \beta_1^2 \alpha \gamma) + s_{45}' \left(\gamma^2 \alpha_1 \beta_1 + \gamma_1^2 \alpha \beta \right) \right]. \end{split}$$

Dieser Werth ändert sich nicht wenn man α , β , γ und α_i , β_i , γ_i mit einander vertauscht; es ist der angegebene Satz durch diese Formel also bewiesen.

Zusatz II. In einer mir nach Vollendung der Beobachtungen am Beryll zugegangenen Abhandlung von Herrn H. Vater¹) ist das Beobachtungsresultat mitgetheilt, daß die Zuwachse der Biegungen beim Beryll mit wachsender Belastung sehr schnell abnehmen. Die aus einer Belastung mit ca. 180 g und durch Zufügung von

¹⁾ Habilitationsschrift, abgedruckt in den »Neuen Jahrbuch für Mineralogie« 1886.

resp. ca. 60 und noch 50 g erhaltenen Werthe sollten abnehmen wie 1000:774:688. Ich hatte bei meinen Beobachtungen nichts dergleichen bemerkt, um aber ganz sicher zu gehen, ersuchte ich Herrn Dr. Hennig ein Beryllstäbchen noch einmal bei einer Belastung von 30, 60 und 90 g zu beobachten; letztere Belastung, auf ein dünnes und schmales Stäbchen ausgeübt, dürfte eine noch größere Spannung hervorgerufen haben, als Herr Vater sie angewandt hat.

Die Resultate waren (Sicherheit 0,5 Theile):

für
$$P = 30$$
 60 90 g
1. Lage $\eta = 69.3$ 139.5 210.0
2. Lage $\eta = 69.9$ 140.5 210.9
Mittel $\eta = 69.6$ 140.0 210.4
 $\eta_{aa} = 69.6$ 70.0 70.1

Sie zeigen nichts von dem, was Herr Vater beobachtet hat, und es ist daher die Vermuthung gestattet, daß die Sprünge in seinen Präparaten, welche nach seiner Angabe bei mehreren mit der Zeit wachsende Biegungen und ein vorzeitiges Zerbrechen veranlaßt haben, auch diese Anomalie hervorgerufen haben. Wenn diese sich nämlich zufällig in überwiegender Zahl auf der oberen Fläche des Präparates gefunden haben, so muß die Biegung bei kleinen Belastungen offenbar einen kleineren Wiederstand gefunden haben als bei größeren, da sich dann die Oeffnungen der Spalten beim Biegen allmählich schließen. Bei dem von mir benutzten vorzüglichen Material dürften derartige Uebelstände nur selten stattgefunden haben.

Zusatz III. In der folgenden Figurentafel ist ein Theil der für Beryll und Bergkrystall erhaltenen Resultate anschaulich dargestellt¹).

Fig. I giebt für Beryll durch die mit E bezeichnete Curve die Abhängigkeit des Dehnungs- oder Biegungs-Coefficienten von der Neigung gegen die Krystallaxe (Z). Die mit T, und T, bezeichneten Curven stellen die Aenderung des Drillungscoefficienten dar, wenn man entweder die größere oder die kleinere Querdimension des Prismas senkrecht zur Krystallaxe beläßt und die Längsrichtung in einem Hauptschnitte dreht. Nach dem in Zusatz I bewiesenen Satz giebt dann die Curve T, zugleich die Aenderung, welche der Drillungscoefficient erleidet, wenn man die Drehungsaxe senkrecht zur Krystallaxe wählt, aber die Lage der größeren Querdimension durch Drehen des Prismas um die Längsaxe ändert. Die zur Construction benutzten Zahlwerthe sind auf Seite 115 und 116 enthalten.

Fig. II bezieht sich auf das elastische Verhalten des Bergkry-

¹⁾ Die dargestellten Curven sind nicht sehr genau ausgefallen.

Bestimmung der Elasticitäts-Constanten von Beryll und Bergkrystall. 339

stalls; wegen der hier viel complicirteren Verhältnisse mußte die Darstellung noch unvollständiger ausfallen, als für Beryll. Die Curven E, und E, geben den Verlauf der Dehnungscoefficienten in der krystallographischen Symmetrieebene und dem dazu normalen Hauptschnitt (der YZ- und XZ-Ebene). In letzterem findet sich Symmetrie in Bezug auf die Krystallaxe, im ersteren nicht. Die Curven T, und T, geben das Verhalten des Drillungscoefficienten an, wenn man die größere oder kleinere Querdimension in eine Nebenaxe (X) legt und die Längsrichtung durch Drehung um dieselbe in der Symmetrieebene verschiebt. Die Curve T, giebt dann noch zugleich den Verlauf des Drillungscoefficienten für ein mit der Längsrichtung in die X-Axe fallendes Prisma, wenn die größere Querdimension alle möglichen Lagen annimmt; sie zeigt eine ganz unerwartet große Veränderlichkeit von T mit der Orientirung.

Die zur Construction benutzten Zahlen finden sich Seite 334 und 335. Die Figur für Beryll ist im doppelten Maaßstab gezeichnet wie die für Bergkrystall.

Da die Biegungen (oder Dehnungen) und Drillungen mit den Coefficienten E und T proportional sind, so geben die mitgetheilten Curven auch direct Außschluß über das Verhalten dieser Größen.

Druckfehler.

```
p. 95 Z. 19 v. o. lies \beta_2 = B_2 \frac{l^2}{n^2} statt \beta_2 = B_2 \frac{l^2}{n_2}.
```

p. 104 Z. 11 v. o. lies seinige der damaligen« statt sdie damaligen«.

p. 115 Z. 11 v. u. lies $s_{18} = -0.836 \cdot 10^{-8}$ statt $s_{18} = 0.836 \cdot 10^{-8}$.

p. 117 Z. 14 v. o. lies $A_{90} = 2,154.10^{-8}$ statt $A_0 = 2,154.10^{-8}$.

Z. 5 v. u. lies $a_1 = +1.37.10^{-8}$ statt $a_2 = +1.37.10^{-8}$.

p. 120 Z. 18 v. o. lies »wie zu erwarten« statt »ein zu erwarten.

Bei der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften eingegangene Druckschriften.

Man bittet diese Verzeichnisse zugleich als Empfangsanzeigen ansehen zu wollen.

December 1885 und Januar 1886.

(Fortsetzung.)

Johns Hopkins University Circulars. Vol. V. No. 45. Bulletin of the American Geographical society. 1885. No. 2. Proceedings of the Boston society of natural history:

Vol. XXII. part. IV. Oct. 1883 – Dez. 1883.

Vol. XXIII. part. I. Jan. — March. 1884.

Memoirs of the Boston society of n. history. Vol. III. No. 1. Publications of the Washburn observatory. Vol. III.

Proceedings of the American Philosophical society. Vol. XXII. No. 120.

Washington astronomical and meteorological observations 1881. Vol. XXVIII.

Fourth annual report of the Un. St. Geolog. survey 1882-1883.

Norges Gamle Love indtil 1387, von Gustav Storm.

Extrait des Annales de la société medico-chirurgicale de Liège. Tome XXIV. 1885.

Journal de mathematiques. 4 ieme série. Bijdragen tot de Taal-, Land- en Volkenkunde van Nederlandsch-Indie. 5te

Folge. 1. Theil. 1. Recherches sur l'orbite intermédiaire de la comète de Faye. Petersburg 1885. Mémoires de l'acad. T. XXXIII. No. 3.

2. Studien über das Ei bei Knochenfischen. Tome XXXIII. No. 4.

3. Wild, H., Annalen des physikalischen Central-Observatoriums für 1884. Petersburg.

4. Wild, Repertorium für Meteorologie. Petersburg.

Boletin del ministerio de fomento Mexicano. Tomo X. 103. 104. 105. 106.

Sitzungsberichte der Kaiserl. Akademie der Wissensch. zu Wien.

1. Mathematisch - Naturwissensch. Classe:

Jahrgang 1884. 1. Abth. XC. Band. 1. 2. 3-5. Heft.

1884. 2. Abth. XC. Band. 1. 2. 3. 4. 5. Heft.

1884. S. Abth. LXXXIX. Band. 3-5. Heft. XC. Band 1. 2. 3-5. Heft.

Jahrgang 1885. 1. Abth. XCI. Band. 1—4. Heft. 1885. 2. Abth. XCI. Band. 1. 2. 3. Heft. 1885. 3. Abth. XCI. Band. 1. 2. Heft.

2. Philosophisch-historische Classe:

Jahrgang 1884. CVII. Band. 1. 2. Heft.

1884. CVIII. Band. 1. 2. 3. Heft.

1885. CIX. Band. 1. 2. Heft.

Almanach d. Kaiserl. Akademie d. Wissensch. 25ter Jahrg. 1885. Wien. Archiv für österreichische Geschichte: 66. Band 1. 2. Hälfte. 67. Band 1. Hälfte. Denkschriften der Kaiserl. Akademie d. Wissensch. Mathematisch - Naturwis-

sensch. Classe. 48. 49. Band. Denkschriften der Kaiserl. Akademie d. Wissensch. Philosophisch-Historische

Classe. 35. Band. Register zu den Bänden 86—90 der Sitzungsberichte d. Mathem. Naturw. Classe. XI. Bullettino di Bibliografia e di storia delle scienze matematiche e fisiche. Tomo XVIII. Apr. 1885.

Atti della Reale Accademia dei Lincei. 1885-86. vol. II. fasc. 1.

Inhalt von Nr. 9.

W. Voigt, Bestimmung der Elasticitäts-Constanten von Beryll und Bergkrystall. II. — Eingegangene Druckschriften.

47 / 13 6



Fig.1.

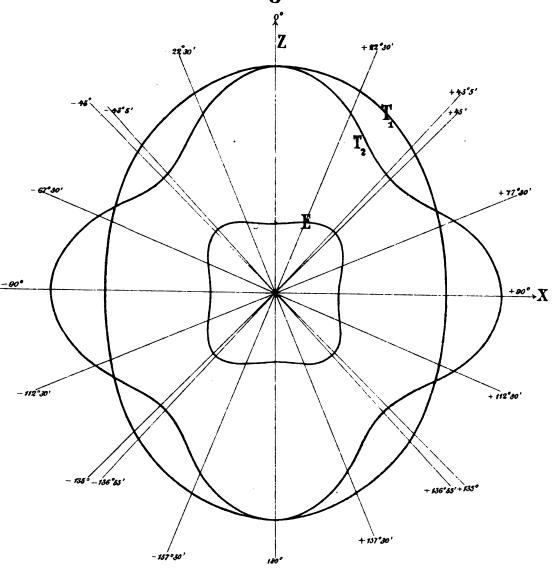
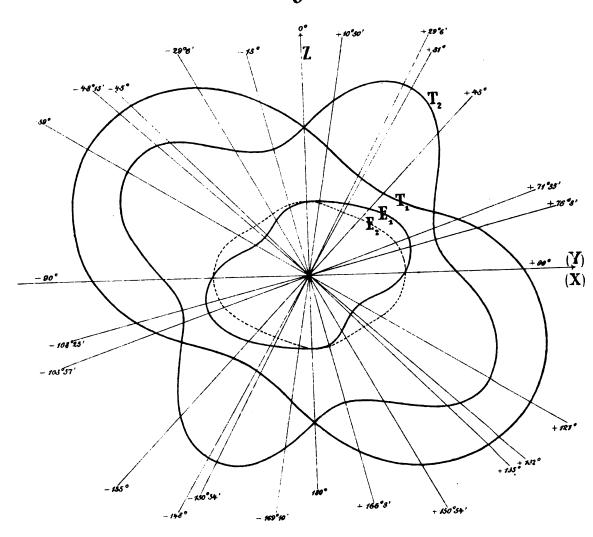


Fig.2.





Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissensch

und der

Georg - Augusts - Universität zu Göttingen.

23. Juni.

№ 10.

1886.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Sitzung vom 8. Mai 1886.

Ueber Mac Cullagh's Theorie der Totalreflexion für isotrope und anisotrope Medien.

Fortsetzung. 1)

Von

Paul Volkmann.

Bevor ich zur Aufstellung der analytischen Ausdrücke gehe, aus denen die vollständige Lösung des Problems der totalen Reflexion hervorgeht, will ich auf eine Stelle meiner früheren Arbeit²) zurückkommen, die einer weiteren Ausführung wohl nothwendig ist.

Die Schwingungsellipse der gebrochenen Welle im anisotropen Medium war ihrer Lage und Form nach in den früheren Bezeichnungen durch die Gleichungen gegeben:

(2)
$$A\lambda + B\mu + \Gamma v = 0$$

(9)
$$a^{2} A (B v - \Gamma \mu) + b^{2} B (\Gamma \lambda - A v) + c^{2} \Gamma (A \mu - B \lambda) = 0.$$

Wir erhalten eine unzweideutige Auffassung der hieraus fließenden und von Mac Cullagh gegebenen geometrischen Construction für Lage und Form der Schwingungsellipse in optisch zweiaxigen Medien, wenn wir die optisch einaxigen Medien als Grenzfall der optisch zweiaxigen betrachten und die Gleichung (9) zuerst auf optisch ein-

¹⁾ P. Volkmann, Nachr. v. d. K. G. d. W. zu Göttingen. 1885. No. 10. p. 386.

²⁾ l. c. p. 350. 351.

axige Medien anwenden; es ist dann b = c zu setzen und die Gleichung (9) wird:

$$(a^2-c^2) A (B v - \Gamma \mu) = 0$$

also:

$$A = 0 \quad Bv - \Gamma\mu = 0.$$

Die erste Gleichung entspricht bei der gewöhnlichen Lichtbewegung, wie sie bei der partiellen Reflexion und Brechung erhalten bleibt, der extraordinären Welle, die zweite Gleichung der ordinären Welle. Wir behalten diese Bezeichnungen auch für die Lichtbewegung bei, wie sie im Fall der totalen Reflexion in der gebrochenen Welle auftritt.

Dementsprechend ist die Ebene der Schwingungsellipse in der extraordinär gebrochenen Welle senkrecht zur optischen Axe gelegen, indem aus $A=0:\cos\alpha=0\,\cos\alpha'=0$ folgen. Des Näheren ergiebt sich die Form der Schwingungsellipse aus:

$$A:B:\Gamma = 0:-\nu:\mu$$

Die Ebene der Schwingungsellipse in der ordinär gebrochenen Welle hat im Krystall keine feste Lage mehr¹); sie hängt nur von der Lage der Grenz-, der Einfallsebene und r ab. Des Näheren ergiebt sich die Lage und Form der Schwingungsellipse hier aus:

$$A\lambda + B\mu + \Gamma\nu = 0$$

$$B\nu - \Gamma\mu = 0$$

also aus:

$$A:B:\Gamma = -(\mu^2 + \nu^2) = \lambda \mu:\lambda \nu.$$

Wenn wir jetzt zu den optisch zweiaxigen Medien zurückgehen, so war in meiner früheren Arbeit der symbolische Ausdruck abgeleitet²):

$$\sqrt{\frac{b^2-c^2}{a^2-b^2}} \frac{\Gamma}{\Lambda} = \frac{(\sqrt{p_1^2-q_1^2} \mp \sqrt{p_2^2-q_2^2})^2}{(p_1^2-q_1^2)-(p_2^2-q_2^2)}$$

Hierin wird das doppelte Vorzeichen zu berücksichtigen sein. Das obere Vorzeichen entspricht einer inneren Theilung, das untere Vorzeichen einer äußeren Theilung der in Mac Cullagh's Regel vorkommenden Verbindungslinien nach dem Verhältniß von

$$\sqrt{p_1^2-q_1^2}:\sqrt{p_2^2-q_2^2}$$

Der Fall optisch einaxiger Medien jetzt als Grenzfall der optisch zweiaxigen Medien angesehen, läßt die Ebene der beiden Hauptkreis-

¹⁾ Mac Cullagh Coll. Works p. 220.

²⁾ l. c. p. 350.

schnitte in eine zusammenfallen. Die innere Theilung der Mac Cullagh'schen Verbindungslinien bei optisch zweiaxigen Medien entspricht also bei optisch einaxigen Medien der Ebene der Hauptkreisschnitte selbst d.h. also einer Ebene senkrecht zur optischen Axe. Die äußere Theilung der Verbindungslinien, welche bei optisch zweiaxigen Medien wegen des Vorhandenseins zweier Hauptkreisschnitte noch vollständig zum Ziele führt, versagt bei optisch einaxigen Medien wegen des Zusammenfallens der Hauptkreisschnitte in einen.

Behalten wir zur Unterscheidung die Bezeichnung ordinäre und extraordinäre Welle auch für optisch zweiaxige Medien bei, obwohl sie hier ebenso wie bei der partiellen Reflexion und Brechung, gänzlich bedeutungslos wird, so haben wir Mac Cullagh's Regel in folgender Weise zu präcisiren:

Man suche die Schnittellipsen der Kreisschnitte der Indexellipsoides mit dem durch die Größen r,l,m,n,f,g,h, bekannten Projectionscylinder; es seien p_1p_2 die großen Halbaxen, q_1q_2 die kleinen Halbaxen derselben. Nun verbinde man die Endpunkte P_1P_2 der großen und Q_1Q_2 der kleinen Halbaxen und theile jede dieser Verbindungen von P_1 und Q_1 aus — im Falle einer ord in ären Welle in dem äußeren Verhältniß von $\sqrt{p_1^2-q_1^2}$: $\sqrt{p_2^2-q_2^2}$, im Falle einer extraord in ären Welle in dem inneren Verhältniß von $\sqrt{p_1^2-q_1^2}$: $\sqrt{p_2^2-q_2^2}$. Die Ebene, welche durch diese Theilungspunkte und durch den Mittelpunkt der ersten Schnittellipsen gelegt wird, hat die Lage der Ebene der Schwingungsellipse.

Wenn Mac Cullagh bei der Anwendung dieser Regel einige Vorsicht empfiehlt¹), so bezieht sich diese Mahnung, wie ich jetzt glaube, auf die Auseinanderhaltung dieser beiden verschieden zu behandelnden Wellen auch an der Indexfläche. Jedenfalls wirft diese Aeußerung Mac Cullagh's ein eigenartiges Licht auf seine dunkel gehaltene Darstellungsweise gerade der totalen Reflexion — denn alle anderen optischen Abhandlungen von ihm sind viel leichter dem Verständniß zugänglich.

Noch mag hervorgehoben werden, daß sich die vorliegende Lichtbewegung im Falle isotroper Medien und im Falle der ordinären Welle in optisch einaxigen Medien darin unterscheidet, daß die Lage der Schwingungsebene im isotropen Medium erst durch den Schwingungszustand des einfallenden Lichts gegeben ist; im Fall der ordinären Welle in optisch einaxigen Medien genügt die Kenntniß des Einfallswinkels — abgesehen natürlich von der Lage der Grenz- und Einfallsebene zum Krystall.

¹⁾ Mac Cullagh Coll. Works p. 251.

Ich gehe nun zur Aufstellung der analytischen Ausdrücke, welche die vollständige Lösung des Problems enthalten. Die Grenzbedingungen lassen es als zweckmäßig erscheinen, dem Coordinatensystem zunächst die Einfallsebene (x'z') und die Grenzebene (x'y') zu Grunde zu legen, wie es auch Kirchhoff 1) thut. Das auf die Hauptaxen des Krystalls bezogene Coordinatensystem werde zum Unterschied von diesem wie früher mit xys bezeichnet.

Beide Coordinatensysteme hängen durch die Gleichungen zusammen:

$$x' = f_0 x + g_0 y + h_0 z$$

 $y' = f_1 x + g_1 y + h_1 z$
 $z' = f x + g y + h z$.

Hierin sind:

$$f_0 \sin \omega = l - f \cos \omega$$
 $f_1 \sin \omega = g n - h m$
 $g_0 \sin \omega = m - g \cos \omega$ $g_1 \sin \omega = h l - f n$
 $h_0 \sin \omega = m - h \cos \omega$ $h_1 \sin \omega = f m - g h$.

Bezeichnen wir die Winkel, welche die conjugirten Axen der Schwingungsellipse pq mit x'y's' machen durch abc^2 , so haben wir:

$$\cos a = f_0 \cos \alpha + g_0 \cos \beta + h_0 \cos \gamma$$

$$\cos b = f_1 \cos \alpha + g_1 \cos \beta + h_1 \cos \gamma$$

$$\cos c = f \cos \alpha + g \cos \beta + h \cos \gamma.$$

Die Schwingungsellipse für eine gebrochene Welle sei dann gegeben durch:

$$\xi = \varepsilon (p \cos a \sin \varphi + q \cos a' \cos \varphi)$$

$$\eta = \varepsilon (p \cos b \sin \varphi + q \cos b' \cos \varphi)$$

$$\zeta = \varepsilon (p \cos c \sin \varphi + q \cos c' \cos \varphi)$$

$$\varphi = \frac{2\pi}{\lambda} (x' \sin \omega + z' \cos \omega - st)$$

$$\varepsilon = e^{-\frac{2\pi}{\lambda} rz'}$$

wo:

Die w r s folgten, wie schon früher abgeleitet, aus:

$$\tan w = \frac{\sin i}{u} \quad s = \frac{\sin w}{\sin i} \quad r = sv,$$

wenn die Lichtgeschwindigkeit der einfallenden Welle zur Einheit genommen wurde.

Wir behandeln zunächst den Fall, daß Licht in einem iso-

¹⁾ Kirchhoff ges. Abh. p. 364 u. f.

²⁾ Eine Verwechslung der Winkel a b c mit den Hauptlichtgeschwindigkeiten des Krystalls a b c wird nicht zu befürchten sein.

tropen stärker brechenden Medium auf ein anisotropes Medium auffällt und totale Reflexion erleidet. Es handelt sich dann zunächst darum bei gegebenem Einfallswinkel die uniradial einfallenden und reflectirten Schwingungen zu finden d. h. also solche, für welche nur eine gebrochene Welle existirt.

Die Schwingungsellipse einer uniradial einfallenden Welle sei:

$$\xi_{\cdot} = p_{\cdot} \cos a_{\cdot} \sin \varphi_{\cdot} + q_{\cdot} \cos a_{\cdot}' \cos \varphi_{\cdot}$$

$$\eta_{\cdot} = p_{\cdot} \cos b_{\cdot} \sin \varphi_{\cdot} + q_{\cdot} \cos b_{\cdot}' \cos \varphi_{\cdot}$$

$$\zeta_{\cdot} = p_{\cdot} \cos c_{\cdot} \sin \varphi_{\cdot} + q_{\cdot} \cos c_{\cdot}' \cos \varphi_{\cdot}$$

$$\varphi_{\cdot} = \frac{2\pi}{\lambda} (x' \sin i_{\cdot} + s' \cos i_{\cdot} - s_{\cdot} t).$$

₩o

Die Schwingungsellipse der entsprechenden uniradial reflectirten Welle sei:

$$\xi_r = p_r \cos a_r \sin \varphi_r + q_r \cos a_r' \cos \varphi_r$$

$$\eta_r = p_r \cos b_r \sin \varphi_r + q_r \cos b_r' \cos \varphi_r$$

$$\zeta_r = p_r \cos c_r \sin \varphi_r + q_r \cos c_r' \cos \varphi_r$$

$$\varphi_r = \frac{2\pi}{\lambda} (x' \sin i_* - x' \cos i_* - s_* t).$$

wo

Setzen wir jetzt zur Abkürzung:

$$A_{\cdot} = p_{\cdot} \cos a_{\cdot} + iq_{\cdot} \cos a'_{\cdot} \qquad A_{\cdot} = p_{\cdot} \cos a_{\cdot} + iq_{\cdot} \cos a'_{\cdot}$$

$$B_{\cdot} = p_{\cdot} \cos b_{\cdot} + iq_{\cdot} \cos b'_{\cdot} \qquad B_{\cdot} = p_{\cdot} \cos b_{\cdot} + iq_{\cdot} \cos b'_{\cdot}$$

$$C_{\cdot} = p_{\cdot} \cos c_{\cdot} + iq_{\cdot} \cos c'_{\cdot} \qquad C_{\cdot} = p_{\cdot} \cos c_{\cdot} + iq_{\cdot} \cos c'_{\cdot}$$

$$A = p \cos a + iq \cos a'$$

$$B = p \cos b + iq \cos b'$$

$$C = p \cos c + iq \cos c'$$

so liefern die Grenzbedingungen von der Gleichheit der Verrückungscomponenten:

$$\overline{\xi_i + \xi_i} = \overline{\xi}$$
 $\overline{\eta_i + \eta_r} = \overline{\eta}$ $\overline{\zeta_i + \zeta_r} = \overline{\zeta}$

für diese uniradial schwingenden Wellen die Gleichungen:

$$A_{\bullet} + A_{r} = A$$

$$B_{\bullet} + B_{r} = B$$

$$C_{r} + C_{r} = C_{r}$$

Das Neumann-Kirchhoffsche Princip, welches wie Mac Cullagh¹) und Kirchhoff²) gezeigt haben, in 2 lineare Glei-

¹⁾ Mac Cullagh, Coll. Works p. 169.

²⁾ Kirchhoff, ges. Abh. p. 367. 368.

chungen zerfällbar ist, wird unter Rücksicht auf: $\frac{\partial \xi}{\partial u'} = 0$ $\frac{\partial \zeta}{\partial u'} = 0$:

$$\frac{\partial}{\partial x'}(\overline{\zeta_{\bullet}+\zeta_{r}}) - \frac{\partial}{\partial s'}(\overline{\xi_{\bullet}+\xi_{r}}) = a_{21}\frac{\overline{\partial \eta}}{\partial s'} - a_{23}\frac{\overline{\partial \eta}}{\partial x'} + a_{22}\left(\frac{\overline{\partial \zeta}}{\partial x'} - \frac{\overline{\partial \xi}}{\partial s'}\right)$$
$$\frac{\partial}{\partial z'}(\overline{\eta_{\bullet}+\eta_{r}}) = a_{11}\frac{\overline{\partial \eta}}{\partial z'} - a_{12}\frac{\overline{\partial \eta}}{\partial x'} + a_{12}\left(\frac{\overline{\partial \zeta}}{\partial x'} - \frac{\overline{\partial \xi}}{\partial s'}\right).$$

Die Lichtgeschwindigkeit im isotropen Medium ist hierin 1 gesetzt und die a_a hängen mit den drei Hauptlichtgeschwindigkeiten der Krystalle a b c zusammen:

$$a_{11} = a^{2} f_{0}^{2} + b^{2} g_{0}^{2} + c^{2} h_{0}^{2}$$

$$a_{22} = a^{2} f_{1}^{2} + b^{2} g_{1}^{2} + c^{2} h_{1}^{2}$$

$$a_{33} = a^{2} f_{1}^{2} + b^{2} g_{1}^{2} + c^{2} h_{1}^{2}$$

$$a_{31} = a^{2} f_{0} + b^{2} g g_{0} + c^{2} h h_{0}$$

$$a_{33} = a^{2} f_{0}^{2} + b^{2} g^{2} + c^{2} h^{2}$$

$$a_{13} = a^{2} f_{0} f_{1} + b^{2} g_{0} g_{1} + c^{2} h_{0} h_{1}^{2}$$

welche im Fall optisch einaxiger Medien (b = c) werden:

$$\begin{array}{lll} a_{11} &= c^2 + (a^2 - c^3) f_0^2 & a_{23} &= (a^2 - c^3) f_1 f \\ a_{22} &= c^2 + (a^2 - c^2) f_1^2 & a_{31} &= (a^2 - c^2) f f_0 \\ a_{33} &= c^2 + (a^2 - c^2) f^2 & a_{12} &= (a^2 - c^2) f_0 f_1 \end{array}$$

Die beiden Gleichungen, welche das Neumann-Kirchhoffsche Princip umfassen, liefern die Gleichungen:

$$(A_{\bullet}-A_{r})\cot i_{\bullet} = Aa_{22}\frac{\cos \omega + ir}{\sin \omega} + B\left(a_{23}-a_{21}\frac{\cos \omega + ir}{\sin \omega}\right) + C(1-a_{22})$$

$$(B_{\bullet}-B_{r})\cot i_{\bullet} = -Aa_{12}\frac{\cos \omega + ir}{\sin \omega} - B\left(a_{13}-a_{11}\frac{\cos \omega + ir}{\sin \omega}\right) + Ca_{12}.$$

Aus einer einfachen geometrischen Betrachtung folgen ferner:

$$C = \mp \tan i A$$
.

Endlich sei hier die Incompressibilitätsbildung wiederholt:

$$A + C \frac{\cos \omega + ir}{\sin \omega} = 0.$$

Bei optisch zweiaxigen Medien sind hierin für ABC die Werthe zu setzen, welche sich in Verbindung mit:

$$A = f_0 A + g_0 B + h_0 \Gamma$$

$$B = f_1 A + g_1 B + h_1 \Gamma$$

$$C = f A + g B + h \Gamma$$

aus einer der Gleichungen ergeben:

$$A {μ2(c2-a2)-F} = Γλν (b2-c2)
 B {ν2(a2-b2)-F} = Αμλ (c2-a2)
 Γ {λ2(b2-c2)-F} = Βνμ (a2-b2).$$

Hierin ist F eine der Wurzeln der quadratischen Gleichung:

$$\begin{split} F^2 - F \left[\lambda^2 (b^2 - c^2) + \mu^2 (c^2 - a^2) + \nu^2 (a^2 - b^2) \right] \\ + \mu^2 \nu^2 (c^2 - a^2) (a^2 - b^2) + \nu^2 \lambda^2 (a^2 - b^2) (b^2 - c^2) + \lambda^2 \mu^2 (b^2 - c^2) (c^2 - a^2) = 0. \end{split}$$

Die Ausführung der Rechnung ergiebt im Allgemeinen nicht sehr einfache Ausdrücke, dieselben sollen daher hier auch nicht weiter aufgestellt werden. Die Rechnung wird einfach im Falle die Grenzund Einfallsebene mit je zwei Hauptschnitten des Elasticitätsellipsoides zusammenfällt.

Fallen z.B. x'y'z' mit xyz vollständig zusammen, so werden:

$$f = 0$$
 $g = 0$ $h = 1$ $a_{11} = a^2$ $a_{23} = 0$
 $f_0 = 1$ $g_0 = 0$ $h_0 = 0$ $a_{22} = b^3$ $a_{31} = 0$
 $f_1 = 0$ $g_1 = 1$ $h_1 = 0$ $a_{33} = c^3$ $a_{12} = 0$
 $\omega = \frac{\pi}{2}$ $l = 1$ $m = 0$ $n = 0$.

Die Gleichung (7) wird:

$$0 = (s^2 - b^2(1 - r^2)) (s^2 - (c^2 - r^2 a^2))$$

und wir erhalten für die ordinäre Welle:

$$r = \sqrt{1 - \frac{1}{b^2 \sin^2 i}}$$

für die extraordinäre Welle:

$$r = \sqrt{\frac{c^2}{a^2} - \frac{1}{a^2 \sin^2 i}}$$

Indem hier:

$$\lambda = l + irf = 1$$
 $\mu = m + irg = 0$ $\nu = n + irh = ir$ bestimmen sich die ABC, welche hier gleich dem ABC sind, aus den Gleichungen:

$$-AF = Cir(b^{2}-c^{2})$$

$$B(-r^{2}(a^{2}-b^{2})-F) = 0$$

$$C((b^{2}-c^{2})-F) = 0.$$

Es folgt für die ordinäre Welle:

$$F = b^2 - c^2$$
 $A : B : C = -ir : 0 : 1$

für die extraordinäre Welle:

$$F = -r^{2}(a^{2}-b^{2})$$
 $A: B: C = 0: 1+i = 0.$

Für die uniradialen Schwingungen, die der ordinär gebrochenen Welle zugehören, erhalten wir so:

$$A.-A. = tang i. \{1-b^2(1-r^2)\}$$
 $B.-B. = 0$
 $A.+A. = -ir$ $B.+B. = 0$
 $2\frac{A.}{A.} = \mp cot i. -ir$ $2\frac{B.}{B.} = 0.$

Für die uniradialen Schwingungen, die der extraordinär gebrochenen Welle zugehören:

$$A_{\cdot} - A_{\cdot} = 0$$
 $B_{\cdot} - B_{\cdot} = \tan i \cdot a^{2} r (-1 + i)$
 $A_{\cdot} + A_{\cdot} = 0$ $B_{\cdot} + B_{\cdot} = (1 + i)$
 $2 \frac{A_{\cdot}}{A_{\cdot}} = 0$ $2 \frac{B_{\cdot}}{B_{\cdot}} = 1 \mp a^{2} r \tan i \cdot + i (1 \pm a^{2} r \tan i).$

Die Bezeichnung totale Reflexion findet in beiden Fällen ihre Rechtfertigung durch die unmittelbar hieraus folgende Relation:

$$p_r^2 + q_r^2 = p_s^2 + q_s^2$$

Bei optisch einaxigen Medien setzten wir b = c, es wird dann

Für die ordinäre Welle haben wir

$$r = \sqrt{1 - \frac{1}{c^2 \sin^2 i}},$$

für die extraordinäre

$$r = \sqrt{\frac{a^{3}(1-l^{3}) + c^{3}l^{3} - \frac{\sin^{3}\omega}{\sin^{2}i}}{a^{3}(1-f^{2}) + c^{3}f^{2}}}$$

zu setzen.

Wir erhalten in Uebereinstimmung mit dem Früheren für die ordinäre Welle:

$$A:B:\Gamma=-(\mu^2+\nu^2):\lambda\mu:\lambda\nu$$

für die extraordinäre Welle:

$$A:B:\Gamma=0:-\nu:\mu$$

Es folgen also bis auf einen constanten Factor:

Für die ordinäre Welle, unter Rücksicht, daß hier $\omega = \frac{\pi}{2}$:

$$A = -l (\mu^{2} + \nu^{3}) + m \lambda \mu + n \lambda \nu$$

$$B = -(gn - hm) (\mu^{2} + \nu^{2}) + (hl - fn) \lambda \mu + (fm - gl) \lambda \nu$$

$$C = -f (\mu^{2} + \nu^{2}) + g \lambda \mu + h \lambda \nu$$

Die Ausrechnung ergiebt:

$$A = f_0 r^2 + irf \qquad \text{wo } f_0 = l$$

$$B = -f_1 (1 - r^2) \qquad f_1 = gn - hm.$$

$$C = -f + irf_0$$

Für die extraordinäre Welle:

$$A = -\frac{m - g\cos\omega}{\sin\omega} v + \frac{n - h\cos\omega}{\sin\omega} \mu$$

$$B = -\frac{hl - fn}{\sin\omega} v + \frac{fm - gl}{\sin\omega} \mu$$

$$C = -\frac{q}{\sin\omega} v + \frac{h}{\sin\omega} \mu$$

Die Ausrechnung ergiebt:

$$A = f_1(\cos \omega + ir)$$

$$B = \frac{f - l \cos \omega}{\sin \omega} - irf_0$$

$$C = f_1 \sin \omega$$

$$wo f_0 = \frac{l - f \cos \omega}{\sin \omega}$$

$$f_1 = \frac{ng - hm}{\sin \omega}$$

Wir erhalten so nach einigen Nebenrechnungen für die uniradialen Schwingungen, die der ordinär gebrochenen Welle zugehören:

$$A_{\cdot} - A_{\cdot} = (f - irl)\cot i,$$

$$A_{\cdot} + A_{\cdot} = lr^{2} + irf$$
woraus
$$2 \frac{A_{\cdot}}{A_{\cdot}} = lr^{2} \pm f \cot i, + ir (f \mp l \cot i,)$$

$$B_{\cdot} - B_{\cdot} = -irf_{1}(1 - r^{2})c^{2} \tan g i,$$

$$B_{\cdot} + B_{\cdot} = -f_{1}(1 - r^{2})$$
woraus
$$2 \frac{B_{\cdot}}{B_{\cdot}} = -f_{1}(1 - r^{2})[1 \pm irc^{2} \tan g i].$$

Wir bemerken schon hier die Gültigkeit der Relationen:

$$A_{\cdot} - A_{\cdot} = -i/r A \cot i$$

$$B_{\cdot} - B'_{\cdot} = irc^{2} B \tan i$$

welche bei der totalen Reflexion an der Grenze zweier isotroper Medien wiederkehren werden.

Wir erhalten ebenso nach einigen Nebenrechnungen für die uniradialen Schwingungen, die der extraordinär gebrochenen Welle zugehören, unter Berücksichtigung der Gleichungen:

(7a)
$$\frac{\sin^2 \omega}{\sin^2 i} = a^2 (m^2 + n^2) + c^2 l^2 - r^2 [a^2 (g^2 + h^2) + c^2 f^2]$$
(8a)
$$0 = a^2 (mg + nh) + c^2 lf$$

$$A_c - A_r = f_1 \sin \omega \cot i.$$

$$A_c + A_c = f_1 (\cos \omega + ir)$$

woraus:
$$2\frac{A}{A_{r}^{*}} = f_{1}(\cos \omega \pm \sin \omega \cot i_{s}) + irf_{1}$$

$$B_{r} - B_{r} = \left[lc^{2} - f_{0} \frac{\sin \omega}{\sin^{2} i_{s}}\right] \tan g i_{s} + irfc^{2} \tan g i_{s}$$

$$B_{r} + B_{r} = \frac{f - l\cos \omega}{\sin \omega} - irf_{0}$$

$$2B_{r} = \frac{f - l\cos \omega}{\sin \omega} \pm \left[lc^{2} - f_{0} \frac{\sin \omega}{\sin^{2} i_{s}}\right] \tan g i_{s}$$

$$- irf_{0} \pm irfc^{2} \tan g i_{s}.$$

Aus diesen Resultaten folgen für die uniradialen Schwingungen, welche der ordinär und extraordinär gebrochenen Welle zugehören, einzeln:

$$p_a^2 + q_a^2 = p_a^2 + q_a^2$$

Für die uniradialen Schwingungen, welche der ordinär gebrochenen Welle zugehören, ist diese Relation ohne Weiteres ersichtlich; für die der extraordinär gebrochenen Welle zugehörenden uniradialen Schwingungen läßt sich unter Anwendung der Gleichungen (7a) und (8a) nach einigen Nebenrechnungen zeigen, daß:

$$f_{1}^{2}\cos\omega\sin\omega\cot i_{\bullet}(1+\tan^{2}i_{\bullet})+\frac{f-l\cos\omega}{\sin\omega}\left[lc^{2}-f_{0}\frac{\sin\omega}{\sin^{2}i_{\bullet}}\right]\tan g i_{\bullet}$$
$$-f_{0}f^{2}c^{2}\tan g i_{\bullet}=0,$$

womit dann gleichfalls die Richtigkeit der obigen Relation bewiesen ist.

Die Richtigkeit dieser Relation ist damit überhaupt für die totale Reflexion innerhalb eines isotropen Mediums an der Grenze eines optisch einaxigen Mediums bewiesen. Die Bezeichnung totale Reflexion findet darin ihre Rechtfertigung.

Nachdem so bei gegebenem Einfallswinkel für die totale Reflexion an der Grenze eines anisotropen Mediums die uniradial einfallenden und reflectirten Schwingungen ihrer Form nach gegeben sind, erübrigt es nur noch aus der Größe der einfallenden Schwingung auch die Größe der uniradial einfallenden Schwingungen zu bestimmen, nach welchen jene zerlegt werden kann, um daraus auch die Größe der uniradial reflectirten Schwingungen zu bestimmen, aus denen die total reflectirte Schwingung zusammengesetzt werden kann.

Es sei die einfallende Schwingung gegeben durch:

$$\xi_{\bullet} = p_{\bullet} \cos a_{\bullet} \sin \varphi_{\bullet} + q_{\bullet} \cos a_{\bullet}' \cos \varphi_{\bullet}$$

$$\eta_{\bullet} = p_{\bullet} \cos b_{\bullet} \sin \varphi_{\bullet} + q_{\bullet} \cos b_{\bullet}' \cos \varphi_{\bullet}$$

$$\zeta_{\bullet} = p_{\bullet} \cos c_{\bullet} \sin \varphi_{\bullet} + q_{\bullet} \cos c_{\bullet}' \cos \varphi_{\bullet}.$$

üb. Mac Cullagh's Theorie d. Totalreflexion für isotrope u. anisotrope Medien. 351

Bezeichnen wir die beiden uniradial einfallenden Schwingungen, nach denen diese zerlegt werden kann, durch die Indices e1 (ordinär) und e2 (extraordinär), so wird:

$$p_{.1}\cos a_{.1} + p_{.2}\cos a_{.2} = p_{.}\cos a_{.}$$
 $q_{.1}\cos a'_{.1} + q_{.2}\cos a'_{.2} = q_{.}\cos a_{.}$
 $p_{.1}\cos b_{.1} + p_{.2}\cos b_{.2} = p_{.}\cos b_{.}$ $q_{.1}\cos b'_{.1} + q_{.2}\cos b'_{.2} = q_{.}\cos b_{.}$
 $p_{.1}\cos c_{.1} + p_{.2}\cos c_{.1} = p_{.}\cos c_{.}$ $q_{.1}\cos c'_{.1} + q_{.2}\cos c'_{.2} = q_{.}\cos c_{.}$
und es folgen:

$$p_{-1} = p \cdot \frac{\sin \theta_{2}}{\sin \theta} \qquad p_{-2} = p \cdot \frac{\sin \theta_{1}}{\sin \theta}$$

$$q_{-1} = q \cdot \frac{\sin \theta'_{2}}{\sin \theta'} \qquad q_{-2} = q \cdot \frac{\sin \theta'_{1}}{\sin \theta}$$

hierin sind $\theta \theta_1 \theta_2$ die Winkel, welche $p_{e_1} p_{e_2}$, $p_{e_2} p_{e_3}$, $p_{e_4} p_{e_5}$ mit einander bilden — entsprechend ist die Bedeutung der $\theta' \theta'_1 \theta'_2$. Es ist also z. B.

$$\cos \theta = \cos a_{.1} \cos a_{.2} + \cos b_{.1} \cos b_{.2} + \cos c_{.1} \cos c_{.2}$$

Nachdem so aus p.q. die $p._1q._1$, $p._2q._2$ ihrer Größe nach bestimmt sind, haben wir nur die Gleichungen für $p._1q._1$, $p._2q._2$ mit einem Factor auf der rechten Seite zu multipliciren, um auch der Größe nach diese Ausdrücke zu gewinnen.

Im Falle die totale Reflexion an der Grenze eines optisch einaxigen Mediums erfolgt, kann z.B. für die der ordinär gebrochenen Welle zugehörigen uniradialen Schwingungen derselbe

$$= 2 \sqrt{\frac{p_{.1}^3 + q_{.1}^3}{f^2 + r^2 l^3} \frac{c^2 \sin^2 i}{c^2 - 1}}$$

also durch $p^2 + q^2$ ausgedrückt werden, einfacher geschieht es durch p, und q, selbst. So folgt derselbe z. B. für die der extraordinär gebrochenen Welle zugehörigen uniradialen Schwingung

$$=\frac{2q_{a}\cos a'_{a}}{rf_{1}}.$$

Mit wenigen Worten mögen hier noch die Fälle erwähnt werden, in denen die Reflexion innerhalb eines isotropen Mediums an der Grenze eines anisotropen eine theils partielle theils totale ist 1). Die eine gebrochene Welle befolgt dann die gewöhnlichen, die andere gebrochene Welle die von uns abgeleiteten Gesetze der Lichtbewegung.

Auch in diesen Fällen werden wir die uniradialen Schwingungen der einfallenden und reflectirten Wellen aufsuchen, die den beiden

¹⁾ cf. Mac Cullagh, Coll. Works p. 192 oben.

gebrochenen Wellen entsprechen. Es werden die uniradialen Schwingungen der einen Art linear polarisirt sein, dieselben ergeben sich unter anderem aus Formeln von Mac Cullagh¹); die uniradialen Schwingungen der andern Art sind wenigstens bei optisch einaxigen Medien allgemein vorhin von mir aufgestellt.

Die gegebene einfallende Welle ist dann wieder nach diesen uniradialen Schwingungen zu zerlegen, um analog wie vorhin angedeutet daraus die uniradialen Schwingungen der reflectirten Welle zu erhalten, welche zu einer zusammenzusetzen sind.

Behandeln wir endlich den Fall der totalen Reflexion an der Grenze zweier isotroper Medien, so fällt hier die Bedeutung, welche die gebrochene Welle an der Grenze anisotroper Medien spielte, fort, und es handelt sich nur darum die aus dem Vorhergehenden für die Schwingungsellipse der gebrochenen Welle folgenden Daten zu eliminiren, um direct den Schwingungszustand der total reflectirten Welle aus dem der einfallenden zu erhalten.

Es werden hier $a_{11} = a_{22} = a_{33} = c^2$, $a_{12} = a_{23} = a_{31} = 0$. Unter Berücksichtigung ferner der Incompressibilitätsgleichung, welche hier lautet

$$A + irC = 0$$

folgen dann die Gleichungen:

$$A_{\cdot} - A_{\cdot} = -(i/r) \cot i A$$

$$B_{\cdot} - B_{\cdot} = ic^* r \tan i B$$

welche schon für die uniradialen Schwingungen der ordinär gebrochenen Welle im Falle optisch einaxiger Medien gefunden waren.

Aus denselben folgen in Verbindung mit:

$$A_{i} + A_{r} = A$$

$$B_{i} + B_{r} = B$$

$$A_{r}(r \tan i, -i) = A_{r}(r \tan i, +i)$$

$$B_{r}(1 + ic^{2}r \tan i,) = B_{r}(1 - ic^{2}r \tan i,)$$

$$A_{r} = A_{r}\left(-\frac{1 - r^{2} \tan r^{2}i}{1 + r^{2} \tan r^{2}i} + i \frac{2r \tan r^{2}i}{1 + r^{2} \tan r^{2}i}\right)$$

$$B_{r} = B_{r}\left(\frac{1 - a^{4}r^{2} \tan r^{2}i}{1 + a^{4}r^{2} \tan r^{2}i} - i \frac{2a^{2}r \tan r^{2}i}{1 + a^{4}r^{2} \tan r^{2}i}\right)$$
Setzen wir:
$$r \tan r^{2}i = \tan r^{2}i$$

$$a^{2}r \tan r^{2}i = \tan r^{2}i$$
so folgt:

¹⁾ cf. Mac Cullahg, Coll. Works p. 182. 183.

üb. Mac Cullagh's Theorie d. Totalreflexion für isotrope u. anisotrope Medien. 353

$$p_{r}\cos\alpha_{r} = -\cos 2i' p_{r}\cos\alpha_{r} - \sin 2i' q_{r}\cos\alpha_{r}'$$

$$q_{r}\cos\alpha_{r}' = \sin 2i' p_{r}\cos\alpha_{r} - \cos 2i' q_{r}\cos\alpha_{r}'$$

$$p_{r}\cos\beta_{r} = \cos 2i'' p_{r}\cos\beta_{r} + \sin 2i'' q_{r}\cos\beta_{r}'$$

$$q_{r}\cos\beta_{r}' = -\sin 2i'' p_{r}\cos\beta_{r} + \cos 2i'' q_{r}\cos\beta_{r}'$$

$$p_{r}\cos\gamma_{r}' = \cos 2i' p_{r}\cos\gamma_{r} + \sin 2i' q_{r}\cos\gamma_{r}'$$

$$q_{r}\cos\gamma_{r}' = -\sin 2i' p_{r}\cos\gamma_{r} + \cos 2i' q_{r}\cos\gamma_{r}'.$$

Es ist hieraus unmittelbar wieder die Relation ersichtlich:

$$p_r^2 + q_r^2 = p_r^2 + q_r^2$$

Diese Formeln befinden sich in vollständiger Uebereinstimmung mit den von Fressel u. F. E. Neumann aufgestellten (wo linear polarisirtes Licht auffällt), ihre Form ist nur eine andere.

Es soll nun noch auf die Fälle eingegangen werden, in denen die totale Reflexion innerhalb eines anisotropen Mediums 1) erfolgt. Hier kann von uniradialen Schwingungen im früheren Sinne nicht die Rede sein. Die einfallenden und reflectirten Wellen sind sämmtlich linear polarisirt anzusetzen, sie befolgen nach Richtung und Polarisation die schon von Fresnel gegebenen Gesetze, mit dem einzigen Unterschied, daß beim Act der Reflexion eine Phasendifferenz entsteht; dieselbe kann jedoch, da die beiden reflectirten Wellen sich nach verschiedenen Richtungen fortpflanzen und linear polarisirt sind, durch die Beobachtung nicht weiter controlirt werden. Die gebrochenen Wellen befinden sich dagegen in einem elliptischen Schwingungszustand und befolgen die früher von mir abgeleiteten Gesetze. Es handelt sich um die Intensitätsverhältnisse der total reflectirten Wellen.

Es werde im Folgenden der Fall behandelt, daß beide reflectirte Wellen total reflectirt sind. Zwischen diesem Fall und dem, daß beide reflectirte Wellen partiell reflectirt sind, liegt der Fall, daß die eine reflectirte Welle total, die andere partiell reflectirt ist. Auch dieser Fall ist im Folgenden enthalten, insofern nur eine der Phasen-differenzen $\delta = 0$ zu setzen und für die zugehörige gebrochene Welle $\epsilon = 1$ und q = 0 anzunehmen ist.

Es sei die einfallende Welle gegeben durch:

¹⁾ cf. Mac Cullagh, Coll. Works pag. 193.

$$\xi_{\cdot} = p_{\cdot} \cos a_{\cdot} \sin \varphi_{\cdot}$$

$$\eta_{\cdot} = p_{\cdot} \cos b_{\cdot} \sin \varphi_{\cdot}$$

$$\zeta_{\cdot} = p_{\cdot} \cos c_{\cdot} \sin \varphi_{\cdot}$$

$$\text{wo } \varphi_{\cdot} = \frac{2\pi}{\lambda} \left(x' \sin i_{\cdot} + s' \cos i_{\cdot} - s_{\cdot} t \right)$$

so werden die beiden reflectirten Wellen anzusetzen sein:

$$\begin{array}{lll} \xi_{r_1} &= p_{r_1}\cos a_{r_1}\sin \left(\varphi_{r_1}+\delta_1\right) & \xi_{r_2} &= p_{r_2}\cos a_{r_2}\sin \left(\varphi_{r_2}+\delta_2\right) \\ \eta_{r_1} &= p_{r_1}\cos b_{r_1}\sin \left(\varphi_{r_1}+\delta_1\right) & \eta_{r_2} &= p_{r_2}\cos b_{r_2}\sin \left(\varphi_{r_2}+\delta_2\right) \\ \zeta_{r_1} &= p_{r_1}\cos c_{r_1}\sin \left(\varphi_{r_1}+\delta_1\right) & \zeta_{r_2} &= p_{r_2}\cos c_{r_2}\sin \left(\varphi_{r_2}+\delta_2\right) \\ \text{wo } \varphi_{r_1} &= \frac{2\pi}{\lambda_{r_1}}\left(x'\sin i_{r_1}+s'\cos i_{r_1}-s_{r_1}t\right) \\ \varphi_{r_2} &= \frac{2\pi}{\lambda_{r_1}}\left(x'\sin i_{r_2}+s'\cos i_{r_2}-s_{r_2}t\right) \end{array}$$

wo ferner der Index 1 sich auf die ordinäre, 2 auf die extraordinäre Welle beziehe.

Es können hierin gesetzt werden 1):

 $\cos a = \cos \vartheta \cos i \quad \cos b = \sin \vartheta \quad \cos c = -\cos \vartheta \sin i$ und es folgen bei gegebenem *i*, die *i*, *i*, aus:

$$\begin{bmatrix} a_{11} - 2a_{13} \tan i + \left(a_{33} - \frac{s_{i}^{2}}{\sin^{2} i_{.}}\right) \tan g^{2} i \end{bmatrix} \begin{bmatrix} a_{22} + \left(a_{22} - \frac{s_{i}^{2}}{\sin^{2} i_{.}}\right) \tan g^{2} i \end{bmatrix} \\ - (a_{12} - a_{22} \tan g i)^{2} (1 + \tan g^{2} i) = 0$$

und die zu den i gehörigen 8 aus:

$$\tan \theta = \frac{a_{22} + (s_*^2/\sin^2 i_*)\sin^2 i}{a_{12}\cos i - a_{22}\sin i}$$

Die beiden gebrochenen Wellen setzen wir wie früher an:

$$\xi_{1} = \varepsilon_{1} (p_{1} \cos a_{1} \sin \varphi_{1} + q_{1} \cos a'_{1} \cos \varphi_{1})$$

$$\eta_{1} = \varepsilon_{1} (p_{1} \cos b_{1} \sin \varphi_{1} + q_{1} \cos b'_{1} \cos \varphi_{1})$$

$$\zeta_{1} = \varepsilon_{1} (p_{1} \cos c_{1} \sin \varphi_{1} + q_{1} \cos c'_{1} \cos \varphi_{1})$$

$$\text{wo} \quad \varepsilon_{1} = e^{-\frac{2\pi}{\lambda_{1}} r_{1} s'}$$

$$\varphi_{1} \xi = \frac{2\pi}{\lambda_{1}} (x' \sin \omega_{1} + \epsilon' \cos \omega_{1} - s_{1} t)$$

$$\xi_{2} = \varepsilon_{2} (p_{2} \cos a_{2} \sin \varphi_{2} + q_{2} \cos a'_{2} \cos \varphi_{2})$$

$$\eta_{2} = \varepsilon_{2} (p_{2} \cos b_{2} \sin \varphi_{2} + q_{2} \cos b'_{2} \cos \varphi_{2})$$

$$\zeta_{2} = \varepsilon_{2} (p_{2} \cos c_{2} \sin \varphi_{2} + q_{2} \cos c'_{2} \cos \varphi_{2})$$

¹⁾ cf. Kirchhoff, ges. Abh. pag. 370. 371.

wo
$$\varepsilon_2 = e^{-\frac{2\pi}{\lambda_2}r_2^2s'}$$

$$\varphi_2 = \frac{2\pi}{\lambda_2}(x'\sin\omega_2 + s'\cos\omega_2 - s_2t)$$

Setzen wir jetzt zur Abkürzung:

$$\begin{array}{lll} \Delta_1 &=& \cos \delta_1 &+ i \sin \delta_1 & \Delta_2 &=& \cos \delta_2 + i \sin \delta_2 \\ A_1 &=& p_1 \cos a_1 + i q_1 \cos a_1' & A_2 &=& p_2 \cos a_2 + i q_2 \cos a_2' \\ B_1 &=& p_1 \cos b_1 + i q_1 \cos b_1' & B_2 &=& p_2 \cos b_2 + i q_2 \cos b_2' \\ C_1 &=& p_1 \cos c_1 + i q_1 \cos c_1' & C_2 &=& p_2 \cos c_2 + i q_2 \cos c_2' \end{array}$$

so liefern die Grenzbedingungen von der Gleichheit der Verrückungscomponenten:

$$\frac{\overline{\xi_{\circ} + \xi_{r_1} + \xi_{r_2}}}{\underline{\eta_{\circ} + \eta_{r_1} + \eta_{r_2}}} = \frac{\overline{\xi_{1} + \xi_{2}}}{\underline{\eta_{1} + \eta_{2}}}$$

$$\overline{\zeta_{\circ} + \zeta_{\circ} + \zeta_{\circ}} = \frac{\overline{\zeta_{1} + \zeta_{2}}}{\zeta_{\circ} + \zeta_{\circ}}$$

die Gleichungen:

$$p_{\cdot}\cos a_{\cdot} + \Delta_{1} p_{r_{1}}\cos a_{r_{1}} + \Delta_{2} p_{r_{2}}\cos a_{r_{2}} = A_{1} + A_{2}$$

$$p_{\cdot}\cos b_{\cdot} + \Delta_{1} p_{r_{1}}\cos b_{r_{1}} + \Delta_{2} p_{r_{2}}\cos b_{r_{2}} = B_{1} + B_{2}$$

$$p_{\cdot}\cos c_{\cdot} + \Delta_{1} p_{r_{1}}\cos c_{r_{1}} + \Delta_{2} p_{r_{2}}\cos c_{r_{2}} = C_{1} + C_{2}$$

Das Neumann-Kirchhoffsche Princip:

$$a_{11} \frac{\partial}{\partial s'} (\overline{\eta_{\iota} + \eta_{r1} + \eta_{r2}}) - a_{13} \frac{\partial}{\partial x'} (\overline{\eta_{\iota} + \eta_{r1} + \eta_{r2}})$$

$$+ a_{29} \left\{ \frac{\partial}{\partial x'} (\overline{\zeta_{\iota} + \zeta_{r1} + \zeta_{r2}}) - \frac{\partial}{\partial s'} (\overline{\xi_{\iota} + \xi_{r1} + \xi_{r2}}) \right\}$$

$$= a_{11}' \frac{\partial}{\partial s'} (\overline{\eta_{1} + \eta_{2}}) - a_{13}' \frac{\partial}{\partial x'} (\overline{\eta_{1} + \eta_{2}}) + a_{12}' \left\{ \frac{\partial}{\partial x'} (\overline{\zeta_{1} + \zeta_{2}}) - \frac{\partial}{\partial s'} (\overline{\xi_{1} + \xi_{2}}) \right\}$$

liefert die Gleichungen:

$$\begin{aligned} &a_{21} \left\{ p_{\cdot} \cos b_{\cdot} \cot i_{\cdot} + \Delta_{1} p_{r_{1}} \cos b_{r_{1}} \cot i_{r_{1}} + \Delta_{2} p_{r_{2}} \cos b_{r_{2}} \cot i_{r_{2}} \right\} \\ &- \frac{a_{23}}{a_{13}} \left\{ p_{\cdot} \cos b_{\cdot} + \Delta_{1} p_{r_{1}} \cos b_{r_{1}} + \Delta_{2} p_{r_{2}} \cos b_{r_{2}} \right\} \\ &+ \frac{a_{22}}{a_{12}} \left\{ p_{\cdot} \cos c_{\cdot} + \Delta_{1} p_{r_{1}} \cos c_{r_{1}} + \Delta_{2} p_{r_{2}} \cos c_{r_{2}} \right\} \\ &- \frac{a_{22}}{a_{12}} \left\{ p_{\cdot} \cos a_{\cdot} \cot i_{\cdot} + \Delta_{1} p_{r_{1}} \cos a_{r_{1}} \cot i_{r_{1}} + \Delta_{2} p_{r_{2}} \cos a_{r_{2}} \cot i_{r_{2}} \right\} \\ &= - A_{1} \frac{a_{22}'}{a_{12}'} \frac{\cos \omega_{1} + ir_{1}}{\sin \omega_{1}} - B_{1} \left(\frac{a_{23}'}{a_{13}'} - \frac{a_{21}'}{a_{11}'} \frac{\cos \omega_{1} + ir_{1}}{\sin \omega_{1}} \right) + C_{1} \frac{a_{22}'}{a_{12}'} \\ &- A_{2} \frac{a_{22}'}{a_{12}'} \frac{\cos \omega_{2} + ir_{2}}{\sin \omega_{2}} - B_{2} \left(\frac{a_{23}'}{a_{13}'} - \frac{a_{21}'}{a_{11}'} \frac{\cos \omega_{2} + ir_{2}}{\sin \omega_{2}} \right) + C_{2} \frac{a_{22}'}{a_{22}'} \end{aligned}$$

Als Unbekannte sind hierin zu betrachten:

 $\Delta_1 p_{r_1}$, $\Delta_2 p_{r_2}$, p_1 , p_2 , indem die Verhältnisse p_1/q_1 p_2/q_2 nach dem Früheren ja bekannt sind.

Ist das angrenzende Medium ein isotropes, dann ist:

$$\begin{array}{lll} a_{11}' = a_{22}' = a_{23}' = c^{2} \\ a_{12}' = a_{23}' = a_{31}' = 0 \end{array} \quad w = \frac{\pi}{2} \quad r = \sqrt{1 - \frac{c^{2}}{c^{2}} \frac{1}{\sin^{2} e}} \end{array}$$

und es existirt nur eine gebrochene Welle.

Wir setzen die Hauptlichtgeschwindigkeit in diesem isotropen Medium c'=1, dann wird im Neumann-Kirchhoffschen Princip die erste Gleichung auf der rechten Seite:

$$-irA + C = -(i/r)A(r^2-1) = (i/r)Ac^2/\sin^2 i$$

die zweite Gleichung auf der rechten Seite:

In Verbindung mit den ersten beiden Gleichungen:

$$p_{1}\cos a_{1} + \Delta_{1} p_{1}\cos a_{1} + \Delta_{2} p_{2}\cos a_{2} = A$$

 $p_{2}\cos b_{1} + \Delta_{1} p_{2}\cos b_{1} + \Delta_{2} p_{2}\cos b_{2} = B$

lassen sich dann A und B eliminiren.

Wir können setzen 1):

und für $\Delta_1 p_{-1}$, $\Delta_2 p_{-2}$ folgen die beiden Gleichungen:

$$\begin{split} 0 &= p_{*} \bigg[\binom{a_{21}}{a_{11}} \cot i_{*} - \frac{a_{23}}{a_{13}} \bigg) \sin \vartheta_{*} - \frac{a_{22}}{a_{13}} \frac{\cos \vartheta_{*}}{\sin i_{*}} - i \frac{(1/r)(c^{2}/\sin^{2}i_{*})\cos i_{*}\cos \vartheta_{*}}{r \sin \vartheta_{*}} \bigg] \\ &+ \Delta_{1} p_{r_{1}} \bigg[\binom{a_{21}}{a_{11}} \cot i_{r_{1}} - \frac{a_{23}}{a_{13}} \bigg) \sin \vartheta_{r_{1}} + \frac{a_{22}}{a_{12}} \frac{\cos \vartheta_{r_{1}}}{\sin i_{r_{1}}} \pm i \frac{(1/r)(c^{2}/\sin^{2}i_{*})\cos i_{r_{1}}\cos \vartheta_{r_{1}}}{r \sin \vartheta_{r_{1}}} \bigg] \\ &+ \Delta_{2} p_{r_{2}} \bigg[\binom{a_{21}}{a_{12}} \cot i_{r_{2}} - \frac{a_{23}}{a_{13}} \bigg) \sin \vartheta_{r_{2}} + \frac{a_{22}}{a_{12}} \frac{\cos \vartheta_{r_{2}}}{\sin i_{r_{1}}} \pm i \frac{(1/r)(c^{2}/\sin^{2}i_{*})\cos i_{r_{2}}\cos \vartheta_{r_{2}}}{r \sin \vartheta_{r_{2}}} \bigg] \end{split}$$

Wir wollen diese Formeln auf den Fall anwenden, daß die totale Reflexion innerhalb eines optisch einaxigen Mediums erfolgt (b=c).

*

¹⁾ Die Ansätze für die reflectirten Wellen sind hier anders als pag. 355 getroffen, um später eine Vergleichung mit F. E. Neumann'schen Formeln besser zur Anwendung bringen zu können.

üb. Mac Cullagh's Theorie d. Totalreflexion für isotrope u. anistrope Medien. 357

Fällt eine ordinäre Welle auf, dann ist:

$$\frac{\sin^2 i_{r}}{c^2} = \frac{\sin^2 i_{r_1}}{c^2} = \frac{\sin^2 i_{r_2}}{a^2 - (a^2 - c^2)l_{r_2}^2}$$

und wir können setzen, wenn χ das Azimut des Hauptschnitts gegen die Einfallsebene ist:

$$\cos \theta_{r} = \frac{h \sin i_{r} - f \cos i_{r} \cos \chi}{\sqrt{1 - l_{r}^{2}}} \qquad \sin \theta_{r} = \frac{h \sin \chi}{\sqrt{1 - l_{r}^{2}}}$$

$$-\cos \theta_{r_{1}} = \frac{h \sin i_{r_{1}} + f \cos i_{r_{1}} \cos \chi}{\sqrt{1 - l_{r_{1}}^{2}}} \qquad \sin \theta_{r_{1}} = \frac{h \sin \chi}{\sqrt{1 - l_{r_{1}}^{2}}}$$

$$\sin \theta_{r_{2}} = \frac{h \sin i_{r_{1}} + f \cos i_{r_{2}} \cos \chi}{\sqrt{1 - l_{r_{2}}^{2}}} \qquad \cos \theta_{r_{2}} = \frac{h \sin \chi}{\sqrt{1 - l_{r_{2}}^{2}}}$$

Vernachlässigen wir den Unterschied der Electricitätsaxen, dann können wir setzen:

$$\begin{array}{lll} a_{11} &=& a_{22} &=& a_{33} &=& c^3 \\ a_{12} &=& a_{23} &=& a_{31} &=& 0 \\ \vartheta_{r1} &=& \vartheta_{r} && \vartheta_{r2} &=& \vartheta_{r} - \pi/2 \\ i_{r1} &=& i_{r2} &=& i_{r} &=& \pi - i_{r} \end{array}$$

und erhalten:

$$\Delta_{1} p_{r_{1}} \cos \theta_{r} + \Delta_{2} p_{r_{2}} \sin \theta_{r} = p_{r_{1}} \cos \theta_{r_{1}} \frac{r + i \cot i_{r_{1}}}{r - i \cot i_{r_{1}}}$$

$$\Delta_{1} p_{r_{1}} \sin \theta_{r_{1}} - \Delta_{2} p_{r_{2}} \cos \theta_{r_{1}} = p_{r_{1}} \sin \theta_{r_{1}} \frac{c^{2} \cot i_{r_{1}} - ir_{r_{1}}}{c^{2} \cot i_{r_{1}} + ir_{r_{1}}}$$

Daraus folgen die schon von F. E. Neumann¹) — aber auf Grund des Fresnelschen Raisonnements (Deutung des Imaginären) — gegebenen Formeln:

$$\begin{split} p_{\tau_1}^2 &= p_{\tau}^2 [\cos^2{(\theta_{\star} - \theta_{\tau})} + L_1 \sin{2\theta_{\star}} \sin{2\theta_{\tau}}] \\ p_{\tau_2}^2 &= p_{\tau}^2 [\sin^2{(\theta_{\star} - \theta_{\tau})} - L_1 \sin{2\theta_{\star}} \sin{2\theta_{\tau}}] \\ \text{wo} \quad L_1 &= \frac{\sin^4{i_{\star}}}{c^2 - (1 + c^2)\sin^2{i_{\star}}} \end{split}$$

Fällt dagegen eine extraordinäre Welle auf so ist:

¹⁾ F. E. Neumann, Abh. der Berl. Acad. 1835 pag. 73. Ich habe mich durch Nachrechnen aus den Formeln (7) und (8) pag. 71. daselbst überzeugt, daß die Neumannschen Formeln durch zwei Druckfehler entstellt sind, die auch aus dem Obigen sich ergeben. Neumann's ", ist gleich de.

358 Paul Volkmann, üb. Mac Cullgh's Theorie d. Totalreflexion etc.

$$\frac{\sin^2 i_{\cdot}}{a^2 - (a^2 - i^2)l_{\cdot}^2} = \frac{\sin^2 i_{\cdot 1}}{c^2} = \frac{\sin^2 i_{\cdot 2}}{a^2 - (a^2 - i^2)l_{\cdot 2}^2}$$

Wir können setzen:

$$-\sin\vartheta'_{\cdot} = \frac{h\sin i_{\cdot} - f\cos i_{\cdot}\cos\chi}{\sqrt{1-l_{\cdot}^2}} \qquad \cos\vartheta'_{\cdot} = \frac{h\sin\chi}{\sqrt{1-l_{\cdot}^2}}$$

Vernachlässigen wir wieder den Unterschied der Elasticitätsaxen, so können wir die hier folgenden Formeln direct hinschreiben, wenn wir in den vorigen Formeln $\vartheta_{\cdot} = \vartheta_{\cdot}' + \pi/2$ einsetzen, wo ϑ_{\cdot}' das Polarisationsazimut der extraordinär auffallenden Welle ist und haben 2):

$$p_{r_1}^{\prime 2} = p_{r_1}^{\prime 2} \left[\cos^2(\theta_{r_1}^{\prime} - \theta_{r_1}) - L_1 \sin 2\theta_{r_1}^{\prime} \sin 2\theta_{r_1}\right]$$

$$p_{r_2}^{\prime 2} = p_{r_1}^{\prime 2} \left[\cos^2(\theta_{r_1}^{\prime} - \theta_{r_2}) + L_1 \sin 2\theta_{r_1}^{\prime} \sin 2\theta_{r_1}\right]$$

Diese Formeln zeigen wieder, wie zu erwarten stand, die für die totale Reflexion charakteristischen Relationen:

$$p_1^2 = p_{11}^2 + p_{12}^2$$
 $p_2^{\prime 2} = p_{11}^{\prime 2} + p_{12}^{\prime 2}$

Im Uebrigen rechtfertigen sie die Erweiterung der Fresnelschen Raisonnements — betreffend die Deutung des Imaginären bei totaler Reflexion — auf einaxige Medien, welches bis dahin nur für isotrope Medien bewiesen worden ist.

Königsberg i. Pr. 22. April 1886.

²⁾ Neumann's $\frac{y'}{y''}$ ist unser $\frac{\vartheta_*}{\vartheta_{-n}} = \vartheta_r - \pi/2$.

Ein Beitrag zu Poincaré's Theorie der Fuchs'schen Functionen.

Von H. Weber.

Die von Poincaré unter dem Namen der Fuchs'schen eingeführten Functionen einer Veränderlichen, welche dadurch characterisiert sind, daß sie durch gewisse Gruppen linearer Substitutionen ungeändert bleiben, haben auch für die Theorie der algebraischen Functionen große Bedeutung, insofern es durch sie möglich ist, zwei Veränderliche, welche durch irgend eine algebraische Gleichung von einander abhängen, als eindeutige Functionen einer Variablen darzustellen, also in einem gewissen Sinne für alle algebraischen Functionen einer Veränderlichen das zu leisten, was für eine besondere Art derselben die elliptischen Functionen leisten. Auf diesen Zusammenhang hat zuerst F. Klein in zwei kleinen aber inhaltreichen Noten im XXten Bd. der mathematischen Annalen (Ueber eindeutige Functionen mit linearen Transformationen in sich) aufmerksam gemacht. Es ist der Zweck der vorliegenden Mitteilung, an denjenigen algebraischen Functionen, welche durch eine Quadratwurzel ausdrückbar sind, d. h. an den hyperelliptischen Functionen (mit reellen Moduln) solche Betrachtungen durchzuführen. Man kann in diesem Falle zu wesentlich einfacheren Darstellungen gelangen. als sie sich aus den allgemeinen Sätzen von Poincaré ergeben. Es handelt sich dabei um Functionen mit einer unendlichen Anzahl wesentlich singulärer Stellen, welche man ausdrücken kann, ohne die Kenntniß dieser wesentlich singulären Stellen vorauszusetzen.

§. 1. Fundamentalaufgabe.

Wir kleiden unsere Betrachtung in die Form einer Abbildungsaufgabe, die wir folgendermaaßen formulieren.

In der Ebene einer complexen Variablen $\eta = u + iv$ seien n Kreise gegeben, deren jeder die sämmtlichen andern ausschließt, deren Mittelpunkte alle auf der reellen Axe liegen; diese Kreise sollen in der Reihenfolge, wie sie in der Richtung der positiven reellen Axe auf einander folgen mit Nummern versehen werden, so daß dieselben als erster, zweiter, . . nter Kreis bezeichnet werden, und es seien für den vten Kreis

 r_r der Radius, c_r die Abscisse des Mittelpunktes, a_{2r-1} , a_{2r} die Abscissen der Durchschnittspunkte mit der Axe, so daß

$$(1) r_{\nu} = c_{\nu} - a_{2\nu-1} = a_{2\nu} - c_{\nu}.$$

Durch diese Kreise wird in der η-Ebene ein nfach zusammenhängendes Flächenstück H begrenzt.

Nach dem Dirichlet'schen Princip 1) wird in diesem Flächenstück H eine Function

$$z = x + yi$$

- 1) z ist an sämmtlichen Kreisperipherien reell.
- 2) In einem auf der reellen Axe gelegenen Punkt η_o im Innern von H ist

$$z - \frac{A}{\eta - \eta_0}$$

endlich und stetig, worin A eine reelle Constante bedeutet.

- 3) Abgesehen von diesem Punkt ist y im Innern von H und x in der durch n-1 Querschnitte einfach zusammenhängend gemachten Fläche H endlich und stetig.
- 4) Durch diese Bedingungen ist z bis auf eine reelle additive Constante völlig bestimmt und hat folgende Eigenschaften.
- 5) Aus 4) folgt, daß für conjugiert imaginäre Werte von η gleiche und entgegengesetzte Werte von y stattfinden, woraus hervorgeht, daß auch x im Innern von H stetig ist; denn es ist

(3)
$$x = \int \left(\frac{\partial y}{\partial v} du - \frac{\partial y}{\partial u} dv \right),$$

und wenn man dieses Integral über irgend eine geschlossene Curve erstreckt, welche durch die reelle Axe symmetrisch geteilt wird, so erhält dasselbe den Wert Null. Die Function ε hat also verschwindende Periodicitätsmoduln, und ist daher im Innern der ganzen Fläche H (mit Ausnahme des Punktes η_0) stetig.

6) Läßt man in 2) η, und A unbestimmt, so kann man s durch

$$\frac{c+\partial s}{a+bs}$$

ersetzen, worin a, b, c, ∂ beliebige reelle Constanten sind, und man kann daher z. B. die Function ε auch so bestimmen, daß sie nur für $\eta = \infty$ unendlich wird.

¹⁾ Man vgl. die Beweise der unter diesem Namen zusammengefaßten functionentheoretischen Sätze von H. A. Schwarz in den Monatsberichten der Berliner Akademie vom 10. October 1870.

7) Aus der Betrachtung des Integrals

$$\int d\log\left(z-z_{0}\right)$$

über die ganze Begrenzung der Fläche H ergiebt sich, daß s jeden beliebigen Wert s_0 im Innern von H ein und nur einmal annimmt.

Stellt man die complexe Variable z in einer eigenen Ebene dar, so erhält man in derselben eine conforme Abbildung Z der Fläche H, und zwar wird nach 7) durch dieses Abbild die z-Ebene vollständig und ein fach bedeckt. Die Begrenzung der Fläche Z besteht aus n längs der x-Axe verlaufenden Schlitzen, deren Endpunkte die Bilder der Punkte a_r , sind, und mit a_r bezeichnet sein sollen. Entsprechen einander die Punkte $\eta = \infty$, $z = \infty$, so folgen sich die Punkte a_1 , a_2 , a_3 . . . a_{2n} in dieser Reihenfolge längs der x-Axe.

§. 2. Stetige Fortsetsung.

Die im Vorhergehenden gestellte Abbildungsaufgabe gehört zu einer Classe von Problemen, die schon mehrfach Gegenstand von Untersuchungen gewesen sind. Ins besondere sei hier auf die einschläglichen Arbeiten von Schwarz im 70ten und 75ten Bd. des Crelleschen Journals verwiesen. Ich folge hier dem Wege von Riemann, der, wenn auch in fragmentarischer Form, in Riemanns Werken unter No. XXV. mitgeteilt ist. Auf dies Riemann'sche Fragment mache ich an dieser Stelle besonders aufmerksam, da dasselbe, was aus dem Titel kaum erwartet werden dürfte, in der engsten Beziehung steht zu den functionentheoretischen Problemen, welche an die Betrachtung der Gruppen linearer Substitutionen anknüpfen.

Bildet man das Flächenstück H durch reciproke Radien (durch Spiegelung) an der vten Kreisperipherie ab, so entsteht ein an H sich anschließendes Flächenstück H, welches ebenfalls durch n Kreise begrenzt ist, und mit H nur die Punkte der vten Kreisperipherie gemein hat; analytisch ist dies gleichbedeutend damit, daß man jeden Punkt η von H einem Punkt η , von H, zuordnet, der von ihm durch die Formel

(4)
$$\eta_{\nu} = A_{\nu}(\eta) = c_{\nu} + \frac{r_{\nu}^2}{\eta - c_{\nu}}$$

abhängt. Indem man das Princip der Spiegelung wiederholt anwendet, bezogen auf die verschiedenen nach und nach als Begrenzung auftretenden Kreise, so erhält man immer neue durch Kreise begrenzte Bilder von H, welche keine Flächenstücke gemein haben,

und allmählich die ganze η -Ebene erfüllen indem sie sich gewissen auf der reellen Axe im Innern der gegebenen Kreise gelegenen Punkten, deren Anzahl, falls n>2, unendlich ist, unbegrenzt annähern.

Man erhält alle diese Bilder durch wiederholte Anwendung in allen möglichen Verbindungen der n linearen Substitutionen (4) (für v = 1, 2, ..., n) wobei jedoch zu bemerken ist, daß die Substitutionen (4) von der zweiten Ordnung sind, d. h. durch eine zweimalige Anwendung zur Identität führen; ès ist daher bei der Herstellung der aufeinander folgenden Bilder von H dieselbe Substitution nicht zweimal nach einander anzuwenden.

Wenn man nun die Function s nach dem Gesetz der Stetigkeit über das Gebiet H hinaus nach H_{ν} fortsetzt, so erhält die se Function in zwei Punkten, die einander durch die Substitution (4) entsprechen, denselben Wert¹). Um daher das Flächenstück $H+H_{\nu}$ in der s-Ebene eindeutig abzubilden, bedürfen wir einer zweiblättrigen Fläche, welche in den Punkten $a_{2\nu-1}$, $a_{2\nu}$ Verzweigungspunkte hat und von n-1 Paaren über einander liegender Schlitze begrenzt ist. Dem Uebergang von einem Punkt η zu dem ihm entsprechenden η_{ν} entspricht, je nach dem gewählten Wege, eine Umkreisung eines der beiden Punkte $a_{2\nu-1}$, $a_{2\nu}$. Hieraus er giebt sich, daß nicht nur s, sondern auch die n Functionen

$$(5) P_{\nu}(\eta) = \sqrt{\frac{z-\alpha_{2\nu-1}}{z-\alpha_{2\nu}}}$$

eindeutige Functionen in der η -Ebene sind, und daß die letzteren in Bezug auf die Substitutionen (4) das Verhalten zeigen

(6)
$$P_{\mu}[A_{\nu}(\eta)] = \pm P_{\mu}(\eta),$$

wo das obere Zeichen gilt, wenn μ, ν verschieden sind, das untere wenn sie gleich sind.

Diese Functionen haben also (im allgemeineren Sinne des Wortes) eine n-fache Periodicität. Für n=2 gehen sie geradezu in elliptische Functionen über und bilden also für höhere n in dieser Richtung die naturgemäße Verallgemeinerung der elliptischen Functionen.

§. 3. Lineare Differentialgleichung.

Durch die Anwendung der oben erwähnten Abbildungsmethoden stellt man zunächst η als Quotient zweier Particularlösungen einer

¹⁾ Vgl. Schwarz l. c.

linearen Differentialgleichung zweiter Ordnung dar. Wir setzen (nach Riemanns XXV. Fragment)

(7)
$$y_1 = \sqrt{\frac{ds}{d\eta}}, \quad y_2 = \eta \sqrt{\frac{ds}{d\eta}}$$

und schließen wie dort, daß

(8)
$$\frac{1}{y_1} \frac{d^3 y_1}{dz^2} = \frac{1}{y_1} \frac{d^3 y_2}{dz^2} = \sigma$$

eine reelle rationale Function von z ist, da sie beim Umkreisen der Punkte α , ungeändert bleibt, und es ist η der Quotient zweier particularer Lösungen der Differentialgleichung

$$\frac{d^3y}{dz^3} - \sigma y = 0.$$

Um die Function σ näher zu bestimmen, nehmen wir an, daß η und s gleichzeitig unendlich werden, woraus sich ergiebt, daß σ unendlich klein in der vierten Ordnung wird für $s = \infty$. Desgleichen findet sich, daß in der Umgebung von $s = \alpha$, die Entwicklung von σ mit dem Gliede

$$-\frac{3}{16}\frac{1}{(z-\alpha_{-})^2}$$

beginnt. Für alle andern Werte von s ist σ endlich und stetig. Wenn wir also

(10)
$$\prod_{1,2n}^{\nu} (s - \alpha_{\nu}) = f(s)$$

und

(11)
$$\sigma = \frac{\Phi(z)}{f(z)^2}$$

setzen, so ist $\Phi(s)$ eine ganze rationale Function von s vom Grade 4n-4 welche den Bedingungen

$$\Phi(\alpha_{\nu}) = -\frac{3}{16}f'(\alpha_{\nu})^2$$

genügt, und man kann daher setzen

(13)
$$\Phi(s) = -\frac{3}{16} \left[f'(s)^2 - \frac{2n}{2n-1} f(s) f''(s) \right] - f(s) C(s),$$

(14)
$$C(s) = C_0 s^{2n-4} + C_1 s^{2n-5} + \ldots + C_{2n-4},$$

wenn C_0 , C_1 ... C_{2n-4} reelle Constanten sind.

Die Differentialgleichung (9) vereinfacht sich daher, wenn wir eine neue Variable w durch die Gleichung

paare erhält, welche wir die Begleiter der Punkte $a_{2\nu-1}$, $a_{2\nu}$ nennen wollen. Je nach der Ordnung der angewandten Substitution werden auch die Begleiter in Ordnungen eingeteilt, so daß in der μ ten Ordnung nur je $(n-1)^{\mu}$ der Begleiter vorkommen. Die Gesammtheit eines der Punkte $a_{2\nu-1}$, $a_{2\nu}$ mit allen seinen Begleitern bleibt ungeändert, wenn irgend eine Substitution der Gruppe \mathfrak{G} auf alle zugleich angewandt wird.

Alle diese Begleiter liegen innerhalb der gegebenen Kreise, und zwar im Innern desjenigen, auf welchen sich die zuletzt (links) angewandte Substitution bezieht.

Wir betrachten nun das unendliche Produkt

(17)
$$II_{\bullet}(\eta) = \prod \left(\frac{\eta - a_{s-1}}{\eta - a_{s}} \right),$$

erstreckt über die Punkte $a_{2\nu-1}$, $a_{2\nu}$ und alle ihre Begleiter; so jedoch, daß jeder der Brüche $\eta - a_{2\nu-1}$: $\eta - a_{2\nu}$ einen Factor des unendlichen Productes bildet, und daß nicht etwa die Zähler für sich und die Nenner für sich als unendliche Producte betrachtet werden.

Wir werden nachträglich beweisen, daß in diesem Sinne das Product Π_r , für alle Werte von η convergiert, und eine (mit Ausschluß der Punkte a_{rr}) endliche und stetige (analytische) Function von η ist, setzen aber einstweilen, um unsere Betrachtungen nicht unterbrechen zu müssen, dies voraus. Es ist unter dieser Voraussetzung Π_r , in der Fläche H und also auch in dem Bilde Z der Fläche H in der z-Ebene, eine stetige analytische Function (von η oder von z). Wir betrachten zwei conjugiert imaginäre Punkte η , η' auf der Peripherie des μ ten Kreises, welchen zwei an derselben Stelle an den beiden Rändern des μ ten Schlitzes in der z-Ebene gelegene Punkte entsprechen.

Die beiden Punkte η , η' sind aber mit einander durch die Relation verknüpft:

$$\eta' = A_u(\eta)$$

und daraus folgt nach (17)

$$\Pi_{\mathbf{r}}(\eta') = \Pi_{\mathbf{r}}(c_u) \Pi_{\mathbf{r}}(\eta).$$

Die Function $d \lg \Pi$, : ds hat also zu beiden Seiten der Schlitze in der s-Ebene denselben Wert und ist mithin eine rationale Function von s. Aus dem Verhalten derselben in den Punkten a_{ss-1} , a_{ss} , ∞ ergiebt sich dann

(18)
$$\Pi_{r}(\eta) = \sqrt{\frac{\overline{s-a_{iv-1}}}{s-a_{iv}}} = P_{r}(\eta)$$

wodurch diese Functionen dargestellt sind.

§. 5. Convergenz.

Zur Ergänzung des Vorigen bleibt uns noch die Convergenz und Stetigkeit des Productes II., nachzuweisen. Setzen wir dasselbe in die Form

(19)
$$\Pi_{\nu} = \Pi \left(1 + \frac{a_{\nu} - a_{\nu-1}}{\eta - a_{\nu}} \right),$$

so ergeben sich die zu beweisenden Eigenschaften aus elementaren Sätzen über unendliche Producte, wenn bewiesen werden kann, daß die über sämmtliche Begleiter von a_{ir} , a_{ir-1} erstreckte Summe

(20)
$$\Sigma (a_{2r} - a_{2r-1})$$

eine unbedingt convergente ist. Dies kann aber aus einer einfachen geometrischen Anschauung gefolgert werden.

Die Fläche H wird durch jede Substitution S der Gruppe $\mathfrak G$ in ein Flächenstück H' transformiert, welches von n Kreisen begrenzt ist. Keine zwei dieser Flächen haben einen Flächenteil gemein und keine (außer H selbst) erstreckt sich ins Unendliche. Bedeutet also D die Gesammtlänge der Teile der reellen Axe, welche innerhalb H' liegen, so ist hiernach die Summe

$$(21) \Sigma D,$$

erstreckt über sämmtliche Substitutionen der Gruppe S, eine (aus lauter positiven Gliedern bestehende) convergente Reihe.

Nehmen wir die Substitution S in der Form an

$$\eta' = p + \frac{m}{n-q},$$

so ist q die Abscisse eines Punktes, der im Innern eines der gegebenen Kreise liegt; denn im entgegengesetzten Falle würde η' unendlich wenn η im Innern von H liegt, d. h. es würde sich H' ins Unendliche erstrecken, was nicht der Fall ist. Es sei also

$$a_{_{\mathfrak{P}\!\mu-1}}\!<\!q\!<\!a_{_{\mathfrak{P}\!\mu}}$$

wenn dann nach (22) den Punkten

$$a_1, a_2, a_3 \ldots a_{2n}$$

 $a'_1, a'_2, a'_3 \ldots a'_{2n}$

die Punkte

entsprechen, so folgen sich diese letzteren Punkte in der Größenfolge

 $a'_{2\mu}$, $a'_{2\mu+1}$. . $a'_{2\mu}$, a'_1 , a'_2 , . . $a'_{2\mu-1}$ aufsteigend oder absteigend, und es ist daher

$$(23) \pm D = -a'_1 + a'_3 - a'_3 + a'_4 \dots - a'_{2n-1} + a'_{2n}$$

$$= m \left\{ -\frac{1}{a_1 - q} + \frac{1}{a_2 - q} - \frac{1}{a_3 - q} + \dots - \frac{1}{a_{2n-1} - q} + \frac{1}{a_{2n} - q} \right\}$$

$$= m \left\{ \frac{1}{q - a_1} + \frac{a_3 - a_2}{(q - a_2)(q - a_3)} + \dots + \frac{a_{2n-1} - a_{2n-2}}{(q - a_{2n-1})(q - a_{2n-2})} + \frac{1}{a_{2n} - q} \right\},$$

so daß in letzterer Form jedes Glied in der Klammer positiv ist. Ebenso ist

$$(24) a'_{\underline{u}} - a'_{\underline{u}-1} = \frac{m(a_{\underline{u}} - a_{\underline{u}-1})}{(q - a_{\underline{u}})(q - a_{\underline{u}-1})},$$

und wenn man hieraus m eliminirt, so ergiebt sich

$$\pm D = (a'_{3u} - a'_{3u-1}) \left[\frac{(q - a_{3u-1})(a_{3u} - q)}{a_{3u} - a_{3u-1}} \left\{ \frac{1}{q - a_1} + \frac{a_3 - a_3}{(q - a_3)(q - a_3)} + \cdots \right. \right. \\ \left. \frac{a_{2n-1} - a_{3n-2}}{(q - a_{2n-1})(q - a_{2n-2})} + \frac{1}{a_{2n} - q} \right\} \right].$$

Die in der eckigen Klammer stehende Größe ist eine rationale gebrochene Function von q, welche, wenn q von a_{n-1} bis a_n geht, nur positive von Null verschiedene Werte annimmt, und es läßt sich daher eine nur von der Configuration der ursprünglich gegebenen Kreise in der η -Ebene abhängige positive (echt gebrochene) Größe Θ angeben, so daß, vom Zeichen abgesehen,

(25)
$$D > \theta \cdot (a'_{su} - a'_{\bar{s}u-1}),$$

und hierin kann die Substitution S so gewählt werden, daß $\pm (a'_{2\mu} - a'_{2\mu-1})$ der Durchmesser eines jeden beliebigen der successive als Begrenzung auftretenden Kreise wird. Hieraus folgt aber, daß

$$\Sigma \pm (a'_{\mathfrak{g}_{u}} - a'_{\mathfrak{g}_{u-1}})$$

ebenso wie (21) eine unbedingt convergente Reihe ist, und um so mehr die Reihe (20) deren Glieder sämmtlich unter den Gliedern von (26) vorkommen.

Die Reihenfolge der Glieder von (20) oder der Factoren von (19) kann nach der im vorigen § festgesetzten Ordnung der angewandten Substitutionen genommen werden. Um dies nachzuweisen bezeichnen wir mit d die (positiv genommenen) Begleiter $a'_{2\nu} - a'_{2\nu-1}$ der Strecke $a_{2\nu} - a_{2\nu-1}$. Aus jeder der Strecken d der μ ten Ordnung entstehen n-1 Strecken d der μ +1ten Ordnung durch Anwen-

dung von n-1 der Substitutionen A_r , und zwar ist von diesen Substitutionen nur diejenige auszuschließen, die sich auf den Kreis bezieht, in dessen Inneren d liegt. Entsteht nun d' aus d durch Anwendung von A_t , so ist

$$d' = d \frac{r_k^2}{(a'_{2\nu} - c_k)(a'_{2\nu-1} - c_k)},$$

also

$$d' < \varepsilon d$$
.

worin ϵ ein nur von der ursprünglichen Configuration abhängiger positiver echter Bruch ist. Daraus folgt, daß man eine mit unendlich wachsendem μ gegen Null convergierende positive Größe ϵ_u derart angeben kann, daß sämmtliche d der μ ten Ordnung kleiner sind als ϵ_μ . Bei der gewählten Anordnung der Glieder von (20) bleibt also kein Glied von endlicher Größe unberücksichtigt.

§. 6. Elliptische Functionen.

Zur Erläuterung der vorstehenden Betrachtungen soll noch in der Kürze gezeigt werden, welche Gestalt die allgemeinen Resultate für den besonderen Fall annehmen, daß n = 2 ist. Man erhält in diesem Falle Ergebnisse, die sich aus der Theorie der elliptischen Functionen herleiten lassen, und die in der Hauptsache übereinstimmen mit der Form dieser Theorie, welche Rausen berger in seinem Buch »Lehrbuch d. Theorie der periodischen Functionen« (Leipzig 1884) entwickelt hat.

Für n=2 ist die Function f(z) in der Differentialgleichung (16) vom 4ten Grade, und die Function C reducirt sich auf eine Constante. Die Gleichung (16) hat die beiden particularen Lösungen

$$e^{\pm \frac{1}{2}\sqrt{c}\int \frac{ds}{\sqrt{f(s)}}}$$

und daraus ergiebt sich für η , wenn mit g_1 , g_2 reelle Constanten bezeichnet werden

(27)
$$\frac{\eta - g_2}{\eta - g_1} = e^{\sqrt{\overline{c}} \int_{-\infty}^{s} \frac{ds}{\sqrt{f(s)}}}$$

Um die Constanten zu bestimmen, setzen wir zur Abkürzung

(28)
$$e^{\sqrt{\overline{c}} \int_{-\infty}^{a_1} \frac{ds}{\sqrt{f(z)}}} = Q, \quad \int_{a_1}^{a_2} \frac{dt}{\sqrt{\overline{f(z)}}} = iA_1$$

$$\int_{a_1}^{a_2} \frac{dz}{\sqrt{f(z)}} = A_2, \quad \int_{a_2}^{a_3} \frac{dz}{\sqrt{f(z)}} = iA_1, \quad q = e^{-\frac{\pi A_2}{A_1}}$$

worin die Wurzeln so genommen sein mögen, daß A_1 , A_2 positiv, Q > 1 sei.

Wendet man (27) auf die Punkte a, a, an, so folgt:

$$Q = \frac{a_1 - g_2}{a_1 - g_1}; \quad Qe^{i\sqrt{c}\,\Delta_1} = \frac{a_2 - g_2}{a_2 - g_1}.$$

Damit nun in der η -Ebene ein und nur ein Halbkreis beschrieben werde, während s von α , bis α , geht, muß

$$\sqrt{C} = \frac{\pi}{A}$$

gesetzt werden, und es ergeben sich aus den Punkten α_1 , α_2 , α_4 die vier Gleichungen:

(30)
$$Q = \frac{a_1 - g_2}{a_1 - g_1}, \quad -Q = \frac{a_3 - g_2}{a_2 - g_1}, \\ -Qq = \frac{a_3 - g_2}{a_2 - g_1}, \quad Qq = \frac{a_4 - g_2}{a_4 - g_2}.$$

Nimmt man die Punkte a_1 , a_2 , a_3 , a_4 als gegeben an, so sind von den Punkten a_1 , a_2 , a_3 , a_4 zwei willkürlich und die beiden andern nebst den Constanten g_1 , g_2 sind aus (30) durch elliptische Integrale bestimmt.

Nimmt man dagegen a_1 , a_2 , a_3 , a_4 als gegeben an, so dienen die Gleichungen (30) zur algebraischen Bestimmung von g_1 , g_2 , q, Q; g_1 und g_2 ergeben sich als die Abscissen des Punktepaares, welches zu (a_1, a_2) und (a_3, a_4) zugleich harmonisch ist, durch eine quadratische Gleichung. Man kann aber auch für q eine quadratische Gleichung bilden, welcher, wenn c den Abstand der beiden Kreismittelpunkte bedeutet, die Form gegeben werden kann

$$q+q^{-1}=\frac{c^2-r_1^2-r_2^2}{r_1r_2},$$

und q ist als die kleinere Wurzel dieser Gleichung bestimmt. Q, g_1, g_2 werden dann in rationaler Weise durch (30) ausgedrückt. Für die Functionen $P_1(\eta)$, $P_2(\eta)$ erhält man die Darstellungen:

$$\begin{split} P_{\scriptscriptstyle 1}(\eta) &= \sqrt{\frac{z - \alpha_{\scriptscriptstyle 1}}{z - \alpha_{\scriptscriptstyle 2}}} = \prod_{-\infty, \, \infty}^{\mathsf{v}} \frac{\eta - \frac{g_{\scriptscriptstyle 2} - Qg_{\scriptscriptstyle 1} \, q^{\mathsf{s}_{\scriptscriptstyle V}}}{1 - Qq^{\mathsf{s}_{\scriptscriptstyle V}}}}{\eta - \frac{g_{\scriptscriptstyle 2} + Qg_{\scriptscriptstyle 1} \, q^{\mathsf{s}_{\scriptscriptstyle V}}}{1 + Qq^{\mathsf{s}_{\scriptscriptstyle V}}}} \\ P_{\scriptscriptstyle 2}(\eta) &= \sqrt{\frac{z - \alpha_{\scriptscriptstyle 3}}{z - \alpha_{\scriptscriptstyle 4}}} = \prod_{-\infty, \, \infty}^{\mathsf{v}} \frac{\eta - \frac{g_{\scriptscriptstyle 2} + Qg_{\scriptscriptstyle 1} \, q^{\mathsf{s}_{\scriptscriptstyle V-1}}}{1 + Qq^{\mathsf{s}_{\scriptscriptstyle V-1}}}}{\eta - \frac{g_{\scriptscriptstyle 2} - Qg_{\scriptscriptstyle 1} \, q^{\mathsf{s}_{\scriptscriptstyle V-1}}}{1 - Qq^{\mathsf{s}_{\scriptscriptstyle V-1}}}} \end{split}$$

Für die Begleiter der Punkte a_1 , a_2 , a_3 , a_4 ergeben sich also in diesem Falle Ausdrücke, die einem einfachen Gesetze folgen. Marburg im April 1886.

Bei der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften eingegangene Druckschriften.

Man bittet diese Verzeichnisse zugleich als Empfangsanzeigen ansehen zu wollen.

Februar 1886.

Leopoldina Heft XXII. No. 1-2.

Zeitschrift f. Naturwissenschaften f. Sachsen u. Thüringen. Band LVIII. Sept. Okt. 1885.

Sitzungsberichte der philos. - philolog. und hist. Classe der Akademie der Wissenschaften zu München. 1885. Heft IV.

Sitzungsber. der K. Pr. Akademie der Wissensch. in Berlin. Heft XL-LII.

Worte der Erinnerung an Prof. Dr. A. v. Lasaulx von G. v. Rath.

Meteorologische Zeitschrift. 1886. Januar. Februar.
Berichte über die Verhandl. der K. S. Gesellsch. der Wissensch. zu Leipzig.
Mathem.-Physische Classe. III. 1885.

Sitzungsber. der Physikalisch-Medicinischen Gesellsch. zu Würzburg. Jahrg. 1885. Jahrbücher des Nassauischen Vereins f. Naturkunde. Jahrgang 38. 2 Exemplare. Rede zur Feier des 25jähr. Regierungsjubil. S. M. des Kaisers in der techni-

schen Hochschule zu Berlin geh. von Ed. Dobbert.

1. u. 2. Bericht des naturforschenden Vereins zu Bamberg. 1882/4.

Annalen des K. K. naturhistorischen Hofmuseums in Wien. Jahresber. für 1885.

Jahrbuch der K. K. Geologischen Reichsanstalt. Jahrg. 1885. Band 35. Heft 4.

Verhandlungen der K. K. Geolog. Reichsanstalt. 1885. No. 10—18. 1886. No. 1.

Ungarische Reven. Jahrg. 6. Heft 2—3. 1886.

Erläuterungen zur geologischen Specialkarte der Länder der Ungarischen Krone. Umgebungen v. Versecz. Blatt K. 14.

Jornal de sciencias mathematicas e astronomicas. Coimbra. Vol. VI. No. 5. Annalen d. Physikalischen Centralobservatoriums in Petersburg. Jahrgang 1884. Theil II.

Nature. Vol. 33. No. 849-853.

Nature. Vol. 35. No. 349-555.

Proceedings of the Royal society. Vol. XXXIX. No 240.

Journal of the R. Microscopical society. Vol. V. Part. 6a. Vol. VI. Part. 1.

Monthly notices of the Royal astronomical society. Vol. XLVI. No. 3. Jan. 1886.

Notulen van de Algem. en Bestuursvergaderingen van het Bataviaasch Genootschap v. Kunsten en Wetensch. Deel XXIII. 1885. Aflever. II.

Flora Batava 271 u. 272e Aflevering.

Tijdschrift voor Indische Taal-, Land- en Volkenkunde. Deel XXX. Aflevering 5.

Anneles de l'école Palytechnique de Delft. 3me et Ame Lippoine.

Annales de l'école Polytechnique de Delft. 3me et 4me Livraison.

Archives du Musee Teyler. Ser. II. Vol. II. Troisième partie.

Fondation Teyler. Catalogue de la Bibliotheque. Prem. livr. Deuxieme livr.

Annales de la société géologique de Belgique. Tome XII. Bulletin de l'Académie royale des sciences etc. 54 année. 3. série. tome 10. No. 12. Annales de la faculté des lettres de Bordeaux. Deuxième série. No. 3. 1885. Sur la fondation de l'ancien Port de Cherbourg par M. A. de Caligny et M. L. E. Bertin.

Tableaux comparatifs des pr. modifications phonétiques des infinitifs des verbes

faibles dans les dialectes germaniques P. J. — M. Gran djêan. Atti della Società Toscana di scienze Naturali. Processi verbali. Vol. V. p.1-40. Atti della R. Accadem. dei Lincei. Roma serie quarta. Vol. II. fasc. 2 u. 3. Bulletino di Bibliografia e di storia delle scienze matematiche e fisiche. Tomo XVIII. Maggio 1885.

Professional papers of the signal service. N. XVI. No. XVIII.

Johns Hopkins University studies. Fourth series No. 1. Duttch village Communities on the Hudson river.

Observations of minor planets made at the Unit. St. Naval Observatory in Washington.

Programme of Work to be pursued at the Naval Observ. in Washington.

Report of the superintendent of the U.S. Coast and Geodetic Survey. June 1884. Part. I. Text. Part. II. Sketches.

Commission géologique et d'histoire naturelle et Musée de Canada. Rapport des operations 1882. 83. 84.

Rapport des operations 1882. 83. 84 (Traduction).

Mappes etc. accompagnant le rapport des operations pour 1882. 83. 84.

Geological Survey of Canada.

Catalogue of Canadian plants. Part. II. Gamopetalae. Proceedings of the Canadian Institute. Toronto. Vol. II. Juli 1884. fasc. No. 2. and: Third séries Vol. III. fasc. No. 2. Jul. 1885.

Anales de la Sociedad Centifica Argentina. Tomo XX. Entrega II e III. Agosto e Setiembre de 1885.

Boletin del ministerio de Fomento de la republica Mexicana. Tom. X. No. 107—113. Records of the Geological Survey of India. Vol. XVIII. Part. 4. 1885.

März und April 1886.

Rendiconto dell' Accademia delle scienze fisiche e matematiche di Napoli. Anno XXII 1883, XXIII 1884, XXIV 1885, XXV fasc. 1. 2 e 3. Genn. Febbr. Marzo 1886.

Bulletino di bibligr. e di storia delle science matem. e fisiche di Roma. Tomo XVI (indici etc.) Tomo XVIII juigno e luglio 1885. (für die Gauss'-Bibliothek.) Bollettino delle publicazioni italiane ricevute per diritt di stampa. 1886. No. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8.

R. Accademia di scienze in Modena. Opere presentate negli anni 1884. 1885. Annuario della R. Accademia dei Lincei 1886. Roma. Atti d. R. Accademia delle scienze di Torino. Vol. XXI disp. 1. (nov. — dicem-

bre 1885) e Genn. 1886.

Atti della società Toscana di scienze naturali. Processi verbali. Vol. V. p.43-58. Atti della R. Accademia dei Lincei Anno CCLXXXIII. Vol. II. fasc. 4. 5. 6. 7. Mémoires de l'Académie imper. des sciences de S. Petersbourg. Tome XXXIII. No. 5. Bulletin de l'Acad. d. sc. de St. Petersbourg. Tome XXX. feuilles 21-1/29. Bulletin de la société Impériale des Naturalistes de Moscou. Année 1885. No. 1. 2. Flora Chersonensis. Ed. Lindemann. Vol. 1. e Vol. 2.

Platon Lukaschewitsch: Korneslor gretscheskago jazyka, tschastj I i II Kiew

1869—1872.

Korneslor latinskago jazyka. Kiew 1872. > > > Korneslor evreiskago jazyka. Kiew 1883. Objasnenie assiriiskich imen. Kiew 1868. >

Mnimyi indo-germanskij mir ili istimoë natschalo i obrazowanie jazykor niemetzkago, angliiskago, frantzuskago i drugich zapadno-ewropeiskich. Kiew 1874.

Platon Lukaschewitsch: Issliedoranie o welikom godie solutza. Kiew 1882. Isloshenie glavnych zadonor astest wennoi i nabljudateljuo-mikroskopitscheskoi astronomii a takshe astronomitscheskai meteorologii. Ischastj I i II. Kiew 1884-1885. Mathematical papers 1883-1885. by J. W. L. Glaischer. Royal Astronomical society. Monthly notices. Vol. XLVI. No. 4. 1886. No. 5. 1886. R. Microscopical society. Journal. Vol. VI. Part. 2. April 1886. (Zwei Exempl.) London mathematical society. Proceedings 253—257. No. 258—261. Transactions of the zoological society of London. Vol. XI. Part. II. Vol. XII. Part. I. The Manchester literary and philosophical society. Proceedings Vol. XXIII. session 1883—4. Vol. XXIV. sess. 1884—5. Memoirs. 3 Series. Vol. VIII. Proceedings of the Cambridge philosophical society. Vol. V. Part. 5. The fixed idea of the Astronomical Theory by Aug. Tischner. The geological survey of India 1) Memoirs Vol. XXI. Part. 3. 4. Vol. XIX. Part. 1. Victorian branch of the geographical society of Australia. Proceedings January 1886. The Canadian Institute. Toronto. Proceedings. Third series. Vol. III. fasc. No. 3. Nature. Vol. 33. No. 856. 857. 858. 859. 860. 861. Lehrbuch d. K. K. Geologischen Reichsanstalt. Jahrg. 1886. XXXVI. Band. Heft 1. Verhandlungen d. K. K. geologischen Reichsanstalt. No. 1. 2. 3. 1884. Mittheilungen aus den Jahrb. d. kön. Ungar. geologischen Gesellsch. Band VII. Heft 5. Band VIII. Heft 1. Zeitschrift der ung. geolog. Gesellsch. XVI. Kötet 1-2 Fuzet. 1886. Ungarische Revue Jahrg. VI. Heft 4. 1886. Jahresbericht des Vereins für siebenbürgische Landeskunde für 1884/5. Archiv d. Vereins f. siebenbürgische Landeskunde. N. F. 20ter Band. 2. u. 3. Heft. Meteorologische Zeitschrift 1886. März Heft 3. April H. 4. Verhandlungen des naturforschenden Vereins in Brünn. Band XXIII. Heft 1. 2. 1884. Bericht der meteorologischen Commission des naturf. Vereins in Brünn. 1883. Die Kunstgeschichte als Wissenschaft und Lehrgegenstand. Rede zum Geb. d. Kaisers am Polytechnicum in Berlin von Ed. Dobbert. 1886. Erläuterungen zur Mayahandschrift d. K. Öff. Bibliothek in Dresden v. Prof. Förstemann. Vorträge und Mittheilungen von G. vom Rath. Berichte über die Verhandlungen d. k. sächsischen Gesellsch. d. Wissenschaften zu Leipzig. Philol.-histor. Classe 1885. IV. (zwei Eyempl.) Verhandlungen der Physikalisch-medicinischen Gesellschaft in Würzburg. Neue Folge. XIX. Band. Leopoldina. Heft XXII. No. 5-6 u. 3 u. 4. Beiträge zur Kenntniß der Vogelfauna von Celebes von Prof. W. Blasius. Abhandlungen herausgeg. vom naturwissenschaftl. Verein zu Bremen. IX. Band. 3. Heft. Katalog der im Germanischen Museum befindl. Gemälde. 1885. Anzeiger des germ. Museums. 1. Band. 2. Heft. 1885. Mittheilungen aus dem germ. N. Museum. 1. Band. 2. Heft. 1885. Irmischia. No. 10. 11. 12. 1885. Ueber die Kugelfunctionen P, und Q, von C. Neumann.

Inhalt von Nr. 10.

Jahrbuch über die Fortschritte der Mathematik. Band 15. Jahrg. 1883. Heft 2.

Puni Volkmann, Ueber Mac Cullagh's Theorie der Totalreflexion für isotrope und anisotrope Medien. — H. Weber, Ein Beitrag zu Poincarés Theorie der Fuchs'schen Fanctionen. — Eingegangene Druckschriften.

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften

und der

Georg - Augusts - Universität

zu Göttingen.

30. Juni.

№ 11.

1886.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Sitzung vom 5. Juni 1886.

Kielhorn legt eine Inschrift des Chandella Fürsten Dhanga vor.

V. Meyer legt eine Abhandlung ȟber die Isomerie der α - und β -Thiophensäure« vor.

Bechtel legt eine Inschrift aus Eresos vor.

Inschrift aus Eresos.

Von

F. Bechtel.

Herr Professor Blass in Kiel hat die Güte gehabt mir die Copien zweier lesbischer Inschriften zususenden, welche er kürzlich von Herrn Gymnasialdirektor G. Bernardakis in Mytilene erhalten hat. Die kleinere derselben lege ich für den nächsten Nachtrag zu Collitz' Sammlung zurück; die größere halte ich für wichtig genug schon jetzt bekannt gemacht zu werden. Ich teile sie also in Lithographie mit und gebe eine Umschreibung des Textes, soweit eine solche möglich ist. Die Notizen über Material, Größe, Fundort u. s. f. gehn auf Herrn Bernardakis selbst zurück.

Weißer Marmor. Länge: 0,46 cm, Breite: 0,37 cm, Höhe: 0,16 cm. Oben schräg gebrochen. Größe und Gestalt der Buchstaben, sowie Abstand der Nachrichten von der K.G. d. W. zu Göttingen. 1896. Nr. 11.

Zeilen sind von dem Abzeichner, einem Freunde des Herrn B., genau wiedergegeben; unsichere Buchstaben eingeklammert. Ob στοιχηδόν geschrieben wird nicht bemerkt.

Die drei ersten Zeilen nicht herzustellen. Von Z. 4 ab lese ich:

- ασθαι μήδενι, μηδε ἐπό-
- 5. Θεσθαι μηδ' εἴπην ἐμ βόλλα μηδὲ ἐν δάμω μήδενα, ὡς δεῖ περιβάλεσθαι τὰν οὐσίαν μηδὲ τὸ ἀργύριον εἰς ἄλλο κατάταξαι μῆδεν · αἰ δὲ μή, ἄπυρα ἔμμενα(ι) τὰ πράχθεντα: Ἐπαίνησαι δὲ ᾿Αγέμορτον
- Βακχίω, ὅτι καὶ πρότερον ἄνηρ ἄγαθος ἔων
 διετέλειε περί τε τὰ ἔρα καὶ τὸ(ν) ὅᾶμον καὶ
 πρυτανεύσαις ἐνεδείξατο τὰν εἴνοιαν,
 ἄν ἦχε περὶ τὰμ πόλιν καὶ τοὶς πολίταις καὶ κάλεν(τ)ον αὖτον καὶ ἐκγόνοις εἰς τὸ προτανήῖον,
- 15. ὅτα κε τὰν θυσίαν ταύταν ποιέωσι ὁ ἐδοσθαι δὲ αὔτω καὶ τὰν ἐπιγράφαν ἐπὶ τὸμ βῶμον [κα]θά(π)ερ αἴ(τη)ται. Τὸ δὲ ψάφισμα τοῦτο ἀνάγραψαι εἰς στάλλαις μαρμαρίναις καὶ τὰμ μὲν θέμεναι ἐν τὰγόρα, τὰν δὲ εἰς τὸ
- 20. 'Αθάναιον.

Die beiden einzigen Stellen, welche Schwierigkeiten bereiten, hat Herr Professor Blass vor der Uebersendung der Inschrift an mich in Ordnung gebracht. Es sind folgende zwei:

- Z. 13/14 πά|λεν(τ)ον: (BA)|(AEN)YON die Abschrift. Dazu schreibt Herr Bernardakis, für BA am Ende der Z. 13 könne auch KA gelesen werden; AEN sei sicher. πάλεντον ist ein Imperativ wie πατάγρεντον.
- Z. 17 [πα] Φά(π) εφ αἴ(τη) ται: .. ΘΛ(ΓΕΡΛΙΥ) NTΛΙ die Abschrift. Herr B. bemerkt, man könne auch .. O. ΓΣΒΛ. TNTΛΙ lesen. Daß Blass' Herstellung richtig ist, wird durch eine Inschrift von Ephesos bewiesen, in der eine analoge Wendung vorkommt: Wood Discoveries at Ephesus Appendix 2 p. 28 no. 18 heißt es: ἐπειδή ᾿Λντιφῶν ᾿Λντιμέδοντος Ἱσιναιε(ὑς) | πρόθυμος ὧν εἰς τὸν δῆμον τὸν Ἐφε[σί]ων, παιαστὰς εἰς τὴν βουλὴν παὶ τὸν δῆμον | αἰτετται πολιτείαν. Wegen des βωμός, von dem in Z. 16 die Rede ist, verweise ich auf die Inschriften aus Teos CIG. no. 3065. 3066, wo ein βωμὸς τῆς συμμοφίας genannt wird, neben welchem der Stein mit dem Ehrendekrete aufgestellt werden solle. An die Errichtung eines neuen βωμός ist wol nicht zu denken: sonst wäre das Decret der Aegineten CIG. no. 2140 anzuziehen.

Am Schlusse von Z. 8 ist der Steinmetz mit dem Raume ins Gedränge gekommen; Z. 11 ist τὸ(ν) δᾶμον für ΤΟΔΑΜΟΝ zu schreiben.

Zu "Αθάναιον (Z. 20) muß ich eine Bemerkung des Herrn Bernardakis mitteilen. Am Fundorte der Inschrift steht eine Kapelle des H. Andreas. Dabei fließt ein Gießbach, der zuweilen Erdreich wegschwemmt und dann Grundmauern, Sarkophage und Inschriften zu Tage fördert. Herr B. schließt hieraus, daß an dieser Stelle das am Schlusse unserer Inschrift genannte "Αθάναιον gelegen habe. Letztere würde demnach dasjenige Exemplar des Beschlusses vorstellen, welches in dem "Αθάναιον aufbewahrt worden war.

Die Inschrift stammt aus der ersten Hälfte des zweiten Jahrh. v. Chr.: sie ist etwa gleichaltrig mit dem zuerst von Christ bekannt gemachten, aus Tenedos stammenden Ehrendecrete Samml. no. 305. Neben einigen hellenistischen Formen wie öst, odolar, är, änse in Z. 2 und καθάπες, που τανεύσαις neben που ταντίον enthält sie gut äolische, schreibt z. B. immer είς, nie ές; hauptsächlich aber ist sie darum interessant, weil sie in dem össteless der Z. 11 den ersten inschriftlichen Beleg für die epischen Formen τελείω, νειτείω, πενθείω, ἀπείσμαι bringt. Aus dem Auftreten des össteless in einer äolischen Inschrift des zweiten Jahrhunderts ergibt sich zweierlei: erstens, daß die gleichwertigen epischen Formen bis auf Weiteres für äolisch gelten müssen; zweitens, daß die über das Verhältnis von τελείω zu τελέω τελώ aufgestellte Hypothese nicht gehalten werden kann. Auf letztere Behauptung gehe ich etwas näher ein.

Die herkömmliche Lehre ist die, daß zelew die nächst ältere Gestalt von zelew zelew sei, wie zoto diejenige von zoo zw (zov). Als Grundformen betrachtet man *zeleojw, *zoojo, die man nach bekannten indischen Mustern construiert. Den historischen Hergang denkt sich JWackernagel (KZ. XXV, 268) so: *zeleojw, *zoojo seien durch Epenthese zu *zeleiow, *zoloo geworden; dann sei o geschwunden, die so entstandenen zelew, zolo habe die älteste Schicht der griechischen Sprache festgehalten. Indem nun z zwischen Vocalen zu j geworden und letzteres ausgefallen sei, habe sich als nächste Stufe zelew und zoo ergeben, die dann den Gesetzen der Contraction anheimgefallen seien.

Noch ehe dieréleis auf einer jungen Inschrift erschien, ließ sich gegen die Verknüpfung von releie relée und rolo roe, wie sie Wackernagel versucht hat, ein Bedenken erheben. Da die von W. angenommene Epenthese älter sein müßte als das Verstummen des σ zwischen Vocalen, so müßte die Geschichte der Wortformen, in denen die Lautfolge i-Diphthong plus σ plus Vocal durch eben

jene Epenthese bewirkt ist, den gleichen Verlauf nehmen wie die Geschichte der Wortformen, in denen jene Lautfolge ursprünglich ist. Dies ist aber nicht der Fall: zwar kann auch in der zweiten Kategorie dialektisch das zwischen Vocalen stehende wegfallen, aber niemals tritt Contraction ein. Hier die Belege:

gr. φαιός = lit. gaisas Schein (Froehde Beitr. III. 14).

gr. βαιός, ἢβαιός zu lit. gaiszti verderben, umkommen, schwinden (Fick Beitr. VI. 211).

gr. sunasoc zu lat. quaero (Bezzenberger und Fick Beitr. VI. 236).

gr. oslo zu sskr. tvě šati ist in heftiger Bewegung, versetzt in heftige Bewegung (Froehde KZ. XXII. 263); olevza bei Anakreon fragm. 50 stimmt in der Flexion zu sskr. tvišáti.

gr. φ éçoso ist gebildet wie avest. yazaesa. Die obigen Beispiele zeigen, daß das s des Diphthongs nicht durch die Analogie der übrigen Optativformen festgehalten ist.

Man sieht: die i-Diphthonge gehn auch hierin den u-Diphthongen zur Seite: gr. avos = lit. sausas trocken (Bugge KZ. XX. 33), gr. sves und reves heißen in indischem Gewande öšati und jöšati. Entwickeln sich aber die aus *9evo, *péçoso entstandenen 9evo, péçoso nicht zu *9éo *0ov, *péçoso *péçoso, so können auch die welse velse, voo rov nicht aus velse, rovo hergeleitet werden, da letztere, wenn zunächst aus *velsos, *vovo entstanden, den gleichen Verlauf nehmen mußten, den 9evo, péçoso genommen haben.

Die Unhaltbarkeit der Hypothese wird aber durch die neue Inschrift erst recht in das Licht gestellt. Kein einziger äolischer Stein, der in Prosa redet, kennt die Genetivform voto, die nach Wackernagel mit reless auf Einer Stufe steht. Da taucht auf einem Denkmale des zweiten Jahrhunderts noch ein zelsie auf, das doch in der gleichen Sprachperiode, in der 260 aus 2010 sich entwickelte, dem relée hätte weichen müssen. Man wird nicht sagen wollen, das relsio unserer Inschrift sei nicht identisch mit dem relsio des Homer, dieses sei der Nachkomme von *reléojw, jenes in bekannter Weise aus relieu entstanden, welches durch das inschriftliche overelieuren (Samml, no. 279) als äolisch bezeugt wird. Sind aber zeles bei Homer und das seleto der Inschrift identisch, so ist nichts klarer als daß releis und roto nicht die Mutterformen von reles und roe sein können: da wir sonst den wunderlichen Fall zu registrieren hätten, daß ein Geschlecht, welches w schrieb, daneben noch where festgehalten hätte.

Es ist nachgewiesen, daß τελείω nicht die Vorstufe von τελέω sein kann. Eben so wenig aber sind τελείω, πενθείω, νεικέω herzuleiten. Folglich stehn τελείω, τελέω nicht

hinter sondern neben einander. Da hinter o sowenig wie hinter s eine i-Epenthese nachgewiesen werden kann, so hat der Ansatz *zslécja: zsleco: zsleco keine Berechtigung. Dagegen würde sich releie ohne weitere Zwischenstufe aus *relecje dann herleiten lassen, wenn die von Fick Beitr. IX. 317 ff. aufgestellte, in diesen Nachrichten 1885. 235 ff. von mir gestützte Vermutung sich als richtig erweisen sollte, daß j vor dem Hochtone als Vocal fungiere, resp. Verdoppelung erfahre. Die im Rigveda herrschende Betonung dacasváti, namasváti für das Griechische vorausgesetzt würde die Entstehung des zeleie begreiflich machen. Umgekehrt würde gemeingriechisch veléw auf Betonung einer dem j vorausgehenden Silbe weisen; die Verschiebung des ursprünglichen Accentes ließe sich mit dem Einflusse des dem Denominativum zu Grunde liegenden Nomens begründen. Mithin wären wiese und wiese als Abkömmlinge einer einzigen Grundform zu betrachten, deren Betonung mit den Zeiten und dem Orte gewechselt hätte. Abgesehen indes davon, daß die Fick'sche Regel erst noch eingehender bewiesen werden muß, ehe man Folgerungen aus ihr zieht, hindert mich noch ein Umstand die oben gegebene Erklärung des Diphthongs in zeletw für gesichert zu halten. So lange uslew inschriftlich nur durch einen lesbischen Stein des zweiten Jahrhunderts verbürgt ist, wissen wir nicht, ob se echter Diphthong oder erst aus 7 hervorgegangen sei. Kann aber τελείω etwa τελήω vertreten, so fällt natürlich die Möglichkeit weg den Gegensatz zwischen zelele und zelee in der vorhin angedeuteten Weise zu begründen.

Daß τελείω lautlich aus τελήω hat entstehn können, läßt sich leicht dartun. Bei Blass Ausspr. 2 S. 30 heißt es: »auf dorischen und ionischen Inseln des Archipelagus begegnen wir in der nachklassischen Zeit hie und da Schreibungen wie εἴ für η, δεείση für δεήσει; dann auch im dorischen Peloponnes τειφεῖν, εἶ μάν, συντελεῖναι Conjunctiv«. Die gleiche Erscheinung erkenne ich in dem ποείμενος des oben erwähnten Ehrendecrets von Tenedos. ποείμενος kann nur ποήμενος vetreten; mit delph. lokr. καλείμενος, delph. ἀφαιφείμενος und Genossen darf lesb. ποείμενος nicht zusammengebracht werden, da die nordgriechischen Participia »durch ihr ει statt η als erst in historischer Zeit aus -εέμενος contrahiert« sich erweisen (Wackernagel KZ. XXVII. 86) 1). Nun ist aber die Inschrift von

¹⁾ Daß die Nordgriechen die äolische Weise ebenfalls gekannt haben, lehrt außer den bekannten Formen der delphischen Freilassungsurkunden wie συλήσντες W.-F. 485. 442, δουλών 427, στεφανωέτω 110. 186 u. s. f. der elische Aorist ποιήσσσαι der Demokratesbronce. Ich betrachte ἐποίγα als α-Aorist zu einem Präsens ποιήω, gebildet wie δατίσσθαι zu δατέρμαι.

Tenedos gleichzeitig mit der neuen Inschrift von Eresos. Also darf man διετέλειε ansehen wie ποείμενος: τελείω ist nachclassische Aussprache von τελήω. In unsern Homertext können derartige 'späte Formen gekommen sein entweder, weil sie den Grammatikern in lebendigem Gebrauche begegnet waren, oder in Folge der gleichen Verlegenheit, in der sie z. B. ΔΕΟΚΡΙΤΟΣ der Vorlage mit Δειώνευτος statt mit Δηόκριτος (so schon Nauck Mélanges III. 268 Note) wiedergaben. So würde τελείω in Eine Linie rücken mit δανείω Ε 255 — einer Form, die doch sicher in dem ποθήω der Sappho ihr Gegenstück hat.

Also lautlich wäre gegen die Auffassung von releiw als reliw Nichts einzuwenden. Es fragt sich nur, ob ein reliw sich morphologisch rechtfertigen lasse.

Die alten e-Stämme, die als Kategorie in der lateinischen 5. Declination weiter leben, sind im Griechischen als solche nur noch in Resten erhalten. Sicher ein ē-Stamm ist "Λοης; das Paradigma desselben läßt sich ohne Mühe herstellen, indem bei Homer Apps, "App, bei Archilochos (fragm. 48) "Apew 1) belegt ist. Als ē-Stämme betrachte ich ferner die von Blass (Rhein. Mus. 1881. 604 ff.) ermittelten böotischen Kosenamen auf -ει 'Αθανίκκει, 'Ακύλλει, Bovnárses, Protides, gaorsoúliss (Meister I. 272), die in der Bildung des Nominative elischem relécta gleich kommen. Der Genetiv "Agea erinnert sofort an den Genetiv iégew, den man aus Colonien von Milet kennt: 3 mal steht er auf der Inschrift von Olbia CIG. no. 2058 = Inscriptiones Orae Septentr. Ponti Euxini I no. 16 A; 1 mal auf der von Tomoi Arch.-epigr. Mitth. VI. 8 no. 14. Zu iégece gehört der Nominativ iégews, der auf einer von Rayet (Rev. arch. XXVIII. 106) herausgegebenen Opferordnung²) von Milet belegt ist. Die bisherigen Erklärungen von iégews iégew können mich nicht befriedigen.

¹⁾ Da ionisch **Aesw aus **Aesw umgesetzt, das 7 von **Aesw aber urgriechisch ist, erhält das von Merzdorf (Curt. Stud. IX. 226) aufgestellte Gesetz einen weiteren Stoß; vgl. Beitr. X. 282.

²⁾ Rayet setzt die Inschrift in das fünfte Jahrhundert; nach einem mir vorliegenden Abklatsche indessen ist sie jedenfalls jünger als die Maussollos-Decrete aus Mylasa, von denen ich ebenfalls Abklatsche besitze. Ich möchte hier noch zu bedenken geben, ob nicht die ωςή, welche auf der Inschrift neben γλωσσα, ὀσφύς und δασία genannt und von Dittenberger (Syll. p. 805) mit ενίχα erklärt wird, mit lat. ειζια identisch sei. Unterstützt wird meine Vermutung durch das Scholion zu μ 89 ἀωζους. 'Αρίσιαρχος ἀπόλους. τοὺς γὰς Ἰωνας λίγων φασὶ τὴν πωλῆν ωρην παὶ ωραίαν. Geirrt hätte Aristarch nur darin, daß er ωρη mit πωλῆ identificierte, während sie der ωμοπλάτη entsprochen haben mißte.

Was Rayet zur Aufhellung des see beibringt, wird von Dittenberger Sylloge no. 376 Note 4 widerlegt. Der Ansicht Dittenbergers selbst aber, vom Compositum acquéques aus sei iéques auch als Simplex üblich geworden, meine ich entgegenhalten zu müssen, daß iéoses in der Composition mit agge- eben so auffällig ist wie außerhalb derselben. Dagegen wird zunächst der Genetiv iegew verständlich, wenn wir annehmen, daß der arkadisch-kyprische Nominativ isons in die griechische Ursprache hineinrage. Um diese Annahme kommen wir aber nicht herum. Wer segns aus *segnis herleiten will, muß sagen, wie dies möglich sei. Und wenn GMeyer Gr. Gr. 2 S. 314 schreibt, isen's für isesi's verdanke seine Entstehung einer Analogie: λερής zu λερέα λερέος, λερέι nach εθγενής zu εθγενέα εθγενέος surevés « — so widerlegt er dies S. 332 selber, wo es heißt: >die älteste Form des Genetivs der Nomina auf -suç ist die kyprische, zu umschreiben mit βασιλήςος«. Wir gelangen also auf eine alte Declination isons: isonco, deren Reste in verschiedenen Dialekten weiter leben: zu dem Gen. iépsw ist der Nom. iépsweg nach dem Muster λεώς: λεώ im Ionischen neu geschaffen. Ist das richtig, so sind die ursprachlichen &-Stämme im Griechischen in den &u-Stämmen aufgegangen. Auch dafür lassen sich Zeugnisse anführen. Einerseits sind schon bei Homer zu "Agns die obliquen Casus "Agnos, "Agna, "Agna im Gebrauche, bei Alkaios und Sappho ist der ē-Stamm sogar völlig durch den ēu-Stamm verdrängt; andrerseits wird Τύδης, Όρφης, Φύλης als >dorisch« angeführt (Ahrens II. 236), das tatsächliche Vorkommen solcher Nominative jedenfalls durch die lateinischen Uebertragungen wie Ulixes, Achilles verbürgt (vgl. Jordan Krit, Beitr. 57)1). Ob alte &-Stämme auch noch in anderen Declinationsklassen als den ēu-Stämmen anzutreffen sind, untersuche ich hier nicht: es sollte nur gezeigt werden, daß die alte ē-Declination auf griechischem Boden einmal reicher vertreten war als uns jetzt scheint.

So lange die alten ē-Stämme fortbestanden, berührten sie sich im Nom. Sg. mit den s-Stämmen, soweit diese keine Neutren waren. Der Nom. Sg. "Δοης ist von dem Nom. Sg. Πολυδεύκης nicht zu scheiden. Daher kommt es, daß wir von den frühesten Zeiten des Griechischen ab, in einzelnen Dialekten sogar ausschließlich, von s-Stämmen Accusative Sg. auf ν antreffen. Für Homer ist allerdings nur ein einziger derartiger Accusativ direct überliefert: ζαήν von

¹⁾ Vielleicht löst sich das alte Rätsel sskr. dyaus = gr. $Zs\dot{v}_s = altn$. $T\dot{y}R$: sskr. dyam = gr. $Z\tilde{\eta}v = lat$. diem durch die Annahme, die Umformung langvocalischer Stämme in diphthongische habe schon in der Ursprache begonnen.

Seit aber durch Nauck gezeigt worden ist, daß zwei ursprünglich durch o geschiedene Vocale bei Homer noch nicht der Contraction unterliegen, können die Accusative Holvdevizea (Holvdeύκην Γ 237 schlecht, besser λ 300 bezeugt), Διομήδεα, θεοειδέα, αΙνοπαθή, πρωτοπαγή (Belege bei LMeyer Gedrängte Vergleichung 8. 23) nicht mehr länger geduldet werden; Nauck selbst hat schon an einigen Stellen Accusative auf -nv vermutet, die dem Accusative ζαήν völlig analog sein würden. Man sieht: die ε-Stämme werden unter der Hand zu ē-Stämmen. Stünde also neben dem s-Stamme zelec- ein e-Stamm zeln-, so wüßten wir, woher er käme: aus einer heteroklitischen Flexion πολυτελής: πολυτελήν, die mit der alten Flexion "App: "App zusammenfiel. Ein solcher Stamm existiert aber: er steckt in der Ableitung sedijees, die man nun nicht mehr mit Brugmann Morph. Unters. III. 88 als Analogiebildung nach querisse betrachten wird. Auch das Nebeneinander von 3005 und 307- in Dunes ist hiermit gerechtfertigt. Flectiere ich den Stamm sehn- verbaliter, so erhalte ich ein Präsens salije, wenn ich ihn nach der ō-Conjugation, ein Präsens zélique, wenn ich ihn nach der mi-Conjugation abwandle. Auf selijo ist unser diesélese sowie die homerischen zeleles, selelesas, éreleleso, érélesov zu beziehen - immer vorausgesetzt, daß das si dieser Formen wirklich mit dem si von mossusvos verglichen werden darf. Der Infinitiv zu τέλημε müßte *τελήμεναι heißen. Er ist nicht überliefert, dafür aber πενθήμεναι σ 174, τ 120, ein Infinitiv, der auf ein Verbum *πένθημι weist, zu welchem πενθήμ (belegt πενθείετον Ψ 283) sich verhält wie τελήω zu τέλημι. πενθηist der dritte e-Stamm, den wir neben einem s-Stamme gewahren. Und ein vierter würde in dem elvoßapslev . 374, z 555, o 304 anzuerkennen sein; der zugehörige s-Stamm liegt in ολνοβαρής.

Morphologisch könnte also τελήω gerechtfertigt werden. Und wenn derartige Verba wirklich angenommen werden müssen, so haben sie Ebenbilder in der vedischen Sprache, die genau eben so verstanden werden können. In den Accusativen Sg. νελήω, υέα m hat Benfey (vgl. Ueber altpersisch Mazdāh S. 8) Formen erkannt die das treue Gegenstück zu ζαήν, Διομήδην bilden. Genau wie im Griechischen πενθήω, βαρήω, τελήω zu den s-Stämmen πενθες-, βαρες-, τελες-, so im Rigveda σϳαμάμπασα zu dem s-Stämmen σ΄jas: aus einer Flexion tádōjās: tádōjām wurde der Stamm σ˙jā- gefolgert. Daher zu dákšas ein dakšā yya-, neben panasyátē ein panāyatē, neben çravasyà ein çrava yya. Dem σ΄jā- in σjāyámānas entspricht lat. augē-in augēre-: vielleicht also hat schon die Ursprache s-Stämme als ε-Stämme abgewandelt.

Ich habe hier bloß zwei Möglichkeiten andeuten, keine ab-

MHAETOLS HAPEPAS EYPOOE MHAEYPO OHAEEN AAAESOAI •

schließende Erklärung geben können. Letztere ist erst dann zu finden, wenn wir einmal auf einer alten Inschrift selsie oder selsse begegnen werden. Inzwischen neige ich mich zu der Ansicht, daß die zweite Möglichkeit die Wahrheit treffe. Hierzu bewegt mich namentlich die Tatsache, daß gerade bei den Aeolern heteroklitische Accusative von s-Stämmen von frühester Zeit an bezeugt sind: Meister I. 154; gerade bei ihnen also, die δαμοτέλης: δαμοτέλην flectierten, konnte neben τελέω: τέλεσσαι ein Verbum τελήω: τέλησαι (vgl. πενθήσαι Τ 225) aufkommen.

Universität.

Preisvertheilung.

Die akademische Preisvertheilung fand am 4. Juni statt. In der Festrede stellte der Prorector, Professor Carl Klein, die Entwicklung der Wissenschaft der Mineralogie dar. Hierauf trug er die Berichte der Facultäten über die Preisbewerbungen und die neuen Preisaufgaben vor.

Die wissenschaftliche Preisaufgabe der theologischen Fakultät hat keine Bearbeitung gefunden.

Ueber den Predigttext: Jacobus 1, 2-4 sind drei Predigten eingeliefert worden.

Zwei konnten für den Preis nicht in Betracht kommen, die dritte mit dem Motto näga dögig dyad) u. s. w. ist nicht ohne homiletische Fehler und namentlich in ihrem zweiten Theile nicht frei von ermüdender Breite, zeigt aber auf der andern Seite anzuerkennende Begabung für erbauliche Verwendung und Auslegung des Textes, zeichnet sich auch an einigen Stellen durch das Sinnige ihrer Ausführung aus. Da auch der öffentliche Vortrag würdig und erbaulich ausfiel, ward die Fakultät auf ihren Antrag von dem hohen Universitäts-Curatorium ermächtigt, dem Verfasser die Hälfte des Preises zuzuerkennen.

Als Verfasser ergab sich:

Heinrich Hachmann, Cand. theol. z. Z. in Schulenburg.

Bei der juristischen und der medicinischen Fakultät sind Bearbeitungen der von denselben gestellten Preisaufgaben nicht eingegangen. Die von der philosophischen Fakultät gestellte Preisaufgabe:
Die Einführung der Reformation im Lüneburgischen durch Herzog Ernst den Bekenner«

hat einen Bearbeiter gefunden, welcher eine Abhandlung von nicht weniger als 332 Folioseiten mit dem Ranke's Werken entlehnten Motto: »In Schule und Litteratur mag man kirchliche und politische Geschichte von einander sondern, in dem lebendigen Dasein sind sie jeden Augenblick verbunden und durchdringen einander« rechtzeitig eingereicht hat.

Statt der vorschriftsmäßigen Inhaltsübersicht, deren Fehlen indeß nur als ein unwesentlicher Mangel bezeichnet werden kann, geht der Darstellung eine umfassende Uebersicht »über die Quellen und Litteratur« mit der Bestimmung voraus, »einen Ueberblick über die allmälige Entwickelung und Erweiterung« des in Frage stehenden Forschungsgebietes zu geben. Schon diese litterarisch-kritische Einleitung zeigt, daß der Verfasser seine Aufgabe mit wissenschaftlichem Geiste erfaßt und an deren Lösung mit der rechten Methode, sowie mit hingebendem Fleiße herangetreten ist.

Hatte die Fakultät es als wünschenswerth bezeichnet, daß außer den weit zerstreuten gedruckten Quellen auch die leicht zugänglichen Akten des K. Staatsarchivs in Hannover benutzt würden, so ist der Verfasser der vorliegenden Abhandlung noch einen sehr bemerkenswerthen Schritt weiter gegangen: er hat außer den Akten des genannten Archivs auch eine Menge bisher zum Theil unbenutzter Urkunden des Stadtarchivs zu Lüneburg, sowie eine Reihe von Handschriften der öffentlichen Bibliotheken zu Lüneburg, Wolfenbüttel, Hannover und Göttingen herangezogen.

Des so in erfreulicher Weise vermehrten Quellenmaterials ist der Verfasser (Dank seiner ausdauernden Arbeitskraft) bis in die Einzelheiten Herr geworden; aber während er mit sorgfältig erwägender Kritik eine Fülle von Detailfragen behandelt, verliert er den Zusammenhang der Ereignisse und die leitenden Gesichtspunkte nicht aus dem Auge. Der Stoff ist wohlgegliedert, die Darstellung schlicht und anschaulich; nur hie und da läßt eine Unebenheit im Styl die letzte Feile vermissen.

Von der Menge des Neuen, das die Abhandlung bietet, dient manches zur Bereicherung unserer Kenntniß von dem reformatorischen Wirken des Herzogs Ernst selbst, anderes läßt seine geistlichen und weltlichen Mitarbeiter in neuem Lichte erscheinen; nicht geringer sind die Aufschlüsse, die wir über den Widerstand erhalten, den der Rath der Stadt Lüneburg und noch mehr die Klöster des Landes leisteten. Dem nüchternen und besonnenen Urtheil des Verfas-

sers wird man in der Regel beistimmen können, und wenn man etwa die Frage, ob der Reichstag von 1526 einen so wichtigen Einschnitt in der Reformationsgeschichte des Landes bilde, in anderem Sinne beantworten muß, so hat doch auch hier eine unhaltbare, durch Ranke begründete Auffassung die quellenmäßige Darlegung der Thatsachen nicht beeinträchtigt.

Nach dem Allen darf die vorliegende Arbeit als eine wissenschaftliche Leistung bezeichnet werden, die bestimmt erscheint, in der Litteratur der Braunschweig-Lüneburgischen Landesgeschichte, wie in der Litteratur der Reformationsgeschichte eine achtungswerthe Stelle einzunehmen.

Die Fakultät hat dieser Arbeit den Preis zuerkannt.

Als Verfasser ergibt sich

Adolf Wrede

stud. hist. aus Groß-Freden.

Was die von der philosophischen Fakultät ferner gestellte mathematische Preisaufgabe anlangt, so ist eine für diese Aufgabe eingereichte Arbeit inzwischen vom Verfasser zurückgezogen worden.

Für das Jahr 1887 werden folgende neue Preisaufgaben von den vier Fakultäten gestellt:

- I. Von der theologischen:
 - a) Wissenschaftliche Preisaufgabe:
 - > Hermanni Lotzii placita de conscientia recti quanti momenti sint in apologia religionis christianae, demonstretur.
 - b) als Text für die Predigt ist »Matth. 18, 1-4« gegeben.
- II. Von der juristischen:
 - Der Anspruch des redlichen Erwerbers auf Erstattung dessen, was er für die Erwerbung der Sache gegeben oder geleistet hat, nach §. 26, Theil I, Titel 15 des allgemeinen Landrechts in seinen historischen Wurzeln, seiner dogmatischen Bedeutung und seiner casuistischen Gestaltung.
- I'l. Von der medicinischen:
 - »Es sollen mit Rücksicht auf das bisherige Mißlingen der Ueberpflanzung der durchsichtigen Hornhaut des Auges die Bedingungen untersucht werden, von welchen die Erhaltung der Durchsichtigkeit überpflanzter Hornhautstücke abhängt.«
- IV. Von der philosophischen:
 - a) Es wird eine genaue Beschreibung der oberen Jurabildungen von den Schichten Terebratula humeralis inclusive an gewünscht, wie sie auf dem Nordostflügel der Hilsmulde swischen Kreiensen und Salzhemmendorf entwickelt sind, besonders mit Rücksicht auf ihre Schichtenfolgen und Fossilien und im Vergleich mit den Ar-

beiten von Credner, von Seebach und denen von Struckmann. Der Arbeit sind die Belegstücke und Handstücke der wichtigeren Gesteine beisufügen.«

b) »Examinetur sermo graecus, quo senatus populusque romanus magistratusque populi romani usque ad Tiberii Caesaris aetatem in scriptis publicis usi sunt.«

Die betreffenden Arbeiten werden in der Sprache erwartet, in der die Aufgaben gestellt sind, jedoch ist es bei der wissenschaftlichen Preisaufgabe der theologischen Fakultät auch zulässig, das Arbeiten in deutscher Sprache zur Bewerbung eingereicht werden. Die Arbeiten müssen, versehen mit einem Motto und einem versiegelten Zettel, der außen dasselbe Motto trägt, innen aber den Namen und Wohnort des Bewerbers enthält, vor dem 15. April an den Dekan der bezüglichen Fakultät eingereicht werden.

Preisstiftung der Wittwe Petsche geb. Labarre.

In Gemäßheit der Statuten dieser unter dem 10. März 1873 genehmigten Stiftung schreibt die juristische Fakultät folgende Preisaufgabe aus:

»Die staatsrechtliche Lehre von der Regentschaft und Stellvertretung des Monarchen nach deutschem Staatsrecht.«

Der Preis (Dreihundert Mark) kann nur einer solchen Arbeit zuerkannt werden, deren Verfasser in diesem oder dem folgenden Semester als Studirender unserer Universität angehört. Die Preisarbeiten müssen spätestens bis zum ersten Januar 1887 dem Decan der juristischen Fakultät übergeben werden, zugleich mit einem versiegelten, den Namen des Verfassers enthaltenden Zettel. Die Arbeit und der Zettel müssen ein gleichlautendes Motto haben.

Göttingen den 7. Juni 1886.

Dove.

z. Z. Decan der juristischen Fakultät.

Petsche-Stiftung.

Auf Grund der »Statuten der Preisstiftung der Wittwe des weiland Gastwirts Petsche geb. Labarre« stellt die theologische Fakultät an der Universität Göttingen die folgende Preisaufgabe: > Unter welchen leitenden Gesichtspunkten ist der Dekalog im Ganzen wie im Einzelnen im Zusammenhange des kleinen Lutherschen Katechismus unterrichtlich zu behandeln?

Der zur Verfügung stehende Preis beträgt 170 M.

Etwaige Preisarbeiten sind bis zum 1. Januar 1887 bei dem Dekan der theol. Fakultät mit einem Motto versehen einzureichen, zugleich mit einem versiegelten Zettel, der außen dieses Motto trägt und innen den Namen des Verfassers enthält.

Der Preis kann nur solchen Arbeiten zuerkannt werden, deren Verfasser in dem laufenden oder in dem nächstfolgenden Semester als Studierende der hiesigen Universität angehören.

Göttingen, den 1. Juni 1886.

Die theologische Fakultät.

Dr. K. Knoke, d. zt. Dekan.

Bei der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften eingegangene Druckschriften.

Man bittet diese Verzeichnisse zugleich als Empfangeanzeigen ansehen zu wollen.

März und April 1886.

(Fortsetzung.)

Sitzungsberichte d. philosoph.-philol.-hist. Classe der Gesellsch. d. Wissensch. zu München. 1885. Heft IV. ; Sitzungsber. d. mathem.-physik. Classe. 1885. Heft IV.

Jahrb. f. schweitzerische Geschichte. Band 11.

Astronomische Mittheilungen von Dr. Rud. Wolf. No. 66.

Bulletin de la société mathematique de France. Tome XIV. No. 1. 2.

Mémotres de la société des antiquaires de Picardie. Trois. série. Tome VIII = T. 28.

Annales du Musée Guimet. T. VIII. Le Yi: King.

Revue de l'histoire des réligions. Tome XI. No. 8. Tome XII. No. 1.

Catalogue de la bibliotheque de l'école polytechnique a Paris.

Bulletin de l'académie royale des sciences de Belgique. 3. série Tome 11. No. 1.2. 3.

Mémoires de la société royale des sc. de Liège. Deuxieme série. Tome XI. Bijdragen tot de Taal-, Land- en Volkenkunde v. Nederlandsch-Indie. Deel

XXXV. 2. Heft.

Catálogo de las Ares de España, Portugal é islas Baleares par Don Ventura de los Reyes y Prosper. Madrid 1886.

Anales de la sociedad científica Argentina. Tomo XX. entrega 4. 5. 6.

Boletin de la Academia nacional. Tomo VIII. Entrega 2a y 3a.

Jornal de sciencias mathem. e astronomicas a Coimbra. Vol. VI. No. 6.

Boletin del ministerio di fomento. No. 114-120.

Gesellsch. der Wissenschaften in Prag:

1. Sitzungsberichte. Jahrgang 1882, 1883, 1884.

- 2. Jahresbericht 1882. 1883. 1884. 1885.
- Geschichte der k. böhm. Gesellsch. d. Wissensch. Heft 1. 2. von Jos. Kalousek. Prag 1884/5.
- 4. Verzeichniß der Mitglieder 1784-1884. Prag 1884.
- 5. Bericht über die mathematischen und naturwissenschaftl. Publikationen Heft 1. u. 2. v. Studnicka. Prag 1884/5.
- 6. Abhandlungen vom Jahre 1883-1884. VI. Folge. 12. Band.
- 7. Generalregister su den Schriften 1784 1884 von G. Wegner. Prag 1884. Memoirs of the geological survey of India. Palaeontologia indica. Ser. II. Vol. 1. Part. 1. Ser. XIII. Vol. I. 4 fasc. 5. Ser. XIV. Vol. I. 3. fasc. 5.

Zeitschrift der deutschen Morgenländischen Gesellsch. Band 39. Heft IV.

Proceedings of the royal society. Vol. XXXIX. No. 241. Vol. XL. No. 242.

Report of the chief signal officer war department 1884.

U. S. geological survey Mineral resources 1883—84. Albert Williams. Washingt. 1885.

Transactions of the New York Accademy of sciences. Vol. III. 1883-1884.

Vol. V. 1885-1886 No. 1.

Annals of the New York Accademy of sciences. Vol. III. No. 7. and No. 8. Johns Hopkins University studies. 4 Series II. III and IV.

American journal of mathematics. Vol. VIII. No. 2.

Proceedings of the american academy of arts and sciences. Boston. N. S. Vol. XIII. Part. I.

Proceedings of the american philosophical society. Vol. XXIII. No. 121.

Memoirs of the american academy at Cambridge. Vol. XI. Part. III. No. 2. 3.

Second Geological survey of Pensylvania. Grand Atlas.

- 1. County Geological maps. Division I. Part. 1.
- 2. Anthracite coal fields. Division II. Part. 1 and 2.
- 3. Petroleum and bituminous coal fields. Division III. Part. 1.
- 4. South mountain and great valley topographical maps. Division IV. Part. 1.
- 5. Central and south eastern Pennsylvania. Division V. Part. 1. Sapiski noworossiiskago obschtschestra estestwoispyta telei.
 - Bd. II. Lief. 2 und 3. Odessa 1873. 1874.
 - Bd. III. Lief. 1 und 2. Odessa 1875.
 - Bd. IV. Lief. 1 und 2. Odessa 1876. 1877.
 - Bd. V. Lief. 1 und 2. Odessa 1877. 1879.
 - Bd. VI. Lief. 1 und 2. Odessa 1879. 1880.
 - Bd. VII. Lief. 1 und 2. Odessa 1880, 1881.
 - Bd. VIII. Lief. 1 und 2. Odessa 1882. 1883.
 - Bd. X. Lief. 1. Odessa 1885.

Mai 1886.

Publicationen des astrophysikalischen Observatoriums zu Potsdam. Herausg. von Vogel. 5. B. 4.

Leopoldina. XXII. 7-8.

Schriften der Naturforschenden Gesellschaft in Danzig Neue F. 6, 3. 8. Jahresbericht und Abhandlungen des naturwiss. Vereins in Magdeburg. 1885. 8. 70. Jahresbericht der naturforschenden Gesellschaft in Emden. 1884/5. 8.

Zeitschrift für Naturwissenschaften. LVIII. Vierte Folge. 4, 6. Halle, 1885. 8. Jahresbericht der Naturhistor. Gesellschaft zu Nürnberg. 1885. Abhandl. VIII. Bog. 3.

Vierundzwanzigster Bericht der Oberhessichen Gesellschaft für Natur- und Heilkunde. Giessen. 8.

G. vom Rath, Mineralogische Notizen. 8.

Rhenus. Herausg. vom Lahnsteiner Alterthumsverein. 3r Jahrg. No. 1.

Mittheilungen des Geschichts- und Alterthums-Vereins zu Leisnig. 7. Heft. 8.

Meteorologische Zeitschrift. 3r Jahrg. Heft 5. Berlin. 4.

Annalen des K. K. Naturhistorischen Hofmuseums. 1, 2. Wien.

Jahrbücher der K. K. Centralanstalt für Meteorologie und Erdmagnetismus. Jahrg. 1884. N. F. XXI. 4.

Ungarische Revue. 1886. VI. Jahrg. 5. 6. Heft.

Mathematische und Naturwissenschaftliche Berichte aus Ungarn. 3r Band. 8. Mittheilungen aus dem Jahrbuche der Kgl. Ungar. geol. Anstalt. Bd. VIII.

Heft 2.: (Posewitz, Die Zinninseln im indischen Ocean. Budapest, 1886. 8.)

7 Abhandlungen dem montanistischen, hüttenmännischen und geologischen Congresse zu Budapest im J. 1885 vorgelegt. 8.

Archives Neerlandaises des sciences exactes et naturelles. XX, 4.

Verhandelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen. Natuurkunde. XXIV. — Letterkunde. XVI. 4.

Verslagen en Mededeelingen der Koninklijke Akademie van Wetenschappen. Natuurkunde 3 Reeks, 1. — Letterkunde 3 Reeks, 2. 8.

Jaarboek van de Koninklijke Akademie van Wetenschappen voor 1884.

Carmina praemio et laude donata. 1885. 8.

Register of den Catalogus van de Boekerij der Konincl. Ac. van Wetensch.

Acta mathematica. Herausg. von Mittag-Leffler. 7, 4.

Nature. 862-865.

Forhandlingar i Videnskats-Selskabet i Christiania. 1885.

(Ein sweites Exemplar, und einzelne Abh. 2. 4. 9. 11-23 für die Univ.-Bibl.) Monthly Notices of the Royal astronomical Society. XLVI, 6. London.

Transactions of the zoological society of London. XII, 2.

Proceedings of the scientific Meetings of the geological society of London, for the year 1885. IV.

Annales de la Faculté des lettres de Bordeaux. 2 Serie. No. 1. 1886.

Atti della reale accademia dei Lincei. Anno CCLXXXII. Serie quarta. Rendiconti. II, 8. 9. 10.

Atti della societa toscana di scienze naturali residente in Pisa. Memorie. Vol. VII. & Processi verbali. Vol. V. p. 59-76.

Bolletino delle publicazioni italiane. 1886. 9.

Bulletin de l'Académie impériale des sciences de St. Petersbourg. T. XXXI, feuilles $1-\frac{s}{4}8$. 4.

Bulletin of the Museum of Comparative Zoology et Harvard College. XII, 3. Locy, development of Agelena Naevia. — XII, 4. A. Agassiz, Studies from the Newport Marine Laboratory.

Johns Hopkins University Circulars. 5, 47. 4.

Johns Hopkins University Studies in historical and political Science. 4, 5. Journal. The Trenton Natural-History Society. I, 1.

Proceedings of the American Pharmaceutical Association. Vol. 33.

Report of Progress T. C ⁵ . Part. I.
Field Notes in Delawaro County, by C. E. Hall.
Atlas. Eastern middle anthracite
field. Part I.
Second report of progress in the
Anthracite Coal Region. Part I.
Ashburner, The geology of Natural Gas in Pensylvania and New-York.
- The Product and Exhaustion of the Oil Regions in Pensyl-
vania and New-York.
The Canadian record of science. Vol. II, 2.
Boletin del Ministerio di Fomento de la república Mexicana. Tomo X. núm.
121—126.
Examen de la propuesta y proyecto del puerto del Sr. D. Eduardo Madero
por L. A. Huergo. la e 2a Parte. Buenos Aires 1886.
Anales de la Sociedat científica Argentina. Tomo XXI. Entrega 1
y 2. Enero. Febrero. Buenos Aires 1886.
Informe de la Oficina de Estadistica. 1885. Guatemala.
Record of the geological Survey of India. Vol. XIX, part 2. 1886. Calcutta.
Mittheilungen der Deutschen Gesellschaft für Natur- und Völkerkunde Ost-
asiens. 34. Heft. Band IV. Seite 163-204. April 1886. Yokohama.
•• •• • • • • • • • • • • • • • • • • •
Nachträglich.
P. H. Ray, Report of the international polar expedition to Point Barrow. Alaska. Washington, 1885. 4.
Annual report of the Comptrolles of the Currency to the first session of the
49 congress of the U. St. Washington 1885. 8.
Memoirs of the National Academy of sciences. Vol. III. Part. I. 1884
Washington, 1885. 4.
Report of the Nat. Acad. of sciences for the year 1883. Washington, 1884. 8
for the year 1884. — 1885. 8
National acad. of so. Proceedings. Vol. I. Part. 2. Washington 1884. 8.
Bulletin of the U. St. Geological Survey. 7-14. Washington, 1884. 1885.
Inhalt von Nr. 11.
F. Beckiel, Inschrift aus Ereses. — Preisvertheilung. — Preisstiftung der Wittwe Petsche geb Labarre. — Eingegangene Druckschriften.

Second geological survey of Pensylvania. Report of Progress T³. The Geo-

logy of Huntigdon County. By J. C. White.

Für die Redaction verantwortlich: H. Sauppe, Secretär d. K. Ges. d. Wiss.
Commissions-Verlag der Dieterich'schen Verlags-Buchhandlung.
Druck der Dieterich'schen Unis.-Buchdruckerei (W. Fr. Kasetner).

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften

und der

Georg - Augusts - Universität zu Göttingen.

14. Juli.

№ 12.

1886.

Universität.

Ueber die Witterungsverhältnisse Göttingens. (Zweiter Theil.)

Mittheilungen aus dem physikalischen Institute der Universität.

Von

Hugo Meyer.

In einem früheren Aufsatze habe ich nach einer kurzen historischen Einleitung über die älteren meteorologischen Beobachtungen zu Göttingen aus Listing's 25 Jahre umfassenden Tagebüchern (1857/81) die meteorologischen Normalelemente abgeleitet und die periodischen Aenderungen derselben ziemlich vollständig dargestellt 1). Auf die unperiodischen Aenderungen der meteorologischen Factoren ist damals nicht eingegangen worden. Das soll, wenigstens was die Temperatur-, Niederschlags- und Bewölkungsverhältnisse anlangt, in der vorliegenden Abhandlung geschehen. Zu einer vollständigen Geschichte der Witterung Göttingens für jene 25 Jahre fehlt es dann nur noch an einer Darstellung der nichtperiodischen Aenderungen des Luftdrucks und der Luftfeuchtigkeit, welche, da der Barometerstand für das Klima nur eine untergeordnete Rolle spielt, und rücksichtlich der Luftfeuchtigkeit es noch zweifelhaft ist, in welcher Weise man dieselbe am besten angiebt, für eine spätere Bearbeitung einstweilen zurückgelassen werden mögen.

¹⁾ H. Meyer, Nachr. d. K. Ges. d. Wiss. etc. zu Göttingen 1883 p. 309. Nachrichten von der K. G. d. W. su Göttingen. 1886. Nr. 12-



Bei der hohen Bedeutung, welche den nichtperiodischen Aenderungen der meteorologischen Elemente unbestritten zukommt, ist es lebhaft zu bedauern, daß dieselben bislang nur in sehr mangelhafter Weise bearbeitet worden sind. Fast überall, wo man überhaupt auf sie Rücksicht nimmt, beschränkt man sich auf die Betrachtung der thermischen Verhältnisse und behandelt auch diese meist nur von einseitigen Gesichtspunkten aus. Obwohl schon vor nunmehr fast fünfzehn Jahren Köppen¹) gezeigt hat, in welcher Weise die nichtperiodischen Aenderungen zu bearbeiten sind, so ist doch, soviel ich wenigstens weiß, bislang eine systematische Durcharbeitung aller meteorologischen Factoren nach den von Köppen aufgestellten Grundsätzen für keinen An Material fehlt es nicht. Gewiß ist eine Ort der Erde erfolgt. lange Reihe von Beobachtungsjahren erforderlich, um aus ihnen einigermaßen zuverlässige Resultate für die unperiodischen Aenderungen ableiten zu können, eine längere Reihe als für die periodischen Aenderungen, und mit der Anzahl der Jahre steigt die Mühseligkeit der Arbeit ganz erheblich; aber ich hoffe, der vorliegende Aufsatz wird zeigen, daß eine 25-jährige Beobachtungsreihe (und deren giebt es bekanntlich sehr viele) schon ausreicht und wohl der Mühe lohnt. bearbeitet zu werden. Weil ich aber sehr wohl weiß, daß manches der hier abgeleiteten Resultate, sich noch an langjährigeren Beobachtungen bewähren muß, habe ich die Tabellen in einer Ausführlichkeit mitgetheilt, welche es gestattet, an die hier bearbeiteten Jahrgänge spätere mit Leichtigkeit anzuschließen, ohne auf die früheren wieder zurückgehen zu müssen.

Die Kenntnisse der unperiodischen Aenderungen der meteorologischen Factoren und deren Aufeinanderfolge hat zunächst ein rein klimatologisches Interesse. Es ist bekannt, daß das Wetter eine gewisse Neigung hat, den herrschenden Zustand zu erhalten. Aber wie groß ist diese Tendenz für die einzelnen Elemente und für die gesammte Wetterlage, vor allem, wie ändert sich diese Erhaltungstendenz mit der geographischen Lage des Ortes? Diese Fragen dürften für die Klimatologie von hervorragender Bedeutung sein, an der Antwort aber gebricht es noch fast vollständig. Ferner aber verspricht die Kenntniß der Aufeinanderfolge der nichtperiodischen Aenderungen für die ausübende Witterungskunde von Nutzen zu werden; denn sie lehrt uns, wie groß zu gegebener Zeit und unter gegebenen Umständen die Wahrscheinlichkeit eines Wetterwechsels ist. Zur Aufstellung einer

¹⁾ W. Köppen, Die Aufeinanderfolge der unperiodischen Witterungserscheinungen nach den Grundsätzen der Wahrscheinlichkeitsrechnung. Rep. f. Met. Bd. 2, p. 187. 1872.

localen Prognose ist eine genaue Kenntniß der heimischen klimatischen Verhältnisse durchaus erforderlich; die Kenntniß des nicht periodischen Wechsels der Witterungserscheinungen dürfte hier aber wenn nicht von höherer, so doch mindestens von gleicher Bedeutung sein wie die der periodischen Aenderungen. Eine Voraussagung des muthmaßlichen Wetters für längere Zeit (Monate, Jahreszeiten) hinaus ist bislang nur mit Hülfe der Kenntniß der wahrscheinlichen Aenderungen möglich, wie sie sich für die einzelnen meteorologischen Factoren aus langjährigen Beobachtungen ergeben haben.

Für Göttingen liegt heute ein Beobachtungsmaterial vor, das sich über beinahe dreißig Jahre erstreckt. Wenn ich trotzdem in diesem Aufsatze nur die fünfundzwanzigjährige Periode 1857—81 behandle so geschieht das einmal, um diese Arbeit unmittelbar an die frühere anzuschließen, dann auch weil die Beobachtungen jenes Zeitraums so gut wie vollkommen »homogen« sind und ohne Unterbrechung fortlaufen, während sich in neuerer Leit eine zweimonatliche Lücke (1882, Jan. u. Febr.) findet, und bald darauf die Beobachtungstermine von 6°, 2°, 10° auf 7°, 2°, 9° verlegt werden mußten. — Die vorliegende Untersuchung machte die Berechnung einer Reihe von Tabellen nothwendig (z. B. die der Mitteltemperatur der einzelnen Tage des Jahres), welche sich auf den periodischen Gang der Elemente beziehen, ich habe auch diese im Anhang mitgetheilt, sie mögen als eine Ergänzung meiner ersten Arbeit angesehen werden.

Der speciellen Betrachtung der nichtperiodischen Aenderungen der einzelnen meteorologischen Elemente soll eine Uebersicht über die Entstehungs- und Berechnungsweise der Tabellen vorausgeschickt werden.

Das Studium der unperiodischen Aenderungen der klimatischen Factoren verlangt zunächst eine Zusammenstellung der Abweichungen oder Anomalien der einzelnen Elemente von den Normalwerthen für den betrachteten Zeitraum. Diese Zusammenstellungen finden sich in den Tabellen 1, 20, 21, 28. Sie haben schon für sich ein hervorragendes Interesse; denn sie stellen die Geschichte der Witterung in ihren Hauptzügen dar. Ferner gestatten sie den Zusammenhang der Witterungserscheinungen während der verschiedenen Jahresabschnitte, die ja vom meteorologischen Standpunkte aus ganz willkürlich sind, des Näheren zu untersuchen. Wir wissen, daß eine Tendenz zur Erhaltung der Wetterlage besteht, welche ihren Grund darin hat, daß die Aenderungen der physikalischen Verhältnisse der Atmosphäre, denen wir die herrschende Witterung verdanken, uur langsam erfolgen; es fragt sich nun, auf wie lange Zeit hinaus sich die Wirkung dieser

der Jahreszeiten in derselben Weise wie die größeren den der Monate. Da sie selbständig berechnet sind, indem zunächst aus den Tabb. 1 u. s. f. die Abweichungen der Jahreszeiten und aus ihrer Aufeinanderfolge die Wahrscheinlichkeiten für den Zeichenwechsel abgeleitet wurden, so brauchen die Resultate, welche sie für eine Prognose liefern, nicht nothwendig mit denen der Monatstabellen überein zu stimmen. — Eine Anwendung dieser Tabellen auf die Vorausbestimmung des Wetters soll am Schlusse dieses Aufsatzes gegeben werden.

Gehen wir nun zur Betrachtung der nichtperiodischen Aenderungen der meteorologischen Factoren von Tag zu Tag, so haben wir die Tage nach ihrem Character zu ordnen. Wir müssen die Anzahl der Tage gleichen Characters, welche ohne Unterbrechung einander gefolgt sind, und die Häufigkeit gleich langer Perioden gleichen Charakters bestimmen. So sind die Tabb. 5, 6, 24, 25, 30, 31, 32 enstanden, deren weitere Verwerthung in folgender Weise geschah. Durch Division der Anzahl der Gruppen von Tagen gleicher Abweichung eines gegebenen Zeitraumes durch die Gesammtanzahl der Tage jener Gruppen wurde die mittlere Länge der Perioden gleichen Charakters erhalten; der reciproke Werth dieser Größen ist das, was wir die beobachtete Veränderlichkeit in der Zeitfolge oder kurz die Veränderlichkeit des betreffenden Witterungscharacters nennen. Diese beobachtete Veränderlichkeit muß nun verglichen werden mit derjenigen, welche die Wahrscheinlichkeitsrechnung unter der Voraussetzung liefert, daß in der Aufeinanderfolge der Tage verschiedener Beschaffenheit allein der Zufall walte, wenn man zu einem Maaße für die Stärke der Erhaltungstendenz der Witterung gelangen will. Nehmen wir an, es sei uns ein Zeitraum an S Tagen gegeben, unter denen nur zwei verschiedene Arten Aund B (Tage mit und ohne Niederschlag, zu warme und zu kalte Tage u. s. f.), zu unterscheiden sind; ist dann aS die Anzahl der Aund also $(1-\alpha)S$ die Anzahl der B, so ist die Wahrscheinlichkeit, daß auf ein A ein B folgt $1-\alpha$, und die, daß auf ein B ein A folgt, gleich a. Diese Werthe sind die theoretischen Veränderlichkeiten der A und der B, welche für die Herrschaft des reinen Zufall in der Aufeinderfolge der A und B gelten. — Daß nun thatsächlich eine Tendenz zur Erhaltung der Wetterlage besteht, zeigt sich darin, daß überall die beobachtete Veränderlichkeit kleiner ist Die Differenz beider würde ein Maaß für die als die berechnete. Größe der Erhaltungstendenz sein, falls die berechnete oder die beobachtete Veränderlichkeit während des ganzen Jahres dieselbe wäre, das ist aber nicht der Fall; denn wenn auch die untere

Grenze beider Null ist, so schwankt doch die obere. Köppen hat daher als Maaß dieser Tendenz (l. c.) vorgeschlagen (und diesem Vorschlag wollen wir uns hier anschließen) die genannte Differenz dividirt durch die größt mögliche Veränderlichkeit, und diese Größe bezeichnet Köppen als den Index der Tendenz der Erhaltung der Wetterlage. Bezeichnen wir also die Veränderlichkeiten durch V, so ist der Index die Erhaltung, wie er sich in den Tabellen findet, berechnet als $\frac{V_{\text{ber.}} - V_{\text{boob.}}}{V_{\text{ber.}}}$.

Aus denselben Tabellen ist ferner berechnet worden die Veränderlichkeit des Wetters in ihrer Abhängigkeit von der Länge der voraufgehen den Periode gleichen Charakters. Ist nämlich P_n die Anzahl der Perioden von \hat{n} gleich beschaffenen Tagen und P_n die Anzahl der Perioden von mehr als n gleichen Tagen, so ist $\frac{P_n}{P_n + P_n'}$ die Wahrscheinlichkeit, daß nach Verlauf einer Periode von n Tagen gleicher Anomalie ein Zeichenwechsel der Abweichung eintritt. Diese Wahrscheinlichkeiten finden sich in den Tabb. 7, 26, 27, 33, 34, 35. Sie bestätigen durchweg die Erfahrung, daß, entgegen der landläufigen Ansicht, die Wahrscheinlichkeit eines Wetterwechsels mit der Länge der voraufgehenden Periode abnimmt; offenbar wieder ein Ausfluß der Erhaltungstendenz der Wetterlage.

Hiernach gehen wir an die Betrachtung der Veränderlichkeit der einzelnen Witterungsfactoren.

Die Temperaturverhältnisse. Die Temperaturabweichungen der einzelnen Monate sind in Tab. 1 gegeben; in der darauf folgenden Tab. 2 sind die Wahrscheinlichkeiten einer Aenderung der Temperaturanomalie der nachfolgenden gegen die Ausgangsmonate zusammengestellt. Aus dieser erkennt man für den größten Theil des Jahres ein Streben nach Erhaltung des Sinnes der Abweichung eines Monats für den nächstfolgenden, diese Tendenz ist am schärfsten im Winter ausgeprägt; im Sommer sind die Schlüsse von einem Monat auf den folgenden ziemlich unsicher. Diese Periode verschiebt sich für die später folgenden Monate etwas, so daß die größte Zuverlässigkeit der Prognosen auf den Herbst fällt. Ferner tritt eine Tendenz zur Wiederkehr gleichartiger Wärmeverhältnisse nach Ablauf eines Jahres im Sommer (mit Ausschluß des August) und Herbst deutlich hervor; die entgegengesetzte Neigung scheint während der Frühlingsmonate zu bestehen. Dieses Resultat wird für den Sommer durch die Berechnungen bestätigt, welche Köppen (l. c. p. 233) an den 138 jährigen Berliner Beobachtungen ausgeführt hat. Für den Frühling zeigen die Berliuer Beobachtungen aber keine ausgesprochene Neigung zum Wetterwechsel nach Jahresfrist. Die Bestätigung unseres Ergebnisses bleibt daher abzuwarten.

Die Relativzahlen für die Verwendbarkeit der bekannten Anomalie für die Bestimmung der muthmaßlichen Anomalie der folgenden Monate zeigen, daß wenn es sich um die Prognose auf die nächsten 1—3 Monate handelt, die auf die Wintermonate fundirten Voraussagungen das größte Vertrauen verdienen; dagegen stehen diese Monate allen andern nach bei der Bestimmung der vermuthlichen Abweichung der viert- bis sechstfolgenden Monate. Für die nachfolgenden siebten bis neunten Monate werden die zuverlässigsten Prognosen aus den Herbstmonaten abgeleitet. Ganz allgemein sind, wenn man von den nächstfolgenden Monaten absieht, die auf die Anomalien der Frühlingsmonate basirten Prognosen die vertrauenswürdigsten. — Nach der kleinen Tabelle, welche den Zusammenhang der Jahreszeiten darstellt, ist der Winter für die Prognosenstellung am meisten geeignet.

Wegen der hervorragenden Bedeutung, welche die Temperaturverhältnisse unter den meteorologischen Elementen einnehmen, habe ich die Wahrscheinlichkeit für eine Aenderung der Anomalie auch noch für kürzere Zeiträume, nämlich für die auf die Ausgangspentade folgenden ersten sechs Pentaden berechnet, Tab. 3. Daraus ergiebt sich, daß die Wahrscheinlichkeit einer Aenderung durchschnittlich im Winter kleiner ist als in den übrigen Jahreszeiten, sie erreicht im Winter nur ausnahmsweise den Werth 0.5, was sonst eben nicht selten ist. Darnach wäre die Stabilität unserer Temperaturverhältnisse im Winter größer als sonst im Jahre.

Wir haben bislang einen gegebenen Jahresabschnitt als zu warm oder zu kalt angesehen, je nachdem die Temperaturanomalie der ganzen Periode positiv oder negativ war. Es ist nicht zu verkennen, daß dieses sein Mißliches hat, wenn der betrachtete Zeitraum einigermaaßen lang ist, wenn er sich wie bei den Jahreszeiten über drei Monate erstreckt; denn es kann hier leicht kommen, daß beispielsweise eine lange Kälteperiode durch wenige abnorm warme Tage ausgeglichen oder vielleicht gar übercompensirt wird, und wir könnten so leicht eine Jahreszeit als zu warm zu bezeichnen gezwungen sein, welche noch in aller Erinnerung als äußerst kalt fortlebt. Sich so mehr dem Gefühl und dem allgemeinen Eindruck einer Jahreszeit anschließend, hat daher Hellmann¹) die Definition kalter und warmer Zeiten folgendermaaßen gegeben. Ein »warmer Sommer« ist der, in

¹⁾ G. Hellmann: Zeitschrift d. K. preuss. stat. Bureaus 1884 p. 232. Sitzungsberichte d. K. preuss. Akad. d. Wissensch. zu Berlin 1885 p. 205.

welchem die Mitteltemperaturen von mindestens dreien der vier Monate Jun.—Sept. über der Normalen liegen. »Kalt« ist ein Sommer zu nennen, wenn in ihm die Abweichungssumme der Monate Jun.—Aug. kleiner als Null ist. Bei einem »milden Winter« sollen die Mitteltemperaturen von Dec. und Jan. über der Normalen liegen, und endlich soll ein Winter als »kalt« bezeichnet werden, wenn von den vier Monaten Nov.—Febr. mindestens zwei negative Anomalie haben, und außerdem die Summe der Abweichungen aller vier Monate kleiner als Null ist.

Nach diesen Bestimmungen haben wir in den verflossenen 25 Jahren folgende excessive Jahreszeiten gehabt:

Warme Sommer: 1857, 58, 59, 61, 68, 73, 75, 76; zusammen 8.

Kalte Sommer: 1860, 62, 63, 64, 66, 67, 69, 70, 71, 72, 74,

78, 79, 80; zusammen 14.

Milde Winter: 18⁵⁸/59, ⁶²/63, ⁶⁵/66, ⁶⁶/67, ⁶⁸/69, ⁷²/73, ⁷³/74, ⁷⁶/77, ⁷⁷/78; zusammen 9.

Kalte Winter: 18⁵⁶/₅₇, ⁵⁷/₅₈, ⁶⁰/₆₁, ⁶³/₆₄, ⁶⁹/₇₀, ⁷⁰/₇₁, ⁷¹/₇₂, ⁷⁴/₇₅, ⁷⁵/₇₆

Diese Uebersicht läßt zunächst erkennen, daß außergewöhnlich warme oder kalte Jahreszeiten selten vereinzelt auftreten, sie sind fast immer gruppenweise zu zwei bis vier aufeinander folgend eingetreten. Bei den milden Wintern haben diese Gruppen nie mehr als zwei umfaßt, das scheint eine Eigenthümlichkeit zu sein, die den Wintern nach der hier gegebenen Definition zukommt. Betrachtet man nämlich die Tabelle, in welcher Hellmann die 38 milden Winter Berlins seit 1720 zusammengestellt hat, so stehen diese Winter einzeln, es finden sich sechs Gruppen zu zweien und nur eine zu drei aufeinander folgenden milden Wintern, größere Gruppen kommen nicht vor. - Wir wollen unsere außergewöhnlich warmen oder kalten Jahreszeiten mit denen Berlins vergleichen. Nach unserer Zusammenstellung haben wir in demselben Zeitraum zwei warme Sommer (72, 74) weniger, dagegen fünf warme Winter (58/59, 62/68, 66/67, 68/69, 76/77) mehr gehabt; die kalten Winter sind der Zahl nach gleich, nur ist in Berlin 64/65 zu kalt gewesen, bei uns dagegen 78/79. Darnach dürfte das Göttinger Klima etwas weniger extrem sein als das von Berlin. Darin, daß kalte Sommer und strenge Winter bei uns häufiger sind als warme Sommer und milde Winter, stimmen die Beobachtungen beider Orte überein.

Versuchen wir nun an die Aufeinanderfolge der excessiven Jahreszeiten einige Schlüsse zu knüpfen. Von den fünf Monaten Oct.—Febr. waren auf einen warmen Sommer folgend

```
1 mal 1 Monat zu warm,
1 > 2 Monate > *
2 * 3 * * *
```

Wahrscheinlich werden also von den auf einen warmen Sommer folgenden fünf Monaten 3.1 zu warm sein (Hellmann findet für Berlin 2.82). Nach einem warmen Sommer haben wir also einen warmen Herbst und Winter zu erwarten. Daß auf einen sehr warmen Sommer ein kalter Winter folge, ist aus unserem Materiale, wohl wegen der Dürftigkeit desselben, nicht zu ersehen.

Die Zahl der kalten Sommer ist erheblich größer, wir haben im Durchschnitt alle zwei Jahre einen kalten Sommer. Von den fünf auf einen solchen folgenden Monaten waren

Es fallen demnach wahrscheinlich von den einem kalten Sommer folgenden fünf Monaten 2.9 zu kalt aus, und zwar sind auf die kältesten Sommer auch die strengsten Winter gefolgt. Ordnen wir nämlich die Jahre, in denen die Abweichungssumme Jun.—Aug. größer als -2° war, nach der Größe dieser Abweichung so erhalten wir

Auf eine Abweichungssumme Jun.—Aug. größer als — 2° folgen in Göttingen also unter fünf Monaten vier mit negativer Anomalie; liegt die Abweichungssumme zwischen 0° und -2° , so sind von den nachfolgenden Herbst- und Wintermonaten nur 2.2 zu kalt. In diesem Resultate haben wir eine Stütze der Hypothese von Karsten¹) zu

¹⁾ G. Karsten: Schriften des naturwissenschaftl. Vereins für Schleswig-Holstein. Bd. V, 1884, p. 86.

welche sich überhaupt finden. Da dieses allen drei Monaten gemeinsam ist, so dürfen wir es kaum dem Zufall zuschreiben, es scheint als ob die physikalische Beschaffenheit der Atmosphäre, welche das Auftreten eines Sommertages veranlaßt, nach Ablauf weniger Tage einer Veränderung zuneigt, daß diese Neigung aber, wenn ihr nicht Statt gegeben wird, bald wieder verschwindet. Uebrigens findet sich bei den Bewölkungs- und Niederschlagsverhältnissen nichts Analoges, das etwa zu einer Erklärung dieser Erscheinung herangezogen werden könnte.

Die Gesammtzahl der Eistage in den drei Wintermonaten ist nur um ¹/₄ größer als die der Sommertage, aber sie treten zu erheblich längeren Gruppen vereinigt auf, kurze Perioden sind relativ selten. Die mittlere Periodenlänge liegt zwischen 3.9 im Febr. und 5.0 im Jan.; der Index der Erhaltungstendenz ist im Dec. am kleinsten, im Jan. erreicht er seinen Maximalwerth. Die Wahrscheinlichkeit des Ansteigens der Maximaltemperatur über 0 ° nach Ablauf einer Periode von n Eistagen (Tab. 13) nimmt im Allgemeinen mit der Länge der nachfolgenden Periode erst ab, später wieder zu.

In die Uebersicht über die Häufigkeit der Gruppen von Frostund frostfreien Tagen (Tabb. 10 und 11) habe ich die den Winter einschließenden Monate Nov. und März mit hineingezogen. habe ich angenommen, daß immer der letzte October und der erste April ein Frosttag sei, falls der erste Nov. und der letzte März frostfrei waren, da sonst im Nov. und März Bruchtheile außergewöhnlich langer frostfreier Perioden aufgetreten wären, welche für den Character unseres Winters nichts besagen. Der so begangene Fehler ist jedenfalls ohne Belang. Obwohl die Gesammtzahl der Frosttage nahe gleich der der frostfreien ist, so ist doch die Vertheilung derselben über die verschiedenen Gruppen so verschieden, daß eine Superposition beider Tabellen ausgeschlossen ist. Die mittlere Länge der Grnppen frostfreier Tage ist größer als die der Frosttage, sie erreicht ihren größten Werth im Nov., den kleinsten im Febr.; die der Frosttage ist dagegen am größten im Jan., am kleinsten im Vor- und Nachwinter. Der Index verfolgt bei beiden denselben Weg: der Maximalwerth liegt im Jan., der Minimalwerth im März und Nov. bellen 14 und 15, welche die Wahrscheinlichkeiten des Herabsinkens der Minimaltemperatur unter 0° und des Ansteigens derselben über 0º enthalten, zeigen für den Uebergang von wärmeren zu Frostperioden kleinere Werthe als für die entgegengesetzte Aenderung, namentlich im Vor- und Nachwinter. Im Allgemeinen nimmt wieder die Wahrscheinlichkeit mit der Länge der voraufgehenden Periode ab, nur beim Uebergang von Frostwetter zu mildem Wetter zeigen Febr.

und März, vielleicht auch Jan., dieselbe Erscheinung, die wir bei den Sommertagen gefunden haben, indem hier die Wahrscheinlichkeit einer Aenderung des Wetters nach Ablauf von fünf bis sieben Frosttagen relativ hohe Werthe erreicht.

Zur Vervollständigung unserer Witterungsgeschichte mögen hier noch kurz die außergewöhnlich langen Perioden gleichen Characters Platz finden.

Die größte Anzahl der einander folgenden Sommertage betrug 1858, Juni 1-9, 65, Juli 14-23, 76, Aug. 12-21,

Die größte Anzahl der einander folgenden Eistage betrug 1860, Dec. 27-61, Jan. 20, 25 Tage, 64, Jan. 1-19, 20 * 74, Dec. 15-75, Jan. 2, 19 *

Die längsten Frostperioden waren

1870, Jan. 17—Febr. 25, 40 Tage, 60, Dec. 14—61, Jan. 21, 39 > 79, Nov. 25—Dec. 29, 35 >

Die längsten frostfreien Perioden waren

1868, Dec. 11—69, Jan. 10, 30 Tage, 68, Febr. 20—März 19, 29 > 59, > 10— > 8, 27 >

Fast immer traten in einem Monate mehrere Frost- und mehrere frostfreie Perioden auf; ich führe hier noch die Monate an, in denen andauernder Frost nur ein einziges Mal durch eine wärmere Periode, und diejenigen, in denen die anhaltend über Null Grad gelegene Minimaltemperatur nur durch eine einzige Frostperiode unterbrochen wurde. Die eingeklammerten Zahlen geben die Länge der unterbrechenden Periode in Tagen.

Unterbrechung der Frosttage durch einen einzigen frostfreien Zeitabschnitt:

November: — — December: 1864 (5), 1870 (7).

Januar: 1871 (3).

Februar: 1861 (7), 1870 (1).

März: — —

Der kalte Kriegswinter 70/71 tritt hier im Dec. Jan. auf, im Febr. desselben Jahres wurde der Frost fünfmal unterbrochen: dreimal durch je einen, zweimal durch je fünf Tage. Von 1870 Nov. 29 bis 1871 März 3 finden sich nur 23 frostfreie Tage.

im Monat Einmalige Unterbrechungen frostfreien Wetters fanden sich

November: 1865 (2), 1877 (1).

December:

Januar: 1863 (4), 1869, (18).

Februar: März: 1861 (3).

Wir haben bislang die Bezeichnung »Veränderlichkeit der Temperatur« immer in dem Sinne der Veränderlichkeit in der Zeitfolge der Temperaturanomalie, als die Wahrscheinlichkeit eines Zeichenwechsels der Abweichung gebraucht. Das aber ist nicht die einzige Bedeutung, welche man in der Meteorologie dem Worte Veränderlichkeit beilegt. Die Dove'sche Bezeichnung mittlere Veränderlichkeit« für mittlere Abweichung vom Mittel kommt mehr und mehr außer Gebrauch. Hann hat an ihrer Stelle die mittlere Größe der Veränderung von einem Tag zum andern als Maaß der Veränderlichkeit eingeführt. Die Größe dieser interdiurnen Temperaturänderung (cf. Sprung, Lehrb. d. Met. Hamburg 1885 p. 874) habe ich ebenfalls für Göttingen berechnet und gebe die monatlichen Mittel derselben in Tab. 16. Der jährliche Mittelwerth derselben beträgt 1.83°, ist also nahe derselbe wie der für Leipzig und Stuttgart. Der Maximalwerth der interdiurnen Temperaturänderung findet sich im Dec. und Jan., das Minimum im Aug. und Sept., in der Zwischenzeit findet sich noch ein secundäres Maximum im Mai. Vergleicht man die interdiurne Aenderung mit der mittleren Abweichung vom Mittel, so findet man letztere im Winter größer, sonst immer kleiner als erstere. Werthe: Jan. Febr. März April Mai Juni Juli Mittlere Abweichung 2.5 2.3 1.6 1.2 1.7 1.1 1.2 Interd. Aenderung 2.0 1.9 1.8 1.9 1.9 1.9 1.8

Sept. Oct. Nov. Aug. Dec.

Mittlere Abweichung 1.1 1.0 1.3 1.5 2.4 Interd. Aenderung 1.6 1.6 1.6 1.8 2.2

Andere Orte, z. B. Petersburg zeigen andere Beziehungen.

Auch die größten Werthe der interdiurnen Temperaturänderung, sowohl die mittleren als die absoluten, finden sich im Winter. In dem ganzen Zeitraum ist eine Aenderung von einem Tag zum andern von mehr als 13.2° nie beobachtet worden. — Die mittlere Temperaturänderung von Monat zu Monat erreicht ihren größten Werth während des Anstieges und des Abfalls der Temperatur im Frühling und Herbst, dazwischen liegen die beiden Minima, von denen das des Sommers die kleineren Werthe aufweist. - Ein etwas schärferes Bild der Veränderlichkeit der Temperatur in diesem Sinne liefert

Tab. 17, welche angiebt, wie oft innerhalb der einzelnen Monate eine interdiurne Temperaturänderung beobachtet wurde, welche liegt zwischen 0° und 2°, zwischen 2° und 4° u. s. f. Ueberall herrschen die kleinen Aenderungen in hohem Maaße vor. Die Grenzen, zwischen denen die Temperaturänderung von Tag zu Tag schwankt, sind am engsten im Herbst; im September ist eine Aenderung von mehr als 60 nur ein einziges Mal beobachtet worden, dieselbe kommt im Aug. alle fünf Jahre einmal, im Dec. und Jan. dagegen fast jedes Jahr vor; Aenderungen von mehr als 10° sind im Ganzen nur 15 mal beobachtet werden.

Die Niederschlagsverhältnisse. Es mag mir zunächst gestattet sein, meine früheren Angaben über die Niederschlagsverhältnisse in Göttingen etwas zu verbessern und zu vervollständigen. Damals wurden als Tage mit Niederschlag alle gezählt, an denen überhaupt Regen, Schnee oder Graupeln resp. Hagel, wenn auch in unmeßbarer Form beobachtet waren. Nach internationalem Uebereinkommen sollen als Regentage aber nur solche gezählt werden, an denen die Höhe der gefallenen Niederschläge mehr als 0.2 mm beträgt. Nach dieser Bestimmung haben wir in Göttingen im Durchschnitt 156 (nicht 171) Niederschlagstage im Jahr, sie vertheilen sich wie folgt.

Jan. Febr. März Apr. Mai Juni Juli

Anzahl d. Tage m. Niederschlag. 13 13 14 11 12 13 14 Aug. Sept. Oct. Nov. Dec.

Anzahl d. Tage m. Niederschlag. 14 11 13 14

Ferner habe ich in meiner früheren Arbeit durch ein Versehen die mittlere Höhe der gefallenen Niederschläge im Jan. zu 29.7 mm, im Jahre zu 542.1 mm angegeben, während die richtigen Zahlen resp. 34.2 und 546.6 sind.

Die monatlichen Mittelwerthe gewähren noch kein genügend scharfes Bild der Verhältnisse; sie mögen ausreichen, wenn es sich um die durchschnittlichen Verhältnisse eines ausgedehnten Gebietes handelt, für die Charakteristik der Witterung eines einzelnen Ortes aber genügen sie nicht. Ich habe daher sowohl die mittlere Niederschlagshöhe als auch die mittlere Anzahl der Regentage für die Pentaden berechnet und in Tab. 18 zusammengestellt. Als dritte Größe geht in diese Tabelle die Regendichtigkeit pro Tag ein, d. i. die auf den einzelnen Regentag im Durchschnitt entfallende Niederschlagshöhe. Die Curve, welche den jährlichen Gang der Niederschlagshöhe nach Pentaden darstellt, ist sehr zackig, aber das scheint in der Natur der Sache begründet, und wenn sich durch längere Beobachtungen auch vielleicht noch manches in denselben vereinfachen wird, so wird sie doch stets mit einer großen Anzahl von Sprüngen behaftet bleiben. Vergleicht man diese Curve nämlich mit derjenigen, welche Karsten (l. c.) für Kiel (25 Jahre), Altona (24 Jahre) und Sylt (13 Jahre) gegeben hat, so erkennt man, daß namentlich zwischen den Curven von Göttingen, Kiel und Altona eine sehr große Aehnlichkeit besteht, was um so mehr überrascht, als die Jahre, aus denen sie abgeleitet wurden, nicht dieselben sind. Am wenigsten stimmt die Curve von Sylt zu den übrigen, was wohl mehr an der Lage des Ortes als an der geringeren Anzahl der Beobachtungsjahre liegt. Wesentliche Abweichungen finden sich nur im Aug. und Sept. Allen gemeinsam ist eine ausgeprägte Trockenperiode im April bis Mitte Mai: dann nimmt die Regenmenge zu und erreicht Mitte Juni bis Anfang Juli (Pent. 33-37) ein erstes Maximum. Ein zweites Maximum fällt bei uns auf Anfang August, in Holstein auf Mitte desselben Monats: dann fällt unsere Curve steil ab, für Holstein dauert die Regenzeit noch etwas an. - Die Regendichtigkeitscurve hat einen etwas glatteren Verlauf, im Uebrigen ist sie der der Niederschlagshöhe ziemlich parallel, nur hin und wieder finden sich Abweichungen zwischen beiden, z. B. Mai 6-10 und Ende Juni.

Karsten hat jene Tabelle benutzt, um zu entscheiden, ob die z. Z. üblichen mittleren Erndtetermine in einer günstigen Zeit liegen, oder ob sie und damit auch die Aussaat, wenigstens des Sommerkorns, passend um kleine Zeiträume verschoben werden sollten. Dabei hat sich gezeigt, daß die derzeitigen Erndtetermine in Holstein möglichst günstig liegen. Für unser Gebiet ist das weniger der Fall. Nach gütiger Mittheilung des Herrn Dr. Edler beginnt bei uns im Durchschnitt die Erndte

von Heu am 25. Juni, von Roggen am 20 Juli, von Weizen am Anfang und von Hafer in der Mitte des Aug.

Darnach beginnt die Heuerndte in einer Zeit anwachsender Regenmenge von verhältnismäßig geringer Dichte, also während sog. Landregen herrscht. Dasselbe zeigt Tab. 19, welche die Wahrscheinlichkeit dafür giebt, daß es in einer Pentade an 0, 1, 2, ... 5 Tagen regnet, auf das deutlichste. Wenn daher nicht andere Umstände hindernd sind, so dürfte es sich empfehlen, die Heumaat 10—14 Tage früher zu beginnen; denn alsdann sind zwar heftige aber nur vereinzelte Regengüsse zu erwarten, dazu kommt, daß die Lufttemperatur in der Pentade Juni 20—24 einen relativ hohen Grad erreicht. — Ganz ähnlich steht es um die Roggenerndte. Mit Juli 20—24 beginnt bei uns eine Periode starker und anhaltender Regen, sowie die Zeit des Temperaturrückgangs, während wir in der voraufgehenden Pentade geringe Niederschläge und das Temperaturmaximum haben. — Die Weizen- und Hafererndte fällt in eine sehr günstige Zeit.

Aus der Tab. 19 entnehmen wir ferner, daß die Wahrscheinlichkeit

von Niederschlag an 4 oder 5 Tagen pro Pentade namentlich groß ist im Febr. und Anfang März, ferner von März 27—April 5, Ende April, Ende Juni und Anfang Juli, während der letzten Aug.- und der beiden ersten Pentaden des Sept., endlich von Ende Oct. bis Dec. eingeschlossen. Die Wahrscheinlichkeit, daß es in einer Pentade überhaupt nicht zu Niederschlägen kommt, ist im Februar namentlich aber im April und Ende Sept. bis Anfang Oct. relativ groß. Im Februar haben wir also entweder große Trockenheit oder Regen an zahlreichen Tagen; ein bis zwei Regentage pro Pentade sind selten. Im April ist dagegen die Wahrscheinlichkeit dafür am größten, daß es an ein bis zwei Tagen regnet.

In den Tabb. 20 und 21 finden sich die Abweichungen der einzelnen Monate betreffs der Regenhöhe und der Anzahl der Tage mit Niederschlag, aus ihnen sind die Tabb. 23 und 24 abgeleitet, welche die Wahrscheinlichkeitswerthe für eine Aenderung der Abweichung jener Größen in den nachfolgenden Monaten enthalten. Dabei wurden diejenigen Monate, welche vom Normalwerth um nicht mehr als die Größe des wahrscheinlichen Fehlers bei der Niederschlagshöhe, um nicht mehr als einen Tag bei den Regentagen abwichen, als normal betrachtet. Jeder Fall, wo auf einen normalen Monat einer mit einer Abweichung folgte, wurde als ein halber Wechsel angesehen. Betrachtung der Tab. 22 lehrt, daß im Frühjahr (Febr.-Mai) eine starke Neigung zur Erhaltung der Anomalie der Regenhöhe für den nächstfolgenden Monat besteht, so daß, wenn der Februar zu viel Niederschlag brachte, wir drei gegen zwei wetten können, daß auch der März zu naß sein wird. Dagegen pflegt im Sommer der nächstfolgende Monat in entgegengesetztem Sinne von dem voraufgehenden abzuweichen. Dieselben Verhältnisse bleiben, abgesehen vom März als Ansgangsmonat, auch noch für die folgenden beiden Monate bestehen und dabei schließen sich die Wintermonate eng an das Frühjahr an. Für die viert- und später folgenden Monate bestehen ähnliche allgemeinere Relationen nicht. Ein Streben nach Wiederkehr derselben Verhältnisse nach Ablauf eines Jahres tritt nur bei einzelnen Monaten (Juni, Aug., Sept.) scharf hervor. — Beurtheilen wir die Verwendbarkeit der bekannten Abweichung eines Monats zur Prognose für die nachfolgenden Zeiten wie oben bei den Temperaturverhältnissen, so zeigen sich hier bei den Relativzahlen ganz eigenthümliche Die Wintermonate, in erster Linie Dec. und Jan., Erscheinungen. sind für Prognosen auf die nachfolgenden neun Monate ziemlich gleich brauchbar; für spätere Zeiten gestatten sie keine so zuverlässige Vorausbestimmung der Anomalie. Im Frühling nimmt die Verwendbarkeit durchweg ab mit dem Abstande vom Ausgangsmonat, ebenso

im Herbst bis zum neunten Monat; genau den entgegengesetzten Weg verfolgt die Verwendbarkeit der Sommermonate, hier verdienen die für die nächstfolgenden Monate gestellten Prognosen das geringste Vertrauen, die für die folgenden Winter- und Frühlingsmonate sind die zuverläßigsten. — Nach der Tabelle für die Wahrscheinlichkeiten der Aenderung der Abweichung für die auf einander folgenden Jahreszeiten schließt man am sichersten auf die Anomalie des

kommenden Winters aus der des voraufgehenden Frühlings,

- Frühlings » » » Sommers oder Herbstes,
 - Sommers > > Herbstes,
 - Herbstes » » Herbstes.

Die Werthe für die Wahrscheinlichkeit einer Aenderung der Abweichung in der Zahl der Regentage, Tab. 23, zeigen einen wenig regelmäßigen Verlauf. Nur soviel scheint aus ihnen hervorzugehen, daß die Wahrscheinlichkeit der Erhaltung derselben Abweichung durch die nachfolgenden Monate im Winter größer ist als zu andern Zeiten des Jahres. Außerdem herrscht von Aug. bis März eine große Neigung zur Wiederkehr derselben Abweichung nach Verlauf von 10—11 Monaten. In Uebereinstimmung hiermit zeigt die kleine Fußtabelle, daß die Abweichungen des Winters für die Vorausbestimmung zukünftiger Anomalien geeigneter sind, als die jeder anderen Jahreszeit.

1

Die Tabb. 24 und 25, in denen die Anzahl der Perioden von einander folgenden Tage mit und ohne Niederschlag zusammengestellt sind, lassen die Nothwendigkeit einer gesonderten Aufzählung und die Unzulässigkeit einer Vereinigung beider durch Addition zum Zweck einer Ausgleichung zufälliger Störungen deutlich erkennen. Man vergleiche nur die Vertheilung der Trocken- und Regenperioden im Jan. oder Febr., man wird kaum behaupten können, daß die Anordnung der Gruppen von Tagen mit und ohne Niederschlag von denselben Gesetzen beherrscht werde. Selbst wenn man die Perioden durch das ganze Jahr hindurch zählt, ist eine Superposition beider Reihen für Göttingen nicht zulässig; denn durchweg sind kurze Regenperioden (bis zu 3 Tagen) häufiger als gleichlange Perioden ohne Niederschlag, und für längere Perioden kehrt sich die Sachlage um. Ein solches Gesetz besteht für Brüssel nicht, und deshalb durfte Köppen in diesem Falle die Gruppen der Regentage mit den gleich langen der trockenen zusammenfassen; es darf das aber durchaus nicht allgemein geschehen. Je nach der Lage des Ortes, dessen Verhältnisse man studiren will, wird eine Scheidung beider Arten von Tagen mehr oder weniger nothwendig sein; und es wäre von hohem Interesse zu erfahren, wie sich die hier in Betracht kommenden Verhältnisse in den verschiedenen Gegenden eines ausgedehnten Gebietes ändern. — Von 18⁵⁷/₈₁ ist in Göttingen keine einzige Regenperiode von mehr als 17 Tagen beobachtet worden, die längste war 1866, Nov. 13—29; die Anzahl der einander ohne Unterbrechung folgenden Tage ohne Niederschlag stieg dagegen bis auf 36 (1865, Sept 3—Oct. 8). Im Durchschnitt sind die Gruppen trockener Tage um ¹/₈ länger als die der Regentage. Die mittlere Periodenlänge der trockenen Tage ist im April am größten, im November am kleinsten; die bez. Extreme für die Perioden der Tage mit Niederschlag fallen auf Febr. (2.9) und Jan., Mai, Sept. (2.1). Der Index der Tendenz der Erhaltung zeigt keine deutliche jährliche Periode, auffallend groß ist er im Febr., relativ groß ist er auch im April.

Die Wahrscheinlichkeit dafür, daß es nach Verlauf einer gegebenen Anzahl von Tagen mit Niederschlag aufhört zu regnen (Tab. 26) nimmt im Allgemeinen mit der Länge ab, doch treten in den einzelnen Monaten dabei mancherlei Unregelmäßigkeiten zu Tage. April fügt sich diesem Gesetze durchaus nicht. Dieses stimmt zu der Erfahrung, die wir oben bei der Betrachtung der Wahrscheinlichkeit von 0-5 Regentagen in einer Pentade machten, diese Wahrscheinlichkeit war im April für 1-2 Regentage am größten. Durch relativ geringe Stabilität zeichnen sich auch hier Sept. und Oct. aus. - So ziemlich dasselbe gilt von der Wahrscheinlichkeit des Regenbeginns nach Verlauf von Trockenperioden. Im Uebrigen ist die Wahrscheinlichkeit des Uebergangs von einer regenfreien zu einer Regenzeit bei gleicher Länge der voraufgehenden Gruppe Tagen gleichen Characters stets kleiner als die Wahrscheinlichkeit des umgekehrten Wechsels. Bei uns ist also die Wetterlage während einer regenlosen Zeit weniger veränderlich als in einer Regenperiode. Diese Erscheinung wird vermuthlich in regenärmeren Gegenden noch mehr hervortreten.

Wir wollen Göttingen wieder mit Brüssel vergleichen. Köppen hat für Brüssel die Perioden der trockenen und der Regentage getrennt aufgeführt. Aus diesen beiden Reihen sind die folgenden Wahrscheinlichkeitswerthe berechnet.

Wahrscheinlichkeit für den Uebergang von Regen zu Trockenheit nach Verlauf von

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 Tagen Brüssel 0.343 .309 .312 .247 .221 .219 .238 .330 .219 .246 Göttingen 0.454 .420 .378 .369 .369 .251

Brüssel 0.271

Göttingen 0.330

Wahrscheinlichkeit für den Uebergang von Trockenheit zu Regen nach Verlauf von

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 Tagen Brüssel 0.387 .329 .289 .267 .313 .279 .274 .260 .193 .109 Göttingen 0.404 .322 .295 .291 .244 .208 .217 .264 .219 .247

11-15 16-20 21-25 Tagen

Brüssel 0.167 .202 .157 Göttingen 0.237 .115 .335

In Brüssel liegen hiernach, wenigstens bis zu einer Länge der Perioden von 7 Tagen, die Verhältnisse gerade umgekehrt wie in Göttingen, dort ist die Wahrscheinlickeit eines Ueberganges von einer Regenperiode zu einer Zeit ohne Niederschlag kleiner als für den umgekehrten Uebergang. Der Erhaltungsindex für Tage mit Niederschlag ist in Brüssel im Jahresmittel um 0.008 kleiner, in Göttingen um 0.003 größer als der Erhaltungsindex für regenlose Zeiten. Dieser Unterschied ist zwar nur gering, verdient aber doch vielleicht Beachtung. Jedenfalls zeigt sich auch hier die Nothwendigkeit ähnliche Berechnungen wie die hier vorliegenden für eine größere Anzahl von Orten durchzuführen.

Die Bewölkungsverhältnisse. Die Tab. 29, in der ich die Wahrscheinlichkeiten für eine Aenderung die Abweichung der mittleren Bewölkung des nachfolgenden gegen die Ausgangsmonate gebe, ist aus der Abweichungstabelle 28 gerade so abgeleitet wie Tab. 2 aus 1. Die Wahrscheinlichkeitswerthe haben in den verschiedenen Monaten ziemlich verschiedenen Verlauf; gemeinsame Züge scheinen nicht vorhanden zu sein. Auch finden sich nur geringe Aehnlichkeiten mit den entsprechenden Tabellen für die Temperaturund die Niederschlagsverhältnisse, nur wie in Tab. 23 sich vom Aug. bis März eine augenfällige Neigung zur Wiederholung derselben Anomalie in der Anzahl der Niederschlagstage nach Ablauf von 10-11 Monaten fand, so erscheint hier eine ähnliche Tendenz für die zehntund zwölftfolgenden Monate vom Sept. bis März. — Was die Verwendbarkeit der bekannten Anomalien für die Bestimmung der muthmaaßlichen Abweichung späterer Zeiten anlangt, so wird man von den Herbstmonaten aus die sichersten Prognosen ableiten für die nachfolgenden ersten bis dritten und siebten bis neunten Monate; von den Sommermonaten prognosticirt man am zuverlässigsten auf die viert- bis sechstfolgenden, vom Frühjahr endlich auf die zehnt- bis zwölftfolgenden Monate. Allgemein erscheinen für die Vorausbestimmung der künftigen Abweichungen in der Bewölkung die Herbstund Frühjahrsmonate am geeignetsten. Beim Frühjahr nimmt daher

die Brauchbarkeit für die Prognose mit dem Abstande des Monats dessen muthmaßliche Abweichung bestimmt werden soll, vom Ausgangsmonate zu, also gerade umgekehrt wie die Verwendbarkeit der bekannten Abweichung in der Höhe des Niederschlags. Die kleine Tabelle über die gegenseitige Beeinflussung der Jahreszeiten liefert hinsichtlich der Verwendbarkeit etwas andere Resultate. Nach ihr ist der Sommer zu besagtem Zwecke am geeignetsten. Von der Anomalie des Winters kann mit einiger Sicherheit nur auf die Abweichung des kommenden Frühlings geschlossen werden; beide haben vermuthlich dieselbe Anomalie.

Nach der Größe der Bewölkung werden in neuerer Zeit die Tage eingetheilt in heitere (gesammte Himmelsbedeckung kleiner als 20%), in mäßig bedeckte (Bewölkung $\geq 20^{\circ}/_{0}$ und $\approx 80^{\circ}/_{0}$) und trübe Tage (Bewölkung größer als 80%). Ich habe aus den Journalen (die Bewölkung der ersten drei Jahrgänge mußte erst in Zahlen umgeschrieben werden), alle heitern, mäßig bewölkten und trüben Tage ausgezählt und nach der Länge der Gruppen, in denen sie auftraten, in Tabb. 30, 31, 32 zusammengestellt. Heitere Tage finden sich fast nur zu kurzen Gruppen vereinigt, Gruppen von mehr als fünf einander ohne Unterbrechung folgenden heitern Tage gehören schon zu den Seltenheiten. Die mittlere Periodenlänge und der Index der Erhaltungstendenz sind im Jan. und Febr. am größten. Bei den mäßig bewölkten und bei den trüben Tagen zeigt sich in der Anzahl der Gruppen gleicher Länge eine deutliche jährliche Periode: Einzelne mäßig bewölkte Tage sind am häufigsten in der kalten, am seltensten in der wärmeren Hälfte des Jahres. Die Häufigkeit der Perioden von drei und mehr Tagen Länge nimmt dagegen vom Winter zum Sommer zu und dann wieder ab. Den Uebergang bilden die zweitägigen Gruppen. Genau der entgegengesetzte Verlauf tritt bei der Betrachtung der Häufigkeit gleich langer Perioden trüber Tage in die Erscheinung. Aehnlich verhält es sich mit der mittleren Periodenlänge; diese liegt bei den mäßig bewölkten Tagen von Nov. bis März zwischen 1.7 und 1.9, von April bis Oct. zwischen 2.3 und 2.6; bei den trüben Tagen schwanken diese Werthe von Nov. bis Febr. zwischen 3.3 und 3.8, und von März bis Oct. sind 2.0 und 2.8 die Grenzen. Die mittlere Periodenlänge der mäßig bewölkten Tage ist also in der wärmeren Jahreszeit größer als in der kälteren, die der trüben Tage dagegen in der kälteren größer als in der wärmeren. Im Jahresdurchschnitt nimmt die mittlere Länge der Perioden der Tage gleicher Bewölkung mit der Größe der Bewölkung zu. Index der Tendenz zur Erhaltung der herrschenden Bewölkungsverhältnisse ist für die mäßig bewölkten Tage am größten im Herbst,

dann folgen Sommer, Winter, Frühling, für die trüben Tage ist dieses die Reihenfolge: Winter, Sommer, Herbst, Frühling. Der April ist ausgezeichnet durch einen relativ großen Index für die Erhaltung mäßig bewölkter Tage; im October erreicht sowohl der Index für die mäßig bewölkten wie auch der für die trüben Tage hohe Werthe.

Die Wahrscheinlichkeiten einer Aenderung der Bewölkungsverhältnisse nach Ablauf gegebener Perioden gleichen Charakters zeigen keine besonderen Eigenthümlichkeiten; es bedürfen die Tabb. 33, 34, 35, welche diese Wahrscheinlichkeiten darstellen, keiner weiteren Erläuterung.

Man kann noch fragen nach der Häufigkeit der ganzen und halben Wechsel der Bewölkung, indem man unter einem ganzen Wechsel den Uebergang von einem heitern zu einem trüben Tage oder umgekehrt versteht und mit einem halben Wechsel den Uebergang von einem mäßig bewölkten Tage zu einem heitern oder einem trüben bezeichnet. Bei uns ist, wie wir gesehen haben, die Gesammtzahl der heitern Tage schon sehr gering, noch seltener sind ganze Wechsel, sie verschwinden fast gegen die halben; relativ häufig sind sie im Frühjahr und Herbst, im Sommer und Winter kommen sie nur ausnahmsweise vor.

Schluß. In Tab. 36 habe ich einige der Hauptresultate der vorliegenden Untersuchung übersichtlich zusammengestellt. Eine Beziehung zwischen den betreffenden Größen der verschiedenen Elemente läßt sich hieraus nicht erkennen. — Der wahrscheinliche Fehler, mit dem die Resultate fünfundzwanzigjähriger Beobachtungen noch behaftet sind, ist bei der Niederschlagshöhe noch ziemlich bedeutend; dagegen dürften die Mittelwerthe der Bewölkung durch eine Beobachtungsreihe wie die unsrige mit vollkommen ausreichender Genauigkeit bestimmt sein. — Was die mittlere Periodenlänge anbetrifft, so ist dieselbe für die Gruppen von Tagen gleicher Temperaturanomalie am größten, darauf folgen die Perioden der Tage ohne Niederschlag, die kürzesten sind die Gruppen der sich folgenden heitern Tage. — Der Index der Erhaltungstendenz ist besonders groß für die Temperaturabweichung und für die geringste Bewölkung, dagegen ist die Tendenz zur Erhaltung mäßiger Bewölkung sehr klein.

Wir wollen noch ein Urtheil zu gewinnen suchen über die Verwendbarkeit der bekannten Abweichungen aller Elemente zusammen für eine Prognose auf den allgemeinen Witterungscharacter der nächsten Zukunft, und die Zuverlässigkeit der Prognosen für die einzelnen Elemente mit einander vergleichen. Zu dem Ende gehen wir aus von den Relativzahlen der Verwendbarkeit der bekannten Monatsanomalien und fassen diese zu den meteorologischen Jahreszeiten zusammen, so erhalten wir

W	inter.	Frühling.	Sommer.	Herbst.	
Temperaturanomalie	293	325	247	299	1165
Niederschlagshöhe	307	281	240	223	1051
Tage m. Niederschlg.	339	210	268	231	1048
Bewölkung	268	292	260	309	1129
	1207	1108	1015	1062	

Hiernach sind die Winter- und Frühlingsmonate für eine Prognose für den Gesammtcharacter der Witterung die besten Fundamente, am wenigsten brauchbar erscheint der Sommer. In Betreff der Zuverlässigkeit der Prognosen für die einzelnen Elemente hat die Vorausbestimmung der Temperaturanomalie und die der Abweichung der Bewölkung die größten Chancen für ein Eintreffen, das beweisen die Zahlen in der letzten verticalen Colonne. Wären wir statt von den Monatstabellen von den Relativzahlen der kleinen Tabellen ausgegangen, welche den Zusammenhang der Jahreszeiten darstellen, so hätten wir etwas andere Resultate erhalten, die aber weniger Vertrauen erwecken; nach ihnen wäre z. B. die Prognose auf die Anomalie der Niederschlagshöhe am zuverlässigsten, was doch wohl nicht sehr wahrscheinlich ist.

Schließlich wollen wir noch die Benutzung der Tabb. 2, 22, 23, 29 an einem Beispiel illustriren. Wir wollen die Anomalien des Jahres 1885 als bekannt voraussetzen und von ihnen eine Prognose für den Winter 1885/86 ableiten und mit der Erfahrung vergleichen. Die Abweichungen 1885 waren

	Dec. 84.	Jan. 8	5. Febr.	März.	Apr.	Mai.
Temperatur	+ 1.6	- 2.9	+2.6	+0.7	+2.0	— 1.7
Niederschlg.	J Höhe +28.8	18.9	7.3	—2.3	24.4	+10.7
tatedersenig.	Tage + 4	— 8	3	3	— 3	+11
Bewölkung	+ 1.4	- 1.	7 0.0	+0.3	— 0.6	+1.2
	Juni.	Juli.	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.
Temperatur			— 2.4	0.9	— 1.2	— 1.2
Niederschla	Höhe +57.9	—5.8	-21.8	+2.4	+30.2	+18.7
	Tage 0	-4	•	+5	+ 9	— 3
Bewölkung	— 0.6	+0.8	+0.5	+0.8	+1.4	— 0.4
Die gewiin	schte Prognose	für de	n Winte	r 1885/	Re (Dec.	-Febr.)

Die gewünschte Prognose für den Winter 18⁸⁵/₈₆ (Dec. – Febr.) wollen wir zunächst ableiten aus den Anomalien der Jahreszeiten von 1885. Diese ergeben sich aus unserer Uebersicht wie folgt:

Winter. Frühling. Sommer. Herbst.

Temperatur + + -
Niederschlag { Höhe + - + +

Tage - + + +

Bewölkung 0 + + +

Tabelle 2 unten liefert nun als zu erwartende Temperaturanomalie des Winters auf Grund des voraufgehenden Winters +4, wenn wir durch das Vorzeichen das Zeichen der zu erwartenden Anomalie und durch die Zahl die Verwendbarkeit bezeichnen; der voraufgehende Frühling liefert 0, der Sommer —21 und der Herbst —12, wir bilden die arithmetische Summe dieser Größen und erhalten für die zu erwartende Temperaturabweichung des Winter 85/86 —29. Verfahren wir gerade so mit den übrigen Elementen, so erhalten wir unsere Prognose in der Form

Temperatur — 29, Niederschlagshöhe — 10, Tage m. Niederschlg. +5, Bewölkung +10,

Wir hätten hiernach einen strengen Winter mit häufigen aber schwachen Niederschlägen und starker Bewölkung zu erwarten. Thatsächlich stattgehabt haben folgende Abweichungen:

	1885 Dec.	86 Jan.	Febr.	Winter
Temperatur	— 0.4	0.5	— 4.1	_
Niederschlagshöhe	-27.1	+ 1.0	—18.2	
Tage m. Niedersch	lg. — 4	-4	— 0	
Bewölkung	+ 0.1	+0.8	+ 0.6	+

Unsere Prognose ist also eingetroffen, mit Ausnahme der Zahl der Tage mit Niederschlag, diese sollte über der Normalen liegen, thatsächlich war sie kleiner.

Etwas weniger günstig stellt sich das Verhältniß der Prognose zu der wirklich eingetroffenen Witterung, wenn wir, die muthmaßlichen Anomalien für die drei Wintermonate einzeln bestimmen und dabei für die Prognose für Jan. die Beoachtungen des Dec., für Febr. die des Jan. und Dec. desselben Winters mitbenutzen. Wir erhalten dann folgende Werthe, von denen die mit * bezeichneten eingetroffen sind.

December: Temperatur +17, Niederschlagshöhe —30*, Tage mit Niederschlag —21*, Bewölkung +28*.

Januar: Temperatur +14, Niederschlagshöhe —25, Tage mit Niederschlag —31*, Bewölkung +46*.

Februar: Temperatur +22, Niederschlaghöhe +25, Tage mit Niederschlag -76*, Bewölkung +64*.

Die Treffer sind die mit den größten Zahlen der Verwendbarkeit.

Tab. 1.
Temperaturanomalie der einzelnen Monate. °C.

Jahr	Jan.	Febr.	März	April	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.
1856	_	_	_	_	_	_	_	_	_	_	_	2.41
1857	-0.96	-1.20	-0.01	0.75	1.34	1.01	0.94	2.71	2.01	2.86	-0.13	2.76
1858	- 2.02	-3.39	-1.90	0.98	-o.85	3.01	- 0 80	0.16	1.40	0.01	-4.99	1.19
1859	1.81	2.26	3.34	- 0.44	0.69	1.49	2.24	1.28	0.14	1.14	0.74	-1.75
1860	2.81	-2.39	-I.44	0.99	1.13	0.09	— I.96	1.26	— о.88	-0.71	-2.30	- 1.98
1861	5.24	3.13	2.13	1.71	— 1.36	1.80	0.15		 0.38	0.88	1 46	0.88
1862	-0.48	0.26	2.90	2.18	3.69	— o.85	-0.32		-0.21	1.80	0.16	1.48
1863	3.78	1.92	1.68	0.16	0.55	—0.75	2.04	0.94		2.04	0.40	3.08
1864	-4.79	— I.56		-1.98	—1.6 0		- 1.61	-2.99	-0.50		0.99	- 3.09
1865	0.80	-5.52	-4.34	2.46	4.75	-1.88	2.69	-0.30	1.39	0.63	2.78	0.38
1866	4.63	3.28	-0.35	1.18	-2.11	1.92	- 2.45	-1.02	1.58	-2.II	1.35	2.52
1867	1.13		- 1.70	0.40	- 0.13	-0.22	— 1.76	0.36	0.68	-0.49	0.54	-1.31
1868	- 0.38	3.46	0.82	- 0.70	4.59	0.81	1.45		0.82	— 0.89	-1.30	5.05
1869	0.06	4.52	2.00	2.82	0.48	- 2.94	0.84	—1.95	0.64	-1.51	-0.34	-0.50
1870	0.69	-4.88	- 2.01	0.14	0.34	- 0.82	0.98	-1.02	-1.88	— 0.85	1.32	- 5.56
1871	-4.58	-1.01	1.94	-0.95	- 2.55	-2.99	0.20	0.35	- 0.03	-1.54	- 2.56	—3.88
1872	0.44	1.64		1.63	0.74	— 0.36	0.63		1.02	0.25	3.15	3.06
1873	4.02	-1.25		1.34	- 2.24	0.55	- 1	0.91	-1.11	0.84	1.02	1.29
1874	2.64	- 0.40	0.65	1.29	-2.89	- o.68		 1.48	1.39	0.61		- I.64
1875	2.50	-4.38	- 2.54	- 0.79	0.98	1.18		2.04	-o.68	-2.10	- 0.84	-1.81
1876	- 2.36	0.29	0.66	0.39	- 2.88	0.25		0.48	- 1.32	2.02	- 0.99	2.69
1877	3.88	2.39	-1.30	-1.29	2.08		0.65	0.29	-3.42	-1.35	1.66	0.68
1878	0.68	2.09		1.40	1.10		- 1.51	0.42	0.60	0.82	0.34	-0.60
1879	- 2.28	-0.72	- 1.26	-1.13	-2.88		-2.36	0.46	0.35	-0.90	-2.24	- 7.13
1880	-2.55	- 0.38		1.13	- 0.41	-0.54	0.22	-0.09		-1.16	0.48	4-00
1881	— 5.78				0.38	- 0.46			- I.20		2.96	
g (4.63	4.52	2.90	2.82	4.75	3.01	2.69	2.71	2.01	2.86	2.96	5.05
Maxima		(1869)	(1862)			(1858)					•	(1868)
3)		—5.52	-4.34	- 2.30				-2.99	-3.42	-3.95	-4.99	-7.13
			(1865)			(1871)		(1864)			(1858)	
g (0.06	0.26	0.65	0.14	0.34	0.25	0.10	0.16	0.14		0.16	0.38
Minima		(1862)		(1870)		(1876)				(1858)	(1862)	(1865)
Ę Ì		-0.38	-0.01	-0.44	-0.13	-0.09		-0.09		-0.49		-0.50
· 🗪 (l (1868).	(1880)	(1857)	(1859)	(1867)	(1860)	(1862)	(1880)	(1871)	(1867)	(1857)	(1869)

Tab. 2.

Wahrscheinlichkeit einer Aenderung der Temperaturanomalie der nachfolgenden gegen die Ausgangsmonate.

Αι	ısgangsmonate	Dec.	Jan.	Feb.	Mrz.	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept	Oct.	Nov.
	Januar Februar März	0.40 40 52	 0.40 6 0	_ _ o.36	=	<u>-</u>		-		=	 		=
	April	48	32	32	0.44	—	_	-	_	—	-	-	_
	Mai Juni	52 48	36 56	44	56	0.44 72	0.60	_	_	_	_	_	_
o i	Juli	68	52	60	40	52	40	0.44	-	-	—	_	
Monate.	August September	48 44	56 44	40	56	72 36	60 48	24 52	0.52 48	0.52	_		_
	October	40	48	40	28	40	44	40	44	40	0.44	_	_
Nachfolgende	November December	36 50	36 51	36 38	40 42	36 46	48 54	60	56 46	60 46	56 50	0.44 29	0.38
8er	Januar	-	50	42	38	50	58	42	42	58	46	42	50
Pfol	Februar März	_	_	42	62 58	58 63	58 54	33 54	58 63	38	63 77	58 54	58 46
Vac.	April	-	_		-	67	54	42	50	50	63	67	50
	Mai Juni	_	=		_	=	67	50 46	50 46	50	46 42	58 38	50 72
	Juli	-	—	—	-	-	- _	-	42	58	46	77	67
	August September	_		_	_	_	_	=	_	54	38	46 58	54 50
	October November	<u> </u>	_	_	_	_	_	_	_	_	=	46	54 46
	<u> </u>				<u> </u>	 							`
eit	g g d 4-6	6	38 22	38 30	14	30 46	30	34 41	18	22	12 44	35 29	20 4
Verwendbarkeit	der bekannten Anomalie für die nachfolg. Monate 10 2 4 4 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6	26 24	14	30 28	40 32	18 38	20 25	29 12	2I I2	12 16	25 16	47 16	43 8
rend	Anomalie nachfolg.		98		_	74		_	66		_	67	
er,			58			78			79 62			77	
P	₹ ¶ (79 12 10 -12		70 67			78 95			40			115 40	
			293			325	_		247	-		299	_

	Winter	Frühling	Sommer	Herbst
Frühling Sommer Herbst Winter Frühling Sommer Herbst	0.28 52 24 46 —	 0.48 28 50 63 	 0.52 29 50 50	 0.38 58 58 46
Verwendbarkeit	54	37	23	32

Tab. 8. Wahrscheinlichkeit einer Aenderung der Temperaturanomalie der nachfolgenden n-ten gegen die Ausgangspentade.

	7-11 12-16 17-21 22-26 27-31			5-9 10-14 15-19 20-24 25-29	284 \$ 46
	22-2	0.44 644 568 86 86 86		20-2	36.0 4.0 8.4 8.4 8.4 8.4
Mārz.	17-21	55 54 54 54 54 54 54	pi.	15—19	0 8 8 9 0
W	12—16	6. 4 4 5. 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4	Juni.	10—14	04.0 84.0 62.4 64.0 64.0 64.0 64.0 64.0 64.0 64.0 64
	7-11	62 24 84 25 00		8-9	0.32 0.03 0.03 0.03 0.03 0.03 0.03 0.03
	3-6	44 45 50 50 50 50 50		31-4	0.36 44 52 48
	1-51	0.16 0.48 4.84 8.48		6-10 11-15 16-20 21-25 26-30	6.84 8 8 4 5 4 5 4 5 4 5 4 5 4 5 4 5 4 5 4
	20 - 24	0.36 36.44 44.44 0.84		22-12	36 34 34
Februar.	4-9 10-14 15-19 20-24 25-1	0.16 28 44 52 36	·:i	07—91	0.3 48 48 48 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60
Febi	10-14	0.32 32 44 60 52	Mai	21-11	0.3 84.0 48.4 48.4 48.4
	6-4	4 5 4 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5 5		01-9	82 4 4 4 4 4
	31-4	0.14 0.4 0.4 0.4 0.4 0.4 0.4 0.4 0.4 0.4 0.		1-5	36 44
	26 – 30	04 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4		26-30	84.6.43
	21-25	0.36 48 56 84 84 84 84		21-25	
ıar.	16-20	0.32 4.4 5.6 6.4 6.4 6.4 6.4 6.4 6.4 6.4 6.4 6.4 6	i.	07-91	9 9 8 8 8
Januar.	6-10 11-15 16-20 21-25 26-30	3 2 4 4 3 4	April.	6-10 11-15 16-20 21-25 26-30	6 4 5 8 4 4 8 4 4 8 4 4 8 4 4 8 4 4 4 4 4
	01-9	344424		6—10	0 2 4 2 2 2
	1—5	2.0 4.0 4.0 4.0 5.2 5.2 5.2 5.2 5.2 5.2 5.2 5.2 5.2 5.2		1—5	0 5 6 8 8 8 8 8
		H 4 W 4 W 9			H 4 W 4 WA
	z	Machfolgende Pentaden		2	echfolgende Pentaden

	28-2	0.0 04 42 52 42			
	13-27	0.36 31 32 48 48		12-21	8 2 % 3 3 4
يز	8-22	2		92 - 21	8 9 2 2 4 4
September.	3-17	0. 0. 0. 0. 0. 0. 0. 0. 0. 0. 0. 0. 0. 0	December.	7-21	0.36 52 44 54 54 54
S	8-12 1	0.28 36 52 56 66	ರ	191-2	84 4 4 6 4 6 4 6 4 6 4 6 4 6 4 6 4 6 4 6
	3-7	0.20 2.8 5.2 5.2 5.2 5.2 5.2		7-11 12-16 17-21 22-26 27-31	0 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4
	20-2	0.36 48 54 54 56 52 52		9 7	ê. 2 4 4 4 4
	24-28	84.0 4.0 6.4 6.4 8.4 9.6 9.6 9.6 9.6 9.6 9.6 9.6 9.6 9.6 9.6		1-12	0 0 0 0 8 0 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4
	19-23	8 3 4 4 4 8		2-6 7-11 112-16 17-21 22-26 27-1	6.3 6.3 6.3 6.3 7.9
ust.	14-18	0.36 5.6 4.8 5.6 5.6 5.6	nber.	17-21	84.0 44.4 48.8 8.0
August.	9—13	0.24 56 56 36 36 48	November.	12-16	0.40 0.40 0.00 0.00 0.40 0.40
	4-8	0.28 36 44 52 52		7-11	84.0 84.0 84.0 84.0 84.0 84.0 84.0 84.0
	30—3	52 4 5 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6		3-6	036 52 32 53 54 55
	25-29	0.32 4.8 5.2 60 60 60		28-1	84.0 44.88.88.3
	20-24	0.32 44 64 64		13-17	4.8 8.8 4.8 4.8 4.8 4.8
Juli.	10-14 15-19 20-24 25-29 30-3 4-8 9-13 14-18 19-23 24-28 29-2 3-7 8-12 13-17 18-22 23-27	040 488 36 52	October.	13-17 18-22 23-27 28-1	0.16 4.8 4.8 60 60 84
-5	10—14	84.0 36 36 44 64	Oct	13—17	0 84 8 95 0 4 8 0 6 0 8
	5-9	0.36 44 32 44 45 45 45 45		8-12	0.28 44 5.45 6.45 6.45
	30—4	0 0 0 8 8 8 8 8 8 8		3-7	0.36 4.64 8.84 8.84 8.84
		H 4 E 4 20		u	H 4 W 4 N 0
	2	Machfolgende Pentaden			Nachfolgende Pentaden

Tab. 4. Mitteltemperaturen ${}^{\circ}$ C. $\frac{1}{3}$ (6°+2"+10") ohne Correction.

Tag	Jan.	Febr.	Märs	Aprl	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	Tag
_									<u> </u>				
1	0.4	0.1	2.5	6.5	8.9	14.9	16.4	16.9	15.1	11.6	5.8	0.9	1
2	-1.1	0.6	2,1	6.4	9.1	15.5	16.8	16.2	15.4	11.6	4.6	0.0	2
3	0.2	1.4	2.4	6.6	9-4	16.6	16.7	17.1	15.5	11.1	3.9	0.5	3
4	0.4	1.1	2.8	6.6	9.6	16.2	16.8	17.5	15.8	10.8	4.5	-04	4
5	0.1	1.0	2.8	6.5	9.4	15.6	16.8	18.0	15.8	10.8	5.2	0.8	5
6	-0.4	1.4	3.2	7.4	10.0	16.5	16.9	18.0	15.8	9.8	5.4	1.9	6
7	-0.4	0.6	3.9	7.8	10.6	16.5	16.6	17.5	15.8	10.8	5.6	1.4	7
8	0.5	0.2	4.0	7.8	10-4	15.8	17.2	17.8	15.8	10.6	5.1	1.0	8
9	-1.0	•••	3.1	7.4	10.9	16.1	17.0	17.4	15.1	9.8	4.0	0.0	9
10	o.8	-0.4	2.6	7.5	11.2	15.9	16.8	16.5	150	8.6	3.2	0.4	10
11	-0.9	一0.6	2.5	6.8	11.9	15.8	17.2	17.0	14.1	9.6	3.5	0.8	11
12	 0.6	-I.2	2.2	6.5	12.0	15.5	17.2	17 1	13.1	9.2	3.0	1.4	I 2
13	0.9	-0.5	2.0	7.0	11.6	15.1	17.9	17.4	13.2	9.6	3-4	1.5	13
14	—o.8	0.1	2.4	7.8	11.4	15.1	18.2	17.4	13.6	9.7	3.6	0-8	14
15	-0.8	1.1	2.4	8.2	12-4	15.4	19-1	17.9	13.6	9.5	3.4	0.8	15
16	0-6	2.6	2.8	8.4	12.4	16.0	17.9	18.1	12.9	9.4	4.0	1.0	16
17	- 0-6	2.9	3.6	8.4	12-4	15.8	18.0	16.8	13.2	9.0	3.5	1.3	17
18	-0.2	2.6	3.6	8.2	13.6	15.9	18.2	16.1	13.4	8.9	3.2	1.0	18
19	0.4	2.4	3.0	8.6	13.4	16.5	18-2	16.8	12.8	8.8	2.5	1.1	19
20	0-6	1.8	2.2	9.6	12.6	16.5	17.7	16.5	12.4	8.0	2.0	0-8	20
21	0-1	1.6	2.5	9.9	13.4	17.2	17.9	16.6	12-1	7.4	1.4	0•0	21
22	-0.4	1.8	2.5	9.2	13.1	17.9	18.2	16.2	12.0	7.5	2.4	0.4	22
23	0-4	1.6	2.5	8.5	12.8	17.2	18-8	16.1	12.1	7.5	3.0	0.1	23
24	-0-2	1.8	4.1	9.0	12.9	16.2	18.0	15.9	12.5	7.1	3.0	-0.4	24
25	-0.2	1.9	4.6	9.1	13.2	16-1	18-4	15.8	11.9	6.9	3.2	-1.5	25
26	0-6	2.8	4.6	9.1	13.4	16.0	17.5	16.4	11.8	6.6	3.5	0.4	26
27	-0.4	2.6	5.0	8.8	14-2	16.4	17.5	16.5	12.2	6.0	3.9	-0.4	27
28	-0-1	1.9	5.5	8.5	14-5	16.5	17.5	16.2	12.9	6.z	3.2	0.2	28
29	0.2	(4.9)	6.5	7.8	14.6	16.1	17.8	15.6	12.9	5.9	2.8	0.2	29
30	0-9		6.4	8.4	14.4	16-2	17.2	15.5	12.5	5.8	2.1	0.8	30
31	o-6	1	6.5		14.2	i i	17.5	15.0		5.5		0.4	31

1emperaturanomane.
Tagen mit positiver 1
n mit
Tage
folgenden
Anzahl der Perioden von n auf einander folg
n an
Von
Perioden
der
Anzahl
Te de Te

									äl	be	rć	lie	V	۷i	tte	ru	ng	8V	er	hä	l tı	nis	80	G	ðt	tir	ge	ne	3.						41	9			
August Septbr. October Novbr. Decbr. Zassamen	186	157	20	92	% °	ş	34	33	97	®	11	7.	91	13	••	6	-	9	m	d ·	•	٠,	'n	4	d	H	H	d	H	H	H	H	1	298	\$ 3	0.186	984	30	``
Decbr.	9	=======================================	9.3	7	8	4	3.3	2.5		7:5	1.5	m	m	6.1	8.	1	١	ı	0.3	ı		S.	0.3	8.	ı	ı	 0	ı	1	1	0.7	I	0.1	63.5	6.7	0.153	\$	262	ŗ
Novbr.		11																															_	60.7	379	0.160	884	328	•
October	22	₩.	ខ្ន	7	3.2	4	٠,	1:4	5.0	-	١	4.	6	0.1	0.5	_	÷:	1.5	1	ı	1	1	∞	-	ı	ı	ı	1	- 	—				83.5	3 %	0.30	478	કૂં કું	
Septhr.	8	21	•	5.25	 8.	2	"	١	60	4.5	.	6.0	8:	١	0.5	4.0	9.0	1.7	1	١	6.0													84.05	372	0.226	8	274	
August	2	. =	13.3	3.75	6.2	"	2.7	9.6	3.1	.: ::	1:5	1:1	4.4	19	1	5.6	1	I	i	0.45	0.1													75.8	302	0.20	533	324	· }
Juli	13	. 11	8.7	9	12.8	7.5	1.3	3.	. 4	9.	, 6	`=	4	ı	-	-	1	1	0.7	0.55	}													80.65	38.	0.212	809	297	•
Juni	စ္တ	, ±	14.7	S	5.2	5.5	3.6	61	•	. 1	6.0	0.25	0.7	-	4		1	1	0.3	1	-	ı	١	ì	i	ı	ı	0.1						91.55	370	0.247	Š	257	- >40
Mai	ž	. 2.	11	9.75	'n	3.3	3.4	9.6	1:1	ı	9.1	1.75	2.5	-	١	1	ı	9.0	i	I	ı	ı	ı	ı	ı	ı	ı	6.0	-	ı	ı	9.0		75.9	304	0.197	505	8 3	`
April	22	2	7.3	8.75	6	2.7	6.1	4	1.9	`=	4	1	1.2	1.1	-	1	1	9.0	9.0	1	1	0.0	-	0.3	i	i	1	1		1	١	4.0		77.35	375	0.306	864	293	. / ^ C
Marz	41	12	9.3	12	œ.	60	6.4	60	8 .0	i	-	-	0.7	3.7	ı	2.5	!	ı	†	0.0	1	1.4	ı	0.7										72.4	8 3	0.186	964	310	•
Febr.	ន្ន	=======================================	9	5.25	3.2	9	1.7	١	3.2	9.1	ı	1	8	0.1	÷	5.	ı	ı	ı	0	o.5	7.I	ı	ı		8.0	ı	0.5	- 	ı	ı	œ. 0	န	55.55	374	0.148	465	317	100
Januar	7	۰۰۰		0.75	~	3.08	1.3	~	. 1	7.5	0.5	' 11	-	1.2	°.	1	ł	-	ı	ı	1.3	°.	-	0.7	-	0	6.0	န	1	ı	o 0	0.2	9.0	46.05	¥ °	0.10	428	324	· ()
r	H	н	m	4	\$	9	7	•	6	or	11	12	13	41	15	91	17	18	61	· Q	21	22	23	7	25	92	27	78	29	31	32	34	31	nmen	Mittl Lange der Perioden	Boob. Veränderlichkeit.	2		

Tab. 6. Anzahl	Anzahl der Perioden von n auf einander folgenden Tagen mit negativer Temperaturanomalie.	rioden	Won 2	anf ein	ander f	folgende	n Tage	on mit	negativ	rer Ten	peratu	ranoma	lie.	
u	Januar	Febr.	März	April	Mai	Juni	Jali	Angust	Septbr.	August Septbr. October Novbr. Decbr.	Novbr.	Decbr.	Zusammen	
1	8	6	or	8	12	92	15	61	ક	30	91	જ	214	
•	•	10.5	13.5	13	12	18.5	17.5	*	17	=	5.5	7.5	151	
m	6.3	7.3	ន	10.3	7.3	6	12.7	10.7	13	7.3	9	6.3	901	
+	-	•	7	٧.	•	10.5	10.5	6.5	6.5	••	3.75	5.25	٤	
V	6.2	*	(4)	9.9		**	4.	8.9	8.	% 7.	4	•	8	
. •	,	. 4	7.3	6.9	6.7	1.7	4.7	4.7	4	,,	%	4.4	. \$	
7		H	9.6	1.7	5.7	7	4.6		1.7	3.6	4	4	စ္တ	
· 00	1.6		6	0.25	0.75	•	∞ ;	3.1	3.1	. 4	H	7.4	92	
6	†	9.6	4	1:1	2.9	1.5	2.5	+	"		H	-	ā	
01	2.6	, %	9.0		3.2	4 ∞i	89.	6	1	١	4.4	°.8	21	
11	0.7	8:	1.6	3.9	1	6.1	5.9	0.2	•	0.3	8.1	ı	81	
12	8.1	6	-	1	-	-	89	1.2	ı	1:1	4, 90	-	13	
13	**	9,	0.7	8.1	o.	-	• •	1.3	1.3	l	1.1	6.1	2	
1.	6.6	5	١	4	H	ı	<u>_</u>	1	1.2	4	1.4	1	12	
15	. 1	ç Ç	6.0	2.7	0	H	8.1	I.I	ı	1:1	6.0	ı	11	
91	ı	1:5	8.	1	1	ł	١	ı		ı	1	ı	191	
17	١	ı	ı	ı	-	ı	1	1	-	ı	i	ı	, e	
- 89	1.3	-	1	0.5	8	ı	ı	6.0		ı	-	0.7	9	
61	, 4,	0.7	1.7	0.0	١.	0.3	0.7		9	9.1	ı	6.0	•	
2	1	1	1	١,	ļ	· I		ı	ı	ı	0.45	1.55	ď	
21	1	0.I	6.0	1	H	0	0.0		1	%	0.5	1	ν.	-
22	-	ı	1	ı	-		1		1	ı	1	1	m	
23	6.0	ı	1	i	ı		ı		١	1	ı	0.1	a	
77	۱'	-	ı	1	ı		9.	9.0	١	ł	1	ı	н	
35	0.1	1	ı	6.0	8.		ı		ı	1	1	8.0	ч	
92	1	1	1	ı			-		1	œ. 0	0.7	1	n	
28	1	0.5	o. S	ı					0.5	9.0	6.0	ı	m	
30	ı	ı	1	1				-	0	۰ 0	i	ı		
33	ı	∞ ;	0.5	!							١	ı	-	
34	1		6.0	0.1							ı	i	H	
36	ı										0	%	H	
37	1										9	†	-	
39	0.5											0.5	H	
	49.3	52.7	67.7	79.35	76.75	93.3	82.0	9.08	82.6	82.0	58.2	1.09	865	
der Tage	332	325	384	372	387	376	394	413	373	367	362	341	4435	
der Perioden	6.7	6.3	5.7	+	o.	0.4	∞ ;	2.5	2.4	4 .5	6.3	5.7	5.1	
Veranderlichkeit	0.148	0.161	0.176	0.214	961.0	0.248	0.208	0.195	0.113	0.113	0.161	0.176	0.195	
:	573	535	ठू	205	864	964	164	467	8	523	\$13	555	\$14	
: : : : : : : : : : : : : : : : : : : :	†8 †	371	80 K	80 I	8	4. 60 (60	474	273	662	351	379	416	
		100		. 11				•	:		200	700	:	

Wahrscheinlichkeit eines Wechsels der Temperaturanomalie nach Ablauf von n Tagen gleicher Abweichung.

n	Jan.	Fbr.	März	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	Jahr
1	0.158	0.175	0.171	0.268	0 236	0.303	0.172	0.243	0.240	0.314	0.202	0.210	0.231
2	174	241	220		231	252	256		300	256	174	190	232
3	140	196	202	196	204	246	214	257	237	205	182	197	209
4	031	152	263	191	179	213	209	148	174	223	144	193	180
5	167	173	090	267	205	238	241	219	315	218	179	137	207
5 6	126	210	212	225	214	223	205	167	136	154	100	100	173
7	057	089	231	108	248	148	157	130	142	249	069	133	147
8	174	036	205	144	122	218	294	170	109	131	135	142	159
9	977	181	121	119	166	200	201	256	197	173	123	135	160
10-14	137	085	110	179	167	183	161	137	169	112	180	163	148
15-19	055	076	142	204	079	198	199	151	216	141	099	057	184
20-24	148	120		178	090	195	133	481	1 000	123	192	148	170
25 - 29	175	155	062	128	220		1	1	259	128	127	124	147
30-34	070	229	236	1 120	220	1		l	1	1	1	056	

Tab. 9. Anzahl der Perioden von n auf einander folgenden Eistagen.

Dec. Jan. Febr.

Tab. 8.	Anzahl	der	Perioden	von	n
aufeina	nder folg	gend	en Somme	rtag	eu.

180.5. Anza					1-					
aufeinander fo	olgen	den Sc	mme	rtagen.		1	23	16	10	49
			. 1	Som-	İ	2	8	11	9.5	28.5
n	Juni	Juli	Aug.	mer.	1	3	7	4	4.6	15.6
					1	4	4	3	6	13
	1				1	5 6	1	3.6	2.4	7
1	31	39	27	97	1		4.2	1.3	2.2	7.7
2	14	22.5	15.5	52	1	7 8	1.3	3.7	1	6
3	7	19.7	9.3	36	1		4_	0.9	I 0.I	7
4	8.75	6.75	9.25	24.75	1	9 10	1	2	0.1	1
5 6	0.6	3	I	4.6	1	11	1	2	,	3
	I	0.3	0.7	2	1	12	_	ī		4
7 8	I	I	3	5	1	13	2	0.5	0.5	
	, _	I		1	1	14	_	2	1	3
9 10	1	1	1	3	1	15	l —	_	_	,
		1	-		1	16	0.6	 —	1	1.6
Anzahl der		l			1	17	0.6	l —		0.6
<u>P</u> erioden			66.75	226.35	1	18	0.7	0.3		I
Tage	150	212	163	525	1	19	1	l —		1
Mittl. Länge d.		[1	20	—	1	1	1
Perioden	2.3	2.2	2.4	2.3	l .	25	0.2	0.8	1	I
Veränderlichk. beob.	ء د			0.430	Anz	ahl der	1			
ber.	0.436 800	0.445 726				Perioden	59.6	55.1	40.3	155.0
Differenz					1	Tage	244	273	156	673
Index	455	1 _		443	Mitt	l. Länge d.	١	''	١	7.3
Index	1 400	307	402	773	1	Perioden	4.1	5.0	3.9	4.3
					Veri	anderlichk.	l [*]	-		'
					1	beob.			0.258	0.230
					1	ber.	685	648	779	
					1	Differenz			521	
					1	Index	644	688	660	672

Tab. 10.

Anzahl der Perioden von n auf einander folgenden frostfreien Tage.

Tab. 11.
Anzahl der Perioden von n auf einander folgenden Frosttagen.

Nov. Dec. Jan. Febr. Mārz Zusammen Ian. I							ч БС.	_	СПЦЦ	uer r	orRen	uen 1	LIOSCE	ageu.
2 10.5 5.5 9.5 11.5 16 53 7 6 10 11 14 48 7 7 5.3 4.7 7 13 37 6 6 6 6 6 5.2 5 6 7 30 4.2 6.2 2.2 2.2 7.6 22.4 7 8 4 4 3 5 5.8 6.7 20 7 3.9 1.9 0.7 5.6 6 18 1.3 2.7 4 5 4 17 2 3 8 9 2.9 3.1 3 1 11 4 2.9 2.8 3.3 1 14 1 2 3 8 10 6.2 2 0.8 1.1 1.9 12 2 2 2 2 1 4 0.6 6 6 11 2 2 2 2 2 1 2 2	<i>n</i>	Nov.	Dec.	Jan.	Febr.	März			Nov.	Dec.	Jan.	Febr.	Mărz	
3 7 6 10 11 14 48 7 7 5.3 4.7 7 13 37 45 6.8 5.2 5 6 7 30 6.8 5.2 5 6 7 30 6.8 5.2 5 6 7 30 6.8 5.2 5 6 7 30 6.8 5.2 5 6 7 30 6.8 8 2.2 5 6 6 7 30 6.8 8 2.2 7 6.3 3.9 1.9 0.7 5.6 6 18 1 1 1 4 2.9 2.8 3.3 1 1 1 1 4 2.9 2.8 3.3 1 1 1 1 1 4 2.9 2.8 3.3 1 1 1 1 1 4 2.9 2.8 3.3 1 1 1 1 1 4 2.9 2.8 3.3 1 1 1 1 1 4 2.9 2.8 3.3 1 1 1 1 1 4 2.9 2.8 3.3 1 1 1 1 1 2.8 2.2 1 2 1 2 1 9 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1					1					l .) -			
4 4 4 9 5 5 6 4 7 29 8 8 4 4 3 3 5 6 22.4 5 6 8 5.2 5 6 7 30 4.2 6.2 2.2 2.2 7.6 22.4 7 3.9 1.9 0.7 5.6 6 18 1.3 2.7 4 5 4 17 8 2.6 6.8 3 0.6 2 15 9 2.9 3.1 3 1 1 11 2 2 3 8 9 2.9 3.1 3 1 1 11 2 2 3 8 11 2 1 2 1 2 1 9 1 1 1 2 3 8 11 2 1 1 1 1 2 3 8 11 2 1 2 1 2 1 9 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1						1		H	_					
5 6.8 5.2 5 6 7 30 4.2 6.2 2.2 7.6 22.4 6 6 3 2.7 5.3 2.7 6.3 20 - 4 3.5 5.8 6.7 20 7 3.9 1.9 0.7 5.6 6 18 1.3 2.7 4 5 4 17 8 8 2.6 6.8 3 0.6 2 15 1 1 1 1 2 2 3 8 3.3 1 14 17 10 6.2 2 0.8 1.1 1.9 12 2 - 2 1.4 0.6 6 6 11 1 2.8 2.2 1 2 1 2 1 9 1 - 1.6 1.1 0.3 4 11 2 2 1 2 1 1 1 1 2 2 1 3 1 1 1 1 1 1			1 1	l .	1					5.3	4.7		13	37
7	4							li	_	4				24
7	- 5	l.		1 -	1		1-		4.2	6.2	2.2	1	7.6	22.4
8 2.6 6.8 3 0.6 2 15 4 2.9 2.8 3.3 1 14 10 6.2 2 0.8 1.1 1.9 12 2 2 1.4 0.6 6 6 11 2.8 2.2 1 2 1 2 1 9 1 1.6 1.1 0.3 4 11 2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1									_	4	3.5	5.8	6.7	20
9	7			0.7		:	18	l (1.3	2.7	4	5	4	17
9 2.9 3.1 3 1 1 1 1		2.6	6.8	3	0.6	1	15	li	1	1	1	2	3	8
10	9	2.9	3.1	3	1	I	11		4	2.9	2.8	3.3		14
11	10	6.2	2	0.8	1.1	1.9	12		2	_	2	1.4	0.6	6
12	11	2.8	2.2	1	2	1	9	1	I	-	1.6	1.1	0.3	i
13	12	2	1	2	—	1	6		-	_			_	
14 1 — — 0.1 1.9 3 0.1 0.9 — — — 3 16 1 — 1 0.5 1.5 4 — — 1 1.8 0.2 — 3 17 1.9 0.8 2 0.2 1 6 — — — 1 1 8 1.2 9 1.1 0.4 5 9 1.1 0.4 1.2 1.9 1.1 0.4 5 9 1.1 0.4 1.2 1.9 1.1 0.4 5 9 1.1 0.4 1.2 1.9 1.1 0.4 5 0.2 0.8 — — — 1.1 0.4 — 0.2 0.8 — — 1.1 1.1 4 — 0.85 0.15 — 1.1 1.1 0.2 0.8 0.1 1.1 0.6 — 2.2 1.2 0.2 0.8 — — 1.1 1.1 0.2 0.2 0.8 — — 1.2	13	1	1	_	1	l —	i I			2.4	2.6	_		
15	-	1	_	_	0.1	1.9			0.1	•				
16 1 1 0.5 1.5 4 1 1.5 3.2 0.2 1 6 0.1 1.8 1.9 1.8 1.9 1.1 0.4 5 1.0 1.1 0.4 5 1.0 1.1 0.4 5 1.0 1.1 0.4 5 0.2 0.8 1 1 1 1 0.2 0.8 1 1 1 1		l	2						l —	-	1.8	0.2	_	1
17		1		1	0.5	1				_			l	
18 3.2 0.8 — — 4 0.4 1.2 1.9 1.1 0.4 5 19 — — I I 4 — 0.2 0.8 — — I 20 I — I I 4 — 0.2 0.8 — — I 21 I — — — I 4 — 0.85 0.15 — — I 22 — 0.4 0.8 0.9 — 2 —		1.0	0.8	_	1 -	_					_		. 2	
19				_	_	l <u> </u>	1 1		0.4	1.2	10			
20]	-	١		_	_						04	
21	-	1 .	l		١,				-	_ '	0.75	_	_	
22			l	1 _	_					-	0.15		_	1
23 24		I	0.4	0.8		l		ш	_	_		26	_	_
24		l	0.4	1	<u>-</u> ,	l	l <u>-</u>	l l	_ '		1.4	0.0	_	2
25			i		l	l		į i		0.0	_	_	_	
26 27 28 30	-	۱,,	0.5			0.7		Ι.		0.2	0.8	_	_	1
27 28 29 30 0.7 0.3 35 39 40 Anzahl d. Perrioden Anzahl d.Tage Mittl. Lige. d. Per. Beob. Veränderlich- keit Brechn. Veränderlich- keit Brechn. Veränderlich- keit Differnz 177 335 30 0.7 0.3 0.7 1 0.8 0.2 1 0.9 0.7 0.3 0.7 1 0.8 0.2 1 0.9 0.7 0.3 0.7 1 0.8 0.2 1 0.9 0.9 0.7 0.3 0.7 1 0.8 0.2 1 0.8 0.8 0.8 0.4 2 0.8 0.8 0.4 2 0.8 0.8 0.4 2 0.8 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.5 0.4 0.6 0 1 0 0.2 0.8 0.9 0.7 0.3 0.7 1 0.18 0.2 0.2 0.8 0.9 0.18 0.2 0.17 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.18 0.20 0.19 0.18 0.20 0.18 0.20 0.19 0.18 0.19 0.20 0.19 0.18 0.20 0.19 0.20 0.20 0.20 0.20 0.20 0.20 0.20 0.2		J	0.5		, -	1 .			,		-	_	_	_
28 29 30 30 35 39 40 Anzahl d. Perioden Anzahl d. Tage Mittl. Lige. d. Per. Beob. Veränderlich- keit Berechn. Veränderlich- keit Berechn. Veränderlich- keit Differnz 177 335 361 290 198 272 272 272 272 272 272 272 272 272 27		ł		0.5				li	<u>.</u>		-	٥٥	0.5	2
29 30 0.7 0.3 0.7 I			_	_	0.0	0.2	1	l i		_		_		-
30		1	1	1 .	0.0	0.5	-		_					
35 39 40	-	1			٠.5	0.,				0.8	0.8	0.4		2
Anzahl d. Perrioden Anzahl d.Tage Mittl. Lige. d. Per. Beob. Veränderlichkeit Berechn. Veränderlichkeit beit Briffernz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338		ľ	0.7	0.3			•	1	_	- 0	_			_
Anzahl d. Perrioden 76.3 Anzahl d.Tage Mittl. Lige. d. Per. Beob. Veränderlichkeit Berechn. Veränderlichkeit beit Briffernz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338			i			l			0,2		_	_		1
Anzahl d. Perioden 76.3 65.6 64.9 72.6 92.7 372 64.9 67.45 62.75 71.3 81.9 348.3 Anzahl d. Tage Mittl. Lige. d. Per. Beob. Veränderlich- keit Berechn. Veränderlich- keit 177 329 506 545 493 397 454 5671 494 455 507 603 541 Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338		ŀ						l i	l	0.5		_		
d. Perioden 76.3 65.6 64.9 72.6 92.7 372 64.9 67.45 62.75 71.3 81.9 348.3 Ansahl d. Tage 503 383 353 358 467 2064 247 392 422 348 308 1717 Lige. d. Per. 6.6 5.8 5.4 4.9 5.0 5.5 3.8 5.8 6.7 4.9 3.8 4.9 Veränderlichkeit 0.152 0.171 0.184 0.203 0.199 0.182 0.263 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 Veränderlichkeit 329 506 545 493 397 454 671 494 455 507 603 541 Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338 338 338 348.3 Alexandra 64.9 67.45 62.75 71.3 81.9 348.3 Alexandra 422 348 308 1717 Alexandra 422 348 308	40		<u> </u>			<u> </u>					0.4	0.6		1
d. Perioden 76.3 65.6 64.9 72.6 92.7 372 64.9 67.45 62.75 71.3 81.9 348.3 Ansahl d. Tage 503 383 353 358 467 2064 247 392 422 348 308 1717 Lige. d. Per. 6.6 5.8 5.4 4.9 5.0 5.5 3.8 5.8 6.7 4.9 3.8 4.9 Veränderlichkeit 0.152 0.171 0.184 0.203 0.199 0.182 0.263 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 Veränderlichkeit 329 506 545 493 397 454 671 494 455 507 603 541 Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338 338 338 348.3 Alexandra 64.9 67.45 62.75 71.3 81.9 348.3 Alexandra 422 348 308 1717 Alexandra 422 348 308														
rioden 76.3 65.6 64.9 72.6 92.7 372 64.9 67.45 62.75 71.3 81.9 348.3 Anzahl d. Tage 503 383 353 358 467 2064 247 392 422 348 308 1717 Mittl. Lge. d. Per. Beob. Veränderlichkeit Berechn. Veränderlichkeit 0.152 0.171 0.184 0.203 0.199 0.182 0.263 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.184 0.203 0.199 0.182 0.263 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.184 0.203 0.194 0.205 0.203 0.194 0.205 0.203 0.194 0.205 0.203 0.194 0.205				1										
Ansahl d.Tage Mittl. Lge. d. Per. Beob. Veränderlich- keit Berechn. Veränderlich- keit Biffernz 329 506 545 493 397 454 671 494 455 507 603 541 Differnz 177 338 358 467 2064 247 392 422 348 308 1717 398 499 3.8 4.9 0.203 0.172 0.149 0.205 0.205 0.203 541 Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338		_		ا					, !	. !				
Ansahi d.Tage d. Fer. 6.6 5.8 5.4 4.9 5.0 5.5 3.8 5.8 6.7 4.9 3.8 4.9 Erechn. Veränderlichkeit Berechn. Veränderlichkeit 329 506 545 493 397 454 671 494 455 507 603 541 Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338		76.3	65.6	64.9	72.6	92.7	372	Н	04.9	67.45	62.75	71.3	81.9	348.3
Mittl. Lgc. d. Per. Beob. Veränderlichkeit Berechn. Veränderlichkeit Berechn. Veränderlichkeit Branch 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338			_	i				П						
Lge. d. Per. Beob. Veränderlichkeit Berechn. Veränderlichkeit 329 506 545 493 397 454 Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338		503	383	353	358	467	2064		247	392	422	348	308	1717
Per. Beob. Veränderlichkeit Berechn. Veränderlichkeit Bereich keit Bereich keit Bereich keit Differnz 0.152 0.171 0.184 0.203 0.199 0.182 0.263 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.199 0.182 0.263 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203					i	l	1							
Beob. Veränderlichkeit 0.152 0.171 0.184 0.203 0.199 0.182 0.263 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 Veränderlichkeit 329 506 545 493 397 454 671 494 455 507 603 541 Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338		امما	١ _				i I	П						
Beob. Veränderlichkeit 0.152 0.171 0.184 0.203 0.199 0.182 0.263 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 0.172 0.149 0.205		6.6	5.8	5.4	4.9	5.0	5.5		3.8	5.8	6.7	4.9	3.8	4.9
derlich-keit 0.152 0.171 0.184 0.203 0.199 0.182 0.263 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 Veränderlich-keit 329 506 545 493 397 454 671 494 455 507 603 541 Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338				1]	١,						• •
keit 0.152 0.171 0.184 0.203 0.199 0.182 0.263 0.172 0.149 0.205 0.266 0.203 Veränderlichkeit 329 506 545 493 397 454 671 494 455 507 603 541 Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338				1	l	l								
Berechn. Veränderlichkeit 329 506 545 493 397 454 671 494 455 507 603 541 Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338						ŀ								
Berechn. Veränderlichkeit 329 506 545 493 397 454 671 494 455 507 603 541 Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338		0.152	0.171	0.184	0.203	0.199	0.182	I	0.263	0.172	0.149	0.205	0.266	0,203
derlich-keit 329 506 545 493 397 454 671 494 455 507 603 541 Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338				!	1	į		I			'' ا	ا آ		
keit 329 506 545 493 397 454 671 494 455 507 603 541 Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338				ĺ	1			ŀ						
Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338	derlich-				1	1			1	·		l		
Differnz 177 335 361 290 198 272 408 322 306 302 337 338	keit	329	506	545	493	397	454		671	494	455	507	601	SAI
Index 538 662 663 588 499 599 608 652 673 596 559 628	Differnz	177	335		290	198								
	Index	538	662	663										

Tab. 12. Wahrscheinlichkeit des Herabsin- Wahrscheinlichkeit des Ansteigens kens der Maximaltemperatur unter der Maximaltemperatur über 0° C. 25° C. nach Verlauf von n Som- nach Ablauf einer Periode von n mertagen.

Tab. 13. Eistagen.

n	Juni	Juli	Aug.	Som- mer.	n	Dec.	Jan.	Febr.	Win- ter.
I	0.475	0.414	0 404	0 429	ī	0.387	0.290	0.249	0.317
2	408	407		402	' 2	219	281	315	269
3	344	602	384	465	3	246	142	222	202
4	654	517	619		4	232	125	373	211
5	130	476	221	277	5	071	170	238	144
6	250	091	149	167	6	246	074		180
7	333	333	750	500	7	<u> </u>	228	179	175
8—10	500	500	333	067	8	152	160	218	248
					9	IJ	086	028	047
					10-14	135	252		234
					15-19	417	028	'	194

Tab. 14. Wahscheinlichkeit des Herabsinkens der Minimaltemperatur unter 0°C. nach Verlauf einer Periode von n frostfreien Tagen.

n	November	December	Januar	Februar	März	Mittel
ı	0.184	0.213	0,216	0.289	0.227	0.226
2	169	107	186	223	223	184
3	135	130	242	274	251	204
4	089	224	159	138	168	155
Ś	167	167	189	239	202	190
6	088	104	248	141	227	156
7	126	082	044	271	280	166
8	094	319	195	056	130	166
9	118	214	242	098	075	147
10-14	165	142	093	112	115	134
15—19	185	194	123	109	135	129
20-24	213	050	177	101	067	121
25-29		083	125	166	198	297

Tab. 15. Wahrscheinlichkeit des Ansteigens der Minimaltemperatur über 0°C. nach Ablauf von n Frosttagen.

n	November	December	Januar	Februar	März	Mittel
1	0.370	0.178	0.239	0.295	0.317	0.281
2	256	350	230	276	215	268
3	230	148	128	193	296	202
Ă	34I	131	125	127	162	164
Ś	273	233	978	084	294	183
Ğ	h ···	196	135	240	366	200
7	- IU	164	179	273	345	213
8	142	073	054	150	395	127
q	IJ	h	162	292	218	255
10—14	158	118	101	105	053	100
15 - 19	h	110	101	130	202	125
20-24	80	063	120	057		075
25-29	- 1)	108	146	147		163

Veränderlichkeit der Temperatur.

Januar	2.5 80 80 0.1 58
Decbr.	2.18 7.1 12.5 7.8 7.8 3.45 2 9.9 70 10 0.2 57
Novbr.	1.75 5.7 9.5 1/1.81
October	1.65 5.0 7.0 7.0 8 5.3 10.4 1.2
septbr.	1.58 5.0 6.1 80/171 2 8.4 8.4 8.4 1.4 1.4
August	1.57 5.0 5.0 7.9 1.0 64 8.8 6.8 6.8 7.7 7.7 7.7
Jali	1.75 5.2 8.5 10/18 8.5 1.54 65,74
Juni	1.88 5.9 9.1 6.0 6.0 6.0 6.0 6.0 6.0 6.0
Mai	1.94 6.3 18/14 61 8 18 8 18 66 66 68 68
April	1.87 6.0 10.9 11/11 65 11 9 4.14 9 4.14 68 68 68 68
März	1.78 5.6 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10
Pebruar	1.90 6.4 11.4 9/10 71 1 3.08 1 7.1 0.3 6.8
Januar Februar	2.03 6.5 13.2 2/3.61 8.44 9.7 1861 0.0
	Mittel Mittl. Max. Absol.Max. Tag Mittel Maximum Jahr Minimum

BaT no V tano M no V sal us tano M us

Tab. 17.

Decbr. Novbr. 18.80 8.80 1.92 0.48 Mittlere Häufigkeit einer interdiurnen Temperaturänderung von $p\ ^{
m o}$ C. innerhalb eines Monats. October 8 2 4 4 8 2 4 Septbr. 20.92 7.36 1.68 August 21.20 8.13 1.48 0.20 Jali 19.40 8.93 6.28 6.28 0.04 17.76 9.88 1.84 0.40 Juni 18.08 10.16 1.92 0.60 0.16 Mai April 17.76 9.56 1.08 0.52 0.00 400 20.24 7.96 2.16 0.56 0.08 März Januar | Februar 17.80 7.52 2.08 0.60 0.16 0.08 18.40 8.64 2.72 0.84 0.16 00-20 20-4 40-60 60-80 80-100 mehr als 10 ۵,

17.20 9.44 3.00 0.88 0.33

Tab. 18. Niederschlag.

H = mittlere Niederschlagshöhe (Millim.)

T =Anzahl der Tage mit NiederschlagH/T =mittlere Niederschlagsdichtigkeit

der Pentaden.

	 	T _	Ι				1	T
Pentaden	H	T	H/T		Pentaden	H	T	H/T
	 	 	 	1	-		†	1
Jan. 1-5	4.3	1.9	2.3	Н	Juli 59	9.0	2.3	3.8
6-10	4.8	1.6	3.2	H	10-14	10.8	2.2	4.9
11 - 15	3.2	1.9	1.7	1	15-19	6. r	2.0	3.1
16 - 20	6.5	2.3	2.8	H	20-24	11.7	2.0	5.9
21-25	8.0	2.5	3.2	i	25-29	11.4	2.4	4.7
26 - 30	5.8	2.3	2.5	1	30-3	140	2.4	6.0
31-4	7.0	2.2	3.2		Aug. 4-8	7.9	2.0	3.9
Febr. 5—9	9.9	2.5	3.9		9 - 13	15.4	28	5.4
10-14	6.5	2.3	2.9	П	14 — 18	10.6	2.1	5.0
15 – 19	4.5	2.0	2.2	ı	19-23	9.4	1.9	4.9
20-24	4.8	2.1	2.3	l 1	24-28	9.4	1.9	4.9
25—1	7.8	3.2	3.6	ii	29-2	7.4	2.4	3.1
März 2 – 6	9.2	2.5	3.6	li	Sept. 3-7	10.6	2.0	5.2
7-11	8.4	2.6	3.2	H	8-12	4.7	2.0	2.4
12—16	5.7	2.2	2.6	H	13—17	5.8	1.6	3.7
17 – 21	4.6	2.3	2.0	H	18-22	6.0	2.0	2.9
2226	4.4	2.I	2.2		23-27	8.5	1.8	4.7
27 — 31	6.2	2.6	2.4	1	28—2	6.4	2.0	3.1
April 1—5	6.1	2.2	2.8	l	Oct. 3-7	6.3	1.8	3.6
6—10	6.5	1.6	4.2		812	7.1	2.4	3.0
11-15	5.7	1.8	3⋅1	!	13-17	6 r	2.3	2.7
16 - 20	6.6	2.0	3.3	ı	18-22	8.1	2.1	3.9
21-25	4·I	1.7	2.4	lł	23-27	6.7	1.9	3.6
26—30	5.9	1.9	3.1	l	28-r	7.9	2.4	3.4
Mai 1—5	4.7	2.0	2.3		Nov. 2-6	6.9	2.4	2.9
6—10	4.5	1.7	2.7	1	7—11	7.8	2.5	3.1
11-15	6.6	1.8	3.7	ı	12-16	9.4	2.4	3.9
16—20	7·1	1.9	3.7		17 - 21	5.2	2.2	3.5
21-25	9.4	2.4	4.0		22 - 26	7.8	2.5	3.2
26—30	6.5	2.3	2.9	l	27-1	7.6	2.6	3.0
31-4	7.7	2.1	3.7		Dec. $2-6$	6.4	2.5	2.6
Juni 5-9	6.9	2.0	3.2		711	1.8	2.4	3.4
10 – 14	11.4	2.6	4.4		12-16	9.0	2.5	3.6
15 – 19	9.6	1.9	5.1		17-21	8.7	2.4	3.6
20—24	10 2	1.7	6∙1		22—26	4.7	2.1	2.2
25—29	11.0	2.6	4.3	l	27—31	8.5	2.4	3.5
30-4	12.0	2.9	4·1			j .	1	l

Tab. 20. Abweichungen in den Niederschlagshöhen der einzelnen Monate. (Millimeter)

	Jahr		-210.6	- 67.2	+ 26.3	+ 19.1	+ 38.1	+ 40.2	31.5	- 56.3	-106.1	+ 14.4	+106.8	+127.1	+ 89.7	9	+126.5	+ 25.2	- 51.1	-111.7	+ 76.4	-130.3	+ 98.8	+ 47.0	+ 71.1	- 55.6	+ 77.1	72.3	12.4
	Decbr.	0.7 -	461	6.12-	60 -	+ 28.9	-16.7	+23.5	+ 22.6	- 36.I	- 30.2	+71.7	+46.5	+52.1	+ 7.4	+29.1	20.8	1.6 —	- 28.6	+: I	1 5.4	+ 6.3	9.5	o:6 +	6.61	+87.8	-	24.4	4.17
	Novbr.		-23.0	-34.3	+ 1: +	-17.6	1 2.5	+ 0.7	1 5.2	0.41	- 16.2	+31.4	-20.8	3.6	+ 64.3	6.81	-33.0	+46.0	1	-13.3	+56.2	+ 6.3	+ 1.6	+ 2.3	+24.6	3.4	-25.9	18.7	3.19
	Septbr. October	1	- 25.0	16.5	0.91	+17.1	-35.6	+ 4:3	-23.9	-25.9	+ 9.5	-34.5	+ 3.4	+45.3	- 11.3	+27.3	+ 3.4	+18.3	1 2.5	6.4	1 2.3	- 13.8	1 2:3	- 12.6	+21.4	+79.6	+12.6	18.9	3.23
renig.	Septbr.	1	-17.8	-11.1	- 92	144	+33.2	1.0	9.5	1.9	-35.4	+ 2.3	-17.8	+12.9	+10.8	+ 9.2	+50.8	-17.8	1 5.4	8.9 	+ 43	+24.8	10.4	1.4	-15.6	+15.8	+ 0.5	14.0	2.39
bedeutet zu wenig.	August	1	-26.2	+24.8	+22.6	+ 2.5	9.5	-12.4	- 36.8	+31.4	+63.4	6.3	-43.1	+17.1	+ 28.6	+85.7	-33.8	-43.3	124.8	-41.7	+:4:	-34.1	+14.0	+ 26.6	6.4	•••	+46.9	30.0	5.13
- bede	Juli		6.0 +	+69.7	+33.2	-21.4	†:1	+38.3	-21.2	6.6	-18.7	+20.5	+14.2	1.9 –	-36.1	-38.3	+48.3	-14.4	+ 3.6	89. 	+ 6.5	-18.7	3.8	1 3.4	+ 1.4	1 4.3	-27.5	18.7	3.19
u viel,	Juni		-31.1	-23.9	-18.3	1.7.1	+64.3	+13.1	+20.5	+ 9.2	-22.6	1- 9-7	-39.5	-21.7	-34.7	+21.4	+65.2	+23.9	+ 1:+	+22.3	+24.8	-11:1	+14.2	+34.3	1 2.3	-11.3	34.5	13.7	4.05
+ bedeutet zu viel,	Mai	!	6.5 -	+10.2	+ 7.9	+20.1	1 2.7	+ 5.0	12:4	1 5.4	1 26.6	6.6 +	+ 6.8	1 0.7	+28.0	1.6 -	-25.7	+41:1	+ 3:2	+28.9	+ 7.7	- 25.3	+15.3	+ 10·4	- 18.7	-30.0	- 28.6	15.6	3.60
դ +	April	1	1.6 -	9.41	+ 2.9	- 2.7	-14.2	+13.5	+12.4	6.6	-29.6	+22.6	+74.7	+23.5	- 18.7	-21.7	+48.5	1.7	6·0 +	- 12.6	6.0 +	9.6	-15.6	7-11-7	+ 28.6	6.81 -	-21.0	18.3	3.13
	Marz	1	- 11.5	-18.5	+23.2	+ +3	+22.3	œ;	+ 5.0	- 14·7	+ 4:3	- 23.2	+15.1	+11.5	-11.3	-22.3	-22.6	- 16.7	- 16.2	- 9.5	-14.0	+42.9	1 5.4	+37.7	1 20.8	101-	+57.7	6.71	3.06
	Februar	-	-35.4	1.62-	+ 8.6	+28.4	- 28.4	3.8	+ 5.0	1.00	8.3	+36.3	+ 28.6	1 0.5	+25.0	9.62-	+14.0	+ 1.6	+140	- 22.6	-16.2	+38.6	+40.2	- 22.8	+13.1	1.9 –	+15.6	9.61	3.35
	Januar	1	4.61-	- 1.7	1.8	+20.8	-16.3	+14.0	+ 9.2	-13.5	+10.2	1 4.7	+13.5	6.2 +	1.0	- 14·9	-18.7	5.0	7-61—	-11:1	+27.3	-25.9	+4.7	o.6 +	十38.3	- 20.5	1 6.5	15.3	19.7
	Jahr	1856	1857	1858	1859	c981	1981	1862	1863	1864	1865	1866	1867	1868	1869	1870	1871	1872	1873	1874	1875	1876	1877	1878	1879	1880	1881	Mittl. Abw.	Wahrsch. Febler

Tab. 21.

Abweichungen in der Anzahl der Tage mit Niederschlag.

+ bedeutet zu viel, — bedeutet zu wenig.

Jahr	Jan.	Febr.	März	April	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	Jahr
1856 1857 1858 1859 1860 1861 1862 1863 1864 1865 1866 1867 1871 1872 1873 1874 1875 1876 1877 1878 1879 1880 1880	-3 0 +16 +2 -18 +2 +4 +3 +16 -5 +3 0 +4 -6 +6 +4 -3 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0			-5 -2 +9 +4 +1 -1 +1 -9 +14 +3 -3 -3 -7 -2 -1 -4 +7 -6	-3 +1 -2 +3 -1 -3 -3 -5 0 -5 +3 -5 0 +2 +5 +5 +5 +5 -1 -3				-5 -4 +7 -9 -6 +3 -10 +2 -2 -5 +2 -2 -5 +3 -10 +2 -2 +2 -5 +1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1 -1	-6 -5 -1 +1 -7 +1 -4 -1 +10 -8 +4 +7 +6 -3 +3 -6 +5 -5 +3 +10 +10 +10 +10 +10 +10 +10 +10 +10 +10	-5 -2 -3 -4 0 -13 +6 -4 -1 +7 -3 -4 +2 -5 +3 +5 -1 -1	-5 -2 -3 -1 -5 0 +2 -11 -9 +4 +1 0 -3 +1 +5 0 +5 -5 -3 +1 -5	-39 -25 +6 +24 +11 -12 +2 -34 +5 -24 -24 -35 +22 +42 +42 +42 +44 +35 -4
Abw. Wahrsch. Fehler	3.0	4·5 o.8	4-4 0.8	4.3	0.5	3.2	3 5 o.6	3·5 o.6	3·4 o.6	4 4 o.8	3.8	3.6 o.6	15.0 2.56

•

Tab. 22.

Wahrscheinlichkeit einer Aenderung der Abweichung in der Höhe des Niederschlags der nachfolgenden gegen die Ausgangsmonate.

1	Janua	it .	0.43	 	I —	<u>'</u> —	l —	I —	I —	i	I —		i —	
	Febru	ar	36	0.50			-	-	l —	1-]	l —	l —	l —
	Mārs		44	34	0.40	l —	-	l —			1-	l —	 —	l —
	April		42	30	32	0.44	—		l —	\ 		 —	1—	l —
	Mai		66	8.6	46	62	0.46		l —	1 -	-	l —	l —]
	Juni		40	46	64	64	48	0.46	l —	l —		<u> </u>		
29	Juli		56	48	46	58	26	32	0.50	l —	l —	1—	l —	
Monate.	Augu	et :	38	40	58	42	52	44	54	0.60	<u> </u>	i —	_	1 —
١٩	Septe	mber	36	62	52	48	48	62	52	52	0.50	l —	l —	_
	Octob		38	36	46	50	38	60	Šo	52	56	0.46		(—
ap]	Nove	nber	54	48	42	54	44	36	46	40	52	38	0.44	-
ទ	Decen	nber	50	46	40	32	39	50	65	65	54	42	50	050
- 50	Janus	ır	ــّــا	42	53	37	54	39	46	46	52	61	74	46
월	Febru	ar	-		65	48	52	41	61	46	46	41	41	46
Nachfolgende	Marz		<u> </u>	l		56	43	37	61	33	46	59	50	50
ž	April		-	l —	l —	1	48	41	48	37	46	54	50	46
	Mai		_	l <u> </u>	l —	l —	_	46	59	48	61	52	56	56
	Juni		_	-		 	_	-	30	63	59	46	24	55
Ì	Jali			l —	<u> </u>	l —	_		-	54	48	54	59	52
- 1	Augu	et	-	-	l —		_		_		35	52	70	55
	Septe	mber	 	! —	 	l I	_	_	-		=	37	33	50
	Octob		_	<u> </u>	l —	l —	_	l —		l _	_	1 ="	56	43
Į.	Nove		l _	} —		1 _	_	۱ ـــ	l —		l —	l _ _	1 -	52
_				ī		1	1	1	T	ŧ	' -		-	. ,-
*	o <u>t</u>	(·	28	عہ ا	1	١	١	28	6	l	8	١	١	g
der	nachfolgen- Monate.	1—3 4—6		36	32	32	30		I -	14		25	30	_
42	<u>9</u> 20 €		34					36	19	29	10	29	9	to
9	1 to 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	7-9	32 16	36	34	22	31	30	16	14	19	10	19	13
1	n Anom nachfolg Monate.	10-11	10	14	37	21	111	26	3t	19	26	19	43	l 1
Ā		١	_											_
Ĕ.	unnt die den	1-3		96			90			18			63	
*	464			73			70			58			48	
Verwendbarkeit	bekannten Anomalie für die nachfolgen- den Monate.	7-9		82			63			79			41	
₽.	o ₩ '	10-12	•	57			58			75			71	
			,	307		•	281			240			213	_
				3-7									3	

	Winter	Frühling	Sommer	Herbst
Frühling Sommer Herbet Winter Frühling Sommer Herbet	0.44 0.60 34 56 —	 0.56 58 35 52 	 	 0.46 72 67 30
Verwendbarkeit	38	31	3.0	63

Tab. 23.
Wahrscheinlichkeit einer Aenderung der Abweichung in der Anzahl

Wahrscheinlichkeit einer Aenderung der Abweichung in der Anzahl der Tage mit Niederschlag der nachfolgenden gegen die Ausgangsmonate.

A	usgangemonate	Dec.	Jan.	Fbr.	Mrz.	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept	Oct.	Nov.
Nachfolgende Monate.	Januar Februar März April Mai Juni Juli August September October November December Januar Februar März April Mai Juni Juli August September October November	0.46 34 40 44 42 46 48 36 32 44	-0.36 36 42 42 42 60 48 38 54 40 50 35 50 	0.38 30 50 52 40 38 32 40 46 32 38 34			O.46 46 52 50 48 48 41 54 52 43						O.41 39 43 59 50 43 49 52 41
ark	A 2 2 3 6 9 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7 7	30 20 20 38	98		24 26 11 23	22 14 20 8	10 26 15 11	24 10 21 38	12 24 15 17	26 13 29 39	21 29 24 22	14 10 8 28	18 10 20
Verwei	1-3 1-3 1-3 1-6 1-9 10-12		64 78 99 339		_	66 46 42 210		_	47 65 94 268			57 42 70 231	

	Winter	Frühling	Sommer	Herbst
Frühling	0.32	_	_	_
Sommer	62	0.40	_	! —
Herbst	40	52	0.38	l —
Winter	40 48	52	61	0.52
Frühling	_	43	54	0.52 56
Sommer			43	
Herbst	<u> </u>			33 48
Verwendbarkeit	42	21	34	27

Tab. 24.

Anzahl der Perioden von n auf einauder folgenden Tagen mit Niederschlag.

u	Januar	Januar Februar	Marz	April	Mai	Juni	Juli	August	Septbr.	October	Novbr.	August Septbr. October Novbr. Decbr.	Jahr
1 4 8 4 8 9 0 1 4 8 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	3 3 3 3 3 3 4 4 5 5 4 4 5 5 4 4 5 5 6 6 6 6 6 6 6 6	26 21 4 5 5 8 4 1 1 1 9 1 1 2 5 1 1 2 5 1 1 1 2 5 1 1 1 2 5 1 1 1 2 5 1 1 1 2 5 1 1 1 2 5 1 1 1 1	66 11:5 11:5 11:5 11:7 1 - 4 1:1 1 - 7:0	54 29 115 117.75 6.4 0.7 1 2.3	47 41 41 41 41 41 41 41 41 41 41 41 41 41	0 44 81 82 82 82 82 82 82 82 82 82 82 82 82 82	62 46.5 116.3 1.8 1.8 1.8 1.8	83 8.9 8.4 8.4 1.7 1.0 1.1 1.1 1.1 1.1 1.1 1.1 1.1 1.1 1.1	20 2 2 2 2 4 4 1 H	46 22 8.25 7.7 7.7 6.6 6.6 1.1	33:5 11:7 11:7 11:7 11:7 11:4 11:4 11:4 11:4	64 222 223 18.3 11.75 7.7 5.7 8.1 1	26 1 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2
Anzahl der Tage Mittl. Länge d. Perioden Veränderlichk. { ber. Differenz Index	148.95 315 2.1 0.593 473 120	109.5 321 2.9 0.545 341 204	143.1 361 2.5 0.534 396 138	121.55 278 2.3 0.630 437 193	146.6 304 2.1 0.608 482 126	142.9 322 2.2 0.571 127 222	151.85 357 24 0.539 425 114	129.0 345 3.7 0,555 181 326	131.9 282 2.1 0.624 467 157	132.35 328 2.5 0.577 404 173 300	141.45 355 0.526 398 128	137.95 362 2.6 0.533 152 152	1637 3930 2.4 0.570 416 154 270

Tab. 25. 12ahl der Perioden von n auf einander folgenden Tagen ohne Nieders

	Jahr	193	3	314	195	136	8	52	43	1+	25	22	13	6	6	13	7	4	H	-	н	+	н	-	⊶ ,	1638	5201	3:5	0.430	315	511	267
	Decbr.		50	25.5	91	10.5	12.2	4.3	3.3	7.	E.8	ı	1	1	1.7	١	5.9	ı	ı	1	ı	ı	0.1			124.2	413	3.1	0.467	325	27.	305
lag.	Novbr.	į	*	20	91	14	∞	8.	3.1	H	1.9		1	0.7	-	9 .	1	0.3									395		0.474	366	801	3 38 –
Anzahl der Perioden von n auf einander folgenden Tagen ohne Niederschlag.	August Septbr. October Novbr.	پ	,	7.7	%	~	5.4	3.7	2.9	"	1.4	3.3	2.9	80.	ە. دى	3.9	6.0	0.7	1	ı	o .	i	I	ı	1 8	120.0	‡			162		
hne Ni	Septbr.	۱	2 4	30.5	7	10.25	6.4	6. 80.	3.7	9.1	"	H	0.1	1.2	1.5	2.7	1.1	١	1	-	9.0	1	0.7	I	ا "	1	468			283		
agen o	August	3	, ;	8	ឧ	10.25	4.6	9	4	4:4	5.6	 8:	ı	~i	1	-	1	-	!	١	ŀ	1	o o			1	430		0.445	302	143	321
nden T	Juli	3	: :	24.5	14	13.5	5.2	8.	4	5.9	‡	1.7	-	1	1	1		0.2									418		0.461	320	111	241
er folge	Juni	٤	<u>.</u>	32	4	14.5	9.9	2.3	9	+ .0	1.2	1:4	1	-	ı	1	-	8; 0									428			348		
einand	Mai	- F		23.5	20.3	4.5	† 9	5.5	3.4	7.9	% •	7:5	-	-	1.2	1.5	ı	ı	-	I	١	0.3				146.6	471	3.2	0.392	33	083	212
n auf	April	5	,	13.5	9.7	15	3.5	6.5	6.7	9.	-	+	%	%;	œ. O	5.0	ı	1	ı	i	ı	2.7				122.0	472	3.8	0.370	263	101	289
en von	März	63	,	20	13	11.75	9.9	ч	4.7	2.9	2.1	1.7	2.7	0.7	-	-	0.3	0.25	ı	1	0.2					141.4	414	5.9	0.466	342	121	797
Period	Febr.	ı					4.7		9;		6.0		1 4	0.25	1	1	0.7	0.75	i	ı	8.	0.7	ı	0.7	o o	107.4	~			279		
thl der	Januar	83	, ·	35	25	14.75	7:4	4:3	~	9.1	2.9	1	1:1	0.75	8; 	-	0.1	I	1	j	I	0.3	6.0	0.3	0.2		1.09		0.407	334	973	621
Anza	e	-	•	4	m	+	'n	9	7	∞	6	0	11	IZ	13	14	15	91	17	81	61	21	22	23	بر ج		•	Perioden	Beob. Veranderlichkeit	2	Differenz	Index

Tab. 26.
Wahrscheinlichkeit des Aufhörens des Regnens nach Ablauf von n Regentagen.

n	Jan.	Fbr.	Mrz.	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept	Oct.	Nov.	Dec.	Jahr
1												0.464	
2 3	535	301	396 328	429 389	550 357	507 440	517 376		396 512	322 381	429 279	289 352	420 378
4	366 553	349 224	368 333	500 542	463 259	240 563	434 392	292 376	431 464	288 323	405 233	349 319	369 369
6—10 11—15		241	238			350	288 245	242 166	430	383	294 095	313	317 330

Tab. 27.

Wahrscheinlichkeit des Regenbeginns nach Ablauf von n Tagen ohne Niederschlag.

n	Jan.	Fbr.	Mrz.	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept	Oct.	Nov.	Dec.	Jahr
1	0.378	0.345	0.445	0.419	0.433	0.369	0.451	0.384	0.340	0.431	0.443	0.395	0.404
2	335	433	357	188	285	341	306	250	416	298	323	314	322
3	394	125	258	166	344	387	251	333	274	346	293	287	295
4	384	344	314	308	116	381	324	256	278	147	363	264	291
5	313	184	257	095	187	281	184	315	240	186	326	417	244
6	265	161	105	213	249	136	252	294	138	157	351	253	208
7	167	166	276	279	153	315	233	139	211	146	289	260	217
8	h	313	234	266	428	460	447	194	116	118	132	i)	264
9	169	100	222	079	254	222	603	260	164	093	288	171	219
10	p	247	231	350	268	333	587	244	098	242	596	J	247
11-15	l)	081	356	132	240	182	166	172	230	303	253	278	237
1620	229	074	1		154	}	1	111	152	241		1	115
21 - 25	IJ	357	1	ı	1	I	l	1	040	ı	i	ı	335

Tab. 28.

Abweichungen in der Größe der Bewölkung.

(+ bedeutet zu groß, — bedeutet zu gering.)

Jahr	Jan.	Fbr.	Mrz.	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept	Oct.	Nov.	Dec.	Jahr
1856	1	_	_	_	_	_		-	_	_	_	- 0.5	_
1857	+1.2	-3.4	- 0.3	+0.3	-1.I	— 2.8	-0.2	-2.4	— 1.4	-0.9	-1.5	-0.1	-13.0
1858	- 0.8	-3.9	-1.4	-1.9	+0.6	- 2.0	+0.2	+0.5	-0.7	-1.5	-1.0	+0.7	-12.0
1859	0.3	-0.5	+0.1	+1.0	-0.9	-1.1	- 1.9	0.9	+0.6	-o.5	-1.6	o.8	- 3.7
1860	+0.2	+0.6	+0.9	- 0.3	0.0	0.0	+0.4	+1.2	+0.2	0.1	0.0	+1.1	+ 2.3
1861	0.0	0.0	+0.5	+0.1	+0.9	0.3	+0.3	-1.3	+1.3	2.0	0.0	-0.4	+ 0.6
1862	+0.4	+0.8	- 0.7	0.4	-0.4	+1.0	+0.8	0.6	-0.1	- 0.1	+0.6	0.3	+ 0.9
1863	+0.9	- 1.3	+0.9	I.4	+0.6	+0.8	0.0	-0.1	+ 1.3	- 0.1	-0.2	+0.5	+ 1.1
1864	-3.9	+0.8	-1.1	-1.2	- 0.7	+1.4	+0.1	+1.2	+0.2	+0.7	- 1.0	0.5	- 3.0
1865	+1.1	0.2	+0.9	2.2	- 0.3	+0.1	-1.3	+0.4	- 3.4	0.9	-0.3	-1.2	- 6.6
1866													- 1.9
1867													+ 5.6
1868													- 2.0
1869													+ 3.0
1870													+ 2.0
1871	0.0	+0.6	- 3.0	+-1.5	0.1	+2.0	+0.7	0.6	-o.8	0.6	-0.4	o. 6	- 1.3
1872	-0.2	o.6	-1.5	+0.6	+0.4	+1.3	I.I	0.0	+0.9	+0.4	+0.8	-0.4	+ 0.4
1873	+0.2	+1.1	- 0.4	+0.3	+1.7	+0.4	0.7	-0.1	¦+0.9	+0.9	- o.6	- 1.0	+ 3.3
1874													- 4.8
1875													+ 5.2
1876													+ 0.7
1877													— 7.9
1878	+0.9	+ 1.1	+1.0	-0.5	+0.1	+0.1	+1.9	+0.5	+0.5	+0.7	+1.0	+1.2	+ 8.6
1879	+ 1.3	+2.1	+0.9	+2.3	0.7	+0.8	+1.6	+1.0	+0.3	+1.7	+0.6	- 2.4	+13.1
1880	-0.9	-1.5	- 2.8	-0.1	 0.8	+1.0	十0.7	-I·4	+0.1	+2.0	-0.1	+1.3	- 6.2
1881	-0.9	+0.1	- 0.4	o.5	-0.5	+07	- 0.7	+1.0	+1.3	+1.5	-1.1		+ 1.8
Mittl. Ab- weichung Wahrsch.	0.9	1.1	0.9	0.8	o. 6	0.9	0.8	0.9	0.9	0.9	0.6	0.7	4-4
Fehler	0.2	0.2	0.2	0.1	0.1	0.2	0.1	0.2	0.2	0.2	0.1	0.1	0.95

Tab. 29.

Wahrscheinlichkeit einer Aenderung der Abweichung der mittleren Bewölkung der nachfolgenden gegen die Ausgangsmonate.

Januar Februar - 48 37 35 63 48 59 43 48 39 59 3 Februar - 54 22 54 48 63 48 52 35 50 2 März 35 63 52 63 52 43 52 50 3 April 48 41 48 37 50 46 43 4 Mai Juni Juni 56 54 61 61 57 62 August 35 50 50 54 13 39 3 Juli August 43 43 35 62 September October 48 50 November 48 50 November 43 43 35 62 November 43 22 Till Juli August 43 50 November	Αι	usgangsmonate	Dec.	Jan.	Feb.	Mrz.	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept	Oct.	Nov.
10 10 10 10 10 12 28 26 22 16 54 34 6 28 7 22 13 13 14 15 15 15 15 15 15 15		Februar Mārz April Mai Juni Juli August September October November December Januar Februar März April Mai Juni Juli August September October	34 42 44 46 56 46 38 46 36 42 52 —————————————————————————————————	32 46 48 50 40 44 52 46 32	50 48 46 32 44 48 38 32 43 37	0.58 44 62 40 40 44 50 24 37 35 22	60 58 66 46 52 42 56 63 54	44 44 40 50 44 50 48 48 52		44 50 36 37 43 48 52 37 61	34 48 52 48 52 43 50 61 50 43	40 54 39 35 52 46 57 41 35 43	57 59 50 50 43 62 39 62 46	
268 292 260 309	Verwendbarkeit	der bekannten Anomalie für di. nachfolg. Monat.	16 20 24	76 56 64 72	28 32	26 39	22 27 19 64 64	16 4	54 35	34 17 18 48 94 70 48	6 18	28 20	7 35 11 98 57	48 22 26 38

	Winter	Frühling	Sommer	Herbst
Frühling	0.40	_	_	_
Sommer	50	0.54	_	_
Herbst		40	0.26	
Winter	52 48	43	0.54	0.43
Frühling	_	39	0.54 63	0. 4 3 56
Sommer	_	_	39	37
Herbst	_	_	_	43
Verwendbarkeit	14	32	52	33

Tab. 30.

Anzahl der Perioden von n auf einander folgenden heitern Tagen (mittlere Bewölkung < 2).

Jahr	40 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 00 0	439 732 1.7 0.920 600 320 348
Decbr.	4 4 60 H H	31 48 1.5 0.930 646 284 305
Novbr.	15 4 4	26 1.6 1.6 0.945 634 311
October	91 4 4 4 4 1 0.0	28 2 48 1.7 0.938 588 350
August Septbr. October Novbr. Decbr.	711 4 4 i	44 8 86 1.9 0 885 521 364
August	1 1 2 1 6 1	42 67 1.6 0.922 627 295
Juli		46 63 1.4 0.919 730 189 206
Jani	6 9 8 4 6 6 9	30 4.8 1.6 0.936 625 330
Mai	ეთოო ———————————————————————————————————	45 1.5 0,911 652 289
April	25 24 H H H M M M M	42 66 1.5 0.912 636 276 303
März	200 H H 1 00 00 H	39 64 1.6 0.917 609 308 336
Februar	23 1 1 2 1 7 2 0.6	35.6 74 2.1 0.895 481 414
Januar	77 20 00 00 1 1 1 1 0 0 4 0 0 4 0 0 0 0 0 0	29.4 58 2.0 0.925 507 418
и	* 4 £ 4 70 70 80 Q 4 £	Zusammen

Tab. 31.

Anzahl der Perioden von n auf einander folgenden Tagen mit mäßiger Bewölkung. (2 \leq mittl. Bewölkg. \approx 8.)

u	Januar	Febr.	März	April	Mai	Juni	Juli	Juli August Septbr. October Novbr. Decbr.	Septbr.	October	Novbr.	Decbr.	Jahr
н ч ш ф го р с с н н н н г г г г г г г г г г г г г г	80 37.5 14.7 47.5 6	16.3	95 35 44 10.75 4 4 4 0 4	77 230 11.75 1.9 1.9	63 144 1745 1755 1756 187 187 187 187 187 187 187 187 187 187	10 20,5 20,5 20,5 20,5 1,4 1,1 1,1 1,1	868 37 17. 17. 1. 1. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4.	244 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	4.68.7.00 E 4 4 1 1 1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	0.09 100.75 100.	81 448 143 3.75 0.7	79 12.3 12.3 14.5 14.5 0.3	88 44 41 42 20 24 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20
Zusammen Zahl der Tage	142.95 248 1.7 0.680 576 104	132.3 219 1.7 0.690 605 123	171.35 320 1.9 0.587 535 052 082	159.45 389 2.4 0.482 410 072 150	166.9 2.5 2.5 0.451 393 058	154-3 404 2.6 0.461 382 079	165.5 39.2 2.4 0.494 0.72 0.72	166.15 436 2.6 0.438 381 057 130	164.8 399 2.4 0.478 413 0.65	148.85 342 2.3 0.559 435 124 222	151.35 259 1.7 0.655 585 970	137.0 229 1.7 0.705 598 107	1861 4062 2.2 0.555 458 097

Tab. 32. Anzahl der Perioden von n auf einander folgenden trüben Tagen. (Bewölkung > 8.)

n	Januar	Januar Febr.	März	Marz April	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	Jahr
1	43	£	59	99	56	19	ક	72	63	So	\$	35	199
*	29.5	23.5	32.5	29.5	‡	27	29.5	31	36.5	29 5	34.5	77	369
8	20.7	11.7	82	15.7	15.7	13	12.3	17	11.3	26.7	12.7	18.3	193
4	10.5	11.75	10.25	13	13.	10.25	10.5	4	6.75	9.5	13.25	11.25	171
'n	9.9	7	10.4	4 6	m	€	∞	5.6	9.9	œ .œ	6	11 4	*
9	2.3	7	4.5	1.3	1.2	-	3.8	3.2	١	+	+	6.4	4
7	7.7	60	3.6	4.1	1	1.3	2.7	-	-	1.4	3.6	5.9	7
00	m	€	4	1.5	9. 0	1.9	1.4	9.0		1.75	7	3.25	9
6	5.1	3.5	3.4	0.5	9.0	† :0	-	4	1	ı	1	8	61
O I	1.5	4	°.	0.7	i	3.5	0.5	ı	١	H	1.7	6	†
11	1.7	m	0.3	-	١	1	۱ '	I	I	I	6.1	2.1	의 2
13	1	H	1	١	1	-	1	ı	9.0	1 4	ч	I	9
13	0.7	6.0	0.1	0.5	0.5	0 5	0.5	l	1	=	١	9	S
*	3.6	•	1					١	1	1	ı	ч	~
15	!	ı	i					•	6.0	١	1	-	4
91	ч	١	ı							∞ .	0.7	-	+
18	H	ì	ı							1	!	!	•
61		I	I							1	1.2	0	et
90		1	ł							9. 0.	o.		-
24	_	0.3	0.7										-
Zusammen	132.3	120.75	144-55 391	133.9 295	134.6 281	123.85	320	134.5	127.65	136.45 384	135.45	126.8	1590
Vorgndarlichteit / ber		0.414	0.496	0.607	0.637	0.620	0.587	0.649			0.400	0.384	
_		293	370	454	419	422	435	*			301	397	
		121	126	153	158	198	151	155			660	811	
Index		292	254	252	248	319	159	139		_	247	307	

Tab. 33.

Wahrscheinlichkeit einer Zunahme der Bewölkung nach Ablauf von n heitern Tagen.

n	Jan.	Fbr.	März	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	Jahr
1 2 3 4 5—9	0.578 403 405 681 143	0.646 556 178 435 977	0.390 616 400 333	0.762 500 400 333 300		o.633 545 600		0.738 545 200 500		0.674 435 385 625 367	o.577 636	0.710 444 6co 500	o.670 559 453 540 307

Tab. 34.

Wahrscheinlichkeit einer Zu- oder Abnahme der Bewölkung nach Ablauf von n mäßig bewölkten Tagen.

n	Jan.	Fbr.	Mrz.	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	Jahr
1 2 3 4	0.560 596 415 229		459	364 381 362	395 386 453	391 435 420	380 484 545	397 356 558	408 340 493	445 449 424	0.535 682 640 466	0.576 647 600 549	456 455 493
5 – 9 10—14	1			259	422	297 167	333	326 192	306	308			353 282

Tab. 35.

Wahrscheinlichkeit einer Aufklärung nach Ablauf von n trüben Tagen

n	Jan.	Fbr.	Mrz.	Apr.	Mai	Juni	Juli	Aug.	Sept.	Oct.	Nov.	Dec.	Jahr
1 2 3 4 5—9 10—14 15—19	0.325 330 346 269 192 188	0.356 302 216 276 242 349	0.408 380 339 294 379	0.493 434 409 529 296			420 302	496	0.494 564 401 401 268 080		377 223 299 232 218	0.276 240 262 218 240 315 382	0.416 397 345 330 267 263 265

Jahr

Tab. 36.

			Γ		1									
	/ Temperatur	0 29 0	26	0.38	0.30	9	0.27	0.29	0.28	77.0	0.31	0.37	og 0 22 0 25 0 26 0 26 0 31 0 37 0 00	0.16
Wahrschein).	Ā	2 61 3	33	3.06	3.13	3,60	405	3.19	5.12	3.39	3.23	3.19	4.x7	12.4
Febler	Tage mit .	20	00	00 0	0.7	5.0	S.	9.0	9.0	9.0	**	0.7	9.0	2.56
	ŭ	0 4	9	4.0	1.0	1.0	0,13	ő	4.0	6.0	4.0	1.0	0,1	56.0
	90	3.1	ψ,	5-5	80	2.5	⊕	4	5.0	4-5	9.4	6.3	6.2	5.3
	v. Tagen mit Niederschlg.	2-1	20 12	N)	6.0	2.5	4	+ 2	4.7	1.4	2.5	2-5	9.6	† -c
Mittlere Länge	* ohne *	3.0	<u>"</u> پو	6.5	90	3.2	2.9	5.9	 	3.5	34	2.7	3,2	3-3
der Perioden	heiterer Tage	0 #	-	9.1	1.5	1.5	9.	†	9.1	6.1	1.7	1.6	1.5	1.7
	maßig bew. Tage	1.7	-	6.1	4.5	2.5	9.2	+	3.6	**	ب در ط	2.7	1.7	6
	truber Tage	3.5 .3	*	2.7	4.5	2.1	4	m #	9.0	2.1	9	3-3	 	2.7
	Tamperatur-Anom	0.7490	.688	0.638	0.582	0.604	0.504	0 620	0.595	0.552	0.568	0.680	0.674	0.618
Indos d Ton-		50	374	258	306	207	222	212	326	252	300	243	285	270
dene der Er		179	387	366	\$8 0	212	189	241	321	247	312	230	ġ,	267
heltmo fir	Heiterkeit	452	463	336	33	7 % 2 %	330	306	320	411	373	329	30	348
the Britains	masige Bewölkung	r53	133	ş	150	139	171	146	130	136	223	107	152	175
	(Trabe	286	202	254	252	24.00	319	159	139	255	396	247	307	8
Veranderlichk.	von Tag zu Tag	3.03 ,I	8	1.78	r.87	1.9	88. H	1.75	1.57	1.58	2	1.78	2.15	1.52
d. Temperatur	von Monst zu Monst 3.44 3.08 4.45 4.14 4.18	3.	3.0	84 4.4	5 4.1	+	ei gz	2.03 I.	30°E ¥5°E	4	4.98 5.	5-30 3-45	45 2.95	35

Göttingen, im April 1886.

Inhalt von Nr. 13. Hogo Heyer, über die Witterungsverhältnisse Göttingens.

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften

und der

Georg - Augusts - Un zu Göttingen.

21. Juli.

№ 13.

Königliche Gesellschaft der

Sitzung vom 5. Juni 1886.

Khajuraho Inschrift des Chandella Fürsten Dhanga, von Samvat 1059, erneuert Samvat 1173;

mitgetheilt von

F. Kielhorn.

Die Inschrift, von welcher ich im Folgenden eine Abschrift und kurze Inhaltsangabe mittheile, ist von Captain T. S. Burt im Februar 1838 in einem Tempel des Dorfes Khajurâho (Kharjûra, Kajûra, Kajurâhah, Kajrâha, oder Kharjurpur¹) in Bundelkhand entdeckt worden. Herausgegeben wurde sie, mit Uebersetzung, von Mr. Sutherland, im Jour. As. Soc. Beng. Vol. VIII, pp. 159—184, und ausführlich besprochen von Lassen, Ind. Alterthumskunde, Vol. III, pp. 782—787. Daß jene erste Ausgabe viele Fehler enthält, ist zuerst von General Cunning ham, Jour. As. Soc. Beng., Vol. XXIX, p. 394, angedeutet worden; offenbar ist sie das Machwerk eines höchst unzuverlässigen Pandit, der sich nicht scheute auszulassen was ihm Schwierigkeiten bereitete, und mit staunenerregender Willkühr änderte was ihm unverständlich war. Meine eigene Abschrift ist nach einem mittelmäßigen Abklatsche gemacht, der General Cunningham gehörte, und den ich der Güte meines Freundes J. F. Fleet verdanke. Nach den Angaben

¹⁾ Cunningham, Ancient Geography of India, Vol. I, p. 481. Wachrichten von der R. G.d. W. su Gettingen. 1686. Nr. 13.

Captain Burt's ist die Inschrift vorzüglich erhalten, und ich vermuthe deshalb, daß ein besserer Abklatsch mir viel Mühe und im Drucke manche Klammern¹) erspart haben würde; dennoch glaube ich, mit vielleicht einigen Ausnahmen, auf welche ich in den Anmerkungen aufmerksam gemacht habe, alle Akshara richtig gelesen zu haben.

Die Inschrift ist 160 Centimeter breit und 86 Centimeter hoch, und enthält 34 Zeilen. Die Sprache, in der sie verfaßt ist, ist Sanskrit, und die Schrift Devanägarî des zwölften Jahrhunderts. Die Formen der Buchstaben sind die gewöhnlichen, und bemerkenswerth ist vielleicht nur, daß আ und ¿, ebenso wie त, ন und ল, und আ und ভাeicht verwechselt werden können. Was die Orthographie betrifft, so wird b stets durch se bezeichnet, und steht der dentale Sibilant Häufig an Stelle des palatalen A, bisweilen auch umgekehrt A für H.

Mit Ausnahme des einleitenden हों हों जार प्राचाय, und der Daten in Z. 32—33 und Z. 34 ist die Inschrift in Versen. Die Verse 1—62 sind von einem Dichter Râma verfaßt; der Verfasser der später hinzugefügten Verse 63 und 64 wird nicht genannt. Erwägt man, daß der Dichter von den Fürsten, die er zu besingen hatte, außer ihren Namen wahrscheinlich so gut wie Nichts wußte, so wird man zugeben, daß er seine Aufgabe, im Geschmacke seiner Zeit, mit Geschick gelöst hat. Ein wirklich schlecht gebauter Vers ist nur 39.

Zweck der Inschrift ist der Preis des Fürsten Dhanga, der einen S'iva-Tempel erbaut hatte, für den die Inschrift bestimmt gewesen sein muß. Ihr historischer Werth liegt hauptsächlich in den Daten welche sie für die Geschichte der Chandella Dynastie liefert. Absichtlich enthalte ich mich hier jeder Bemerkung über diese Dynastie²), weil ich diesen Gegenstand nach Herausgabe andrer noch unedirter Inschriften von Khajurâho im Zusammenhange zu besprechen hoffe.

Inhaltsangabe.

Nach den Worten 'Om! Om! Verehrung dem S'iva!' preist der Dichter in V. 1—3 S'iva (Rudra, Digambara, S'ûladhara, Maheśvara), in V. 4 Bhâratî, die Göttin der Beredsamkeit, in V. 5 Gaņeśa, und giebt in V. 6 seiner Verehrung für andre Dichter Ausdruck.

V. 7 beschreibt die Entstehung des Weltei's; (V. 8) aus den beiden Hälften desselben machte Brahman Himmel und Erde, aus sei-

¹⁾ In Klammern gebe ich alle undeutlichen Akshara; auf Akshara, über deren Lesung ich zweifelhaft bin, mache ich in den Anmerkungen besonders aufmerksam.

²⁾ Zur Litteratur vgl. Centenary Review, As. Soc. Bengal, II, p. 123.

nem eigenem Geiste schuf er Marîchi, Atri, und andre fromme Seher. (V. 9) Der erhabenste von diesen war Atri; aus seinem Auge entsprang Soma, der Mond, und von ihm wurde Chandrâtreya geboren, (V. 10) dessen Weisheit der Beschreibung spottet. (V 11) Er ist der Stammvater des königlichen Geschlechtes, das im Folgenden gepriesen wird 1).

Nachdem der Verfasser (V. 12) prophezeit hat, daß die Nachkommen des Chandrâtreya die Erde, so lange der Mond besteht, beherrschen werden, und nachdem er (V. 13) seine Verehrung für die früheren mächtigen Könige dieser Familie ausgesprochen hat, erzählt er, (V. 14) daß im Laufe der Zeit in diesem Geschlechte ein berühmter König,

- (1) Nannuka²), erstand, (V. 15) dessen Tapferkeit die Götter an Arjuna erinnerte. (V. 16) Er hatte einen Sohn,
- (2) Väkpati³), (V. 17) der an Weisheit und Tapferkeit die mythischen Könige Prithu und Kakutstha übertraf. (V. 18) Sein Sohn hieß
- (3) Vijaya, (V. 19) dessen Ruhm von den himmlischen Sängerinnen gesungen wurde, (V. 20) und der, nachdem er sich die benachbarten Fürsten botmäßig gemacht hatte, selbst den fernsten Süden Indiens und Ceylon mit Krieg überzog (eine gewöhnliche poetische Phrase). Er hatte (V. 21) einen Sohn
- (4) Râhila⁴), (V. 22—23) der seinen Freunden half und seine Feinde bedrängte. (V. 24) Der Sohn dieses Fürsten war
- (5) Harsha, (V. 25—28) ein König, der die ganze Erde beschützte und ein Schrecken seiner Feinde war. (V. 29—30) Seine Gemahlin Kañchhukâ⁵) (V. 31) gebar ihm einen Sohn,
 - (6) Yaśovarman (V. 32-33) ein

¹⁾ Der Name Väyvaryaman, den Sutherland und Lassen geben, steht nicht in der Inschrift.

Lassen ändert den Namen, ohne Grund, zu Nandaka. Zwischen Nannuka und Väkpati schiebt er einen König Arjuna ein.

³⁾ Sutherland hat Vågyati, Lassen Vågyuti.

⁴⁾ Sutherland und Lassen haben Vahila.

⁵⁾ Sutherland hat Kunkati und Kankuta, Lassen Kantuka; die Bemerkung, 'daß sie von dem Geschlechte des Götterflusses oder der Ganga abstamme', beruht auf einem Mißverständnisse.

⁶⁾ Sutherland und Lassen haben Yaśodharmadeva; die Annahme 'er müsse im vorgerückten Alter König geworden sein', beruht auf einem Mißverständnisse; ebenso die Bemerkung 'seine Regierung' müsse 'eine höchst unglückliche' gewesen sein. In beiden Punkten würde die Inschrift eher das Gegentheil beweisen. Falsch ist auch, daß die Gemahlin des Königs Narmadevå oder Narmadevi geheißen habe.

frommer und freigebiger Herr, (V. 34) sich seine Feinde botmäßig machte, (V. 35—36) mit seinem Ruhme und seinen Tugenden die ganze Erde erfüllte, und so (V. 37) seine Herrschaft befestigte. Dieser König ließ (V. 38) einen großen Teich graben und (V. 39) einen Tempel erbauen, den er dem Vishnu weihte. (V. 40—41) Seine Gemahlin, die aus edler Familie war, (über deren Namen ich aber zweifelhaft bin), gebar ihm (V. 42) einen Sohn,

- (7) Dhanga¹), der (V. 43—44) mit dem Gotte Vishņu-Krishņa verglichen wird. Seine Macht war so gewaltig, daß (V. 45) die Herrscher von Kośala, Kratha, Simhala (Ceylon), und Kuntala seinen Befehlen lauschten, und (V. 46) die Gemahlinnen der von ihm unterworfenen Könige von Kânchî, Andhra, Râdhâ, und Anga in seinen Gefängnissen schmachteten. Alles dies ist natürlich grobe Uebertreibung, und ebenso verhält es sich mit der Angabe, (V. 47) daß der Ruhm Dhanga's sich über die fernsten Länder der Erde und darüber hinaus verbreitet hatte.
- (V. 48—51) Der König Dhanga erbaute dem Gotte S'ambhu (S'iva) einen prachtvollen Tempel mit zwei Lingas, einem smaragdenen und einem aus Stein verfertigten, das im Tempel aufgestellt war. (V. 52) Außerdem ließ er unendliche Quantitäten Goldes vertheilen, und (V. 53—54) herrliche Wohnungen für fromme Brahmanen errichten, die von ihm mit Schenkungen an Land, Kühen, Korn und Geld bedacht wurden.
- (V. 55) Nachdem Dhanga die ganze Erde allein beherrscht und über 100 Jahre gelebt hatte, gab er, mit geschlossenen Augen, alle seine Gedanken auf Rudra gerichtet, und leise betend, seinen Geist im Wasser der Flüsse Ganges und Yamuna auf.
- (V. 56) Obiges Loblied des Fürsten ward beendigt, als der königliche Hauspriester Yaśodhara der Rechtspflege vorstand; (V. 57—58) verfaßt ist es vom Dichter Râma, dem Sohne Balabhadra's, und Enkel des Dichters Nandana, aus der S'âbara (?) Familie, und gebürtig aus Tarkârî (Tehri?); (V. 59) geschrieben vom Kâyastha Yaśaḥ pâla; und (V. 62) in den Stein gehauen von Simha.
- (V. 60) Der von Dhanga dem S'iva (Pramathanâtha) geweihte Tempel wurde gebaut vom Baumeister Chhichchha. (V. 61) Möge er stehen, so lange die Welt besteht!

Auf V. 62 folgen in Prosa die Worte, mit denen die Inschrift ursprünglich geendet hat:

'Im Jahre 1059; im Reiche des erhabenen Herrschers Dhanga

¹⁾ Früher Banga gelesen, aber ebenso wie die Namen des zweiten und vierten Fürsten schon von General Cunningham richtig gelesen.

(Srîdhangadeva), des Chândella Königs von Kharjûra. Hier endet das Loblied des Gottes, des hehren Marakateśvara' (i. e. S'iva's, dessen smaragdenes Linga im Tempel verehrt wurde).

Die Verse 63 und 64 fügen hinzu, daß der König Jayavarman (Jayavarmadeva) die Inschrift erneuern ließ 1), und daß die Schrift, wie wir sie jetzt auf dem Steine lesen, vom Gauda Kâyastha Jayapâla herrührt. — Das Datum der Erneuerung, mit dem die Inschrift nun endet, ist:

'Freitag, am 3ten der lichten Hälfte des Monats Vaisakha, im Jahre 1173'.

[Während des Druckes habe ich den höchst werthvollen 21sten Band der Reports, Archaeol. Survey of India, erhalten, in welchem General Cunningham die Khajuraho Inschriften einer erneuten Besprechung unterzogen und auch ein, leider sehr kleines. Facsimile der hier veröffentlichten Inschrift gegeben hat (Plate XVIII). Ich habe dieses Facsimile bei der Correctur genau verglichen, habe aber darin für zweifelhafte Stellen keine Hülfe gefunden. Trotz General Cunningham's Bemerkung auf S. 56 glaube ich, daß das erste Datum der Inschrift 1059, nicht 1056, ist; und ich glaube nicht, daß das auf S'rikharjjûra in Z. 33 folgende Wort vâtika ist. In Bezug auf die S. 68 gegebene Uebersetzung der beiden letzten Verse der Inschrift bemerke ich, daß in denselben weder von 'irregular letters' noch von 'letters in the Kumuda form' die Rede ist, und verweise auf den Text der Verse und meine Anmerkungen. Endlich möchte ich noch darauf aufmerksam machen, daß die Inschrift einen Fürsten Ganda Deva nicht erwähnt.]

¹⁾ Die Angaben daß die ursprüngliche 'Inschrift durch die Thränen der Söhne und Frauen seiner in den Kämpfen erschlagenen Feinde verwischt oder undeutlich geworden sei' und daß die Buchstaben der erneuten Inschrift Kakudoder Spitzen ähnliche genannt seien, beruhn auf falscher Lesung und Mißverständniß.

Text der Inschrift.

[1]

श्रों

श्रीं नमः शिवाय ॥

विष्टपविकरवरानामज्ञायमानाय वीज्ञभूताय । रुद्राय नमः पालर्नावलयकृते निःक्रियायापि ॥ — ए. १. तूण्णी घूण्णीति यत्र गोत्रसिखरि व्यूकः समूकः पता त्यत्यावार्त्तितामूर्त्तिरात्तीवरुतं कुर्व्वन्ककुष्कुम्भिनां । सप्तांभोध्यविष्प्रधूतवसुधावन्धैः कवान्धी कृता

स्व

[2] [र्गगादिः त्तयकांउतांउवविधिः शैवः शिवायास्तु वः॥— V.2. कस्तं द्वारि दिगंवर्रैः त्वपणकः कस्मादकस्मादिको। वाल्ते शूलधरो धिगायुधविधिं वर्हीस्वदर्का ननु । मां जानीकि मकेश्वरं स्फुटमिदं वस्त्रेप्यभाणा।दिति प्रेयस्या परिकासतो विक्सितं शंभोः शुभायास्तु वः॥— V.3. पशुपतिवदनच्ह्यनि कृतवसतिः पद्मसम्रनि स

[3]

[दा] या ।

जयित विक्तिः ज्ञाना मुक्ताभा भारती भ्रमरी ॥ — V. 4.

V. 1. Âryâ. — (b) Lies निष्क्रियायापि. — स्नतायने fasse ich als Denominativum von स्नत 'Brahman'.

V. 2. S'ardûlavikrîdita. — (a) Lies 'शिखरि'; (b) ursprünglich 'स्मिनांम्, aber न ausgestrichen; (c) lies 'बन्ध: कबन्धी'.

V. 3. S'ardûlavikridita. — (a) Lies दिगंडार:; (b) lies जाले, und डाईा; (c) über भाषादिति bin ich zweifelhaft; das Original scheint ursprünglich भानादिति gelesen zu haben, aber über dem Akshara ना steht ein Zeichen, durch welches, wie ich vermuthe, न in पा verwandelt werden soll. श्वभाषात् wäre zu übersetzen mit 'ohne daß du es sagst'.

V. 4. Åryå.

गिरिशशि(रसि) यच्छन्कस्तमिन्दोः कलायां मृडुकमलमृणालीग्रासगृध्नः शिस्र्वे । जयति विधृतमुर्द्धीत्राललीलांव्।जे।**नै** स्मितक्पितम्डानीताडितो नागवक्रः॥ - V. 5. निजोपज्ञप्रज्ञाप्रसर्परिविस्फार्म्क्रे पदार्थानां सार्थः प्रतिफलति

[4]

येषामाविातयः ।

गिरां ग्रामो येषामधर्मिधशिते स्वयमयं

नमस्तेभ्यः सद्भिः प्रास्तिकतज्ञग्रद्धाः कि:म् वर्)म्॥ — V. 6.

कल्पारी किल कि।वलं खमिखलं धां।तावनइं ध्वं

शून्यं वीच्य सिमृज्ञतो जगद्भूद्वाव्याद्रम्द्रोति।लः।

तत्राभूदनलोनलाङ्जलमभूदीजादमोघाङ्जले

ज्वालामालि हिरन्मयं महद्भृदंडं विभोर्वकाणं ॥ - V. 7.

तदंउभांउखंडाभ्यां

[5]

म्बां भ्वं विद्धे धिया । व्रक्षां व्रक्षितिधीन् पुत्रान्। मरीच्यात्रिमुखान्म्नीन्॥ — V. 8.

V. 5. Malin1. — (b) Lies शिश्रत्वे; (c) lies °लोलांब्रुतेन. Für den Instr. विध्तमुर्ध्ना könnte man den Nom. विध्तमुधा vermuthen.

S'ikharin 1. — (d) Das Original hat सद्महिल्लित o, aber हा ist ausgestrichen, und auf dem oberen Rande des Abklatsches (über भूताय der ersten Zeile) erkenne ich deutlich das Zeichen Visarga, dem ein anderes Akshara folgt, dessen unterer Theil der Vocal u (v) ist. Ich bin etwas zweifelhaft über die in Klammern stehenden Aksharas am Ende der Zeile; der Vocal von \(\bar{\bar{\pi}} \) ist undeutlich. \(\bar{\pi} \) Der Vers fehlt im Jour. Beng. As. Soc. Vol. VIII, p. 168.

V. 7. S'ardulavikridita. — (d) Lies हिर्यमयं, und °इंह्रियाः.

Anushtubh. — (b) Lies क्रमा क्रम. Zu महीचानि vgl. Amarakoi a I, 8, 27.

निःसिंद्ररित[ु]र्व्विनीतर्वैलवत्सामत्तसीमत्तिनी सीमात्ताः पृथिवीभुजो विजयिनस्तेभ्योखिलेभ्यो नमः॥—ए.13.

[8] कालेनेक् मकावं[शे] प्रशंशौंप्रांशुर्श्शुमान् ।

मुक्तामणिरिव श्रीमान्ननुकोभून्मकीपतिः॥ – V. 14.

तेन विक्रमधनेन धन्विना

क्रामता युधि वधाय विदिषाम् ।

धुन्वता धुनर्धिः ज्यामर्ज्जुनं

स्मारिता दिवि विमानिशामिनः॥ — V. 15.

तस्माद्वरारकोर्त्तर्ज्ञानि जनानंदसुंदरः श्रीमान् । तनयो विनयानि।धानं वााक्य।तिरिव वाक्यतिः चितिपः॥–७.१६.

विधावदा

[9] तक्द्येन कृद् प्रजाना मातंकशंकुमकलंकितविक्रमेण ।

तेनापनीय नयनिर्मललोचनेन

शंको[चि]ताः पृथ्ककृत्स्थकथार्थकंथाः ॥ — V. 17.

तस्य च्मातिलकस्य लोकतिलकः पृथ्वीपतेर्भूपतिः

्स श्रीमान्विजयो जयाय जगतां जज्ञे कृतज्ञः सुतः।

यस्योदात्तमतेः प्रमृतिसमये धाम्नां

[10] मिस्सां निधेः

सानंदं सुर्सुंद्रीभिरवनी चिप्ताः सलाजाः श्रज्ञैं।॥ - V. 18.

ausgelassen und steht in kleiner Schrift unter der Zeile; (c) lies °द्धाराव"; (d) lies °द्धीयन्ता:, und vgl. z. B. Vdsavadatté p. 127 und p. 247.

V. 14. Anushtubh. — (a) Lies प्रशंसा^o.

V. 15. Rathoddhata.

V. 16. Âryâ.

V. 17. Vasantatilaka. — (d) Lies संकोचिता: ; त in तथ ist sehr undentlich.

V. 18. S'ardulavikridita. — (d) Lies इत:.

किन्नरीभिर्धिकंधरं सखी

राकलप्य भुजयास्य भूभुजः।

काकलोकलमगीयत स्फुर

त्प्रीहि।मृत्युलकमुडवलं यशः॥ — V. 19.

विनयनतसुमि।त्रा।पत्यसंवािक्।तां।क्रिः

प्रवर्रुहरिचमूभिः क्रान्तपर्यन्तभूमिः ।

मु**ॡ**डुपकृति

[11]

दत्तो दित्तणाशां जिगी[षु]ः

पुनर्धित पयोधेर्वन्धंवैध्र्यमर्यः ॥ - v. 20.

तस्मात्र्यतिसमुद्राद्वद्यादि नर्रे।द्राचंद्रमाः सूनुः।

स श्रीराहिलनामा विहततमा वंदिताभ्युद्धः॥ – V. 21.

प्रसन्ने तत्र भूपाले प्रसर्श्वित्रभानवः ।

ना[यवन्तोर्यि]नां वा[सा]ः सरो[षे] दिषदालयाः ॥ — V. 22.

V. 19. Rathoddhata. — (d) Lies वृत्रवालं.

V. 20. Malini. — (d) Lies "stru". Alle Akshara der letzten Zeile sind deutlich. Ich übersetze: 'Den Süden zu erobern wünschend versetzte der Herr das Meer noch einmal in die klägliche Lage der Gefangenschaft', d. h. er überbrückte die Meerenge zwischen Indien und Ceylon, wie es Rama vor ihm gethan hatte. Siehe meine Bemerkung im *Indian Antiquary*, Vol. XV, p. 42. Natürlich können die drei ersten Zeilen des Verses auch auf Rama bezogen werden.

V. 21. Arya. — (b) Das Original hatte ursprünglich बिहिततमा. Statt मीराहिल könnte auch मीचाहिल gelesen werden, aber der Abklatsch einer andern Inschrift derselben Dynastie hat deutlich राहिल, nicht चाहिल.

V. 22. Anushtubh. — (b) Ich bin zweifelhaft über die am Anfange der Zeile in Klammern stehenden Akshara. Das erste dieser Akshara sieht wie म aus; das zweite könnte man auch त lesen; der obere Theil des dritten Akshara scheint sicherlich त zu sein, der untere Theil ist undeutlich, und ebenso ist der obere Strich von है; auch das 'in हिं ist undeutlich, aber चि sicher. An Stelle von बासा: hat das Original बास:, aber über स scheint ein Zeichen zu stehen, welches स in सा verwandeln soll. Das 'im letzten Akshara von स्रोचे ist undeutlich. — Ich würde übersetzen: 'Wenn die-

कोशपानमसिवार्योष

[12]

ਜਾਂ

नाभिःभूतः जनरत्नसंपदां । पत्तपातमिषु दृष्टभुभृतः

प्राप्]रस्य न स्ट्वत्सभासदः ॥ — V. 23.

तस्मात्तीत्रप्रतापद्म्वलनकविलतोत्तालभूपालतूला

्न्यात्नाच्हीलदुमाणामनणुगुणगणालंकृतेः कीर्त्तिभर्तुः । स श्रीकृषीरिकृषेत्वरुक्रणमणिः ज्ञीणनिःशेषदोषः

मलोषाय प्रजानामज

[13]

नि निज्ञभुजाश्रासविभ्रासकीर्त्तिः॥ — V. 24.

यं दृष्ट्वेव कृपाणपाणिमकृतव्यापार् चापं युधि

क्रोधाकात्वाविलोचानोत्यलद्लथूभंगभीमाननम् । उत्साको कृदयादनुः करतलााचाँधोमुखाः कीर्त्तायोँ

दिग्भ्यः साध्वसवेपमानवपृषो नष्टाः परेषां क्रमात्॥ — V.25.

ser Fürst gnädig war, so strahlten die Wohnungen der ihn anslehenden, die an ihm einen Schutzherrn hatten, in hellem Glanze; war er aber zornig, so verzehrte das Feuer die Behausungen seiner Feinde, die ihm botmäßig wurden'.

V. 23. Rathoddhatā. — (a) Das eingeklammerte Akshara sieht eher wie ut aus. — कोश ist 'Degenscheide', 'Becher', und Schatz'; उज्ञयात 'das Herabfallen der Federn am Pfeile', und 'Parteilichkeit'. 'Die Schwerter hatten ihre Scheiden, leichtfertige Dirnen tranken ihre Becher, aber der Fürst eignete sich nicht die aus Juwelen bestehenden Schätze der von ihm Unterworfenen an. Pfeile verloren ihre Federn, und schlechte Fürsten hatten von seiner Parteilichkeit zu leiden, aber nicht seine Freunde und Rathgeber'.

V. 24. Sragdhara.

V. 25. S'ardulavikridita. — (b) Für das eingeklammerte नो hat das Original नो, welches zu नो verändert ist. (c) Das eingeklammerte जा ist nur Vermuthung; was auf dem Steine gestanden hat, ist nicht zu erkennen. Von dem folgenden : को ist nur der Vocal deutlich; auch von dem Akshara वो ist nur der obere Theil zu erkennen.

तेनाच्युतेन भीमेन वलेन कृतवर्मी

[14]

णा।

समुद्रपरिखा पृथ्वी पुरी सूरेणौँ रिज्ञता ॥ — ए. २६. श्रपन्नधात्रीधररन्नणन्नमः

संदेव दोषाकरसंगभंगरः।

विकःक्तैक्ररभुतंगसंगम

स्तिरस्करोति स्म स तूर्णामर्गणवम्॥ — V. 27.

द्ररापा।स्तप्रवर्तुरगैर्द्वर्मुक्तातपत्री

र्द्वरायातैः सपदि शिरसा सासनं धार्यद्वः। तस्य द्वारि द्विरदमदिनिःस्यदैयंकां

[15]

कितायां

सेवाहेतोः प्रणतिपर्मेराश्चितं भूमिपालैः ॥ — V. 28. वृत्तोज्वलाँ गुणाधाराः महाघी कृदयंगमा । कृरावलीव तस्यासीत्वंकुकि।ति प्रियोत्तमा ।।। — V. 29. वर्णाः। स्वर्णारुचिर्विलोचनयुगं नीलं। सचंद्रोपलं पाणिः शोणिंमणिख्तिः सचरणो दलक्दो विद्रमः ।

V. 26. Anushtubh. — (a) Lies बलेन; (b) lies पूरेता. 'Unerschütterlich und furchtbar beschützte dieser Held mit gepanzerter Macht' u. s. w.; aber die Worte sind so gewählt, daß sie alle auch auf den Fürsten bezogen werden können, 'dieser Held, der wie Achyuta, Bhīma, Bala, und Kritavarman war' u. s. w. (Vgl. V. 41). Er beschützte die ganze Erde als wenn sie seine Burg wäre.

V. 27. Vamsastha. — (c) Lies वहिष्कृत . धात्रीधर 'Berg' und 'Fürst'.

V. 28. Mandakranta. — (a) Das eingeklammerte पा ist nicht zu erkennen; (b) lies शासनं; (c) lies ैमद्गिस्यन्द.

V. 29. Anushtubh. — (a) Lies वृत्रोहस्त्राः; (b) das eingeklammerte के ist etwas undeutlich.

V. 30. S'ardûlavikridita. — (a) Ich kann nicht mit Sicherheit entscheiden, ob der eingeklammerte Visarga auf dem Steine steht; ist er da, so ist er erst später hinzugefügt. Für ससंदोधसं, welches auf dem Abklatsche

सयः सुर्त्तिं विमुक्तमी किततल

[16]

स्वक्षः चे।तो यतः

स्त्रीरतं भुवनैकभूषणमभूत्तेनेयमेका सती ॥ - V. 30.

तस्यास्तस्य स्मर्णाविक्तिताषीषविधंसनायाः

सत्तीर्घायास्त्रिदशसितः शास्त्रनोः पृण्यकोर्त्तेः।

धर्माधारः पितरि सुतरां साधुरिद्वप्रभावो

भी प्रमो यदत्समजनि सुतः श्रीयसोवैर्म्मदेवः ॥ — V. 31.

तस्य विप्रचर्गाप्रणामतं

[17] श्रीसिवें शिरसित्रश्चितं रतः।

अप्यकालपलिताकृतिं द्ध

त्संद्धावधिककामनीयकं ॥ — V. 32.

एकस्मै याचमानाय दिजाय पलदः शिविः ।

यावदर्थितनं प्रादात्कोिंटं कोिंटमसी न्रिपः ॥ — V. 33.

नितुं भू। मिलितालिकेन सद्सि व्यस्तासनेनासितुं

गंतुं पत्रपुरःसरेण चरणैः स्थातुं च नीचैश्चि

[18]

रुम्।

वतुं जीव जयादिशेति नियमं कर्त्तुं विनीतात्मना

तस्मित्राज्ञिन राजकेन जियनि त्रासादिदं सिचितं ॥ — V. 34.

deutlich ist, lese ich सचंद्रोत्पलं, und übersetze 'ihr Augenpaar war eine vom Monde beschienene blaue Wasserrose'. (b) Lies ज्ञोपामिपा. (c) Lies सपः ज्ञीकः.

V. 31. Mandakranta. — (d) Lies श्रीयशो°. 'The son of S'antanu was the illustrious and learned Bhishma, who was born to him by the holy river-goddess, Ganga' — Wilson, Vishnupurana, IV, 20.

V. 32. Rathoddhata. — (b) Lies त्रीपाले.

V. 83. Anushtubh. — (a) Lies মিভি:. S'ibi gab einem Dvija (Vogel) ein Pala (d. i. 'sein eignes Fleisch' oder 'ein Goldstück'); der Fürst jedem Dvija (Brahmanen), der ihn anflehte, zehn Millionen Palas ('Goldstücke'). Siehe BR. s. v. মিভি.

V. 34. S'ardulavikridita. — (d) Lies शिक्षितं,

नित्योदि(तें) दुभुत्रगाधिपधाम नित्या मानंदि कुंद्कुसुम्। गगनांगाणं। च । तेनाद्गुतं द्वयमिदं यशशौं व्याधायि धात्री।तत्नं शितसुधात्नाधंवलं व्याचित्राम् ॥ – v. 35. संभवति

[19] भुवि मनुष्यः सप्ताकूपार्पारदश्चापि । न पुनिर्क् तस्य नृपतेर्गुणसागरपारगः कश्चित् ॥ — V. 36. गांधारीं भज्ञता प्रकृष्टशकुनिस्वानप्रियां प्रेयसीं भीष्मद्रोणवचांस्यकपर्णसुखदान्याकपर्ण्य संमूर्च्हता । [नो] धर्म्मप्रभवं विरोधितवता प्राप्यापि वंशन्नयं [संप्राप्ता धृतराष्ट्रता सुसुक्

[20] दा विदेषिपोत्यद्वतम् ॥ — V. 37.

V. 35. Vasantatilakā. — (c) Lies वृद्धासः; (d) ich kann nicht entscheiden, ob die Punkte über ध und ल wirklich Zeichen für Anusvära oder zufällige Vertiefungen des Steines sind; lies सितसुधाधवलत्वचित्रम्. — 'Unvergänglich ist die Wohnung des immer wieder aufgehenden Mondes und des Schlangenfürsten (d. i. das Meer); Freude erregt die (weiße) Jasminblüthe und der (weiße) Himmelsraum. Er brachte wunderbarer Weise dies beides zu Stande durch seinen Ruhm, (der unvergänglich ist und weißlich strahlt); die ganze Erde erglänzt mit der Weiße des weißen Nectar (weil sie von dem Ruhme des Fürsten erfüllt ist)'.

V. 36. Åryå.

V. 37. S'ardulavikridita. — (b) Das Original hat ursprünglich guit. (c) Das eingeklammerte an ist Vermuthung; das Original hat ursprünglich oder a, das aber in undeutlicher Weise verändert worden ist. (d) Das erste Akshara der Zeile ist nicht a. — Zum Verständniß bemerke ich: Dhritarashtra, Neffe des Bhishma und Vater der Kauravas, hatte zur Gattin Gandhari, die Schwester des S'akuni; Yudhishthira, der älteste der Pandavas, war der Sohn Dharma's, Drona der Lehrer der Kauravas und Pandavas, und Karna ein Verbündeter der ersteren. Zu übersetzen wäre also: 'Zur Gattin habend Gandhari, die sich an den Worten des fröhlichen S'akuni erfreute, — betäubt, so oft er die Reden Bhishma's und Drona's hörte, die dem Karna keine Freude machten, — keineswegs feindlich gesinkt dem

कष्टात्षष्टिसक्ससूनुभिरसूनुत्सृज्य खातः कृत स्तत्योत्रप्रमुखेः पुनिस्त्रभिरसावंभोभिरापूरितः । वृत्तात्तं सगरस्य सागर्रविधावाकणण्यं तूण्णं सुधीः स्पर्दावानिधिकं व्यथत्त जलधेर्वेत्वं ति। उग्गिण्णंवम्॥-४.३८ तिस्योदं सार्देन्द्रस्रुतिखुरसिखरस्त्रन्ननस्वकौं स्राक्रं रस्नात्रम्

[21]

ष्माद्यानायित र्षं सार्षिः सप्तसप्तेः । यत्कुंभः सातकुम्भैंस्तुहिनगिरिशिरश्चाम्वि।विाम्वाौंक्कीताक्की कुर्व्वज्ञास्ते समस्तस्तुतमसुरिरपोर्व्वेस्मैं वैकुणठमूर्त्तेः॥—४.३९.

Sohne Dharma's, selbst als er seine Nachkommenschaft von ihm vernichtet sah, — war (der Fürst), der zugleich ein Freund und ein Feind war, in der That Dhritarashtra'. Das Wunder findet seine Erklärung, wenn wir die letzte Zeile übersetzen 'Von treuen Freunden umgeben und ohne Feinde befestigte der Fürst seine Herrschaft', und dann die in den drei ersten Zeilen enthaltenen näheren Bestimmungen so fassen: Der Fürst hatte zur Gemahlin eine Gandhara Fürstentochter (?) die den Gesang munterer Vögel liebte; er war außer sich, so oft er das den Ohren unliebsame ominöse Geschrei der Raben hörte; und selbst wenn es sich um die Existenz seines Stammes handelte, übertrat er das Gesetz nicht.

V. 88. S'Ardulavikridita. — (a) Das Original hat 'লুনি', verändert zu 'লুন্'; আন als masc. für 'Graben, Grube' ist ungewöhnlich. (d) Lies 'ইবিন, 'einen mit Bilva Bäumen umpflanzten (?) meeresgroßen Teich'. Zu den ersten Zeilen vgl. BR. s. v. নান্ und মান্তিয়.

V. 89. Sragdhara. — (a) Obgleich der zweite Strich des vorhergehenden Interpunctionszeichens mit dem ersten Akshara dieser Zeile verbunden ist und das Akshara deshalb ते gelesen werden könnte, und obgleich das zweite Akshara etwas undeutlich ist, glaube ich doch तस्येदं richtig gelesen zu haben; den Rest der Zeile lese ich आदिन्द्र पुत्तिक शिक्ष गुप्पानक करा. (c) Lies आतक्ष्म und "मुन्तिकिट्या"; lies जिल्ला. — Der Vers, wie er steht, ist ungrammatisch gebaut; ich würde übersetzen: 'Von diesem (Fürsten) rührt diese von allen gepriesene Behausung des Vishnu her, von der, weil sie mit ihren wie der herbstliche Mond glänzenden scharfen Thürmen den Sternkreis durchbohrt, der Wagenlenker der Sonne, um das Rad zu wahren, den Wagen ablenkt; und deren goldener Dom beständig die Vorstellung

मक्तवंसैंसमुत्पन्ना प्रसन्ना धारि]तावनी । नर्म्मदेवाभवदेवी [पुण्या] तस्य मक्तीपतेः ॥ — ए. ४०. सदानसूया विक्तिगामित्यसा वरुंधिती]

[22]

जीवितमप्युपासिता ।

वभी मदान्धान्दमयन्यनिन्दिता

महालसाभूत्र पुनः कषंचन ॥ — V. 41. सा देवी नरदेवाहेवाधिपतेः सचीवं सञ्चरित्रं । तस्मादमूत पूतं ज्ञयंतमिव धंगमंगभुवम् ॥ — V. 42. यशोदानन्दानाञ्चक्रे पूतनामा रणिक्रयां । जातो वृश्चिकुले कं स रिपों च्छेत्ता नरोत्तमः ॥ — V. 43. तस्मात्स

[23]

मुत्थित।क्रोधानृसिंकान्नखलाविनः । किरण्यकशिपुप्राणात्राणं चक्रे न केनचित् ॥ — V. 44.

- V. 40. Anushtubh. (a) Lies महाजंस. (b) Ueber das eingeklammerte पुण्या bin ich zweifelhaft; der obere Theil des ersten Akshara und der erste Consonant des zweiten sind undeutlich; auch weiß ich nicht ob das Wort den Namen der Fürstin enthält. Auf keinen Fall hieß sie Narmadevä, sondern sie wird mit der Narmada verglichen. Vgl. Amarakoéa नर्मदा सोमोडवा.
- V. 41. Vams astha. (c) Lies spil. Indirect wird die Fürstin mit Anasûya, Arundhati, Damayanti, und Madalasa verglichen. Vgl. V. 26.
- V. 42. Âryâ. (a) Lies श्रचीव सञ्चितं. (b) Das eingeklammerte Akshara i könnte hier a gelesen werden; vgl. aber unten.
- V. 43. Anushtubh. (b) Lies °पोप्रहेता. Wird der Vers auf Vishnu-Krishna bezogen, so ist in der ersten Zeile zu schreiben वृतनामार्णिकवा 'die Tödtung der Unholdin Pütana', und in der zweiten कंसरियो: 'des Feindes Kamsa'. Vgl. z. B. Våsavadattå p. 12 und p. 150.
- V. 44. Anushtubh. (a) Ueber die eingeklammerten Akshara bin ich zweifelhaft; sicher scheint mir das erste und zweite, vom vierten der

erweckt, er könnte die mit ihrer Scheibe die Gipfel des Himalaya küssende Sonne sein'. — Siehe V. 50.

देवालोकय कोशलेश्वर्मितस्तूषर्णं समाकपर्ण्यता मादेशः क्रथनाथ सिंक्लपते नवा विकः स्थीयताम् । वं विज्ञापय कुंतलेन्द्र वदने द्वोत्तरीयांचलम् । तस्यास्थानगतस्य

[24]

वेत्रिभिरिति व्यक्तं समुक्तं वचः॥ – ४.४५. का त्वं कांचीनृपतिवनिता का त्वमंध्राधिपास्त्री का त्वं राठापरिक्ठवधः का त्वमंगेंद्रपत्नी [۱]

इत्यालाापाः समर्जियनो यस्य वैरिप्रियाणां कारागारे सजलनयनेंदीवराणां वभवः॥ — ए. ४६.

का वं कस्य किमर्थमत्र भवती प्राप्ता शशांकोज्वलाँ मिद्धाः

[25]

कीर्त्तिरकं वैंधिकसुद्धः श्रीधंगपृथ्वीपतेः । भ्रांबा विस्वैंमशेषमागतवती स्फारीभवत्कीतुका लोकालोकमकामकीभ्रसिखरैंश्रेणिश्रियं वोन्नितुं॥ — ए. ४७. मरकतमयं तुंगं लिंगं यदर्श्वितमैश्वरं त्रिदशपतिना तस्माछाधं प्रसास्य किरीठिना। तदवनितलं तेनानीतं युधिष्ठिरपूजितं

Consonant म, und das letzte, त. Das dritte Akshara scheint ursprünglich सन्ता, d. i. त्तो, gewesen zu sein, aber es ist daran geändert: das fünfte Akshara ist ganz unleserlich. — हिर्पणकाणिषु bedeutet auch 'Gold und Kost und Kleidung'; vgl. Våeavadattå p. 11.

V. 45. S'ardulavikridita. — (c) Statt वस्त्रम् । lies वस्तं ; (d) ursprünglich तस्य स्वा.

V. 46. Mandakranta. — (a) Statt des zweiten का ursprünglich क; (b) das Interpunctionszeichen am Ende fehlt; (d) lies surs :.

V. 47. S'ardulavikridita. — (a) Lies 'कोझसला; (b) lies सुधे'; (c) lies क्रिस्टन'; (d) lies 'शिकार'.

V. 48. Harint. — (3) Lies क्लाओ; (4) lies निवेत्रितं.

जयति

[26]

जग[ति] श्रीधंगेन प्रणम्य निवेसितंं ॥ — ए. ४८.

वेस्मन्यस्मैमयस्तेन भूपालेन प्रतिष्ठितः ।

दितीयो खोतते देवः क्लेशपासँहरो हरः ॥ – V. 49.

तेनायं सर्द्रअसुअसिखर्ः श्रीधंगपृथ्वीभुजा

प्रासादह्मिदशप्रभोर्भगवतः संभोः समुत्तंभितः ।

यस्याभ्रंकषकालधौतकलसप्रात्तस्खलत्स्पंदनों मेरोः सं[‡]

मर्गः (

[27]

गमत्ंगमेव मन्ते चित्रीय[माणोक्रणः ॥ - V. 50.

भक्ता भवस्य नूनं शिल्पिसरी रेषुँ कृतसमावेशः । स्वयमेव विश्वकर्मा तोर्णार्चनामिमां चक्रे॥ — V. 51. जायाति विकटो वाटोयं काटककोटीरनेन तुलियवा । श्रतुलेन तुलापुरुषाः सतसो विश्वाणितास्तेन॥ — V. 52. षद्ममीभिरता रताः परिकृते संसुद्धवं सोद्धता ।

[28]

[:]

प्रार्व्यां धर्धूमधूमवपुषोय्येकात्ततो निर्म्मलाः । तेनेते धनधान्यधेनुवसुधादानेन संमानिताः

सीधेषु स्फिटिकाद्रिक्टिविकटेघारोपिता ब्राट्सणाः ॥— V. 53.

V. 49. Anushtubh. — (a) Lies बेप्रमन्यप्रम $^{\circ}$; (b) lies क्रेप्रापाञ्च $^{\circ}$. — प्रतिष्ठितः, wie oft, für प्रतिष्ठापितः.

V. 50. S'ardûlavikrîdita. — (a) Lies आर्दअशुअभिकरः; (b) lies क्रोमे:; (c) lies क्रिकासमानस्थलनस्यंदनो; (d) lies श्रांग . — Vgl. V. 39.

V. 51. Årya; die erste Hälfte ist unregelmäßig. — (a) Lies आरोर्स.

V. 52. Arya. — (a) Das eingeklammerte Akshara ह sieht eher wie ध aus. (b) Lies प्रात्रशो.

V. 53. S'ardulavikridita. — (a) Das Original hatte ursprünglich ° भिर्ताः ताः. Lies संग्रुट°. Ueber die drei eingeklammerten Akshara bin ich zweifelhaft; das Original scheint ursprünglich सहता gelesen zu haben, aber स ist zu

व्रक्समुँ व्रक्षकस्येषु येष्ठि।कत्र निवासिष् । दिन्निणेन तुषारादिं काल्याग्रामोपरोभवत् ॥ — V. 54. रिचवा चितिमंव्रासिरसर्नमितामनन्याय।ितं जीविवा सर्रां सतं[‡][स]मधिकं श्रीधंगपृष्ट्वी]पतिः । हदं मुद्रितलोचनः स कृद्ये ध्यायञ्जपन् ताक्नावी कालिंग्गोः सलिले कलेवरपरित्यागादगात्रिर्विति॥ – V.55.

धर्म्माधिकार्मन्सासित सास्त्रतोत्र

मित्रे सतां स्फ्रितधामिन धर्म्मव् हो। । श्रीमग्रशोधर्प्रोधिस विधसीव

सिद्धिं जगाम जगतीयतिकीर्त्तिरेषा ॥ — V. 56.

तार्क्कारिकः प्र

[29]

वर[सावरवंस]जन्मा [30] श्रीनंदनः कविर्भृत्कविचक्रवर्ती।

सो (i. e. ज़ो), und vielleicht sind auch die beiden folgenden Akshara द्वता zu हता verändert. Ob das erste Zeichen der Z. 28 Visarga oder Upadhmaniya ist, kann ich nicht erkennen. (b) Ich kann nicht erkennen, ob das Original प्राप्तकास्वर° oder प्राप्तकास्वर° hat; lies प्राप्तकास्वर°. (d) Lies ब्राह्मपा:. — Die sechs Beschäftigungen eines Brahmanen sind nach BR. सध्ययन, सध्ययन, यजन, वाजन, दान, und वितिग्रह, Studieren, Lehren, Opfern für sich selbst oder für Andere, Geben und Empfangen von Gaben. 'Die Paläste, hoch wie die Kuppen des Kailasa', welche für die Brahmanen hergerichtet waren, sind dieselben Gebäude, die sonst Brahmapurt genannt werden. Antiquary Vol. XV, p. 44, Note 130.

V. 54. Anushtubh. (a) Lies ब्राह्मस् ब्राह्म. (b) Ursprünglich दिशापान. — Im Norden des Himalaya ist das eigentliche Land der Glückseligkeit; hier hatten die Brahmanen etidlich vom Himalaya eine Stätte gefunden, wo alle Wünsche erfüllt wurden.

S'ardulavikridita. — (a) Lies भंडाराधिरधाना : über den Anusvåra des letzten Akshara bin ich zweifelhaft. (b) Lies शहर प्रतं. (c) Lies व्यक्षा.

Vasantatilakā. — (a) Lies 'श्रासति प्रा'; (b) lies 'झुटी.

Vasantatilaka. — (a) Die eingeklammerten Akshara sind undeutlich; ich vermuthe प्रवाह्याबारवंश्रतन्ता 'geboren in der vornehmen S'abara

तस्यात्मज्ञः समजनि श्रुतपारदश्चा

श्रीमांस्तपोधिकवलो वलाभाद्रनामा ॥ — V. 57.

मून्ः सूनृतगोर्गिरींद्रमिह्मा भादस्य। तस्याभवा

दूपालेर्भुवि पूजितांक्रिर्ानाचः साहित्यरब्राकरः ।

श्रीरामी रमणीयश्रक्तिरंचनाचातुर्वधुर्यः कृती तेनेयं विकिता प्रशस्तिरातुला।

[31]

लिया।लये शूलिनः॥—V.58.

न संकीषणी वर्णाः क्वचिद्दिः न साप्रव्यकलुषाः

स्थिताः कायस्थिन प्रथितकुलाशीलोज्वलंधिया ।

यशःपालेनायं विदि।तपद्विचेन लिखितः

प्रशस्तेर्विन्याशः कृतय्गसमाचारशदृशः ॥ — V. 59.

विज्ञानविश्वकर्त्वा धर्माधारेण सूत्रधारेण ।

च्छिँच्छा[भि]धेन विदधे प्राशादः प्रम<mark>यनायस्य ॥ — ४.</mark> ६०.

यावत्पृथ्वी स

[32]

पृथ्वीधाः नगर्वना द् तम्द्रा सम्द्रे

र्याव। द्वा। तिषुरुष्वयुतिर्यममृतस्यंदनः शीतर्रास्मः । यावदुंक्तां उभां उस्थितिर्यमथवा स्थास्तुतां स्थाणवीयः

प्राशादैंस्तावदेष व्रजत् नर्यतेर्इत्तकैलासकासः ॥ — V. 61.

Familie'. (d) Lies °डालो डाल'. -- Das erste Wort des Verses, तार्कारिक: leite ich von तर्कारी oder तर्कारिका ab, und vermuthe, daß dies der Ort ist der auf der Kupferplatte Jour. Beng. As. Soc. XLVII, S. 84, Z. 16, erwähnt wird. Ein Ort Tehri liegt etwa 80 Engl. Meilen westlich von Khajuraho.

V. 58. S'ardulavikridita. — (c) Lies ेस्कि. (d) Die eingeklammerten Akshara sind undeutlich.

V. 59. S'ikharint. — (b) Lies °लोड्सबल°. (c) Ursprünglich वश्चरा and लिखित, ohne Visarga. (d) Lies °त्यास: und °सरश:.

V. 60. Arys. — (b) Lies क्रिका . Ursprünglich वजाद:; lies प्रासाद:.

V. 61. Sragdhara. — (b) Lies ारिय:; (c) lies वालद्भा ; (d) lies वालाह.

लिपिज्ञानिधिज्ञेमैं प्राज्ञेन गुणसालिनौं । सिंद्धेनेयं समुत्की णी सढणणी द्रपसालिनीौं ॥ — V. 62. संवत् १०५१ श्रीखर्ज्ञू

[33] र्चान्देछाप्राजन्त्रींधं)गदेवराङ्यि देवश्रीमर्कतेश्वरस्य प्रसस्तिः सिद्धा ॥

उत्खातोश्वमक्तीभृतो ममृणिता मत्तिदिपतां पदि द्वीताः संगर्भगगंगिरिपुत्रस्यित्रयाश्रृत्करैः। दिग्भित्तीर्ज्जयवर्मदिवनृपतिः कोर्त्यद्वीरेपो लिख

त्तेनालेखि पुनः प्रशस्तिरमलै रेषाचरैः च्माभुजा॥— V. 63. विद्वद्विर्ज्जयपालसी*

[34]

ति।किर्।णोमून्या)द्रादंदितो गीडिः प्रोक्तिखद्चराणि कुमुदाकाराणि सर्प्यत्करः ।

V. 62. Anushtubh. — (a) Lies °ज्ञानविधित्तेन und °ज्ञालिना. (b) Lies °ज्ञालिनी; das eingeklammerte Akshara könnte auch ना oder ता gelesen werden.

Die auf sian folgende Zahl ist (Jour. As. Soc. Beng. Vol. VIII, p. 175) 1019, und (id. Vol. XXIX, p. 394) 1056, gelesen worden. Die photozincographische Nachbildung bei Cunningham, Archaeol. Survey of India, Vol. X, Plate IX, 3, stimmt, was das letzte Zahlzeichen betrifft, nicht mit dem Originale überein; das 'des letzten Akshara der Zeile, welches ebendaselbst fehlt, ist auf dem Abklatsche deutlich.

् am Anfange von Z. 33 ist sicher. Undeutlich sind die folgenden drei Akshara; ich glaube aber, daß das erste derselben nur च oder चा sein kann, und daß das zweite ein z oder इ und davor den das e bezeichnenden Strich enthält; im dritten Akshara glaube ich ein च zu erkennen und finde es unmöglich dieses Akshara के zu lesen. Das auf की folgende Akshara ist etwas undeutlich, kann aber nur ψ oder si gelesen werden; das darauf folgende Akshara π ist deutlich. Das eingeklammerte को ist undeutlich. — Für प्रचल्ति: lies प्रमस्ति:

V. 68. S'ardulavikridita. — (a) Lies मन्नदिपानां. — Der Fürst Jayavarman, der die Weltgegenden mit den Buchstaben seines Ruhmes beschrieb, hat obiges Loblied wieder mit klaren Buchstaben schreiben lassen.

V. 64. S'ardulavikridita. — (d) Lies °पालश्रीत°; die Akshara प्रोपृत्या sind undeutlich. (b) Man beachte die falsche Form प्रोक्तिकत. (c) Ich bin

काय[स्थो] जयवर्म्मदेवनृपतेर्राशस्य [विभ्रौत्कलाः [साहि]त्यांवुधिवंधुरुँ इत्तमो रून्धन्ननिममुतिः॥ — ४. ६४. संवत् ११७३ वैसार्षं शुद्धि ३ शुक्रे ॥

zweifelhaft in Betreff der eingeklammerten Akshara लिंग, besonders des zweiten, das im Abklatsche wie न aussieht; lies निम्न. (d) Lies साहित्यां कुण्डि.

— Der Schreiber wird mit dem Monde verglichen; mit langsam sich fortbewegenden Händen schreibt er die Buchstaben, wie der Mond mit seinen sich ausbreitenden Strahlen die Wasserrosen öffnet u. s. w. Der Vers ist, ebenso wie V. 63, in merkwürdiger Weise mißverstanden worden.

Für तेसाल im Datum lies तेप्राज. — Es mag zweiselhaft erscheinen, ob dies zweite Datum vom Schreiber der Inschrift herrührt. Auf jeden Fall ist das Zeichen für die Zahl 1 in 1173 ganz verschieden von dem Zeichen für dieselbe Zahl in 1059, oben Z. 32; und das y in ytz und yak ist ganz anders gebildet als in dem vorhergehenden Theile der Inschrift. Nach General Cunningham's Taseln entspricht Vaisakha sudi 3 des Vikramasamvat 1173 dem 18ten April 1116 A. D., welcher Tag ein Dienstag, nicht Freitag war.

Bei der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften eingegangene Druckschriften.

Man bittet diese Verzeichnisse zugleich als Empfangsanzeigen ansehen zu wollen.

Juni 1886.

Acta mathematica 8:1. 8:2.

Mittheilungen des Vereins für Geschichte d. Deutschen in Böhmen. Jahrg. XXIV Heft 1. 2. 3. 4.

Das Karyoplasma und die Vererbung von A. Kölliker.

Mitth. aus dem naturw. Verein von Neu-Vorpommern und Rügen. 17. Jahrg. Leopoldina. Heft XII. Nr. 9. 10.

Uebersicht der Arbeiten d. K. Geodätischen Institutes u. Generall. Dr. Baeyer. Berlin 1886.

Zeitschrift für Naturwissenschaften (für Sachsen u. Thüringen). 4. Folge. 5. Band. 1. Heft.

Zeitschrift d. deutschen Morgenländischen Gesellsch. Bd. 40. Heft 1.

Verzeichn, von Forschern in wissensch. Landes - u. Volkskunde Mitteleuropa's. Dresden 1886.

Medianschnitt einer Hochschwangeren von Dr. W. Waldeyer.

Bulletin de l'Académie R. de Belgique. 55. année. 3 série. tome 11. No. 4. 5. Bijdragen tot de Taal-, Land en Volkenkunde van Nederlandsch Indie. Deel XXXV. 3. Aflevering.

Archives Neerlandaises des sciences exactes et naturelles. Tome XX. Livr. 5. Liste alphabétique de la correspondance de Christiaan Huygens.

Bulletin de la société Imper. des Naturalistes de Moscou. Année 1885. No. 3. 4. Collections scientifiques de l'institut des langues orientales de Petersbourg. III. Manuscrits Persans.

Meteorologische Beobachtungen in Dorpat. Jan. 1886 -- April 1886.

Lunds Universitäts-Bibliotheks-Accessionskatalog. 1885.

Acta Universitatis Lundensis. Tom. XXI. 1884-85.

Mathematik och Naturvetenscap.

Medicin.

Philosophi, Sprakvetenskap och Historia.

Nit Magazin for Naturvidenskaberne. 28de Binds. 2. 3. 4 hefte. 29. Binds 1. 2. 3. 4 hefte. 30. Binds. 1. hefte.

Viridium Norvegicum. 1ste Bind.

Det Kongelike Norske videnskabers selskabs skrifter 1882. 1883.

Forhandlinger i. vidensk. selsk. i. Christiania. aar. 1883.

Norske rigsregistranter. 8. Binds. 2. Heft. 9. Bind. 1. Heft.

Archiv for Mathematik og Naturvidenskab Kristiania. 8. Bind. 3tes u. 4tes Heft. 9. Bind. Heft 1. 2. 3. 4. Band 10. Heft 1. 2. 3. 4.

Golo Gamle Staskirke og Hovenstuen p. Bygdo Kongsgaard.

Lehrbuch des Norwegischen Meteorologischen Instituts 1882. 1883. 1884.

Beretning om Bodsfängstets Virksomhed. fon 1. Juli 1882 til 30. Juni 1888 u. 1. Juli 1883 — 30. Juni 1884.

Publicationi del. R. Instituto di Studi Superiori di Firenze.

Il primo vinologo P. Matteo Ricci.

Stato e chiesa negli scritti Politici.

L'invito di Eudossia a Genserico.

Bulletino delle opere moderne straniere No. 1. Gennaio-Febbraio No. 2. Marzo — Aprile 1886.

Bulletino delle publicazioni italiane. No. 10. 11. 12.

Ati della Reale Accademia dei Lincei. Vol. II. fasc. 11. 12. 13.

Ati della R. Accademia delle scienze di Torino. Vol. XXI. Disp. 5. a.

Bulletino della Commissione Archeologica communale di Roma. Avvertimento.

K. K. Akademie der Wissenschaften in Wien. Sitzungsber. No. XI. XII. XIII. XIV. 1886.

Meteorologische Zeitschrift. Heft 6. Juni 1886.

Astronomische Beobachtungen an der Sternwarte zu Prag. Appendix zu Jahrg. 45. Societas historico-naturalis croatica. 1884.

Glasnik kroatskoga Naravoslaonoga Deuztva. Godina 1. Broj. 1-3.

Nature. No. 866. 867. 868. 869. 870.

Proceedings of the London mathematical society. No. 262-264.

Monthly notices of the R. astronomical society. Vol. XLVI. No. 7.

Proceedings of the Royal society. Vol. XL. No. 243.

Journal of the R. microscopical society. Vol. VI. Part. 3.

Proceedings of the Manchester literary and Philosophical society. Vol. XXIII and Vol. XXIV.

Memoirs of the literary and philosophical society of Manchester. Second series 15 vol. third ser. 8 vol.

The scientific proceedings of the R. Dublin society. Vol. IV. Part. 7-9
Vol. V. part. 1 and 2.

— — transactions of the R. Dublin society. Vol. III. series II.
 March, April, Oktober, November. 1885.

The voyage of H. M. S. Challenger. Zoology. Vol. XIV.

Descriptive notes on papnan plants by B. Ferd. v. Mueller. VIII.

Johns Hopkins University studies. Fourth series. VI. A puritan colony in Maryland.

Bulletin of the American Geographical society. 1886. No. 1.

Johns Hopkins University circulars. Vol. V. No. 49.

Bolletin del ministerio de fomento de la republica mexicana. tomo X. No. 127—133.

Записки математическаго отдъленіа Новороссійскаго Общества Естествоиспытателей. Томч I—VI. Одесса 1878—1885.

Записки Новороссійскаго Общества Естествоиспытателей. Томч Х. Выпускч ІІ. Одесса 1886.

Anales de la sociedad científica Argentina. Tome XXI. entrega III.

Deutsche Chemikerzeitung. Jahrgang 1. No. 11.

Sitzungsberichte der K. preußischen Akademie der Wissenschaften in Berlin. 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22.

Inhalt von Nr. 18.

F. Kielhorn, Khajuraho Inschrift des Chandella Fürsten Dhanga von Samvat 1059, ernemert at 1178. — Eingegangene Druckschriften.

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften

und der

Georg - Augusts - Universität

zu Göttingen.

28. Juli.

№ 14.

1886.

Universität.

Verzeichniß der Vorlesungen auf der Georg-Augusts-Universität zu Götting während des Winterhalbjahrs 1886

Die Vorlesungen beginnen den 15. October und enden den 15

Theologie.

Geschichte des Volkes Israel: Prof. Duhm vierstündig um 4 Uhr. Erklärung der Genesis: Prof. Schults fünfstündig um 10 Uhr. Erklärung des Propheten Jesaia: Prof. Bertheau fünfstündig um 10 Uhr; Prof. Duhm fünfmal um 10 Uhr.

Neutestamentliche Einleitung: Prof. Wiesinger viermal um 3 Uhr. Erklärung des Evangeliums und der Briefe des Johannes: Prof. Lünemann fünfstündig um 9 Uhr.

Erklärung der Apostelgeschichte und Geschichte des apostolischen Zeitalters: Lic. Bornemann vierstündig um 9 Uhr.

Erklärung der Paulinischen Briefe (mit Ausnahme der Briefe an die Römer, Tim. und Tit.): Prof. Wiesinger fünfmal um 9 Uhr.

Erklärung der Pastoralbriefe: Prof. Knoke zweimal um 9 Uhr, Montag und Donnerstag.

Kirchengeschichte der ersten acht Jahrhundert: Prof. Reuter fünfmal um 8 Uhr, Sonnabend um 9 Uhr.

Neuere Kirchengeschichte von der Reformation bis zur Gegenwart: Prof. Wagenmann sechsmal um 8 Uhr.

Nachrichten von der K. G. d. W. zu Göttingen. 1886. Nr. 14.

36



Christliche Dogmengeschichte: Prof. Reuter sechsstündig, fünfmal um 11 Uhr, Sonnabends um 8 Uhr.

Hannoverisch-Braunschweig'sche Kirchengeschichte: Prof. Wagenmann viermal, Mont. Dienst. Mittw. Donnerst. um 5 Uhr.

Geschichte der mittelalterlichen Sekten und geistlichen Orden: Lic. Bornemann Mittwoch und Freitags um 6 Uhr öffentlich.

Dogmatik Theil I: Prof. Ritschl fünfstündig um 11 Uhr. Theologische Ethik: Prof. Schultz fünfstündig um 12 Uhr.

Praktische Theologie: Prof. Knoke fünfstündig um 5 Uhr. Kirchenrecht siehe unter Rechtswissenschaft S. 467.

Die alttestamentlichen Uebungen der wissenschaftlichen Abtheilung des theologischen Seminars leitet Prof. Bertheau Dienstags um 6 Uhr; die neutestamentlichen Prof. Wiesinger Montags um 6 Uhr; die kirchen- und dogmenhistorischen Prof. Wagenmann Freitags um 6 Uhr; die dogmatischen Prof. Schultz Freitags um 6 Uhr.

Die Uebungen des königl. homiletischen Seminars leiten Prof. Schultz und Prof. Knoke Sonnabends von 9—11 Uhr öffentlich; die Uebungen des liturgischen Seminars leitet Prof. Knoke Sonnabends um 9 und um 11 Uhr; die Uebungen des katechetischen Seminars Prof. Wiesinger Mittwoch von 3—4 Uhr, Prof. Knoke Sonnabends von 2—3 Uhr öffentlich.

Rechtswissenschaft.

Institutionen des Römischen Rechts: fünfstündig von 10-11 Uhr Prof. Merkel.

Römische Rechtsgeschichte: Montag, Dienstag, Donnerstag von 9—10 Uhr Prof. Regelsberger.

Römischer Civilproces: zweimal wöchentlich in später zu bestimmenden Stunden Dr. Stampe.

Pandekten, allgemeiner Theil: Montag, Dienstag, Donnerstag von 8-9 Uhr Prof. Regelsberger.

Pandekten, zweiter Theil (Sachen- und Obligationenrecht): fünfmal wöchentlich von 11—1 Uhr Prof. v. Jhering.

Pandekten, Erbrecht und Familienrecht: Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag von 9—10 Uhr Prof. Merkel.

Römisches Erbrecht: fünfstündig von 3-4 Uhr Prof. Wolff.

Ausgewählte Lehren aus den Pandekten: in zwei noch zu bestimmenden Stunden Dr. Goldschmidt öffentlich.

Pandektenprakticum: Mittw. von 4—6 Uhr Prof. Regelsberger. Exegetische Uebungen in den Digesten: Montag von 5—7 Uhr Prof. Merkel.

Conversatorium über Pandekten: viermal wöchentlich in noch zu bestimmenden Stunden Dr. Goldschmidt.

Deutsche Rechtsgeschichte: viermal wöchentlich von 11-12 Uhr Prof. Frensdorff.

Deutsches Privatrecht: fünfmal wöchentlich von 4-5 Uhr Prof. Schröder.

Handels-, See- und Wechselrecht: fünfmal wöchentlich von 3-4 Uhr Prof. Schröder.

Das Recht der Wertpapiere: Sonnabend von 11—12 Uhr Prof. Schröder öffentlich.

Hannoversches Privatrecht: Mittwoch und Sonnabend von 8-93/4 Uhr Prof. Ziebarth.

Strafrecht: Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag von 10-11 Uhr Prof. v. Bar.

Deutsches Reichs- und Landesstaatsrecht: fünfmal wöchentlich von 9—10 Uhr Prof. Dove.

Verwaltungsrecht: Dienstag, Donnerstag und Freitag von 12-1 Uhr Prof. Frensdorff.

Völkerrecht: Mittwoch und Sonnabend von 12-1 Uhr Prof. v. Bar.

Kirchenrecht einschließlich des Eherechts: täglich von 8-9 Uhr Prof. Dove.

Civilproce B: Mont., Dienst., Donn., Freit. v. 11—12 Uhr Prof. v. Bar Strafproce B: Mont., Dienst., Donn., Freit. v. 10—11 Uhr Prof. John.

Civilproce@prakticum: Dienstag von 4—6 Uhr Prof. John. Criminalistische Uebungen: Donn. von 4—6 Uhr Prof. Ziebarth.

Medicin.

Zoologie, vergleichende Anatomie, Botanik, Chemie, siehe unter Naturwissenschaften.

Knochen- und Bänderlehre: Prof. Fr. Merkel Montag, Mittwoch, Sonnabend von 11—12 Uhr.

Systematische Anatomie I. Theil: Prof. Fr. Merkel tägl. von 12-1 Uhr.

Topographische Anatomie: Prof. Fr. Merkel Dienstag, Donnerstag, Freitag von 2-3 Uhr.

Präparirübungen: Prof. Fr. Merkel in Verbindung mit Prosector Dr. Schiefferdecker täglich von 9-4 Uhr.

Specielle Histologie des Nervensystems trägt Prof. Krause Montag von 2-3 Uhr vor.

Mikroskopische Uebungen für Anfänger: Dr. Schiefferdecker vier Mal wöchentlich.

Mikroskopische Uebungen für Geübtere: Dr. Schiefferdecker vier Mal wöchentlich für Geübtere.

Mikroskopische Uebungen in der speciellen Histologie hält Prof Krause viermal wöchentlich um 2 Uhr.

Allgemeine und besondere Physiologie mit Erläuterungen durch Experimente und mikroskopische Demonstrationen: Prof. *Herbst* in sechs Stunden wöchentlich um 10 Uhr.

Experimentalphysiologie II. Theil (Physiologie des Nervensystems und der Sinnesorgane): Prof. Meissner täglich von 10—11 Uhr.

Arbeiten im physiologischen Institut leitet Prof. Meissner täglich in passenden Stunden.

Allgemeine Aetiologie trägt Prof. Orth Montag von 6-7 Uhr öffentlich vor.

Ueber allgemeine Pathologie trägt Prof. Orth Dienstag bis Freitag von 12-1 Uhr vor.

Demonstrativen Cursus der pathologischen Anatomie hält Prof. Orth privatissime Mittwoch und Sonnabend von 2—4 Uhr.

Mikroskopische Uebungen in der pathologischen Histologie finden Dienstag und Freitag von 6-8 Uhr statt.

Physikalische Diagnostik verbunden mit Uebungen lehrt Prof. Dansch Montag, Mittwoch, Donnerstag von 5—6 Uhr. Dasselbe in Verbindung mit praktischen Uebungen trägt Dr. Wiese viermal wöchentlich in später näher bezeichnenden Stunden vor.

Laryngoskopische Uebungen hält Prof. Damsch Sonnabend von 12-1 Uhr.

Uebungen in der Untersuchung des Harns hält Prof. Damsch Mittwoch von 4-5 Uhr.

Physikalische Heilmethoden mit besonderer Berücksichtigung der Elektrotherapie mit Uebungen am Krankenbett lehrt Prof. Damsch dreimal wöchentlich in passenden Stunden.

Arzneimittellehre und Receptirkunde verbunden mit Experimenten und praktischen Uebungen im Receptiren und Dispensiren lehrt Prof. Marmé dreimal wöchentlich Mont., Dienst., Donn. von 6—7 Uhr.

Die gesammte Arzneimittellehre trägt Prof. Husemann fünfmal wöchentlich von 2-3 Uhr vor.

Specielle Toxikologie II. Theil verbunden mit Experimenten: Prof. *Marmé* für ältere Mediciner Montag von 2—3 Uhr und Donnerstag von 3—4 Uhr.

Die Arzneimittel und Gifte des Thierreichs bespricht Prof. Husemann Mittwoch von 3-4 Uhr öffentlich.

Ausgewählte Kapitel aus der Toxikologie demonstrirt Prof. Marmé Freitag von 6-7 Uhr öffentlich.

Arbeiten im pharmakologischen Institut leitet Prof. Marmé täglich in passenden Stunden.

Pharmakognosie lehrt Prof. Marmé viermal wöchentlich Montag bis Donnerstag von 8-9 Uhr.

Pharmakognostisch-mikroskopische Uebungen hält Prof. Marmé Sonnabend von 9-11 und von 11-1 Uhr.

Specielle Pathologie und Therapie 2. Häfte: Prof. Ebstein Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag von 4-5 Uhr.

Die medicinische Klinik und Poliklinik leitet Prof. *Ebstein* fünfmal wöchentlich von 10¹/₂—12 Uhr, Sonnabend von 9¹/₄—10³/₄ Uhr.

Kinderheilkunde, II. Theil, lehrt Dienstag und Freitag von 5-6 Uhr Prof. Damsch.

Poliklinische Referatsstunde hält Prof. Damsch einmal wöchentl. Specielle Chirurgie lehrt Prof. König viermal wöchentlich in noch zu verabredenden Stunden; Dasselbe Prof. Lohmeyer fünfmal wöchentlich von 8—9 Uhr.

Ein Examinatorium über Chirurgie hält Prof. König einmal in der Woche öffentlich.

Einen chirurgisch-diagnostischen Cursus hält Prof. Rosenbach Dienstag und Freitag von 4-5 Uhr.

Die Lehre von den chirurgischen Operationen trägt Prof. Rosenbach viermal wöchentlich in passenden Stunden vor.

Die chirurgische Klinik leitet Prof. König von 9¹/₂—10⁸/₄ Uhr täglich außer Sonnabend.

Chirurgische Poliklinik wird öffentlich Sonnabend von 10⁸/₄—12 Uhr von Prof. König und Prof. Rosenbach gemeinschaftlich gehalten.

Ueber Luxationen und Fracturen liest zweimal wöchentlich von 4-5 Uhr Dr. W. Müller.

Einen Verbandcursus hält Dr. W. Müller zweimal wöchentlich in passenden Stunden.

Instrumentenlehre behandelt einmal öffentlich Dr. W. Müller.

Klinik der Augenkrankheiten hält Prof. Leber Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 12—1 Uhr.

Augenspiegeleursus hält Prof. Deutschmann Mittwoch und Sonnabend von 12—1 Uhr.

Ueber die praktisch wichtigen Abschnitte der Ohrenheilkunde mit Uebungen im Ohrenspiegeln trägt Prof. Bürkner Dienstag und Freitag von 3—4 Uhr oder zu besser passender Zeit vor.

Ueber Krankheiten der Nase und des Nasenrachenraums liest Prof. Bürkner einmal wöchentlich, zu gelegener Stunde.

Poliklinik für Ohrenkranke hält Prof. Bürkner (für Geübtere) Mittwoch und Sonnabend von 12—1 Uhr.

Geburtskunde trägt Dr. Droysen Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag um 3 Uhr vor.

Geburtshülflichen Operationscursus am Phantom hält Dr. Droysen Mittwoch und Sonnabend um 8 Uhr.

Pathologie des Wochenbetts lehrt Prof. Schwartz wöchentlich einmal zu gelegener Zeit.

Gynaekologische Klinik leitet Prof. Schwartz Montag, Dienstag, Donnerstag und Freitag um 8 Uhr.

Psychiatrische Klinik in Verbindung mit systematischen Vorträgen über Geisteskrankheiten hält Prof. Meyer Montag und Donnerstag von 4-6 Uhr.

Forensische Psychiatrie mit casuistischen Demonstrationen an Geisteskranken lehrt Prof. Meyer in wöchentl. zwei zu verabredenden St.

Hygiene I. Theil mit Experimenten und Excursionen: Prof. Flügge Dienstag, Mittwoch und Freitag von 5—6 Uhr.

Einen bacteriologischen Cursus in zu verabredenden Stunden leitet Prof. Flügge.

Arbeiten im hygienischen Institut täglich von 9-6 Uhr leitet Prof. Flügge.

Anatomie und Physiologie der Hausthiere, so wie Seuchenlehre trägt Prof. Esser fünfmal wöchentlich von 9—10 Uhr vor.

Klinische Demonstrationen im Thierhospitale hält Prof. Esser in zu verabredenden Stunden.

Philosophie.

Allgemeine Geschichte der Philosophie: Prof. Peipers, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 3 Uhr.

Geschichte der neueren Philosophie mit Uebersicht über Patristik und Scholastik: Prof. Baumann, Mont., Dienst., Donn., Freit. 5 Uhr.

Ueber die Philosophie Hume's: Prof. G. E. Müller, Mittwoch 4 Uhr öffentlich.

Encyclopädie der Philosophie: Prof. Rehnisch, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 12 Uhr, öffentlich.

Logik: Prof. Baumann, Mont., Dienst., Donn., Freit. 9 Uhr.

Metaphysik: Prof. Rehnisch, Mont., Dienst., Donn., Freit. 5 Uhr.

Psychologie: Prof. G. E. Müller, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 4 Uhr.

Ueber die wichtigeren pädagogischen Theorien seit Locke: Prof. Peipers, Mittwoch 12 Uhr, öffentlich.

Die Uebungen des K. pädagogischen Seminars leitet Prof. Sauppe, Montag und Donnerstag 11 Uhr, öffentlich.

Mathematik und Astronomie.

Analytische Geometrie: Prof. Schwarz, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 11 Uhr.

Anwendungen der Differential- und Integralrechnung auf die Geometrie: Dr. Hölder, Dienstag, Donnerstag, Freitag 10 Uhr; dazu unentgeltlich eine Uebungsstunde.

Einleitung in die analytische Mechanik: Prof. Felix Klein, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 12 Uhr.

Einleitung in die geometrischen Capitel der Mechanik: Dr. Schönslies, Dienstag und Freitag 4 Uhr.

Ausgewählte Capitel der Theorie der analytischen Functionen: Prof. Schwarz, Montag und Donnerstag 4 Uhr, öffentlich.

Theorie der elliptischen Functionen: Prof. Schwarz, Montag bis Freitag 9 Uhr.

Ausgewählte Capitel aus der Theorie der elliptischen Modulfunctionen: Prof. Felix Klein, Sonnabend 11-1 Uhr.

Partielle Differentialgleichungen und deren Anwendung auf die Lehre von der Wärme, vom Schall und von den galvanischen Strömen: Prof. Schering, Mont., Dienst., Donn., Freit. 6 Uhr.

Sphärische Astronomie, zweiter Theil (praktische Astronomie): Prof. Schur, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 11 Uhr.

Ueber Ortsbestimmungen auf See: Prof. Schur, Sonnabend 10 Uhr, öffentlich.

Praktische Uebungen an den Instrumenten der Kön. Sternwarte: Prof. Schur.

In dem mathematisch-physikalischen Seminar leiten mathematische Uebungen: Prof. Schering, Montag 3 Uhr; Prof. Schwars, Sonn-

abend 9 Uhr; Prof. Felix Klein, Mittwoch 11—1 Uhr; Prof. Schur, Freitag 8 Uhr Abends. Vgl. Naturwissenschaften S. 473.

Magnetische Beobachtungen im Gauss-Observatorium Sonnab. Nachm., Berechnung dieser Beobachtungen Mittwoch Nachm., privatissime, unentgeltl., in Gemeinschaft mit dem Assistenten Holborn Prof. Schering.

Mathematische Colloquien wird Prof. Schwarz wie bisher privatissime, unentgeltlich, einmal wöchentlich leiten.

Naturwissenschaften.

Specielle Zoologie, Theil II: Prof. Ehlers, Mont. bis Freit. 9 Uhr. Specielle Zoologie, Theil I: Dr. Hamann, Donn. u. Freit. 5 Uhr. Anthropologie: Prof. Ehlers, Montag bis Mittwoch 6 Uhr.

Die Parasiten des Menschen, mit Demonstrationen am Skioptikon: Dr. Hamann, Donnerstag und Freitag 6 Uhr.

Historisch-kritische Darstellung der Descendenztheorien bis auf die Gegenwart: Dr. Brock, Donnerstag 6 Uhr.

Zootomischer Kurs: Prof. Ehlers, Dienst. und Mittw. 10—12 Uhr. Zoologische Uebungen wird Prof. Ehlers täglich mit Ausnahme des Sonnabend von 9—1 Uhr anstellen.

Zoologische Societät: Prof. Ehlers.

Die Fortpflanzungs- und Befruchtungserscheinungen der Gewächse: Prof. Falkenberg, Mittw. u. Freit. 6 Uhr.

Anatomie der Pflanzen: Prof. Berthold, Dienst. u. Freit. 12 Uhr. Ueber das Protoplasma: Prof. Berthold, Mittw. 12 Uhr, öffentlich. Ueber Gymnospermen und Archegoniaten: Prof. Graf zu Solms,

Mittwoch, Donnerstag, Freitag 4 Uhr.
Paläophytologie: Prof. Graf su Solms, Sonnab. 10—12 Uhr, öffentl.
Ueber Pflanzenkrankheiten: Prof. Falkenberg, Donn. 6 Uhr, öffentl.

Mikroskopisch-botanischer Kursus: Prof. Berthold, Sonnabend von 9-1 Uhr (für Pharmaceuten zweistündig).

Tägliche Arbeiten im pflanzenphysiologischen Institut: Prof. Berthold.

Anleitung zu selbstständigen Arbeiten im Laboratorium des botanischen Gartens, wesentlich für Vorgeschrittene: Prof. Graf zu Solms.

Mineralogie: Prof. Carl Klein, 6 Stunden, 11 Uhr.

Ueber krystallinische Schiefer: Dr. Rinne, 1 St., unentgeltlich. Geologie: Prof. von Koenen, Montag bis Freitag, 8 Uhr.

Ueber einzelne Klassen von Fossilien: Prof. von Koenen, eine Stunde öffentlich, Sonnabend 8 Uhr.

Mineralogische Uebungen: Prof. Carl Klein, Freitag, 2-4 Uhr, öffentlich.

Krystallographische Uebungen: Prof. Carl Klein, privatissime, aber unentgeltlich, in zu bestimmenden Stunden.

Uebungen im Bestimmen: Prof. von Koenen, tägl., privat., unentg.

Theorie der Elasticität: Prof. Voigt, Mont., Dienst., Donnerst. und Freitag 10 Uhr.

Experimentalphysik, zweiter Theil: Magnetismus, Elektricität und Wärme: Prof. Riecke, Mont., Dienst., Donnerst., Freit., 5 Uhr. Meteorologie: Dr. Hugo Meyer, Mittwoch 5-7 Uhr.

Die Uebungen im physikalischen Institute leiten die Prof. Riecke und Voigt, in Gemeinschaft mit den Assistenten Dr. Hugo Meyer, Hennig und Dr. Krüger, Dienstag, Freitag 2—4 Uhr und Sonnabend 9—1 Uhr, privatissime. Für Mathematiker: Dienstag, Freitag 2—4 Uhr; für Pharmaceuten und Chemiker: Sonnabend 9—1 Uhr.

In dem mathematisch-physikalischen Seminar behandelt ausgewählte Kapitel der mathematischen und Experimentalphysik Prof. Riecke, Donnerstag 2 Uhr, ausgewählte Probleme der Wärmelehre Prof. Voigt, Mittwoch 10 Uhr. Vgl. Mathematik und Astronomie S. 471 f.

Entwicklungsgeschichte der Chemie: Dr. Buchka, Montag und Mittwoch 12 Uhr.

Allgemeine Chemie, unorganischer Theil (unorganische Experimentalchemie): Prof. V. Meyer, sechs Stunden, 9 Uhr.

Ueber das Pyridin und seine Derivate (Alkaloide): Dr. Buchka, Dienstag und Donnerstag 8 Uhr.

Chemie der Benzolderivate: Dr. Leuckart, Dienstag, Donnerstag und Freitag 12 Uhr.

Organische Chemie für Mediciner: Prof. von Uslar, 4. St., 9 Uhr. Untersuchungsmethoden der organischen Chemie: Dr. Gattermann, 1 Stunde.

Repetitorium der organischen Chemie: Dr. Leuckart, Montag und Donnerstag 6 Uhr.

Analytische Chemie, mit Ausschluß der Maaßanalyse: Prof. Dr. Jannasch, Montag und Mittwoch, 8 Uhr.

Thermochemie: Dr. Gattermann, 1 Stunde, unentgeltlich.

Pharmaceutische Chemie (organischer Theil): Prof. Polstorff, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag, 5 Uhr.

Gerichtlich - chemische Analyse: Prof. Polstorff, Freitag und · Sonnabend 8 Uhr.

Allgemeine Geschichte von 1555 bis 1740: Prof. Kluckhohn, viermal, 4 Uhr.

Geschichte Italiens im Mittelalter seit den Zeiten Karls des Großen: Prof. Dr. Theod. Wüstenfeld, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag, 10 Uhr, öffentlich in seiner Wohnung.

Historische Uebungen leitet Prof. Volquardsen, Dienstag, 6 Uhr,

öffentlich.

Historische Uebungen: Prof. Weiland, Freit., 6 Uhr, privatissime, aber vnentgeltlich.

Historische Uebungen: Prof. Kluckhohn, Mont., 6 Uhr. öffentl. Kirchengeschichte: s. unter Theologie S. 465 f.

Erd- und Völkerkunde.

Geographie von Europa: Prof. Wagner, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 11 Uhr.

Kartographische Uebungen, für Anfänger: Prof. Wagner, Sonnabend 10—12 Uhr, privatissime.

Staatswissenschaft.

Nationalökonomie, grundlegender Theil, als Einleitung in das Studium der Staatswissenschaften: Prof. Cohn, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 4 Uhr.

Finanzwissenschaft, mit besonderer Rücksicht auf die deutsche und preußische Steuergesetzgebung: Prof. Cohn, 4 Stunden, 5 Uhr.

Staatswissenschaftliches Seminar: Prof. Cohn, Mittwoch 5-7 Uhr, privatissime, unentgeltlich.

Volkswirthschaftliche Uebungen: Prof. Soetbeer, privatissime, unentgeltlich, in später zu bestimmenden Stunden.

Landwirthschaft.

Einleitung in das landwirthschaftliche Studium: Prof. *Drechsler*, 1 Stunde, öffentlich.

Die Ackerbausysteme (Felderwirthschaft, Feldgraswirthschaft, Fruchtwechselwirthschaft u. s. w.): Prof. *Griepenkerl*, in zwei später zu bestimmenden Stunden.

Die allgemeine und specielle landwirthschaftliche Thierproductionslehre (Lehre von den Nutzungen, der Züchtung, Ernährung und Pflege des Pferdes, Rindes, Schafes, Schweines u. s. w.): Prof. Griepenkerl, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag, 5 Uhr.

Die landwirthschaftliche Rassenkunde: Prof. Griepenkerl, Dennerstag und Freitag 11 Uhr, öffentlich.

Im Anschluß an diese Vorlesungen werden Excursionen nach benachbarten Landgütern und Fabriken veranstaltet werden.

Landwirthschaftl. Betriebslehre: Prof. Drechsler, sechs St., 12 Uhr.

Die Lehre von der Futterverwerthung (II. Theil der landwirthschaftlichen Fütterungslehre): Prof. Henneberg, Mont. u. Dienst. 11 Uhr.

Uebungen in Futterberechnungen: Prof. Henneberg, Mittwoch 11 Uhr, öffentlich.

Ausgewählte Kapitel der Thierernährungslehre: Dr. E. Kern, 2St.

Landwirthschaftliches Praktikum: Prof. Drechsler und Dr. Edler, (Uebungen im landw. Laboratorium, Freit. und Sonnab. 9—1 Uhr; Uebungen in landw. Berechnungen, 2 Stunden, Montag 6 Uhr); Excursionen und Demonstrationen, Mittw. Nachmittag.

Chemie und praktisch-chemische Uebungen für Landwirthe vgl. Naturwissenschaften S. 474.

Anatomie, Physiologie und Pathologie der Hausthiere vgl. Medicin S. 470.

Literar- und Kunstgeschichte.

Geschichte der deutschen Literatur von der staufischen Blüthezeit bis zur Reformation (1200—1500): Dr. Roethe, Dienstag, Donnerstag, Freitag, 4 Uhr.

Lessing und seine Zeit: Prof. Heyne, Dienst. u. Donnerst., 5 Uhr. Ueber Goethes Leben und Schriften: Prof. Goedeke, Montag 5 Uhr, öffentlich.

Geschichte der französischen Literatur im 18. Jahrh.: Prof. Vollmöller, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 12 Uhr.

Leben berühmter Philologen: Prof. von Leutsch, Mittwoch und Sonnabend 12 Uhr.

Aesthetik und Technik der bildenden Künste, als Eirleitung in das Studium der Kunstgeschichte: Prof. Lange, Montag und Donnerstag 3 Uhr.

Geschichte der flämischen und holländischen Malerei vom 15. bis zum 17. Jahrh.: Prof. Lange, Dienst. und Freit. 3 Uhr, publice.

Uebungen in der Lektüre des Vasari (Leben Rafaels): Prof. Lange, Montag 4 Uhr, privatissime, aber unentgeltlich.

Alterthumskunde.

Die Geschichte und bauliche Einrichtung des griechischen Theaters wird Prof. *Wieseler* erörtern und die gesammten scenischen Alterthümer vortragen, drei oder vierstündig, 12 Uhr. Im K. archäologischen Seminar wird Prof. Wieseler ausgewählte Bildwerke zur Erklärung vorlegen, Sonnabend 12 Uhr, öffentlich.

Die schriftlichen Arbeiten der Mitglieder des K. archäologischen Seminars wird er privatissime beurtheilen.

Vergleichende Sprachlehre.

Vergleichende Grammatik der indogermanischen Sprachen: Prof. Bechtel, Mont., Dienst., Donnerst., Freit. 9 Uhr.

Vergleichende Grammatik der griech. Sprache: Prof. Fick, 4 St. Ueber althochdeutsche Dialekte: Prof. Bechtel, Mittw. 6 Uhr, öffentl. Grammatische Gesellschaft: Prof. Fick, nach Uebereinkunft.

Orientalische Sprachen.

Die Vorlesungen über das A. Testament s. unter *Theologie* S. 465. Arabische Grammatik: Prof. Wüstenfeld, privatissime.

Die Syrische Sprache lehrt Prof. Bertheau, Dienst. u. Freit. 2 Uhr. Syrische Grammatik lehrt dreimal Prof. de Lagarde um 11 Uhr. Syrische Texte legt zweimal zur Erklärung vor Prof. de Lagarde, 11 Uhr.

Fortsetzung der Sanskrit-Grammatik und Erklärung leichter Texte nach Lanman's "Sanskrit Reader": Prof. Kielhorn, Montag, Mittwoch und Sonnabend, 8 Uhr.

Erklärung der Daśakumâracharita: Prof. Kielhorn, Mittwoch, Sonnabend 9 Uhr.

Ľ

Erklärung der Laghukaumudî: Prof. Kielhorn, 2mal, öffentlich. Uebung in der Erklärung Indischer Inschriften: Prof. Kielhorn, 1 Stunde, privatissime, aber unentgeltlich.

Griechische und lateinische Sprache.

Grundzüge der griechischen und lateinischen Epigraphik: Prof. Sauppe, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 9 Uhr.

Vergleichende Grammatik der griech. Sprache: vgl. Vergleichende Sprachlehre S. 477.

Ueber die Sprachform der griechischen Lyrik: Prof. Fick, 2 Stunden, öffentlich.

Euripides Hippolytos: Prof. von Wilamowitz-Moellendorff, 5 Stunden, 10 Uhr.

Theokritos: Prof. Dilthey, Mont., Dienst., Donn., Freit. 12 Uhr.

478 Verzeichniß d. Vorlesungen auf der Georg-Augusts-Universität zu Göttingen

Lateinische Metrik: Prof. Wilh. Meyer, Mont., Dienst., Donn., Freit. 8 Uhr.

Terentius Heautontimorumenos und Adelphoe: Prof. Sauppe, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag, 4 Uhr.

Im K. philologischen Seminar leiten die schriftlichen Arbeiten und Disputationen Prof. Sauppe und Prof. von Wilamowitz-Moellendorff, Mittwoch 11 Uhr; läßt Sophokles Oedipus Tyr. erklären Prof. von Wilamowitz-Moellendorff, Mont. und Donn., 11 Uhr; läßt Tacitus Historien B. 1 erklären Prof. Sauppe, Dienst. u. Freit., 11 Uhr, alles öffentl.

Im K. philologischen Proseminar wird Prof. Wilh. Meyer die Fabeln des Babrius interpretiren lassen, sowie die Disputationen über die Arbeiten der Mitglieder leiten, Mittw. u. Sonnab. 10 Uhr, öffentl.

Deutsche Sprache.

Historische Grammatik der deutschen Sprache: Prof. Wilh. Müller, fünf Stunden, 3 Uhr.

Deutsche Wortbildungslehre: Prof. Heyne, Montag, Mittwoch, Freitag, 5 Uhr.

Althochdeutsche Dialekte: s. Vergleichende Sprachlehre S. 477.

Erklärung Goethischer Gedichte: Dr. Roethe, an gelegenem Abend, privatissime, aber unentgeltlich.

Die Uebungen der deutschen Gesellschaft leitet Prof. W. Müller, Dienstag 6 Uhr.

Deutsche Uebungen für Anfänger (gotisch und althochdeutsch): Dr. Roethe, Mittw. und Sonnabend 9 Uhr, unentgeltlich.

Deutsche Uebungen: Prof. Heyne, 1 St., privatiss. aber unentgeltl. Geschichte der deutschen Literatur: s. Literärgeschichte S. 476.

Neuere Sprachen.

Französische Metrik: Dr. Andresen, Mont. und Dienst. 9 Uhr. Geschichte der französischen Literatur: s. Literär- und Kunstgeschichte S. 476.

Ueber französische Wortbildung: Prof. Vollmöller, Dienstag 5-6 Uhr, öffentlich.

Uebungen in der französischen Sprache: Prof. Vollmöller mit Dr. Cloetta, Montag und Mittwoch 11—12 Uhr.

Geschichte des deutschen Kultureinflusses auf Frankreich von Süpfle (zu übersetzen) (Dienst. u. Freit. 10 Uhr); Litteratur (Mont. u. Mittw. 9 Uhr). — Lectüre u. Recitation: (Dienst. u. Freit.

9 Uhr); Exercices de style et de composition (Mont. u. Mittw. 10 Uhr): Lector Kæune.

Erklärung von Shakespeare's Romeo and Juliet mit einer Einleitung über die Sprache und Verskunst des Dichters: Prof. Albr. Wagner, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag 8 Uhr.

Interpretation ausgewählter Gedichte Tennyson's: Prof. Albr. Wagner, 2 Stunden.

Im Seminar für neuere Sprachen erklärt Prof. Vollmöller den Chevalier au lyon von Crestien von Troies Mittw. 6—8 Uhr, privatissime und unentgeltlich, und Corneilles Cid mit Dr. Cloetta in französischer Sprache, Dienst. 11—12 Uhr; Italienische Uebungen leitet Prof. Vollmöller mit Dr. Cloetta, Dienstag und Donnerstag 7 Uhr.

Grammatische Uebungen leitet Dr. Andresen, Dienstag 6 Uhr. Englische Uebungen leitet Prof. Albr. Wagner, Montag und Donnerstag Abends 6 Uhr, privatissime und unentgeltlich.

Schöne Künste. — Fertigkeiten.

Unterricht im Zeichnen ertheilt Zeichenlehrer *Peters*, Sonnabend 2—4 Uhr, unentgeltlich.

Unterricht im Malen Derselbe in zu verabredenden Stunden.

Harmonie- und Kompositionslehre, verbunden mit praktischen Uebungen: Musikdirector Hille, in passenden Stunden.

Zur Theilnahme an den Uebungen der Singakademie und des Orchesterspielvereins ladet *Derselbe* ein.

Reitunterricht ertheilt in der K. Universitäts-Reitbahn der Univ. Stallmeister, Rittmeister a. D. Schweppe, Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag, Sonnabend, Vormittags v. 8—12 u. Nachm. (außer Sonnab.) v. 3—4 Uhr.

Fechtkunst lehrt der Universitätsfechtmeister Grüneklee, Tanzkunst der Universitätstanzmeister Hölzke.

Oeffentliche Sammlungen.

ln der Universitätsbibliothek ist das Ausleihezimmer an den Wochentagen von 12-1 und von 2-3 Uhr geöffnet. Verliehen werden Bücher nach Abgabe einer Semesterkarte mit der Bürgschaft eines Professors.

Die Gemäldesammlung ist Dienstags von 2-4 Uhr geöffnet.

Der botanische Garten ist, die Sonn- und Festtage ausgenommen, täglich von 7- 12 und von 2-6 Uhr geöffnet.

480 Verz. d. Vorlesungen auf der Georg-Augusts-Universität zu Göttingen u. s. w.

Die mineralogische und die geologisch-palaeontologische Schausammlung sind im Winterhalbjahr bis zum 1. December Sonnabends von 1 bis 3 Uhr dem Publikum geöffnet.

Ueber den Besuch und die Benutzung der theologischen Seminarbibliothek, des Theatrum anatomicum, des physiologischen Instituts, der pathologischen Sammlung, der Sammlung mathematischer Instrumente und Modelle, des zoologischen und ethnographischen Museums, des botanischen Gartens und des pflanzenphysiologischen Instituts, der Sternwarte, des physikalischen Kabinets und Laboratoriums, der mineralogischen und der geognostisch-paläontologischen Sammlung, der chemischen Laboratorien, des archäologischen Museums, der Gemäldesammlung, der Bibliothek und des Lesezimmers des k. mathematisch - physikalischen Seminars, des diplomatischen Apparats, der Sammlungen des landwirthschaftlichen Instituts bestimmen besondere Reglements das Nähere.

Bei dem Logiscommissär, Pedell Bartels (Kleperweg 2), können die, welche Wohnungen suchen, sowohl über die Preise, als andere Umstände Auskunft erhalten und auch im voraus Bestellungen machen.

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschafter

und der

Georg - Augusts - Universi

zu Göttingen.

11. August.

№ 15.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Sitzung am 10. Juli.

Sauppe legt eine Abhandlung des auswärtigen Mitgliedes, Herrn Prof. J. Weizsäcker in Berlin, vor: »Der Pfalzgraf als Richter über den Kaiser«. (Erscheint in den Abhandlungen.)
Wieseler kündigt einen Nachtrag zu seinem Aufsatz in den Nachrichten

1886 S. 29 ff. »Silberverzierungen an Bronzewerken« an.

Schwarz legt einen Aufsatz von Herrn Dr. Schönflies vor: »Beweis eines Satzes über Bewegungsgruppen«.

Voigt kündigt einen Aufsatz an: »Ueber die Theorie des Lichtes für bewegte Medien«.

Nachtrag zu der Abhandlung über die Einlegung und Verzierung von Werken aus Bronze mit Silber und anderen Materialen in der Griechischen

und Römischen Kunst

(s. Nachrichten 1886, n. I, S. 29 fg.).

Von Friedrich Wieseler.

Durch die dankenswerthen Mittheilungen von Fachgenossen über einschlägige Bildwerke sowie durch fortgesetzte eigene Nachforschungen bin ich schon jetzt in den Stand gesetzt, eine erkleckliche Anzahl von Beispielen, unter denen sich mehrere sehr belangreiche befinden, den in n. I dieses Bandes der Nachrichten zusammengestellten und besprochenen hinzuzufügen. Ich thue das mit dem Wunsche, daß auch andere Fachgenossen sich bewogen fühlen mögen, Beispiele von belehrenden Bildwerken zu meiner Kunde gelangen zu lassen, da es von Wichtigkeit ist, das Material möglichst vollständig beisammen zu haben.

Nachrichten von der K.G. d. W. zu Göttingen. 1886. Nr. 15.

Zu I, S. 31 1) Anm.

Zu den sicheren Beispielen versilberter Bronzen gehört auch die Statuette zu Trier, welche Lersch im Winckelmannssestprogramm des Vereins von Alterthumsfreunden im Rheinlande zu Bonn im J. 1847 »Apollon der Heißpender« herausgegeben hat. Wir erfahren durch ihn S. 8, daß der Künstler das Silberblech, »wie es scheint, über den Körper in alle Formen hämmerte«.

Zu I, S. 32.

Die nach Chabouillet Cat. gén. n. 3066 (nicht 1066) erwähnte Kanephoros in der Nationalbibl. zu Paris (nicht im »Louvre« daselbst, wie einmal I, S. 37 irrthümlich gedruckt ist) ist von Chabouillet ausführlich besprochen in der Gazette archéologique von J. de Witte, Fr. Lenormant und R. de Lasteyrie, Année VIII, p. 260 fg., mit Abbildung auf pl. 31 und Holzschnitt auf p. 261. Hier ist auch von dem bandeau incrusté d'argent, welches das Haar umgebe, die Rede. Ganz neu ist die Bemerkung hinsichtlich des »péplus« über dem Chiton, er sei attaché sur les épaules par deux agrafes ou boutons ronds peut-être formés primitivement de pierres précieuses. Sie waren aber gewiß auch von Silber, s. I, S. 38 und unten S. 483.

Zu I, S. 34 fg.

Den in der Anmerkung besprochenen Werken kann noch hinzugefügt werden das Tropäum bei C. Friederichs Berlins ant. Bildwerke II, n. 1193, a, nicht nur deshalb, weil es nach Furtwängler's Bemerkung sehr schöne und reiche Silbereinlagen zeigt und eine vorzügliche Arbeit ist, sondern ganz besonders deshalb, weil es nach dieses Gelehrten Dafürhalten gewiß Griechisch und sicherlich kein Römisches Feldzeichen ist.

Zu I, S. 38.

Die bekannte Victoria des Museums zu Cassel (C. A. Böttiger Kleine Schriften archäol. und antiquar. Inhalts Bd. II, Taf. II) hat nach Pinder's schriftlicher Mittheilung einen Silbergürtel, der von Böttiger nicht erwähnt wird, auch nicht von Ruhl in der unten S. 490 genauer anzuführenden Uebersicht.

An einer bei Grivaud de la Vincelle Rec. de mon. ant., Paris 1817, pl. I, n. 1 abgebildeten, zu Lyon gefundenen, jetzt im Louvre aufbewahrten (Adr. de Longpérier Notice des Bronzes n. 277) Büste des Silen, welche ursprünglich als Gewichtstück diente, ist der eigenthümliche Aermel am rechten Arm nach Grivaud de la

¹⁾ Die Ziffer I bezieht sich auf die Abhandlung in n. I des laufenden Jahrganges dieser Nachrichten; Zahlen, denen sie nicht vorgesetzt ist, betreffen diesen Nachtrag.

Nachtrag z. d. Abhandl. über d. Einlegung u. Verzierung v. Werken etc. 483

Vincelle T. II, p. 2 versehen mit ornemens, qui étoient relevés par une incrustation en argent, dont une partie est encore conservée (Adr. de Longpérier bezeichnet sie als »flots« 1).

Der Graf Caylus hat im Recueil d'antiq. T. IV, pl. LXIX, n. IV ein zu demselben Zwecke dienendes ähnliches Brustbild des Silen herausgegeben und p. 217 fg. besprochen, an welchem »le damasquinage ou l'incrustation d'argent« eine besondere Rolle spielt, »dont on voit encore la plus grande partie, non-seulement sur la peau de bouc dont il est paré, mais sur la partie de l'épaule, et de l'estomac qui est découverte; sex yeux sont d'argent et ses prunelles sont formées par des restes de sertissures qui retenoient des pierres précieuses ou des verres de couleurs qui produisoient le même effet«. Die auch mit silbernen Augen versehene bei Grivaud de la Vincelle Rec. de mon. ant. pl. XVI, p. 4 abgebildete zu Camon bei Amiens gefundene jetzt im Louvre aufbewahrte (Adr. de Longpérier a. a. O. n. 291) Satyrstatuette hat nach T. II, p. 156 ebenfalls silbernen Schmuck an der Nebris.

Man vergleiche außerdem noch die unten S. 494 zu I, S. 63 zu besprechende Satyrstatuette im Antiquarium zu München.

Was die in Z. 16 von unten nach Sacken und Kenner angeführte Minerva der K. K. Samanlang zu Wien n. 1208 betrifft, so bemerkt R. Schneider schriftlich: »Die Augäpfel sind nicht von Sibber; sie sind in der Mitte durchbohrt, um eine Perle« — er meint gewiß: von Glas — »oder dgl. aufzunehmen. Silbern sind aber die Knöpfe an den Aermeln des Chitons und der mittlere Knopf der rosettenförmigen Schulteragraffe«.

An einer in Gallien gefundenen Bronzestatuette der Diana aus Römischer Zeit bei Caylus Rec. d'antiq. T. VII, pl. LXXX, n. III, vgl. p. 283, findet man außer silbernen Augen aus Silber bestehend auch les quatre boutons qui aur chaque partie de l'avant-bras retiennent la petite veste juste, dont elle est en partie vêtue.

Der am Schlusse von I, S. 38 berücksichtigten Minerva n. 1147 (nicht 1132) ist hinzuzufügen die Minerva mit silbernen Augen und

¹⁾ Wenn Grivaud de la Vincelle meint, daß der Aermel, welcher von dem unteren Oberarm bis zur Handwurzel reicht, zu einer Tunica gehöre, so ist das offenbar ein Irrthum. Ich kenne kein ganz gleiches Beispiel. Einen Chiton mit kurzen Aermeln und langen Aermeln darunter trägt allerdings Silen auf dem Terracottarelief in den Denkm. d. a. Kunst II, 48, 607; aber diese gehören sicherlich zu den Anaxyriden. Vergleichen läßt sich etwa der Gegenstand am Arme der Amorenverkäuferin auf dem Wandgemälde in den Pitture di Ercol. III, 7, Millin's Gai. myth. pl. XLVI, n. 198*, Mus. Borbon. I, 3, welchen O. Jahn Arch. Beiträge S. 217 als eine Art von Handschuhen bezeichnet.

silbernem Medusenhaupt an der Aegis bei Caylus Rec. d'antiq. T. VII, pl. LXXX, n. IV.

Zu I, S. 40.

An der sept pouces sept lignes hohen, schönen und sehr interessanten Bronzestatuette des »Antinous« (allem Anschein nach des Narcissus) bei Caylus Rec. d'antiq. T. I, pl. LXVIII, n. I, vgl. p. 179 fg., ist das Gewand am linken Arm vergoldet, außerdem auch der beigegebene Palmtronc.

In Betreff der Bacchantin des Wiener Antikencabinets vernehmen wir durch Schneider: »nur der Rand des Felles ist mit einem dünnen Kupferblättchen belegt«.

Zu I, S. 42 fg.

Eine zu Blerick (Blariacum) im Limburgischen im Jahre 1864 zu Tage gekommene, jetzt in dem Cabinet des Herrn Hubert de Guasco in Valkenburg befindliche Statuette der Ceres von trefflicher Arbeit zeichnet sich nach R. Gaedechens »Das Medusenhaupt von Blariacum«, Festprogramm zu Winckelmann's Geburtstage, herausgeg. vom Vorstande des Vereins von Alterthumsfreunden im Rheinlande 1874, S. 4 insbesondere durch die »weiße und blaue Emaillirung an der Gewandung« aus.

Anlangend die Attribute aus Silber, so hat die Statuette des Juppiter aus Römischer Zeit bei Caylus Rec. d'antiq. T. III, pl. XL, n. I in der Rechten eine silberne hasta pura. In der Sammlung der Universität zu Jena befindet sich eine dem Vernehmen nach aus den Rheinlanden stammende Mercurstatuette, welche mit der Rechten einen großen Beutel hinhält, in dessen Mitte ein durchgehendes, offenbar schon im Alterthum absichtlich ausgearbeitetes verhältnißmäßig großes Loch befindlich ist, das sicherlich zur Aufnahme einer Zierath aus andersartigem Metall oder aus Email bestimmt war.

Nach Pinder's sehr ansprechender Vermuthung möchte die mit einem Silbergürtel versehene Cassel'sche Victoria (oben S. 482 zu I, S. 38) wohl in den Händen eine silberne Tänia gehalten haben. Zu I, S. 43.

Einen Kranz von Silber hat auch der tanzende Silen aus Herculaneum, abg. in Bronzi di Ercol. II, S. 157, Mus. Borbon. XII, 41, bei Clarac Mus. d. sculpt. IV, pl. 734 D, 1765 I, Comparetti und de Petra La villa Ercolanese t. XVI, 10, vgl. p. 271, 52.

An der ohne Zweifel zu einem Gefäße gehörenden, jetzt in St. Petersburg befindlichen bronzenen Silensmaske, welche zuerst bei J.J. Dubois Descr. des antiques de M. le comte de Pourtalès-Gorgier, Antiq., Paris 1841, Frontispiz und p. 113, n. 604 abgebildet und besprochen ist zuletzt in R. Schneider's eingehendem Aufsatz »Ueber

eine Bakchische Maske aus Cilli« (Mittheilungen der Central-Commission der Kunst- und histor. Denkmäler, N. F. XI (1885) S. 86 fg.) und gleichzeitig besprochen bei Friederichs-Wolters Bausteine n. 2032. finden sich nicht bloß Reste der Versilberung an den Trauben des Epheukranzes (so wie an dem Ornamente »laufender Hund« der »Scheibe«, welche den am Scheitel angebrachten Ring trägt); sondern auch das breite Band im Haare und an der Stirn ist mit Silber ausgelegt. Zudem äußert J. J. Dubois: ses veux, dont l'orbite est vide, étaient sans doute rapportés en argent. Aber Schneider bemerkt nur: »das Auge ist mitgegossen, seine Pupille eingeritzt«, ohne auf die Möglichkeit einer Ausfüllung dieser durch Silber auch nur hinzudeuten. Diese Maske (welche bei Friederichs-Wolters als »Kopf des bärtigen Dionysos« bezeichnet wird, obgleich schon Dubois bemerkt: ses oreilles sont celles d'une chèvre, und Schneider äußert, daß die im Haare versteckten gespitzten Ohren ausführlich bis in alle Einzelnheiten gebildet sind) wird übrigens von Schneider, welcher das Original mit voller Muße betrachten und mit dem der Cillier vergleichen konnte, als von der Hand eines modernen Lünstlers herrührend betrachtet. Doch giebt er zu, »daß über die Entstehung des Stückes in neueren Zeiten erst dann das entscheidende Wort gesprochen ist, wenn weiterer Forschung der Nachweis des antiken Originales gelungen sein wird«.

Zu I, S. 44 fg.

Als ein beachtenswerthes Stück des Berliner Museums bezeichnet Furtwängler eine ungefähr halblebensgroße Statue des Dionysos ohne Arme und Beine, »die eine reich mit Ornamenten in Silber eingelegte Tänie trägt. Im Auge ist die Pupille ausgehöhlt und leer; mit was sie einst ausgefüllt war, läßt sich nicht erkennen. Die Lippen und Brustwarzen sind von Kupfer eingesetzt. (Inventar 7469)«.

Auch an einer Bacchusstatuette aus Dalmatien, die ich im Jahre 1859 in der Janzé'schen Sammlung zu Paris sah, aus welcher sie im J. 1865 wahrscheinlich in die Nationalbibliothek übergegangen ist, fand ich das Diadem mit Silber eingelegt und die Lippen und Brustwarzen mit Kupfer.

Eine silberne Tänia hat auch die schöne zugleich mit silbernen Augen versehene Statuette eines unbärtigen »Hercules«(?) in Ant. Borioni's Collectanea antiquitatum Romanarum, tab. 8.

An einem Vasenhenkel von Bronze im Besitz von M. Gontard zu Frankfurt am Main findet sich eine »Satyrmaske mit silbernem Stirnband« (vgl. Histor. Ausstellung kunstgewerblicher Erzeugnisse zu Frankfurt a. Main 1875, S. 29, n. 507). Zu I, S. 45.

Daß auch an der Wiener Statuette der Hera die drei Rosetten des Diadems« von Silber sind, bemerkt Schneider ausdrücklich.

Zudem erfahre ich durch Dr. Hubo, daß an einer Bronzestatuette mit silbernen Augen in Borioni's Collectanea antiquitatum Roman. tab. 15 silberne Rosetten an der Stephane vorkommen. Es handelt sich, ebenso wie bei der Wiener Statuette, um eine Juno.

Bei Borioni a.a. O. t. 14 findet sich an einer männlichen Büste auch ein vergoldetes Diadem um das Haar, s. unten S. 489 zu I, S. 56 fg. Selbst von einer mit Eisen belegten Tänia haben wir ein Beispiel an einer Silensmaske, s. S. 488 zu I, S. 54.

Zu I, S. 46.

R. Schneider: Aehnlich wie der kleine Mercur n. 1158 zeigt eine dem K. K. Cab. zu Wien vor nicht sehr langer Zeit geschenkte in Albanien gefundene Mercurstatuette einen silbernen, um Hals und rechten Arm geschlungenen Draht. Was man damit beabsichtigte, weiß ich nicht. Als Schmuck kann er nicht gelten«.

Zu I, S. 46.

Ein kleiner, etwa als Henkel an einem Gefäße angebracht gewesener Panther, an welchem die Flecken des Felles durch eingelegtes Silber markirt sind, ist kürzlich für die archäologische Sammlung der Universität zu Göttingen erworben.

Zu I, S. 47 oben

vgl. auch die Anführungen bei Adr. de Longpérier a.a. O. n. 855 und Grivaud le la Vincelle Rec. d. mon. aut. pl. III, n. 7 u. T. II, p. 32. Zu I, S. 49.

An einer Etruskischen Vase in Form eines Venuskopfes waren die Augen, von denen eins sich erhalten hat, aus einer »weißen Masse« eingesetzt (Friederichs Berlins ant. Bildw. II, n. 1562, a).

Zu I, S. 51.

Den Thieren mit silbernen Augen kann noch hinzugefügt werden der sehr beachtenswerthe, zu einem Feldzeichen gehörende Eber bei Grivaud de la Vincelle Rec. de monum. ant. pl. XXXII, n. III, vgl. T. II, p. 255, der Stier bei Caylus Rec. d'ant. T. I, pl. LXIV, n. II, vgl. p. 174.

Zu I, S. 53.

Anlangend die silbernen Pupillen, so wird bei Friederichs-Wolters Bausteine n. 1750 verzeichnet eine Zeusstatuette zu München mit aus Silber eingesetzten Pupillen und Brustwarzen. Es ist die von C. von Lützow Münchener Antiken, H. IV. V, 1867, Taf. 26 herausgegebene im Antiquarium befindliche, über welche dieser S. 45, A. 2 bemerkt: Augensterne und Brustwarzen sind eingetieft, wahr-

scheinlich zum Einsetzen von Silber«. Dort wird also gleich als sicher hingestellt, was hier nur als Vermuthung geäußert war. Christ, der im Führer durch das K. Antiquarium, München 1878, S. 51, n. 366 dieses von ihm auf Poseidon bezogene Werk verzeichnet, bemerkt, dasselbe sei von bester Erhaltung, »es fehlen nur die Edelsteine der Brustwarzen und die Attribute der Hände«. Jene würden etwas ganz Unerhörtes sein. Man kann immerhin an silberne Brustwarzen denken, aber nicht geringere Wahrscheinlichkeit haben solche aus Kupfer. Wenn Christ nicht auch eingesetzte Pupillen vermißt, so mag er Recht haben. Schwerlich aber handelt es sich um silberne; jedenfalls stehen dieselben nichts weniger als sicher.

Zu I, S. 53 fg.

In Betreff der Rubrik »goldene Augen« macht Furtwängler mich schriftlich aufmerksam auf den »merkwürdigen Etruskischen Kopf« bei Friederichs Berlins ant. Bildw. n. 1562, »der aus je einem dicken Goldstifte eingesetzte Pupillen hat; es sind hier nur die Pupillen eingesetzt, das übrige Auge mit dem Gesichte aus einem Guß. Der Kopf stammt aus dem 3. oder 2. Jahrh. vor Chr. etwa«. Es handelt sich, wie wir durch Friederichs erfahren, um eine Etruskische Vase in Form eines weiblichen Kopfes.

Ueber die S. 53, Z. 5 fg. erwähnte, bei Sacken Bronzen Taf. XXXIX, n. 11 (nicht XXXV, n. 9) abgebildete Herculesbüste so wie über den I, S. 54, Z. 3 fg. berücksichtigten doppelten Löwen mit goldenen Augen äußert sich Schneider folgendermaßen: »Die Augäpfel der Herculesbüste sind aus Silber (wie auch wahrscheinlich die Lippen mit Silber belegt waren). In denselben ist je eine trichterförmige Hülse aus feinem Golde eingesetzt, welche zur Aufnahme einer (jetzt fehlenden) Glasperle od. dgl. bestimmt war. Dieselben goldnen Hülsen bemerkte ich an einer kleinen bronzenen Zeus- (oder Neptuns)büste aus Essek im hiesigen Privatbesitze. Gewissermaßen kann auch die Fibel 906 unsres Kabinets, auf p. 54 Ihrer Abhandlung citirt, herangezogen werden. Dieselbe besteht aus zwei aneinanderstoßenden Vordertheilen von Löwen, die zwischen ihren Pranken Köpfe halten. Trotz der Kleinheit sind auch hier die Augen dieser letzteren und der Löwen selbst aus eingesetzten goldenen Trichterchen gebildet«.

Zu S. 54, Z. 6 fg.

Ueber kupferne Augen vgl. unten S. 494 zu S. 62, n. 2.

Zu S. 54, nach Zeile 10.

Dagegen ist uns jüngst ein sicheres Beispiel von mit Eisen belegten Augen bekannt geworden, nämlich an der ausgezeichneten aus der Zeit des Kaisers Claudius oder der nächstfolgenden stammen-

den bei Zama in der Nähe von Cilli im Februar 1883 aufgefundenen, dem Alterthumsverein zu Cilli gehörenden und im dortigen Museum aufbewahrten Bronzemaske eines Wesens des Bacchischen Kreises, gewiß des Silen. Von dieser Maske heißt es bei Friederichs-Wolters a. a. O. n. 2033, wo sie als Kopf des Dionysos bezeichnet wird. »Lippen, Augen und der Fruchtbüschel des Epheukranzes« seien »von Silber eingelegt«. Das ist aber ebenso irrig wie die Beziehung auf Dionysos. Schneider meldete mir schriftlich, »die Augen und die Tänie sind mit Eisen belegt. Dasselbe war wol auch Eine Glasperle oder dergleichen bildete bei den Lippen der Fall. den Augenstern«. In seiner schon oben S. 484 fg. zu I, S. 43 angeführten Abhandlung, die ich nachher noch durch seine Güte erhielt. hat er das Werk eingehend und einsichtsvoll besprochen und in guter Abbildung bekannt gemacht. Hier heißt es S. 85: Die Maske ist 2 Cm hoch und mißt an der breitesten Stelle 154 Mm. der Zierat eines Gefäßes. Am liebsten denkt man sie mit dem obern hinten ausladenden Theile an dessen nach unten ausgebogenen Hals, mit dem flach sich ausbreitenden Barte an dessen Bauch geschmiegt und es scheint, daß auf der Höhe des Scheitels der Henkel aufruhte. obgleich an der mit dem Meißel abgearbeiteten etwas erhobenen Fläche keine Spur des Lothes bemerkbar ist. Indessen machen Größe und Form derselben - sie ist nämlich vorn abgerundet und hinten geradlinig begränzt - diese Annahme fast unzweifelhaft. Die Maske ist bernahe tadellos erhalten - nur »die zwar noch immer schöne Patina soll durch das Abformen in Gips nicht unbeträchtlich gelitten haben«. Dann spricht Schneider mit Recht gegen die Beziehung der Maske auf Dionysos selbst. Diese machen »völlig unmöglich die im Haare versteckten thierisch zugespitzten Ohren«. Auf S. 88 finden wir die schon oben aus Schneider's schriftlichem Bericht mitgetheilten Angaben bezüglich der Augen, der Tänia und der Lippen, nur mit dem Unterschiede, daß in den früher gedruckten Angaben die Belegung der Lippen mit Eisen als ganz sicher hingestellt wird. Schließlich wird auf S. 88 bemerkt: »Die Patina ist dunkelgrün; nur an den Blättern spielt sie ins Bräunliche, und an den Trauben erscheint sie ganz licht. So verleiht sie dem schönen Stücke einen an Bronzen ungewöhnlichen polychromen Reiz, von dem man schwer entscheiden kann, ob er mit Absicht hervorgerufen oder das bloße Spiel eines glücklichen Zufalles ist«. Von einer Einlegung mit Silber ist mit keinem Worte die Rede.

Zu I, S. 54, Z. 19 fg.

An dem alterthümlichen Bronzekopf aus Cerigo im Berliner Museum sind nach A. von Sallet Zeitschr. für Numismatik Bd. IX,

S. 141 fg., der ihn auf Aphrodite bezieht, die Augen von Elfenbein. Die verlorenen Augensterne waren nach Sallet's Dafürhalten »jedenfalls ehemals Edelsteine oder edles Metall«. Die erste Angabe glauben wir, da sie ganz bestimmt auftritt und Sallet Brunn's Aufsatz kannte, annehmen zu müssen. Die zweite Behauptung scheint uns keinesweges sicher zu stehen, da weit eher als an edles Metall an Bronze gedacht werden kann. Vgl. unten S. 493 zu I, S. 59.

Zu I, S. 56 fg.

Ein mir erst nachträglich bekannt gewordenes Beispiel von Augen mit Edelsteinen bei Borioni Collectan. antiq. Roman. tab. 14. Es findet sich an einem auffallend reich verzierten Bronzekopf, welcher ein diadema auro intextum, labia auro bracteata, silberue Augäpfel und Pupillen von Hyacinth hat, an einer Büste salabastritis antiqui colorum varietate mirabilis«. Leider habe ich von diesem außerordentlichen Werke (durch welches uns auch der I. S. 58, Anm. vermißte sichere Beleg für Augen aus Silber und Stein zu Theil wird) keine weitere Kunde als die, daß es sich zur Zeit, da es herausgegeben wurde, »apud Emin. Card. Alex. Albanum« befand. In der Description de la Villa Albani aujourd'hui Torlonia, Rome 1869, habe ich keine Spur davon finden können. Von Venuti, welcher den Text des von Borioni herausgegebenen Werkes herausgegeben hat, wird es auf »Ptolemaeus Auletes« bezogen, womit er den Ptolemäus meint, welcher auf den Goldmünzen von Friedlaender und Sallet im Verzeichn. des Berlin. Münzcab. zu n. 359 als Ptolem. VIII, Lathyros, von R. Stuart Poole Catal. of the Gr. coins in the Brit. Mus., The Ptolemies, zu pl. VIII, n. 3 fg. als Ptol. Energetes gefaßt wird und mit Strahlenkranz, Aegis und Dreizack dargestellt ist. Das Gesicht hat allerdings mit dem bei Borioni eine gewisse Aehnlichkeit; aber von den Attributen findet sich keins. An der Brust kommt bei dem Rundwerk unter der Chlamys ein Harnisch zum Vorschein.

Ein zweites Beispiel giebt Caylus im Rec. d'antiq. T. V, pl. LXXVII, n. II et III, vgl. p. 212 fg. Es handelt sich um einen hohlgegossenen geschmückten weiblichen Römischen Kopf, der nach dem Herausgeber, wie der ähnliche T. I, pl. LXXXV, n. II als Votivgabe gedient haben soll. >Le Monument est bien conservé: les prunelles, formées par deux grénades cabochons, sont dans leur ancienne situation«. Der ähnliche Kopf in T. I ist nach p. 211 mit silbernen Angen versehen, in Betreff des in Rede stehenden muß man wohl annehmen, daß die Augäpfel aus Bronze und mitgegossen sind.

Ein drittes Beispiel bietet eine Bronze in Cassel. C. A. Böttiger berührt dieselbe in den Ideen zur Kunstmythologie II, S. 170, vom J. 1836, indem er angiebt, daß sie im Museum zu Cassel war.

Ich vermuthete gleich, daß sie hier noch - oder vielleicht genauer: wieder - vorhanden sei, und fand dieses durch die Angabe zweier Vorsteher des Museums bestätigt. Ruhl bemerkt in der Uebersicht der im Mus. zu Cassel befindlichen wichtigsten Antiken; zur Erinnerung an die Versammlung vom 2. und 5. October 1843 den H. H. Philologen und Schulmännern Deutschlands dargebracht von J. J. Bohne, S. 4: »Statue des Helios 12 Z. 10 L. hoch, sie unterscheidet sich von anderen Vorstellungen dadurch, daß statt der sieben Strahlen hier das Haupt mit Blättern der Sonnenblume umgeben ist. die Augen sind Rubinen eingesetzt. Der rechte Vorderarm fehlt«. Pinder berichtete mir auf meine Anfrage Folgendes. Die von Böttiger erwähnte Bronze ist noch vorhanden. Sie stellt dar: eine iugendliche Gestalt, hat circa die Höhe eines Pariser Fußes, und ist nach meiner Meinung die Figur eines Opfernden. Den Schmuck des Hauptes bildet eine eigenthümliche Blätterkrone aus 8 sonnenblumenähnlichen Blättern (erinnernd an die Blätter der sog. Clytia), die durch ein Band auf dem Haupte befestigt sind. Sie deuten also einen abnehmbaren Kranz, der wohl zu bestimmten Opfern angelegt wurde, an. Der Oberleib ist nackt, die linke Hand ist so geöffnet, daß wohl von ihr eine palera gehalten sein mochte (vielleicht auch aus anderem Material). Der rechte Arm ist abgebrochen, muß aber nach vorne ausgestreckt gewesen sein. Ob die Hand dann die Kanne hielt, oder, wie an zwei kleineren Casseler Bronzen ähnlichen Motivs, feierlich erhoben war, ist nicht zu sagen. Von diesen beiden kleineren Bronzen (welche die gleiche Kopfschmückung haben) hält eine noch deutlich die Schale, die andere eine acerra. Die Augen der von Böttiger erwähnten Bronze sind mitgegossen, nur in die Pupillenhöhlen sind zwei kleine Rubine eingedrückt. Das Werk ist wohl italisch« 1).

¹⁾ Entsprechende Darstellungen finden sich in kleinen Bronzen auch sonst. Die zuerst bei Gori Mus. Etruscum Vol. I, Fir. 1737, t.XXXVII, n. I, bekannt gemachte und erklärte wird p. XXXII als Apollinis signum bezeichnet. Sie ist wiederholt in Gerhard's Ges. Abhandlungen Taf. XXXV, n. 5, und wird von diesem als Helios, Sol gefaßt. Zannoni bezog vier ähnliche Figuren in der Reale Galleria di Firenze S. 4, Statue, Vol. 3, 1824, tav. 150, n. 1 u. 2, t. 151, n. 1 u. 2 im Texte p. 147 fg. auf die Laren. Von Anderen sind Darstellungen dieser Art auf Bacchus bezogen, in Folge der deutlichen Weinblätter und Trauben im Kranze auf dem Kopfe. So die eben angeführte Statuette in R. Gall. di Fir. t. 151, n. 1 = Clarac T. IV, pl. 687, n. 1607, an welcher das Haar dem des Helios gleicht, und die Büste in der Nationalbibliothek zu Paris bei Chabouillet, Cat. génér. et descr. p. 504 fg., n. 3004. Auch in der Statuette derselben Sammlung bei Clarac IV, 726 G, n. 1607 A erkennt der Erklärer den Bacchus, obgleich die Figur einen Kranz anderer Art hat und ihr Haar

Nachtrag z. d. Abhandl. über d. Einlegung u. Verzierung v. Werken etc. 491

Zu I. S. 58.

Unter den jüngst auf der Akropolis von Athen ausgegrabenen archaischen weiblichen Statuen von Marmor, welche P. Cavvadias Fouilles de l'Acropole, Livr. I, beschrieben und herausgegeben hat, befindet sich eine (Taf. VI.), an welcher die Augen aus einer Krystallart eingesetzt sind.

Zu I, S. 58, Anm. 1, Ende.

Hinsichtlich des Satyrs aus rothem Marmor im Capitolinischen Museum nimmt E. Baum Ruinen und Museen Roms n. 54, S. 190 an, daß die Augen aus durchsichtigem Gesteine eingesetzt gewesen seien. Entsprechend äußert Fröhner in Betreff der Herme des Dionysos aus rothem Marmor im Louvre Notice de la sculpt. ant. p. 231, n. 212: l'orbite des veux a été creusée dans le but d'y enchâsser des pierres précieuses. Bei Friederichs - Wolters n. 1500 wird es unentschieden gelassen, ob die Augenhöhlen des Capitolinischen Satyrs mit durchsichtigen Steinen oder mit Glas ausgefüllt gewesen seien. Warum gerade nur durchsichtige Steine beliebt werden, ist nicht abzusehen. In diesen Fällen lautet die Vermuthung nur auf ein Material. Wir halten es aber für unzweiselhaft, daß die Satyrstatue weiße Augäpfel hatte, die wir bei Satyrn wiederholt finden, mögen dieselben aus Silber wie I, S. 37 und I, 47, oder aus Email wie I, S. 55 (in welchen Fällen es sich um Bronzewerke handelt) bestanden haben oder aus weißem Marmor, wie bei dem Ludovisischen Satyrtorso aus bläu-

deutlich das des Helios ist, wie namentlich aus der Partie über der Stirn hervorgeht. Die archäologische Sammlung unserer Universität besitzt seit Kurzem eine Bronzestatuette dieser Art mit dem Blätterkranze auf dem Haupte, dessen Haarschlag durchaus der des Helios ist, der Schale in der Rechten und der Büchse in der Linken, wie regelmäßig mit dem Himation bekleidet, das den einen Arm (hier den rechten) und eine Partie des Körpers unterhalb desselben freiläßt. Es kann keinem Zweifel unterliegen, daß in diesen unbärtigen Figuren stets der oder ein Sonnengott gemeint ist. An die Laren zu denken ist durchaus unzulässig Daß der Sonnengott nicht bloß im Füllhorn Trauben und Blumen trägt, wie in der bekannten Statue des Louvre bei Clarac Mus. de sc. T. III, pl. 334, n. 1188, sondern auch mit weinbekränztem Kopfe dargestellt wurde, wie auf Münzen von Rhodos, z. B. der bei Panofka »Dionysos und die Thyiaden«, in den Abhandl. der Berliner Akademie d. Wissensch. 1852, Taf. III, n. 5, braucht kaum bemerkt su werden. Auch ein Epheukranz kommt bei ihm vor. Für den Sennengott spricht anscheinend auch die mehrfach bei den in Rede stehenden Bronzen vorkommende Erhebung des einen Armes. Auch die Büchse (welche ein paar Male in jeder Hand vorkommt) past für ihn durchaus. Ich will kein Gewicht darauf legen, daß auch die Rubinen in den Augen bei dem Casseler Exemplare besonders gut für den Sonnengott passen. Ob dieselben einem gewöhnlichen Opferer gegeben sein würden, kann wohl gefragt werden. Mehr unten S. 495 fg.

lichem I, S. 60 oder aus weißem Stein anderer Art, wie bei dem >Seneca« I, S. 57. Bei dem Ludovisischen Satyr kommt nur ein Material vor. Ob das aber auch bei den anderen Satyrdarstellungen der Fall war, steht dahin. Für je einen Edelstein können etwa die I, S. 48 oben zuerst angeführten Statuen veranschlagt werden, namentlich die zweite. Die Verwendung von Edelsteinen kann bei den Bildwerken aus rothem Marmor nicht in Abrede gestellt werden; aber gewiß waren die Augen noch öfter durch Email, namentlich verschiedenfarbiges hergestellt.

Zu I, S. 59, hinter Z. 10 von oben.

In W. Christ's Führer durch das K. Antiquarium in München wird S. 41 fg., n. 724 fg. aufgeführt ein »Votivauge oder Auge einer Colossalstatue von Bein, in dessen Mitte die Pupille ursprünglich von far bigem Stein eingesetzt war, aus dem Athenetempel von Aegina; daneben eine kleine Schlange von der Aegis der Göttin«. Leider ist das Material der Schlange nicht angegeben. Die Ansicht über das ursprüngliche Material der Pupille beruht ohne Zweifel nur auf Vermuthung.

Selbst von einer erhaben geschnittenen Gemme ist ein Beispiel von Augen aus Gemmen verschiedenen Materials, wenn auch leider nur unzulänglich bekannt. »Ein äußerst merkwürdiger Cameo im königl. Schatz in Dresden, welcher eine Jupitermaske im großen alten Styl darstellt (s. Becker im Augusteum Th. II, S. 11), hat statt der Augen zwei linzenförmige Türkisse eingesetzt« (C. A. Böttiger Ideen z. Kunstmyth. II, S. 170). Ob der Ausdruck »Augen« genau ist, müssen wir dahingestellt sein lassen, da sonst meist nur der Augenstern oder die Pupille mit Stein eingesetzt gefunden wird.

Zu I, S. 59, Z. 23 fg. v. o.

Anlangend die Einsetzung von Augen aus Edelstein oder Halbedelstein bei Schlangen, so wollen wir nicht versäumen zu bemerken, daß ein Drache mit Augen aus Bergkrystall sich schon unter den zu Mykenae ausgegrabenen Alterthümern findet. Der Drache bildet die goldene Parirstange eines Schwertgriffes. Außer den Augen sind auch die Schuppen des Drachen durch wohlgeschliffene und in den Goldgrund eingesetzte Stücke Bergkrystalls ausgedrückt. Vgl. Schliemann Mykenae S. 330, n. 451, 452 und Helbig Das Homerische Epos aus den Denkmälern erläutert«, S. 44.

Zu I, S. 59, hinter Z. 8 v. u.

Den angeführten Beispielen von Augen aus Elfenbein bei Figuren aus Erz sind drei hinzuzufügen, welche bei Friederichs-Wolters Bausteine unter den Werken der altgriechischen Kunst aus Unteritalien S. 87, n. 163. 164. 165 beschrieben werden. Es handelt

sich bei n. 163 um die Verzierung eines Stirnpanzers eines Pferdes und bei n. 164 um die eines Brustpanzers von zwei Pferden, die bei n. 163 in einem behelmten Kopf und bei n. 165 in einem Medusenkopf, bei n. 164 in einer Doppelsphinx besteht. Nur bei n. 165 scheinen sich die aus Elfenbein besonders eingesetzten Augen erhal-Doch dürfen dieselben auch in den beiden anderen Fällen mit Sicherheit vorausgesetzt werden. Leider ist mir das Werk: »Die Großherzogl. Badische Altertümer-Sammlung«, wo die betreffenden Panzer III, Taf. 17 u. 18 abgebildet sind, nicht zugänglich. Vgl. zudem den alterthümlichen Kopf aus Cerigo oben S. 489 zu I, S. 54, Z. 19 fg. Wir kennen also jetzt auch aus der Zeit der archaischen Kunst eingesetzte Augen aus Elfenbein, was noch nicht der Fall war, als die Worte I, S. 57, Anm., Z. 3 fg. v. u. geschrieben wurden.

Zu I. S. 60 Mitte.

Die Ausgrabungen zu Olympia haben nicht nur einen Greifenkopf von Bronze mit Augen aus Bernstein zu Tage gebracht, wie Ad. Boetticher angiebt, sondern zwei. Bemerkenswerth ist, daß an einem dritten, kleineren und geringeren, der ebenda gefunden wurde, die Augen nicht besonders eingesetzt gewesen sind. Vgl. Friederichs-Wolters n. 365-367.

Zu I, S. 61 fg.

Vergoldete Lippen auch bei der oben S. 489 zu I, S. 56 fg. angeführten Büste bei Borioni tab. 14.

Zu den Beispielen von mit Silber eingelegten oder versilberten Lippen gehört auch nach Schneider der von uns I. S. 61 angeführte Kopf der »Io«. Doch spricht er sich darüber nicht so bestimmt aus wie Sacken und Kenner, indem er berichtet: »Die Augensterne sind eingebohrt; die Lippen waren wohl ursprünglich mit Silberplättchen belegt«. Vgl. auch Schneider's Bemerkung zu dem Wiener Hercules oben S. 487 zu I, S. 53, Z. 5 fg.

Den Beispielen von kupfernen oder verkupferten Lippen sind außer den I, S. 62, 2 beigebrachten noch hinzuzufügen: die bei Adr. de Longpérier Bronzes du Louvre p. 54, n. 240 angeführte situla in Form eines Mercurkopfes mit silbernen Augen, wie die n. 241 aus Unterägypten, aus cuivre rouge; der oben S. 485 zu I, S. 44 erwähnte Berliner Dionysos und der ebenda aufgeführte der früheren Sammlung Janzé.

Ueber die bei Löningen gefundene 1, S. 62, n. 2 erwähnte Knabenstatuette giebt weiteren, zum Theil abweichenden Aufschluß Herr Oberkammerherr von Alten in dem zu Oldenburg erschienenen Bericht über die Thätigkeit des Oldenburger Landesvereins für Alterthumskunde vom 1. März 1875 bis dahin 1876, S. 13, zu Taf. IV, wo das 28, 4 Centimeter hohe Werk verkleinert, aber sehr getreu abgebildet ist. »Die Bronze erscheint goldig. Nabel, Brustwarzen, Inneres des halbgeöffneten Mundes, sowie die Augen, in denen Steine eingesetzt gewesen zu sein scheinen, sind von Kupfer«. Gegen das über die Augen Gesagte habe ich 'starke Bedenken. Ob die Augenhöhlen überall ausgefüllt waren, ist keinesweges sicher. Am Munde handelt es sich nur um die Lippen. Ueber den Nabel s. unten S. 495 zu I, S. 62, 2.

Zu I, S. 63.

Hiuter Z. 6 hinzuzufügen: 4. ein Beispiel mit Eisen belegter Lippen vermuthlich an der Maske zu Cilli nach R. Schneider, s. oben S. 484.

Zu den Z. 7 fg. erwähnten silbernen Zähnen ist zu vergleichen die in Christ's Führer durch das K. Antiquar. in München S. 46, n. 46 verzeichnete »bacchische Figur, zum ornamentalen Schmuck bestimmt, gefunden bei Rott im Ldg. Weilheim«, über welche gesagt wird: »von den heidnischen Germanen scheint die stark verrostete Figur als Götzenidol benutzt worden zu sein und davon den barbarischen Einsatz der Augen, Zähne und eines Theiles des Ziegenfelles von Silberblech erhalten zu haben«. Daß es sich keinesweges um einen »barbarischen Einsatz« handele, bedarf jetzt wohl keines besondern Beweises. Schade, daß nicht angegeben ist, ob die Figur männlich oder weiblich ist und spitze oder gewöhuliche menschliche Ohren hat. Das Wahrscheinlichste dürfte doch wohl sein, daß man es mit einem Satyr zu thun hat.

Ein zweites Beispiel einer Silensbüste aus Römischer Zeit mit Haaren am nackten Körper, die mit Silber incrustirt sind, ist oben S. 483 zu I, S. 38 nach Caylus erwähnt. In beiden Fällen diente die Büste als Gewichtstück.

Zu den silbernen oder versilberten Brustwarzen, über welche Z. 12 fg. von unten die Rede ist, können wir jetzt außer den oben S. 486 fg. zu I, S. 53 und unten S. 495 zu I, S. 64 angeführten noch folgende Beispiele nachtragen. Stephani erwähnt im Compte rendu de la commiss. Impér. archéol. de St. Pétersbourg 1867, p. 152 Augen und Lippen mit Silber eingelegt an einer in der Vignette auf p. 49 abbildlich mitgetheilten bei Janina gefundenen Bronzestatuette eines Jünglings (sicherlich einer Person des Glaubens oder der Sage) ungefähr aus der Zeit des Phidias«. Nach Furtwängler's schriftlicher Mittheilung befindet sich jetzt im Berliner Museum (Inventar 7486) eine schöne Panstatuette aus Arkadien (Andritzena) mit bohlen Augen und aus Silber eingesetzten Brustwarzen (wie nach meiner Meinung auch wohl die Augen von Silber waren).

Nachtrag z. d. Abhandl. über die Einlegung u. Verzierung v. Werken etc. 495

Zu I, S. 64.

Den in Z. 7 fg. beigebrachten Beispielen kupferner oder verkupferter Brustwarzen haben wir jetzt noch hinzuzufügen außer den beiden oben S. 485 zu I, S. 44 fg. erwähnten Dionysosstatuen und der Oldenburgischen Bronze (oben S. 494 zu I, S. 62, 2), bei denen auch die Lippen von Kupfer sind, den I, S. 43 erwähnten Wiener Hercules mit Kranz und Augen von Silber, dessen Brustwarzen nach Schneider von Kupfer sind, vgl. auch Sacken Bronzen S. 100.

Zu I, S. 64, hinter Zeile 24.

Ueber zwei besondere Fälle erhalten wir Kunde durch R. Schneider und von Alten.

Schneider bemerkt in Betreff des I, S. 47 erwähnten Wiener »Fauns«
n. 1204: »Die silbernen Augen mit eingravirten Sternen. Wahrscheinlich war auch die linke Brustwarze und die Zunge mit Silber ausgelegt«.

Herr von Alten giebt an (s. oben S. 494 zu I, S. 62, n. 2), daß an der bei Löningen gefundenen Statuette der Nabel von Kupfer sei.

Es muß dahingestellt werden, ob sich sonst noch ähnliche Fälle sicher nachweisen lassen. Was die an letzter Stelle erwähnte Statuette betrifft, so ist der Nabel nur durch eine Vertiefung angegeben. Befindet sich etwa an der betreffenden Stelle ein eingelegtes Stück, das nicht »goldig« erscheint?

Znsätze.

Zu S. 483, Text, vor der letzten Zeile und S. 485 unten.

An einer prachtvollen auch in Gallien gefundenen Statuette der Diana, deren eheveux sont retenus par une bandelette d'argent, sind die manches courtes fendues garnies de boutons d'argent (Fröhner Coll. de J. Gréau, Bronz. ant. p. 186, n. 916, z. pl. XXII).

Zu S. 490 fg., Ann.

Den hier angeführten Bronzefiguren kann ich jetzt schon hinzufügen die von Montfaucon L'antiquité expl. T. I, P. 2, pl. CLX, n. 5 und die von Caylus Rec. d'antiq. T. III, pl. LIV, n. I herausgegebene. Jene, welche sich im Besitze des Herausgebers befand und von diesem p. 248 als Bacchant gefaßt wird, weil sie mit Weinlaub bekränzt ist, gleicht in Betreff der Haartracht, der Bekleidung und der Attribute in den Händen, deren linke eine Büchse (gobelet) hält, während in der abgebrochenen rechten sich vermuthlich eine Patera befand, den erwähnten wesentlich. Dasselbe gilt auch von der Fi-

gur bei Caylus, welcher sie p. 210 fg. als Priester deutet, indem er das, was sie in der rechten Hand hält, als dicke Patera faßt (während es doch sicherlich eine Büchse sein soll) und das, was sie in der linken hat, eine deutliche Patera, als Kuchen, zudem auch die Fußbekleidung, mit welcher sie versehen ist, ohne allen Grund als für einen Priester besonders passend betrachtet. »La plus grande singularité de ce Bronce«, bemerkt er, »est une couronne qui laisse le derrière de la tête libre et découvert; elle est formée par six grandes feuilles arrangée en manière de rayon; mais le travail de ce Bronce a été fait avec si peu de soin, qu'on ne peut reconnoître l'espèce de ces feuilles« (der Kranz entspricht wesentlich dem der oben S. 490 berührten Casseler Bronze). Eigenthümlich sind die den in Rede stehenden Figuren nahe stehenden Darstellungen auf zwei Gemmen, welche Montfaucon a. a. O. pl. CLXII, n. 1 u. 2 nach Beger und La Chausse herausgegeben und p. 249 mit diesen auf Bacchus bezogen hat. die betreffenden Werke, in Büstenform, deren eine Brust nebst dem anliegenden Oberarm entblößt ist und deren Kopf als mit Weinlaub und Weintrauben bekränzt bezeichnet wird, den Bacchus angehen, erhellt namentlich aus der oben an der Stirn sichtbaren Binde (welche einmal mit Epheutrauben verziert ist) und aus der Behandlung des Haupthaares, sowie auch aus dem einen Attribute, welches beiden außer der Patera beigegeben ist, sicherlich nicht einem Phallos. wie man angenommen hat, sondern einem Dithyrsos eigenthümlicher Form. Daß nun Bacchus als Sonnengott galt, ist bekannt; aber es steht keinesweges fest, daß er hier zunächst als solcher gemeint sei. Wahrscheinlich hat man ihn sich als Heilgott zu denken. lage der Bekleidung entspricht auf den Gemmen ebensowohl wie bei den obigen Bronzen der bei Asklepios gewöhnlichen. Auch die Haartracht bei den Bronzen findet sich hie und da bei diesem Gotte in entsprechender Weise. Die Erhebung des einen Armes, wie zum Sprechen, zeigt sich mehrfach, vgl. z. B. Denkm. d. a. Kunst II, 60, 777 u. 773. Auch die Beziehung zum Weine, die dem Helios eigen ist, läßt sich bei Asklepios nachweisen. Wir erkennen also in den Bronzen den Sonnen- und Heil-Gott Asklepios und werden unsere Ansicht an anderer Stelle noch genauer beweisen.

Beweis eines Satzes über Bewegungsgruppen.

Von

A. Schoenflies.

Vorgelegt von H. A. Schwarz.

Es möge durch

A, B, C

eine endliche oder unendliche Reihe von Ortsveränderungen eines starren Körpers bezeichnet werden, welche folgenden Bedingungen genügt:

- 1) zu jeder derselben soll auch die entgegengesetzte in der Reihe vorhanden sein;
- 2) jede Bewegung, welche durch Zusammensetzung zweier von ihnen entsteht, soll ebenfalls der Reihe angehören;

alsdann heißt eine solche Reihe eine Gruppe von Bewegungen.

Setzen wir eine Bewegung mit der ihr entgegengesetzten zusammen, so heben sich dieselben gegenseitig auf. Das Ergebniß dieser Zusammensetzung kann deshalb als eine Bewegung von der Größe Null bezeichnet werden; dieselbe wird die »Identität« genannt. Die Identität ist nach der obigen Definition in jeder Bewegungsgruppe enthalten; ich setze aber von vornherein fest, daß wenn im Folgenden von beliebig kleinen Ortsveränderungen die Rede ist, von der Identität stets abgesehen werden soll.

Unter den Bewegungsgruppen besitzen diejenigen ein besonderes Interesse, bei welchen aus den Bewegungen, welche die Gruppe erzeugen, nicht beliebig kleine Ortsveränderungen abgeleitet werden können. Von ihnen soll in der nachfolgenden Mitteilung folgender Satz bewiesen werden: Abgesehen von einem speciellen Fall können solche Gruppen nur dann existiren, wenn bei jeder zur Gruppe gehörenden Bewegung der bezügliche Drehungswinkel in einem rationalen Verhältniß zu 2π steht.

Dieser Satz läßt sich zwar aus einer Abhandlung von Herrn Camille Jordan über Bewegungsgruppen 1) entnehmen. Wenn ich dessen ungeachtet im Folgenden einen Beweis desselben mitteile, so geschieht es einerseits, weil der augeführte Satz meines Wissens noch nicht bestimmt ausgesprochen ist, andrerseits, weil es mir, wie ich glaube, gelungen ist, eine elementare und strenge Herleitung desselben zu finden.

Ich schicke dem Beweis einige Formeln über Bewegungen voraus.

1. Seien (Fig. 1) a und b zwei Axen, die sich in einem Punkt O schneiden, und deren positive Richtungen den Winkel $\pi-\varphi$ mit einander bilden. Um sie sollen nach einander Rotationen von der Größe ε ausgeführt werden. Dieselben sind bekanntlich einer einzigen Rotation von der Größe ε , um eine Axe c äquivalent, die mit a und b ein gleichschenkliges Dreikant bestimmt, so daß Winkel

$$cab = abc = \frac{1}{3}\varepsilon$$

und Winkel

$$bca = \pi - \frac{1}{2}\varepsilon$$

ist. Beschreiben wir um O mit dem Radius 1 eine Kugel, so bilden die Punkte A, B, C, in denen sie von a, b, c getroffen wird, ein sphärisches Dreieck. In demselben fällen wir von C das Lot CD auf AB, so ergiebt sich aus dem rechtwinkligen Dreieck ACD die Relation

$$\cos \frac{1}{2} \left(\pi - \frac{\varepsilon_1}{2} \right) = \cos \frac{1}{2} \left(\pi - \varphi \right) \sin \frac{1}{2} \varepsilon.$$

Nehmen wir nun an, daß φ und ε , also auch ε ₁ sehr kleine Werte haben, und entwickeln nach Potenzen von φ , ε , ε ₁, so erhalten wir

1)
$$\varepsilon_1 = \varepsilon \varphi (1 + \Re (\varepsilon^2 \varphi^2)),$$

wo $\mathfrak{P}(\epsilon^2 \phi^2)$ eine nach ganzen positiven Potenzen von $\epsilon^2 \phi^2$ fortschreitende Potenzreihe bedeutet.

2. Sei (Fig. 2) a_0 die Axe einer Schraubenbewegung, deren Drehungswinkel ϵ und deren Gleitungscomponente τ ist. Die Lagen einer Geraden vor und nach der Schraubenbewegung seien a_1 und a_2 ; ferner bezeichnen wir Winkel $(a_0 a_1)$ durch φ_0 und Winkel $(a_1 a_2)$ durch φ_1 , so besteht die Gleichung

$$\sin \frac{1}{2} \varphi_1 = \sin \frac{1}{2} \epsilon \cdot \sin \varphi_0.$$

¹⁾ Mémoire sur les groupes de mouvements. Annali di mat. Serie II, Bd. 2. S. 167 u. 322. Man vgl. besonders § 13, 15, 16, 59-61.

Anstatt die Schraubenbewegung auszuführen, können wir erst die Rotation und dann die Translation eintreten lassen. Durch die erstere komme a_1 nach a_1' , durch die letztere a_1' nach a_2 . Sei nun A_1 ein beliebiger Punkt von a_1 . Durch ihn legen wir eine Ebene η_0 senkrecht zu a_0 , sie schneide a_0 , a_1' , a_2 resp. in B_0 , A_1' , A_2 . Bezeichnen wir noch B_0A_1 durch δ_0 und A_1A_2 durch δ_1 , so ergiebt sich

3)
$$\delta_{1} < A_{1} A'_{1} + A'_{1} A_{2} < 2 \delta_{0} \sin \frac{1}{2} \varepsilon + \tau \operatorname{tg} \varphi_{0}.$$

3. Nunmehr wende ich mich dem Beweise des im Eingang ausgesprochenen Satzes zu. Ich sehe zunächst von dem einfachen Fall ab, daß alle Bewegungen A, B, C... um dieselbe Axe stattfinden.

Eine Schraubenbewegung, deren Axe a, deren Drehungswinkel ω und deren Translation t ist, soll durch

$$\mathfrak{A}(\omega, t)$$

bezeichnet werden. Seien

$$\mathfrak{A}(\omega, t),$$
 $\mathfrak{B}(\omega_1, t_1)$

zwei solche Bewegungen. Ueber sie soll zunächst nur festgesetzt werden, daß ihre Axen a und b nicht zusammenfallen und daß ω kein rationales Verhältniß zu 2π hat; alsdann werde ich zeigen, daß aus ihnen — von einem Fall abgesehen — eine Bewegung von beliebig kleiner Rotation und beliebig kleiner Translation um eine in angebbarem Abstand liegende Axe abgeleitet werden kann.

Denken wir uns die Bewegung \mathfrak{B} ausgeführt, so wird dadurch die Axe a in eine Lage a, gelangen, und es folgt aus dem Begriff der Gruppe, daß auch die um a, stattfindende Bewegung

$$\mathfrak{A}'(\omega, t)$$

der Gruppe angehört. Wir wollen sagen, daß M' aus M durch Transformation mit B hervorgeht 1).

Die Axe a_1 wird im Allgemeinen von der Axe a verschieden sein, den einen Fall ausgenommen, daß a und b sich rechtwinklig schneiden und \mathfrak{B} eine reine Umklappung

$$\mathfrak{B}(\pi,0)$$

¹⁾ Vgl. Jordan, a. a. O. S. 171.

ist. In die sem Fall erzeugen $\mathfrak A$ und $\mathfrak B$ in der That eine Bewegungsgruppe. Dieselbe besteht, wie leicht zu sehen, einerseits aus der Bewegung $\mathfrak A$, andrerseits aus lauter reinen Umklappungen um Axen b, b_1, b_2, \ldots , die sämmtlich a rechtwinklig schneiden, und von denen je zwei auf einander folgende den Abstand $\frac{1}{4}t$ haben und den Winkel $\frac{1}{4}\omega$ mit einander bilden.

4. In jedem andern Fall dagegen fällt die Axe a_i nicht mit azusammen. Wenn wir nun die Bewegung $\mathfrak A$ um a hinreichend oft wiederholen, so können wir, da das Verhältniß $\omega: 2\pi$ irrational ist, stets bewirken, daß der Drehungswinkel der resultirenden Bewegung beliebig klein wird. Dabei wird sich allerdings die Translation in demselben Sinne vergrößern, aber wir können aus solchen Bewegungen andere ableiten, bei denen auch die Translation beliebig klein wird.

Durch Entwickelung von $\omega: 2\pi$ in einen Kettenbruch können wir nämlich eine endliche Zahl n so bestimmen, daß $n\omega$ sich von einem Vielfachen von 2π beliebig wenig unterscheidet; wir setzen

$$4) n\omega = 2m\pi + \varepsilon,$$

so ist ε eine kleine, angebbare Größe. Führen wir nun die Bewegung \mathfrak{A} n mal aus, so wird der Drehungswinkel der resultirenden Bewegung gleich ε , während die zugehörige Translation $nt = \tau$ jedenfalls einen endlichen Wert hat. Wir bezeichnen diese Bewegung durch

$$\mathfrak{A}_{o}(\epsilon, \tau)$$
.

In derselben Weise leiten wir aus A' die Bewegung

$$\mathfrak{A}_{1}(\varepsilon, \tau)$$

um die Axe a_1 ab.

5. Wir transformiren jetzt \mathfrak{A}_i mit \mathfrak{A}_o und erhalten dadurch eine Bewegung

 $\mathfrak{A}, (\varepsilon, \tau)$

um die Axe a_1 . Durch einen beliebigen Punkt A_1 von a_1 legen wir die Ebene η_0 senkrecht zu $a_0 = a_1$; sie schneide a_0 in B_0 und a_2 in A_2 . Wir wenden im übrigen dieselben Bezeichnungen an, wie S. 497, und erhalten gemäß 2) und 3)

$$\sin \frac{1}{2} \varphi_1 < \frac{1}{2} \varepsilon. \sin \varphi_0,$$

$$\delta_1 < \varepsilon \, \delta_0! + \tau \, \mathsf{tg} \, \varphi_0.$$

Wir transformiren jetzt A, mit A, und erhalten so eine Bewe-

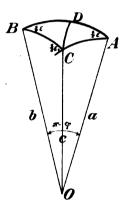


Fig.1.

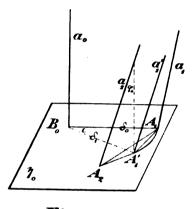


Fig. 2.

•		

gung \mathfrak{A}_3 um die Axe a_3 . Ist φ_3 der von a_3 und a_3 gebildete Winkel, so folgt, wie eben,

7)
$$\sin \frac{1}{2} \varphi_2 < \frac{1}{2} \epsilon \sin \varphi_1 < \frac{1}{2} \epsilon^2 \sin \varphi_0.$$

Nun legen wir durch A_2 eine Ebene η_1 senkrecht zu a_1 , nennen ihre Schnittpunkte mit a_1 und a_2 resp. B_1 und A_2 , und bezeichnen $A_1 A_2$ durch δ_2 . Da die Strecke $B_1 A_2$ auf a_1 senkrecht steht, so ist sie sicher kleiner als δ_1 , also ist gemäß 3) um so mehr

8)
$$\delta_{\mathfrak{g}} < \varepsilon \delta_{\mathfrak{i}} + \tau \operatorname{tg} \varphi_{\mathfrak{i}}.$$

In derselben Weise fahren wir fort. Für je zwei Bewegungen \mathfrak{A}_{*} und \mathfrak{A}_{*+1} , zu denen wir auf diese Weise gelangen, bestehen die Relationen

9)
$$\sin \frac{1}{3} \varphi_{a} < \frac{1}{3} \varepsilon^{b} \sin \varphi_{0},$$

10)
$$\delta_{s} < \epsilon \, \delta_{s-1} + \tau \, \mathrm{tg} \, \varphi_{s-1},$$

wo φ_{k-1} , φ_k , δ_{k-1} , δ_k analoge Bedeutung haben, wie bisher. Diese Relationen zeigen, daß wir φ_k und δ_k beliebig klein machen können.

5. Es ist noch zu zeigen, daß die Punkte A_k und B_k mit wachsendem k nicht ins unendliche fallen. Wir betrachten die Strecke $B_0 A_{k+1}$ und beweisen, daß sie für jedes k endlich bleibt.

Es ist nämlich

$$B_0 A_{hh} < B_0 A_1 + A_1 A_2 + A_2 A_3 + \cdots + A_k A_{hh}$$

das heißt

$$B_0 A_{i+1} < \delta_0 + \delta_1 + \delta_2 \cdot \cdot \cdot \cdot + \delta_i$$

Nun ist

$$\begin{split} &\delta_1 < \epsilon \, \delta_0 + \tau \, \text{tg} \, \phi_0, \\ &\delta_2 < \epsilon \, \delta_1 + \tau \, \text{tg} \, \phi_1, \\ & \cdot \cdot \cdot \cdot \cdot \cdot \cdot \\ &\delta_3 < \epsilon \, \delta_{b-1} + \tau \, \text{tg} \, \phi_{b-1}, \end{split}$$

also ergiebt sich durch Addition

$$\sum_{n=1}^{k} \delta_{n} < \epsilon \sum_{n=0}^{k-1} \delta_{n} + \tau \sum_{n=0}^{k-1} \operatorname{tg} \varphi_{n},$$

$$(1-\epsilon) \sum_{n=0}^{k} \delta_{n} < \delta_{0} - \epsilon \delta_{k} + \tau \sum_{n=0}^{k-1} \operatorname{tg} \varphi_{n}.$$

Nun ist aber $\sum_{n=0}^{\infty} \operatorname{tg} \varphi$ eine convergente Reihe, denn der Quotient von

 $\operatorname{tg}\varphi_{*+1}$ und $\operatorname{tg}\varphi_{*}$ nähert sich mit wachsendem n der Grenze ϵ^{1}); und daraus folgt, daß $B_{0}A_{k+1}$ für je des k kleiner ist, als eine endliche angebbare Strecke. Der Punkt A_{k+1} bleibt also für je des k in einer angebbaren Entfernung von B_{0} .

6. Wir setzen nunmehr \mathfrak{A}_{*} und die Bewegung \mathfrak{A}_{*+1} ($-\varepsilon$, $-\tau$) zusammen. Um die resultirende Bewegung \mathfrak{C} zu bestimmen, verlegen wir die Axe a_{*+1} parallel mit sieh selbst an den Punkt A_{*} ; d. h. wir ersetzen \mathfrak{A}_{*+1} ($-\varepsilon$, $-\tau$) um a_{*+1} durch die Bewegung \mathfrak{A}_{*+1} ($-\varepsilon$, $-\tau$) um die Axe a_{*+1}' und durch eine Translation, die jedenfalls kleiner als

ist. Ist ferner ε_1 die Rotationscomponente von \mathfrak{C} , so folgt aus Gleichung 1)

$$\varepsilon_1 = \varepsilon \varphi_k (1 + \Re(\varepsilon^2 \varphi_k^2)).$$

Endlich ist die von τ und -τ herrührende Gleitung

Die resultirende Translation τ_i ist daher jedenfalls kleiner als

$$\tau \varphi_* + \epsilon \delta_*$$

Diese haben wir nochmals in zwei Componenten parallel und senkrecht zur Axe c von \mathfrak{C} zu zerlegen; sind dieselben τ , und τ , so ist sicher jede der Größen τ , und τ , kleiner als τ ₁.

Die Bewegung & hat demnach die Eigenschaft, daß ihr Winkel ε_1 und ihre Translation τ_c mit wachsendem k beliebig klein gemacht werden können. Die Translation τ_a bestimmt den Abstand r ihrer Axe c von A_s , und zwar ist

$$\tau_{n} = 2r \sin \frac{1}{2} \varepsilon_{n}$$

also ist r, abgesehen von einer kleinen Größe, höchstens gleich

$$\frac{\tau \varphi_* + \varepsilon \delta_*}{\varepsilon \varphi_*}.$$

Der vorstehende Bruch behält aber für jedes k einen endlichen Wert, und damit ist der Beweis erbracht, daß die aus Aund Begebildete Gruppe eine Bewegung enthält, deren Rotation und Translation beliebig klein ge-

¹⁾ Sollte $\varphi_0 = \frac{\pi}{2}$ sein, so hat man statt des Punktes B_0 den Punkt B_1 als Ausgangspunkt zu nehmen.

macht werden können, und deren Axe in endlichem angebbaren Abstand vom Punkt B_0 liegt.

7. Der im Vorstehenden bewiesene Satz läßt sich auch so aussprechen, daß eine Gruppe der betrachteten Art, von dem S. 498 erwähnten Fall abgesehen, nicht existirt, wenn für irgend eine ihrer Axen die bezüglichen Rotationswinkel beliebig kleine, von Null verschiedene Werte annehmen können.

Wenn nun irgend welche Bewegungen \mathfrak{L} , \mathfrak{M} , \mathfrak{N} ... zu einer resultirenden Bewegung \mathfrak{R} zusammengesetzt werden, so hängt der Rotationswinkel von \mathfrak{R} allein von den Rotationen der Bewegungen \mathfrak{L} , \mathfrak{M} , \mathfrak{N} ... ab. Sind daher \mathfrak{A} (ω , t) und \mathfrak{B} (ω_1 , t_1) zwei Bewegungen, welche eine Gruppe der betrachteten Art liefern, und ziehen wir durch einen beliebigen Punkt O des Raumes zwei Geraden a' und b' parallel zu a und b, so muß sich aus den Drehungen ω um a' und ω_1 um b' eine Rotationsgruppe bilden lassen. Bezeichnen wir diese Gruppe als die Hilfsgruppe, so folgt, daß die Hilfsgruppe, von dem mehrfach erwähnten Fall abgesehen, eine aus lauter en dlich en Rotationen bestehende Rotationsgruppe sein muß.

Diese Bedingung ist zwar notwendig, aber nicht hinreichend. Welche von diesen Rotationsgruppen wirklich zu Bewegungsgruppen der betrachteten Art führen, hat Herr Camille Jordan a. a. O. gezeigt: es ist nicht meine Absicht, an dieser Stelle darauf einzugehen. Dagegen soll noch auf eine bisher nicht hervorgehobene Eigenschaft dieser Gruppen hingewiesen werden; dieselben sind nämlich dadurch ausgezeichnet, daß in jeden endlichen Bereich des Raumes nur eine endliche Anzahl ihrer Axen eindringt. Mit Rücksicht darauf kann dem im Eingang dieser Mitteilung ausgesprochenen Satz auch folgende Fassung gegeben werden:

Außer denjenigen Gruppen, die aus geeigneten endlichen Rotationsgruppen als Hilfsgruppen abgeleitet werden können und der S.498 angeführten Gruppe giebt es keine andere Bewegungsgruppe, welche die Eigenschaft hat, daß in jeden endlichen Bereich des Raumes nur eine endliche Anzahl ihrer Axen eindringt.

Bei der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften eingegangene Druckschriften.

Man bittet diese Verzeichnisse zugleich als Empfangsanzeigen ansehen zu wollen.

Juli 1886.

Schriften der Physikalisch - ökonomischen Gesellsch, in Königsberg i. Pr. 26. Jahrg. 1885.

Vierteljahrschrift der astronomischen Gesellsch. 21. Jahrg. 1. u. 2. Heft. Jahrbuch über die Fortschritte der Mathematik. Jahrg. 1883. Band. XV. Heft 3. Neues Lausitzer Magazin. Band 62. Heft 1. Leopoldina. Heft XXII. N. 11. 12.

Acta Mathematica. 8. 3.

Preisschriften gedr. u. herausgeg. v. d. fürstl. Jablonowskischen Gesellsch. in
Leipzig. XXVI. K. Rohn. N. IX der naturw. Section.

Die Flora des Bernsteins. Band 2.

Abhandlungen der Akademie der Wissensch. zu Berlin 1885.

Veröffentlichungen der Großherz. Sternwarte zu Karlsruhe. 2. Heft.

Meteorologische Zeitschrift. 1886. Juli. Heft 7. Mittheilungen des naturwissensch. Vereins für Steiermark. Jahrg. 1885.

Mittheilungen aus dem Jahrbuche d. K. Ungarischen geologischen Anstalt. Band VIII. Heft 3.

Geologische Mittheilungen. Budapest. Cotet XVI. Heft 3-6.

Nature. N. 871. 872. 873.

Proceedings of the Royal Society. Vol. XL. N. 244.

Proceedings of the Canadian Institute Toronto. Vol. III fasc. N. 4.

Memoirs of the Geological survey of India.

Palaeontologia Indica. Series IV. Vol. I. Part 5 and series XIII. Vol. I.

Part 5 and series XIV. Vol. I. Part 3. fasc. 5.

Zweimal (Ser. XIII. Vol. I. Part 5).

Vol. III. Parts 7 and 8.

Johns Hopkins University studies in historical and political science fourth series VII. VIII. IX.

Johns Hopkins University circulairs. Vol. V. N. 50. 51.

l'Académie R. de Copenhague. Oversigt over det K. D. Videnscabernes Selskabs forhandlinger i. Aaret 1885. N. 3 og 1886 N. 1.

Mémoires de l'A. R. d. C. Vol. II. N. 8. 9. 10. Vol. III. N. 2 og Vol. IV. N. 1. Lamentatio ecclesiae ny udg. af Holger. Fr. Rordam. Acta Universitatis Lundensis.

Tom. XVIII. 1881—82. Philosophi, sprakvetenskap och Historia. Tom. XVIII. 1881—82. Mathematik och Naturvetenskap. Lunds Universitets-Biblioteks Accessions-Katalog 1881. 1882.

Apologia Christiana v. A. Wallis. Stockholm.

Katechismus des Christenthums dritten Jahrtausends.

Bulletin de la société impériale de Naturalistes de Moscou. Année 1886. N. 1.

Atti della R. Accademia dei Lincei. 1883--84. Vol. XIII. XVIII. XIX. 1884--85. Vol. II.

Estratto della seduta del. 6. Giugno 1886. Mineralogia.

(Fortsetzung folgt.)

Inhalt von Nr. 15.

Friedrich Wieseler, Nachtrag zu der Abhandlung über die Kinlegung und Verzierung von Werkem aus Bronze mit Silber und anderen Materialien in der Griechischen und Kömischen Kunst. — A. Schoeseflies, Beweis eines Satzes über Bewegungsgruppen. — Eingegangene Druckschriften.

secure of the feet

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften

und der

Georg - Augusts - Universität

zu Göttingen.

25. August.

Ņ

№ 16.

1886.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Sitzung vom 31. Juli.

Frensdorff kündigt eine Abhandlung an: »Untersuchung der Rechte der Kaufleute in Nowgorod«.

Voigt kündigt eine Mittheilung an »über die Elasticitätsverhältnisse cylindrisch aufgebauter Körper«.

Schwarz legt eine Mittheilung von Hölder »über eine transscendente Function«

Bechtel bittet um Aufnahme einer Abhandlung ȟber die ionischen Inschriften« unter die Abhandlungen.

Ueber die Elasticitätsverhältnisse cylindrisch aufgebauter Körper.

Von W. Voigt.

Von den bekannt gewordenen Experimentaluntersuchungen über die Elasticitätsverhältnisse der Metalle hat eine nicht geringe Anzahl Beobachtungen an gezogenen Stäben, Drähten und Röhren benutzt ohne in Rücksicht zu nehmen, daß es in hohem Grade unwahrscheinlich ist, daß diese Körper sich wie isotrope, ja nur wie homogene Substanzen verhalten. Ich habe mir daher die Frage vorgelegt nach den allgemeinsten Elasticitätsgleichungen für Körper der angeführten Art, um dadurch die Mittel zu erhalten, die angestellten Beobachtungen nach ihrer wahren Bedeutung beurtheilen zu können. Nebenbei schien es mir anziehend, die Theorie der Elasticität Nachrichten von der K. G. d. W. su Göstlingno. 1886. Nr. 16.

einmal auf inhomogene Körper, deren Verhalten stetig mit dem Orte variirt, anzuwenden.

Ich betrachte einen Körper, der auf coaxialen Kreiscylindern gleiches elastisches Verhalten zeigt. Ein Volumenelement, welches durch zwei unendlich benachbarte Kreiscylinder dieser Art, durch zwei Meridianebenen und zwei Schnitte normal zur Cylinderaxe begrenzt ist, kann bei hinreichender Kleinheit als homogen augesehen werden, falls sich wie angenommen das elastische Verhalten stetig mit den Coordinaten ändert. Dies Element besitzt eine elastische Symmetrieebene parallel dem Meridian und eine normal zur Cylinderaxe, es verhält sich also im allgemeinsten Falle wie ein Element eines rhombischen Krystalles und ist in elastischer Hinsicht durch neun Constanten definirt.

Die Elemente, welche sich parallel der Cylinderaxe aneinander reihen betrachten wir als gleichartig und parallel gelegen, die auf demselben Radius liegenden sind parallel orientirt, besitzen aber verschiedene Constanten, die auf demselben Breitenkreis liegenden besitzen gleiche Constanten aber wechselnde Axenrichtung. Es sei gestattet die so beschaffenen Medien weiter kurz als »cylindrisch aufgebaut« zu bezeichnen; »homogen« sollen sie noch außerdem genannt werden, wenn die neun Elasticitätsconstanten unabhängig von dem Radius sind.

Nehmen wir die Molecularwirkungssphäre wie gewöhnlich unendlich klein, selbst gegen die Größe des Volumenelementes, so können wir im Innern eines solchen die Formeln anwenden, welche für den rhombischen Krystall gelten. Sei die Z°-Axe parallel der Cylinderaxe, die X°-Axe parallel dem Radiusvactor durch das Volumenelement gewählt, so kann man schreiben:

$$\begin{array}{lll} - X_{2}^{\circ} &= a_{11} x_{2}^{\circ} + a_{12} y_{2}^{\circ} + a_{13} s_{2}^{\circ} \\ - Y_{2}^{\circ} &= a_{21} x_{2}^{\circ} + a_{22} y_{2}^{\circ} + a_{23} s_{2}^{\circ} \\ - Z_{2}^{\circ} &= a_{31} x_{2}^{\circ} + a_{32} y_{2}^{\circ} + a_{33} s_{2}^{\circ} \\ - Y_{2}^{\circ} &= a_{44} y_{2}^{\circ} \\ - Z_{2}^{\circ} &= a_{55} s_{2}^{\circ} \\ - X_{2}^{\circ} &= a_{66} x_{2}^{\circ}. \end{array}$$

Aber diese Formeln gelten nur für das eine Volumenelement. Man erhält allgemeingültige Werthe, wenn man Cylindercoordinaten einführt. Bezeichnet man die drei Richtungen parallel dem Radius, dem Bogen und der Cylinderaxe mit r, s, s, die ihnen parallelen Verschiebungen mit ρ , σ , ω , so wird

$$R_{r} = X_{r}^{0}, S_{r} = Y_{r}^{0}, Z_{r} = Z_{r}^{0}, S_{r} = Y_{r}^{0}, Z_{r} = Z_{r}^{0}, R_{r} = X_{r}^{0}$$

507

über die Elasticitätsverhältnisse cylindrisch aufgebauter Körper. und es gilt außerdem nach geometrischer Anschauung:

$$x_{s}^{0} = \frac{\partial \rho}{\partial r}, \ y_{r}^{0} = \frac{\partial \sigma}{\partial s} + \rho, \ z_{s}^{0} = z_{s},$$

$$y_{s}^{0} = \frac{\partial \sigma}{\partial s} + \frac{\partial \omega}{\partial s}, \ z_{s}^{0} = \frac{\partial \rho}{\partial s} + \frac{\partial \omega}{\partial r}, \ x_{r}^{0} = \frac{\partial \rho}{\partial s} + \frac{\partial \sigma}{\partial r} - \frac{\sigma}{r}.$$

Hiernach erhält man Formeln, die für alle Elemente gültig sind, falls man noch die Constanten a_{n} als Functionen von r gegeben denkt:

$$-R_{r} = a_{11} \frac{\partial \rho}{\partial r} + a_{12} \left(\frac{\partial \sigma}{\partial s} + \frac{\rho}{r} \right) + a_{13} \frac{\partial \omega}{\partial s}$$

$$-S_{r} = a_{21} \frac{\partial \rho}{\partial r} + a_{22} \left(\frac{\partial \sigma}{\partial s} + \frac{\rho}{r} \right) + a_{22} \frac{\partial \omega}{\partial s}$$

$$-Z_{r} = a_{31} \frac{\partial \rho}{\partial r} + a_{32} \left(\frac{\partial \sigma}{\partial s} + \frac{\rho}{r} \right) + a_{33} \frac{\partial \omega}{\partial s}$$

$$-S_{r} = a_{44} \left(\frac{\partial \sigma}{\partial s} + \frac{\partial \omega}{\partial s} \right)$$

$$-Z_{r} = a_{55} \left(\frac{\partial \rho}{\partial s} + \frac{\partial \omega}{\partial r} \right)$$

$$-R_{s} = a_{66} \left(\frac{\partial \rho}{\partial s} + \frac{\partial \sigma}{\partial r} - \frac{\sigma}{r} \right).$$
(1)

Diese Ausdrücke sind in die Hauptgleichungen des Gleichgewichts einzusetzen:

$$0 = \frac{1}{r} \frac{\partial r R_r}{\partial r} + \frac{\partial R_s}{\partial s} + \frac{\partial R_s}{\partial s} - \frac{S_s}{r}$$

$$0 = \frac{1}{r} \frac{\partial r S_r}{\partial r} + \frac{\partial S_s}{\partial s} + \frac{\partial S_s}{\partial s} + \frac{S_r}{r}$$

$$0 = \frac{1}{r} \frac{\partial r Z_r}{\partial r} + \frac{\partial Z_s}{\partial s} + \frac{\partial Z_s}{\partial s},$$
(2)

so wie in die Oberflächenbedingungen:

$$\overline{R}_{a} + \overline{R} = \overline{S}_{a} + \overline{S} = \overline{Z}_{a} + \overline{Z} = 0. \tag{3}$$

In den letzteren bedeutet n die Richtung der äußeren Normale auf der Grenze, \overline{R} , \overline{S} , \overline{Z} sind die auf dieselbe von außen wirkenden Druckkräfte.

Was die Elasticitätsconstanten a_{nn} betrifft, von welchen wir bisher nur vorausgesetzt haben, daß sie stetige Functionen von r sind, so müssen sie noch ein eigenes Verhalten zeigen für r=0 d. h. in der Cylinderaxe selbst. Da hier die Richtungen parallel und normal zum Radius gleichwerthig sind, müssen zwischen den Constanten

dieselben Beziehungen bestehen, als wenn das betrachtete Volumenelement einem hexagonalen Krystall angehörte, dessen Hauptaxe die Cylinderaxe ist, d. h. es muß sein für r=0:

$$(4) a_{11}^0 = a_{22}^0, a_{13}^{0,i} = a_{23}^0, a_{44}^0 = a_{55}^0.$$

Hiernach ist es im Allgemeinen nicht zulässig für einen vollen Cylinder die $a_{\lambda k}$ unabhängig von r anzunehmen, wenn man nicht zugleich die Relationen (4) erfüllt sein läßt, durch welche das cylindrisch aufgebaute Medium sich in ein homogenes hexagonal krystallinisches verwandelt. Doch läßt sich in den einzelnen Fällen entscheiden, ob es gestattet ist, diese Constanz wenigstens bis in unmittelbare Nähe der Cylinderaxe gelten zu lassen.

Die vorstehenden Formeln sollen nun zur Lösung einiger Aufgaben benutzt werden, welche für die Beobachtung von Interesse sind.

1. Ein Hohlcylinder von den Radien R_i und R_a unter der Wirkung von Druckkräften D_i , D_a auf seine Mantelflächen und dem Zug P auf seine Basis. Diese Kräfte sind auf die Flächeneinheit bezogen, D_i und D_a seien constant, P bleibe zunächst verfügbar.

Man setze $\sigma = 0$, $\rho = F(r)$, $\omega = pz$ so wird

$$-R_{r} = a_{11} \rho' + a_{12} \frac{\rho}{r} + a_{13} p$$

$$-S_{r} = a_{21} \rho' + a_{22} \frac{\rho}{r} + a_{23} p$$

$$-Z_{s} = a_{31} \rho' + a_{32} \frac{\rho}{r} + a_{33} p$$

$$-S_{r} = -Z_{r} = -R_{s} = 0$$

Zugleich folgt aus der ersten Formel (2)

$$a_{11}(r^2 \rho'' + r \rho') - a_{22} \rho = (a_{23} - a_{13}) pr;$$

die beiden andern Gleichungen sind identisch erfüllt. Die Integration ist allgemein nur möglich, wenn die and constant sind.

Man erhält dann:

(6)
$$\rho = \frac{(a_{23} - a_{13})pr}{a_{11} - a_{22}} + mr + \sqrt{\frac{a_{22}}{a_{11}}} + nr - \sqrt{\frac{a_{22}}{a_{11}}}$$

und zur Bestimmung vom m, n, p, die drei Gleichungen:

$$-D_{a} = m(\sqrt{a_{22}a_{11}} + a_{13}) R_{a}^{\nu-1} - n(\sqrt{a_{12}a_{11}} - a_{12}) R_{a}^{-\nu-1} + p \frac{\left[a_{23}(a_{11} + a_{13}) - a_{13}(a_{12} + a_{22})\right]}{a_{11} - a_{22}} -D_{i} = m(\sqrt{a_{22}a_{11}} + a_{12}) R_{i}^{\nu-1} - n(\sqrt{a_{22}a_{11}} - a_{12}) R_{i}^{-\nu} + p \frac{\left[a_{23}(a_{11} + a_{12}) - a_{13}(a_{12} + a_{22})\right]}{a_{11} - a_{22}} + P = m\left(a_{13}\sqrt{\frac{a_{22}}{a_{11}}} + a_{23}\right)r^{\nu-1} - n\left(a_{13}\sqrt{\frac{a_{22}}{a_{11}}} - a_{23}\right)r^{-\nu-1} + p\left(\frac{a_{23}^{2} - a_{13}^{2}}{a_{22}} + a_{23}\right)$$

$$+ p\left(\frac{a_{23}^{2} - a_{13}^{2}}{a_{22}} + a_{23}\right)$$

worin $\sqrt{\frac{a_{ss}}{a_{ss}}}$ kurz = v gesetzt ist.

Daß \dot{P} sich nicht constant findet, zeigt, daß um jede Elementarfaser gleich stark zu verlängern doch nicht die gleiche Zugkraft auf ihre Endflächen auszuüben ist, obgleich das elastische Verhalten für alle gleich angenommen ist. Dies Resultat ist jedenfalls unerwartet und ergiebt naturgemäß die weitere Folgerung, daß die Längs-Dilatationen, welche verschiedene Hohlcylinder, wie sie hier vorausgesetzt sind, durch dieselben Zugkräfte erfahren, keineswegs dem Querschnitt indirect proportional sind.

Bezeichnet man mit P' die mittlere auf die Grundfläche wirkende Zugkraft, definirt durch

$$P'\pi(R_a^2-R_i^2) = 2\pi \int_{R_a}^{R_i} Pr dr$$

so erhält man die 3. Gleichung (7) in der Form:

$$\begin{split} P'\frac{R_{\bullet}^{2}-R_{i}^{2}}{2} &= m\frac{a_{13}\sqrt{a_{22}}+a_{23}\sqrt{a_{11}}}{\sqrt{a_{22}}+\sqrt{a_{11}}}(R_{\bullet}^{\nu+1}-R_{i}^{\nu+1}) \\ &+ n\frac{a_{13}\sqrt{a_{22}}-a_{23}\sqrt{a_{11}}}{\sqrt{a_{22}}-\sqrt{a_{11}}}(R_{\bullet}^{1-\nu}-R_{i}^{1-\nu}) + p\left(\frac{a_{23}^{2}-a_{23}^{2}}{a_{11}-a_{22}}+a_{23}\right)\frac{R_{\bullet}^{2}-R_{i}^{2}}{2} \end{split} \tag{7'}$$

Schreibt man diese drei Gleichungen in der Form:

$$\begin{split} D_{\circ} &= mAR_{\circ}^{r-1} - nBR_{\circ}^{-(r+1)} + pC \\ D_{\circ} &= mAR_{\circ}^{r-1} - nBR_{\circ}^{-(r+1)} + pC \\ P'\frac{R_{\circ}^{2} - R_{\circ}^{2}}{2} &= mA'(R_{\circ}^{r+1} - R_{\circ}^{r+1}) + nB'(R_{\circ}^{1-\gamma} - R_{\circ}^{1-\gamma}) + pC'\frac{R_{\circ}^{2} - R_{\circ}^{2}}{2} \end{split}$$

und setzt:

$$\begin{split} ACB'(R_{\bullet}^{\text{1-v}}-R_{i}^{\text{1-v}})(R_{\bullet}^{\text{v-1}}-R_{i}^{\text{v-1}}) + BCA'(R_{\bullet}^{\text{1+v}}-R_{i}^{\text{1+v}})(R_{\bullet}^{\text{-(v+1)}}-R_{i}^{\text{-(v+1)}}) \\ + ABC'(R_{\bullet}^{\text{1-v}}-R_{i}^{\text{-(v+1)}}-R_{i}^{\text{v-1}}R_{\bullet}^{\text{-(v+1)}})\frac{R_{\bullet}^{2}-R_{i}^{2}}{2} &= K, \end{split}$$

so wird:

$$\begin{split} mK &= CB'(R_{\bullet}^{1-\nu} - R_{i}^{1-\nu})(D_{i} - D_{\bullet}) + C'B(D_{\bullet}R_{i}^{-(\nu+1)} - D_{i}R_{\bullet}^{-(\nu+1)})\frac{R_{\bullet}^{2} - R_{i}^{2}}{2} \\ &\quad + CBP' \frac{R_{\bullet}^{2} - R_{i}^{2}}{2} \left(R_{i}^{-(\nu+1)} - R_{\bullet}^{-(\nu+1)}\right) \\ (8) \ nK &= CA'(R_{\bullet}^{\nu+1} - R_{i}^{\nu+1})(D_{i} - D_{\bullet}) - C'A(D_{\bullet}R_{i}^{\nu-1} - D_{i}R_{\bullet}^{\nu-1})\frac{R_{\bullet}^{2} - R_{i}^{2}}{2} \\ &\quad - CAP' \frac{R_{\bullet}^{2} - R_{i}^{2}}{2} \left(R_{i}^{\nu-1} - R_{\bullet}^{\nu-1}\right) \\ pK &= AB'(R_{\bullet}^{1-\nu} - R_{i}^{1-\nu})(D_{\bullet}R_{i}^{\nu-1} - D_{i}R_{\bullet}^{\nu-1}) \\ &\quad + BA'(R_{\bullet}^{\nu+1} - R_{i}^{\nu+1})(D_{\bullet}R_{i}^{-(\nu+1)} - D_{i}R_{\bullet}^{-(\nu+1)}) \\ &\quad + ABP' \frac{R_{\bullet}^{2} - R_{i}^{2}}{2} \left(R_{\bullet}^{\nu-1}R_{\bullet}^{-(\nu+1)} - R_{i}^{\nu-1}R_{\bullet}^{-(\nu+1)}\right). \end{split}$$

Die erhaltenen Formeln ergeben folgende eigenthümliche Abweichungen des Verhaltens der betrachteten Medien von den homogen krystallinischen oder unkrystallinischen.

Ein cylindrisch aufgebauter und homogener Körper erleidet bei allseitig gleichem Druck Verschiebungen, welche nicht lineäre Functionen der Coordinaten sind; demgemäß werden ihn begrenzende Ebenen im Allgemeinen durch den Druck sich krümmen.

Ist seine Gestalt die eines Hohlcylinders von einem gegen die Länge kleinen Querschnitt, so wird eine auf die Grundfläche wirkende Zugkraft eine Verlängerung und eine Quercontraction hervorbringen, welche durch die obigen Formeln (8) gegeben, also nicht indirect proportional dem Querschnitt ist. Auch ist das Verhältniß der Quercontraction zur Längsdilatation nicht constant, sondern von dem innern und äußern Radius des Querschnitts abhängig. Das gleiche gilt hiernach auch von der cubischen Dilatation des Hohlraums.

Wirkt nur ein äußerer Druck, so ist die Verkleinerung des inneren Querschnitts und die Längsdilatation keineswegs mit $R_*^2/R_*^2-R_*^2$ wirkt nur ein innerer Druck, so die Vergrößerung des äußern Querschnitts und die Längsdilatation keineswegs mit $R_*^2/R_*^2-R_*^2$ einfach proportional, wie dies bei homogenen Hohlcylindern stattfindet.

Diese Thatsachen, von denen die letzteren sich leicht durch analoge für kuglig aufgebaute Medien ergänzen lassen, rufen Zweifel an der Berechtigung der Folgerungen hervor, die von Wertheim, Regnault und Anderen aus Beobachtungen der Wirkung von Druck und Zug auf cylindrisch und kuglig aufgebaute Körper gezogen sind.

2. Ein Hohlcylinder unter der Wirkung eines auf die Grundfläche ausgeübten Drehungsmomentes um die Längsaxe. Man setze

$$\rho = 0, \quad \omega = 0, \quad \sigma = \tau_1 r \dot{z},$$

so wird:

$$R_r = S_r = Z_r = Z_r = R_r = 0$$

 $-S_r = a_{44}\tau_1 r$,

wodurch den Hauptgleichungen (2) genügt ist.

Zugleich folgt aus (3) für das ganze ausgeübte Moment N die Gleichung:

$$N = 2\pi \tau_1 \int_{p_1}^{R_s} a_{44} r^3 dr.$$

Ist a_i , unabhängig von r, so giebt sich:

$$N=a_{44}\pi\tau_1\frac{R_{\bullet}^4-R_{i}^4}{2},$$

also der gesammte Drehungswinkel

$$\tau = L\tau_1 = \frac{2NL}{a_{\iota\iota}\pi(R^{\iota}_{\bullet} - R^{\iota}_{\bullet})}.$$
 (9)

Das Verhalten des cylindrisch aufgebauten homogenen Kreiscylinders ist also demjenigen des homogenen isotropen oder anisotropen vollkommen analog, hängt speciell nur von einer Elasticitätsconstante ab.

3. Ein Hohlcylinder gebogen durch ein Drehungsmoment, welches auf seine Grundflächen um Axen wirkt, die in diesen Flächen liegen.

Man setze $s = r\varphi$, $ds = rd\varphi$, ferner

$$\omega = (g_1 \cos \varphi + g_2 \sin \varphi) r \left(z - \frac{l}{2}\right)$$

$$\rho = (g_1 \cos \varphi + g_2 \sin \varphi) \left(P + \frac{z(l-z)}{2}\right)$$

$$\sigma = (g_1 \sin \varphi - g_2 \cos \varphi) \left(\Sigma - \frac{z(l-z)}{2}\right),$$
(10)

worin P und Σ nur Functionen von r sind, so erhält man:

$$-R_{r} = (g_{1}\cos\varphi + g_{2}\sin\varphi) (a_{11}P' + a_{13}\frac{\Sigma + P}{r} + a_{13}r)$$

$$-S_{r} = (g_{1}\cos\varphi + g_{2}\sin\varphi) (a_{21}P' + a_{22}\frac{\Sigma + P}{r} + a_{23}r)$$

$$-Z_{r} = (g_{1}\cos\varphi + g_{2}\sin\varphi) (a_{31}P' + a_{32}\frac{\Sigma + P}{r} + a_{33}r)$$

$$-S_{r} = 0 - Z_{r} = 0$$

$$-R_{r} = a_{66} (g_{1}\sin\varphi - g_{2}\cos\varphi) \left(\Sigma' - \frac{\Sigma + P}{r}\right).$$
(11)

Von den Hauptgleichungen (2) ist die dritte identisch erfüllt, die ersten beiden

(12)
$$0 = \frac{1}{r} \frac{\partial r R_r}{\partial r} + \frac{\partial R_s}{\partial s} - \frac{S_s}{r}$$
$$0 = \frac{1}{r} \frac{\partial r S_r}{\partial r} + \frac{\partial S_s}{\partial s} + \frac{S_r}{r}$$

ergeben:

$$a_{11}(rP''+P')+(a_{12}+a_{66})\Sigma'-(a_{22}+a_{66})\frac{P+\Sigma}{r}=(a_{23}-2a_{13})r$$

$$a_{66}(r\Sigma''+\Sigma')-(a_{12}+a_{66})P'-(a_{22}+a_{66})\frac{P+\Sigma}{r}=a_{23}r.$$

Diesem genügt man durch

(13)
$$P = A_0 r^2 + A_1 r^n + A_2 r^{-n}$$

$$\Sigma = B_0 r^2 + B_1 r^n + B_2 r^{-n}$$

wenn ist:

$$2A_{0} = \frac{a_{66}(a_{28} - 3a_{13}) + a_{18}a_{22} - a_{23}a_{12}}{4a_{11}a_{66} - (a_{22} + a_{66})(a_{11} + a_{66}) + (a_{12} + a_{66})^{2}}$$

$$2B_{0} = \frac{a_{66}(a_{23} - 3a_{13}) + a_{23}(2a_{11} + a_{12}) - a_{13}(2a_{12} + a_{22})}{4a_{11}a_{66} - (a_{22} + a_{66})(a_{11} + a_{66}) + (a_{12} + a_{16})^{2}}$$

$$n^{2} = \frac{(a_{11} + a_{66})(a_{32} + a_{66}) - (a_{12} + a_{66})^{2}}{a_{11}a_{66}}$$

$$A^{2}[n^{2}a_{11} - (a_{22} + a_{66})][(a_{22} + a_{66}) + n(a_{12} + a_{66})]$$

$$= B^{2}[n^{2}a_{66} - (a_{22} + a_{66})][(a_{22} + a_{66}) - n(a_{13} + a_{66})].$$

Hierin ist mit der positiven Wurzel n zugleich A_1 , B_1 , mit der negativen A_2 , B_2 einzusetzen.

Die gefundene Lösung enthält zwei willkürliche Constanten, es sollen aber mit ihrer Hülfe vier Relationen erfüllt, nämlich R_r und R_s sowohl für $r = R_s$ als $r = R_s$ zu Null gemacht werden. Es läßt sich ganz ohne Rechnung zeigen, daß dies stets möglich ist.

Denn aus den Gleichungen (12) folgt durch Differentiation der der ersten nach s und Combination mit der zweiten in Rücksicht auf die aus (11) folgende Beziehung $\frac{\partial^2 R}{\partial s^2} = -\frac{1}{r^2}R$, und auf $ds = rd\varphi$:

$$\frac{\partial^2 r R_r}{\partial r \partial \varphi} + \frac{\partial r R_r}{\partial r} = 0,$$

demnach:

$$\frac{\partial R_r}{\partial \varphi} + R_{\bullet} = \frac{F(\varphi)}{r} \cdot$$

Dies $F(\varphi)$ muß aber gleich Null sein, da die Gleichung für alle r erfüllt sein soll und $\frac{\partial R_r}{\partial \varphi}$ und R_r kein mit $\frac{1}{r}$ proportionales Glied enthalten. Hiernach gilt

$$\frac{\partial R_{r}}{\partial \varphi} + R_{r} = 0;$$

verschwindet also für gegebenes r und alle Werthe φ die Componente R_r , so auch R_r . Demgemäß ist mit zwei Constanten allen Bedingungen zu genügen. Sie bestimmen sich aus

$$\Sigma' = \frac{P + \Sigma}{r},$$

wenn man darin $r = R_a$ und R_i einsetzt, d. h. aus

$$[B_{1}(n-1)-A_{1}]R_{\bullet}^{n-2}-[B_{2}(n+1)+A_{2}]R_{\bullet}^{n-2}=A_{0}-B_{0} [B_{1}(n-1)-A_{1}]R_{\bullet}^{n-2}-[B_{2}(n+1)+A_{2}]R_{\bullet}^{n-2}=A_{0}-B_{0}.$$
(15)

So erhält man:

$$B_{1}(n-1) - A_{1} = \frac{(A_{0} - B_{0})(R_{i}^{-n-2} - R_{i}^{-n-2})}{R_{a}^{n-2}R_{i}^{-n-2} - R_{i}^{n-2}R_{a}^{-n-2})}$$

$$B_{2}(n+1) + A_{2} = \frac{(A_{0} - B_{0})(R_{i}^{-n-2} - R_{a}^{-n-2})}{R_{a}^{n-2}R_{i}^{-n-2} - R_{i}^{-n-2}R_{a}^{-n-2}},$$
(16)

wo schließlich noch die aus (14) fließenden Verhältnisse

$$A_1:B_1=a_1\qquad A_2:B_2=a_2$$

einzusetzen sind; α_1 und α_2 sind nur Functionen der Elasticitätsconstanten und enthalten so weuig wie A_0 , B_0 die Dimensionen des Hohlcylinders.

Die noch übrigen Constanten g_1 und g_2 sind durch die am positiven Ende des Rohres wirkenden Drehungsmomente L und M gegeben. Man erhält nämlich:

$$M = -\int Z_{\bullet} x dq \qquad L = -\int Z_{\bullet} y dq$$

oder wenn man setzt:

$$\int_{R_{i}}^{R_{2}} r^{2} dr \left(a_{31} P' + a_{32} \frac{P + \Sigma}{r} + a_{33} r\right)$$

$$= \left[2A_{0} a_{31} + (A_{0} + B_{0}) a_{33} + a_{33}\right] \frac{R_{\bullet}^{4} - R_{i}^{4}}{4}$$

$$+ \left[nA_{1} a_{31} + (A_{1} + B_{1}) a_{32}\right] \frac{R_{\bullet}^{n+2} - R_{i}^{n+2}}{n+2}$$

$$- \left[nA_{2} a_{31} - (A_{2} + B_{2}) a_{32}\right] \frac{R_{\bullet}^{2-n} - R_{i}^{2-n}}{2-n}$$

$$= K,$$
(17)

514 W. Voigt, über d. Elasticitätsverhältnisse cylindrisch aufgebauter Körper.

die Bedingungen:

$$M = g_1 \pi K$$
 $L = g_2 \pi K$.

Für einen homogenen Cylinder aus beliebiger krystallinischer Substanz findet sich:

$$M = \frac{g_{\scriptscriptstyle 1} Q x_{\scriptscriptstyle y}^{\scriptscriptstyle 2}}{E}$$
 $L = \frac{g_{\scriptscriptstyle 2} Q x_{\scriptscriptstyle z}^{\scriptscriptstyle 2}}{E}$,

wo x, x, die Trägheitsradien des Querschnittes Q um die X- und Y-Axe und E den Dehnungscoefficienten in der Richtung der Cylinderaxe bezeichnet.

Da der Pfeil der Biegung in der XZ- und YZ-Ebene respective gleich $L^2g_1/8$ und $L^2g_1/8$ ist, so sieht man, daß derselbe für ein cylindrisch aufgebautes Rohr keineswegs wie bei den homogenen krystallinischen Körpern mit dem Trägheitsmoment des Querschnitts um einen Durchmesser indirect proportional ist, ferner daß er nicht nur von einem Aggregat von Elasticitätsconstanten und auch nicht von denselben, wie die Längsdilatation desselben Rohres bei einem auf die Grundflächen wirkenden Zug abhängig ist.

Ueber eine transcendente Function.

Von O. Hölder.

(Vorgelegt von H. A. Schwarz.)

Die Function, welche den Gegenstand der folgenden Betrachtungen bildet, ist dadurch definirt, daß sie der Differentialgleichung

(1)
$$\frac{dy}{dx} = x\pi \cot(x\pi) \cdot y$$

genügt und an der Stelle x=0 den Werth +1 besitzt. Diese Function soll mit F(x) bezeichnet werden. Sie hat einige merkwürdige Eigenschaften.

1.

Die Function F(x) kann mit Hilfe von unendlichen Producten einfach dargestellt werden. Es ist bekanntlich

(2)
$$\pi \cot g(x\pi) = \frac{1}{x} + \sum_{(n)} \left\{ \frac{1}{x-n} + \frac{1}{n} \right\}.$$

Die Summation bezieht sich auf alle positiven und negativen, ganzzahligen Werthe von n; der Apostroph soll andeuten, daß der

Werth n=0 bei der Summenbildung auszuschließen ist. Die Größe $x\pi \cot g(x\pi)$ kann nun in der Form

$$1 + \sum_{(n)} \left\{ \frac{n}{x - n} + 1 + \frac{x}{n} \right\}$$

geschrieben werden. In der letzten Summe ist das allgemeine Glied gleich der logarithmischen Ableitung der Größe

$$\left(1-\frac{x}{n}\right)^n e^{x+\frac{1}{n}\frac{x^n}{n}}.$$

Wenn man also in dem Ausdruck

(3)
$$e^{x} \frac{\prod_{n=1}^{\infty} \left\{ \left(1 - \frac{x}{n}\right)^{n} e^{x + \frac{1}{3} \frac{x^{2}}{n}} \right\}}{\prod_{n=1}^{\infty} \left\{ \left(1 + \frac{x}{n}\right)^{n} e^{-x + \frac{1}{3} \frac{x^{2}}{n}} \right\}}$$

die einzelnen Factoren logarithmisch differentiirt und dann diese logarithmischen Differentialquotienten, mit dem richtigen Zeichen genommen, summirt, erhält man

$$x\pi \cot g(x\pi)$$
.

Die beiden Producte, welche im Ausdruck (3) vorkommen, haben genan die Form der Weierstraß'schen Productbildungen, welche dazu dienen, ganze, transcendente Functionen herzustellen, die an vorgegebenen Stellen verschwinden 1). Es sind nur hier jedesmal die gleichen Factoren in einen einzigen zusammengezogen. Diese Producte convergiren unbedingt für jeden endlichen Werth der Veränderlichen x und geben, nach steigenden Potenzen von x entwickelt, beständig convergirende Reihen. Die logarithmische Differentiation darf bei einem Weierstraß'schen Product factorenweise ausgeführt werden. Es genügt somit der Ausdruck (3) der Differentialgleichung (1), und da außerdem dieser Ausdruck für x=0 den Werth 1 annimmt, so ist

(4)
$$F(x) = e^{x} \frac{\prod_{n=1}^{\infty} \left\{ \left(1 - \frac{x}{n}\right)^{n} e^{x + \frac{1}{2} \frac{x^{2}}{n}} \right\}}{\prod_{n=1}^{\infty} \left\{ \left(1 + \frac{x}{n}\right)^{n} e^{-x + \frac{1}{2} \frac{x^{2}}{n}} \right\}}.$$

¹⁾ Weierstraß, Abhandlungen aus der Functionenlehre (Berlin 1886) p. 16 ff.

Die Function F(x) ist eine eindeutige, analytische Function, welche im Endlichen überall den Charakter einer rationalen Function besitzt. Für reelle Werthe des Arguments ist der Functionswerth reell. Wenn x gleich einer positiven ganzen Zahl n ist, so wird die Function gleich Null, wenn x = -n ist, wird dieselbe unendlich, beide Male mit der Ordnungszahl n; an allen andern, im Endlichen gelegenen Stellen hat sie einen von Null verschiedenen, endlichen Werth.

2.

Aus der Gleichung (4) geht die Relation

$$(5) F(-x) = \frac{1}{F(x)}$$

unmittelbar hervor.

Ersetzt man in der Gleichung (1) die Größe x durch x+1, so erhält man

$$\frac{F'(x+1)}{F'(x+1)} = \pi(x+1)\cos[(x+1)\pi] = x\pi\cos(x\pi) + \pi\cos(x\pi).$$

Es ist also

$$\frac{d \log F(x+1)}{dx} = \frac{d \log F(x)}{dx} + \frac{d \log \sin(x\pi)}{dx}.$$

Wenn man die letzte Gleichung integrirt und die Logarithmen wegschafft, findet man, daß

$$F(x+1) = C.\sin(x\pi).F(x)$$

ist, wobei C eine von Null verschiedene Constante bedeutet.

Um den Werth dieser Constanten zu bestimmen, muß man einen Specialwerth einsetzen. Nun ist.

$$F(0)=1,$$

also ergiebt sich aus der Gleichung

$$\frac{1}{\pi} \frac{F(x+1)}{x} = C \frac{\sin(x\pi)}{x\pi} F(x),$$

daß

$$C = \frac{1}{\pi} \lim_{x \to 0} \frac{F(x+1)}{x} = \frac{1}{\pi} \lim_{x \to 1} \frac{F(x)}{x-1}$$

sein muß. Dehnt man jetzt auf der rechten Seite der Gleichung (4) die beiden Producte zunächst nur bis zum Werth n = m aus und

zieht man dann die endlichen Producte zusammmen, so erhält man die Function F(x) in der Form:

$$\lim_{m=\infty} \left[e^{(2m+1)n} \prod_{n=1}^m \left\{ \frac{n-x}{n+x} \right\}^n \right].$$

Diese Größe hat man durch x-1 zu dividiren und dann zur Grenze x=1 überzugehen, was hier dadurch geschieht, daß man x=1 direct einsetzt. Es ist daher

$$\lim_{x=1} \frac{F(x)}{x-1} = -\lim_{m=\infty} \left\{ e^{2m+1} \frac{1^2 \cdot 2^3 \cdot 3^4 \dots (m-1)^m}{2 \cdot 3^2 \cdot 4^3 \cdot 5^4 \dots (m+1)^m} \right\}.$$

Unter dem limes auf der rechten Seite dieser Gleichung steht die Größe

$$e^{2^{m+1}}[(m-1)!]^2 m^{-m+1}(m+1)^{-m} = e^{2^{m+1}} m^{-2^{m+1}}[(m-1)!]^2 \left(1 + \frac{1}{m}\right)^{-m};$$

es ist somit

$$C = -\frac{1}{\pi} \lim_{m=\infty} \left\{ e^{2m} m^{-2m+1} \left[(m-1)! \right]^2 \right\}.$$

Vermöge der Formel:

$$\Gamma(m) = (m-1)! = \sqrt{2\pi} e^{-m} m^{m-\frac{1}{2}} (1+\varepsilon),$$

in welcher s eine Größe bedeutet, die verschwindet, wenn m unendlich groß wird, bestimmt sich also die Constante; es ist

$$C = -2$$

Uebrigens ist es für die Bestimmung der Constanten C nicht gerade nothwendig, die angeführte Formel für die asymptotische Function der Gammafunction zu kennen. Man beachte, daß aus der gegebenen Entwicklung, vermöge der Convergenz der Producte, mit welchen man operirt, schon folgt, daß die Größe

$$e^{-m^{-n+\frac{1}{2}}}(m-1)!$$

sich einer bestimmten, von Null verschiedenen Grenze nähert, wenn die ganze Zahl m unendlich groß wird. Setzt man nun

$$\lim_{m=\infty} [e^m m^{-m+\frac{1}{2}} (m-1)!] = \sigma,$$

so läßt sich durch eine einfache Rechnung zeigen, daß die Größe

$$\frac{2 \cdot 2 \cdot 4 \cdot 4 \cdot \dots \cdot 2n \cdot 2n}{1 \cdot 3 \cdot 3 \cdot 5 \cdot \dots \cdot (2n-1)(2n+1)}$$

für $n = \infty$ den Grenzwerth $\frac{\sigma^2}{4}$ besitzt. Es folgt daher aus der Wallis'schen Formel die Beziehung¹)

$$\circ = \sqrt{2\pi}$$
.

Die Function F(x) genügt also der Gleichung

(6)
$$F(x+1) = -2\sin(x\pi)F(x).$$

Indem man die Gleichungen (5) und (6) mit einander verbindet, erhält man noch

(7)
$$F(x)F(1-x) = 2\sin(x\pi)$$
.

3.

Setzt man in der Formel (7)

$$x=\frac{1}{2}$$

so ergiebt sich

$$(8) F(\frac{1}{2}) = \sqrt{2}.$$

Die Gleichung (4) zeigt, daß $F(\frac{1}{2})$ positiv ist, man hat also die Quadratwurzel positiv zu nehmen.

Aus den Gleichungen (6) und (8) setzen sich die folgenden zusammen:

(9)
$$\begin{cases} F\left(\frac{4k+1}{2}\right) = (-1)^{k} 2^{2k} \sqrt{2}, \\ F\left(\frac{4k+3}{2}\right) = (-1)^{k+1} 2^{2k+1} \sqrt{2}, \end{cases}$$

welche für jeden reellen, ganzzahligen Werth k gelten.

4

Es besteht für die Function F(x) noch eine Functionalgleichung. Zur Herleitung der letzteren benutzt man am besten die Formel

(10)
$$\cot (rx\pi) = \frac{1}{r} \sum_{r=0}^{r-1} \cot \left[\left(x + \frac{v}{r} \right) \pi \right],$$

welche aus den Elementen bekannt ist und sich auch unmittelbar aus der Gleichung (2) ergiebt, nachdem man diese Gleichung in die Form

¹⁾ Cf. J. A. Serret, Cours de calcul différentiel et intégral (Paris 1868) Band II, p. 190 ff., wo eine ähnliche Constantenbestimmung vorkommt.

$$\pi \cot g(x\pi) = \lim_{m = \infty} \sum_{n = -m}^{n = +m} \frac{1}{x - n}$$

gebracht hat. r bedeutet eine ganze Zahl, $r \ge 2$. Die Gleichung (10) verwandelt sich durch eine identische Umformung in

$$\sum_{r=0}^{r-1} r\pi \left(x + \frac{1}{r} \right) \cot \left[\left(x + \frac{v}{r} \right) \pi \right]$$

$$= \sum_{r=1}^{r-1} v\pi \cot \left[\left(x + \frac{v}{r} \right) \pi \right] + r^2 x\pi \cot \left(rx\pi \right),$$

was mit Rücksicht auf die Gleichung (1) nichts Anderes bedeutet als

$$r\sum_{r=0}^{r-1} \frac{d}{dx} \log F\left(x + \frac{\mathsf{v}}{r}\right) = \sum_{r=1}^{r-1} \mathsf{v} \frac{d}{dx} \log \sin\left[\left(x + \frac{\mathsf{v}}{r}\right)\pi\right] + \frac{d}{dx} \log F(rx).$$

Hieraus erschließt man die Relation

$$\left[\prod_{r=0}^{r-1} F\left(x+\frac{\nu}{r}\right)\right]^r = A \cdot \prod_{r=1}^{r-1} \left(\sin\left[\left(x+\frac{\nu}{r}\right)\pi\right]\right)^{\nu} \cdot F(rx),$$

in welcher A eine von Null verschiedene, von x unabhängige Größe bedeutet, die aber wohl von dem Werth der ganzen Zahl r abhängen kann.

Um diese Größe A zu bestimmen, setze man x = 0, woraus die Gleichung

(11)
$$\left[\prod_{r=1}^{r-1} F\left(\frac{\nu}{r}\right)\right]^r = A \cdot \prod_{r=1}^{r-1} \left(\sin\frac{\nu\pi}{r}\right)^r$$

fließt. Das Product auf der linken Seite beginnt jetzt auch mit $\nu = 1$, weil sich der erste Factor auf 1 reducirt hat. Nun ist vermöge der Gleichung (7)

$$F\left(\frac{v}{r}\right)F\left(\frac{r-v}{r}\right)=2\sin\frac{v\pi}{r},$$

und somit auch

$$(12) \prod_{r=1}^{r-1} F\left(\frac{\nu}{r}\right) = \left[\prod_{r=1}^{r-1} F\left(\frac{\nu}{r}\right) F\left(\frac{r-\nu}{r}\right)\right]^{\frac{1}{2}} = 2^{\frac{r-1}{2}} \left[\prod_{r=1}^{r-1} \sin \frac{\nu \pi}{r}\right]^{\frac{1}{2}} = \sqrt{r}.$$

wobei die Quadratwurzel wieder positiv zu nehmen ist. Ferner ist

$$\sin\frac{r-\nu}{r}\pi=\sin\frac{\nu\pi}{r};$$

also ist auch

$$\left(\sin\frac{\nu\pi}{r}\right)^{\nu}\left(\sin\frac{r-\nu}{r}\pi\right)^{r-\nu}=\left(\sin\frac{\nu\pi}{r}\right)^{r},$$

und folglich

(13)
$$\prod_{r=1}^{r-1} \left(\sin \frac{v\pi}{r} \right)^{r} = \left[\prod_{r=1}^{r-1} \left(\sin \frac{v\pi}{r} \right)^{r} \left(\sin \frac{r-v}{r} \pi \right)^{r-r} \right]^{\frac{1}{2}}$$
$$= \left[\prod_{r=1}^{r-1} \sin \frac{v\pi}{r} \right]^{\frac{r}{2}} = r^{\frac{r}{2}} 2^{-\frac{r(r-1)}{2}}.$$

Die Gleichungen (11), (12) und (13) liefern die gewünschte Bestimmung der Constanten

$$A=2^{\frac{r(r-1)}{2}}.$$

Die in Rede stehende Functionalgleichung ist also die folgende:

$$(14) \left[F(x) \ F\left(x+\frac{1}{r}\right) \ F\left(x+\frac{2}{r}\right) \ \cdot \ \cdot \ F\left(x+\frac{r-1}{r}\right)\right]^{r}$$

$$= 2^{\frac{r(r-1)}{2}} \sin\left[\left(x+\frac{1}{r}\right)\pi\right] \sin^{2}\left[x+\frac{2}{r}\right)\pi\right] \cdot \cdot \sin^{r-1}\left[\left(x+\frac{r-1}{r}\right)\pi\right] \cdot F(rx).$$

Man hätte diese Gleichung (14) und ebenso die Gleichung (6) auch aus (4) durch directe Productbildung gewinnen können. Aehuliche Relationen bestehen auch für das Product

$$\prod_{n=1}^{\infty} \left\{ \left(1 - \frac{x}{n}\right)^n e^{x + \frac{1}{2} \frac{x^n}{n}} \right\},\,$$

welches im Zähler des für die Function F(x) gefundenen Ausdrucks steht, nur tritt dann die Gammafunction mit in die Functionalgleichungen ein.

5.

Die Function F(x) steht in einem gewissen Zusammenhang mit der Function

(15)
$$\psi(z) = z + \frac{z^3}{2^2} + \frac{z^3}{3^2} + \ldots = -\int_0^1 \frac{\log(1-z)}{z} dz,$$

mit welcher sich Abel beschäftigt hat 1). Es möge diese Function $\psi(z)$ hier nur in dem Convergenzbereich der angegebenen Reihe betrachtet, also von ihrer Fortsetzung abgesehen werden. D. h. die Veränderlichkeit der Größe z soll durch die Bedingung |z| < 1 eingeschränkt werden; die Function $\psi(z)$ ist dann in dem durch diese Bedingung bestimmten, kreisförmigen Bereich eindeutig definirt.

¹⁾ Vrgl. Abel's Werke (neue Ausgabe, Christiania 1881) 2ter Bd. p. 189.

Man setze nun

$$s = 1 - e^{-2\pi ix}, \qquad x = a + bi$$

und schränke die Veränderliche x auf den Bereich G ein, welcher durch die Bedingungen

$$\cos(2\pi a) > \frac{1}{2}e^{2\pi b}, -1 < a < +\frac{1}{2}$$

gegeben ist. Es wird alsdann der Bedingung

Genüge geleistet. Die Stelle

$$x = a + bi = 0$$

ist im Innern des Bereichs G gelegen, und sehr kleinen Werthen von x entsprechen sehr kleine Werthe von s.

Nun ist

$$\frac{d\psi(z)}{dx} = -\frac{\log(1-z)}{z} \frac{dz}{dx} = -\frac{4\pi^2 x e^{-2\pi i z}}{1 - e^{-2\pi i z}}.$$

Man könnte im Zweifel sein, ob hier der richtige Werth des Logarithmus genommen worden ist. Für diejenigen Werthe von x, welche in einer hinreichend kleinen Umgebung der Stelle x=0 liegen, ist die Formel jedenfalls richtig, denn es ist in diesem Falle derjenige $\log(1-z)$ zu nehmen, der für x=z=0 verschwindet. Daraus folgt aber, daß die letzte Gleichung für alle Werthe von x gilt, welche dem Bereich G angehören; denn die Function

$$\psi(1-e^{-2\pi ix})$$

ist in diesem ganzen Bereich eindeutig definirt und regulär, und der Bereich G ist, wie eine nähere Ueberlegung zeigt, zusammenhängend.

Aus dem hier Entwickelten folgt, daß die Größe

$$y = e^{\frac{1}{2}\pi i x^2 + \frac{1}{2\pi i} \psi(s)}$$

eine in dem Bereich G eindeutig definirte und sich regulär verhaltende analytische Function von x ist, welche außerdem der Differentialgleichung

$$\frac{d\log y}{dx} = \pi i x + \frac{2\pi i x e^{-2\pi i x}}{1 - e^{-2\pi i x}} = x\pi \cot (x\pi),$$

d. h. also der Differentialgleichung (1) genügt. An der Stelle x=0 wird y=1. Es ist also für jeden dem Bereich G angehörigen Werth von x

(16)
$$F(x) = e^{\frac{1}{2}\pi i x^3 + \frac{1}{2\pi i} \psi (1 - e^{-2\pi i x})}.$$

Setzt man jetzt

$$x = -i\beta$$
, $\beta > 0$ reell,

so liegt x im Bereich G, and s ist reell, 0 < s < 1. Läßt man dann β unendlich groß werden, so ist

$$\lim s = 1, \qquad \lim \psi(s) = \frac{\pi^{\bullet}}{6}.$$

Also hat man die Formel

(17)
$$F(-i\beta) = e^{-\left(\frac{1}{12} + \frac{\beta^2}{2}\right)\pi i} (1+\varepsilon),$$

und vermöge der Gleichung (5) auch die folgende:

(18)
$$F(+i\beta) = e^{\left(\frac{1}{12} + \frac{\beta^2}{2}\right)\pi i} (1 + \epsilon').$$

Dabei bedeuten ϵ und ϵ' Größen, welche unendlich klein werden, wenn die reelle, positive Größe β unendlich groß wird.

Inhalt von Nr. 16.

W. Voigt, Ueber die Elaşticitätsverhältnisse cylindrisch aufgebauter Körper. — O. Hölder, Ueber eine transcendente Function.

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften

und der

Georg - Augusts - Universität

zu Göttingen.

13. October.

№ 17.

1886.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Sitzung vom 5. Juni.

Ueber die sogenannte α-Thiophensäure und ihre Beziehung zu den beiden normalen Carbonsäuren des Thiophens.

Von

Victor Meyer.

Im Laufe der Untersuchungen über das Thiophen, welche von meinen Schülern und mir in den letzten Jahren vorgenommen wurden, begegneten wir 3 verschiedenen Säuren von der Zusammensetzung der Thiophen-Carbonsäure, C₄ H₅ S — COO H, während die Theorie die Existenz von nur zweien wahrscheinlich macht. Denn wenn man, wie es jetzt meistens geschieht, dem Thiophen die Formel:



zuschreibt, welche man abkürzend auch bequem durch das Schema:



41

Nachrichten von der K. G. d. W. zu Göttingen. 1896. Nr. 17.

Tet"

ersetzen kann, so leuchtet ein, daß die einzig möglichen Carbonsäuren des Thiophens den Formeln

entsprechen.

Die drei erwähnten Säuren werden in folgender Weise erhalten:
Die am spätesten aufgefundene derselben, welche deshalb den
Namen γ-Säure erhalten hat, entsteht durch Oxydation des von Volhard und Erdmann aus Brenzweinsäure erhaltenen Thiotolens, und
kann, nach ihrer Bildungsweise, nur die zweite der obigen Formeln
haben. Denn die Brenzweinsäure enthält die Kohlenstoffkette

und das aus ihr entstehende Thiotolen muß sich daher von dem Skelett:

$$S \left\langle \begin{matrix} \begin{matrix} C \\ \dot C - CH_8 \\ \dot C \\ \dot C \end{matrix} \right.$$

ableiten, oder, etwas anders ausgedrückt, es entspricht der Formel

Das führt aber unmittelbar zu der oben angenommenen Formel für die γ-Thiophensäure. Auch über die Constitution der β-Thiophensäure kann kein Zweifel herrschen, wenn man nicht die Structurformel des Thiophens ändern will. Für sie sowohl, wie für ihre Isomere, die α-Säure, bleibt nur die zweite oben angenommene Stellung übrig, welche zudem für die β-Säure noch direct durch mehrere interessante Synthesen von Paal erwiesen ist. Paal erhielt die β-Säure aus Schleimsäure unter Abspaltung von Kohlensäure, und diese

Synthese führt zum mindesten mit Wahrscheinlichkeit zur obigen Formel. Die Schleimsäure hat die Formel:

COOH CH2O CH2O CH2O CH2O

Sie enthält nach Abspaltung von 1 Mol. Kohlensäure das Skelett:

COOH

und sonach enthält die daraus entstehende Thiophensäure die Gruppe:

SCOOH

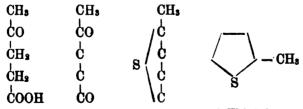
SCOOH

SCOOH

SCOOH

SCOOH

Beweisender als diese Bildungsart ist die Entstehung des der β-Säure entsprechenden Thiotolens aus Lävulinsäure, welche in genügend verständlicher Weise durch die Schemen angedeutet wird:



Lävulinsäure.

β-Thiotolen.

Da das Thiotolen bei der Oxydation die β-Säure liefert, so ergiebt sich auch auf diesem Wege die gleiche Structurformel der Säure. Dasselbe Resultat aber wird noch auf einem anderen und sehr sicheren Wege erhalten. Das Acetonylaceton liefert nach Paal bei Behandlung mit Schwefelphosphor ein Thioxen, dessen Structurformel nach seiner Bildung keinem Zweifel unterliegt:

Dies Thioxen giebt bei der Oxydation die bisher einzig bekannte Thiophen-Dicarbonsäure von Messinger und Jäkel [gefäl. Privatmittheilung des Herrn Paal]. Dieselbe Säure aber ist von den Herren Levi und Demuth in meinem Laboratorium erhalten worden, indem sie in das der β -Säure entsprechende sogenannte β -Thiotolen einen Kohlenstoffrest — C_2 H₅ O oder COO C_2 H₅ — einführten und die erhaltenen Körper:

der Oxydation unterwarfen. Demnach haben diese beiden, zuletzt formulirten Substanzen die Constitution:

und hat folglich auch das Thiotolen, von welchem sie sich ableiten, die zuvor angenommene Structur.

Wenn man nun, nach alle dem, die substituirbaren Plätze im Thiophen durch β und γ im Sinne folgenden Schemas, bezeichnet:

$$\bigcap_{\beta} \bigcap_{S} \bigcap_{\beta}$$

so erübrigt die Frage, welches denn die Structur der a-Säure, die von den dreien zuerst entdeckt worden und demgemäß also benannt worden ist, sein möge.

Diese Säure wird durch Destillation der aus Thiophen und Schwefelsäure entstehenden Sulfosäure, C₄ H₅ S — SO₅ H, mit Cyankalium, und Verseifung des entstehenden Nitrils erhalten.

Da nach den vorher angeführten theoretischen Erörterungen die übliche Formel des Thiophens wohl der β- und der γ-Säure einen Platz anweist, die dritte Isomere aber nicht unterzubringen vermag,

und da, zur gleichen Zeit als diese Schwierigkeit entstand, es den Anschein gewann, als ob auch das Thiotolen [Methyl-Thiophen] in 3 Modificationen existire, so sah ich mich schon vor die Frage gestellt, ob denn die von mir angenommene, einfache und symmetrische Structurformel des Thiophens überhaupt beibehalten werden dürfe, ob dieselbe nicht vielmehr durch eine solche ersetzt werden müsse, welche die Existenz dreier isomerer Reihen von Monosubstitutionsproducten zulasse. Allein die nähere Untersuchung der Thiotolene, welche von Gatterman n, Kaiser und mir durchgeführt wurde, hat gezeigt, daß das aus Theer dargestellte Thiotolen [die zuerst erhaltene sogenannte a-Verbindung ein Gemisch der beiden andern, synthetisch erhaltenen sei, und diese Beobachtung mußte vor zu frühzeitigem Verlassen der alten Formel warnen. Es schien geboten, die a- und β-Säure einem genauen vergleichenden Studium zu unterwerfen. zu welchem ich noch besonders ermuntert wurde durch die folgende überraschende Beobachtung: Herr Bonz, welcher sich auf meine Veranlassung mit einer größeren Untersuchung über die Thiophengruppe beschäftigte, stellte im Laufe derselben wiederholt auch die Brom-Substitutionsproducte der a- und der \u00e3-S\u00e4ure dar. eingehendes Studium dieser Bromsäuren führte ihn zu dem bestimmten Resultate, daß dieselben in allen physikalischen Eigenschaften identisch seien. Die sich hiernach aufdrängende Frage, ob nicht auch die a- und \beta-S\text{\text{\text{a}}} uren ihre \text{\text{\text{\text{\text{u}}}}\text{\text{\text{\text{e}}}} ere Verschiedenheit nur kleinen Beimengungen verdanken, machte es ebenfalls nothwendig, die beiden Säuren einer neuen, systematischen Reinigung und vergleichenden Untersuchung zu unterwerfen. Das Resultat derselben war ein in hohem Grade auffallendes; die Schilderung desselben, sowie der zu seiner Erlangung führenden Untersuchungen bildet den Gegenstand dieser Abhandlung. Es ergab sich, daß die beiden Säuren wirklich in ihren Eigenschaften durchaus verschieden sind und daß die Verschiedenheiten sich als durchaus constante, durch keinerlei Reinigung oder Umwandlungen zu entfernende Eigenschaften erwiesen; daß aber alle Derivate der beiden Säuren in ihren physikalischen Eigenschaften absolut zusammenfallen, und für identisch (im gewöhnlichen Sinne) erklärt werden müßten, wenn sie nicht die Eigenschaft besä-Ben, daß jedes aus der a-Säure dargestellte Derivat bei der Rückführung auch wieder α-Säure -, jedes β-Derivat dagegen β-Säure lieferte.

Gewinnung der Säuren.

Die Darstellung der α - und β -Säure ist früher bereits vielfach beschrieben worden. Die β -Säure kann jetzt — nachdem das Thiophen ein leicht zugänglicher Körper geworden und die Darstellung des Aceto-Thiënons

durch Biedermann zu einer fast quantitativ verlaufenden Operation gemacht ist — leicht in großer Menge bereitet werden. Man acetylirt zweckmäßig je 50 Gr. Thiophen mit Chloracetyl und Chloraluminium, reinigt das erhaltene Keton in üblicher Weise und oxydirt es mit übermangansaurem Kalium. Die Säure, durch wiederholtes Umkrystallisiren aus Wasser unter Zusatz von Thierkohle gereinigt, kann in prachtvollen Krystallen erhalten werden. Durch langsames Erkaltenlassen einer in der Hitze bereiteten ziemlich verdünnten Lösung entstehen zuweilen Prismen von 10 cm Länge. Der Schmelzpunkt der Säure liegt bei 126,5°.

Die α-Säure ist dagegen äußerst schwierig zu erhalten. Die Destillation der α-Sulfosäure mit Cyankalium, die wir auf jede nur mögliche Art abgeändert haben, bleibt immer noch die einzige brauchbare Darstellungs-Methode, und liefert uns auch heut eine nicht bessere Ausbeute, als sie von Kreis und mir schon vor 3 Jahren erhalten wurde. Die Cyankalium-Destillation, die in der Benzol- und Naphtalin-Reihe so ausgezeichnete Resultate giebt, liefert auch bei der Thiophen-Sulfosäure reichliche Mengen eines Oels, das aber zum allergrößten Theile aus Thiophen besteht und nur wenig Nitril enthält. Letzteres kann durch Destillation leicht rein erhalten werden. Durch Verseifung mit Kali liefert es die α-Säure in theoretischer Menge; aber die Ausbeute an Nitril ist so klein, daß schließlich aus 100 gr sulfosaurem Natrium nicht ganz 2 gr reiner α-Carbonsäure gewonnen werden.

Auf diese Weise ist die Säure oftmals, und zwar sowohl in kleinerem wie in größerem Maßstabe dargestellt worden. Die α-Thiophensulfosäure war meist durch partielle Extraction von Theerbenzol mit Schwefelsäure bereitet worden. Da bei der räthselhaften Natur der α-Säure es absolut nöthig war, auch den Einwand zu beseitigen, daß dieselbe Spuren einer Benzolverbindung beigemengt enthalte — welcher übrigens schon durch die weiter unten angeführten Ergebnisse so gut wie ausgeschlossen war —, so haben wir die Säure auch aus α-Thiophen-Sulfosäure bereitet, die aus synthetischem, aus Bernsteinsäure gewonnenem Thiophen dargestellt worden war. Zu diesem Zwecke wurden je 20 gr Thiophen mit ca. 3 Liter gereinigtem Pe-

troleumäther verdünnt, die Mischung mit 300 cc. conc. Schwefelsäure bis zum Verschwinden der Indophenin-Reaction durchgeschüttelt und die schwarze Säureschicht sefert in Eis gegossen und auf Sulfosäure verarbeitet. Das so erhaltene α-Thiophensulfosaure Natron gab, mit Cyankalium destillirt, genau dieselbe Thiophensäure mit allen Eigenschaften der aus Theerbenzol gewonnenen Säure.

Ueber die Eigenschaften der a-Säure haben bereits Kreis und ich eingehend berichtet. Sie schmilzt bei 118°, also 8,5° niedriger als die β-Verbindung, und zwar unter Erscheinungen, welche von den beim Schmelzen der \beta-Säure beobachteten abweichen. Während diese plötzlich bei 126,5° schmilzt, erweicht die a-Säure schon bei ca. 115°. sintert dann und schmilzt bei der angegebenen Temperatur. Erscheinung ist durchaus charakteristisch; sie ist sehr häufig und bei Präparaten der verschiedensten Darstellung und Reinigung beobachtet worden. Auch die aus den absolut reinen und oft umkrystallisirten Derivaten [Amiden und deren Abkömmlingen] wieder abgeschiedene Säure zeigt immer diese Art des Schmelzens. Auch wenn sie durch häufiges Umkrystallisiren und langsames Ausscheiden aus Wasser in sehr großen, durchaus einheitlichen Krystallen erhalten worden ist, schmilzt sie in dieser Weise; eine Verwechslung mit der β-Säure ist schon nach einer bloßen Beobachtung des Schmelzens nicht möglich.

Aber charakteristischer als die Schmelzpunkts-Verschiedenheit ist die Differenz der Löslichkeit der Säuren. Wie schon in der Mittheilung von Gattermann, Kaiser und mir angegeben, gilt in Bezug auf diese Constante das Folgende: die bei Zimmer-Temperatur gesättigte Lösung der beiden Säuren wurde stets unter gleichen Bedingungen verwandt, das heißt, die gesättigten Lösungen wurden nach den von mir angegebenen Vorschriften für Löslichkeitsbestimmung 1) gleichzeitig miteinander bereitet und in demselben Kühlwasser aufbe-Zu jeder Bestimmung dienten 10 CC. gesättigter Lösung, deren Gehalt an Säure durch Titriren mit 1/10 Normalalkali unter Zusatz einer Spur Phenol-phtalein als Indikator bestimmt wurde. Von der Brauchbarkeit dieses Verfahrens hatten wir uns durch Vorversuche mit reiner Benzoësäure überzeugt. Die α- sowohl als die β-Säure wurden durch fractionirte Krystallisation gespalten und die einzelnen Fractionen für sich untersucht. Angegeben ist in Folgendem jedesmal die Zahl der Cubikcentimeter Alkali, welche zur Sättigung von 10 CC. Säure-Lösung erforderlich war. Diese Zahl von Cubik-

¹⁾ Berichte 1875 p. 998.

centimetern mag der Einfachheit halber in der Folge immer als die »Löslichkeit« bezeichnet werden.

Diese Zahlen sind im Juli 1885 erhalten worden. Nachdem inzwischen zahlreiche Erfahrungen über die Derivate der Säuren gemacht worden waren, und es mir dadurch immer schwerer geworden war, an die wirkliche Verschiedenheit derselben zu glauben, habe ich, in Gemeinschaft mit meinem Assistenten, Herrn Schleicher, jetzt, [im Mai 1886] die Versuche wiederholt und zwar mit einer zu diesem Zwecke neu dargestellten a-Säure, welche nicht, wie die früher benutzte, aus Theerbenzol, sondern mittelst synthetischem, aus Bernsteinsäure bereitetem Thiophen gewonnen war, bei welcher also irgend welche Verunreinigung durch Spuren von Benzolverbindungen ganz ausgeschlossen war. Das Resultat war völlig dasselbe.

Untersuchung der mittelst synthetisch [aus Bernsteinsäure] gewonnenen Thiophens dargestellten a-Thiophensäure.

I. Fraction: Löslichkeit 5,8 (bei 17° C.)
II. Fraction: Löslichkeit 5,75 (bei 17° C.)
III. Fraction: Löslichkeit 5,8 (bei 17° C.)
IV. Fraction: Löslichkeit 5,85 (bei 17° C.)

Da alle Fractionen der α-Säure denselben Schmelzpunkt und dieselbe Löslichkeit besitzen, und auch die Untersuchung der wiederholt umkrystallisirten Salze und Derivate immer wieder Säure von demselben Schmelzpunkte lieferte, so glaube ich, auf jede dem Versuche zugängliche Weise die physikalische Einheitlichkeit der Säure dargethan zu haben.

Ich wende mich nun zur Beschreibung der Versuche, welche sich auf die Derivate der beiden Säuren beziehen. Der leitende Gedanke war der folgende: Die bisher untersuchten Abkömmlinge der Säure, das Silbersalz und Kalksalz, zeigten keine solchen Unterschiede, die als wesentlich angesehen werden müssen. Das Silbersalz war bei der β-Säure krystallisirt, bei der α-Säure amorph er-

halten worden; aber eine erneute Untersuchung zeigte, daß auch das α -Salz aus heißem Wasser in ganz gleicher Art wie das β -Salz krystallisirt erhalten werden kann. Das Kalksalz krystallisirt bei der α -Säure mit $2^3/4$ — bei der β -Verbindung mit 3 Molekülen Wasser. Auf diese Verschiedenheit, obwohl sie wiederholt konstatirt ist und bestimmt nicht auf Beobachtungsfehlern beruht, möchte ich keinen Werth legen; ähnliche Differenzen in Krystallwasser-Gehalt sind ja bei einem und demselben Salze, das unter nicht ganz gleichen Bedingungen krystallisirte, schon öfter beobachtet worden. Aber, nachdem Bonz die Beobachtung gemacht, daß die Dibromderivate der Säuren in allen Eigenschaften übereinstimmen, war es wichtig, andere Derivate von charakteristischen Schmelzpunkten darzustellen und zu vergleichen, und das, was Bonz noch nicht hatte thun können, nämlich die Rückgewinnung von α - und β -Säure aus den reinen und verglichenen Derivaten vorzunehmen.

Entscheidend sind in dieser Beziehung folgende Versuche:

Amide.

a- und β-Säure werden mittelst fünffach Chlorphosphors in die Chloride verwandelt, die Phosphorverbindungen vertrieben und die Chloride mittelst kohlensauren Ammon in Amide übergeführt. Diese werden so als schwere weiße Pulver erhalten, die durch Umkrystallisiren sehr leicht völlig rein erhalten werden. Am besten krystallisiren sie aus kochendem Aether, in welchem sie nicht sehr leicht löslich sind, so daß sie sich aus der siedenden Flüssigkeit als Krystallpulver abscheiden.

Aussehen, Art der Krystallisation, Löslichkeitsverhältnisse stimmen bei beiden absolut überein. Am selben Thermometer gleichzeitig erhitzt, schmelzen beide genau bei 174° C. Dieser Schmelzpunkt ändert sich durch öfteres Umkrystallisiren nicht.

Spaltet man beide durch Kochen mit wässeriger Natronlauge, scheidet die Säure ab und krystallisirt diese aus Wasser um, so erhält man aber aus dem α -Amid α -Säure mit dem Schmelzpunkt 118°, aus dem β -Amid die bei 126,5° schmelzende β -Säure. Noch charakteristischer als dieser Versuch ist der sehr häufig wiederholte mit dem

Phenyl-Harnstoff-Derivate der Amide.

Die Amide verbinden sich, wie Herr Dr. Gattermann beobachtete, sehr leicht mit Phenyl-Cyanat zu Harnstoffen nach der Gleichung:

$$C_4 H_3 S - CO - NH_2 + C_6 H_5 - N = CO = CO < NHC_6 H_5 NH - CO - C_4 H_3 S.$$

Diese Harnstoffe eignen sich wegen ihrer großen Krystallisationsfähigkeit und der ungemein charakteristischen Art, in welcher sie krystallisiren, besonders gut zum Vergleiche. In Alkohol sind sie in der Kälte so wenig löslich, daß eine heiß gesättigte weingeistige Lösung bei Zimmertemperatur fast ihren ganzen Gehalt an Harnstoff in langen, äußerst biegsamen Nadeln von lebhaftem Atlasglanz abgiebt. (Meßbare Krystalle sind hier, sowie bei den Amiden, leider trotzdem nicht zu erhalten.) Diese langen Nadeln können, wegen ihrer schweren Löslichkeit fast ohne Verlust oftmals hinter einander umkrystallisirt werden. Immer wieder wurde bei ihnen, und zwar bei der awie der β-Verbindung, die stets mit demselben Thermometer untersucht wurden, der gleiche Schmelzpunkt von 206° C. gefunden. Auch in ihrem so äußerst charakteristischen Aussehen, der Krystallisation und dem Gesammthabitus stimmen sie so vollkommen überein, daß Niemand beim Anblick der beiden Präparate zögern würde, dieselben für identisch zu erklären.

Aber beim Spalten mit Natron [das bei 1—2stündigem Kochen mit wässeriger Natronlauge vollkommen erfolgt] giebt die α -Verbindung α -, die β -Verbindung β -Säure.

Um die, in diesem Falle dem Experimentator selbst schwer glaubliche Thatsache über jeden Zweisel sicher zu stellen, wurden die Versuche von meinem Assistenten, Herrn Schleicher und mir soeben (im Mai 1886) nochmals mit der neu aus Bernsteinsäure-Thiophen dargestellten α-Säure wiederholt. Das Resultat war das gleiche, aber es wurde noch dadurch vervollständigt, daß die aus dem Harnstoff wieder abgeschiedene Säure nicht nur auf ihren Schmelzpunkt, sondern auch auf ihre Löslichkeit geprüft wurde. Die Bestimmung ergab, in völliger Uebereinstimmung mit den früher erhaltenen: 10 cc der bei 17° gesättigten Lösung erforderten zur Neutralisation 5,7 cc ¹/10 Normalalkali.

Nitrile.

Von besonderer Wichtigkeit erschien die Untersuchung und Vergleichung der Nitrile. Die α-Säure ist durch die Cyankalium-Reaction, d. h. also aus ihrem Nitrile, erhalten worden. Da bei der Cyanirung organischer Reste schon früher Umlagerungen beobachtet worden sind — man denke an die Versuche von Kekulé und Rinne über das Cyanallyl —, so schien die Darstellung des noch unbekannten Nitrils der β-Säure einen Weg anzudeuten, um die eine der beiden Säuren definitiv in die andere umzuwandeln. Denn wenn,

wie ich zu vermuthen geneigt war, aus dem Nitril immer die α -Säure entstände, so müßte die β -Säure, in Nitril verwandelt, durch Verseifung des letzteren die α -Verbindung geben. Diese Vermuthung hat sich indessen nicht bestätigt. Um dieselbe zu prüfen, wurde die β -Säure in ihr Chlorid, dies mittelst kohlensauren Ammons in das Amid verwandelt und letzteres in kleinen Portionen mit Phosphor-Pentasulfid destillirt. Das erhaltene Nitril ist, wie die α -Verbindung, ein Oel vom Geruch des Benzonitrils. Die Ausbeute läßt übrigens sehr zu wünschen übrig, da ein nicht unerheblicher Theil des Amids bei der Reaction verkohlt. Das Nitril, mit alkoholischer Kalilauge verseift, gab reine β -Thiophensäure vom Schmelzpunkt $126,5^{\circ}$.

Es schien nun interessant, die beiden Nitrile bezüglich ihrer physikalischen Eigenschaften zu vergleichen. Da sie Oele sind, deren Siedepunkt allein zur Vergleichung wenig ausreichend erschien, wurde ein krystallisirtes Derivat derselben dargestellt. Die beiden, bei der gleichen Temperatur siedenden Nitrile wurden zu diesem Zwecke in der von Tiemann angegebenen Weise in die zugehörigen Amidoxime verwandelt. Sie verbinden sich leicht mit Hydroxylamin, gemäß der Gleichung:

$$C_4 H_3 S - CN + NH_2 - OH = C_4 H_3 S - C / N - OH / NH_2$$

und die erhaltenen Amidoxime, welche sich zunächst ölig abscheiden, lassen sich durch Krystallisation aus Benzol und Ligroin leicht in großen Krystallen erhalten.

Auch diese Krystalle zeigen eine völlige Uebereinstimmung der Eigenschaften. Am selben Thermometer gleichzeitig erhitzt, schmelzen beide Präparate gleichzeitig bei 91-92° C. Die Art der Krystallisation ist genau dieselbe. Sie bilden lange, derbe, durchscheinende Säulen von scharf ausgeprägter Form, welche leider trotzdem zur krystallographischen Messung nicht geeignet waren und auch in einer hierfür geeigneten Gestalt nicht erhalten werden konnten, obwohl sie zu diesem Zwecke wiederholt umkrystallisirt und schließlich in mehr als centimeterlangen Krystallen erhalten wur-Allein die charakteristische Form, die Art des Krystallisirens und das völlige Zusammenfallen der Schmelzpunkte, würde bei den Amidoximen jeden Chemiker unzweideutig zur Erklärung der Identität veranlassen, wenn nicht auch sie, wie die Amide und deren Phenyl-Cyanat-Additions-Producte, bei der Spaltung mit Natronlauge wieder die beiden durchaus verschiedenen Thiophensäuren ergeben hätten. Das α-Amidoxim, mehrfach umkrystallisirt und völlig rein erhalten, giebt reine α-Säure, vom Schmelzpunkte 118°, das β -Derivat verwandelt sich unter gleichen Umständen in die bei 126,5° schmelzende β -Thiophensäure.

Ketone.

Als Ergänzung zu den bisher mitgetheilten Versuchen, möge noch an die Umwandlung der beiden Thiophensäuren in Ketone, der Formel C₄H₈S—CO—C₄H₈S, erinnert werden, welche schon früher von Herrn Dr. Gattermann ausgeführt und in den Berichten der deutschen chemischen Gesellschaft beschrieben ist¹). Wie von ihm festgestellt, sind die beiden Ketone, welche durch Destillation der Kalksalze erhalten werden, in Bezug auf Schmelzpunkt und alle physikalischen Eigenschaften völlig identisch.

Diese Thatsache würde, nach den entscheidenden Versuchen, die zuvor angeführt worden sind, kaum besondere Bedeutung beanspruchen, zumal auch die Rückwandlung der Ketone in die beiden Säuren nicht vorgenommen worden ist, wenn nicht in diesem Falle der bei den andern Versuchen vergeblich angestrebte krystallographische Vergleich möglich gewesen wäre. Die beiden Ketone krystallisiren in großen, durchsichtigen Blättern, welche zwar wegen ihrer unregelmäßigen Ausbildung eine eigentliche Messung ebenfalls nicht zulassen, wohl aber durch optische Untersuchung ihre krystallographische Identität festzustellen erlauben. Zufälliger- und glücklicher Weise zeigen nämlich diese Ketone in optischer Hinsicht ein sehr auffälliges Verhalten, welches bei beiden völlig das gleiche ist und daher als Anhaltspunkt für die Frage der Identität einen besonderen Werth besitzt. Mein verehrter College, Herr Professor C. Klein, hatte die Güte, hierüber Folgendes mitzutheilen:

Lange, schmale gelbe Blättchen mit etwas geschwungenen Seitenlinien, oben wie unten wie abgebrochen erscheinend. Auslöschung des Lichtes parallel und senkrecht zur langen Erstreckung. Pleochroitisch: gelb, wenn die lange Erstreckung der Blättchen parallel der Polarisationsebene des einfallenden Lichtes ist, senkrecht dazu weißlich. Optisch zweiaxig. I. Mittellinie senkrecht, auf der Ebene der Blättchen. Axenebene für Roth, Gelb, Grün parallel der langen Erstreckung der Blättchen, für Blau senkrecht darauf. Axenwinkel in Luft für Roth (Li-licht) = 83°, für Gelb (Na-licht) = 66¹/2°, für Grün (Tl-licht) = 45°. Curvensystem bisweilen nicht ganz normal. Doppelbrechung für Roth, Gelb, Grün negativ. Krystallsystem demnach mit großer Wahrscheinlichkeit rhombisch«.

Die gemachten Angaben gelten im selben Maaße für die α - wie auch die β -Verbindung.

¹⁾ Berichte d. D. Ch. Ges. 1885 p. 3012.

Salze.

Wie schon eingangs erwähnt, zeigten die wenigen vergleichbaren Salze, welche bisher von den beiden Säuren dargestellt worden waren, keine erheblichen Unterschiede. Das Silbersalz, früher bei der a-Säure nur amorph erhalten, ließ sich leicht durch Umkrystallisiren in schönen Blättchen erhalten, die dem β-Salz genau gleichen. Den bei den Kalksalzen wiederholt beobachteten Unterschied, daß die a-Verbindung mit 2³/₄, das β-Salz mit 3 Molekülen Wasser krystallisirt, kann ich, wie schon oben bemerkt, nicht für erheblich halten. Um die Frage der Identität der verschiedenen Salze festzustellen, wurde daher eine Untersuchung über die Löslichkeit aller derjenigen vorgenommen, welche genügend beständig sind, um die Löslichkeitsbestimmung unter den gewöhnlichen Umständen mit Schärfe durchführbar zu machen. Leider mußte dabei auf die Untersuchung einer ganzen Anzahl von Salzen, wie derjenigen des Mangans, Eisens, Kobalts u.s. w. verzichtet werden, da dieselben sich leicht bei längerer Einwirkung des Wassers zersetzen. Die Natriumsalze sind zu leicht löslich, als daß eine genaue Bestimmung mit kleinen Mengen ausführbar wäre. Immerhin konnten die Untersuchungen mit Erfolg an den Salzen des Calciums, Bariums, Zinks, Bleis und Silbers durchgeführt werden und sie ergaben Zahlen, welche an der physicalischen Identität auch dieser Derivate keinen Zweifel ließen. Im Folgenden sind die erhaltenen Resultate zusammengestellt:

Calciumsalz.

α-Säure:

100 Theile Wasser lösen bei 18,5° C. 18,66 Theile des wasserfreien Salzes.

β-Säure:

100 Theile Wasser lösen bei 18,5° C. 18,49 Theile des wasserfreien Salzes.

Baryumsals.

a-Säure:

100 Theile Wasser lösen bei 14,5° C. 22,45 Theile des wasserfreien Salzes.

β-Säure:

100 Theile Wasser lösen bei 14,5° C. 22,19 Theile des wasserfreien Salzes.

Zinksals.

a-Sänre:

100 Theile Wasser lösen bei 15°C. 13,55 Theile des wasserfreien Salzes. β-Säure:

100 Theile Wasser lösen bei 15°C. 14,03 Theile des wasserfreien Salzes.

Bleisalz.

a-Sänre:

100 Theile Wasser lösen bei 18,5° C. 0,449 Theile des wasserfreien Salzes.

β-Säure:

100 Theile Wasser lösen bei 18,5° C. 0,491 Theile des wasserfreien Salzes.

Silbersalz.

a-Säure:

100 Theile Wasser lösen bei 11° C. 0,199 Theile des trockenen Salzes.

β-Säure:

100 Theile Wasser lösen bei 11°C. 0,195 Theile des trockenen Salzes.

Wenn schon nach Allem, was bisher gesagt worden ist, der Gedanke, daß die α- und β-Säure oder eine derselben eine Mischung im gewöhnlichen Sinne sei, ausgeschlossen war, so will ich doch noch die Versuche mittheilen, durch welche derselbe ausdrücklich geprüft worden ist. Da es nur zwei chemisch verschiedene Isomere, die β- und γ-Verbindung giebt, und da die a-Säure niedriger schmilzt als die mit ihr chemisch identische β-Verbindung, so war zu prüfen, ob nicht die α-Säure durch Mischung von β- und γ-Säure erhalten werden könne. Es wurden daher die beiden Säuren in verschiedenen Verhältnissen zusammen in Wasser gelöst und krystallisiren gelassen. wurde niemals eine Vereinigung beobachtet, und es konnte so keine der a-Säure gleichende oder ihr ähnliche Säure erhalten werden. Diese Versuche wurden zu einer Zeit angestellt, als die α-Thiophensäure nur aus Theerthiophen, noch nicht, wie später, auch aus Bernsteinsäure-Thiophen gewonnen worden war, und es war damals daher immer noch an die Möglichkeit zu denken, daß eine minimale Menge von Benzoësäure [aus Spuren etwa beigemengter Benzolsulfosäure bei der Destillation mit Cyankalium erhalten] die Eigenschaften der β-Thiophensäure veränderte; mit andern Worten, daß die a-Säure eine mit Spuren von Benzoësäure verunreinigte β-Säure sei. deshalb Mischungen von \(\beta - \text{Thiophensäure mit kleinen Mengen von } \) Benzoësäure hergestellt und die Gemenge der Krystallisation unterworfen. Auch so wurde niemals ein Zusammenkrystallisiren beobachtet, sondern stets reine β-Thiophensäure wieder gewonnen. nachdem das absolut benzolfreie Thiophen aus Bernsteinsäure dieselbe

α-Säure geliefert hat, wie das Thiophen aus Theer, ist freilich an diesen Einwand überhaupt nicht mehr zu denken.

Natur der α-Thiophensäure. Willkürliche Herstellung derselben aus den Thiotolenen.

Nach Beendigung der beschriebenen Untersuchungen ist es endlich gelungen, die chemische Natur der α-Säure aufzuklären und dieselbe nach Belieben aus den Thiotolenen herzustellen. Die Wegleitung zu dem bezüglichen Versuche war durch das Folgende gegeben:

Die a-Thiophensäure ist bisher meist, aber doch nicht ganz ausschließlich aus dem a-Nitril erhalten worden. Nach den Beobachtungen von Egli entsteht dieselbe auch durch Oxydation des Theer-Thiotolens. Diese Angabe war, ehe im vorigen Jahre das Theer-Thiotolen als ein Gemisch der β- und γ-Verbindung erkannt wurde, wenig beachtet worden, und es erschien nothwendig, sie nach Erlangung der neuen Kenntnisse über die Muttersubstanz wiederholt ganz sicher zu stellen. Eine kleine Probe absolut reinen Theerthiotolens, dessen Analyse den richtigen Schwefelgehalt ergeben hatte. wurde oxydirt und die erhaltene α-Säure in üblicher Weise gereinigt. Nach dem Umkrystallisiren hatte sie genau den Schmelzpunkt der a-Säure, und es wurde somit die Egli'sche Angabe, welche sich auf die Identificirung durch den Schmelzpunkt beschränkt hatte, völlig bestätigt. Es mußte nun aber auch die Löslichkeitsbestimmung vorgenommen werden, und diese ergab denn das für die Frage entscheidende Resultat, daß auch die aus Theerthiotolen erhaltene Säure dieselbe Löslichkeit besitzt. wie die a-Thiophensäure:

10 cc der bei 17°C. gesättigten Lösung erforderten zur Neutralisation 5,4 cc ¹/₁₀ Normalkali.

Sonach steht fest: Die α-Säure wird nicht nur aus α-Sulfosäure — welche sich bei der gründlichsten Untersuchung ihres Amids als physikalisch einheitlich ergeben hat — erhalten, sondern auch durch Oxydation des Theerthiotolens, einer notorischen Mischung von β- und γ-Thiotolen.

Wollte man nicht die ganz unwahrscheinliche Annahme machen, daß im Theerthiotolen außer den beiden darin nachgewiesenen Modificationen [β - und γ -], eine dritte [α -] Modification enthalten sei, so zwang dies Ergebniß zu schließen, daß die α -Säure, obwohl sie aus β - und γ -Säure durch Mischung und Krystallisation bisher nicht erhalten werden kann, dennoch eine Vereinigung, respective eine Krystallverbindung, von β - und γ -Thiophensäure sei.

Bei der experimentalen Prüfung dieser Ansicht, welche von Dr. Schleicher und mir vorgenommen wurde, haben wir nun gefunden, daß durch Oxydation von β- und γ-Thiotolen in verschiedenen Verhältnissen verschiedene, scheinbar absolut einheitliche Thiophensäuren gewonnen werden können, und daß also die bisher zufällig allein aufgefundene α-Säure vielmehr in noch mehreren, vielleicht sogar beliebig vielen Modificationen erhalten werden kann.

Bei den Versuchen, die α -Säure durch Oxydation einer absichtlich hergestellten Mischung von β - und γ -Thiotolen willkürlich aufzubauen, begegneten wir der Schwierigkeit, daß es bisher auf keine Weise möglich war, zu bestimmen, in welchem Verhältniß die beiden Methyl-Thiophene im Theerthiotolen enthalten sind. Da γ -Thiotolen bei der Oxydation größten Theils zerstört wird und nur wenig Säure liefert, während die β -Verbindung reichliche Mengen von β -Säure giebt, so kann aus dem Verlauf von Oxydations-Versuchen auch nicht annähernd auf die Zusammensetzung des Thiotolengemisches geschlossen werden. Wir mußten daher bei unsern Versuchen das richtige Verhältniß durch Ausprobiren ermitteln, und wir sind erst bei dem dritten Versuche zu der α -Säure gelangt, während die beiden ersten uns mit andern Eigenschaften versehene, aber doch ebenfalls völlig einheitlich erscheinende Säuren lieferten.

Oxydation eines Gemisches von 1 Theil β - und 2 Theilen γ -Thiotolen.

Ein Gemisch von 1 Theil reinen β- und 2 Theilen reinen γ-Thiotolens wurde mit 1000 Theilen Wasser, 9,7 Theilen übermangansaurem Kali und 20 Theilen Natron in der Kälte unter häufigem Umschütteln so lange stehen gelassen, bis vollständige Entfärbung der Permanganatlösung unter Abscheidung von Braunstein eingetreten war. Dies dauerte 1½ bis 2 Tage. Die nun in üblicher Weise isolirte Säure wurde aus Wasser, unter Zusatz von Thierkohle, umkrystallisirt und so in schönen, rein weißen Nadeln erhalten, die durch fractionirte Krystallisation in 5 Fractionen mehrfach gespalten wurden. Diese Fractionen zeigten folgende Schmelzpunkte:

l.	Fraction:	Schmelzpunkt	113°.
II.	>	•	114°.
Ш.	>	•	113,5°.
IV.	•	•	114°.
V.	>	>	113-113,50.

Ebenso wurde die Säure als einheitlich durch die Löslichkeit der verschiedenen Fractionen erkannt. Bezeichnen wir hier wieder

kurzweg als Löslichkeit die Zahl der Cubikcentimeter ¹/₁₀ Normalalkalilauge, welche von 10 cc der gesättigten Lösung der Säure zur Neutralisation erfordert wird, so ergaben sich für die Löslichkeit folgende Werthe:

Sonach hatten wir eine Säure erhalten, welche wiederum ganz andere Eigenschaften als alle bisher bekannten Thiophensäuren hat, die aber doch das Bild einer völlig einheitlichen Substanz darbot und nach ihrer Bildung nichts anderes als eine Krystallvereinigung von γ - und β -Thiophen-Säure sein konnte.

Die gefundenen Werthe für Schmelzpunkt und Löslichkeit machten es nun sehr wahrscheinlich, daß wir bei unserer willkürlichen Mischung von β - und γ -Thiotolen eine zu große Menge der γ -Verbindung genommen hatten. Nachdem uns ein zweiter Versuch: die Oxydation eines Gemisches von gleichen Theilen β - und γ -Thiotolen unter sonst genau denselben Bedingungen wie oben, eine gleichfalls völlig einheitlich krystallisirende Säure vom constanten Schmelzpunkt 121° und der — durch alle Fractionen gleichen — Löslichkeit 4,85 geliefert hatte, erreichten wir das Ziel endlich durch:

Oxydation eines Gemisches von 2 Theilen β - und 3 Theilen γ -Thiotolen.

Der Versuch wurde genau wie der oben beschriebene angestellt und lieferte eine Säure, welche mit der a-Thiophensäure in jeder Hinsicht identisch war. Die Schmelzpunkts-Bestimmung der durch gebrochene Krystallisation erhaltenen Fractionen ergaben:

I. Fraction: Schmelzpunkt 117-117,5°.

Auch das Erweichen und Sintern gegen 115°C. trat ganz in der uns wohl bekannten, oben beschriebenen Weise ein.

Die Bestimmung der Löslichkeit der einzelnen Fractionen, bei welcher die erste in 3 Unterfractionen zerlegt wurde, führte zu folgenden Werthen:

I. Fraction:

a. Löslichkeit 5,75 bei 17° C.
b. > 5,7 > 17° C.
c. > 5,6 > 17° C.

II. Fraction: > 5,6 > 17° C.

Es blieb nun noch übrig, von dieser neuen Säure ein Derivat mit charakteristischem Schmelzpunkte darzustellen, dies mit dem ent-

sprechenden Derivate der α-Säure zu vergleichen und ferner zu untersuchen, ob die aus ihm zurückgewonnene Säure auch noch die Eigenschaften der α-Säure zeigen würde.

Zu diesem Zwecke wurde eine etwas größere Menge des Gemisches von 2 Th. β- und 3 Th. γ-Thiotolen oxydirt und eine Säure erhalten, die bei 118—118,5° C. schmolz. Diese wurde, ebenso wie früher die α- und die β-Säure durch Einwirkung von Phosphorpentachlorid in das Chlorid verwandelt und aus ihm mittelst Ammoniumcarbonats das Amid erhalten. Dieses verband sich mit Phenylcyanat zu einem Thenoylphenylharnstoff, der in Ansehen, Art der Krystallisation und Löslichkeit den früher dargestellten zum Verwechseln glich, auch denselben Schmelzpunkt (206—206,5°) zeigte und beim Verseifen mit Kalilauge wieder eine Säure vom Schmelzpunkt 118,5° lieferte.

Die physikalische Einheitlichkeit, sowie die Identität der Eigenschaften unserer Säure mit der α-Thiophensäure ist somit definitiv erwiesen.

In Bezug auf die Chemie des Thiophens ergiebt sich aus diesen Untersuchungen das Verschwinden einer Complication, nämlich der bis dahin nicht zu beseitigenden Annahme von mehr als 2 isomeren Thiophensäuren. Nachdem die α -Säure als eine, wenn auch nicht wieder zerlegbare, so doch aus ihren Componenten herstellbare Verbindung der β - und γ -Säure erkannt ist, haben wir nun, conform der Theorie, in allen Reihen von Monoderivaten nur 2 Modificationen, und es scheint angezeigt, die Bezeichnungen α , β und γ nicht mehr beizubehalten, sondern die Thiophenderivate von nun an gemäß dem folgenden Schema zu benennen:

Gegenüber dieser Vereinfachung bleiben aber noch eine Anzahl von Schwierigkeiten bestehn.

Fragt man zunächst nach den Ursachen der hier beobachteten merkwürdigen Erscheinungen, so wird man wohl ohne Bedenken die Annahme machen, daß die α- und β-Säure — so sollen sie nun genannt werden — isomorph sind und in allen Verhältnissen mit einander krystallisiren können, so daß die erhaltenen Gemische, trotz der großen Löslichkeits-Verschiedenheit der beiden reinen Säuren, nicht wieder getrennt werden können. Die Thatsache, daß nur die entstehenden, nicht die fertig angewandten Säuren in Verbin-

dung gebracht werden konnten, bleibt einstweilen unerklärt. Unverständlich ist ferner die völlige Uebereinstimmung aller Derivate der Säuren. Denn die reinen α - und β -Thiophensäuren (nach jetziger Bezeichnung) selbst sind ja in ihren Eigenschaften so verschieden, daß die Gleichheit aller Eigenschaften, welche die Derivate der beiden Säuren zeigen, eine höchst auffallende Thatsache bleibt. Um dieselbe zu erklären, wäre es sehr wünschenswerth, die Abkömmlinge der β -Säure (Schmelzpunkt 136°), welche bis jetzt noch gar nicht bekannt sind, zu studieren, und zu diesem Zwecke sind Versuche bereits in Angriff genommen. Sollte es sich zeigen, daß Amid, Amidoxim, Phenylharnstoffderivat u. s. w. der reinen β -Säure sehr ähnliche Eigenschaften haben, wie die entsprechenden Derivate der reinen α -Säure, so würde das die beobachteten Eigenthümlichkeiten in einem gewissen Grade verständlich machen.

Eine weitere Frage bleibt noch die nach der Natur der a-Thiophen-Sulfosäure, welche ebenfalls durch die früher von Kreis und mir durchgeführte eingehende Untersuchung ihres Amids als anscheinend durchans einheitlich erkannt worden ist. Da dieselbe bei der Cyankalium-Destillation die früher a- genannte Säure liefert, wird es wahrscheinlich, daß auch sie aus zwei isomeren Sulfosäuren besteht, welche aber durch Krystallisation eben so wenig wie die Carbonsäuren und die Tribromthiotolene getrennt werden können. merkwürdig ist es daher, daß nach den Versuchen von Pendleton sowohl die α- als auch die β-Thiophen-Sulfosäure, welche doch so durchaus verschiedene Chloride und Amide bilden, dieselbe (früher so genannte) a-Thiophensäure vom Schmelzpunkte 118° liefern. Welche Vorstellung man sich auch von der Natur der fraglichen Sulfosäuren machen mag, so wird man hier die Annahme eines abnormen Verlaufs der Reaction nicht umgehen können, da ja die Thatsache bestehen bleibt, daß zwei notorisch verschiedene Sulfosäuren dennoch dieselbe Carbonsäure, welche nun als eine Verbindung von a- und β-Säure erkannt ist, liefern.

Ala das Hauptergebniß dieser Untersuchungen möchte ich es hinstellen, daß in der Thiophengruppe eine Neigung zum Zusammenkrystallisiren isomerer Substanzen besteht, wie sie in anderen Reihen wohl kaum beobachtet sein dürfte. Denn die α - und β -Carbonsäure, die Tribromverbindung des α - und β -Thiotolens und, nach Obigem sehr wahrscheinlich auch die α - und β -Sulfosäure, bilden Vereinigungen, die sich bei der minutiösesten Prüfung als einheitlich darstellen und durch die üblichen Trennungsmittel auf keine Weise zerlegbar

sind. Es mahnt das in Bezug auf den Schluß der Identität und der Einheitlichkeit zur allergrößten Vorsicht, die freilich trotzdem unter Umständen vor Irrthümern nicht wird bewahren können. Substanzen von constanten, auf keine Weise zu verändernden physikalischen Eigenschaften wird man im Allgemeinen für identisch erklären müssen, und wenn der Zufall uns nicht in der Oxydation eines Gemisches der beiden Thiotolene ein Mittel hätte finden lassen die Natur der früher sogenannten a-Säure aufzuklären, so würde es wohl kaum je gelungen sein, die bestehenden Schwierigkeiten, die sich in so eigenartiger Weise angehäuft hatten, zu beseitigen.

Die mitgetheilten Versuche sind von mir in Gemeinschaft mit Herrn Dr. Pendleton sowie mit meinem Assistenten, Herrn Dr. Schleicher ausgeführt worden, dessen werthvoller Mitarbeiterschaft ich in der Abhandlung vielfach gedacht habe, und welchem ich für seine Hilfe zu besonderem Danke verpflichtet bin.

Bei der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften eingegangene Druckschriften.

Man bittet diese Verzeichnisse zugleich als Empfangsanzeigen ansehen zu wollen.

(Fortsetzung.)

Atti della R. Accademia delle science di Torino. Vol. XXI. Disp. 6^a. Memorie della R. Acc. d. sc. di Torino. Serie 2. Tom. 37. Atti della società Toscana di scienze naturali. Processi verb. Vol. V. pag. 79-94. Boletin del Ministerio de fomento d. l. R. mexicana. Tomo X. N. 184-140.

Nachträge.

Beiträge zur Kenntniß der Vogelfauna von Celebes. II. von Prof. Blasius. Anales de la sociedad cientifica Argentina. Tomo XXI. Entrega IV. Bulletin de l'académie R. des sciences de Belgique. Tome 11. N. 6. Année 55. Ungarische Revue. Sechster Jahrg. Heft VII.

Bulletin de la société mathemathique de France. Tome XIV. N. 3. Lemoine: Quelques propriétés des parallèles et des anti-parallèles aux cotés d'un triangle.

Lemoine: Sur les nombres pseudo-symetriques. Exercices de Mathématiques elementaires par Emile Lemoine. Notes sur la Géométrie du Triangle par Lemoine et Neuberg.

a. Association française pour l'avancement des sciences. Congrès de Grenoble 1885.

b. Congrès de Blois 1884.

Sur une géneralisation des proprietés relatives au cercle de Brocard et au point de Lemoine par Lemoine.

Note sur le cercle des neuf points par Lemoine.

Nouvelles Annales de Mathématique (deux extraits).

Sur quelques points remarquables du plan du triangle A. B. C. par Lemoine.

Proprietés diverses du cercle et de la droite de Brocard par Lemoine. Théorèmes divers sur les antiparalleles des cotés d'un triangle par Lemoine.

Bollettino delle publicazioni italiane. 1886.

Inhalt von Nr. 17.

Victor Meyer, Ueber die sogenannte α -Thiophensäure und ihre Beziehung zu den beiden normalen Carbonsäuren des Thiophens.

in allege as surgeries

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften

und der

Georg - Augusts - Universität zu Göttingen.

24. November.

№ 18.

1886.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Sitzung vom 6. November.

- Ehlers legt 1) eine Abhandlung des Herrn Privatdocenten Dr. Brock vor ȟber Eurycoelum Sluiteri«; 2) macht eine Mittheilung über einen großen bei Norddeich gestrandeten Haifisch.
- von Könen macht eine Mittheilung über seine Arbeiten für die geologische Aufnahme der hiesigen Gegend.
- Schering legt die »Resultate der erdmagnetischen Variations-Beobachtungen im April und Mai«, bearbeitet von Herrn Assistenten Holborn, vor.
- Voigt legt »Allgemeine Formen für die Reflexion des Lichtes an dünnen Schichten isotroper absorbirender Medien« vor.
- de Lagarde: 1) noch einmal 'M', 2) Analyse der alten arabischen Typen der Göttinger Gesellschaft der Wissenschaften, 3) Abraham = Dusares; derselbe kündigt 4) »Nova psalterii graeci editionis specimen« für die Abhandlungen an
- Sauppe legt »Zwei kleine Aufsätze« des Herrn Prof. Holtz in Greifswald, unseres Korrespondenten, für die Nachrichten vor: 1) »Spiralförmige Wirbel in Flammen«, und 2) »Ein Vorlesungsversuch über die Adhaesion von Flüssigkeiten».

Eurycoelum Sluiteri n. g. n. sp.

Eine vorläufige Mittheilung

von

Dr. J. Brock.

Während meines Aufenthaltes in Noordwachter Eiland, einer kleinen Koralleninsel an der Nordküste von Java im Mai und Juni 1885 fand ich häufig im Magen eines Percoiden, der Diacope metallicus einen Trematoden von merkwürdiger Organisation, den ich unter Nachrichten von der K. G. d. W. zu Göttingen. 1886. Nr. 16.

obenstehendem Namen in die Wissenschatt eintühre. Der Körper des Thieres ist länglich drehrund, vorn und hinten mäßig zugespitzt, mit einem kleineren Mund- und einem sehr viel größeren etwa mittelständigen Bauchsaugnapf; völlig geschlechtsreife Exemplare, welche bei einem größten Durchmesser von 2.5 mm eine Länge von 20 mm erreichen können, zeigen die vordere kürzere Körperhälfte zwischen Mund und Bauchsaugnapf abgeplattet und von der Bauchseite her flach löffelförmig ausgehöhlt. Am lebenden Thiere scheinen Hoden, Dotterstöcke und der mit Eiern gefüllte Uterus undeutlich durch und am Hinterende ist ein Porus excretorius bisweilen schon mit bloßen Augen, besser mit der Loupe sichtbar; ein weiteres Eindringen in die Organisation des dicken und sonst ganz undurchsichtigen Thieres ist nur mit Hülfe der Querschnittmethoden möglich.

Indem ich mir vorbehalte, später einmal eine umfassende Gesammtdarstellung des Baues zu geben, will ich hier nur kurz die Punkte hervorheben, in welchen mir derselbe von der typischen Trematodenorganisation in bemerkenswerther Weise abzuweichen scheint.

Zunächst kommen hierbei die Geschlechtsorgane in Betracht. Während ihr Bau und ihre allgemeine Zusammensetzung zu keinerlei Bemerkungen Veranlassung geben, fällt es auf, daß die Keimdrüsen nicht zu jeder Zeit, sondern nur temporär mit den ausführenden Gängen in Verbindung stehen. Beim Eierstock stellt sich die Verbindung mit dem Oviduct schon früh her, um dann zu perstistiren; bei den beiden Hoden indessen, deren Geschlechtsreife der der weiblichen Organe etwas vorausgeht, ist die Verbindung mit der Vesicula seminalis nur eine ganz vorübergehende, die nicht einmal während der ganzen Geschlechtsreife Bestand hat. Das nur temporär auftretende Verbindungsstück, ein feiner Kanal mit anscheinend structurloser Wand, weicht dabei in seinem Bau durchaus nicht von dem des Vas deferens anderer Trematoden ab.

Auch die Verbindung der Dotterstöcke, nebenbei bemerkt keine traubenförmige Drüsen, sondern langgestreckte Schläuche, die asymmetrisch dorsal gelagert sind —, mit dem Oviduct resp. der Schalendrüse stellt sich erst zur Zeit der weiblichen Geschlechtsreife ein und endlich gewinnt auch der Uterus erst sehr spät, wenn er prall mit Eiern gefüllt ist, eine äußere Oeffnung, während er bis dahin an seinem distalen Ende blind geshlossen war 1). Diese äußere Mündung

¹⁾ Etwas ähnliches ist bis jetzt nur von Distomum reticulatum Loos bekannt, wo bei den nicht geschlechtsreifen Formen, welche von dem Thier bis jetzt nur allein bekannt sind das gemeinsame Geschlechtsatrium noch nicht

des Uterus und somit der weiblichen ausführenden Geschlechtsorgane bricht in den Grund des Cirrusbeutels (Penisscheide) durch, welche ihrerseits, wie bei den typischen Distomen ventralwärts vom Mundsaugnapfe nach außen mündet. Ein gemeinsames Geschlechtsatrium fehlt also ganz.

Obgleich der Uterus daher selbst während des größten Theils der weiblichen Geschlechtsreife blind geschlossen ist und eine Communication mit den männlichen Geschlechtsorganen nirgends besteht, findet man gleich wohl in seinem proximalen Theile und dem Oviduct bis zum Eierstock hin, wie das auch von vielen anderen Trematoden bekannt ist, schon sehr früh beträchtliche Mengen von Sperma angehäuft und im Einklang damit im Uterus bei etwas späteren Stadien. aber lange vor der Herstellung der Mündung des Uterus in die männlichen Geschlechtsorgane massenhaft befruchtete Eier mit Embryonen in allen Entwicklungsstadien. Die Herkunft dieser Spermamassen in den weiblichen Geschlechtsorganen ist eine sehr verwickelte Frage. deren befriedigende Lösung mir noch nicht gelungen ist. mitgetheilten Thatsachen die Möglichkeit einer Selbstbefruchtung ebenso vollkommen ausschließen wie die einer Wechselbefruchtung durch die äußere weibliche Geschlechtsöffnung, ist ohne weiteres klar: der Annahme einer wechselseitigen Befruchtung durch den Laurerschen Kanal, der dritten Möglichkeit, welche bei Trematoden sich bietet, steht aber wieder die Schwierigkeit im Wege, daß ein dem Laurer'schen Kanal vergleichbares Gebilde, hier der einzige Weg auf dem Samen in die weiblichen Geschlechtswege gelangen könnte bis jetzt von mir noch nicht aufgefunden worden ist. Nur ein allerdings schon vollkommen geschlechtsreifes Thier bildet vielleicht eine Ausnahme. Bei diesem geht nämlich ein feiner von einer Fortsetzung der äußeren Cuticula ausgekleideter Kanal vom Rücken aus nach einwärts grade auf eine der proximalen Uterusschlingen los, erreicht dieselbe aber nicht, sondern endigt vor ihr blind. Gestützt auf diesen bis jetzt leider vereinzelt gebliebenen Befund nehme ich nun vorläufig an, daß auch der Laurer'sche Kanal nur vorübergehend und zwar nur ganz kurze Zeit besteht, und sich unmittelbar nach der Begattung, nachdem der proximale Theil der weiblichen Leitungswege durch

nach außen durchgebrochen war. (A. Looss, Beiträge zur Kenntniß der Trematoden, Zeitschr. wiss. Zool. Bd. 41 p. 390.) Jedenfalls dürfte aber der nur temporäre Zusammenhang der männlichen Leitungswege, das späte Auftreten der weiblichen äußeren Geschlechtsöffnung und die vollkommene Trennung der männlichen und weiblichen Geschlechtsorgane bis jetzt ohne Analogie dastehen.

ihn mit Sperma gefüllt ist, wieder zurückbildet; doch möchte ich noch besonders betonen, daß ich diese Vermuthung nur mit der größten Reserve ausspreche, da ich keineswegs die Schwierigkeiten verkenne, die sich ihr schon jetzt gegenüberstellen. Ein als Receptaculum seminis anzusprechendes Gebilde fehlte diesem eventuellen Laurer'schen Kanale, der sich übrigens durch eine verhältnissmäßig bedeutende Weite auszeichnete, vollkommen.

Eine andere recht interessante Abweichung zeigt das Excretionssystem. Die feineren Excretionskanäle sammeln sich in zwei Längsstämmen, welche sich am Hinterende des Thieres zu einem unpaaren mittleren Reservoir vereinigen, welcher dann durch den Porus excretorins mündet. So weit ist der Bau ein ganz typischer. Aber diese beiden Längsstämme sind so weit, daß die Bezeichnung Kanäle in keiner Weise auf sie paßt: sie bieten das auffallende Bild von weiten. unregelmäßig begrenzten am vorderen Ende stark verzweigten Hohlräumen, welche die Darmschenkel um das Mehrfache an Weite übertreffen und oft in einem Querschnitt mehr als die Hälfte seines Flächenraumes einnehmen. (Durchmesser bis zu 1 mm, der der Endblase noch mehr.) Zwischen diesen weiten Räumen, an denen wenigsten auf Querschnitten ein auskleidendes Eipthel vermißt wird, und dem feinen Kanalnetz, das in sie mündet, bestehen in Bezug auf Größe und sonstige Verhältnisse keinerlei Uebergänge. wöhnliche Verhalt dieser Längsstämme bildeten Detritusartige Massen feinster Körnchen oder Bläschen, wie sie wohl von anderen Trematoden sehr gewöhnlich aus der Endblase, aber nicht aus den Längsstämmen beschrieben sind. Ueber den Bau des feineren Kanalnetzes. sowie über die jetzt so lebhaft discutirten Flimmerläppchen kann ich. da ich ausschließlich auf Schnittpräparate angewiesen war, keine Auskunft geben. Die Versuchung liegt nahe, diese Hohlräume, welche sich so auffällig von den kanalartigen Bildungen unterscheiden, in denen die Hauptstämme des Excretionssystems gewöhnlich auftreten als beginnende Leibeshöhle aufzufassen. Da wir aber die Entstehung dieser Gebilde zunächst noch nicht kennen und auch der Begriff des Coeloms augenblicklich schwankender als je ist, so will ich mich vor der Hand mit diesem Hinweis begnügen.

Mit Bezug auf die systematische Stellung des Eurycoelum läßt sich vorläufig nur sagen, daß die beiden Saugnäpfe das Thier in die große in dieser Begrenzung längst unhaltbar gewordene Familie der Distomeen verweisen. Daß das Maß der anatomischen Abweichungen groß genug ist, um die Aufstellung eines besonderen Genus zu rechtfertigen, dürfte wohl jeder zugeben. Der Genusname spielt auf die auffälligste Eigenthümlichkeit des Thieres, die Bildung der Längsstämme des

Wassersystems an (εὐρύς weit, κοιλός hohl), die Species widme ich Herrn Dr. Sluiter in Batavia, dem ich mich für bereitwillige Förderung und Unterstützung während meines Aufenthaltes auf Java zu tiefstem Dank verpflichtet fühle.

Göttingen, im November 1886.

Lamna cornubica (L. Gm.) an der ostfriesischen Küste.

Von

E. Ehlers.

Die Sammlung des zoolog.-zootomischen Instituts in Göttingen ist durch die Aufmerksamkeit und große Znvorkommenheit des Hrn. C. F. von Oterendorp auf Norderney in den Besitz eines großen männlichen Haifisches, Lamna cornubica (Gm. L.) gekommen, welcher am 2. November d. J. in der Nähe von Norddeich an der ostfriesischen Küste auf eine Sandbank gerathen und dort von Fischern erlegt wurde. Bei der gewiß großen Seltenheit, daß Haifische von solcher Größe, wie der hier gefaugene, sich bis an die norddeutsche Meeresküste verirren, verdient das Vorkommen verzeichnet zu werden.

Daß es sich bei dem Thiere um Lamna cornubica (Gm. L.) handelt, geht aus dem maaßgebenden Kennzeichen hervor, welches für die Art in der geringen Größe des dritten in der vorderen Zahnreihe des Oberkiefers sitzenden Zahnes besteht, wie solches von Günther (Catalogue of Fisches. Vol. VIII pg. 390) besonders hervorgehoben ist.

Lamna cornubica ist im allgemeinen ein atlantischer Fisch, und wie es scheint circumpolar verbreitet, da er in der Fauna Japans mit aufgeführt wird; da dieser Hai auch im Mittelmeer vorkommen soll, so erstreckt sich sein Verbreitungsbezirk so weit südlich, daß es auffallend erscheinen muß, daß derselbe nicht auch die deutsche Nordseeküste häufiger besucht. Allein ich habe darüber keine Angabe gefunden. Den englischen Küsten fehlt er nicht, ist aber an den nördlichen häufiger als an den südlichen. (Yarrel, A History of british Fishes. Vol. II. 1836 p. 384.) An der westlichen skandinavischen Küste ist er von Christianiafjord bis Ostfinmarken wohl bekannt (R. Collet Norges Fiske 1875 pg. 208). Nach Krøyer

(Danmarks Fiske Bd. 3 Afd. 2 pg. 865) kommt er keineswegs selten im Kattegat vor, und soll bis in die Ostsee vordringen.

Der Fisch war männlichen Geschlechts, vom Kopfe bis znr Spitze des oberen Lappens der Schwanzflosse 2,34 m lang und wog 135 kg. Ich lasse hier eine Anzahl Messungen folgen, welche Herr Dr. Henking gemacht hat, da, so viel ich sehe, die Dimensionen eines so großen männlichen Thieres noch nicht mitgetheilt sind; die Maaßangaben Krøyer's beziehen sich auf Weibchen.

Umfang des Körpers an der Basis der Brustflosse	7 1	A A O I P	004	тепен (sich a	ui i	1 OLDO	uçu.					
Umfang des Körpers an der Basis der Brustflosse	(l esammi	tläng	ge, Alb	stand	der	Sch	nauz	enspitze	e bis	zur	Spitz	e des
Abstand der Schnauzenspitze vom Vorderrande des Auges von der Symphyse des Oberkiefers vom Mundwinkel vom Spritzloch von der ersten Kiemenspalte von der Basis der oberen Kante der Brustflosse von der ersten Rückenflosse Abstand der ersten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse Abstand des Afters von der Wurzel der Schwanzflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse von der Wurzel der Schwanzflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse Abstand des Fersten Rückenflosse Länge der Schwanzflosse Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse		do	rsale	n Lap	pens (ler S	Schwa	nzflo	sse				2.340
Abstand der Schnauzenspitze vom Vorderrande des Auges von der Symphyse des Oberkiefers vom Mundwinkel vom Spritzloch vom Spritzloch von der ersten Kiemenspalte von der Basis der oberen Kante der Brustflosse von der ersten Rückeuflosse von der ersten Rückeuflosse von der ersten Rückeuflosse von der ersten Rückeuflosse 3.3 Abstand der ersten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse von der zweiten Länge der Basis der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse von der Wurzel der Schwanzflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse	Ţ	Jmfang	des	Körpe	rs an	der	Basis	der	Brustf	losse			1.160
Abstand der Schnauzenspitze vom Vorderrande des Auges von der Symphyse des Oberkiefers vom Mundwinkel vom Spritzloch von der ersten Kiemenspalte von der Brustflosse von der Brustflosse von der ersten Rückenflosse Abstand der ersten Rückenflosse von der zweiten Länge der Basis der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse von der Wurzel der Schwanzflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse		>	*	>	>	>	>	>	ersten	Rück	enflo	886	1.210
von der Symphyse des Oberkiefers vom Mundwinkel vom Spritzloch von der ersten Kiemenspalte von der Basis der oberen Kante der Brustflosse von der ersten Rückenflosse von der ersten Rückenflosse von der ersten Rückenflosse von der ersten Rückenflosse länge der Basis der ersten Rückenflosse Abstand der ersten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse von der Wurzel der Schwanzflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse		>	>	>	>	>	>	>	Schwa	nzflos	se		0.270
kiefers vom Mundwinkel vom Spritzloch von Spritzloch von der ersten Kiemenspalte von der Basis der oberen Kante der Brustflosse von der ersten Rückenflosse von der ersten Rückenflosse von der ersten Rückenflosse Länge der Basis der ersten Rückenflosse Abstand der ersten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse von der Wurzel der Schwanzflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderendes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse Abstand des hinteren Augenumfanges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse	I	Abstand	der	Schna	uzens _]	pitze	vom	Vor	derrand	le des	Aug	ges	0.135
vom Mundwinkel vom Spritzloch vom Spritzloch von der ersten Kiemenspalte von der Basis der oberen Kante der Brustflosse von der ersten Rückenflosse von der ersten Rückenflosse von der ersten Rückenflosse von der zweiten Länge der Basis der ersten Rückenflosse Länge der Basis der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderendes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Under Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse		>	>		>		von	der	Symph	ıyse d	es O	ber-	
vom Spritzloch von der ersten Kiemenspalte von der Basis der oberen Kante der Brustslosse von der ersten Rückenslosse von der ersten Rückenslosse von der ersten Rückenslosse von der zweiten Länge der Basis der ersten Rückenslosse Abstand der ersten Rückenslosse Abstand der zweiten Rückenslosse Abstand der zweiten Rückenslosse Abstand des Afters von der Wurzel der Schwanzslosse des Vorderendes der hinteren Bauchslosse von der Wurzel der Schwanzslosse des Vorderendes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzslosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzslosse des Vorderenslosse des Vorderendes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzslosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzslosse des Vorderenslosse 0.0 Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten 0.0 Länge der Brustslosse von der Basis zur Spitze 0.4 Größte Höhe derselben 0.2 Höhe der ersten Rückenslosse							kiefe	ers					0.145
von der ersten Kiemenspalte von der Basis der oberen Kante der Brustflosse von der ersten Rückenflosse von der ersten Rückenflosse von After Länge der Basis der ersten Rückenflosse Abstand der ersten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse		*	>		>		vom	Mu	ndwink	el			0.260
der Brustflosse der Brustflosse von der ersten Rückenflosse von der ersten Rückenflosse vom After Länge der Basis der ersten Rückenflosse Abstand der ersten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse Abstand des Afters von der Wurzel der Schwanzflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse		>	>		>		vom	Spr	itzloch				0.260
der Brustflosse 0.57 >		>	>		>		von	der	ersten	Kieme	nspa	lte	0.450
 von der ersten Rückenflosse vom After 1.19 Länge der Basis der ersten Rückenflosse Abstand der ersten Rückenflosse von der zweiten Länge der Basis der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse von der Wurzel der Schwanzflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse 		>	>		>					r obe	ren F	Cante	
Länge der Basis der ersten Rückenflosse Abstand der ersten Rückenflosse von der zweiten Länge der Basis der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse von der Wurzel der Schwanzflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse							der	Brus	tflosse				0.580
Länge der Basis der ersten Rückenflosse Abstand der ersten Rückenflosse von der zweiten Länge der Basis der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse von der Wurzel der Schwanzflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse O.0 Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse		>	>		*		von	der	ersten .	Rücke	uflos	86	0.760
Abstand der ersten Rückenflosse von der zweiten Länge der Basis der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse von der Wurzel der Schwanzflosse O.2 Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse O.0 Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse		>	>		>		vom	Aft	er				1.190
Länge der Basis der zweiten Rückenflosse Abstand der zweiten Rückenflosse von der Wurzel der Schwanzflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse 0.00]	Länge d	er E	Basis de	er erst	en I	Rücke	nflos	se				0.320
Abstand der zweiten Rückenflosse von der Wurzel der Schwanzflosse 0.2 Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse 0.30 des Vorderendes der hinteren Bauchflosse von der Wurzel der Schwanzflosse 0.10 des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse 0.0 Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges 0.0 Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch 0.0 der ersten Kiemenspalte von der letzten 0.0 Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze 0.4 Größte Höhe derselben 0.2 Höhe der ersten Rückenflosse 0.3	4	Abstand	der	ersten	Rücl	kenfl	osse '	von (der zwe	iten			0.560
Schwanzflosse Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse des Vorderendes der hinteren Bauchflosse von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse 0.2]	Länge d	er B	lasis de	er zwe	eiten	Rücl	cenfl(osse				0.065
Abstand des Afters von der Wurzel der hinteren Bauchflosse 0.30 des Vorderendes der hinteren Bauchflosse von der Wurzel der Schwanzflosse 0.10 des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse 0.00 Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges 0.00 Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch 0.00 der ersten Kiemenspalte von der letzten 0.00 Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze 0.40 Größte Höhe derselben 0.20 Höhe der ersten Rückenflosse 0.30		A bstand	dei	r zwei	ten F	lück:	eoftas	se v	on de	r Wu	rzel	der	
 des Vorderendes der hinteren Bauchflosse von der Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse 0.3 		Sc	hwa	nzflosse	•								0.210
Wurzel der Schwanzflosse des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse 0.18 0.00	4	Abstand											0.390
 des Vorderrandes der ventralen Quergrube von der Wurzel der Schwanzflosse Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse O.3 		>	des	Vorde	rende	s de	r hiv	terei	n Baucl	ıflosse	vor	ı der	
Wurzel der Schwanzflosse 0.0 Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges 0.0 Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch 0.0 der ersten Kiemenspalte von der letzten 0.0 Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze 0.4 Größte Höhe derselben 0.2 Höhe der ersten Rückenflosse 0.3		W											0.150
Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges 0.0 Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch 0.0 Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch 0.0 Länge der ersten Kiemenspalte von der letzten 0.0 Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze 0.4 Größte Höhe derselben 0.2 Höhe der ersten Rückenflosse 0.3		>	de	s Vord	errand	es d	er ve	ntral	en Quei	rgrube	vor	ı der	
Abstand des hinteren Augenumfanges vom Spritzloch der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse 0.0	Wurzel der Schwanzflosse						0.035						
 der ersten Kiemenspalte von der letzten Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze Größte Höhe derselben Höhe der ersten Rückenflosse 0.2 0.3 	Querdurchmesser des Augenhöhleneinganges						0.045						
Länge der Brustflosse von der Basis zur Spitze0.4Größte Höhe derselben0.2Höhe der ersten Rückenflosse0.3	4	A bstand	des	binter	en A	ugen	umfa	nges	vom S	pritzlo	ch		0.080
Größte Höhe derselben 0.2 Höhe der ersten Rückenflosse 0.3							0.013						
Höhe der ersten Rückenflosse 0.3							0.455						
													0.240
						floss	е						0.340
O	0.320												
			er B	auchflo	sse								0.100
Höhe 0.1]	Höhe											0.120

Lamna cornubica (L. Giu.) an der ostfriesischen Kuste.	549
Länge der Pterygopodien	0.345
> des Vorderrandes der zweiten Rückenflosse	0.065
Größte Länge derselben	0.080
Länge des Vorderrandes der hinteren Bauchflosse	0.080
Größte Länge derselben	0.095
Länge des oberen Lappen der Schwanzflosse	0.550
» » unteren » »	0.350
» der seitlichen Firste an den Seitenflächen des Körpers	
vor der Schwanzwurzel	0.370
Breite der oberen Quergrube vor der Schwanzwurzel	0.033
» » unteren » » »	0.060
Tiefe der Gruben	0.003

Zu den bekannten Beschreibungen der äußeren Körperformen habe ich nichts hinzuzufügen; es verdient vielleicht angemerkt zu werden, daß die quere Grube, welche auf der Rücken- und Bauchfläche vor der Schwanzwurzel liegt und die nach vorn durch einen scharfen rechtwinklig abfallenden Wulst begrenzt wird, von der umgebenden Haut durch große Härte sich auszeichnet. Ein Einschnitt zeigte, daß die Lederhaut hier bedeutend verdickt, sehr fest und schwielig war, und damit das leistenförmige Querjoch bildete, welches nach vorn die Grube begrenzt. Diese Härte der Körperwand ließ vermuthen, daß hier Knorpel beim Aufbau betheiligt sei; allein die mikroskopische Untersuchung zeigte kein Knorpelgewebe, sondern nur sehr dichtes, an elastischen Fasern reiches fibrilläres Bindegewebe, welches in großen Bündeln vielfach durchflochten war.

Der Magen des Fisches war leer, der Darm hatte einen zu fast völlig dünnflüssigen Inhalt verwandelten Brei. Danach ist anzunehmen, daß der Hai wohl kaum in der Verfolgung von Fischzügen an seinen Strandungsplatz verschlagen ist, wiewohl von ihm angegeben wird, (Krøyer), daß er Heringszügen nachgehend sich den Küsten nähere. Ebensowenig wahrscheinlich ist es, daß solches im Gefolge eines größeren Schiffes geschehen sei.

Ich erwähne hier eine andere eigenthümliche Erscheinung, welche die Aufmerksamkeit auf sich zog und die vielleicht in Zusammenhang mit dem Verschlagenwerden des Thieres gebracht werden kann. Aus der Afteröffnung des Thieres hatte sich während des Transportes eine Anzahl ca. 5—7 mm langer und etwa 4 mm breiter meist platter milchweißer bisweilen durchscheinender Körper entleert, welche dem Anscheine nach Proglottiden einer Taenie waren. Allein bei der Section fand sich im Darme des Fisches nur ein kleiner Cestod (Tetrabothrium sp.?), zu dem solche Glieder sicher nicht gehören konnten. Andererseits zeigte sich nun, daß solche Gebilde durch die Uroge fal-

papille in die Cloake traten, und bei weiterem Nachsehen ergab sich, daß dieselben aus dem Genitalporus in den Uterus masculinus hinübertraten, oder besser gesagt, bei geeigneter Lagerung der Organe in reichem Strome hinüberflossen.

Die mikroskopische Untersuchung dieser Körper, welche bei einer Härtung in Sublimatlösung und Alcohol aus der platten Form in die drehrunde übergingen, dabei an Länge etwas abnahmen, ergab, daß die milchweißen im wesentlichen aus reifen Spermatozoen bestanden. welche zu Bündel zusammengelagert waren; diese Bündel von Samenfäden waren auf und neben einander verpackt, und offenbar diente eine nach der Härtung feinkörnig erscheinende Masse als ein Kittmaterial. welche die sämmtlichen Spermatozoidenbündel unter einander vereinigte. Die durchscheinenden Körper dagegen enthielten nur vereinzelte Spermatozoiden und bestanden im wesentlichen aus der körnigen Kittmasse, in welcher Reste von Zellkernen zerstreut lagen. Danach bilden diese Körper wohl Spermatophoren, deren Vorkommen bei einem Haifische meines Wissens bis jetzt nicht beschrieben ist. - Die Pterygopodien zeigten keine Turgescenz, dagegen waren die Pterygopodialdrüsen sehr groß und erstreckten sich von der Bauchflosse auf der Ventralfläche des Körpers nach vorn.

Das Auftreten dieser Spermatophoren giebt zu der Annahme Berechtigung, daß der Fisch zur Zeit seiner Erlegung sich auf einem hohen Grad geschlechtlicher Entwicklung gefunden hat. Da nun Krøyer (a. a. O. pg. 863) angegeben hat, daß Lamna cornubica in den Monaten September, October und November an den dänischen Küsten zu erscheinen pflege, an denen diese Fische sonst fehlen; Yarrel (a. a. O. pg. 385), damit in Uebereinstimmung, sagt, daß dieser Hai im Herbst häufig an die nördlichen und nordöstlichen Küsten Englands komme, diese Zeiten aber nach der oben angegebenen Beobachtung als die Brunstzeit dieses Fisches zu betrachten sind; so mögen die Streifzüge dieser Thiere über die Grenzen ihres gewöhnlichen Verbreitungsbezirkes hinaus mit hohen Erregungszuständen und gesteigerter Thätigkeit des Geschlechtslebens zusammenfallen. Ein weites Herumschweifen und Ziehen zur Brunstzeit ist ja auch sonst bei Fischen eine nicht seltene Erscheinung. Vielleicht hängt, wenn man die Leere des Darmkanales der wandernden Lachse in Erwägung zieht, damit auch zusammen, daß im Darm dieses Thieres kaum Nahrungsreste gefunden wurden.

Da nun andererseits Gunnerus (J. E. Gunnerus, Om en Haabrands Unge. Det konglige norske Videnskabers Selskabs Skrifter. Fierde Deel. Kjøbenhaven 1768 pg. 2) von einem Fötus dieses Haies berichtet, welcher im Sommer aus der Mutter herausgenommen, 8/4 seeland'-

sche Ellen lang war und einen nicht mehr gestielten Dottersack besaß, also der Reife nahe stand, so gewinnen wir damit eine annähernde Bestimmung für die Trächtigkeitsdauer dieser Fische. Sie dauert danach jedenfalls länger als die Entwicklung der abgelegten Scyllium-Eier, worüber Bolau (Zeitschrift f. wiss. Zoolog. Bd. 35 pg. 324) berichtet hat.

Herr Prof. von Koenen machte eine Mittheilung über seine geologische Aufnahme der Umgegend von Göttingen, welche einigermaßen dadurch verzögert wurde, daß behufs Klarstellung einer Reihe prinzipieller Punkte, besonders über Störungen im regelmäßigen Gebirgsbau und über Thalbildung, von vornherein weit ausgedehntere Gebiete in den Bereich der Untersuchungen gezogen werden mußten, als vorher erwartet worden war. Nachdem diese Fragen im Wesentlichen erledigt waren, ist der weitaus schwierigste und zeitraubendste nordwestliche Theil von Blatt Göttingen nunmehr fertig gestellt und von dem Rest wenigstens das Gerippe eingetragen.

Während Redner aber ursprünglich beabsichtigte, dann das südlich anstoßende Blatt aufzunehmen, hat sich inzwischen herausgestellt, daß es in jeder Beziehung wünschenswerther ist, dafür das östlich anstoßende Blatt zunächst in Angriff zu nehmen, welches den Göttinger Wald und das Waldgebiet vom Hünstollen bis zur »Lengdener Burg« und das Buntsandsteingebiet östlich Waake-Groß-Lengden enthält. Die Aufnahme dieses Letzteren ist auf den Antrag des Redners im letzten Sommer durch die Kgl. geologische Landes-Austalt Herrn Dr. Ebert übertragen und von diesem fast vollendet worden, so daß dadurch ein Zusammenhang zwischen dem Göttinger Walde und dem bereits publicirten Blatte Duderstadt hergestellt wird.

Allgemeine Formeln für die Reflexion des Lichtes an dünnen Schichten isotroper absorbirender Medien.

Von

W. Voigt.

Im 1. Heft des Jahrganges 1885 dieser Nachrichten habe ich die Gesetze aufgestellt, welche das Licht bei der Reflexion an einer sehr dünnen Metallschicht und beim Durchgang durch eine solche befolgt, falls diese Schicht beiderseitig von durchsichtigen Medien umgeben ist und die Lichtbewegung nicht an einer Grenze total reflectirt wird. Beobachtungen, welche neuerdings Herr Prof. Kundt zur Erforschung des Verhaltens des Lichtes bei einer totalen Reflexion an der zweiten Grenze veranlaßt hat, machen die Ableitung der hierfür geltenden Gesetze erwünscht. Ich gebe sie im Folgenden, stelle aber die Aufgabe so allgemein, daß außer Anderem die Endgleichungen des früheren und des neuen Falles aus den Resultaten zu erhalten sind.

Eine dünne der XY-Ebene parallele Schicht einer absorbirenden Substanz sei einerseits (für z=l) von einem andern absorbirenden, andererseits (für z=0) von einem durchsichtigen Medium begrenzt. In dem durchsichtigen Medium falle eine ebene Welle auf die Schicht, es ist die reflectirte Bewegung zu bestimmen; die durchgegangene würde weniger Interesse bieten, da sie sich im Allgemeinen nicht wohl beobachten lassen dürfte.

Wir benutzen die Bezeichnungen der oben citirten Abhandlung 1) und verweisen wegen ihrer Bedeutungen auf dieselbe.

I. Sei zuerst die Schwingungscomponente (v) normal zur Einfallsebene untersucht.

Im ersten Medium ist $v = v_{\epsilon} + v_{r}$ im zweiten $v_{1} = v_{\delta} + v_{\varrho}$ im dritten $v' = v_{\delta}$

¹⁾ Gött. Nachr. 1885. p. 46 u. f.

Allgemeine Formeln für die Reflexion des Lichtes an dünnen Schichten etc. 553

$$\begin{aligned} v_{\cdot} &= E_{\cdot} \sin \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha x + \gamma z}{\omega} \right) \\ v_{\cdot} &= R'_{\cdot} \sin \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha x - \gamma z}{\omega} \right) + R''_{\cdot} \cos \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha x - \gamma z}{\omega} \right) \\ v_{\delta} &= e^{-\frac{\beta_1 z}{\tau \omega_1}} \left[\Delta'_{\cdot} \sin \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha_1 x + \gamma_1 z}{\omega_1} \right) + \Delta''_{\cdot} \cos \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha_1 x + \gamma_1 z}{\omega_1} \right) \right] \\ v_{\varrho} &= e^{-\frac{\beta_1 z}{\tau \omega_1}} \left[P'_{\cdot} \sin \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha_1 x - \gamma_1 z}{\omega_1} \right) + P'_{\cdot} \cos \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha_1 x - \gamma_1 z}{\omega_1} \right) \right] \\ v_{\epsilon} &= e^{-\frac{\beta'(z-l)}{\tau \omega'}} \left[D'_{\cdot} \sin \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha' x + \gamma'(z-l)}{\omega'} \right) + D''_{\cdot} \cos \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha' x + \gamma'(z-l)}{\omega'} \right) \right] \end{aligned}$$

Dabei ist τ kurz für $\frac{T}{2\pi}$ gesetzt.

Die Grenzbedingungen sind

für
$$z = 0$$
: $v = \overline{v_1}$, $A \frac{\overline{\partial v}}{\partial z} = A_1 \frac{\overline{\partial v_1}}{\partial z} + c_1 \frac{\partial^2 \overline{v_1}}{\partial z \partial t}$
für $z = l$: $v_1 = \overline{v'}$, $A_1 \frac{\overline{\partial v_1}}{\partial z} + c_1 \frac{\overline{\partial^2 v_1}}{\partial z \partial t} = A' \frac{\overline{\partial v'}}{\partial z} + c' \frac{\overline{\partial^2 v'}}{\partial z \partial t}$.

Hieraus folgt zunächst

$$\frac{\alpha}{\omega} = \frac{\alpha_1}{\omega_1} = \frac{\alpha'}{\omega'};$$

5.

dabei kann, da α , β , γ hier nicht die Bedeutung von Cosinussen haben, α_i , α' beliebig auch größer als die Einheit werden. Ferner führen wir die Abkürzungen ein:

$$\begin{split} &C_1 = c_1/\tau & C' = c'/\tau \\ &\sigma_{\cdot} = \frac{C_1\beta_1 + A_1\gamma_1}{\gamma_1 M\omega_1^3}, & \delta_{\cdot} = \frac{C_1\gamma_1 - A_1\beta_1}{\gamma_1 M\omega_1^2} \\ &\sigma'_{\cdot} = \frac{C'\beta' + A'\gamma'}{\gamma' M\omega'^2}, & \delta'_{\cdot} = \frac{C'\gamma' - A'\beta'}{\gamma' M\omega'^2} \\ &tg \, \mu_{\cdot} = \frac{\alpha_1\gamma_1\delta_{\cdot}}{\alpha\gamma + \alpha_1\gamma_1\sigma_{\cdot}}, & tg \, \nu_{\cdot} = \frac{\alpha_1\gamma_1\delta_{\cdot}}{\alpha\gamma - \alpha_1\gamma_1\sigma_{\cdot}} \\ &tg \, \mu'_{\cdot} = \frac{\alpha'\gamma'\delta'_{\cdot} + \alpha_1\gamma_1\delta_{\cdot}}{\alpha'\gamma'\sigma'_{\cdot} + \alpha_1\gamma_1\sigma_{\cdot}}, & tg \, \nu'_{\cdot} = -\frac{\alpha'\gamma'\delta'_{\cdot} - \alpha_1\gamma_1\delta_{\cdot}}{\alpha'\gamma'\sigma'_{\cdot} - \alpha_1\gamma_1\sigma_{\cdot}} \\ &\frac{l\beta_1}{\tau\omega_1} = k, & \frac{l\gamma_1}{\tau\omega_1} = k. \end{split}$$

Dann drückt sich der Werth R', und R', in diesen Größen genau in derselben Form aus, die sich früher in dem speciellen Falle gefunden hat '). Ich werde die bezüglichen Formeln erst weiter unten angeben.

II. Für die Schwingungscomponenten in der Einfallsebene sei gesetzt

im ersten Medium
$$u = \gamma(r, +r,)$$

$$w = -\alpha(r, -r,)$$
6. im zweiten $u_1 = u_{\delta} + u_{\varrho}$

$$w_1 = w_{\delta} + w_{\varrho}$$
im dritten $u' = u_{\delta}$

$$w' = w_{\delta}$$

und hierin:

$$\begin{aligned} r_{\cdot} &= E_{r} \sin \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha x + \gamma z}{\omega} \right) \\ r_{\cdot} &= R_{r}' \sin \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha x - \gamma z}{\omega} \right) + R_{r}'' \cos \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha x - \gamma z}{\omega} \right) \\ u_{\delta} &= e^{-\frac{\beta_{1}z}{\tau\omega_{1}}} \left[\Delta_{r}' \sin \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha_{1}x + \gamma_{1}z}{\omega_{1}} \right) + \Delta_{r}'' \cos \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha_{1}x + \gamma_{1}z}{\omega_{1}} \right) \right] \\ u_{\varrho} &= e^{+\frac{\beta_{1}z}{\tau\omega_{1}}} \left[P_{r}' \sin \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha_{1}x - \gamma_{1}z}{\omega_{1}} \right) + P_{r}'' \cos \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha_{1}x + \gamma_{1}z}{\omega_{1}} \right) \right] \\ w_{\delta} &= -e^{-\frac{\beta_{1}z}{\tau\omega_{1}}} \frac{\gamma_{1}\alpha_{1}}{\beta_{1}^{3} + \gamma_{1}^{3}} \left[(\Delta_{r}' \gamma_{1} - \Delta_{r}'' \beta_{1}) \sin \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha_{1}x + \gamma_{1}z}{\omega_{1}} \right) \right] \\ w_{\delta} &= + e^{+\frac{\beta_{1}z}{\tau\omega_{1}}} \frac{\alpha_{1}\gamma_{1}}{\beta_{1}^{3} + \gamma_{1}^{3}} \left[(P_{r}' \gamma_{1} - P_{r}'' \beta_{1}) \sin \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha_{1}x - \gamma_{1}z}{\omega_{1}} \right) \right] \\ w_{\delta} &= + e^{+\frac{\beta_{1}z}{\tau\omega_{1}}} \frac{\alpha_{1}\gamma_{1}}{\beta_{1}^{3} + \gamma_{1}^{3}} \left[(P_{r}' \gamma_{1} - P_{r}'' \beta_{1}) \sin \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha_{1}x - \gamma_{1}z}{\omega_{1}} \right) \right] \\ u_{\delta} &= e^{-\frac{\beta'(s-l)}{\tau\omega'}} \gamma' \left[D_{r}' \sin \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha'x + \gamma'(s-l)}{\omega'} \right) \right] \\ w_{\delta} &= - e^{-\frac{\beta'(s-l)}{\tau\omega'}} \frac{\alpha'\gamma'}{\beta'^{2} + \gamma'^{2}} \left[(D_{r}' \gamma' - D_{r}'' \beta') \sin \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha'x + \gamma'(s-l)}{\omega'} \right) \right] \\ + (D_{r}' \beta' + D_{r}'' \gamma') \cos \frac{1}{\tau} \left(t - \frac{\alpha'x + \gamma'(s-l)}{\omega'} \right) \right]. \end{aligned}$$

¹⁾ l. c. p. 50.

allgemeine Formeln für die Reflexion des Lichtes an dünnen Schichten etc. 555

Die Grenzbedingungen lauten in der vereinfachten, nach den Beobachtungen zulässigen Form ¹):

für
$$z = 0$$
: $\overline{u} = \overline{u_1}$, $\overline{w} = \overline{w_1}$
für $z = l$: $\overline{u_1} = \overline{u'}$. $\overline{w_1} = \overline{w'}$.

Hieraus folgt wie oben zunächst:

$$\frac{\alpha}{\omega} = \frac{\alpha_1}{\omega_1} = \frac{\alpha'}{\omega'}.$$

Für das Weitere setzen wir:

$$\frac{\gamma_1^3}{\beta_1^3 + \gamma_1^2} = \sigma_r, \qquad \frac{\gamma_1 \beta_1}{\beta_1^3 + \gamma_1^3} = \delta_r$$

$$\frac{\gamma'^2}{\beta'^2 + \gamma'^2} = \sigma'_r, \qquad \frac{\gamma' \beta'}{\beta'^2 + \gamma'^2} = \delta'_r$$

$$tg \mu_r = \frac{\alpha_1 \gamma \delta_r}{\alpha \gamma_1 + \alpha_1 \gamma \sigma_r}, \qquad tg \nu_r = \frac{\alpha_1 \gamma \delta_r}{\alpha \gamma_1 - \alpha_1 \gamma \sigma_r}$$

$$tg \mu_r' = \frac{\alpha' \gamma_1 \delta_r' + \alpha_1 \gamma' \delta_r}{\alpha' \gamma_1 \sigma_r' + \alpha_1 \gamma' \sigma_r}, \quad tg \nu_r' = -\frac{\alpha' \gamma_1 \delta_r' - \alpha_1 \gamma' \delta_r}{\alpha' \gamma_1 \sigma_r' - \alpha_1 \gamma' \sigma_r}$$

$$\frac{l\beta_1}{\tau \omega} = k, \qquad \frac{l\gamma_1}{\tau \omega} = h.$$

Dann drücken sich die Componenten der reflectirten Intensitäten parallel und normal zur Einfallsebene durch dieselben Formeln aus, die früher in einem speciellen Falle gefunden worden waren.

Man erhält nämlich Folgendes:

$$\Pi R' = E[(\sin^2 v' e^{+2k} + \sin^2 \mu' e^{-2k}) \sin \mu \sin v \cos (\mu + \nu) \\ - (\sin^2 v + \sin^2 \mu) \sin \mu' \sin v' \cos (2k + \mu' + \nu')]$$

$$\Pi R'' = -E[(\sin^2 v' e^{+2k} - \sin^2 \mu' e^{-2k}) \sin \mu \sin v \sin (\mu + \nu) \\ - (\sin^2 v - \sin^2 \mu) \sin \mu' \sin v' \sin (2k + \mu' + \nu')]$$
worin
$$\Pi = \sin^2 v \sin^2 v' e^{+2k} + \sin^2 \mu \sin^2 \mu' e^{-2k} \\ - 2 \sin \mu \sin v \sin \mu' \sin v' \cos (2k + \mu + \mu' + \nu + \nu').$$

Hieraus folgt dann die resultirende Intensität:

¹⁾ l. c. Jahrgang 1884, p. 152.

$$R^{2} = R'^{2} + R''^{2}$$

$$(\sin \mu \sin \nu' e^{+\nu} - \sin \mu' \sin \nu e^{-\nu})^{2}$$

$$= E^{2} \frac{+ 4 \sin \mu \sin \nu \sin \mu' \sin \nu' \sin^{2} \frac{1}{2} [2h + (\mu' + \nu') - (\mu + \nu)]}{(\sin \nu \sin \nu' e^{+\nu} - \sin \mu \sin \mu' e^{-\nu})^{2}}$$

$$+ 4 \sin \mu \sin \nu \sin \mu' \sin \nu' \sin^{2} \frac{1}{2} [2h + (\mu' + \nu') - \mu + \nu)]$$
und die bei der Reflexion stattfiudende Verzögerung der

11. Phase a durch

$$tg \, \varepsilon = -\frac{R'}{R'}$$

$$= (\sin^2 v' \, e^{+2k} - \sin^2 \mu' \, e^{-2k}) \sin \mu \sin v \sin (\mu + \nu)$$

$$- (\sin^2 v - \sin^2 \mu) \sin \mu' \sin v' \sin (2h + \mu' + \nu')$$

$$- (\sin^2 v' \, e^{+2k} + \sin^2 \mu' \, e^{-2k}) \sin \mu \sin v \cos (\mu + \nu)$$

$$- (\sin^2 v + \sin^2 \mu) \sin \mu' \sin \nu' \cos (2h + \mu' + \nu').$$

Setzt man an E, R', R'', μ , ν , μ' , ν' und Π die Indices s oder p, so erhält man die für die senkrecht oder parallel der Einfallsebene schwingenden Componenten geltenden Formeln.

Für die Discussion dieser Resultate in speciellen Fällen ist nun zu erinnern, daß α und γ Sinus und Cosinus des Einfallswinkels der im ersten Medium einfallenden Wellenebene sind. Für dieses Medium ist die Fortpflanzungsgeschwindigkeit ω gegeben zu denken.

Das zweite, absorbirende Medium ist durch zwei Constanten A_1 und C_1 definirt, die neben der in allen Medien gleichen Dichte des Aethers M in Formel (5.) auftreten. Statt ihrer ist früher von mir als anschaulicher eingeführt der Absorptionscoëfficient x_1 dieses Mediums und sein Brechungscoëfficient n_1 gegen das erste (durchsichtige) Medium oder auch gegen den leeren Raum. Letzteres ist hier vorzuziehen. Dabei ist der Brechungscoëfficient n_1 oder n' definirt als das Verhältniß der Fortpflanzungsgeschwindigkeit ω_0 einer ebenen Welle mit durchweg gleicher Amplitude im leeren Raum zu derjenigen ω_1 oder ω' im absorbirenden Medium. Diese Geschwindigkeiten folgen zusammen mit den Absorptionscoëfficienten aus den Gleichungen:

Aus dem soeben definirten α folgt nun α_i und α' nach:

$$\frac{\alpha}{\omega} = \frac{\alpha'}{\omega'} = \frac{\alpha_1}{\omega_*},$$

allgemeine Formeln für die Reflexion des Lichtes an dünnen Schichten etc. 557 oder nach:

$$an = a'n' = a, n, ; 13.$$

aus α_i und α' aber β_i , γ_i und β' , γ' durch:

$$\begin{array}{lll} 2\gamma_{1}^{2} &=& \sqrt{4x_{1}^{2}+(1-\alpha_{1}^{2}-x_{1}^{2})^{2}}+(1-\alpha_{1}^{2}-x_{1}^{2}) \\ 2\beta_{1}^{2} &=& \sqrt{4x_{1}^{2}+(1-\alpha_{1}^{2}-x_{1}^{2})^{2}}-(1-\alpha_{1}^{2}-x_{1}^{2}) \\ 2\gamma'^{2} &=& \sqrt{4x'^{2}+(1-\alpha'^{2}-x'^{2})^{2}}+(1-\alpha'^{2}-x'^{2}) \\ 2\beta'^{2} &=& \sqrt{4x'^{2}+(1-\alpha'^{2}-x'^{2})^{2}}-(1-\alpha'^{2}-x'^{2}) \end{array}$$

woraus folgt:

$$\gamma_1 \beta_1 = x_1$$
 $\gamma' \beta' = x',$

und diese Werthe sind eingesetzt zu denken in die Formeln (5.) und (9.), die unter Benutzung der Werthe x und ω lauten:

$$\sigma_{r} = \frac{\gamma_{1}^{2}(1-x_{1}^{2})+2x_{1}^{2}}{\gamma_{1}^{3}(1+x^{2})^{2}}, \qquad \delta_{r} = \frac{x_{1}(2\gamma_{1}^{2}+x_{1}^{2}-1)}{\gamma_{1}^{2}(1+x_{1}^{2})^{2}} \\
\sigma_{r} = \frac{\gamma_{1}^{2}}{\gamma_{1}^{2}+\beta_{1}^{2}}, \qquad \delta_{r} = \frac{x_{1}}{\gamma_{1}^{2}+\beta_{1}^{2}} \\
\sigma_{r}' = \frac{\gamma'^{2}(1-x'^{2})+2x'^{2}}{\gamma'^{3}(1+x'^{2})^{2}}, \qquad \delta_{r}' = \frac{x'(2\gamma'^{2}+x'^{2}-1)}{\gamma'^{3}(1+x'^{2})^{2}} \\
\sigma_{r}' = \frac{\gamma'^{2}}{\gamma'^{2}+\beta'^{2}}, \qquad \delta_{r}' = \frac{x'}{\gamma'^{2}+\beta'^{2}}.$$

Fügt man hierzu die Formeln (5.) und (9.), die μ , ν , μ' , ν' definiren, so ist alles für die Anwendung Nöthige zusammengestellt.

Denkt man eines der absorbirenden Medien durchsichtig geworden, so hat man für dasselbe

$$x = 0$$

zu setzen.

Die Wurzelgrößen in (14.) werden dann zweideutig; ist z. B. $x_1 = 0$, so hat man die Vorzeichen so zu wählen, daß γ_1^2 und β_1^2 positiv werden. Findet ge wöhnliche Reflexion statt, so ist $\alpha_1 < 1$ und man hat das positive Vorzeichen zu wählen, vermöge dessen

$$\gamma_1^2 = 1 - \alpha_1^2
\beta_1^2 = 0$$
16.

wird; findet totale Reflexion, so ist $\alpha_1 > 1$; es gilt hier das negative Zeichen, welches:

$$\gamma_1^2 = 0 \\
\beta_1^2 = \alpha_1^2 - 1$$
17.

macht

allgemeine Formeln für die Reflexion des Lichtes an dünnen Schichten etc. 559

Durch das Einsetzen dieser Werthe in (10.) und (11.) folgt:

$$R' = E \frac{2r - (1 + r^{2})\cos 2(h + v')}{1 + r^{2} - 2r\cos 2(h + v')}$$

$$R'' = E \frac{(1 - r^{2})\sin 2(h + v')}{1 + r^{2} - 2r\cos 2(h + v')}$$

$$R^{2} = R'^{2} + R''^{2} = E^{2}.$$
21.

Hier tritt also immer die volle einfallende Intensität im reflectirten Lichte auf, aber die Componenten parallel und senkrecht zur Einfallsebene sind in verschiedener Weise verzögert. Ihre Verzögerungsdifferenz ist ein Object für die Beobachtung.

Man bemerkt leicht die Verwandtschaft dieser Schlußformeln mit denen des vorigen Falles.

3. Fall. Drei durchsichtige Medien, totale Reflexionen an der ersten Grenze. $x_1 = x' = 0$.

Hier ist $\gamma_1 = 0$, also h = 0, and $\beta' = 0$,

ferner

$$\sigma_{i}\gamma_{i} = 0, \quad \delta_{i}\gamma_{i} = -\beta_{i}, \quad \frac{\sigma_{p}}{\gamma_{i}} = 0, \quad \frac{\delta_{p}}{\gamma_{i}} = \frac{1}{\beta_{i}},$$

$$\sigma'_{i} = 1, \quad \delta'_{i} = 0, \quad \sigma'_{p} = 1, \quad \delta'_{p} = 0,$$

$$tg \mu_{i} = tg \nu_{i} = -\frac{\alpha_{i}\beta_{i}}{\alpha\gamma}, \quad \mu_{i} = \nu_{i}$$

$$tg \mu'_{i} = tg \nu'_{i} = -\frac{\alpha_{i}\beta_{i}}{\alpha'\gamma'}, \quad \mu'_{i} = \nu'_{i}$$

$$tg \mu_{p} = tg \nu_{p} = \frac{\alpha_{i}\gamma}{\alpha\beta_{i}}, \quad \mu_{p} = \nu_{p}$$

$$tg \mu'_{p} = tg \nu'_{p} = \frac{\alpha_{i}\gamma'}{\alpha'\beta}, \quad \mu'_{p} = \nu'_{p}.$$

Dies giebt in (10.) und (11.) eingesetzt:

$$R' = E \frac{(e^{+2k} + e^{-2k})\cos 2\nu - 2\cos 2\nu'}{(e^{+2k} + e^{-2k}) - 2\cos 2(\nu + \nu')}$$

$$R'' = -E \frac{(e^{+2k} - e^{-2k})\sin 2\nu}{(e^{+2k} + e^{-2k}) - 2\cos 2(\nu + \nu)}$$

$$R^{2} = R'^{2} + R''^{2} = E^{2} \frac{(e^{+k} - e^{-k})^{2} + 4\sin^{2}(\nu' - \nu)}{(e^{+k} - e^{-k})^{2} + 4\sin^{2}(\nu' + \nu)}$$

$$23.$$

also sehr einfache Formeln, die sich in die früheren von mir aufgestellten und diskutirten 1) verwandeln, wenn man die obigen Werthe

¹⁾ l. c. Jahrgang 1884, p. 56 und 59.

für μ und ν einsetzt. Sie geben keine mit der Dicke der Schicht periodisch wechselnde Intensitäten R^2 .

4. Fall. Das erste und zweite Medium ist durchsichtig, das dritte absorbirt, $x_1 = 0$. Gewöhnliche Reflexion an der ersten Grenze.

Hier ist $\beta_1 = 0$ also k = 0, aber γ' und β' von Null verschieden; also giebt sich:

$$\sigma_{s} = 1, \quad \delta_{s} = 0, \quad \sigma_{p} = 1, \quad \delta_{p} = 0, \quad \mu_{s} = \nu_{s} = \mu_{p} = \nu_{p} = 0$$

$$\sigma'_{s} = \frac{\gamma'^{2}(1 - \chi'^{2}) + 2\chi'^{2}}{\gamma'^{2}(1 + \chi'^{2})^{2}}, \quad \delta'_{s} = \frac{\chi'(2\gamma'^{2} + \chi'^{2} - 1)}{\gamma'^{2}(1 + \chi'^{2})^{2}}$$

$$\sigma'_{p} = \frac{\gamma'^{2}}{\gamma'^{2} + \beta'^{2}}, \qquad \delta'_{p} = \frac{\chi'}{\gamma'^{2} + \beta'^{2}}$$

$$24. \quad \text{tg } \mu_{s} / \text{tg } \nu_{s} = \sin \mu_{s} / \sin \nu_{s} = (\alpha \gamma - \alpha_{1} \gamma_{1}) / (\alpha \gamma + \alpha_{1} \gamma_{1}) = r,$$

$$\text{tg } \mu'_{s} = \frac{\alpha' \gamma' \delta'_{s}}{\alpha_{1} \gamma_{1} + \alpha' \gamma' \sigma'_{s}}, \quad \text{tg } \nu'_{s} = \frac{\alpha' \gamma' \delta'_{s}}{\alpha_{1} \gamma_{1} - \alpha' \gamma' \sigma'_{s}}$$

$$\text{tg } \mu_{p} / \text{tg } \nu_{p} = \sin \mu_{p} / \sin \nu_{p} = (\alpha \gamma_{1} - \alpha_{1} \gamma_{1}) / (\alpha \gamma_{1} + \alpha_{1} \gamma_{1}) = r,$$

$$\text{tg } \mu'_{p} = \frac{\alpha' \gamma_{1} \delta'_{p}}{\alpha_{1} \gamma' + \alpha' \gamma_{1} \sigma'_{p}}, \quad \text{tg } \nu'_{p} = \frac{\alpha' \gamma_{1} \delta'_{p}}{\alpha_{1} \gamma' - \alpha' \gamma_{1} \sigma'_{p}}$$

Die Formeln (10.) und (11.) werden also:

$$R' = E \frac{(\sin^2 v' + \sin^2 \mu')r - (1 + r^2)\sin\mu'\sin\nu'\cos(2h + \mu' + \nu')}{\sin^2 v' + r^2\sin^2 \mu' - 2r\sin\mu'\sin\nu'\cos(2h + \mu' + \nu')}$$

$$R'' = E \frac{(1 - r^2)\sin\mu'\sin\nu'\sin(2h + \mu' + \nu')}{\sin^2 v' + r^2\sin^2 \mu' - 2r\sin\mu'\sin\nu'\cos(2h + \mu' + \nu')}$$

$$R^2 = R'^2 + R''^2$$

$$= E^2 \frac{(r\sin\nu' - \sin\mu')^2 + 4r\sin\mu'\sin\nu'\sin^2 \frac{1}{2}(2h + \mu' + \nu')}{(\sin\nu' - r\sin\mu')^2 + 4r\sin\mu'\sin\nu'\sin^2 \frac{1}{2}(2h + \mu' + \nu')}$$

Diese Formeln gelten beispielsweise für die Newtonschen Ringe, die man beim Auflegen einer Glaslinse auf eine plane Metallplatte erhält. Die Maxima und Minima der Intensität entsprechen den Werthen $2h + \mu' + \nu'$ gleich $2i\pi$ oder $(2i+1)\pi$.

5. Fall. Das erste und zweite Medium ist durchsichtig, das dritte absorbirt, $x_1 = 0$. Totale Reflexion an der ersten Grenze.

Hier ist $\gamma_1 = 0$, also h = 0; β' und γ' von Null verschieden. Man hat daher:

27.

$$\begin{split} \sigma_{.}\gamma_{1} &= 0, \quad \delta_{.}\gamma_{1} = -\beta_{1}, \quad \frac{\sigma_{p}}{\gamma_{1}} = 0, \quad \frac{\delta_{p}}{\gamma_{1}} = \frac{1}{\beta_{1}} \\ \sigma_{.}' &= \frac{\gamma'^{2}(1 - x'^{2}) + 2x'^{2}}{\gamma'^{2}(1 + x'^{2})^{2}}, \quad \delta_{.}' &= \frac{x'(2\gamma'^{2} + x'^{2} - 1)}{\gamma'^{2}(1 + x'^{2})^{2}} \\ \sigma_{p}' &= \frac{\gamma'^{2}}{\gamma'^{2} + \beta'^{2}}, \qquad \delta_{p}' &= \frac{x'}{\gamma'^{2} + \beta'^{2}} \\ tg \mu_{.} &= tg \nu_{.} &= -\frac{\alpha_{1}\beta_{1}}{\alpha\gamma}, \quad \mu_{.} = \nu_{.} \\ tg \mu_{.}' &= \frac{\alpha'\gamma'\delta_{.}' - \alpha_{1}\beta_{1}}{\alpha'\gamma'\sigma_{.}'}, \quad tg \nu_{.}' &= -\frac{\alpha'\gamma'\delta_{.}' + \alpha_{1}\beta_{1}}{\alpha'\gamma'\sigma_{.}'} \\ tg \mu_{p} &= tg \nu_{p} &= \frac{\alpha_{1}\gamma}{\alpha\beta_{1}}, \qquad \mu_{p} &= \nu_{p} \\ tg \mu_{p}' &= \frac{\alpha'\beta_{1}\delta_{p}' + \alpha_{1}\gamma'}{\alpha'\beta_{1}\sigma_{.}'}, \quad tg \nu_{p}' &= -\frac{\alpha'\beta_{1}\delta_{p}' - \alpha_{1}\gamma'}{\alpha'\beta_{1}\sigma_{.}'}. \end{split}$$

Also ist:

$$R' = E \frac{(\sin^2 v' e^{+2k} + \sin^2 \mu' e^{-2k}) \cos 2v - 2 \sin \mu' \sin v' \cos (\mu' + v')}{\sin^2 v' e^{2k} + \sin^2 \mu' e^{-2k} - 2 \sin \mu' \sin v' \cos (2v + \mu' + v')}$$

$$R'' = E \frac{(\sin^2 v' e^{+2k} - \sin^2 \mu' e^{-2k}) \sin 2v}{\sin^2 v' e^{2k} + \sin^2 \mu' e^{-2k} - 2 \sin \mu' \sin v' \cos (2v + \mu' + v')}$$

$$R^2 = R'^2 + R''^2$$

$$= E^2 \frac{(\sin v' e^{+k} - \sin \mu' e^{-k})^2 + 4 \sin \mu' \sin v' \sin^2 \left(\frac{\mu' + v'}{2} - v\right)}{(\sin v' e^{+k} - \sin \mu' e^{-k})^2 + 4 \sin \mu' \sin v' \sin^2 \left(\frac{\mu' + v'}{2} - v\right)}$$

Diese Gesetze bestimmen die Erscheinung, die man erhält, wenn man ein rechtwinkliches Glasprisma mit seiner convex geschliffenen Hypothenusenfläche auf einen ebenen Metallspiegel legt. Farbenringe treten hier nicht auf.

6. Fall. Das erste und dritte Medium ist durchsichtig, das zweite absorbirt (x' = 0). Gewöhnliche Reflexion an der zweiten Grenze. $\beta' = 0$, γ_1 und β_1 von Null verschieden.

$$\begin{array}{lll} \sigma_{r} = \frac{\gamma_{1}^{2}(1-x_{1}^{2})+2x_{1}^{2}}{\gamma_{1}^{2}(1+x_{1}^{2})^{2}}, & \delta_{r} = \frac{x_{1}(2\gamma_{1}^{2}+x_{1}^{2}-1)}{\gamma_{1}^{2}(1+x_{1}^{2})^{2}}\\ \sigma_{r}' = 1, & \delta_{r}' = 0\\ \sigma_{r} = \frac{\gamma_{1}^{2}}{\gamma_{1}^{2}+\beta_{1}^{2}}, & \delta_{r} = \frac{x_{1}}{\gamma_{1}^{2}+\beta_{1}^{2}}\\ \sigma_{r}' = 1, & \delta_{r}' = 0 \end{array}$$

562 W. Voigt, allgemeine Formeln für die Reflexion des Lichtes etc.

$$tg \mu_{r} = \frac{\alpha_{1} \gamma_{1} \delta_{r}}{\alpha \gamma + \alpha_{1} \gamma_{1} \sigma_{r}}, \quad tg \nu_{r} = \frac{\alpha_{1} \gamma_{1} \delta_{r}}{\alpha \gamma - \alpha_{1} \gamma_{1} \sigma_{r}}$$

$$tg \mu_{r}' = \frac{\alpha_{1} \gamma_{1} \delta_{r}}{\alpha' \gamma' + \alpha_{1} \gamma_{1} \sigma_{r}}, \quad tg \nu_{r}' = \frac{\alpha_{1} \gamma_{1} \delta_{r}}{\alpha' \gamma' - \alpha_{1} \gamma_{1} \sigma_{r}}$$

$$tg \mu_{r} = \frac{\alpha_{1} \gamma \delta_{r}}{\alpha \gamma_{1} + \alpha_{1} \gamma \sigma_{r}}, \quad tg \nu_{r} = \frac{\alpha_{1} \gamma \delta_{r}}{\alpha \gamma_{1} - \alpha_{1} \gamma \sigma_{r}}$$

$$tg \mu_{r}' = \frac{\alpha_{1} \gamma' \delta_{r}}{\alpha' \gamma_{1} + \alpha_{1} \gamma' \sigma_{r}}, \quad tg \nu_{r}' = \frac{\alpha_{1} \gamma' \delta_{r}}{\alpha' \gamma_{1} - \alpha_{1} \gamma' \sigma_{r}}.$$

Die Formeln (10.) und (11.) vereinfachen sich hier nicht. Das Resultat ist mit dem früher 1) mitgetheilten identisch.

7. Fall. Das erste und dritte Medium ist durchsichtig, das zweite absorbirt ($\alpha'=0$). Totale Reflexionen der zweiten Grenze. Hier ist $\gamma'=0$, γ_1 und β_1 von Null verschieden.

$$\begin{split} \sigma_{\text{c}} &= \frac{\gamma_{1}^{s}(1-\kappa_{1}^{s})+2\kappa_{1}^{2}}{\gamma_{1}^{s}(1+\kappa_{1}^{s})^{s}}, \quad \delta_{\text{c}} &= \frac{\kappa_{1}(2\gamma_{1}^{s}+\kappa_{1}^{s}-1)}{\gamma_{1}^{s}(1+\kappa_{1}^{s})^{s}} \\ \sigma_{\text{c}} &= \frac{\gamma_{1}^{s}}{\gamma_{1}^{s}+\beta_{1}^{s}}, \qquad \delta_{\text{c}} &= \frac{\kappa_{1}}{\gamma_{1}^{s}+\beta_{1}^{s}} \\ \sigma_{\text{c}}'\gamma' &= 0, \quad \delta_{\text{c}}'\gamma' &= -\beta', \quad \frac{\sigma_{\text{c}}'}{\gamma'} &= 0, \quad \frac{\delta_{\text{c}}'}{\gamma'} &= \frac{1}{\beta'}. \end{split}$$

Also folgt:

$$tg\mu_{r} = \frac{\alpha_{1}\gamma_{1}\delta_{r}}{\alpha\gamma + \alpha_{1}\gamma_{1}\sigma_{r}}, \quad tg\nu_{r} = \frac{\alpha_{1}\gamma_{1}\delta_{r}}{\alpha\gamma - \alpha_{1}\gamma_{1}\sigma_{r}}$$

$$tg\mu_{r}' = -\frac{\alpha'\beta' - \alpha_{1}\gamma_{1}\delta_{r}}{\alpha_{1}\gamma_{1}\sigma_{r}}, \quad tg\nu_{r}' = -\frac{\alpha'\beta' + \alpha_{1}\gamma_{1}\delta_{r}}{\alpha_{1}\gamma_{1}\sigma_{r}}$$

$$tg\mu_{r} = \frac{\alpha_{1}\gamma\delta_{r}}{\alpha\gamma_{1} + \alpha\gamma_{1}\sigma_{r}}, \quad tg\nu_{r} = \frac{\alpha_{1}\gamma\delta_{r}}{\alpha\gamma_{1} - \alpha_{1}\gamma\sigma_{r}}$$

$$tg\mu_{r}' = \frac{\alpha'\gamma_{1} + \alpha_{1}\beta'\delta_{r}}{\alpha_{1}\beta'\sigma_{r}}, \quad tg\nu_{r}' = \frac{\alpha'\gamma_{1} - \alpha_{1}\beta'\delta_{r}}{\alpha_{1}\beta'\sigma_{r}}.$$

Die Formeln (10.) und (11.) bleiben auch in diesem Falle ungeändert, nur die Bedeutung der μ , ν etc. ist eine andere.

Schließlich würde als

8. Fall der allgemeinste bleiben, daß das zweite und dritte Medium absorbirt, welches z. B. beim Ueberziehen eines Metalles mit einer dünnen Schicht eines andern (versilbern, vergolden) stattfindet.

Göttingen, September 1886.

¹⁾ l. c. Jahrgang 1885 p. 50 u. f.

אל Noch einmal

Von

Paul de Lagarde.

Herr Professor RSDriver in Oxford hat die Güte gehabt, den ersten Druck des oben 147 über eine Stelle in RPSmiths thesaurus Mitgetheilten zur Kenntnis des Herrn DSMargoliouth (von New College, Oxford) zu bringen, und Herr Margoliouth ist so freundlich gewesen, die von mir citierte Stelle der Handschrift Marsh 361 auszuziehen.

Herr Margoliouth schrieb mir unter dem 9 August 1886:

It is the habit of the scribe of this MS. to leave a vacant space enclosed with straight lines between the end of one homily and the commencement of another. In this case some reader has filled the space with the note to which Dr. Payne Smith alludes: it has no connexion, I believe, with either homily.

Dr. Driver tells me that the passage quoted from the grammar occurs in the edition of Bertheau p. 3 l. 22.

Leider kann ich die Punkte der syrischen Wörter mit unsern Typen nicht übermäßig genau wiedergeben: ich muß mithin auf die Nachsicht meiner Leser rechnen.

Analyse der alten arabischen Typen der Göttinger Gesellschaft der Wissenschaften.

Von

Paul de Lagarde.

Die arabischen Typen, die der königlichen Gesellschaft der Wissenschaften gehören, haben IDMichaelis, IGEichhorn, ThTychsen, HEwald, FWüstenfeld und mir, außerdem anderen Gelehrten gedient, die nicht in näherer Beziehung zur Georgia-Augusta gestanden haben. Jeder Fachgenosse kennt sie aus FWüstenfelds 1860 erschienenem Ibn Hisam. Ich habe 1876 in meinem noch von keinem lebenden Menschen gebrauchten Buche Psalterium Iob Proverbia arabice zwei meiner vier Psalterübersetzungen und die Eine meiner zwei Versionen des Iob mit ihnen gedruckt: als ich das mir von Ciasca überlassene Διὰ τεσσάρων herausgeben wollte, versagten sie den Dienst.

Mit Rücksicht darauf, daß sie sich vorzüglich bewährt haben - sie dauerten aus IIReiskes Tagen in die unsrigen herüber - hat auf meinen Antrag die königliche Gesellschaft der Wissenschaften unsern Genossen Victor Meyer gebeten, die Typen zu analysieren. ist ja, daß die Art der Zusammensetzung sich neueren Gießern empfehlen wird, falls sie dauerhafte Waare zu liefern in ihrem Interesse finden.

Victor Meyer schreibt mir:

Die Analyse der Lettern, unter Aufsicht des Assistenten Professor Jannasch von Herrn Studiosus Knövenagel ausgeführt, ergab:

Erste Analyse (nach der Methode von Bunsen)

Blei: 91.8:

Antimon: 9.8:

Kupfer: | Spuren. Eisen:

Zweite Analyse (nach der Methode von Classen)

Blei: 91.5:

Antimon: 9.1:

Kupfer: Spuren. Eisen:

Gießer, die sich mit der Herstellung arabischer und syrischer Typen abgeben, mache ich bei dieser Gelegenheit auf das Ernstlichste darauf aufmerksam - die in Rede stehende arabische Schrift braucht man nur anzusehen, um zu begreifen, wie wichtig meine Mahnung ist - auf die Verbindungslinien der Typen die äußerste Sorgfalt zu verwenden. Dieselben müssen lang angegossen sein, und vorzüglich

auf einander passen. Zwischengelegte lose Verbindungslinien hat der Teufel erfunden: sie geben zu nichts als Verdruß für den Corrector und den Setzer Anlaß, und sind, wie alles Schlechte, nebenbei noch grausam häßlich.

در الشرى = پېدرېت

Von

Paul de Lagarde.

Des Herrn BStade Zeitschrift für die alttestamentliche Wissenschaft halte ich selbst, lese sie aber gewöhnlich erst, nachdem ein Band gebunden vor mir liegt. So bin ich auch erst jetzt darauf aufmerksam geworden, daß im sechsten Jahrgange dieser Zeitschrift 16 Herr Eduard Meyer, derselbe, der in Harnacks theologischer Literaturzeitung 1886, Spalte 337, auf mein Neugriechisches aus Kleinasien 6 eine sehr gebotene Rücksicht nimmt, berichtet, vor Jahren habe sein Freund JHMordtmann halb im Scherze die Behauptung aufgestellt, Abraham sei identisch mit dem nabatäischen Gotte Dusares die Wohnsitze der Nabatäer grenzen ja direkt an das Gebiet, in dem wir Abraham heimisch fanden«.

Ich bemerke hierzu Folgendes.

Ich habe im Sommer 1856 zu Berlin eine Abhandlung zu schreiben angefangen »Götter, Patriarchen und Maidânî«, und in dieser auch בַּלֵל שָּׂרֵר = دُو الشرى auch בַּלֵל שָׁרֵר = دُو الشرى Abraham gesetzt.

Meine Aufmerksamkeit auf den Wortausgang תָּ = , die in den Symmicta 2 103 gewissen Fachgenossen so heilsam bittere Früchte gezeitigt hat, ist durch mein Interesse für die Gleichung מתנט = שֶּׁרֵר geschärft worden.

Ich habe die Gleichung im Mai des Jahres 1877 öffentlich in den armenischen Studien Seite 162 vorgetragen, und Herr ENestle hat in Schürers theologischer Literaturzeitung 1878 Spalte 251 weitere Kreise ganz ausdrücklich auf dieselbe aufmerksam gemacht.

Daß Herr JHMordtmann, der ja allerdings am angeführten Orte nicht selbst das Wort führt, diese armenischen Studien kannte und kennt, ist gewis.

Spiralförmige Wirbel in Flammen.

Von

W. Holtz.

Vor einigen Jahren beschrieb ich einen Versuch, wie man mittelst zweier gegen einander gerichteten Gasslammen eigenthümliche

spiralförmige Wirbel erzeugen könne '). Es ist mir inzwischen gelungen, ganz ähnliche Erscheinungen in einer einzigen Flamme mittelet des von ihr selbst erzeugten Luftstromes zu gewinnen. Ein 10 cm langes, 2-3 cm weites Rohr, am besten von Metall, senkrecht an dem einen Arme eines Stativs befestigt, ist unten durch einen Stöpsel verschlossen. In der Mitte des Stöpsels und mit seiner oberen Fläche abschneidend sitzt ein kurzes enges Rohr. daß durch einen Gummischlauch mit der Gaslei-Das in dem weiten Rohre tung verbunden ist. langsam aufsteigende Gas wird oben angezündet und der Zufluß so geregelt, daß eine niedrige, bläuliche Flamme entsteht. Hiernach wird ein möglichst langes, 3-4 cm weites Glasrohr, oder ein kürzerer Glascylinder, welcher durch ein Papprohr verlängert ist, an dem zweiten Arme desselbeu Statives so befestigt, daß es das untere Rohr auf eine Länge von 5-8 mm umfaßt. Sofort brennt die Flamme hell und zeigt spiralförmige Wirbel,

indem sie an der einen Seite des Rohres aufsteigend ihre Spitze nach innen und zugleich niederwärts biegt. Der Grund ist natürlich, daß wegen des starken Luftstromes an der Peripherie des Metallrohrs in seinem Centrum eine Verdünnung entsteht. Damit der Luftstrom stark genug sei, muß das obere Rohr möglichst lang sein. Je kürzer es ist, um so mehr muß man den Glaszufluß hemmen, damit sich überhaupt die Erscheinung zeigt. Bei ganz kurzen Rohren kommt sie garnicht zu stande, weil bei sehr langsamem Zufluß die Flamme eher erlischt. Die Wirbel können sich sehr verschiedenartig gestalten, je nachdem man den Gaßzufluß ändert, oder das obere Rohr etwas höher oder tiefer stellt, und die Erscheinung ist in ihrem Formwechsel so fesselnd, daß man sie lange ohne zu ermüden betrachten kann. Immer jedoch steigt die Flamme vorzugsweise an einer Seite auf, so daß die Axe des Wirbels gradlinig oder halbkreisförmig wird,

¹⁾ Wiedem. Ann. Bd. 12 S. 662,

nie an allen Seiten zugleich, so daß ein Wirbel mit vollkommen kreisförmiger Axe entstände. Der Grund ist wohl, daß ein Glasrohr nie ganz rund ist, und daß es nebenbei fast unmöglich ist, beide Rohre genau concentrisch zu stellen.

Ein Vorlesungsversuch über die Adhäsion der Flüssigkeiten.

Von

W. Holtz.

Es ist bekannt, daß sich die Adhäsion der Flüssigkeiten mit der Temperatur ändert. Dies läßt sich auf folgende sehr einfache und



zugleich sehr augenfällige Weise demonstriren. Auf zwei Holzklötzchen, in welche eine Nute gefeilt ist, und welche durch untergesetzte Keile leicht etwas höher oder tiefer zu

stellen sind, wird eine 5—6 mm weite Glasröhre, in welche zuvor ein kurzer Wasserfaden gebracht ist, so gelegt, daß letzterer in ihrer Mitte ruht. Wird nun das eine Ende des letzteren etwas erwärmt, indem man auf Augenblicke eine Spiritusflamme oder ein Streichhölzchen unter die Röhre bringt, so bewegt er sich sofort von der Erwärmungsstelle abwärts, weil die Adhäsion kleiner, die concave Oberfläche ebener und somit die Oberflächenspannung größer wird. Je weiter die Röhre, um so beweglicher ist der Wasserfaden, und bei um so geringerer Erwärmung tritt die Bewegung ein, nur das in weiteren Röhren der Faden zerfließend schnell an Länge verliert. Ist die Röhre zugleich sehr dünnwandig, so läßt sich schon durch die Wärme des Athems eine Bewegung bewirken. Mit Wasser gelingt der Versuch leichter als mit andern Flüssigkeiten. Bei Quecksilber habe ich, vermuthlich, weil es nicht rein und somit nicht beweglich genug war, überhaupt keine Bewegung erzielen können.

Bei der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften eingegangene Druckschriften.

Man bittet diese Verzeichnisse zugleich als Empfangsanzeigen ansehen zu wollen.

August, September und October.

Acta mathematica 8: 4.

Verhandlungen des Naturhistorisch-medicinischen Vereins in Heidelberg. N.F. Band 3. Heft 5.

Festschrift des Vereins für Naturkunde zu Kassel.

Vorträge und Mittheilungen von G. vom Rath.

Meteorologische Zeitschrift 1886. Heft 8. 9. 10.

Sitzungsberichte d. K. Pr. Akademie d. Wissenschaften zu Berlin. 1886. XXIII. XXXIV. XXXV. XXXVI. XXXVII. XXXVIII. XXXIX.

Jacobi's Gesammelte Werke. 4. Band, herausgeg. v. K. Weierstraß auf Veranl. d. K. Pr. Akad. d. Wissensch.

Supplementum Aristotelicum. Vol. 1. Pars II. ed. L. Bywater. Auf Veranl. d. K. Pr. Akademie d. Wissensch.

L. Kronecker, Die absolut kleinsten Reste reeller Größen. 1885. 22. 1885. 48.
 Ueber das Dirichlet'sche Integral. 1885. 34.

- Ueber eine bei Anw. der partiellen Integration nützliche Formel. 1885. 38.

- Zur Theorie der elliptischen Functionen. 1885. XXXVIII.

Ueber den Cauchy'schen Satz. 1885. 38.
Zur Theorie der elliptischen Funktionen. 1886. XXXIX.

Sitzungsberichte der philolog., philosoph. u. historisch. Classe d. K. Bayr. Akad. d. Wissensch. 1886. Heft 1. 2.

Sitzungsberichte d. mathematisch-physikalischen Classe d. K. Bayr. Akad. der Wissensch. 1886. Heft 1.

Inhaltsverz. d. Sitzungsber. d. phil., philos. u. hist. Classe. Jahrg. 1871—1885. Inhaltsverz. d. Sitzungsber. d. mathem.-physik. Classe. Jahrg. 1871-1885. Leopoldina. 13-18.

Verhandlungen d. Kaiserl. Leopoldinisch - Carolinischen deutschen Akademie der Naturforscher. Band 47, 48.

Ueber einige Anwendungen der Modulsysteme auf elementar-algebraische Fragen von Kronecker.

Ein Satz über Discriminanten-Formen v. Kronecker.

Vierteljahrsschrift der Astronomischen Gesellschaft. 21. Jahrg. Heft 3.

Genäherte Oerter der Fixsterne. H. Romberg. Publication der Astronomischen Gesellschaft. XVIII.

Sitzungsberichte der naturforschenden Gesellschaft zu Leipzig. 1885.

Berichte über die Verhandl. d. K. S. Ges. d. W. zu Leipzig. 1886. Philol.-hist. Classe. 1.

Ber. üb. d. Verh. d. K. S. Ges. d. Wissensch. zu Leipzig 1886. Mathem.-phys. Classe 1/2 (zwei Ex.) 3/4.

Irmischia. Nr. 1. 2. 3. 4. 1886. Verhandl. d. historischen Vereins v. Oberpfalz u. Regensburg. 32. Band der neuen Folge. (Fortsetzung folgt.)

Inhalt von Nr. 18.

J. Brock, Eurycoelum Sluiteri n. g. n. sp. - E. Ehlers, Lamna cornubica (L. Gm.) an der ostfriesischen Küste. — von Kossen, Ueber geologische Aufnahme der Umgegend von Göttingen. — W. Voigt, Allgemeine Formeln für die Beflexion des Lichtes an dunnen Schichten isotroper absorbirender Medien. -Paul de Lagarde, Noch einmal SN. Analyse der alten arabischen Typen der Göttinger Gesellschaft der Wissenschaften. Abraham == Dusares. - W. Hotts, Spiralförmige Wirbel in Flammen, Ein Vorlesungsversuch über die Adhäsion der Flüssigkeiten. — Eingegangene Druckschriften.

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschaft

und der

Georg - Augusts - Universität

zu Göttingen.

19. December.

№ 19.

1886.

ARGEON.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Oeffentliche Sitzung zur Feier des Stiftungstages am 4. December.

Weiland, Rede zum Gedächtniß von Georg Waitz.

Merkel, Rede zum Gedächtniß von Jakob Henle.

Victor Meyer kündigt zwei kleine Abhandlungen an:

- 1. von K. Krekeler, über die Penthiophengruppe;
- 2. von V. Meyer, über Thiodiglykolverbindungen.

Voigt kündigt zwei kleine Aufsätze an:

- Gleichgewicht eines vertikalen Cylinders aus krystallinischer Substanz unter der Wirkung der Schwere;
- 2 Elastische und thermische Eigenschaften des Basalts.

Jahresbericht des beständigen Sekretärs.

Aus dem Jahresbericht des Sekretärs:

1. Die Preisaufgabe für dies Jahr hatte die Historisch-Philologische Klasse gestellt. Sie lautete:

"Die K. Gesellschaft der Wissenschaften wünscht eine möglichst vollständige Uebersicht und kritische Erörterung der Versuche, die Nationalitäten Europas, sei es durch wirkliche Volkszählungen nach der Sprache, sei es durch anderweitige Schätzungen numerisch festzustellen, an welche sich ein eigener Versuch, die Bevölkerung Europas etwa im Stande von 1880/81 nach den Nationalitäten zu gliedern, anzuschließen hätte."

Es hat sich niemand um den Preis beworben.

2. Die für das Jahr 1887 von der Physikalischen Klasse gestellte ist folgende:

"Es wird eine eingehende, besonders auch chemische Untersuchung gewünscht 1) des stickstofffreien Reservestoffs, welcher in den Nachrichten von der K.G. d. W. zu Göttingen. 1886. Nr. 18.

Tel 1 mg

Samen der gelben und blauen Lupine (muthmaßlich auch anderer Lupinen-Arten) die Stelle des für gewöhnlich in den Samen der Leguminosen enthaltenen Stärkemehls vertritt, sowie 2) der Umwandlung dieses Reservestoffs bei der Keimung."

3. Für das Jahr 1888 verlangt die Mathematische Klasse:

"Daß die von Eisenstein angefangene Untersuchung über den Zusammenhang der quadratischen Zerfällung der Primzahlen mit gewissen Congruenzen für die Fälle, in welchen die von Cauchy und Jacobi angewandten Principien nicht mehr ausreichen (s. Crelle, Journ. f. d. Mathematik. Bd. 37. S. 97 ff.), fortgesetzt und, soweit möglich, zu Ende geführt werde."

4. Für 1889 stellt die Historisch-philologische Klasse folgende Aufgabe:

"In der Erwägung, daß es den einzelnen Forschern zur Zeit unmöglich fällt, einen vollständigen Ueberblick über die arabische Litteratur zu erwerben, da zur Verbuchung des uns zugänglichen Bestandes derselben eine nicht unerhebliche, gestissentliche Arbeit erfordert wird, in der weiteren Erwägung, daß einen Ueberblick über das zum Studium des Arabischen vorhandenen Materials zu besitzen für jeden Semitisten nothwendig ist, verlangt die Königl. Gesellschaft der Wissenschaften

eine von den Anfängen anhebende, bis zu der Zeit, in der die Türken Aegypten eroberten, fortgeführte Uebersicht über Alles, was die Araber und die arabisch schreibenden Angehörigen der islamischen und christlichen Reiche auf dem Gebiete der Litteratur geleistet haben.

Der Ausdruck Litteratur wird hier im weitesten Sinne gebraucht, dessen er fähig ist.

Es bleibt den Bewerbern überlassen, welche Ordnung sie ihrem Berichte geben wollen. Derselbe darf chronologisch oder geographisch gegliedert sein, er darf auch sich nach den Mittelpunkten theilen, um welche die litterarische Bewegung kreist.

Verlangt wird:

I. daß die Nationalität der arabisch schreibenden Schriftsteller thunlichst genau angegeben werde: es ist noch lange nicht bekannt genug, daß die bedeutendsten dieser Schriftsteller nicht Araber, ja nicht einmal Semiten gewesen sind:

II. daß eine, soweit die gedruckten Kataloge eine solche ermöglichen, vollständige Verweisung auf die von jedem einzelnen arabischen Werke uns zur Verfügung stehenden Handschriften der Be-

sprechung der Documente beigefügt, und daß überall auf die einschlagenden Artikel der Zeitschriften hingewiesen werde:

III. daß man sich für Zeitangaben ausschließlich der christlichen Zeitrechnung bediene: die königl. Gesellschaft der Wissenschaften würde jede nach den Jahren der Flucht rechnende Bewerbungsschrift a limine abweisen.

Der Preisträger verpflichtet sich durch die Annahme des Preises, dem Drucke seiner Arbeit ausführliche Register beizugeben, die der Handschrift beizufügen unthunlich sein würde. Ueber die Art, wie diese Register anzulegen sind, wird die Königl. Gesellschaft der Wissenschaften seiner Zeit auf Wunsch gern ihre Ausicht mittheilen."

Die Concurrenzarbeiten müssen, mit einem Motto versehn, vor Ablauf des Septembers des bestimmten Jahres an die Königl. Gesellschaft der Wissenschaften portofrei eingesandt werden, begleitet von einem versiegelten Zettel, welcher den Namen und Wohnort des Verfassers enthält und außen mit dem Motto der Schrift versehen ist.

Der für jede dieser Aufgaben ausgesetzte Preis beträgt 500 Rm.

5. Da die von der Wedekindschen Preisstiftung für deutsche Geschichte gestellten Aufgaben in dem Verwaltungszeitraum, der mit dem 13. März d. J. endete, keinen Bewerber gefunden hatten, so konnte an diesem Tage nur der dritte Preis von 1000 Thalern Gold = 3300 Rm. ertheilt werden. Da derselbe nach § 21 der Statuten einem Werke, das vor dem Einsendungstage des laufenden Zeitraums gedruckt erschienen ist, immer nur zur Hälfte ertheilt werden kann, so beschloß der Verwaltungsrath die eine Hälfte (1650 M.) Georg Waitz für seine deutsche Verfassungsgeschichte, deren 8. Bd. 1878 erschienen ist, die zweite Hälfte Wilhelm von Giesebrecht für seine Geschichte der deutschen Kaiserzeit, von der die 1. Abtheilung des 5. Bandes 1880 erschienen ist, zuzuerkennen (vgl. Nachrichten von der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften 1886 S. 221 f.)

Die neuen Aufgaben für den am 14. März d. J. begonnenen Verwaltungstzeitraum werden nach § 19 der Statuten am 14. März des nächsten Jahres bekannt gemacht werden.

Das Direktorium der Gesellschaft ist am 1. Oktober von Herrn Professor Wüstenfeld auf Herrn Professor Ehlers übergegangen.

Im Laufe des Jahres verlor die Gesellschaft folgende auswärtige Mitglieder und Korrespondenten:

Martin Websky in Berlin

am 27. November, im 62. Jahre, Korrespondent seit 1884. — Erst spät

¹⁾ aus der Physikalischen Klasse starb

haben wir erfahren, daß Wyville Thomson in Edinburgh, Korrespondent seit 1875, schon 1882 gestorben ist.

- 2) Von den auswärtigen Mitgliedern der Mathematischen Klasse starb
 - J. J. Malmsten in Upsala
- am 11. Februar, im 72. Jahre, Korrespondent seit 1875, ausw. Mitglied seit 1882, und von den Korrespondenten

Barré de Saint-Venan in Vendôme

- am 6. Januar, 89 Jahre alt, Korrespondent seit 1884.
- 3) Schwere Verluste hat die Historisch-philologische Klasse zu beklagen. Von ihren auswärtigen Mitgliedern starben

Samuel Birch in London

- am 26. December 1885, im 72. Jahre, ausw. Mitglied seit 1864; Leopold von Ranke in Berlin
- am 23. Mai 1886, im 91. Jahre, seit 1851 ausw. Mitglied; Georg Waitz in Berlin
- am 24. Mai, im 73. Jahre, ord. Mitglied seit 1849, ausw. seit 1876;
 Max Duncker in Berlin
- am 21. Juli d. J., im 74. Jahre, ausw. Mitglied seit 1874; von ihren Korrespondenten

L. P. Gachard in Brüssel

- am 24. December 1885, im 85. Jahre, seit 1859 Korrespondent;
 Joh. Heinrich Müller in Hannover
- am 31. Mai 1886, Korrespondent seit 1883.

Außerdem zeigte Herr Prof. Dümmler in Halle, Korrespondent seit 1867, seinen Austritt an, mit der Motivirung, daß der Zusammenhang der Gesellschaft der Wissenschaften mit der philosophischen Fakultät, welche ihm eine Kränkung zugefügt habe, ein zu inniger sei, als daß er der ersten noch länger angehören könne. Die Gesellschaft der Wissenschaften hat von dieser Erklärung mit Bedauern Kenntniß genommen, da sie außer Staud ist einen Zusammenhang zwischen dem Austritt aus der Gesellschaft und einer amtlichen Handlung der philosophischen Fakultät zu erblicken.

Dagegen hat die Gesellschaft der Wissenschaften in ihrer Sitzung vom 27. November

zum auswärtigen Mitglied in der Mathematischen Klasse

Herrn Wilhelm Förster in Berlin, bisher Correspondent seit 1874,

und zu auswärtigen Mitgliedern in der Historischphilologischen Klasse die Herrn William Wright in Cambridge, Korrespondent seit 1863; Wilhelm Wattenbach in Berlin, Korrespondent seit 1865; Leopold Delisle in Paris, Korrespondent seit 1866; Theodor von Sickel in Wien, Korrespondent seit 1868, erwählt.

Zu Korrespondenten hat sie gewählt

- 1) in der Physikalischen Klasse die Herrn Ludimar Hermann in Königsberg, Sven Lovén in Stockholm, Gustav Retzius in Stockholm, Ferdinand Zirkel in Leipzig;
- in der Mathematischen die Herrn William Lord Rayleigh in Witham (Essex), Julius Weingarten in Charlottenburg, J. Boussinesq in Paris, Georg Frobenius in Zürich;
- 3) in der Historisch-philologischen die Herrn
 Johann Gottfried Wetzstein in Berlin,
 Percy Gardner in London,
 Charles Piot in Brüssel,
 Friedrich Jmhoof-Blumer in Winterthur,
 Adolf Köcher in Hannover,
 Heinrich Kiepert in Berlin.

Bei der Königl. Gesellschaft der Wissenschaften eingegangene Druckschriften.

Man bittet diese Verzeichnisse zugleich als Empfangsanzeigen ansehen zu wollen.

August, September und October.

(Fortsetzung.)

Jahrbücher des Nassauschen Vereins für Naturkunde. Jahrg. 39. Griechische u. römische Metrologie von Dr. H. Nissen. Ende schlecht, Alles schlecht! v. W. Schlötel.

Zu Domaszewski's Abhandlung über die römischen Fahnen v. Th. Mommsen. Astronomische Mittheilungen v. Dr. Rud. Wolf. Juni 1886. Festschrift zur Feier des fünfhundertjährigen Bestehns der Ruperto-Carola dargebr. v. Naturhistorisch-medizinischen Verein zu Heidelberg. Rhizodendron Oppoliense Göpp beschr. v. Dr. Gust. Stenzel. Zeitschrift für Naturwissensch. Band LIX. 4. Folge. Band 5. Heft 2. Dreiundsechzigster Jahres-Bericht der schlesischen Gesellsch. für vaterländische Cultur. 1885.

Archiv des historischen Vereines von Unterfranken und Aschaffenburg. Bd. 29.

```
Zeitschrift und Jahresbericht für 1885 der deutschen Morgenländischen Gesell-
    schaft. Band 40. Heft II.
 Nachtrag zu den historischen Nachrichten der Familie von Malortie 1872-1886.
   Zusammengest. v. Ernst v. Malortie.
  Abhandlungen der philos.-philol. Classe d. K. B. Akademie der Wissensch.
    siebzehnten Bandes dritte Abth.
  Abh. d. historischen Classe siebzehnten Bandes dritte Abth.
 Verhandlungen der naturforschenden Gesellsch. in Basel. Theil 8. Heft 1. Jahresber. der histor.-antiq. Gellschaft von Graubünden. Jahrg. 1885.
 Benedict Fontana und die historische Kritik v. C. Jecklin.
 Bulletin des publications nouvelles de la librairie Gauthier-Villars. 1885. III.
    et IV. Trimestre.
Journal de l'ecole Polytechnique. 55 eme cahier.
Revue de l'histoire des religions. Tome XII. N. 2. 3. Tome XIII. N. 1.
 Observations pluviometriques et thermometriques faites dans le département de
    la Gironde de Juin 1883-Mai 1884, de Juin 1884-Mai 1885.
 Rapport sur les orages de 1883 par M. Lespia ult.
                          de 1884
 Mémoires de la société des sciences phys. et naturelles de Bordeaux. Tome II.
    cahier 1. 1885.
 Notice sur les manuscrits du fonds Libri conservés à la Laurentiane par M.
    Leopold Delisle.
 Centensire de M. Chevreul.
                                     Discours prononcés au Museum d'histoire na-
    turelle.
 Leopold de Ranke par R. Reuss.
 A la mémoire de M. le professeur Georges Waitz par G. Monod et M.
    Thévenin.
  Annales de la faculté des lettres de Bordeaux. N. 2. 1886.
 Bulletin de la société mathématique de France. Tome XIV. N. 4.
 Transactions of the zoological Society of London. Vol. XII. Part. 3.
 Journal of the R. microscopical society Aug. and Oct. 1886.

Transactions and proceedings and report of the R. Society of South Australia.
    Vol. VIII.
 Proceedings of the Royal society. Vol. XL. N. 245. Vol. XLI. N. 246. Monthly notices of the R. astronomical Society. Vol. XLVI. N. 8 and 9.
 Proceedings of the scientific meetings of the zoological Society of London for
    1886. Part. I and II.
 Proceedings of the London mathematical society. N. 265-268. N. 269-271.
 Journal of the Linnean Society of London:
   Botany. Vol. XXI. N. 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 150. Zoology. Vol. XIX. N. 109, 110, 111, 112, 113.
 Transactions of the Linnean society. Vol. II. Part. 12, 15, 16, 17. Vol. III.
 List of the Linnean society of London, session 1885—1886.
 Philosophical transactions of the royal society of London. Vol. 176. Part. I
   and II.
 Membres of the royal society 1885-1886.
 List of the duplicate periodicals of the R. society.
 Contributions to Canadian Palaeontology. Vol. I.
The Canadian record of science. Vol. II. Nr. 3.
 Records of the geological survey of India. Vol. XIX. Part. 3.
 Sanscrit and Old-Kanarese inscriptions by Fleet.
The history and date of Mihirakula by J. F. Fleet.
 A note on the origin of the Gupta Era by J. F. Fleet.
 Nature. Vol. 34. N. 874-887.
 Report of H. M. S. Challenger. Zoology. Vol. XV, XVI.
 Nouveaux mémoires de la société Imp. des naturalistes de Moscou. Tome XV.
   livr. 4.
 Syrische Grabinschriften v. Chwolson. aus Tome XXXIV. N. 4 der Mémoires de
   l'ac. I. d. sc. d. St. Petersbourg. (2 Exempl.)
 Bulletin de l'Académie Imp. des sciences de St. Petersbourg. Tome XXX. N.4.
```

Die fossilen Vogel-Knochen der Odessaer-Steppen-Kalksteinbrüche v. Wildhelm.

Mémoires der neuruss. Naturforscherges. in Odessa. Tome XI. Heft I.

Ackererde und Untergrund von Franzenshütte v. Prof. C. Schmidt. Dorpat. Natuurkundig Zijdschrift voor Nederlandsch-Indië. Deel XLV. Achtste Serie. Deel ∇I.

Bijdragen tot de Taal-, Land- en Volkenkunde van Nederlandsch-Indië. 5 Volgreeks. 1. Deel. 4. Aflevering.

Notulen van de Algemene en bestuursvergaderingen van het Bataviaasch Genootschap v. K. u. W. Deel XXIII. Afl. III en IV. Deel XXIV. Afl. I. Tijdschrift voor Ind. T.- L.- en Volkenkunde. Deel XXX. Afl. 6. Deel XXXI.

Archives Neerlandaises des sciennes exactes et naturelles. Tome XXI. livr. I Onderzoekingen gedaan in het Physioloogisch Laboratorium. Derde Reeks X.

Nederlandsch Indisch Plakaatboek 1602-1811. Tweede deel.

Boekwerken gebr. i. d. Vergad. o. de Directie d. K. N. Vereinging for het Jaar 1885. (Jan.—Juni.) Annales de l'École Polytechnique de Delft. 1. et 2. livr.

Bulletin de l'Académie R. des sciences des l. et des beaux arts de Belgique 1886. N. 7. 8.

Publications de la section historique de l'institut R. G.-D. de Luxemburg XXXVII (XV)

Année 1885 XXXVIII (XVI).

Verhandlungen der K. K. zoologisch-botanischen Gesellsch. in Wien. Bd. XXXVI. Quartal 1 u. 2.

Magnetische und meteorologische Beobachtungen der K. K. Sternwarte zu Prag 1885.

Mittheilungen des historischen Vereins für Steiermark. Heft XXXIV.

Beiträge zur Kunde steiermärkischer Geschichtsquellen. Jahrg. 21.

Mittheilungen des Vereins der Aerzte in Steiermark. XXII. Vereinsjahr 1885. Ungarische Revue. Heft VIII-IX. Jahrgang 6.

Nova Acta regiae soc. scientiarum Upsalensis. Vol. XIII. fasc. 1.

Bulletin mensuel de l'observatoire météorologique de l'université d'Upsal. Vol. XVII.

Revista d. l. Progresos d. l. Sciencias exactas fisicas y naturales. N. 7. 8. 9. Tomo 22. N. 1.

Atti della R. Accademia dei Lincei, serie quarta. Vol. II. 14. et Vol. II. 2. Semestre. fasc. 1. 2. 3. 4. 5. 6.

Bullettino di Bibliografia e di Storia delle sc. matematiche e fisiche. Tomo XVIII.

Agosto, Settembre-Octobre, Novembre-Decembre 1885. Indici degli Articoli e dei novi del tomo XVII. Tomo XIX. Gennajo 1886. Für die Gauss' Bibliothek.

Bollettino delle publicazioni italiane. 1886. 14. 15. 16. 17. 18. 19.

Atti delle R. Accademia delle scienze di Torino. Vol. XXI. Disp. 7.

Bollettino dell' osservatorio della Regia Università di Torino. Anno XX. 1885.

Mittheilungen d. K. D. Archaeologischen Instituts in Rom. Römische Abtheilung. Vol. I. fasc. 2.

Atti della società toscana di scienze Naturali. Processi verbali. Vol. V. pag. 95 - 118.

Bollettino delle opere straniere. N. 3. Maggio-Giuguo. N. 4. Luglio-Agosto 1886. Bulletin of the United States Geological Survey. N. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21; 22. 23. 24. 25. 26.

U. S. Geological survey J. W. Powell. Monographs IX.

U. S. Geological survey. Fifth annual report 1883-84.

Report of the state Geologist giving an account of the condition of the work upon which he is engaged.

Report of the State Geologist. for the year 1882-84.

Notice of the some new and remarkable forms of Crinoidea by James Hall.

Natural history of New-York. Palaeontology. Vol. V. Part. I. Lamellibranchiata I and II Text and plates.

Nachrichten

von der

Königlichen Gesellschaft der Wissenschafter

und der

Georg - Augusts - Universität

zu Göttingen.

29. December.

№ 20.

1886.

Königliche Gesellschaft der Wissenschaften.

Sitzung vom 4. Dezember.

Ueber Thiodiglykolverbindungen.

Von

Victor Meyer.

Vor einiger Zeit 1) beschrieb ich Versuche, welche auf die Bildung eines geschlossenen Moleküls aus 5 Kohlenstoff- und einem Schwefelatom abzielten. Meine Absicht war, zunächst einen Körper von der Formel:

$$S < CH_2 - CH_3 CI$$

 $CH_2 - CH_3 CI$

zu gewinnen, um aus diesem mittelst Natriummalonsäureäthers die Verbindung

$$S < CH_2 - CH_2 > C < COOC_2H_5 - CH_2 - CH_2 > C < COOC_2H_5$$

zu erhalten.

Um das soeben genannte Chlorid darzustellen, ging ich vom Thiodiglykol

$$S < _{CH_2-CH_2-OH}^{CH_2-CH_2-OH}$$

aus. Diese Verbindung erhielt ich aus Aethylenchlorhydrin und einer wässrigen Lösung von Kaliumsulfid, also in derselben Weise, in welcher Carius die Substanz dargestellt hat. Ich glaube aber, daß

¹⁾ Berichte d. D. Ch. Ges. 1886 pag. 632. Nachrichten von der K. G. d. W. zu Göttingen. 1886, Nr. 20.

dieser Forscher den von ihm beschriebenen Körper gar nicht als solchen unter den Händen gehabt hat, denn die Eigenschaften, die er angibt, sind ganz andre, als die, welche ich beobachtet habe. Carius¹) beschreibt die Substanz als in Wasser unlösliche Krystalle, während ich sie als ein Oel erhielt, das — wie bei einem Glykol zu erwarten — mit Wasser mischbar ist.

Um das Thiodiglykol zu erhalten, versetzt man eine concentrirte wässrige Lösung von Kaliumsulfid K2S mit Glykolchlorhydrin; die Mischung, welche sich sehr stark erhitzt, wird im Wasserbade eingedampft. Den Rückstand zieht man mit Alkohol aus, welcher Chlorkalium ungelöst läßt und das Glykol beim Verdampfen, noch mit etwas von diesem Salze verunreinigt, hinterläßt. Durch wiederholtes Aufnehmen mit absolutem Alkohol entfernt man das Chlorkalium. Das bei 100° andauernd getrocknete Glykol ist ein fast geruchloser Syrup.

Mit Dreifachchlorphosphor reagirt der Körper lebhaft. Das Chlorid wurde dem kühl gehaltenen Glykol tropfenweise zugesetzt und die Mischung dann in Eis gegossen, wobei sich ein schweres Oel abschied. Dies, durch Waschen mit Wasser und Alkalien und dann durch Destillation mit Wasserdampf gereinigt, ist das reine

Thiodiglykolchlorid:

$$S < CH_2 - CH_2 Cl$$

 $CH_2 - CH_2 Cl$

Dasselbe ist ein in Wasser untersinkendes und damit nicht mischbares Oel von sehr schwachem, nicht unangenehm aetherartigem, nur wenig an Schwefelverbindungen erinnernden Geruch. In Eiswasser gestellt, erstarrt es zu zollangen Prismen. Es siedet unter geringer Zersetzung bei 217° C. Die Analyse ergab:

0,1648 g Substanz lieferten 0,2964 g Chlorsilber und 0,2448 g Baryumsulfat.

Berechnet für S C₄ H₈ Cl₂: Gefunden: S: 20,12 20,42 % Cl: 44,65 44,48 %.

Die beabsichtigtigten Arbeiten mit diesem Chloride sind nicht fortgeführt worden, einerseits, weil, wie die nachstehende Abhandlung des Herrn Krekeler zeigt, das erstrebte Ziel auf andrem Wege erreicht worden ist, andrerseits aber wegen der äußerst giftigen Eigenschaften des Körpers, welche zunächst eine Untersuchung in physiologischer Richtung veranlaßten. Es ist höchst auffallend, daß diese anscheinend so harmlose Substanz, welche wenig flüchtig,

¹⁾ Liebigs Annalen 124, 263.

in Wasser fast unlöslich, von sehr schwachem Geruche und ganz neutraler Reaction ist, und welche auch nach ihrer chemischen Constitution keineswegs aggressive Eigenschaften erwarten läßt, eine specifisch toxische Wirkung ausübt. Gegen diese scheinen verschiedene Personen sehr verschieden empfindlich zu sein. Ich selbst habe beim andauernden Arbeiten mit dem Körper, ohne daß ich irgend welche Vorsicht anwandte, keine Belästigung verspürt. Dagegen zeigten sich bei einem Praktikanten, welcher die Verbindung darstellte, starke Hautausschläge am ganzen Körper und eine (bald vorübergehende) Augenentzündung.

Daß die Chlorverbindung des Radikals

$$S <_{C_2 H_4 -}^{C_2 H_4 -}$$

giftig ist, erscheint um so auffallender, als das Sulfid desselben Radikals, das Diäthylendisulfid:

$$S <_{C_2 H_4}^{C_2 H_4} > S$$

welches sehr flüchtig und von höchst unangenehmem Geruche ist (es sublimirt ähnlich dem Naphtalin schon bei gewöhnlicher Temperatur) ganz ohne Wirkung ist, wie ich, nach mehr als einjahrlangem fortdauerndem Arbeiten mit diesem Körper, nunmehr wohl constatiren kann. Denn in Zimmern, welche mit dem Geruch dieses Körpers erfüllt waren, haben sowohl meine Praktikanten als ich dauernd ohne alle Belästigung gearbeitet. Auch bei inniger Berührung mit der Haut hat dieser Körper niemals die geringste schädliche Wirkung geäußert. Ebenso ist das Glykol

$$S < _{CH_2 - CH_2 - OH}^{CH_2 - CH_2 - OH}$$

ungiftig.

Ich war anfangs geneigt, die an dem Chlorid beobachteten Wirkungen auf besondere Empfindlichkeit eines Einzelnen zurückzuführen, aber ich wurde eines Besseren belehrt durch Versuche, welche auf meine Bitte im hiesigen physiologischen Institute angestellt wurden. Nach diesen hat die Substanz in hohem Maße gefährliche Eigenschaften, wie die folgenden vorläufigen und sich auf das anscheinend wichtigste beschräukenden Mittheilungen lehren:

Zwei Mal wurde je ein mittelgroßes Kaninchen in einem mittelst kräftigen Luftstroms ventilirten abgeschlossenen Raum 3-4 Stunden gehalten; der Luftstrom passirte vor dem Eintritt in den Raum ein Glasrohr, in welchem sich ein mit dem Chlorid getränkter Streifen Fließpapier befand. Die Thiere wurden unruhig, wischten häufig mit den Pfoten Nase und Schnauze, welche eine eigenthümliche starke Röthung zeigten. Auch die Conjunctiva röthete sich und die

Augen wurden sehr feucht. Die Wasserabgabe von der Haut schien gesteigert. Am folgenden Tage waren beide Augen stark entzündet, die Lider von eitrigem Secret verklebt. Es stellte sich starker Schnupfen ein; die Ohrlöffel schwollen stark an und im Gehörgang zeigte sich eitrige Entzündung. Am Abend des dritten Tages starben die Thiere an über beide Lungen ausgebreiteter hestiger Pneumonie.

Ein sehr kräftiges Kaninchen, welches durch eine Luftröhrenfistel einige Stunden die Dämpfe des Chlorids einathmete, ohne daß diese auf die Körper-oberfläche wirkten, starb schon am Abend desselben Tages an ausgebreiteter Pneumonie, so daß gar keine Zeit gelassen war zum Auftreten anderer Erscheinungen.

Kaninchen, denen an der Spitze des Ohrlöffels mit einem feinen Pinsel wenig von dem Chlorid auf die unverletzte Haut gebracht worden war, zeigten an der Applicationsstelle gar keine directe Wirkungen; aber das ganze Ohr schwoll mächtig an und in einem Falle entstand vom Grunde des Gehörganges aus eine profus eitrige Entzündung; ein etwaiges Herabsließen des Mittels in den Gehörgang war ausgeschlossen, theils durch die Geringstägigkeit der ausgepinselten Quantität, theils durch die Application auf der äußern Ohrstäche

In einem Falle, in dem bei Wegnehmen der Haare von der Spitze des Ohrlöffels die Haut aufgeschürft war, bewirkte das hieraufgepinselte Chlorid allerdings vorzugsweise Eiterung an dieser Stelle, jedoch auch unter allgemeiner starker Schwellung des ganzen Ohrs und Augenentzündung.

Nach subcutaner Einverleibung von etwa 2 Tropfen des Chlorids in eine Hautwunde am Rücken eines Kaninchens trat Entzündung beider Augen, sehr starker Schnupfen und am dritten Tage Tod in Folge von Pneumonie ein. An der Applicationsstelle selbst hatte sich keinerlei Wirkung gezeigt.

Da die Dämpfe des Chlorids auch auf die, mit vorstehend kurz berichteten Versuchen Beschäftigten ähnlich nachtheilige Wirkung äußerten, so mußten diese Versuche abgebrochen werden.

Es scheint, daß das Chlorid seine heftig reizenden Wirkungen wenigstens ganz vorwiegend erst nach Aufnahme in's Blut entfaltet. Das Glykol und das Sulfid schienen nach wenigen vorläufigen Versuchen bei Kaninchen unschädlich zu sein. —

In Bezug auf die Schwefelverbindungen des Aethylens habe ich im Laufe des letzten Jahres noch eine Anzahl Beobachtungen gemacht, welche ich hier kurz mittheilen möchte. Es ist bekannt, daß Aethylenbromid mit Schwefelkalium nicht direct Diäthylendisulfid (F. P. 108°, S. P. 200°) liefert, sondern zunächst ein nicht flüchtiges Polymeres desselben, welches ein schneeweißes, amorphes, in den üblichen Lösungsmitteln unlösliches Pulver bildet. Diese Substanz verwandelt sich bei mehrstündigem Sieden mit Phenol und nachherigem Entfernen des Phenols mit Natronlauge glatt in das flüchtige in Alkohol, Aether u. s. w. leicht lösliche Diäthylendisulfid. Wie ich jetzt gefunden habe, existirt aber außer jenem längst bekannten, durch Erhitzen mit Phenol spaltbarem Polymeren ein zweites, welches sich in seinen äußern Eigenschaften von dem ersten in keiner Weise unterscheidet, dennoch aber von demselben total verschieden

Dieses zweite Produkt, ebenfalls ein weißes amorphes, in Wasser, Alkohol, Aether etc. unlösliches Pulver bildet sich, wenn man Aethylenbromid mit concentrirter wässriger Schwefelkaliumlösung längere Zeit zum Sieden erhitzt, während die schon bekannte Modifikation erhalten wird, sobald Aethylenbromid allmählich zu einer alkoholischen Kaliumsulfidlösung gesetzt wird. Daß der neue Körper von dem ältern total verschieden ist, folgt aus dem Umstande, daß er selbst bei tagelangem Kochen mit Phenol keinerlei Veränderungen erleidet. Bis jetzt ist es mir überhaupt nicht gelungen, denselben in Diäthvlendisulfid zu verwandeln. Diese neue Modifikation, welche ich, im Gegensatz zu der älteren, als die »nicht spaltbare« [nicht in das einfachere Sulfid umwandelbare] bezeichnen will, kann noch auf andere Weise erhalten werden. Kocht man das oben beschriebene Chlorid längere Zeit mit Schwefelkaliumlösung, so geht es glatt in die neue Verbindung über:

$$S < \frac{C_2 H_4 Cl}{C_2 H_4 Cl} + K_2 S = 2K Cl + S < \frac{C_2 H_4}{C_2 H_4} > S.$$

Es entsteht aber nicht das einfache Sulfid, sondern dasjenige unlösliche Polymere desselben, welches sich beim Kochen mit Phenol in keiner Weise verändern läßt. —

Noch eine weitere Synthese des Diäthylendisulfids sowie seines spaltbaren Polymeren mögen hier erwähnt werden.

Behandelt man Aethylenmercaptan, C₂H₄ < SH_H, welches, durchaus conform den Angaben C. Werner's (Z. f. Ch. u. Ph. 1862, 581) ein farbloses, bei 146° siedendes Oel bildet, mit Natriumathylat und Bromäthylen, so findet folgende Reaktion statt:

$$C_2 H_4 < S - N_8 - C_2 H_4 Br_2 = 2 Na Br + C_2 H_4 < S > C_2 H_4.$$

Diese Reaktion kann man nach Belieben so leiten, daß entweder das einfache Disulfid oder aber das spaltbare Polymere desselben gebildet wird. Wird das Natriumsalz des Mercaptans mit wenig Alkohol übergossen und die nöthige Menge Aethylenbromid auf ein Mal ohne Abkühlung hinzugefügt, so entsteht unter Selbsterhitzung das Polymere. Wendet man aber das fünfzigfache Gewicht Alkohol als Verdünnungsmittel an und setzt das Aethylenbromid tropfenweise unter guter Abkühlung hinzu, so entsteht das flüchtige und leicht lösliche Diäthylen disulfid. Das im ersteren Falle erhaltene Polymere ist die spaltbare Modification; denn bei mehrstündigem Kochen mit Phenol wurde es glatt in Diäthylendisulfid verwandelt. —

Um Aethylenmercaptan darzustellen, verfährt man am besten folgendermaßen:

45 g fein zerriebenes Aetznatron werden in möglichst wenig Alkohol aufgelöst und durch Sättigen mit Schwefelwasserstoffgas in Natriumsulfhydrat übergeführt. Zu der so erhaltenen alkoholischen Lösung des letzteren werden 50 g Aethylenbromid hinzugesetzt. die augenblicklich eintretende stürmische Reaction, bei welcher der Alkohol ins Sieden geräth und große Mengen Bromnatrium sich ausscheiden, beendet, so wird noch kurze Zeit erhitzt, nach dem Erkalten mit viel Wasser verdünnt und die gesammte Flüssigkeit sofort mit Aether ausgezogen. Die ätherische Lösung hinterließ nach dem Verdunsten des Aethers ein farbloses Oel, welches der Hauptmenge nach aus Dithioglycol (S. P. 146°) bestand (Ausbeute 60°/0). Dabei bilden sich übrigens stets Polythioäthylenglykole, welche sich beim Sieden (das bei dauernd steigende Temperatur bis oberhalb 300° erfolgt) unter Schwefelwasserstoffentwicklung immer weiter condensiren. Diese Polythioglykole sind farblose Oele, die sich in Aether lösen, aber auffallender Weise mit Wasser und auch mit Alkohol nicht mischbar sind. -

Die Chemie des Diäthylendisulfids bietet noch manche interessante Punkte, welche aufzuklären ich mich bestrebe. Wie kürzlich mitgetheilt¹) gibt das Jodmethyladditionsprodukt, desselben mit Silberoxyd und Wasser gekocht, ein flüchtiges Oel, gemäß der Gleichung:

$$8 < \stackrel{C_2 H_4}{C_2 H_4} > 8 < \stackrel{J}{C_{H_3}} + Ag OH = Ag J + H_2 O + C_5 H_{10} S_2.$$

Um dies Oel zu erhalten bedarf es, wie ich gefunden habe, nicht des Silberoxyds, sondern das Sulfinjodur wird in eben so glatter Weise durch Kochen mit Natronlauge gespalten. Auch das Jodäthyladditionsprodukt des Diäthylendisulfids verhält sich in derselben Weise und liefert, mit wässriger Natronlauge gekocht, ein bei 210—212° siedendes wasserhelles Oel. Ueber die Constitution dieses merkwürdigen Körpers läßt sich a priori bestimmtes nicht angeben, und ich verweise in dieser Hinsicht auf die Bemerkungen von Mansfeld und mir (Ber. d. D. Ch. Ges. 19 pag. 2665).

Da die Annahme, daß das leicht flüchtige wasserhelle Oel, das ganz den Geruch der Alkylsulfide besitzt, noch den vierwerthigen Schwefel der Sulfine enthält, mehr als unwahrscheinlich ist, übrigens durch Mausfeld (l. c.) besonders widerlegt ist, so bleibt kaum eine andere Möglichkeit als den Proceß der Jodwasserstoffspaltung folgendermaßen aufzufassen:

¹⁾ Berichte d. D. Chem. Ges. 1886 p. 2658.

Diese beiden Auffassungen entsprechen den Ansichten, welche A. W. Hofmann einerseits und Ladenburg andrerseits über die Natur der Dimethylpiperidins vertreten.

Um die erstere Annahme zu prüfen, schien sich ein einfacher synthetischer Weg zu bieten. Oben habe ich gezeigt, daß das Natriumsalz des Thiolykols, $C_{2}H_{4} - SN_{3}N_{4}$, mit Aethylenbromid Diäthylensulfid erzeugt. Es war nun zu erwarten, daß man mittelst Propylenbromid einen Körper der Formel I erhalten werde:

$$\begin{array}{c}
CH_{2} - S - Na \\
\dot{C}H_{2} - S - Na \\
\dot{C}H_{2} Br
\end{array} +
\begin{array}{c}
CH_{3} \\
\dot{C}H_{2} Br
\end{array} = 2 Na Br +
\begin{array}{c}
CH_{2} CH \\
CH_{2} CH
\end{array}$$

Leider läßt sich der Versuch zur Entscheidung nicht verwerthen. Läßt man nämlich Propylenbromid in noch so starker Verdünnung mit Alkohol auf Natriumthioglykol einwirken, so erhält man stets ein nicht spaltbares Polymeres in Gestalt eines schneeweißen

endlich sich auch vorstellen, daß die Methylgruppe an der Abspaltung von Jodwasserstoff betheiligt sei. Doch verdienen diese Annahmen vorläufig weniger Berücksichtigung als die oben gemachten.

¹⁾ An Stelle der Vinylgruppe, welche die Formel II enthält, könnte man allenfalls auch einen aus Schwefel und 3 oder 4 Kohlenstoffatomen bestehenden Ring annehmen:

Pulvers, das in Aether, Alkohol etc. unlöslich und nicht flüchtig ist, und auch durch Erhitzen mit Phenol keine Spur eines flüchtigen Körpers liefert.

Es wurde nun die experimentelle Prüfung der Eormel II in Angriff genommen.

Enthält der Körper die Vinylgruppe, so konnte er möglicherweise Brom, Bromwasserstoff oder Wasserstoff addiren. — Um die Untersuchung in dieser Richtung vorzunehmen, schien es zweckmäßiger, nicht mit dem Methyl-sondern dem Aethyl-Derivate zu experimentiren, welches aus dem Jodäthyladditionsprodukt des Diäthylendisulfids entsteht, und, wie oben gesagt, ein bei 210-212° siedendes Oel bildet. Dies mußte, wenn es Wasserstoff aufnimmt, in den leicht darstellbaren und daher zur Vergleichung

gut geeigneten Diäthyläther des Thioglykols CH2-S-CH5 CH2-S-CH5

übergehn. Mit diesem hat der Körper überhaupt große Aehnlichkeit; beide Substanzen haben, wie ich gefunden habe, den gleichen Siedepunkt und Geruch. Aber sie unterscheiden sich durch ihr specifisches Gewicht in sehr erheblicher Weise, wie folgende Zusammenstellung beweist:

Zunächst wurde der neue Körper durch Alkohol und Natrium zu reduciren versucht. Allein er blieb bei dieser Behandlung völlig unverändert, wie die Bestimmung des specifischen Gewichtes ergab: 1.0167 bei 19-20°C. Der Siedepunkt nach der Reduktion war: 210-214°. Ebenso negativ verliefen die Versuche, den Körper mit Bromwasserstoff zu verbinden. Er nahm selbst beim Erhitzen mit rauchender Bromwasserstoffsäure auf 100°C. [wobei er zum großen Theil zerstört wird] nur Spuren von Brom auf. Ueber das Verhalten gegen Brom hat schon H. Mansfeld berichtet.

Es bleibt nun nur noch übrig, die Formel II auf synthetischem Wege zu prüsen. Es leuchtet ein, daß ein nach dieser zusammengesetzter Körper nichts andres wäre als der Aethylvinylaether des Thioglykols:

$$C_2 H_4 < S - C_2 H_5 S - CH = CH_2.$$

Diesen darzustellen wird freilich keine ganz leichte Aufgabe sein, aber ich habe Versuche, welche darauf abzielen, bereits in Angriff

genommen. Die Frage nach der Constitution der neuen eigenthümlichen Körperklasse würde als gelöst zu betrachten sein, wenn sich der neue Körper mit diesem Aether als identisch erwiese.

Von meinem Assistenten Herrn Dr. R. Demuth bin ich bei dieser Untersuchung in sehr wirksamer Weise unterstützt worden.

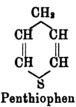
Göttingen, Universitätslaboratorium.

Ueber die Penthiophengruppe.

Von

Karl Krekeler.

Nachdem durch die Untersuchung der Thiophenreihe erwiesen war, daß man in Benzolmekül die eine der drei Acetylen-Gruppen durch Schwefel ersetzen kann, ohne daß der specifische Charakter als aromatische Verbindung« eine Beeinträchtigung erleidet, entstand die Frage, ob zum Zustaudekommen einer dem Thiophen analogen Substauz gerade 4 Kohlenstoffatome nothwendig seien, oder ob auch davon 5 oder 6 eine ähnliche Verbindung erzeugen könnten, wenn sie zu einer, durch Schwefel geschlossenen Kette gruppirt sind. Schon früher¹) hat denn auch Herr Prof. Victor Meyer Versuche besprochen, welche auf die Gewinnung der Verbindung



abzielten.

Da das Thiophen — wie Volhard und Erdmann gezeigt haben — in großer Menge bei der Destillation von Bernsteinsäure mit Schwefelphosphor erhalten wird, so konnte man vermuthen, daß die Glutarsäure bei gleicher Behandlung einen thiophenartigen Körper von der oben gezeichneten Formel (Penthiophen), die Adipinsäure aber eine Verbindung erzeugen werde, welche den Keru

¹⁾ Berichte der deutschen chem. Gesellschaft 19 pag. 632.



enthielte. Allein bei näherer Ueberlegung läßt sich doch voraussehen, daß die Analogie mit der Bernsteinsäure keine vollständige sein wird. Bedenkt man, daß nur die γ-Oxysäuren sich regelmäßig und glatt in Lactone verwandeln, während 8- und s-Lactone - welche einen Ring von mehr als 4 Kohlenstoffatomen enthalten - keineswegs mit der gleichen Leichtigkeit erhalten werden, so läßt sich erwarten, daß auch die genannten Homologen der Bernsteinsäure, - wenn überhaupt - so doch in viel weniger glatter Weise in geschlossene schwefelhaltige Moleküle verwandelt werden. Das dürfte denn auch wohl der Grund sein, warum über die Zersetzung dieser Säure durch Schwefelphosphor bisher nichts bekannt geworden ist. Es sind fast zwei Jahre her, seit Volhard und Erdmann die Umwandlung der Bernsteinsäure in Thiophen aufgefunden haben: Kilogramme von Thiopheu sind auf diese Weise in den Fabriken chemischer Präparate hergestellt, und dem Thiophen homologe und analoge Körper sind nach dieser Reaction gewonnen worden. Es kann kaum bezweifelt werden, daß auch versucht worden ist, dieselbe auf die höheren Analogen der Bernsteinsäure auszudehnen. Aber die Glutarsäure und Adipinsäure, welche thiophenartige Ringe mit 5 und 6 Kohlenstoffatomen erzeugen sollten, sind in sehr großer Menge kaum zu beschaffen, und wenn sie, wie zu vermuthen, in weniger glatter Weise mit Schwefelphosphor reagiren, so dürfte die Quantität thiophenartiger Körper, welche sie liefern, zu gering sein, um mit dem naturgemäß sehr beschränkten Ausgangsmaterial eine Untersuchung zu ermöglichen. -

Durch Arbeiten über Lävulinsäure¹), mit welchen ich seit längerer Zeit beschäftigt war, sah ich mich in die günstige Lage versetzt, einen Körper von der Structur der hier besprochenen Säuren in großer Menge darstellen zu können, nämlich die α-Methylglutarsäure:

¹⁾ Ber. der deutschen chem. Ges. 18, pag. 2019.

welche aus dem Cyanhydrin der Lävulinsäure leicht erhalten werden kann.

Diese Säure liefert bei der Destillation mit Schwefelphosphor — im Gegensatz zur Bernsteinsäure und in muthmaßlicher Analogie zur Glutarsäure — nur kleine Mengen eines Thiophens; aber da ich mehr als ein halbes Kilo Methylglutarsäure der Reaction unterwerfen konnte, so war es mir in diesem Falle möglich, ein Thiophen rein zu gewinnen und zu untersuchen. Es hat sich herausgestellt, daß dasselbe die Verbindung

darstellt, für welche ich den Namen:

β-Methyl-Penthiophen

vorschlage.

Ein thiophenartiger Kern, welcher nicht 4 sondern 5 Kohlenstoffatome durch Schwefel ringförmig geschlossen enthält, ist sonach in der That existenzfähig und zeigt, wie ich gefunden habe, den Charakter des Thiophens, wenn er auch ungleich schwieriger zu erhalten ist, als dieses.

Darstellung der
$$\alpha$$
-Methylglutarsäure. CH₈ CH CH₂ CH₂ COOH.

соон

Kurze Angaben über die Darstellung der Methyl·γ-Oxyglutarsäure CH₃ C^{OOH} CH₂ CH₂ COOH, die aber sofort in die entsprechende COOH

Lactonsäure

$$CH_3 C - CH_2 CH_2 C = 0$$

$$COOH \qquad 0$$

übergeht, finden sich in den Berichten der deutschen chem. Gesellschaft (Krekeler und Tollens 18 pag. 2019; Block und Tollens 19 pag. 706). Jedoch fehlen bis jetzt die Einzelheiten derselben. Im Folgenden gebe ich daher kurz den Weg an, den ich zur Gewinnung derselben eingeschlagen habe.

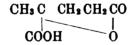
Zu 100 gr. mit 10 gr. Wasser sehr fein zerriebenen, gewöhnlichen Cyankalium werden, während die Masse gut gekühlt war, 100 gr. Lävulinsäure langsam hinzutropfen gelassen. Nachdem die so erhaltene Mischung in einem lose verschlossenen Gefäße wenigstens 24 Stunden kühl gestanden hatte, wurden zu derselben etwas mehr als die zur Neutralisation des Cyankaliums nöthige Menge rauchender Salzsäure hinzutropfen gelassen, ohne daß die Masse sich dabei sehr erhitzt.

Das Ganze überläßt man dann 3—4 Tage sich selbst. Nach dieser Zeit hat sich das gebildete Cyanlacton

$$CH_{3}C-CH_{2}CH_{3}C=0$$

$$CN$$

als Oel oben auf der Mischung abgeschieden und kann durch 4-5 maliges Extrahieren der ganzen Flüssigkeit mit Aether fast völlig isoliert werden. Zur Verseifung desselben erhitzt man es mit einem Ueberschuß rauchender Salzsäure 1 Stunde auf dem Wasserbade. Die entstehende Säure



kann dann wieder mit Aether aufgenommen werden. Es zeigt sich, daß derselben immer noch erhebliche Mengen Lävulinsäure beigemengt sind. Will man diese entfernen, so kann man die Eigenschaft des Baryumsalzes der α-Methyl-γ-Oxyglutarsäure benutzen, in heißem Wasser fast unlöslich zu sein, während lävulinsaures Baryum äußerst leicht löslich ist. Man neutralisirt daher die bei der Verseifung erhaltene Säure mit Aetzbaryt und dampft die Lösung ein; nach einiger Zeit scheidet sich dann das Salz

als sandiges Pulver ab, dem das lävulinsaure Baryum durch mehrmaliges Ausziehen mit heißem Wasser leicht entzogen werden kann.

Aus dem Baryumsalz fällt man dann mit Schwefelsäure das Baryum aus und gewinnt durch Eindampfen aus der Lösung die freie Säure.

Da es mir nur daran lag, aus der Methyloxyglutarsäure reine Methylglutarsäure zu erhalten, und es sich zeigte, daß bei der Reduktion der Oxysäure mit Jodwasserstoff etwa beigemengte Lävulinsäure völlig zerstört wird, so unterließ ich bei späteren Operationen die oben angegebene Trennung der beiden Säuren.

Um die Methyloxyglutarsäure in die Methylglutarsäure selbst überzuführen, wurde dieselbe mit dem doppelten Volumen destillir-

barer Jodwasserstoffsäure und rothem Phosphor 6—7 Stunden gekocht. Hierbei ist es aber unbedingt nöthig, daß die Mischung soviel Jodwasserstoff enthalte, daß die Flüssigkeit beim Kochen eine Temperatur von 127° enthält, da sonst die Reduktion nicht gut vor sich geht. Nach beendigter Reduktion destillirt man die Jodwasserstoffsäure wieder ab, indem man die Flüssigkeit schließlich bis auf 170° erhitzt. Der Rückstand besteht dann aus unreiner Methylglutarsäure und erstarrt beim Erkalten. Durch Absaugen, Abpressen und mehrmaliges Umkrystallisiren aus heißem Wasser kann aus demselben die Methylglutarsäure leicht rein erhalten werden und zeigt dann einen F. P. von 78°.

Darstellung des \(\beta\)-Methylpenthiophens.

Um die oben erhaltene Methylglutarsäure in das β-Methylpenthiophen überzuführen, wurde das Natriumsalz derselben dargestellt und bei 160° scharf getrocknet. Sodann wurden je 5 gr. desselben mit 10 gr. Phosphortrisulfid sehr fein verrieben und aus einer kleinen Retorte möglichst langsam destillirt. (Versuche im Oelbade zeigten, daß die Bildung des β-Methylpenthiophens bei 180-250° am besten vor sich geht.) Erhitzt man den Inhalt der Retorte so stark, daß die ganze Masse sofort schmilzt und schwarz wird, so wird überhaupt kein Oel gebildet. Bei mäßigem Erwärmen mit einer sehr kleinen, leuchtenden, tief unter der Retorte stehenden Flamme dagegen, so daß die Destillation einer Retorte ungefähr ³/4 Stunde dauert, destillirt ein unangenehm riechendes Oel in geringer Menge, während zugleich große Mengen von Schwefelwasserstoff entweichen.

Im ganzen wurden so 550 gr. Methylglutarsaures Natrium mit Phosphortrisulfid destillirt und daraus etwa 20 gr. Rohöl erhalten. Zur Reinigung wurde dasselbe zunächst einige Stunden mit conc. Kalilauge gekocht und dann von derselben abdestillirt. Neben Wasser erhält man dann im Destillat ein schon ziemlich hell gefärbtes, weit weniger riechendes Oel. Zur völligen Entfernung der übelriechenden Beimengungen schüttelt man dasselbe am besten mit einigen Kubikcentimetern ganz verdünnter Permanganatlösung. Nachdem das Oel sodann wieder von derselben abdestillirt und getrocknet war, wurde es über Natrium fraktioniert. Der Siedepunkt des Rohprodukts lag zwischen 125—150°, der größte Theil aber ging zwischen 130—140°

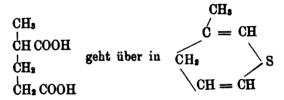
über. Nach zweimaligem Fraktioniren lag der Siedepunkt des größten Theiles bei 134-136°. Während die Mengen, die von 125-134° und 136-140° sieden, auch noch große Mengen der reinen Verbindung enthalten, sind die höher siedenden Theile nicht gut mehr zur Darstellung von Derivaten des Körpers zu verwerthen.

Das β -Methylpeuthiophen $C_5 H_5 S (CH_8)$ stellt nun ein farbloses, stark lichtbrechendes Oel dar vom Siedepunkte 134°. Es läßt sich unzersetzt über Natrium fraktioniren und hat im ganz reinen Zustande etwa den Geruch des reinen Xylols. Schon bei gewöhnlicher Temperatur ist es leicht flüchtig. Sp. Gew. bei 19° 0.9938 bezogen auf Wasser von gleicher Temperatur.

Analysen I) 0.1022 gr. Subst. gaben 0.2149 SO₄Ba
II) 0.1272 gr. Subst. gaben 0.2668 gr. SO₄Ba
0.0785 gr. Subst. gaben 0.1851 gr. CO₂ und 0.0529 gr. H₂O.

Berechnet.	Gefunden.		
Für C ₆ H ₈ S	I.	II.	
S: 28.58 %	28.82	28.73	
C: 64.28 ⁰ / ₀	64.31	_	
H: 7.14 %	7.48		

Der erhaltene Körper ist also isomer mit den 4 Dimethylthiophenen und den 2 Aethylthiophenen, Wenn aber Analogieschlüsse zwischen der Bildung des Thiophens, der Methylthiophene und des Aethylthiophens aus der Bernsteinsäure, Methylbernsteinsäure, Lävulinsäure und der Aethylbernsteinsäure und der Bildung dieses Körpers aus der α -Methylglutarsäure erlaubt sind, so darf man demselben seiner Bildung nach die Konstitution geben, welche bei seinen Derivaten noch des nähern begründet werden soll.



Farbenreaktionen.

Farbenreaktionen giebt der Körper in ganz ähnlicher Weise wie das Thiophen, jedoch sind dieselben weit subtiler und gelingen zum Theil auch nur mit dem absolut reinen Körper.

Löst man eine Spur des Körpers in Eisessig, fügt eine Isatinlösung in Eisessig hinzu, und dann unter guter Kühlung conc. Schwefelsäure bis eben eine Farbstoffbildung auftritt, so erhält man nach wenigen Sekunden eine intensive dunkelgrüne Färbung. In Wasser ge-

gossen, scheidet sich ein flockiger, grüner Niederschlag ab, der sich in Aether mit smaragdgrüner Farbe löst. Läßt man die Lösung des Farbstoffs in conc. Schwefelsäure nur einige Stunden stehen, so wird sie schmutzig violett, indem der anfangs gebildete Farbstoff sich zersetzte.

Die Laubenheimer'sche Reaktion, in gleicher Weise ausgeführt, liefert eine dunkel violette Färbung in conc. Schwefelsäure. In Wasser ist der so entstehende Farbstoff unlöslich in Aether mit violetter Farbe. Auch mit Phenylglyoxylsäure liefert das β-Methylpenthiophen einen violetten Farbstoff, der sich aber erst bei mäßigem Erhitzen auf dem Wasserbade bildet.

β-Methylacetopenthienon.

$$SC_{6}H_{4}(CCCH_{8})$$

In ähnlicher Weise wie das Thiophen reagirt das β-Methylpenthiophen schon in der Kälte mit Acetylchlorid und Aluminiumchlorid unter Bildung des Methylketones. Analog dem Acetothienon will ich dieses Methylacetopenthienon nennen. Zur Darstellung derselben wurde 1 Thl. β-Methylpenthiophen in 10 Theilen Petroläther gelöst, dazu die berechnete Menge Acetylchlorid gesetzt und Aluminiumchlorid hinzugegeben, bis die HCl Entwicklung zu Ende war. Das gebildete Keten wurde durch Destillation mit Wasserdampf gereinigt. Es bildet ein wasserhelles, schweres Oel von angenehm acetophenonartigem Geruch, das bei 233—235° (incorr) siedet. Das Ketou wurde in sein Ketoxim verwandelt und zwar nach Peter's Vorschrift (Berichte der deutsch-chem. Gesellschaft 17, pag. 2644)

Dasselbe wurde anfangs ölig erhalten und ward dadurch gereinigt, daß aus absolut ätherischer Lösung sein salzsaures Salz (das sehr schön krystallisirt) mittelst Salzsäure-Gas ausgefällt wurde. Das salzsaure Salz liefert dann nach seiner Zersetzung mit Sodalösung das reine Ketoxim. Dasselbe ist ein schön krystallisirter Körper, der in Alkohol und Aether sehr leicht löslich ist und aus letzterem in langen, haarfeinen Nadeln krystallisirt. Nach zweimaligem Umkrystallisiren aus 50 % heißen Alkohol bildet er schön weiße, mattglänzende Krystalle, die bei 68° schmelzen.

Analyse: 0, 07 gr. Subst. gaben 0,0974 gr. SO₄Ba Berechnet für C₅H₄(C(NOH)CH₅)S 18,93 % S (CH₅)

0,1781 gr. Subst. gaben 13,3 cbc N bei 18° C. u. 755 mm. Druck.

	Ber.	Gef.
S:	18,93	19,10
N:	8,29	8,41.

Oxydation des \beta-Methylpenthiophens.

Bei Einwirkung gelinder Oxydationsmittel auf das 3-Methylpenthiophen war zunächst eine Säure folgender Konstitution zu erwarten

$$00 <_{0}^{CH} = _{0}^{CH} > 8.$$

Aber bei der Einwirkung nur 0,3 % alkal. Permanganatlösung verlief die Oxydation äußerst rapide schon in der Kälte. Nach 10 Minuten bereits war die ganze Lösung entfärbt und Braunstein abgeschieden. Aus der angesäuerten Lösung konnte keine schwefelhaltige organische Säure isoliert werden; wohl aber reichlich: Essigsäure und Oxalsäure.

Diese so rapide verlaufende Oxydation zeigt eine erhebliche Verschiedenheit im Verhalten der Penthiophengruppe gegenüberderjenigen des Thiophens; denn alle bis jetzt bekannten Homologen des Thiophens lassen sich mit Permangantlösung nur langsam oxydiren (die Reaktion dauert mehrere Tage) und liefern fast alle dabei Thiophencarbonsäuren. Das Thioxen Demuths aber, welches bei der Oxydation ebenfalls keine Thiophensäure liefert, sondern gänzlich verbrannt wird, erfordert ebenfalls zu einer Oxydation mehrere Tage, während das isomere Methylpenthiophen, wie schon gesagt, in wenigen Minuten total zerstört wird. Andererseits zeigt die reichliche Bildung der Essigsäure bei der Oxydation, daß der Körper eine Methylgruppe in sich enthält.

Einwirkung der Salpetersäure auf das β-Methylpenthiophen

Koncentrirte Salpetersäure wirkt äußerst heftig auf das β-Methylpenthiophen ein und zerstört es völlig. Führt man aber die Reaktion aus, wie V. Meyer und Stadler für die Nitrierung des Thiophens angegeben, d. h. leitet man einen mit Methylpenthiophen gesättigten Luftstrom durch rauchende Salpetersäure, so gelingt es leicht einen Nitrokörper zu erhalten. Nach der Destillation mit Wasserdampf giebt die alkoholische Lösung desselben, auch wenn sie nur die kleinsten Mengen enthält, mit einem Tropfen Kalilauge eine prachtvolle, intensiv violettrothe Färbung, ganz ähnlich der Chamäleonlösung, die aber nach wenigen Sekunden verschwindet und in eine schmutzig braune übergeht. Dies Verhalten ist bekanntlich eine für alle Thio-

phene im höchsten Maaße charakteristische Reaktion. Der Nitrokörper wurde nicht isolirt, da eine Aussicht denselben reinigen zu können — er bildet ein nicht flüchtiges Oel — nicht vorhanden war.

Aus dem Mitgetheilten folgt, daß der Ring (C₅)S demjenigen des Thiophens in Farbenreaktionen und Gesammtverhalten durchaus ähnlich ist. Ein wesentlicher Unterschied besteht im Verhalten bei der Oxydation. Denn während die homologen Thiophene durch diese in Carbonsäuren übergeführt werden, findet beim Methyl-Penthiophen fast momentan totale Zerstörung und Umwandlung in schwefelfreie Oxydationsprodukte statt.

Göttingen, Universitäts-Laboratorium.

Ueber die β-Thiophensäure¹).

Von

A. Damsky.

Am Schlusse seiner Abhandlung über die sogenannte a-Thiophensäure (jetzt a-Thiophensäure zu nennen) und ihre Beziehungen zu den beiden normalen Carbonsäuren des Thiophens (Nachrichten v. d. K. Ges. d. Wissensch. 1886, pag. 541) spricht V. Meyer sich über einen noch der Aufklärung bedürfenden Punkt folgendermaßen aus:

>Unverständlich ist ferner die völlige Uebereinstimmung alter Derivate der Säuren. Denn die reinen α - und β -Thiophensäuren (nach jetziger Bezeichnung) selbst sind ja in ihren Eigenschaften so verschieden, daß die Gleichheit aller Eigenschaften, welche die Derivate der beiden Säuren zeigen, eine höchst auffallende Thatsache bleibt. Um dieselbe zu erklären, wäre es sehr wünschenswerth, die Abkömmlinge der β -Säure (Schmelzpunkt 136°), welche bis jetzt noch gar nicht bekannt sind, zu studiren, und zu diesem Zwecke sind Versuche bereits in Angriff genommen. Sollte es sich zeigen, daß Amid, Amidoxim, Phenylharnstoffderivat u. s. w. der reinen β -Säure sehr ähnliche Eigenschaften ha-

sowie das Präfix a gemäß dem Vorschlage von V. Meyer, Berichte d. D. Chem. Ges. 19. pag. 2891.

¹⁾ In Bezug auf die Nomenclatur der Thiophenderivate gebrauche ich die Bezeichnungen α und β im Sinne des Schema's

ben, wie die entsprechenden Derivate der reinen α-Säure, so würde das die beobachteten Eigenthümlichkeiten in einem gewissen Grad verständlich machen.«

Die hier angedeuteten Versuche wurden mir von Herrn Prof. V. Meyer übertragen. Meine erste Aufgabe richtete sich auf die Gewinnung einer besseren Methode zur Darstellung der β-Thiophensäure. Denn die bisher einzig bekannte Bildungsweise (Oxydation des β-Thiotolens) liefert nur äußerst geringe Mengen der Säure. Da nun die isomere α-Säure (Schmelzpunkt 126,5) ebenfalls aus α-Thiotolen nicht allzureichlich entsteht, während sie aus substituirten Thiophenen deren Seitenketten 2 Atome Kohlenstoff enthalten (C₄H₃S—C₂H₃O; C₄H₅S.C₂H₅) viel leichter zu erhalten ist, so versuchte ich zunächst das bisher noch unbekannte β-Aethylthiophen



zu erhalten.

Zu diesem Zwecke bereitete ich mir eine größere Menge Aethylbernsteinsäure COOH — CH.C₂ H₅ — CH₂.COOH und unterwarf diese, gemäß dem Verfahren von Volhard und Erdmann, der Destillation mit Phosphortrisulfid.

Die Darstellung der Aethylbernsteinsäure geschah durch successive Einwirkung je eines Mol. Chloressigester und Bromaethyl auf den Malonsäureaethylester zunächst entsprechend folgenden Gleichungen:

Der nach Bischoff¹) erhaltene rohe mit Chlorcalcium getrocknete Aethenyltricarbonsäureester wurde mit der entsprechenden Menge Natriumalkoholat zusammengebracht und die aequivalente Menge Bromaethyl hinzugefügt. Das Gemisch erwärmte sich und gerieth unter Abscheidung von Bromnatrium in's Sieden. Zur Vollendung der Reaction wurde es noch so lange auf dem Wasserbade erwärmt, bis es neutrale Reaction zeigte.

¹⁾ Lie big's Annalen. Bd. 214. 1882.

Dann wurde der Alkohol verdunstet, der Rückstand mit Wasser versetzt, wobei sich der neue Ester als Oel abschied. Dieser Ester wurde zur Verseifung mit überschüssigem starken alkoholischen Kali zusammengebracht, wobei eine sehr heftige Einwirkung eintrat. Der Alkohol wurde verjagt und die Flüssigkeit nach dem genauen Neutralisiren mit Salpetersäure durch Bleiacetat gefällt. Es schied sich dabei das Bleisalz der Tricarbonsäure als weißer amorpher Niederschlag ab. Durch oftmaliges Decantiren wurde das Bleisalz gereinigt, dann in Wasser suspendirt und durch Schwefelwasserstoff zersetzt. Der syrupöse Verdampfungsrückstand der vom Schwefelblei filtrirten Lösung erstarrte beim Erkalten zu einer Krystallmasse, die die Butenyltricarbonsäure darstellte. Ohne diese Säure einer weiteren Untersuchung zu unterwerfen, habe ich sie im Oelbade erhitzt, wobei sich schon bei 120° eine reichliche Kohlensäureentwicklung zeigte. die erst bei 170° aufhörte, als sich schon stechende Dämpfe zu entwickeln begannen. Nach dem Erhalten hat sich die dabei entstandene Aethylbernsteinsäure in Krystallen ausgeschieden.

Diese neue Bildungsweise scheint mir die bequemste Methode zur Darstellung der Säure zu sein.

Zur Darstellung des β-Aethylthiophens verfuhr ich in der bekannten Weise (Volhard und Erdmann, Ber. 18, p. 454) und erhielt ein dem α-Aethylthiophen gleichendes Oel, dessen Analyse ergab:

0,1928 gr. β-Aethylthiophen gaben 0,4038 gr. BaSO₄
Ber. für C₄ H₈S. C₂ H₅
Gef.
28,77°/₆.

Das β -Aethylthiophen zeigt die Laubenheimer'sche Reaction in etwas abweichender Weise; die Nüance der ätherischen Lösung ist blaugrün.

Die Oxydation des β -Aethylthiophens wurde in üblicher Weise mit Kaliumpermangenat ausgeführt. Es resultirten Krystalle, die bei 136° schmolzen und sich in jeder Hinsicht identisch mit der β -Thiophensäure erwiesen. Die erzielte Ausbeute zeigte indessen, daß dieser Weg zur Gewinnung der β -Thiophensäure vor der Oxydation des β -Thiotolens keine Vorzüge hat. Einen Theil der zu den folgenden Versuchen verwendeten Säure stellte ich mir daher aus β -Thiotolen dar und benutzte dazu das folgende etwas modificirte Verfahren:

Ich oxydirte β-Thiotolen in Portionen von je 1 Gramm, indem ich auf jede derselben eine Lösung von 6,7 gr, Aetznatron und 3,3 gr. Kaliumpermanganat in 333 gr. Wasser anwandte. Nach einiger Zeit färbte sich die Lösung grün und nach 4 bis 5 Stunden waren die Oeltropfen beinahe ganz, nach einem Tage vollständig verschwunden. Die Säure wurde dann in üblicher Weise isolirt.

Löslichkeit des Ba-Salzes der 3-Thiophensäure.

0,319 gr. bei 17° gesättigter Lösung des Salzes gaben 0,033 gr. bei 140° getrockneten Rückstandes. 100 gr. Wasser lösen also 11,54 gr. Ba-Salz auf, oder Löslichkeit gleich 11,54.

Löslichkeit des Ca-Salzes der β-Thiophensäure.

0,5208 gr. bei 14,5° gesättigter Lösung des Salzes gaben 0,0382 gr. bei 140° getrockneten Rückstandes. 100 gr. Wasser lösen also 7,92 gr. Ca-Salz auf. Die Löslichkeit ist gleich 7,92.

Durch diese Versuche sind nun in der That die noch unaufgeklärten Punkte, aber nur zum Theil, verständlich gemacht.

Völlig klar ist es jetzt, wie so die Phenylharnstoffderivate der α - und α -Säure denselben Schmelzpunkt haben, obwohl das eine ein reines α -Derivat, das andere ein Gemisch von α - und β -Derivat ist. Denn das reine α - und β -Derivat haben, wie nun gezeigt, zufällig genau denselben Schmelzpunkt.

Auch das absolute Zusammenfallen der Schmelzpunkte beim aund α -Amid erscheint, wenn auch nicht so vollkommen verständlich, wie bei den Phenylharnstoffderivaten, so doch weniger auffallend, als früher, da α - und β -Amid zwar nicht identische, aber sehr nahe liegende Schmelzpunkte haben ($\alpha = 174^{\circ}$, $\beta = 177.5-178^{\circ}$).

Ebenso räthselhaft, als früher und bisher völlig unverständlich aber bleibt bis jetzt die Thatsache, daß die reinen Salze der α Säure und Gemische von α - und β -Salzen absolut gleiche Löslichkeit zeigen, während doch nun erwiesen ist, daß die reinen α - und die reinen β -Salze ganz verschiedene Löslichkeit haben.

						β	α	α- u. β-Gemisch
Löslichkeit des Ca-Salzes Löslichkeit des Ba-Salzes	•	:	•	•	•	7,92 11,54	18,49 22,19	18,66 22,45

Daß die freien Säuren und ihre Derivate, wenn gemischt, sich, trotz so sehr verschiedener Löslichkeit, auf keine Weise wieder trennen lassen, wird man nach wie vor auf die besondere Neigung der Thiophenverbindungen zu Krystallverbindungen zusammenzutreten zurückführen müssen.

Göttingen, Universitätslaboratorium.

Gleichgewicht eines vertikalen Cylinders aus krystallinischer Substanz unter der Wirkung der Schwerkraft.

Von

W. Voigt.

Das in der Ueberschrift genannte Problem ist in einem speciellen Falle, der von den eigenthümlichen Eigenschaften des allgemeinsten nur einen Theil zeigt, von Saint Venant behandelt worden 1). Ich werde im Folgenden die allgemeine Lösung entwickeln.

Der Cylinder von beliebigem Querschnitt sei aus einem beliebigen homogenen Krystall gefertigt. Wir legen die Z-Axe eines XYZ-Coordinatensystems parallel der Längsrichtung durch einen beliebigen Punkt des Querschnitts und nennen sie kurz die Cylinderaxe; die XY-Ebene liege in einem der den Cylinder begrenzenden Querschnitte. Die positive Z-Axe sei vertical nach unten gerichtet.

Neben diesem Coordinatensystem benutzen wir ein zweites, das Hauptaxensystem $X^{\circ}Y^{\circ}Z^{\circ}$ des Krystalls, aus dem der Cylinder gefertigt ist. Die elastischen Kräfte drücken sich in Bezug auf dieses letztere durch die Elasticitätsconstanten c_{in}° des Krystalles aus, z. B.

$$-X_{\bullet}^{\circ} = c_{11}^{\circ} x_{\bullet}^{\circ} + c_{12}^{\circ} y_{\bullet}^{\circ} + c_{13}^{\circ} z_{\bullet}^{\circ} + c_{14}^{\circ} y_{\bullet}^{\circ} + c_{15}^{\circ} z_{\bullet}^{\circ} + c_{14}^{\circ} x_{\bullet}^{\circ}; \qquad 1.$$

in Bezug auf das System XYZ geben sie sich in der Form:

$$-X_{\bullet} = c_{11} x_{\bullet} + c_{12} y_{\tau} + c_{13} z_{\bullet} + c_{14} y_{\bullet} + c_{15} z_{\bullet} + c_{16} x_{\tau}, \qquad 2.$$

wo die c_{ak} die abgeleiteten Elasticitätsconstanten sind.

Die Hauptgleichungen des Problems werden:

$$0 = \frac{\partial X_{\bullet}}{\partial x} + \frac{\partial X_{\bullet}}{\partial y} + \frac{\partial X_{\bullet}}{\partial z}$$

$$0 = \frac{\partial Y_{\bullet}}{\partial x} + \frac{\partial Y_{\bullet}}{\partial y} + \frac{\partial Y_{\bullet}}{\partial z}$$

$$+ \varepsilon g = \frac{\partial Z_{\bullet}}{\partial x} + \frac{\partial Z_{\bullet}}{\partial y} + \frac{\partial Z_{\bullet}}{\partial z};$$
3.

für die Cylinderfläche gilt

$$0 = X_{x} \cos(n, x) + X_{y} \cos(n, y)$$

$$0 = Y_{x} \cos(n, x) + Y_{y} \cos(n, y)$$

$$0 = Z_{x} \cos(n, x) + Z_{y} \cos(n, y),$$
4.

¹⁾ De Saint-Venant, Liouville's Journ. II. Ser. 1. Bd. p. 120, Anm. 1856.

Gleichgewicht eines vertikalen Cylinders aus krystallinischer Substanz etc. 599

für die Basis z = l

$$0 = X_{\bullet}$$

 $0 = Y_{\bullet}$
 $0 = Z_{\bullet}$;

für die Basis z = 0 bleiben die Werthe willkürlich.

Wir genügen den Gleichungen (3) und (4) durch den Ansatz:

$$X_{s} = Y_{s} = Y_{s} = Z_{s} = X_{s} = 0, Z_{s} = F(x, y) + \varepsilon g z;$$

die Gleichungen (5) geben die Bestimmung der Funktion F(x, y) so daß wird:

$$-Z_{\cdot} = \varepsilon g(l-z).$$

Diese Werthe sind nun in die Gleichungen (2) einzusetzen zur Bestimmung der Differentialausdrücke x_1, y_2, \ldots

Ans ihnen folgt, wenn man den Quotienten aus der Determinante S dieses Systems und dem Coefficienten S_{hh} des hten Elementes der kten Reihe in derselben $S_{hh}/S = s_{hh}$ setzt:

Diese ersten drei Formeln liefern, wenn man mit f vorläufig unbekannte Functionen bezeichnet:

$$u = \epsilon g s_{s1} (l - s) x + f_1(y, s) v = \epsilon g s_{s2} (l - s) y + f_2(x, s) w = \epsilon g s_{s2} \left(l z - \frac{s^2}{2} \right) + f(x, y).$$
 7.

In Rücksicht auf den Werth von x, in (6) muß sein:

$$f_1(y, z) = y \psi_1(z) + \varphi_1(z)$$

 $f_2(x, z) = x \psi_2(z) + \varphi_2(z)$

und dabei

$$\psi_1(z) + \psi_2(z) = zgs_{2a}(l-z).$$

Die Ausdrücke für y, und z; geben endlich:

$$\begin{split} &-\epsilon g s_{ss} y + x \frac{d \psi_s}{d z} + \frac{d \varphi_s}{d z} + \frac{\partial f}{\partial y} = \epsilon g s_{ss} (l-z) \\ &-\epsilon g s_{ss} x + y \frac{d \psi_s}{d z} + \frac{d \varphi_s}{d z} + \frac{\partial f}{\partial x} = \epsilon g s_{ss} (l-z); \end{split}$$

woraus folgt, daß ψ_1 und ψ_2 line äre Functionen von z sein müssen, etwa

$$\psi_1 = a_1 + b_1 s, \quad \psi_2 = a_2 + b_2 s.$$

Man kann hiernach setzen:

$$-\varepsilon g s_{s_1} x + y b_1 + \frac{\partial f}{\partial x} + c_1 = 0, \quad -\varepsilon g s_{s_2} y + x b_2 + \frac{\partial f}{\partial y} + c_2 = 0$$

$$\frac{d\varphi_1}{dz} - c_1 = \varepsilon g s_{s_2} (l - z), \quad \frac{d\varphi_2}{dz} - x_2 = \varepsilon g s_{s_2} (l - z)$$

und hieraus ableiten

$$\begin{aligned} b_1 &= b_2 = b \\ f(x,y) &= \frac{\varepsilon g}{2} (s_{31} x^2 + s_{32} y^2) - xyb - c_1 x - c_2 y + d \\ \varphi_1 &= \varepsilon g s_{33} \left(lz - \frac{z^2}{2} \right) + c_1 z + d_1 \\ \varphi_2 &= \varepsilon g s_{34} \left(lz - \frac{z^2}{2} \right) + c_2 z + d_2. \end{aligned}$$

Dies Alles in (7) eingesetzt ergiebt:

$$u = \epsilon g s_{s1}(l-s) x + y (a_1 + bz) + \epsilon g s_{s2} \left(ls - \frac{z^2}{2}\right) + c_1 s + d_1$$

$$v = \epsilon g s_{s2}(l-s) y + x (a_2 + bz) + \epsilon g s_{s2} \left(lz - \frac{z^2}{2}\right) + c_2 s + d_2$$

$$w = \epsilon g s_{s3} \left(lz - \frac{z^2}{2}\right) + \frac{\epsilon g}{2} (s_{s1} x^2 + s_{s2} y^2) - xyb - c_1 x - c_2 y + d.$$
8.

Dabei ist

$$a_1 + a_2 + 2bz = \epsilon g s_{aa}(l-z)$$

also

$$a_1 + a_2 = \epsilon g s_{se} l$$

$$2b = -\epsilon g s_{se}.$$
9.

Hier erübrigt nur noch die Einführung der Befestigungsart des Cylinders.

Let für
$$x = y = z = 0$$

$$u = v = w = \frac{\partial u}{\partial z} = \frac{\partial v}{\partial z} = \frac{\partial u}{\partial y} - \frac{\partial v}{\partial x} = 0,$$

was bedeutet, daß das erste Element der z-Axe seine Lage nicht ändern, und das dem Coordinatenanfang benachbarte Volumenelement keine Drehung um die z-Axe erleiden soll, so wird die Bestimmung am symmetrischsten. Es giebt sich nämlich:

$$c_1 = -\epsilon g s_{35} l$$
, $c_2 = -\epsilon g s_{34} l$, $d_1 = d_2 = d = a_1 - a_2 = 0$,
also nach (9) $a_1 = a_2 = \epsilon g s_{35} \frac{l}{2}$, während $b = -\epsilon g \frac{s_{35}}{2}$ ist.

Gleichgewicht eines verticalen Cylinders aus krystallinischer Substanz etc. 601

Durch Einsetzen in (8.) erhält man so schließlich

$$u = \varepsilon g \left[(l-s) \left(s_{s_1} x + s_{s_2} \frac{y}{2} \right) - s_{s_3} \frac{s^2}{2} \right]$$

$$v = \varepsilon g \left[(l-s) \left(s_{s_3} y + s_{s_2} \frac{x}{2} \right) - s_{s_4} \frac{s^2}{2} \right]$$

$$w = \varepsilon g \left[s_{s_2} \left(lz - \frac{s^2}{2} \right) + \frac{1}{2} \left(s_{s_1} x^2 + s_{s_2} y^2 + s_{s_4} xy + 2s_{s_5} lx + 2s_{s_4} ly \right) \right].$$
10.

Diese Formeln zeigen, daß man die horizontale Verschiebung einer der Prismenaxe parallelen Faser zerlegen kann in zwei Theile $u=u_1+u_2$, $v=v_1+v_2$, einer Neigung gegen die Z-Axe, welche die geradlinige Gestalt nicht tangirt und um so größer ist, je weiter die Faser ursprünglich von der Z-Axe entfernt lag, und zweitens eine allen Fasern gemeinsame Krümmung, welche an der Faser, welche die Cylinderaxe bildet, ganz rein hervortritt.

Die Neigung ist bestimmt durch

$$u_{1} = \epsilon g (l - z) \left(s_{s1} x + s_{s6} \frac{y}{2} \right)$$

$$v_{1} = \epsilon g (l - z) \left(s_{s2} y + s_{s6} \frac{x}{2} \right)$$

und geschieht nur dann in der Ebene durch die Z-Axe, wenn zugleich

$$s_{ss} = 0$$
 and $s_{s1} = s_{s2}$

ist. Dies findet z. B. bei unkrystallinischer Substanz statt 1).

Die Krümmung ist bestimmt durch:

$$u_{2} = -\varepsilon g s_{33} \frac{z^{2}}{2}$$

$$v_{2} = -\varepsilon g s_{34} \frac{s_{2}^{2}}{2},$$

sie ist stets eine ebene und findet nach einer Parabel statt; sie verschwindet, wenn die Längsaxe des Cylinders eine geradzählige krystallographische Symmetrieaxe ist. Für diesen speciellen Fall hat Saint Venant bereits die Lösung gegeben; ebendeshalb ist die eigenthümliche Thatsache, daß im Allgemeinen eine verticale Säule von krystallinischer Substanz sich unter der Wirkung ihrer eigenen Schwere krümmt von ihm nicht entdeckt und wohl überhaupt bisher nicht bemerkt worden.

¹⁾ Vergl. auch J. Thomae. Leips. Ber. 1886. p. 192.

Ebenso kann man nun nach den Formeln (10.) die verticale Verschiebung eines ursprünglich normal zur Z-Axe liegenden ebenen Querschnittes in zwei Theile zerlegen, $w = w_1 + w_2$;

$$w_{\scriptscriptstyle 1} = \epsilon g \, s_{\scriptscriptstyle 32} \Big(l \, z - \frac{s_{\scriptscriptstyle 2}}{2} \Big)$$

giebt eine einfache Translocation (ohne Deformation), die um so größer ist, je weiter der Querschnitt vom Coordinatenanfang entfernt lag;

$$w_{\rm s} \, = \, \frac{{\rm s} \, g}{2} \, (s_{\rm s_1} \, x^{\rm s} + s_{\rm s_2} \, y^{\rm s} + s_{\rm s_6} \, x \, y + 2 s_{\rm s_4} \, l \, x + 2 s_{\rm s_4} \, l \, y)$$

hingegen giebt eine Deformation nach einem (allgemein elliptischen oder hyperbolischen) Paraboloid, bei welcher die Punkte der Z-Axe ihre Lage bewahren. Alle Schichten sind auch nach der Deformation einander parallel. In dem oben angeführten Fall, daß $s_{31}=s_{32}$ und $s_{36}=0$ ist, der z. B. bei isotropen Medien eintritt, wird das Paraboloid ein Rotationsparaboloid.

Die Cylinderaxe steht nach der Deformation nicht mehr senkrecht zum Querschnitt. Bezeichnet man das Element der Cylinderaxe mit $d\sigma$, so ist seine Richtung nach der Deformation gegeben durch $\cos(\sigma, x) = -\varepsilon g z s_{zz}$, $\cos(\sigma, y) = -\varepsilon g z s_{zz}$, hängt also von z ab. Die Richtung der Normale v auf dem ursprünglich ebenen Querschnitte an der Stelle der Cylinderaxe ist hingegen gegeben durch

$$\cos(v, x) = -\varepsilon g l s_{as}, \cos(v, y) = -\varepsilon g l s_{as},$$

ist also für alle Querschnitte constant. Beide Richtungen σ und v liegen hiernach in der durch das Verhältniß s_{34}/s_{35} festgelegten Meridianebene, ihr gegenseitiger Winkel ist gegeben durch

$$<$$
 (o, v) = $\varepsilon g (l-z) \sqrt{\overline{s_{34}^2 + \overline{s_{35}^2}}}$,

verschwindet also am freien Ende des Cylinders.

Göttingen, November 1886.

Universität.

Erklärung.

Herr Professor E. Dümmler in Halle hat in einem an die Königliche Gesellschaft der Wissenschaften zu Göttingen gerichteten Schreiben vom 2. September 1886 erklärt, daß er aus dieser Gesellschaft, deren korrespondirendes Mitglied er war, austrete, weil die philosophische Facultät der Georgia Augusta ihm eine Kränkung zugefügt habe, und der Zusammenhang der Facultät mit der Gesellschaft der Wissenschaften ein zu inniger sei, als daß er letzterer noch länger angehören könne (s. Abhandlungen d. K. Gesellschaft der Wissenschaften zu Göttingen, Band XXXIII, S. XIII).

Die philosophische Facultät der Georgia Augusta steht in keinem Zusammenhange mit der Königlichen Gesellschaft der Wissenschaften, vermag sich also nicht zu erklären, wie irgend eine ihrer Handlungen als Kränkung eines korrespondirenden Mitgliedes jener Gesellschaft angesehen werden kann.

Die philosophische Facultät der Georgia Augusta ist zu Herrn Professor E. Dümmler nur einmal in Beziehung getreten, als sie im Jahre 1875 den Vorschlag machte, ihn an die Stelle des nach Berlin berufenen G. Waitz treten zu lassen.

Die philosophische Facultät der Georgia Augusta hat am 5. August 1886 dem Sohne des Herrn Professor E. Dümmler, der sich bei ihr um die venia legendi für die Fächer der Archäologie und klassischen Philologie beworben hatte, diese venia versagt, und sie hat dies einstimmig gethan, ohne daß einer der in der Sitzung anwesenden zweiundzwanzig Ordinarien in der Lage gewesen wäre, sich für die Zulassung auszusprechen.

Göttingen, im Dezember 1886.

Die philosophische Facultät der Georg-Augusts Universität:

H. Wagner, z. Z. Dekan.

Inhalt von Nr. 20.

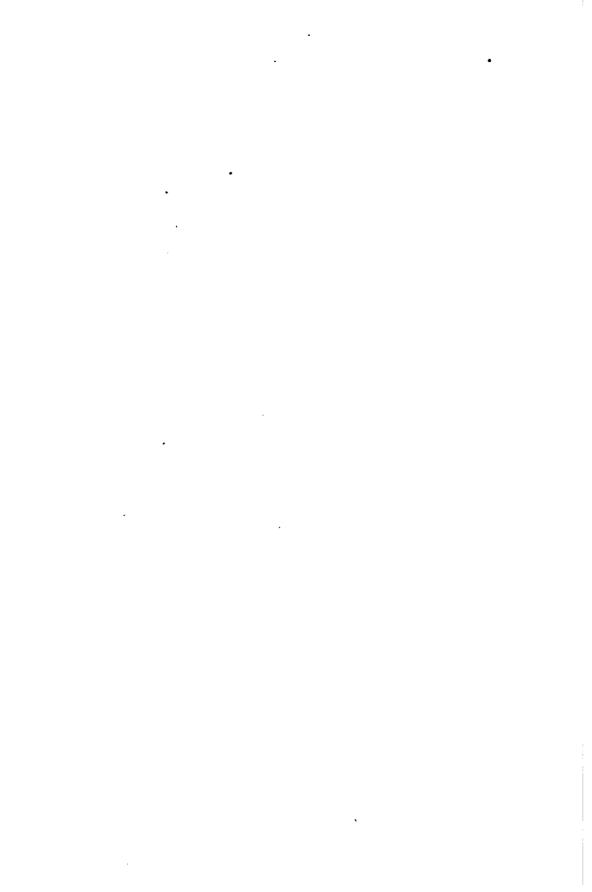
V. Meyer, über Thiodiglykolverbindungen. — Krekeler, über die β-Thiophensäure. — Voigt, Gleichgewicht eines vertikalen Cylinders aus brystellinischer Substanz unter der Wirkung der Schwerkraft. — Universität. Erklärung der philosophischen Fakultät.

Für die Redaction verantwortlich: H. Sampps, Socretär d. K. Ges. d. Wiss.

Commissions-Verlag der Disterich'schen Verlags-Buchkandlung.

Druck der Disterich'schen Unis.-Buchdruckerei (W. Fr. Kasztner).

			•		
				•	
				•	
•					
	,				
	,				
	•				



•			
			•
	,		